

پروفیسور . دکتور . وہدیع جوہیدہ

جوانہوہی نہتہوہی گورد بنہماو پەرسەندنی



لەئینگلیزیهوه : ی . پروفیسور . د . یاسین سەردەشتیی

چاپی یەکەم

٢٠٠٨ ز

إعادة التنسيق و الفهرسة
و تخفيض الحجم
منتدى إقرأ الثقافي
www.iqra.ahlamontada.com

منتدى إقرأ الثقافي

للكتب (كوردى - عربى - فارسى)

www.iqra.ahlamontada.com

پروفیسور. دکتور. ومدیع جوہیدہ

جولانہ وہی نہ تہ وہی کورد بنہ ما و پەرەسەندن

لە ئینگلیزییەوه: پروفیسور.ی.د. یاسین سەردەشتی

سلیمانی 2008

ناوی کتیب : جولانه‌وی نه‌ته‌ومی کورد

نووسەر : پرۆفیسۆر د. و مدیع جوهیده

ومرگیرانی له نینگلیزییه‌وه : پرۆفیسۆر ی. د. یاسین سهردهشتیی

تیراژ : ۵۰۰ دانه

ژماره‌ی سپاردن : ۲۲۸۹ ی و مزاره‌تی رۆشنگیری

شوونی چاپ : چاپخانه‌ی (سیما) ، سلیمانی

نرخ : ۷۵۰۰ دینار

نەم بەرھەمە پېشكەشە بە :

- ھەممۇ نەو رابەراندەي وەك پېشەوا قازىي مەھمەد و گاندەي و ماندىلا كاتىك چوونە سەر تەختى دەسلەت خۇيان لىنە گۆبرا و سەلماندىيان كە خاومەن رەشتى بەرز و گىيانى مەرقۇستانەن و نەبوونە دىكتاتۇرى كۆيز و بازىرگانىكى چاوبىرسىي بەسەر نازار و نەھامەتىي رەش و رووتى گەلەكانيانەو .

- نەو قارمەمانانەي لە زاب و نورمەمار ئوتى سوپاي توركى ھاشىستىيان شكاند .

- نەو كوردە نازادىيغوازانەي نىزىكەي مانگ و نىونىكە لە زىندانەكانى رۇنىمى كۆمەرى نىيلا مىيدا مانىيان لە خواردن گرتووە .

- نووسەرى كورد دوستى راستىنۇزى تورك بەرىز نىسماعىل بېشكەچى .

- يادى نووسەرى نەم كىتەبە رەوانشاد پروفەسسور دكتور و مدەيى جەمەيدە

نيومرۇك

- 6 گوتەي و مرگير
- ۱۷ پىنشەككىي
- ۲۲ بەشى يەكەم : پىنشەنە يەككى جوگرافىيى ، مىژۋىيى ، كەلتورىيى
- ۷۱ بەشى دووم : رىيىنكەستى كۈمەلە يەتتى كورد
- ۱۲۴ بەشى سىنەم : سەركۈتكەردى رۇنە نىمچە نۇتۇنۇمەكانى كوردستان
- ۱۶۹ بەشى چوارم : شىخ عوبەيدۇللاي نەھرىيى
- ۲۲۴ بەشى پىنچەم : كاريگەرىيى شۇرشى تۈركە لاومكان لەسەرنەتەوايەتتى كوردىيى
- ۲۵۳ بەشى شەشەم : سىياسەتتى روسىيا لە حاسەت كورد
- ۲۷۵ بەشى حەوتەم : كورد و جەنگى يەكەمى جىيەننىيى
- ۲۹۲ بەشى ھەشتەم : ھەلۈمەرجى كورد لە تۈركىيا ، ئىران و سورىيا پاش جەنگى يەكەمى جىيەننىيى
- ۳۲۰ بەشى نۆنەم : ئالۇزىيەكانى لىۋاي موسۇل و ھەولير لە كوردستانى عىراق پاش جەنگى يەكەمى جىيەننىيى
- ۳۴۵ بەشى دەيەم : شىخ مەحمۇود و سەرھەلداڭ و لەئاۋچوونى ھاۋپەيمايەتتى باشۋورى كوردىيى لە كوردستانى عىراق پاش جەنگى يەكەمى جىيەننىيى
- ۳۹۶ بەشى يازدەيەم : دوومەين را پەرىنى شىخ مەحمۇود
- ۴۳۳ بەشى نوازدەيەم : شۇرشەكانى كورد لە تۈركىيا
- ۴۸۶ بەشى سىيازدەيەم : را پەرىنى بارزاننىيى ۱۹۳۲-۱۹۳۱
- ۳۸۹ بەشى چواردەيەم : را پەرىنى بارزان بەرىسەرى مەلامستەفا (۱۹۴۲-۱۹۴۵) و پەرسەندى رىنخەراۋە سىياسىيە كوردىيەكان
- ۵۱۵ بەشى يازدەيەم : كۇمارە كوردىيەكەي مەھاباد
- ۵۶۱ بەشى شانزەيەم : كىشەي كوردستان پاش كەۋەتنى مەھاباد
- ۶۰۷ دەرئە نجام

گوتەي و مرگير

ناشكرايه كه نەتەوايەتیی بەگشتیی پڕۆسەيەكی مێژووكرده و لەگەڵ قۇناغە جياوازەكان و رموتی رووداوەكانی ژيانی مرقاياتی كارلیك و ئالۆگۆپی بەسەردا دیت و لەقالبێكی چەقەبەستوودا نامینیتەوه ، هەربۆیە ئەستەمە بێتوانرێت بۆ نەتەوايەتیی هەر نەتەوهيەك سالیك یان رووداویەكی مێژوویی دیاریكراو خاترجەمانە بكرێتە خانی دەستپێكردنی . بێ ئەوەی جیگەي مشتومڕو پەسەندكردن و رەتكردنەوه بێت . چونكە نەتەوايەتیی ریشە و بنەماگەلیكی فرەي هەيە ، كه هیندیكیان مێژووییەكی دیرینیان هەيە و لە كوانووی پڕۆسەيەكی مێژوویدا دەخەملن و پاشتر بەرمو مەیین دەچن . ئەوەش واەكات نەتەوايەتیی هەر نەتەوهيەك لە قۇناغە جياوازەكانی مێژووی خۆیدا بە ناست و تین و تاو و پێگەیشتنی جياواز خۆی بنوینیت ، چونكە نەتەوايەتیی وەك چەمك ، هەست و سۆز ، هۆشیاری ، گوتار و ئیدۆلۆژیا هەروەها جۆلانەوه ، بەيەك ناست و لەيەك كات و بە يەك رموتی نەگۆپ خۆدەرخاخن .

لەر رووشمەرە نموونەي مێژووییەمان هەيە ، نەتەوه و نەتەوايەتیی فرەنسیی لەرۆژی هەلەكۆتانە سەر قەلاي باستیل و شۆپشەكەي سالی ۱۸۷۹ و دەستپێناكات ، بەلكو ریشەيەكی فرە قووتری هەيە . وێرای ئەوەی نەتەوايەتیی فرەنسیی لە سەردەمە جياوازەكانی شۆرش و دواتر سەردەمی ناپلیۆن و شەرمەكانی و هەروەها لەسەردەمی جەنگی يەكەمی جیھانیی و دواتر لە قۇناغی دیگۆلدا يەك شینو و رووخسار و نۆمەرۆكی نەگۆپ و لەقالبەراو نین . گوتەيەكی وەها بۆ ئەلەمانەكان و نەتەوايەتیی ئەلەمانیش راستە ، چونكە ئەو نەتەوايەتیيە لە سەردەمی بسمارك و لە سالانی جەنگی يەكەم و دواتر قۇناغی دەسەلاتی نازیتیی هیتلەری يەك نۆرم و يەك فۆرم نین و تایبەتمەندیيەكانیان لە يەكتر جياوازه . بەلام خالە هاوبەشەكان لە تەواوی قۇناغەكاندا دەگونجیت پاراستنی بەرزەوهندی و لات و يەكخستنی نەتەوه و بەهێزكردنی دەسەلاتی نەتەوهی و خۆشەويستی نیشتمان و وەستانەوه دژی هەرمەشە و مەترسیيەكانی سەر سەروەری و ژيانی نەتەوهی بەشێوەی جياواز خۆبنوین . جگەلەوهی هەلومەرج و تایبەتمەندیيەكانی ناوچە جياوازەكانی جیھان وایكردووە نەتەوايەتیی نەتەوهكانیش لە قۇناغی جياوازدا خۆبنوین و گەشە بكەن . بۆ نموونە نەتەوايەتیی ئینگلیزی پێش

نەمەرىكىيەكانە ، نەتەوايەتتى گەلانى نەوروپاي رۇژئاوا پىنش گەلانى نەوروپاي رۇژھەلاتە ، نەتەوايەتتى گەلانى نەوروپا پىنش گەلانى ناسيا و نەفرىقا يە ، وپزاي نەوى مەرج نىە رەگەزەكانى نەتەوايەتتى گەلانى نەوروپا لە ناسيا و نەفرىقا رىشەداترو لە مېژودا رەگ داکوتاترىن گەر بە پىنچەنەنە نەيت.

سەبارەت بە نەتەوايەتتى كوردى ، دەيت دان بەو راستىيەدا بىرئىت كە رىشە و رەگەزە پىنكەيئەنەكانى نەتەوىي كورد لە : رەگەز ، زمان ، كەلتور ، داب و نەيت ھەتد بە قولايى مېژودا رۇچوو و بە سەردەمكى زۇر كۇن دەگەپنەنە ، خوشەويستى زىد و شانازى بە خۇدەكردن و بەرگىرى لە خاك بەدئى پەلامارى بىگانەى داگىرگىرىش لە قۇناغە جياوازەكانى مېژوى كوردا نموونەى ھەيە . نەجمەدى خانى لە شاكارى مەم و زىن دا سى سەدە لەو پىنش خوشەويستى نيوان دورەگەزەكە تىكەل بە خوشەويستى زىد و خاك دىكات و بەشىوەكى كوردانە لە ھۇنراوۋدا دايدەپزۇت ، ھەروھە پاشتر لەسەدى ھەزەمەم و سەرەتاي نۆزەيەمدا گوتارى كوردبون و بەدەستەمگەرتنى دەسەلاتى راميارى و كارگىرى لەلەين كورد خۇيەو و مەندەن بە خواستى بىگانەى سولتان و شاھەنشا سەمكارەكانى تورك و عەجم لە بەرھەم و گوتارى ھىندىك لە ھۇنەرانى كوردا دەردەكەيوت . بەلام نەوى جولانەويەكى نەتەوىي راميارى و كۆمەلەيتى جەماوەرى پىنگەيشتوى كوردى بە گوتارىنكى نەتەوىي رووتى ناشكراى سەريەخۇخوازەنەو تا نەيكەى ناوۋراستى سەدى نۆزەيەم سەريەلەدايت ، نەويان مېژوو نايەسەلمىنىت .

جولانەوى نەتەوىي ەك ديارەيەكى راميارى و كۆمەلەيتى و نابوررى و رۇشنىرىي ھاوچەرخ ، ديارەيەكى جىھانىي و بەرھەمى قۇناغى مۇدەرنەيە و لەسايەى ئاكامەكانى قۇناغى رۇشنگىرىي و جولانەو رىفۇرمخوازىيە ئايىنەيەكان وگۇرانكارىيە نابوررى و كۆمەلەيتىيەكانى پاش شۇرشى پىشەسازى لە نەوروپاي رۇژئاواو سەريەلەدا و بناغەى دامەزاندنى دەولەتى نەتەوىي ھاوچەرخ لەويە دەستىكرد بەشىوەيك كە سەدى نۆزەيەم بە (سەدى نەتەوايەتتى) ناودەپزىت و لەكۇتايى نەو سەدىيە و سەرەتاي سەدى بىستەمدا ھەنگاويكى مەزىيان لەو رووۋە ھاويشت و بەپزىزىي نەو ماوۋەيش كارىگەرىي و رەنگدانەويان لە دەروەى خۇيان و لە ژيانى گەلانى ناسيا و رۇژھەلاتدا و جىھانى نامۇدىن ھەبوو ، لەوانە گەلانى رۇژھەلاتى

ناوهراست ، به كوردېشموه . ئىمانى لى كاتەدا لە ساىەى ئوو ئىمپراتۇرىيە گەندەل و پەككەرتووى عوسمانىيى و قاجارىيدا بە پلەى جياوازى گەشمەكردنى ئابوورى و كۆمەلەيتىي ، ژىئانىان دىگوزەرانە . ئىو ئوو ئىمپراتۇرىيەى كە لە ئىجتامى پەيوەستىبونىان بە بازاپى سەرمایەدارىي جىهانىيەو تا دەھات وابەستەىي ئابوورىان بە دەولەتە زەلھىزە سەرمایەدارەكانى ئىووپاي رۇژئاواو پتر دەبوو ، لە رووى رامىيارىي و سەربازىيەشموه تا دەھات ئىو زەلھىزەو وروژمىيان دەمىئا و دەخزانە ئاوجەكەو و دەستىان لە كاروبارى ئىم ئوو ئىمپراتۇرىيە وەرەدا ، كوردبوواننە ئىچە كۆلۇنىيەك و پىلاننى ئابىندەپىيان بۇ قوتدانىيان دانەتاشىي ، ھىندىك لىو ھىزانە لىرنگاي پەلامارو جەنگەو ھەولنى بەدپەيناننى خواستە ئابوورىي و سەربازىيە فراونخوازىيەكانى خۇيان دەدا و لىو رووەشموه جەنگە زۇرو زەمەندەكانى رووسيا-عوسمانىي و رووسيا-قاجارىي لە سەدەى ئۆزەيەمەدا نەوونەيەكى زەقن .

كاتىك سەبىرى مېژووى ئوئى كوردستان ئەكەين ھەر لە سەرمەتاي سەدەى ئۆزەيەمەو و بەرموسەر ھەولنى ژمارەيك گەورەپىاوانى كورد دىتەبەرچاو بۇ وەستانەو بە ئىرى دەسەلاتدارانى عوسمانىي و قاجارىي ، بەتايبەتەىي لە نىوەى يەكەمى سەدەى ئۆزەيەمەدا كاتىك ئىو ئىمپراتۇرىيەنە خوازىارى ئەوەبوون لە پىئناوى دەرچوون لە قەيرانە سەختەكان و خۇگورجكردنەو بە ئىرى سەرمایەدارى نەتەوەىي ئىووپىي لە دەرەوە . بەئىرى خواستى رىزگارپىخوازەنى گەلانى بىئدار و رابووى ئىو ئىمپراتۇرىيەكە لە يۇنانىي ، سەلفىي ، ئەرەمەن و پاشتر ەمرەب و كورد ، بەناوى رىفۇرم و چاكسازىيەو دەسەلاتىكى سەمترالىستىي بەھىز دابەمەزىنن كە يەكىتەىي و سەروەرىي ئىمپراتۇرىيەكە لە ساىەى چىنىي دەرەبەگىي-ئىچەسەرمایەدارىي توركىي تازەپىاكەوتەى وابەستەدا لە ئەستەمبەول بپارىژىت . لىرەوە تىكپراى سەدەى ئۆزەيەمە پىشاندەرى زىنجىرەيك راپەرىن و رووېرەو بوونەوەى خۇنناووپە لە مېژووى كوردستاندا ، ئىو راپەرىنەنى لە زۇرەى كاتدا سەدەدا كوردى تىئدا بەمشداربوون ، ئىمانەى لە رووى مېژووپەو دەتوانىنن بىكەين بە ئوو قۇنغاوە ، يەكەمىيان قۇنغاى بەرگىرەكە تىئىدا مېرە دەسەلاتخوازە مېراتگەرەكانى كورد لە كاتى جياوازدا ھەولیاندا لاوازىي و پەرىووتىي ئىمپراتۇرىيەكە بە قازانجى چەسپاننن و فراونكرەنى دەسەلاتى خۇيان بقۇزەوە و بەرگىرى لىو دەسەلاتە رەواىەى خۇيان بەرووى پەلامارى سەمترالىستگەراى دەسەلاتدارانى توركە عوسمانىيەكان بکەن . ئىو

راپېرېنانه یی له بهر زور هوکاري ناوړه کيی و ډهرمکيی شکستيان خوارد .قوناغی دووم ، قوناغی رزگاريی و کوتاييپېښانه به ستمی راستهوخوی بيگانه یی تورک و عجهيم له کوردستان و پاشتر بدهستموگرتنی دسه لاتدرايه تيی نتمويهه له سرخاکی کوردستان و دامه زانديی دولتي نتمويهه .

هەر له سەدەى نۆزەدهیه‌میشه‌وه ، فاكتەرى نیوئەولەتیی له ژيان و چالاكییه‌كانى نەتەوكانى رۆژه‌لاتى ناوهراستدا ئاماده‌یی هه‌یه . كوردستان له سۆنگه‌ى گرنكى شونى ستراتیژی له‌لای ئەولەته‌ زەهێزه‌ سه‌رمایه‌داركانى ئه‌وروپا جینگه‌ى بایه‌خ بووه . ئه‌و ئەولەتانه‌ى هه‌میشه‌ به‌دواى به‌دهینیانى به‌رژمەندیه‌ى ئابوریى و رامیارى و قازانچه‌ مادییه‌كانیان‌ه‌وه‌ بوون و كرده‌ویانه‌ته‌ ستانده‌رى مامه‌له‌كردنیان له‌گه‌ڵ هه‌یزه‌ خۆمانیه‌كانى ناوچه‌كه‌ ، له‌وانه‌ش نەتەوایه‌تیی كورد كه‌ نه‌یتوانیوه‌ بیهێته‌ هه‌یزكى مەزنى ئه‌وتۆ زەهێزه‌كان راسته‌وخۆ له‌گه‌ڵیدا مامه‌له‌ بكه‌ن . له‌لایه‌كى دیکه‌وه‌ ململانی زەهێزه‌كان بۆ پاراستنى هاوسه‌نگی رۆژه‌لاتى ناوهراست و نه‌شتنه‌وه‌ى یه‌كپارچه‌یی ئیمپراتۆرییه‌

دابرزومكانى عوسمانىي و قاجارىي ، تېكرای جولانومكانى كوردى خستوته سەنگەرى دژ بهرژومەندى راميارىي و ستراتيژىي و مادىي زلهيزمەكان ، به چەشنىك و پراي نەوى ھەميشە رابەرانى جولانومكانى سەدى نۆزەيم و پاشترىش نەوى يەكەمى سەدى بىستەم خوازبارى پەيوەندىگرتن به زلهيزمەكانەو بوون و چاويان له ھاوکارىي ئەوان بوو پشترىگىي كىشەكەيان بگەن ، يان لانی كەم لەو مەملەتتەي نىوان كورد و دەسلەتە بىگەنە داگىرەمەكانى كوردستان بىلەين بن ، كەچى ئەوان قازانچ و دەستكەوتەكانيان له ھاوکارىيكردى گەرمى دۆزمنانى نەتەوايەتتەي كورد و داگىرەمەكانى كوردستاندا بىنيوەتەو . ھەر بۆيە كەمترين سەرنج لەمىژووى نەتەوايەتتەي كورد بەروونى ئەو راستىيەمان بۆ دەسەلمەنتت . بۆ نمونە ، كۆمپانىاي ئىنگلىزىي ھىندى رۆژەلاتى له بەغدا رۆلىكى مەزنيان له نەھىشتنى ناكۆكەيە سنوورىيەكانى عوسمانىي و قاجارىي لەسەر حسابى كورد بىنى و بەوش رىگەيان بۆ رووخاندنى مەنشینی بابان رەخساند . ھەرەھا رووسەكان و بەرىتانیيەكان رۆلى گەورەيان بىنى له ھاوکارىيكردى عوسمانىي و ئىترانىيەكان بۆ لىدانى مەرى سۆزان و رووخاندنى مەنشینەكەي . خۆ راستكردنەوى نەستورىيەكان به رووى بەرخان بەگى بۆتان و ھاندانى عوسمانىيەكان بۆ ھىزىكرنە سەر مەنشینەكە و لەناوبردنى دەستى بەرىتانیيەكانى به ناشرەك تىدا بوو . رووسەكان و بەرىتانیيەكان ھەرىك بەجۆرەك رۆليان له ماپەپووجبوونى راپەرنەكەي يەزدانشێردا بىنى كە لەكاتى جەنگى قرەمدا قەوما . خۆ مىژووى راپەرنەكەي كورد له سالى ١٨٨٠دا به رۆبەرى شىخ عوبەيدوللا به روونى رۆلى نەرنىي ھەرىك له رووسيا و بەرىتانیامان بۆ دەردەخات كە چۆن و بۆچى دژى ئامانجە نەتەوايەتتەيەكانى كورد وەستاونەتەو . راستىيەكەي وا كە له تەواوى مىژووى نەتەوايەتتەي و جولانەوى ئازادىبخوانى كورد له سەدى بىستەمىشدا ئامادەي ھەيە .

بەرىتانیيەكان و فەرەنسىيەكان كە له پاش جەنگى يەكەمى جىھانىي به گۆزەي پەيمانى ژۆرەمژرى ساكس-پىكۆ نەخشەي راميارىي رۆژەلاتى ئاوەراستيان بەپێى بەرژومەندييە كۆلۆنەاليەكانيان دەرشتەو و به ھىچ جۆرەك بەرژومەندييە نەتەوايەتتەيەكانى كوردیان لەبەرچاوە نەگرت ، بەوش گەورەترين دەرفەتيان له دەست جولانەوى نەتەويى كورد دەرکرد تا بتوانت پاش ھەلوەشاندنەوى ئىمپەراتۆرييە ستەمكارەكانى عوسمانىي و قاجارىي ، دەولەتى نەتەويى خۆي لەسەر خاكى كوردستان

دابەرزىنىت . پاشتريش لە رىگەى ھاوکارى داگیرکەرانى کوردستان و ھىناھە سەرکاری
 رزنى بەرکىنگىراو و وابەستە لەو ولاتانى کوردیان بەسەردا بەخشرايەو ، ھەروەھا
 پشتگىرى تەواى چالاکیەکانیان و ئاراستەکردنى بە دژى ھەر خواستىک و
 جولانەوہىكى نەتەوہى کوردیى لە رىگەى پەيمانى دوو لایەنە و چەند لایەنەى وەك
 (سەعد ئاباد) لە سالى ١٩٣٧ ، ھەولى بەدەستھێنانى بەرژمەندى خۆیان دەدا . پاش
 ھەلگىرساندى جەنگى دووہى جیھانىش ، شۆرەوییەکان و ئەمریکیەکانیش ھاتنە ناو
 کیشەکوہ ، لەناکامى ئەم قۇناغەى جەنگى سارد و مەلەلانى زەھىزەکان دا نەتەوہى کورد
 تووشى نەھامەتیی و کارەساتى مەزىن بوو ، ھەموو ئەو ھەولەنى بۆ ئازادی کورد و
 بەدەستگەرتنى دەسلەتە نەتەوہى ئێران ، لە لایەن داگیرکەرانیو بە پشتگىرى
 زەھىزەکان ، بەتایبەت دەولەتە سەرمایەدارەکانى ئەوروپای رۆژئاوا مایەپوچ کران . ھەر
 لە رووخاندنى کۆمارە ساواکەى مەھاباد پاش نزیکەى سالىک لە دامەزراندنى ، ھەروەھا
 لەلانکا خەنگاندنى جولانەوہ چەکارانەکى کۆمیتەى شۆڤىگىرى حیزبى دیموکراتى
 کوردستان لە سالى ١٩٦٧-١٩٦٨ ، تا ئاشەتالپىکردنى شۆڤى چوارمەسالى
 نەیلول لەسالى ١٩٧٥ بەفەرزدانى خۆنى ھەزارەھا لاوى کورد و پاشتريش چاوەنوقاندنى
 زەھىز و رۆخراوە ئێدەولەتییەکان کە ئەوان ئاراستەکەرن لە پڕۆسەى کۆمەڵکۆژى و
 جینۆسایدى کورد بە ھۆى بەکارھێنانى قەدەغەترین چەكى کۆکۆژى کیمىيى و
 بايەلۆجىيەوہ . ديارە پەيمان و رۆکەوتنامە دوو قۆلىکانى ھاوشیوہى (رۆکەوتنامەى
 جەزائى) و چەند قۆلىیەکانى وەك (پەيمانى بە غدا) و پاشتر (سەنتۆ) ھەموو ئەوانە ئەو
 راستیيە نەردەمخات کە نەتەوایەتیی کوردیى قوربانییەكى ھەمیشەى مەلەلانى
 ئێدەولەتیی و پشتگىرى بەرژمەندیخوازانەى زەھىزەکانى ئەوروپا بوو لە داگیرکەرانى
 کوردستان و پڕۆسەى کۆمەڵکۆژى کورد .

شایەنى باسە لە ناکامى پڕۆسەى مێژوویى داگیرکاری و تالانکاری کوردستان
 لەلایەن بێگانەگەلێكى فرەکەلتورەوہ ، بەتایبەت شەپۆلى خێلە عەرەبە شیرتیرە
 لەبەرسامردوہەکانى ئیسلامیى لە چارەکى دووہى نیوہى یەکمى سەدەى حەوتەمى
 زاینیى و وائتر شەپۆلى خێلە تورکەکان تالانخوازەکان لە ناوئاراستى سەدەى یازدەیم و
 پاشتر مەغولە سەرتایيەکان کە لە قۇناغى دەرندایەتییدا ژيانیان دگوزمەران لە سەدەى
 سیازدەیم . ئەوانەى بەچەند شەپۆلىک کوللەناسا روویان کردە ناوچەکە . ھەموو ئەوانە

جگە لەمەى دابراىنىكى مېژووى مەزىيان لەمىزان كورد و رابردوويدا پىكەينا ، گورزىكى كاوكەرى مەزىشىيان سەرماندە ژىرخانى ئابوورى كوردستان ، ئەمە وىراى نەفرەتى جوگرافىا كە ئەم نىشتەمانەى بە زنجىرەيك چىاى سەخت دەورەداو و دابرداىرى كردووە بۆ چەند مەزىمەك كە پەيوەندىي و ھەموو ئالوگورزىكى لەمىزاناندا تا ئەوپەرى نەستەم كردووە . ئەمانە چەند تاييەتمەندىيەكى مېژوويان بەكوردووە لكاندووە كە كارىگەريەكى يەكجار نەزىنى لە نەتەوايەتى كوردى كردووە . چونكە ئەم ھۆكارانە بوونەتمەوى ئەمەى كورد دەسەلاتىكى رامبارى مېژووى دىزىخاين و دانەچراوى خاوەن سەرورەى ، شارستانىيەتىكى نەتەوەى پتەوى تاييەت بەخۆى ، ئابوورىيەكى بەھىز و وىژەيكى نووسراوى كۆنى نەبىت و زمان و كەلتورى تووشى شىواندن و پەلامار بىتەو . بىنگومان ئەوھش واىكردووە تاراندەيكى زۆر نەتەوايەتى كوردى لە رووى ھەست و ھوشيارى و گوتار و ھەز و تىۆرەمكردنەو كالوكرچ و لە رووى زەفكردنەوەى ئاسنامەى نەتەوەى و ئاستى پەيوەستەگى نەتەوەى و زالبوونى بەسەر پەيوەستەگى لۇكالىيە عەشیرەتى و تەرىقەتى و ھەرنەچىنىيەو لاواز بىت ، ئەوھش ديارە ئالەبارەكانى ھەك : دووبەرەكى نىوخۆ ، گەلەجاشايەتى ، بىنگانەپەرسىتى و خۆبەكمەزانى لەبەردەم بىنگانە ، رۆزەمگرتن لە خەبات و خۆنى تىكۆشەرانى نەتەوەى راستەقىنە ، بىن پلاتفۆرمى و كارى ھاوبەشى راستەقىنەى نەتەوەى ، لاوازی رۆلى بۆرجواى نىشتەمانى و بازار لە جولانەو نەتەوايەتى ، قېوقەپ لەھەمبەر بازگاننىكردن بە كىشەى نەتەوايەتى .. ھەتد لىكەرتەو .

سەبارەت بە ئاين و پەيوەندىي بە جولانەو نەتەوايەتى كوردىيەو ، مېژووى جولانەو كوردىيەكانى سەدى ئۆزە و بىست ئەو دەسەلمىزن كە ئەم جولانەوانە ئاينىي نەبوون و بەرنامەى ئاينىيان نەكردۆتە ئاناج . گەلى كورد لەپىش ھاتنى عەرمبە داگىركەرە موسولمانەكان بۆ ئاچەكە لەسەر ئاينىي جىاواز بوون و كوردستان زۆرەى كات لەرووى ئاينىيەو ھىتۆجىن بوو . گەلى كورد ھەر لە سەدى ھەتەمەو تا چارەكى يەكمى سەدى بىستەم لە ساىەى دەولەتىكى تىۆكراتىي خەلافەتدا گوزمەندوويانە ، لەگەل گەندەلبوون و پەربووتبوونى خەلافەتى عوسمانىي لە كۆتايى سەدى ھەژدە و سەرەتای سەدى ئۆزەيەمەو ، جولانەو كوردىيەكان لە پىناو جىگىركردنى پاراستنى دەسەلاتى لۇكالىي و پەرەپىدانى دىنى دەولەتى خەلافەت

سەرىنھەندە ، ئەمە جۇلەنەھەنەي كە پىشتىگىرىيەكى تەۋاۋى تۈۋى ئايىنىي لە كوردستاندا بۇخۇزى رانەكىشا ، چۈنكە ناۋى سولتان و خەلىفەي موسولمانان لاي رۇخانىيانى سۈننەتى كورد ئەۋەندە مەزەن بوۋ كە نامادە نەبوۋن نەك ھەر خۇيان تىكەل بە جۇلەنەھەكان بىن ، بەلكو دلى خەلكانى دىكەشيان لى سارد دىكرەھە ، لەم رۈۋەھە دىگونجىت (مەلەي خەتن) ناۋىك يىت بە گۈنچەكى زۆرىيەي كورد ئاشكرائىت . شاينى باسە دەۋلەتى عوسمانى پايمەيەكى مەزنى لەسەر دەرگاى ئايىنىي دامەزىبوۋ كە مۈچە و بەراتى مەلا و رۇخانىيەكانى دەدا و رۇخانىيانى دەۋلەتى عوسمانىي ەك رۇخانىيانى شىعەي ئىزانىي دەرگايمەكى ئايىنىي سەرىبەخۇيان نەبوۋ . وىراى ئەۋەش راپەرىن و جۇلەنەھە لە ناۋچە جىياۋازمەكانى كوردستاندا دىۋى دەسەلاتى گەندەلى خەلافەتى عوسمانىي و شاھەكانى قاجار بەردەوام بوۋ . بەتايىبەتى گەر سەيرىكى جۇلەنەھەكى شىخ عوبەيدۇللا بىكەين بە روۋنى بۇمان دەرەكەۋىت وىراى ئەۋەش شىخ خۇي پىاۋىكى رۇخانىي و ئاينىپەرومىركى كەمۈنە و خۋاپەرسىتىكى سىۋستكارە ، كەچى گوتارى راميارى شىخ نەتەۋەيى و كوردستانىيە و ئامانچى رىزگار كوردن و يەكخستىنى خاك و بەدەستەۋەگرتنى دەسەلاتى مىللىيە و دەسەلاتدارانى خەلافەت بە سەرچاۋەي نەھامەتتەيەكانى گەلى كورد لەقەلم دەدات .

پاش بەزىنى دەۋلەتى عوسمانىي لە جەنگى يەكەمى جىھان و شىكستى ئايدۇلۇۋىي خەلافەت و ھەلۋەشاندەنەۋەي ئىمپىراتۇرىيەكە ، گەلانى ناۋچەكە ھەرىكەيان پەلەپروۋىي دامەزاندنى دەۋلەتى نەتەۋەيى خۇيان بوۋن . كوردىش كە ئاگرى جەنگ ھەلىقراچاندەبوۋ ، پاش جەنگ شەمەك و بىرىندار و كاس ، بەپەلە كەۋتەخۇي لەپىناۋ دامەزاندنى دەۋلەتى نەتەۋەيىدا . سەرچەم ھەل و جۇلەنەھە و تىكۇشەنەكانى كورد لەپىناۋى دامەزاندنى دەۋلەتى نەتەۋەيى بوۋن و بىياتقاننى دەۋلەتى تىۋكراتىي ئايىنىي لەبەرنامە و ئامانچى ھىچ لايەكىياند ئاينىرتەۋە . راپەرانى كوردى ەك سىمكو ، شىخ مەحمۇد بەرزنجىي ، مەحمۇدخاننى دىزلىي ، شىخ نەحمەد ، سەيد تەھا و برايانى بەدەرخانىي نەتەۋەخۋازبوۋن و لەپىناۋ سەرىبەخۇيى كوردستان تىكۇشاۋن . تەمانەت راپەرىنەكەمى سالى ۱۹۲۵ يىش بەرنامەي كۆمەلەي سەبەخۇيى كوردستان بوۋ ، راكىشانى كەسايەتتى ەك شىخ سەيد و ختۈۋكەدانى سۈزى ئايىنىي بۇ راكىشانى زۆرتىن ژمارە لە خەلكى كورد و نەيارانى مستەفاكەمال و پارتى كۆمارى گەل بوۋ . ئەۋەش زىاتەر ھەر

لەنێوەی یەکەمی سەدەى بیستەدا دوو ئەزموونی فەرمانڕەوایی کوردیی لە باشوور و رۆژهەلاتی کوردستان دەرکەوتوون کە حکومەتەکی مەلیک محمود لە سلێمانیی ۱۹۲۲-۱۹۲۳ و کۆماری ملیلی دیموکراتی کوردستان ۱۹۴۶، کە هەردووکیان نەتەوێی و نیشتمانیی یوون . لەلایەکی تەرەو داگیرکەرانى کوردستان هەمیشە نایینیان وەک نامرازیک بەکارهێناوه بۆ دژایەتیی ییری نەتەوخوازی و سەرەخۆخوازی لەنێو کورددا ، ئەوانە بەرەوام نایەتەکانی وەک "واعصموا بحبل الله جمیعا ولا تفرقوا" ، "اما المؤمنون اخره" و فەرموودی دروستکراویان سەبارەت بە خۆشەویستی عەرەب و عەرەبایەتییەو کردۆتە بنیشتەخۆشەى سەرزمانیان . لە هەمووی سەرتر ئەو وینەییە کە مستەفا کەمالی دینسز و ھۆمبسیگسۆال بە میژەر و جلکی مەلایەتییەو دەرکەوتوو ، ئەو کاتەى بەنێو کوردە ساویلکەکانی باکووردا دەرگا تا پارمیان بۆ دامەزراندنی دەولەتییکی تورکیی کوردکۆلی کۆیکاتەر ، ھەرەھا ئەو بانگەوازانەى بە ناوی جیھاد و ئیسلامەرە دەیانکرد تا لیوای موسڵ لە بێدەستی ئینگلیزەکان دەرینن . لەمێژوودا زۆرجار گەرەپپاوانی کورد بە سویندی درۆ و قورئانی مۆرکراو ھەڵخەڵتێراون و لەناوبراون .

لەراستیییدا ھیندیک نەتەرەى وەک عەرەب ، جوو ، ئێرلەندی بە چەشنیکی سەر لەپیناو خۆجیاکردنەر و کۆکردنەرەى ئەندامانی نەتەرە و ھاندان و ئاراستەکردنیان بۆ بەجێھێنانی ئەرکە نەتەوایەتییەکانیان ، نەتەوایەتییەکیان تێکەل بە نایین یان مەزھەب کردەر ، بەجۆرە نەتەوخوازی و نایینپەرستییان کردۆتە دوو روی یەک دراو . دیارە ئەرەى بۆ ئەو نەتەوانە لواو ، ھیچ کات بۆ کورد نەلواو و ئالوێت ، چونکە ئیسلام کە نایینی بەشیکى گەرەى نەتەرەى کوردە ھەلقولوی ریاڵیتە و ئاوجەرگەى کۆمەلگەى عەرەبییە لە روی زمان و گوفتارەرە بە کورد نامۆیە .

شایەنى باسە گوٹاری نەتەوایەتیی کوردیی بەدرژایی میژوو کەموکورتی زۆربوو و ھەلومەرجی نەشە و گەشە و پێگەیشتنی بۆ نەرەخساو ، ئەو گوٹارە لە واقعیکى وادا سەری ھەلداو کە سەرمەتاییترین بنەماکان و کردارەى ھیومانیزم ، لیبرالیزم ، پلورالیزم ، سیکولاریزم ، تۆلینرانسیزم و دەولەتی یاسا و کۆمەلگەى مەمەنیی تێدا نەبوو ، بەلکو بە پێچەوانەرە دیسپۆتیزم ، تیۆکراتیی ، ئۆتۆکراتیی و میلیتاریستی و کاننیبالیزم و دیکتاتۆری و تۆتالیتاریزم سەرتاپای ژبانی رامیارى و کۆمەلەیتیی دەولەتانى داگیرکەری کوردستانیان تەنێو . ھەرێوێ پێویستە گوٹاری

نەتەوايەتتى كوردىيى لە رووى تىۋر و پراكتىكەمە بە رووى ھزە ھاۋچەرخەكانى مۇقايەتتىدا بىرىتمە و ئەركى كۆمەلەيتتى ھەمەجۈر بىرىت ئەستۇ و لە قۇناغە كىۋىلەيى و سەرمتايەكەيدا نەچەقەت و نۆي بىتەمە و ئىكسپايرەنەبىت .

خوئەنرى نازىز ، نەم بەرمەمە ۋەرگىزۋى كىتەبەكى (پروفىسۇر دىكتور ۋەدىع جۈەيدە) يە لەبنەرتەدا نامەي دىكتوراكەيتەي كە سالى ۱۹۶۰ پىنشىكەشى بەشى ھاۋلاتىيىۋون و كاروبارى گشتىي لە زانكۆي سەرەكۆسەي كىرۋە ، كە يەكەكە لە زانكۆ رەسەن و دىرنەكانى ۋلاتە يەكگرتۋەكانى نەمەريكا و لە سالى ۱۹۲۰۶ ۋەك كىتەب لەلەيەن ھەزگاي چاپى سەرەكۆسەمە بلۋكرامەتەمە . لەراستىيدا نەم كارە يەكەكە لە رەسەتتىن و ئەكادىمىيەتتىن و پىزانىيارىيەتتىن كۆلەنەمە كە بەزمانى ئىنگلىزىي لەسەر بەنەمەكان و پەرەسەندى كىشەي نەتەوايەتتى گەلى كورد ئەنجامدرايىت ۋەك يەك لەسەرچاۋە كلاسىكەيەكان لەقەلەم دەرىت .

ۋەدىع كۆپى ئىلياسە و لە بنەمالەي ناسراۋى جۈەيدەيە لە خىزانىكى كرىستيانىي غەربىيى زمان لە دەۋرانى سەرەتاي داتاشىنى دەۋلەتى عىراقى ھاۋچەرخدا لە شارى بەسەر لەدايەك بۈۋە ، پاشتر خىزانەكەيان رووى كىرۋەتە بەغدا و ۋەدىع قۇناغەكانى خوئەندى لە بەغدا بەسەرەكۆتۋىي تەۋا كىرۋە و پاشتر لە سالى ۱۹۴۲ دا كۆلىجى مائى لە زانكۆي بەغدا تەۋا كىرۋە . ناۋبراۋ بىن ئەۋەي دۋاي تەۋا كىردى كۆلىج كارى پارىزەرىيەكەت ، ھەۋلى دامەزەندى داۋە لە ۋەزەرتەي (تەمۋىن /خۇرك) بۈۋەتە كارمەند ۋەك پىشكەنەر رازەي كىرۋە و لە كۆتايى سالانى جەنگى دۈۋەمى جىھانىيدا بۇ راپەراندى كارەكەي سەردانى شار و شارۋەكە كوردىيەكانى لە عىراقدا كىرۋە . پاشان لە كۆتايى سالى ۱۹۵۲ دا لە عىراق چۈۋەتەمە و رووى لە ۋلاتە يەكگرتۋەكانى نەمەريكا كىرۋە . پاش خوئەندى و تەۋا كىردى نامەي دىكتوراكەي لە سالى ۱۹۶۰ ، پەيۋەندىي بە زانكۆي ئىندىياناۋە كىرۋە و بۇتە دامەزىنەرو سەرۋكى بەشى زمانەكان و نەمەيەتتىي رۆژەلەتتى نىزىك و ۋەك پروفىسۇرنىكى مېژۋ تا خانەنشەيىنۋونى لە سالى ۱۹۸۵ دا لەر بەشە رازەي كىرۋە . دواتر چۈتە زانكۆي كالىفۇرنىا لە سانت دىياگو و ۋەك پروفىسۇرنىكى مېژۋ رازەي كىرۋە .

د.ۋەدىع ۋىزاي ئەۋەي بۇخۇي كورد نىيە و لە ۋلاتىكى ۋەك نەمەريكاى نەندازىارى پەيمانى بەغدا و لە ھەمان نەم سالانەدا لەسەر كىشەي كورد كارى كىرۋە ،

وئېرې ئىمىزى سەرچاۋەكانى رۇژئاۋاين و تېرۋانينىكى تايىت و ديارىيىكراويان
 لەمەمبەر پىرسى كورد ھەيە ، بەلام نە وەك كۆلەرنىكى رەسەن و شارمزا و ئەكادىمىي ،
 ھەلەندەۋە چەندە تۋانينىت سەرچاۋە كوردىيەكان و ەرمەبىيەكان لەسەر كورد بەسەر
 بىكاتەۋە و بە سەلىقە و گيانىكى زانستىانەۋە ، بە لىكەندەۋەۋى ورد و ھەلەنجان و رامانى
 قوۋلەۋە سەبارەت بەۋ پىرسە و رەۋدەۋەكانى كۆلەنەۋەيەكى نايايى پىشكەش كەردەۋە و
 ئەنجامگىرىي ورد و دروستى پىشان داۋە . گەلەك لە نووسەران و بايەخداران لە
 رابردەۋە و تانىستاش پىيان وايە و بلاۋىدەكەنەۋە كە نەتەۋايەتتى كوردىي تەنيا
 كاردەنەۋەۋى تۋىژىيى بالەنستى كۆمەلگەي كوردەۋارىيە دژى مۆدىرنە و رەفۇرمى
 كارگىزىيە و لە نەمى لاۋازى نەۋلەتى ناۋەندىي و بە پالېشتىيى بىنگانە ئەرۋەپىيەكان
 جاروبار خۆدەنۋىننىت ، بى ئىمىزى باس لە ھەزە گىژ و ئاكارە رەگەزەپەستانىيە بىكەن كە
 ئىمى مۆدىرنە شەل و شەكستە و رەفۇرمە وئەرانكەرتەۋى لەلەين دەسەلاتى بۇرچاۋە
 مىلىتارىستى شۆۋىننىستى تۈرك و فارس و پاشتر عارەبەۋە پىنى ئەنجامدەرلەۋە و چۈن نەۋ
 لىكەندەۋە نازانستىيەيان كەردۆتە سەپۇشنىكى رىزو و تاۋانى كۆمەلگۈژىي و
 جىنۇسايىدى كوردىيان پى داپۇشيوۋە . ۋەدىع جەۋىدە لەم كارەيدا زانستىيانە
 دەيسەلمىننىت كە نەھامەتتىي و نازارەكانى كورد رىشەيەكى قوۋلەن ھەيە ، نەتەۋايەتتىي
 كورد جۈلەنەۋەيەكى رەسەنە و پىرسى كورد پىرسى خەبەتە دژى سەپىنەۋى ناسنامە و
 چەۋسانەۋە و ھەلەۋاردن ، جۈلەنەۋەۋى نەتەۋەۋى كوردىش جۈلەنەۋەيەكە بۇ بىزگارگەردنى
 خاك و بەدەستەۋەگەرتنى دەسەلاتى نەتەۋەيى . ھەربۇيە جىگەي سەرسۇپەمان نىيە كە پاش
 ئىمىزى لە سالى ۱۹۹۹دا لە تۈركىيە نەۋ كارەي . ۋەدىع بۇ زامانى تۈركىيە ۋەرگىژا و چاپ
 و بلاۋكرەيەۋە ، دەسەلاتدارانى فاشىستى تۈرك بەپەلە كەۋتەنەخۇ سانسۇرىيان خەستەسەر
 فۇرشتنى كەتتەبەكە و لە كەتتەخانەكان كۆيانكەردەۋەۋە زىندانىيان كەرد .
 لە كۆتايىدا بە ئەركى خۇمى دەزانم سۇپاسىنىكى گەرمى ھەردەۋەۋى نازىز (كەك سەدىق
 سالىح و مامۇستا رەفىق سالىح) بىگەم كە ھانىيادام نەم كارە بايەخدارە بۇ زامانى كوردىي
 ۋەرگىژىپم و كۆپىيەكى كەتتە نىنگىلەزىيەكەيان بۇ ناردەمە مائەۋە ، بەش بە حانى خۇم
 ھەلەندەۋە لە ۋەرگىزانەكەدا ورد بىم و لەئەستۈگەرتنى نەم ئەرگەشتم تەنيا لە پىنناۋ
 پىۋىستىي كەتتەخانەۋى كوردىي مىژۋىيە بەم كارە نايايەۋى . ۋەدىع جەۋىدە و ھىۋادارم
 شۋىننى خۇي بىگەرت . لەگەل تەندروستىي و سەپىرەزىي بۇ ھەمۋان .

پېښه کيڼی :

کورد گهلیکی لڼوه شاهه و چالاکن . رۆلنکی بایه خداریان له میژووی رۆژه لاتی ناوهرستدا بینوه . ئهوان پیاوړانکی دهرکهوته و بهرچاویان وهک جهنگاومر ، دهوله تمه مند ، کارگیز و ههروه ها کۆلهر و پیتۆل هیناوه ته بهر و ژیان و کهلتووری و لاتانی موسولمانی رۆژه لاتی ناوهراستیان دهوله مهنډ کردووه . ئهوان له پاش عه ره ب و تورک و فارس مه زترین گروپی ئیتنی رۆژئاوای ئاسیا پڼگه هینن . تا ئیستاش گهلیکی جهنگاومر و فره سه رکینش ، زۆربه ی جار له گهل خیله کانی سه ده ی هه فده یه می سکۆتله مند بهراورد ده کریڼ . وپرای ئه و شانازییه ی وهک تاک به ره گزی خۆیا نه وه ده یکه ن ، به لām وهک گهل ، ئهوان تا سه رده ماننکی هاوچه رخیش قنیا تیان به وه بووه رۆلنکی لاوهکی له نیو دراوسینکایاندا ببینن که به ژماره له وان زنده تر و باشت رڼخواوترن .

وهک نه ته وه ، کورد له حاست عه ره ب ، تورک و فارسدا وهک گهلی سکۆتلاند له مه بهر ئینگلیزه کاڼدا وایه . هه رچه نه ده ئهوان به شداریان به کسایه تیی مه زنی جهنگاومری وهک سه لاهه دینی نه یویی که ئیمپراتۆری ئیسلامیی فره مان په وایه تیی کرد ، ههروه ها مه لاندیرسی بدلیسی که یه که له راوژکاره سه ره کیه کانی سولتان سه لیم یاوژ بوو ، ههروه ها که ریم خانی زه ند که بۆ ماوه ی ۲۰ سال ئیرانی به رڼوه بردووه ، کردووه . به لām هه رگیز ئیمپراتۆریه کی مه زنی تایبه ت به خۆیان دانه مه زرا ندووه . ئیمپراتۆری میدیا ، که یه که له باپیرانی به ناوبانگی کوردن ، ته نیا دهوله تینکی مه زنی نه تهو می بوو که ده گونجیت بگوترن له لایه ن کورده وه دامه زینراوه .

رابوونی کورد به نه غمه ی ههستی نه تهوایه تیی زیاتر له خه لکانی دی دواکهوت . ئه وهش هۆکاری ئه و تراژیدیا و باره ناله بهاریانه له پال ئه و گه لانه ی له گه لیاندا ده ژین . ده یانه ویت ده ست به سه ر ئه و خاکه دا بگرنه وه که به ولاتی دابه شکراوی خۆیا نی ده زانن و که وتۆته به رده ستی تورک ، عه ره ب و فارس ، ئه و کاره ی که له نه ستۆگرته ی نه سته م و مه ترسیداره . ژینگه ی کوردیی که

کەسایەتیی تاکێ کوردی لە قانبداه ، وەك گەلێش چارمنووسی وینا کردوون . ئەر
 ژینگەیی لەمپەری چیاویی سەخت لێکی دابەزێت ، جیاوازییە زمانیی و
 مەزھەبییەکان دابەشی دەكات ، لایەنگریی تەسكی خێلەكیی پەرتەوازی دەكات ،
 ھەروەھا سنوورە نۆدەولەتییەكان جیای دەكاتەو . ئەرمان بەدوای شتێكدا وێڵن
 كە زۆربەی گەلە خواپێداو و بەختەو ھەركان ھەیانە ، ئەریش : دەولەتی نەتەوەییە .
 ئەمۆ كورد دەكەوێ ناوچەییەكی فرە بایەخدار لەنۆ جەرگەیی رۆژھەڵاتی
 ناوھەرێستاندا ، ئەرمان تاكە مەزنیترین كەمینەیی نەتەوەییە لە ناوچەكەدا ، رۆژھەڵاتی
 گەرنگی دانیشتنووانی توركیا ، ئێران ، عێراق و سووریا پێكدەھێنن . نەتەوایەتی
 كورد سەرچاوەییەكی بەردەوامی نیگەرانییەكی قوونی ھوكومەتگەلی ئەم ولاتانەیە .
 نەتەوایەتی كوردیی بە سەرگەوتنی نەتەوایەتیەكانی
 دەوروبەری-توركیی ، فارسیی و ھەروەھا عەرەبیی وروژا ، ھەروەھا بە شكستی
 خوشی رۆی لە بێ ھیوایی كرد ، بەو ش زیا تر بێ ئۆقرە و سەرسەخت و تیژ تر
 بوو . لەبەر ئەم ھۆیانە ، كورد رۆلێكی زێدە بایەخدار لە كاروباری رۆژھەڵاتی
 ناوھەرێستاندا دەبینن . ئاكار و ھەنسۆرانیان ئەك بە تەنیا یەك لە ھاكتەرە گەرنەكانی
 ئارامیی و ئاسایشی ئایندەیی ئەم ولاتانەدا پێكدەھێنێت كە كوردیان تێدا
 نیشتهجێی ، بەلكو لە سەراسەری رۆژھەڵاتی ناوھەرێستاندا . ھەر لەبەر ئەوەشە كە
 گەرنە كورد بناسین و لە ئامانجەكانیان ، خولای رامیاریان ، ھەروەھا ئەر
 ئاراستەیی دەگونجێت بێگەرە بەر تێگەین .

ئامانجی ئەم كۆلێنەوێ دەلامدانەوێ ئەم پرسیارانەیی خوارەوێ :

١- ئایا نەتەوایەتی كوردیی بە ھۆشێكی بەرزێ پەرەسەندویی نەتەوێ و
 تاییەتەندییەكی بەرجەستەو ھەیە كە ئەندامانی ئەر نەتەوایەتیەیی تێدا
 بەشدارین ؟

٢- ئەگەر ئا ، ئایا ھۆشی نەتەوایەتی كورد ئاویتە ئەر خواستەییە كە جەخت لە
 ئاسنامەیی نەتەوایەتی دەكاتەو و خاوازیی ھەرمانەوایەتیەكی خۆیی
 رامیارییە ، ئەو ش ئەوئە بەھێزە تاكو بگوترێت جولا نەوێكی نەتەوێ

كوردیی ههیه ؟

۳- باوادیابنن ئهو دوو پرسیارهی سهرهوه به ئهڕی وهلامی دهڕێتهوه ، ئایا پهیوهندیی ئهو جولاڤهوه نهتهوایهتییه به سیاسهتی نیودهولهتییهوه له رۆژهلاتی ناوهراستدا چۆنه ؟

به وهلامدانهوهی ئهم پرسیارانه ، ئهم میژوهی کورد ، وهك بابیهتی کۆلینهوهیهك سوودبهخش دهبیئت بۆ لهوانهی بهرژوههندییان به نهتهوایهتییهوه وهك جولاڤهوهیهکی جهماوهریی ههیه .

ههولمداوه له چوارچێوهی سیاسهتهکانی رابردویی ئهو دهولەتانهی کوردیان تێدایه و ههروهها زلهیزهکانی جیهانهوه ، بچمه نیو کێشهی کوردیهوه ، ئهوهش تاكو پێشانی بدهم كه هیچ زلهیزنکی جیهانیی نیه له رۆژهلاتی ناوهراستدا بهرژوههندیی ههبیئت و ئامادهبووبیئت کێشهی کورد پشتگۆی بڤات . یاخود خۆی لهگهڵانهکردنی سیاسهتێکی تایبهت بهکورد له چوارچێوهی سیاسهته گشتیهکی لهحاست رۆژهلاتی ناوهراستدا بهدور بگرێت .

ههروهها مهبهستم بوو لهم لیكۆلینهوهیهدا ئهو كهڵینه له ئهدهدا پرېكهههوه كه به کورد تایبهته ، ئهویش بۆ ئهوهی چنده بتهوانیئت وینهیهکی گشتگیرتر لهمهڕ کێشهی کورد بخرێته بهرچاو . کۆلینهوهکانی پێشوو ئاماژهی بهنرخیان بۆ چهند لایهنی ئهو کێشهیه کردوه ، بهلام پێشتر ههولێکی بهوشیوهیه نهبووه كه لهگهڵ سهرحهم لایهنهکانی کێشهکهدا مامهله بکات ، لهوانهش پهڕهسهندنی میژوویی ، به شیناویزکی وردتر و زانیارییهکی زندهترهوه .

پهیوهندیی من به کوردانهوه بۆ سالی ۱۹۴۳ و ۱۹۴۴ دهگهڕێتهوه ، ئهو کاتهی وهك چاودێری کهلوپهلی گهنجینهکانی پینچ لیواکهی باکوور راژهم دهکرد . ئهر پینچ لیواهی له چوارده لیواکهی عێراق كه به تهواویی ناوچه کوردیهیهکانی ئهو ولاته دهمگرێتهخۆ . ئهركهكهم ئهوهی لێدهخوازیم به بهردهوامیی بهنیو کوردستاندا بگهڕێم ، ئهوهش وایکرد پهیوهندیی به ژمارهیهکی فره له کوردانهوه بکهم كه ههیهکه و سهڕ به چین و توێژنکی جیاوازیی کۆمهڵایهتییی بوون وهك :

كارمەندى مىرى ، سەرەك خىل و ھەروھا رىبەرانى ئايىنى .

زۆرىەى ئەو كەرەسانەى ئەم لىكۆلىنەۋەى لەسەر بىئاتنراۋە لە ۋلاتانى ئىنگلەترا و ھەرمەسا كۆمكردونەۋە . لەۋى ، توانىم سوود لەو ئاسانكارىيانەى دەزگای پاشايەتتى بۇ كاروبارى نىۋەملەتتى ، ھەروھا خوڭىندنگاى رۆژھەلاتناسىيى و كۆلىنەۋەكانى ئەفرىكاى لە زانكۆى لەندەن ، كىتېخانەى بۆدلىان ، كىتېخانەى مۆزەخانەى ئەشمۆلېن . ھەروھا كىتېخانەى كۆلىجى سات ئەنتۆنى زانكۆى ئۆكسفۆرد ، بېبلىوگرافىاي نىشتامىنى زمانە رۆژھەلاتىيەكان لە پارىس بېيىن . ھەروھا زانىارىيى زىندەترم لە كىتېخانەى كۆنگرس ، كىتېخانەى ھاۋگستۆن لە زانكۆى ھارۋارد ، كىتېخانەى گشتىيى نىۋرك ، كىتېخانەى پەيمانگاى رۆژھەلاتى ناۋەرەست و كۆلىجى كۆلىنەۋە پىشكەتوۋەكانى نىۋەتەۋەى لە زانكۆى جۇن ھۆكىنس لە واشنتەن دى سى دەستكەۋت .

پىم خۆشە سوپاس و پىزانىنى خۇم ناراستەى چەند كۆلەرىكى ناۋازە لە بوارى كۆلىنەۋە كوردىيەكاندا بگەم ، بەتايبەت سى . جەى ئىدىمۇندز ، وانەپىژ لە خوڭىندنگاى رۆژھەلاتناسىيى و كۆلىنەۋەكانى ئەفرىكاى لە زانكۆى لەندەن و راۋىژكارى پىشۋوى ۋەزارەتى ناۋخۆى عىراق ، ھەروھا ۋلادەمىر مىنۇرسكى ، پروفىسۆرى فەخرىي لە زانكۆى لەندەن ، كە ھەردووكيان بەشېك لە كاتى بەنرخى خۇيان تەرخان كورد بەمەبەستى گىفتوگۆكردن لەسەر چەندىن خالى نىۋ كۆلىنەۋە كوردىيەكان ھەروھا چەندىن كەرەسەيان خستە بەردەستم كە ئەستەم بوو لە ھىچ جىگەيەكى دى دەستم كەۋتبان . ھەروھا لەلايەن كامەران بەردخانىشەۋە ، پروفىسۆر لە خوڭىندنگاى كۆلىنەۋەى زمانە رۆژھەلاتىيەكان لە پارىس ، بە ھەمان شىۋە ھاۋكارىيى كرام ، ئەو ۋىزاي ئەۋەى كۆلەرىكى خاۋەن تىببىنىيى كوردە ، يەك لە رىبەرانى پىشۋوى جولانەۋەى ئەتەۋايەتتى كوردىشە .

ھەروھا پىم خۆشە پىزانىنى خۇم بۇ بەرپىز ھاملتون جىب ، پروفىسۆرى پىشۋوى زانكۆىيى و ھەروھا پىسپۆرى عەرەبىيى لە زانكۆى ھارۋارد و زانكۆى ئۆكسفۆرد دەرپىم . ئەۋەى ئاسانكارىيى بۇ كىردم تا دەستم بە كىتېخانەكانى بۆدلىان

و دەرگاى مۇزەخانەى ئەشمۇلىن و ئەلبىرت حۇرانى لە كۆلىجى سات ئەنتۆنى
زانكۆى ئۇكسفۇرد رابگات و سوود لە دەرگاى پاشايەتتى بۇ كاروبارى
نىودەولەتتى و كىتەبخانەى كۆلىجى سات ئەنتۆنى بگەم .

ھەروەھا سوپاسى زۆرم بۇ رۇس ئەلفىنىستۇن ، خانىمى
دەبلىو.جى. ئەلفىنىستۇن كە بەشىك لە پىنپەرە بلۆنەكراوەكانى تاييەت بە
مىردەكەى خستە بەردەستىم . ھەروەھا سوپاس بۇ كۆلۇنىل كايلى بىل ، ئەفسەرى
پىشوروى راميارىى بەرىتانىى لە باكوورى سورىا و لە باشوورى تورگىيا ، سەبارەت
بەو زانىارىيانەى پىنى بەخشىم .

لە كۆتايىدا خوازىارم پىزانىنى خۇم ئاراستەى دەرگاى فۇرد ، سەنتەرى
كاروبارى نىودەولەتتى و بەشى خويندىنى بالە لە زانكۆى ئىندىانا بگەم بۇ ئەم
يارمەتتە مادىيەى پىشكەشىان كردم تا بتوانم ئەم لىكۆلىنەوئە تەواكەم كە ئەم
كارەى لەسەر بنىاتنراوہ .

رۇڭھەلات بە درىزىڭى كەنارى ئەمانۇس ۋ چىياكانى بەرامبىرى زىنجىرە چىيى تۇرۇس
 ھەلەمكەشنىڭ ، بەنزىك مەرعەش ۋ پاشتر مەلاتىيە ۋ بەدرىزىڭى كەنارەكانى رۇڭئاۋى
 فوراتدا تىدەپەرىت . لەۋنۈ بەرمۇ باكوۋى بەردىھام دەپىت ۋ ئىنجا بە توندىى بەرمۇ
 رۇڭھەلات باندەتەۋە ، بەدرىزىڭى ئەۋ ئەلقە مەزنىكى كە قەرسو (فوراتى رۇڭئاۋا)
 پىكىدەمىنىت ۋ بەرزىيەكانى دەرسىم دەگىرتەخۇ . لىزمۇ بە درىزىڭى كەنارەكانى
 سەرۋى قەرسودا دىتەخوار ۋ بە دەروۋىرى ئىزىۋىدا تىدەپەرىت . لەم خالەدا بە
 ئاراستەى باكوۋى باكوۋى رۇڭھەلات ھەلەمكەشنىڭ ۋ چەند بەشىكى ھەرىكى قارس لە
 توركيا دەگىرتە خۇ ۋ لە سنوۋى توركيا-شورۋى تىدەپەرىت بە درىزىڭى زىنجىرە چىيى
 ئەلەگۈز لە ئەرمىنىادا گوزەر دەكات . لەم خالەشەۋ بەرمۇ باشوۋى دەكشنىڭ ۋ بە
 رۇڭھەلاتى خۇى دا تىدەپەرىت ۋ بە درىزىڭى رۇخى رۇڭئاۋى دەرياچى ۋرمىدا دەپوات
 بەچەشنىك : سەلماس ، ۋرمى ھەروھا شىۋ لەخۇ دەگىرت . لە باشوۋى ئەم
 دەرياچەيەۋە بەھىۋاشىيى بەرمۇ رۇڭھەلات باندەتەۋە ۋ لەپشت مىاندەۋ ۋ ئىنجا
 بىچارەۋ دەپوات ۋ بە ئاراستەى باشوۋى بۇ كىگاۋىر بەردىھام دەپىت ، كەنارەكانى
 سەرۋى روۋبارى قىزىلۋىۋىۋى دەپىت ، لىزمەشەۋ بەشىۋەي چەماۋەيىك بەرمۇ
 باشوۋى رۇڭئاۋا دالەگەرىت ۋ كىرماشان دەگىرتەخۇ ، لە مانىشت خۇ لەسەر
 سنوۋەكانى باكوۋى لوپستان كۇتايى دىت .

سنوۋەكە لەم خالەۋە بەدرىزىڭى روۋچانى چەماۋەكە بە ئاراستەى باكوۋى
 رۇڭئاۋا ھەلەمكەشنىڭ ، لە خانەقىنەۋە بە نىزىك سنوۋى عىراق-ئىراندا تىدەپەرىت ۋ
 دەشتى زەھاۋ ۋ ماھىدەشت لەخۇدەگىرت . لىزمۇ روۋبارى دىيالى نىزىك قىزىل رىبات
 دەپىت ۋ بەئاراستەى باكوۋى باكوۋى رۇڭئاۋا سەردەگەرىت ، بە نىزىك كىرى ۋ
 كەركوكدا ۋ بەدرىزىڭى زىنى بچوۋ لە ئالتون كۇپرىيەۋە تىدەپەرىت . لىزمۇ بەرمۇ
 رۇڭئاۋا باندەتەۋە ۋ چىياكانى قەرجۈڭ ۋ دەشتى ھەلىۋىر دەگىرتەخۇ . زىنى گەۋە لە
 ئاسكى كەلەكەۋە تىدەپەرىت ۋ بە درىزىڭى رۇخى جەبەل مەقلوب لە دەۋك ۋ
 لەۋىشەۋە بۇ سىمىل ھەلەمكەرىت . لەۋىشەۋە دىچلە دەپىت ۋ بەرمۇ باشوۋى ۋ دواتر

بەرمو باكوور دەكشیت ، نژك لە پیشخابور تێدەپەرت و چیاكانی شەنگار لەخۆ دەگرت . لەوێشەو بەروە رۆژناوا دەپوت ، بەبەشی باكووری جەزیرەى ژووریدا تێدەپەرت ، لەوێشەو بەرمو قەدپالەكانى باشوورى تۆرەابدىن و قەرمچەداغدا بادەداتەو و بە ئاراستەى رۆژناوا نزىكى سنوورەكانى توركيا-سوريا دەبیتەو . بەنزىك ماردین ، ویرانشەهر ، ئۆرفە ھەروەھا كلیس دا تێدەپەرت و لەكوردداغ كۆتایى دیت .

جوگرافیای فیزیکی

(فیشەر) ئامارەى بەو داوێ كە یەكێتیەكى فیزیكى كەم لە رۆژەلاتى توركیدا ھەيە .^۴ ئەم سەرنجە دەگوێنێت بەھەمانشیوێ بەسەر تەواوى كوردستانیشدا بچەسپیت . گەلیك زنجیرەچیاى ئەوتۆ كەلەپر ئاراستەى خۆى دەگۆرێت وەك ئەوێ لە ئاوەندى كوردستاندا ھەيە . چەندین چالۆى رووبارى وەك دیجلە و فورات . دەشتى داپروای وەك لە مووش و خێنس ھەيە . چالۆى نزم (ئۆفە) وەك ئەوێ لە ورمى و خۆى ھەيە ، ھەروەھا بڕىكى بەرفراوانى نیشتمەنییە گرگانییەكان وەك ئەوێ كە زۆربەى بانە بەرزەكانى ئەرەمینیای داپۆشیوێ ، ھەموو ئەوانە دەتوانرێت وەك بەلگەيەك بۆ جیاوازیی مەزن و لاوازیی یەكێتى فیزیكى تایبەتمەندى كوردستان ئامارەى بۆ بكرێت .

بەرژونزى

دەتوانرێت بگوێرێت كە سێ زنجیرەچیا كوردستان پێكدەھێنن ، ئەرەمینی یا تۆپۇسى رۆژەلات ، تۆپۇسى ئاومو ،^۵ لەگەڵ زاگرووس . كۆتاییەكانى باشوورى رۆژناوا و باكوورى رۆژەلاتى زنجیرەى تۆپۇسى ئاومەند یان ئرەتۆپۇس بەگشتی دەبیتە

^۴ Fisher, William Bayne. The Middle East, London, 1950 , 303.

^۵ لە رووى كۆچمەکیەرە لە کاتی ئەم گەفتوگۆکردنەدا ئەو چەمكەم بەکارهێناوە كە لەلاین نەخشەنامەى مەزنى شورمەییەرە سەبارەت بە زنجیرە چیاى تۆپۇس لە توركیدا بەکارهێنراوە كە تۆپۇسى رۆژناوا . تۆپۇسى ئاومەند و تۆپۇسى رۆژەلاتە و تۆپۇسى ئاومو

كۆتاييەكانى رۇڭھەلات-رۇڭئاۋاي ھەردو تۇپۇسى رۇڭھەلاتى يان ئىرمىنىي و تۇپۇسى ناۋەو . ئەم دوو زنجىرە چىايە لەسىرەتادا بەشىۋەيكى تىرىپ بەيەكتىر دىرژىمىنەو و ماۋەى نىۋانىان تادىت فراۋاتىر دەيىت . تۇپۇسى ناۋەو بەشىۋەى كەۋانىك لە باكوورى دەرياچەى وانەرە دىرژى دەيىتەو و بە ئاراستەى باكوورى رۇڭھەلات تا دوا خانى دىرژىى دەكشيت ، لەكاتىكدا تۇپۇسى رۇڭھەلاتى كە بە ئىرمىي بەرو باشوورى ئەو دەرياچەى بادەداتەو و بە ئاراستەى باشوورى رۇڭھەلات دىرژى دەيىتەو .

لەو چىايانەى دەرسىم كە كوردى لى نىشتەجىنە ، تۇپۇسى ناۋەو بە مەزىن و دىرژىۋونەۋەى رۇڭھەلاتى مەرجانداغ دەستىندەكات . كە دەكەۋىتە ئاراستەى رۇڭھەلات-رۇڭئاۋاۋە ، بەدىرژىۋەى ئەو ھىلەى بەئاراستەى باكوورى رۇڭھەلاتى ئەم ناۋچەيدا دادەگەرىت چىاي بىنگۈلداغ (چىاي ھەزار دەرياچە) ، تاندروكداغ ، ھەروەھا ئارارات ھەيە ، لەكاتىكدا لە باشوورى رۇڭھەلاتى ئەم ناۋچەيدا : ئەمروداغ ، سىپانداغ ، ھەروەھا ئەلاداغ ھەيە ، ھەمو ئەو چىايانە گەركانن⁵.

تۇپۇسى رۇڭھەلات يا ئىرمىنىيى ، كە بە چىاي مەلاتىە و ئەلەزىز دەستىندەكات بۇ باشوورى دەرياچەى وان لە ئاگرۇلداغ ، ئەرئۇست مىلىتۇ ، ھەروەھا باشىتداغ بەردەوام دەيىت . ھەزى نۇردوز دەكەۋىتە باشوورى ئەم ناۋچەيە ، كە لە ھەۋارگەى ناۋچە بەزىيەكان پىنگىدئ . ھەر لەم ناۋچەيدا كە قەدىالە دىرژىۋوۋەكانى رىزەندى ئەم چىايانە نىشانى گۇپانى كتوپ و لەمكاۋ پىشانەدەن . ديارەى بەرچاۋى ئەم ناۋچەيە دىۋارىكى بەردىنىي مەزە بە دەھازىر(دەريا-زىن)ئاۋەبەرىت ، كە بە ئاراستەى باشوورى رۇڭئاۋا دىرژى دەيىتەو و گەردىك بە بەزىيى ۱۰۵۰۰ پىن

⁵ Molyneux , -see L. L. " A Journey in Dersim. " , Geographical Journal 44,no.1,49-68.

⁶ (ئۇسۋالد) دەلىت كە شكانەۋەيك بە ئىرمىنىيادا تىدەپەرىت لە كەرەجداغەۋە دەردەپەرىت بەرو ئەمرو . سىپان ، تاندورەك و ھەروەھا ئارارات بەرو شىنماخە لە قەفقاسيا بىست سال پىشتىر (كلايتۇن) بىۋاى ۋابوۋە كە پەيوەستەگىمى رۇزىمىنى لەنزان نە گەركاناندا ھەيە .

Oswald, Felix. A Treatise on the Geology of Armenia ,London,1906,10;Clayton,E."The Mountains of Kurdistan".Alpine Journal 22,no.97(Aug 1887),296.

سەرچاۋى ئاۋ

سەرچاۋىيەكى سەرمەكىي رووبارى دىچلە لە باشوورى دەرياچەي گۆلۈككەمە لە شۈنۈنۈكدا بەناۋى (دېقەمبۇنۋاگەلى خوشتر) مەۋزۇر لە ئەرغانمە دورىيە ، ھەربۇيە ھىندىك چار ئەرغانەسۈش ى پىدەمگوتريت . بىست مايل لەخوار سەرچاۋەكەيەمە ، سىنەسۈ(دېيىنەسۈ) ى دەچىتەسەر ، ئەم دورۇ چەمە رووبارى دىچلە پىدەمەنن . لىرەمەتەتۈنرۈت بىيىرۈت كە بەرايى رووبارى دىچلە دەپزۈتە باشوورى قەدپالەكانى تۇپۇسى رۇزەلەتى يا ئەرمىنبايى . بەگۈرەي (كۈيىت) ، رووبارى دىچلە لەنۋان ئەم خالەمە و تا بە بۇتان سۈمگات ، زياتر لە سىۋچار چەمى دەپزۈتەسەر . لەمەمويان گرگىر كە لەلەي كەنارى چەپىيەمە دەپزۈتە سەرى بىرتىيە لە باتمانچاي ، چەكلاى سۈ ، ھەرمەھا غارزان سۈ . ئەم چەمانە لە ساسۇن ، بەرزايەكانى تۇرۇش ھەلدەقولۇن و ھەرمەھا بەشۈك لە تۇپۇسى رۇزەلەت . بەشۈك لەم چەمانەش لە كەنارى راستىيەمە لەم ناۋچەيەمە پىدەمگەن ، لە چىكانى قەرمەجەداغ و تۇرەبەدەنمە ھەلدەقولۇن . بەنۋى ئەم رۈپمە چىبايەنەدايە كە رووبارى دىچلە لە دۆلە قولەكاندا بەشۈەي پىچاۋىچ دەردەكەمۈت . بۇتان سۈ كە ماۋەيك بە دىچلەي رۇزەلەت دەناسرا ، لە بەرزايەكانى فەراشەنمە كە دەكەيتە ھەزى نۇردوزمە و يەككە لە سەرچاۋە سەرمەكىيەكانى ئاسىي رۇزناۋا ھەلدەقولۇت . ئەم رووبارە دەپزۈتە ھەزى نۇردوز و چىا بەرزەكانى دەرياچەي وان كە بە زىچىرەي ئەرەنۇست دەناسرۈت ، كە تىيدا سەرچاۋەي موكس و شاتاخ ، بىلىس چاي ، ھەرمەھا گازەرسورى دەچىتە سەر .

دۋاى ئەمەي دىچلە بۇتان سۈي دەچىتە سەر ، بەجەزىرەي ئىيىن عومەردا دەروات و لەباكوورى نەشتى مىسۇپۇتامىادا دەردەكەمۈت و دەپزۈتە نزمەيەكى بەرفراۋانمە ، نىزك پىشخابور ، ئىنجا رووبارى خاپورى دەچىتە سەر ، كە لەگەل ئەم چەمەي بەناۋى ھەزىل ، دەپزۈتە ھەزى نۇردوزمە .

نەزكەي سىنمايل لە باشوورى پىگەيشتىنى دىچلە لەگەل زىنى گەمە ، زىنى بچۈۈكى دەچىتەسەر ، كە لەبانى ئىران و چىكانى زاگۇسەمە ھەلدەقولۇت . لە ھەشتا مايلى باشوورى ئەم خالەمە ، رووبارى عوزىم دەپزۈتە دىچلەمە ، كە لە گىرۈككە بەرزەكانى زاگۇسەمە لە ويلايەتى كەركۈك لە عىراق ھەلدەقولۇت . رووبارى دىالە كە

بەشى سەرمەۋى بە سىرۋان ناسراۋە ، لە دەمالى باشۋورى بەغداۋە ، دەپزىتە دىچەلەۋە
” زىى بچوۋك و رووبارى دىالە لە بانەكانى ئىران و چىاي زاگروسە ھەلەدەقولىت .

فورات لە پىنگەيشتىنى دوو رووبارى گەرە كە قەرسو(فوراتى رۇئاۋا) و
مورادسو(فوراتى رۇۋەلات) پىكىدىت . قەرسو لە دولوداغى باكوورى ئەرئىزان بە
بەرزايى ۸۶۲۵ پى ھەلەدەقولىت . ئىنجا بەرەو رۇئاۋا –باشۋورى رۇئاۋا بە ناراستەي
ئەرئىزان دەپوات . لەنىۋان سەرچاۋەكەي و ئەرشارەي دوايىدا ، ژمارەيك چەمى
دەپزىتە ناو ، كە گرئىكتىنىيان : ئۇقەجىك سو ، مىرچان سو ، ھەرەھا چاندوخ سو لە
كەنارى راستى رووبارەكەن ، ھەرەھا تۈزلۈسۈش لەكەنارى چەپەۋە دەپزىتە ناو
رووبارەكە . لە پىشتى ئەرئىزانەۋە ، قەرسو بە ناراستەي باشۋورى رۇئاۋادا بەنىۋو
گەرۋى بەردىندا تا كەماخ دەپوات ، لەئى چەمى كوموسۋى دەپزىتە ناو . لەو خالەۋە تا
لەگەل مورادسو دا بەيك دەگەن ، گەرۋەكە بە جوانى سىروشتەكەي ناسراۋە .

مورادسو لە لاپانى باكوورى نەلاداغەۋە لە باشۋورى رۇئاۋاۋى دىيادىنەۋە بە
بەرزايى ۱۱۵۰۰ پى ھەلەدەقولىت . بە ناراستەي رۇئاۋا و بەرەو دەشتى ئەرئىشكەر
دەپوات . لەئى شارىان سۋى دەپزىتە ناو ، پاش ئەۋەي بەخىرايى بەنىۋو چىاكاندا
دەپوات ، لەلەي چەپەۋە پاترۇتۇز و لەلەي راستەۋە خەنىس سۋى تىدەپزىت . لىرەۋە
ناراستەي باشۋورى رۇئاۋا دەگىرتەبەر و يەكەمجار بە دەشتى بولامبىك دا تىدەپەرىت و
پاشان بەنىۋو دەشتى موش دا ، كە لەئى قەرسۋى بچوۋكى تىدەپزىت . لەپىشت موشەۋە
، ئەو دۆلى مورادسۋى پىدا دەپوات زۆر تەسك دەپىتەۋە ، يەۋەش مورادسو ناراستەي
رۇئاۋاۋى باشۋورى رۇئاۋا دەگىرتەبەر . بەشىۋەيەكى بارىك بەنىۋو گەرۋەيەكى
بەردەلندا تىدەپەرىت . لىرەدا گەنىك سۋى تىدەپزىت . لەپىشت (پالۋە) دۆلەكە بىرىك
فراۋاترەپىت . نىزىكەي ۱۰مەيل لە رۇۋەلاتى –باكوورى رۇۋەلاتى خەپوتەۋە ،
مورادسو يەك لە گرئىكتىن چەمەكانى دەپزىتە ناو كە (پەرى سو) ۋە . كە لەناۋچەي

¹² Cuinet,Vital. La Turqi d'Asie, geographi administrative, statistique,descriptive et
rasonnee de chaque province de l'Asie-Miineure.Vol. 2.Paris:E.Leroux,1891. Handbook
of Mesopotamia ,London,1917-180,1:22; Hartmann ,R."Dicla, Dicla,"in Islam
Ansiklopedisi,3:582-85,Istanbul,1955:Fisher,340ff.

ناوهری دهرسیم هه‌نده‌قولیت . مורادسو له‌خانیك له‌گه‌ل قهرسو به‌يك ده‌گه‌ن كه زۆر له (كابان مادين) موه دوور نیه ، درێژی مורادسو هه‌ر له سه‌رچاو كه‌یه‌وه تا ده‌گاته قهرسو ٤١٥ مایله ، له‌كاتێكدا ئه‌وه‌كه‌ی قهرسو ٢٧٥ مایله . هه‌رچه‌نده مורادسو له قهرسو درێژتره ، به‌لام ئه‌و بایه‌خه بازگانیی و میژویییه‌ی قهرسوی نه‌بووه ، له‌وانه‌یه به‌هۆی ته‌سكی و داخراوی رموت و ئاراسته‌كه‌یه‌وه بێت . له‌وانه‌یه هه‌ر له‌به‌ر ئه‌م هۆیه‌ش بێت كه قهرسو زیاتر له مورادسو به‌گشتیی وه‌ك سه‌رچاو ده‌یه‌كه‌ی سه‌رمكیی فورات له‌قه‌له‌م بدریت

له‌پاش ئه‌و خاله‌ی دوو رووباره‌كه‌ی تێیدا به‌يك ده‌گه‌ن ، فورات به‌ ئاراسته‌ی باشووری رۆژئاوا دا ده‌روات ، ئه‌و چال‌وه‌ نیشه‌تییه‌ی كابان مادی‌ن تێده‌په‌رنی‌ت ، لێ‌هه‌وه به‌هه‌ویری موشێرداغدا باده‌داته‌وه و پێچێكی گه‌وره‌ دروسته‌مكاته ، یه‌كه‌سجار كاروچای تێده‌په‌رنی‌ت ، پاشتریش دوا‌ی ٧ مایلی دیکه‌ تۆك‌ه‌سو. له‌پشت ئه‌و خاله‌وه ، تۆپۆس ده‌په‌رنی‌ت ، به‌خێرای بیه‌نیو قه‌لتی‌ن و چۆلتی‌ن دۆلی ئاراسته‌كه‌یدا تێده‌په‌رنی‌ت . لێ‌هه‌وه به‌ ئاراسته‌ی باشووری رۆژه‌لاتدا دانه‌گه‌رنی‌ت له سه‌رچاو كه‌ی دیج‌ه‌وه نزیک ده‌بی‌ته‌وه . له‌ناكاو باده‌داته‌وه و به‌ئاراسته‌ی باشووری رۆژه‌لاتدا ده‌روات ، چه‌ند مایلیك له‌سه‌روو سامسات (سامسو‌تا) وه‌ چیاكان جێده‌هێنی‌ت .

فورات له‌هوا‌ی ئه‌م خاله‌وه دوو لق‌ی گرنگی تێده‌په‌رنی‌ت كه ئه‌وه‌یش با‌لیخ و خابو‌ره . ئه‌م دوو لقه زۆر جی‌گای بایه‌خی ئێمه‌ نین ، چونكه به‌شی زۆری له‌به‌ر ئه‌وه‌ی ده‌په‌رنی‌نه نێو خاكێكه‌وه كه كوردیی نیه .^{١١} جگه‌ له‌ به‌شه باكووره‌كه‌ی خاپو‌ر و چه‌مه‌كانی نه‌بی‌ت : جوبجوب ، زی‌رگان و هه‌روه‌ما جه‌غ‌ج‌غ كه سه‌رچاو مه‌كانیان له‌ قه‌ده‌پاله‌كانی باشووری قه‌ره‌ج‌ه‌داغ و تۆر‌ع‌اب‌دین .

داب‌ه‌شبوونی به‌ره‌مه‌ سه‌روشتیه‌كان

زۆری به‌شه‌كانی بانه‌كانی ئه‌رمینیای باكووری ده‌ریاچه‌ی وان رووت‌ل و بێن

¹¹ "Euphrates," in Encyclopaedia Britannica, 9:894-98. Hartmann, R. "Al Furat," in Encyclopaedia of Islam 1 st ed 3:118-20; Fisher, 340ff.

داره چونكه نيشتەنييه گپرگانييهكان زۆريه ئه ناوچهيه داپوشيوه . هەرچەندە لەم چەند شۆيئەنيكي وەك چياكانى سۆغانلى لە باكوور هەلومەرجەكە جياوازە . لە باشوورى ئەريرايچەي وانووه ، لە كوردستان بارودۆخەكە گونجاوترە . وێرەي ئهوهي كه خاكەكه‌ي بۆ ماوه‌يه‌كي زۆر بە‌ده‌ست ب‌رينه‌وه‌ي داري دارستانه‌كان و پشتگوێ‌خستنه‌وه زيان‌يكي نۆزى پينكەوتووه ، بە‌لام دارودەرختەنيكي زۆري تيندا دەرويت . لەزۆريە بەشەكانى كوردستاندا چياكان بە دارودەرختى هەمچەشنى وەك كورتەبەرەو داپوشيرون كە هەنگري مازووى بازراگەنين . دارودەرختى ديەك لەم ناوچهيدا دەبينرێت : حەيزەران ، چنار و شۆرەبي . زۆريە ئەرختەكانى ەرزەين ، هەرچەندە كار و سنەوبەر لە هينديەك شۆيندا دەبينرێن .

کوردستان دهیمنرت ماسی خاتونه له سرچاوه و کانیاوی چیاکاندا ههیه ، جوړنکی سالمون ، سمیله ، ههروها سوره ماسی له زنی گهرمدا ههیه .¹⁴

ئاووههوا:

کوردستان ئاووههوا یکی کیشومری ههیه ، زستاننکی دریز و سارد لهگهل هاویننکی وشک و گهرم . ههروها ئاووههوا ی کیشومری باکووری بهریاچه ی وان دهگرتنهوه ، بهشینویهکی تهاو له ئهرمینیای پینش کاتی جنگی یکه می جیهانیی . لهم ناوچه ییدا زستان ئهونده سارنوسهخته که دانیشتوانه که ناچارن خانوهگانیان لهزیر زهویدا بنیاتبنیت . شاری ئهزیرۆم هیندیک جار به "سیریای تورکیا" ناوهمبریت . لهم ناوچه ییدا شمش مانگ زستانه و زۆری کات پلهی گهرما لهزیر ۱۵ پلهی فهرمنایتییه . لهم ناوچه ییدا بۆ ماوهی سن ههفته شهوانه پلهی گهرما دانهبزیته خوار ۱۷ پلهی فهرمنایتی . کهترین پلهی جیگر ۳۰ پلهیه که تومارکراییت . له هیندیک بانه بهرزکاندا ۴۰ پله نهیبنراوه . ناوچه ییکی ساردی دیکه ، ههروزی نۆدوزه که دهگرتنه باشووری بهریاچه ی وانوه ، ئهم ناوچه یه به تایبیت له زستاندا چۆلدیمیت . هاوین گهرم و وشکه ، بهتایبیت بهرمو باکوور و رۆژهلات . بهرزترین پلهی گهرما لههاویندا له ۱۰۰ پلهی فهرمنایتی تینهپهریت و زۆری جار لههیندیک دۆلدا دهگاته

¹⁴ سمبارت به گۆرگیا و ئارهانی ناوچه جیاولهکان بپولنه :

Hay, Major W.R. Two Years in Kurdistan, London, 1921, 13-34; Molyneux, -see L, 49-50; Lees, "The Middle East," 192; Huntington, E., "The Valley of the Upper Euphrates River and Its People," 306-8; Harris, Walter B., "A Journey in Persian Kurdistan," 453-57; Rambout, 13-14; Bedir Khan, Kamuran, "The Kurdish Problem," Journal of the Royal Central Asian Society 36, Parts 3 and 4 (July-Oct. 1949): 238-39.

سەرچاۋەكانى ژۇر زەوى

كوردستان لە سەرچاۋەكانى ژۇر زەوىدا دەولەمەندە ، بوونى ژمارەيەكى زۇر لە كان و كەرسەي خاۋى سىرۇشتىي لەلايەن گەپرىدە و خەنكانى ديمەو لە بەشەكانى كوردستان باسى لىۋەكراۋە . ھەرچەندە لەبەر چەندە ھۇيك نە جۇر و نەبىرى نەو كەرسە و كانانە بەتەواۋىي دەستنىشان نەكراۋن . مەن لىزەدا ناماژە بەچەند كەرسەيەك نەكەم كە بەكار ھىنراۋن . كۆڭم لە گولمان دۆزراۋەتەۋە ، كە نەكەۋىتە رۇژئاۋاي دەرياچەي وانەۋە . نەۋەي لە گولمان نەردەھىنرەت ۶۰ لەسەدى تىكراي بەرھەمەننەي كۆڭمى توركيا پىنكەمەننىت . كۆپەر كەرسەيەكە لە نەرغان مادىن لە ژۇرۋوى نىجەۋە ھەيە . زىنگ و كارۋۇن ھىندىك جار پىنكەۋە دەبىنرەنەۋە . لەگەن بىرىك لە زىڭ و زىو ياخود لەگەن مسدا ھەروەك لە نەرغان مادىن ھەيە . سولفۇر لە زۆرەي ناۋچەكەدا ھەيە ، نەسبىستىش لە قارس بىنراۋەتەۋە .

نەوت لە بابەگۈرگۈپى نىزىك كەركوك دۆزراۋەتەۋە ، ھەروەھا لە ناۋچەي نەفتخانە (نەفتشا) بەدرىژاۋىي سەنۋورى ئىران-عىراق . ھەروەھا بەشىۋەي پەرتۋىلاۋ لە شۋىنى دىكەي ۋەك نەفتداغ لە نىزىك سەلىمانى (كەرى)لەعىراق ، لە دەۋرۋىرى زاخۇ لەعىراق ، بەدرىژاۋىي بۇتان لەتوركيا ھەيە . ھەروەھا باس لە خەلۋز بەشىۋە جىاجىاكانى نەكرىت . خەلۋزى رەش لەنەزىك سەلىمىيە ھەروەھا لە شەرانش لەعىراق ھەيە . جۆرە شىۋەي بەردى بىناتى ۋەك : گرانىت ، بەردەگەچ ، مەرمەر ، بەردى سېي لە زۆرەي ناۋچەكانى كوردستاندا ھەيە . چەندىن كانىۋاي گەرم و مەدەنىي لە ناۋچە جىاجىاكاندا ھەيە . بەردەخۇي لەچەندىن شۋىنى جىاۋازى ۋەك تۈزخورماتو ، ھەروەھا گەچىش لە گەردە نەزەكانى كوردستانى عىراقدا زۆرە .^{۱۶}

¹⁵ Stamp.L.Dudley, Asia:A Regional and Economic History,London,1959,81,Fisher,309.

¹⁶ Fisher,324-26; Soane ,Report on Sulatmania District ,14-15;Rambout,14-15;K. Bedir Khan, 239.

دانیشتووان

نامارمکانی قهباری دانیشتووانی کوردستان به‌شیوه‌یەکێ فره جیاوازن . ناکۆکیی ل‌سەر نهم باب‌ه‌ه شتیکی نوێ‌نیه ،جیاوازیی به‌رچاو له‌نیوان ئهو ژمارانه‌دا هیه که سهرچاوه جزو له‌جۆرمکانی له‌پیش و راسته‌وخۆ پاش جهنگی یه‌که‌می جیهانیی دوا‌یانه .^{۱۷} وێرای ئهو راستیه‌ی کوردان نهم‌بو ژماره‌مانی پێشوو با‌شتر ده‌ناسرێت ، که‌چی قهباری دانیشتووانی کورد باب‌ه‌تی که جیه‌گی مشتومره . نه‌وه‌ی له‌ بلاوکراوه روژانه‌کاندا به‌شیوه‌ی‌ه‌کی تایبه‌تی جیه‌گی سهرنجه ، له‌وه‌دا نامارمکان نك ته‌نیا له روژنامه جزو به‌جۆرمکاندا جیاوازیی هیه^{۱۸} به‌ل‌کو له باب‌ه‌تمکانی هه‌مان لا‌په‌ری روژنامه‌یه‌کدا جیاوازه .^{۱۹}

نهم ناکامه به‌شیکی له‌ راستیه‌وه سهرچاوه‌ه‌گرێت که تا سالی ۱۹۵۰ ناماریکی چه‌سپاوی دانیشتووانی ئهو ولاته‌نیه‌ی کوردیان تیدا نیشه‌تمجینه نه‌بووه . حکومه‌ت‌گه‌لی ئهو ولاته‌نیه‌ وێرای نه‌وه‌ی ناماده‌نه‌بوون زانیاریی ته‌واو له‌مه‌ر ئهو باب‌ه‌ته به‌ده‌سته‌وه بدن ، ویستووشیا نه‌ ژماره‌ی کوردانی خۆشیا ن که‌تر له‌وه‌ی هیه

^{۱۷} (لیقه‌ر جۆنی) که له‌لایه‌ن حکومه‌تی فه‌ره‌نساوه له‌ سالی ۱۸۹۲ دا چاپ‌کراوه ، ژماره‌ی کورده‌کانی نیو ئیمپراتۆری عوسمانیه‌ به‌ ۳۰۱۲۸۷۹ کس دان‌اوه . له‌ بلاوکراوه‌یه‌کی فه‌رمیه‌ی به‌ری‌تانیی سه‌بارته‌ به‌ ئه‌رمینیا و کورده‌ستان . ژماره‌ی کورده‌کانی ته‌واوه‌تی عوسمانیه‌ تا پێش جهنگی یه‌که‌می جیهانیی به‌ ۱۵۰۰۰۰۰ کس دان‌راوه (ویلسن و راولینسون) ژماره‌ی ۱۶۵۰۰۰۰ یان داوه

Wilson C.F. and Rawlinson, H.C."Kurdistan", 5:946-51.

^{۱۸} ژماره‌یه‌ک روژنامه به‌شیوه‌یه‌کی ده‌مه‌کی هه‌له‌ب‌زێرداوه‌ن که به‌م شێوه‌ی خواره‌وه ژماره‌ی کوردیان داوه :

Chicago Daily News(Mar. 20, 1946), 8 million; Manchester Guardian (Mar.21, 1946) 2.5 million; Times (London) (Mar.20, 1946) 3 million; Tribune des Nation (Apr.17, 1952) 9 million; The Scotsman, (Jan. 9, 1951) 2.5 million; New York Times, (Apr.7 , 1952) 3-6 million; La Bourse Egyptienne (Oct.8, 1952), 4 million.

^{۱۹} بۆ نه‌مونه روژنامه‌ی (لیمۆند) له ۱ دی‌سه‌مه‌ری ۱۹۴۵ دا ژماره‌ی کوردی به ۸-۹ ملیۆن له‌قه‌لم‌داوه . که‌چی له ۷ دی‌سه‌مه‌ری ۱۹۵۱ دا ژماره‌ی که‌می ئهو ولاته‌نیه‌ی داوه که تێک‌پایانی به ۳۱۳۰۰۰۰ له‌قه‌ل‌داوه

پیشانیبدن .²⁰ سرچاوه نەتەومخوازهکانی کوردیش ، بەپێچەوانەوه ، ئارەزووی زیادپێنومانی ژمارەری کوردانیان کردووه . ھۆکارێکی دیکی نەم جیاوازییە ، کەمی کۆکبوونە سەبارەت بە پێکھاتەری کورد . بۆ نموونە ، نەتەومخوازه کوردەکان گروپی گەورەری وەک لوڕەکان بە بەشێک لە کورد دادەنێن ، لەکاتیئێکدا حکومەتی ئێران نەگۆلی لە کوردبوونی لوڕەکان ئەکات . بایەخداران تا ئێستە سەبارەت بەو بابەتە کۆک نین . وێرایی ئەوەی ژمارەری دانیشتووانی کورد لە ئێران جیا لە ژمارەری کۆنفەراسیۆنی لوڕ واته : لوڕ ، بەختیاریی و مامەسانیی بەخێرتە بەرچاو . بەھەمان شێوە ناکوکی سەبارەت بە کورد لە قەڵەمدانی ئەوانە ھەمە کە بەشێوەزاری دەلی قەسان ئەکەن وەک : زازاکانی تورکیا ، ھەورامییەکانی سنووری ئێران-عێراق ، ھەروەھا گۆرانەکانی ئێران . ھەرچەندە ھیندی ھیندی ئەم ناکوکیانە کەمەبەنەوه ، بەوەی ئەم دەستە و گروپانە وەک کورد پەسەند کراون کە بە شێوەزاری کرمانجی نادوین .

ئەفسەری بەریتانیی (سی.جە.ئیدمۆندز) ، یەکێکە لە نووسەرە سەرەکییەکانی سەبارەت بە کورد نووسیبووەتی ، ئەو لەنووسینیئێکیدا لە ساڵی ١٩٥٠ ، تەواوی ژمارەری کورد ، بەوانەری سوریا و یەکێتی شورەویشەوه ، لەسەر ٥٠ ملیۆن کەس دانراوه .²¹ ئەو دەلالت کە کوردی عێراق دەتوانرێت بە ١،١ ملیۆن دابنرێت و پێنجیەک یاخود شەشەکی تێکڕای دانیشتووان پێکدێن . بەگۆڕەری ئیدمۆندز ، کوردی ئێران لە کوردی عێراق

²⁰ پێدەچێت بھۆپێکراوترین ژمارەری دانیشتووانی کورد لە بۆژەلانی ئاوەراستدا ھەتا ساڵی ١٩٦١ ئەومەکی عێراق بێت لە ساڵی ١٩٥٧ ئیدمۆندز بە پێی سەرژمێری ساڵی ١٩٤٧ ھەستارە بە دیاریکەرنیکی گشتیی و بەرفراوانی دانیشتووانی کورد لە ناھێ و قەزاو لیواکاندا

Edmonds, C.J., Kurds, Turks and Arabs, 438-40. Cf. Edmonds, C.J. "the Kurds of Iraq." Middle East Journal 11, no 1 (winter 1957): 52; Hourani, A.H. Minorities in the Arab World, 12-13; Randot, Pierré. "La Nation Kurde en face des mouvements Arabes." Orient 2, no 7 (1958): 61.

ھەرچەندە لە ئاماری ئێکە فەرمیدا وەک کورد ھێچ ژمارەیک نەدراوه . بەلام ١٩٠٠٠٠٠٠ بۆ ئەوانە دانراوه کە ھەمان زمانی دایکیان ھەمە کە کوردییە

²¹ Edmonds, C.J. " Middle East Focus on the Kurd " Daily Telegraph (London), July 22 1958.

فرمتێن . به لām رژێهی پێکهاته میان له سه ر ئاس تهی گشتیی به شیوهیهکی بهرچاو که مه تره .
 نه و ژماره ی کوردی تورکیای به ۲,۵ ملیۆن داناه .^{۲۲}
 هه یلیو. جه ی. ئه لفینیس تهۆن نه م ژمارانه ی خواره وه ی له مه ر دانیش ته وه ی کورد
 به ده سه ته وه داوه :^{۲۳}

تورکیا	۱۵۰۰۰۰۰
عێراق	۸۰۰۰۰۰
ئێران	۶۰۰۰۰۰
سوریا	۲۵۰۰۰۰
یه کێ ته ی شه وه یی	۲۰۰۰۰
<hr/>	
گشتیی	۳۱۷۰۰۰۰

(په ره ر راندو ته) به به ته که ی به م ژماره ی وه وه رگرت وه ، به شیوه یه ک وای له قه له م
 داوه که نه م ژماره ی زۆر که مه .^{۲۴}
 (زۆبیر ته زه نه نه ی) ژماره ی کوردی نه م و لا ته نه ی خواره وه ی به م شیوه یه داناه :^{۲۵}

تورکیا	۲۰۰۰۰۰
ئێران	۷۵۰۰۰۰
عێراق	۷۰۰۰۰۰
سوریا	۲۵۰۰۰۰
ئه ره مینیا و ئازمه ربایجه ی شه وه یی	۲۰۰۰۰
<hr/>	
گشتیی	۲۸۰۰۰۰۰

²² Ibid.

²³ W.G. Elphinston, " Kurds and the Kurds Question ,"41.

²⁴ Rondot, Pierrer, " La qestion Kurde dans l'Orient Contemporain, 4.

²⁵ Zeidner, Robert. "Kurdish Nationalism and New Iraqi Government .26.

به‌پێچهوانه‌ی نمو ژماره‌ی كه‌مه‌ی كه‌ ئیلفینستۆن و زیندنی‌ر داویانه‌ ، كۆمه‌له‌ی كوردان له‌سا‌نی ١٩٤٩دا ژماره‌ی كوردانی به‌م شیوه‌یه‌ی خوارمه‌وه‌ پێشكه‌ش كردوه‌^{٢٦} :

٢٨٠٠٠٠٠	توركیا
٣٠٠٠٠٠٠	ئێران
١٢٠٠٠٠٠	عێراق
<hr/>	
٣٨٠٠٠٠٠	گشتیی

له‌سا‌نی ١٩٤٧ دا (لوسیان رامبۆت) ژماره‌یه‌كی وەك نمو‌ی سه‌ره‌وه‌ی بۆ نمو‌ ولاتانه‌ داناوه‌ و ریزه‌ی سه‌دییه‌كه‌شی به‌ بێ ژماره‌ی گشتی دانیشتیوان داناوه‌^{٢٧} :

ولات	كورد	ریزه‌ی سه‌دی
توركیا	٤٠٠٠٠٠٠	٢٥
ئێران	٣٥٠٠٠٠٠	٢٣
عێراق	١٠٠٠٠٠٠	٢٨

لوسیان رامبۆت (بابه‌ تۆماس بۆیس) ژماره‌ی كوردی سو‌ریای به‌ ٢٥٠٠٠٠ و نمو‌هه‌ی له‌ یه‌كینی شو‌رمویی ده‌ژین به‌ ١٦٠٠٠٠ داناوه‌ و هه‌موویانی به‌ ٨٩١٠٠٠٠ داناون .

نهمه‌ی خوارمه‌وه‌ خسته‌یه‌كه‌ ژماره‌ی دانیشتیوانی كورد دهرمه‌خات به‌و شیوه‌یه‌ی له‌ چاپی ١٩٣٧ و ١٩٥٣ ی ئینسا‌یكه‌نگۆپیدیای مه‌زنی شو‌رمه‌ویی دا هاتوه‌^{٢٨} :

^{٢٦} Kurdish League . Memorandum on the Situation of the Kurds and Their Claims,5

^{٢٧} Rambout,19.

^{٢٨} Kurdy,"Bolshaia Sovetkaia Entsiklopediia,2d ed (Mosco,1953).

ولات	۱۹۳۷	۱۹۵۳
تورکيا	۱۷۰۰۰۰	۲۵۰۰۰۰-۳۰۰۰۰۰
ئىران	۱۲۰۰۰۰	۲۵۰۰۰۰-۲۰۰۰۰۰
به ۳۰۰۰۰۰ ي خوراسانيشموه.		
عراق	۵۰۰۰۰۰	۱۲۰۰۰۰۰
سوريا	۲۰۰۰۰۰	۳۰۰۰۰۰
يکيتى شوروى	۸۰۰۰۰	۴۵۸۶۶
نهفغانستان و پاکستان	—	۲۰۰۰۰۰
گشتى	۳۶۸۰۰۰	۷۲۴۵۸۶۶

كۆي گشتىي ژماره ي دانىشتوراني چاپى دورومى ئو ئىنسايلكلؤپيدايه دور هينده ي چاپمكه ي ۱۹۳۷ گموره تره . شايمنى سمرنجه ، ئو گوتاره ي سماره ت بكموردان له قه باره گموره كمدا هاتوره زياتره له ممبر كورداندا دؤستانه تره و كمتر له گهل حكومه تگه لي ئو ولاتانه ي كوردانيان تيدا نيشته جييه .

مىژووي كورد

رهسه نى كورد و مىژووي ناوي "كورد"

ويژاي ئوموي كوردان به شىومزارىك قسان نمكهن كه له فارسىيهمه نزىكه ، ئهوان همرحال به شىك له رهسه تيرين خه لكانى ئيرانيين . ئو خاكه ي ئهوان ئىستا له سمرى نيشته جيئ همر له دير زهمانه وه بيوچان شانؤي هاتوچؤ و دهرپريش گهلانى جؤراوجؤر بووه . شه پؤلى يك به دوايه كي داگيركه ران ، سوپاگه لي ئىمپراتؤرييه كان و دهسته وتاقمه كوچمر و درنده سمره تاييه كان ئهم خاكه يان ته نيوه و همرىكه شيان ناسواري خؤي به نه ندازه يك له سمر رهگز ، زمان ، كه لتور و تاييه ته مندبي دانىشتورانه كي به جيه نشتوره .

بەلگەى نەم ناسەوار و خستەنسەرە دەتوانرێت لەو شێوازو سێفەتە فیزیکییە جۆراوجۆراندا بێنرێتەوه کە سەبارەت بە تاییبەتەندییەکانى وەک شێوەى کەلە ، قژ ، ڕەنگى چا و ھەروەھا جەستەدا ، لەنێو کورددا ھەن . ھەروەھا لە ڕوى زمانیشەو ناسەوار و پاشاھەى جۆراوجۆرى لەسەر ھەردەکەوت . کاریگەری سامیی لە ھێندێک پیتی سەرماتی و شەکانى وەک (ھەوت) و (ئەسپ) دا ناشارایە . ھەروەھا کاریگەری سکسیشی لە ھێندێک نمونەى وەک (تە) دا لەشێوەزارى بەشێک لە کوردانى باکوور لەکاتی بەکو کردنى وشەدا ھەردەکەوت ، بۆ نمونە (کەلەشتە/واتە چەتەکان-سەرمەشتی).²⁹ زۆر لە یەرۆا نایینیەکانى ئایینی سانسکریتیى لەنێو کورداندا بەرجەستەى ، وەک شکۆمەندى خۆر لای نێزیدییان و دارووبەردیش لای ھەرسیمییەکان ، ئەوانەى بەلگەى زۆرى کەلەپورنكى ھەمەزنگن .

سەرەتایترین دانیشتوانى کوردستان ئەو خەلکە ڕەسەنى زاگرووس و تۆپۆسى رۆژەلاتن . لەنێو دانیشتوانە جۆریەجۆرمەکى زنجیرە چپای زاگرووسدا دەتوانرێت سى گرۆپەکى : گۆتیی ، لولوییى ، و کاشییەکان بەنۆنەرى ئەوانە دابنرێن . ھەموو ئەم گەلانە نزیکیەتیان لەگەل ئیلامییەکاندا ھەیە . سەرەتایترین دانیشتوانى تۆپۆسى رۆژەلات ، ھۆریەکانن ، ئەوانەى ھەروەھا وا بیریان لێدەکرێتەوه کە لەگەل کۆمەلە ئیلامییەکاندا نزیکیەتیان ھەبێت .³⁰

پەرسەندنى تاییبەتەندى کوردی ئێران لەسەرھادا پڕۆسەیکى ھێواش و پلەپلە بوو . یەکەمین داگیرکاری ھیندۆئەوروپییەکان بۆ ناسایای رۆژناوا لە ھزارەى سێھەمى پێش زاین و لە ناستنیکى بەرەتسکدا دەستپێکرد . تاكو ھەزارەى دووھم ، ئینجا ھیندۆئەوروپییەکان بەشێوەیکى بەھێز لە ناوچەیدا ھەركۆتن . ھیتیەکان کە گەلێكى ھیندۆئەوروپى بوون ، زۆربەى ئەنەملۆل ، ئەرمینیا ، کوردستان ، ميسوپوتاميا و ھەروەھا ناوچەکانى رۆژەلاتیان داگیرکرد . ئێرانیزمکردنى زنجیرە چپاکانى زاگرووس و تۆپۆس لەگەل ھەركۆتنى میدەکان ، فارسەکان و گەلانى دیکەى ئێرانییدا گەلە بوو .

²⁹ V. Minorsky , "Kurds", in Encyclopaedia of Islam, I st ed., 4:1132-55; V. Minorsky ,

"Les Origines des Kurdes", 152.

³⁰ Speiser, Ephraim Avigdor, Mesopotamia Origins.

دەگونجیت یەك لە باشتەین كلیلهكانی رەسەنی رەگەزی كوردان لە كۆلێنەوێ
 بنج و بناوانی هەروەها مێژوویی وشە (كورد) دا بێنێرتەوه . (جی. ئار. درایفەر)
 هەولێداوێ لە كۆلێنەوێکی بایەخداردا بنج و بناوانی ئەو وشەیی شێ بکاتەوه . ئاکامی ئەو
 كۆلێنەوێیە لەنێو نووسەر و بایەخداراندا جینگای پەسەندیی بوو . جگە لەو بېروایەیی کە
 باس لە سەرەتایێترین ناماژەدان بە کورد دەکات لەسەر تابلۆ قورپنەکانی هەزارەیی سێهەمی
 پێش زاین .^{۳۱}

قەسکردنی زەینەفۆن سەبارەت بە گاردۆخییەکان لە (ئەناباسیس) هەکید ،
 یەکنەکە لە سەرەتایێترین ئەو ناماژانەی سەبارەت بە کورد . لێرە بەدوا ، ئەم وشەییە
 لەلای نووسەر جۆرەجۆرە یۆنانیی و رۆمانییەکان بەشێوەیەکی کەم و جیاواز
 دەرەگەوت . ناوی (گارداک) دەبینین وەک ناماژەیک بۆ ئەو توێژە ئاسیاییە کرێگرتەیی
 کە وەک بەشێک لەهێزە چەمدارەکان راژە دەکەن و خەلکی ئەو هەریەمەن کە
 گاردۆخییەکانی تێدا نیشتەجێیە . بە گۆڕەیی درایفەر ، یەك لەوانەیی لێکدانەوێیان بۆ
 کارەگەیی سترابۆ کەسێوە ، گوتوویەتی بۆیە پێنان گوتوون (گارداک) "چونکە لەسەر دزی
 و تالانی ژیاون ، گارداک خۆی مانای ئازا یان جەنگاوەر دەگەینێت." ^{۳۲} جینگەیی سەرئێجە
 ، لە ئاشوورییدا وشە (گاردۆ) واتە "بەهێز یان قارەمان" ، هەروەها (کارادی) بە واتای
 "بەهێز بیت" ^{۳۳} ئەم ناوێ بەگشتیی هاوتای وشە (بێت گاردۆ) یا (بەگارد) یەکە لە
 سەرچاوە سریان و عەرەبییەکاندا دەبینێرتەوه . (بێت گاردۆ) بەو خاوە دەگوترێت کە
 دەگەوتەوه نێوان دێجەل و شاخی جودییهوه . لەکن نووسەر کلاسیکییەکان ، (پاکتیکیا)
 زۆر لەم ناوچەییە نوورنی ، بەگۆڕەیی هەرۆدۆتس ، نەرمەنییەکان و دانیشتوانی
 پاکتیکیا مەلەبەندی سیازەییەمی ئیمپراتۆری فارسی پێکدەهێنا .

ناویکی دیکەیی سەرئێجە (کالیدی) یە ، کە پروفیسۆر فلادیمر مینۆرسکی
 وەک (لێکچوویەکی گونجاری دیارییکراو) بۆ ناوی (کورد) وەسفکردووه . کالیدیەکان کە
 ئیمپراتۆری وانیان دامەزراندووه ، سەرەتا لە دەورووبەری کۆتایی سەدەیی نۆهەمی پ.ز.

^{۳۱} Driver, G.R. "The Name Kurd and Its Philological Connections," 393-403.

^{۳۲} Ibid., 394.

^{۳۳} Ibid. Cf. Minorsky, "Kurds," 1133.

دەركەوتن و ەك دەسەلاتىكى بەتوانا لە ناوچەكەدا تا دەركەوتنى ئەرەبىيەكان لە دەروەزى سەدى ھەتەمى پ.ز. خۆيان چەسپاند . كالدییەكان لە رۆژگارى خۆياندا دەستیان بەسەر زۆریەى ئەرەبىيا و باكوورى كوردستاندا گرت و زۆریەى جارىش سەرکەوتوانە دژایەتیی ئاشووریەكانیان دەکرد . گاشەبەردە چیاىیە بەناوبانگەكى كێلەشین لەنۆوان رەواندز و شنۆدا ئاسەوارنكى (وان) یە بەلگەى بڵاوبونەوى ئەو گەلەىە لە باشوورى كوردستاندا .^{۳۴}

تەنانت دواى ئەمانى كالدییەكان ەك ھىزىكیش ، ئاوەكەیان ەك بەشێك لە جوگرافىای ناوچەى دەروەزى واندە ھەر مابوو ، بۆ نموونە : خىلات (ئەخلات) ، چالدىران ، چالدىر و زۆرى دىكە ، مینۆرسكى ئامازەى بەو داوہ كە باوەروایە ھاوشینوى ئەو لە باكوورى قەفقاسیش ھەبێت ، بەوى بە گورجییەكان دەگوتریت (خارشف ئەل) ، لەلای سافانییەكان (خیارد) و لای مینگالییەكان (خۆرت-وو) .^{۳۵}

داخۆ كاردۆخییەكان یا كاردو سامى بن یاخود خەلكى رەسەنى ناوچەكەبن ، ئەوانە لە ھەمان ھەرنەدا ژیاون كە ئیستا كوردی لەسەرە . ئەو دەرنەنجامەى كە كاردۆ و كورد ھەبێت ھەمان شت بن . بەگوێزەى گوتەى پروفیسۆر مینۆرسكى بۆتە " راستییەكى بەلگە نەویست لە سەرەتای سەدى بیستەمدا ."^{۳۶}

ناونكى ئاسراوى دىكەى دانیشتووانى ئەن ناوچەى (كوتى)یا(كیرتۆ) یە ، كە سترابۆ ەك ناویك بۆ دانیشتووانى میدیای بچووك و فارس ئامازەى پێداوہ ، ھەرەھا ەرەبەكانیش ئامازەیان بەو كوردانە داوہ كە لەم دوو ناوچەیدا ژیاون . ەرەبەكان بە (كورد)و(ئەكراد) ناوى ئەو گەلمیان بردووە . ئەمە ھەمان ئەو ئامۆیە كە ساسانییەكان بەكاریان ھێناوہ . ئامازە ھەبە كە لە (كارنامەكى ئەرەبشیری پاپەكاندا) ناوى (كورد) یا (كوردان) ھەبێت . پاشای میدیى بە "كوردان شاھى مادىگ" ناوبراوە .^{۳۷}

مینۆرسكى سەرنجى بۆ ئەو راستییە راكێشاوہ كە ناوى (كورد) لە دەمىكى نۆر

^{۳۴} Driver, "The Name Kurd," 394.

^{۳۵} Adontz, Armenia v epokhu Iustiniana, 398, Cited in Minorsky, "Kurds," 1133.

^{۳۶} Minorsky, "Kurds," 1133.

^{۳۷} Ibid.: see also Safrastian, Arshak. Kurds and Kurdistan, London, 1948, 16.

زودا وەك ھاوتای كۆچەر بەكارھاتووە . ئەو ئاماژەى بەر گوتەىى ھەمزە ئەنئەنىسەھانىى داوە كە دەئەت : " فارسەكان ، دەپلەمەكان بە كوردى تەبەرستان و ەرمەبەكانىش بە كوردى لوپستان ناو دەبەن ."³⁸ لێرەو ، گەشتەنە ئەو ئەنجامەى كە نووسەرەنى ەرمەب كاتەك ئاوى كورد دەبەن ، مەبەستیان تەنیا ئەو گەلە نە كە بە زمانى كوردى دەبەن ، بەلكو مەبەستیان ھەموو ئێرانىيانى كۆچەرە .

مىنۆرسكى كە خۆى لە چوارچۆى دىئالەكتى كرمانجىدا ھەشتۆتەرە وێزەى ئەوەى ئاماژەى بەو داوە كە جىاوازى و ئاگۆكى مەزن ، يەكەتەىى شۆمەزەى كرمانجى ديارىدەكان ئەم يەكەتەى ھەرگىز گومانى لىناكرەت كاتەك شۆمەزارە ھەمەپەنگەكانى كرمانجى لەگەل زمانى فارسى ياخود زمانە جۆرەجۆرەكانى باكورى رۆژئاواى ئێراندا بەراورد نەكرەت . بەگۆرەى مىنۆرسكى ، ئەم يەكەتەى دەبەت لە پەنەش دەورانى بلاو بوونەو كوردەو بوو بێت . ئەو كاتەى كە لە كۆمەلگەى پەنگەویدا دەژيان . زمانى كوردى زمانى باكورى رۆژئاواى ئێرانىيە . ئەوەى ئەو بڕواى واىە كە لە سەرھادا زمانى پارسەكان و ئا رادەىكى ديارىكرەوىش زمانى مەدەكان بوو . دەرنەنجامەكەى ئەو بەو شۆمەزەى كە مەدەكان و پارسەكان رۆژەى گرەنگيان لە نەخشەدانى تايبەتەندى و پەنگەتەى رەگەزى كورد و زمانەكەدا بىنەو .³⁹

مىنۆرسكى گەفتوگۆى لەمەر ھەلومەرجى رۆژەلات لە سەرەبەندى سەدەى نۆيەمى پ.ز دا كەردووە ، كاتەك بۆ يەكەمجار گۆمان لە داگەركارىيەكى چەكدارانەى رەگەزە ئێرانىيەكان بۆ ئەم ناوچەى دەبەت ، پەشتەر بوو ھەزى رەگەزى ئاشوورى و ئۆزارتۆكان ھەبوون . ئەو ناوچانەى بە دەرژاى سنوورە جىاجىاكانى رۆژەلاتەو يە خەلەكانى ئانێرانى تەدا نەشتەجى بوون ، وەك خارخار ، ئەلەى و زۆرى دىكە ، ژمارەيك ھەزى بچووك لەولاتى رۆژەلاتەو ھەبوون كە پاشاىەتى پارسوس بوو لە ئاشوورى دەريابەى وەرن ، لاى رۆژەلاتى ئەو شۆمە پاشاىەتى مانناىيەكان بوو . دواجار لە رۆژەلاتى مانناكانىشەو ، مەدەكان بوون . لەسەدەى ھەوتەمى پ.ز . ناوچەكە لە ئاكامى داگەركارىيەكى لەناكاوى كۆچەرەكان تووشى ئالۆزى بوو .

³⁸ V. Minorsky , "The Guran," 75.

³⁹ Minorsky , "Kurds," 1133-34; armatta.Janos." Studies in the Languages of the Iranian Tribe in South Russia." 261-314.

كىمىرىيەكان لەبەردەم دوژمنەكان كە سكىسيەكان بوو ھەلاتن ، دەستیان بەسەر ناوچەكانى باشوورى قەفقاسدا گرت و پاشايەتیی ئۇارتۇيان لە وان رامانى ورنگيان بۆ ئاشوورىيەكان خۆشكرد بەرھەرزەھەلات فراوانخواری بکەن . ھەر زوو پاش گەیشتنى كىمىرىيەكان ، سكىسيەكان كە بەدوايانەھە بوون لەسەر شانۆی ناوچەكە دەرگەوتن لە ماوەیەكى كەمدا توانیان فرمانروایی پاشايەتیە جۆریەجۆرمەكانى باشوورى دەریاچەى ورمێ بکەن ، بەتایبەت ، مانایەكان و میدەكان ، لە كۆتاییدا میدەكان وەك ھیزىكى بالادەست لەم ناوچەیدا دەرگەوتن پاش ئەرەى كۆمەلگۆریەکیان دژی سەرانى سكىسيەكان ئەنجامدا . ھەر زوو میدەكان ئەرەندە بەھێز بوون كە ھاویەیمانەتیەکیان بۆ ھێرشكردنە سەر ئاشوورىيەكان پێكھێنا بوو ھۇى رووخاندنى . كەوتنى ئاشوورىيەكان بۆشاییەكى لە ناوچەكەدا پێكھێنا كە لەلایەن میدەكان و رەگەزە ئێرانى یا ئێرانیزەكرامەكانى دیکوھە پرکرایەھە . ھەرچەندە دەرگەوتنى ئەرەمىيەكان لە سەر شانۆی ناوچەكە و داگیرکردنیا بۆ ئەرە ناوچەییە كە دەگەوتنە باكورى دەریاچەى وانەھە ، فراوانخواری ئێرانىيەكانى لە ھەرئەھە كە دەگەوتنە باشوورى دەریاچەكەھە سنووردان کرد.

كورد و داگیرکاریی موسولمانەكان

واندەرەكەوتن كوردان بەشیوەیەكى بەرچا و لە قۇناغى فرمانروایەتیى ساسانیەكاندا ھێز و دەسلەتیا پەیدا كەردیئەت . لەكۆتایی ئەرە قۇناغەدا بەرھەرزەھە ناوچە چیاىیە سنوورىيەكانى رۆژئاواى ئێران كەشان و دەسلەتێ خۇیان لەوناوچانەدا چەسپاند . ھەربە فراوانخواریان كوردیان وەك خاوەنى زۆریە ئەرە ناوچە سنوورىيەانە دیتەھە . لەئێ كوردان بەرھەنگاریی تێپەڕینی یەكەمین ھێزەكانى ھەرمەیان بەرھە ئێران کرد ، دواتریش كە داگیرکاری ھەرمەیی بوو ھەستییەكى چەسپا و ، كوردان وەك رەگەزىكى یاخیبىبوى خەتەرناك بەردەوام بوون .

گەلى كورد پاش داگیرکاری ھەرمەیی لە لیلى و ناروونىيەكى مێژووییدا سەریان

⁴⁰ Minorsky , "Les origins des Kurds," 147ff.

دهرهینا ، چونکه نووسهرانی عه‌ره‌ب بۆ یه‌که‌مین جار زانیارییه‌کی ده‌وله‌مه‌ند و فره‌یان له‌باره‌ی کورده‌وه‌ پێشه‌خشین . به‌رگه‌ری و به‌ره‌نگاری تونده‌ی به‌رای کوردان له‌هاوه‌ی قوتاغی یه‌که‌می فراوانخوازییه‌کانی عه‌ره‌ب و یاخیییوون و ملنه‌دانی به‌رده‌وامیان بووه‌ ه‌وی ده‌رکه‌وتنی زیاتریان له‌ نووسراوه‌ میژوویه‌ به‌راییه‌کانی عه‌ره‌بدا . زانیارییه‌مان سه‌باره‌ت به‌ کورد به‌ه‌وی نه‌و ناسته‌ مه‌زنایه‌تییه‌ی گیانی حه‌ز به‌ زانی و فیژبوونه‌وه‌یه‌ که‌ شاره‌ستانیه‌تی ئیسلامیه‌ی به‌ره‌می ه‌ینا . نه‌وه‌ی نه‌ده‌یه‌کی جوگرافیه‌ی به‌رفراوانی پێدیان که‌ زۆریه‌ی جار زانیاری و گێڕانه‌وه‌ی ورد و سه‌رسوپه‌ینه‌ری له‌مه‌ر گه‌ل و ناوچه‌ی جۆراوجۆر له‌خۆ گرتوه‌ .

واپه‌نده‌چێت بۆ یه‌که‌م جار کوردان له‌ ساڵی ١٥/٦٣٧ز په‌یوه‌ندیان به‌ عه‌ره‌به‌وه‌ کردبێت ، نه‌وه‌ش پاش داگیرکاری ته‌کریت له‌ باکووری عێراق و هه‌روه‌ها حه‌لوان له‌ رۆخی رۆژئاوای بانی ئێران . سه‌ن‌ساڵ پاش نه‌وه‌ ، ده‌گوتریت فه‌رمانه‌داره‌ کورده‌که‌ی نه‌لزاو‌زان(ناوچه‌یه‌که‌ له‌ باکووری سنووری ئیستای عێراق) خه‌راجی داوه‌ته‌ عه‌ره‌به‌ داگیرکه‌رمکان له‌لایه‌ن نه‌وانیشه‌وه‌ له‌ شوینه‌که‌ی خۆی دا‌نراوه‌ته‌وه‌ . عه‌ره‌ب که‌وتنه‌ شه‌ری کوردان . کاتیک نه‌وان بۆ یاریده‌دانی نه‌لمه‌ره‌به‌انی فه‌رمانداری فارسی له‌ نه‌حوازی باشووری ئێران له‌ ساڵی ٦٣٩ز به‌ریکه‌وتن . عه‌ره‌به‌کان له‌ ساڵی ٢٢/٦٤٣ز پاش جه‌نگی خۆنناوی ده‌ی کورد هه‌رمی شاره‌زووریان داگیرکرد . هه‌وائی نه‌وه‌ هیه‌ کوردان به‌شداری ژماره‌یه‌ک له‌ راپه‌ڕینی نه‌و کاتیه‌یان کردبێت ، نه‌وه‌یان که‌ زۆر به‌رچاوه‌ راپه‌ڕینه‌که‌ی (نه‌لخریت) ی نزیک نه‌لمه‌ه‌وازه‌ له‌ فارس ، که‌ تیندا کوردان به‌ هاویه‌شی له‌گه‌ل فارس و کریستیانیه‌یه‌کاندا به‌شداری نه‌و راپه‌ڕینه‌یان کرد . له‌وکاته‌دا کوردانی به‌زۆر به‌ ئیسلامکه‌رو په‌شیمان ده‌بوونه‌وه‌ و وازیان له‌ نایینه‌ نوینه‌که‌یان ده‌هینا .⁴¹

له‌سه‌رده‌می فه‌رمانه‌روایه‌تی خه‌لیفه‌ عبده‌وله‌مه‌لیکی کوپی مه‌رواندا ، کوردان چالاکانه‌ له‌ یاخیییوونه‌که‌ی عبده‌وله‌رحمانی کوپی نه‌شه‌سه‌دا به‌شداریان کرد . ده‌گوتریت که‌ عبده‌وله‌رحمان له‌گه‌ل کوردانی سابورانی هه‌رمی فارسدا له‌ساڵی ٨٣/٧٠٢ز هاویه‌یمان بووه‌ . هه‌جاجی کوپی یوسفی سه‌قه‌فی ، والی نه‌مه‌ری له‌ عێراق ، له‌ساڵی ٩٠/٧٠٨ز دا سه‌زای کوردانی هه‌رمی فارسی به‌ه‌وی کاری تیکه‌مرانه‌ له‌و

⁴¹ Minorsky , "Kurds."

هه‌ڕه‌مه داوه . له‌ساڵی ١١٧/ك/٧٣٥ز دا ، كوردان له‌مهلانی و ركا به‌ری نیوان نه‌ندامانی بنه‌ماله‌ی نه‌مه‌وییه‌وه تیوه‌گلان و له‌پاڵ خه‌لیفه‌ مه‌روانی دووه‌مدا دژی سوله‌یمانی کوپی عه‌بدوله‌مهلک جه‌نگان . ئه‌و سوله‌یمانه‌ی که به‌زی و تیکشکا⁴² .

كوردان په‌یوه‌ست بوون به‌ دامه‌زراندنی ده‌ولته‌ی عه‌باسیه‌وه ، که په‌کێکه له‌ رووداوه هه‌ستیاره زۆر گرنگه‌کاش میژووی نیسه‌لامی . ده‌گوتریت نه‌به‌موسلمی خۆراسانی که رابه‌ر و سه‌رکه‌ده‌ی هه‌یزه‌ هاوپه‌یمانه‌کانی عه‌باسی بوو ، نه‌وه‌ی که له‌ شه‌ڕیکی توندوتیژدا سوپای نه‌مه‌وی تیکشکاند و توانی بنه‌ماله‌ی نه‌مه‌وی له‌سه‌ر ته‌ختی ده‌سه‌لات بیه‌ننه‌ خوار ، نه‌وه‌و رۆله‌یه‌کی کورد بووه .

به‌هه‌ڕیژی میژووی فه‌رمانه‌ره‌ویه‌تی بنه‌ماله‌ی عه‌باسی ، كوردان سه‌لمانه‌دوویه‌ که په‌کێکه له‌ سه‌ر سه‌خته‌ری ئه‌و ره‌گه‌زانه‌ بوون فه‌رمانداریان به‌سه‌ردا به‌کری . له‌ده‌می داگیرکردنی خاژه‌ر له‌لایه‌ن نه‌رمیناوه له‌ساڵی ١٤٧/ك/٧٦٤ز دا ، كوردان ژماره‌یه‌ك راپه‌ڕینه‌یان ته‌قانه‌وه . له‌ساڵی ٢٢٠/ك/٨٣٥ز دا ، له‌سه‌رده‌می موخته‌سه‌مدا ، راپه‌ڕینه‌کی کوردی به‌ سه‌رکه‌ردایه‌تی جه‌عفهری کوپی فه‌هارجیس له‌ناوچه‌ی موسڵ سه‌ره‌له‌دا . له‌ ساڵی ٢٥٢/ك/٨٦٦ز ، كوردانی موسڵ به‌ موساویری یاخیبه‌ووی خه‌واره‌یه‌وه په‌یوه‌ست بوون . له‌کاتی راپه‌ڕینه‌ی مه‌زنی زنجه‌کاندا ، که هه‌کارێکی رووخاندنی ئه‌مه‌پراتۆری عه‌باسی بوو ، كوردان به‌هه‌ر به‌رایه‌تی سه‌رکه‌ده‌کیان که ناوی محه‌مه‌دی کوپی عه‌بدوللای کوپی هه‌زارمه‌رد بوو ، له‌گه‌ڵ یاخیبه‌واندا هاوپه‌یمان بوون . له‌و یاخیبه‌وونه‌ی سه‌رکه‌ده‌ی خه‌واره‌جی کورد که ناوی ده‌یسه‌می کوپی ئه‌براهیم بوو ، یاخیبه‌ووه‌کان که زۆربه‌یان کورد بوون ، توانیان له‌ ساڵی ٣٢٧/ك/٩٢٨ز ده‌ست به‌سه‌ر نازمه‌ر به‌یجانه‌دا به‌گه‌رن .

⁴² Ibid.

بنه‌مائه فرمانرواگانی کورد

سهرمه‌لدانی بنه‌مائه فرمانروما خۆمالیه کوردیه‌یکان له سه‌مه‌کانی نۆیه‌م ، ده‌یه‌م و یازده‌یه‌می زاینجینیدا به‌شیکه له دیارده‌یه‌کی گشتیی که له‌سه‌راسه‌ری خاکی ئێران و رۆژه‌لاتی خه‌لافه‌تدا خۆی پیشاندا . نهم سه‌رکردنه له‌په‌ری وزه‌ی ئێرانیه‌یان که خۆراسانی ، ده‌یله‌می و هه‌روه‌ها کوردی گه‌یانده سه‌رته‌ختی ده‌سه‌لات ، نمونه‌یه‌یه‌کی هه‌تایه‌ نارا ، که وێرای جیاوازی له ره‌نگی خۆمالیه‌یدا ، به‌لام له نوێند و پێکهاته و نیوهرۆکدا هاوشینه‌ بوون . پروفیسۆر مینۆرسکی به‌شیه‌یه‌یه‌کی گونجاو وه‌سفی نه‌و قۆناغه‌ی مملانی و بالاده‌ستی ره‌گه‌زه ئێرانیه‌یکان ده‌کات و به "رابوونی ئێرانیه‌یان" ی ناوه‌بات ، هه‌روه‌ک نه‌و ناماژه‌ی پێداوه ، نهم رابوونه‌ خالی وهرچه‌رخان له نیوان دوو قۆناغی هه‌ستیا‌ری میژوی ئیسلامی پێکه‌هه‌نینت که کهوتنی بالاده‌ستی عه‌ره‌ب و سهرمه‌لدانی ده‌سه‌لاتی تورکانه .⁴³

بنه‌مائه‌ی فرمانروایه‌تیی شه‌دادیه‌یکان له‌سالی ٩٤٠/٩٥١ز دا له‌لایه‌ن محمهد کوپی شه‌داد کوپی قه‌رتاقه‌وه‌ پاش کهوتنی ده‌سه‌لاتی فرمانروای موزه‌فریه‌یکان له نازمه‌پایان دامه‌زرا . شه‌دادیه‌یکان له له رۆژه‌لاتی ده‌رویه‌ری قه‌فقا‌س فرمانروایه‌تیه‌یان کرد ، له‌و ناوچه‌یه‌یه‌ی رووباری کورد و رووباری ئاراس سنووردار کرابوو . یه‌ک له‌ لقه‌کانی شه‌دادیی ، گه‌نجه‌یان کوردبووه پایته‌ختی خۆیان ، هه‌روه‌ها له‌ دوینی پایته‌ختی کۆنی ئه‌رمه‌نییه‌کاندا . له‌ گه‌نجه‌ ده‌ له‌ فرمانرواگانی شه‌دادیی فرمانروایه‌تیه‌یان کرد . فرمانروایه‌تیی نهم بنه‌مائه‌یه‌ له‌سالی ٩٦٨/١٠٧٥ز به‌ ده‌ستی نه‌لپ ئه‌رسه‌لانی سولتانی سه‌لجوقیی له‌ناوبران . لقه‌که‌ی دیکه‌ی شه‌دادیه‌یکان له‌ ئانی یه‌وه که پایته‌ختی کۆنی ئه‌رمه‌نییه‌کان بوو ، فرمانروایه‌تیه‌یان ده‌کرد ، له‌ ئانی ، حه‌وت کس له‌م بنه‌مائه‌یه‌ فرمانروایه‌تیه‌یان کرد و ده‌سه‌لاته‌که‌شیان له ٩٦٥/١٠٧٢ز بو ٩٦٦/١١٩٩ز خایاند .⁴⁴

بنه‌مائه‌ی مه‌روانی له‌لایه‌ن کورده‌با نه‌بو عبیدوللا ئه‌لحه‌وسه‌ین کوپی دۆسته‌ک

⁴³ V.Minorsky, "Studies in Caucasian History, 109ff.

⁴⁴ Ibid., 1-104; also E.Denison Ross, "Shaddad," in: Encyclopaedia of Islam, 1st ed., 7:246

نەلمەریوختیی دامەزرا که کوردیکی بە رمسەن خەلکی چپای بەهاسانەئێ نزیک خیزین بوو . دەرکەوتنی بەرچاوی نەم میرە لەسانی ٢٧٤ک/٩٨٤ز دابوو . دواى مردنی عیزەدین نەلمەولەئێ میری بوەیهیی . توانی میافارقین بگرێت و لەگەڵ باقی دیکەئێ هەرنەمى دیارەکردا بیخاتە ژێر دەسلەلاتی خۆیەو و دژی سەمسام نەلمەولەئێ کوپى ناسرئەلمەولەئێ حەمدانیی بوەستیت . باد که لە شەڕکدا لەگەڵ حەمدانییەکاندا کوژرا . پاش ئەوەئێ خۆئێ بە ئەبوعەلى نەلمەوسەین کوپى مەروانی کوپى لەکاک نەلمەو بەختیی خوشکەزای شۆینی گرتەو . ئەبوعەلى که لە دیارەبەر دەسلەلاتی خۆئێ دامەزراند دەتوانیت بەیەکم فرمانپەرەئێ مەروانییەکان بدریتە قەلەم . قەلەمەرەمەکی نەسیب . جەزیرە و تۆرئەلمەابیدی نەگرتەو .

دەرەشاورترین ئەندامی بنەمالەئێ مەروانیی بریتیبوو لە ناسر نەلمەولەئێ ئەبوعەلى نەحمەد . ئەوەئێ بۆ ماوەئێ پەنجاوێک ساڵ فرمانپەرەئێ کرد . هەر لە ٤٠١-٤٠٢ک/١٠١٠ز بۆ ٤٥٣ک/١٠٦١ز . مێژوونووسان لەسەر ئەو کۆکن که ناسر نەلمەولە فرمانپەرەئێ دادپەرەر و روشنیر بوو . مەزگوت ، نەمۆشخانە و پردی بنیاتناو و نمونەئێ شاعیریکی چاک و پیاویکی خۆینەر و زانا بوو . بنەمالەئێ مەروانیی که پێنج فرمانپەرەئێان هەبوو . لەسانی ٤٧٦ک/١٠٨٣ز دا کوژرای هاتوو .^{٤٥}

بنەمالەئێ حوسنەوئێ لە دەورەبەری سانی ٢٤٨ک/٩٥٩ز و لەلایەن حوسنەوئێ کوپى حوسەنى سەرۆکی خێلئێ بەرزیکانەو دامەزرێنرا . ئەوەئێ سەرەتای کارەکانئێ خۆئێ بە هاوکارییکردنی روکن نەلمەولەئێ بۆیهیی دەستپێکرد . هەرچەندە بۆیهییەکان چاویان بربووو قەلەمەرەئێ میرایەئێ حوسنەوئێ . که ناوچەئێکی بەرفراوانئێ لە خۆزستانەو تا شارەزور گرتبوو.خۆ . بنەمالەئێ حوسنەوئێ بەو پێنج میرەئێ هەیانبوو تا سانی ٤٤٨ک/٩٥٠ز لە فرمانپەرەئێیدا بەردەوام بوون .^{٤٦}

بنەمالەئێ دیکەئێ کورد بریتیە لە عەنەزمیەکان که لەسانی ٢٨١ک/٩٩١ز بۆ ٥١١ک/١١١٧ز فرمانپەرەئێیان کردوو . ئەوەئێ لەلایەن ئەبوعەلى نەلمەو بەخت کوپى حەمەد کوپى عەنەزمەو دامەزراو که پایتەختئێ خۆئێ لە هەلوان جێگیر کرد . دەوڵەتئێ عەنەزمە

⁴⁵ Amedroz , H.F."The Marwandi Dynasty at Mayyafariqin in the 10th and 11th Centuries." Journal of the Royal Society (Jan.1903):123-54.

⁴⁶ Minorsky , "Kurds," 1137.

ناوچه سنوورییه‌کانی نیوان عیراق و نیوانی لمبنده‌ستدا بوو . ئەوان حموت فرمانبره‌وه‌ای عه‌نزه‌یی بوون .⁴⁷

مەزنیترین و بەتاویانگترین بنه‌ماله فرمانبره‌واکانی کوردستان نهمه‌که‌ی ئەمیوییه‌کان بوو . نهمه‌ی له‌لایهن سه‌لاح‌مدینی کوپی یوسف کوپی ئەیوب کوپی شادییه‌مه دامه‌زراوه . نهمه‌ی سه‌لاح‌مدینه‌ی له‌کاتی شه‌ری خاچه‌نگرمکاندا ناوی به‌مرکرد . بنه‌ماله‌که ناوی خۆی له نه‌جم‌مدین ئەمیوی باوکی سه‌لاح‌مدینه‌مه وهرگرت . وا پێنده‌چیت تیکرای سه‌رچاوه‌کان له‌سه‌ر میژوو و بنه‌ماله‌ی ئەمیوی ه‌اوکۆکن . ئەوان کوردی دۆین بوون و واپنده‌چیت له‌ده‌ست دۆینه‌نده‌کانی فرمانبره‌وه‌ای کوردی نهمه‌ی شاره‌دا بووبن که له بنه‌ماله‌ی شهادایی بوون . ه‌موالی نهمه‌ ه‌یه‌ که باپیری سه‌لاح‌مدین ، واته شادیی کوپی مه‌روان له‌گه‌ل دوو کوپه‌که‌یدا که نه‌سه‌مدین شیرکۆ و نه‌جم‌مدین ئەیوب بوون ، شاری دۆینی جیه‌نیشته‌بیت و روی کردبیت به‌غدا . له‌وێه‌ گه‌شتیکی بۆ تکریت کردووه ، ئەمیوی کوپی له‌وێ بۆته فرمانده‌ی شار . له‌سالی ۳۲ه‌/۱۱۳۷-۱۱۳۸ز دا ، دوا‌ی بیست سال به‌سه‌ر ه‌اتنی شادیی له‌ دۆینه‌مه ، سه‌لاح‌مدین له‌ تکریت له‌ عیراق له‌دایک بوو⁴⁸

باوکی سه‌لاح‌مدین و مامی له‌ناکامی رووداوێکدا تکریتیان به‌جیه‌نیشته‌ ، بۆ نهمه‌ی راه‌وه‌ی نهمه‌دین زه‌نگیی نه‌تابکی موس‌ل بگه‌ن ، که پێش‌تریش له‌ سایه‌ی ئەودا له تکریت دامه‌زرا‌بوون . پاش نهمه‌ی چه‌ند سالی‌ک وه‌ک سه‌ریاز و جه‌نگاوه‌ر له‌ سو‌ریا ه‌ه‌لس‌وپان و وه‌ک نوێنه‌ریکی زه‌نگیی له‌وێ بوون ، سه‌لاح‌مدین له‌ شوونی شیرکۆی مامی وه‌ک وه‌زیری خه‌لیفه‌ ئەلعیزدی فاتمیه‌یه‌کان له‌ میسر دامه‌زرا .⁴⁹ سه‌لاح‌مدین ده‌رفه‌تی نه‌خۆشی خه‌لیفه‌ی فاتمیی قۆسته‌مه وه‌ک که‌سیکی مردوو و لیخراو رایگه‌یاند و فرمانیدا به‌ گوته‌ریژی مزگ‌وته‌کان له‌ گوته‌ره‌کانیان به‌ ناوی خه‌لیفه‌ی عباسیی له‌به‌غدا بخوێننه‌وه ، نهم کوده‌تایه‌ بووه‌ ه‌وێ نهمه‌ی میسر بخوێنه‌ت سایه‌ی به‌ناوی سه‌روه‌ری

⁴⁷ V.Minorsky , "Annazids," Encyclopaedia of Islam .New Addition.1:512-13.

⁴⁸ بۆ زیاتر له‌مه‌ر سه‌لاح‌مدینی ئەمیوی بپروانه : Minorsky , "Studies in Caucasian History, 107-57 .

⁴⁹ ئاماژه‌کاری بۆ گه‌یاندنی سه‌لاح‌مدین به‌ وه‌زاره‌ت له‌لایهن زیانه‌ددین عیسا‌ی ه‌مکاری کوردنهمه‌ بوو . بپروانه :

Ibid., 137-38; Lane-Poole, Stanley .Saladin .New York, 1901.

بەغدا ، ھەروەھا لە ھەمان کاتیشدا سەلاحەدین بێتە سەردارى مىسر . بەوش سەلاحەدین بناغەى دەسەلاتى خۆى لە مىسر چەسپاند و بەرو سوڤيا جولاو زۆربەى ئەو ناوچانەى كە ئەكوتوبوونە بىنەستى خاچەهنگرەكانەو ھىنايە ژۇر دەسەلاتى خۆىەو . دروست ھەر لەم ماوەىدە بوو كە سەلاحەدین نەوندە خۆى بە دەسەلاتدار و بەھىز دەزانى كە ھىزەكانى موسولمانى رىكخست و دژى خاچەهنگرەكان سەركردايەتتى كردن . كارى سەلاحەدین لە جەنگى حىتىن لە ۵۸۳/ك ۱۱۸۷ز دا گەيشتە تروپك . ئەو جەنگەى تواناى خاچەهنگرەكانى تىكشكاند و زەمىنەى بۆ خۆبەدەستەودانى ئۆرشەلىم تەختكرد .^{۶۰} سەلاحەدین پاش شەش سال دواتر لە ۵۸۹/ك ۱۱۹۳ز دا مرد . ئەو پيش مردنى، ئىمپراتورىيەتە مەزنەكەى خۆى لەئىوان كۆپ و براكانىدا دابەش كرد . ھەرچەندە ھەر زوو پاش مردنى مەملانىن و ناكۆكىي لەئىو بنەمالەكەيدا سەرىھەلدا . مەلىك ئەلەادىلى براى توانى بەشى زۆرى قەلمەرەمەكەى بەسر كۆپەكانى ھەمان ھەلەى سەلاحەدینى ئويش بە دابەشكردنى قەلمەرەمەكەى بەسر كۆپەكانى ھەمان ھەلەى سەلاحەدینى دووبارە كردەو ، ئەلكامىل مىسرى بەركەوت ، ئەلموعەزەم دىمەشقى بەركەوت ، ھەروەھا ئەلغازى عىزاقى بەركەوت . ئەلغازىش سەرەتا لەلايەن ئەلنەوحەدى براىەو شىنى گىراىەو و پاشتر لەلايەن ئەلنەشرەفەو . تەنیا جەلەب ماىەو كە لەلايەن نەوەكانى سەلاحەدینەو بەرئومەبرا .^{۶۱}

مەغۇل وگورد

داگیركارى و پەلامارى مەغۇلەكان لە سۇنگەى تايبەتەندىي كۆپىرى و توندوتىژىيەو ، لەگونجىت زياتر لە داگیركارى و وێرانكارى توركان وێرانكارى و كاولكارىيەكى مەزترى بەسر كوردستاندا ھىنايەت ، ھەرچەندە كارىگەريەكەشى بە شىوہەكى بەردوام نەبوو . وادەردەكەوت مەغۇلەكان سەبارەت بە تايبەتەندىي

^{۶۰} بۆ گفتوگۆ لەمەر رىكخستنى سوپاكەى سەلاحەدینى ئەيوپىي . بېوانە :

Gibb.H.A.R."The Armies of Saladin.",Cairo,1951, 304-20.

^{۶۱} بۆ گفتوگۆيەكى گشتگىر لەمەر بنەمالەى ئەيوپىي . بېوانە :

Cahen, Claude." Ayyubids" In Encyclopaedia of Islam, 2ed Edition, 1:796-807.

جەنگاومرەي كوردانىيان زانىيىت تەنانەت پىش ئەمەي بگەنە كوردستان . جىگەي سەرنجە مانگوخانى گەمە ئەم فەرمانەي خوارمەي بە ھۆلاكوخان داوہ ، ئەم ھۆلاكويمەي خەريكى ھەلەكتاتەسەر رۇژئاواي ناسيا بوو بۇ ئەمەي دەولەتى خەلافت داگير بكات : " بە باشى مامەلە لەگەل ھەموو ئەوانەدا بگە ملەكەچ دەين ! ھەموو ياخييەك تىكەشكىنە ! ھەموو ئەم قەلایانەي ئەمەكونە سەررەگەت تەختيان كە ... لە تورانەو ھەلەكتەسەر نىزان و كاتىك لەمەي بوويتەو . بەرمە عىراق بگىش . ئەم كورد و لوپانە تەفروتوناكە و قەلاكانيان لە گەرداخكو و لىمبەيسەر وىزانكە ، ئەم خەلگەي ئەمەي ھەموو ئەم گەشتكەرەنە بەھەي جەردەكانيانەو ئەمەنە دلەراوكى ."⁵²

ئەم كاولكارى و وىزانكارىيەي لە ئاكامى داگيركارى مەغۇل لە كوردستاندا ھاتە ئارا . ئەمەندە تايبەتەمەند و توندوتىژبوو كە بە پىي سەرچاوہ جۇراوچۇرەكان ، زۆر بەشى كوردستان لە ئاكامى كارى كۆمەلگوزى و ھەلاتنى دانىشتوانەكەيمە بە تەواويى چۆل بوو . زانىارىي وا ھەيە كە چەند عەشیرەتەي ناوچەي شارمەزور لە ترسى داگيركارى مەغۇل ھەلاتىيەتە ميسر . ئەم ھەلاتە لە ترسى مەغۇل ھىندىك لە عەشیرەتە كوردەكانى گەياندۆتە ناوچە دورەكانى رۇژئاواي جەزانر و بەگويزەي ئىين خەلدون دوو لە عەشیرەتە كوردەكان بەناوى (لاوين) و (بادين) ھە چوونەتە جەزانر لەمەي لەلاين خەليفە ئەلمورتەزى ئەلموحديسەرە پىشوازيى كراون .⁵³

ئەم ماوہيەي كە ئەمەويتە نىزان لەناوچوونى ئەسەلاتى مەغۇل و دەرەكەوتنى سەفەرييەكان ، دەرەكەوتن و كەوتنى دوو بىنەمالە لە فەرمانەرەوا تورەمانەكانى لەسەر خاكى كورد بەخۆوہ بىيى كە (بىنەمالەي ئاق قۆينلو/مەرى سىي) و (بىنەمالەي قەرەقۆينلو/ مەرى رەش) بوون . ھەرەوا دەرەكەوتن و داگيركارى تەيمەرەلەنگ ، كە لە وىزانكارىي و توندوتىژيدا رەگابەريى و پىشپەركىي داگيركارى مەغۇلەكانى ئەمەكەد .⁵⁴

⁵² Safrastian,37.

⁵³ Minorsky , "Kurds."

⁵⁴ Ibid.:also V. Minorsky , "Ak Koyunlu," in Encyclopaedia of Islam ,New Addition,1:311-12.

کورد له سهدی شازده مەدا

دوای سهرمه‌لدانی ئیمپراتۆری عوسمانی و سه‌فه‌وییه‌کان له تورکیا و ئێران .. له راستیییدا کوردان و ولاته‌کیان بووه‌ گوێه‌ پانی ململانی نیوان ئهم دوو ده‌وله‌ته‌ به‌هێز و ده‌سه‌لاتداره . سه‌فه‌وییه‌کان که توانیان به‌شی زۆری باکووری کوردستان له بنه‌مه‌له‌ فرمانبره‌وا تورکه‌مانه‌کان بستی‌ن و بیخه‌نه‌ بده‌ستی خۆیانهره . هه‌ر زوو کوردیان به‌ قازانجی عوسمانییه‌کان له‌ده‌ست چوو . جه‌نگی چال‌دێران له‌ ساڵی ١٥١٤زدا به‌رواریکی فره‌ گرنگه‌ له‌ میژوی کورددا . هه‌رچه‌نده‌ عوسمانییه‌کان توانیان له‌مه‌یه‌ر له‌بهرده‌م توانا و هێزی سه‌فه‌وییه‌کان دابن‌ن و بیانوستن‌ن ، به‌لام نه‌یان‌توانی به‌ ته‌واوی تیکیان بشکێنن و له‌ناویان به‌رن . له‌ ئاکامی ئهم به‌زینه‌دا ، سه‌فه‌وییه‌کان ناوچه‌ی مه‌زنی کوردستانیان له‌ده‌ستدا . به‌ریزایی سێ سهدی داهاتوو ، شه‌روپێک‌دادان له‌ نیوان عوسمانی و ئێرانییه‌کان تاوتاو به‌رده‌وام بوو . له‌ سۆنگه‌ی ئه‌وه‌شه‌وه‌ کوردان زیانیکی مه‌زنیان به‌رکه‌وت . ناک ته‌نیا له‌به‌ر ئه‌وه‌ی ولاته‌کیان وەک گوێه‌ پانیکی جه‌نگ وێران ده‌بوو ، به‌لکو چونکه‌ هه‌ر دوو هێزه‌ دوژمنکاره‌که‌ کوردیان له‌نیو هێزه‌ چه‌کاره‌کاتی خۆیان داوه‌نا و شه‌ریان پێده‌کردن .

پاش جه‌نگی چال‌دێران ، ئه‌و سیاسه‌ته‌ی که‌ سولتان سه‌لیم یاوزی عوسمانی له‌مه‌یه‌ر کوردان گرت‌بویه‌ به‌ر پێچه‌وانه‌ی ئه‌وه‌ی که‌ شانیسماعیلی سه‌فه‌وی بوو . ده‌گوتریت شانیسماعیل ئه‌و یازده‌ سه‌رۆکه‌ کورده‌ی دیل‌کردوه‌ که‌ به‌مه‌به‌ستی ده‌ربیرنی لایه‌نگری و پشتگیری چوونه‌ته‌لای و سه‌ردانیان کرد‌وه‌ و کوردیشی فره‌ بێزار کرد‌وه‌ به‌وه‌ی فرمانداری عه‌جهمی به‌سه‌ردا سه‌پاندوون .^{٥٥} سولتان ، به‌ پێچه‌وانه‌وه‌ ، سیاسه‌تیکی دو‌ربیرینی و به‌خشنده‌یی مه‌زنی له‌مه‌به‌ر کورداندا گرت‌ه‌به‌ر . ئه‌و مه‌تانه‌ی خۆی به‌ ئیدیرسی بدلیسی دا که‌ ده‌وله‌تمه‌ندیکی کوردی لیها‌توو بوو تا‌کو رێک‌خستنی کوردستان و به‌سته‌وه‌ی مێر‌نشینه‌ نۆتۆنۆمه‌ کوردیه‌یه‌کان به‌ رژیمی ئیمپراتۆری عوسمانییه‌وه‌ بخاته‌ ئه‌ستۆی خۆی . ئه‌و ده‌سه‌لاته‌ به‌ر‌فراوانه‌ی که‌ به‌ ئیدیرسی بدلیسی

^{٥٥} Minorsky , "Kurds."

دراوه لەم فرمانەدا بۆردمەکووت کە سولتان لە ساڵی ٩٢٦/١٥١٥ز دەریکربوو.^{٩٦} لە ساڵی ١٦٣٩زدا، رێکەوتنامەی زەهاو لەنێوان سولتان موراوی چوارەم و شافەیه‌دیندا مۆرکرا و تیندا سنووری نێوان هەردوو نێمپراتۆرییەکان دیاریکرا.^{٩٧} ئەم رێکەوتنە کوردی بەشێوەیەکی هەمیشەیی لەنێوان هەردوو وڵادا دا بەشکرد.

ئەو پەیوەندییە دۆستانەییەکی کە لەنێوان کورد و عوسمانییەکاندا لەسەرەمی سولتان عەبدولحەمیددا ھەبوو ھەر زوو تێکچووێتی بەسەردا ھات. واپێدەچوو چیدی حکومەتی عوسمانیی ترسی لە دەسلاتی ئێرانییەکان نەمايێت، ئەو ھەلومەرجیان لەمێر کرد کە کوردی تێدا ھاتە پال عوسمانییەکان و پەسەندی کرد ھاوکاریان لێکەندا بکات. لەساڵی ١٦٥٠ بۆ ١٧٣٠، عوسمانییەکان زۆربەی مێنشینی ئۆتۆمە کوردییەکانیان لەناوچەی دیاریکەر و وان سەرکوت کرد، ئەو پرۆسەیی نەهێشتنی مێنشینی کوردییەکان لە ئاھەراستی سەدی ئۆزەییەدا تەواو بوو.

کەوتنی بنەمالەی سەفەری و خۆسەپاندنی نادریشا بەسەر تاج و تەختی ئێرانیی لە ساڵی ١٧٣٦زدا، کوردی تووشی قووناغی بۆ نەھەمەتی نوێی کرد. ئە ھەر لەبەر ئەوەی ئەم شا پەلاماردەر بەشێوەیەکی فرە کوردی لە ھەڵمەتە سەربازییەکانیدا بەکارەھێنا، بەلکو لەبەر ئەوەی جەنگە زۆر و زەمەندەکانی لێکەن نێمپراتۆری عوسمانیی لەناوچوونی خەلک و مالتوێرانییەکی گەورە لێکەوتەر. لەنێو ئەم کارو ھەنگاوانەدا نادریشا، گواستە ئەوەی ھەزارەھا خێزانی کورد بوو بۆ خۆراسان بە مەبەستی پاراستنی سنووری ئێران لە پەلاماردان و داگیرکاری تورکمانەکان.^{٩٨}

ئەو قووناغە ئاھارامیی و پرکێشە و ھەرایەکی دیکە کە مەردنی نادریشا لە ساڵی ١٧٤٧زدا بەدوای خۆیدا ھێنا، بوو ھۆی ھاتنە سەرشانووی کەسایەتییەکی بەرچاوی کورد نەویش کەریم خانی زەندە، ئەوەی بۆ ماوەی نزیکەی سی ساڵ وەک بریکاری شا فرمانڕەواوەتی ئێرانی کرد. بەگۆنێکی تێکڕای سەرچاوەکان، کەریم خان فرمانڕەواوەکی بەخشێندە و رووناکییەر بوو و لەماوەی فرمانڕەواوەتیەکانیدا

^{٩٦} بۆ ئەواوی دەقی ئەم فرمانە، بڕوانە: زەکی، خلاصە تاریخ الكرد، ١٨٤-٩٠.

^{٩٧} سەبارەت کێشەی ئالۆزی سنووری تورکیا-ئێرانی و ھەرگیزانی دەقی ئەم رێکەوتنە بڕوانە:

Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 125-39.

^{٩٨} سەبارەت بە وردەکارییەکانی ژبانی نادریشا، بڕوانە: Lockart, Laurence, Nadir Shah, London, 1930.

(۱۷۵۰-۱۷۷۹)، ولات له دست نمر توندوتیژی و وزیرانکاری و خویندپشتنه‌ی فرمانروایانی پیش کمریم خان بۆ ماوه‌یک رزگاری بوو و حمایه‌وه.^{۹۰} کمریم خان له‌لایمن لوتف علی خانی بده‌بخته‌وه شوینی گریه‌وه. نهمه‌ی پاش ملعلانییه‌کی ریزژ لگهل ناغا محمد خانی و مزیریدا، که پاشان بووه دامه‌زن‌نهمه‌ی بنه‌مائه‌ی فرمانروای قاجاری، بووه قوریانی غمهر و ناپاکی و مزیریایی.^{۹۱}

واپینه‌چیت کوردان له سایه‌ی یه‌که‌مین فرمانروای قاجاردا چاک نه‌مات‌بیته رنگمیان. ناغا محمد خان که پی‌اونیکی دل‌رق و دل‌رهش بوو، هه‌ولیدا ته‌لوی خیلێ زهند و هه‌موو نه‌وانه‌ی هاو‌په‌یمانین، له‌ناو‌به‌ریت.^{۹۲} هه‌رچه‌نده بۆخۆی نا، به‌لام یه‌که له شایانه‌ی لوی نمر هاتن، نه‌ویش ناسه‌ر‌دین شایه، کۆتایی به‌ نه‌سه‌لاتی خۆجینی کورد له نه‌رده‌لان و ولاتی موکریان هینا. نمر راستییه‌ی که بنه‌مائه‌ی فرمانروای نه‌رده‌لان خزمایه‌تیان لگهل بنه‌مائه‌ی پاشایه‌تییدا هه‌بوو هیچی له‌مسه‌له‌یه نه‌گۆی.

غولام شاخان دوامیری نه‌رده‌لان بوو، که له‌سالی ۱۸۶۵ دا نه‌سه‌لاتی گه‌رت‌دست. پاش مردنی نهم میره‌ لوی چه‌ند سالی، ناسه‌ر‌دین شا وه‌ک شایه‌که وه‌ک خرمی‌کی مه‌زنیش مانی خۆی به‌کاره‌ینا و رنگه‌ی نه‌دا کهمی دیکه له بنه‌مائه‌ی نه‌رده‌لان شوینی بگرت‌ه‌وه. به‌وش کۆتایی به‌ته‌ممنی به‌ته‌مترین مرئیشینی کوردی هینا.^{۹۳} بابهرییه‌که‌نیش که له سابلای پایته‌خته‌که‌یان‌ه‌وه فرمانروایه‌تی هه‌رمی موکریانیان ده‌کرد. پاش چه‌ند سالی تووشی هه‌مان چاره‌نووس بوونه‌وه. واپینه‌چیت هه‌ر لوی داگیرکارییه‌کی شین عوبه‌یدوللا بۆ نیران (به‌روانه‌ به‌شی چواره‌م) لیخراپ.^{۹۴}

^{۹۰} Browne, Edward. A Year Amongst the Persian: Impressions as to the Life, Character, Thought of the People of Persia. 3rd ed. London: A and C. Black, 1950.94; Nikitine, "Les Kurdes, 178, 187.

^{۹۱} Browne, A Year Amongst the Persian, 310ff; Nikitine, "Les Kurdes, 169.

^{۹۲} Huart, C., and L. Lockart, "Agha Muhammad Sah" in Encyclopaedia of Islam, New Edition, 1:246-47.

^{۹۳} E.B. Soane, "To Mesopotamia and Kurdistan in Disguise," 2d ed., 218 and 378-79.

^{۹۴} Mirza Muhammad Djewad al-Kazi, "Studien aus dem Rechtsleben in Kurdistan,

سەمىر دېتە بەرچاۋ ، سەركۈتكۈردىنى نەم دوۋ مېرئىشېنە كوردىيە زۆر كەم يان ھەر
 ھېچ وروورۇنكىكى لە ئىراندا بەرپا نەكرد . لەكاتىڭدا ھەنگاۋى بەو شىۋەيە لە توركىيا
 ئاكامى جىاۋازى لىكەۋتەۋە .

نابىن

زۆرىيەى كورد موسولمانى كوردى شافەئىيىن . پىنش ھاتنى ئىسلام بۇ كوردستان ،
 لەۋانەيە زۆرىيەى كورد زەردەشتىيى بوۋىيىتىن .⁶⁴ ھىندىكىيان بىتپەرسىت بوۋىن ، لەكاتىڭدا
 ھىندىكى دىكەيان كرىستىيانىيى بوۋىن . ھىشتا لەنىۋ كورداندا بىرۋاۋەر ۋ ھەلسۈكەۋت ۋ
 ئاكارى زەردەشتىيى ۋ كرىستىيانىيى ۋ بىتپەرسىتى بەرپلاۋە .

ۋاپىدەچىت كرىستىيانىيى ھەر لەسەرەتاي قۇئاغىكى بەرايى كرىستىيانىيەۋە
 خۇزايىتە كوردستان ، (مارمارى) كە لە ۲۲۶ز لە نۇزفە مردوۋە ، ھەگوترىت كە پاشاۋ
 خەلگى شەرگاتى ھىناۋتە سەر ئايىنىيى كرىستىيانىيى ، ئەۋانەى " دارىان پەرسىتوۋە ۋ
 قوربانىيان بۇ بىتى لە قورقۇشم دروستكراۋ كىردوۋە ."⁶⁵ ھەروەھا ئەر دەزانىن كە
 (ئىشايابە) كلىسايەكى لە نىزىك تامانىن لە ھەروەرى جەزىرە بىناقتاۋە " لەو شۈنەدا
 كوردان قوربانىيان بۇ شەيتان دەدا ."⁶⁶ ئەو كوردانەى لە لايمىن (مارسابە)ۋە كەلە ۴۸۵ز
 مەردوۋە ، كرابوۋنە كرىستىيانىيى بەۋە ناسرابوۋ كە پىشتىر خۇزپەرسىت بوۋىن .

Stuttgart, 1909, 345.

⁶⁴ Minorsky , "Kurds," 1151.

بەگۈنرەي (مارك سايكس) ، ژمارەيەك لەو كوردانەى بىنىۋىنى پىنيان راگەياندوۋە كە پىنش ھاتنى ئايىنىيى ئىسلام بۇ
 ئاۋچەكە . باپىرائىيان زەردەشتىيى بوۋىن

Sykes, Mark. The Caliphs Last Heritage: A short History of Turkish
 Empire, London, 1915, 425.

⁶⁵ Hoffman, Ausuzge, 270, quoted by Minorsky , "Kurds."

⁶⁶ Minorsky , "Kurds," 1151.

نەلمەسعودیی میژوونووسی عەرەب کە لە سەدەی چوارەمی کۆچیدا نووسیبووەتی .
 ئاماژە بەو کۆردە یەقوبیی و جورقانییانە دەدات کە لەمەرووبەری چپای جودییدا
 ھەبوون .^{٦٧} لە نووسەری (پسیژدۆ-ماجریتی)وە کە لە دەوری سەدەی پێنجەمی زایینییدا
 نووسراوە ، چەرۆکی سەرنجراکێش دەبێستێن کە چۆن کوردانی کریستیانیی بە ئاشکرا
 وەرگەران و دەیاننوێت ببنە جادووەگر .^{٦٨}

تەنھاتە لەم سالانەی نوایشتدا ، بەلگەی زۆر ھەیە کە نایینی کریستیانیی لە یەک
 کاتدا لە کوردستاندا بلایبۆتەو . بەگۆزەری نووسەرێکی ھاوچەرخێ کورد ، لەنێو
 ھیندیک لە خێلە کوردەکاندا پێش ئەوەی ھەویر بکەن بە ئان وێنەی خاچێکی لەسەر
 دەکێشن .^{٦٩} وێگرام و وێگرام پێمانپارادەگەمەن کە لەماوەی کۆچی سالانەی خێلە
 مەردارەکانی ھەریکی ، ئەندامەکانیان لەگەڵ خۆیاندا سنووقێکی لەدار دروستکراویان
 لەشیوەی پیکەرنێکا پێنە و وا مەزەندە ئەکەرت کە سەری (سانیت جۆرج) بێت .^{٧٠}
 باسیل نیکیتین ، رابەری کوردناسیی ، ئاماژەری بەھەمان چەرۆک داوہ و ئەومشی خستۆتە
 سەر کە خێلێ دیکە گۆردیش ھەک عەبۆیی و نیسانی نی ئاکاری لەو شیوەیان لێدەبێنێت
 .^{٧١} بە گۆزەری نیکیتین ، زۆر لە خێلەکانی بۆتان ، میدیات ، ساسۆن و ئاوچەمکانی تر
 ھێشتا بێرەو مەری پێشینەیی کریستیانیی کۆنی خۆیان لا ماوہ ، ئەو جەخت لەوہ
 دەکاتەوہ کە لە ساسۆن پێیان دەگوترێت "ئەوانەیی ئوکۆلیان لە خاچ کرد" .^{٧٢}
 دۆزینەوہی بەودایبەیی نوێژ و پارانەوہی کریستیانیی کە بە زمانی کوردیی
 نووسراوە تیشکێکی سەرنجراکێش دەخاتە سەر میژنەیی کریستیانیی لەنێو کورددا .

^{٦٧} المسعودي . مروج الذهب . ج ٢، ٢٥٤ . وەرگێراوە لەلایەن: Minorsky , "Kurds." 1135.

^{٦٨} پیاویکی ئامەرب لەنێو کوردانەوہ چۆتە لای شێخێکی بابلیی و پێیگوتووە : ئۆریان دەمەریت فێری جاسووم
 بگە . شێخەگەش پرسیاری لێکردووە کە سەر بە چ نایینیکی ؟ پیاوگە وەلامی داوەتەرە ئەمینستا شونگەرەتی
 نایینی کریستیانیییم "بەوانە" :

Ritter, Helmut Werner, "Picatrix", London, 1962, 316.

^{٦٩} احسان نوری . تاریخ ریشه . نژاد کرد . تهرآن . ١٩٥٥

^{٧٠} Wigram and Wigram, 162-63.

^{٧١} Nikitine , "Les Kurdes et le Christianisme, 155.

^{٧٢} Ibid.

مینیۆرسکی ئەم پارچەیی بە تێبینییەکی کورتەو بۆ فەرەنسی وەرگیراوە . هەرچەندە مینیۆوی کۆپی دەستەووسەکە کە پارانەرەکی لەسەرە بۆ سەرەتای سەدەی پازدەهەم دەگەڕێتەو ، بەلام مینیۆرسکی لەو برۆیادایە کە نووسراوە رەسەنکە خۆی بۆ ماوەییەکی زۆر کۆن دەگەڕێتەو . بە گۆنەری ئەو ، نووسراوەکە بەشیۆمزاری کوردی باکوورە و بۆ ناوچەی حەوزی ئاراس دەگەڕێتەو .^{۷۲}

واپێنەچێت وەرگەڕانی کورد بەرو ئیسلام پڕۆسەیک بێت زیاتر خاوەن بەرپەرچووبێت ، جگە لەو ناوچانەی کە تێدا کورد پەڕیوەندیەکی زووییە و بەراییان لەگەڵ عەرەبە موسولمانەکاندا کێدوو وەک : خێلەکانی کوردی فارس ، هەلوان ، شەرەزور ، جەزیرە و دیاربەکر ، لەناوچە دوور دەست و سەختەکانی دیکەدا ، کوردان لە دەستگرتن بە بیروباوەرە کۆنەکانیانەو بەردەوام بوون ، جا چ زەرەشتیی یا کریستیانیی یاخود بێتەرستی و هەرچییەکی دیکە بووبێت . سەبارەت بەو قۆناغە لەلایەن (بار هیرایۆس)ەو داوێری کراوە ، وەرگەڕانی کورد بەرو ئیسلام تەنەت تا سەدەی سێزدهەمی زایینیش بە تەواوی نەهاتۆتە دی :

" هەرەها لە ساڵی ۶۰۲ی عەرەبی (۱۲۰۵)ن رەگەزی کوردان ، ئەوانە لە چیاکانی میدیا بوون و (تیرەهایە) یان پێدەگوترا ، لە چیاکان هاتنە خوار و وێرانکاریەکی مەزنیان لەو ولاتەدا بەرپاکرد . سوپا لە ئێرانەو کۆکاریەو و لەگەڵیاندا کەوتنە شەڕەو و ژمارەییەکی یەكجار زۆریان لێکۆشتن . ئەمێستا ئەو چیاپیانە نەهاتوونەتە ئێو ئایینی ئیسلامەو ، بەلکو ئەوان پابەندی بێتەرستیەکی سەرەتایی جادوگەری بوون کە هەلقوڵوی (ولاتەکیانە) ، کاتیک موسولمانەکان دەکوتنە

^{۷۱} بەگۆنەری مینیۆرسکی ، ئەم تۆمارە لەلایەن (نەبۆلەزی) پڕۆفیسۆری گۆرجییەو لە کتێبخانەی پاتریارکی ئەرمەنیی لە (نەمچیانەزین) لە یەگێشتی شۆرمویی لە ساڵی ۱۹۳۷دا دۆزراوەتەو . بە بڕوای ئەو ، ئەو کێشەیک نەبە کە ئەم تۆمارە رەسەن نەبە بەلام لەسایە مینیۆرئۆوسی ئاسراوی تەیمورلەنگ دا کۆپی کراوە . پەرمانەو کە کراوەتە ئەلفەبیتی ئەرمەنیی بەم شیۆمە دەخوێنرێتەو : " پاکژ خودی ، پاکژ زاهم ، پاکژ فێمەک ، خۆی هاتی خاچ ئێسکەرەمە ، رەحەت ئێمە "

دهستان به نازار و نیشکمنجه‌یەکێ د‌ل‌رقانه ده‌یان‌کوشتن^{٧٤}.

نوسه‌ری شه‌رفنامه که له سا‌لی ١٥٩٦دا نووسیه‌تی ، وه‌سفی خ‌ن‌لی پازوکی ده‌کات و ده‌لیت : " نه‌وان نه‌ پابه‌ندی نایه‌نکی دیاریه‌کراو بوون و نه‌ به‌دووی فه‌رمان و باوه‌ڕه‌نکی نه‌توت‌ن چی راسته‌ نه‌مه‌ بکه‌ن و چیش خ‌راپه‌ خ‌و‌یانی لی به‌ دوور بکه‌ن^{٧٥} . ته‌نانه‌ت له‌سه‌ده‌ی ئۆزه‌یه‌مه‌شه‌دا ژماره‌یه‌ک له‌ نووسه‌ران هه‌والی نه‌وه‌یان پ‌یداوه‌ین که خ‌ن‌لی کورد هه‌یه‌ ناوی (باله‌کی) یه‌ له‌ به‌رزایه‌ه‌کانی ساس‌ون ، نه‌ موس‌ولمان ، نه‌ کریسته‌یانی ، نه‌ قزلباش^{٧٦} .

سروش‌تی ناوچه‌ لی‌ک‌دا‌پراوه‌کانی کوردستان ، نا‌ته‌واوی و به‌تاو بوونه‌ نیسه‌لامی به‌ش‌یک له‌ کوردان له‌ سه‌ده‌ به‌رایه‌م‌کانی نیسه‌لامدا ، هه‌روه‌ها ئه‌ر په‌ناگه‌یه‌ی چپاسه‌خته‌کان بۆ ده‌سته‌ نایه‌نیه‌ لانه‌ر و په‌رگه‌رکان فه‌راه‌می کردوه ، وه‌ک لی‌ک‌دان‌ه‌وه‌یه‌ک بۆ بوونی فره‌ نایه‌نزایی له‌نیو کورده‌دا باسی ل‌یه‌و بک‌رت . کورته‌ گه‌فتوگۆیه‌ک سه‌باره‌ت به‌ نایه‌نزا جیاوازه‌کانی کوردستان ده‌گونج‌یت ت‌نگه‌یه‌شت‌ن‌کی باشته‌رمان له‌مه‌ر فره‌ نایه‌نی و هه‌مه‌ره‌نگی یه‌روباوه‌ری کۆمه‌لایه‌تی به‌ش‌یکی به‌رچاو له‌ خه‌لکی کوردستانمان پ‌ی به‌ه‌خش‌یت .

ن‌یزیدی :

ن‌یزیدی نایه‌نزایه‌کی تاقانه‌یه‌ و و‌پ‌رای چه‌ندین لی‌ک‌ول‌ینه‌وه‌ی به‌رچاو ، ه‌یشه‌تا به‌نه‌ماکانی نا‌پ‌وش‌ن و نه‌ه‌نین^{٧٧} . ن‌یزیدی نایه‌نکی ناو‌ت‌یه‌ و ره‌گه‌زه‌کانی خ‌وی له‌

⁷⁴ Bar, Hebraruse. The Chronography of Gregory Abdu al-Faruj the Hebrew Physician Commonly Knoen as Bar Hebrause. Vol. I. Translated from Syriac by Ernest A. Wallis Audge. London : Oxford Univ. Press ,H. Milford , 1932,362.

⁷⁵ امیر شرفخان البدلیسی ، شرفنامه : فی تاریخ الدول والامارات الكردیه ، ترجمه من الفارسیه : جمیل بن‌دی روژیه‌یانی . بغداد ١٩٥٣ . ٢٥٩ . Minorsky , " Kurds."

⁷⁶ Taylor, I.G. "Travels in Kurdistan, with the Notices of the Sources of the Eastern and Western Tigris and Ancient Ruins in the Neighborhood." 28-29.

⁷⁷ Menzel, T. "Yezidi." in E.J. Brills First Encyclopaedia of Islam. 1 st ed ., 8: 1163-70.

زهردهشتی ، مانیزم ، ئیسلام ، کریستیانی ، جوو ، سابنه و شامانیزم وهرگرتوو .

ئیزیدی بپوای وایه جیهان له لایهن ههوت فریشتهمه ئهفریندراوه . باومری ناوهندی ئایینهکیان وا بمرهکویته که نوالیزمی نیوان خوا و مەلک تاوس یا شهیتانه . بهگۆزهری ئهوان ، خوا بوونکی سست و پاسیقه و تنیا دروستکهر و پارێزهر و راگری جیهان نه . مەلک تاوس بوونکی کارا و جنبه جیکهری ویستی خوداومنده . شیخ نادی که گیانی خوداومندی تیچوو ، باومر وایه که مەلک تاوسه . به پێچهوانه ی تیروانی گشتی ، ئیزیدیان شهیتان پهرست نین ، مەلک تاوس وهك ئه فریشته گوناها به لهقه لم بهدریت که بههوی پشیمانی و توبهکارییه خودا ریزی لیگرتوو و هیناویهته پێشموه ، نهوان بوونی شهر رهمدهکه نهوه و بپوایان به سزا و دۆزهخ نه . ئیزیدیان بپوایان به تاقانهیی و جیایی تهواوی خوایان له باقی دیکه ی مروفایهتیی هیه . نهوان وا دادنهین به پێچهوانه ی مروفهکانی دیهه زاده ی ناهم و ههوا نین ، به ئکو نهوه مندالیکن بهناوی (شادید کوری جههر) که تمنا له تۆی ناهمه وه پهیدا بووه . پاش نهوه ی بۆ ماوه ی نۆمانگ خراومه گۆزه یکهوه .

ئیزیدییهکان تا نزیکه ی سههرمته ی ١٨٠٠ ههکان ژماره یان زۆر و خاوهن هیز و دهسهلات بوون ، کۆمهڵکوژی بهرهموم و بهرنامه دارێژوایان له لایهن عوسمانیهکانهوه بهشیویهکی مهزن ژماره یانی که مکردهوه . لهوانیه ههفتا ههزارێکیان مایهتومه که به سههر عێراق ، سووریا ، تورکیا و یهکیته شوره وییدا دابهشبوون . بارهگای سهروکی رۆحیی و دنیا یی ئیزیدییهکان له قهزای شیخانه له لیوای موسل له عێراق ، ئهرو شوینه ی مهرقه دی شیخ نادی که پیرۆزترین نارامگایه لای ئیزیدییهکان ، گرتۆتهخۆ .

سارلیی

سارلیی ، لهمهزیمی موسل له عێراق ههمن ، ئایینزایهکی دیکه ی خاوهن بپوای ئایینی ئاناساییه .^{٧٨} باس له یهکتا پهرستییان دهکریته و دان به چهند په یامبهرنکی دیاریکراودا دهئین و بپوایان به مردن ، زیندوو بوونهوه ، بهههشت و دۆزهخ هیه .

⁷⁸ Karmers J.H. "Sarliyah." in Encyclopaedia of Islam. 1 st ed ., 7:174;

ههروهها : عبدالمنعم الفلامی ، بقایا الفرق الباطنية في ليواء الموصل ، موصل للعراق ، ١٩٥٠ .

سارلیسی نه نوږځ نمکمن و نه روږځو نمکمن ، دموگوتريت که نوان به هشت له روځانيه پيرؤمکانيان دمکمن . دوږمئمکانيان نوان بږه تاوانبار نمکمن که له هښموو سږی ساليکی قمه مريدا بزميکيان ههيه تنيډا کهله شير سردمېږن و پينکوه دميخون ، پاش شنيوکردن که ژن و پياوی تيډا نامانه دېښ ، دموگوتريت چرا خاموش دمکمن و ليکبږدېښ .

قرنلباش

قرنلباشمکان ، نايينزايمکی دیکه شيعه گډای پږگره له تورکيا که له ناوچه يښکدا نيشته جيڼ که دمکويته نيوان موش و پينچی باشووری روځاواي رووباري فورات ، له وانه بزميايمکاني نرسيم .⁷⁹ چمکی (قرنلباش/سږسور) چمکيکه له لايه ن تورکه موسولمانه راسته رخوازمکانهوه و بؤ سووکايمتي پنيانده لښ . قرنلباشمکان بهخزيان ده لښ (پول نؤشاگي/رولمکاني رنگي راست) .

قرنلباشمکان بږوايان به تاقانه يي خواوند و توانای بيگوتايي ههيه و نهوي " نه کوږ و نه هاوبمشي ههيه " ، هرچنده باوږيان به هستانه وي عيسای مسيح ههيه ، به لام هږموک پيامبرنک لقملمی دېښ و لگمل علی دا جووتی دمکمن . نوان ، نادم ، نوح ، نيراهيم ، موسا ، محمد و علی به مږتريڼ پيامبران لقملم دېښ . هرچنده علی له محمد به مږتر دږانن . نوان دواږده نيمامکه به دواږده حواري لقملم دېښ و هريکه يان به ناوکی جياوازموه . قرنلباشمکان دوو کوږمکي علی که حسن و حوسين ، لگمل ساينت پولی پيرؤدا ليک دچوين ، نوان نينجيل ، تورات و قورانيان لا پسمنده . نوان کتبيکي پيرؤی تاييبت بهخزيان نيه و فرمان و په پږه له سږيدمکميانهوه وږدمکمن ، که سږؤکی ديښي و دنيايانه . هښموو سږيدمکانيان خزيان به نهوي نيمام باقر دادمين ، نهوي بناغي نايينه کهي بؤ دامه زانديون . واباوه که نيمام باقر به شيوه موعجزه يک و له کچيکي پاکيزه کيشيکي نږممني لدايک بووه . قرنلباشمکان دار ، بږد و رږگزه سږوشتيه کاني دیکش به پيرؤ دږانن . هښموو

⁷⁹ باشتريڼ گفتوگوزکردن له مږ بږوا و سږمونيکاني قرنلباش . بږوانه : Molyneux . see L.49-68.

سانىڭ لەيىكەم رۇڭى يەنە يەردە ، لە بۇنەيەكدا كۆمەنەمە و دواى نوڭۇ و پارانەمە . سەيەمكەيان دوعا بەسەر ئانىڭدا دەخوئىنىت و پىرۇزى دەكات ، كە پىندەگوتريت (حقى لوقەسىي) ، پاشان بەسەر ئامادەبويۇندا دابەش دەكات . دوتىنيان بومە تاوانباريان دەكەن كە مەبەستى قزلباشەكان لەم جۇرە كۆبۇونەوانە ، رەشەگانە .

ئەھلى ھەق

ناوى " ئەھلى ھەق " (شۇنىڭكەوتەي راستىي) دەگەيەنىت و ھەرچەندە ناوبەناويش (ەملى ئىلاھىي) شىيان پىندەگوتريت . بەلام ئەمە ناۋىكى ھەلەيە و لەو راستىيەمە ھاتوۋە كە پاشماۋەي شىيەگەرىي پەرگريان لەنىۋدا دەبىرنىت . يىروباۋەرى سەرەكىي ئەھلى ھەق لە دەرگەوتنى يەك بە دوا يەكى خواۋەندايە ، ئەو دەرگەوتنانەي خواۋەندە ھەوت جارە و لە شىۋەيەكى ئالۇزدا روۋەدات . يەكەم جار ئەۋەي خواۋەندەگارە كە لەپىش ئەمەرىيدا لەشىۋەي دەرگەوتنى داپۇشراۋدا بوۋە ، دوۋەميان ەملى بوۋە و بەو شىۋەيە ، ھەرچەندە گىرگەرتىنى تىكراي ئەو ھەوت دەرگەوتنە ئەۋەكەي سولتان سۆھاكە ، چارەمەن بەرجەستەي خواۋەندە و كەسايەتتەيەكى سەرەكىيە لە ئايىنى ئەھلى ھەقدا . بەگۈزەي ئەھلى ھەق مۇڭل دوو جۇرە ، باش و بەد ، يەكەميان لە قورنىكى زەرد و ئەۋى دوۋەمىشيان لە قوبى رەش ئەفرىندراۋە . گىيان گۈزەنەمە يەكەكە لە بىنەما سەرەكىيەكانى يىروباۋەرى ئەھلى ھەق ، بۇنە ئايىنىيەكانىيان ، ۋەرگەرتنى بەرفراۋانىيان لە سەرچاۋە ئايىنىيەكانى دىكە پىشانەدەدات . ئايىنە ئاۋىتەكەيان بە ئاشكرا كارىگەرىي گۇڭسىي ، مانىزىم ، زەردەشتىي ، ھىندو ، جوۋ ، كرىستىيانىي و ئىسلامى بەسەرەۋەيە . ئەو يىروباۋەرىە بىتەرستىيە زۇرەش لەنىۋياندە دەبىرنىت بەرجەستەي يىروباۋەرىە كۈنەكان دەكات . ھەرچەندە دەگۈنچىت بەشنىك لەو باۋەرەنە لەرگەي ئىسلام و كرىستىيانىيەمە بۇ ئەھلى ھەق پەرېبىنتەۋە ، بەتابىيەتتەي ئىۋانەي لەنىۋ ئىسماعىلىيە موسولمان و پۇلسىيەكانى ئەرمىنىاۋە سەرچاۋەيان گرتوۋە . يەك لە يىروباۋەرى سەرئىبراكىشەكانى لەنىۋ ئەھلى ھەقدا ھەيە بىرتىيە لە رۇڭى قىياەت ، كە بېروايان واىيە لە دەشتى شازەزورى باشۋورى كوردستاندا دەبىت و ھەموو سولتانەكان سزا دەرىن . ئەھلى ھەق ئايىنى چىنەكانى خوارەۋەيە و لەنىۋ كۈچەر ، گوندەشىن و

دانىشتوانەكانى شارىشدا دەبىنرەت . باوەردارانى ئەم نايىنە لە رۆژئاواى ئێران ، ولاتى گۆزان و لوپستاندا هەيە . بەشىنۆەى كۆمەنگەى پەرتوبلاوىش لە نازەربايجانى ئێران ، دەرووبەرى قەفقاس ، مارندەران ، خۆراسان ، تاران و هەمدان دا هەيە . هەروەها چەند گرۇپكى گرنگىشيان لە كەركوك ، سلێمانى ، هەروەها ناوچەى موسل لە عێراقدا هەن و بە (كاكەيى) ناسراون .⁸⁰

ئەدەبى كوردى و چالاكیە كەلتورىيەكان

ئەدەبى كلاسیكى : فۆلكلۆر و شیعەر

بوار و بايەخى ئەدەبى كوردى . بەشىنۆەىكى بەرچا ، لە ئاكامى ئەو كۆلێنەوانەى ئەوروپىيەكان و كۆلەرانى كورد ئەنجامیان داوە ، زیادى كردووە . ئاگادارىيەكان لەمەر ئەدەبى كوردى نووسراو و گوتراو بەشىنۆەىكى قوول گۆپانى بەسەردا هاتووە . ئەو هەنگاو و پەرسەندنانەى بەو ئاراستەیدا هاتووەتە ئارا دەگونجێت لە راستىيەى سەرچاوەى گرتبێت كە (ئەلىكساندەر ژابا) لە كتیبەكەیدا (Recueil de notices et de recits Kourdes , St. Petersburg, 1860) ئاماژەى بەناوى 8 هۆنەرى كورد داوە ، لەكاتێكدا ئەلانەدىن سەجادی بەدرزێسى گەفتوگۆى لەسەر 24 هۆنەر كردووە و ئاماژەى بە لایستىكى 212 هۆنەرى دىكەش لە (مێژووى ئەدەبى كوردى . بەغدا ، 1952) داوە . ئەو زانیارییەى ئەمەزى لەمەر دەولەمەندى و هەمەپەنگى فۆلكلۆرى كوردى هەمانە تەواو پێچەوانەى ئەو بن ئاگاییەى كە لەناو پەراستى سەدەى نۆزدەهەیدا سەبارەت بەم مەسەلەى لە گۆرێدا بووە .

جینگەى سەرئەنجام ئەو بەسەر خۆمان بەنێنەو كە جێمەس فرێزەر ، ئەو نووسەر

⁸⁰ بۆ زیاتر لەمەر ئەمەلى حق و كاكەيى . ئەبوانە :

V.Minorsky , "Ahl-I Hakk," in Encyclopaedia of Islam ,New Edition,1:260-63; Ivanov,W.ed,"The Truth Worshipper of Kurdistan:Ahl-I Hakk Texts,Leiden:1953; Edmonds .Kurds, Turks and Arabs,182-201.

شارەزايەى گەشتىكى بەرفراوانى لىسانى ۱۸۳۰دا بەنئو كوردستاندا كوردو ، نەيتوانى
 ھىچ بەلگەيەك بۇ بروبوون بە پەرىى يان ھەر ھىزىكى دىكەى سەروسروشت لەنئو كورددا
 بدۆزىتەو .^{۸۱} ئەو قەبارە و چەندە ھەمبەنگەى نەمپۆ سەبارەت بە كەرسەى فۇلكلورى
 كوردىى لەمبەرمەستانە . وىزراى نەو ، كوردۆلۇجستىكى شورەوى ، بە گۆزىرى
 نىكىتەن ، فرەىى ئەو كەرسەنەى بە ھالەتتىكى "پەنمىنى خىرا" ناوبردو .^{۸۲} سەرچاوە
 شورەوىيەكان پەرسەمەندى ئەم جۆر و ژانەرە وىزەيىانەى كوردىيان لەسەر ھەسەبى
 ئەدەبىى نووسراو ، بۇ بۆلۈمى ئەخويندەوارىى لەنئو كورددا گەپاندووتەو ، ھەرەھا لە
 ھەندى نمونەى تاييەتتىى ھەك ئىزىدىيەكان ، كە ئەخويندەوارىى بۇ ھەموان جگە لە
 كەمىنەيەك نەيىت داوا و نەركىكى ئايىنىيە .

سەبارەت بە زانىارىيەكان لەمەپ فۇلكلورى كوردىى ، بەشئو يەككى مەزىن قەرزدارى
 چەند نووسەرئەك ، ئەوانەى تەشكىكى گەورەيان خەستۆتە سەر ئەو كەرسەنەى تا
 ئىستە چاينەكراون . لەنئو ئەوانەدا : باسىل نىكىتەن ، مەركەن : سورەيىا و جەلەدەت و
 كامەران بەدرخان ، رۆگەلى سەكۆت ، ەرمەبى شامىلۇف ، ەلەندەين سەجەدى و تۇماس
 بۆيس .

فۇلكلورى كوردىى بەشئو جىاوازەكانىيەو : چىرۇك ، چىرۇكى ئازەلەن ،
 چىرۇكى فرىشتە و پەرىى ، داستان ، شىعەرە گۇرانىى ، جادوو ، پەندى پىشنىان ، مەتەل
 ، بابەت و يىرۇكەى جىاواز لەخۇ دەگىرت . خۇشەويستىى ، نىشتەمانپەرەرىى ، جەنگ ،
 ھەرەھا مىواندۇستىى ، ئەمانە بابەتى بايەخ پىنراون . دەتوانرۇت بگوتىرت كە ئەم
 بابەتەنەى فۇلكلورىى بۇ سەن جۆر دابەش دەكرىت : يەكەم ئەوانەى كە بەرھەم و
 ھەلقولوى ئەزمونى كوردى خۇيىن ، دووھ ئەوانەى لەسەر بىنەماى كەلتورىى مىراتگىرى
 تەواى رۆژھەلاتى ناوھەست رادەوستىت . ھەرەھا سىنەم ئەوانەى پىشت دەبەستىت بە
 كەلتورىى گەلانى دراوسى . ھەرچەندە تەواى ئەو چىرۇك و گىزانەوانەى لەسەر زەمانى
 پەرىى و فرىشتە و دىوھەكان ھىشتە تۇمار نەكراون ، بەلەم ئەو كۆكرەويەى ئىستە لەمەر
 دەستە ، يىگومان نمونەيەكى ئاشكرا و شىاومان پىندەبەخشىت .

⁸¹ Fraser, James Baillie. Travels in Koorsiatan, London, 1840, 140-41.

⁸² Basile Nikitine . "La poesi lyrique Kurde," 39.

تایبەتمەندییەکانی چیرۆکی کوردیی بریتییه لە ساکاری و زۆرییە جارێش
 هەستیکی گالته نامیزی تیدا بەدی دەکەیت . هیندیک لەو چیرۆکانە لەبەردەستدان وەک
 "چیرۆکی سوتۆ و تاتۆ"⁸³ وریایی و شارەزایییەکی بەرچاوی تیدا بەردەگەوت و بە
 هەموو توندوتیژییەکیە گیانی ژواندۆستی و گالته نامیزی تیدا بەرجەستە دەبێت .
 ئەم چیرۆکە باس لەو شەپۆلە توندوتیژییە دەکات کە زادەی تۆلەیی خۆننیک و لەناکامی
 سەرووکردنی خێلنیکە لەلایەن خێلنیک دیکەو سەرەلەدات . ئەو تۆلەیی کە لە
 هەلومەرجێکی پڕ دەرەقی ، غەدر و ناپاکیی و ئازایەتی و بوورییەکی کەمۆنەدا
 دەسێنێتەو . کەم چیرۆکی کوردیی هەیە وەک ئەم چیرۆکە سەرەو بەگوێزە نامازە
 باسیل نیکیتین "وێنەیی پڕشنگدار لەمەر ناکار و هەلسوکهوتی کوردان" بختە
 بەرچاو .⁸⁴

چیرۆکی "شیخ سلیمان"⁸⁵ باس لە دزێکی ساختەجیی دەکات کە بەرگی
 شیخیکی خواپەرستی کردۆتەبەر و کۆتاییەکە بە نزیککردن لە مەرقەدنیکی پیرۆز نوایی
 دیت ، بۆخۆی رەخنە و ریسواکردنیکی ئاشکرایە سەبارەت بە دزیکردن ، لە نالەبارترین
 هەلومەرجدا کە شایەنی سەرزەشت و ریسواکردن . چونکە بۆ دزێکی چاواقیم و شارەزا
 ، هیچ شوێنیک ، تەنانت جینزەرگە کەسێکی پیرۆزی پارێزراویش رۆژنێگراوێه ،
 جینگە سەرنجە تێبینیی ئەو دەکەیت کە چۆن دزە هەولی ئەوێ داو پاساو بۆ
 وێژدانی مردووی خۆی ، دەگونجێت بۆ شوێنکەوتەکانی بێنیتهو و بەرگیکی عەقڵانی
 بەبەردا بکات بەوێ : گەر خاوەن مەرقەدە پیاویکی پیرۆزی راستەقیینە بێت ئەو بە
 دنیایییەو دەزانێت کە زیندوو لە مردو زیاتر پێویستی بە شتووم و بەکارهێنانی هەیە
 ، گەر واش نەبێت ، ئەو هیچ ترسێکی پێناوێت .⁸⁶

لە چیرۆکی "حەسەن بەگ ، میری هەکاری و مژدە بەندە بەهار"⁸⁷
 قەلەباجکە لە سەرتاپای بەندە کۆچەرەکانی بەهار بەرزتر نرێنراوە ، ئەو بە پێچەوانەی

⁸³ Basile Nikitine and E.B Sone , "The Story of Suto and Tato,"69-106.

⁸⁴ Basile Nikitine , "Kurdish Stories from My Collection,"129-40.

⁸⁵ Ibid.,126-28.

⁸⁶ Ibid.,128.

⁸⁷ Ibid.,132-33.

بالندمكاني ديكهوه كه تمنا لهكات و وهزى خوشييدا دۆست و هاوهلن . وەك مەر دەلێت
 : " قەلباچكەى چلكن هەميشە لەگەڵمانە . ئەر كاتەى خۆشە و بەپێچەوانەشە ، ئەر
 دۆستێكى متمانە پێكراوە ، هەرگیز لەسەرما ناترسێت ، لە خوشی و ناخوشییەماندا
 هاوبەشە ."^{۸۸} لەم چێژكەدا قەلباچكە بەرجەستەى پیاوانى خێلەكی دەكن ، ئەرمانى
 بە توندی بە خێلەكەیانەوه بەستراوەتەر و پابەندى ئەوايان بە خزم و
 براخێلەكییەكانیانەوه هەبە . لە ئەدەبى كوردیدا ، قەلباچكە سیمبۆلى پیاوی
 تێگەشتوو و هەستیارە .

" كەلشێر و رۆوى " ناوی چێژكێكى نازەوانە كە لە زمانى فارسىیدا بە
 هەمان ناوێشان هەبە .^{۸۹} چێژكێكى دژ بە رۆحانییەكانە و مەبەستى شێخەكانە كە
 رێبەرى بالای تەریقەتە ئایینیەكان لە كوردستان . زۆر بە جوانی و بە كەمێك گەلتەر ،
 دووڕووى و چاوبەرسێتى هێندێك لەو شێخانە پێشانەدات . رۆوییەكە كە خۆى بە سەید
 و ئەوى پەيامبەر پێشانەدات ، هانى كەلشێرێك ، قازێك ، مەرووبەك و قەلباچكەى
 دەدات كە لە رێگەى حج كردنەوه بەرمو مەككە هاوێلى بن . بەهۆى متمانەى
 كۆزێرانەیانەوه ، هەموویان جگە لە قەلباچكە دەبنە قوربانى رۆوییە فێلبازەكە . بە
 گۆڕەوى نىكیتین ، كەلشێرەكە لە چێژكەدا بەرجەستەى جووتكارە ساكار و
 چەوسێنراوەكان دەكات ، قازمەكش خاوەن مالىكى دەولەتمەندە و بەدواى ریز و ناوێكى
 مەزندا دەگەڕێت . مەرووبەكش بەرجەستەى كەرمخێلەكییەكى دەشتەكى دەكات كە بە
 پیاوەلەدان و قەسەى لووس هەندەخەلەتێت ، قەلباچكەكە ، گەڕۆكێكى سووكەلە ،
 بەرجەستەى كەسێكى ئىبادەتە دەكات و لە سۆنگەى ئەمۆهە متمانەى بە رۆوییەكە نەبە ،
 بە تەنیا لەنێو ئەوانى دىكەدا گیانى دەبرێد و نەخۆرا .

بەستى قەلای دەدم یەكێكە لە بەرجەستەترین داستانە كوردییەكان ، چێژكێ
 دەشتەك كوردی بێنومىدى سەرسەختە كە سەربەرزەنە خۆیان لەنێو قەلای دەدمدا
 حەشاردەبوو ، ئەر قەلایەى لە نزىك ورمێیە و لە سالى ۱۶۰۸دا گەمارۆدراو بوو . بۆ
 بەرگری كردن لەو قەلای گەمارۆدراوە ، ئەمیر خانى لەپەزیرین بەخۆى و ئەندامە

^{۸۸} Ibid.

^{۸۹} Basile Nikitine , "Un Sujet de fable: Variantes Kurdes et Persanes," 129-40.

خێلهکێهکانی خێلی برادۆستهوه ئازایانه بۆ ماوهی چهندین مانگ خویان لهبهر هیزه گهمارۆدهرهکانی سهغهرویدا به سهركردایهتیی شاعهباسی یهکهم راگرت و نازار و نههاتهتیهکی زۆریان چێژت . بهرگریکهران تا لهناوچوونی دواکسیان لهسهر شهڕکردن و ملکهچ نهکردن بهردهوام بوون .^{٩٠}

ئەحمەدى خانى ھۆنەرى مەزنى كورد ، بەپەرۋەشە ھەلى داھىنانى ئەمەلىكى
نەتەۋەى راستەقىنى كوردى داۋە ، ئەفسانەى مەمى ئالانى كەۋتە بىناغەىك بۆ (مەم و
زەىن) ەكى كە بە ھۆنراۋە دابىر شەۋتەۋە . خانى لە دارشەنەۋەى ئەۋ ئەفسانەىدا ، ەمان

۹۰ یزدی حقه فرانسیه کی پروان :

Jaba ,Alexander.Recueil de notices et recits Kourdes servant a la connaissance se la
languue(St.Peterburg:Eggers,1860).87-90.

دېا دملکت ، مه لای یاتلې هونډه کور د به هونډه دیک نه م رووداوه کفر او دتوه

^{۹۱} وهرگیزانمکه‌ی مام‌وزین له‌لایمان (لینسکۆت) یوه پشټی به سڼ‌سەرچاوه‌ی بڼه‌رته‌ی بڼه‌ستووه، میشو‌ی نمگنیزڅی له‌لایمان مڼ‌جه‌لادت مڼ‌رخاندنوه کړاوه.

Lescot Roger ,Textes Kurdes.vol 2 :Mame Alan , Paris.1940.iii-xxiii.

رېچكەي فارسیی و عمرمیی گرتۆتەبەر و بەرگێکی ئیسلامیی بە بەردا کردوو. ⁹⁷

گۆرانییە فۆلكلۆرییە کوردییەکان . ھەروەك گۆرانییە فۆلكلۆرییەکانی گەلانی دی بەرجەستەى نمونەى ژبانی خۆمالیی و چالاکییەکانی ئەكات . ھەروەها سروشتیی گشتیی لەگەڵدا دەرئەنجامی . ⁹⁸ پایزۆك گۆرانییەكە لەلایەن پیاوان و ژنانەو لەكاتی دابەزینی خێلە كۆچەرەكان لە نۆزائەكانیانەو بەرەو دەرئەنجامی . دیلۆك گۆرانییەكە بە ھەڵبەركێو لەگەڵ تەپل و شەمشاددا دەرئەنجامی . بەردۆلائی لەلایەن ژنانەو دەرئەنجامی كاتیك بەرە و قالییە رەنگینەكانیان لە تەنەكان دەرئەنجامی . لۆری گۆرانی بەریشكە و بە سۆز و ساكاری جیا دەرئەنجامی . ھەروەها گۆرانیی گەلی لەنێو كورددا ھەن بە (لاوك) دەرئەنجامی لە كورتە ھۆنراوە پێك دێت و باس لە كاری جەنگاوەری ، جوامیری و شۆپەسواریی ، ھەروەها چڕۆكی خۆشەویستی ئەكات .

ھێندێك خۆئەندەنگەى تایبەت ھەن بۆ فێركردنی لاوك و بەیت و بانۆرە لە كوردستاندا ، فێرخوازان لە باكووری رۆژئاوای كوردستان (دەنگێژ) و لە ولاتی موكریی و باشووری كوردستانیش (شایەر /كە لە شاعیری عەرەبییەو ھاوو) یان پێدەرئەنجامی . ئەو فێرخوازانە ، كە دەنگێکی خۆشیان لێ چاوەرێ دەرئەنجامی ، بێرێكی زۆر بەیت و ھۆنراوە و ئەفسانە لەبەر دەرئەنجامی ، لەبەر ئەوەی زۆریی ئەوانە نەخۆئەندەوارن . ھەربۆیە بەشیکی زۆری ئەدەبی كوردی فۆلكلۆری كوردی تانێشتاش نەووسراوەتەر . ⁹⁹

ھۆنراوە بێرێكی زۆری ئەدەبی نووسراوی كورد پێك دەرئەنجامی . ئەمەش تەنیا لەنێو ئەو گەلانی سروشتییە كە رادەى نەخۆئەندەواری زۆری تێدا بلۆرە . چونكە شیعەر وەك ژانەر ئەدەبییەكانی دیکە : پەخشان ، رەخنە ، شانۆنامە ، رۆمان ، ئەوەندە پێویستی بە خەلكانی خۆئەندەوار و بەفەرھەنگ نیە . دەرئەنجامی و ھەمەپەرەنگیی شیعیری كوردی ، شانەشانی ژانەر ئەدەبییەكانی دیکە ، لە ئاكامی رابوونی ئەدەبی

⁹⁷ سەبەرت بە كورتەك لە مەموزینەگەى خانینی . بڕوانە:

Bois,Thomas."Coup d'oeil sur la litterature Kurde."Revue al-Mashriq (Beirut) 49 (Mar-Apr. 1955):201-208,239.

⁹⁸ بۆ گەشتوگۆ لەمەر گۆرانییە فۆلكلۆرییەكان . بڕوانە:

Bois,Thomas. L' ame des Kurdes a' la Lumiere de leur folklore.Beirut:n.p., 1946.

⁹⁹ Nikitine , "La poesi lyrique Kurde,"51.

كوردیی زیاتر پهری سهندوو و فرتر بووه .

بەشیۆههکی گشتیی ، شیعی کوردیی سەروکاری لەگەڵ دوو بابەتدا هەیه ،
خۆشەویستییهکی رۆمانسیی و پەيوهستهگهیهکی قوول به ژند و خاکی نیشتمانوه .
نەحمەدی خانی لەسەدی هەفدهیم و حاجی قادری کۆیی لەسەدی نۆزدهیمدا به دوو
هۆنەری مەزنی کورد دادەنرێن . ئەوی یەکەمیان خەلکی هەکارییه و له بایەزید ژیاوه و
هەر لەوێش مردوووه ، خاوهنی داستانی (مەم و زین) ه وەک پێشتر ئاماژەیی پێدراوه .
فیرەهوسی لای فارس چۆنه ، ئەویش بۆ کورد هەمان پایەیی هەیه ، ئەو هەروها خاوهنی
هۆنراوهی ئابینییه (عەقیدهی نیعمانی) ، هەروها فەرەهنگیکی شیعییی
کوردیی-عەرەبیی بەناوی (نەوبەهار) که بۆ منداڵان نووسراوه .^{۹۵} حاجی قادری کۆیی
(۱۸۱۵-۱۸۹۲) به هۆنراوه تونده نیشتمانیهکانی ناسراوه و هەر لەمەر ئەو هەیه به یەکێک
له باوکانی نەتەوهخوازیی کورد دادەنرێت . هیندیک له هۆنراوهکانی به لای
ماتەریالیستی و ئەگنۆستیکی (نازانمیتیی/ئەوانەیی له بوون و نەبوونی خواوهند
دانیانین /سەردەشتیی) ، هەربۆیه لەنیۆ چەپەکانی کورددا بەربڵاوه .^{۹۶}

چالاکیه کهلتورییهکان له کوردستان

عێراق و سوریا دوو سەنتەری گەرنگی چالاکیه کهلتورییهکانی کوردن ، دۆخی
سیاسیی له تورکیا دژی پەرسەندنیککی نەوتۆ له کارایه و له ئێرانیش بوارهکی به
تهواویی بەرتەسک کردۆتەوه . وێرای ئەو بڕه که مهی کۆمهنگهیی کوردیی که له ئەرمینیا و
نازەربایجاندا هەیه ، یەکێتی شورەویی هانی نەرخستن و بڵاوکردنەوهی چالاکیه
کهلتورییهکان لهی ولاتهدا نادات .

له عێراقدا ، که دانیشتوانیککی بەفراوانی کوردیی لێیه ، چالاکیه
کهلتورییهکان (به پێچهوانەیی چالاکیه رامیاریهکانهوه) له لایەن کۆرەوه هەمیشه
رێپێندراو بووه . هەرچەندە لێکۆنچیت به شیۆههکی کرداریی هان نەدراییت ، هەر له

^{۹۵} بۆ گەشتوگۆکردن لەمەڕ ژیاو و کارەکانی نەحمەدی خانیی بڕوانه :

عەلەنەدین سەجادی ، مێژووی نەحمەدی کوردی ، بەغدا ، ۱۹۵۲ ، ۱۸۹-۱۱۳

^{۹۶} هەمان سەرچاوه ، ۹-۱۰ ، 11-210."Coup d Bois."

سەرمتای سەمەدی بیستەمەرە ، جولانەرەیمکی کەلتوری چالاک لە عێراق بە شیوەزاری کوردیی سلێمانی پەرەیسەند ، ئەو شیوەزاری کە پەیوەندییەکە نزیکی بە شیوەزاری مۆکری لە ئێراندا هەیە .

حاجی توفیق پیرەمێرد لە عێراق تا مردنی لە ساڵی ١٩٥٠ ، بەرچاوترین کەسایەتیی ئەدەبی کوردستان بوو . ئەو کەسێکی ھۆنەر ، چیرۆکنووس ، رۆژنامەنووس ، خاوەن بەھرە و ئەزموونیکی بەرفراوان و ھەمەپەرتە بوو ، کارەکانی ئەدەب ، مێژوو و رامیارییان دەرگرتەخۆ . پیرەمێرد لە میانەی کاروانی ئەدەبی درێژخایەنیدا ، ژمارەیمکی فرە ھۆنراوە ، چیرۆک ، پەخشان و چەند ھەرگیزانیشی ھەیە و ھەرگیزانی و مستایانەی داستانە مەزنەکەی (مەم وزین)ی ئەحمەدی خانی بۆ شیوەزاری سلێمانی کە ئیستا شیوانی ھەربرینی ئەدەبی باشووری کوردستانە ، بە یەک لە نایابترین دەستکەوتەکانی لەقەڵەم دەدرێت.^{٩٧} ھۆنەریکی بەتوانا و بەھەرمەند ، خاوەنی گیانیکی قوشمە و تەمەزنامیز بەچەشنێک ھەموو ئەوانەی ھەیانناسی خوشیان دەوێست . چەندین سال سەرنووسەر و بەرنامەری (زین) بوو کە گۆڤاریکی ئەدەبی بەرجەستەی کوردستانی عێراق بوو .^{٩٨}

کەسایەتیی ھەلسۆر و بەرھەمدار ، حوسێن حوزنی مۆکریانسی ، کە ئیدموندز بە (کاکستۆن) ی کوردی نیوبردوو ، بۆ ماوەی چەند سالێک گۆڤاریکی ئەدەبی و مێژویی بەناوی (زاری کرمانجی) لە ھەولێر لە عێراق بڵاودەکردەوە . ئەو کارەکانی خۆی بە ھونەری تەختەھەلکۆلێن ، کە نەخش و نیگاری دەستی لەسەر ھەلەمکۆلێن ، کۆتایی پێدەھێنا .^{٩٩} کۆلۆنێل توفیق وەھبی بەگ ، کە بۆ ماوەیمکی درێژ ئەندام پەرلەمان و ھەرما وەزیری حکومەتی عێراق بوو . کۆلەریکی کەمۆنەیی کورد و نووسەریکی بوارەکانی مێژوو ، فۆلکلۆر ، فەرھەنگسازی و ھەرما ئایینییش بوو . لەماوەی سالانی

^{٩٧} معروف مزدار ، ملحة (مەموزین) الرسالة الجديدة ، القاهرة ، ١٩٧١ .

^{٩٨} Edmonds, C.J. "A Bibliography of Southern Kurdish, 1937-1944." Journal of the Royal Central Asian Society 32, (Apr. 1945), 185-91; Bois, "Coup d'oeil," 21; Rajkowski, Witold. "A Visit to Southern Kurdistan ." Geographical Journal 107, no. 3-4, (1946) 128.

^{٩٩} Edmonds, "A Bibliography, 1937-1944," 185.

جەنگى دوۋمى جىيانىدا ، تۇفيق رەھبى بەگ لەگەل ئەم دەستىدە ھەندىسوردا كە
گۇڭلار (اخبار الحرب) يان دەردەكرد ، ئەم گۇڭلارە لەلايەن كۇنسولخانەى بىرىتانيە لە
بەغدا چاپدەكرا . ئەم بۇلۇكرادىيە بەمە ناسرابو كە بايەخى بە پەخشان نووسىن دەدا ،
بايەخى تايىبەتتى بە ھىنانە كايەى وشەى نوئى تەكنىكىكى لە زمانى كوردىدا دەدا .¹⁰⁰
عەبدوللا سلىمان كە بە (گۇزان) ناسراو ، لەوانىيە بە بىرشتىن ھۇنەرى
ھاۋچەرخى كورد بىت لە عىراقدا . گرنگترىن بەرھەمى (بەھشت و يادگار) . كەشيشى
دۇمەنىكى كوردۇلۇجست (تۆماس بۇيس) ھۇنراو گۇرانىيەكەى گۇزانى (گولنى سوورى
خۇنناۋى) بە ھاۋتايى (Ode to the Skylark) ى شىللى داناو . يەك لە بەرچاۋترىن
دەستكەرتە ئەدەبىيەكەى كوردى لە عىراقدا بىرىتيە لە (مىژۋى ئەمەبى كوردى) كە
لەلايەن ەلاندىن سەجادیيەمە نووسراو ، ئەۋەى بۇيس بە (مۇنۇمىنتى فىرېۋون و
كەلتور) پەسىنى داۋە .¹⁰¹

جولانەۋەى كەلتورىي كورد لە سوردا زادەى ھەلومەرجىكى تايىبەتە ،
جولانەۋەيك كە ھەر لە سەرەتاي ۱۹۲۰مەكانەۋە لەپەرسەندىدا بوۋە و بوون و نەشە و
گەشەى لە ئاكامى بوونى ژمارەيەكى فرە لە پەنابەرە كوردەكەى توركيا بوۋە . رىڭخراۋى
نەتەمخۋازى كوردىي (خۇيېۋون) كە بارەگەى سەرمەكىي ھەر لە سالى ۱۹۲۷مەۋە لە سوردا
بوۋە ، بۇتە ئاۋك و خالى گەردبۈۋنەۋەى چالاكىيە ئەدەبىيە كوردىيەكەى شائەبەشائى
چالاكىيە راميارىيەكەى ، برايانى بەدراخانىي ، سورەييا ، جەلادەت و كامەران ، رىبەرى
گيانى ئەم جولانەۋەيە بوون ، وىراى ئەۋەى رۇلى رىبەرييان لە جولانەۋەى نەتەۋەيەتتى
كوردىيىدا دىگىرا ، ئەۋانە ھەرسىكىيان بەچەندىن زمان نووسەرى بەتوانا بوون .

مىر جەلادەت بەدراخان كە پىشەرەۋى جولانەۋەى ئەدەبىي كوردىي بوۋە لە سوردا ،
ئەلغابەيكەى لاتىنىي ساكار و گونجاۋى بۇ زمانى رەسەنى خۇى داھىنا . لە ھەردو
بۇلۇكرادەيەمە (ھاۋار و روناھى) تۋانى ھانى كورد بىدات كە پاپەندى ئەلغابەكەى بىن . چ
بە ئاۋى خۇى و چ لەزىز ئازناۋى (ھىرىكۇل ئازىزان)دا چەند كۆلەنەۋەيەكى ئەدەبىي .
فەرھەنگسازى رىزمانىي بە زمانى كوردىي و فەرھەنگسىي نووسىۋە .

¹⁰⁰ Ibid.,187.

¹⁰¹ Bois, "Coup d'oeil," 219.

كوردستاندا (له بەشى پازدەيم باسى ھاتوو) له لايەن قازىي محەمەدى دامەزىنەر و سەرۆكى كۆمارەكمە پاداشت كران. محەمەد موكرىي كارمەندى وھزارەتى فيزىكرەدى ئىرانىي ، كۆمەلە گۇرانىيەكى كوردىي بە وەرگىرپانە فارسىيەكمەو چاپ و بلاوكرەتەو . شىخ نايەتوللاي كوردستانىي ميژوى كوردى له كوردستان له كۇتايى سىانى ١٩٥٠دا بەچا پ گەيان دوووه .^{١٠٤}

¹⁰⁴ Ibid. 222-23.

بەشى دوووم : رىڭخىستىنى كۆمەلەيەتتى كورد

رەگەزە خىلەكىي و نا خىلەكىيەكان

بەگىشتىي ، دەتوانرئىت بگوترىت كە گەلى كورد بە سەر دوو چىندا دابەشى دەيىت . خىلەكىي و ناخىلەكىي ، خىلەكىيەكان بەگىشتى كۆچمەن يا نىمچەكۆچەر ، شوانكارەيى بەشى زۆرى ژيانان پىنگدەمەننىت و بە تايىبەتمەندىي جەنگاۋەرىش جىادەمكۆرنەۋە . نا خىلەكىيەكان بەشىك لە جەستەي كۆمەلگەي نىشتەجى پىنگدەمەننى و جوتكاران .^۱ سەربارى ئەر راستىيەي كە كوردانى نا خىلەكىي لەزۆربەي ھالەتەكاندا لە كوردە خىلەكىيەكان فرە ترن ، كەچى چىنى فرمانرەۋا لەو ئەستەيەي دوايىيان پىنگدەت .

(كلۇدىۋىس جىمىس رىچ) ، يەكەمەن نووسەرى ھاۋچەرخە ئامازەي بە جىاۋازىيەكانى نىۋان ئەر دوو چىنە داۋە . لەسالى ۱۸۶۳د نووسىۋىيە: "ئەرەي چەند ومخت بوو گومانم لىنى ھەبو ، ئەمىستە بە بەھۇي چەندىك لە باشتىن بەلگە و بىنەماۋە لىنى دۇنيا بووم ، ئەرەي كە جوتكارانى كوردستان بە تەۋاۋىي رەگەزىكى جىاۋاز لە خىلەكان پىنگدەمەننى ، ئەوانەي يان زۆر كەم ، يا ھەرگىز ، زەۋى ئاكنىن . لە كاتىندا ، لەلەيەكى دىكەۋە ، جوتكاران ھەرگىز جەنگاۋەرنىن . كوردە خىلەكىيەكان بەخۇيان دەلەن (سوپا) ، يا كوردى سەرباز ، بەپىچەۋانەي جوتكارە كوردەكانەۋە ، بەلام جوتكارەكان لەم بەشىي كوردستاندا ناۋىكى جىاكەرەۋەي دىكەيان جگە لە رەعىيەت و كىۋلىي نە . جارىكان خىلەكىيەك لەلەي مەن دانى بەۋەدا نا كە ئەۋان لەو بېۋايەدان جوتكارەكان تەنيا بۇ خەزمەتى ئەۋان دروست بوون ، لە راستىيدا بارودۇخى ژيانى جوتكاران لە نەھامەتتىي و دامايىدايە ، زىاتر لە ژيانى رەشىپىستىكى كۆيەي ھىندى رۇژناۋا دەچىت ، ھەرەھا لە ھەموۋى خراپتر ئەۋەيە ، ھەرگىز رۇژىك نەمدى ئەگەرى ئەۋە

^۱ مېنۆرسكى ئامازەي بەۋەداۋە كە كشتوكال لەنئو كىرتىيەكانى فارسدا زانراۋە ، ئەۋانەي بېۋا ۋايە يەك لە باچىرانى كورد پىنگەمەننى بېۋانە :

ههیت ئه دهمه لاتداره مهنانه ی کورد له بهرام بهر ئه دله رقهیه دهرحق به ره عیه ته که یانی نهکن ، شهرم بیانگریت ."²

ئهم دابمش بوونه ژماره یه نووسه ری گه یاندوته ئه نا کامگیریه ی که کورده خه له که یه کان بهرجه سته ی شه پۆلنکی داگیرکمر نهکن که له چیاکانه وه بهر هه خوار کشارون و ملیان به کۆمه لگه ی ره سه نه کۆنه که که چکردوه . ره یه که مینی ئه وانیه که له سه ر ئه م پر سه راوه ستاون ، ئه م به پرسیت : " تۆ بلی ئه مانه ئه دانیشتوانه ره سه نه ی ولاته که نه بن که پاشتر له لایه خه له توندوتیره کانی چیاکانه وه تووشی داگیرکاری بوونه ته وه ؟ " کۆلینه وه کانی سه ده ی بیستم پشتگیری چه سپاندنی ره وایه تی ئه م تیبینی و بۆچوونه نه کات . به گویره ی مینۆرسکی : " کورده نیشته نیه کان زۆرجار واپنده چیت که بهرجه سته ی کۆمه لگه و دانیشتوانه کۆنه که به کن ، ئه وانیه ی تووشی داگیرکاری عه شیره ته جهنگاوه رکهان بوونه ته وه یاخود له پیناو زامنکردنی پاراستنی خۆیان دژی هاو سنیکانیان دهمه لاتی ئه وانیان په سه ند کردوه . " (بارس) تیشکی سهر نه چاکیشی خستۆته سه ر ئه م بابته ، کاتیک گفتوگو له سه ر ملکه چنیکردنی مسکینه گوندیه کان له لایه هه مه وه نه خه له که یه کان وه له ده ور به ری سه ده ی رابردو دا نه کات .³

ئهم دابه شبوونه ی کورد بۆ ده سته ی عه شیره ته بالاده سته کان و ده سته ی جووتکاره ره عیه ته کان له زۆریه ی به شه کانی کوردستاندا باوو بهر بلاوه .⁴ له ناوچه ی سلیمانی و له نیو هه ردوو عه شیره ته کانی جاف و بلباس دا ، چینی جووتکاران به (گۆزان) ناسروان .⁵ له نیو عه شیره ته کانی سۆران ، بادینان و هه کاری ، (کرمانج) یان پینه لێن⁶

² Rich, Claudius James, Narrative of a Residence in Kurdistan, 1:88-89.

³ Ibid., 153.

⁴ Minorsky, "Kurds", 150.

⁵ Barth, Fredric. Principles of Social Organization in Southern Kurdistan. Universitets Entomografiske Museum Bulletin no.7. Oslo : Brodrene Jorgensen, 1953, 53ff.

⁶ وێرای به لگه یه ی زۆر . یه که له دادوهره خوینده واره کانی کورد له سا بلاغ دژی ئه م بۆچوونه یه و له زۆری هاندهری نیشتمانیه وه له یه ت ئه م دابه شبوونه کارناکاته سه ر یه کینی کوردان

⁷ زیاتر له سه ده یه که له مه بهر . ره یه تیبینی کردوه : " بلباسه کان له نیو خۆیاندا خلکانیکان مه بهر که

لەكاتێكدا لەنێو ھەموو ئەواندا بە (مەسكێن) ناسراون.^۱

ریكخراوی خێلەگیی و دەزگاکانی

خێل، تیرە، ھۆز

وادەر دەکەوێت کاتی ئاوازەدان بە یەکە جۆریە جۆرە خێلەکیەکانی کورد جۆریک

جووتگاربوون . ئەوانە ھێچ قسەمەکیان لە ژاڕیاندا نەبوو و لەبەشی ھەرە خوارەوی گۆمەلگادا بوون . ئەم خەلکە لە زۆربەی ئاوجمەکانی کوردستاندا پەرتواوە بوون و سەر بە ھێچ خێل و عەشیرەتێک نەبوون . خێلەکیەکان پێیان دەلێن کلاوسپی . ھەروەھا گۆرانیشیان پێدەلێن . ئەوی دواپیان ناویکی شیاو و بۆ خەلکی سنە . لەلایەن خێلەکیەکانمەرە وەک سەرواکیەتیەک بە تاییەت بۆ خەلکانیکی تر سۆک بەکار دەھێنرێت . پێوستە تێبینیی ئەوە بکەیت کە ناوی " گۆران " ھەمیشە بۆ خەلکانی پلەي خوارەوی گۆمەلگا بەکارناھێنرێت . بەدلیسی میژوونووسی کورد . گۆرانی بە یەک لە چوار لەمەکی گەلی کورد دا ئاوە . ھەروەھا گۆران ناوی یەک لەو کۆنفراسیۆنە خێلەکیە بەھێزانیە کە لە ناوچە چیاپیەکانی گەرمەند - زەھاو لەسەر رینگەي گرماشان - بەفدا نیشتەجێن . مینۆرسکی کە ئاوازی بەگۆران وەک ناوی خێلێکی جەنگاوەر لەسەرەتای سەدەي نۆزدەھەمدا داوە . ئەوی رەتکردۆتەرە کە پەیموێندیەکی راستەوخۆ لەنێوان خەلکە جووتیارەکە و ئەم خێلەدا ھەبێت کە ناوی گۆرانیان ھەلگرتووە . بۆ زیاتر لەمەي ناوی " گۆران " و رەسەن و فەرھەنگیان بڕوانە : بەدلیسی ، ۲۹.

Minorsky , "The Guran", 75-103; Rich, 1:152-53.

^۲ سەبارەت بە پێگەي گرمانجی لەنێو عەشیرەتەکانی سۆراندا بڕوانە :

Edmonds, C.J. "A Bibliography of Southern Kurdish, 1920-1936." Journal of the Royal Central Asian Society 24, (July, 1937) 488.

^۳ ریشەي ئەم وشەيە بۆ سەردەمانیکی کۆن دەگەڕێتەرە . ئەم وشەيە لە یاسانامەکی ھامووبییدا ئاوازی بۆ چێنێک پێدەگرا کە دەکەوتە نێوان کۆیلە و ئەوانەي ھاوولایەتی تەواو بوون . بەگۆرەي (نێل) دەبێو . کینگ) ئاوازی بۆ بۆ ئەم ئاوازانەي بەشێک نەبوون لە چینی فەرمانەرەو . وشەکە لای ئاشووریە کۆنەکان بە (مەسکێن) ھاوتووە کە مانای ھەزار دەگەیمێت . ھەمان وشە بۆ نێو زمانەکانی ئەرەبی ، ئارامی ، عیبری ، عەرەبی ، ئیسپانی ، عەرەبی باشوور و دواتر لە عەرەبییەشەو بۆ فەرنسیسی و ئیتالیی پەریوەتەرە . ئەم وشەيە لە قورئان و فەرەمۆشدا ھاوتووە لێکدانەوی جیاوازی بۆ کراوە

Buhl, Frants. "Miskīn". In E.J. Brill's First Encyclopaedia of Islam, 1st ed., 5:520.

Barth, 53-59. بۆ زیاتر سەبارەت بە پێگەي لەنێو ھەموو ئەواندا :

له نارېنكې و سرلېتنكچوون دېته پېښې . نهم سرلېتنكچوونش بهشېنكې بۇ نهم راستېيه دهگېرېنتموه كه نهم چهمكنانه ههموويان وكم يك له سمراسمرې كوردستاندا بهكار نايېن و ههموھا بهشېنكې ترېش بۇ نهم راستېيه دهگېرېنتموه كه چهمكنان بهشېنويهېكې رهممكېي و جېنگوږ لهلايېن خېلنكان خوځانموره بهكاردهمېنرېن .¹¹ وهرگرتنې چمند نمونونهيك بېسه بهلگه بېت بۇ نهم سرلېتنكچوونې له سروشتې بهكارهينانې نهم چهمكنانهدا دېته پېښ .

عشېرهتې بالېك لهناوچې رهواندن چهمكنكانې : عشېرهت ، تايفه و تېره بهكاردهمېنن بۇ بهرجېستهكردنې دابهشېوونې خېلنكېيان .¹² لهكاتېنكدا لهنيو خېلنې سنجابېي كوردانې نېزاندا لهبرامېر نهم چهمكنانه : نېل ، تېره و تايفه بهكاردهمېنن.¹³ نهم چهمكنانهي لهنيو عشېرهتې نۆرهمار و رېكانېيدا بهكاردهمېنرېت ، كه بهدرېژاې سنوورمكاني توركيـعراق ژيان بېسرمېن . برېتېه له : عشېرهت ، وهجاغ و مالا .¹⁴ كهچې نهم چهمكنانهي لهنيو عشېرهتې جاف دا له باشوورې كوردستانې عېراقدا دهېنرېت : عشېرهت ، تېره و هۆزه .¹⁵

لېسونگې نهم راستېيموه كه رېنكخراوه خېلنكېيكان لهبنېرهتدا لېسراسمرې كوردستاندا هاوشېنويه ، وېژاې نهم جياوازيېهې لهبهكارهينانې چهمكنكاندا ههمېه ، نهم گفتوگوژېهې خوارموره لهمېر رېنكخستنې خېلنكېي هاوپهيمانېتېي جافهكانه له باشوورې كوردستانې عېراق . بهگوژېهې بارس ، عشېرهتې جاف بېسر ژمارهيك تېرهدا دابهش دهېنېت كه همرېك لهوانمېش بېسر ژمارهيك هۆزدا دابهش لمېن . تېره دهستهيېكې بېنېرهتېي راميارېي و يېكهېمكې خاوهن زهويېه .¹⁶ وېژاې نهموې هۆزېش ، بهرجېستهي

¹⁰ سېبارت به بهكارهينانې نارېنكې نهم چهمكنانه لهلاي كورده خېلنكېيكان ، بېروانه :

Leach , E.R, Social and Economic Organization of the Rawanduz Kurds,14;Barth,37.

¹¹ Leach, 13-14.

¹² محمد موكرى . عشانر كرد . نېل سنجابې . تاريخچه جغرافيا . تېرهھا . تهران . ۱۰۸-۵۸

¹³ Nikitine and Soane, 68-106.

¹⁴ Barth , 35-38.

¹⁵ Ibid.,36.

بارس ناماژدې بېوهداوه كه همر تېرهيك سمرؤكېنكې ميراتگري خوې ههمېه . همرهيك نهم دهسته خېلنكېيكانهش مان

دەستەيمەكى ساكارى نەمەكان دەكات كە تەواى ئەندامەكانى خۇيان لە بەرەبائىكى
 ھەمان باپىران دەزانن . بەرەش ھەموو ئەندامەكانى دەستە خىلەكەيمەكى ھۆزى كاگە
 ھەمە بەرەى پياوئىكن كە ناوى كاگە ھەمەيە . ھەرچەند مەرج نىيە ھەموو بەرەبائىك ناوى
 ھۆزى لىبىرنىت . بۇ نەموونە ھۆزى جاروئىز ماناى بنەمالە ياخود مالى جاروئىز دەگەيمەنىت
 و بەھۆزى رىئەختەكەيمە ھەك دەستەيمەكى راميارى بە تىرە لەقەلم دەدرىت .¹⁶
 بارس گەفتوگۆزى لەسەر ئەو پىرۆسەيە كىرەووە كە چۆن دەگونجىت لەقەك لە
 تىرەيك جىيايىتەو و دەستەيمەكى نوئى پىكەيىنن . ئەو دەستە نوئەش ھەموويان دەينىت
 سەر بە بەرەبائىك بىن . بەلام جەخت لەسەر جىيايىتەو و سەرەخۆزى خۆى دەكاتەو .
 ھىندىك لەو دەستانە بۇ نەموونە بنجوتەن ھەك لەقەك لە تىرەى شىخ سەيلىي . وپراى
 ئەو ھىندىكەيان خەمەن ھەك شاترىي . ئەمانە بەرەوامىي بە پەيوەندىيەكانى خۇيان
 لەسەر بنەماى يەكسانىي و ھەك يەككى تەواو دەمەن . ئەو راستىيەى كە جەخت لەو
 دەكاتەو يەك نەمەن و "گۆپى يەك باوكن" . ئەم تىرانە چەشنە ھاوگارىيەكى راميارى
 ديارىيگراويان لەنەواندا ھەيە . كاتىك رووبەرۆوى بىريارىكى گىرنگ ھەك جەنگىن دەبنەو .
 سەرزكى تىرە جۆرەجۆرەكان لە ئەنجومەنىكدا كۆدەبنەو و بە گەفتوگۆ و وتوؤزى لەسەر
 بىريارەك رىئەكەمەن ، بەلام ئەنجومەنەكە ھەك جەستەيك خاومەن ھىز و توانايەكى
 بەرجەستە نىيە .¹⁷

خىل

خىل يەكەيمەكە بەمەبەستى ئابوورىي دانەمەزىت . تىرە مافى لەمەپاندنى
 ئاژەلەكانى لە پائانەكاندا بە ھاوبەشىي ھەيە . بەلام ھەميشە ھەك يەكەيمەك ھەوار ناخەن .
 زياتر بۇ چەند ھەولرگەيەك دابەش دەبن كە ھەريەكەيان پىيەلەين (خىل) . خىل بەشىكن

تايەتەيى لەمەرگەكان و ھەوارگەكانيان ھەيە

¹⁶ Ibid.

¹⁷ Ibid., 37-38.

له بیره بابی هۆزێك بههۆی پهروهندیی نابوواری و خوێنهوه پێكهوه بهستراون.¹⁸ له لایم بهتèmeترینیانوه بهرنهوه بهرن ، نهوهی بهشیویهکی نافهرمی دهستنیشان دهكریت و بههۆی چالاکی و پایهکی دهسهلاتی دهبریت .

بهگوێزهی بارس ، زۆریه جار خێل لهچهنهین خیزان پێكدیت كه ژمارهیان لهنیوان بیستوسن بۆ سی خیزانه . ههریهكهیان دهوارێکی جیایان ههیه ، ئازمهكانیان بهشیویهی مینگهله و نزیکه پێنج سهد سهره . ههر مینگهلهک شوانی خۆی ههیه . مینگهلهکان لهسهر بهنهمای هێلێکی خزمایهتی پێكهوهیهن ، لهگهڵ باوکان ، براکان یان لهگهڵ خزمایهتی دیکهده سهرهکانیان دهکهنه یهك . دهگونجیت شوانهکان ، رهنجبهرهکان ، ههروهها کهسی دیکهش بهشیك له خێل پێکهیهنن بهبێ نهوهی نهندامی عهشیرهکه بن . خزمه ههژمارهکان زۆر کات بۆ ئهم مههسته بهکاردهبرن .¹⁹

وابهردهکهوت كه خێل له باشووری کوردستاندا هاوشیوهی (نۆیه) یه له هیندیک له بهشهکانی باکووری کوردستان .²⁰ بهگوێزهی نیکیتهن ، ژمارهی ئازمهکانی نۆیه جیاوازی لهنیوان پێنج سهد بۆ دههزار سهره . ئهو لهسهری دهروات و دهلیت كه نۆیه لهنیوان ههشت تا پهنجا رهشمان پێكدیت . لهباشووری کوردستان ، ژمارهی ئهو رهشمالانهی نۆیه پێكدین جیاوازی و له نیوان بیست بۆ پهنجا دانهدان ، ههروهها ژمارهی ئهو سهرمهپانهی ئهم یهکانه دهیگرنه خۆ لهنیوان ههزار بۆ دووهزار سهره .²¹

سهرکردایهتی خێلهکی

¹⁸ Ibid., 38.

¹⁹ Ibid.

²⁰ شتیکی سمیره . كه نه بارس . كه لهباری خێلهوه نووسیهتی . نه نیکیتهنیش كه سهبارت به نۆیه نووسیهتی . ئهو دووانهیان لهگهڵ یهك نهناساندوه . لیج كه ئاماژهی بعم دوو چهمهك داوه . دهلیت خێل لهنیوه رهوهنده مهردمهكاندا ههیه و تایههش لهنیوه عهشیرهته نیشتهجیكاندا . ههروهها گوتهیهتی كه هۆیه یان نۆیه " چهند دهوارێکی نیشتهجینی بچوون له شوینیكا" كه به گوێزهی ئهو . هاوشیوهی "گوند" ه لهلای عهشیرهته نیشتهجیكانیان .

²¹ بۆ گفتوگۆی زیاتر لهسهر نۆیه و پایهکی . بهرانه . Nikitine , "Les Kurdes , 148ff .

هەر تیرەیک لەلایەن رەننەسێک یان ئاغاوەکەوه سەرۆکایەتیی دەرکێت و پایەکەشی بە میرات بۆ دەمیننێتەوه . رەننەس یان ئاغا بەرجەستەی خانەدانی تیرە دەکات . وێرای ئەو پەیوەستە خزمایەتییەیی سەرۆک بە ئەندامانی تیرەکەیمەوه دەبەستێتەوه . بەشێوەیەکی رێژەیی چەند حالەتێکی کەمی ژنخوازیی لەگەڵ خانەدانی بەرەبابی ھۆزەکانی دیکەدا بەرچاو دەکەوێت . ژنومێردایەتیی نێوخۆیی کە لەسەر بنەمای خزم خواستن رادەھەستێت لەنێو بنەمالە خانەدانەکاندا باوە . پێویست بە گوتن ناكات ، ئەو کردارە یارمەتیی بەھێزبوونی پێگەی سەرۆک دەکات لەنێو تیرەکەیی خۆیدا .²² ژنومێردایەتیی دەرەکی شتیکی ئاوازییە ، گەر رووبدات ، ئەوا لەنێوان سەرۆک و خێزانێکی سامەنداریی ئاسایی نێو ھەمان تیرەیی خۆی بەرێوە دەچێت .

سەرکردایەتیی جاف بۆ بەگزادەکان یان (بنەمالی میران) دەگەڕێتەوه .²³ بارس دەلێت کە بەگزادەکان زۆریی جار بەرجەستەی تیرەیکەیی سەرەخۆی تایبەت بە خۆیان ، بەلەم لاسەتێدا دەگونجێت فرمشیان و ترییت وەک بنەمالەیک یان ھۆزێک باسیان لێوەبکێت . بەگزادەکان بۆ سێ لق دابەش دەبن : کەیسوسەرەبەگیی ، بەھرامبەگیی و وەلەبەگیی . خەسەرەبەگیی و بەھرام بەگیی ھەردووکیان لە ھەوت پشێتەوه ئەوێ زامەریبەگن . بەلەم وەلەبەگیی لەو روومەوه دوورترین . ئەمێستا ھەموو بەگزادەکان وەک مولکداری نوور لە زەویبەکانیان ژیان بەسەر دەبن . پەییوەندیشیان لەگەڵ جافە کۆچەرەکاندا روون نیە و ئەستەمە بنرخینرێت .²⁴

بەگزادەکانی جاف دەزگایەکی تایبەتیان بەناوی (پشتمالە) وە ھەیە ، ئەمەش نامرازێکی گرنگە بۆ پتەوکردنی توانا و ھێزی بالادەستی بەگزادەکان بەسەر تیرە ھەمەجۆرەکانی دیکەدا . پشتمالە لەو پیاوانە پێکدێت کە ھەریەکەیان سەر بە تیرەیکەیی جافن . ئەرکیان پاراستنی بەگە یان سەرۆکێکی بەرچاو و جێبەجێکردنی چەندین ئەرکە لە مەلەکەیدا . بارس ئەم دەزگایەیی لەگەڵ (ھەرد/ hīrd) ی ئایکینگەکاندا لە رووی

²² Barth . 40.

²³ العزازی رادەگەییەنێت کە بە گوێزەری دابی خێزانێی . جافەکانی بەگزادە رەسەنی خۆیان بۆ پیر خەشەوازی دەگێرنەوه کە چیاپەکە لە نێزکی جوانێز کە زۆرینەیی کوردەکانی سەیدن . لەوانەش جاف . ئەمەش ئەوە دەگەییەنێت کە باپیریانیان شیخ بوون و پاشرت بوونەتە میری دنیایی بڕوانە : عباس العزازی . عاشان للعراق . 2ج . بغداد . 31.

²⁴ Barth . 41.

پنکھاتە و ئەرکەمە بەراورد کردووە . راستیی ئەوەی کە ئەندامانی پشتماڵە لە تەواوی تیرەکانەمە بانگەمکەرن بۆ ئەوەیە کە بۆ ئەزم و پابەندی شیاوترین و لە بەرمەگرایی و دوژمنایەتیی خوێن پارێزوترین²⁵ .

سەرئەنجامی و بۆاری کرداری

ئێمە گێڕانمە و لێکدانمەوی بەنرخمان لەمەر سەرئەنجامی و بۆاری کرداری و بەکرداریکردنی لەلایە ، کە وێرایی سروشتە پەرش و بۆلەمکی تیشکێکی بەرچاو دەخاتە سەر هەزری رامیاری کردیی . پێویستە ناماژە بەرە بدەین ، لەلایەکی تەرەو ، کە سیستمی ئۆتۆنۆمی رامیاری کردیی هەرگیز لە دۆخی خێلەکیی تێنەپەریوە . ئەو سەرکەردە کوردانە لە بەدیھێنانی ئەم سیستمەدا سەرکەوتوو بوون زیاتر بەدوای نمونە نیسلایمیەکاندا گەوتن تا نمونەیی رێکخستنی رامیاری کردیی . لە ئاکامدا دەزگای لەسەر بنەمای خێلەکیی دامەزراو ، زیاتر تا دەزگای لەسەر بنەمای دەولەتیی دامەزراو بە پەلێ نایاب دەزگا رامیارییە کوردییەکانی پێکھێنا . ھاتنە ناوێمەوی کارگێری جۆرەجۆری بیانیی وەک (تورک ، فارس ، عێراقیی ، سووری و روسەکان بۆ کوردستان ، ھاوچووتبوو لەگەڵ بەردەوام بوونی پڕۆسەی ھەلومەشاندنمەوی پەپوھندییە خێلایەتیەکان ، ئەمۆش لەوانەمە لە کۆتاییدا بێتە ھۆی لەناوچوونی یەکارمەکی دەزگا رامیارییە کوردییەکان . کۆلێنمەوی ئەم دەزگایانە لەوانەمە ، ھێندێک بەلگە لەمەر رەوت و خولیا رامیارییەکانی ئێستا و نایندە لە کوردستان بختە بەردەست .

تایبەتەندی و رووخساری دەزگا خێلەکییە کوردییەکان کاردانمەوی ئەو پنکھاتە راویژکارییە کە بێرار لە کاروبارەکانی خێلێ کردیی دەدات . لەسەر بنەمای ھەلبراردن کە زۆریی جار رۆلێکی بنەرەتی لە بەدوایمەکانی سەرکەکاندا دەگێرێت و ھەرەمە لەسروشتی پەپوھندییەکانی ئێوان خێل و سەرۆکەکاندا یەک لە سەرئەنجامی و بەرچاوترین ئەو بەلگانە ، باسکردنەکی رێچە سەبارەت بە

²⁵ Ibid.

بەرئۆمرىدىن كاروبارى گشتىي لەنىو كۆنفراسىۋنى گومرى بلباسدا : " لەنىوان ئەو ھۆزانى كە بلباس پىكىمەنىن ، ھەموو پىاۋىك تەنانت لە نۆزىمىن پايمەشدا ، دەنگى خۇي لە كاروبارە گشتىيەكاندا ھەيە . دەگونجىت تۆ كارىكى سودا و مامەنت لەگەلئاندا ھەيىت ، كەچى لەناكاو لەنىو خەلكەكەدا كەسنىك ھەيىت راپەرىت و بلىت : من بەمە رازىي نایم ! ھىندە بەسە بۆ ئەوى سەراپاي سودا و مامەلكە لە خولەكىندا ھەلبەشەتەم ."²⁶

رىچ لە رىگەي ئەمۆنەيمكى ناشكراوە چىۋىكى ئەو پىاۋە بلباسىيە دەگىرىتەو كە دژايمەيى ئەو ئامادەكارىيەى كرپوۋە كە بۆ كۆتايىھەنئانى دۆزمايەتەيمكى نىۋان ھۆزەكەي و مىرنشىنى بابان كراوە . لە كۆپوونەمەيەكەدا كە نۆنەرى ھەردوولاي تىندا بەشدار بوون ، ھەموو پىاۋە خىلەكەيەكانى بلباس ئەمەيان پەسەندكرد كە سەروكى بلباس سەردانى سەلىمانى بگات بۆنەوى لەگەل مەرى باباندا گەتوگۆ بگەن ، لەكاتىندا براى مە لەلای بلباسەكان ەك بارمە دابىرنىت . وىپراي ئەو ، ئامادەكارىيەكە بەمۆى ئارەزايەتتىي ئاقە بلباسىكەمە گۆپانى بەسەردا ھات .²⁷ لىرەشمە دەرمەكەرت تەكى خىلەكەيى بلباس ئەو مافەيان ھەبوۋە كە نىستا (ئەتقۇ) پىندەگوتىرت .

نوو سەرانى جۇراۋچۆر جەخت لە بايەخدارىي ئەنجومەنەكان لە ژيانى خىلايەتتىي كوردستاندا ئەكەنەمە . بەگۆزەرى نىكىتەن ، سەروك لەلايەن ئەنجومەننىكى رىشەسپىيانەمە ھاۋكارىي دەكرىت . ئەركى ئەنجومەن چارەسەركردنى ئاكۆكىي و كىشەكان و بەدىيەنئانى دادپەرۋەرىيە بەگۆزەرى ياساۋ دابە خىلەكەيەكان .²⁸ ھەروەھا ھەلسۆپاندى ھىندىك كىشەي ەك جەنگ ، كۆژانەمەي خۆين ، گىپرانەمەي مالى دىزاۋ ، داۋەرىيەكردى ئاكۆكىيەكان ەك : ژن ھەنگرتن ، ھەروەھا مالى لەمپاندىن و ئاۋدان . يەك لە سەختەين سزا كە لەلايەن ئەم ئەنجومەنانەمە دەسەپىنەرتىت بروتىيە لە سزاي لەخىل دەورخستەنەمە يان ئەركردن .²⁹

سەبارەت بە بەستنى كۆپوونەمەكانى خىل ، بارى ئامارەي بە ئەمۆنىي

²⁶ Rich, 1:150.

²⁷ Ibid.

²⁸ Nikitine, "Problem Kurde,"254;Cf.Rich,1:152.

²⁹ Nikitine, "Problem Kurde,"254. See also his , " les feodalite Kurde",4.

سەرنىچراكىش لەنىۋ تىرەى شاتىرى سەر بە ھاۋىيەمانىيەتتىى عەشىرەتى جاف كىرۋەر .
بەگۈنرەى نەو ، سەرتىرە جۈرەجۈرەكان لە رەشمەلى ئەندامىكى دەۋلەمەندى ئاسايى
خىلەكە كۆدەبنەۋە نەك لە رەشمەلى ھىچ يەك لەو سەرتۈكانە . بۇ ئەۋەى ھىچ يەك لەۋانە
بايەخ و بەھايەكى زىاتىرى لەۋى دىكە نەبىت ."⁴⁰

خواستى كۆمەلگەكە . چ لەرئى ئەنجۈمەنى رىشسپىيانەرە ياخود لە
كۆبۈنەرەيەكى گەشتىيدا رابگەيەنرەت ، زۆرەيى جار رۇلى بىنەرەتتىى لە دەستىنىشانكردن
و شۈننگرتەۋەى سەرتۈك عەشىرەتدا دىگىرەت ، وئىراى ئەۋە شتىكى باۋە كە كۆرەگەرە
شۈننى باۋكى بىگرتەۋە ، بەلام ماقى كۆرەگەرە لەنىۋ كورددا ياسايەكى چەسپار نە .
رىچ بەم شىۋەيە باس لە بەدۋايەكەھاتن لەنىۋ بىلباسەكاندا دىكەت : " كاتىك سەرتۈك بىرەت
، ئازاترىن يا دلىرتىرەن پىۋاى بىنەمالەكەى شۈننى دىگرتەۋە . بە پەسەندىكى گەشتى
پىۋاۋى خىلەكەى ، بەلام گەر كۆرە گەرە ئالەبار و نەشپار بىت ، يەك لە دلىرتىرەن و
چاكتىرەن براكانى شۈننى دىگرتەۋە ."⁴¹

لەنىۋ جافەكانىشدا ھەلۈمەرچەكە بەشىۋەيەكى بىنەرەتتىى ھەر ھەمان بوو ، رىچ
نۋوسىۋە : " گەر سەرتۈك بىرەت ، ئەگەر كۆرەكەى گەنج بىت ، شۈننى باۋكى ئاگىرەتەۋە
، چۈنكە تىرەيەك بە مىرەندالنىك بەرۋە ئاچىت ، لە ھالەتتىكى وادا بۇشايس سەرتۈكايەتتىى
لەلايەن برايەك يا ھامى بەگە كۆچكەنەرەكەرە پىر دىگرتەۋە ."⁴² شۈننگرتەۋە لە
مىرەنشىنى ھەكارىيدا لەلايەن ئەنجۈمەنەرە بىرارى لەسەر دەدرا . ئەندامانى
ئەنجۈمەنەكە پەنايان بۇ شىۋازى ئاسايى دىمىرە تا خۇيان لە خۇپالائوتۋى ئاشايستە
رەزگارەكن .

سەبارەت بە شۈننگرتەۋەى خانەكان بەندۋباۋى سەيروسەمەرە دىگوتىرەت ،
ھەرچەندە مەسلەكە مىراتىيە ، بەلام گەر خان ھىندە بۇ ئەۋە پايە بلىندە شىۋا نەيەتە
بەرچاۋ ، بانگى كۆبۈنەرەيەكى پىۋاۋە گىرەكان دىگرت . ئەگەر دۋاى راۋىز دىگرت
ئەۋە خانە نەشپاۋە ، جوتىك پىلاۋ دىخەنە بەردەمى ، ئەۋەى لىنى چاۋەرۋان دىگرت

⁴⁰ Barth . 38.

⁴¹ Rich.1:152 .

⁴² Ibid.,1:112.

نەۋەيە لە پەنجان بىكات و زوو ژورەكە جىبەنلەيت . بەمۇش رەزامەندىي خۇي بۇ گواستەنەۋى شۇنىڭگىر تەۋە بە كەسنىكى خۇيلاۋتوۋى دىكەي پىنشانەدات . مال و مولكى خانى پالپىنومىراۋ ھەر لاي خۇي دەمىنىتەۋە و لىي ناسەنرىتەۋە .³³

لانى كەم لە ناۋچەيەكى كوردستاندا ، وادەركەرىت سەۋكەيەتتى بە شىۋازنىكى ھەلپۇراردن بىت كە نوڭەرى تەۋاۋى خەلكى تىدا بەشدار بىت . بەگۈزەرى كامەران بەدرخان ، " لە ژيانى راميارىي كوردستاندا تەنانت لەناۋچەي شىرناخ كۆمارىك بىنراۋە ، كە تىيدا سەۋك لە لايەن خەلگەۋە ھەلپۇراردرا ."³⁴

فەرە لە نووسەران قەسەيان لە پەيۋەندىيەكانى نىۋان كورد و سەۋكەكانىيان كوردوۋە ، ھىندىكىيان جەختيان لەۋە كوردوۋە كە كوردە خىلەكىيەكان كۆرئانە دواۋى سەۋكەكانىيان لىكەمەن و بىن ئەملاۋلا ملەكچىي و گۆرپايەلىي خۇيان پىنشانەدەن . لەسەر داۋاي سەۋكەكەيان بىن سىۋوۋو ژيانى خۇيان دەخەنە مەترىسيەۋە . سۇن ، لە سانى ۱۹۱۸ ، ھەۋالى نەۋەي داۋە كە بەرىكەوت چاۋى بەدەستەيەك لە جەنگاۋەرانى كورد كەۋتوۋە كە لە شەرىكى خۇنناۋىي گەراۋنەتەۋە و تىيدا نرىكى پىنجا پىۋازىكىشيان لى شەل و شەكست بوۋە . كاتىك سەبارەت بە ھۇي شەركە پىرسىارى لىكرەبۋون ، وا ھەركەۋتېۋو كە لەنىۋ دەستەكەدا كەسنىك نەبۋە ھۆيەكە بزانىت . " سەۋك پىمانى گۆت شەرى پىۋاۋەكانى ھەمەبەگ بەكەين و نىمەش كىردەمان . " بەم شىۋەيە ۋە لەمەراۋەۋە .³⁵

لايەنگرىي كوردان لە رۇبەرە ئايىنىيەكانىيان يان شىخەكان مەزەنە گەر لە لايەنگرىيان بۇ سەركەدەكانىيان مەزىتر نەبىت . وپراي نەۋەي لە قۇناغى ھاۋچەرخىشدا

³³ Soane , " To Mesopotamia and Kurdistan." 347n.1

³⁴ K.Bedir Khan,242.

نەۋەي بە شىۋەيەكى سەرنىچراگىش باس لە ھەلپۇراردى سەۋك خۇي ناۋچەي شىرناخ دىكات نەۋەي رىشپىيەكانىيان بۇ نەۋەي مەبەستە كۆدەنەۋە و تەسبىيەكانىيان بەدەستەۋە لىگىن و بەبەردەم كاندىيەكاندا تىدەپەين و لەبەردەم كاندىيى شىۋادا بەرىزەۋە سەرداھەنەۋىن و تەسبىيەكانىيان دەخەنە بەر پىنى نەۋەش ماناي نەۋە دىگەنەنەت كە باۋەرىيان بەر كاندىيەيە دىنگى خۇيان پىداۋە

Bulletin du Centre d Etude Kurdes. I(1948),12-13.

³⁵ Soane ,Report on Sulaimania District .40.

رۆلی شێخه‌كان بایه‌خێکی گهره‌ی به‌خۆه‌ بینوه . نه‌وه‌ی وای لێکردین له‌ باسێکی سه‌ربه‌خۆدا و هه‌ر له‌م به‌شه‌دا به‌درزێی قسه‌ی لێوه‌ بکه‌ین .

سه‌باره‌ت به‌ گفتوگۆ له‌مه‌ر په‌یوه‌ندییه‌کانی نێوان کورد و سه‌رکه‌رده‌کانیان له‌سا‌نی ١٩٢١دا ، (میچۆر ده‌لبۆ .ئا.ه‌ی) که‌ هه‌روه‌ها کارمه‌ندی کارگێڕی به‌ریتا‌نییه‌کان له‌عێراق بووه ، سه‌رۆکه‌کانی کوردی بۆ دوو ده‌سته‌ دا به‌ش کردووه‌ نه‌ویش (ئاغای باش) و (ئاغای به‌د) . یه‌که‌میان به‌رژه‌وهندیی نه‌نداما‌نی خێله‌که‌ی له‌به‌رچاوه‌ و بۆ خه‌له‌که‌ی باوکیکی راسته‌قینه‌یه . له‌کاتی‌که‌دا دووهمیان به‌ده‌سته‌ی ئاسنێن ده‌ستوپێوه‌نده‌که‌ی به‌رپوه‌ ده‌بات ، هه‌یج ده‌رفه‌تێک بۆ به‌کاربه‌ردن و بینگار پێکردن و سه‌رکو‌تکردنیان به‌فیڕۆ نادات .^{٣٦}

هه‌ی ئاماژه‌ی به‌وه‌داوه‌ که‌ ئه‌و سه‌رۆکه‌نه‌ی له‌ناوچه‌ چۆل و دوورده‌سته‌کاندا زیا‌تر به‌ته‌نگ ده‌ستوپێوه‌نده‌کانیا‌نه‌وه‌ دێن وه‌ک له‌وانه‌ی که‌وتوونه‌ته‌ نزیک ناوه‌نده‌کانی حکومه‌ته‌وه‌ .^{٣٧} بایه‌خی ئه‌م جیاوازییه‌ له‌و راستیه‌دا ده‌رده‌که‌وێت که‌ ئه‌و ناوچه‌نه‌ی نزیک ناوه‌نده‌کانی حکومه‌تن ئه‌و کوردا‌نه‌ی تێدا نه‌یشته‌جێن که‌ جووتکاری گوندنشێن و خێله‌کیی نین . له‌کاتی‌که‌دا ئه‌وانه‌ی ناوچه‌ دوورده‌ست و چۆله‌کان کوردا‌نیکن له‌سه‌ر به‌نه‌مای په‌یوه‌ندییه‌ خێله‌کییه‌کان ده‌گوزهرێن ، جا چ کۆچه‌رین یاخود نه‌شته‌جێ . ده‌ملو‌جی که‌ سه‌باره‌ت به‌ هه‌مان باب‌ه‌ت له‌ ناوچه‌ی بادیا‌ندا گفتوگۆی کردووه‌ ملکه‌چی و گوێزپایه‌لی کوردا‌نی نه‌شته‌جێی بۆ ئه‌و راستیه‌ گێڕاوه‌ته‌وه‌ که‌ ئه‌وان به‌ زه‌ویه‌وه‌ به‌سه‌راوه‌ته‌وه‌ که‌ سه‌رچاوه‌ی ژیا‌ن و گوێزپایانه‌ ، به‌وه‌ش نا‌توانن له‌ده‌سته‌ی ئا‌غا رزگاریان بێت و بۆ شوێنێکی دیکه‌ بگوێزنه‌وه‌ .^{٣٨} له‌م قسه‌یه‌ی ده‌ملو‌جیه‌وه‌ ئه‌وه‌ ده‌رده‌که‌وێت که‌ لای ئه‌و به‌ شیوه‌یه‌کی سه‌ره‌تایی ئه‌و کوردا‌نه‌ رێکخه‌ستی خێلا‌یه‌تیان له‌نێودا لاوا‌ز بووه‌ .

^{٣٦} Hay, Two Years in Kurdistan , 62.

^{٣٧} Ibid.

^{٣٨} ده‌ملو‌جی . اماره‌ به‌دی‌ان ١٣٥٠

يەك لە دەرگەوتەرتىن روخسارى ژيانى خىلەككىي كوردىيى برىتتە لەو ھاوبەستەگىيەى تايبەتە بۇ سۆزى خىلەككىي كوردىيى .³⁹ لە بۇنى جىاوازدا ، ئەو سۆزە سەلماندوويەتى كە تەنانت لە سۆزى ئايىنىش بەھىز ترە . ھەرچەندە لە يەكەمىن سەرنجدا دىگەنجىت زىاتر لە رۆژھەلاتى ئاومرەستدا ئانارام يىت ، بەلام لە راستىيدا ھىندە بەرتەسك و ئابا و نىيە وەك دەرەكەوت .⁴⁰

پىش جەنگى يەكەمى جىھانىي ، دەستەى مەزنى ئەرئۆشىي كە لە كوردە كۆچەرىيى و تيارىيە كرىستيانىيەكان پىنگەھاتن و ھەردوولايان بە پىي داب و قەسەى باپىرانىان دىچەنەو سەرىك پىشت و لە تەختايىيەكى لای چەپى زىي سەروو نىشتەجى بوون ، زۆرەي جار لە شەپ و مەلەنەدا بوون لەگەل ئەو نەستورىيە كرىستيانىيەى و كوردە موسولمانانەى پىنگەو لەبەرى راستى زىيەكەو نىشتەجى بوون . ئەو دوو ھاوبەيمانىيەتتەى كە بە باسكى چەپ و باسكى راست ئاسرا بوون ، لە راستىيدا⁴¹ پىشتىرىش ، لەسەردەمى سەركۆتەردنى مەنشىنە كوردىيەكاندا ، ئەرەمەنيە كرىستيانىيەكان و كوردە موسولمانەكانى بەرزايىيەكانى ساسۆن شان بە شانى يەك دۆى سوپاي عوسمانىيە بە سەركردايەتتەى رەشىد مەھمەد پاشا شەپريان كەرد تا ئەو كاتەى سوپاي عوسمانىيە ھەردوولايانى تىگەشكاند .⁴²

لەوانە بەرچاوترىن نمونەى سۆز و ھاوبەستەگىيەى خىلەككىي كە سۆزى ئايىنىي تىيەراندەيت برىتتەيت لە يەكەتتەى موسولمان و كرىستيانىيەكانى ھەكارىي ، كە لە

³⁹ Nikitine , " les feodalite Kurde".

⁴⁰ سەبارەت بىي بايەتە و بەراوردەردنى لەگەل ئاوجەكانى دىكەى رۆژھەلاتى ئاومرەست ، ھەروەك ئاوجە جىيايەكانى لوبنان .بەروانە : Pierrér Rondot, Les tribus Montagnardes de l'Asie Antérieure. 5ff.

⁴¹ Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of the Mosul Division for the Year 1921, .(Baghdad Government Press, 1922).

⁴² Brante, J. "Notes of Journey Through Part of Kurdistan , in Summer of 1983." Journal of the Royal Geographical Society 10,(1841):341-434.

نیووی یەکمەمی سەدەى نۆزەیه‌دا گەشەى کرد .⁴³ لەکاتی ئەمانى میرى ھەکاری ، پاتریارکی نەستورى میرنشینەکەى بەرزەمەرد ، وەك یەك فەرمانرەوایى کرىستیانى و موسولمانەکانى ەمکرد ، تەنەنت پێشوازی نیرەراوانى سولتانیشى ەکرد . ئەو خالەى داویان بايەخىکى مەزنى ھەيە ، چونکە مانای ئەوێە کە مەسەلەکە تەنیا پێکھاتنىکى خۆجى نەبوو . بەلکو راستىيەك بوو لەلایەن بالاترین دەسلەتەرە زانراو و پەسەندیش کراو .

تۆلەى خوین

وەك ھەر كۆمەلگەيەكی خێلەكی ، دۆژمنایەتیی و كێشەى خوین لە سەراسەرى كوردستاندا بەربڵاو . شێو و توندیی دیارە لە شوێنێكەو بۆ شوێنێكى تر جیاوازە و چەند ھۆكارێك كاری لێدەكەن . لەو ناوچانەدا كە بەتەرەوایی خێلەكێن بەھێزە و لەو ناوچانەش كە لە ئەنجامى چەندین ھۆو پڕۆسەى ھەلومەشانەنەوێ ژيانى خێلایەتیی تێیدا پەرى سەندوو و كاریگەری ەمرەكی لەسەرى مەزە ، لاوازە .

بێگومان ، پێكھاتەى خزمایەتیی ئەو پەيوەستە بەھێزەى ژنەوێنخوازی كۆمەلگەى خێلایەتیی بەو ناراستەدا ەپوات كە كێشەى خوین توندتر ەبێت . دەستەى خێلەكیى خۆى بە يەكەيەكى سەربەخۆ و تاقانە ەزانیت و لەمەروەى خۆشى بەو چاوە سەیری ەكریت ، ئەو راستىيەى كە سەرئەنجام یێزگەى بەرپرسيارىتیی گشتیی و نیوكۆیی پێكەھێنیت ، لەگەڵ ئاكامى تۆلەسەندنەرە دژى تاوانكارەكە یاخود ھەر ئەندامێكى دەستەكەى خۆى لەلایەن ھەر ئەندامێكى دیکەى دەستەى قوربانییەكە . بەگوێزەى (لێچ) " ھاندەرمەكانى كێشەى خوین ەتوانریت لەو ەبرپەندە بەرجەستە بكریت كە : ھەلە و تاوانى كەسێك ەبێت لەلایەن كەسەوکار و نەوێ ئەو كەسەى تاوانەكەى ەمرحق كراو تۆلەى بستیتریت ، ھەرەھا ەبێت دەستبەجێ ئەو تیبینیى بكەین ، كە ئەو سیستەمەى دەستەيەكی خێلەكیى باوكایەتیی داخراو و لەسەر بنەمای ژنەوێنخوازی نیوخۆ دامەزراو ، زۆر گونجاو بۆ ئەنجامدانى ئەم جۆرە كارە

⁴³ Rondot, "Les tribus Montagnardes," 70.

نيكيتين تۆله به يەككە لەو سە شتە دابەنيت كە يەركردنەوى مەزۇف كورد داگيرەمكات و شىۋازى لايەنگرى و وفادارى و ئاكارى ديارىيدەمكات .⁴⁵ ئىجمادانى كوشتن نيشانەى سەرەتاي دەستپىنكردنى دوژمنايەتتەى لە كىشەكانى وەك : ئاژەل دزى . ماق لەمەردەند و ئاودىرى ، هەروەها لەهەمووى ئالەبارتەر مەسەلەكانى ئاچپو و ژن هەلگرتن و دەستدزى سىنكىسى و لاقەكردنە .⁴⁶ بەگوێزەى نيكيتين . كە لەسەر كوردانى كوردستانى ئاومەندى نووسىو ، بنەمالەى كۆژاوەكە داواى ماق تۆلەسەندەو لە بكۆژەكە دەكەن ، كە بۆ ماوەى پىنج سال يا زياتر لەخێلەكە دوور دەخەرتەو . لەكۆتايى ئو ماوەيدا ، هەولێ پىنكەتەو دەمەرت ، دەگوێژت بكۆژەكە بگەرتەو نيو خێلەكەى پاش ئو لەلایەن ريشسپيانەو پشتگيرى نەكەرت يا لەسەر داوى سەرخێلەكەى دەبیت ، وێرەى ئو خێزانى قوربانىيەكە دەست لە ماق تۆلەسەندەوێ خۆى بەرنادات .⁴⁷

سەركە لە گەرتەبەرى هەنگاوى كارگەر بۆ چارەسەر كردنى كىشەكە هېچ كاتىك بەفەرۆ نادات بۆ ئو ئو بەر لە گەورەبوونەوى دوژمنايەتتەى بگەرت . ئو دوژمنايەتتەى سەركەكان خۆيانى تىوگلاون ، كۆژانەويان يەكجار گرە .⁴⁸ فەسل پىوستى بە پارە هەيە كە لە كوردەواريدا (خوین) ى پێدەلێن .⁴⁹ سەربارى خوینبايى .

⁴⁴ Leach,55.

⁴⁵ لای نيكيتين ئو سە شتە بریتين لە : تۆلە . خێل . كوستان كە كورد بە خاكەكەيوە دەبەستێنەو

Nikitine , " les feodalite Kurde"4.

⁴⁶ Cf. Leach,55-56.

⁴⁷ Basile Nikitine ,Qualeques observation sur les Kurdes," ,669.

⁴⁸ Hay,Two Years in Kurdistan , 72.and Leach ,56-57.

العزازی دەلێت كە كوشتنى محەمەد پاشای جاف لەلایەن تیرەى كەرىم وەيسى تايەى شاترىمەو بۆتە هەلگەرسەندى ناگەرى تۆلەى بێردانە كە بە تەواوێى كەرىم وەيسى تیدا تارومار بوو بى ئو دەست لە ژن و مەدالەكانىشيان بپارێزێت . سەختى ئو سزايەى بەسەر ئو تايەمەدا درا لەلای (سۆن) جەخت لەخۆى دەكاتەو كە ئو خێلە ناچار بوو پەنا بەرتە بەر هەمەوێندەكان تا بپارێزێن

⁴⁹ بەگوێزەى العزازی ، بێ پارەى خوین لەخۆ چێنە هەزارەكانى كورد لە سالى ١٩٤٧ دا لەنێوان بېست بۆ چل

وا باوه که بنه‌مانه‌ی تاوانکارمه‌که نەسپ و هەروەها ژن دەدەن بە ئەندامانی بنه‌مانه‌ی قوربانییه‌که بۆ ئەوەی هێزیان کەنەوه و گیانی تۆڵەسێنیان لاواز بکەن و هەردوو خێزانەکه له پێی ژن و ژنخوازییه‌وه پیکه‌وه گرتبەدەن .

له کۆژاندن‌وه‌ی کێش‌ه‌ی خوێندا متمانه به کەسایه‌تییه‌کی ناسراو و خاوەن پایه‌ی کۆمه‌لایه‌تییه‌ی دەرئێت یاخود به ئەنجومەنی سەرۆکه‌کانیان یان ریش‌سپییان تا قسه و بریاری خوێانی تێدا بدهن . حکومه‌تیش هه‌میشه‌ جهخت له پێویستی پابه‌ندبوون به بریاره‌کانی ئەنجومەن ده‌کاتوه .⁵¹ زۆریه‌ی جار پاش پێکهاتنی‌ش دوژمنایه‌تییه‌ی هه‌له‌مگرسیت‌وه . بۆ نموونه ، نوێبوونه‌وه‌ی دوژمنایه‌تییه‌ی نیوان سیتۆ ناغای نۆرهمار و تاتۆ ناغای رێگان . وێرای ئەو راستیه‌ی که سیتۆ ناغا له کۆژاندن‌وه‌ی کێشه‌که‌دا ده‌ستپێشخه‌ری کرد و کچه‌که‌ی خۆی دا به تاتۆ ناغا ، به‌لام چه‌ند سالی‌ک دواتر ، کاتی‌ک زلوا و برایه‌کی تاتۆ ناغا له‌لای سیتۆ ناغا میوان بوون ، به‌غەدر کۆژان .⁵²

یه‌ک له‌و مسه‌له‌ گرنگه‌ی په‌یوه‌ندی به کێشه‌ی خوێنه‌وه هه‌یه بریتیه له پەندانی تاوانکارمه . پێشینه‌کردنی پەندانی تاوانکار به‌بایه‌خه‌وه سه‌یر ده‌کرن و ئەوانه‌ی ئەو پێشینه‌کارییه‌ له‌نجام دهن ده‌گونجێت تووشی سزا و تۆڵه‌سەندن‌وه‌ی پەنداره‌که بن ، که له زۆریه‌ی کاتدا کەسێکی به‌ده‌سه‌لته . چاره‌سه‌رکردنی کێشه‌ی پێشینه‌کاری پێویستی به دانی بڕێک پاره هه‌یه که (ووشیر) ی پێدەلێن وه‌ک قهره‌بوویه‌کی ئەو بێ پێزی و سوکایه‌تییه‌ی به کەسایه‌تییه‌ی پەنداره‌که کراوه .

بارس سه‌بارته به "ئەبوون یا فره لاوازی په‌رسه‌ندنی کێشه‌ی خوێن له باشووری کوردستان" نووسیه‌یه‌تی .⁵³ به‌گوێره‌ی ئەو ، ئەوه‌ی له‌و ناوچه‌یه هاتۆته‌ دی

پاوهنده .هه‌ی ده‌لێت له‌ئێو گرمانجه‌کاڤا یان کوردانی چینی ناوه‌راسته ٩٠ جونه‌یه . ئاڤرته ٤٥ و قاچ یان ده‌ست ٢٠ پاوهنده . پێویسته‌ ناها‌هه‌ به‌وه‌ ب‌دێت که گرمانج چه‌مکی‌که بۆ جووتیاران له ناوچه‌ی ره‌واندن ب‌کار ده‌هێنێت

نه‌ک بۆ چینی ناوه‌ندی کورد العزاوی ٢٠: ٢٤١، 56، Hay, Two Years in Kurdistan , 72, and Leach

⁵⁰ العزاوی ٢٠: ٢٤١ به‌گوێره‌ی هه‌ی. ژن و ره‌شوڵاخ له‌جیاتی پاره‌ی خوێن ده‌رن. نه‌ک سه‌رباری پاره‌ی خوێنه‌که

⁵¹ Ibid, 72-73.

⁵² سه‌بارته به کێشه‌ی خوێن به‌وانه .: Nikitine and Soane, 69-102.

⁵³ العزاوی ٢٠: ٢٤٢

⁵⁴ Barth , 73.

تۆلەسەندەنەمەي تاکەكەسەي روتە زیاتەر لەمەي شینوازیکی دەزگایی کێشەي خوێن بێت و لەسایەي یەرۆکەي تۆلەسەندەنەمەيەکا بێت کە لەسەر بێنەمەي یەكسانیی و بەرپرسیارێتی گشتیی بنیادنرابێت. ^{۵۵} بارس ئەو هەلومەرجە لەگەڵ ناوچەي رەواندەدا بەراورد ئەکات کە کێشەي خوێنی تێدا یەكجار بڵاوە . ئەو ئەم جیاوازییە بۆ مانەمەي رێکخستەنە خێلایەتیەکان لەناوچەي رەواندە و لاوازیوونی ئەو رێکخستەنە لە باشووری کوردستان بەمۆی کارگێڕیی فیودالیی بابانەکان کە لەسەر بێنەمەي ناھۆزایەتی چسپا بوو ، گەراندووئەتەو. ^{۵۶}

ئەو بێنەمەيی بارس لێکدانەمەكەي خۆی لەسەر بنیاتناوە ، جینگای پرسپارە . بارس خۆی دانێ بەمەدا ناوہ ئەو کەرسانەي کە لێکدانەمەكانی لێوہ هەلپێنجاوہ "زۆر ناتەواو" بوو. ^{۵۷} "سەرباری ئەمەش ، دەرگۆنجێت کە ئەو زیاتەر ئەو ناوچە ناخێلەکیانەي دەورووبەری سلێمانی لەسەرمايێت و بەسەر کردبێتەو . دەرگۆنجێت دەرئەنجامەکانی ، ئەو بەشە نیمچە کۆچەرییەي ھاوپەیمانیەتی مەزنی جاف پێشان ئەدات کە لەسەر بێنەمەيەکی خێلەکیی لە بەشی باشووری ناوچەكە رێکخراوە ، یاخود ھاوپەیمانیەتی پشدر لە بەشی باکووری رۆژھەلات . وێرەي ئەمەش ، جینی گومانە ، کە فەرمانڕەوایەتی بابان ھەمیشە دەزگا خێلەکیەکانیان لە باشووری کوردستاندا لاواز کردبێت. ئەمەي زانیاروہ کە لەپاش ئەمانی دەرگۆنجێت فیودالی بابان ، ناوچەكە بەتەواویی ئوقمی ناشارامیی و پاشاگەردانیی ببوو . لەناکاھا زۆربەي رەگەزە جۆریەجۆرە خێلەکیەکان گەرانەوہ سەر ھەمان شینوازی کۆنی ژبانی خێلایەتی . لە راستیدا ، بارس ھەر خۆی نامازەي ئەوہ داوہ کە عەشرەتی جاف ھێندە بەھێز بوو . زۆربەي خێلەکانی کە مابوون لەئێو خۆیدا تواندووئەتەو . لەکاتیئەکا ھەمەمەندەکان کەوتبوونە کاری جەردەیی و راووبووت. ^{۵۸} سۆن لەسالی ۱۹۱۸دا ، بەم چەشنەي خواوہوہ باسی لە جافەکان کە یەك لە مەزترین عەشرەتەکانی کوردستانی باشوورە کردووہ :

"عەشرەتی جاف (کە بەگشتیی قسە لەسەر جانی موراڤییە) یاخیی ، کێویی .

^{۵۵} Ibid.

^{۵۶} Ibid., 77.

^{۵۷} Ibid., 73.

^{۵۸} Ibid., 14.

دېنده ، دوزمنايه تيبان لهگهڼ هينديك له عشرينه تكان ههيه كه بهتونديي جاروبار لهگهڼياندا شېرمېكمن ، دوزمنايه تيبى و كيشهئى خوږن زور خراب لهنيو تيره جياوازمكاندا ههيه ، وياړاي شموى هر كارنك بۇ رنكوتن بهتايبه تيبى بۇ نهوان زور نسته مه . تهاوى عشرينه تكه نوقمى كيشهئى خوږن و دوزمنايه تيبى بووه . نهو مسملههيه كه بهشيكى گهرهئى كاتى خنلهمكانى داگير كردوه .⁵⁹

ناكامه دورمهوداكاني كيشهئى خوږن ، هروما نهو شينوازهئى كه كارگيرى پندهكاته سرنك هردوو بهره تيوگلاومه و لايهنگرنيان ، بهلكو تهاوى كۆمهنگاش ، دمگونجيت به باشتين شيوه نهو دوزمنايه تيبه بهرجسته بيت كه لهنيوان هردوو بنهمالئى خانهدانى باويل ناغا و عبدوللاپاشا له رهواندز هېبووه . نهو دوزمنايه تيبه كه ماوهيك پيش داگيركارى بهريتانيهكان بۇ كوردستانى عيراق دهستى پيكردوه . نهو دوزمنايه تيبهئى ناگرمكهئى تا ماوهيكى دريځايهين بهردوام بوو ، لهسالانى بهرايى داگيركارى بهريتانيهكاندا ، تيكهل بهكارگيرى هرنمكه بوو و گۆلمزئى مرنى بۇ دروستكرد .

دانانى نيسماعيل بهگى كوردهزاي عبدوللاپاشا به فرمانهواي رهواندز واى له بنهمالئى باويل ناغا كرد بېنه هاوپهيمانى سورچيه خنلهمكه ناپازيهكان ، نهوانهئى دواچار راپهريئ و توانيان بۇ ماوهيكى كاتى بهريتانيهكان له زۆربهئى ناوچهئى رهواندز وهدرنئ .⁶⁰ نيمه له (نهئى .نيم .هاميلتون) هوه دهزانئ ، كاتيك له سالئى ۱۹۲۰دا ورك نهاندازاريك له عيراق بهرپرسي بنياتنانى رنكا مرنهكهئى رهواندز بووه ، كه نهو دوزمنايه تيبى و كيشهئى خوږنه چۆن سهرنجى گشتى رايكيشاوه .

نيسماعيل بهگ دواچار لهكاتى گهرانهويدا بۇ رهواندز خرايه بۆسهوه و كورځا.⁶¹ قوربانيهكى ديكهئى نهو دوزمنايه تيبه ، بهگوزرهئى ليچ ، برتتيبوه له برازاكهئى حاميد نيمين ناغاي دهرگهله ، كه خزمى هردوو بنهماله نورمذارمكهيه و له سالئى ۱۹۲۷دا كورځاوه . دوا قوربانىي لهچوارچيوهئى نهو دوزمنايه تيبهئى كه ليچ ناماژهئى پيډاوه شهوه

⁵⁹ E. B. Soane, Notes on the Tribes of Southern Kurdistan, (Baghdad Government Press, 1918), 20.

⁶⁰ Hay, Two Years in Kurdistan, passim.

⁶¹ Hamilton, A.M. Rode Through Kurdistan, 270-309.

بوو که سالی ۱۹۲۸ کوژاوه.^{۶۲}

کاریگری گرنکی نهم دوژمنایه تییه به تییه پوونی کات تاییه تمندییه کی رامیاری گرتوته خو. لیچ گو توویه: "مسه لکه به شیوه یک نالۆز بووه که تیکال به پرسه به رفراوانه کانی دیکه بووه، به تاییه نهموایه تییه کوردی. تۆمه تبارکردنی بهوئی نینگلیزخوا بیت، یا عمربخوا، یا دژمکورد لهنۆ هه موواندا به شیوه ی جیاوازه هیه و له کاتی دیارییکراوی نیستادا نهم دهرفته نیه که هه موو نهم دوژمنایه تییه شهمسییه نالۆزانه و بهرمو موندییه دژیه یک و نالۆزکاوانه چاره بگرت. "^{۶۳} له سالی ۱۹۵۴ دا، له کتینیدا که له لاین نووسهرکی کوردهوه نووسراوه، نهم دوژمنایه تییه له چوارچیه ی مملانییه کی پارتیزانیی سهخت که په یومندی به چالاکیه رامیارییه کانی نیسماعیل بهگوهیه ناماژه ی پندراوه.^{۶۴}

پندمچیت لیره دا گونجاوینت که تۆله و هه قلیکردنهم وهک دیاردهیه کی بهریلاو لهنۆ چهند خیلکی دیارییکراو له قهلم بدریت. بهگوهیه (ناپ. زینوالد) "تۆله کردنهم هه ره ها له هه مبه ر نازه لان و شتی بنگیانیش وهک دار و چهک نهمجامه دریت. "^{۶۵} بۆ نمونه له سالی ۱۸۵۲ دا (سیر نۆستن هیتری لایارد) شایه تخالی گیرانهو ی رووداو که که کابرایه کی مارگری نیژیدی له تۆله ی نهمو ی مارک گازی له کوره حوت ساله کی گرتوه که هاوکاری باوکی کردوه له کاره کیدا و له نهمجامدا خوینی لهنیناوه، نهمیش گازی له سهری مارکه گرتوه.^{۶۶} فریزه ر ناماژه ی بهو چیرۆکه ی محهمه دپاشای ره واندر داوه، که له تۆله ی کوشتنی مروفیک له لاین گورگیکه وه، گورگیکه ی پاش شکمجه دانیکی توند کوشتوه.^{۶۷}

^{۶۲} Leach, 57.

^{۶۳} Ibid.

^{۶۴} معروف جیاوک. ماسا بازان المظلومه. بغداد. ۱۹۵۴. ۱۲۸-۲۹

^{۶۵} Thurnwald, R. "Blood Vengeance Feud." 2:598-99.

^{۶۶} Layard, Sir Susten Henry, Discoveries in the Ruins of Nineveh and Babylon, 2:257.

^{۶۷} پندمچیت نهم چیرۆکه بهتمواری ههلبهستروینت بهمبهستی پیشاندانی راده ی دادپهروهری مرمکۆز، لهچیرۆکهکه وه دیاره مبهستی لهنۆ تۆقاندنی گوندیهکان بووه یۆنهو ی به بینینی شکمجه ی نهم گورگیکه نهمین کوشتنی راستی نهمجام بهدن. ویرای نهمو ی میۆکه ی سزادانی گورگیکه بهمۆی کوشتنی مروفیکه وه شتیکی

ھەرچەندە بوونی ئەم کردارانە لەنیو کورد دا لەسەر ئاستی تاکە کەسبى بۇخۇى سەرنجراکێشە ، ئەو شىوازەى کە لەم کردارانە لەسەر ئاستىکى گشتىدا تێدا بەرجەستە دەبێت لە کاتێک لە پەرسە رامبارىبەکانەو تێوئەگەنت . بايەخىکى تايبەتیی دەبێت . لەم رووئەو ، گێزانەمەکانى نىکیتىن ئەم بابەتە ئاشکرا دەکەن . ھىزىکى تەمىکەرى عوسمانىي کە لەلایەن ژىنېرال فازىل پاشاوە دژى شىخ عەبدولسەلامى بارزانىي ، فەرماندەبىي دەکرا . لەلایەن مەردەمەکانى شىخەو خرايە بۆسەو و بەشىکى زۆرى ئەندامەکانى يا کوژان يا گێزان . لەلایەن ھىزە عوسمانىيەکەو دوو تۆپ دژى خێلەکان بەکارھات ، تەنبا يەکىکيان بەشىوئەيەکى شياو کارى کرد . ئەوى دیکەيان ھەر لەدەستىکى شەرمەدا تەقىي و تىکشکا و دەنگى برا . نوای ئەوى سەرکەوتنىيان بەدەستھێنا ، مۆردەمەکان لە دەورى تۆپە شکاوکە کووونەو ، باوھشيان پێدا دەکرد و بە برۆدار و شەھىديان داھنا چونکە ئامادە نەبوو دژى شىخ جەنگىت . تۆپەکەى دیکە کە بە کافريان داھنا ، بەو تۆلەيان لىکرىووە کە لە سەرى چىاکەو بەرياندايەو و پارچەپارچە بوو . دەستەى تۆپچىيانى تۆپە برۆدارمەکە ، بە شىوئەيەکى مېھرەيان مامەلەيان لەگەڵدا کرا ، ديارىيان پێدان و ئازادىيان کردن ، بەلام دەستەى تۆپە کافرەکە مامەلەيەکى توندىيان لەگەڵدا کرا و زىندانىي کران .⁶⁸

پلەوپايە

بىزۆکەى پۇست و پێگە لە سىستەمى خىلایەتیی کوردییدا ، ھەروەک ھەموو سىستەمەکانى دیکە لەسەر دەسەلاتى سونەتیی رادەوھستىت و بەچاکىي پەرىي نەسەندوو . لەئاکامدا پلەوپايە روخسارىکى گشتگىيى وەرگرتوو . ناخوازم لێرەدا سەرنجێک لە سروشتى دەرووناسىي پلەوپايە بێدەم ئەوئە دەلێم کە ئەو بابەتە لەچەند سەرچاوەيەکەو ھەندەققوولت وەک : پشت و بىنەچە ، سامان ، پێگە و ھىزى پىرۆز ، پلەوپايە لەنیو کورددا رۆژانە لەچەندىن رێگەو جەخت لەخۇى دەکاتەو . بۆ نمونە ،

⁶⁸ Basile Nikitine . "Les Kurdes racontes par eux-memes," 153-54.

خۆی له هه‌نسوكه‌تى كه‌سه‌كان له پله‌وپايه‌ى يه‌كسان و جياوازدا له يه‌كترى دهرده‌خات ، وه‌ك مه‌سه‌له‌ى س‌لاو له‌يه‌ك كردن يان شينوى ناخاوتن له‌گه‌ل به‌رامبه‌ر ، هه‌روه‌ها شينوى رينگه‌ستن و دانانى جينگه‌ى دانيشتمه‌كان له ديوه‌خانى سه‌رمه‌كخيل يان شوينى كۆبوونه‌وه گه‌شتيه‌كانى ديكه .

ئهو داب‌ونه‌ريته سه‌رنج‌راكينه‌ى كوردستان به راشكاوى وردى جه‌خت‌كرده‌وه له يه‌كسانى پله‌وپايه له‌ئيو كه‌سانىك ده‌كاته‌وه كه له‌شوين و پينگه‌ى وه‌ك يه‌كدان . ئيمه له دهلوجيه‌وه ده‌زانين كاتيك هه‌ردوو ريبه‌ره نه‌قشه‌بنديه‌كه ، شينخ عه‌بدولسه‌لامى بارزان و شينخ به‌هانه‌بينى به‌مه‌رئى ، له‌سالى ١٩٠٥دا ، له ناميدي يه‌كتريان بينه‌وه ، ده‌ستى يه‌كتريان ه‌اچ كرده‌وه . وه‌ك ئهو له‌سه‌رى رويشتوو ، به‌گو‌يره‌ى داب‌ونه‌ريتى كورده‌وارى بووه .^{٦٩} (جۆستين پيركن) ى مسيۆنيرى ئەمهريكي و سه‌لفينگى زيندوى ئەم نه‌ريته‌ى كرده‌وه كه به‌چاوى خۆى له نزيك ره‌واندز له ده‌رويه‌رى سالى ١٨٥٠ بينويه‌تتى : "له‌ئيو ئهو ناكاره ساكار و سه‌ره‌تايانه‌ى له‌سه‌ر رينگاكه‌ى خومان له‌ئيو كوردان دا تيبينمان كرد ، شينواى چاك و خوشى و س‌لاوى هاوبه‌شيان سه‌رنجيان راكيشاين ، كاتيك دوو پياو يه‌كترى نه‌بين ، ده‌ستى راستى يه‌كدى ده‌گزين و هه‌ردووكيان پينگه‌وه به‌رزى ده‌كهنه‌وه ، ئينجا هه‌ريه‌كه‌ى ده‌ستى ئهو ديكه ه‌اچ ده‌كات."^{٧٠}

كوردان سه‌به‌رته به مه‌سه‌له‌ى (له‌پيشى) وه‌ك به‌رجه‌سته‌يه‌ك بۆ پله‌وپايه فره هه‌ستيارن . به‌گو‌يره‌ى بارس ، "له كه‌لتوورى كوردا ، هه‌روه‌ك له زۆربه‌ى كه‌لتوورمه‌كانى ديكه‌دا ، يه‌كه‌مين كه‌س له پله‌بنديه‌ى ، هه‌روه‌ها له راستيدا له‌پيشخه‌ستندا به گه‌شتى ، به نيشانه‌ى پله‌وپايه‌ى له‌قه‌لم ده‌درت ."^{٧١} له راستيدا ، ميژرو نمونه‌ى زۆرمان سه‌به‌رته به‌و بايه‌خ و گرنگيه ده‌خاته به‌رده‌ست كه كوردان بۆ پله‌وپايه‌يان سه‌رخه‌ستوو . ئيمه له رڤى شه‌ره‌فخانى ميژرونووسى كورده‌وه سه‌به‌رته به كينه‌ى ئهو له‌پيشيه‌ى

^{٦٩} دهلوجى ، اماره به‌دينان . ٩٠ .

^{٧٠} Perkins , Justin , Journal of a Tour from Oroomiah to Mosul Through th Koordish Muntains, and a Visit to the Ruins of Neneveh. 101.

باركينز سه‌به‌رته به بايه‌خى ئەم ديارمه‌يه قوول نه‌بۆته‌وه . هه‌روه‌ها ئهو نه‌سه‌رژپۆل‌زه‌ستانه‌ى دوايش كه له‌ريان وه‌رگرته‌وه

^{٧١} Barth . 114.

لەئێو مێرە کوردەکاندا لە دیووخانی ئەسکەندەرپاشای جیگری سولتانی عوسمانی لە وان ھەبوو زانیارییان ھەیە . ئەسکەندەر پاشا نەوێندە بە بایەخووە لەم بابەتە ی روانیووە کە بۆ سولتان سلیمانی مەزنی گیراوەتووە . نوێش فرمانیکی نیمپراتۆری سەبارەت ھەو کردوووە کە کام لە مێرە کوردانە لەپێش ئەو دیکەیانەو دێت .^{٧٢} ھەمان شێوە . ریح گووتوویەتی کە سەرۆکەکانی مزووری بەمیرات ئەو مافەیان ھەبوو کە لەدیووخانی میری بادیناندا لە سەرخیلەکانی دیکە لەپێشتەر بوون .^{٧٣}

بایەخی قوولی بنجداکوترای کورد سەبارەت بە پرسی لەپێشینی ھاوجووت بوو لەگەڵ رۆژگرتنیان لە نەریتی ھاو . ئەوەش بە روونی لە جیاوازیی ئێو ئەندامانی بێمالە میراتیەکاندا نەرمەکووت کە چیدی ئەو پێگەی دەسەلاتدارەتیەیی پێشوویان نەماوە . نیکیتین سەبارەت بە بێمالە رێبەرێی جۆراوجۆرەکانی ئێو ھەریکەکان دەلیت : کوترین بێمالە ئەو کە مەلاشا بی ئاغا یە لە شێوە ھەریکی ، ئەوان چیدی دەسەلات و سامانیان لەدەستدا نەماوە ، بەلام ئەو پێگە و پلەوپایەیی پێشتەر ھەیانبوووە ھەر ماویانە . لە تەواوی کۆبوونەوەی کوردانی ھەریکیدا ، یەکەمین جینگە بۆ ئەو بێمالەییە تەرخان کراوە .^{٧٤}

گفتوگۆیەکی ئێوان (کاپتن وولی) ئەفسەری رامیاری بەریتانیی و ەببولرەحمان ئاغا ی سەرخیلێ خەرواتی لەساڵی ١٩١٩دا ، لە دەمی سەبارەت بە دامەزراندنی پاشایەتیەیی کوردیی قسە دەکرا و ھەر ھەما بەریتانییەکان بەدوا ی کەسیکی گونجاو دا دەگەرێ بیکەنە پاشا ، تیشکیکی دیار دەخاتە سەر ئەو بابەتە . پاش ئەو ی گفتوگۆ لەمەر شیاوی و لێھا تووی بێمالەکانی کورد دەکرت ، ەببولرەحمان ئاغا دەلیت : " بە چاپووشین سەبارەت بە بێمالەیی بەدرخان . تەواوی سەرۆکە کوردەکان ھەک دانی ئەسپ لەھەمان ئاستدان ، دەگونجیت یەکیک لە رووی سامان یا توانای چینگا و مریبەر ئەو ی دیکە بالادەسترییت ، بەلام ئەو ئەو نەو ئەو لە پێشینیە ی میژویشدا شایەنی باسە ئەم سەرخیلە خەلکی بۆتانی کە لانکی بەدرخانیا .^{٧٥}

^{٧٢} البیدیسی ، ٣١٠ - دملوجی . ھامارە بەدینان ، ١٠٧

^{٧٣} Rich, 1:154 .

^{٧٤} Basile Nikitine, "Shamdanin," in Encyclopaedia of Islam "1 st .ed.7: 303-306.

^{٧٥} G.R. Driver , "Kurdistan and The Kurds , London .1919, 22.

ژيانى رۇزانهى كورد

كۆچى وىزىسى خىلە كۆچىرىسى و نىمچە كۆچىرىيەكان لە كوردستاندا بەھمان شىوازە كە لە ئىراندا بەرزە دەچىت . لە كۆتايى بەھاردا ، خىلەكان دەشت و دۆلەكان جىدەھىلن و بەرمو ھەوارگە و لەمەرىگاكانيان لە ناوچە چىايىيە جۆرەجۆرە بەرمەكان (رۇزانەكان) ملەھىن .^{۷۶} لەمۇ ھاوین بە لەمەرىگەندى مالاتەكانيانەو بەسەردەھىن . لە پايزدا لەمەرىگەى بەرزايىيەكان جىدەھىلن و بەرمو ناوچە گەرمەسىرە زستانەيىيەكانيان لە نەمايەكاندا دەگەرنەو .

وێرەى ئەمەى خىلە جۆرەجۆرەكان ساردەسىر و گەرمەسىرى زانراوى خۇيان ھەيە كە بەگشتىيە لە لاين خىلەكانى ترەو رگابەرى لەسەر ناكەرت . بەلام ھىندىك جار لەم روووە كىشە پەيدا دەيىت . ھەميشە خىلەكى بەھىز و نەسەلاتدار ئەگەرىكى زىدەترى لە دەستكەوتنى ساردەسىر و گەرمەسىرىكى باشتى ھەيە بەھوى ئەمەى دەسەلاتكەى ئەمەى بۆ دەچەسپىنەت .^{۷۷} بەھمان شىو ، مالى تىيەرىن بەرمو شاخەكان و گەرانەوش بەگشتىيە چەسپاوە ، بەلام زۆرىيە جار كۆچە وەرزەكان دەھىتە بۆنەيەك بۆ پىكدادانى توند لەئىوان خىلە كۆچىرىسى و نىشتەنەيەكاندا ، ئەوانەى زەويەكانيان دەھىتە رەزەوى كاروانى كۆچىرىيەكان .^{۷۸} ھەروەھا ھىندىك جار پىكدادان

^{۷۶} ھاوینە ھەوار لە وڵاتى موكرىس پىدەھىلن (ساران) ، لەلاى تورك زمانانى دانىشتوى ئىران و توركيا (يەلاق) پىدەھىلن . ئاسويەكانىش (زوما) پىدەھىلن .

^{۷۷} لەسەرەتەى ھاوتى سەدەى بىستەدا ، بەھىزەترىن بەشى رەھەندى كۆنفراسيۆنى خىلەكانى ئارتووشىيە لە ساپەى حاجى بەگدا بەرزايىيەكانى فەرمەشيان گەرت . كە نايابترىن ھەوارگەى ئەمەى ناوچەى رۇزان بوو .

Maunsell.F.R. " Central Kurdistan ." ,124.

^{۷۸} سەپارەت بەم وێرانكارىيەى لەكاتى تىيەرىنى رەھەندەكان نەرحەق بە مەزەى نىشتەجىكان نەجەم دەدرىت .
بەوانە : دەلوچى ،امارە بەدبەن . ۷۴ .

Wigram and Wigram,127-28,159-60;Hamilton,89-91;Hay,Two Years in Kurdistan,79-80;Leach, 27.

لەنێوان خێلەكۆچەرییە جۆراوجۆرمكان خۆياندا روودەدات .⁷⁹ هێندێك جار لەمەركا سارەمسێرمكان فرە لە گەرمسێری خێلەكانەوه دوور نین . زۆریە ئێو ناوچانەى دەكەوتە نێوان سنووری تورکیا-عێراق و دەریاچەى وانەوه بە گشتیی زۆزانى پێدەگوترێت . زۆریە ئێم لەمەركا چیاىیانە سەرچاوەى ناویان زۆرە ، وەك بەرزاییەكانى میروانیڤ و فەرەشین ، كە بۆ تەواوى هەرمەكە سەرچاوەیەكى مەزنە .⁸⁰

لەپاش جەنگى یەكەمى جیھانىی ، كۆچى وەرزى زۆریەى خێلە كۆچەرییەكان كە وا راھاتبوون ھاوین لە تورکیا و زستانیش لە عێراق بەرەنەسەر ، لە ئاكامى دیاریكەردنى سنووری تورکیا -عێراق لە سەرپرێگەى ئێو خێلانە ، بە تەواوی پەكی كەوت . وەستانى تێپەڕینی خێلە كۆچەرییەكان لەنێوان تورکیا و عێراقدا لە بنەرەتەوه ئاكامى ئێو پەيوەندییە ئادۆستانەیه بوو لەنێوان ھەردوو ولادتا ھەبوو ، ھەرچەندە ھەلومەرجەكە پاش چاكیوونى ئێو پەيوەندیانەش ھێشتا بە نەگۆپراوى ماپەوه . دەگۆنجێت بەھۆى نەش و نەمای نەتەوايەتیى كوردیی لە كوردستانی عێراقدا بێت .

شوێنى ژيان

شوێنى ژيانى كورد ، جگە لەوى لەناوەندى شارەكاندان ، دەكرێت بە دوو بەشەوه ، خەلكە نیشتمانیكە و ئەوانەى كۆچەر یا نیمچە كۆچەر ، خەلكە نیشتمانیكە لە خانووى بچووكدا نیشتمانیكە لەبەرد و قوڵ سڕوستكراوه ، بانەكەى سپیدار رایەدەكرێت و لقەدار و گلى پەستپوراوى دەكرێتە سەر . ئێم مالاڤە بەگشتیی بە شیومەيكی لار بنیات دەنێت ، بەشیومەيك كە سەربانى مالىك دەبێتە سەكۆ بۆ چوونە

⁷⁹ راپۆرتێكى ھەرمیی بەریتانیی باس لەر ھەلومەرجە ئاسەقامگیرە كەردووە كە لە ئەنجاسى كۆچى سالانەى ئارچە سنوورییەكانى تورکیا -عێراق دەكرێتەوه

Great Britain , Office of Civil Commission, Administration Report of the Mosul Division for the Year 1921.8.

⁸⁰ بۆ پتر لەمەركا وەسفی ئێم ئارچەیه : Maunsell, " Central Kurdistan ", 121-40.

هەيوانى مائىكى دىكمە كە لە سەرنۆە بنىاتنراوە .^{٨١} لە ناوچەى ديارىيكرائى كوردستاندا ، بەتايبەت لە بەرزاييمكانى دەرسىمدا^{٨٢} و ھەروەھا لە بەرزاييمكانى ھەكارييدا^{٨٣} ھەوال ھەيە كە خانوومكان لە بەرد و گەچ دروست ھەكرىن و فرە پتەو و خۇڤاگرن .

كۆچەرييمكان لە ھەوار و رەشمالدا ھەژىن كە لە مووى بژن دروستەھكرىت ، ژمارەيەكى كەمى كورد تەواوى سال لەم جۆرە ھەوارەدا بەسەردەمبەن . ھەگونجىت نۆرىنەى ئەوانە ناوى نيمچەكۆچەريان لىبنرىت كە زستانان لەنۆ خانوومكانيان و ھەوياننىش لە ھەواردا ھەژىن . لە مانگەكانى ھەويندا ، بەشنىكى زۆر لە كوردان لەنۆ كەپرى ھەويندا ھەژىن كە چەرداخى پىنەلەين ،^{٨٤} ئەوى جۆرە كەپرىكى كراوھە بە دار سەرى ھەكرىت و بەلق وچلەدارىش دانەپۆشرىت .

خۇراك

خۇراكى كورد بەشئۆھەيكى بنەرمەتیی دانەنۆلە و بەرھەمەكانى شىرە ، ئەوى دوايان ھەك : پەنەر ، جۆرەكانى شەرىى ھەيىوى ھەك (دۆ ، ماست و ماستاۋ) ، ھەروەھا كەرە و پىنكەتەكانى .^{٨٥} نيسك ، جۆ ، گەنەشامىس ، نۆك ، ساوەر ، ھەروەھا بىرنج ئەو خۇراكەن كە بە گەشتى كورد پەشتيان پىنەبەستىت . مینۆز بەشنىكى گەنگ لە خۇراكى كورد پىنكەھەننىت بە بەراورد بە خواردنەنەى كە لەنۆ ھەربەدا ھەن . بەگۆزەى ھەى ، ئەو خۇراكەنەى لەنۆ كورددا بڵاون : نانى گەنم ، مینۆز ، سەوزە ، ماست و ساوەر .^{٨٦} ھەروەھا نانى جۆش بە شئۆھەيكى فراوان بڵاۋە ، بەتايبەت لەنۆ ئىزدەيدىيەكاندا .

^{٨١} Barth,102;Leach,48; Hay,Two Years in Kurdistan , 45-46; Nikitine Basile, La vie domestique Kurde," 334-35.

^{٨٢} Molyneux-Seel ,49 .

^{٨٣} Dickson, Bertram. "Journeys in Kurdistan ".375.

^{٨٤} Hay,Two Years in Kurdistan , 46-47.

^{٨٥} Ibid.,56.

^{٨٦} Ibid.

دهخون ، يهكهميان سهرله به يانی زوو ههروهه دواژهم کاتیک دهچنه جینگاره ، ههروهه دانیشتونانی نهو شاره ژهمینکی زیندهش دهکهن به سهریدا .^{۹۴}

جلوبه رگ

جلوبه رگی کوردیی به شیوه یهکی بهرچاو له بهشینکی کوردستانهوه بو نهوی دیکه جیاواژه .^{۹۵} نهه جیاوازیه لهو کلاو پیچهده دهردمهکویت که به گشتیی زۆریه ی کورد لهسهری دهکهن . کوردانی ههکاری و موگری پارچهیهکی گهوه ی له ناو ریشم یا لۆکه دروستکراو ، که ریشووداره لهکلاوینکی تایبهتی ده پیچن و لهسهری دهکهن و ریشووهکان بهسهر چاوانیاندا شوپده بیتهوه .^{۹۶} بلاترین کلاو جامانه له بهشی ناومند و باشووری کوردستان ده بیهریت که پارچهیهکی ناو ریشمه و لهکلاوینکهوه ده پیچریت .^{۹۷} هیندیک له خیله کوردهکان سهریان بهجۆرێک داده پۆشن که که متر یان هه رهیج له کلاو پیچ ناچیت . جوهرانییهکانی باشووری کوردستان لهبادیکی درژی سپی لهسهر دهکهن که تنیا پارچهیهکی بجوگی ناو ریشمی لیده بهستن .^{۹۸} له کاتیکدا شکاک کلاوینکی پتوی خویری دهکهنه سهر که درژه و گولنکهداره .^{۹۹} نهه چهده نمونه یهکی کهمی کلاو پیچی کوردانه ، هه رچه نهه ههموو نهه کلاو پیچانه بو چاودیرنکی ناسایی وادهردمهکویت که وهک یهکن و زۆر جیاوازیه . بهلام کوردیک به ناسانی ده توانیت لهرنی تیبینیکردنی شیوازی بهستنی کلاو پیچی کهسینکهوه ناوی خیل و نهو شوینمش بلیت که نهو کهسهی

^{۹۴} نهه نووسهر بهدرژی یاسی لهه خواردانه کردوه Newin, 8-10.

^{۹۵} Minorsky, V, "Sawdj Bulak." in Encyclopaedia of Islam, 1st ed., 7: 186-92; Soane, " To Mesopotamia and Kurdistan," 401.

^{۹۶} Fraser, Travels, 1:86. Cf. Hay, Two Years in Kurdistan, 41.

^{۹۷} M. Sykes, 582.

^{۹۸} Bois., L' ame des Kurdes.

^{۹۹} Cf. Hay, Two Years in Kurdistan, 41; Soane, " To Mesopotamia and Kurdistan," 401;

بۆ دەگەرتتەوه .¹⁰⁰

كوردە ياكوروييهكانى دەشتى نەرمينيا ، كە خەرىكى ئىسپدارين ، پانتۆلىكى تەسكى توندكەمەر دەگەنە بەر ،¹⁰¹ بەرمو باشوور ، لەناوئەند و باشوورى كورستاندا ، شەرۋال نەوونەيمكى باوھ ، لەسەرۋو نەژنۆھ فەشە و لاى قولەپىشەوھ تەسك نەيىتەوھ .¹⁰² لىزەدا ، بەتايبەت لە دەقەرى بادىنان و بەشىۋەيمكى ديارىيكرائەناوچەي رەواندز . كوردان شەرۋالىكى دەرلەنگ پان دەگەنەبەر (رانك)ى پىندەگوتريت كە زۆر لەم پانتۆلانە دەچىت دەرياوانەكان لەبەرى دەگەن .¹⁰³

جۆرىكى دىكەي پۇشاكى كورد كە سەرنجراكىش دىتەبەرچاۋ بريتە لە پشتىن كە پىاوان لەنىۋەدىانى دەبەستن . ھىندىك لەم پشتىنانە چەند پىنەك درىزە و بەشىۋەيمكى ئالۆز دەبەستريت . خەنجەر ، دەمانچە و شتى دىكەش دەكرىت بە لاكانىدا .¹⁰⁴

تايبەتەندىيەكى دىكەي جلوبەرگى كوردىي ، لەقىانەي درىزى سىپىيە . لەقىانەدار كاتى كاركردن ، خواردن ، شتن ، يا شەركردن سەرى لەقىانەكانى پىنەوھ گرى دەدات و دەپھاۋىتە پشتىيەوھ .¹⁰⁵ كوردان چاكەتى جۆراۋجۆر دەگەنەبەر ، لەوانە چاكەتى لىبادى بى قۇلە كە لە سەراسەرى باشوورى كورستاندا بىلۆھ ھەروھە چاكەتىكى دىكە ھەيە (سەلتە)ى پىندەلەين .¹⁰⁶ لە دۆخى سەرماشدا ، چاكەتىكى لىبادى ئىستور لەبەر دەگەن .

¹⁰⁰ Dickson , 362.

¹⁰¹ Wigram and Wigram, 9; Hay, Two Years in Kurdistan, 41; Binder, Henry . Au Kurdistan en M'esopotamie et en Perse , mission scientifique du Ministere de J Instruction Publique .Paris:Maison Quantin, 1887, 109-110; Fraser, Travels, 1:86; Layard , Sir Susten Henry , Nineveh and Its Remains, 2-8-207.

¹⁰² Hay, Two Years in Kurdistan, 41; . لىگورانى، ۱۵۲.

¹⁰³ Hay, Two Years in Kurdistan , 40; Hamilton , 137.

¹⁰⁴ Hay, Two Years in Kurdistan , 42; Minorsky , "Sawdj Bulak."

¹⁰⁵ Soane , " To Mesopotamia and Kurdistan," 401; Wigram and Wigram, 9

¹⁰⁶ Hay, Two Years in Kurdistan , 41.

پنلای کوردی بهگشتی به قهباری پښ دمیټ ، که نووکهکی چماوه و
 بښپاژنهیه ، وک باوه له پښستی گا دروستهکرښت . جۆړک لهو پښلوانهکی کورد لهپښی
 دهکښ رمنگی سووره به (زیرگول) یا (کالیک) ناوی دمیټ . که پښستی گای رمنگراوه و
 به ناوریشم چنراوه یان گولنکهکی خوری پښویه . هیندیک پنلای لباد بۆ شاخووانی
 لهپښ دهکښ . کورده باکوریهکائی دهشتی نهرمینیا همرهوا دزهیییکائی همولیر
 پوتینی دریز لهپښ دهکښ .¹⁰⁷ گڼوهی نیرانی که له ناوریشم یان لۆکهکی چنراوی ورد
 دروست دهکرښت و بنیکی پان و تمختی هیه زۆر بلاوه . گۆرهوی خوری تاسمرنهژنۆ له
 رانیه ، ناکرڼی ، رهواندز و ههکاری لهپښ دهکرښت ، که زۆریه جار لسمروه به قهیتان و
 گولنکهکی دریز لهبستریت . له شوینانهکی کورد و عمرهپ دهگنه یم ، وک له باشووری
 کوردستان ، جهزیره سمره ، باشووری قهرجهداغ و تۆرهلعبادین ، کوردان رۆبی
 عمرهپی به شانیندا دهکښ . هیندیکیان تمنامت بۆ کوفیه و عگالی عمرهپییکه وازیان له
 کلّو جامانهکی کوردیش هیناوه .¹⁰⁸

پایه ی ژن

وا دهردهکویټ زۆریه نووسهران لسمروه کۆک بن که ژنی کورد بهبهراورد
 لهگښ زۆریه ژنانی عمرهپدا به پلهیمکی بهرچاوا نازاد بن که به رڼگی ههمهجوړ
 دهردهکویټ . ژنی کورد بهپښچموانی زۆریه ژنانی موسولمانمه ، گۆشهگیر و
 داپوشراو نیه و روی خوی به پهچه داناپوشیت . لهو نازادانه تیکښ به پیاو دمیټ و چ
 شمرم و ترسیکی ومها پښان نادات که هملقولاوی نهریتیکی گۆشهگیرانه بیټ .¹⁰⁹ له
 کاتی جهژنهکان ، بووک گواستنمه و بۆنهو ناهاهنگهکائی دیکدا ژن وپیاو پیکمه سها

الگوانی. 401:41. "To Mesopotamia and Kurdistan," Wigram and Wigram, 9; Soane ,¹⁰⁷

¹⁰⁸ سهارت به باسی جل و بهرگی کوردانی موکری :

Minorsky , "Sawdj Bulak,"; Fraser, Travels, I:86; Soane , "To Mesopotamia and Kurdistan," 401.

K.Badir Khan . 241; Bois., L' ame des Kurdes, 32; Soane , Report on Sulaimania District . 92-93; Nikitine, "Quelques observation," 671.¹⁰⁹

ههكهن .¹¹⁰ سۆن تێبینی کردووه كه ئهو سهما و رمشه لهكه لهنیو خهلكی موسولماندا شتیکی ناناساییه ، بهگوێزهی یاساگهلیك كه رینگه بهشتیكی ومها نادات . ئهو نامازه بهوه همدات كه لهو روومه كوردان له گهلانی ئهروپای رۆژهلات ههكهن تاكو لهوانهی رۆژهلاتی ناوهراست .¹¹¹ بۆ ئنی كورد ناناسایی نیه كه لهكاتی نهبوونی پیاوهکی لهمالدا وكم سهرداری مال رهفتاریكات پێشوازی له میوانی بیگانه بكات .¹¹² ئهم ئازادیهه زۆر بهكمهی بهشیوهیهکی خراپ بهكاردههێنرێت . ئنی كورد پاکیزهن ، لهنیو كوردا لهشفرۆشی نهزانراوه ، زۆر له نووسهران تێبینی ئهویان کردووه كه له زمانی كوردیدا وشهیهکی تهواو نیه پرپهپێستی ئافرهتی فاحشه و لهشفرۆش بێت .¹¹³ لهئوخێکی توندی ئایینییدا له كوردستان ، مردن سزای ههر لادانیكه له رهوشت و ئاكارێ گشتییدا رووبدات .¹¹⁴

ئنی كورد خانمخاسی مالی خۆیهتی ، بهسهلات و کاریگهری له بازنه ی خێزندا یهكجار بهرچاوه ، گوێ له راویزی نهگیرێت و ریزی لێدهنرێت .¹¹⁵ بهگوێزهی ههی " زۆریه سهرۆكهكان زۆر یان كهههكهونه زۆر کاریگهری ژنهكانیانوه ، كه به بۆچوونی من ، رۆلێکی مهزن لهههینن کاریگهری باش یان كاری زۆر ههكهن كه رینگه له میرمهكانیان بگرن خۆیان بكهنه گالتهجار ."¹¹⁶

¹¹⁰ Bois., L' ame des Kurdes,38-39; Soane , "The Southern Kurds,"45.

¹¹¹ Soane , "The Southern Kurds,"45.

¹¹² K.Badir Khan , 241; Soane ,Report on Sulaimania District ,92-93; Nikitine, "Quelques observation," 671; Soane , " To Mesopotamia and Kurdistan," 397; Layard ,Nineveh,1:153;Layars;Discoveries,315.

¹¹³ Soane , " To Mesopotamia and Kurdistan," 397; Nikitine, "Quelques observation," 67; E.M. Noel, Diary of Major E.M. Noel,10.

¹¹⁴ Soane , " To Mesopotamia and Kurdistan," 397; Hay,Two Years in Kurdistan , 69-70;Leach,56.

¹¹⁵ Soane ,Report on Sulaimania District ,93; Nikitine, "Quelques observation,"670; Hay,Two Years in Kurdistan , 43; K.Badir Khan , 241.

¹¹⁶ Hay,Two Years in Kurdistan , 43.

ژنی کورد له‌نیو خیله کۆچمیری و نیشتەنیه‌کاندا نهرکی فرمگران نه‌نجام ده‌دن
 ١١٧ هه‌رچه‌نده . وه‌ک سوێ ناماژهی پێداوه . نه‌وه نیه نه‌وان ناچار بکړین هه‌موو نهرکه
 گرانه‌کان نه‌نجام بدن و میزهمکانیشیان ته‌مه‌ل و بیکار بوی بکون . دابه‌شکردنکی
 به‌رچاوی کار له‌نیوان ژنان و پیاواندا هه‌یه . پیاوان به‌گشتیی له‌ کێلگه‌ خه‌ریکی کارن ،
 بایه‌خ به‌ مینگه‌ل و ناژه‌له‌کانیان ده‌دن . زه‌وی ده‌کێن ، بایه‌خ به‌ داره‌ به‌ردار و په‌له
 توتنه‌کانیان ده‌دن . یان به‌رووبه‌مکانیان ده‌بهنه‌ بازهمه‌کانی ده‌رووبه‌ر ، له‌کاته‌کدا
 ژنه‌کانیان خه‌ریکی میوه‌ وشککرنه‌وه‌ و توتن هه‌لخستن و به‌رته‌کاندن ، هه‌روه‌ها
 چه‌م‌دین کارتی دیکه‌ی مه‌ال نه‌نجام ده‌دن . ١١٨ بارس نه‌م سه‌رنجه‌ ده‌چسپینێت :
 "خیزان یه‌که‌مه‌کی ئابووری سه‌ربه‌خۆیه ، به‌شێوه‌یه‌کی نه‌هونه‌یی له
 خانه‌واده‌یه‌کی سه‌ره‌تایی پێک‌دێت : مێرد ، ژن ، هه‌روه‌ها مه‌نداله‌کانیان . له‌نیو نه‌ماندا ،
 رۆلی ئابووری به‌هه‌مان نه‌ه هیله‌ دابه‌شکراوه‌ که‌ بۆ خیزانه‌ لادینیه‌کانی نه‌روپا ناشنایه
 . شتیکی پێویست نیه‌ به‌ برژژی هه‌مووی باس بکړیت . پیاوه‌که‌ زۆریه‌ی کاتی خۆی
 له‌نیو کێلگه‌دا به‌سه‌ر ده‌بات ، نه‌ه مافه‌ی هه‌یه‌ بایه‌خ به‌ نه‌سپه‌کان بدات و ئاگای لێیان
 بیت ، ناژه‌له‌کانی دی له‌لایه‌ن ژنه‌وه‌ بایه‌خی پێده‌درێت . شیریان ده‌دۆشێت و خۆراکیان
 لێ دروست ده‌کات . هه‌روه‌ها نهرکه‌کانی دیکه‌ی مه‌ال ، وه‌ک قوهرکاری ناوه‌وه‌ی ژوره‌کان
 و چاکردنی سه‌ریان ، نه‌مانه‌ له‌سه‌ر پیاوان . هه‌روه‌ها ژنان له‌هه‌ری پڕکاریدا له‌ کێلگه‌کان
 هاوکاری ده‌کهن ، به‌تایبه‌تی له‌کاتی دروینه‌ی دانه‌ویلنه‌ و هه‌لگرتنه‌وه‌ی توتندا . ١١٩
 زۆر له‌ ژنانی کورد جه‌نگاوهری باش یاخود بازگانی لێهاتوون . نه‌وان له‌نیو
 خیله‌ فره‌ جه‌نگاوهرمه‌کاندا زۆرچار به‌ نازایه‌تییه‌کی مه‌زنه‌وه‌ شانبه‌شانی پیاوه‌کانیان
 ده‌هه‌نگن . ١٢٠ هه‌روه‌ها به‌شێک له‌وان ته‌مانه‌ت وه‌ک سه‌رکۆی خیله‌کانیان دانیان پێداهراوه

١١٧ Soane ,Report on Sulaimania District ,93; Soane , " To Mesopotamia and Kurdistan," 397.

١١٨ Soane , "The Southern Kurdistan," 45.

١١٩ Barth , 24-25.

١٢٠ Soane , " To Mesopotamia and Kurdistan," 396-97; جیاوه‌. ٢٤.

هه‌میلێن هه‌ولێ شه‌ریکی توند له‌نیوان پیاوه‌ خیله‌کیه‌کانی سوهرچی دانیشتوو له‌ گه‌رووی سه‌پلیک و ره‌هه‌نده
 هه‌ریکه‌یه‌کان له‌ کۆتایی ١٩٢٠ ده‌کات . که‌ تێیدا ژماره‌یه‌ک ژنی تێدا به‌شدار بوون . به‌گوێره‌ی زانیاریه‌یه‌کانی وی

١١١ کورته سمرنجیک سیمبارت به ژماره یک له ژئانه ی پینگه و دهسه لاتنکی مرزبان له نینوخه لکه کانایندا به مستهیناوه تیشکیک دهخاته سر پله و پایه ی ژئان له کۆمه لگه ی کورد هواریدا .

به گۆزهری (کیونیت) که له کۆتایی سهدی نۆزدهیه دا نووسیویه تی ، چه لیمه خانمی همکاری ، فرمانبره وایمکی دهسه لاتداری باش قه لا بووه ، تا له کاته ی ناچاربوو پاش سرکوتکردنی راپهرینه که ی به درخان له سالی ١٨٤٥ د ، شاره که راندستی دهسه لاتدارانی عوسمانی بکات . ١١٢ له دهووبهری سالی ١٩٠٩ د ، فاتمه ، که ژنیک کوردی گنجی تهمین سی و شش ساله بووه ، پاش مردنی میزدی دووه می ، که برای میزدی یه که می بووه و به گۆزهری مان فرمانبره وایمکی میراتی شونین گرتۆتموه ، بووه ته سرخینلی نیردیان ، نهم ژنه له نینو خینله کهیدا به (قرالسته) که واتای شارن ده که یمنیت ناوی دهبر . ١١٣ مریم خانم له بنمهاله ی شیخانی نههریه ، رۆلی رنبرنکی لیومه شاره ی له ماوه یه که هستیاردا که سالی جهنگی یه که می جیهانییه ، بین . هر له گه ل نهودا بوو که سوپای هاتوی روسی له قه قاسوه بو نهوه ی پشپر هوی بکن و بهر ناوچه یه دا تیه پنه که له بندهستی بنمهاله که ی نهودایه دهستان به گفتوگو کرد . نیکیتین که له کاته دا راونرگاری رامیاری په یوه ست به سوپای روسی بووه ، زانی و شکۆمندی نهم ژنه بهرز دهرخینیت و دهسه لاتی به سر دهست و پینه دهکانی به راشکاوی پیشان ده دات . ١١٤

بۆ ماوه ی چه ندين ساله ، عاديله خانم ، ژنی وسمان پاشای جاف ، کاروباری

١١٠ یازده پیاو و چوار ژن له شهردا کوژراون . Hamilton, 90.

١١١ ههروهه بارس "ناومجایی" ی وهك له مپهریک لهبر ده سهرکردایه تیه کردن روزگردوه و نمونه به سلیم بهگ ده مینیتمه که له لایه ن نادرشای ژیرانمه پیشنایزی نهوه ی پیکراوه بیه ته فرمانبره وای کوردستان . به لام له ره تی گردۆتموه چونکه "پینگه ی خۆی دمرانی" . هر چه نه ده ییوه ته ناماره بهر بهریت که بارس بیردۆمه که خۆی سیمبارت بهوه ی " به گمزی من" و " ناومجایی" به شیومیه که ره ها وهك له مپهریک بۆ گمیشتن به سهرکردایه تی دانه نیت . چونکه ده گونجیت هه ره ووه حاله ته که بهوه ی هۆکاری دیکمه شونینان به گهرتومه

١١٢ Quinet, 2:717.

١١٣ H.A., "L hospitalite Kurdes," Hawar 1 (Aug 8, 1932): 7-8.

١١٤ Nikitine, "Quelques observation," 670; Nikitine, "Probleme Kurde," 255.

جافه‌کانی به‌توندی له‌بندەستدا بوو . چ لەسەر دەمی ژبانی می‌زدەکه‌یدا ، کاتی‌ک وەک راونێزگار و نوێنەری وەسمان پاشا هەڵدەسوێ و چ دواى مردنى پاشای می‌زدیشی ، کاتی‌ک بەرپرسیاری تەواوی خێڵەکی بە مافی خۆی دەزانی ، ئەو دەسەلاتێکی مەزنی بەسەر دەشتی شارەزور و ناوچە سنوورییەکانی تورکیا-ئێزانی دەورەبەریدا هەبوو . بەشێوەیەکی بنەرەتیی بەهۆی فرمانڕەوایەتیی بەهێزی ئەومووە بوو کە ژبانی بارزەگانیی له‌هەڵبەجە بوژایەو و سێنەری یاسا و هێمنیی بانی بەسەر هەرنەمانارامەکه‌دا کێشا .¹²⁵ حەفسەخانی ئاموزا و براژنی شیخ محمود ، یەکنەگە له‌ژێر مەزنەکانی دیکی باشووری کوردستان . هەوایی ئەو هەیه کە تێکۆشانی ئەو بۆ بزگاریکردنی ژبانی ژمارەیک له‌گیراوه بەریتانییەکانی کاتی راپەرینەکی شیخ محمود ، بۆتە هۆی ئەوەی فرمانی سزادانی کوشنەکی ئەو سەرکرنە کۆردە جێبەجێ نەکرێت و دواتریش حوکمەکی بۆ دواخرا و کەمکرایەو .¹²⁶

دواچار مینا خاتوونی خانسی ئیزیدییه‌کان هەیه کە ئافرەتێکی بەرچاو و خاوەن توانایەکی بەهێز بوو ، بەچەشنێک بۆ ماوەی نیوسەدەی رابردوو بەدەسەلاتترین کەسیایەتیی نێو ئیزیدییه‌کان بوو . ئەو لەگەڵ عەلی بەگی می‌زدیدا کە میری ئیزیدییه‌کان بوو ، بەشداریی بەرێوەبردنی تەواوی کاروباری ئیزیدییه‌کانی دەکرد . تا ئەو کاتەی له‌ساڵی 1913دا می‌زدەکی کۆژا . دەسەلات و پێگەی مینا خاتوون لەسەر دەمی میرایەتیی سەعید بەگی کۆرەکشیدا بن کەمبوونەووە بەردەوام بوو . وەک سێنەر له‌پشت کۆرەکشەووە وەستا بوو ، پاشتریش دواى مردنی سەعید بەگ له‌ساڵی 1949 و بونی تەحسین بەگ بە میری ئیزیدییان ، مینا خاتوون ئەرکی سەرپەرشتییکردن و ئاراستەکردنی کۆرەزاکەى گرته‌ئەستۆ . بەگوێزەى دملوجی ، ئەم ژێر جاناڤه و زیت و وریایه ریزلێگیراوترین کەسیایەتیی نێوئیزیدییه‌کان بوو کە هەمووان بەدڵ لێی دەترسان .¹²⁷

¹²⁵ Soane , " To Mesopotamia and Kurdistan," passim, Less, " Two Years in South Kurdistan ". Journal of the Royal Central Asian Society 15, parts 3 (1928): 253-77; Soane , "The Southern Kurd," 44-45.

¹²⁶ Barth , 120-21.

¹²⁷ دملوجی . امارە بەدینان 22-23 و 18 ، 20

ژن وميردايه تى

ژن وميردايه تى له نيو كورددا به پى ياساى موسولمانان و نهرى خومانى بهرته دهچى . هرچنده كورد وه تاكنى موسولمان رنگى پندراوه چوار ژن بهنيت . به لام تمنا سرخيله كان و هيندك مولكدارى دولمه مند له تواناياندايه نهوه بكن . به گشتى هر ژنك دهين .¹²⁸ له سونگى نهروه كه ژنانى كورد له هلسوكهوتياندا نازادن و خو دانابن و به نازادى تىكل به پياوان دهبن ، هر بويه زوربهى جار ژن وميردايه تى له رنگى خوشويستيموه دهبيت زياتر لهوى خيزان رىكى بخت .¹²⁹ به شيوه يكي گشتى ، كورد له نيو خيزانه كانياندا دلسوزانه هلدوسوين و په يومندى گرم و گوپ و به تينيش نه دامه كانى پىكهوه ده به ستيموه ، جيا بوونوموش ، هر وه فره زنى ، به گشتى له نيو كورداندا كه موينه به و زياتر له نيو چينى ده ستويشتو و كاندا دهينيت .¹³⁰

كاتيك پياوړى كورد نارمزوى ژنهينان بكات ، كسىكى به تمه من له خزمانى يا دوستانى خو ، كه زوربهى جار خاوهن پله و پايه يكه ، دهينيت ، تا داواى دهستى نهوه كچه بكات كه هلبيراردوه . نه كسه له گال باوكى كچه كدا به به تمه كه دهكاتوه و باسى شياوى و كسايه تى داواكه ركه يان بۇ دهكات و پىكهوه بوكانكهى ديارى دهكن .¹³¹

¹²⁸ "Kurdian" in The Encyclopaedia of Mission, 530; Soane, "To Mesopotamia and Kurdistan," 396; Hay, Two Years in Kurdistan, 44; Nikitine, "Quelques observation," 670; Leach, 21; Bois., L'ame des Kurdes, 31-32; ۱۷۰۰ اماره بهدينان

¹²⁹ K. Badir Khan, 241; Soane, "To Mesopotamia and Kurdistan," 237, 397;

دملوچي . اماره بهدينان ۱۷۰۰

¹³⁰ K. Badir Khan, 241; Bois., L'ame des Kurdes, 39. ۱۷۰۰ اماره بهدينان

¹³¹ Barth, 26.

هه ، گيزانه و ميمكى سرنجر اكنيش ده خاتميرچاو له مهر نه زمونى خو وه نهدامى دهستى كه له لايمن ناغيامى كوردوه بۇ داواكردنى دهستى كچى رينيرىكى نايينى نيردراون نهوه گلفوگوى له مهر بوكانه كردوه و دهليت هيندك سرخيل زياتر له پينج سهه پاوهند به ناره تيكى و جاخرانه دهكات ليج نه ژماره به به زور زنده له قلمم دهكات Hay, Two Years in Kurdistan, 257-59, 44; Leach, 44-45.

بوكانه برك پاربه كه داواكر به باوكي كچمكه يا بهخوكرمهكه ديدات .^{۱۳۲} بهگوږهري كامهران بهدرخان شو بره پاربه برتیه له مارهیی ژن ومیردایه تیهكه و بو ماوه یهك دیاریبكر او لای مالی بوکی ده مینیتوه و وك زامنیهك بو هلسوكوتی باشی میرمهكه پاش چمندا سانیك پینی ده ریتوه .^{۱۳۳} دملوجی چمکی نیسلاهی (سهدق) ی بو شو بره پاربه بهكارهیناوه ، بهلام شووی دیاریی نهكردوو له لای كنی هلمهكیریت .^{۱۳۴} وږیاری مارهیی یان بوكانه ، وا باوه كه زاوا دیاریی بو بوك و باوك و براكانی بنیریت . ههیی ناماژهی بهوه داوه كه لهكاتی تهلاقدان ههمان بره پارهی دیاریبكرلو بهخریته سهر بووك .^{۱۳۵}

سهرمونیای ژن ومیردایه تیهكه و مارهیبكردن به ری وپهسمیكی موسولمانانه له لایهن مهلیكموه بهریتوه دهچیت . گواستهوه بوئهیهكی گرنگه بو شایی و زه ماوهند كه هه موان تیندا بهشداریی دهكمن . نه ریتك هه بوو كه زور باوی نه ماوه شویش دانانی (برازاوا) یه كه له دهرووی پهره ی زاوا یهتی رادهوستا وك نیشانه یك بو نهجامدانی كاری بوون به زاوا تهقی خویشی دهكرد .^{۱۳۶} بهگوږهري نيكیتین ، شو تهقیه له لایهن زاوا خویره دهكرا .^{۱۳۷} بهربووك كه وك ناراستهكمرنکی بووك راژه دهكات ، بهرپهسه

¹³² Barth , 28.

¹³³ K.Badir Khan ,241.

¹³⁴ دملوجی . امارة بهدینان . ۱۶۹ بهگوږهري یاسای موسولمانان . مارهیی یان سهدق بو كچمكه دهكیریتوه . له لای ههرهیی پیش نیسلا . سهدق دهكرا به ژنهكه و مارهیی به باوكی یان سهرپه رشتیاری كچمكه . بهلام پاش هاتنی نیسلا ههر دووكریان تیکهل بهیهك كران و وای لئی هات ههر دووكریان تیکهل بهیهك كران ههریوه نیستا ههر دوو وشكه یك مانا دهكیریت . دوو جز مارهیی ههیه ، مارهیی دیاریبكر او (مهراشل) شووی كه لهكهل پیگهی كۆمه لایه تی و تابوری و دارایی و شیاوی بوکندا دهگونجیت . مارهیی دیاریبكر او (مهراشمی) كه شویش بوخوی دوو جزه كه پیشمکی و پاشمکیه (مقدم) و (مؤخر) . پیشمکی هیندیک جار ههر پیش نهجامدانی هاوسهرگیرییهك دهدریت . پاشمکیهكش لهكاتی مردنی پیامهك یان كاتی جیاپونهوه دهدریت .

¹³⁵ Hay,Two Years in Kurdistan , 44.

¹³⁶ Bois,, L' ame des Kurdes,39.

نهم دیاردیه وك بۆیس سهرنجی بو راكیشاوه . لای عییرییه كۆنهكاندا هه بووه

¹³⁷ Nikitine, " La vie domestique Kurde,"342.

لەمۆی "نیشانەى پاکیزەگىي" لەپىش بارک و دایک و دۆستانى بووک و زاوا دابنیت .¹³⁸
 ٲنومىرداىەتى برازاكان ، بەتاىبەت ھىنانى كچە مام ، يەكەكە لە شىوازەكانى
 ٲنومىرداىەتى لەنىو كورددا ،¹³⁹ بەتاىبەتى لەنىو كۆمەلگە خىلەكەكاندا كە
 سىستى باوكاىەتى ٲىكەتەى ژيانى كۆمەلەىەتى تەنىو . ئەم جۆرە ٲنومىرداىەتى .
 بە گشتى ٲەيوەستە بەمەسلەى زەويدارى و ھىزى راميارى¹⁴⁰ و قازانجى ئابورى و
 راميارى ديارىكراو بۆ ھەردو لا دىنیتە ئارا . برازا مارەيەكى كەم يان ھەر ھىچ
 مارەيەك بە مامى خۆى ئادا ، مامەكەش لاىنگرى و ھەقارارى گەنجك بۆ خۆى
 مسۆگەر ھەكات . ئەو ھۆكارەى بايەخىكى مەزنى لەھىزى داواكارىدا دەىت لەكاتى
 رەكەبرى و مەلانىدا .¹⁴¹ ھەرچەندە ٲنومىرداىەتى برازاكان ، لەنىو كۆمەلگەى
 ئىسلامىدا لەسەراسەرى جىھاندا باوہ ،¹⁴² بۆابوونى لەنىو كورددا مەرج نە بەنەمايەكى
 ئىسلامىانەى ھەىت .¹⁴³

شىوازەكى ٲنومىرداىەتى ھەى بە (ٲن بە ٲن) ھەناسرەت ، ٲنىدا دوو ٲىاو
 خوشكى يەگترى ھەىن . ئەم شىوازە جاروبار لەنىو كورددا روودەدات . زۆر ئاسايە لە
 ھالەتى وادا كە شەرباىى چاوى لى ٲىۆشەت . ئەو رەگەتەى سوودى ماددى بۆ

¹³⁸ Bois., L' ame des Kurdes,39.

¹³⁹ Leach,19-21;Barth,26ff.

¹⁴⁰ Barth,28.

¹⁴¹ Ibid.

¹⁴² مەبارەت بە ٲنومىرداىەتى برازاكان يان ئاموزاكان لە نىو عەرەب و رەگەزە سامىيەكان بەگشتى ، ھەرەھا
 بوونى بە داىكى بەرىلۆرى رەگەزەى كۆمەلەىەتى موسولمانان ھەوانە :

Seligman, Brende , Z." Studies in Semitic Kinship,263-79.

¹⁴³ بارس گومانى ھەى كە ئارەزووى ٲنومىرداىەتى نىوخۆى لە ئاچەكەدا لە ئاكامى دەسەلات و كارەگرى
 ئىسلامىدا . ئەو لەگەل (لەتىزىنەك) دا كۆكە كە ٲنومىرداىەتى نىوخۆى لەنىو غەيرە موسولمان و خەلكانى
 ٲىش ئىسلامدا ھەبوون . ئەو ديارەىە لە مىسر ، سۇمەر ، ئىلام ، عەرەستان ، فارس ھەبوو كە ھاوسەرگەبرى
 براوخوشك لەنىو چىنى فرمانەوادا ھەبوو . ھەرەھا لە ئاچەى قەفاس-ئەرمىنياكە ٲنومىرداىەتى خزمە
 نەكەكان بەشەك بوو لە رەگەستەى كۆمەلەىەتىدا . Barth ,136ff.

ھەردوولا تېدايە،^{۱۴۴} ئۆزۈمبۇرەيەتتىكى نۆۋخۇبى ۋەك ئامارەي پىندرا، زىياتر لەنىۋ كۆمەنگە خىلەككەيەكاندا بىلۆۋ، لەكاتىكدا ئۆزۈمبۇرەيەتتىكى دەرەكىلى لەنىۋ ئىمۇ شارنىشىن ۋ گوندنشىناندا باۋە كە پەيۋەندىيە خىلەككەيەكانيان ھەلۈمەشاونەتەۋە .

ئۆزۈمبۇرەيەتتىكى لەنىۋ كورددا بە پەيۋەكۈردىنى ياساكانى مەزمەبى شافىيەبى بەرۋەندەچىت . باۋك دەسەلاتى تەۋاۋى ھەيە كە كچە پاكىزەكەي بە بىن ۋىستى خۇبى بەشۋو بدات ، جا گەيشتىتە تەمەنى پىنگەيشتۋويى يان نا ، ھەرچەندە ۋا بۇ ئىمۇ شىۋاۋترە كە رەزامەندىي كچەكەي بەدەست بىننىت . بە پىنى پەيۋەۋى شافىيەبى ، ئۆزۈمبۇرەيەتتىكى ئىمۇ دەمە شەرەبىيە كە لەنىۋان زاۋا ۋ سەرپەرشتىيەرى كچەكەدا رۇكۈتەنى لەسەر بىرەت . ئەگەر باۋكى مەدبۋو ، براكەي لەپىشتەرە . پىۋىستە ئامارە بەۋە بىرەت كە تەنيا باۋك ۋ بايىر ئىمۇ دەسەلاتەيان ھەيە كچ بە شۋو بەدن . ھەر بۇيە ئىمۇانە بە (ۋەلى ۋوجىب) ناسراۋن .^{۱۴۵}

ھەرچەندە ، نەرىتى باۋ ھىندىك چار لەگەل ئىمۇ دەسەلاتەي شەرە بۇ باۋك يا سەرپەرشتىيەكەرى دابىنگەردۋە ئاۋىتەمەبىن . لە راستىيدا ئاۋىتەمەۋەنەكە زۆربەي چار ئەۋەندە بەھىزە كە شۋىنىك بۇ رى ۋ شۋىنە شەرەبىيەكە ناھىيەتەۋە . بۇ نەۋەنە ، لە ئاۋچەي بارزان ، ۋەك جىۋاك دەلەت ، ئۆزۈمبۇرەيەتتىكى ئىمۇ كاتە روۋەدات كە ھەردوۋ كەسەكەي خۇلەيەرى ئۆزۈمبۇرەيەتتىن دەچنە لاي شىخى بارزان ۋ خۇشەۋىستىي خۇيان ئاشكرا دەگەن ، ئىنجا شىخ دەياننىرەتە لاي مەلا تا مەرەيان بىكات " باۋك يا سەرپەرشتىيەريان پىشتىگەرى لىمۇ ئۆزۈمبۇرەيەتتىكى بىكات يان نا " جىۋاك ، ھەرچەندە ، ئەۋەش دەلەت كە ئۆزۈمبۇرەيەتتىكى لە زۆربەي ھالەتەكاندا بە رەزامەندىي سەرپەرشتىيەريان روۋەدات .^{۱۴۶}

ھەلگەرتن نەۋەنەيەكى زىياتر لىمۇ بارەبەرە دەمخاتە بەردەست كە تېيدا باز بەسەر رەزامەندىي ۋ پىشتىگەرى باۋك يا سەرپەرشتىيەردا بەدەرت . ئەم باز بەسەردانە ھىندىك بە روۋزەندى بىرەرنىكى شەرەبى بەدى دىت كە دەسەلاتى سەرپەرشتىيە پوۋچ لەكاتەۋە .

¹⁴⁴ Ibid.27.

¹⁴⁵ Muhyi al-Din Abu Zakarriya Yahya al- Hizami al Nawawi, Minhaj Al-Talibin,321-23;Schachet,"Nikah."Cf.Barth,30.

به‌گوږزې دملوچي ، هرچنده هه‌لگرتن له هينديك به‌شكاني كوردستاندا نه‌خو ازراوه . به‌لام له‌زړېه ناوچه‌كاندا به‌ريلاوه .^{۱۴۷} نو ناماژي به‌مداوه كه هه‌لگرتن به‌گشتي ناكامي خوښويستې هاوبه‌شېي دوو كسه و نارمزوي نو نوانيه بو پټكوه ژيان . فراندن و ناچار كړدن كه‌مونيښه .

به‌گوږزې دملوچي ، مسه‌لمكه ورك باوه نه‌وېه كه هه‌لگرمكه نافرمتكه دهيات و دوو قوتاغ دووري له‌خاتمه و له‌رې هر دووكيان زه‌ماوند دهكمن و دهبنه ژن وميزد . به پټي مزه‌به‌ي شافيعي ، دهسه‌لاتي باوك ورك سرپرشتياريكي ژن وميزدايه‌تيه‌كي له دووري نو مو‌مدايموه پوچل دهبيت . به‌گشتي پاش هه‌لگرتنه‌كه پټكهاغن له‌گل ماله كچدا روودهدات له‌رېي تيگموتني چمند كسيكي خانمدان و ريشسپييموه ، دواي نه‌وې (سه‌مق) دهرين و مه‌سلمات دهكمن . ويزاي سه‌مق بريك پاره دهرين پينده‌لېن (حق كريت) ورك قهرميويه‌كي نو نو بيزيزي و نابروچوونې به‌موي هاه‌لگرتنه‌كه‌وه روويداوه ، گهر يه‌كساني كو‌مه‌لايه‌تېي له‌نيوان هردوولادا نه‌بيت ، هينديك چار مه‌سلمات نه‌ستم دهبيت و دوور نيه گوښد و توندوتيزي گهره‌شي لي بكه‌مونيښه .^{۱۴۸} هه‌لگرتني ژني ميزدار ، كه كم رنده‌كه‌ويت ، نابروچوونكي گهره‌يه .^{۱۴۹}

دملوچي له‌م رووه‌وه باسنيكي سربرنچراكيښي گټراوه‌تموه . بو نه‌وې كسيك خوي له په‌له‌ي زنا به‌دوور بگريږ ، هينديك چار په‌نا بو حيله شهرعي دهيات ، كه تنيډا له رېي كوكله مه‌لايه‌كي پارم‌خوره‌وه ته‌لاقي نافرمتيك له ميزدي يه‌كمي و دواتر به‌شووداني به پياوړيكي تر نه‌نجام دهرين . مه‌لاكه به ژنه‌كه ده‌لېن واز له نيسلام به‌نينيت و بېيته كريستيانېي يان جوو . پاش نه‌وې ژنه‌كه قسه‌ي مه‌لاي جنيه‌جنيكرد ده‌ستېه‌جن ميزده‌كي ته‌لاقي ده‌كه‌ويت ، چونكه ژنه‌كه له نيسلام وهرگه‌راوه ، روژي دواتر مه‌لا داوا ژنه‌كه دهكات بېيته‌وه به موسولمان ، نيدې ژنه له‌گل ميزدي دوه‌مييدا زه‌ماوند دهكمن

^{۱۴۷} به‌گوږزې دملوچي . نه‌م گاره لاي نيزيديه‌كان په‌سند : دملوچي . اليزيدية . ۲۸۰-۸۱

^{۱۴۸} دملوچي . اماره به‌دينان . ۱۶۸-۶۹

^{۱۴۹} رده‌دووكموتني كچ به نارمزوي خوي له‌گل كورنكا له‌لاي نيزيدي باوه تا لاي موسولمانه‌كان نه‌وش به‌گوږزې دملوچي بو نه‌وه ده‌كه‌ريتموه كه كچ لاي نيزيديان پټگيمكي كمي هيه . نوان له‌لايه‌ن سرپرشتياريه‌كانيانوه هر زو بن نارمزوي خويان به شو دهرين . نه‌وش توشي ياريكي ناهه‌مواريان دهكات . دملوچي . اليزيدية . ۲۸۱-۸۲

و بەشیوەیەکی گونجاو لەیەکتر ماردەبرێن .¹⁵⁰ بەگۆڕەری نیکیتین ، لەناوچەیی شەنۆ ، و مەختایەکی ژنیکی مێرددار یان کچێک هەڵدەگیرێت ، هەلگرەکه ناچار دەبێت بڕێک پارە بداتە مێردی یان باوکی که بە (داوستانە) ناو دەبرێت . ئەو چەمکەیی که لە وشەیی داوستانە دا تاشرۆه واتە پێنۆوس .¹⁵¹

مەندالپوون

کاتیکی مەندالیک خەریکە لەدایک بێت ، ژنیکی دراوسێ ، بەتایبەت بەتەمەن ، بۆ یارمەتییەدان بانگ دەکێت و لەکاتی لەدایک بوونەکەدا وەک مامان هەڵدەسوێت .¹⁵² بەگۆڕەری بارس ، دایکەکه و مەندالە ساواکه ، بەتایبەتی گەر کوڕ بێت ، بۆ ماوەی حەوت شەو و حەوت رۆژ لەگیانیکی شەڕەنگێز که (شەو) ی پێدەلێن ناگاداریی دەکێت . بڕوا وایە که شەو ژنیکی وەجاخ کوێر بوو و نێرەیی بە مەندالپوونی ژنان دیت ، بەتایبەتی مەندالی کوڕ . بۆ ئەوەی مەندالە کوڕەکه لە شەو بپارێزێت ، چەقۆیک ، لەرزیمەکی گەورە ، یا توێکەڵەپیان دەخێرتە ناو کەژاومکەیمو . هەرچەندە باوەڕ وایە که شەو رۆژ بەلای مەندالی کەدا ناچێت ، بەلام بۆ ئەویش هەر چەقۆ و توێکەڵە پیاو دادەنێت .¹⁵³

بەگۆڕەری نیکیتین ، که سەبارەت بە کوردستانی ناوەند نووسیبوویتی ، مەندالی کوڕی تازەبوو بۆ ماوەی شەش رۆژ لە لایەن ژنانی ناخەمبوو و خزانەمو ناگاداریی دەکێت . مانەو و چاودیری لە کاتی شەویدا دژی ئەو گیانە شەڕەنگێزە که شەشی پێدەلێن گرنگە ، ئەو ناوەی که نیکیتین دەلێت لە وشەیی (شەش) ی کوردییەمو هاتوو . بڕوا وایە که شەشە هەول دەدات دایکەکه و مەندالە ساواکه بکوژێت ، هەر بۆیە ناگر و رووناکیی بەکار دێت بۆ دەرکردنی ئەو گیانە شەڕەنگێزە . لەماوەی ئەو شەش رۆژەدا پارچە کراسیک لەلایەن شەخێکی ناسراووە وەک مەفرک لەی مەلەدا دادەنێت بۆ ئەوەی

¹⁵⁰ دملوجی ، ھامارە بەدینان ، ٧٠-٧٦٩ شایەنی بایە لە ھند و ئەندەنۆسیاش گەر ئافەرتیک بیەرت لەمێردەکە ی جیاپیتەو ئەم رێکە لەدین وەرگراوە دەکۆتەبەر

¹⁵¹ Nikitine, " La vie domestique Kurde," 341.

¹⁵² Ibid., 339-40.

¹⁵³ Barth , 112.

۱۵۴. **لہو گیانہ شہرہ نگیزہ بہ دور بن**

منداڭلى كوپ پېش ئىۋە پېنگات خەتەنە دىكرىت . بۇنەكە زۆرۈەى جار لەلايەن
سەرتاشىكەۋە بەرۋەدەبىرىت ، زۆرجارىش سى كوپ يان زىاتار لە يىك كاتدا خەتەنە
دىكرىت . ۋاباۋە دەۋلەمەندىرىن باۋك خەرجى بۇنەكە دىكىشىت . ^{۱۰۰} ھىندىك لە كوردان
منداڭلە كىچىكەنېشان(خاقد) خەتەنە دىكەن . ^{۱۰۱}

شیخه‌گان

ئىم رۆنە بايەخدالرو پەرمگرتوۋى شىخەكان لەژانى كۆمەلايەتتى و رامبارى كوردستاندا گىزلاۋىانە و دىگىزىن و امكات گىتوگۇ لەمە پىنگىيان لە كوردستاندا بگرت . تەناەت تروسكايسى خستىنك بۇ سەر مىژۋى كورد نەرىدەخات كە رىبەرايەتتى شىخەكان لەنىو كورداندا و لەماۋى زياتر لە سەد سال ، چەسپاوترىن شىۋازى سەرگەتوۋى رىبەرايەتتى بوو . بەتاىبەت ياش نەمانى مىرنىشەن ئۇتۇنۇمە كوردىيەكان

بینه‌ما و دهرکه‌وتنی شیخه‌گان

میژووی سهره‌تایی دامه‌زینه‌رانی بنه‌ماله شیخایه‌تیه‌گانی کوردستان ، وه
پیاوانکی لیاقتووی به‌راچا پێشانیان دهدات . وێرای نه لیکنه‌چوونه‌ی که له باری
کسیایه‌تیانه‌وه ، تایبه‌تمه‌ندیه‌تیان ، سروشتیان و هه‌روه‌ها نه‌و وزه‌یه‌ی که له‌نیو
نێزیه‌ی هه‌رحه‌خه‌کاندا خستوه‌ته‌ به‌ش . له‌وانه‌یه‌ نه‌و لیکنه‌چوونه‌ش هه‌مێت که

¹⁵⁴ Nikitine, "La vie domestique Kurde," 340.

جنگی سرنجه همان پروا به شمشه لای نهستوریدگانی دوشتی ورمش هه

¹⁵⁵ Barth, 150.

¹⁵⁶ Arkeljan . H. "Lea Kurds in Prese" In Verhanlungen des XIII International Orientalisten Kongresses-Hamburg, September 1902, 148-50. Leiden: E.J.Brill ,1904.

سەبارەت بە ئەرکەوتىيان ۋەك رېبەرانىكى ئايىنىي و رامبارى ھەمان گىرانەمە دەيتتە سەرمەشق و بە سانايى دركى پىدەگىرنت .

لەناوەرەستى سالى ۱۹۳۰دا ، (پەرەر رۇندۇت) لە مېژووى ژمارەيەك لە بنەمالەي شىخەكانى كۆلىومەتە و گەشتووتە ئەرەنەجامىك . بەگۆيرەي ئەرەنەجامەكەي ، ئەم بنەمالەنە بەگشتىي لە ئەرەمە دىن و لەناوچەيەكى دياربىكرادا جىگىر دەبن ، لايمەگىرى پەيدا دەكەن ، ئاوبانگىكى باش لە خواپەرستىي و چاكەكارىي بەدەستدېنن ، لەگەل بنەمالە دەسەلاتدار و دەستزويشتووكاندا لە رىگەي ژن و ژنخوازىيەمە تىكەل دەبن .^{۱۵۷} ئەو ديارىي و بەخشىنەي لە موريدەكانىمە و مريدەگىرنت واپان لىدەكات سامان و مولك و مالىكى بەرچا و پىگەمەنن ، ئەمەش پىگە و دەسەلاتيان بەمىز و چەسپاوتر دەكات .^{۱۵۸} ئەرەنەجامەكەي رۇندۇت ئەو ئاكامانە دەچەسپىننيت كە نووسەرانى دىكە لەكاتى كۆلىنەمەيان لەمەر بنەمالەي چەند شىخىك بەدەستيان ھىناوہ .

بەگشتىي و بەدەر لە ھەموو شت ، دامەزىنەرانى شىخايەتتەيەكان لە ئەرەمە ھاتوون ، ئە ئەندامى خىلنەك و ئە خەلىكى رەسەنى ئەو شوتەنش كە يەكەمجار ئاوبانگى تىدا پەيدا دەكەن ، بەگۆيرەي رۇندۇت ، ئەم رەوتى كۆچكردنە ، كە ھىندە ديارەيەكى زەقى مېژووى سەرەتايى دامەزىنەرانى بنەمالە شىخايەتتەيەكانە ، دىروستىي ئەو گوتىمە دەسەلمىننيت كە "ھىچ پەيامبەرىك لەنىو خەلگەكەي خۇيدا رىز و بايەخى نىي"^{۱۵۹} ئەم نەمۇنەنەي خوارەمە بەلگەي ئەمەن كە ئەو رەوتە لەنىو بنەمالە شىخايەتتەيە گەرە و بچووكەكاندا چەندە باوى بووہ .

شىخانى نەمەرىي لە ھەرىمى شەمەدىنان لە توركىا خۇيان بە نەمەي شىخ عەبدولعەزىزى كۆپى شىخ عەبدولقادىرى گەيلانى لە بەغدا دەزان ،^{۱۶۰} لەكاتىدا شىخانى بەرزنجە لە ھەرىمى سەلىمانى لە عىراق خۇيان بە نەمەي دوو برا دەزانن كە شەمش سەدە پىشتەر لە كوردستانى ئىرانەمە ھاتوون .^{۱۶۱} لەنىو بنەمالەي شىخە گچكەكاندا ، شىخى

¹⁵⁷ Rondot, " Les tribus Montagnardes," 42-47.

¹⁵⁸ Ibid.

¹⁵⁹ Ibid., 44.

¹⁶⁰ Ibid., 45.

¹⁶¹ Barth , 62.

خالان و زینۆی شیخی هه‌رمی ره‌واندز له عێراق خۆیان به نه‌وه‌ی شیخێك ده‌زانن كه له ناوچه‌ی لاهيجانه‌وه هاتوونه‌ته نه‌وه‌ هه‌رمه .¹⁶² شیخانی پالۆ له تورکیا خۆیان به نه‌وه‌ی کسێك ده‌زانن كه له بنه‌رته‌وه خه‌لكی هه‌رمی سلێمانی بووه .¹⁶³

پاش نه‌وه‌ی شیخ له‌ شوێنه نوێیه‌ی بۆی ده‌چیت نیشته‌جێ ده‌ییت ، یه‌كه‌مین کاری بریتیه له‌وه‌ی ناویانگێکی خواپه‌رستی و چاكه‌کاری بۆ خۆی به‌ده‌ستیه‌ییت . نوێژی به‌رده‌وام ، رۆژوو ، هه‌روه‌ها سانه‌یی و خاکی بوونی ئهم چه‌شنه‌ پیاوه له‌خواترسانه‌ کاریگه‌رییه‌کی مه‌زن ده‌کاته سه‌ر کۆرده چیاپیه‌کان ، ئه‌وانه‌ی له‌سه‌ر بێ‌نه‌زمی و ژانیکی پر ئاره‌زووکاری راها‌توون .¹⁶⁴ به‌گوێه‌ی چاو‌دیرێك كه ماوه‌ی چه‌ندساڵێك له‌نیو کوردانه‌دا ژیاوه " زوهد و خوگرته‌وه زیاتر ناویانگی شیخ به‌رز ده‌کاته‌وه ، هه‌وائی شیخێك هه‌یه كه ماوه‌ی نۆساڵ له‌سه‌ر یه‌ك ، هه‌ر ساڵه‌ی چل رۆژ به‌پۆندوو بووه و رۆژانه‌ش یه‌ك هه‌نجیری خوا‌بردووه و قومه‌ ناویکی خوا‌ردۆته‌وه ."¹⁶⁵

دامه‌زرێنه‌ری بنه‌ماله‌ی شیخانی خه‌لان و زینۆی شیخی ، خانه‌قاییه‌کیان بۆ هه‌مانه‌وه‌ی ئه‌و میوانانه‌ بنیاتنا‌بوو كه له‌ کاتی سه‌رما‌ی سه‌خت‌دا به‌و ناوه‌دا تێده‌په‌رن و رێیان ده‌که‌ویته‌ خه‌لان .¹⁶⁶ وه‌ك هه‌ی ده‌لێت : " به‌م شیوه‌یه ، ناویانگێکی به‌رفراوانی خواناسی و چاكه‌کاریان به‌ده‌سته‌ینا بوو ."¹⁶⁷

¹⁶² Hay, Two Years in Kurdistan , 257.

ئه‌و شیخانه‌ی ئاماژه‌ی بۆکراوه بریتیه له‌ شیخ هه‌یه‌یدوللا و شیخ هه‌لانه‌دین . هه‌ی به‌ مه‌له‌ ئه‌وانه‌ی به‌ ئامۆزای یه‌کتر ئاو‌بردووه . هه‌رچه‌نده له‌ راستیه‌یدا نه‌وه‌ی پێشوویان مامی نه‌وه‌ی دواترانه . Leach, 8

¹⁶³ Rondot, " Les tribus Montagnardes," 46.

¹⁶⁴ سه‌باره‌ت به‌ ئاگاری ئاینی و کاروگرده‌وه‌ی خواپه‌رستی سۆفیه‌یه‌کان بڕوانه :

Massinon, Louis . " Tarika " , 8:667-72; Macdonald, D.B. "Derwish." , 2:949-51.

¹⁶⁵ Wilson S.G , Persian Life and Customs. , 103.

¹⁶⁶ Hay, Two Years in Kurdistan , 257.

له‌سه‌رهمی هه‌ی دا . وایه‌ده‌چیت ئهم گونده به‌ ناوی داره‌لعه‌مانه‌ ئاسراوه لیج ئاماژه‌ی بۆداوه كه ئهم ناوه‌ ناویکی دیه‌کی گوندی خه‌لانه . Leach, 8

¹⁶⁷ Hay, Two Years in Kurdistan , 257.

شیخ بمرهوام ویستی خیرخوازانه‌ی خوی بۆ چارمسرکردنی کیشمه‌کان و ناشتکردنوه‌ی دژمکان ده‌خاته گهر . ریج ، نمونه‌یه‌کی سمرنجراکیش له‌مه‌ر تینکۆشانی نه‌دما‌نی بنه‌ماله‌ی بابان له سلیمانی بۆ ده‌سه‌لات وهرگرتن ده‌خاته بمره‌ست و ده‌لیت :

" کاتیک مه‌حمودپاشا دوا‌جار بریاریدا سر بۆ تورکان دانه‌وینیت ، ماوه‌یه‌کی کورت پینش نه‌وه ، خوی و ده‌سمان پاشای مامی و ه‌ردوو برا‌که‌ی ، وه‌سمان و سلیمان ، چوونه لای شیخ خالیدی خواناسی مەزنی سلیمانی ، نه‌م سیانه سویندی لایه‌نگریان بۆ مه‌حمود پاشا خوارد ، ه‌مه‌وک پینشینیان ده‌کرد که شازاده‌ی کرماشان له ته‌قه‌لای نه‌مه‌دا بیت یه‌کێکیان به‌لای خۆیدا رابکێشیت و دژی پاشا و به‌رژه‌وه‌ندیی تورکان هانی بدات . له‌وئ سویندیان به‌ شمشیر و قورئان و ته‌لاق خواردبوو ،¹⁶⁸ که ه‌ر نامه‌یه‌ک له‌لایه‌ن تورک یا ئێرانیه‌یه‌کانه‌وه بۆ ه‌ر کامیان بنێرێت ، نه‌بیت له‌مالی شیخ خالید و به‌ نامده‌بوونی ه‌مه‌و لایه‌نه‌کانی نه‌و رێکوه‌ته‌یان به‌ستوه ، بکۆتیه‌وه ."¹⁶⁹

مورید په‌یدا‌کردن یه‌کێکی دیکه‌یه له‌و چالاکیانه‌ی که شیخ به‌و په‌ری تواناوه له‌و شوینه نوێیه‌ی تیندا نیشته‌جێ بووه کاری بۆ ده‌کات . زۆربه‌ی جار نه‌وانه‌ی ده‌یان‌کاته مورید و شوینکه‌مه‌ته‌ی خوی که‌سانێکی ناخێله‌کێن که پێوستیان به‌ پاراستنه . بنه‌ماله‌ی شیخانی بارزان له‌وانه‌یه‌ دیاترین نمونه‌ بیت بۆ نه‌و پاراستنه‌ی که له‌لایه‌ن شیخه‌وه پینشکەش به‌ خه‌لکه‌کانی لادینی ناخێله‌کیی ده‌کړن . ده‌رکه‌وت نه‌و به‌ده‌سته‌وه‌گرتنی ده‌سه‌لاتی له‌و کاته‌وه ده‌رکه‌وت که وه‌ک قاره‌مانیک له‌ پرسى گوندنشینه‌کانی زنجار دژی چه‌وسانه‌وه و به‌کاربردنی نادا‌په‌روه‌رانه‌ی نا‌غای ناوچه‌که ده‌رکه‌وت . له‌ نا‌کامی چه‌ند جه‌نگی خۆناوایی دژی نه‌و نا‌غایانه ، بارزانیی بووه سه‌رداری راسته‌قینه‌ی ته‌واوی ناوچه‌ی زنجار .¹⁷⁰ ه‌مه‌وک بارس ده‌لیت ، ته‌نا‌هت له‌و قو‌نا‌غە‌ی دوا‌ییشه‌دا ، موریده‌کانی شیخی بارزان خه‌لکی ناخێله‌کیی بوون و سه‌ر به‌ چینی

¹⁶⁸ سویندخوا‌رین به‌م سن شته له‌ ته‌واوی و‌لاتانی ئیسلامیدا با‌وه کاتیک پیا‌و سویند به‌ ته‌لاق ده‌خوات . کاتی شکاندن سوینده‌که به‌شیوه‌یه‌کی نۆژماتیکی ته‌لاقه‌کی ده‌کو‌یت تا چو‌ر مانگ که ته‌لاقه‌کی تیندا چا‌ک ده‌کۆتیه‌وه ناتوانیت به‌جیت به‌لای ژنه‌که‌یدا

J. Pedersen. "Kasam," in *Encyclopaedia of Islam*, 1st ed., 4: 783-85 .

¹⁶⁹ Rich, I: 147-48 .

¹⁷⁰ دملوجی . اماره‌ به‌دینان . ۱۳۱-۱۳۲ .

ژن و ژنخوازی لښکېل بڼه‌مانه شکو‌م‌ند و ناودارمکان دمکات . دواي نډوې نډه سږي گرت . هاوې‌يمانېه‌تېپه‌کې به‌مېزي بۇ پېنکات . بهم شېوازې ، دوو له مېزترين و ناسراوترين بڼه‌مانه‌ي شېخايه‌تېپه‌کاني کوردستان ، که بڼه‌ماله‌ي شېخاني شه‌مدنيان و بارزان ، په‌يوه‌نديي ژن و ژنخوازيان لښکېل مېره به‌ناوېانگه‌کاني نامېديدا دامه‌زاندووه .^{۱۷۵} گېزانډوېه‌کې سږنجرپاکېش و سږنچ و نښجامگېريک له لايمن هې يوه سږبارت بهم شېوه ژن و ژنخوازيه پېشکېش کړاوه ، نو کسې که له‌لايمن شېخ محمودي ناغاي والاښووه^{۱۷۶} داواي لېکړاوه لښکېل نو نه‌سته‌يه‌دا بۇ داواکردني ده‌ستي خوشکه‌کې شېخ عوبه‌يدوللای خه‌لان و زينوي شېخي بږوات .^{۱۷۷}

بايمخي راميارې نو تېکه‌لېه‌ي له ناکامي ژن و ژنخوازيه‌يوه هاتوته‌نارا ناتوانيت زنده‌پويي تېدا بگړت . شېخ سه‌يد له‌رې دانايي و لېه‌اتوويي له به‌کاره‌يناني نو تېکه‌لېه‌ي ژن و ژنخوازيه‌دا ، تواني ده‌سه‌لاتي هراخوازي هم‌م‌نده‌گان راگړت و بگړه ده‌ستېشي به‌سږدا بگړت . به‌گوږه‌ي سون :

"پاش رو‌دواومکاني سالي ۱۸۸۱ ، کاتيک هم‌م‌ونده‌گان خريک بوون سلېماني بگړن و بڼه‌ماله‌ي (شېخاني به‌رزنجه) تېکېشکېنن ، شېخ سه‌يد گرنگي و بايمخي خيل و به‌کاره‌يناني وک چمکېک درک پېکړد ، بۇ نډوې بېانخاته بنده‌ستي خوږه‌وه ، نو له رنگه‌ي ژن و ژنخوازيه‌کې زور شاره‌زايانه‌وه ، خستنيه ژر سايه‌ي خوږه‌وه ... نو سياسي‌سته زور به باشي سږکه‌وتني به‌ده‌سته‌ينا به‌چه‌شنېک کاتيک له سالي ۱۹۰۸ دا فرمان به خيلمه‌که درا راپه‌ريني خوږي راگه‌يم‌نيت ، نه‌يتواني بېفرماني شېخان بکات و

¹⁷⁵ Soane, Report on Sulaimania District, 98.

به‌گوږه‌ي سون . شېخه‌کاني بارزان دواي نډوې له رنگه‌ي ژن و ژنخوازيه‌يوه لښکېل مېرکاني نامېديدا تېکه‌ل بوون ، ناوښناسي "خان"يان بۇ کچ و رڼگه‌زه مېنيه‌گانيان به‌ديهيئا . نډوې که ته‌نيا خېزانه‌ کونه‌گان مال نو نېدا‌عايه‌يان هه‌بوو

¹⁷⁶ شېخ محمده‌دي سږمکخيلي ناسراوي خيلي بالېک . پياوښکي شکو‌م‌ندي ناييښي نه‌بووه . نو له کاتي له‌دېک بوونيدا له‌لايمن خرمنيکېيوه ناوړاوه که شېخنيکي راسته‌قېنه‌ بووه . Leach, 3.

¹⁷⁷ Hay, Two Years in Kurdistan, 257-59.

لەسالی ١٩٤٤، لە کاتی کەدا شێخی بارزان بە ناشکرا لە دژی حکومەتی عێراق راپەرێبوو، لەگەڵ ناغاگانی زێباردا ژێرئوخوازییان پێکھێنا، ئەو ناغایانە ی دوژمنی سەرسەخت و میمنی چەندین پەشتی شێخانی بارزان بوون، لە ناگامی ئەم ھەولە زێرماکانیە، وەک لۆنگرێک دەلێت، توانا و ھێزیان "دوو ھێندە" زێدەتر بوو. ^{١٧٩}

یەک لە راستییە بەلگە نەویستەنە ی بەگشتیی پەسەندە ئەوەیە کە سامان شێوھەکی دەسەڵاتە، لە کەشێکی سەرھتایی و ساکاری وەک لەئێو کورددا ھەیە، دەسەڵات تەواوی بێھەمەیی کۆمەڵایەتی دیاری لێکات و چالاکیەکانی خەڵک نارااستە لێکات. سامان ھێزێکی ھاندەری مەزنە و لەنەستی ھەموو تاکێکی دەسەڵاتخوازا ناھەمەیی ھەیە، ھەربۆیە بەدەستھێنانی سامان یەکێکە لە خولیا و ئارەزووانی شێخیان لە شوێنە تازە نیشتەجێبوونەکەیدا سەرقالکەردبوو.

بەدەستھێنانی سامان وای لێکرد شێخ موریادی زێدەتر بەلای خۆیدا رابکێشێت و بتوانێت بەرێوەیان بھێنێت. خواردن و چەک بۆ پاسەوانەکانی داڕێژا، ھەروەھا بەو کەساندا رابگات کە روو لە خانەقاوەی لێکەن و پێویستیان بە یارمەتی و ھاوکاری و پاراستنی دەبێت. سامانی شێخ لەو بەخشین و دیارییانەو سەرچاوە لێکەوتن کە لەلایەن موریادی و شوێنکەوتەکانیەو بەسەردا دەبارێت، جا کەم بێت یان زۆر، شتێکی باوە، ھەرچەندە بە زۆریش نە، ھەر موریادی سەردانی شێخ لێکات دیارییەکی بچووک پێشکەش لێکات، ^{١٨٠} ھەرچەندە مەر و سەردارە مەزنەکان سەرچاوەی سەرھەکی ئەو خەڵات و بەرات و دیارییانە پێکدەھێنن.

بەگوێزە ی بارس، سامانی شێخانی بەرزنجە لێکەوتن لەو خەڵات و بەراتانەو سەرچاوەی گرتبێت کە بێھەمەیی بابانییەکان پێیان بەخشێون. ^{١٨١} ئەو سەبارەت بە

¹⁷⁸ Soane, To Mesopotamia and Kurdistan, 190. Also Soane, Report on Sulaimania District, 99.

¹⁷⁹ Longrigg, Stephen H. Iraq, 1900-1950: Political, Social, and Economic History. London: Oxford Univ. Press for the Royal Institute of International Affairs, 1953, 326.

¹⁸⁰ Barth, 84.

¹⁸¹ Ibid., 62.

چوڭىتى بەدەستەينانى ئەو سامانە و ئەو رىگا ھەمەجۇرانەى لە پەيدا بونى گىراوتەبەر
زىاترمان بۇ روون دىكتاموھ و دەلىت :

" ھەر لەسەرەتاي دەستپىكرىنى سەردەمى بابانەكانەوھ ، تواناي نابوورى
بنەمالەكە بە شىۋەيەكى خىزا پەرى دەسەند و تۆكەدەبوو . ئەگرى مىراتگرى تاپۇ
زەوىەكان كە لە دەولەتى عوسمانىيدا بەرئوھ دەچوو وادەردەكوت قازانچى ھىبووئىت .
دوای دامەزاندنى پەيوەندىيەكى دۇستانە لەگەن سولتانا ، شىخەكان توانيان دەست
بەسەر ژمارەيەكى زۆر گونددا بگرن بەوى كە بە نرخىكى گەم لە مەريان دىكتاموھ . ئەو
باچ و دەستكەوتە زۆرى كە لەم جۆرە مامەلەيدا پەيدا دەبوو بوو ھۆى خاوندەرتىي
بازارى سلىمانى (تەنانت ئەمروش) چارەكى بازار بۇ بنەمالەى شىخ دىكتاموھ^{۱۸۲}.
خاوندەرتىي شىخ بۇ گوندو زەوىە كشتوكالىيەكان ھىز و دەسلەتلىكى
مەزنى بەسەر لادىيى و جووتكارەكاندا پىدەبەخشىت . ئەو پاراستنەى دەياندرىتى
بەھۆى ئەوموھىە كە لەسەر مال و مولكى شىخ ژيانيان دىگوزمىنن و ھەستى پابەندبوون
بە كەسايەتتىيەكى پىرۆزەو دەيانكاتە وەفادارترىن ئەروئىش و دەست و پىنەندىي شىخ .
جىگاي سەرنجە ، ئەو گوندانە زۆرجار دەبنە گرنگرىن بىنكە و پىنگەى گرنكى دەست و
تواناي شىخ . جىگاي سەرنجە ، شىخ عوبەيدوللا پىش ئەومى پەلامارى ئىران بەدات ،
سەرقالى كېرىنى ژمارەيەكى زۆر گوندەكانى سەر سنورى توركيا-ئىران بوو .^{۱۸۳}

كارىگەرىي و بالادەستىي شىخان

زۆبەى ئەوانەى پەيوەندىيان بە كوردانەو ھەبووھ لەسەر ئەو كۆكن كە كوردان
بە گشتىي لەمەپ بابەتى ئايىن لىبوردەن و جياوازىي ئاگەن . لەبەر ئەو زىاتەر ئەگرى
كەوتنە ژۆر دەسلەلاتى شىخان ھەمە . پروفېسۆر (مىنۆرسكى) ئامازەى بەو داوھ كە
كوردان زۆر دىد و سەرنجى دەمارگىر و پەرگىريان نىھ و بەشىۋەيەكى مەزنى لە

¹⁸² Ibid..63.

¹⁸³ Enclosure 2 in Letter from Consul-General Abbott to Earl Granville, Tbriz/July
13.1880, Turkey No. 5 (1881).9.

کار و فرمانه جزیره کاندای بهدوای شیخ دهکمن^{۱۸۴}، بهگویره (کوینت)،
 "هرچنده کورد بهگویره سروشتی خوی بهلای لیبوردهیی نایینیدا لاندمن، بهلام
 بههوی نهمانی و ساکارییهوه، به ناسانی بهرمو دهمارگیری نایینی دهمارژوین
 زیاتریش بههوی بروایان به موعجیزه و دیارده ناسروشتییهکان^{۱۸۵}،

کوردانی نهخویندموار و نهمان زور بروایان به موعجیزه و دیارده
 ناسروشتییهکان هیه، نهوش به تهوایی دهمانخاته بندمستی شیخهوه، نهوهی بۆته
 سهرچاوهی گوئارتک و لهلایه بهرزه بهرزیکی بهریتانییهوه له سالی ۱۹۲۰ دا نووسراوه و
 زانیاری بهرتهتی و وردی لههه کورد تیدایه و دهلیت: "کوردان بهگشتیی
 نایینههروهری خوپاریز و خوئترخانکردوین، بهلام ساکاری و سروشتی پوچگهیرای
 و ترسیان له نادیار به تایبهتی و دهکات به ناسانی بهکونه ژیر کاریگهیری شیخه
 بهرزهکهیان، چاچ به باش یان به خراپ^{۱۸۶}،

نووسینهکهی ریج له سالی ۱۸۲۰، و سفینکی ناشکرا و سهرنجرانیشمان لههه
 ریزوشکوی خهلی سلیمانی بو شیخ خالد نهقشبهندی، دامهزینهری مهنی لقی
 خالیدی له تهریقته نهقشبهندی له کوردستان بو وینا دهکات:

"سلیمانی پیاوچاکیکی مهنی موسولمانی تیدا دهلی ناوی شیخ خالیده،
 بهلام کوردان پنیان وایه نهنگیه جگه له ههزدهتی مولانا بهناویکی دیکهوه بانگ بهکرت
 ، به کهسکی بهرزه و خوشهویست دانهزیت و گوتهکانیشی حدیس و فرهموودهی
 پیدهگوئرت... تیکرای کورد به وهلی دانهزین و زوری تریشیان له ریزه
 په یامبههکه یاندا دایدنهزین، وسمان بهگ، که خوی و پاشا و زوربهی میرزاهکانی کورد
 موریدی نهون، پینگوتم که شیخ خالد بهلای کهمهوه له ههمان پهلهوپایهی وهلی
 موسولمانی بهناویانگ شیخ عبدالقادر دایه^{۱۸۷}،

ریج جهخت لهو پایه مهنی شیخ خالد دهکاتمه بهوهی ناگادارمان دهکات که

¹⁸⁴ Minorsky, "Kurds".

¹⁸⁵ Quinet, 2:638.

¹⁸⁶ Less, "Two Years in Southern Kurdistan", 254. Cf. Hay, Two Years in Kurdistan, 38; and Safrastian, 92.

¹⁸⁷ Rich, I:140-41.

كەسنىڭ نەبۈۋە جگە لە پاشاي سەلىمانى خۇي نەبىت "لەبەردەم شىخدا بە پىۋە دەۋستا و قەنەكەي بۇ شىخ تىنەمكرد".¹⁸⁸

سەربارى ئەۋەش ، چەندىن جار مۇرىدەكان بىن ئەۋەي ھىچ گۆي بە ژيانىان بەدەم نامادەبۈۋن لەۋ راپەرىنە جۆرىمەجۋرانەي لە لايم ئەم پىاۋە پىۋزانەۋ رىبەرايەتتى كراۋە بەدەم شىخەكانىيانەۋە بچن . بۇ نەۋنە شۆنكەتەكانى شىخى بارزان كە (دېۋانە)يان پىنەلەن ، ئەۋەندە باۋەريان بە شىخ ھەبۈۋ و پاۋەندىي بىريارمەكانى بوۋن گەر فەرمانى پىنەكرەنايە خۇيان بە تەۋاۋىي لە بەرزايەكەۋە فەرىدەنە كەندەلانىكەۋە دەيانكرد .¹⁸⁹ ھەرچەندە نابت پەنەان ۋابىت ئەم (گۆنرەيەلەيە كۆنرەنەيە) ¹⁹⁰ ۋەك ھىندىك نۇسەر ناۋى لىدەنەن ، بە ئاسانىي بەدەستەت . ئازايەتتى سەركرە ، دانايى و لىتەتۋىي ، پىنگە و كەسايەتتى ، ھەۋەھا تۋانا و نامادەيى بۇ بەرگىيەكرەن لە بەرۋەندىي مۇرىد و مەنسۈبەكانى ، يەكجار گەنگەن بۇ ئەۋەي بىتۋانەت بەلەدەستىي خۇي بەسەرياندا رابگەرت

كەسايەتتى جەۋاۋەركىشى شىخەكان

باۋەرايە كە شىخان خاۋەن پىۋژىي و تۋانايەكى ناسرۋشتىي ديارىيكرەۋن كە ھىزىكى ئاناسايى و موعبىزەنناسايان دەداتى كە (كەرامات)ى پىنەمگوتەرت .¹⁹¹ ئەۋە ۋاى لىكرەۋون ۋەك كەسنىكى پىۋژ بە رىز و شىكۆمەندىيەكى بەرچاۋەۋە سەير بەكرىن . ۋەك كۆينەت لە سالى ۱۸۹۱دا ئامازەۋى بۇ كەردۋەۋە ، مۇرىد و شۆنكەتەكانىيان لەۋ

¹⁸⁸ Ibid.,320.

¹⁸⁹ جياۋك ، ۵۴ .

¹⁹⁰ زكى ، خلاصۈ تارىخ الكرد ، ۲۹۱ . دملوجى ، امارۈ بەدىنان ، ۱۳۵ . العزاۋى ، ۲۰ ، ۱۶ .

Hay, Two Years in Kurdistan . 65.

¹⁹¹ Macdonald, D.B. "Karama." Encyclopaedia of Islam, 1st ed, 4:744 .

باور مردان که شیخه‌کان له‌گه‌ل پیاوچا‌کانی نی‌سلام و تمنانته له‌گه‌ل خوداومندیشدا له پی‌ومندیه‌کی گیانییدان . نوان لهو باور مردان شیخه‌کی کس‌نیکی پارنژراوه کس ناتوانیت زبانی پی‌یگه‌یه‌نیت و کاری ناناسایی ده‌خنه پالی . دوعای شیخه شیفای و چارهمسیری هم‌وو دهر و نه‌خوشیه‌که . موری و مه‌نسویه‌کانی . کاتیک سویند به سیری شیخه ده‌خون . چ قورمه سوینده‌کانیان بشکینن و درو بکن .^{۱۹۲}

یه‌ک له سمرنجرانگیشترین و به‌رایتترین وه‌سفی شو هیژه ناسروشتیه‌ی که دراوته پال یه‌کیک لهو شیخانه‌وه . له لایه‌ن ریچ هوه باسی لیومکراوه . ریچ شو زانیاریانه‌ی خوارموی له موری‌دیک سولتان حاسه‌نه‌وه که دهریشیکی به‌ناوبانگه . راگواستوه:

" شو گوئی : قوریان ، جه‌نابی سولتان ، مه‌هستی دهریشیه‌کیه ، به‌هوی موعیزه‌وه هم‌وو شتیک دهرانیت ، نه‌گمر به زمانه‌کی خوشت قسه‌ی له‌گه‌لدا بکیت . شو بن نه‌وی شو زمانه‌ش فی‌ربوینیت ، لیت تیده‌گات . شو بن نه‌وی خویندینیتی هم‌وو زانستیک دهرانیت ، تمنانته دهرانیت چیشت له دل‌دایه . گمر نیازیشته ه‌بیت راورژی پن بکیت . شو بن نه‌وی وشه‌یه‌کیش له دهرت دهرچوینیت . وه‌لامت ده‌داته‌وه ، شو نیست دهرانیت نیمه س‌ه‌بارت بهو دهرنیز . ه‌رومه‌ها ده‌چیته خ‌ه‌ی خه‌ل‌کیش ، تمنانته به‌رویش له‌بر ده‌میاندا نامانه ده‌بیت ، جا له هیند یاخود له نیران ."^{۱۹۳}

ده‌گونجیت هم توانا ناناسایی و ناسروشتیه له‌سر به‌نهای جه‌اومرکیش و کاریزمای میراگر بنیادنراییت . که شو خیزانه‌ی ه‌لگری سیفه‌تی کاریزمایین تیندا به‌شدان . به‌تایبته خ‌زمه نزیکه‌کانی ، یاخود له‌سر به‌نهای کاریزمای تاکه‌کسی که ناکامی شیاویی و لی‌ه‌اتوویی کسه‌کیه و واده‌کات له‌نیو پیاوانی دیکدا دهرکویت و بناسرنت .^{۱۹۴}

^{۱۹۲} Quinet, 2:638.

^{۱۹۱} Rich, I:141, footnote.

^{۱۹۴} س‌ه‌بارت به‌گفتوگوی ت‌واو له‌بر س‌روشتی کاریزمایی . ده‌سه‌لاتی کاریزما . ه‌رومه‌ها پی‌ومندی نی‌وان کسی کاریزما و ش‌وینکه‌م‌ت‌کانی . به‌وانه :

Max Weber, Theory of Social and Economic Organization, (New York: Oxford Univ. Press, 1950), 358-92

بارس لەبارەى شىخ محمودە نووسووەتى و دەلەيت : " وەك ئەوەى پەيامبەر . بىنەمالەى شىخ وا لە قەلەم دەدرێن كە خاومنى تواناى ناسروشتەين و بەشىووەىكى لاومكيش لە باپىرى پياوچاكيان كاك ئەحمەدە بەدەستيان هێناوە . ئەمەش توانايەكى تايبەتیی دەداتە شىخ كە نووشتەى گوللەبەر بنووسێت و هەنگرەكەى لە گوللە و جەقۇ بپارێزێت ."¹⁹⁵ شىخ محمود ، وێراى ئەو كارێزما مەراتگريەى كە بەهۆى لەدايك بوونىووە لەو بىنەمالەى بەدەستى هێنابوو ، خوێشى خاومەن كەسايەتییەكى كارێزما و جەماوەركێش بوو ، بارس دەلەيت زۆر ئەستەمە ئەو دواوە لە يەكتى جيا بگەيتەو و جەخت لەو دەكاتەو كە ئەوەى پێشتریان لە ناكامى ئەوەى دواتریانەو هاتۆتە ئارا . بارس سەبارەت بە تواناى كارێزمایى شىخ محمود خوێ ، دەلەيت : " ئەوان ئەوەيان دەخستە پائى كە تواناى خوێندنەوى يەر و تايبەتمەندى خەلكى هەيە ، ئەو بى ئەوەى وشەيك لەدەمى ئەو كەسەو ببيستێت كە چۆتە لاى دەزانێت بە چ مەبەستىك سەردانى كردووە ."¹⁹⁶

شكۆى شىخ محمود هاوجووت بوو لەگەڵ ئەوەى كە لە چەندین شەپ و شوێدا بە ساغى گيانى دەرکردبوو . ئەمەش ناوبانگى ئەوەى پێبەخشىبوو كە كەسێكە لەخواوەندەو پارێزراو زيان ناييێت . بەپێى هەوائىك كەسێك دەگێرێتەو ، گوايە شايتەتال بوو ، شىخ محمود بە پێچەوانەى ئەوانەى دیکەو كە لەگەڵى بوون ، گوللە نەپێرێو : " شايتەتالەكە گوتى : خوا ئاگادارە ، بەچارى خۆم بينيم گوللەكە راست وراست بە نێو لاشەى شىخدا تێپەرسى و پياوێكى كوشت كە راست لەپشتیووە بوو . بێئەو شىخ هېچ زيانێكى پێ بگەيێت ، ئەو لە جەنگدا ئاكوژێت ."¹⁹⁷

پاش ئەوەى شىخ پەرۆزى و تواناى كارێزمایى بەدەست دەهێنێت ، ئیدی دەسەلاتێكى بى لێپرسینەو بەسەر مۆرید و شوێنكەوتەكانیدا دەهێت ، چ بەرەهەستى و بەرەنگاریەك چاوەڕێ ئاكوژت و خواستەكانیشى جگە لە ملگەچى ئەواو ، كەتر پەسەند ناكات . وەفادارى و دەروێشى بۆ ئەو دەهێت رەها و بى چەندوچون يێت . ئەو وا دەهێنێت كە دانێداتانانى دەسەلاتە كارێزمایەكەى لەلایەن مۆریدەكانیووە ئەركێكە و

¹⁹⁵ Barth , 63-64.

¹⁹⁶ Ibid.,64.

¹⁹⁷ Quoted by Hamilton , 201.

پنۆستە جىيەجى بىرىت ، ئو بەشئۆيەك بەخۆيەرە وابەستەيان دەكات كە شايەنى
ئو بەن ھەموو جۆرە قوربايىدائىنكىيان لى داوا بىكات .

بانگەشەي چەندبارموبوى چەك ھەنگرتن كە شىخان پاش پەلامارە
بەرچارەكەي نىزان لەلايەن شىخ عوبەيدوللاي ھەرييەرە دەيانكرە لەنيو موريدەكاندا
چالاكانە وەلام دەدرايەرە و بە پەرۆش ويستىكى ھەميشەيى بەرموپىرى ھەچوون .
شىخان ، كە ئەرکى گرانايان دەخستە ئىستوى موريدانايان ، كەم رىكەمەوت كە
موريدەكانيان لە جىيەجىكرەندىدا شگىست بخۆن ، دەستە و نەزم لەبەردەم ھەمانەكانى
شىخ دا دەموستان و بىن چەندوچون چيان لى داوا بىكرايە بەشئۆيەكى وا جىيەجىيان
دەكرە كە زۆرجار دەبووە كارىكى ئازايانەي ئەوتۆ شايەنى گىرانەموبىت .

شىخ زۆرجار پەنا بۇ دانانى خەليفە دەبات تا ئاوابانگ و دەسلەت و پىنگەي
خۆي لەناوچەكەي خۆي و ھەرەھا لە ھەرەھشدا بەھىز و پتەو بىكات
دامەزاندەكەشى كاركرەنە بۇ كرىنەوئەي تەكنىك كە بۇنە ئايىنيەكانى تىدا جىيەجى
بىرىت و ھەرەھا بەخشىنى بەشنىكەشە لە توانا و دەسلەتەي شىخ بە خەليفەي دانراو .
خەليفە جىگىرى شىخە لە كاتى ژيانى و تەنانت دواي مەردىشى ، ھەرەھا لە شوئىنك
يان ولاتىكەش دامەزىت كە تا رادەيەكى زۆر دەورەستە و لەوئىش خەليفە لە تەكنىكەيدا
جىگىر دەبىت .¹⁹⁸

دیارەي بۆلۆبوونەوئەي تەرىقەتى نەقشبەندیيە لە كوردستان ، كە بووھۆي
لاوازیي و پاشەكشەي تەرىقەتیی قادریي ، بەھۆي كەسایەتیی و جۆشی پەرمەرتووی
شىخ خالید و خەلیفە بەراییەكانییەو بوو . لەنیو ئو خەلیفە جۆرەجۆرانەي لەلايەن
شىخ خالیدەو دانراو ، سەیدەمبوللاي ھەرييە¹⁹⁹ و شىخ تاجەدینی بارزان²⁰⁰ بوو .
ئو دوو پیاوئەي دامەزىنەري دوو بنەمالەي شىخایەتیی كە بەشئۆيەكى مەزن لە
رووداوكانى ئەم بەشەي جىھاندا كارگەرييان ھەبوو .
پتەویی و چەسپاوی دەسلەتەي شىخ لەنيو موريدەكاندا لەسایەي

¹⁹⁸ سەبارەت بە دانانى خەلیفە لای قادریي و تیجانییەكان بۆلەنە:

Arnold, T.W. "Khalifa" In Brill's First Encyclopaedia of Islam, 1st ed., 4:881-85.

¹⁹⁹ Nikitine, "Shamdanin." 7:303-6.

²⁰⁰ دملوجي . امارە بەدینان . ٦٥

هلو مەرجىڭكى ئاسايىدا ، ئاتوانرىت ھەتا ماۋەيەكى دىرئۇخايىن بەختى سەركەشتى ھەيىت . ۈك (ۈيىس) ئاماژەى پىداۋە ، شىكسىتى تۈۋانەى كارىزماى سەركىدە دەيىتە ھۆى نەمانى دەسەلاتى كارىزمابى .^{۱۱} كەۋتى شىخ خالىد ۋ ھەلاتنى لە سەلىمانى نەۋونەيەكى بەرچاۋى لەمەستچۈۋنى دەسەلاتى كارىزمابىيە . رىچ ۋا رىكەۋتوۋە كە لەر سالاندا لە سەلىمانى بوۋە ، لىكەندانەۋەيەكى بەرچاۋى سەبارەت بىۋ ھەلاتنە پىشاندانەۋە . ئىۋ باسى لەۋە كىرەۋە كە چۆن شىخ پاش دىيارنەمانى لەلەيىن شۈيىنكەۋتەكانى پىشۋەيەۋە جىنۋى پىندراۋە ۋ نەفرەتى لىكراۋە ۋ ئىۋ ھەۋنەستەشى لەگەل ئىۋ رىز ۋ شىكۋەي پىشۋە بەراۋە كىرەۋە كە لەلەيىن كوردانەۋە لەمەمبەر شىخ نۆيىندراۋە . رىچ ھۆكارى گىرنگى نەۋەى بۇ كەۋتن ۋ شىكسىتى شىخ گەپاندەۋەتەۋە " ئىۋ بەھۆى مەردنى كۆپى پاشاۋە پاىيە ۋ پىرسىتىرى خۆى لەمەستدا ، ئىۋ گەۋتەۋى كە چاكى دەكاتەۋە ۋ جارنەۋىسىشى لە قەدىرى ئىلەيدا كەشف كىرەۋە .^{۱۲}

بەشى سىيەم : سەرگۈتکردنى رۇنمە نىمچە ئۆتۈنۈمەكانى كوردستان

پىشىنە :

لەسەرمەتاي سەمدى ئۆزىدەيەمدا ، لاوازىي نىمپراتۇرىي عوسمانىي بۇ ھەموان ئاشكرا بوو . ھىزە ئەوروپىيەكان ھىچ دەرۋەتلىكان بۇ سوودومرگرتن لەو لاوازىيە بۇ قازانچى خۇيان لەكىس ئەدا ، ھەروھا رەگمەزە جياوازەكانى نىو نىمپراتۇرىيەكەش ھەستيان بە ئاوابوونى دەسلەلاتى سەردارانىان دەكرد و كەوتبۈنەخۇ . تۈركان خۇيان بەئاسسۇرەو لەو ئەھامەتتىيەكان دەرۋانى و لىتى بەئانگابوون . لەو سالانەى دوايىدا ، لاوازىيەكە گەشتبۈوۋە رادەيەك دەيوايە تۈركان زياتر لە جارىك لە نىوان كارسەت ياخود ھىۈركىرنەوۋى ترسنىۋەكانەى دۇست و دۇشمەكانىان لە ھەردو دەرۋەو و ئاۋەوۋى نىمپراتۇرىيەكە ھەلۋىرن .

بەلام تۈركان خاۋەن خەلۋەكانىكى خاۋەن داب و ئەزمۈونىكى لەمىزىنەى سەربازىي و فەرماندەرۋايەتتىي چەندىن سەمدى بوون ، ھىشتا تا ئەو رادەيە بە تەۋلىي يىبەھرە نەبوون لەو توانايى ۋەك ئەتمەيەك مەسۇگەرىي پىنەخشىبوون ، ھەروھا پىاۋاننىكى بىرپارەھەى بەھىز و بەتۋانىان لە نىۋەدە نەپرايو . سولتان مەحمۇدى دوۋە ، وىراى شەكست و بىھۈدەيى كارە بەرايىەكانى ، تۋانى چاكسازىيەكى گەشتىي مەدەنىي و سەربازىي سەپىننىت و ئامانچىش لەوۋ ژياندىنەوۋى نىمپراتۇرىيەكە و بەبەرداكرىنەوۋى گىيانى مەزىننىتى لەۋەۋپىشى بوو . يەك لە گىرنەگىرن خالەكانى بەرنامە چاكسازىيەكى سولتان مەحمۇدى دوۋەم بىرئىبوو لە ھەلۋەشاندەوۋى ئەو مەزىننىتە دەرۋەگايەتتىيە مەرايەتتىيە بەھىزانەى (سەردارانى دۆلەكان) كە نىشانەكانىان ۋەك رەھبەتتىكى مەتەنەپىنەكرەۋى مەترىسىدار تادەھات زىدەتر دەبوو .

لە دەيەى سىيەمى سەمدى ئۆزىدەيەمدا ، ۋاپىدەچو سولتان مەحمۇدى دوۋەم بىرپارى سەرگۈتکردنى رۇنمە نىمچەئۆتۈنۈمە مەرايەتتىيەكانى لە كوردستاندا دابىت . ئەمەش تەنبا ھەلۋەك نەبوو بۇ تەمىكىرنى ياخىيىبوۋان و گىرەنەوۋى دەسلەلاتى عوسمانىي . بەلكو زياتر ھەلۋەكى شىلگىرەنە بوو لەپىناۋ سەرلەنۋى داگىركىرنەوۋى ھەزىمەكانى ناۋچەكە و سەپاندنى دەسلەلاتى راستەخۇى عوسمانىي بوو بەسەرياندا . لەسەر

بنه‌مای نو نامانجی دواپی ، رشید محمد پاشای والی سیواس و سمدری نه‌عزمی پیشوو^۱ ، به‌هیزنکی مهنه‌رومانی کوردستان کرا . عملی ره‌زاپاشای والی به‌غدا^۲ . ه‌روه‌ها نینجه به‌یره‌قدار محمدپاشا^۳ ، که هیزه‌کان له‌کاتی پیوستدا ب‌خمنه خرمه‌ت رشیدپاشا . پاش مردنی رشیدپاشا ، نهرکه‌کی به‌ته‌واپی خرایه نه‌ستوی حافظ‌پاشا^۴ و نه‌وانی دیکه که بینیان چیدی له کوردستان دهرمه‌گینکی به‌هیز نه‌ماوه به‌رووی دهسه‌لاتی سولتاندا به‌وستیت .

رشیدپاشا . وه‌ک نامازنکی ه‌لب‌ژیردراو بو سهرکوگردنی میرانی کورد چهند دهستکوونکی به‌دهست هینا . گرن‌گرتینیان ، بیگومان ، بریتیبوو له‌گرتنی محمدپاشای میرکوره‌ی ره‌واندز و گواستنه‌روی بو نه‌سته‌مبول ، نه‌وی که یه‌که‌مین و ه‌روه‌ها به‌هیزترین میرانی کورد بوو که دهسه‌لاته‌کی له‌ناو‌بریت . ه‌روه‌ها وه‌ک له‌و باسه‌دا که دیت ده‌بینین ، رشید محمدپاشا له‌مامه‌له‌کردنیدا له‌گه‌ل فهران‌ه‌روا به‌هیزمه‌کی ره‌واندز زیاتر په‌نا بو دپلوما‌سیی ده‌بات تا نه‌وی ریگه‌ی شهر و پنگ‌دادان بگرتنه‌بر .

دهستکوونکانی دیکه‌ی رشیدپاشا بریتیبوو له‌کوتایی پهنینانی یاخیب‌وونه‌کی ماردین^۵ . سهرکوگردنی فیراسیونی خله‌مکانی میلیلی له‌ناو‌چه‌ی

^۱ رشید محمد پاشا ، که به ره‌گه‌ز گورجییه ، پوستی سهرعسکری روزه‌لاتی سوپای عوسمانی ه‌بوو ، ه‌روه‌ها له‌شهری قزنبه‌دا له‌نۆک‌تیه‌ری ۱۸۴۲ه‌دا فرمانده‌ی گشتی سوپای نیمه‌راتوری بوو . له‌و شهره‌دا تیکشکا و له‌لایه‌ن نیراهیم پاشای میسره‌وه به‌دیل گه‌را . زکی . خلاصه تاریخ الکرد . ۲۴۶

^۲ سولتان . حاجی محمد عملی ره‌زای ه‌لب‌ژاردبوو که به ره‌گه‌ز لا‌ژ بوو . بو‌نه‌وی داودپاشای دوا فهران‌ه‌روای مه‌ملوکی له‌ به‌غدا پین سهرکووت بگات ، نو له‌ سالی ۱۸۴۱ه‌وه تا کو ۱۸۴۳ والی به‌غدا بوو .

Longrigg, Stephen H. Iraq, Four Centuries Of Modern Iraq, 264ff.

^۳ محمدپاشای ناسراو به‌ نینجه‌به‌یره‌قدار له‌ سالی ۱۸۴۵ه‌ مردنی له‌ ۱۸۸۳ه‌ والی به‌غدا بوو . Ibid., 283.

^۴ حافظ‌پاشای سهرعسکری سوپای عوسمانی ، چهرکه‌سیی بوو . نو له‌ شهری (یم‌زیب) له‌ ژوونه‌ی ۱۸۴۱ه‌دا فرمانده‌ی سوپای نیمه‌راتوری بوو که تیندا نیراهیم پاشای میسر گورزنی شکسته‌نهری دیکه‌ی له‌ سوپای عوسمانی و ده‌شاند . زکی . خلاصه تاریخ الکرد . ۲۵۱

^۵ پاش به‌زنی سوپای عوسمانی له‌سهرده‌ستی میسریه‌کان . واپنده‌چیت ماردین یه‌که‌مین شار بیت دژی چاک‌سازیه‌مکان راه‌بریت . که به‌ سهرچاوه‌ی ه‌موو نه‌گه‌تیه‌مکان دال‌مهرت راه‌برینه‌که ه‌رزوو پاش شکستی

ئوروى ميسوپوتاميا ،¹ گرتن و گواستنهوى سەرخىلى شەمەر بۇ ئەستەمبول . تەمىكرىنى ئىزىدىيەكانى شەنگار و توركومانەكانى تەلەغەر .² سەرىندانەواندىنى ھەرنى ساسون - مۆتكەن ، ئەو ئەركەى حافزپاشا سەركەوتنى كۆتايى تىيدا بەدەستەينا .

لەم ھەرنە چىايىيە سەختەدا ، رەشىدپاشا دەبوو بەسەر ھىزگەلى ژمارەيك لە سەرخىلە بەھىزەكانى كوردستاندا زالبىت . رەجەب بەگى ھازۇ ، ھوسىن ئاغاي ئلىجە ، تەمىر بەگى ھايىنى ، ھەروەھا مىزا ئاغاي بانوكەى سەرخىلى سىلىقانى ، ئەمانە كەوتبۇنە بەرەرمەكانىيەكى توند و واپىدەچوو لە لايەن رەجەيەتە كورد و نەرمەنىيەكانىيەنەو بە بېراوە پشتگىرىيى بگرتن . دواى تىكشكاندىيان ، زۆربەى ئەم سەرخىلانە بۇ ناوچەى ئەدرنە لەبەشە ئەورەپىيەكەى توركيا دورۇخراىنەو .³ رەشىد مەھمەدپاشا لەسالى ۱۸۳۶ دا⁴ لە ديارەكەبە كۆليرا تىدا چوو . پاشان حافز مەھمەدپاشا شوئىنى گرتەو ، ئەوئەى لەنئۆ شتەكانى دىكەدا ، ئەركى جىگىركردنى ئارامىي تەواوى لەم ناوچەيە جىيەجىگىرد . حافز پاشا ھىزىشى كەردە سەر حاجى زىلان ئاغا ، كە نوا سەركەبەى بەھىز بوو لەم ناوچەيدا مابۆو و سەرى پىدانەواند . ھەروەھا خىلى خارزانىش تووشى ھەمان چارەنووس بوون .⁵

قۇنيە رويدا ، ئەو شەرى لە ئۆكتەبىرى ۱۸۴۲ قەوما .

Ainsworth, William . "Notes Taken on a Journey from Constantinople to Mousl , in 1839-1840." Journal of the Royal Geographical Society 10 (1841) :524.

⁶ رەشىدپاشا لە ۱۸۴۴ دا پەلامارى كۆنلەراسيۆنى مەللى دا . بېراوئە : Longrigg, Four Centuries. 286.

⁷ Ibid., 285.

⁸ جىگەى سەرنجە تىيىنىي ئەوە بگرت كە دەرەكۆرت رەجەب بەگ . ھوسىن ئاغا ھەروەھا تەمىر بەگ بە گشتىي لەگەل مەزا ئاغادا لە شەردا بوون . بەلام وا دەرەكۆرت ئاكۆكەيەكانىيان رەگرتىيەت و پىكەرە دىرى سوپاي عوسمانىي رەوستانىيەن . نەرمەنىيەكانىش كە ھەمان پىگەى يەكسانىيان لەگەل كورداندا ھەبوو . ھەوالەكان دەرلەن زۆرباش جەنگاون . پاش ئەوئەى مەزا ئاغا كە بەھىزترىنيان بوو ملەكەچى پىشاندا ، بەگەكانى دىكەش سەريان دانەواند . بۇ زىاتر : Brant ..385-60.

⁹ زەكى . خلاصە تاريخ الكرد . ۲۴۶ .

¹⁰ Brant ..376.

دەرکەوتنى محمدەد پاشاى رھواندز

يىگومان ، محمدەد پاشا برىتتيە لە ديارترين نمونەى مېرەكانى سۇران.^{۱۱} سەبارەت بە پيشينەى ژيانى ئەم مېرە بەرچاوە تا سەردەمى فراوانخاۋىيەكانى زۆر كەم دەزانرەيت . ئەو لەسالى ۱۱۹۸/ك/۱۷۸۳ز لە رھواندز لەدايەك بوو . زانيارىيە سەرەتايەكانى لەلای مەلا ئەحمەد ئەين ئاھەم تەواو كەردووە ، كە زانايەكى نايبينى خۇمالىي كوردى رزىنگىراو بوو .^{۱۲} لە سالى ۱۸۱۴د ، لە تەمەنى سى وىك سالىدا و لە كاتىكدا مستەفابەگى باوكى لە ژياندا ماو ، شوئنى باوكى گرتۆتەو .^{۱۳} ئەو راستىيەى كە زياتر ھەوالى چۆنئيتى بەدەسە لاگەيشتنى مېرە قەدەكاتەو . بە پىي ھىندىك لىكدانەوكان ، باوكە بەتەمەن و نووربينەكەى ، نرگى بەو كەردبوو كە چىدى ناتوانيت نەركى گرانى بەرئەمەردنى ئەو مېرەشەنە پەرگىرە و كىشەيە لە نەستوى خۇيدا بەئىلتەو ، ھەريۆە داواى لە كورەكەى كرد كاروبارى مېرەشەنەكە بگرت دەست . بەگۆرەى سەرچاوەيەكى دىكە ، مېرە محمد باوكى ناچار كەردووە بە قازانجى خۇي شوئەكەى بەجىبەئىلت .^{۱۴} ئەو گومانەى كە زۆر بەھىز بوو سەبارەت بەو تۆمەتەى كە مېرە محمد دەرەقەنە چاوى باوكى كوئىر كەردىت بو ئەوەى بگاتە ئاھانجەكەى . تۆمەتەىكى وا كە لە لايمەن ئەو دكتۆرە بەرىتانىيەو رەتكرایەو كە سەردانى باوكە پەرەكەى مېرى كەردووە .^{۱۵} بەھوش پەرسى واھىنانى ئارەزوومەندانەى مستەفابەگ لای

^{۱۱} محمد پاشا لەئىز كورد بە (مېرە كۆرە) يان (پاشا كۆرە) ئاسراوە . ئەو بەھىزى ئازارى ئاوساوى چارنكىيەو دەينالاند . ھەريۆە گونجاو بە شىوە ئىنگلىزىيەكەى بە (يەك چا) وەسفكرەت

^{۱۲} الگورائى . على سەيد . من عمان الى العمادية . ۱۳۰ . زكى . محمد امين . تاريخ الدول والامارات الكردية في العهد الاسلامي . ۲۰۷

^{۱۳} الگورائى . ۱۳۰

^{۱۴} Fraser, Travels, 1:64.

^{۱۵} دكتۆر رۇس . پەزىشكىكى بەرىتانىيە كە لە بەغدا نىشتەجى بو . لە سەردانىكى بۇ قەلەى دودەمى نەزىك رھواندز . ئەو شوئەى مستەفا پاشاى لىدەژيا . بىيى كە ئەو پەرەمىزە بە شىوەيەكى سەروشتى چاوى لەمەست داو . رۇس ئەوەى رەتكەردۆتەو كە مېرە بەھىزى مەلەو ياخود پىنوووسى ئاسنىنەو چاوى باوكى كوئىر كەردىت . Ibid., 1:72.

خولیا و په‌روشی نمو میره لاره ، گیانی هیزش و پیاکیشانی ، بریاروهرگرنتی به‌هیز و ده‌ستبه‌جیتی ، هر زو له لایه‌ن نه‌وانه‌وه هه‌ستی پێکرا که له به‌ده‌ختیی خویاندا که‌وتبونه به‌ردم رزگای شکومه‌ندی میر . نه‌وانی پێش هرکه‌سینکی دیکه به‌ر چه‌پۆکی میر که‌وتن بریتیبوون له پیاوانی ده‌رووبه‌ری ، که له‌نیویاندا خزمانی نزیکي خۆی بوون .^{۱۷} عبیدوللا پاشای خه‌زنه‌دار که پێشتر له‌سهرده‌می باوکی میردا نمو کاره‌ی پێسپێردابوو و میر محهمه‌دیش له شوێنه‌که‌ی خۆی هێشتبوویه‌وه ، تۆمه‌تی پیلانگیرانی له‌گه‌ل مامه‌کانی میردا ، واته‌ ته‌مه‌رپاشا و یه‌حیا به‌گ ، خرایه‌ پال و له‌سێداره‌را .^{۱۸} محهمه‌دپاشا له‌پێناو ته‌میکردنی مامه‌کانی و هه‌لکو تانه‌سریان هه‌ج کاتی به‌هه‌رق نه‌دا .

له‌یه‌که‌م رۆژی موحه‌مه‌دی سالی ۱۲۳۰/ک/۱۴ی دیسه‌مه‌به‌ری ۱۸۱۴ ، میر به‌ناماجی لێدانی ته‌مه‌رخان به‌گی مامی په‌لاماری هاوینیانی دا ، نمو مامه‌ی که به‌ په‌له‌ خۆی له‌ نیو قه‌لای شه‌یتانه‌دا تونده‌کرد . پاشا نمو‌ی بۆ ماوه‌ی چواره‌هفته‌ له‌به‌رامبه‌ر گه‌مارۆدا خۆپاگیریی نواند ، له ۱۰ی یه‌نایه‌ری ۱۸۱۵ دا هیزشینیکی وێرانکه‌ر کرایه‌ سه‌ر قه‌لکه‌ و له‌نیو دیسه‌نی لاشه‌ی کوژراوانیکی فه‌رده‌ا ، ته‌مه‌رخان و محهمه‌دبه‌گی کوپی ده‌ستبه‌سه‌رکه‌ران و هه‌لواسران . پاشا نمو‌ی میر به‌م شیویه‌ مامیکیانی فته‌کرد ، ئینجا رووی کرده‌ نمو‌ه‌که‌ی تریان و هیزشی کرده‌ سه‌ر قه‌لای سیده‌کان که یه‌حیا به‌گی مامی و

^{۱۶} وێرای گێڕانه‌وه‌که‌ی فریزه‌ر، به‌وا‌نه: الگورانی، ۱۳۰، زکي، تاريخ الدول، ۶، ۴۰، زکي، خلاصة تاريخ الكرد، ۲۴۸.

Longrigg, Four Centuries, 285.

^{۱۷} میر نه‌وه‌نده به‌ناو‌بوو که هه‌ندێک نووسه‌ر له‌ چه‌ندیاره‌که‌ردنوه‌ی نمو ده‌نگۆزیه‌نی یاس له‌ دله‌ره‌ قه‌ی میر له‌حاسه‌ت بره‌کاتی ده‌گه‌ن سه‌ستیان نه‌نوا‌ندوه‌ به‌گورێه‌ی (شین) نمو له‌ سه‌روبه‌ندی چوونه‌ سه‌ر ته‌مخنی میرایه‌تییدا جگه‌ له‌ ره‌سول به‌گ . ته‌واوی بره‌کاتی دی گوشتوه‌ فریزه‌ر گوته‌ویمه‌تی که میر چوار به‌رای هه‌ن . ده‌وانیان ته‌مه‌رخان و سه‌وله‌یمان به‌گ . ده‌گوتنه‌ت که کۆت و به‌ند کراون و له‌یه‌که‌ قه‌لای ده‌رووبه‌سته‌کاندا زنجیرکراون . نه‌حمه‌د به‌گ وه‌ک فه‌رمانه‌داری هه‌ولێر راژه‌ی کردوه‌ ، ره‌سول به‌گیش (دواتر پاشا) به‌توندیی به‌ مه‌روه‌ په‌یوه‌ست بووه‌ و به‌گشته‌یی وه‌ک جینشین دانه‌را.

Scher, Addia, Episodes de l'histoire du Kurdistan, 133; Fraser, 1:72.

^{۱۸} الگورانی، ۱۳۰.

عوسمان بەگى كۆپى خۇيان تېدا حەشاردا بوو . پاشا گىرتنى قەلەكە ھەردووكيانى كوشت . ھەر لە ھەمان ھەلمەتيدا ، پەلامارى قەلەي رۆستى دا و فەرمانرەواكەى كوشت ¹⁹.

پاشا لەناوېردنى تىكراي نەر ناخەزە مەترسىدارانە ، دەسەلاتى مەر لەتەراوى ناوچەكەدا چەسپا ، بەوش دەستى والا بوو تا ئاوپ لە ھاوسى نزىكەكانى بىداتەو . نەر ھەستا بە پەلاماردان و ملەكچىپىكردنى خىلەكانى برانۆست ، شىزوان ، سورچىي ، خوشناو و ماش بەشىزەيەگى يەك بەدوا يەك .²⁰ چارەنووسى بەشىك لەو سەرخىلەبەزىوانە نەر ويستەي پىشاندا بۆ تىكشكاندننى تەراوى ئەوانەى دزايەتتى خواست و ئامانچەكانى مەر محەمەد بوون . بەوش ، وەك دىگوتريت ، نەر سەرخەكەكانى مەر ماھمالىي ، مەر يوسفىي ، ھەروەھا پوشتگالىي كە سى خىلە سەرخەكەكەى كۆنفراسىونى خوشناون ، كوشتن .²¹ بەھەمان شىزە ، دىگوتريت نەر ھەزەمناغى سەرخەكى ناسراوى خىلى ماشى كوشتەو . ھەروەھا زۆربەى سەرخەكى بىنەمانە ناسراوكانى ئاوارە و دەرپەراند .²²

¹⁹ ھەمان سەرچاوە

²⁰ زەكى، خلاصۃ تاريخ الكرد، ۲۴۲، الكوراني، ۱۳۱۰ - زەكى، تاريخ الدول، ۱۱۲، Longrigg, Four Centuries, 288.

²¹ بەگۆزەي دوو نووسەر، نەوەى سەرخىلى ناسراوى مەرەھەلەي بەبەردەوامىي لەمەر كوشتنى عوسمان بەگى باپىريان لەلايەن مەرەد ئاوين ، ھەروەھا ھەلگەپرانەوەى ئواترى محەمەد بەگى كۆپى بۆ ھۆكۆمەتى عوسمانىي لەرگاتەى عوسمان بەگ لەلايەن ھىزەكانى ئىمپىراتۆرىيەو ھىزى كرايەسەر الكوراني ، ۱۶، العزاوى ، عباس ، ھەشائىر العراق، ۲: ۱۳۳.

²² بەگۆزەي العزاوى ، محەمەد پاشا ، ھەزەمناغا و دوو كۆپ و ھەردو برا و چوار لە خەزەمەكانىشى كوشتەو مەملىەى دەرەقەنەى مەر لەگەل سەرخىلى تىكشكاوى ماش لەلايەن فرىزەرمەو بە روونى باسگراو . كە خۇي ماوئەيەگى كەم پاشا نەر رووداوە لەو ناوچەيە بوو . نەر ئامازەي بەرداوە كە چل سەرخەكى ماش . كە پاشا پەرتەرازمەكردنى خىلەكەيان لە رەواندز زنجىر كرابوون ئامادەكارىيان كرد بۆ نەوەى مەرەمەتى تەقینەوەى ئالۆزىي شارەكە بۆزەنەو و ھەلبىز بەگۆزەي نەر ، زۆربەى ئەوانە و ھاوکارەكانىيان گىران و رەوانەى مەرگ كران

Fraser, Travels, 1:102; Rawlinson, H.C, Note on a Journy from Tabriz, Through Persian Kurdistan , to the Runis of Takhti-Soleiman, 32.

واىمىردە كەسوت مەھمەد پاشا بىر يارى دايتت كە تەوايىي ئىمىر ھەرىئەنى
 كەتۈنەن تە ئىۋان ھەردو زىۋە ، ھەر لە ئىجلەۋە بۇ سنوۋرى ئىزان بختە ژىر رىكىفى
 خۇيسە . لە چارچىنەۋى بەدىيەننى ئىم ئامانچەدا . نەيدەتۈنى خۇي لە پىنگدادان
 لەگەل بابەنىيەكاندا ، كەتەنبا ھىزى دەرەكىي بون لە ناۋچەكەدا ، بىوزىت . لەسالى
 ۱۸۲۲ دا ھەرىرى كۇنە پايتەختى مەنشىنى سوزانى داگىر كەرد و ھەرمەنرەۋا
 بابانىيەكەي دەرپراند . ھەمان چارەنۋوسىشى لە ئۆكتۇبەرى ۱۸۲۲ دا كەردە بەشى
 كۇيسىنچەق و ھەروەھا رانىش لە فېبرايرى ۱۸۲۴ دا . ھەروەھا ھەلۋىز و ئالتون
 كۇپریش لە سىتتامبەرى ۱۸۲۳ دا كەرتنە بىدەستى مەر . ئىم فراۋانخۋازىيانە بوونە
 ھۇي ئەرەۋى كە زىي بچووك بىتتە سنوۋرى ئىۋان قەلمەرمەۋى مەر و مەنشىنى بابان ،
 ھەروەك پىشتەر ۋابو . ەلى رەزپاشاى والى بەغدا كە لە ھەلومەرجىكى ۋادا نەبوو بە
 روۋى مەردا بوەستىت . بەناچارى دانى بە فراۋانخۋازىيەكانى مەردا نا و نازناۋى
 پاشاشى پىتەخشى .^{۲۳}

ھىرش و پەلامارەكانى مەھمەد پاشاى رەۋانلۇز

پەلامارەكانى ئىزىدىيەكان

دوۋمەن قۇناغى كارەكانى مەر لەگەل پەلامارەكان و تالانكەردنى ھەرىمى زىي
 گەرە دەستپىدەكات كە ھەلمەتلىكى تەمىكارانە بوو دۇي ئىزىدىيەكانى شىخان . ئىم
 ھەلمەتەي كە دىگوتىرت لە ئاكامى كوشتنى ەلى ئاغاى بالتى ، سەرۋكى ئەلقوشى كە
 خىللىكى سەر بە ەشىرەتى مەزورىيە ، لەلەين ەلى بەگى مەرى ئىزىدىيەكانەرە بوو .
 ئىزىدىيە و مەزورىيەكان لە مەزەرەۋە دوزمنايەتپان لە ئىۋاندا بوو ،
 سەرگەرمەكانىشپان ەك دوزمەنى سەرەختى يەكدى دەناسران . رۇژنىكان ەلى بەگ
 نامەيەكى بۇ ەلى ئاغا نووسىبوو ، تىپدا خواستى خۇي بۇ ھىنانەدى ئاشتىي و
 دۇستايەتپى دەرپرېبوو ، ھەروەھا بانگىشى كەردىبوو كە لەكاتى خەتەنسوزانى
 كەرمەكەيدا ەك (كەرىف) ^{۲۴} بەشدارىت . سەرۋكى مەزورىيە بە نەرى ۋەلامى ەلى بەگى

۲۳. Longrigg, Four Centuries, 285; زىي. خلاصۃ تاريخ الكرە. ۲۴۲. ەلگورانى. ۱۳۸ .

۲۴. لاي ئىزىدىيەكان (كەرىف) ئىم كەسەپ سەرەشتىي بۇنى خەتەنەكە بكات ئىم لىۋاتى

دابووهو ، پاش چەند رۆژنیک و بە هاوێلی چەند پاسەوانیکێ . گەشتبوونە بارەگای میری ئێزیدی لە باعەدری .^{۲۵} سەردانەکەى عملى ناغا لە گەل چەند سوارنکی کەمى پاسەوانەکانیدا هەلقولایى متمانەى بوو بە خانەخونکەى یاخود لەسۆنگەى سوکایەتیکردنى بوو ، مەسەلەیکە هێشتا بە تەواوی دیار نیه .^{۲۶} هەرچییەک هانیدابێت کارنکی وا بکات ، مەسەلەیکە بە مائوێرانى کۆتاییهات . میری ئێزیدی کە کۆنەنۆمەکەى خۆى بۆ شێوهیه لە سایەى بەزەیی خۆیدا بینی ، نامەردانە کوشتی . پاشان بانگی چل سەتیرەى ئێزیدی کرد تا خەنجەرى خۆیان لە لاشەى سەرخێلی مەزەیی گیرکەن بۆ ئەوى تەواوی خەلکی ئێزیدی لەر کوشتنەدا بەشداری و بەرپرس بن .^{۲۷}

بۆ ماوەیەک ، وا دەهاته پێش چاوە جەنگنکی خێلەکی بەرفراوان هەلبگیرسێت . مەزەیه خێلەکیهەکان هەر هێندەى هەواڵی کوشتنەکیان بیست وروژان و تارەهەى کەللەیی بوون توڕەبوون و بۆ ئەنجادانی پەلامارنکی گەرە بۆ سەر باعەدری

خەمتەنکردنەدا مەندالە لە باومش دەگرت . کە زۆریەى کات سەرتاشنیک کاری خەمتەنکە ئەنجادەدات ئەو پەيوەندییهى کە دروست دەبێت پێى دەلێن (کریفخوێنێى) ، کریفخوێنێى پەيوەندییهکى پتەر لەنێوان هەردوو بنەمالەى کریف و مەندالە خەمتەنکراوەدا پێکەمەینێت . ئێزیدیەکان پاپەخێنکی مەزن بەم پەيوەندییه دەدەن و بەوردی چاودێرى پەرمەندنى ئەو پەيوەندییه دەکەن . ئەو دوو بنەمالەیهى لەو رێگەیهوه پەيوەندیی دروست دەکەن چارەڕێى ئەوەیان لێدەگرت لەکاتی ئەنگانەدا بەدەم یەکتەرەوه دەچن و ئابووی ئافەرەتەکانى یەکتەرى دەپارێزن و لە رووی داراییشەوه کاتی پێوست هاوکاری یەکتەرى دەکەن . دەگونجێت کریفخوێنێى لەنێوان ئێزیدییهک و شەیره ئێزیدییهکدا یاخود لەنێوان دوو ئێزیدییدا پێکبێت . ئەمە ئەنیا رێگەیکە دەرەوه بێوانێت تێکەل بە ئێزیدییهکان بێت ، ئەوەش ئەنیا رێگەیه بۆ چوونه ژوورەوى گۆمەلگای توند داخراوى ئێزیدییهکان کریفخوێنێى پەيوەندییهک دێنێتە ئارا کە تێیدا لەمپەر دەخاتە ئێوان ئەنجادانى پڕۆسەى هاوسەرگیری لەنێوان ئەندامانى هەردوو بنەمالەکەدا کە دەگونجێت هێندیک جار بۆ پێنج پشت یان پتر بەردەوام بێت . بڕوانە :

دەملوچى . الیزىدىة . 310 ٦٤.٦٨ Jaba ,Alexander.,Dictionnaire Kurdo-Francais,

²⁵ دەملوچى . امارە بەدیان . ٤٣ . . دەملوچى . الیزىدىة . ٤٦١ .

²⁶ بەگوێزەى دەملوچى . سەزۆکى مەزورى لە بێناگایى و کەمتەرەمەیهوه ئەو ژمارە کەمە پاسەوانەى لەگەل خۆى

بەردووه دەملوچى . امارە بەدیان . ٤٣ .

²⁷ دەملوچى . الیزىدىة . ٤٦١ . . دەملوچى . امارە بەدیان . ٤٣ .

كۆيۈنمە. ھەمان كات ، ژمارەيەكى زۆر لە رەھەندە ئىزىدىيەكان روويان لە بارەگای مېرى ئىزىدىيان كرد و پىشپىنىي ھىرشى مەزىيەكانيان كرد.^{۲۸} ئەو كىشەيە لەناكامى ناپەزەيتىي پاشاي نامىدىي بە جۆرنكى دىكەدا كەوتەو ھىرشى مەزىيەكان نەجمانەدا . ئەم پاشايە ھەك مېرى بادىيان و خاوەن لوتەكى دەسلەت ، ھەمانى بەسر خىلەكانى مەزىي و ئىزىدىيدا نەزىشت . بەكەمگرتن و پىشپىلەردنى خواستى كەسنىكى بەو ھىز و دەسلەتە نەمەتوانرا بىن سزادان تىنەپەرت . سەربارى نەمەش مەزىيەكان بىگومان لەو دەترسان كە بەمەند وەرەمگرتنى ئارەزووى مېرى بادىيان ، كە بۆ خۇي گومانى بەشداری تاوانى كوشتەكەي ەلى ئاغاي لىدەكرا ، دىگوتىت بىتە ھۇي نەمەي ھىزەكانى مېرى بادىيان لەپشتەو پەلامارىان بەدن .

تەكاي مەلا يەحياي مەزىي ، كە پىاويكى ئايىنىي رىزدار و ناموزا ياخود برازاي سەروكە كوزراو كە بوو ، نەيتوانى مېرى بادىيان بچوئىت . مە سەبارەت بە پاساوى بریارەندانى كارنكى تەمىكارانە دژى ئىزىدىيەكان ، لۆمەي ەلى ئاغاي كردووە كەرا ساكارانە ئامادەبوو ەداوى مېرى ئىزىدىيەكان پەسەند بكات و بىن بوونی ھىزنىكى پاسەوانىي گونجاو سەردانى دژمەكەي كەروو و چۆتە ئاچەكەيان .^{۲۹} دىگوتىت بە ناكامىي و تۆرەي نامىدى بەجىنەشتووە و برىارى تۆلەسەندەمەي خەمەكەي داو . مەلایەحيا نەمەندە پىاويكى لىزان و لەسەر برىارى خۇي پىداگر بوو ، زۆرى نەخاياند توانى رىگا بۆ شەپۆلىكى توندوتىزى و ئازاوە خۆشبات كە تەواوى ھەرىمى بادىيانى لەئىو مەردن و ویرانییدا نەزۆكرد ، نەمەش بوو ھۇي لىخستنى بىنەمالەي ھەمانزەوا مەرایەتگەرەكەي مەنشىنەكە و پاكتاوکردنى ئىزىدىيەكانى شىخان .

سەبارەت بەو شىوازەي مەلا يەحيا ئامانجەكەي پەنناوەتەدى قەسەي جۆراوجۆر ھەن . بەگۆرەي ھەوالىك ، مەلا تەوانىو ەتى يارمەتى والى بەغدا بەدەستەپەننىت . پاشا نەمەي والى گۆي لە دەردەدلى مەلا دىگرتن و بەنامەيەكەرە رەوانەي مېرى رەواندنى دىكات . دىگوتىت والى بەغدا لە ئامەكەيدا ەداوى لە مەمەد پاشا كردووە ھىزىك بىزۆتە سەر ئىزىدىيەكان تا تۆلەي ئەو بەدكارىيەيان لىبىسنىت

^{۲۸} دىلوجى . الیزىدىيە . ۴۶۲ . دىلوجى . ەمارە بەدىئان . ۴۴

^{۲۹} دىلوجى . ەمارە بەدىئان . ۴۴ . دىلوجى . الیزىدىيە . ۴۶۲

٢٠. بە پىنى گېزانەو يەككى دىكە مەلايەھيا لەسۆنگەى ئەو پەيوەندىيە دۆستانەيەى بە مىرى رەواندەزمەو راستەوخۆ خۆى چۆتەلاى و پەيوەندىيى پىنەوکردووە. ٢١. راستىيى بابەتەكە ھەرچىيەك بىت ، ئەو چاوتىپىرەن و خولايەيى مىرى كۆرە بوو لە تروپكى توانا و دەسلەتيدا ، كە سەلماندى بۆتە نامرازى تۆلە سەندەمە .

باس لەمە دەكرىت كە لەكاتى چاوپىنكەوتنى محەمەدپاشادا ، مەلايەھيا ئەوپەرى بىزارىيى تالى خۆى سەبارەت بەكوشتنى نامەردانەى خزمەكەى بەدەستى مىرى ئىزىدىيانى شىخان ھەربىرەو و باسى لەو ئازار و ئەھمەتتەيەكردووە كە رۆژانە خەلگانى موسولمانى بادىنان بەدەست ئىزىدىيەكانەو دەيچىژن . دەگوترىت كە تەكاي لە پاشا كرىووە موسولمانان لە سەستەى ئىزىدىيە سەركوكتەركەكانيان پىاريزىت . مەلايەھيا جەختى لەو راستىيە كەردەو كە مىرانى بادىنان لاواز و پەرىوتن و ئەموش تەواو ئاشكرای كرد كە مىرنشەيەكەى بادىنان لە قۆناغى ھەلەمشاندەمەدایە ھەروەك مەوەيەكەى گەيىو چاومىرتى چىنە . ٢٢. ئەو تەكايەى مەلايەھيا لە محەمەدپاشا لىزانانە بۆ جۆلەندى گىيانى بەرمەزەفرى و ئومىدەنگىزى بوو ، تەكايەك سۆزى نايىنىيى و ھەروەھا گىيانى سامەنخاوازيى و چاوتىپىرەنى مىرى وروژاند .

داخو محەمەدپاشا ھەر لەبەنەرەتەو لە ئەنجامى تەكاي مەلايەھيا بۆ يارمەتى و تۆلەسەندەمە كەوتۆتەخۆ ياخود پەژارەكەى مەلاى ھەك بىيانوويەككى گونجاو بۆ پەلاماردانى ھەرىمى بادىنان قۆزتۆتەو ، مەسەلەيەكە ھىچ كات بە تەواويى روون نەبۆتەو . خالى گرنگ لىرەدا ئەوەيە محەمەدپاشا بىرارى پەلاماردانى ئىزىدىيەكانى دا . بۆئەو بەرگىكى نايىنىيى بە بەرى ھىرەشەكەيدا بەكات . داواى لە مەلامحەمدى خەتتى موفتەييەكەى خۆى كرد فتوايەك ھەرىكات و جىھادى تىدا رابگەيەنيت . ٢٣.

محەمەدپاشا لە لەسانى ١٨٣١ دا سەركەردايەتتى ھىزىزكى مەزنى كرد و لە

٣٠. دملوجى . اليزىدىيە . ٤٦٢ . دملوجى . امارە بەدىنان . ٤٤ - ٤٥

٣١. دەگوترىت مەلايەھيا مىرى رەواندەزى باش لەمەلومەرجە شلۆقەكەى مەرتشەيى بادىنان ئاگادار كەردۆتەو و

ھانى داوھ داگىرى بەكات . . دملوجى . امارە بەدىنان . ٤٤ . دملوجى . اليزىدىيە . ٤٦٢ .

٣٢. دملوجى . اليزىدىيە . ٤٦٢ . دملوجى . امارە بەدىنان . ٤٤

٣٣. يەگۆزى دملوجى . ئەوەى لەوبارەيەو ھەتواكەى ھەركەردووە ھەر مەلايەھيا خۆى بوو

دملوجى . امارە بەدىنان . ٤٤ . دملوجى . اليزىدىيە . ٤٦٢ . زكى . خلاصە تاريخ الكرد . ٢٤٣ . الكورانى . ٦٠

گوندی کەلەکەرە^{٣٥} لە زنی گەرە پەرییەو^{٣٥} . پاش ئەوەی دانیشتوانی ئیزیدی ئەم گوندە دایە بەر نێزە ، نینجا بەرەو باکوور کشا . تەواوی دانیشتوانی ئیزیدی ناوچە بەرزاییەکانی رۆژەلاتی موسڵی ، هەر لە زنی گەرەو بۆ رووباری خاپور ، لە ناگروخیندا گەزاند . هەزارەها پیاو ، ژن و منداڵ گیران و سەربردان . هەرەها کۆمەڵگەیکە گەرەیی ئەم ناوچەیە گسکی لێدرا . ژمارەیەک لەو ئیزیدیانی بەختیان هەبوو پەتایان بردبوو بەر دارستانەکان و هەلاتبوونە ناوچە شاخاویە سەختەکان و هیندیک لەوانە زوو فریای راگەردن کەوتبوون گەشتبوونە ناوچە دوورەکانی تۆرەعەبدین ، چیاى جودی ، هەرەها چیاى شەنگار.^{٣٦} ژمارەیکە زۆر لەوانەى زارەترەکان بوون و لەهەولێ ئەوەدا بوون بە ئاراستەى موسڵ لەدەست هێرشبەرەکان هەلبێن ، کاتێک گەشتنە پەرمەکە لەو شوێنەدا چارابوو ، هەربۆیە گیران و لە کۆنجیک ، کە دەکەوتتە کەناری رۆژەلاتی دیجلە و بەرامبەر موسڵ .^{٣٧} کۆکۆکران^{٣٨} . گومانی تێدا نیە ئەو زیانەى تووشی ئیزیدیەکان بوو تۆقینەر بوو .^{٣٩} تەنیا زیندووێک ، جگە لەوانەى

^{٣٥} ئەم گوندە بە (کەلەکی ئەلەمواستین) یان ناودەبرێت (العزازی بە (یاسین کەلە) ناوی برێدووە

دەلوجی ، الیزیدیە ، ٤٦٢ ، . دەلوجی ، (امارە بەدینان ، ٤٥ - (العزازی ، (هشاش للعراق ، ٢ : ١٣

^{٣٦} مێژووی ئەم رووداو بەشێوەیەکی جیاوازی لە لای خوارەو دراو : دەلوجی (امارە بەدینان ، ٤٥)دا سالی ١٢٤٧ ک ١٨٣١ز داو ، بەلام لە (الیزیدیە ، ٤٦٣) دەلیت لەسەرەتای پایزی ١٢٤٨ ک ١٨٣٢ز داو . زکی لە (خلاصە تاریخ الكرد، ٢٤٣)دا دەلیت لە ١٢٤٧ ک ١٨٣١ز داو . سلیمان الصانغ لە (تاریخ الموصل ، ١ : ٢٠٦)دا سالی ١٢٤٧ ک ١٨٣١ز داو ، (لەگژانی، ١٣٢)ش هەرەها . بەلام شێرانی مارتی ١٨٣٢ز داو

^{٣٧} سلیمان الصانغ ، (تاریخ الموصل ، ١ : ٣٠٧ ، . زکی ، خلاصە تاریخ الكرد ، ٢٤٤ .

^{٣٨} کۆنجیک کۆمەڵە گردێکی پانە بە دارو پەرسووە دیزەکانی نەینەوا سنووردارە ، ئەم ناو لەبەر ئەوەدا تۆرکییە و بەمانای (بەرخە) . بەگۆرەوی وێگرام و وێگرام ، و شەمەکە لە (فەسابخانەى مەپەو هاتوو ، (مەگۆنۆیت مەبەست لێی

ئەم کۆمەڵەگۆرەیییەت کە لەو شوێنەدا مەرحەق بە ئیزیدیەکان گراوە . Wigram and Wigram, 122.

^{٣٩} بەگۆرەوی (لایارد پەرمەکە بەمۆی لاواووە لادراوو ، بەلام نووسەری دیکە دەلێن سەمەد پاشای والی موسڵ بە ئەنقەست و لەترسی هێزەکانی رەوانش پەرمەکی لادروو . Layard, Nineveh, 1:229. ، الصانغ ، ١ : ٢٠٧ .

زکی ، خلاصە تاریخ الكرد ، ٢٤٤ ، . دەلوجی ، الیزیدیە ، ٤٦٢

^{٤٠} یەک لە سەرچاوەکان تە ئەو رادەیی زەمەزەمی لە زانیی ئیزیدیەکاندا کردووە و گوتووەتێ کە تەنیا پێنج لە سەدی دانیشتوانی ئیزیدی کە سەدەزار بوون لەو کۆمەڵگۆرەیدا گیانیان لەڕەگەردووە . دەلوجی ، الیزیدیە ، ٤٦٢ .

هەلاتیوون ، ئەو ئافرەتەنە بوون ، وەك سەدیق دملوجی دەئەت ، كە بەپێی جوانییان بەسەر پەلاماردەرماندا دا بەشكران .⁴⁰

هەرچەندە ئێزیدییهكان زۆریان چێشت ، بەلام نەوان یەكەمینێ ئەو گروپانە بوون تووشی نەهامەتیی بوون . كۆمەلگەی كرێستیانیش كە كەوتبوونە سەرە رێگای سوپاكەى میر ، یاخود لە دەوروبەری ئەو ناوچانەدا بوون كە هێرشیان كرابوووە سەر ، تووشی كۆمەلگەئێزیدی و تالانكردن بوونەوه . گوندی ئەلقوش تالانكرا و زۆربەى دانیشتوانەكەشی كوژران .⁴¹ مەزەنە كێساکەى رەبان هورمز كە لە نزیک ئەو ناوچەیه تالانكرا و قەشە گابریل دامبۆ كوژرا . بێركى زۆر دەستخۆسى كۆن لەئێزیدیان یان ونبوون و دەستخۆكەوتەوه .⁴² كێساکەى شیاك مەتاشیش تووشی هەمان چارەنووس بوووه .⁴³

چارەنووسی عەلى بەگى میرى ئێزیدیانی شێخان دەتوانرێت بەچەند وشەیهك بگوترێت . هەروەك (ئەداى شێخ) دەئەت : لەلایەن محەمەدپاشاوە بەدیل گێراوە و رەوانەى رەواندز كراوە ، پاش ئەوەى لەوئێ ئامادە نەبوو بێتە موسولمان ، كوشتیان .⁴⁴ سەدیق دملوجى نووسیبووەتى ، پێش ئەوەى هێزە پەلاماردەرمانى رەواندز پێشپەڕی بگەن . عەلى بەگ هەلاتۆتە چیاكانى ئاكرێ و خۆى لەوئێ حەشارداوە ، بەلام دواى چەند سائێك لەلایەن ئینجە بەیرەقدار محەمەد پاشای والى موسڵەوه گێراوە و هیناویەتى لە شوێنێكدا

⁴⁰ دملوجى ، امارە بەدینان ، 15 . وادەركەوت كرتن و فرۆشتنى ئێزیدییهكان پاش ئەم رووداوانە بووبێتە شتیكى بار . ئینجە لە لایاردەوه دەزانن كە (سێر ستراتفۆرد كانن) ی بەلجیزی بەرقانیی لە فۆستەنتینییه دەسلەاتی خۆی لەلای كاری دەستمانى عوسمانیى بەكارهێناوە بۆ ئەوەى فرۆشتنى ئێزیدییه گێرامان كۆتایی پێ بێنرێت .

Layard, Nineveh. 1:203ff; Layard, Discoveries, 4.

⁴¹ بەگۆزێرى (شێخ) 172 كەس كوژران . ئێ و مندال و غەریبە نەرمێردان . رۆژی پەلاماركەش 15 مارى 1822 . دملوجى ، العزیدیه . 163 . Scher, 134

⁴² Scher, 134; Badger, George Percy. The Nestorians and their Rituals, with the Narrative of a Mission to Mesopotamia and Coordistan 1842-1844, and a Late visit of Those Countries in 1850. 2 Vol. London: J. Mastres, 1852, 1:265; 307 . ٨ : المصنف

⁴³ Badger, 1:265; Bar Hebraeus, 1:lix

⁴⁴ Scher, 134 and n.3.

که به کفر محمّد عرب ناسراوه و لسمه رووباری گزله سهری پهراندووه .⁴⁵

هیرشگردنه سهر میرنشینی بادینان و رووخاندنی

قه‌لتوبرکردنی نیردیه‌مکان نجامدرا ، وئرای نهری له‌سایه‌ی میری بادیناندا بوون . نه کاره نه له‌لایمن نه میره و نه له‌لایمن حکومتی عوسمانیه‌یه که مهرنی ههمووان بوو درّیه‌تیی نه‌کرا . ئینجا محمّدپاشا رووی هیزه‌مکانی کرده ناکرئ که پاونیکی میرنشینی بادینان بوو . پاشا چهند روژنکی که م گمارووان ، قه‌لای ناکرئ که به سه‌خترین قه‌ل له‌قه‌لم دهدرا ، که‌وته‌دست گمارو‌ده‌ران ، میره فرمان‌په‌واکه‌ی که نیسماعیل پاشا بوو ناچار به هه‌لاتن کرا .⁴⁶ هه‌رچهنده کووردانی زنجاری به‌تونیدی درّی داگیرکاری سوزانییه‌مکان به‌رگرییانکرد . گیانی توپه‌یی و تالی داگیرکاری ، به‌لام نه‌چه‌مینی زنجارییه‌مکان به‌روونی له‌هه‌لو‌نستی چه‌لنگی زنجارییان و نه‌ سووکایه‌تیه‌ی به‌نورمه‌که‌یان کرد دهره‌که‌وئیت . یه‌ک له‌ زنجاریانه‌ی گوندی سوات ، که داوای لیکرا ملکه‌چی له‌مه‌مهر میردا بنوئیت ، وه‌لامیکی سووکایه‌تیی نامیزی به‌ میر دایه‌وه ...⁴⁷

ئینجا محمّدپاشا به‌روو نامیدی پایته‌ختی میرنشینه‌که‌ی بادینان کشا ، گرتنی نامیدی و هه‌لاتنی سه‌عیدپاشای فرمان‌په‌وای ، محمّدپاشای کرده دهسه‌لاتداری ته‌وای ناوچه‌که ، هه‌ر له‌ زنی گه‌وره‌وه تا رووباری خاپوور ، به‌ دوو ناوه‌نده بایه‌خداره‌که‌شیه‌یه : دهوک و زاخو .⁴⁸ پاشا گرتنی نامیدی و هه‌لاتنی سه‌عیدپاشا ، محمّدپاشا ، موساپاشای کرده فرمان‌په‌وای پایته‌ختی بادینان ، موساپاشا که خزمی سه‌عیدپاشا بوو ، په‌یوه‌ندییه‌کی خراپی له‌گه‌ل ناوبراودا هه‌بوو .

⁴⁵ دملوجی ده‌لئیت . به‌گوزره‌ی سالفه‌یه‌ی سالی ۱۳۱۲ هجری و یلایه‌تی موسل . عه‌لی به‌گ و ژماره‌یه‌کی دی له‌ سه‌رخینه‌مکانی کوورد به‌و چشنه کوئراون که باسکراوه . نه‌و سالی ۱۸۲۸ به‌ به‌رواری کوشتنی عه‌لی به‌گ داناهه .

دملوجی . الیزیدیه . ۱۶۱ ، ۱۶۸-۶۹

⁴⁶ Longrigg . Four Centuries.286; ۳۰۷ : ۸ . الصانغ . ۱۶۰ . به‌دینان .

⁴⁷ Basile Nikitine , "Rawandis-Ruiyndiz." Encyclopaedia of Islam.1st ed .6:913-14.

⁴⁸ Longrigg . Four Centuries.286; ۱۶۰ . به‌دینان . دملوجی .

هەریۆه هاوکارییەکی بەنرخێ محەمەدپاشای لەهێرشەکەیدا بۆ سەر نامیدی کرد .⁴⁹

محەمەدپاشا بەهۆی ئەو توانا داگیرکارییەکی که لەبەر دەستییدا بوو ، وایندەچوو نەتوانی ت جەلەوی سەرەڕۆیی و فراوانخواری خۆی بەدەستەوه بگرت . نامانجی داها تووی بریتی بوو لە داگیرکردنی مێنشین بۆتان که ناوچەییکی سەختە و دەکوتە باکووری ناوچە یادیانەوه . ئەو بەرەو جەزیرە ی نین عومەر کشا و بـێ گرفتێکی ئەوتۆ داگیری کرد ، بەو هـش خۆی لەبەرەمبەر فەرمانڕەوا بەهێزەکی که مـیر بەرخان بۆتانه ، بینییەوه . ئینجا مـیرمحەمەد بە ئاراستە ی باکوور هـێرشی برد . ترس و تۆقاندنی لەئێو بەرگری کرانی حەسەن کەف بـلاوکردهوه هـەروەها هـەردوو شاری نـسێن و ماردینیشی خستە مەترسییەوه .⁵⁰ دواتر گەمارۆی خستە سەر نازنخ ، بەلام نەیتوانی بـیگرت ، ئەویش بەشێکی بەهۆی بەرەهـەستی توندی دانیشتووایەکی و بەشەکی تـریشی بەهۆی پەرسەندنی ئازاوه لە نامیدی .⁵¹ مـیر ناچار بوو فراوانخوارییەکی لەو ناوچەیدا را بگرت بەپەلە بگرتەوه سەر شارە یاخییوو مکه ، ئەوهی سەعید بەکی کۆنە فەرمانڕەواکە ی ، بـیارمەتی دانیشتووایەکی را پـەڕیبوو و موسابەکی فەرمانڕەوایان لـیخستبوو و ناچاریان کردبوو هـەلبـێت .⁵²

محەمەدپاشا گەمارۆی نامیدی دا ، پاش شەڕ و بەرگرییەکی کەمی دانیشتوانە بینەواکە ، توانی گەمارۆی توندی سەر هـێز پاریزەرە گەمارۆ دراومکانی شارەکه لا بـەری ت و جاریکی دیکه دەستی بەسەر نامیدییدا گرتەوه . پاشای شینتگیر رق و تۆلە ی خۆی بەدانیشتووای شارەکه رشت . زۆریە ی مەزنە پیاوانی شاری کوشت و بەشێکی گەورە ی خەلکی شارەکش بەدەری برسیتی و رشانەوه فەوتان .⁵³

ئەمجارە پاشا بـێنەوه ی بچووکترین با یەخێک بە هـەستی دانیشتووایەکه بەدات

⁴⁹ الصانغ ١: ٣٠٩ . زکي . خلاصة تاريخ الكرد

⁵⁰ Longrigg, Four Centuries, 286; ١٦ . اهارة بهديشان . زکي . خلاصة تاريخ الكرد. ٢٤٥ . دملوجي . اهارة بهديشان . ١٦

⁵¹ الصانغ ١: ٣٠٧

⁵² زکي . خلاصة تاريخ الكرد. ٢٤٥ . الصانغ ١: ٣٠٩

⁵³ گرانت که وا ریکوتوو ماریەکی کم پاش ئەو رووداوانە لە نامیدی بوو . باس لەو حالەتە وێرانەییە دەکات که شارەکی تیدا بوو . بگوێزە ی ئەو . لەو ١٠٠٠ ماله ی روویەکی قەشەکی بەرەوانزی کورد دا بوو . تەنیا ٢٥٠ یان بە پێوه ما بوو . بـروانه : Grant, Ashahl. The Nestorians Or , The Lost Tribes, 60-61.

تەلەۋىيى ناۋچەكەي بە مەريەتتىي رەۋاندىرەۋە بەستەۋە و رەسول بەگى بىرە لىجىياتى مەريە بادىنىيە رەتكرامەكە واتە موساپاشا ، دانا .^{۲۴} بەم كارەش مەمەدپاشا كۆتايى بە مەريەتتىي بادىنانى خاۋەن مېژۋى چەندىن سەنە ھىنا . ھەرچەندە ئىسماعىل پاشا ، دوا مەريە بادىنان ، تۋانى پاشا كەۋتتى مەريە مەمەد پاشا بەگەرتەۋە بۇ نامىدىي ، بەلام زۆرى نەخايندە لە لاينەن حەكۋەتتى عوسمانىيەۋە لىندرا .

كەۋتتى مەمەد پاشا رەۋاندىر

ئەمىستان مەمەدپاشا بەخىرايى لە چارەنۋىسى خۇي نىزىك دەپتەۋە . حەكۋەتتى عوسمانىيە كە تا ئەۋكەتە بىنايەخىيەكى سەيرى لەمەمەد پاشا كۆتايى نەم فراۋانخۋارە كۆرە پىشانەمەدا ، ئەمىستان دەستى كىرەۋە بەۋەي كە بە تەلەۋىيە لەمەمەد سەركەۋتەنە بىن شەكستەكان و بىلەندەسەۋىيى و چاۋىرەسەۋىيى نەم مەريە بەناگا بىتەۋە . ئىۋەۋىكى مەزنى پىشەرۋەيى بىناستەنگى مەريە نەۋەندە ئاشكەريە ئاكرىت لەمەزىاتەر پىشتەكۆي بىخىرەت . بەتايىبەت كە سەرنەچ دىنى نەۋە بىۋە كە لەمەشەكەي دىكەي ئىمپەراتورىيەكەدا رۆيۈدەدا .

حەكۋەتتى عوسمانىيە ئاچارىۋە بۇ بەرمەنگارىيە ھەمەشەي پەرسەندەۋىي مەمەد ئەلى پاشا مىسەر بەسەر كەمۋەكۋىيە و دۋەللىيەكانىدا زالىبىت . تىكۇشان دىنى بىنەمالەي فەرماندەۋىي مىسەر ، بىنگۋەن پىۋىستى بەۋەگەپخىستى تەلەۋىيە ھىزۋەتۋانەي حەكۋەتتى سۇلتان ھەيە . ھەرچەندە سەرقالبۋىيە عوسمانىيە بە ھەمەشەي مەمەد ئەلىيەۋە مانەي لاۋازىي ئاگاىي دەۋلەتتى لەمەمەد مەترەسەيە راستەقىنە پەرسەندەۋەكەي تىرى نەمەگەيەندە . ئەمگەر شەتەك ھەيەت ، ئەۋەيە ، تىكۇشان دىنى مەمەد ئەلى دەۋلەتتى عوسمانىيە لەمەمەد مەترەسەيە خواستە فراۋانخۋازىيەكانى بەناگاھىنا و بۋە ھۇي پتەۋەۋىيە پىداگىرىيە و ۋىستى دەۋلەت تا شىلەگىرەنەتر مەمەدە لەمگەن نەم جۋرە كىشەندەدا بىكات . سەربارى نەۋەش ، چاكانىيەكان و سىياسەتتى نۆيى سۇلتان مەمەدۋىي دۋەم ، بەلەگەي رۋىنى خواستى حەكۋەتتى ئاۋەندىيان سەبەرت بە كۆتايىپىنەنەنى خواستى فراۋانخۋازىيە بىك بەدۋا يەكى فەرماندەۋىيە ھەمەمەمەكان

^{۲۴} الصانغ : ۸۰ : ۲۰۹ . زكى . خلاصة تاريخ الكرد . ۲۴۴ .

خسته بهرچاو . کاته که به خیزایی لهه نزیک دمیووه دهولت له حاله تیکی وادا خۆی بینیتوه که له دست: دهرمه گهکانی نه نه دۆل ، میره میراتر مگانی کوردستان ، مهالی که نیمچه سهر به خۆکانی بهغدا ، میری لوبنان ، هروه ها پاشای عهکا زرگاری بووه .

دهگوترین محهمه دپاشای رهواندز په یوه مندی به نیراهیم پاشاوه هه بووه که کوری محهمه علی میسر و هروه ها سهرکردهی سهریازی به ناوبانگی هیزهکانی بووه . بیکومان ئهم په یوه مندی به نامانجی هه ماههنگی کاره جهنگییهکانیان درێ دهولتی عوسمانی بووه .⁵⁵ ئهگه نهه راستییت ، هه ئهم په یوه مندی به بووه هۆی خیراکردنی پرۆسهی لێدان و خستنی میری رهواندز.

لهسانی ۱۸۳۴ ، رهشید محهمه دپاشای سهرکردهی عوسمانی به هیزنکی مهزنهوه له باکووری میسوپوتامیا دا دهركهوت . رهشید پاشا که پیشتر سهری نه عزم بوو و دواتریش کرابوووه والی سنیواس ، نه میستا نه رکی سهرکو تکردنی ئهر میره کوردهی پنیسپیرراوه ، رووهو باشوور به درژیایی رنگای شهنگار-تله عفر پنیسپهروی کرد و له ههر دوو ناوچه که رهگهزه یاخیبووه مگانی داپلۆسی . دواي نهوه له ناسکی موسلهوه له دیجله په رییهوه ، گهیشته ولاتی سۆران و له دهشتی ههریر بارگهی خست . لێرهش دوو ستوونی به هیزی پێوه په یوه ست بوون ، یهکنکیان له لایهن ئینچه بهیره قدار محهمه دپاشای والی موسلهوه و نهوی دیکهش له لایهن علی رهز پاشای والی بهغداوه سهرکردایهتی دهکرا .⁵⁶

پاشا کورمه کهی رهواندز تهواوی هیزهکانی خۆی بۆ پشتی گهرووی رهواندز کیشابوووه ، ئهم کارهی وا دهركهوت به نامانجی دوا بهر مگاری ناکامانه و بهرگریکردن له پایتهختی میرنشینه کهی بیث . هه مان کات ، به وریاییهوه ههستابوو به قایمکردنی ئهر شوینه سهختانهی که به سهر گهرووه کهدا دهیانروانی و لهو نهوه تهمنیا رنگه بۆ رهواندز تیپه دهبوو . رهشید پاشا نهوهی دهزانی که هیزهکانی تووشی زیانیکی مهزن دهبن گهر بیتهو په لاماری ئهر شوینه سهختانهی میر بدات ، هه بۆیه رنگهی دپلۆماسی له شهر پی چاکتر بوو . به گوێرهی لیکدانهوهیهک ، سهرکردهی عوسمانی که

⁵⁵ الگورانی . ۱۳۲

⁵⁶ Longrigg. Four Centuries. 285;

زکی . خلاصه تاریخ الكرد . ۲۴۵ . الگورانی . ۱۳۲ . دملوجی . اماره بهدیان . ۴۷

كۆنە ھاویرنی محەمەدپاشا بوو ، نامۆزگاری كړدووه كه خوی له خوینډیزې بیاړنیزت و بڼت لهگڼل میرییدا رڼكېوښت . هـوانی نـمـوه هـمـیه رـشـید پـاشـا نـمـوـېـرې بـهـلـنـی د نـیـا كـهـرـمـوـی بـه محەمەدپاشا داییت گـر بڼت و واز له چالاكیـه دوژمنكارانه كـی هـلـگـرښت و خوی بـهـدـسـتـمـوه بـدات ، نـمـوا بـهـشـیـوـهـیـكـی رڼلـیـگـر و اـنـهـی مـا مـهـلـی لهـگـهـنـدا دـهـكـرښت و دـهـسـلـا تـی مـرښـیـنـكـهـی خـوـی پـنـدـهـرڼـمـوه . محەمەدپاشا نـمـوـی پـسـمـند كړد و چووه لای سر كړدوې عوسمانی تا گـفـتـوگـو لـمـو بـاړهـیـمـو بـكـن ، لـمـوئ دـسـتـبـسـمـر كړا و لهـگـهـن هـیـزڼـكـی پـا سـمـوانی تـو كـمـهـدا رـهـوانـی نـسـتـمـبـول كړا .^{۵۷}

بوگوزیرې گېزانمویهكې دیکه ، رشیدپاشا توانیوېتی ژماره یكې زور پیاوړی نایینی ریزداری كورد به لای خویدا رابگښت ، يك لهوانه موفتییهكې میری سوزان بوو كه مـهـلا محەمدی خـهـتـی یـه ، مـهـلا نـا مـانـه بـوـو فـهـتـوایـك دـهـر بـكـات سـمـبـاړت بـمـوـی هـر كـس چـك دـږی سـو پـای خـلـیـفـه هـلـگـرښت كـا فـرـه و بـمـوـش تـهـلـا قـی دـهـكـوښت و ژنـكـهـی لـی حـمـامـه . بـلـا و كـر دـنـمـوـی نـمـ فـهـتـوایـه كـا رـیـگـر یـه كـی گـمـر و كـر دـهـ سـر شـوڼـكـمـتـكـانـی مـیر ، لـهـتـر سـی نـمـ فـهـتـوایـه ، وـك دـهـكـوڼـت زـوړ بـی چـمـكـدـارـانـی لـشـكـر كـهـی مـیر وازبان هـیـنا و دانـیـشـت . دـوای نـمـ فـیـلـه زـیـر مـكـانـه یـه كـه رـیـز مـكـانـی سـو پـای مـیري رـمـوانـدـز ی هـلـتـهـكـانـد ، دـهـكـوڼـت ښـجـا رـشـید پـاشـا پـیـو مـنـد یـی بـه مـیـر مـو د كـر دـووه و نـمـو دـا وایـه خـسـتـو تـه بـه رـهـسـت كـه خـوـی بـهـدـسـتـمـوه بـدات و لهـگـهـن حـكـمـهـتـی عـوسـمـانـیـدا رڼـكـېـوښت .^{۵۸}

^{۵۷} زكي ، خلاصه تاريخ الكرد، ۲۴۷- دملوجي ، اماره بهدينان، ۴۷.

Millingen, Fredrick. Wild Life among the Koords, 185-86; Ainsworth, William. Travels and Research in Asia Minor, Mesopotamia, Chaldea and Armenia. Vol. I. London: Jhon W. Parker, 1842. 1:323.

^{۵۸} نـمـو گـېـزـانـمـوـیـه ی پـنـشـو . بـمـگـوزـیـر ی گـوزـانـی . لـهـلـا یـن حـوسـیـن حـوزـنـی مـو كـر د یـانـیـیـمـوه لـه كـتـیـبـی (مـیرانـی سـوزان) مـو دـراوـه زـمـكـیـش هـمـان گـېـزـانـمـو ی هـمـیه بـه لـام بـه شـیـو مـیـكـی كـوړتـر باسـی لـمـو د كـر دـووه كـه مـحـمـد پـاشـای رـمـوانـدز ناچـاړ بـووه خـو بـهـدـسـتـمـوه بـدات پـاش نـمـو ی ژماره یك كوردی ریزداری نایینی له بـوـنـه ی گـوتـاری رـوژـی هـمـیـنـیـدا بـمـر هـلـسـتـیـان بـه رـو ی هـیـز مـكـانـی خـلـیـفـه بـه بـیـهـوړه و نا شـمـر عـی زانـیـوه راسـتـی نـمـ گـېـزـانـمـو یـه ۱۲۰ سـال بـمـر لـه نـیـسـقا لـه لـا یـن فرژ مـر مـوه دـو سـراوـه كـه بـو خـو ی شایـمـتـحـانـی رـو د و مـكـانـی بـووه بـمـگـوزـیـر ی نـمـو : " نـمـو شـكـز و پـیـوژ یـمـی نـمـو مـكـانـی پـمـا مـبـر و رڼـبـری نا یـتـه كـمـیان مـا بـوړ یان ، رڼـگـمـیان لـه كـوړ گـرت كـه بـه شـیـو ی

دهگوترنت سولتان به‌شيوه‌يكي دۆستانه و دلفراوانيه‌وه پيشوازي له مير كردوه پاش نه‌وه‌ي گه‌يشته‌وه نه‌سته‌مبول ، هه‌روه‌ها زۆرترين ريزي ليناوه . به‌پي گيزانه‌وه‌ي (فريدريك ميللينجن) له ساڵى ١٨٧٠ د: "به‌پاشا كوردكه راگه‌يه‌ندرا كه وهك پياويك له خانه‌داترين چيني كۆمه‌نگه دانراوه و به‌يكيك له پايانه‌يان داناوه كه ته‌ختى سولتان پتم ده‌كات . ده‌روازه‌ي بالا بريارى سه‌رله‌نوێ ريكخسته‌وه‌ي ته‌واوى له كوردستان دا و محهمه‌دپاشاى به‌فرمانه‌وه‌ي گشتيى له هه‌رنه‌ دانا و ده‌سه‌لاتيكي بيسنوورى پيڤه‌خشي ."^{٥٩}

ليره‌وه ده‌رده‌كه‌وت كه ره‌شيدپاشا سه‌باره‌ت به‌ي به‌لنه‌ي به‌ميرى دابوو وه‌فادار ماوه‌ته‌وه . به‌ده‌بختي مير له‌وه‌دا بوو كه ره‌شيدپاشاى به‌سه‌ردا مرد و له‌ هه‌شتا هه‌ر له نه‌سته‌مبول ماوه‌وه . به‌جيه‌شته‌كه‌شي به‌هه‌مان ريز و شكۆي نيمه‌راتوريه‌وه بوو كه كاتى گه‌يشته‌كه‌ي بۆ نه‌سته‌مبول پيشوازي ليكرا . له‌ نه‌سته‌مبولي به‌جيه‌شت و به‌سواري كه‌شتييك به‌ره‌و ولا‌ت گه‌رايه‌وه كه له‌به‌نده‌ري سامه‌نه‌وه كه‌وته جو‌له . ميرى ره‌واندز هه‌چ كات نه‌گه‌يشته‌وه ولا‌ته‌كه‌ي خۆي . به‌پي گيزانه‌وه‌يكي له‌ كاته‌ي له‌سه‌ر كه‌شتيه‌كه‌ي بووه كوشتوويه‌انه ، به‌گوزه‌ري گيزانه‌وه‌يكي ديكه له‌ سى‌واس هه‌ليانواسيه‌وه .^{٦٠}

دهگوترنت هه‌لواسيني محهمه‌دپاشا له‌لايه‌ن عه‌لى ره‌زاپاشاى والى به‌غداوه بووه . ناوبراو ده‌روازه‌ي بالاى له‌ ناگادار كردۆته‌وه كه تا ميرى ره‌واندز له‌ ژياندا ماينت ، ناشتي و نارامي له‌ پاشانكي به‌غدادا به‌ره‌هه‌ر ناينت . واپيڤه‌چينت (ميسه‌ته‌ر وودي) كۆنسۆلى به‌ريتانى له‌ ديمشق بۆ خۆي به‌رژه‌وه‌نديى له‌ چاره‌نووسه‌ي محهمه‌دپاشادا هه‌به‌ووينت . له‌سه‌روه‌بەندي سه‌فه‌ره‌كه‌يدا ، له‌م كارمەنده كه وهك وه‌رگيرى باليو‌زي به‌ريتانى له نه‌سته‌مبول هه‌له‌ده‌سووا ، ديدنه‌ي له‌گه‌ل سه‌ركرده كوردكه‌دا كردبوو .

چەكداره‌نه ده‌رى سوپاى سولتان به‌ره‌مه‌ستى بگه‌ن . الكوراش . ١٣٢ - ١٣٤ . زكي . خلاصه تاريخ الكرد . ٢٤٧ .

Fraser, Travels , 1:81-82.

^{٥٩} Millingen, 186.

^{٦٠} Ibid., 186-87; Ainsworth, Travels and Research, 323.

ده‌لوچي . اماره‌ به‌دينان . ٤٧ - ٤٨ . زكي . خلاصه تاريخ الكرد . ٢٤٧ - ٢٤٨ . الكوراش . ١٣٤ .

كاتىك ئەر سەركردەيە ھىشتا لە تۈپكى ھىز و دەسەلاتىدا بوو .⁶¹

كۈتايى مېرئىشىنى بادىئان

چەند وشەيك بەسە تا چارەنووسى ئىسماعىل پاشاي ئوامىرى سەربەخۇ و كۈتايىيەننى مېرئىشىنى بەناوبانگى بادىئانى پىياسىكەين . پىئوسىتە ئەرە بەمىر خۇمان پىئىنەوہ كە محمدپاشاي رھواندز دوچار پەلامارى مېرئىشىنى بادىئانى داوہ ، جارى يەكەميان بۇ قەلتۇپىرگەردى ئىزدىيان و بىگومان بۇ تاقىكرەنەوہى تواناي كاردانەوہى مېرى بادىئان ، نووهمىش ئەر كاتەى ھىرشى كرده سەر مېرئىشىنى بادىئان تا بىكاتە بەشكە لە ئىمپراتۇرىيە زولەناوچووكەى . ئىسماعىل پاشا و ھەروہا محمد سەئىد پاشا تىكشكىنران و ناچار بە ھەلاتن كران . كەمىك پاشتر ، ئىسماعىل پاشا بە سوود وەرگرتن لە ھەرقەتى ئامانە نەبوونى مېرى رھواندز لە ناوچەكە ، توانى موساپاشاي نوئەرى مېر لە ئامىدىي ھەرپەرنىت . بەلام ئەر سەركەوتنە زۆرى نەخاياند ، گەرئەوہى پاشاي رقەئساوى رھواندز ، ئىسماعىل پاشاي توشى بەزىنكى دىكە و پايتەختە بەدەختەكەشى گىرۋەى نەھامەتتەكى نوئى كرد .

ئىسماعىل پاشا كە توانى بە كەولنى خۇيەوہ رىگارى بىت ، نەبوئرا تا ماوہەكى دىكەش ھەولكى تر بۇ گىرئەوہى دەسەلاتى لەدەستچووى بداتەوہ . وئېراى ئەرەى پاش سەركۈتكرەنى محمدپاشاي رھواندز لەلەين حكومەتى عوسمانىيەوہ توانى ەك فەرمانرەوا بۇ مېرئىشەكەى خۇي بگەرتەوہ ، بەلام ئەر خۇدامەزاندەوہىە زۆرى نەخاياند . ئىنجەبەرەقدار محمدپاشاي والى موسىل ، بەھىزىكى مەزەوہ بەرەو ئامىدىي كشا و توانى پاش گەمارۋىەكى ئىرۋخايەن داگىرى بكات . ئىسماعىل پاشاش سەرلەنوئى ھەلات و ئاوارە بوو .⁶²

ھەرچەندە ، مېر لە گىرئەوہى مېرئىشەكەى بىئومىد بوو ، زۆرى نەمىرد سەرلەنوئى لەگەل پىاوارە ناسراوكانى ئامىدىي و ناوچەكانى ھەروبەرىدا پەيوەندىي

⁶¹ Ainsworth, Travels and Research, 33.

⁶² بەگۈزەى زەكى . ئەر بۇ ئىرۋە كە گۈندىكى نىزىك ئامىدىيە ، ھەلاتوہ . زەكى . خلاصۃ تاريخ اللكر . ۲۴۸.

دامه‌زاندوه . پاش نه‌وهی ژماره‌یک شوینک‌ه‌وی لی کۆبووه‌وه ، نامه‌یه‌کی بۆ والی موسل نووسی تێیدا داوای لیکردبوو رێگه‌ی بدات بگه‌ڕێته‌وه نامیدی ، به‌لام والی هیچ وه‌لامینکی نه‌دابووه‌وه . ئینجا هه‌ستا به‌رمو جهریره‌ی ئه‌ین عومەر رۆیشت ، که‌وه‌ک دهره‌که‌میت له‌ژێر سایه‌ی به‌درخاندایه‌وه ، له‌وێه‌وه‌که‌وتۆه‌ پهیوه‌ندیکردن به‌ لایه‌نگه‌رانیه‌وه و زۆری نه‌برد رێبه‌ری هه‌یزینکی به‌رچاوی کرد و هه‌لی کوتایه‌ سه‌ر نامیدی و گرتی .⁶³

کاتێک والی موسل هه‌والی ئه‌م کاره‌ی مێری بیست . که‌وته‌ ئامانه‌کاری تا هه‌رش بۆ سه‌ر شاره‌که‌ بکات . ئه‌سماعیل پاشا له‌و هه‌واله‌ ناگادار کرایه‌وه و هه‌ولیدا هه‌ندێک هه‌نگاو به‌نیّت تا پارێزگاری له‌خۆی بکات . ده‌گه‌نجیت له‌م کاته‌دا به‌ت که‌ تکه‌ای یارمه‌تی له‌ مارشه‌موونی په‌تیارکی نه‌ستوریه‌که‌ن کرد به‌ت . وه‌ک ده‌بینین ، مارشه‌موون سه‌هه‌زار چه‌مکه‌ری خۆی بۆ ئارد ، به‌لام ناچار بوو له‌سه‌ر داواکاری والی موسل دواتر پاشه‌کشێیان پێبکات .⁶⁴

هه‌مان کات والی موسل به‌هه‌یزینکی مه‌زنه‌وه‌ رێگه‌ی نامیدی گرت به‌ر ، له‌پاش پێکه‌دانێک ، ئه‌سماعیل پاشا به‌زی و گه‌را و به‌ره‌و به‌غدا دوور خرایه‌وه ، له‌وێ له‌گه‌ڵ نه‌ندامانی خه‌زانه‌که‌ی که‌ ما‌بوون نیشته‌جێ بوو⁶⁵ . به‌وه‌ش مه‌رئشینێکی دیکه‌ی کوردی که‌ له‌ رووی په‌ل و پایه‌وه‌ و زنجیره‌ی مه‌ره‌ فه‌رمانه‌وه‌اکانی به‌ دووه‌م مه‌رئشین له‌نیۆ مه‌رئشینه‌کانی دیکه‌ی کورددا دانه‌رت، کۆتاییه‌ات .⁶⁶

به‌درخان به‌گی بۆتان

بێگومان به‌درخان به‌گ یه‌کێک له‌ ناسراوترین نه‌ندامه‌کانی به‌نه‌ماله‌ی ئازیزانه‌ که‌ مه‌راتگری فه‌رمانه‌وه‌ایه‌تی بۆتان بوو . ئه‌م به‌نه‌ماله‌ مه‌رایه‌تییه‌ له‌لایه‌ن میژوونووسی

⁶³ هه‌مان سه‌رچاوه ٢٤٨-٤٩

⁶⁴ Badger, I:265.

⁶⁵ Layard, Nineveh, I:143-44.

⁶⁶ کوردان زۆر رێزبان له‌م به‌نه‌ماله‌یه‌ ده‌گرت که‌ ئه‌دیبای ئه‌وه‌یان ده‌کرد نه‌وه‌ی خه‌لیفه‌ی عه‌به‌اسه‌ین . باشتین وه‌سفکردنی توانای فه‌رمانه‌وه‌اکانی بادیه‌یان و نه‌و داب و ره‌سمه‌ی له‌ باره‌گاکه‌یاندا له‌ سه‌رمه‌ای سه‌ده‌ی نۆزه‌یه‌مه‌دا جیه‌مجه‌ی ده‌که‌ له‌لایه‌ن ریمچه‌وه‌ دراوه Rich, I:153ff - ده‌لوچی ، اعارة به‌دیه‌یان. ١٨-٢٢ ، ٢٢ و دواتر

كورد شەرفخانى بدلىسىيەو وەك يەكەك لە كۆتەرين بنەمانە فەرمانەرەواكانى كوردستان ناماژەى بۆكرەو ، كە خۆيان بە نەوێ عەبدولعەزىزى كۆپى خاليدى كۆپى وەليدى سەركرەدى مەزنى موسولمانان و هاوێلى پەيامبەر داناو . بەپێنى (هاتەمان) نەم فەرمانەرەوايانە ، هەروەك زۆرينەى دەست و پێنەمەكانى ، لە سەردەمانى كەدا نيزيدى بوون .^{٦٧}

بەدرخان بەگ كە لە تەمەنىكى لاويدا دەسلەتى مەنشىنەكى گرتە دەست ،^{٦٨} بۆ ماوێ چەندىن ساڵ هەچ لەبارەيەو نەبەستراو . هاتەسەركارى هاوكات بوو لەگەڵ دەستپەكرى قوناغەكى هەستيار لە مێژووى عوسمانى و كوردستاندا . ئەو قوناغەى تەيدا چاكسازى گەشتبەو ناستى سەركوتەردى مەنشىنە نيمچە سەرمەخۆكانى كوردستان . ئەو لەسەرتادا نەمەندە بەهێز نەبوو بتوانى بەشداریى لە وێناكردنى رووداوەكانى سەردەمەكەدا بكات . بەلام گومانىكى كەمتر لەو دەكرێت كە بە وریایەو چاودێرى ئەو چەوساندەو مەترسیدارانەى كەردییت كە لە دەروەبەردا روویان دەدا . لەسالى ١٨٥٣ دا (سەر نۆستى هەنرى لايارد) ناماژەى بە زانیاریەكى سەرنچاکیش سەبارەت بە مێژووى بەراى بەدرخان بەگ داو . ئەو گوتویەتى كە بەدرخان بەگ بە ناوى میر سەیفەدین شەخى فەرمانەرەواى میراتگری جەزیرەو فەرمانەرەوايەتیی كەردووە ، هەروەها بۆ ماوێەكى درێژ سەبارەت بە پێوستیەكانى هەلومەرجەكە وریایى نۆندووە . بەپێنى لايارد :

"میر سەیفەدین سەركۆكى میراتگری بۆتان بوو ، كە بەدرخان بەگ بە ناوى نەووە فەرمانەرەوايەتیی كەردووە . كۆرەكەى ، ئەزەنشیر (شكاوێ نەردەشیرە) بەگ ، نەمىستا لەنۆ توركاندا لە ژێر چاودێریدا . بەدرخان بەگ زۆر وریا بوو سەبارەت بە پاراستنى ئەو دیدە لە نۆو كورددا ، كە ئەو دەسلەتەى هەيەتى لەلایەن میرەو پێدراو ، ئەو زۆرينەى نووسراو فەرمیەكانى بە مۆرى میر بەرێدەكرد ، هەرچەندە ئەو تا مردنى

^{٦٧} Hartmann, R. "Djazeera B. Omar. ", 2:1030-31; Streck, M. "Bohtan. ", 2:739-40.

^{٦٨} بەگوێزەى زەكى . بەدرخان لە تەمەنى هەژە سانییدا بۆتە میرى مەنشىنى بۆتان . شەركۆ ئەو سالى كە بەدرخان تەيدا بوو بە میر بە ١٨٢١ داناو . بەلام تەمەنەكى لەو كاتەدا دیارى نەكەردووە .

زەكى . خلاصە تاریخ الكرد. ٢٤٨. Chirguh, Bleth. La question kurde, 14.

میریش وکو زیندانییک لای خوی هیشتبوییهوه.⁶⁹

پنویسته ناماره بهوه بکرنه کماوی نهو میره لایارد وک کوره‌که‌ی سه‌یفه‌دین شیر ناماره‌ی پیکردوه ، نه‌س‌دین شیر که شکاوه‌ی نه‌ردمشیر نه . به‌لکو زیاتر عیزه‌دین شیر (عیزدان شیر).

نه‌گه‌ر هه‌واله‌که‌ی لایارد راست بیت ، نه‌وا تیشکینکی نوئ و گرنه‌گ په‌خش ده‌کاته‌سر گه‌لیک خانی دیارییکراو که تا نیستا له‌تموم‌ژدا مابونه‌وه . یکه‌م ، هه‌واله‌که‌ی نه‌و پشتراست ده‌کاته‌وه که به‌درخان به‌گ له‌پنناوی چه‌سپاندنی ده‌سه‌لاته‌که‌یدا سالانی به‌رای فرمان‌ه‌وایه‌تیه‌که‌ی بی هه‌رارو هوربا به‌سر بره‌وه ، بی‌گومان له‌هه‌لوم‌ه‌رجینکی سه‌خت و له‌نه‌ستوگرته‌ی نه‌رکینکی گرنه‌گدا. دوهم ، یارمه‌تی روونگرده‌وه‌ی نه‌و په‌ره‌سه‌م‌دنه‌ بایه‌خدارانه‌ ده‌دات که راسته‌وخ‌په‌یوه‌ندی به‌نیکشاکندن و که‌وتنی به‌درخان به‌گه‌وه‌هه‌یه ، به‌تایبته ، بادانه‌وه‌ی عیزه‌دین شیر له‌کاتینکه‌دا که به‌درخان به‌گ له‌مملانی و کیشمه‌کیشینکی نیوان ژبان و مردن دا له‌گه‌ل هیزمه‌کانی عوسمانی تیوه‌گلا بو . نه‌گه‌ر زانیاریه‌که‌ی لایارد سه‌بارته‌ به‌سه‌یفه‌دین شیر دروست بیت ، نه‌وا هه‌لسوکه‌وتی عیزه‌دین شیرمان بو روونده‌بیته‌وه که زو‌به‌ی کات له‌لایه‌ن کورده‌وه‌ تو‌مه‌تی نا‌پاک‌ی و خیانه‌تکردن له‌کیشه‌ی کوردیان خسته‌ته‌پال نه‌وه‌ی وایلیک‌روه له‌پشتگیریکردنی خوی بو به‌درخان به‌گ پاشگه‌ز بیته‌وه⁷⁰ . به‌ه‌وی مه‌سه‌لی مامه‌له‌کردنی به‌درخان به‌گ بو له‌گه‌ل باوکیدا .

هه‌رچه‌نده‌ زانیاریه‌کان سه‌بارته‌ قوناغی به‌رای فرمان‌ه‌وایی به‌درخان به‌گ په‌رش‌وبلاو بوون ، به‌لام له‌روودای به‌رچاو و به‌ژه‌وندیدار به‌در نه . گوتمان له‌ده‌بیت که له‌سالانی ۱۸۳۸دا هیزینکی به‌مه‌به‌ستی هیزشکرده‌سر عه‌بدول ناغای برای خان مه‌حمود ناماده‌کردوه . له‌سالانی ۱۸۳۹دا ، کراوته‌مه‌رنالای فخری سوپای عوسمانی وک سه‌رگرده‌ی تپینکی سه‌ریازی هیزمه‌کانی بو‌تان به‌شداری شه‌ری (نیزب) ی کړه‌وه ، نه‌و شه‌ره‌ی نیج‌راهیم پاشای میسر سه‌رکه‌وتننکی مه‌رنی به‌سر

⁶⁹ Layard , Discoveries, 54.

⁷⁰ Minorsky , "Kurds", Chirguh, Bleth. La question kurde, 17; Nikitine , "Les Kurdes, 134; Safrastian , 60. خلاصه‌ تاریخ الکرد ۲۵۲، ۲۶۲ .

سوڀاي عوسمانيددا بدمستھينا^{۷۱} . دواي نهم شکستہي عوسمانيهکان ، بہدراخان بہگ بہ خويي و پياومکانيهوہ بؤ جہزيرہي نيين عومر گہرايموہ ، سوودي لہ لاوازي تورک بيئي و دستيکرد بہ توکمرکردن و دستپيداهينا نوہي ھيزمکانی^{۷۲} .

بہدراخان بہگ بؤ بدمستھينائي نهم نامانجہي سوودي لہ ھلوممرجنيکی کہ موئنہي لہبار بيئي ، لہ باشوورموہ ، پينکدادان و شہروشورمکانی نھو دوايہ و سمرکوتکردني محەمدپاشاي رھواندز ، شانہباشي کؤتاييپيٹھينائي ميرنشينی سوڀان ، ميرمکانی بادينائي بھشنوہيەکی ھەميشەيي لاواز کرد . نيزيديہکاني شيخان بہ تەواوي لہ لايەن ميرہ کوزہي رھواندزموہ قەلتوپکران ، ھروہا نيزيديہکاني شەنگار لہ رنگاي نھو ھەلمەت و پەلامارانہي دھکرايہ سەريان قزقران و چيدي نہيانتواني لہ ناوچەکدا دھسەلاتيک بن . لہباکوورموہ ، دھسەلاتي دھرمبەگ کورہکاني بمرزايہکاني ساسون – موټکي لہ لايەن رھشيدپاشا و نھو سمرکردانہي بەدوايد ھاتن تيکشکينران .

لہ رۆژھەلاتموہ نوروللایەگي ميري ھەکاری چيديکە وەک باوبايراني نھو ميرہ بھيزہي ناوچەکە نەبوو . نھو بھو ناکوکيي و دووبەرەکیہوہ سەرقال بوو کہ ناکامي ناکوکيي نيوان نھو و سلیمان بەگ بوو ، نھو ميرہ لاوہي کہ نورولل شويئي گرتبووہ . نهم کيشمەکيشە تەنيا نەبووہ ھۆي دابەشبووني تەواوي دھست وپيئومدھەکي ، بھلکو زيانیکی قەرمبوونەکراوہي بہ وەھداداري و لايەنگري لہ دھسەلاتەکي گەياند . لہ نيوان شتەکاني ديکەدا ، بووہ ھۆکاری دووبەرەکيي ھەميشەيي لہگەل مارشەمووندا کہ سمرکردہي يەکيک لہ ھەرہ بھيزترين يەکتتيہ خيلەکيہکاني ھەرمي ھەکاری بوون . لہ نيو ميرنشينہ پايدەدارمکانی کورددا ، ميرنشينی دوورہ دھستی بابان ھيشتا لہ ژياندا مابوو ، بەلام ، وەک رووداوەکان سەلماندييان ، نهم ميرنشينہ تەنيا لہ پينچي دوا دھيەي تەمەنيدا دھريا و مانەوہي تەنيا مەسەلەي کات بوو . ھەموو نەمانە ، بېگومان ، پينگەيەکی کہ موئنەيان وەک تاکە سمرکردہيەکی سونەتي کورد کہ لہ تەواوي نيشتماني کورددا مابيتموہ بہ بہدراخان بەگ بەخشيشي ، بگرہ کرديہ پياونيکی ناوداريش . لہم ھلوممرجەدا ، لہوانەيە ھيەدادان بھوہي کہ ميري بۆتان لہ لايەن حکومەتي عوسمانيهوہ

^{۷۱} E.M.Noel.Diary,53.

^{۷۲} Ibid.

ههوارهكشيان زۆربهى كات دهتوانرنت له چوارچێوهى نهو نرخاندن و سهرساميهوه
بیت .

كهسايهتیی بهدرخان بهگ

نهوى بهدرخان يهكێكه له كهسايهتیه مهزنهكانى میژووى كورد بابهتيكه
كیشهى لاسهر نه. نهو شینوازهى كه خۆى له ههلوهرجێكى لاوازی ریزهیی و
نادياریهوه پێهنايه تروپك وهك بههیزترین و بهرچاوترین و نهونهیهترین كوردی
سهرهمهكی خۆى بهسه بۆ سهلماندنی نهوى خاوهن توانا و لێهاتووییەكى بهرچاو
بووه . بێگومان نهو لای كورد بهرجستهى نموونهیهكى بالای سهرگردایهتیی كورد .
نهو تێگهیشتهو ، نامادهیهكى باشی ههبوو ، له ناكار و رهفتاری باشیش بهدر نهبوو .
له نازایهتیدا كهموینه بوو ، خاوهن بریار ، خولیا و نوێد و ههروها خواپهرستیش
بوو . پیاویکی زووچووش و خاوهن سروشتیكى سهرجلانه بوو ، وێرای نهوى نهو
تایبهتمهندیانه كه له خۆیدا شتیكى نایاب بوو ، بهلام به ناسانی تووشی شینواندن
دههاتن ، ههتاهو كه ههنگاوی دان بهخۆداگری و لێبوردیهی نۆژمن نهكرانایهتهوه
، چونكه سهرههزی نازایهتیی دهشینوینت ، پێداگری لاسهر بریار بهرو دلهقهی و
تاوان پالت دهینت ، نوێد و خولیاش دهینت تههاکاری و چاوبرسیتهیهكى بیمانا ،
خواپهرستیش بۆ دههاگری و لێنهبردیهی .

لهههمان كاتدا بهدرخان بههۆی ژمارهیهك لهو ههڵانهی كردوونی و نكوێی
لێناكرنت تاوانباره . سهركوتهردنی دلهقهانهی نهستوریه چپایهكان لادانیكى پوچه له
شینوازی مۆلفدوستیی و سیاسیی بهرئومهرايهتیهكهى . نهو كارهى نهك ههر بووههۆی
نهوى خوێنێكى بهخۆپایى برژنت ، بهلكو بووه هۆی رووخاندیشى ، هیندیک دان
بهخۆداگرتن و كهمیك راسان و بیركردنهوه دهگونجا نهو تراژیدیايهی بگۆڕبایه و بۆ
بهديهینانی شتی مهزتر راژهی زندهتری پێكردبا . چارهنووسی محهمد پاشای رهواندز
پێویست بوو وهك وریاكهروه و پهندیك راژهی بهو كردبا ، نه سانیك پێشتر نهو هیره
تهنیا له پیناو رازيكردنی گیانی وێرانكارانه و كۆمهلكوژی نێزیدییه بیدیفاعهكان ، سهر
و مێنشینهكهى خۆى دانا .

بەدرخان بەگ خولیا و ئاواتەکانی بە تاووانیکی بویرانە و دەستپێنکی
 کەمۆنەمۆی نەچەماوومە برەپێش . وەک هەموو پیاوەکانی چارەنووس ، هەستی بە
 پەیمانیک دەکرد و بڕوایەکی پتەوی بەو هەبوو کە خاوەن توانایەکی ناوازیە .
 کەسایەتیی و ئاکاریشی بە رووپۆشیکی کارێزمایی و جەماوەرکێش داپۆشراو ، لەبەر
 ئەم روژناییدە ، زۆریە ئێمە هەنسوکەوتانە و ئاواتەکانی کە لێکدانەوێت بە
 ئەگەرت ، دەبێتە شەتیکی روون و ئاشکرا . توندوتیژی و نایینگەرایییەکی ،
 پشگۆخستنی شیوازی پەسەندنەراو ، بەهەند وەرەگرتنی مەترسیەکان ، دەتوانرێت
 وەک بەشێک لە کەسایەتیە کارێزماتیکەکی لێپروانرێت . لەچاوی خۆی و هەروەها
 شوێنکەوتەکانیدا ، سەرکەوتەکانی مۆری خوداوەندیان پێوێت بوو . ئەمە بوو کە بۆ
 میوانە ئەمریکیەکان دەرکەوتبوو لەکاتی کە لەتۆپکی دەسلەلاتیدا بوو :

" دەسلەلاتی لە روژەلاتەو لە سنووری ئێرانەو درێژ دەبوو و بەرەو
 ئەوسەری مێسوپۆتامیا لە روژئاوا ، هەروەها لە دەروازەکانی دیاربەکرەو بۆ ئەوانەی
 موسڵ ، ئاویانگی ئەو بۆ ببوو . کاتی کە لەگەڵیدا بووین ، بەگشتی ئەوایی
 سەرۆکەکان لە باکووری کوردستان دەهاتن و رێژ و بچووی خۆیان پێشاندەدا ، دیاری
 وەک : پارە ، نەسپ ، هەستەر ، هەروەها کەلەپەلی بەنرخیان پێشکەش دەکرد . ئەمانەت
 بەگی هەکاری کە لە پلەو پایەیدا لەو بەرزتر و پێشتریش لەو بەمەسلەلاتر بوو ، هەروەها
 خان مەحمود کە لەلایەن گەشتیارە ئینگلیزەکانەو بە (جەردەو کوردستان) ناو دەبرێت
 ، ئەم دووانە وادەردەکەوێت بە چەشنێک بیرکەنەو گەر دەستەوێزەر لەبەرەم
 بەدرخاندا بوستەن بەو شەرفەمەند دەبن . بڕۆکە قەمەر و ویستی خوداوەند هێندە
 بەقوولی لە هەزری موسولماناندا رەگی داکوئیوو ، کە زۆر لە بەهیزکردنی دەسلەلاتیدا
 رۆڵی بینیوو و ئێمە چەمکەش دەلەرزینێت کە دژ بەو بەرزبێرێتەو . ژمارەیهکی زۆر لەو
 سەرکرەو بوێر و چالاکانەو لەبەندەستیدان ، هەرچەندە بێزارن و ناتوانن لەو زياتر
 خۆبۆنەو ، ئەمانەش ناوێرن پەنجەو ناپەزایەتیان لە ئاستیدا بەرزبێگەنەو ، هەروەک
 لەسەر زمانی خۆیانەو دەگوترێت : " خودا ئێمە دەسلەلاتی پێنەخشیوو ، هەربۆیە هەول
 و ماندوو بوونی ئێمە بۆ بەدەستەوەرگرتنی دەسلەلات کارێکی بێهۆدیە . " ^{٧٤}

^{٧٤} Ibid.

لیرهوه دهتوانن بهباشی ببینن چوَن کسایهتی بهدرخان بهتواوی لهگل پیناسهکی (ماکس فلیس) دا سهارهت به سرکردهی کاریزمای دیتهوه . هیندیک له کارهکانی بهلگهیکه چسپاو لهمر کاریزماوونی پیشان دهمن، ماملهکردنی لهگل نهو نیریدیانهی وازیان له نایینهکیان هینابوو شایهمنی سررنج و بایهخپدانه بهگویره (رایت و برنس) : "نهو چ به گفتوگو یا بهشمشیر ژمارهیهکی زوری له نیریدییمکان له نایینهکیان وهرگیرا بو ، نهو بوخوی نریکهی پهجا یا شست دانهی لهوانهلابوو که ببونه موسولمان . هرچهنده نهوانه خولامیان پندمگوترا .^{۷۵} بهلام باشرین پوښاکیان لهبرداوو، باشرین خوارنیان دهرابه ، هروها له ههموو حالتهکاندا له خزمهتکارهکانی دیکه باشر ماملهکیان لهگل دهکرا. نهوانه وک نمدامانی بنهمالهکی و هروک مندالهکانی لهقلمدمهران ، هیچ یک لهوانه به موسولمانی لهداک بو کهترین بزاریان لهسر نهوو ، هروها ههموو نهوانه به موسولمان مابوونهوه و ماوهیهکی زوریش دوور لهو دهریان .^{۷۶}

ماملهکردنیکي نازدارانهی بهوشیویه لهگل نهواندا که وازیان له نایینی نیریدی هینابوو هیامیهکه بز نهوی که بهدرخان بهگ له بنهتهوه پهروشی (خوچسپاندن) بوو تا نهو کاتهی لهگل هستیاری دستوپنومندهکیداییت که هر له بنهتهوه موسولمان بوون.^{۷۷}

^{۷۵} وشه (Slaves بنده) که له نینگیزیدا بز خولام بهکاردهمینریت وهرگیراومکیمتی شتیکه چواشکهره ، چونکه وشه خولام وک نیدیژمیک بز نهو نهستیهی سرژکیک بهکاردهمینریت که پاسوانی دهکن لهراستیدا نهو پیاوانه پاسوانی شخسی میر بوون . . "2. Nikitine," La feodalit Kurde.

^{۷۶} Wright and Breath, 382.

^{۷۷} ومیهر نازاری بهوداره که سرکردهی کاریزمای دهسلاتی بهوشیویه بهمستدمینیت و جهخت لیدهکاتوه کاتیک خوی بهملینیت . گهر پهپامیر بیت دهبیت لهری موعیزه یان پرجووهکانیهره نهو کاره بکات . میری جهگ لهری نهجامدانی کارنکی پالوانانهوه هرچهنده پهپامه پیروزمکی دهبیت بهمشیومیک خوی بهسپینیت که شونگهوتمکانی بهباشی بوای پینین . نهگر به تواوی نهبیت . نهوا به ناشکرا نهو کسه شایستهیه نیه لهلایه خاوهندهوه نیردرابیت

دوو مسیونیره نهمریکیکه ، رایت و برنس سهریان لهو توندیی سمختییهی
 ناکاری نایینی بهدرخان بهگ سوپما بوو که یاسا و نارامیی پندهچسپاند :
 " تاوانبار له سایه ی فرمانبروایه تی شهودا رزگاری نهمبوو ، بهرتیلخوری ،
 خرمزمینه . هتد ، که یهکجار لهم ولاته بهریلون و دادپوروریان گنده لکړدوه و
 کاری یاساین شیواندوه ، لیره نمرانراوه . بیانییهکیان لهگل میردا بووین ، دزکیان
 هینایه بهرده می ، هرتهونده بهلگه ی تاوانباری لهسر چسپا ، هستبهجی هستی
 راستیان قرتاند . بهم چهشنه نارامیی و هیمنیه ناوچه یهکی بهرفراوانی چولایی
 کوردستان گهراین ، شه ناوچه یی که وهک ژور جار بیستومانه و خویندومانه توره
 وهک شانوی دزی و کوشتن ویناکراوه ."^{۷۸}

بهدرخان بهگ خوی به مړیبه کی راستگو و سهراست دانه نا . بهپی دکتور
 رایت و هاوه لکه ی ، شه جهختی زوری له پابه ندبوون به قسه و بهلینی خوی دهکړدوه
 . شه پینگوتن: " کاتیک وهک هاوړنیک قسه ی خومتان دهمه می ، ژور له دلوره یه و
 بهراستییه ."^{۷۹}

بهدرخان بهگ وهک زوریبه سمرکرده کاریزماییهکان ، خاوهن خولایه کی
 نایینی بههیز بوو . شه خولایه بهشکی گرنگی له کات و بیرکړنده ی داگیرکړدوو .
 هروک رایت و برنس دهلین : " کاتیک فری به خواپهرستییه وه بهسرهمبرد .
 بهوپه ی ورییه وه لهرکه نایینیبهکانی بهجیده هینا و لهگرمه ی کارکړندا هستی به
 نوړکړدن دهکړد ."^{۸۰} بنگومان بههزی شه مه یله نایینگه راییه وه بوو که ژماره یهک له
 شیخهکان توانیان کاریگریه کی مرنیان لهسری همبیت و واپنده چیت شهوانه لهسر
 هاندانی میر دژ به نهستورییه ناموسولمانهکان و شه مامه له تونده ی لهگلی کړدن ،

⁷⁸ Wright and Breath, 381-82.

⁷⁹ Ibid., 381.

واپنده چیت نهمه پیچهرانه ی شه بیت لایارد باسی لیکړدوه ، گوايه بهدرخان بهلینی داوه به ژماره یهکی زور لهو
 نهستوریانه ی که پنهانیا برېدووه بهر گاشمېردنکی مرن که هست نهیدمگیشتن تاکو بیانپاریزنت . بهلام دواتر
 له قسه ی خوی پشیمان بژتوه و ههموویانی کوشتوه یان فری داونه ته دژلکه موه

⁸⁰ Ibid., 382.

ئەو ھۆكارانەي لە پشت پەلامارمەكەي بەدرخانەو بوون بۇ سەر چىايە نەستورىيەكان
پەلامارى بەدرخان بۇ سەر ولاتى چىايە نەستورىيەكان و ئەو كۆمەنگوژىيەي
لەيكەوتەو شاينەي بايەخى ئىمەيە لەبەر چەند ھۆيەكەي جىاواز . لەلايەكمەو ئەو زيانە
ترسناكەي لە قورىانيانى ئەو جەنگە داپەرقانە قەلتوبەركەرە كەوتەو ، كە لە رووى
توندوتىژى و پەندايەتتەيەو خۇي لەو پەلامارە دېندانەيە دەدا كە لەلايەن
مەمەدپاشاوە دژى نيزيدييەكان ئەنجامدرا . ھۆيەكەي دىكەي گەنگى پەلاماردانەكە
بريتىە لەوەي كە بوو ھۆي نەستورىيەكانى بىيانىي لە كاروبارى دەولەتى عوسمانيدا .
ھەرچەندە ئەم نەستورىيەكان بە شىوہەيەكە چەكدارانە نەبوو ، بەلام دەرفەتتەيەكە خستە
بەردەم زەلەزەكان ماوەيەكە دىرژىش پاش ئەو رووداوانە ، دەستخەنە ناو كاروبارى
دەولەتى عوسمانىي ، بەلام لەو دەدا شكستيانخوارد چارەسەركە بۇ قورىانييەكان
بەدۆزەنەو . دواتر كە بىبايەخ نەي ، پەلاماردانى نەستورىيەكان بوو ھۆي كەوتنى
بەدرخان بەوہي بىيانووي دايە دەست حكوەتى عوسمانىي ھىرش بگاتە سەر
مەنشىنەكەي و پەروخىنەت . چەند ھەولەك سەبارەت بەلەكەدانەوہي ئەو رەشەكوژىيەي
بەدرخان دژى چىايە نەستورىيەكان ئەنجامداوە ، ئەو . ھىندىك بۇ دەمارگىري
كوئرانەي مەريان گىزاوتەو ، كە ەك دەگوتەت ، لەلايەن نووولابەكەي ھەكارىي
چاوپەرسىي و تەنگەتەيەو كە دەسەلاتەكەي مەترسىي لەسەر بوو ھاندراوە ، ھەرەھا
لە لاين شىخ و پەواو ناينىيە دەستەريشتوومكانەو . دەرووژىنرا . ھىندىكەي كە
رەشەكوژىيەكەيان بۇ مەلەلانىي نىوان دەزگا مەسپوئىرەكانى ئىنگلىز و ئەمەريكا
گەرانەوتەو . نەستەي سىنەمەيش بۇ ئەو پەلانەيان گىزاوتەو كە لەلايەن دەسەلاتى

⁸¹ ئەگتۇر گرانەت دەلەت گوايە لەكاتى سەردانەكەي بۆلای مەر بەدرخان . لە سەروەندى دوا پەلامارمەكەيدا بوو بۇ
سەر نەستورىيەكان . لەوئ كۆمەلەك دەروئش و ەلەي بىنيوون كە ئامۇزگارىي ئەنجامدانى جەنگى
رەشەكەشكەردىيان داو . گرانەت بەروارى سەردانەكەي خۇي لە ەي ژوونىە داناو . بەھمان شىوہ . لايارديش پەش
پەلامارمەكەي دووہى بەدرخان بۆسەر نەستورىيەكان . باس لەو دەكات گوايە سەيد تەھاي يەكەم ھانى مەري داو
سۆز و وەي ناينىيە خۇي سەلمەنەيت و خوئنى ئەو خەلەكە بەدبەختە بگاتە كاسەو

عوسمانیه‌کانهوه به وردیی داریژرابوو . ههروهه دووبه‌هرمکی چیا به ناسورییه‌کان و چالاکییه نه‌فامانه و سه‌رمبۆیه‌کانی مارشه‌موونی پاتریاریکیان وهک یهک له هۆکاره سه‌رمکییه‌کانی نهو تراژیدییه ناماژهی بۆ کراوه . راستیه‌که‌ی نهوه‌یه که په‌لاماردان و کۆمه‌لکوژی نه‌ستورییه‌کان له نه‌جانی چهند هۆکاره‌که‌وه‌یه که گومانی تیدانیه هه‌ریه‌که‌یان به پله‌ی جیاواز به‌شدارییان هه‌بووه .

کێشه‌که‌ی به‌ره‌وندیه‌کانی که‌سایه‌تی و هه‌زه‌جیاوازه‌کان بووه‌وه‌ی سه‌ره‌ئدانی مملانییه‌کی توند له پیناو ده‌سه‌لاتدا . کۆنه‌قین ، ده‌مارگری نیایی ، چاوپرسیتی ، تیژوتی ده‌سه‌لات ، هه‌موو نه‌مانه هه‌ژانه‌کیان زنده‌تر کرد و له کۆتاییدا داگیرکاری و ره‌شه‌کوژییه‌کی خه‌راتر کرد . مارشه‌موونی پاتریاریکی نه‌ستورییه‌کان که په‌رۆشی چه‌سپاندنی ده‌سه‌لاتی خۆی بوو به‌سه‌ر خه‌لکه‌که‌یدا ، نه‌رییه‌کی زۆری به‌هر ره‌گه‌زێکی نه‌رمکی ده‌برد هه‌ره‌شی سه‌نورداریکری پله‌وپایه‌کی له نیویاندا بکات . هه‌ر له‌به‌ر نه‌وه‌ش ، له‌هه‌مبه‌ر سه‌یۆنیزه نه‌مه‌ریکییه‌کان بێ‌روابوو و پینان سه‌غله‌ت بوو ، به‌لای نه‌مه‌وه نه‌وان به‌ره‌سته‌ی زۆر له‌و کارانه‌یان ده‌کرد که مایه‌ی نه‌رییه‌تی نه‌م و جینگای مه‌ترسی بوو . له‌به‌ر هه‌مان هۆ ، نه‌و له‌گه‌ڵ ژماره‌یه‌ک له سه‌ره‌که‌یه‌کانی کۆمه‌له‌که‌ی خۆیدا نا‌کۆک بوو ، نه‌وانه‌ی ده‌سه‌لاتخوازییه‌کی مارشه‌موون بێ‌زاری کرد‌بوون . سه‌یۆنیزه ئینگلیز و نه‌مه‌ریکییه‌کان له‌م مملانییه‌دا لایه‌نگری‌بوون ، ئینگلیزه‌کان پشتگیری ده‌سه‌لاتی پاتریاریکیان ده‌کرد و نه‌مه‌ریکییه‌کانیش نه‌ری‌بوون . هه‌ریه‌که‌یان له هه‌ولێ نه‌وه‌دا بوو نه‌وی دیکه نه‌ریه‌رنه‌یت . واده‌ره‌که‌وت که ئینگلیزه‌کان نه‌م کاره‌یان به سه‌ره‌که‌وتنیک زیا‌تره‌وه کرد‌یت .

نورول‌آبه‌گی میری هه‌کاری ، په‌رۆشی نه‌وه‌بوو ده‌سه‌لاتی خۆی به‌سه‌ر مارشه‌مووندا به‌په‌ینیت ، نه‌ک ته‌نها له‌به‌ر نه‌و ده‌سه‌لاتی پاتریاریکی نه‌ستوری هه‌یبوو ، به‌لکو بۆ نه‌هه‌شتنی نه‌و مه‌ترسییه‌ی نه‌وه‌کا په‌تریاریک پشتگیری نه‌یاره‌که‌ی بکات که سه‌لیمان به‌گه . په‌تریاریکی به‌ نه‌و هۆ له ده‌سه‌لاتخوازی نورول‌آبه‌گ بێ‌زاربوو ، له‌لایه‌ک ده‌یویست له ده‌سه‌لاتی هه‌ر سه‌ره‌خوینت ، هه‌روه‌ها چونکه دۆستایه‌تی‌شی له‌گه‌ڵ سه‌لیمان به‌گدا هه‌بوو . سه‌لیمان به‌گ که نا‌گای له هه‌لو‌نستی مارشه‌موون بوو ، هاوسۆزی بۆ هه‌ستی مارشه‌موون پێشان ده‌دا و له‌ژێره‌وه نه‌ری نا‌هه‌زی هاوبه‌ش ، پشتگیری تیکۆشانی نا‌و‌برای ده‌کرد .

نوروللابەگ لە دۆژمانیەتیی مارشەموون توپە بوو ، بەلام هێندە بەهێز نەبوو
 بتوانیشت بە تەنیا بەگزیدا بچێت . هەربۆیە داوای هاوکاری لە بەدرخان کرد ، نوێش
 زۆری پێخۆش بوو پشتگیری و لایەنگری نوروللابەگ بگرت . ئەم کارە جەختی لە
 پابەندبوونی مێنشینێ مەزنی هەکاری لەحاست ئەو کۆنقدراسیۆنە کوردییەدا کردووە
 کە لەلایەن بەدرخانەو پێکھێنرابوو . بەلام ئەمە هەموو شتێک نەبوو ، ئەگەری
 ھەلمەتێردنە سەر نەستوریەکان سەرچاوەیەکی دەولەمەندی تالانیی خستەبەردەم
 بەدرخان کە دەیتوانی پاداشتی ئەو ژمارە زۆری شوێنکەوتوانی پێدااتەو ، ھەروەھا
 لەھەمان کاتدا دەرھەتێکی کەموونەیی خستەبەردەم تاکو جۆشی نایینی خۆی
 پێشانبەدات . ھەموو ئەم مەسەلەنە بۆ پلەویایە و پلانە نایندەییەکانی ئەو بایەخدار بوون

پاشای موسڵ کە چاری لە سەر ولاتی نەستوریەکان بوو ، تەنیا خواستی ئەو
 بوو بێخاتە سەر قەلەمڕوی خۆی . ھەربۆیە بە تەواویی ناگاداری ئەو ھەمەشەییە بوو کە
 رووبەرۆی نەستوریەکان ببوووە . ئەو هیچ کاریکی بۆ رێگری لە ئەجامدانی ئەو
 پەلامارە نەکرد . بە پێچەوانەو گەر کاریکی بکردایە ئەو بۆ زووتر دەستپێکردنی
 پەلامارکە دەیکرد . پاشای نەرزیزمیش کە قەلەمڕۆکەیی ولاتی نەستوریەکانی
 دەگرتەو ، ئە کەمتر لە رکا بەرەکی کە پاشای موسڵ ، تاوانبارترە و نە لەویش کەمتر لە
 چارەنووسی تراژیدیای نەستوریەکاندا تیوگلاو .

لە پشتیشەو حکومەتی عوسمانیی راوستاوە ، بێبایەخە بەلام بێتاوان نیە ،
 چاوەڕێی ئەویە شەری خێلەکان دەستپێکات . چی بەسەر قوربانییەکاندا دێت ، ئەو
 بابەتی سەرکەیی ئەو نیە ، تەمێکێرێی ئەوانی دیکەش شتێک نیە شایەنی پێشوازی
 نەبێت . وردبوونەوێکی زیاتری دیکە لەو ھۆکارانەی وەک دەنگۆ سەبارەت بە بە
 رەشەکوژییەکە داگەوتن ، لەپاڵ ئەوانەیی دیکەدا وایلیکردووین بگەینە تێگەشتن لە
 بایەخی رێزەبێیان ، ئەوێش ھەروەھا ھێمایەکە ھەلومەرجی خراپی بڵاوبووێ ئەو
 سەردەمەیی کوردستانی ناوەندی تێدا ناشرە دەبێت .

دووبەرەکیی نەستوریەکان: گومانێکی کەم لەوەدا ھەیە کە دووبەرەکیی
 نەستوریەکان لەو سەروەندی پەلامارکەدا یەکێکە لەو ھۆکارە بنەرەتییانەی وایکرد
 ھێرشەکە رووبەدات . شتێکی باشە ئەو بەر بەنێنەوێ کە چەند سانیک پێشتر ، میری

رهواندز که له بهدرخان بیتواناتر و بییهزتر نه بوو . له هواندان بؤ داگیرکردنی ولاتی نستورییهکان ، کاتیک رووبهرووی بهرگریی یهگرتووی نهو چیاپیانه بهووهوه . شکستیخوارد .⁸²

دوبههرمکی دواتری نستورییهکان به ناشکرا لهو ناحیزیه بهریلاوهی دژ به مارشهموونی پهتیارکدا خوی دهردهخست . راستیهکی وا به زیاتر له شیوهیهک ناسانکاری بؤ داگیرکارییهکه کرد . ناکوکیی نیوان مارشهموون و دوو سهروک خیلای نهشیتا ، که شهماشه هینو و قهشه جیندو بوون . بهوه هوئی بیبهشکردنیان له پهپوهندی نایینی به پهتیارکوه . نههمش بؤ خوی کیشهیهک بوو . شهماشه هینو دواي دهرکردنی دهگوترنت که پهپوهندی به بهدرخانمرو کردوه و لهوه دنیای کردوتهوه که لهکاتی نزیکوونوهی هیرشهکهیدا پشتگیری و هاوکاری خوی پینشکشمکات . بهدرخان بهگ که نهه پشتتیکردن و بادانهویهی شهماشه هینو له مارشهموون فره پیخوش بوو . نه تهنیا نهشیتای خسته دهرهوهی بازنهی هیرشهکهی ، بهلکو دیاری و شانازییهکی زوړشی بهسر هینودا باراند . برادرهکهی هینوش ، واته قهشه جیندو ، هوالی نهوه هیه که ههمان خواستی خستیتته بهردم نورولابهگ و لهلاین ههمان سهروکوه بههمان شیوه پاداشت درابیتوه .⁸³

تخوما ، که یهکیکه له خیله سهروکرییهکانی نستورییهکان ، واپندهچوو نهویش لهلاین پهتیارکوه بیژننرایت . پیاوانی نهه خیله ، که پشتگیری نورولابهگیان دهرکرد و پشتیانکریه کیشه هاویمشهکیان و چالاکانه بهشداریان له کوشتوبی براکانیاندا کرد .⁸⁴ جینگای سهرنجه لهکاتی دووهمین هیرشدا که بهدرخان کردیه سهرو ولاتی نستورییهکان ، نهه خیله بوونه نامانجی توپهیی بهدرخان .

⁸² Thomas Laurie and Dr. Azeriah Smith ,Letter Concerning Bedir Khan and other matters, Middionary Herald, 41 ,no 6(Apr.1845),120 cf.Perkins,92.

⁸³ Ibid.,118-119.

⁸⁴ Ibid.,122.

پەيوەندىي نەستورىيەكان لەگەڵ سەرکردە كوردەكانى مېرئىشەنەكەدا

نەستورىيەكان بە گشتىي و پەتريارك بە تايبەتیی وادىاربوو ھەموو كەسايەتییەكانى ئەو سەرکردايەتییە كوردییەيان لا ريسوا بوو كە لەو داگیركاريیەدا تینوگلابوون . نيسماعيل پاشای نامیدی ، نوروڵلەبەگى ھەكاری ، بەدرخان بەگى بۆتان . ھەموو ئەمانە داخو پەژارەبەگى زۆریان دژ بە نەستورىيەكان لە دلدبا بوو . ئەمە ئەو ناكەيەتێكە كە لە ھەموو ھالەتەكاندا ھۆكاری ئەم پەژارەبە ھەلەى نەستورىيەكان بێت ياخود بەشێویمەگى سەرمكى ئەوانى تیدا لۆمە بكرێت.

١- نيسماعيل پاشای نامیدی : پەژارەى نيسماعيل پاشا لەوێو سەرچاوەى دەگرت دەمكى ئەو سەرکردەبە لەلایەن سوپای عوسمانییەو فشارێكى زۆرى خرابووو سەر . مارشەموون نەیتوانى بچێت بە دەمیەو و یارمەتیی بدات . بە كورتیی رووداوێكە بەم چەشنە بوو : كاتێك نيسماعيل پاشا ئامادەكاريیەكانى ئینجەبەرەقدار محەمەدپاشای والى موسلى بۆ ھێرشكردنە سەر نامیدی بېست ، دەگوترێت داواى یارمەتیی لە مارشەموون كردوو . مارشەموون بى خۆخلافاندن و بە ئاگاداریی و رەزامەندی نوروڵلەبەگى سەردارى مەزنى ناوچەكە ، سەن ھەزار كەسى لە شوێنكەوتوانى خۆى بۆ یارمەتییەدانى نيسماعيل بەگ نارد .^{٨٥} ھەرچەندە پاشا ئەوێ ئینجەبەرەقدار بە مەسەلەكەى زانى ، ھەوائى ئەو ھەبە كە مارشەموونى لە بریارى خۆى سەبارەت بە سەرپێدانەواندن ئامیدی ئاگادار كردبێتەو و ھەرمانى پێداییت ھێزەكەى بگشێنیتەو . پەتريارك خوازىارى ئەو نەبوو خۆى لەگەڵ ھۆكومتى عوسمانییدا تووشى كێشە بكات و خۆى بختە سەنگەرىكى دژ بە دەولەتەو . ھەربۆیە بە پەلە ملەكەچى خۆى پێشاندا . ئەم كارەى مارشەموون دلى نيسماعيل بەگى رەنجاند . ئەوێ ، بێگومان ، لە كاتى بریاردان لە چارەنووسى نەستورىيەكاندا ، بە ھەموو قورسايیەكەى كە ھەیبوو ، دژى نەستورىيەكان خۆى ھاویشتە مەسەلەكەرە .^{٨٦}

ھۆكار ھەبە تا بڕوا بەو بكرێت كە سەرکردە كوردەكانى دیکەش ھەك یەك لەو

^{٨٥} Badger, 1:265.

^{٨٦} Ibid.

كاره‌ی مارشەموون بێزارىوون . بەگوێزەى سەرچاوەیەكى هاوچەرخی : " داواكارى بەشداریی تێبە كوردییەكانى هەكارى دژی ئامێدیى بە تەواویى شكستی هێنا . هەروەها بڕوا بەوەدمكرا پەتەریاركى نەستورى هاوکاریكردنى خۆی لەو مەسەلەبە رەتەكردایەتەوه . ئەو قەلایەى كوردستان كە ئێستا لەلایەن سوپای عوسمانییەوه گەمارۆی خراوتە سەر ."⁸⁷ بەهەمان ئەندازەى ئەو هەماهەنگییەى مێرەكوردەكان دژی حكومەتى عوسمانیى تێدەكۆشان . ئەو نەبە نەگونجیت مێرەكان كارەكەى پەتەریارکیان وەك هێمایەكى دۆزەنگارەكانە دژ بە تێكڕای خۆیان لێكەندایەتەوه .⁸⁸

٢- بەدرخان بەگى بۆتان : وێڕای هەموو ئەو ھۆكارە جیاوازانەى بەدرخانى هاندای دژی نەستوریەكان بەگوێزەى كار ، دەرگۆرتن ئەو زۆر لەو كارانە توێژ بوو كە لەلایەنى بەرامبەر وەك مەملەتێك بە روویاندا گەڕوو ، ئەوێ بۆتە هەلگیرساندنى دۆزەنایەتیی لە ئێوان هەر دوولادا . بەپێى چەند هەوالێك ، لەمیانەى یەكێك لە پەلامارەكانیدا لەسەر سنوور ، دوو كوردی بۆتانییان كۆشتوو ، لەبەرامبەردا ، بەدرخان چوار نەستوری لێكۆشتوو ، بەهەمان ئەندازە تۆلەیان كردۆتەوه و هەستاو بە كۆشتنى هەشت كەس لە دەستپێنەندانى مێر . لەم هەلومەرجەدا بوو نوڕوڵلەبەگ لە بەدرخان نزیک بوووه و خواستی یارمەتیی و كارى هاوبەشى دژی نەستوریەكان خستە بەردەست .⁸⁹

⁸⁷ letter from Dr.Grant dated Sept. 12 ,1842, Missionary Herald, 39 ,no 2(Feb.1843),67.
⁸⁸ هەلۆیستى كورد لەمەمبەر حكومەتى عوسمانیى لەلایەك و لەمەمبەر سەرۆكەكانى خۆیان لەلایەكى تەرەهە لە رووداوانەدا وێناكراوه كە هەردوو سیۆژێرى نەمەریكی گێڕاویانەتەوه . بەگوێزەى ئەوان ، پاش ئەوێ گەیشتنە ناوچەى نەشیتا ، لەدەوى پەلامارى دوهەمى وڵاتى نەستوریەكان ، ئەوان چوون تا یەك لەو سەرۆكە كوردانە ببینن كەركە پیاویكی بەدرخان لەو هەرزەدا هەلدەسەرا ، سەرۆكە كوردەكە سەیری بەلگەكانى كردن ، كە پێكهايتوو لە فەرمانێك لەلایەن سولتانەوه مۆركراوو . بەلگەكە لەلایەن والى مۆسلەوه پێشان دراوو . لەگەڵ ئەمەىكى ئیسماعیل پاشا ئەو چاوى بریبه ئامەكان و دەرۆش یەكەمیانى بە سووكایەتییەوه فرێدا . ئەمەكە ئیسماعیل پاشای بەرزكردەوه بۆ ناستى ناوچەوانى و بەرزەپەن هەستا وەك ئەوێ سەرۆك بەخۆى ئامادەبووین

Laurie and Smith ,118.

⁸⁹ Ibid.,122.

راستی ئەم چیرۆكە هەرچەبێت . جینگەى سەرنبە . خەلكانىكی دیکش پاش چەند ساڵێك ئەو پەلامارەى بەدرخانیا بۆ سەر نەستوریەكان بۆ خواستێكى تۆلەسێناوە گێڕاوتەوه

۲- نوروللابەگى ھەكاري : نەستورىيەكان چ جۈرە پەيومەندىيەكان لەگەل نىسماعىل پاشا ياخود بەدرخان بەگدا ھەيئەت ، سەروشتى ئەم ناكۆكىيانە رووكەش و كاتىبى بوون . سەروشتى ناكۆكىيەكان لەگەل نوروللابەگى ھەكاري -كە كەسايەتتەيەكى جىياوازي ھەبوو- قوولتەر ، ئالۆزتەر ، دەرژخايەتەر بوو . ئاۋچە چىيايەكانى نەستورىيەكان بەشكەك بوون لە مەنەشتىن ھەكاري ، ھەربۇيە مەري ھەكاري سەردارى بالا و پەتەريارەكى نەستورىيەكانىش يەكەك بوو لە دەستورپەندەمەكانى . پەيومەندىيى ئىۋان ئەم دوو پىاۋە ئالۆز بوو ، ۋەك دواترىش چاۋەرىنى لىندەكرا ، كاتىك سەردارى بالا لاۋازە و بەلام جەخت لە سەر جىياۋك و مافەكانى ئەكاتەرە ، ھەروەھا كاتىك رەھبەت بەھىزە و بە قىزمە بەندەم خواستى نەربابەكەيەمە دەچىت .

كىشەكە لەنەنجامى ھۆكارە ئالۆزەكانى دىكەدا گرۇتاتتەر بوو . نوروللابەگ خەزىنەكى دورى مەري پىشۋى ھەكاري بوو . وىزەي ئەم راستىيەكى كە سەلىمان بەگى كۆپى مەري كۆچكەندو لەپىشتەتەرە كە جىگەي باۋكى بىگىرەتەرە ، كەچى ئەم تەۋانى سەركايەتتە بىگىرەتە دەست . نوروللابەگ لە ترەسى دۆژمەنەيتتەي و كىشەي خەۋىن ئەم لاۋەي دەست لىندەدەبوو ، بەلام چاۋدەرييەكى باشى دەكرد و پەلەي ھىتابوۋە خوار و لە شەۋىنەكى نەزم دايمەزاندەبوو ، ئاۋنىشانى (مەۋەيى) ى ھەكاري پىنەخەشەيۋو . مارشەمەۋەن كە مەري پىشۋوتتەي دەئاسى و دۆستايەتتەي نەزكى لەگەلدا ھەبوو ، ھىشتا لەژىر كاريگەرى رۇژانى رابردو و مەمورىيەكانىدا بوو ، ئەۋەش واپلىكرد ھاۋسۇزى بۇ ئەم لاۋە مەريەتتەي لىزەۋەتكرائە پىشانەدات ، ئەم راستىيەكى بەشۋەيەكى سەروشتىي تەۋەيى و گەۋەنى نوروللابەگى وەرۋەند .^{۹۰}

ۋادەردەكەۋىت كە نوروللابەگ لەۋە سەلمەيىتتەۋە كە رۇژىك دادىت سەلىمان بەگ بىتەۋەنەتە لە دەسلەتتە ۋەلابەنەت . بۇ نەيەركەي پىشتى بەدات لە زەۋى ، ھەربۇيە ھەۋلىدا بە چەند شىۋازىك بە خەۋەمە بېسەتتەۋە ، ۋەك پىندەي پارە ۋەپولىكى زۆر . ئەۋەش بە خراپى كەرى كەردە سەربارى دارايسى و گەنجىنەكەي لەبەنەتتە .^{۹۱} لاۋازىسى دارايسى نوروللابەگ بوۋە ھۇي ئەۋەي زىاتەر ترەس و نىگەرانىي بۈۋەۋەنەتتە و كەردە كەسەكى

^{۹۰} Laurie and Smith ,121-22.

^{۹۱} Ibid.,122.

گومانوایی و سرههۆ . وایندەچوو مارشەموون یەکنێک بێت لەو کەسانەى کە میری
هەکاری بەردەوام بە داوای پێدانی باج هەراسانی کردبێت . پەتەریاری بێزار تا ئەو
پادەیه هەراسان بوو کە وەک باسی لێوە دەرکەوت فەرمانی داووە بە خێڵی ئەشیتا کە باجی
سالانە کە خەڵکەکە دەینێرن بۆ میری هەکاری رابگرن .⁹¹

رۆژی مسیۆنێرە ئەمەریکییەکان:

فاکتەرێکی دیکە کەواوەرەدەکەوت ترس و دلەراوکی و ئێرهیی نوووللایەگی
رووژانەبێت بریتییە لە دەرکەوتنی مسیۆنێرە ئەمەریکییەکان لەنێو ئەستورییەکاندا .
ئەو ، وەک کوردانی دیکە ، دژی مسیۆنێرەکان بوو و لەوە دەرئەتسا کە ئەوان
ئەستورییەکان لەسەر خوێندنی نوێ و ھونەری ئەوروپییەکان (ئەمەریکییەکان لای ئەوان
بە ئەوروپیی لەقەڵەمدەدران) باربەئێتن . ئەوەی لە کۆتاییدا وای لە ئەستورییەکان دەرکات
بەسەرکۆردا زانێن .⁹²

سەرپاری ئەوھش ، سەرانی کورد لەوە دەرئەتسا مسیۆنێرەکان ، ھەروەک
ئەوروپییەکانی دی ، دەرکەوتن پەيوەندییان بە کەسانی خاوەن پلە و پایەو لە
ئەستەمبول ھەبێت . ئەگەر وایبێت ، ئەوان لەبەر ئەوەی دەرکەوتن لە شوێن و پایەیکە
وادابن کە سەرئەو ئەستەمبول بە زۆر بابەتی جیاواز رابکێشن . زۆر دەرکەوتن بەھۆی
ئەوھە چارەى کوردانیان ئەدەویست ئەمە وایکات ھێزەکانی عوسمانیی رووبەگاتە
ولاتەکەیان .⁹³

بارەگای مسیۆنێری لەلایەن (د.ئەشەھیل گرانت)ھوێ بنیاتنرابوو کە سەرچاوەی

⁹² بەھۆزی (لوری و سەس) ، نوووللای بەگ ئەم ھەما ئادۆستەنەیی مارشەموونی "نە چا و نیوێشی و نە لەیری
کرد " Ibid., 121-22.

⁹³ letter from Dr. Grant dated Dec. 26, 1842, Missionary Herald, 39, no. 8 (Aug. 1843), 317-18; letter from Dr. Grant dated July. 5, 1843, Missionary Herald, 39, no. 11 (Nov. 1843), 435.

⁹⁴ ئەنیا چەند سائیک زووتر . نوووللای بەگ لە کوشتنی (شۆلتن) ی گەریبە و کۆنەری ئەلمانی بەرپرس کرابوو . بە
گومانێ ئەوەی یەوای گەنجی شارەوێدا گەراو . دۆزینەوێ ئەوە دەستەڵاتی ئەوانی عوسمانیی ھێنایە ناوچەکە

دلهراوکی و وروژاندن بو . لهنگو کهوتبوو که نهو بارهگایه وک قهلایک دروستکریوه تا بهمبستی دوژمنکارانه دژی کورد بهکاری بهینیت . یاخود وک بازپړیک به مېمبستی دمولهمننډکرنی نستورییگان لهسر حسابی کوردگان . نوروللېگ خوی لهمیانې وتوړیژکدا لهگل د. گران باسی له تومتانه کرد . کاتیک گران نکولی لیکرد و ناماژهی بوهدا که بارهگا که بهمبستی خویندنگا و هروها جینگه ی جهانموی مسیونیرگان بنیاتراوه ، نوروللېگ داوای له د. گران کرد لهو بارمیه به نووسراو زانیارییگانی بووون بکاتهوه ، شویش نهو داوایه ی جیههچیکرد.⁹⁵

دژایهتیی بنیاتنانی بارهگای مسیونیری جگه له سرچاوه کوردیهگان ، لهلاین تورکانیشمونه بو ، سهارت بهو دسهلاتی د. گران خوی که پاشای موسل له بیزارییدا پلانی بو لهناوبردنی دانابو .⁹⁶ نهو بایمخه ناپیوستی که لهلاین کورد و تورکانهوه به بارهگای مسیونیرمکوه درابوو ، وژای دلنیاکرینهوی مسیونیرگان له بهدحالیبوونی مسهلهکه ، هیمایکه بو نهوی که یهکنکه له هؤکارهگانی رهشهکوژییکه .⁹⁷

هیندیک مسیونیری ینگلیزیش قامکیان لهسر بارهگای مسیونیرگان داناوه ، لهنیو نهوانی ترد ، بو نهوی بهرپرسپاریتیی مسیونیری نهمریکیهگان سهارت به رهشهکوژییکه بچسپینن . بهپنی نهو سرچاوه ینگلیزیانه ، بنیاتنانی بارهگای

⁹⁵ letter from Dr. Grant dated Dec. 26, 1842, Missionary Herald, 39, no 8 (Aug. 1843), 317-18.

⁹⁶ Ibid., 318; see also letter from Dr. Grant dated Apr. 18, 1843, Missionary Herald, 39, no 8 (Aug. 1843).

⁹⁷ Missionary Herald, 40, no 3 (Mar. 1844), 82.

نهم نامهیه له دکتور گرانتمریه جهخت لهوه دگات که بهمر له هؤکاری گژههکوژییکه . مالی مسیونیرییکه نهشیتای پاراست . دکتور روښنسژن نهو زانیاریی وک سلماندیک لهو تیښییهی که له پیشمکی چاپه نهمریکیهکی کتیبهکی لایار لهمر نهینموا نووسیوه . پیوسته ناماژه بوهو بدريت . هرچنده نهشیتا لهیکم پهلاماردا بهرنکوت ، بهلام له دوهمدا چاوی لی نهپژشرا . سرباری نهوش . بهگوژییهی (لاوری و سمس) . نهشیتا رزگارپوونی خوی له پهلاماری یکهمدای بز نهو راستییه گپراوتمره که دوو له سرؤکمانی خویان لهگل بدرخان و نورللا بهگدا کردپوه هاوپهیمان .

مسیونیزەکان ترس و گومانی کورد و تورکانی وروژاندوو ، لەکاتیکیدا مەسەلە ی گۆڕینی رێچکە ئایینی و کاری مسیونیری ئەمەریکیەکان ، دووبەرەکی و ناکوکی لە نێو نەستۆریەکاندا لێکوتەو .^{۹۸} هەرچەندە دەگونجیت راستییەک لەم تاوانبارکردندا هەبێت ، بەلام ، گومانی تێدانە ، بە هۆی دەستەچینی خۆیانەو روایینیکی ساکارانەیان تارەمی هەلە خستۆتە بەرچاو . هەرچەندە چالاکی مسیونیزە ئەمەریکیەکان دەگونجیت بە یەکێک لەم هۆکارە زۆر و جۆراوجۆرانە ی رەشەکوژیەکە دا بنرێت ، بەلام بەهێج شێوەیەک تەنیا هۆکار یاخود هۆکاری هەمەپەنگی رەشەکوژیەکە نیە . لایارد لەسالی ۱۸۵۳ لە کتێبەکییدا "دۆزینەوکان لە ژێر داروپەردوی ئەینەوا و بابل دا" ئەو قسەلۆکە ی مسیونیزەکانی ئینگلیزی رەتکردۆتەو ، هەروەها لەم قسەنە ی کردوونی دەرەگەمۆت کە مسیونیزە ئینگلیزەکان خۆیان بەتەواوی لەم کێشەیدا بێئۆبالی نین .

گوتەیمی لایارد لەمەڕ ئەو وتووێژە یەریارە ی ئەو کێشە یە لەگەڵ مارشەمووندا ئەنجامیداو تیشکیکی سەرئەجراکێش دەخاتە سەر ئەو دید و لێکدانەو جۆراوجۆرانە : " کاریگەری دەسەلاتە کۆنەکە ، کە ناتوانم جگە لەو ی بەداخ بێم ، هەروەها ئەو ی لەبەر ریزی کلێسا حەز ناکەم ناوی بەرم ، دەستیان تێدا هەبوو . تەنانت بێنییم کە تاتەر لە دەنگیدا دژی مسیونیزە ئەمەریکیەکان وەک لەو ی دژی تورک و کورد سەرکۆتکەرەکانی دەرەگەمۆت . ئەو وا فێرکرا بوو ، هەروەها جینگای داخە کە مامۆستاکانی لە کلێسای ئینگلیزیی بـوون . بەو ی ئەوانە هەولیان دەدا کە دەستۆپیوەندەکە بکەن کەسانێکی سیفیل و بارهێنراو لە کۆمەڵگە ی کریستیانیی راستینە دەکشینەو ، لەیروباوەردا لادەرن ، هەموو لە رێلادان و ئەرکە ئایینیەکانی ییروپوای راستیینە رەتدەکەنەو ، مەبەستییانە نەستۆریەکانیش بەهێنە سەر ئەو دۆخە بێهێوایی و کافریتییە ی خۆیان ی تێدان . ترسەکی ئەو کاتیکی دەورووژ کە لەو دُنیا بوو ، زۆر ناخایەنێت ، بەهۆی شیوازی راھێنان و فێرکردنی ئەوانەو ، دەسەلاتی ئایینی و هەروەها دنیایی ئەو بە تەواوی هەلدەوێت و نامێنێت . دەمبەینی بەو پەڕی تواناوە چاکی بۆ کاری توندوتیژی و سەرکۆتکردن لێکردوو بەلادا ، ئەو ی کە

⁹⁸ Badger 1:260.

بۇ دووم جار دەبوو جىڭاي ھەرشەو مەترسىيە لەسەر خەلئەكەي و ھەروھا بۇ خۇي
 ھەلئەدا ، بىئەھەي سەرگەوتەن بەدەست بىئەم ، ئەو توندوتىزىيە ناشايستەيەي
 ھەنوربەكەھەو.⁹⁹

لەم باسە ئەو رووندەبىتەھەو كە مىسۇنئىرە ئەمەرىكىيەكان نامانجى
 تاوانباركردنىكى نادادپەروورانە بوون . ھەرچەندە گومانى قىدا نىكە كە ئەوان
 دەستەيەكى ئايىنپەروور و پىاوانىكى خۇپاريز و خۇتەرخانكردو بوون ، نىازپاكىيان
 بەلام جۇشى بەدئاراستەكرالويان بوو ھۇي ئەو كىشەي بۇ خۇيان و خەلئەكەي دىگەش
 لىئەبەدايىت . بە زىئەپروايەكى ئەوان بە ئايىن و رەوايى نامانجەكانيان ھەيانوو ،
 چاكيان بۇ كارى مىسۇنئىرى خۇيان لىئەكردبوو . بىئەھەي لەو بەئاگابن كە ھەول و
 كارەكانيان ھەلئەئە ئەو كەسانەي ئەوان بۇيان و لەئىوئەدا ھەلئەسوپان ، دىگەنجىت ،
 بەدلىكەندەھەو ، بەدخالىيىبوون و ھەروھا بىزارى لىكەوتىتەھەو .

بەھەمان شىئە ، دەرگەوتنى مىسۇنئىرە ئەمەرىكىيەكان لە ناوچەيەكى چۆل و
 چىيىي ەك كوردستاندا شىتەكى سەير و پەرسەندەنىكى چاھرواننەكراو بوو كە
 گومانىكى قول و دەرەكەي كوردى لىكەوتەھەو . لەو بارەيەھەو گۇنيان بە پشتگىرىي
 دەسەلئەدارانى عوسمانىش ئەدەبوو . لەو ھەلومەرجانەدا ەك دەرگەت بۇخۇي لە
 خالىئەدا باسى لىئەكردوو ، دىگەنجا مەسەلەكە لەبارتەيىت ، بۇ ئەو مەنە بەكارى
 مىسۇنئىرى لە ئىو چىا سنوورىيەكان بىرئە دەبوو ئەركەكە بەخەلئەكى رەسەنى ناوچەكە
 بىسپىئەدرايە .¹⁰⁰ سەرپارى ئەو ەش قەبارە و شونىي بارەگەي مىسۇنئىرىيەكە خراب
 دەستنىشانكراو . لە نامەيەكەدا كە سالى ۱۸۴۵ بۇ دەزگەي مىسۇنئىرى (ھىرەلئە/مژە)
 ئىرەدراو ، (تۆماس لۆرە و د.ئازەرىا سەمىس) ئامارە بەو دەمەن كە بارەگەكە لە
 جىڭايەكەدا بىئاتنارەو كە بىئەھەيەكى كۆنە و لەئىو كوردە بە (قەل) ئاسراو .¹⁰¹ ئەو
 راستىيەي كە لە سەرەبەندى دامەزاندنى بارەگەكەدا بوو ھۇي وروژاندن . سەبارەت
 بەر گومانەي لە پىڭەي بارەگەي مىسۇنئىرىيەكەدا دەرگا ، لايارد پارىزەرنىكى بەجۇشى
 مىسۇنئىرە ئەمەرىكىيەكانە ، كە دەلئەت: " ئەوان بەسەر لوتكەي گردىكى پەرەگەندەھەو

⁹⁹ Layard , Discoveries, 424.

¹⁰⁰ letter from Dr,Grant dated Aug.1842.Missionary Herald,40,no 1(Jan.1844),24.

¹⁰¹ Laurie and Smith , 118.

بوون که به سهر تمواوی نۆلکهدا دهیروانی ، دهیوایه شوینیکی که متر سهرنچراکیش و زیاتر ساده و شاراره لهو رووهوه ههلبژێردرایه ، ههروهها سهیر نهوهیه نهوانه ی هینده باش شارهمزای تایبهتمندیی نهو خیلانه بوون که هاتبونه نیویان و دهبوو لهپالیاندا نیشتهجین ، پیوست بوو بهو چهشنه خویان جیا نه کردایه تهوه .¹⁰²

رۆلی حکومهتی عوسمانی : پیوسته بایهخدار چاو له بهرپرسیاریتی حکومهتی عوسمانی له روودانی پیکدادان له نیوان کورد و نهستورییهکاندا نهپوشیت . نهوانه ههردووکیان بۆ ماوهیهکی درێژ دهستوپێوهندیکی سههرکش بوون . پیکدادانی بهو چهشنه ، وێرای نهوهی ههردوو دوژمنکهی لاواز دهکات و لهوانهیه نهستورییهکانیشی به تمواوی تیداچن ، بیانویهکی نایاب دهکاته حکومهتی عوسمانی بۆ نهوهی دهست له کاروباری کورد وهریدات .

ههلوێستی والی موسل لهسهرییهندی داگیرکاری ولاتی نهستورییهکان لهلایه نهیزهکانی بهرخانهوه بنهمایهکی راستهقینه سهبارت به سۆزاگرینی نیازیاکی و مهبهستی نهو والیه دینیتدی . نهوهی گرنگه ، هیزهکانی والی موسل که بهدریژی سهروری ولاتی نهستورییهکان نیشتهجینکرا بوون ، لهماوهی پهلاماری هیزهکانی کورد و دواتر کۆمهڵکوژیی نهو خهڵکه چارههرشه ، له شوینی خویان نهجولان و سستیان نواند . وێرای نهوهی چهندین جار مارشهموونیان لهوه دنیایا کهرمهوه که دهیانپاریژن . لهراستییدا ئینجهبهیرهقدار محهمد پاشا بهشداری له گهمارۆدانی ولاتی نهستورییهکان کرد ، له جیاتی نهوهی بهدم نهستورییهکانهوه بچیت و هاوکاریان بکات ، نههمش ئهرکی داگیرکارییهکی ئاساتر کرد .¹⁰³ لهراستییدا بهلگهیهکی وانیه گومان بخاته سهر نهوهی که والی موسل لهو تاوانکارییهدا هاوبهش نهبووه ، ههلوێستی نادیار و چالاکییه گومانارییهکانی فره له ناسهکانی مسیۆنیره نههریکیهکاندا نامازهی پیدراوه ، چ له کاتی رهشهکوژییهکه و چ دواتریش . زانیاریی نهوه ههیه که والی موسل کاتیک ههوالی رهشهکوژیی نهستورییهکانی بیستوووه شادمان بووه و بهشیشی لهو تالانییهدا ههبووه

¹⁰² Layard , Nineveh, I:153

¹⁰³ letter from Dr.Grant dated July 5,1843.Missionary Herald,39,no 11(Nov.1843),435-37.

دەریازکردبوو وەک دیل راپێچی زیندانەکان کران . ژمارەیهکی کەم توانیان بەرمو موسڵ یاخود وەرمەن هەلبێن .¹⁰⁸ دواى ریسواکردنیکى توند لەلایەن حکومەتى بەریتانییەوه ، لەگەڵ هەول و تیکۆشانی (سێر ستافورد کانین) ی باڵیۆزی بەریتانیا خۆی کە روێى هەببوو لە ئازادکردنى ژمارەیهکی زۆر لە دیلە گیراوەکان .¹⁰⁹

دوومەین پەلاماری ولاتی نەستۆرییەکان لەسالی ۱۸۴۶ دا روویدا ، نەوش راستەوخۆ دژی تەخوما ئاراستەکرا ، ئەو خێلەى لە پەلاماری یەكەمدا چوووبوو پال هیزە داگیرکەرەکان . هەروەها ئەسجارەیان ، ئەشیتا کە لە داگیرکاری یەكەمدا هیزشی نەکراوبوو سەر ، پەلاماردا و کوشتاریان لێکرا . هەروەك داگیرکاری یەكەم باس لە وێرانکارییەکی سەخت و سەرپەڕاندنیکى فرە دەکەرت.¹¹⁰

کەوتنى بەدرخان :

نینگلەترا ، لەلایەن فەرنساوه پشتگیری کرا و هەردوکیان بە توندیی ئارەزایی خۆیان پێشکەش بە دەروازی بەلا کرد تیندا داواى کۆتاییبێننەسەنى لەنبێردنى ناسۆرییەکانیان و لابردنى بەدرخانیاں کردبوو . دەگوترێت ئەو دوو حکومەتە ئەوروپییە بەلێنى یارمەتییان بە دەروازی بەلا داو . بەوش ، لەسۆنگەى پێداگیری و

letter from Breath dated July.27.1846,Missionary Herald,42,no12(Dec.1846),407.

بەگوێزەى وێگرام و وێگرام . بڕایەکی بەدرخان بەگ بڕیاردا لە ترسی ئاكامی کارساتیبنەری ئابوریى ئەو کۆمەڵگۆشە کە رنگەى پێشراو بەردەوام بێت و نەوسیتێرنێت . سەرئەجى مەر بەشیویمەکی کرداریى رابگێشتن هەریزە بەرگی نەستۆرییەکی فەلەى کردمەر و شاگەنازیکیشى دا بەسەر شانییدا و خۆى کرد بە بارهگای مەردا و هەموویانی حەپساند . مەر گوتى : "ماشاەللە . ئەم بەرگ گۆزینە مانای چی ؟" بڕاکەى مەریش ئاهاژەى بەودا کە گەر بێتوو هەموو نەستۆرییەکان وەک مەر بەتەمایە بەتێگەرای لەناوێچن . نیدی هەموو کوردێک ئەبێت خەریکی زەوى کێلان بێت . ئەو گوتى هەریزە بڕیارداووە کە خۆى بۆ کارى نایندەبێ رابەمەنێت 318 Wigram and Wigram.

¹⁰⁸ letter from Dr.Grant ,Missionary Herald,40 ,no 2(Feb.1844),58;40,no 3(Mar.1844),82-83; 40,no 4(Apr.1844),165; 40,no 5(Jun.1844),166.

¹⁰⁹ Layard , Nineveh, I:153.

¹¹⁰ Ibid.,I:189,291.

به لایه‌نگری و دست له‌پشتدانی شو دوو زله‌یزه ، له کوتاییدا دهروازهی بالا بریاری
سمرکوتکردنی بمرخانی دا ، شو کارهی بیرلیکردنموه و خوتامامکردنیکی زوری
خااند .^{۱۱۱}

سوپایک نژی بیدرخان نیردرا ، به لام شو زۆری لا گران نمبوو شو سوپایه
 تیکبشکنیت . دواى هم سهرکوته ، بیدرخان بریاریدا په یومندیه کانی خوئی له گهل
 نیمپراتوژی عوسمانیدا بگهینه نیته شو په مری توندی ، شو سهر به خوئی دهولته ته کی
 راگهاند و یاره ی خوئی لندا که لسه ری " بیدرخان مری بوتان" هه لک نه را بوو .^{۱۱۵}

¹¹² *ibid.*

نەم پیاووانە بریتییوون لە : ئورولۆبەگ ، خان محمود و خان عەبدولی برای ، لەگەل شەریف بەگدا ، ئورولۆ بەگ بەگشتیی لەم لا پەرمیدا ناماژە پێندراو و شەریف بەگیش پاشتر قەسە لێندەکرێت . خان محمود لە پێگەییکی تاقادەیک ناپوونە سەری هەلدا و بوو ، یەکێک لە کەسایەتییە هەرائیزەوفاکی گوردستانی ناوێند . نەر و چەند براپەکی بۆ مامەیکی زۆر بەشی زۆر دەستیان بەسەر ناوچەیی باشووری هەریاچەیی وان دا گرتبوو . عەبدال خانی برای کە لەگەل بەدراخیش دا زۆر کۆک نەبوو ، بەلام لە کۆتاییدا چوو نێو هاریەییانەتەکیبەرە ، نەرەیی لەلای محمودییەیی (خۆش ناب) ی بەدەستەرە بوو . خان محمود توانی وان بگرت و لەژێر دەستی خۆیدا بیهێنەتەرە .

¹¹¹ Chirguh, *La question kurde*, 14.

¹¹⁴ ملهج شريكوه ، القضية الكردية ، ماضي الكرد و حاضرهه ، قاهرة ، ١٩٣٠ ، ٢٧ .

¹¹⁴ Chirguh, *La question kurde*, 16.

نهمینستا که مترسیی محمدمدعلی والی میسر کم بووتموه ، حکومتی عوسمانیی دوتوانیت سمرنجی خوی و هیزی سوپاکه‌ی به ناراسته‌ی بهدرخان و کونفراسیونه‌کیدا و مرگیزنت . سوپایمکی مهن به فرماندهیی فرماندهی بالا ژینرال عوسمان پاشا ، که له‌لاین ژینرال عومرپاشا و سمبری پاشاوه هاوکاری دکر ، دژی بهدرخان ناراسته کرا . یکه‌مین شمیری گرنگ له ژیوان سپای عوسمانیی و هیزمکانی بهدرخان دا ، له دوروبیری ورمی قهوما و دهگوترنت به قازانجی بهدرخان شکاوتموه ، هرچه‌نده جیابوونه‌وهی میر عیزه‌دین شیر ، که خزمی بهدرخان و یکه له فرمانده‌سره‌کیه‌کانی سوپاکه‌ی بووه ، زمینی و سوپای عوسمانیی خوشکرد پایته‌خته‌که‌ی بهدرخان ، واته جه‌زیره‌ی نیین عومر داگیر بکن . نهم پهرسه‌ندنانه بهدرخانیا ناچارگرد به هیزمکانییوه به خیرایی به ناراسته‌ی رۆژئاوا د بکشیت و نامانجی گیرانه‌وهی پایته‌خته‌که‌ی بیت ، که توانی په‌لاماری بدات و سرله‌نوی دهستی به‌سردا بگریتموه و عیزه‌دین شیر و تورکه هاوپه‌یمانکانی دهرپرئنت .^{۱۱۶}

هرچه‌نده نهم سرکوتنه زوری نه‌خایاند ، سوپای عوسمانیی کهوتنموه په‌لامار و ویزای به‌گریه‌کی سخت ، بهدرخان پاشا ناچار بوو جه‌زیره‌ی نیین عومر جیبه‌نیت و په‌ناهرته بهر قه‌لای نیفره (نورخ) .^{۱۱۷} هاوکات خان محمود ویستی به په‌له به‌دم بهدرخانموه بچیت ، به‌لام ریگه‌ی لیگرا و له تیل (تيله یا تیلو) له نژیک شونی یه‌گرتنی بۆتان و رووباری دیجله ، له لاین سوپای عوسمانییوه که جه‌نگاورانی نیزی‌دییا له‌گه‌ل بوو ، تیکشکینرا .^{۱۱۸}

به‌درخان بۆ ماوه‌ی هشت مانگ له‌قه‌لای گه‌مارؤ‌دراوکه‌یه‌وه له‌برامبر کۆه‌یزمکانی سوپای عوسمانیی و میر عیزه‌دین شیردا خوی راگرت . له‌بر نه‌وهی پیوستیه‌کانی شهر و ته‌قه‌منیی به‌ته‌لوی لی‌پرابوو ، ناچاربوو داوای ناشتی بکات ، داواکه‌ی نهم‌بوو به‌مرجیک خوی به‌دهستموه بدات که مامه‌لیه‌کی شیوا بکرت ، بهدرخان بۆ نه‌سته‌مبول گواسترایموه و له‌ویشموه بۆ کاندیا له کرت دوورخرایموه .^{۱۱۹}

^{۱۱۶} Ibid., 17.

^{۱۱۷} Ibid.

^{۱۱۸} Layard , Discoveries, 1:50.

^{۱۱۹} Chirguh, La question kurde. 17

رنگه‌ی پندرا که خیزانه‌ک‌ه‌ی و دووسه‌د ک‌ه‌س له ده‌ست‌وپ‌ن‌و‌م‌ن‌ده‌ک‌ه‌ی له‌گ‌ه‌ل‌دا ب‌یت . به‌درخان به پان‌ب‌ش‌ت‌ی ن‌ه‌م ده‌ست‌وپ‌ن‌و‌م‌ن‌ده‌ن‌ه‌ی بوو که له سالی ۱۸۵۶ دا توانی راپ‌ه‌ری‌نی کر‌ت‌ه ی‌و‌ن‌ا‌ن‌ی‌ه‌ک‌ان ت‌ی‌ک‌ب‌ش‌ک‌ی‌ن‌ی‌ت .^{۱۲۰} له پاداش‌تی ن‌ه‌م ره ، رنگه‌ی درا به‌گ‌ه‌ر‌ت‌ه‌م‌ه ن‌ه‌س‌ت‌ه‌م‌ب‌و‌ل و له‌و‌ی‌ش‌ه‌م‌ه ره‌وان‌ه‌ی د‌ی‌م‌ه‌ش‌ق ک‌را که تا مردنی له سالی ۱۸۶۸ له‌و‌ی شاره ن‌ی‌ش‌ت‌ه‌ج‌ی بوو .^{۱۲۱} به‌درخان ن‌ه‌م‌ه‌ی‌ه‌ک‌ی ز‌و‌ری له‌پ‌اش به‌ج‌ی‌ما که به‌ش‌ی‌ک‌ی‌ان له سالانی د‌و‌ا‌ی‌ی‌دا به ج‌و‌ل‌ا‌ن‌ه‌م‌ه‌ی ن‌ه‌م‌و‌ا‌ی‌ه‌ت‌ی ک‌ور‌ه‌م‌ه‌ه پ‌ه‌ی‌و‌ه‌س‌ت بوون .^{۱۲۲}

ه‌ک‌و‌م‌ه‌ت‌ی ع‌و‌س‌م‌ا‌ن‌ی‌ی پ‌اش ش‌ک‌س‌ت‌ی‌ه‌ی‌ن‌ان و د‌و‌ر‌خ‌س‌ت‌ه‌م‌ه‌ی به‌درخان ک‌ه‌وت‌ه و‌ی‌ز‌ه‌ی ه‌ا‌و‌ه‌ی‌م‌ا‌ن پ‌ی‌ش‌ی‌ن‌ه‌ک‌انی و ی‌ه‌ک به‌د‌و‌ای ی‌ه‌ک‌دا س‌ه‌ری پ‌ی‌د‌ا‌ن‌ه‌وان‌دن . خ‌ان م‌ه‌م‌م‌و‌د پ‌اش ن‌ه‌م‌ه‌ی نا‌چ‌ا‌ر‌ک‌را خ‌و‌ به‌د‌ه‌س‌ت‌ه‌م‌ه‌ه ب‌د‌ات ، د‌و‌ای ش‌ک‌ه‌ن‌ج‌ه و ب‌ی‌ر‌ی‌ز‌ی‌ه‌ک‌ی ز‌و‌د ک‌و‌ش‌را .^{۱۲۳} ن‌و‌ر‌و‌ل‌ا‌ب‌ه‌ک‌ی ه‌ه‌ک‌اری ، پ‌اش به‌ر‌گ‌ری‌ه‌ک‌ی در‌ی‌ز‌خ‌ای‌ه‌ن ، گ‌ی‌را و د‌و‌ر‌خ‌رای‌ه‌م‌ه .^{۱۲۴} ش‌ه‌ر‌ی‌ف به‌ک‌ی ب‌د‌لی‌س ک‌ه‌وا پ‌ی‌ن‌ده‌چ‌و به‌ر‌گ‌ری‌ه‌ک‌ی له ه‌م‌م‌و‌ان ز‌ی‌ا‌ت‌ر در‌ی‌ز‌ه‌ی خ‌ای‌ا‌ن‌د‌ی‌ت ، له ک‌و‌ت‌ای‌ی‌دا گ‌ی‌را و سالی ۱۸۴۹ د‌و‌ر‌خ‌رای‌ه‌م‌ه .^{۱۲۵}

پ‌اش ل‌ا‌ب‌ر‌د‌نی به‌درخان ، ع‌ی‌ز‌ه‌د‌ی‌ن ش‌ی‌ر له ش‌و‌ی‌نی ن‌ه‌م وه‌ک م‌یری ب‌و‌ت‌ان ف‌ه‌ر‌م‌ا‌ن‌ه‌و‌ا‌ی‌ه‌ت‌ی ده‌ک‌رد ، ک‌ه‌م‌تر له ده‌ی‌ه‌ی‌ه‌ک د‌وات‌ر . له س‌ه‌ر‌و‌ب‌ه‌ن‌دی ج‌ه‌ن‌گ‌ی ک‌ری‌م‌ه‌دا ، ع‌ی‌ز‌ه‌د‌ی‌ن ش‌ی‌ر د‌و‌ی‌ی ت‌و‌ر‌ک‌م‌ک‌ان ر‌ا‌پ‌ه‌ری . پ‌اش به‌ر‌گ‌ری‌ه‌ک‌ی ه‌ی‌و‌ا‌ل‌ی‌پ‌راو س‌ه‌ر‌ک‌و‌ت‌ک‌را و ده‌سه‌ل‌ا‌ت‌ه‌ک‌ه‌شی ر‌و‌خ‌ی‌ن‌را .^{۱۲۶}

¹²⁰ E.M. Noel, Diary, 53.

¹²¹ Ibid.;

¹²² ه‌ه‌ر‌چ‌ه‌ن‌ده به‌درخان خ‌ی‌ز‌ا‌ن‌ی‌ک‌ی ع‌ز‌نی ج‌ی‌ه‌ی‌ش‌ت ، به‌ل‌ام ه‌م‌وال‌ی ج‌ی‌ا‌و‌ان س‌م‌ا‌ر‌ه‌ت به ژ‌مار‌ه‌ی ن‌ه‌م‌ه‌ک‌انی ه‌م‌ه‌ی به‌گ‌و‌ی‌ز‌ه‌ی س‌ه‌ر‌چ‌ا‌و‌ه‌ی‌ه‌ک ، ن‌ه‌ر چ‌ل ک‌و‌ب و چ‌ل‌ا‌ر‌ده ک‌چی ه‌م‌ب‌و‌ه به‌گ‌و‌ی‌ز‌ه‌ی ن‌ی‌ل‌ف‌ی‌ن‌ی‌س‌ت‌و‌ن ، ن‌ه‌ر ش‌ه‌س‌ت و پ‌ن‌ج ک‌و‌ب‌ی ه‌م‌ب‌و‌ه .

Letter from Major Trotter to Marquis of Salisbury dated Dec. 28, 1878, in Great Britain , Turkey No. 10 (1879), Cmd. 2432 (London: H.M. Stationary Office, 1879), 12; Elphinston, "The Azizan," 250

¹²³ Safrastian, 58-59.

¹²⁴ Layard, Discoveries, 1:36.

¹²⁵ Ibid.; Minirsky, "Kurds".

¹²⁶ Minirsky, "Kurds"; Nikitine, "Les Kurdes, 194: ۲۵۰-۵۶. ز‌ک‌ی. خلاصه تاریخ ل‌ک‌رد .

بەشى چوارەم : شېخ غوبەيدوللاى نەھرىي

پىشېنە : دەرگەۋىتى شىنخاڭ ۈمك رىيەرانى نەتەۋمىي

پىشېرىي و ئالۋىزىي و جەردىيى لە ئاكامى سىركوتكىردن و كۋتايپىيىنناني مىرنشېنە نېمچە سىرىيەخۇ كوردىيەكان لە كوردستان سىرىيەندا . دۆزىنەۋىي ھۆكارەكانى ئەم بارودۇخەش ئەستەم نەبوو . با ئەو ۋەيىرىيىنەۋە كە توركان لەسىر جىيەجىكىردنى سىياسەتى سىركوتكىردنى مىرانى كورد و سەپاندى كاركىرىي ناۋمىدىي پىيان داگرت . لەكاتىدا سەبارەت بە بابەتى يەكەم سىركەۋىتىيان بەدەستەننا بەلام بەگىشتىي نەيانتۋانى ئامانجى ئوۋم بىننە دى . دەستەپاچەيى ھۆكەمەت بۇ ئەۋىي دەسەلاتى خۇي بگەيەننىتە ئاۋچە سەختەكانى كوردستان و بەشئوۋەيەكى بەھىز و راستەقىيىنە ئەو دەسەلاتە بەكاربەيىننىت بوۋە ھۆي نەزۇكىي و ئاكارايى رۇئەمە كاركىرىيە ئوۋىيەكە .

ئەمەش بوۋەھۆي ئەۋىي بەشئىكى فراۋان لەر ئاۋچانەي پىشتەر لەزىر دەسەلاتى مىرەكانى بابان ، سۇران ، بۇتان ، بادىنان و ھەكارىيدا بوون بگەنە بەر راۋپوۋتى سىرخىئە كوردەكان ، ئەۋانەي پىشتەر لە لايەن مىرە بەھىزەكانى ئەو مىرنشېنانەۋە جەلەۋيان گىرابوو ، ئەمىستە ھەسارىان پساندوۋە و بە ئارەزۋىي خۇيان لەۋناۋچانە جىرت ۋەفرتيانە و خەرىكى راۋپوۋتن . زۆرى نەخاياند ديارەي جەردىيى و ئالانىي لەۋناچانەدا بە بەربلاۋىي پەرەيسەند . ۈمك ئاۋچەي ھەمەۋەند لەنئوۋجەرگەي مىرنشېنىي بابان ، ھەروەھا زىدى زىبارىيەكان لەناۋچەي ھەكارىي - بادىيان .

ئەم ھەلۈمەرچە زادەي شەكسىي دەسەلاتى ناۋمىدىي بوو كە دۋاي كۋتايپىيىنناني دەسەلاتى مىرەخۇجىيەكانى كورد نەيتۋانى چالاكانە ئەو بۇشايبە پرىكاتەۋە . تەنيا چارەسىر بەدەست ھۆكەمەتەۋە برىتېيىۋو لە ئاردنى ئاۋبەناۋى ھەلەتتى تەمىكارانە بۇ سىر ئەو ئاۋچانە ، ئەو ھەلەتەي كە تىدا بەشئىكى ھىزەكان لە خىئەكەيەكان پىنكەھىننران ، ئەۋەش بە بەردەۋامى ئەبوۋە سىرچاۋەيەكى ھىنانەكايەي ئانارامىي و بەرەلەيى و ئەدەتۋانرا ئامانجەكان بەدى بەئىنرۇن ، ھەروەھا زۆبەي ئاۋچە ئالۋەزەكان ھىچ كات بە بەردەۋامىي ھىغىنىيان تىدا ئەدەچەسپا . لە زۆبەي كاتىشدا ئەم چارەسىرە جگە

له شه پۇلىكى دىكەى خوڭنېزىيى و توندوتىزىيى و نوڭبونىيى كىشە خىلەكەيىكان
بەرەمەنىكى دىكەى نەمبۇو . نەمەتوانرا بۇ ماومەكى درىزخايەن چاۋ لو ھەلومەرجه
بېۋىشريت ، نەبۇونى ئاسايش ، پەككەوتنى جولانەۋى بارزگانىيى ، وىرانىيى و
پەرتەۋازمىيى بەشىكى مەزنى ۋلاتى گرتىۋومە .

لەمەمۇر ئو ناۋچانەى دەسەلاتى مىرانى پىشۋوى كوردى تىدا نەمابوۋ ، قۇناغ
و زەمىنەكە بۇ دەرگەوتنى شىۋازىكى نوۋى سەرگردايەتتى لەبار بوۋ . كەسايەتتىيەكى
نامۇ كە شىخانىكىن دەبنە سايەى دەسەلاتىكى بالا لە ناۋچەيەكى ئالۋز و پېر پىشۋويىدا .
ئەۋە يەكەم چارە لە پاش نەمانى دەسەلاتى مېرە كوردەكانەۋە ، دەسەلاتىك ھاتە كايەۋە
كە لە دەسەلاتى ۋرە سەرۋەكە رىكابەرەكان بالاقرىت و خۇي بەسەرياندا بەسەپىتت .

بەم شىۋەيە ، شىخەكانى شەمەدىنان دەرگەوتن ، ئەۋانەى توانيان لەسايەى شىخ
عوبەيىۋلۇدا دەست بەسەر ناۋچەيەكى فراۋاندا بگرن كە پىشتەر لەزىر دەسەلاتى
مىرەكانى بۇتان ، بادىنان ، ھەكارى لە دەۋلەتى عوسمانىيى و لە بىنەستى مىرەكانى
نەردەلان لە دەۋلەتى قاجارىيى ئىرانىيىدا بوۋن . ھەرۋەھا شىخەكانى بەرزەجە كە بەۋاى
مىرەكانى باباندا ھاتن و شىخەكانى بارزانىش كە دەسەلاتى خۇيان بەسەر بەشەكانى
مىرنىشىنى ھەكارىيى-بادىناندا چەسپاند . شىخانىكى دىكە ھەبۇون كە لەرۋى
دەسەلاتەۋە لەۋان كەمەر بوۋن . بەلام ھىچ كات لە رۋى شىكۈمەندىيى و ئو رىزەى لەلايەن
شۋىنكەۋەكانىانەۋە لىيان دەرگە كەمەر نەبۇون ، ھەر ۋەك شىخە قادىريەكانى بىرىفكانىيى
و نەقشەبەندىيەكانى بامەرنى كە دەسەلاتى ھەردو لايان لو ناۋچەيەدا بوۋ كە پىشتەر
مىرنىشىنى بادىنانى لىيوۋ .

بەدەستەۋەرگەوتنى پلەى سەرگردايەتتى نەتەۋايەتتى لەنىۋ كورد دا لەلايەن
شىخەكانەۋە تەنبا بۇ ئو شىكۈيە نەمەگەپرايەۋە كە شىخەكان بەۋى تايىبەنمەندىيى
ئايىنىيانەۋە ھەيانبوۋ . بەلكو ئاكامى ئو بۇشايە بوۋ كە نەمانى مېرە مەزەكان لە
كوردستان پىكەيەنابوۋ . نەبۇونى سەرگەردەيەكى دىئايى كە بە ئەندازەيەك تواناى ئەۋەى
ھەيىت ئو بۇشايى دەسەلاتە پىركاتەۋە . كوردان كە بە پەرۋىشەۋە رۋويان لە شىخەكان
كرد و نامادەبۇون كە بە رىبەرانى خۇيانيان دابىنن بەۋى ئەۋەۋەبوۋ كە تا چ رادەيەك
ئارەۋوى پىركەندەۋەى ئو بۇشايەيەن دەرگە كە نەمانى مىرەكان دروستيان كەردبوۋ .
ھەرۋەھا ئو بۇشايە سايكۇلۇجىيە پىشان دەدا كە لە ھەزى نەتەۋايەتتى كورددا

ھاتېوۋە ئارا . نېمۇنى كەسايەتچىسى بەرچاۋ و دەرگەۋتە لەپاش سالى ۱۸۴۷مىڭمۇ كە ھەممۇ بىنەما و بەھا جۈمىزىيەكانى خىلەكىي بىگىرتە خۇ بۇ كورد وەك دياردەيەكى ناسروشتىي و لەھەمان كاتىشدا ئاناشارا دەھاتە پىنش چار . لەم كاتەمە سىستىمى بەھاكانىيان گوزۇكى توندى وىكەوتېوۋ و توشى ترازان ھاتېوۋ ، وادىرەمكەوت شىتېكى واپان دەست نەكەوت دلى خۇيانى پى خۇش بىكەن و لايەنى دەرۋىيانى پىن بېۋىزىنەمە . كوردان وەك زۇربەي دەستە مۇرقايەتچى سەرەتايە جەنگاۋەمەكانى پىنشۇ . پالەۋانخۋازىي و قارەمانپەرستىي لە ناخياندا رىشەي داکوتابوۋ ، بىنگومان ، گەلەكى سەرەتايى ساكارى بىو شىۋەيە بىگىشتىي لە قۇناغى پالەۋانپىتىدا دەرۋان و چاۋيان لەمۋە بوۋ كەسنىك لەنىۋ خۇيانەمە رابىت و دەسلەتى بالا بىگىرتە دەست .

دەرگەۋتلى شىخ عوبەيدۇللا

وەك ئامازەي پىندرا ، سەرھەلدانى شىخ عوبەيدۇللا دەرگەۋتلى شىۋازىكى نۇنى سەرگەدەيتىي بوۋ لەنىۋ كورددا . ئەم يەكەمىن سەرگەدەي ئايدىنى - دىنيىي كوردستان بوۋ . ديارە چەندىن ھۆكار زەمىنەيان رەخساند تاكو شىخ دەستى بىم پايايە بگات . وەك پىشتىرىش ئامازەي پىندرا سەبارت بە سەرگەۋتەردى مېرە كوردەكان و بىنەشكردى كورد لە سەرگەدە نىشتەمانىيەكانىيان و ئەم پىشۋىي و ئاناۋامىي و قەيرانە ئابوۋرىيەي سەرەسەرىي كوردستانى گرتېوۋەم . ھەلۋەمەجەكە لە ئاكامى جەنگى تۈركىي - روسىي (۱۸۷۷-۱۸۷۸) بىرەمۇ خراپەر رۇشىت ، بەتايەتتىي ئەم وىرانكارىيەي ھەزىمەكانى باكوۋرى رۇزەۋەلتى گرتەمە و ئاسسوارىكى كاولكەريان بەسەر سترەكچىرى ئابوۋرىي و كۆمەلەيتىدا ھىنا . ھەلۋەمەجىكى ئالەبارى بىو شىۋەيە كە . توندوتىرىي ، بىرسىتىي ، پەتا و نەخۇشىي ، ئەمانە كۆمەنگەي بىرەمۇ ھەلۋەشاندەمە دەبىر ، بىن ئەۋەي ھۆكۈمەت بۇ چارەسەرگەردن و فرىياكەۋتلى دۇخەكە كارىكى لەدەست بىت . ھەممۇ ئەۋە زىاتەر ھانى كوردىيان دەدا چاۋريان لەۋە بىت سەرگەدەيەكى فرىادەرس لەنىۋ خۇياندا دەرگەۋت .

لەم دەمەدا بوۋ كە شىخ عوبەيدۇللا لەسەر شافۇ دەرگەۋت . ئەۋەي ئەۋەي بىنەمالەي شىخايەتتىي دەسلەلدەرى شەمەدىنان و كوپى سەيد تەھاي شىكۆمەند و رىزدار بوۋ . ئەم پاش ئەۋەي جىنگەي شىخ سانجى مامى گرتەمە كە سەرۋكى تەرىقەتى

نەقىشەندىيى بوو ، ئاوابانگى ئايىنىيى بىنەمالەكەي بە مىرات كەوتەدەست . ئەرەي لەلايىن خەلگە بىي ھىوا و بىن دەرەتەنەكەو وەك فرىانەرەسىكى خواداد سەيرى دەكرا ، لە راستىيدا ئەرەي بۇ خوشى ھەر وای لەخۇي دەرۋانى . پاش ئەرەي تۋانى رۇزەيەكى مەزنى ئاوابانگ و دەسلەت بەدەست بىنىت ، بەشىۋەيك بوو بەشىكى چەسپار لەر يىروباۋەرەي لای شىخ ھەبوو . ئەرەش ئەرەبوو كە ھەلۋەمەرچەكە لەرە زىاتر بىدەنگەي لىي نەكرىت و خۇي وەك ئەرەي پىاۋە دەمبىنى كە كاروبارمەكان چاك بگات و راستى كاتەو . ئەرەي خۇي وەك خاۋەن پەيامەك دەھاتە پىش چار و خەلگەكەشى ھەر بەر چاۋەرە لىيان دەرۋانى .

كەسايەتتىي شىخ دوو لای لەخۇگرتىبوو ، لايەكەيان وەك سەرگەدەيەكى نەتەرەيى كە خۇي بۇ راۋەكردنى گەلەكەي تەخان كەردبوو ، ئەرەكەي تىران وەك مۇسۇلماننىكى لەخواتىرس كە ھەولنى گىزانەرەي فەرمانرەۋايەتتىيەكى بىگەردى مۇسۇلمانەتتىي لە سەراسەرى نىشتەمانەكەيدا دەدا ، ئەرەي بىروايەكى پتەي بەرە ھەبوو كە گەندەلىي حەكۈمەت و كارمەندەكانى ھۇي راستەقىنەي ئەرەي نەھامەتتىي و مەينەتتىيەن كە تەرۋاي كوردستانى گرتۋەتەرە . ھەرۋەھە ئەرەكى سەرمانى بىرىتتەي لە بەدبەھنەي دادپەرۋەرىي . گىزانەرەي ئاسايش و كۇتايىيەننەن بەر ئازاۋە و پىشۋىي و شەپەرەنگىزىيەي بە ھەمۇو شىۋەكانىيەرە لەناۋچەكەدايە . دەرەكەوتنى سەرگەدەيەكى وا لە قۇناغىكى ئالۇز و ھەستىارى بە شىۋەيەدا كە بە زامانى پەيامبەر بدوئىت و ئاكارى مەزكى دەسلەتدارى ھەبىت ، بە پەرۋىشكى بىۋىنەۋە ھەولنى خۇشگۈزەرانى رۇلەكانى گەلەكەي بەدات ، ئاسەۋارىكى كارىگەرىي لەسەر كورد ھەبوو . ئەرەي گەۋرەيى بىنەمالە و پىرۋىزى باپىرانى سۇزىكى بىپەرۋاي تىدا چاندەبوون ، وىپراي بەھىزى كەسايەتتىي و چاكەخۋازىي خۇي كە بە گوتەكانى بىپىۋايىيانى دەرۋانەدەو .

ئەرەي رۇلەي شىخ چاۋەرەيى دەرەك بەشىۋەيەكى چاۋەرۋان نەكرە بە قەۋمانى جەنگى ۱۸۷۷-۱۸۷۸ و ئەرەي رۇدداۋانەي بەدەۋايدا ھاتن ھاتە پىش . پىدانى سەرگەدەيەتتىي خەلگەكانى كورد لەر جەنگەدا و پىشنىيازكردنى ئەرەكى بىرپەرسىيارىتتىي لە پاراستنى ھەرئەمەكانى باكۋورى رۇزەھەلەت لەلايىن سۇلتان-خەلىفەۋە بە شىخ كارىگەرىيەكى مەزنى لە رەۋتى رۇدداۋەكانى پاش جەنگ لە كوردستاندا ھەبوو . بە چەشنىك لەۋانەيە كە فاكتەرىكى بىنەرەتتىي بىت لە دەرەكەوتنى شىخ وەك رۇبەرىكى

نەتەرەمیی-ئایینی ، نەر رۆلەي که پیشتر جگە لە سەلاحەدینی ئەیوبیی بەناویانگ لە شەری خاچەهلگەرەکاندا ! کەسێکی دیکە ئەبیینووە . لە راستیدا ، ئەم دانانەي شێخ ، هیچ گومانێکی لەسەر پێگەي مەزنی ناوبراو لە کوردستاندا نەهێشتووە ، پایەیهکی وا که بەشێوەیهکی فەرمیی لەسانی ١٨٤٧هە بە بالای هیچ کوردێکدا نەبراو .

شێخ عوبەیدوللا که خۆی لە پلەوپایەي فەرماندەیهکی بالای بوو چەشنە بەسەر هاوێشتەمانەکانی خۆیدا بێنێووە ، نامانە نەبوو بە ئاسانی دەست لەو پلەوپایە نوێیە هەلگرێت . چارەنووسی هەلگرێدبوو ، شێخ وەک هەر پیاویکی دیکەي چارەنووس بوو نامراز و وەبەرھێنی چەند ھێزێکی خروشاو که ھێنانە ئارای لە توانای لایەکی دیکەدا نەبوو ، لەماوەي چەند سالێکی کەمیشدا بوو بە سەرکرەدەیهکی کوردی دانێندانراوی قوئاغەکی خۆی .

ژمارەیک لە نووسەرانی کۆتایی سەدەي نۆزدەھەم تێبینیی پایەخي رەگەزی ئایینیان لە ھەرکەوتنی شێخ و دەسەلات بەدەستەوەرێکیدا کردووە . (جۆرج کیردن) نووسیویەتی : " سەرۆکێک ناوی شێخ عوبەیدوللايە ، ناوبانگی مەزنی بەھۆي پێرۆزی کەسایەتییەو ھەيە ... ھێدی ھێدی بەشێوەي زنجیرێکی نەتەوايەتیی کورد لێی ھەروارێت . " (مەجەر ترۆتەر) ی کۆنسولی گشتیی بەریتانی لە نەرزۆم و ھاوچەرخی شێخ باسی لەو ریز و شکۆیە کردووە کہ لەلایەن مۆردانییەو لەحاستیدا نوێنراو : " لەمەدەچێت ئەو چەسپاوییت ، کہ شێخ عوبەیدوللا بەدەسەلاترین پیاوی کوردستانی رۆژھەلاتە ، ھەروەھا لەنێو کوردانی سەر سنووردا کەسایەتیی و دەسەلاتی لە سولتان بەرێزتر و شکۆمەندترە . " ^١ پێگەي ئایینی شێخ زۆر بە جوانیی لە نووسینەکەي (نێس جی. ویلسن)دا ھەردەگەوت : " ئەو لەدەوای سولتان و شەریفی مەککە ، پێرۆزترین کەسایەتیی لەنێو سوننیەکانی کوردستاندا ھەيە ، ھەزارەھا کەس نامانن شوێنی بگەون . ئەک وەک سەرۆکێک ، بەلکو وەک پەيامبەرێکی خودا . " ^٢ بەگۆڕەي ھاوڕێیک کہ بە

^١ Curzon, George N. Persia and Persia Question (London: Longmans, Green, 1892) 1: 53.

^٢ Encl. In No. 22, Trotter to Goschen, Therapia, Oct. 20, 1880, in Great Britain, Turkey No. 5 (1881), 17.

^٣ Wilson S. G., Persian Life and Customs, 110. See also Robert, E. Speer, "The Hakim Sahib," 74.

باشی شیخ عوبیدوللای دمناسی ، شیخ خوی به خاوهنی کسایه تیهک دمناسی که سینهمین پلهی بایه خداری له نیو پلهدارانی نایینیدا هیه ، ویزای نهری خوی به پاشایه کی دنیایی کورد له قهلهم دندا ."⁴

کسایه تیی و تاییه تمه ندیه کانی شیخ عوبیدوللای

ویزای نهری زانیارییه کی فرهمان له مەر کسایه تیی و تاییه تمه ندیی شیخ عوبیدوللای هیه . به لام ویناکردنی وردی نهم پیاوه ناوازه و ئالۆزه ئهرکیکی ههروا ئاسان نیه . سهبارت به شیوه و رووخساری ، زانیارییه کی زۆر کهمان له مەر دهمسته . یهک له و ویناکردانه نهریه که دکتۆر (جهیمس.پی.کۆچران) ی مسیۆنیری نه مریکی و نه و پزیشکی که له کاتی نهخۆشیی شیخدا چۆته لای له مالهوه له نه مری و سهردانی کردووه . کۆچران که سهبارت به تاییه تمه ندیه کانی و کسایه تیی شیخ زۆری گوتووه ، له مەر لایه نی رنگ و رووخساری زۆر که می ئهرکاندووه ، له و بارهیهوه ده لیت : " شیخ پهنجایهک سالیکی ته مهنه ، رنگ و رووخساری سهرنچراکیشه و نه چینه دلهوه ، که وارهستهیه کی فشی له مەر دایه و مه ندیلیکی سپیشی له سهرزوه په نچاوه ."⁵

واهمه که مینت که شیخ چوو بیته دلی هه موو ئهوانه ی که ناسیوانه ، یان له ووره وه هه وان و ئاکاریان گوئی لیبووه ، تیکرای سهرچاوه کانی له سهر ئه وه کۆکن که شیخ له ناستیکی خوا په رستیی ، چاکه کاری ، خۆپاریزی و داسۆزیی بۆ ئهرکه کانی بووه . به گوێزه ی د.کۆچران : " ئاکار و هه لئسوکه وتی به ته واری له گه ل ئاکاری کارمه نده تورک و فارسه کاندایه وازی هیه ، خۆی یان کۆپه که ی ، خۆیان سهرۆکاری ئه و کارانه ده کهن که به خرته به رده ستیان ، هه رچه نده ئه و کارهش زۆر به چووک بیت ... خۆی و

⁴ Report by Dr.Cochran, June 1,1880, To Board of Missions ,quoted by Speer , 75.Cf. Enelo. 4. In No.8.extract from Letter to Consul-General Abbott,Urmiya ,July 8,1880, Great Britain , Turkey No. 5 (1881),9.

هه رچه نده ناوی د.کۆچران له سهرچاوه یی نوایاندا نه ماتووه . به لام لیکنچونی هه رده و نامه که به ته واری ده یسه له مینیت که نووسه ری هه رده وکیان کۆچراوه .

⁵ Quoted in Speer,79.

كوپمكەي لە بەيانی زوومە تا درەنگانی ئىوارى سەرقالى كاروبارى بەموادچوونى بەرزەمەندىيەكانى خەلكن ."⁶ واديارە شيۆە ژيانى ساكار و خۆگرتنەموى شىخ شۆينى لەسەر ئەندامانى مسيۆنيرە ئەمەريكيەكان دانايىت و بەقوونى كارى تىكردبن ، كۆچران نامازە بە ژيانە ساكارە هەكات كە شىخ لە مائەكەيدا ھەببوو و ھەروھا دەلەيت " ھىچ جۆرە خواردنەمەيەكى ئەلكهولىيە نايمەتە شارۆكەكەو ."⁷ ھەروھا وىلسن لەربارەيمو دەلەيت : "لە رووى جلوبەرگ و خواردنەمە سادەيە ."⁸

لە رووى پاكيى و دادپەرەيمو ، وێرەي ئەموى دادپەرەيمى توند سەروشتىكى ئاكارى ئەم كەسايەتییە شكۆمەندە بەسامە بوو ، وەك وىلسن دەلەيت " ھەم ياسادانەر و ھەم دادوهرىش بوو ."⁹ شىخ بە ھەرورد لەگەڵ ئەم گەندەليى و بىدادىيە بەربلاوى وەك دوو پەتا لە قاجارى ئىرانى و عوسمانىيە توركييدا ھەبوو ، بە چاكەكارى و دادپەرەيمى ناسرابوو . شتىكى بەرچار بوو كە جەخت لە پىداگرى و سەركەوتنى شىخ لە سەپاندنى بەھايەكى بەرزى دروستكارى و پاكيى و ھەوشەبەرزى بەسەر خەلەكەيدا ھەكردمەو . گومانى تىدانىيە كە ئەم دادپەرەيمى زۆرەي جار بە بەشيۆمەيەكى توندوورەق خۆى وينا ھەكرد ، بەتايەتییە لەھىندىك ھالەتدا كە پىويست ناكات – ئەويش لەكاتى سەپاندنى ئەم بەھايانە بەسەر گەلەكدا كە پىشتەر لىي رانەھاتوو – بەگۆنەي كۆچران " ھەگۆرتىت كە شىخ ھەماندەيمەكى دروستكار و دادوهرىكى دادپەرەمە ، خۆى ھەرگىز بەرتىل و ھەناگرتىت و لىناگەرتىت پىاوەكانىشى ئەم كارە بکەن ، كوشتن سزای ھەركەسنىكە ئەم ياسايە پىشىل بکات ."¹⁰

ھەرچەندە وادەركەوتىت ، كە شىخ چ سنوورنىكى ئاشكرای لەنيوان ياساويىساكان و خواستى خۆيدا ھەچاوەنەكردىيت ، ھەركارىك پىنچەوانەي خواست و

⁶ Encl. 4. In No.8,extract from Letter to Consul-General Abbott,Urmiya ,July 8,1880, Great Britain , Turkey No. 5 (1881),9.

⁷ Ibid.

⁸ Wilson S.G , Persian Life and Customs,110.

⁹ Ibid.

¹⁰ Encl. 4. In No.8,extract from Letter to Consul-General Abbott,Urmiya ,July 8,1880, Great Britain , Turkey No. 5 (1881),9.

دەناسرەت.^{۱۴} لە د. کۆچرانمە دەزانین کە شارمەزایی ئەدەبی عەرەبی و فارسی بوو و لەنێو ئەوانەشدا خەریکی خوێندنەوی کتیی پیرۆز (تەورات و ئینجیل) بوو ، کە لەلایەن دکتۆر خۆیمە کۆبیەکی پێدراوو ، وەک هەر کوردێکی تێگەیشتوو و خوێندەوار ، لەوانەیە شارمەزاییەکی فرە فۆلکلۆر و ئەدەبی کوردی بووبێت ، کۆچران بە رۆژێکی زۆرمەو باس لە وریایی شێخ و تینویتی یۆ زانیاری بەکات : " وادەرمەمەوت حەز لەوە بەکات سەبارەت بە هەموو بابەتێک گفتوگۆم لەگەڵدا بەکات ، لەماوەی ئەو هەفتەیە کە لە مەزگەیدا مابوومەو ، چەند جارێک وتووێژی زۆر خوێشان پێکەو کرد ، ئەو زۆری پێخۆش بوو سەبارەت بە داھێنانە نوێیەکان و شتە سەیرۆسەمەرمەکانی جیهانی رۆژانەوا بیستیت ."^{۱۵}

ئاماژەکانی شێخ عوبەیدوللا و چالاکیەکانی

یەگەستنی کورد و دامەزراندنی دەولەتێکی کوردی

ئامانجی سەرەکی شێخ بریتیوو لە یەگەستنی کورد و دامەزراندنی دەولەتێکی سەرەخۆی کوردی . نازانین بە چ شێوەیەک ئەم ھەزە لای شێخ گەڵاھ بوو ، بەلام دەزانین ئەو رووداوانەی کە ھاوکات و پاش جەنگەکەی ساڵی ۱۸۷۷-۱۸۷۸ روویاندا رۆژێکی زۆری لە خەمڵینی ئەم ھەزەدا ھەبوو . وادەرمەمەوت کە بڵندبوونی پایە ئەو سۆفییە تەواو خۆپارێزە بۆ بەدەستەوەرگرتنی ھەرماندە ی گشتیی لەنێو گەلەکی و لەو کاتە ئالۆزدا ، کاریگەرییەکی قوول و ناسەواریکی مەزنی لە گۆڕانی ییرکردنەویدا کردی . ئەو کارە بۆ ئەو بەلگەی بەخششێکی خوداوەندبوو بەھۆی چاکەخواری و خواپەرستیەو پێی سپێدراوو ، ئەوەش بپوای بە سەرکردایەتی لێوھشەوی شێخ پتر کرد و بێگومان دەسەڵاتدارێتی ھەرفراوانیشی لەلایەکی دیکەو گۆڕانێکی توندی لە سروشت و ناستی نوێد و دەسەڵاتخوازییدا ھێناھ نارا . پاش

^{۱۴} ئەوانە بریتین لە : لێکدانەوی قورئان ، زانستی ھەرموودە ، فێفە . زانستی کەلام و سۆفیگەریی و ھتد

^{۱۵} Extract from letter by Dr.Cochran's sister, quoted in Speer.80.

نەوھى راۋە و بايەخە كۈنەكەى سەركردەيەكى خۇجى شونى بۇ بايەخىكى فراواتر و زياتر بۇ خۇشگوزەرانى تەواى گەلەكەى بەجىنەشت ، يىرى كوردستانىكى يەكگرتوو و سەربەخۇ لە مىشكىدا خەلىي و بە تەوايى يىروھۇشى داگىركرد .

چەند نووسەرنكى شەرەزا پەشتەگىرى نەم بۇچوونەيان كوردوھ . (كلايتن) ى جىنگىرى كۇنسولى بەرىتانىي دەلەيت : " لەو بىروايەدام كە پلاننىكى گەشتەگىرى سەبارەت بە يەكخەستنى كورد لە دەولەتتىكى سەربەخۇ و لە ساىەى خۇيدا ھەبەت . " (ولەيم ئابۇت) ى كۇنسولى گەشتىي بەرىتانىي لە تەبىزىلەكاتى پەلامارە كوردىيەكە بۇ ئىزان بەم شىوھە سەبارەت ئامانجى شىخ نووسىويەتەي : " مەبەستى بوو خۇي بكاە سەركى مەنشىنىكى كوردىي و ھەروھە يەكخەستنى تەوايى كوردستان بەرەكەى توركىا و ئىرانەوھ . " ھەروھە (تروتمە) بەھەمان شىوھە بۇچوونى خۇي سەبارەت بە خولىي دەسلەلاتەرتى شىخ لە رووى ھەرمەيەوھ دەرىپروھ و دەلەيت : " گومانىكى وام لانىە كە ئامانجى يەكەمى نەم پىاوھ رىگاركردى و لەتەكەيە لە كارمەندەكانى سولتان و دانانى خۇيەتى بە فەرماندەواى كوردستان واتە بەشى باشوورى وان و بەشى باكورى وىلايەتى موسل . ھەروھە چەندە بىتوانەيت دەسلەلاتى خۇي بەھەردو ئاراستەكەدا فراوان بكاە . " (مىستەر تۇمسن) وەزىرى بەرىتانىي لە تاران ، سەبارەت بە پلانەكەى شىخ بۇ دامەزاندنى مەنشىنىكى كوردىي سەربەخۇ و ئەو ئامرازانەى كە شىخ دەيەرت ئەو مەبەستەيان پى بىنەتەدى گەتوگۇي كوردوھ و دەلەيت :

" وادەركەمەيت گومانىك لەم جولانەوھ و راگەياندن و ئامانە نەبەت كە بەم دوايە بۇ سەركە كوردەكانى ھەمەجۇرەكانى بەدەرتازى سەوورى ئىزان ئاردوون ، كە وىستى شىخ راكەشانى لايەنگىرى گەلى كوردو جىكارەنەوھەيانە لە توركىا و ئىزان و دامەزاندنى دەولەتتىكى سەربەخۇي كوردىيە لەژىر دەسلەلاتى خۇيدا ، لەپىناو نەم ئامانجەشدا ، شىخ لەھەرتى نەوھەيە بە گەتەپەندان و ھەپەشەلەتەردن تەوايى خەلەكانى كورد ھانەدات لە جەنگىكى ئاشكەرادا دژى نەم و لەتە (ئىزان) بەدەنە پالى . " ۱۱

¹⁶ No.54.Clyton to Trotter,Van,Oct. 27, 1879, Great Britain , Turkey No. 5 (1881).33.

¹⁷ Encl. 1. No.61,Abbott to Tomson,Urmiya ,Oct. 7,1880, in ibid.,47.

¹⁸ Encl. In No.22, Trotter to Gosehen , Therapia ,Oct. 20, 1880 in ibid.,16.

¹⁹ No.61.Thomson to Granville.Teheran,Oct. 31, 1880,in ibid.,45.

نەم نەركە بوو كە شىخ عوبەيدۇللا لە نەستۇي گرتىبوو ، ھەموو توانا و لىھاتوويەكى خۇي بە بىزكى فرەمە لە دووربىنىي بۇ خەستەگەر .

ئەو ھۆكەرەنى لەلای شىخ پاساويك بوون بۇ يەكخەستىنى كورد لە دەولەتلىكى سەرىخۇدا خۇيان بەسەردا سەپاندبوو بەشئوھىەكى وا كە ھەمىشە شىخ لە نووسىن و نامەكانىدا نامازەي پىندەدان و بەدرىزىي لەبارەيانەو دەدا:

۱- لىكچوونى رەگەزىي ، كەلتوورىي و زمانىي كورد ، ئەوھى وايان لىدەمكات نەتەوھىەكى جىيا پىكەپىنن .

۲- ئەو وىزانىي و نانارامىيە سەراسەرىيە كە لە نەنجامى بەدكارگىزىي فرەمانزەوھىەتتىي تورك و فارسىي ھەموو كوردستانى گرتۇتەو ، ئەوھى بۇتە ھۇي بەدناوى خەلكى كورد .

۳- قىس لە زالىبوونى نەرمەن لە كوردستاندا .

بەنەماي لىكچوونى گەلى كورد

بۇ چوونە نىو قوولايى ھەزرى شىخ عوبەيدۇللا زۇر گىرنگە بزانىن كە ئەو چۇن لە چەمكى نەتەوھىەتتىي گەيشتووە و ئەو بابەتە لەھەزرى ئەودا بە چ شىئوھىەكە ، وادەركەمەيت كە شىخ بە تەواويىي بېواي بەو ھەبوويىت گەلى كورد نەتەوھىەكى جىياو سەرىخۇيە . ئەوان لىكچوونىكى تەواو لە رەگەز ، زمان و شىئوھى ژياندا ھەيە وىزاي چەندىن دياردەي ھاوبەشى دىكە . ئەوھى پىناسىكى ئاشكرا و تايەبتيان پىندەدات . لە نامەيەكىدا بۇ دكتور كۇچران نووسىويەتتى : " نەتەوھى كورد لە زياتر لە ۵۰۰۰۰۰ خىزان پىكەتەوون ، گەلىكى جىيايە ، ئايىنى (لەوانى دىكە)جىياوازە ، دابونەرىتى جىيا و تايەبت بە خۇي ھەيە ."^{۲۰}

نەم گوتەيە ھىچ گومانىك لە بېواي تەواوي شىخ بە يەكىتتىي بەنەرتىي گەلى كورد ناھىلىتەو ، ئەو قەسەيش كە دەلىت ئايىنى كورد لە ئايىنى ئەوانى تر جىياوازە ، جىنگەي بايەخىكى زۇرە ، ئەو بەلگەيەكە كە تا چ رادەيك

²⁰ Encl.3 In No.61, Sheikh Obeidullah to Dr.Cochran, Oct. 5, 1880, in ibid.,47.

نەتموایەتی هەولێ خۆجیاکردنەوە و خۆبەدەستە جیاوازییەکان دەدات . چ تورک و چ فارس ، که شیخ عوبەیدوللّا لەکاتی نووسینەکیدان هەولێ لەمەزدا بوو ، هەک کوردی موسولمان ، زۆرینە کورد سوننی شافعی ، بەهۆیە لەپێناو زەمکردنەوەی جیاوازیی تەواوی نێوان کورد و ئەو نەتەوانە ، شیخ عوبەیدوللّا هەولێداوە جیاوازیی مەزەبەیی گەرەتر پێشان بدات ، که بەشیوەیەکی تایبەت سەبارەت بە کورد و تورک یەک نایەتەوه ، چونکە کوردیش هەک ئەوان سوننیه .

ناسەواری و ئێرانکاریی لە ئاگای فەرمانڕەوایەتی تورک و ئێرانیهکان

تێکچوونی ئارامیی و نەبوونی ناسایش لەپاش سەرکۆتکردنی رژێمە نیمچه سەربەخۆکانی کوردستان و هەروەها پاش جەنگی ١٨٧٧-١٨٧٨ گەشتە ئاستێک که چەسپاندنی فەرمانڕەوایەتی و کارگێڕییەکی رێکخراو لە ناوچهیەکی بەرفراوانی هەرێمەکانی باکووری رۆژهەلات کارێکی مەحال بوو . وێرایی ئەوەی تەواوی دانیشتووانی ئەو ناوچە لەسایە هەلومەرجێکی جەرمەسالاری و راوڕووتدا دەیان نالاند . وادەردەمەوت دەسەڵاتداران نەتوان یانخود نەخوازن بەر بە توندوتیژی و وێرانکاری بەگرن که هەرەشە لە سەراسەری ناوچەکە دەکرد .

بێگومان ئەو هەلومەرجە که چیدی نەدەتوانرا چاوی لێبۆشێرت یەک لە کارێگەرترین هۆکاری پێکدەهێنا که قامکی لەسەر بیروکارە نایندەبیهکانی شیخ داھەنا . زۆری نەخایاند تەواوی کوردستان دەنگی ئارەزایەتی شێخیان بیست . ئەو ئۆبالی باری نالەباری کوردستانی دەخستە ئاستۆی بەدکارگێڕی فەرمانڕەوایانی تورک و فارسەکان . هەروەها رەخنە لە گەندەلیی و بێلایەتی کارمەندەکانی سولتان و شا گرت . زیاتر پێی لێ هەڵبێ و دژی ئەو وەستا که تورک و فارسەکان مافی ئەوەیان هەبێت فەرمانڕەوایەتی کوردستان بکەن . ئەو دژایەتییهی که تەنیا لە بواری گوفتاردا نەوستا ، هەروەک دەبینین چوو بواری کردارەوه و شیخ پەنای بۆ چەک برد . سەرەتا دژی تورکیا

و پاشتر درى نيران .

یهك له روومكانى نارمزايتى شىخ سهارت به بالامستى
جهرمهسالارى له كوردستان ، ئهو پەرۆشيهى بوو لهحاست ئهو بهدناوييهى
بسمر كورددا هاتبوو . لهونامهيدا كه له رۆژانى يكمى پهلامارمكهى بۆ نيران
بۆ (ئىقبال ئەلەدولە)ى فرماندارى ئيرانيى له ورمى نارووه ، نامارزه يهوه
دهدات كه كوردان له سايهى بىياسايى و جهرمهسالارىدا بهدناوييون . چونكه
جياوازيهك لهنيوان تاوانكار و بيتاوان ناكړت . ئهو حكومهتى توركيى و
ئيرانيى يهوه تاوانباركرد كه نه ويست و نه توانايهكيان ههيه تا كوردانى خويان
بمشيوميكى شياو بهرئومهرن ، ههريوه گهلى كورد ههموو ريزىكى خوى بۆ
فرمانبرهواكانيان لهحست داوه .²¹ ئينجا شىخ به فرماندارى راگهياند : " لهبر
ئهم ههلوهرجانه ، كوردانى فارس و توركييا برياريانداوه يهكگرن و دهولەتيك
بۆ خويان پىكهپنن ، نارامىي لهئيو خوياندا بچسپنن ، ههروها پىكهوه به
نووسراوينك پهيمانى ئهوه بدن چيدى پشيووى و ئالوزى له ولاتمهكاندا
روونهات ."²²

له نامهيمكى ديكهيدا بۆ دكتور كۆچران ، پاش ماوهيمكى كم له
پهلامارمكهى شىخ بشيوميكى چروپرتر سهارت به تاوانهكانى ههروو
حكومهتى توركيى و ئيرانيى دواوه ، ئهوانهى هانيانداوه ههلمهته
سهريازيمكهى خوى لهنجام بدات ، ئهو سهرلەنوئ پەرۆشيهى و توپهيهى خوى بۆ
ئهو بهدناوييه بهربريووه كه له ناكامى بهدكارگيرى و پۆخلهواتى ئهو دوو
حكومهتهوه بسمر كورددا شكاههتهوه و نووسيوهتتى :

" لاي ههموو نهتمهكان به شهرنگيز و گهندهخور ناسراوه(مهيمستى
كورد/سهردهشتى) . بهم شيويه باس له كوردستان دكړت . گهر يهكيان
كارىكى ناقولا بگات ، ههزرها خهنگى ناشتييخوا و نهزمىستايان بهدناو دهبن
. باش بزانه هوكارى ههموو نهمانه خهمساردى دهسهلاتدارانى تورك و ئيرانييه

²¹ Enelo.5 In No.61.preis of letter from Sheikh Obeidullah to Ikbāl-ed-Dowleh, governor of Urmiya Sept. 15, 1880, in ibid.,49

²² Ibid.

چونکه کوردستان ههکۆیته نێوان نهم دوو ولاتهوه ، نهم دوو حکومهتی ،
 لهبهر چهند هۆیهکی تایبەت بهخۆیان ، جیاوازیی له نێوان کسانێ باشکار و
 بهدکاردا ناکهن.^{١٢}

²¹ Enclo.3 In No.61, Sheikh Obeidullah to Dr.Cochran, in *ibid.*, 47-48.

کوردستاندا شونڤنڤکی گرنڤکی له بیرکردنهوهی شینخدا داگیرکردبوو . پینداگرتنی لسمه دامه‌زاندنی دموکراتیکی کوردیی تمنا له‌پیناو کوتاییه‌پینان به جهرمه‌سالاری جینگهی بایه‌خه ، نه‌گهر مه‌سه‌له‌که تمنا بیانوویمکیش بئیت . نه‌گهر دامه‌زاندنی ده‌سه‌لاتیکی دادپه‌ره‌انهی جیگیر و به‌نه‌زم له سایه‌ی فارس و تورکمکاندا له‌مه‌مه‌دا پینده‌چوو زۆر دوربئیت ، له‌کاتینکدا وا دهرمه‌کسوت که خولای کورد بۆ چه‌سپاندنی یاسا و ئارامیی له ناوچه‌که‌یاندا و له‌لاین خۆیانمه‌ داواکارییه‌کی ته‌واو شیوا و به‌پاساوه .

ترس له زالبوونی ئهرمه‌ن له کوردستاندا

پینده‌چئیت نه‌م ترسه‌ یه‌ک له به‌مه‌یزترین هۆکاره‌کانی ئه‌و هه‌له‌بئیت که له‌لاین شینخه‌وه بۆ یه‌کخستنی کورد له‌ئارادا بوو . په‌یماننامه‌ی به‌رلین ده‌رگای له‌به‌رهم گفتوگو سبه‌اره‌ت به‌ خولیاکانی ئهرمه‌ن له هه‌رئمه‌کانی باکووری رۆژه‌لاتدا کرده‌وه ، ئه‌و هه‌رئمه‌کانی گونجاوترین شوێن بوون دموکراتیکی کوردیی تیندا دابه‌مه‌زینرئیت . ده‌نگۆیه‌کی فره سبه‌اره‌ت به‌ خواستی زله‌یزمکان له دانانی ئهرمه‌ن پله‌یه‌ک سه‌رووتر له کورد له روه‌ی رامیاریه‌وه ترس و دله‌راوکه‌ئیه‌کی فراوانی پینکه‌ئینابوو . ئه‌و ترسه‌ش به‌هۆی بره‌گی ٦١ی په‌یماننامه‌ی به‌رلینه‌وه بوو . ئه‌و بره‌گیه‌ی به‌لیننی (چا‌کسازیی و بنیاتنانمه‌وه) ی به‌ ئهرمه‌ن دا‌بوو . هه‌روه‌ها "پاراستنیان له کورد و چه‌رکس" ی زامنه‌کردبوو .^{٢٧} وه‌ک ده‌بینین گومانی ئه‌وه له تورک ده‌کرا که پرۆیا‌گه‌نده‌یه‌کی به‌و چه‌شه‌نه‌یان له نێو خه‌لکی کورده‌دا بلا‌و‌کردبئیه‌وه و بۆ چه‌ند مه‌به‌ستێکی خۆیان خه‌ریکی هاندانی نا‌ره‌زه‌یه‌تی کوردیی درێژی ئه‌و چا‌کسازیه‌یه‌ بوون .

گه‌یشتنی دوو سه‌ربازیی به‌ری‌تانی بۆ کوردستان دله‌راوکه‌ئیی کوردانی پترکرد . (کلایتن) ی جیگری کۆنسول ، به هه‌له‌ئینجان له‌چه‌ند سه‌رچاوه‌یه‌کی نه‌ستوریی ئاسوریه‌که‌نه‌وه نووسیه‌وه‌تی: "کوردان به‌توندیی له گه‌یشتنی ئه‌و

²⁷ چ په‌یماننامه‌ی به‌رلین و چ په‌یماننامه‌ی نوینیی به‌رگریی نێوان به‌ری‌تانی و تورکیا سبه‌اره‌ت له چا‌کسازیه‌یه‌کان

ه‌واوین . ئه‌وه‌ی له باسی ده‌اتردا گفتوگۆی له‌باره‌وه کراوه

کۆنسولە ئەرۆپییانە بۆ وان راجلەکین ، ئەوان بە ھەستیکی ئاویتە لە بیزاری و ترسەرە لەو رووداوەیان دەروانی . لەبەرئەوە نەیاندەزانی چ شتیکی خراپیان بۆ ھەلگرتوون و چ شتیکی چاومرێیان دەکات .^{۲۸}

بەگوێزە ئێمە سەرچاوانە ، کوردان بە توندیی کاردانەویمان ھەبێت گەر ئێمە کار و ھەنگاوە چاومرێانکراوانە پێشوو جێبەجێ نەکەین . " گەر ناکامینکی وا بەرجەستە نەکەین ، دەبێت ترس لەو ھەبێت کە بۆ کارە شەڕمەنگیزییەکانیان ھانبەری . " ^{۲۹} بەلگەی چەسپاوە سەبارەت بەو ھەبوو کە ئێمە نیگەرانییە کورد بەرەو رەکابەراییمکی ئاشکرا ھەنگاوی دەنا ، کلایت دەلێت کوردانی دەروەری موش و بدلیس " رووبەرەو بەوانە دەلێن کە تالانکراون و تیانەلداون بۆن سکالای خۆیان لای کۆنسولە بیانییەکان بکەن . " ^{۳۰}

سەرئێکی شیخ عوبەیدوللا کە راشکاوانە بۆ کارمەندێکی عوسمانیی دەربەرێوە ، بە ئاشکرا ھەمان کاردانەوێ دەروونی پێشاندەدات : " ئەو چە دەبێستە ئەرەمەکان دەیانەوێت دەولەتیکی سەربەخۆ لە وان دابەزرێن . ھەروەھا نەستوریەکانیش ئالای بەریتانیان ھەلپێوە و خۆیان بە رەعییەتی بەریتانی دەزانن ؟ ھەرگیز رێگە نەدەم کاریکی وا سەرگیرێت تەنانت گەر چەم بە ژنانیش ھەلگرتوو . " ^{۳۱} زۆر ئێستەم نە لەم ھەلوێستە شیخ تێگەیت . ئێمە دژی چاکسازیەکان وەستا چونکە گۆتایی بە خەونەکی ئێمە لە دامەزراندنی دەولەتیکی کوردیی دەھێنێت و لەبەر ئەوەی بە بڕوای ئێمە تۆوی دامەزراندنی دەولەتیکی ئەرەمی لە ئاوەچکەدا دەچاند کە تێیدا پلەپلەیی

²⁸ Enclo.2 In No.49, Clyton to Trotter, Van , Aug. 19, 1879, Great Britain , Foreign Office, Correspondence Respecting the Condition of the Population in Asia Minor and Syria, Turkey No. 4 (1880), C.2537 (London: H.M. Stationary Office, 1880), 79 (hereafter Turkey No.4 1880).

²⁹ Ibid.

³⁰ Enclo. In No.30, Clyton to Trotter, Van , Aug. 19, 1879, in ibid., 53.

³¹ Enclo. In No.7, Clyton to Trotter, Bashkale . July 11, 1880, Great Britain , Turkey No. 5 (1881), 7.

كورد به تەوازی دەهاته خوار .

بەدەستەینانی پشتگیری کریستیانە خۆمالییەکان

وێرای ناخەزی شیخ عوبەیدولڵا بۆ جێبەجێکردنی چاکسازییەکان ، بەلام مامەلمەکردنی لەگەڵ کاروبارە ھەنوکییەکان وریایی و دوربیینی ئەویان پێشانئەدا . ئەو درگی بەو راستییە دھکرد کە بارودۆخی پڕنەھامەتیی و ناخۆشیی کریستیانییەکان ھۆکاری سەپاندنی چاکسازییەکان بوون ، بەلام ئەو پێی خۆش نەبوو لەتۆلەی ئەو بارە نالەبارە ھەموو نەتەوێ کورد سزادەدرێت . بێگومان ئەو لە ھەموو ئەو کارە نابەجیی و راوڕووتانە بەئاگابوو کە لەلایەن رەگەزگەلیکی یاساشکێنی کوردەوێ دەرھەق بە دانیشتووانی بێدیفاعی کوردستان دھکرا . جینگە و ھەیرەینانەوێ ، شیخ کە لەزۆریی بۆنەکاندا ئەو پیاوکۆژیانەی ریسوا دھکرد کە ئاسەوارە خراپەپەکانی وھوکیک کورد و کریستیانییەکان دھگرتەو . شکستی بەرھەوامی حکومەتەکانی عوسمانیی و ئێرانیی لە چەسپاندنی ئارامیی و ئاسایش ئەوی خستبوو سەر ئەو باوەڕی کە چاوەڕێکردنی چارەسەرییەک لەو دوو حکومەتەو کارێکی بێھووبە .

وا دھرھەمکەوت شیخ عوبەیدولڵا گەشتەبێتە ئەو ئاگامی کە تەنیا رێگە بۆ دھرچوون لەو گرافتانە نەنیشتنی دەسەلاتی تورکی و ئێرانییە لە کوردستان و ھاوکاری و ھەمھەنگیی پتەوی نیوان کورد و کریستیانییە خۆمالییەکان . لەو کاتەدا کە شیخ ھەولێ لەباربڕینی چاکسازییەکانی دھدا ، ھەیووست وەک وای پێشانئەدا کە شتێکە پێویست ئاگات . بەم بیرەو ، ھەمیشە لە ھەولێ ئەو دھدا بوو پەییوھندی بە سەرکردە کریستیانییە خۆمالییەکانەو بکات . دھگوترێت کە ئەو پەییوھندی بە مارشەموونی پەتربارکی نەستورییەکان و بە سەرۆکی ئاینیی تایفە ئەرمنییەکانی وان-ھەکارییەو دھکردوو ھانیداوون لە دژایەتییکردنی حکومەتی عوسمانیی و ئێرانییدا پشتی بگرن .^{۳۲}

^{۳۲} دھگوترێت شیخ عوبەیدولڵا لەکاتی راپەڕینەکی لە تورکیا لەگەڵ مارشەمووندا پەییوھندی گرتوو ھەروەھا دواتر پاش ئەوێ ھەلی کوتایە سەر ئێران . ھەوایی ئەوێ ھەمە کە پەییوھندی بە مارشەموون و ئۆھانس ئارتا بیدی مەزنە کشیشی ئەرمنی لە باشقەلا کردوو . بھگۆزە نامە کە وێرای ئەوێ شیخ چەندین جار بانگێشتی کردوو "تا" بێت و سەبارت بە بارودۆخی وڵاتەکە و ئەو ھەنگاوانە پێویستە بتریت راوێژی پێ بکات " مەزنە کشیش

لەبەرەمبەر ئەو ھاوکارییە . پەیمانیدا کە کەرسیتانییە خۆمانییەکان بپارزێنێ .

پێویستە ئاماژە بکەوێ بەوە بەدینێ کە ئاڤۆکییەکی راستەقینە لە ئێوان دژایەتیی راگەمەنداروی شیخ بۆ پێدانی پلە و بایەخیکی زیاتر بە ئەرەمەیی و ئەستورییەکان لە ئەو ھەولەدا کە دەیدا بۆ راڤێشانیان بەلای خۆیدا ھێ . ئەو لە گرتەبەری ئەو سیاسەتەدا چەند ئامانجی لێبەر چاوی بوو . ئەو بە بەدەستھێنانی ھاوکاری و ھەمەھەنگیی ئەرەمەیی و ئەستورییەکان بەرەوی ئێوخوازی یەگەرتوو و پتەو تر ھەکرد و بەمۆش توانایەکی زیاتری ماددیی و مەزەبەدەست تا لە مەلەکانی داھاتووی دژی تورکیا پشتی پێ بێستێت ، جگەلەوی ھەمان کات زانیوونی رەگەزێکی غەیرەمەکردی لە کوردستان مەسکەر ھەکرد . سەرباری ئەمۆش پەیموندی توندوتۆڵی لەگەڵ کەرسیتانیە خۆمانییەکان و ھەولێ پاراستنیان لە لایەن شیخەو ، ھێوای پشتگیری و سۆزی ھێزە کەرسیتانییە ئەوروپییەکانی بۆ خۆی و کێشەکی پتر ھەکرد . بەمۆش خۆی لە ھەلومەرجێکی وادا دەبینێتەو کە ئەسەلاتیکی کوردیی بەسەر تەوای ئەو ناوچەیدا لە ژێر سەرکەدایەتیی خۆی دامەزرێنێت . بەلێنی شیخ بۆ پاراستنی کەرسیتانییە خۆمانییەکان نەرخێکی کەمە بۆ ھەموو ئەو سوود و قازانجانی کە ھێوای پێیان بوو بپێچێتەو.^{۳۳}

ئەرەمەکان پێشانیانەکی شیخان بۆ ھاوکاریی بە گومان و نێگەرانییەکی بەرچاوەوە وەرگرت .^{۳۴} وێرای ئەوەی ئەو دووێل بێون کە تێکەڵ بە جۆلانەوێیەکی چەکدارانە بێ ، پرۆژەکی شیخیشیان بە پیلانیکی ھاندراوی تورکیی دەبینی بۆ ئەوەی لەو جیاوگانەیان دا بێرێت کە پەیمانی بەرلێن پێی رەوا بپێچوون . ھەروەھا ئەستورییەکانیش خۆیان لە پابەندبوون بە ھەر شتێکەو بەدووور گرت . ھەرچەندە پاشتر کە شیخ ئەستە بە پەلامارەکی خۆی بەسەر ئێران کرد ، یەکەمێکی ھێزەکانی لە

ئامادە نەبوو چاوی پێی بگەوێت بپوانە :

No.68,Clyton to Trotter,Van,Nov. 2, 1880, Great Britain . Turkey No. 5 (1881),54.

^{۳۳} بەگۆزەری تروتەر ، سیاسەتی شیخ ئەو بوو کە ئاشتەوایی لەگەڵ کەرسیتانییەکانی دەورووبەردا بکات ئەو لێبەر چاوی گەڵ و بایەخدان بە چارەنووسییان ، بەلکو بۆ ئەوەی وەک ئامرازێک بۆ بەدەستھێنانی ئامانجەکانی بھەریان بپێچێت

^{۳۴} No.54,Clyton to Trotter,Van,Oct. 2, 1880, in ibid.,54.

نەستورىيە چىيائىيەكان پىكىدەھاتن ، كە لەژىرسەركردايەتتىيە يەك لەمەزنى كەشىشەكەياندا بوون .^{۳۵} سەربارى ئەموش يەك لە پىاوماقۇلانى ئەرمەن كەناوى سىمۇن ئاغا بوو ، بەرپەرسى پەيۋەستى ھىزەكانى شىخى لەئەستۇدا بوو . سىمۇن ئاغا ھاۋەلى ھىزەكانى شىخ بوو بۇ ئەۋەى ئەو ئەرمەنە پارىزاۋىن كە لەسەرپىنگەى جولانى ئەۋەزەندە نىشەجىيەۋون .^{۳۶}

بەدەستەينانى پىشگىرىيە ئەۋروپىيە

شىخ تېۋاننىكى دۋورىيەنەى سەبارەت بە سىروشتى سىياسەت و دىپلۇماسىيە ھىزەكان ھەبوو . لاى ئەو زۆر گىرەگ بوو ئامانجە رەۋاكانى خۇى بە نوئىنەرانى زەھىزەكان و راي گىشتىي ئەۋروپا بىناسىت . وىلسن سەبارەت بەشىخ دەلىت : " ھەزى بە دۇستايەتتىيە بىيائىيەكان دىكرد ، تىدەكۇشا تا راي گىشتىي جىيەئىيە بۇلاى خۇى كىش بىكات ."^{۳۷} لە ئامەكەيدا بۇ لىكتۇر كۇچران ، شىخ ھىۋاى خۇى دەرەبىرئىت پەۋەى ھۆكۈمەتە ئەۋروپىيەكان كاربەكەن تا لە راستى ھەلومەرجەكەى كوردستان تىيگەن .^{۳۸} ئەو لەمەمان كاتدا دىكى بە بايەخى مەزنى دۇستايەتتىيە بەرىتائىيە مەزىن دىكرد ، چۈنكە ئەو لەو چاكسازىيەنە بەرپەرسىار بوو كە پەيماننامەى بەرلەن پىئى لەسەر داگرتىبوو . ئەو ھەۋلەنەش كە لەپىناۋ نىزىكايەتتىيە و دۇستايەتتىيە لەگەل مىسۇنئىرە ئەمەرىكىيەكان دەيدا . ھەۋەھا راگەمىاندنى ئاشكراى بۇ دۇستايەتتىيە كىردن لەگەل كرىستىيانىيەكانى كوردستان تەنبا بەشىك بوون لەو ھەۋلەنەى لەو پىناۋەدا كارى بۇ دىكرد .

ھەۋلەكانى عوبەيدۇللە بۇ دۇستايەتتىيە لەگەل مىسۇنئىرە ئەمەرىكىيەكان دۋورىيىنى و دانايى خۇى ھەبوو ، ئەو ھەۋلەى وىزراى ئەۋەى پىنگە و ئاۋبانگى پتر بەرز دىكردەۋە بوۋە ھۇى ئەۋەى لەو رىگەيشەۋە بىتوانىت لەگەل نوئىنەرە دىپلۇماتە

^{۳۵} Encl. 2. No.56, Abbott to Tomson, Tabriz, Nov. 7, 1880, in ibid., 40.

^{۳۶} Wilson S.G , Persian Life and Customs, 113.

^{۳۷} Ibid.

^{۳۸} Encl.3 In No.61, Sheikh Obeidullah to Dr.Cochran, Oct. 5, 1880, Great Britain , Turkey No. 5 (1881), 48.

بەرىتانیيەكان پەيوەندىيى بگرىت³⁹. دىكتور كۆچرانى مىسۇنئىرى ئەمەرىكىيى ، سەلماندى نەك ھەر كايەيەكى بەنرخە بۇ پەيوەندىيى بەستەن بە كارمەندانى كۆنسولخانەي بەرىتانیيى ، بەلكو قىسەكەرىكى ھاسۇز و جىنى متمانە و باوەرى شىخىش بوو . لىكچوونى زۆر لەنئوان ئەو راپۇرتەي كە دىكتور كۆچران لەمەر شىخ و جولانەمەكەي بۇ ئەنجومەنى كارگىزى نىردراوە مىسۇنئىرىيەكانى پرۇسبارتسى⁴⁰ ئاردووە ، لەگەل ئەو راپۇرتەي كە ئاو و مۇرى پەيوەندىيە و ئاراستەي ئابۇتى كۆنسولنى گشتىيى بەرىتانیيى لە تەبرىز نىردراوە ، ئەوە ئەگەيەنئەت كە ھەردو راپۇرتەكە يىنگومان لەلەين كۆچرانەو ئووسراون⁴¹ .

ئاتوانىن بلىنن كە شىخ كابرەيەكى ھەلپەرسىتى خۆيەرەپنىش بوو و ويستقویمىتى پەيوەندىيى و دۇستايەمىتى لەگەل ئەمەرىكىيەكاندا بۇ ھەلخەلەتاندنى دەسەلاتدارانى بەرىتانیيى بەكارىنئەت . بە پنچەوانەو ، بەلگەي تەواو ھەن كە ئەو سەبارەت بە ھەر بەلئىنكى خۇي وەفادار بوو و جىنەجىنى كردوون . ئەوھشى لە پاراستنى كرستىانیيەكانى دانىشتووی ئەشتى ورمى دا سەلمانە بەدرىزئایى ئەو ماوەيەي كە لە بەشى كوردستانى ئىران لە جەنگدا بوو ، بەلگەيەكى دىكەش بۇ نىازپاكىي و راستگۆيى شىخ ، وەك دواتر ئەبىنن ، برىتیبوو لە دواخستنى فەرمانى ھىرشكردنە سەر ورمى لەسەر داواي دىكتور كۆچران .

³⁹ پەندەچەت يەزۇكەي پەيوەندىيەگرەتنى شىخ لەگەل مىسۇنئىرە ئەمەرىكىيەكان لەمەوە سەرچاوەي گرتبەت كە لەوان بە نىنگلىزىيى ئەمەوان و لەسايەي پاراستنى بەرىتانیاشدا بوون . چ كورد و چ ئاسورىيەكان ، ئەمەرىكىيەكانيان بە نىنگلىز ئاوەدەرد . بۇ شەوئە لە ەلوالەي زەوىيەكى فرۇشاردا لەمەوەچەي ئاسورىيەكان دىكتور گرانى ي كىراي و دەستەكەي لە مىسۇنئىرى ئەمەرىكىي بە: " ھەكیم گرانى . و ھابەشە نىنگلىزەكانى لە ئەمەرىكا " ئاوبراون ياخود ئەو بەرراو دەي كە كوردەك لەنئوان د.گران و مىسۇنئىرە نىنگلىزەكانى كلىساي نىنگلىكانى كرديویمىتى و دەلئەت : "تۆ لە پیاوہ نىنگلىزەكانى دىكە جىاوازترى . تۆ ھەز ئەگەيت پەيوەندىيى دۇستانە و ئاشتییانەت لەگەل ھەموواندا

ھەبەت "بەوانە: Laurie ,Thomase.Dr.Grant and the Mountain Nestorians,266,285.

⁴⁰ Report by Dr.Cochran,June 1,1880, to Board of Missions,quoted by Speer,75.

⁴¹ Enclø. 4. In No.8,extract from Letter to Consul-General Abbott,Urmiya ,July 8,1880, Great Britain , Turkey No. 5 (1881),9.

نامانج و سیاسته‌کانی شیخ له زمانی خەلیفە گەیهوه

لهوانهیه باشتترین زانیاری سهبارەت به نامانج و سیاسته‌کانی شیخ عوبەیدوللا له‌لایەن شیخ محەمەد سەعید ، خەلیفە و زاوای عوبەیدوللاوه ناشکرا کرابێت کاتیکی ناوبراو له کۆبوونه‌وه‌یه‌کیدا له دهرموی شاری ورمێ له‌کاتنی گه‌مارزدانی نه‌و شاره‌وه له‌لایەن کوردانه‌وه ، ناماده‌بوو ، نامانجی سه‌رمکیی ئەم کۆبوونه‌وه‌یه بریتیبوو له نامانجه‌کانی شیخ بۆ ئابووتی کۆنسولی گشتیی بەریتانیی . ئەم کۆبوونه‌وه‌یه‌دا ، مسیۆنێره ئەمریکیه‌کان ، سه‌رۆکه نه‌ستوریه‌کانی نه‌رچیا ، هه‌روه‌ها ژماره‌یه‌ک له مۆرد و شوێنکه‌وته‌کانی شیخ ناماده‌بوون ، له‌وانه‌یه سیمۆن ناغای پیاوماقوولی نهرمه‌نیش له‌و کۆبوونه‌وه‌یه‌دا بووبێت .

شیخ محەمەد سەعید ناشکرای کرد که گەر عوبەیدوللا سه‌رکه‌وێت نه‌وا تێده‌کۆشێت بۆ نه‌هێشتنی جهرده‌یی ، گێڕانه‌وه‌ی نه‌زم و ناسایش له‌ چوارچێوه‌ی سنووری تۆرکیا و ئێران ، چه‌سپاندنی یه‌کسانیی ئێوان موسوڵمان و کریستاییه‌کان ، هاندانی خوێندن و خوێنده‌واری ، رێگه‌دان به‌ بنیاتنانی کلێسا و خوێندنگه . به‌گۆره‌ی ئابووت ، خەلیفە درزە‌ی پێدا و گوئی :

" هه‌موو نه‌وه‌ی شیخ ده‌یه‌وێت ته‌نیا پشتگیریه‌کی مه‌عنه‌ویی هه‌یه نه‌روپیه‌کانه ، به‌تایبه‌تی ئینگلتەرا ، که رێز و دۆستایه‌تییه‌کی معزنی له‌ لای شیخ هه‌یه ، شیخ داوای نه‌وه ده‌کات بیه‌خه‌ ژێر تاقیکردنه‌وه‌یه‌که‌وه . ئەگەر له‌ رێکخستنی کوردستاندا شکستی هه‌نا و نه‌یتوانی فه‌رمانه‌روایه‌تییه‌کی گونجاو دا به‌هه‌زی نیت ، نه‌وا ناماده‌یه وه‌ک تاوانبارێک بچێته به‌رده‌م دادگایه‌کی نه‌روپیی و هه‌موو نه‌و سزایانه‌ش له‌ نه‌ستۆ بگرێت که به‌ سه‌ریدا ده‌بن ."⁴²

⁴² Encl. 2. No.56, Abbott to Tomson, Tabriz, Nov. 7, 1880, in ibid., 39.

ھاوپەیمانیی کوردیی

ھەرزوو پاش ئەوەی بێرگەیی چاکسازییەکی⁴² پەیماننامەکی بەرلین بۆ کورد ناشرکرا ، شەپۆلێکی پرۆپاگەندە لە کوردستاندا سەبارەت بەو نایندە نالەبارەیی چاوھەزینی کورد ئەکات بۆلاو بوو . ئەم خەڵکە کە تا ئەو کاتە سەرکارێکیان لە گەڵ سیاسەتدا نەبوو ، ئەمێستا بەیەکجار و بەشیوەیەکی چاوھەزان نەگراو لەحاست ئەو مەسەلەییە بە ھەر شەیی ئەزان لەسەر نایندە و بوونی نەتەواییان و وێژدان . زۆری ئەخایاند جۆلانەوێک لەسەر سەری ھەرمەکانی باکووری رۆژھەلات لە پێناو رێکخستنی کورد و یەکخستنی ھەولەکانیان بۆ دژایەتی کردنی جێبەجێکردنی ئەو چاکسازییە بە مەترسییان ئەزان لەسەر خۆیان سەریھەلدا . زۆری ئەخایاند ئەم چالاکییە سیاسییە چاوھەزان نەگراو لە دەوری شێخ عوبەیدوللا کۆبوووە و بە ھاوپەیمانیی کوردیی ناسرا

لەسەر تادا ، ھەولێکی بە چەشنە بۆ وەستان بەرووی خواستی زەلزەکان و ھەلەمەشاندنەوێ بێرنامەکانی کۆنگرەیی بەرلین شتێکی بێھووێ دەھاتە پێش چاو زیاتر ئەوێ سەرھەزانیە بێت . چونکە چاوھەزان ئەمە کرا ئەوەی بە ئەولەتێکی وەک تورکیا نەگرا بێت لەلایەن رەشخەڵکانێکی زۆربووی سەرکەش و دۆژمن بەیەکەو بەدی بێت . سەرکەوتنی جۆلانەوێ بەم شیوەیە بۆ چەندین ھۆکار دەگەرێتەوە کە لەو کەم ئاسانکاریی تورکیا بۆ یەکیکیانە . تورکیا گومانی ئەوەی ئەدە کرا کە ھاندەر و پشتگیرییەکی ھەولەکانی شێخ عوبەیدوللا بە یەکخستنی کوردان . راپۆرتە بەراییەکان سەبارەت بە ھاوکاریی تورکیی-کوردیی تا رادەیک لێلە و بەشیوەیەکی روون ئەو رووداوانە لە کوردستاندا روویاندووە وێنا ئەکات . ئەمانەت سەرچاوە باش ناگادارە بەریتانییەکانیش سەبارەت بە سروشت و رادەیی پشتگیریی عوسمانیی بۆ چالاکیی رامیاریی کوردیی کۆک نین .

ئابۆتی کۆنۆسلی گشتیی بەریتانیی لە تەبزیز ، لە راپۆرتێکییدا کە بۆ ھەزارەتی

⁴² بێرگەیی شەست و یەکی پەیماننامەیی بەرلین نەفیت : " دەروازەیی بەلا بۆئین دەھات بێ دواکۆت ئەستەبات بە گەشەپێدان و ئەو چاکسازییەکی کە داوای لێکراوە لە ئاوانەیی ئەرمەنی تێدا بە ھەرمەھا ئاسایشیان دژی چەرکەس و کورد بۆ سۆگەر بگات ھەرمەھا مارە مارە ئەو ئەولەتەنە لە ھەنگامەکانی ناگاداریکاتەرە کە چاودیری جێبەجێکردنی چاکسازییەکان . Hertslet, Edward. The Map of Europe by Treaty. 4:2796

دەرمەوى ئاردوۋە ، رەخنە لە دەسلەتدارانى عوسمانىي دەگرتتە كە نەرمەيان لەھاسەت شىنخ عوبەيدوللا نواندوۋە ، ئەمەي كەمتر لە سالتىك بەسەر چەك بەرزكردنەمەي بە روى حكومەتدا تىنەپەرپوۋە : " حكومەتى توركىي ، لەجىياتى ئەمەي ئەو سزايە بەسەر شىنخدا بەسەپىنىت كە شاھىنى ھەر ياخشىكە ، پاداشتى دەكا و رىزى لىدەگرتتە ، ھەربۇيە ئەمەي شىپاكەنە و بەرپى راشكاويەمە لەپىناو پرۇژە نۆمىدبەخشەكەيدا تىنەكۆشەيت " .⁴⁴ ئابۇت ئەم سىياسەتە نەرمەي بۇ ئەم راستىيە گىزايەمە كە " شىنخ خواست و وىستى تاقەمە كۆنەپەرستەكەي توركىيا جىيەجى دەكات " .⁴⁵ ئابۇتى كۆنسولى گشتىي نەنجامگىرىي نامەكەي بە جەختكردنەمە لە چاۋدىرىيكرىنى وردى شىنخ عوبەيدوللا كۆتايى پىدىنىت .

كارمەندىكى دىكەي بەرىتانيى كە مەيجەر تروترە ، كۆنسولى گشتىي لە كوردستانى توركىيا بە دىدىكى جىاۋازمە ھەلومەرجەكە دەپىنىت . ئەم گومانىكى زۆرى سەبارەت بە ئەگەرى پىشتگىرىيەكى فەرمىي توركىي لە چالاكىيەكانى شىنخ عوبەيدوللا پىشاندا ، لە سۆنگەي ئەمەمە كە مەسەلەيەكى وا لەگەل بەرزەمەندىي و ناسايىشى توركىيا خۇيدا ئايەتەمە . بەگۆنرەي ئەم ، يىرۇكەي ھەماھەنگىي توركىي-كوردىي تەنيا خۇشخەيالىيەكە و سەرچاۋەكەي چەند بىلۋكرەۋەيەكى دىارىيكرەۋى نەستەمبول تروتر لە ئىزدراۋىندا بۇ (مستەر كۆچىن) ى ۋەزىرى بەرىتانيى لە نەستەمبول نووسىۋەتتى " بىوا ئاكەم حكومەتى توركىي ئەمەندە گىل بىت ھاۋپەيەمەنىيەكى بەر چەشەنە پىكەپىنىت . ھاۋپەيەمەنىيەكى وا گەردابمەزىت يەكسەر بەدۇي حكومەت خۇي ئاراستە دەگرتتە " .⁴⁶ ئەم ئامارەي بەرەداۋە كە سىياسەتى حكومەتى عوسمانىي ھەمىشە بەر شىۋەيە بوۋە خىلى كوردى دۇي ئەمى تر ھاندەۋە ، ئەم زىاتر دىزەۋى پىدا و نەمۇنەي ئەم راپەرنە كوردىيەي ھىنايەمە كە بەر دوايىيە روۋىدا و لەلايەن توركەۋە بە ھاۋكارىي سەرۋكە كوردە توركخاۋكان سەرۋكەرا .

بىگومان ، گومانەكانى مەيجەر تروتر سەبارەت بە رۆلى توركىيا لە پىكەنىنانى

⁴⁴ Encl.in No.2, Consul-General Abbott to Earl Granville, Tabriz Julay 13.1880, Great Britain . Turkey No. 5 (1881).8.

⁴⁵ Ibid..9.

⁴⁶ Encl. In No.22, Trotter to Mr.Goschen , Therapia .Oct. 20, 1880.in ibid .,16.

هاوپه‌یمانیی کوردیی له سەر چه‌ند سەرنجێکی ماقوول بنیاتنرابوو . ئەو سەرنجەنە ی که هەمیشە ناچێتە هەزری گەلانیوە . تورکیا زۆر نەبوو له جەنگێکی کارساتبار هاتبوووە دەرەوه که زیانیکی زۆری گیانیی و مالیی لێدابوو ، یەكسەر رووبەرپرووی پەیماننامەیه‌کیان کردەوه که یەك له بڕگەکانی که چاکسازییە هەرەشەیی لەمەستدانی خاکێکی بەرفراوانی له تورکیا دەکرد . لەم کۆنەرۆژنەییوە ، پشتگیریی تورک له هاوپه‌یمانیی کوردیی بەمەبەستی پوچەڵکردنەوه‌ی چاکسازییەکان ، مەسەلەیه‌که تیگەیه‌شتنی ئەستەم نیە . وێرای ئەوه‌ی بڕوای به‌ بوونی پشتگیریی تورک بۆ هاوپه‌یمانیی کوردیی نیە ، بە‌لام سەبارەت به‌ " بۆک هەزانی دیاریی‌کراوی کوردیی له‌حاست ئەو قسە و پاسانە‌ی لەمەر ئۆتۆنۆمییه‌کی ئەرمەنیی هەبوو " ^{٤٧} ویناکردنیی بۆ ئەو هەلومەرجە هەژوای کوردستان لەو دەمەدا تا راده‌یه‌کی زۆر ورد و دروسته‌ : " ئەگەر چه‌ند جیاوێکی تایبەت به‌ ئەرمەنەکان ب‌درێت و هەمان کات تورک و کوردی لێ ب‌بەش بک‌رێت ، ئەوه‌ وا له‌ کوردان ئەکات د‌ژی ک‌ریستیانیه‌کان یە‌ک‌ب‌گ‌رن و د‌ژی حکومەتی‌ش بوەستن که ئەم جیاوێگانی پەسەند و پ‌ش‌ک‌ش کرد‌وه . " ^{٤٨}

وێرای ناکوکیی ئەو دوو کارمەندە بە‌ریتانیه‌ سەبارەت به‌ مەسەلە‌ی پشتگیریی تورک له‌ جولانیوە‌ی کوردیی ، بە‌لام ت‌رۆتەر لە‌خاڵەدا لە‌گەڵ نابۆت کۆکه که‌ چالاکییه‌کانی ش‌یخ عوبەیدوللایان پ‌ن کارێکی مەترسییداره . ت‌رۆتەر به‌م ش‌یوه‌یه‌ خوارەوه‌ کۆتایی به‌و نامەیه‌ دە‌مینێت که‌ بۆ کۆچی‌نی نارەبوو : " گەر د‌ه‌روازە‌ی بالا ب‌ۆک هۆشیار ب‌یت و بە‌ر‌ه‌وه‌ندییه‌کانی خۆی لە‌بەر چاوی‌یت ئەم د‌ه‌رفەته‌ بۆ ت‌ی‌ک‌ش‌کان‌د‌نی ش‌یخ دە‌قۆزیت‌وه . چونکه‌ تا ئەو لە‌و ناوچه‌یه‌دا بە‌مینێت وە‌ک چ‌ق‌لێک له‌ پ‌ی‌ی حکومەت‌دا دە‌مینێت‌وه . " ^{٤٩}

لە‌راستییدا گوتە‌کانی مە‌ی‌جەر ت‌رۆتەر لە‌سەر ب‌نە‌مای بۆ‌چوونیکی وا بنیاتنراوه‌ که‌ تورکیا لە‌مەر س‌ر‌ج‌ەم چالاکییه‌کانی ش‌یخ ب‌ن‌ا‌گا بووه‌ و بە‌د‌ن‌یا‌ی‌یه‌وه‌ بە‌ش‌یک‌یش نیە ل‌ی . ئەو دیدە‌ی که‌ رووداوێ‌ک‌انی دوایی و زانیارییه‌ هە‌مە‌لایە‌نە‌کان سە‌ل‌مان‌دی‌ان که‌ تە‌واو لە‌گەڵ راستیی هە‌لومە‌رجە‌که‌دا نایەت‌وه . چونکه‌ وە‌ک دە‌بین‌ین ، تورکیا زۆر ز‌ی‌د‌م‌تر لە‌وه‌ی ت‌رۆتەر لە‌و دە‌م‌دا ت‌ریک پ‌ێ‌دە‌کرد . له‌ جولانی‌وه‌ کوردیه‌یه‌که‌دا ت‌ی‌وه‌گ‌لابوو .

^{٤٧} Ibid., 17.

^{٤٨} Ibid.

^{٤٩} Ibid.

ئەو راپۇرتى (كرىميان) ى كەشيشى نەستورى بۇ پاتىياركى نەرمەنىي نووسىيەتتىى ھىندىك تىشك دەخاتە سەر دامەزاندنى ھاوپەيمانىي كوردىي و ئامانجەكانى . لەم راپۇرتەدا بە ھىندىك نەستورەنى ئاراستەوخۇ ئامارە بۇ بەرپرسىيارىتىي تۈركى لەخاست دامەزاندنى ھاوپەيمانىي كوردىي و ھاندەرەكانى بۇ گرتەبەرىي سىياسەتتىكى لەوچەشەنە كراوہ : " و اخەرىكە بە دەستپىنشكەرىي ھۆكۈمەتى ناوەندىي ھاوپەيمانىيەكى كوردىي دابەمەزىت ، ئەو ھۆكۈمەتىي كە دەيەمىت بەھىناكەيە كىشەيەكى نۆي كە كىشەي كوردە ، كىشەي نەرمەن لەيەبەرتەمە " .⁹⁰ راپۇرتەكە دىرژەي پىدەدات و ئامارە بەو شىوازە دەكات كە ھۆكۈمەت دەيەمىت مەبەستەكى پى بىننىتە دى : " ھۆكۈمەتى عوسمانىي بۇ ئەمەي سەرنجى ئەورۇپا بەلەي كىشەي كوردە رابكىشەيت ، ھەلۈكىي بىۋچان دەدات لەپىناو ھىناكە كەيەي ياخىيىبونىكى چەكدارىي ھاوكات لە تۈركيا و ئىراندا ، ئەمىستە ئەندامانى ھاوپەيمانىيەكە خوازىارە ناوەندىكى دووم بۇ ئۇپەراسىۋن و داگىركارىي لەنىۋان ئەسما و سەلماس دابەمەزىتن . " .⁹¹

بەگۈيرەي راپۇرتى كرىميان " گىانى ئەم ھاوپەيمانىيەتتە سىياسەتى عوسمانىيە ، شىخ عوبەيدۇللا ناوەندە فەرمىيەكەيتى و بەھرىي بەگىش نۆنەرى ھەمىشەيتى . " .⁹² ھەرچەنە ئەم راپۇرتە نەيتۋانىۋە وىنەيەكى دروست لەمەر ھەلۈمەرچەكە پىشانىدات . چۈنكە ھەك دەيىن شىخ تەنيا ئامرازىك نەبۈ بۇ سىياسەتى عوسمانىي ، ھەك بە ساكارىي لەم نامەيدا دەرەكەوئ . بە بى لەبەرچاۋگرتنى رۇلى ھۆكۈمەتى تۈركىي لە دامەزاندنى ئەو ھاوپەيمانىيە كوردىيەدا . رۇلى شىخ ھەك سەركىكى ئەو ھاوپەيمانىيە جىگەي بايەخىكى سەركىيە . لەوانەيە ئەو زانىيارىانەي لەو راپۇرتەدا ھاتوون ھەلۈكىي مەبەستەدەنە بىت بۇ ئەمەي بەرپرسىيارىتى تەراۋ بختە ئەستۋى ھۆكۈمەتى عوسمانىي ، يان لە ئاكامى بىناگايى نووسەركەيەمە بىت سەبەرەت بە سەروشتى رۇل و چالاكىيەكانى شىخ عوبەيدۇللا .

⁹⁰ Encl. In No.6. letter from Monseigneur Krimian to the Armenian Patriarch, Van June. 20, 1880, in *ibid.*, 6.

⁹¹ *Ibid.* 7.

⁹² *Ibid.* 6.

ئەو رۇلەي راپۇرتەكە بە بەحرى بەگى داۋە ۋەك نۆنەرنىكى حكومتى
 عوسمانىي بايەختىكى تايىبەتتىى ھەيە ، چونكە پشتىگىرى و دىدى كىشىش كرىمىيان
 سەبارەت بە رۇلى عوسمانىيەكان لە پىنگەياندىنى ھاۋپەيمانىي كوردىيەكە دىكات .
 دىگوتىرت بەحرى بەگىش كە كۆرەگەۋەرى بەرخان بوو . لەگەل سەرۋك و پىاۋەناۋدارە
 جۆراۋجۆرەكانى كورددا لە پەيوەندىيەكى بەردىۋامدا بوۋە " بەلەن ، تىكا و ھەروەھا
 ھەرەشەش" ى بۇ يەكخستىيان لە ساىەى شىخ عوبەيدۇللا بەكارھىناۋە . بەگۈزەرى
 راپۇرتەكەى كىشىش ، بەحرى بەگ لەلايەن حكومتى عوسمانىيەۋە نۆردراۋە بۇ
 ھەكارىي و بەفەرمىش ھەلگىرى ئەو نىشانەى رۇزلىنانه بوۋە كە بە بالاي شىخدا پراۋە .
 ھەرچەندە مەبەستى راستەقىنەى نۆنەرايەتتىكەى تەۋاۋ روۋن نىە . ئەو ھىندىك كات
 ۋەك نۆنەرى حكومت و ۋەك خاۋەن دەسەلاتتىكى فراۋان قسان دىكات ، كەچى ھىندىك
 جارى دىكەش ۋەك مۇرىد و پىاۋىكى شىخ ھەلەدەسۇرت .^{۴۲} دىگوتىرت كە لە بۇنەيكدا
 گوتۇۋىەتى : " نامەيك بۇ شىخ دىنۋوسم بەرو ئىستەمبول بچىت ، ھەر نامادە نەبوو ،
 ئەۋا پاش گەرانەۋەم ، بەخۇم و سەربازانى نىمپراتۇرىيەكەۋە دەچمە سەرى ."^{۴۳} وپراي
 ئەۋەى بە گۈزەرى ھەمان سەرچاۋە ، ھەر زور پاش ئەۋەى بەحرى بەگ گەيشتە شىخ .
 كەۋتە ئەۋەى نىك سەرۋكە كوردەكانى ئەرمىنىيەى بەباشىي بۇ كۆيكاتەۋە . بەلكو ئەۋەى
 نىزانىش ، ۋەك راپۇرتەكە دەلەت ، بەشىكى زۆر لەۋانە ھاۋپەيمانەيتىيان لەگەل شىخدا
 بەست ، ھەرچەندە ھىندىكىيان حەزىشىيان بەۋە نەدەكرد " وپراي ئەو ھەۋلە زۆرەى
 لەلايەن بەحرى بەگەۋە لەگەلئاندا درا " . ھەرچەندە ئەو سەرۋكە كوردانە لە كۆتايىدا
 جگە لە پەيوەست بوۋن بە شىخەۋە ، رۇگەيەكى دىكەيان لەبەر دەمدا نەمايەۋە .

ۋادەردەگەۋىت ئەو ئەرەكى بە بەحرى بەگ سىپىزدراۋو كە ھەلگرتتى نىشانەى
 رۇزلىنانه تا رادەيك لەگەل ئەو تىۋەگلان و ھەۋلەنى نەگۈنجىت كە بۇ رازەكردنى

^{۴۲} سەفرىستىيان باس لە ئاردنى بەحرى بەگ بەشىۋەيەكى فەرمىيە ناكات . بەلام پىمان دەلەت كە ئەو زۆر چالاكانە
 لەنىۋ خىلەكاندا بانگەشى بۇ جۈلەنەۋەكى شىخ دەكرد . بىن ئەۋەى سەرچاۋەى ئەو زانايىيەمان بەدانى

Safrastian, 81.

^{۴۳} Enclø. In No. 6, letter from Monseigneur Krimian to the Armenian Patriarch, Van June.
 20, 1880, Great Britain , Turkey No. 5 (1881), 6.

جولانەو کوردییەکی تەرخانی کردوو ، نەگەر ئەر قسانەکی کە راپۆرتەکی کەشیش لەبارەیانە کردوویمتی راست بێت ئەو دەبوایە حکومەتی عوسمانیی ئەرکیکی ئەو گرنگتری پێسپاردایە کە تەنیا هەلگری نیشانەیک بێت . لەراستییدا ئەر تەنیا نەگەرەکی دەمیننیتەر ئەوێه کە بەحرێ بەگ ئەر هەولانەکی لەپشت حکومەتەر دابێت و بەفرمی رانەسپێردرا بێت . بەراستی شتیکی سەیر دێتە پیش چاوە کە حکومەت نوێنەرێک لای شێخ دابنێت کە کۆپی میری مەزن بەدرخان پاشای بۆتان بێت کە لە رووی ناویانگ و پێگەرە لە کوردستان کەس ئەر ناسراوتر نەبوو .

راپەرینی شێخ لە تورکیا

شێخ عوبەیدوللا لە ساڵی ١٨٧٩دا چەکی دژی تورکیا هەلگرت . راپەرینی کە بەنەینیی هەموو ئامانەکارییەکی سەرکەوتنی بۆ کرابوو . ئەم راپەرینە ، وەک دەبینین ، نموونەیک بوو کە دواتر ئۆپەراسیۆنە سەربازییەکی دژی ئێران لەسەر بنیاتنرا بوو . بەگوێزە قایمقامی گەرە ، ئامانجی عوبەیدوللا دامەزراندنی " میرنشینی سەربەخۆیە ئەر ناوچانە کوردیان ئێدا نیشتهجێه کە باجێکی هێندە بەدەر یەکسان بێت بەوێ ئەمێستا حکومەتی تورکیی لێیان کۆمکاتەر ."^{٦٦} قایمقام ئەر باوەڕدایە کە شێخ ئەر کاتە تاییبەتە هەلژێردوووە کە فشار بۆ سەربەخۆیی بکات بەوێ لاوژی کارگیری تورکیی لەکوردستان وەک ئاکامێکی جەنگەکی ١٨٧٧-١٨٧٨ .

وادیەرەکەوت کە بۆ ماوەیک گومانێ خۆئامانەکردن بۆ هەلگیرساندنی راپەرینی کە شێخ عوبەیدوللا کرابێت . بەگوێزە کلایتنی جیگری کۆنسول ، شێخ بۆ ماوەی دوو ساڵ دەبوو خۆی بۆ راپەرینی کۆمکاتەر .^{٦٧} لە کاتی راپەرینەکدا ئەر دەنگۆیە کەوتەر کە والی وان سانی کە ئەو پێش لە دیارەکرەر سەبارەت بە مەبەستەکی شێخ ئاکادارکراوەتەر ، بەلام ئەر زۆر گۆتی پێندەر .^{٦٨} دەرکۆجێت بیزاری شێخ ئەر

^{٦٦} Encl. 2 In No.49, Clyton to Trotter, Van .Aug. 19, 1879, Great Britain ,Foreign Office, Turkey No. 4 (1880),78.

^{٦٧} Encl. In No.41, Clyton to Trotter, Van .Sept. 6, 1879, in ibid.,68.

^{٦٨} Ibid.

راستیبه‌دا رنگ بداتمه که له نامه‌که‌یدا بۆ والی وان " داوای نیشانه‌ی نازایه‌یتی و نهو پاداشتانه دمکات که پێویسته له سۆنگه‌ی به‌شدارییه‌کردنه‌که‌ی له جهنگی رووسی-تورکی پی‌به‌خشریت ".⁵⁸

چهن‌دین به‌لگه‌ی دیکم‌ش سه‌باره‌ت به توندوتیژیوونی هه‌لومهرجه‌که‌ی کوردستان له‌به‌رده‌ستدا بوو . هه‌روه‌ها خۆنا‌ما‌مه‌ک‌رن بۆ کارێکی سه‌ربازیه‌ی له‌و ده‌قه‌رده‌دا نا‌ش‌ک‌رابوو . هه‌وا‌لی نه‌وه هه‌بوو که ته‌وا‌وی هه‌رنه‌می هه‌کاریه‌ی که‌وتۆته ژێر ده‌سه‌لاتی شیخ‌مه‌⁵⁹ و ناو‌به‌راو له‌گه‌ڵ مارشه‌موونی په‌تریاریکی نه‌ستورییه‌کان و هه‌روه‌ها له‌گه‌ڵ چهن‌دین پیاو‌انی موسو‌له‌مانی خاوه‌ن ده‌سه‌لاتی شاری وان له په‌یوه‌ندییدا به .⁶⁰ به‌گوێره‌ی (رینۆلدر) ی مسیۆنیری نه‌مه‌ریکی ، نه‌ستورییه‌کان که تا نه‌و کاته په‌یوه‌ندییان له‌گه‌ڵ مسیۆنیرییه‌کاندا دۆسته‌انه‌بوو ، له‌ناکاو پش‌تیان تێکردن و دۆژمنایه‌تیان پێشاندایه .⁶¹ په‌رسه‌ندنه‌نگی سه‌رنجه‌راکێشی دیکه نه‌وه بوو که کوردان له شاری وان بێژی زۆری گه‌میان کړیوه .⁶²

هه‌وا‌لی نه‌وم‌ش هه‌بوو که شیخ عوبه‌یدو‌ل‌لا بێژی ته‌فه‌نگی باشیشی بۆ چووه ، به‌وا و‌ابوو که نه‌و ته‌فه‌نگیکی زۆری له شاری خۆی و له رێگه‌ی راسپێردراوێکی خۆیه‌وه له ورمێ بۆکێدراوه .⁶³ هه‌روه‌ها ده‌گوت‌رێت هه‌یزه‌کانی شیخ نه‌و چه‌کا‌نه‌یان به‌ده‌سته‌وه بووه که ده‌روازه‌ی بالا له کاتی جه‌نگی تورکی-روسی دا به‌سه‌ر خه‌ڵه‌ کوردیه‌کاندا دا‌به‌شی کردبوو . ئابۆتی کۆنسولی گه‌شتی نا‌ما‌ژه‌ی به‌وه‌داوه که ژماره‌یه‌کی که‌م له‌و بیست هه‌زار ته‌فه‌نگه‌ی له‌و کاته‌دا به کورد درابوو، وێ‌رای پێدا‌گری ح‌کو‌مه‌ت بۆ گه‌را‌نده‌وه‌یان ، گه‌رن‌زاو‌نه‌مه‌وه : " له‌وا‌نه‌یه شیخ عوبه‌یدو‌ل‌لا و پیاو‌ه‌کانی نه‌میستا بێژی زۆر له‌و چه‌کا‌نه‌ درێ ح‌کو‌مه‌تی تورکی به‌کاربه‌ێنن که کاتی خۆی بۆ به‌رگریکردن له‌و ح‌کو‌مه‌ته به‌سه‌ریاندا دا‌به‌ش‌ک‌راوه ."⁶⁴ والی وان نووسیه‌یه‌تی که شیخ چوار هه‌زار چه‌که‌داری

⁵⁸ No.41.Trotter to Marquis of Salisbury,Erzerum,Sept. 19, 1879, in ibid.,67.

⁵⁹ Ibid.

⁶⁰ Enclø. In No.41, Clyton to Trotter,Van .Sept. 6, 1879,in ibid.,68.

⁶¹ Ibid.

⁶² Ibid.69.

⁶³ Enclø. No.71.Abbott to Tomson,Tabriz ,Sept. 25,1879, in ibid.,101.

⁶⁴ Ibid.

لەبەندەستدایە و چەمکدارانی کوردیش بە بەردەوامیی لە سنووری ئێرانەوە دێنە ئارەزوو.⁶⁵ یەکەمین پرسیکی راپەرینەکە بەناشکرا دەرکەوت کاتێک لەلایەن قایمقامی گەقەرەو دەستەبەک لە کوردانی هەریکی بە تاوانی تالانکردنی گوندیک سزادرا. کاتێک هەوانی ئەمە گەیشته شیخ عوبەیدوللا، نامەی بۆ سەرۆکەکانی کورد نارد و داوای لێکردن "هانیان بێمان راپەڕن، پێیان بڵێن چیدی شتێک نیە ئاوی حکومەتی تورک بیت، هەرەمە مەبەستتێ لە ماوەی هەشت رۆژدا هێرش بکاتە سەر ئامێدی." ⁶⁶ یەک لەوانەی پەڕەندیان پێوەکراو و شیخ محەممەدی بەریدچان بوو، ئەوەی هیچ کاتێکی بەقەرۆ ئەدا تا مەبەستەکی شیخ بە والی موصل بگەننیت.

پاش پینچ رۆژ یەکەبەک لە هێزە سەربازییەکانی حکومەت ئێرانە موصل و گەیشته دەرووبەری ئامێدی. هێزێکی نۆسەد جەنگاوەری کورد لەلایەن شیخ عوبەیدوللاوە کۆکرایەو و سەرکردایەتیەکی درا بە شیخ عەبدولقادی کۆری کە هێرشی کردە سەر هێزەکانی عوسمانیی و تیکشکینرا و گەرایەو. ⁶⁷ وایندەچیت ئەم شەڕە یەکاڵاکەرەو بووبیت و پێگەدان و پێکەڵپەرزان لە چەند شونینکی جیاوازیوە و لەکاتی جیا جیادا رووبداییت. کاتێک کوردان زانیان کە بەزێون و گەیشتنە ئەو باوەڕی کەحکومەت سوورە لەسەر سەرکۆتکردنی راپەرینەکە و توانای ئەوەشی هەبە، راپەرینەکە بەزویی کۆتاییات.

لەکاتێکدا کۆرەکی شیخ و پیاوەکانی لە میدانی جەنگدا بوون، نوێنەر و راسپاردەکانی بە نەینی سەردانی سەرۆکە کوردەکانیان دەرکرد و هانیان ئەدان راپەڕن. شیخ عوبەیدوللا بە داناییەو لە پشتەو راوەستابوو، نیوانی خۆی لەگەڵ حکومەتدا هینشتبوو و دوورەپەڕیزی هەلبژاردبوو. ⁶⁸ نامەبەکی بۆ والی وان ئاردبوو تییدا بێناگایی و بیتاوانی خۆی پێشاندان و دلتەنگیی خۆی لەو کارە راگەیانداو، لەهەمان کاتدا وەفاداریی خۆی بۆ دەولەت راگەیانداو و نووسیبووی "من لە هەر کاتێکی دیکە

⁶⁵ No.49. Trotter to Marquis of Salisbury, Erzerum, Sept. 27, 1879, in ibid., 77.

⁶⁶ Encl. In No.41, Clyton to Trotter, Van, Sept. 6, 1879, in ibid., 68.

⁶⁷ Ibid.

⁶⁸ Encl. 1 In No.49, Clyton to Trotter, Van, Sept. 10, 1879, in ibid., 78.

نومو جینگه سمرسورمانه ، نهم راپهرینه شکستخواردوو سمرهتایک بوو بۆ پتر ناویانگدمکردنی شیخ عوبیدوللا نەك كۆتاییهاتنی کاری رامیارسی . هەر زوو پاش نەو رووداوانه ، شیخ بوو به سمرکردهیهکی دانپیانراوی جولانهومی بهرفراوانی نەتەومی کوردیی که نامانجی دهلۆتییکی سهریهخۆی کوردیه . مۆرد و لایهنگرمانی لهسهراسهری کوردستاندا خەریک بن پشتگیریی بۆ پرسهکهی شیخ بدمستینن .

حکومەتی عوسمانیی که بەدڵنیاییهوه ناگاداری خولیا و تهواری چالاکیهکانی شیخ بوو ، هەلۆستێکی دۆستانهی بهرامهر شیخ پێشاندا و زیاتر هاوکاری کرد وهک نەومی رینگ له ههلۆکانی بگرت . حکومەت به ناشکرا یان نەمەندە بویر نەبوو که سزای پیاویکی دمهسلەتدار و پیروزی وهک نەو بدات یان وهک هاوپهیمانیکی لێی دهلۆسی که له نایندهدا راژهی بایهخدارای بۆ نەتجام بدات ، تەنانهت گهر خولیاکانیشی به پهلاماردانی ئێران کۆتایی بیت . حکومەتی عوسمانیی له بهرگریکردن له شیخ و راگهیانندی بیتاوانی بهردهمام بوو . نەو راستیهی بیگومان پشتگیریی گوتهکانی ئێرانیهکانیان دهمکرد سهبارەت بهومی که تورکان لهپشت جولانهومەکی شیخ عوبیدوللاوهن .

داگیرکردنی ئێران له لایه ن کورد

هواکارمانی داگیرکردنهکه

دهگونجیت بهشینکی بنهمای داگیرکردنی ئێران له لایه ن کوردانهوه بۆ جهنگی تورکی-روسی ١٨٧٧-١٨٧٨ بگهڕیتهوه . وهک پێشتر ناماژهی پندرا ، تورکان لهکاتی نهم جهنگدا ههنگاوێکی بایهخداریان نا بهومی ههزارهها پیاوی خێلهکیی کوردیان به چمکی هاوچهرخ چهکدار کرد . شیخ عوبیدوللا سمرکردهی مهزترین بهمشي نەو هیزانه بوو و لهبرامهر روسیادا جیهادی دهمکرد^{٧٥} . ههرچهنده نهم هیزانه بۆ

کاتیک ناویراو چوهه پال تورکهکان له جهنگهکهدا . حکومەتی عوسمانیش که بملینی هاوکاری مادیی دابوو . بملینهکهی خۆی بهجی نهگمیانده . نەومی شینخی تۆبه کرد و وروژاندی

Encl. In No.56, Clyton to Trotter, Van ,Sept. 19, 1879, in ibid., 87.

^{٧٥} بهگونهری نیکیتین شیخ لهسهرهتای جهنگی ١٨٧٧دا سمرکردهیتیی ههفتاههزار جهنگاومری دهمکرد که له

ههرمه سنووریهکانی تورکیا-ئێرانیه هاتبوون

Nikitine Basile, "Les Afsars d Urmieh", 99.

ماوەیەکی درێژ گرفتیان بۆ رووس پێکنەهێنا . چونکە هەر زوو توانی تێکیان بشکێنیت و پەرتەوازیان کات .

چەكدارکردنی كورد ، كه ناسەوارێكى مەزنی لەسەر تورکیا هەبوو ، ناسەوارێكى گەورەتری لە سەر ئێران بەجێهێشت . چەكەكان لەدەست كورداندا مانەوە ، لەوش گەرنەتر بڵاوبوونەوی گیانی جیهاد بوو . داگیرکردنی ئێران لەلایەن كوردەو نەو هەردەخات كە زۆر ئاسان بوو گیانی جیهادی ئێو خێلەکیانە كە پێشتر ئاراستەى ئۆرسۆبۆكسە گریستیانییە رووسەكان گرابوو ، وەرگیردەرت و ئاراستەى موسوڵمانە شیعە ئێرانییەكان بگرت . لەراستیدا لەماوەى راپەرێنەكەى شیخ عوبەیدوللا لە تورکیا ، پیاوەكانى ئەمانەت لە شەركردن لەگەڵ سوپاكەى سولتان -خەلیفەدا سستیان نەواند ، ئێو خەلیفەى پێشەوای ئایینی هەموو موسوڵمانانى سوننە بوو .

برگەى چاكسازییەكەى پەیماننامەى بەرلین كە زانەى جەنگەكەى ۱۸۷۷-۱۸۷۸ بوو ، نەتوانی بە یەكێكى دیکە لە ھۆكارە ناپۆستەوخۆكانى داگیركردنەكە بژمێردەرت . ئێو پڕۆیاگەندەیی سەبارەت بە خولیاكانى ئەرمن لە ھەرمەكانى باكوری رۆژھەڵاتدا بڵاوبوووە . گیانی یەكبووێ لەنیو كورداندا پەرەپیدا ، ئێو گەلەى كە ئاوانگى بە دووبەرەكیی و ناتەبایی بڵاوبۆتەو . پێویستە نەو بەیڕبەینەتەو كە چۆن ھاوپیماانی كوردیی وەك جۆلەنەوێەكی چەكداریی نەتەوێی ھاتەكایەو . لەبەر چەند ھۆكارێك كە پێشتر باسی لێكراوە ، واپێدەچوو ئێم ھاوپیماانییە نەتەوێیە سۆزى حكومەتى عوسمانیی بۆخۆى راكێشاویت ، نەو گەر پشەتگیرییەكی چالاكیی نەكردبێت . شیخ ھیچ كاتێكى بەفێرۆ نەدا تا سوود لەم ھاوپیماانییە وەرگیرێت بۆ بڵاوكردنەوی دەسەلاتى خۆى و بەمیزكردنی لە سەراسەرى كوردستاندا . لەو كاتەدا كە پڕۆسەى چاكسازییەكان بەرمو دواوە پاشاكشەى دەكرد ، شیخ عوبەیدوللا وەك سەرۆكێكى بن رەگابەرى كورد لە كوردستاندا بەرجەستە بوو . بەم پێگەىەو و بەم خولیا و ڕە بەرزەو ئێو باوەڕەى لاسروست ببوو كە دەمى ئێوە ھاتۆتە پێشەو تا ئێو ئامانجە بێنیتەدى كە بەدرزایی تەمەنى خەونى پێوە دەبینى ، ئەویش دامەزراندنى دەولەتێكى سەربەخۆى كوردییە .

گومانی تېذا نېه که لاوازی ئېران يک لهو هۆکاره سره مکیانه بوو که نهو دمولتهی کره نیشانه ییکی سر بنجراکیش . گوتهی یک له چاودیره نژکه کانی شانوی رووداومکان لهو باره یوه سر بنجراکیش: "دگوئجنت جولانومکهی نهم دوایهی شیخ له ئیران زادهی نهو یهروایه بیت که حکومتی ئیرانیی لهومکهی تورک گندهلتر و نالهبارتره ، هربویه دامه زانندی دسه لاتیکسی سر به خو لهوئ ناساتر و لهبارتر وهک له تورکیا دېته پیش چاو ، هه رنومندهی لیره نامانجه کهی هینایه دی ، نهوسا نهو هیزه معزنه ی خوی ناراسته ی کارمندان عوسمانی دهکات ."^{۷۶}

گومانیکسی کم لهو دهکرت که نهو ی له کوتاییدا هاندهری شیخ بووه بوو نهمجامدانی نهو ههنگاره سره رۆ و مترسییداره بریتیبوو له لاوازی ئیران ، شانبه شانی نهو کینه و گیانی ناحهزییهی که موریدانی شیخ به گشتیی و خوی به تایبه تی لههه مبه ر ئیرانییهکان له سۆنگه ی بلۆی شیعه گه رای لهو ولاته دا هه یانبوووه .

شیخ عوبه ییوللا له نامه کهیدا بۆ دکتۆر کۆچران له ۲۵ی سنپتەمبه ری ۱۸۸۰دا باسی لهو هۆکاره راستهوخویه کردوه که وای لیکردوه په لاماری ئیران بدات .^{۷۷} له نامه ییدا باسی له نههه مته تییه کانی خوی و کورد کرابوو که بههوی ئیرانییه کانه وه پنبوهی گرفتار بوون ، وهک نهو شکایه تانه ی لههه ر کوشتنی دېر دانه ی ژماره یهک کورد و سوو کایه تییکردن بهوانی دی ، سه پانینی باجی پشتشکین بههه ر چه ند سه روکیکی کورد و فراندنی ژنانی کورد له لایه ن چه ند کارمه ندیکسی حکومتی ئیرانیی ، بلۆبوونه وهی توندوتیژی و جهره یی که به دناوی بههه ر شانی کوردا هیناوه . شیخ نه م به دکار بیانه ی وهک پاساوێک بۆ په لامار که ی دژی ئیران لهقه لیم ده دا .

^{۷۶} Enclo. In No.22, Trotter to Goschen , Therapia .Oct. 20, 1880 , in Great Britain , Turkey No. 5 (1881),17.

^{۷۷} Enclo.2 In No.61, Sheikh Obeidullah to Dr.Cochran, in ibid.,47.

هیزمکانی شیخ و چەك و كەل و پەلەكەكانی

ماوەی جەنگ چەندە كەمیش بخایەنیت ، بەمبەن لەبەرچاوەگرتنی ئاكامەكان ، هینشتا ئێوە ماوەیە بەسە بۆئەوێ کاربێگەرییەکی مەزن لە یەكێتیی ریزەكانی هیزە خێلەكییەكان بگات . گەرییتوو بە دەستێکی پۆلەین جەمەوی ئێوە هیزانە نەگەریت . شكست ئاكوکی و دووبەرەکی و پاشتر بەزینی سەرتاسەری بەدووادانیت . لەكاتێكدا سەركەوتن زۆر جار دەبێتە بۆنەیەك بۆ تالانی و راپووت و ئەنجامدانی کاری توندوتیژی كەمۆنە . جەنگاوەرە خێلەكییەكان كە پاش ئێوەی باری تالانی وشەرەخوویی سەستیان دەكات و جۆلەیان پەك دەخات ئیدی یەكەمین خەونی ئێوان بۆلەمێكردن و بۆئەلەو گەڕانەوێ . ژمارە هیزە خێلەكییەكان بەگشتییە لەم جۆرە جەنگاندا لە هەلەكشان و داكشاندان ، ئەنەت لەكاتی سەركەوتنیشدا . ژمارە ئێوانە كە مەیدانەكە جێدەهێلن یەكسانە بۆئەوێ كە بەدواییە دێنە مەیدانە و بەپەلە لەپێتێ و تالانی و خۆدەوڵەمەندكردندا بەهەلەداوان بە هیزە شەركەرەكانەو پەيوەست دەبن . ئەم راستییانە وێرێ ئێوەی كەسایەتیی فەرماندەیی گونجاو ، وادەكات فەرە ئێستەم بێت ژمارەیهكی دروست و ئەوای هیزە كوردییەكانی بەشدار بوو لە هەلەكەكەیی شیخدا دیاری بکړیت .

بەلەبەرچاوەگرتنی ئێوە لاوازییە هیزە ئێرانییەكان لەو دەمدا لە هەرنێمە نازەربایجان ، هیزمکانی شیخ بەشیوەیهكی ریزەیی لە رووی چەندایەتیی و چۆنایەتییەو بەش چەكدار و ئامانەكراوون . وەك پێشتر ئاماژەیی پێكرا ، زۆریی ئێوە چەكانەیی لەدەستی كوردەكاندا بوون بەهۆی جەنگەكەیی ١٨٧٧-١٨٧٨ هە دەستیان كەوتوو . ئێوە كاتێ شیخ وەك فەرماندەیی هیزگەلیكی خێلەكیی مەزن دانرابوو . جۆریك لەو چەكانەیی كوردان پاش تێكشكان و پەرتەوازمیونیان لەسەر دەستی روسەكان لای خۆیان گلیان داووەو بەریتیبوو لە بێرێكی زۆر تەفەنگی (مارتینی) بە فێشەكەكانیەو^{٧٨} . بەگۆنێ هیزە سەرچاوەیهكی ئێرەنەیی ، هاوێمانییە كوردییەكەیی شیخ عوبەیدوڵا لە سەرۆكەندی داگیرکارییەكەیی بۆ ئێران خاوەنی " ٤٠٠٠ تەفەنگی مارتینی

⁷⁸ Nikitine, "Les Afsars," 99.

بوو ، که ۲۰۰ یان له سرچاوهی نیرانی و ئهوانی دیکشی تورکی بیون.^{۷۹} بهگویره نیکیتهن ، له دوازههزار چهکداری پهلاماری ورمی یان دا ، ههزلیان به تفهنگی جوړی نوئ چهکداکرا بیون .^{۸۰} واپندهچیت بۆ شیخ دابینکردنی بهشینکی پنیوستیه جهنگیهکان گران نهبوویت ، بالیوزی نیران له نهستهمیول باسی شیخی کردوه که " خاوهنی کارگهی بایهخداری فیشک دروستکردن بووه ."^{۸۱} نهو راستیهی که شیخ به باشی چهک و تهقههمنی بۆ فراهم کردبوو و ههروهها له وهرگرتن و نهستهکوتنی پنیوستیه سهربازیهکان بهردوام بوو ، نهوهی لهو ههوالههادردهکهوئیت که باس لهوه دهکات که تهیموریاشای خانی برادۆست له نۆقههمبری ۱۸۸۰دا دهستی بهسەر ۱۶۰ باری خوشتر تفهنگ و فیشکهکدا گرتوه .^{۸۲}

ههلهته سهربازیهکان

تهنیا ئاماژهی فهرمی شیخ سهارت به بریاردانی پهلامارگهی بۆسهر نیران هیماپێدانیکێ ناروونه لهههه "ناردنی کوچهکهی بۆ سابلاخ" که له برهگهیهکی لیئا له یهک لهو دوو نامهیدا هاتوه که لهکاتی نهجامدانی داگی کاریهکهی بۆ د.کوچرانی ناردوه .نامهکه بهوه دهستهپێدهکات : " مهلا ئیسماعیل ناردوه تا نهواتان پێ رابهگهیهنیت که بهنهینیی سهارت به ههلوهرجهکهی ئیره بۆم باسکردوه ، تکام وایه حکومهتی ئینگلیز له راستیهکانی ههلوهرجهکه ناگادار بکهنهوه ، ههوالی رۆیشتنی کوچهکشمیان

⁷⁹ Encl. In No.6, letter from Monseigneur Krimian to the Armenian Patriarch, Van June. 20. 1880, Great Britain , Turkey No. 5 (1881),6.

⁸⁰ واپندهچیت ئاماژههیت بۆ نهو چهکه نۆیانهی که مهفرهمنی فیشهکیان پنیوهیه ههروهها کونسول-ژنیرال ئابوت وهسفی شیخی کردوه بهوهی " به تفهنگی مارتینی باش چهکداره "

Nikitine, "Les Afsars," 102-103. Encl. 2. No.8, Abbott to Earl Granville, Tabriz, July 15, 1880, in Great Britain , Turkey No. 5 (1881),9.

⁸¹ Encl.1 in No.74, memorandum from Persian ambassador in Constantinople to British charge'd affairs, in Great Britain , Turkey No. 5 (1881),60.

⁸² Encl. 2. No.70, Abbott to Tomson, Tabriz, Nov. 25, 1880, in ibid.,57.

بۇ سابلاخ پىن رابگه يمه نه " ^{۸۳} هر وک روداو دهکانى دوايى سلعمانديان نوينه رکهکى شىخ به نهينى نمره ي به دکتور کوزچران گهياندووه که کوردهکى شىخ " دهوات بۇ سابلاخ " بهلام به سرکردايه تىي لشکريک !.

لسمه رتاي نؤکتيزيرى ۱۸۸۰ ، چنگاوره کوردهکانى عوبيدوللا له سنوورى نيران پيرينه مه . بگويزه رى راپورتەکان هاوچرخەکان ، هيزمهکان له سى يمه که پينکها تيوون ، يمه ميان به رابهرى کوره گمجهکى (عبدالقاس)بوو که به ناراسته يمهکى به رفراوانى که نارهکانى باشوورى به راجه ي ورمى به رهو سابلاخ به ريشت ^{۸۴} . هيزى دوهميان به فرماندهيى کوره گمجهکى بوو که له مرگه وهر بنه ي خستيو ، " واپينده چوو بۇ پاراستنى هيلى پاشه کشه ي عوبولقادر بيت " ^{۸۵} يمهکى سيميان به فرماندهيى شىخ (محمد سديق) ژنبرا و خليفه ي شىخ عوبيدوللا بوو که وهک دهگوتريت له پينچ هزار جهنگاوره پينک دهوات . ^{۸۶}

لهکاتى کشانى هيزمهکانى عوبولقادر به رهو سابلاخ . ژماره يک له هيزمهکانى کورد ناوچوى شىخ و سولدى پيوه پيموست بوون . پاشتر به زووى هيزمهکانى کوردى

⁸³ Encl.4 In No.61, Sheikh Obeidullah to Dr.Cochran, in ibid.,47.

⁸⁴ Wilson S.G , Persian Life and Customs,111.

نامارەکان سەبارەت بە قەبارەى ئەم ھیزە یەکجار بەرچاوی کلايتۆنى جیگىرى کۆنسول ھوانى ئەو دەوات که ژمارەى ئەم ھیزە بیست ھزار کەسە . بەلام ھەشيارى ئەو ھەشی دەرە که بەتەرلوتىي پشت بە بىم ژمارەيه ببستريت شيگيتين له سەرچاوه ي نووسراوى رۆژانه ي نيرانيى بلاقونگراوموه . تواناي ئەو ھيزەى سابلاخى به چل بۇ پىنجاھزار بەدەستەو دەوات . کۆنسول-ژينيل نابرت ھيزمهکانى له بنه رەتدا به دە بۇ سى ھزار داناو . که لهکاتى ھيزمهکيدا چونکه به شيگيان بۇ مالەرە گەرا نەتەرە . ژمارەيان دابەزىو

Encl.2 In No.54, Clyton to Trotter, Van ,Oct. 25, 1880, Great Britain , Turkey No. 5 (1881),32; Nikitine, "Les Afsars,"95; Encl. 2. No.56, Abbott to Tomson, Tabriz ,Nov. 5, 1881,32.

⁸⁵ Encl.2 In No.54, Clyton to Trotter, Van ,Oct. 25, 1880, Great Britain , Turkey No. 5 (1881),32.

⁸⁶ No.61, Thomson to Granville, Teheran, Oct. 31, 1880, in ibid.,45.

ناوچه‌ی مەنگوڕ بە سەرکردایەتیی هەمزەناغا و سەرۆکەکانی دی بە عەبدولقادرەو پەیوەست بوون ، ئەوانەى سۆنەدیان بە قورئان خواریدبوو تا مردن بچمگن . ئەوان بى بەرگریی چوونە سابڵاغەو ، پاش ئەوێ رینگە بە هیزە ئێرانییەکی ناوشار و فرمانداری ئێزانی درا شارمەكە جێبەجێن بى ئەوێ زیانیکیان پێگات . پاش ئەوێ سابڵاغ كۆتە دەست كۆردان ، ژێبەرائی نایینی سونەى ئەو شارە فەتوایەکیان⁸⁷ سەبارەت بە جێهەڵكردن دژی شیعه بڵاوكردەو .⁸⁸

دووەمین ئامانجی شیخ عەبدولقادر ، میاندوئاو بوو . وایندەجێت شیخ ژمارەیهك نوێنەری ئارەبیت تا داواى ئازوقە بكەن و بۆچوونی خەلكی شارۆكەكە بزانن ، نوێنەرەكانی لەلایەن خەلكەو گیران و كۆژان . ئەوێ شیخی بە تەواوتیی توپەكرد و دەستبەجێ بڕیاریدا پەلاماری میاندوئاو بدات .⁸⁹ نیوێ دانیشتووانی شارۆكەكە لە ترسی تۆلەسەندنەو كەل و پەل و شەمە بەنرخەكانیان شارەو و لەمیاندوئاو هەڵاتن . نیوێكێ تریشی كە سەنەزار كەسێك دەبوون و لە پیاو ژن و مندال پێكەهاتن ، لەلایەن هیزەكانی عەبدولقادرەو پاش تالانكردنی شارۆكەكە قەلتۆبەركران .⁹⁰ ناوچهكانی دەورووبەریش وەك بنباب و مەراغەش كۆتەبەر پەلامار و وێران کران .

وێرانكردنی میاندوئاو سەرکەوتنێکی پوچ بوو ، باری نۆزەبی جەنگاوهره خێلەکییهكان بەهۆی تالانی و راوڕووتەو گران بوو ، هەریوێه بڵاویان لێكرد و بەروو مالهەو گەڕانەو . هەروها ئەوێ رویدا هانی ئێرانیهكانی دا ئامادەیی بەرەنگارییان پتریبیت و زیانیکی نۆزی بە ناویانگی شیخ و ئەواوی پرسیەکی گەیاندا . بەگوێزەى ویلسن⁹¹ ئەم پەرتەوازمیوونە سەلماندى كە كۆرد توانی ئەنجامدانی كاری جەنگی

⁸⁷ See D.B. Macdonald, "Fatwa," Encyclopaedia of Islam, 1st ed., 3:92-93.

⁸⁸ Wilson S.G , Persian Life and Customs, 111.

⁸⁹ Enclo. 1. No.61, Abbott to Tomson, Urmiya , Oct. 7, 1880, Great Britain , Turkey No. 5 (1881), 46.

⁹⁰ Wilson S.G , Persian Life and Customs, 111.

ئابۆت ژمارەى كۆژاوهكانى عەجەم لە میاندوئاو بە دوو هەزار هەزەندە ئەكات . خانى كۆچرانیش لە ئامەكەى خۇیدا كە یەرلەرى ۱۱ى نۆكۆزەرى لەسەرە . ژمارەى كۆژاوهكانى میاندوئاو و دەورووبەرى بە چوار هەزار داناهە . لۆرد كیرۆن وەك ویلسن ژمارەكەى بە سەنەزار داناهە .
Speer, 84; Curzon, 1:553.

سەربازىي نەزەمدار و بەدىئىيلىنى نىيە ، كۆمەلگۈڭىيەكە تەنيا تانانىك نىيە ، بەلگۈ
 ھەلەيەكە ، چۈنكە بوو ھۇي ئەۋى ئىرانىيەكان بەرمەنگارىيەكى ناچارىي و شەرى
 مان ونەمان بگەن . ھەرۋە ھەر سۆزىكى بۇ كۆرەنگانىش سېرىيەۋ . ئەۋىش گەر لە
 بىرەتدا سۆزىك ھەيىت .⁹¹

پاش ئەۋى شىخ ەمبولقادر روۋى ھىزەمكى خۇي بەرمە ەمراغە ەمرگىزا ، داۋى
 ئەۋى دەستى بەسەردا گرت . بەرمە پىش رۇيشت و ەمەل ەمەيە كە نىزىكى تەبىز
 بۆتەۋە ،⁹² ئەۋىش دواخانى گەيشتىنى ھىزەمكىنىتى .

لەمەمان كاتدا ەمەل ئەۋى ەمەيە كە شىخ سەدىق بە خۇي و ەمەز چەكدەرۋە
 ەمەشەي خستۋتە سەر شارى ورمى ،⁹³ ھىزىكى دىكەي پىۋە پەيۋەست بوو كە لە لاين
 شىخ ەۋەيدوللاي باۋكەيەۋ سەركردايەتتىى دىكە . ژمارەي تەۋاۋى ئەۋى ھىزانە كە
 گەمارۋى ورمى ياندا بىرىتېبوۋ لە ەشت ەمەز چەنگاۋەر .⁹⁴ پاش چەمە رۇزىك شەرى
 لاۋەلا ، دانىشتۋانى شارە گەمارۋىدراۋەكە چىۋىكى چارەنۋوسى خەلگى مياندولئاۋيان
 بەرگۈي كەۋتېبوۋ ، بىر يارىاندا داۋى ناشتتىى بگەن . لە سۆنگەي ئەۋەۋ ، ژمارەيەك لە
 پىاۋماقۇل و رىبەرە ئايىنىيەكانى ورمى پەيۋەندىيان بە شىخ ەۋەيدوللاۋە كرد و
 پىشنىيازى ئەۋەيان كرد شارەكە بەدەستەۋە بەن بەمەرجىك زيان بە خەلگەكە نەگات .
 شىخ ئەۋى پەسەندىكرد و بەرۋارىگىش بۇ بەدەستەۋانى شارەكە تەرخانكرا .⁹⁵ كاتىك
 بەرۋارەكە گەيشت ، دەسەلاتدارانى خۇجىنى ئىرانىي شارەكە داۋى دواخستىنى ئەۋى
 كارەيان كرد . سەرەتا شىخ ئەۋى دواخستەنەي رەتكىرەۋە ، بەلام پاشتر لەسەر داۋى دىكتۇر
 كۇچران ەك بىنىمان كە پەيۋەندىيەكى دۇستانەي لەگەل شىخدا ەبەۋ ، دواخستەنەكە
 پەسەندىكرا .⁹⁶

دەسەلاتدارانى ئىران سوۋدىيان لەۋ دواخستەنە بۇ بەھىزىكردن و قايمىكردنى

⁹¹ Wilson S.G , Persian Life and Customs,112.

⁹² No.68, Clyton to Trotter, Van ,Nov. 2, 1880,in Great Britain , Turkey No. 5 (1881),54.

⁹³ No.61,Thomson to Earl Granville,Teheran,Oct. 31, 1880,in ibid.,46.

⁹⁴ Enclo. 2. No.56,Abbott to Tomson,Tabriz ,Nov. 7,1880,in ibid.,32.

⁹⁵ Nikitine,"Les Afsars,"101-2.

⁹⁶ Wilson S.G , Persian Life and Customs,114;Speer,86;Curzon,1:553.

شارەكە و توانای بەرگریی بینی . دەیانزانی كە هێزێكی ئێرانیی بەرپۆهیه بۆ فریاكەوتنی شارەكە ، نێقبال ئەلەمولە فەرمانداری ورمێ بڕیاریدا بەرەنگاریی شێخ بكات .⁹⁷ كاتێك كوردان دواتر پەلاماری خۆیان دەستپێكرد تووشی زیانیكی زۆر بوون . پێدەچێت ئەو شكستە توندە وەری هێزەكانی عوبەیدوللای دابەزاندبێت ، چونكە زۆری نەبرد ئەو هێزەنە بەشینۆمەكی تەواو رەمەكیی و ناریك بەرمو ناوچە چیاپێهەكانیان كشانەوه .⁹⁸

بەم چەشنە خەلكی ورمێ دە روژیان بەگەمارۆندراوی لە سایەیی نێگەرانیی و ترسێكی مەزندا بەسەربرد . شكستی شێخ لە ورمێ سەرەتای كۆتایی داگیركارییە كوردییەكە بۆ ئێران بوو . داگیركەران هەر زوو لەبەردەم پێشڕەویی ئێرانییەكاندا كەوتنە پاشەكشە . یەكە سوپاییەكانی تورك لەسەر سنووری توركیی-ئێرانیی مۆلایان خوارد و هاكاریی هێزە ئێرانییەكانیان دەكرد بەوی رنگەیان لە پاشەكشەیی هێزە كوردییەكان دەكرد .⁹⁹

شێخ عوبەیدوللای كەتوانی رنگەیی خۆی بەرمو نەوچیا بكاتەوه ، لەكۆتاییدا لە ژوونی ۱۸۸۰ ، بەرمو نەستەمبول گواسترایەوه وەك ناكامێكی ئەو فشارە سەختەیی كە لەلایەن زەلیزەكانەوه كرابوووە سەر دەروازی بالا . جینگەیی سەرئەو لە دەرژەیی رنگەكەیدا بەرمو پایتەخت ، لە هەموولایەكەوه وەك قارەمانێك پێشوازیی لێدەكرا .¹⁰⁰ دواي مانەوهی چەند مانگیكی لە نەستەمبول ، هەلات و خۆی گەیاندەوه ماله چیاپێهەكی خۆی لە نەهریی . توركەن بەلەبەرچاوكەوتنی رای گشتیی ئێورپیی ، هێزەكانی ئارەبە سەر شێخ و دلوایان لێكرد خۆبەدەستەوه بەدات . عوبەیدوللای دركی بە بێهێواویی خۆی لەمەڕ هەلومەرجەكە دەكرد هەربۆیه خۆی بەدەستەوه دا و ئەمجارەیان بۆ حیزاز دەورخرایەوه ، لەوی لەسالی ۱۸۸۲ گیلانی سپارد .¹⁰¹

⁹⁷ نێقبال ئەلەمولە بۆ رێكخستنی بەرگریی لە شارەكەدا هاوكارییەكی مەزنی لەلایەن (كلۆزبیل) ی مەزەنە كەشیشی مسیۆنێری فەرەنسیسی وەرگرتوووە ، بە هەمان ئاوێراو پارمێكی زۆر لە زانێگانانی شار كۆنكرایەوه و خەرجییی كەریخی كەلوپەلی پێنوسیستی بۆ بەرگریی لە شارەكە پێن دابینكرا . Nikitine, "Les Afsars," 103.

⁹⁸ Wilson S.G . Persian Life and Customs, 114; Speer, 90.

⁹⁹ See Wilson S.G . Persian Life and Customs, 117.

¹⁰⁰ Curzon, 1:554; cf. Wilson S.G . Persian Life and Customs, 119.

¹⁰¹ سەبارەت بە شونیی مردنی شێخ كۆتەیی جیاوازی هەیە . هێندێك ئەمێن لە مەككە . زەمكی ئەمێن لە تانیف .

روداو دهكانی پاش هه لمه ته كه

ئو كوشتار و توندوتیژیی له لایهن ئێرانییهكانهوه بۆ سركوتكردنی جولانهكهی شیخ ئهمنجاندرا زۆر لوه زیاتر بوو كه كوردان لهكاتی پهلامارهكهیاندا كردیان . كوردان و سوننهی ناوچهكه له لایهن سهریازانی ئێرانییهوه راودهزنان و دهگیران و سهردهبران ههروهك چۆن شیعهكان پشتر له لایهن كورده خێلهكیهكانهوه دهكوژران . سروشتی رهشهكوژی تۆلهخوازی ئێرانییهكان لهو راستیهدا دهردكهوینت كه وێرای نهوهی ژمارهیهکی كه له نهستورییهكانی دهشتی ورمز بههۆی پینشیلکاریی تالانچیهكانی كورد گیانیان لهدهستدا ، بهلام هیزه ئێرانییهكان ژمارهیهکی زۆر نهستوریان كوشت .^{۱۰۲}

داگیرکاری كوردان و ئهوه ههنگاوانهی بۆ سركوتكردنیان نرا وێرانكارییهکی گهورهی لهناوچهكهدا لێكهوتهوه . وێرای ئهوه زیانه گیانییه قورسهی لێكهوتهوه ، ناوچهیهکی دهولهمندهی بهرفراوانی خاکی ئێران بهتهواوی بوو به كهلاوه . دهشتی ورمز كه به " بهههشتی ئێران " ناودهبرا ، وێران بوو . ئهوه كارساته ههنده مەزن بوو كه تهواوی ئێران بۆ ماوهی چهندین ساڵی دواتر لهژێر ئاسهواركانی دهینالاند . (ستاك) له ساڵی ۱۸۸۲دا له نووسینیكیدا ئاماژهی بهوه كردهوه ، له كاتی گهشتهكهیدا به ههڕهههكانی فارس له باشووری ئێران ، بیستوییهتی كه " بههۆی داگیرکارییهكهی كورد بۆ ئازهربايجان ، خهلكی فارس له لایهن دهسهلاتدارانهوه ناچاركراون باجی فریاكهوتن بدهن ."^{۱۰۳} ئاسهوازی ئهوه داگیركارییه تا ئهوه رادهیه بووه وهك له نووسینهكانی (مسس ماری شید) ی مسیۆنیری ئهمریکیدا دهردكهوینت كه نهانیت : "تاكو جهنگی جیهانییش، ههموو روداو دهكان له ورمز له میژووی پهلامارهكهی شیخهوه بهرواری بۆ

شیركۆش دهفیت له مەدینه زکی . خلاصه تاريخ الكرد . ۱۲۰ .

Elphinston, " Kurds and the Kurds Question, "94; Chirguh, La question kurde.18.

¹⁰² Wilson S.G . Persian Life and Customs,115-16.

¹⁰¹ Edward stack.Six Months in Persia .250-51.

دوای تیکشکاندنی کوردان ، بارودوخی مسیۆنیرە ئەمریکیەکان لە ورمندا تیکچوو ، هەروەها گەیشتە دوا رادەی مەترسییداری خۆی بەوەی بێ بەلگە سەبارەت بە بەشدارییان لە هێرشەکەی کورددا تاوانبار کرابوو . بەهۆی ئەو پەیوەندییە دۆستانەییە مسیۆنیرەکان لەگەڵ شیخ عوبەیدوللّا هەیانوو بەوە تۆمەتبار نەکران کە هانیانداوە و هاوکارییان کردووە . ئەوە تەنیا دەستپێکردن و کاری دیپلۆماتی بەریتانییەکان بوو کە بوو هۆی ئەوەی ئەو مسیۆنیرە ئەمریکییانە لە چارەنووسێکی نادیار رزگاریان بێت .

بۆاری نێودەوڵەتی داگیرکارییەکی کورد بۆ ئێران

دامەزراندنی پەیوەندییە دیپلۆماسییە لەنێوان وڵاتە یەكگرتووەکان و ئێراندا یەك لە ناگامەکانی کارە داگیرکارییەکی کوردان بۆ ئێران بریتیوو لە دامەزراندنی پەیوەندییە دیپلۆماسییە لەنێوان وڵاتە یەكگرتووەکان و ئێراندا . سەرئەنجامی حکومەتی وڵاتە یەكگرتووەکان بۆ ئێران لە ناگامی ئەو مەترسییانە بوو کە مسیۆنیرە ئەمریکیەکان لەسەر بەندی هەلەمەتەکی شیخ عوبەیدوللّا لە ئێران تووشی هاتبوون . ئەوەی سەرەتا بایەخێکی تایبەتی بەو مەسەلەیدا بریتیوو لە (رەفوس رۆبێنسەن داوس) ی ئەندامی کۆنگرەسی ئەمریکیی نوێنەری ماریت-نۆهایۆ ، ئەوەی بۆی خاتوو سارا شیدی ئەندامی مسیۆنیری ئەمریکیی لە ورمندا بوو . ئەو لە ٢٠ی نۆفەمبەری ١٨٨٠دا بەناوەیەك "نیفارتس" ی وەزیری ئەمریکی سەبارەت بەو مەترسییە مەزنە ناگادار کردووە کە لە ناگامی رووداوێکی ئەو دواییە ئێراندا رووبەرپووی دەستە ی مسیۆنیری ئەمریکیی بووەتووە . داوس پێشنیازی ئەوەی کرد کە وڵاتە یەكگرتووەکان پێویستە قسە لەگەڵ حکومەتی ئێرانیدا بکات بۆ ئەوەی ئەو هاو وڵاتیە ئەمریکییانە بپارێزێت . لەکۆتایی نەجامەکیدا ناماژە ی بەرەدایوو کە خوشکی و خێزانەکی بەشێک لەو مسیۆنیریە پێکدەهێنن .^{١٠٥}

¹⁰⁴ Shedd, Mary Lewis, The Measure of a Man, 45.

¹⁰⁵ Dawes, Rufus R., comp, A History of Diplomatic Relation With Persia, 5.

ناومرۇكى ئىم نامىيە رىمانى (جىمىس رىسل لۇئى) ى وزىر لى لىندىن كرا. نىوئىش ىستا بى ناردنى نامىكە بۇ (لۇرد گرانفيل/جۇرچ لىففىسۇن گاوردى) وزىرى دىرمودى بىرىتانىي ، تىكاي لىكرد بى نونىنەركەى خۇيان لى تاران رابگىيەنىت دىسەلات و ىمولى دۇستانەى خۇيان لى پىئانو پاراستنى ىمولىيانى لىمىرىكىي لى نىزان بىگىرخەن . پاش ئىمە ، داوسى ئىندام كۇنگرس ىمولىدا لى "رنگەى كۇنگرسىمە بىرانىك بىدەستىبىنىت بۇنىمەى بى شىنەىمىكى باشتىر ئىم ىمولاتىيە لىمىرىكىيانە لى نىزان بىرانىزىت".¹⁰⁶ داوسى بى پىوئىستى زانى كە ىمولى پتىر دىات و پىوئىندىيەكانى خۇى لى پىئانو ئىم مەبەستەدا تىرخان بىكات ، چونكە جەمەودى لىمىرىكىي لىمە مەسەلىيە بىمەكا نىمەو و راي گىشتىش پىشتىگرىي ىمولىكى ئىمەتۇى نەدەدا . ىمەمان كات ، مىسۇنىزەكان خۇيان بىرمەوام ىانى داوسىيان نەدا كە بۇ دىمەزاندىنى پىوئىندىيەكى دىلۇماسىي لىمەنۇان ولاتە ىمەگرتوودەكان و نىزان تىبىكۇشنىت.¹⁰⁷

ىمەكەمىن ىمەنگاوى كە لىلايىن داوسى ئىندام كۇنگرسىمە نرا ئىم بىرانە بوو كە لى ۱۸۸۲ ى فىبرايىرى ۱۸۸۲ درا كە داواى دىمەزاندىنى نونىنەرايەتىيەكى دىلۇماسىي ولاتە ىمەگرتوودەكانى لى نىزان دىكرد . ىمەودەا بىدەرىزىي سەبارەت بى قازانجى بازىگانىي نونىنەرايەتىيەكى بىم شىنەىمىكى دىكرد و جەمختى لى بايەخى ئىم ولاتە وەك بازىرانكى نائىندەى بۇ كالا لىمىرىكىيەكان دىكردەود . پاش ىمەفتەيكە لى پىشكەشكردنى بىرانەكە و لى ۱۲ ى فىبرايىرى ۱۸۸۲دا بى تىكراى دىنگە لى ئىجمەنى نونىنەراندا پەسەند كرا.¹⁰⁸ لىمەكۇتايىدا ، لى ۳ ى ئووتى ۱۸۸۲دا ، پىنج رۇژ پىش كۇتايى پىيەنئانى دانىشتەكانى كۇنگرس ، كۇنگرس بى ىمەردو ئىجمەنەكەىمە كۇبووودە و ىياساى ژمارە (H.B.6743) ئامەدەكا كە رنگە نەدا پىوئىندىي دىلۇماسىي دىمەزىنن . ىياساكە لى ۵ ى ئوتى ۱۸۸۲دا لىلايىن ىمەردو ئىجمەنەكەىمە پەسەندەكا پاش ئىمەو لىلايىن ئىجمەنى پىرانەو ىمەندىك راستكردنەو تىداكرا . (مىستىر ئىس.جى. دىمەلىو.بىنامىن) وەك ىمەكەمىن نونىنەرى دىلۇماسىي لىمىرىكىي لى نىزان دىستىنىشانكرا ، ئاونىشانى

¹⁰⁶ Ibid.,27.

¹⁰⁷ Ibid.,25-26. See also letter from Joseph P. Cochran and W.L. Whipple to Hon R.R. Dawes, Urmiya, July 6 1882.

¹⁰⁸ Dawes.27-33.

كۆنسۇنى گىشتىي و ھەنسۇپىنمىرى كاروبارى پىندرا¹¹⁹ . پاشتر ئاۋنىشانەكەي بۇ ھەزىر
گۆپرا .

ھەلۋىستى دەۋلەتلىرى ئەوروپا

جولانەمەكەي شىخ غوبەيدوللا ھىنگ و سەدايەكى گەۋرەي لە نۆۋمەندە
نۆۋمەلەتلىرى لىكەتەۋ . سۈرۈشتى سەرمەكى جولانەمەكەي كە ئامانجى پەلاماردانى ئىران
بوو ، گىرەتلىكى نۆۋمەلەتلىرى پىندەھىنا . ئەۋمىش شىتەك بوو دەۋايە روۋىدەيە چۈنكە
ئەۋمى داگىركارىيە توركىيى دەگلەندە كىشەمەكەۋ بەۋەي داگىركارىيەكە لە خاكى ئەۋمەۋ
دەستىپىندەۋو و جىنەجىكەرانىشى رەئىيەتتى ئىمەن . روسىيا كە فرە بايەخى بە
كاروبارى ئاۋخۇي ئىران و توركىيا دەدا ، وى دەمبىنى كە جولانەمەكەي شىخ ھەلۋىكە بۇ
ئالۋزكردنى ھەلۋەرجى ئاۋچەيەك كە بۇ روسىيا بايەخىكى ژيانىي ھەيە . بە پىنچەۋانەۋە
، بەرىتانيا بەرۋەمەندىي قولى خۇي لە پاراستنى يەكەتتى ئىمپىراتورىي عوسمانىيەدا
دەمبىنى و بەنىگەرانىيەۋە دەپروانىيە پەرمەسەندىي روۋدەۋەكان و دەترسا لايەنگىرىي
روسىيا لە ئىران بىيەتە ھۇي تىۋەگلانى توركىيا ، ئەۋمىش كىشەمەكەشنىكى ئابەراۋەي
لىكەتەۋ . تەمەنەت دەۋلەتتى نەمساش كە لە شانۋى روۋدەۋەكانەۋە دورر بوو ، تىكەل
بە مەملەتنى دېلۋماسىيەكان بوو .

بەلۋىنى ھاۋكارىيەكەي ئىران لە لايەن روۋىياۋە

داگىركارىيەكەي غوبەيدوللا بۇ ئىران بەچەند ھۇكارىك بوۋە ھۇي نىزىكبوۋەۋەي
ئىران و روسىيا . ئابۋوچوۋونى ئىران بەۋەي سەۋرەكەي بەزىنراۋە ، دەسەلەتەكەي
لەندراۋە و خەلەكەكەي قەلتۈپەركراۋە بەشۋەيەكەي ھىندە قول كارى تىكەرد كە ئامادەۋو
پەنا بۇ ھەۋو شىتەك بەرىت تۈلەي بۇ بىكاتەۋە و ھەقى بىسنىت . رىق و بىزارىيەكى قول
لاي فارسەكان لە ئاكامى نەتۈۋىنى بەنرەتەيىان بۇ پىشگىرىي لەۋ داگىركارىيە دروست
بېۋو ، سەربارى ئەۋمىش قەلتۈپەرى خەلەكە شىعەكەي ئىران ئاگىرى دەمارگىرىي مەزەبىي

¹¹⁹ Ibid., 42-55.

داگیرساندبوو ، ئەوەی پتر ئەو ئاگرەشی جۆش دەدا ئەو راستییە بوو کە بەرنامە و رێکخستنی کاری داگیرکارییەکە لە خاکی تورکیاوە ئامادەکرابوو ، لەلایەن رەعییەتی تورکیاشەو نەجامدەرا . ئەومش گومانی ئێرانى لەمەر بەشداربوونی کارمەندانی تورک لە جولانەمەکی شێخدا هێناوەئارا. لۆرد کیزن بە جوانیی ئەو بارە دەروونییە ئێرانى بەرجەستەکردوو : "شا تەکای یارمەتیی لە روسیا کرد . داوای راوێژى لە بریتانیا کرد ، لەتورکیاش نوای قەرزبووی کرد ."¹¹⁰

رووسیا نزیک دەستە و ئەو ئامادەییە یارمەتیی خێرا بگەیەنێتە ئێرانییەکان و ئەوانیش دانیان ئەو یارمەتییان پێدەگات ئەک تەنیا بەهۆی دوژمنایەتیی سونەتیی تورکی-رووسی . بەلکو بەهۆی ئەوەی کە جولانەمەکی شێخ رێگەی لەبەردەم چینیەمەوی بەشێک لەو بەرەمەیی سەرگەوتنەکی رووسیا لە جەنگەکی ۱۸۷۷-۱۸۷۸ گرتبوو . لەبەر ئەم هۆیە رووسیش هەمان بۆچوونی فارسیان هەبوو سەبارەت بەوەی تورکان لە پشت راپەرینەو کوردییەکەون ، هەروەها ترسی ئەوەیان لێنیشتبوو کە ئەم ئالۆزییە بێتەهۆی پتربوونی دەسلاتی بریتانیی لە هەزیمەکانی رۆژەلاتدا ، کە بە پێی پەیماننامەی بەرلین ، بریتانیا بەرپرس و چاودێری جێبەجێکردنی چاکسازییەکان بوو . هۆکاریکی دیکەى دژایەتیی رووسەکان بۆ جولانەو کوردییەکە بریتیبوو ئەوەی دەسلاتی خۆی لە ئێراندا پارێزراوێت و بە بەرەوامیی رۆلى هاوپیەمان و پارێزەریکی ئێران بگێرێت .

لەکۆتاییدا ، ئەوان لە کاریگەری نەرنیی جولانەمەکە لەسەر دانیشتوانی کوردی قارس و نەردەهان دەترسان . بێگومان ، ئەوان ئامادەنبوون زەمینیە بڵاوبوونەوی هەزی مۆردیتیی لە ئاوچەیکى نزیکى بەوشیوەیە لە قەفقاسی ئالۆزدا خۆش بکەن . شێخ عوبەیدوللا کە تەنیا چەند سالێک ئەوەپێش سەرکردایەتیی هێزە خۆبەخشەکانی کوردی دژی هێزەکانی رووسیا لە جەنگەکی ۱۸۷۷-۱۸۷۸ دا کرد ، هەر وەک شامیل ی یاخی بەناوبانگی قەفقاسیی ، رێبەریکی نەقشبەندیی بوو .

هەرچەندە رووسەکان سووریوون لەسەر کۆتایی پێهێنانی ئەو راپەرینە کوردییە لە کاتیکیا فارسەکان ئەو کارەیان پێنەکرایە . بەلام ئەوان لەهەرکاریک خۆیان دەپاراست

¹¹⁰ Curzon, 1:557.

كە بېيتە ھۆى وروراندن و تورەبىوونى بەرىتانيەكان . ئەوان ھەمىشە چاودىزى رەوتى رووداومكانيان لەو ناوچە ئالۆزەدا ئەكرىد و ھەموو ئامانەباشىيەكى خۇيان كرىد . بەلام لەو رووشەموە ورىابوون كە ھىچ كارىكى سەرمۇيانەى وا ئەسجام ئەدەن كە بېيتە ھۆى پىنكەدان و رووبەررو بوونەوى لەگەل توركىادا . ئەوان پەمىومەندى دۇستانەى خۇيان لە گەل بەرىتانيادا پاراستىبوو لە كاتىكدا بە ھىمىنى خەرىكى بلاوكرىنەوى ھىزەكانيان بە درىژاى سەنورى قەفقاس بوون .

دلاوا لە (پلۇنگىت) ى نوئەرى دپلۇماسىي بەرىتانيا لە سانپتۇسبىرگ كرا ھەولەبات ھەلۇنستى ھەزارەتى دەرەوى روسىيى بزانىت . ئەو لە ۳ى ئۆلمەمەرى ۱۸۸۰ سەرەوى خۇى لەو ئاگادار كرىمەو كە (بارۇن ئەى.جى.جۇمىنى) " ئەو ھەرايەى كوردى بە درىژاى سەنورىكانى توركىي-ئىرانىي بۇ پىلانگىزى تورك گەراندىتەو و نىگەرانىي خۇشى لەو دەرەى كە لەوانەيە بېيتە ھۆى كەرتەنەوى ئالۆزىيەكى توند لە ناوچەكەدا . ئەو بە تەوايى روونى كرىمەو كە ھۆكەمەتى روسىي دەگونجىت لە بارىكى وادا خۇى بېيىتەمە " لە داھااتوودا بايەخى پتر بەو بابەتە بدات وەك لەوى ئىستە ھەيە " ^{۱۱۲}

پاش سى رۇژ ، رۇژنامەى (Bereg/بىرگ) ى روسىي بەشئەيەكى پاراوتر ئەمەى دەرەى . كە بىگومان دەرەىنى ھەلۇنستى ھەرىمى روسىا بوو ، كاتىك گوتى :
 "كوردان ھىرشىيان كرىتە سەرنىران ، ئايا ئاگونجىت توركەكان دەستىكىان لەم گەمەيەدا نەبىت ؟ ئايا ئاگونجىت دەرەزەى بالا ھىواى بەھىنانەكايەى ھەلومەرجىكى واىت كە خۇى لە جىبەجىكرىنى بېيارمەكانى پەيماننامەى بەرلەن لەمەر كىشەى ئەرەن بەزىتەو ؟ لەوانەيە سىياسەتكارانى ئەستەمبول بىانەوت چۆن ئەلبانىيەكانيان لە دەستخەردانى كاروبارى مۇنتىگىرۇدا بەكارھىنا بەھەمان شىومش كوردەكان بەكاربەنن . ھەرحال ئەم پەرسىيارانە زۆر ئاباىت وەلاميان دەرەتەو . " ^{۱۱۳}

¹¹¹ Baron A.G.Jomini held the position of senior counselor in the Russian Foreign Office from 1856 to 1888.

¹¹² No.29,Plunkett to Earl Granville.St.Petersburg ,Nov. 3, 1880, Great Britain , Turkey No. 5 (1881),20.

¹¹³ Encol.in No.28, Extract from Bereg .St.Petersburg ,Nov. 7, 1880,in ibid.,19.

ئىنجا رۇژنامەكە كەتۈتە باسكردىنى ھەموو ئەر بەرژەمەندىيە بازىرگانىنى و رامباريانەى بەرىتانىنى و روسەكان لە ئىران ھەيانە . نامازەى بە رىكەوتنى روسىيى -بەرىتانىنى كىردۈۋە كە لەپىش جەنگى قەرم دا لەنىۋانىاندا ھەبۈۋە و دۋاى كىردۈۋە كە بەر شىۋەيەى پىشۋو پەيۋەندىيە لەنىۋان ھەردوۋ و لات دەست پىڭىرەتەۋە . ھەروەھا نامازەى بەۋەداۋە " لەراستىدا ھىچ ھۆكارىك نىۋە پىۋىست بەرە بىكات روسىيا و نىنگلەترا لە ئاسىيائى ناۋمەراستدا كىشەيمان لەگەل يەكدا ھەبىت ."¹¹⁴ رۇژنامەكە نامازەى بەر پەيۋەندىيە باشە داۋە كە لەنىۋان روسىيا و ئىراندا ھەيە و ھىماى بۇ ئەۋداۋايەى ئىران لە روسىيا كىردۈۋە تا ئىزى كوردان يارمەتتى سەربازىيى بىدات . ئەۋەى رۈنكەرتەۋە كە گەر بىتتو مەملەننىيەكە رۈۋەكى مەترسىيدارتر بەخۋە بىبىنىت و بۇ سىۋورەكانى روسىيا دىرژىتەۋە . سوپاى روسىيى " رىگەى دەدرىتى لەسەر سىۋورى ئىران چالاكى خۇي بۈنىنىت و سەركەوتنى تالانچىيە ياخىيىۋەكان بىكات ."

كارداۋەۋەى بەرىتانىنى ئەھاسەت ھەئەۋىستى روسىيى

لەۋمەچىت بەرىتانىيائى مەزىن بەر ھەۋالانە فرە نىگەران بۈۋىت كە باسىان لەر پىشنىيازەى روسىيا دەكرە كە بۇ ھاۋكارىيى سەربازىيى پىشكەشىيى ئىرانىيەكانى كىردۈۋە . مىستەر پلۈنكىت لە تەلەگرافىكىدا كە لەلايەن گرانفيل ى ۋەزىرى دەرۋەى بەرىتانىيەۋە ئىزىراۋە . فەرمانى پىكاراۋە لەبارەى ئەۋ دىنگۈيانەۋە سۇراغ بىكات . پلۈنكىت ۋەزىرى دەرۋەى لەۋە ئاگادار كىردۈتەۋە كە جارىكى تر بانگ كراۋەتە ۋەزەرتى دەرۋەى روسىيى و بابەتەكى لەگەل بارۋىن جۈمىنى باسكردۈتەۋە . بەگۈزەى پلۈنكىت . جۈمىنى ئەۋەى پىپراگەياندۈۋە كە شاي ئىران خواستى خۇي بۇ ۋەزىرى روسىيى لە تاران سەبارەت بە بەدەستەننىاننى ھاۋكارىيى سەربازىيى روسىيى بۇ گىزەنەۋەى نەزم و ئارامىيى لەنىۋە ۋەشەرەتە كوردەكان دەرۋەىرۈۋە . پلۈنكىت لە راپۈرتەكەيدا ئەلنىت سىزارى روس : " كاتىك ئەۋ داۋايەى گۈيى لىبۈ ، ھەرزوۋ پەسەندى كىرد و جەختى لەۋە كىردەۋە كە لە ھىچ ھالەتەكىدا سوپاى روسىيى بۇ نىۋە خاكى عوسمانىيى بەدۋاى كورداند نەكشەن

¹¹⁴ Ibid.

"¹¹⁵ ھەروەھا بارۇن جۇمىنى ئامازەي بەودا كە ھەۋالەكانى بەودايىيە كوردستان ئامازە بە باشىيەكى زۆرى بارودۇخەكە ئەمكەن بەچەشنىك لە زۆرىيە بارەكاندا پىنويست بە يارمەتتى روسيا ئەكات . ئەو گوتى . وىزاي ئەو راستىيەش . ھەنگاۋ ئراۋە بۇ كۆكردنەۋى ھىزىكى پىنويست لەسەر سنوور گەر بىتو دواتر پىنويست بكات . بەلام بارۇن ژمارە و بېرى ئەو ھىزە سەربازىيانەي ئاشكرا ئەكرد ."

مىر (ئەندرىئۇ ئۇيانۇف رۇستۇفسكى) بالىۋىزى روسىيە لە ئەندىمەن ، لەمىيانەي چاپونىكەۋتەنىكىدا لەگەل ۋەزىرى ئەروەى بەرىتانىيە سەبارەت بە بابەتتى ھاۋكارىيە سەربازىيە روسىيە بۇ ئىران و تۈۋرۇيان كىرد . مىر گوتى كە شا داۋاي ھاۋكارىيە سەربازىيە لە سىزارى روس كىردۈۋە و جەختى لەۋە كىردۈۋە كە ھىزەكانى روسيا لەژىر فەرماندەيى ھۆكۈمەتتى ئىراندا بىن . بەگۈزەرى ئۇيانۇف رۇستۇفسكى ، " سىزار ئەۋەى پەسەند ئەكردۈۋە بەلام ئەۋەى پەسەند كىردۈۋە رىگەي بە ھىندىك لە ھىزە روسىيەكان بىرلىت لەسەر سنوور خىرەپنەۋە ."

روسيا لەسەر سىياسەتتى ئاشتەۋايى خۇي لەمەمبەر ئىنگلىتەرادا بەردەۋام بو . بەگۈزەرى گرانۋىل ، فەرمان بە بالىۋىزى روسىيە دراۋە دۇنيا كىردنەۋى خۇي رابەگەمىنىت سەبارەت بەۋەى ھەرچەندە سىزار فەرمانى بە سەربازەكانى داۋە لە سنوور ئزىك بېنەۋە بەلام سۈررە لەسەر ئەۋەى چەندە بىتوانىت رىگەيان لىنگرىت سنوور بېرىتىن ، چۈنكە " سىزارى شىكۈمەند لەترسى ئەكەۋتەۋەى گىرقتى نىۋەتەۋەىي بەشىۋەيەكى راستەۋخۇ بۇ سەركەۋەتتى ئىرانىيەكان دەست لە مەسەلەكە ۋەرنادات . " ھەروەھا مىر ئۇيانۇف جەختى لە ۋىستى روسيا بۇ مانەۋەى لە نىۋە سنوورى خۇيدا كىردەۋە ھەروەھا " بەرمۇ خاكى ھىچ كام لە تۈركىيا يان ئىران پىشپەۋەيى ئاكات . " ۋەزىرى ئەروەى بەرىتانىيە سەبارەت بەم دۇنيا كىردنەۋەىي ۋەلامىكى كورت و پەرمانى داۋە . بەگۈزەرى گىنراۋەنەۋەىي خۇي " ۋەلامەداۋە كە ئەۋە بىگومان بايەخدارترىن كۇتايىيە بىتوانىت

¹¹⁵ No.32, Plunkett to Earl Granville, St. Petersburg, Nov. 8, 1880, in ibid., 20.

¹¹⁶ Ibid.

¹¹⁷ No.35, Earl Granville to Plunkett, London, Nov. 9, 1880, in ibid., 21.

¹¹⁸ No.41, Earl Granville to Plunkett, London, Nov. 16, 1880, in ibid., 24.

ھەر زو پاش ئەۋى دىنگۇى ئاردنى بىم نىزىكانەى سوپاى روسىيى بۇ ئىران
بلاۋىۋوۋە ھەلەكان باسىان لە جولانەۋى سوپاى روسىيى دىمكرد . كارمەندى
كۇنسولخانەكانى بىرىتانيى بەپەلە سەرچاۋەكانى ھەلىيان ئاگاداركرمەۋە كە ھەرچى
زانبارىيان سەبارت تۈانا ، پىكەتە و ئاراستەى ھىزەكانى روسىيى لە قەققاس لايە .
چەندە بچوۋكىش بىت بۇيان بىنن .^{۱۲۰} زىاترىن رىزەى ئىم ھىزە روسىيىانەى سەر
سنور كە لە راپۇرتانەدا ھاتوۋەشەش ھەزلە .^{۱۲۱}

روسەكان لەلەين خۇيانەۋە ھەلىاندا بايەخ و ژمارەى ئىم ھىزانە كەم
پىشانەن . ھەستىارى روسەكان سەبارت بىم بابەتە ، ئەنەت دۋاى سەرۋىكرىنى
راپەرىنە كوردىمەكەش لەلەين ئىرانىيەكانەۋە ، لە راپۇرتەكەى پلۈنكىت دا بە رۈنى
دەردەكەۋىت كە لەمەر چاۋپىكەۋىتى لەگەل (ئىم.جى.گىرس)ى ۋەزىرى دەرەۋى
روسىيى ئەنجامىداۋە . پلۈنكىت پىشنىيازى كرد كە لە سۇنگەى باشبۈۋى
ھەلمەرجەكەى كوردستان ، مۇلداش پىتى دىكەى ھىزەكانى روسىيى پىۋىست ئاكات .
لەۋەلدا ، " ئىم .دى گىرس كۈتى ئىم دوۋىكەى سەربازىيەى روسىيا نيازى بوۋ بىرەۋ
نەخجەۋان بىانجولنىنئىت لاي روسىيا بايەخىكى ئۇرمان ھەيە .^{۱۲۲}

ھۆكۈرى چاكسازىيەكان لەھەلۈىستى تۈركىيا لەھەست شىخ

لەراستىيدا جىنگەى سەرسورمان و باۋەنەكرىن نىە كە گومان لە پىشتىگرىيەكى
فەرمىي تۈركىيى بۇ جولانەۋەكەى شىخ عوبەيدوللا بىكرىت . ھەرچەندە ئامانچەكانى شىخ
و ھۆكۈمەتى عوسمانىي بەتەۋاۋى لەگەل يەكدا ئاكۇكن ، بەلام ھەردولە يەك خالدا كۆك
بوۋن و يەكپانەمگرتەۋە . ھەردولە دىشى ئەنجامدانى ئىم چاكسازىيانە بوۋن كە بىرگەى
۶۱ى پەيماننامەى بىرلەن و رىكەۋەتنامەى ھاۋەپەيمانى بىرگىرىي رايانسپاردبوۋ ، ئەۋەى

¹¹⁹ Ibid.

¹²⁰ Ibid..Passum

¹²¹ Encl. 4. No.76,Abbott to Tomson,Tabriz. in ibid.,70.

¹²² No.71, Plunkett to Earl Granville,St.Petersburg ,Dec. 14, 1880,in ibid.,58.

نەمىستانا لەبارەيمە دەدوین .

لەوانەيە لەبەرچاوغرتنىكى كەمى ئەم ھاندەرەنەي توركيان ناچارکرد رووبەرۋوي ئەم چاكسازىيانە بىتەرە تىگەيشىتىنكى رووتەرمان لەمەر ھەلۋىستى تورك سەبارەت بە جۈلانەمەكەي شىخ دەخاتە بەردەست . توركان كە لەپادەبەردەر بىزىيان لە ھەر پىرۋزەيەكى راسپاردەمكرەوى بيانيى و لەوانەش چاكسازىي دەكرەمەر ، ئەم بابەتەيان تەنيا ەك نامازىك بۇ مەبەستىك و سەرەتايەك بۇ دەستىۋەردانىكى چالاكى بيانيى دىكە لەقەلەم دەدا . دەستىۋەردانە بيانيىەكان بە شىۋە ھەمەجۋرەكانى ھەر لەسەرەتاي سەمەي نۆزەيمەمەر توركيان لە زنجىرەيك جەنگ و كىشەمەر گلەندىۋو كە نەھامەتەي و ەمىشۋەمەي گەرەي لىكەوتەرە و بەمۇيەمەر بەشىكى مەزنى قەلمەرەمەكان لە بەلقان لەمەستدا . دوا كارساتىشيان ھىشتا لەمەرەبۋەرە ، ئەمىش جەنگەكەي ۱۸۷۷-۱۸۷۸ ە كە بە كۆنگرەكەي قوستەنتىنەيە كۇتايىيات . لەم كۆنگرەمەدا كە يىزەكەي چاكسازىيەكان گەلە بوو لىھاتەۋويى دىپلۇماسىيە و رىيائى ژۇرنال (ئىگناتىف) ى بىلىۋى رووسىي دەركەت كاتىك تەۋانى بە پىشتىۋانى تەۋاۋي زەلەيزەكان توركيان بختە نىۋان دوو بەرداشەۋەر . ئەمىش ئەمەتەيان مەل بۇ خواستى چاكسازىيەكى بەرفراوان كەچ دەكات يان لەجەنگىكەدا لەگەل رووسيا بىن ھاۋكارىي ھىچ لايەنك رووبەرۋو دەبىتە .^{۱۲۳}

بەرھەلستى تەۋدى توركيان بۇ ئەم چاكسازىيانە تەنيا زادەي ئەم خواستە نەبوو بۇ ئەمەي ھەرنەمەكانى رۆژەلەت بەھەمان دەردى ناۋچەي بەلقان نەچن . لەراستىيەدا ھەلۋىستى توركيان لەمەر ئەم دوو ناۋچەيە تارەنەمەكى زۆر جىاۋازە . ۋاپىدەچىت توركيان دەستى لە ھەرنەمەكانى بەلقان بەردابىت كاتىك لە سەرەتاي سەمەي نۆدەيمەمەر پىرۋسىي جىابوۋنەۋەي ئەمەرىتەمانە بە خىزىيائى لەئەنجامى پەرەگرتنى بانگەشە نەتەۋايەتتەيەكانەمەر و بە پىشتەبەستەن بە ھىزى مەزنى سەربازىي رووسيا دەستىپىكرەد . زۆرىنەي گەلانى جەنگاۋەرى كرستىيائىي بەلقان بە رووسياۋە بەستراۋونەۋە ئەمىش يان لە رىنگەي ناينزاي ئۆرسۇدۇكسەرە ەك يۇنان و رۇمانيا ، ياخود لە رىنگەي ئۆرۇدۇكسىيەتتىي و ھاۋەرەگەزىي سەلۋىي ەك لاي مۇنتىنكۆر . بولگارىيا و سىرەيا . ئەم

¹²¹ Elliot.Sir Henry, and Gertrude Elliot. Some Revolution and Other Diplomatic.274-75.

گهلانهای هاوشیوهیان له همرئمهکانی رۆژهلاتدا نهبوو . لهوئ رهگهزه ناموسولمانهکان تمنیا ئهرمن و گورجیهکان ببون ، ئهوانهی نه سلاقیی و نه جهنگاوهریش ببون . ئهوانهی همرئمهکانیان له سۆنگهی بالادهستی دابونهریستی ئیسلامیی لهوناوچانهدا لهلایهن عوسمانیهکانهوه به بهشیک له ولاتی موسولمانان لهقهلم دهدرا و خویشیان به پارێزهر و دههراستیان دابهنا . خالئکی فره بایهخداری دیکه ئهویه که تورکیا رووی له دهولهتی ئێرانه ، ئهوه دهولهتی له تورکیا لاوازتر و بیتواناتره ، ئهوش بینگومان هیوای تورکیای بۆ قهرمبووکردنهوهی ئهوه خاکی له ئهروپا لهدهستیداوه، دهژياندهوه . عوسمانیهکان که لهلایهن زلهیزمکانی ئهروپاوه زۆرجار تیکشکێنراون و ناچار به پاشهکشێ کران لهوهمچێت ههرگیز لهوه بێنومێد نهبوون که ئازهربایجانی تورک زمان و گوردستانی سونهنشین له چنگی ئێران دهربهێنن .¹²⁴

لهتیکرای زلهیزمکان ، تمنیا بهرتانیا بایهخکی زۆری به جێبهجێکردنی برگی 61 پیماننامهی بهرلین ههرا . نه ئهلمانیا و نه ئههسا، ههچیان بایهخکی ئهوتۆیان به چارهههوسیی رهعهیهته ئاسیاییهکانی سولتان نهداوه ، لهکاتیگدا فهرمنا و ئیتالیا بابهتکهیان بهشیوهیهک دهیبینی که تمنیا قازانجی بهرتانیای تێدایه . روسیا ئاخرانه روانیه بیرۆکی چاکسازی نهک لهبهر ئهوهی که خهزی نههمکرد تورکیا بژێتوه بهلکو لهوهمترسا جێبهجێکردنی ئهوه پرۆسهیه که له لایهن بهرتانییهکانهوه پشتگیری نهکرا ببێته هۆی پتهوبوونی مهترسییداری نفووزی ئهوان لهو ئاوجه ههستیاری لهگهڵ ههرئمهکانی قهفقاسیدا هاوسنووربوون . بهپێچهوانهوه ، بهرتانییهکان بهقوولی

¹²⁴ سوپای عوسمانیی بهدریزایی شهڕهکانی لهههوهی چوار سده لهگهڵ سهلهرییهکاندا دهستی بهسهڕ بهشی زۆری ئهم ههرمانههرا گرتبوو . ههروهها ههراتر له شهڕهکانیدا لهگهڵ ئاخرشادا بهلام عوسمانیهکان ههمیشه دهستیان ئه ههراگهرا . ریکوتنامهی (ئهرزهم) که له ساڵی 1847 بهستراوه و سنووری نیوان ههردوولای دیاریی گرتبوو . ههچ لایهکیان ریزی ئه نهههرا و به دریزایی سهدهی نۆزه بایهتیک شایهتی دهستکاریی و بێنهویهر بوو . لهساڵی 1905دا تورکان شکستی روسیان بهرامبهر به یابان به دههرازی زانی بهشیکیان لهو ئاوجهه گهرا تا ناچار ببون له جهنگی بهلقاندا له 1913 و سنووردارکردنی هیزمکانی سهرازی و راماریی جیبیونل ههروهها له ساڵی 1917 جارئکی دی سوپای عوسمانیی له ئاکامی ههلهوهشاندنی سوپای روسیی پاش شهڕهکه هاتنهرا ئاوجهه Kazemzadeh, Firuz. The Struggle for Transcaucasia.

بەرژەومندىيان لەجىبەجىکردنى چاڭسازىيەکاندا ھەبوو و ھەتتا تاكە شىۋازىيان دەيىنى بۇ رىزگارکردنى ئىمپىراتورى عوسمانىي و کردنى بە لەمپىرىك لەبەرمەم كىشانى بەرھەزىرى روسيا . داپمانى ئىمپىراتورى عوسمانىي ھەپشەى لەسەر تەنگەکان ، سوئس ، ەمدەن ، ئۇقيانوسى ھىندىي ، ھەروھە كەندەى فارسىي و ئەرۇگەنىي كە بەرھە ئىمپىراتورى ھىند دەپۇشتەن و بازگانىي جىھانىي پىندا تىدەپەرى ، پىكەمەننا . واپىدەچو كە لەنىو ھەموو واژۇكرانى پەيماننامەى بەرلىندا تەنبا ئىنگلەترا بە پەرشىكى مەزىنە ھەولى جىبەجىکردنى ئەرۇگەمەدا دەدا و بە بابەتىكى تەواو بايەخدارى دەزانى .

لەراستىيدا ، ئىنگلەترا بايەخىكى زۇرى بە بابەتى چاڭسازىيەکان دەدا پەوى نەومەندە وريا بوو كە لەر رىكەوتەى ھاوپەيمانى بەرگىرى كە مەنەينىي لە ئى ژوونى ۱۸۷۸د^{۱۲۵} لەگەل توركىا مانگىك پىنش واژۇكرنى پەيماننامەكى بەرلەن بەسترا . بەرگەيمەكى لەبارەپەوى تىخزانەبوو . نەم رىكەوتە كىلىكى بايەخدارمان سەپارەت بە ھەلۆنىستى توركىا لەمەپ چاڭسازىيەکان دەخاتەبەرچاو . سولتان ئامادەبوو ھەنگاۋ بەرھە چاڭسازىيەکان بنىت و نەست لە نەرگەى قوبرسىش بۇ بەرىتانىيەکان ھەلگىرت بەمەرجىك بەرىتانىا پەيمان بەدات بە زەپرى چەك رىگىرى لە ھەر ھەولنىكى روسىيى بۇ گىرمانەوى ھەرىمەكانى باتوم ، نەردەھان و قارس بگات ، گەر روسيا ھەر ھەولنىك بۇ زەوتكرنى خاكى دىكەى قەلەمپەوى سولتان بەدات .

يەك لە راستىيە سەپەرەكانى مېژوو نەويە وژراى نەوى بەرىتانىا بە توندىي لە كۇنفرانسى بەرلىندا روسىيائى ناچاركرە دەست لە نەرزۇم ، بايەزىد ، دۇلى ئالەشىرد و ھەروھە ئاۋچەكانى باشوورى باتوم ھەلگىرت ، بەلام نەيتوانى وا لە روسيا بگات

¹²⁵ بەرگەى يەكەمى پەيماننامەى بەرگىرى نەلەت : " نەگەر روسيا (باتوم و قارس و نەردەھان) يان ھەر يەكىيان لەدەست خۇيدا بەپىلەتەرە . ياخود لە ئايندەدا لەلەين ئەرۇ نەولەتەرە ھەر ھەولنىك بۇ دەست بەسەرداگرەنى ھەربەشكى دىكەى ناسيا كە لە قەلەمپەوى سولتانى خاۋەن شەكۇدايەت و بەر شىۋەيەى كە لە پەيماننامەى ئاشتىيدا ديارىكرارە و چەسپاۋە . نەرا ئىنگلەترا پەيمان دەدات بچىتە پال سولتانى شەكۇدار بۇنەوى بەفەزى چەك بەرگىرى لىبكات بەرامبەر بۈە ئىمپىراتورى سولتانى شەكۇمەند پەيمان بە ئىنگلەترا دەدات كە نەر چاڭسازىيانە نەنجام بەدات كە دواتر ھەردوۋلا لەسەرى رىزەكەمەن ھەروھە ئىمپىراتورى سولتانى شەكۇمەند نەوى پەسەند دەكات كە ئىنگلەترا دۈورگەى قوبرس بەرگىرت و بەرپەوى بەرەت . " بولەن : Hertslet, 4:2722-23.

دەست لە باتوم ، ئەرەهان و قارس ھەلگیرت . پنیوست ناکات بگوترت ، کە سولتان چەندە بەم کارە بێیو بوو . لەراستییدا شکستی بەریتانیا لە ناچارکردنی روسیا بۆ دەستھەلگیرتن لەو سن ناوچە ناوبراوە ، بېوا و متمانەى سولتانى بە توانای مەزنى بەریتانیا لەقاند یاخود بەخواستەى کە بەریتانییەکان خستبوویانە نەستۆی خۆیان .

لەوانەى بەھۆى ئەھوى کە بەریتانیا بەلێنەکەى خۆى تابیەت بە رێکەوتنەکە جێبەجێنەکرد سولتانیش ھەستى بەھە کردبێت کە ئەویش ھىچ بەشێکى تابیەت بە بەریتانیای لەو رێکەوتنەدا لە نەستۆ ئەماوە . دەزانن کە سێر ھینرى ئۇستى لایاردى بەلێۆزى بەریتانى لە دەروازەى بالا فەرمانى لە وەزارەتەکەى ئەھمەدى وڵاتەکیەھە پێدراو بوو کە توانای زۆرى خۆى بەکاربھێنێت بۆئەھوى وا لە سولتان بکات گۆی بە لەمەستچوونى باتوم دەدات .^{١٢٦} ھەروەھا دەزانن کە سولتان لەناکاوە ئەرەمانەى راگرت کە رێگە بە داگیرکردنى قوبرس دەدات لەلایەن بەریتانییەکانەھە . سولتان پێش ئەھوى ھەر رازیبوونێکى خۆى پێشان بدات ، ھەولێ دا لەکاتى مۆرکردنى رێکەوتنامەکەدا مەرجێکى تێخەزینیى کە بریتیبوو لەھوى سەبارەت بە ئەنجامدانى ھەر چاکسازییەک لە قەلمەھوى ئاسیایى ئیمپراتۆرییەکەیدا ماى سولتانى خۆى پارێزراو بێت .^{١٢٧} لایارد تا ماوەیەکى زۆر تێنەپەڕى نەیتوانى ئەو بەلگەنامانەى رێکەوتنامەکە بێ زینەکردنى ئەو مەرجە زینەکراوە بە مۆرکردن بگەیەنێت .

کەمبۆونەھوى توانا و دەسلەلاتى بەریتانیا لەتورکیا بەدەوام بوو ، لەکۆتایى ١٨٧٩دا ھىشتا سالێکى بەسەر جەنگەکەى روسیى-تورکیى دا تێنەپەڕاندبوو ، سولتان وازى لە ھەموو شێوەکانى راویژکردن بە بەریتانییەکان ھىنا .^{١٢٨} ئەو گۆرانیى ھۆکارى خۆى ھەبوو . جەنگى روسى -تورکیى ھەستێکى قوولى رۆکینیى دژ بە بیانییەکان و زەلھێزەکان بەتایبەتییى بەریتانیا ھىناپەنارا . چونکە ئەو دەولەتە سیاسەتەى خۆى لەماوەى ئەو دووسالەى دواییدا بە شێوەیەک دەبەردەپێش کە جگە لە گومان و بێھەواییى تورک نەبێت رۆیىکى دیکەى نەبوو . دەروازەى بالا بەھۆى ناداریى مەبەست و پانەنرى

¹²⁶ دەسلەلات و توانای لایارد ئەوەندە فرە بوو کە (روینى) بەلێۆزى ئەھمانى لەکاتى خۆیدا بە جیگرى سولتان ناوی بردووە .
Medlicott, William Newton. The Congress of Berlin and After, 114.

¹²⁷ Ibid.

¹²⁸ Ibid., 295.

بەرىتانیایە متەئەى بەى دەولەتە ئەمابوو . بەرىتانیایە ئەیتوانى بەرگرىى لە بەرژمەودىيەكانى تورك بكات وەك ئەوى كە لە پەيمانى بەرگریدا بەئىنى پىداوو . ئەمەش بووئەوى وروژاندنى هیندىك بازەنى توركىی دەسلەتدار ، ئەوانەى بەرىتانیایان بەو تەوانبار دەكرد كە تەنیا بەمەبەستى دەستبەسەرداگرتنى قوبرس ئەو پەيمانى مۆر كەردوو .

سەربارى ئەمەش ، فرەپەرۆشى بەرىتانیای بۆ جەختكەردنەو لەسەر يەكپارچەى و بەردەوامى ئىمپەراتۆرى عوسمانى و هەولى بەردەوامى بۆ بەدیهتانی ئەو ئامانجە بووئەوى وروژاندنى گومان و بىزارى سولتان و پیاوەكانى . ئەم گومانە بى بنەما ئەبوو ، لەكاتىكدا بەرىتانیيەكان بۆ يەكپارچەى دەولەتى عوسمانى تىنەمكۆشان ، كەچى لە هەولى ئەویدابوون ئەو دەولەتە بختە سایەى پاراستنى خۆیانەو .¹²⁹ (لۆرد سانسبۆرى) كە پلانكى بەرفراوانى لەپىناو ئاسایش و بوژنەوى تورکیا لەبەردەستدابوو ،¹³⁰ ویستی رەزامەندى سولتان بەدەستبىنیت " لەكاتىكدا ترس لە رۆسیا هینشتا بەسەردا (لای سولتان) زāl بوو ."¹³¹ ئەو دەیزانى كە كات فاكترى گرنە لەو پرسەدا ، لەو بپوایەو كە سولتان بۆخۆ كەسكى بەگومانە و تارادەيكى زۆر دەكرتە ژۆر كارىگرى دەورەبەرە گەندەل و بەرتیلخۆرەكەىو ، هەریو بەگونجیت ئەوكاتەى تەوانای هەبیت ئامادەنەبیت رەزامەندى خۆی دەربىت . لە ئامەيەكدا كە سانسبۆرى بۆ سىز هینى لایاردى نووسىو : " هەر تەوانایەكەمان بۆ پىداگرى لەسەرى ،

¹²⁹ See McCoan, James Carlile, Our New Protectorate.

¹³⁰ پلانەكەى سانسبۆرى لەسەر سى بنەما پىنكەتەو : بەرەيكى سەربازى پتەو لە ئەوروپا . سۆگەرى سەربازى ئىنگلیزى-ئەمەسایى بۆ قەلمەرەوى سولتان ئەنجامدانى چاگسازى ئیوخۆى بە ئامانجى پترکردنى چالاكیى و بوژنەوى ئىمپەراتۆریيەكە . لەسۆنگەى ئەمەشەو قەرمان بەلایارد درا هەولى ئەو بەدات پەيمانى فەرمىی لە سولتانەو بەدەستبىنیت سەبارەت بە ۱- دروستكردنى هینىكى پزلیس لە ولایەتە ئاسیایەكەدا . ب- دامەزاندنى داداگەيكى ئامەندى لە ژمارەيك شارە بايەخدارە ئاسیایەكە كە دەسلەلانى بۆ داداگای خوارووتر بكشیت بە شێوێك كە لە هەریكەياندا لانی كەم پیاونكى یاسایى ئەوروپى هەبیت . لە روى زانستیشەو بەتوانا و دروستكار بىت . لە هەر ج - شیاەتێك باجگەرەكان دابەزىنیت و ئەركى باجكۆردنەو یان بختە نەستۆ . هەروەها باجى دەيك لەسەر بەروومى كشتوكاڤى لایریت . بپوانە : Medlicott, 293.

¹³¹ Ibid, 292.

به تئپەرىنى ھەر مانگىك كەم دەكاتمە. ^{۱۳۲}

بەرىتانىيەكان بىركىيان بەۋەكرد كە دەسلەتلى رەھاي سولتان كە لەلەين تاقىمىكى دەۋرۈبەرىيەۋە يارىسى پىندەكرىت دەمىتە رىنگىرى ھەر ھەلىك بۇ چاكسازى ، لە ھەلىكىشىياندا بۇ لابرندى ئەۋ لەمپەرە گومانى سولتان و ئەۋ تاقمەيان لەخۇيان وروژاند . لە وقارىكدا كە لەرۇژنامەي (Phare du Bosphor) بلاۋكرامەرە ھۆكۈمەتى بەرىتانىيە بە ھەلى لىسەندەنەۋى ماقى سەرۋەرىي سولتان بەسەر ئاسىيى بچوۋكدا تاۋانباركرابوۋ . شاينى سەرنجە ھەر لەۋ كاتەدا ئەۋ گوتارە لە چەندىن رۇژنامەي تۈركىيىدا بلاۋكرامەرە . ^{۱۳۳}

توس و دلەۋەكىي سولتان لەمەر چارەنۋوسى ھەرىمەكانى رۇژھەلات يىنەما نەبوۋ . ئەۋ پەرەسەندەنەۋى بەۋەۋايىيە كە لە بۇسنىيا ، رۇمىللى و ھەرۋەھا مىسردا روۋيانداۋو ، كە زەلەزەمەكان تىيىدا كارگىزىيان گرتبۈۋە ئىستۇ و بەناۋ دانىيان بە سەرۋەرىي سولتاندا نابوۋ ، ئەۋەش بىتۈۋانايى ئەۋى لە چەسپاندىنى دەسلەتلىكى كارىگەر بەسەر ئەۋ ناۋچانەدا پىشانەدا . ^{۱۳۴} ھۆكارىكى دىكەي پەرەگرتى بىزارى تۈركان دىۋى ئىنگلەترا ، ئەۋە بوۋ كە ئەۋەى دۋايى ئامانە نەبوۋ ھاۋكارىي دارايى بداتە تۈركيا . تۈركيا لەلەيەكەرە وانەھاتە پىش چاۋ كە خوازىارىيەت بە ھەر نرەخىك بىت ئەۋ قەرزەي دەستكەمىت . بەلام داۋاي چەندبارەي سولتان بۇ قەرز لەلەين بەرىتانىياۋە ۋەلام نەدرامەرە ، ئەۋ راستىيەي بە تۈندىي ھۆكۈمەتى عوسمانىي تۈپە كىرد . دەگۈرتىت سولتان بۇخۇي گوتۈۋەتتى: "با ھۆكۈمەتى خاۋەنشكۇي بەرىتانىي يارمەتتىمان بدات و پارەمان بۇ پەيدا بكات ، ئەۋسا مەن بەلەن دەمە كە ئەۋ چاكسازىيەنەۋى داۋاكران و ھى دىكەش جىبەجى دەكرىت . ^{۱۳۵} لەۋەش تىپەراند و گوتى كە لە بارىكى وادا كەسايەتتىيەكى ئىنگلىز دەكات بە ھەزىرى دارايى . ^{۱۳۶} ئەم رەتكرەنەرە بەردەۋامە كە سولتانى داخدار كىرد ، ئەۋەش وا دەكات تىگەيشتنى ئاكارى دەروازەي بالا كارىكى ئىستەم نەمىت .

¹³² Ibid.

¹³³ Ibid.,293.

¹³⁴ Ibid.,295.

¹³⁵ Ibid.,302.

¹³⁶ Ibid.,306.

پنڊمچنت رمٽکردنەوی بەرمەوامی بەریتانیا بۆ قەرزدان وێزای چەندبارەکردنەوی خواستی پینکھاتن لەلایەن تورکیاوە ھۆکاری ئەو حالەتی تەنگەژە و قەیرانەییەت کە بەسەر باری دارایی تورکیادا ھاتبوو و ھەروەھا ترسی بەریتانیا لە داڕمانی یەکپارچەیی ئیمپراتۆریی عوسمانیی بوو ، وێزای بیعتمانەیی بەریتانیا بە راستگۆیی تورکیا سەبارەت بە جێبەجێکردنی بەئینەکانی .

بەم چەشنە ، تورکیا کە ھەر لەسەر تاوێ دژی چاکسازییەکانی پەیماننامەکی بەرلین بوو ، بە تێکچوونی پەیمانییەکانی لەگەڵ ئینگلتەرادا پتر ناخەزی خۆی لەھەمبەر پێشاندا.¹²⁷ ناخەزی پەرسەندووی حکومەتی عوسمانیی سەبارەت بە چاکسازییەکان لەو ھەلۆستە ی نەرمە ی تۆرک سەبارەت بە جۆلانەمۆکی شێخ عوبەیدوللا بەرپرسیارە . چالاکییەکانی شێخ ھەروەک کریمیان ناماژە ی پێداو ، راژە ی بە پاشەکشە ی چاکسازییەکان کرد و سەرنجی گشتی لە کێشە ی نەرمەنەو بەرمو کێشە ی کورد راکێشا . لەموش زیاتر ، لە دیدی تورکانەو ، داگیرکارییەکی شێخ بۆ ئێران نەک ھەر تەنیا ئەو چالاکییە سەرکەوتوو دژە چاکسازییانە ی خۆی بوژاندەو ، بەڵکو ئەگەری راکێشانی ناوچە کوردنشینەکانی ئێرانیشی بۆ ژێر سایە ی خۆی برەوپێدا .

¹²⁷ Ibid., 291.

به‌شی پینجه‌م : کاریگه‌ریی شۆرشى تورکه لاومکان له‌سه‌ر نه‌ته‌وايه‌تیی کوردیی

کۆمه‌له‌ی (نیته‌اد و ته‌رمقیی/یه‌کیتی و پێشکه‌وتن) و شۆرشى تورکه لاومکان

هیچ گه‌فتوگۆیه‌کی له‌بار سه‌باره‌ت به‌ میژووی سیاسیی کورد یاخود هه‌ر بابیه‌تیکى میژووی سیاسیی ره‌گه‌زمه‌کانى دیکه‌ی نیه‌مپراتۆریی عوسمانیی گونجاو نیه‌ . گه‌ر بێتو ناماژه‌یه‌ك به‌ شۆرشى تورکه لاومکانى سالى ۱۹۰۸ نه‌کریت . له‌و شۆرشه‌ی کاریگه‌ریی قوولێ کره‌ سه‌ر چاره‌نووسی له‌و گه‌ل و ولاته‌نهی نیه‌مپراتۆریی عوسمانییان پێکه‌مه‌نا .

شۆرشه‌که‌ ، به‌ره‌مه‌ی خه‌باتی چه‌ندین سال^۱ چالاکیی نه‌ینیی بوو که له‌ایه‌ن کۆمه‌تیه‌ی یه‌کیتی و پێشکه‌وتنه‌وه (ک.ی.پ) له‌ناوه‌وه و نه‌رموه‌ی تورکیادا به‌رپۆه ده‌چوو .^۲ له‌یه‌نگه‌رانى (ک.ی.پ) پیاوانێک بوون له‌ رووی ره‌گه‌زیی نه‌ته‌وه‌یه‌وه جیاواز و زۆر جاریش خولیا و نوێندیکى دژ به‌یه‌کیان هه‌بوو .^۳ له‌وانه‌ی وێرای جیاوازییان ، به‌لام له‌ به‌واری سه‌رسامییان به‌ ده‌ستووری رۆژئاوایی و هه‌روه‌ها تاحه‌زیی تونده‌یان له‌ ناست سولتان-خه‌لیفه‌ عبده‌ولعه‌میدى دووه‌مدا ، یه‌که‌گرتوو بوون . رابه‌رانى له‌م

^۱ (ک.ی.پ) له‌ سالى ۱۸۸۹دا له‌ نه‌سته‌مه‌یوول له‌ایه‌ن ئیبراهیم ته‌مۆ ، عبده‌وللا جه‌مزه‌ت ، ئیسه‌حاق سه‌کوتی هه‌روه‌ها محمد ره‌شه‌ید دامه‌زرێنا . یه‌که‌مین گۆڕانه‌وه‌ی بایه‌خدار سه‌باره‌ت به‌ میژووی به‌رایى تورکه‌لاومکان له‌ایه‌ن (پاول فیسه‌چ)ه‌وه‌ پێشکه‌ش کراوه . شه‌ری واده‌ره‌مه‌کۆیت که‌ مه‌تانه‌ی ته‌راویانی به‌ده‌سته‌ئێناه‌وه . شایه‌مى سه‌رنجه . پاول له‌ گاتی وتووێژکردن له‌مه‌ر دامه‌زاندنى (ک.ی.پ) . ناماژه‌ی به‌ ته‌مۆ و جه‌مزه‌ت داوه . که‌ نه‌وه‌مه‌ له‌ نه‌روپا بوون . هه‌روه‌ها ناماژه‌ش به‌ سه‌کوتی داوه‌ که‌ شه‌رکات مه‌ردبوو . به‌لام ناوی ره‌شه‌یدی نه‌مه‌ئێناه‌وه که‌ نه‌وه‌مه‌ له‌ نیوخۆی تورکیا ده‌ژیا

Yusuf Hikmet Bayur , Turk Inkilabi Tarihi, Turk Tarikh Kurumu Yayinlarından, Istanbul, 1940 , 1:66; Fesch,Paul. Constantinople aux derniers jours d Abdul-Hamid . Paris , 1907, 369.

^۲ نه‌م ناگۆکییه‌نهی له‌ سالى ۱۹۰۲ کۆنگره‌ی تورکه‌ لیبه‌راکه‌کانی له‌ پارێس تێکه‌دا چه‌ند بێوکه‌یه‌کی سه‌باره‌ت به‌و ناگۆکییه‌نهی که‌ له‌نیوان ره‌گه‌زه‌ جیاوازه‌کاندا هه‌بوون خسته‌ به‌رده‌ست Ramsaur.661f

رئىخسراۋە كە بەھۇزى سىتەم و راۋەدونانى ھەمىدىيە ھەلاتىيۇنە ئىسراۋىيا ، لەۋى كىتوبۇنە بىر كارىگىرى ھىزى رامىيارى و كۆمەلەيتى رۇئاۋىي . بەتايىت كارىگىرى ھىزى دادىپەرۋەرى و سىرىستى شۇپشى فىرەنسا ، بىنەماكانى نەمەلەيتى و رىئالەزىيان بىسەرۋە بوو .^۳ (ك.ي.پ) . ۋەك رىخسراۋىكى پىلانگىر . كارىگىرى چىند دەستە و تاقىمىكى نەينى ئىسراۋىي بىسەرۋە بوو ، لەۋانە : كارىۋانارەيىسەكان . رىخسراۋى شۇپشىگىرى نىۋنەتەۋەيى مەكەنۇنى . ھىرۋەھا فىرەمىسۇنەكان .^۴

كوردان ، يان كەسانىك كە لە بىنەچەۋە كوردىۋون ھەر لە سەرەتاي دامەزاندنى كۆمەلەكەۋە رۇنىكى بەرچاۋيان تىيدا ھىبوو . دوو كەس لە چۈار ئەندامە دامەزىنەركەي (ك.ي.پ) كە ئىسحاق سىكوتى^۵ و ەبىدوللا جەۋەتەن^۶ ، كورد بوون . ئىزە بەدۋاۋە ، ژمارەيمكى دىكەي ناسراۋانى كورد بە جۈلەنەۋەكەۋە پەيۋەست بوون و بە گىرمى تىكەلۋى چالاكىيەكان بوون . لەسالى ۱۸۹۵ دا ، ژمارەيمكە لە تۈركە لاۋەكان گىران و دوورخانىۋە . يەك لەۋانە سىكوتى بوو ، كە رەۋانەي رۇس كرا . ھىرۋەھا جەۋەتەش بۇ تەراپلوس دوورخانىۋە^۷ . كوردىكى دىكە ، كە شىخ ەبىدولقادى نەھرى كۆپى شىخ ەۋبەيدوللا بوو ، نامرازى پىلانگى شىكستخواردۋى (ك.ي.پ) بوو كە لە سالى ۱۸۹۶ دا بۇ روۋخاندنى تەختى سولتان ەبىدولھەمىدى دوۋم لەئارادا بوو

^۳ نەم رەگىزانە لە بىر كوردنەۋى تۈركە لاۋەكاندا لەلايەن (رامسۇر) ۋە ۋەتوۋىڭى لىكرۋە

^۴ بۇ ۋەتوۋىلەمەي كارىگىرى كارىۋانارى ، IMRO . ھىرۋەھا فىرەمىسۇنەكان بېۋانە ھەمان سىراۋە

^۵ ئىسحاق سىكوتى (۱۸۶۸-۱۹۰۲) پزىشك و سىرگىردى رامىيارى بوو . ئىك كاتىك خۇنىدكارى كۆلچى پزىشكى سىراۋىي بوو پەيۋەندىي بە (ك.ي.پ) ۋەك كورد .

Ibrahim Alaettin Govasa, Turk Mashurlari Ansiklopedisi . Istanbul:Yedigun Nesriya, 192.

^۶ ەبىدوللا جەۋەتە . پزىشك . شامىر . نامەنۋوس و چالاكى رامىيارى . يەكەنە لە ئۈۋسەرە پزىشكدار و بەرھەمدارمەكانى تۈركىي ھاۋچىرخ . لە سالى ۱۸۹۶ لە ەرمەگىر لە بىنەمالەيمكى كورد لەدايك بوۋە . بۇ كۆلچىنەۋەيمكى بىلگەنامەيى دەۋلەمەند لەمەي جەۋەتە بېۋانە:

K . Sussheim, " Abd Allah Djewdet," Encyclopaedia of Islam, vol. 9: Supplement, 55-60.

^۷ Ramsaur, 26.

• ناوبراو بۆ مەككە دورخرایمە .^۸

هەمان کات ، چەندین کوردی دیکە سەبارەت بە بەشدارییکردنیان لە (ك.ی.پ) دا بەردەوام بوون ، عەبدولرەحمان بەدرخان و حیکمەت بابان کە ئەندامی دوو بنەماڵەی ناوێکە کوردبوون ،^۹ هەردووکیان لەو کۆنگرەیدا بەشداریبوون کە تورکە لاوە ئازادیخوازەکان لە ساڵی ۱۹۰۲ دا لە پارێس بەستیان . پاش شۆرش ، ژمارەیەک لە ئەندامانی کوردی (ك.ی.پ) توانیان پۆستی زۆر گەرم بە دەستبێنن . لەنێو ئەوانەدا ئیسماعیل حەقی بابان^{۱۰} هەبوو کە کرایە وەزیری فێرکردنی گشتیی ، هەروەها سولەیمان نەزیف^{۱۱} کە بووە والی بەغدا . ئەوێ پێشتریان بەتایبەت ، هەوانی ئەوێ لێدەگێڕنەو کە لەنێو ئەنجومەنی تورکەلاوەکاندا بالادەستیی و کاریگەرییەکی بەرچاوی هەبوو .

ئەوێ شۆرشێ تورکەلاوەکانی خێراترکرد ، رێکەوتنامەی ئەنگلۆ-روسیی بوو کە لە ژوونی ۱۹۰۸ و لە شاری ریفال(تالین) ی بەلتیکی و لە نیوان شا ئیدواردی حەوتەم و نیکۆلای دوویمی سزازی روسیادا بەسترا . هەردوو فەرمانبەرە ، وەک دەگوترێت ، گەشتبوونە تیگەشتنێکی هەمەلایەنە لەمێر تورکیا و هەروەها بەرنامەی بەرفراوانیان لەمێر بارگارانن چاکسازی و وێبای پارچەکردن و لێکەلمێشاندنەوێ نەمپراتۆریی عوسمانیی هەبوو .^{۱۲} ئەم هەواڵە ئەندامانی (ك.ی.پ)ی تووشی

^۸ Fesch .334;also Ramsaur.33.

بەگوێزەری راسەر شیخ عەبدولقادر لەگەڵ بیست ئەندامی بنەماڵەکیدان دور خرابوونەو .

^۹ بۆ بێینی ئیست ناوی ئەوانە لە کۆنگرەێ تورکە لاوەکاندا نامەبووون : Fesch .365fn.1

^{۱۰} ئیسماعیل حەقی بابان ئەندامی مەجلیسی مەبھوسانی بەغدا پەیمەندیی نژیکی بە تەئینی زامانانی (ك.ی.پ)بوو

هەبوو . Mandelstam ,Andre. Les sort de l Empire Ottoman, 1917,24,37.

^{۱۱} سلیمان نەزیف ، سیاسەتکار . کارگێڕ و رۆژنامەنووسێکی ناسراو بوو . هەرچەندە خوێنی کورد لە شانەمارەکانیدا دەجۆڵ بەلام تەمەزێکی لێگەرمی تورکاندن بوو . ئەو وەک والی موسل رازەێ کرد و پاشتریش بوو و والی بەغداد . دەرلوجی . امارە بەدینان . ۹۸ . جیاوک . ماسا بازان المظلومة . ۵۶ .

Longrigg, Iraq (1900-1950).50;Mandelstam,277.

^{۱۲} Marriott . J.A.R, " The Eastern Question , " 431; Miller . William . The Ottoman Empire and its Successors. 1934. 474.

سەر سوڭمان كرد ، ھەريۆھە پرارىياندا خيزا بكمونەخۇ . لە ھەولنكى بېھودە بۇ رېگرتن لە جېبەجېكردىن نەم رېكەوتنامەيە ، لە رېنگاي كودەتايەكى لەناكاوى نەفسەرانى سەربازى تۈركەلاوكان سولتان ناچاركارا دەستورى سانى ۱۸۷۶ ھەك ھىمايەك بۇ دەستكردن بە چاكسانىيەكى بەرفراوان و ھەمەلايەنە بگەرنىتەمە . نەوان لە نەتجەمانى نەو كارەدا دەيانويست ئارمىزو و تواناي تۈرك سەبارت بە رېكخستەنەوى ئىومائى خۇي لە رېنگاي دەستپېكردىن چاكسانىيەكى خۇويستەمە لە پېش چاوى جېھان دابنېن و دەستپەردانى ھەركىي ھەك كارنكى ئاپنويست پېشانىدەن .^{۱۲}

لە سەراسەرى ئىمپەراتورىيەكەدا بە شادمانىي و گەشەبىيەمە پېشوازي لە شۆپشەكە كرا ، لەسايەى (ك.ى.پ) دا ، تۈرك ، ئەلبانىي ، ەرمەب ، نەرمەنىي ، ھەروەھا كورد ، پەيمانىيان بە خۇدا ئاكۇكىيەكانى پېشويان لەيىبەكەن و بۇ چاكەى گشتىي و سەرفرازى نىشتەمانەكان بە دەولەتى عوسمانىيە تېككۈشەن . لە كۇتاييدا وادەھاتە پېش چا و كە تۈركيا لەسەرەلىۋارى قۇناغىكى نوئى برايتىي و ھاويستەگىيەدايە . بەلام نەم خەونە نەھاتەدى ، ھەرزو پاش نەوئى تەمومۇزى بەرايى شۆپشەكە ھەوييەمە ، كە ھىزەكانى دژبە تۈركەلاوكان ، چ لە نىوخۇي و لات و چ لە ھەروە لەكاردابوون . لە ۵ى نۆكتۆبەرى ۱۹۰۸ دا ، بە ھاندانى رووسكان ، بولگارىيا سەربەخۇي خۇي راگەياند . دوو رۇژ پاشتر ، ئىمپەراتۇرى نەمسا-مەجەر بە ھەرمىي بۇسەنە و ھەرسكى خستە سەرخۇي .^{۱۳} ھەلۋىستى ئىنگلىتەرا و ئەلمانىا ھەرزوون نەبوو ، بەلام ئىنگلىتەرا ھاوپەيمانى رووسيا و ئەلمانىاش ھاوپەيمانى نەمسا بوو .

لەنىوخۇي و لاتىشدا ، لەگەن خورتبەونى گيانى بەرھەلستكارىي ، ئارمەزايەتىي و زەموھوپ بائى شوومى بەسەر رووداۋەكاندا كېشە . دەستەي كۇنەخوازەن ، كە زۆرەيان لە رەگەزە سەرسەختەكانى ۋەفادارى سولتان پېكەمەھاتەن ، كەتوبەونە خۇنامەنكردن و بۇ بەدەستەمە گەرتنى دەسەلات چاۋەرنى ھەرفەتى گونجاۋ بوون . ئازادىيەخوازەن سەبارت بە رۇنى تۈركەلاوكان بېھىۋا بوون و بە بېزارىيەمە لە ئاكارى خۇسەپىنەنەنەنى نوئىيان ھەروانى . رەگەزە نەتەوايەتتە جۇراۋجۇرەكان بەگەرمىي داۋاي

¹¹ Ibid., 62-63; Marriott, J.A.R., The Eastern Question.431;Danismendm355-65.

¹⁴ بۇ زىاتەر لەمەر راگەياندنى سەربەخۇيى لەلايەن بولگارىاۋە لە ۵ى نۆكتۆبەرى ۱۹۰۸ و لەكەندنى بۇسەنە و ھەرسكى بە نەمسا-مەجەرە پروانە: Miller.478.

نازادیی و سهره‌خوئییه‌کی نیوخوئی زنده‌ترین دمکرد .

توندوتیژیوونی چالاکیه نمتوایه‌تییه‌کان له‌ماوه‌ی نو مانگه پرکیشانه‌ی راسته‌خو پاش شوپشه‌که هاتن . کیشه و روپه‌پوونه‌یه‌کی مه‌ترسیداری خسته‌بهره‌م دهسه‌لاتدارانی (ک.ی.پ) و ههرشه‌یه‌کی مه‌نیشی بۆ یه‌گرتوویی نیمه‌پراتورییه‌که لیکه‌وتمه . نو گیانه جیاخوازییه ریشه‌ی له زۆریه‌ی جولانه‌وه نه‌توهریه‌یه‌کاندا هه‌بوو . سه‌رچاوه‌ی دله‌پاوکییه‌کی مه‌زنی تورکه‌لاومکان بوو . له‌وان له‌وه ده‌ترسان که نه‌م جولانه‌وانه . نه‌گه‌ر رینگه‌ی لینه‌گیریت ، زوو یا دره‌نگ ده‌بیته‌مه‌وی له‌مه‌ستچوونی نو هه‌رمانه‌ی به‌شیوه‌یه‌کی ناسایی به‌دادادیت ، جا چ به‌شیوه‌ی جیا‌بوونه‌مه‌بیته‌ی یاخود له‌رینگه‌ی به‌ستنه‌وه و گرتدانیان بیته‌ به‌خاکی ده‌وله‌تانی ده‌وریه‌رموه . نه‌رموونی تانی رابردوو نمونه‌یه‌کی ناشکرابوو . له‌مه‌ستچوونی بولگاریا و هه‌رسک زۆری به‌سه‌ردا تینه‌په‌ریبوو له‌یه‌رچه‌تیه‌وه .

دژمه‌شوپشه‌که‌ی نه‌پرلی ۱۹۰۹ شته‌کانی هینایه‌ پێشه‌وه ، لایه‌نگرانی سولتان که خوازیاری قۆزتنه‌وه‌ی ده‌رفه‌تیک بوون تییدا ده‌سه‌لات به‌گرنه‌وه‌ده‌ست ، له‌ نه‌سته‌مه‌بول راپه‌رین و توانیان نه‌ندامیکی زۆری (ک.ی.پ) له‌شاره‌که‌دا له‌ناو‌به‌رن . کاتیک سولتان نه‌یتوانی تاوان‌بارن سه‌زابدات ، یه‌که‌یه‌کی سوپای تورک که له‌ مه‌که‌دۆنیا جیگیره‌بوو ، به‌سه‌رکردایه‌تییه‌ی مه‌حموود شه‌وکه‌ت پاشا به‌رمو نه‌سته‌مه‌بول کشا و یاخی‌بوونه‌که‌ی تیکشکاند ، هه‌روه‌ها سولتانی له‌سه‌رته‌خت هینایه‌خوار^{۱۵} .

دوای خاموشکردنی بزوتنه‌وه‌ دژمه‌شوپشه‌که ، تورکه‌لاومکان به‌ریاریاندا تیکه‌پای به‌ره‌هه‌سه‌نگاران سه‌رکوته‌که‌ن . لێره‌به‌ه‌وا ، هه‌موو نه‌وانه‌ی له‌گه‌لیاندا نا‌کو‌کبوون بێ‌ده‌نگران یا له‌نیویران . کۆنه‌خوازمکان ، لیه‌راله‌کان ، هه‌روه‌ها به‌ تابه‌تیش نه‌توهره‌خوازمکان . هه‌موویان هه‌ستیان به‌ ده‌ستی قورسی (ک.ی.پ) کرد . تورکه‌لاومکان شانه‌شانی تیکشکاندنی ره‌گه‌زه‌ به‌ره‌هه‌سه‌نگارمکان ، به‌رنامه‌که‌ی خو‌یان که بریتیبوو له‌ به‌ه‌زۆر تورک‌اندن و هه‌روه‌ها سیسته‌میکی کارگیریی ناوه‌ندگه‌راییی توند و کارا

¹⁵ Ibid., 480-81.

دهستينکرد .

بەرمەش مانگی هەنگوینی کورتخایەنی تورکەلاوکان لەگەڵ نەتەوخوازە ناتورکەکانی ئەوڵەتی عوسمانییدا کۆتاییهات . هەموو ئەو یانە و رێکخراوانەیی بەو دواییه دامەزراوون ، داخران . رۆژنامەکان قەدەغەکران ، هەروەها چالاکییه نەتەوایەتییهکان بەگشتییە لەسایە سزای توندوتیژەوه رێگەیان لێگیرا . نەم کار و هەنگاوه سەرکوتکرانەیه تەنها توانی هێمنییەکی رووکەش بپێنێتەدی . جولانەوه نەتەوایەتییه جۆراوجۆرەکان کەوتنە تێکۆشانی ژێرزەمینیی ، بەلام وادەرکەوت ، سەرکوتکردن تەنها بوویتە هۆی بەهێزکردنی خواست و ویستی ئەو جولانەوانە تا دژی هەژموونی تورک بەرگری بکەن .

دەرکەوتنی رێکخراوه رامیارییه کوردییەکان

شۆڕشی سالی ۱۹۰۸ هەژنانیکی رامیاریی قوولی لەنیوگەلانی عوسمانییدا پێکھێنا . نەتەوایەتییه جۆرەجۆرەکان ، ئەوانەیی دەمێک بوو دامەزراوونەوه یان بێدەنگبوون ، بەشینۆمیەکی کتوپر رابوون و بوونە شتیکی بەرچاو . هەر لەو ساڵدا بوو کە یەکەمین یانە یا رێکخراوی رامیاری کورد بە ناوی (کردستان تعالی و ترقی جمعیت/کۆمەڵەی گەشە و پێشکەوتنی کوردستان) کە بە کۆمەڵەی نیشتمانیی کوردیش دەناسرا ، لە ئەستەمبول دامەزرا ، دامەزراوەکانی بریتیبوون لە : میر ئەمین عالی بەدرخان ، ژێنەرالی محەممەد شەریف پاشا ، شیخ عبدولقادی نەهری (کۆپی شیخ عوبەدوللا) ، هەروەها داماد مارشال زولکفل پاشا .^{۱۶}

کۆمەڵەی نیشتمانیی کورد ، هەروەک (ئێلفینیستۆن) دەلیت ، پشتگیری لە

¹⁶ Chirguh, La question kurde, 19; Basile Nikitine, "Kurdes,"

شیرکوه . القضية الكردية . ۵۱ . زکي . خلاصة تاريخ الكرد ۲۴۹-۵۰ . هەرچەنە هەموو سەرچاوه بیانیهکان لەسەر ئەو کۆن کە کۆمەڵەی تەعالی کورد یەکەمین رێکخراوی رامیاری کوردی بێت . بەلام محەممەد علی عەونی لە پەرۆیزی ژمارە ۲۴۰ی ھەرگیزانی کتێبەکە محەممەد ئەمین زەکیدا بۆ عەرەبی دەلیت کە (جمعیته عەز می قەوی کورد) دەگونجێت یەکەم دانە بێت .

(ك.ی.پ) دكرد له بمرامير زمانكردنې كاركرنيدا .¹⁷ توركه لومكان له سونگهې نه موه كه بې جياوازي كوتېوونه سر كوتكردنې جولانموه نه تويه تيبه جوراوجورم كان ، پيشانياندا كه پشتيان له بهلنه كانې پيشوويان كړدوه .نهمين عالي بمرخان و ژنېرال شريف پاشا ، سزاي مرگيان بمرردا درا و ناچار يوون له ولات هلبين .¹⁸ سورهيا بگ بمرخاني كورمگه مړهې نهمين عالي ، كه دواي شوېش گرابو موه يو نسته مبول و خريكي سرله نوې بلاو كړد نهموي روژنامه نه تويه تيبه كمي كورد (كوردستان) يو ، ناچار يو به ممان شيوه له دهموه بيه پمابم .¹⁹

همان كات ، رنكراو كسي كه لتوړي به ناوي (كرد نشر معارف جمعيت/كومه لې بلاو كړد نهموي زانيارسي كوردان) دامز ابو ، همروها خوښنگايه كي سرمتايي بو فيركردنې مندانې كوردې دانيشتووي نسته مبول ، له گرمكي (چمبېرلي تاش)ي شاركه كرابو موه . خوښنگاكه له ژر سر پر شتي عېدولرهمان بمرخاندا بو . توركه لومكان ، ومختايه كي بو جيبه جيكردنې سياسي ته كيان كه توركاندنې كوردان بو ، كه وتنه كار ، نهم رنكراوه و خوښنگاكه و همروها كومه لې نيشتماني كوردان له سالي ۱۹۰۹ دا داخست .²⁰

لسالي ۱۹۱۰ دا ، خوښكاره كورمكاني نسته مبول (هلبيا كرد جمعيت/كومه لې هيواي كورد) يان پنه پنا . رنكخرمكاني برتېيوون له : خه يالي له موكتي ، عومر و قادر له بنه ماله ي جميل پاشا زاده ي دياربكر ، فواد ته مو بگ له وان ، همروها زمي بگ له دياربكر ، رنكراوه كه تا هلبگرساندنې جگي يكه مي جيهاني ، له چالاكيه كانې خوي بمرموام بو ، دواي نهم ناچار كرا دهمست له كار وتيگوشاني خوي هلبگرت و چالاكيه كانيان هلبسيزن . هرچنده ، پاش جگ و سرله نوې لمركه توه و دهمستي به چالاكيي كړدوه تاو كوگرتنې نسته مبول له لايمن

¹⁷ W.G. Elphinston, "Kurds and the Kurds Question", 94.

¹⁸ Ibid.

¹⁹ وايښه جيت تلعت پاشا همرلي نهموي دابيت هاني سورهيا بگ بدات پيمومندي به (ك.ی.پ) هوه بكات بيه نهموي سر كوتووي بيه بروانه : Driver, "Kurdistan and The Kurds, 113.

²⁰ Chirguh, La question kurde, 19;

که مالیسته کانه وه . کۆمهلهی هێڤی بلۆکه روهیمکی به نیوی (روژی کورد) بلۆکه روه
 ١١ نوای ناگریهست سورهبیابگ بهدرخان کۆمیتهی سهربهخۆیی کوردی له قاهره
 دامهزراند . ١٢ بههمان شیوه ، پاش ناگریهستی مۆرۆس ، ژمارهیک له سههرکه دهکانی
 کورد جهمعیهتی تهعالی کورستانیان له نهسته مبول دامهزراند که به کۆمهلهی
 نهشتمانیی کورد ناسرابوو . نهم کۆمهلهیه که له لایهن شیخ عبیدولقادر نههریه وه
 سهروکایهتیی دهکرا ، ژمارهیک سههرکه دهی ناوداری دیکهی کوردی له خۆگرتهبوو وه:
 نهمین عالی ، موزاد ، خلیل رامی ، ههروهه کامهران بهدرخان ، حیکمهت ، حوسهین
 شوکری ، فوئاد ، مهحمود ، ههروهه عالی بابان ، نهکرم بگ جهمیل پاشازادهی
 دیاربهر ، نهمین زهکی بگ و مستهفا پاشای خهڵکی سلیمانی ، و ههروهه ژمارهیک
 بیوانی بهناوبانگی خهڵکی بهرسیم ، خهیریوت و مهلاتیا . ٢٣

²¹ Chirguh, *La question kurde* 19-20; Nikitine, *Les Kurdes*, 195;

²² Nikitine, *Les Kurdes*, 196.

²⁴ به‌گونه‌ی زمکی، به‌رخان و ژماره‌یک له لایه‌نگرانی له جهمعیته‌ی ته‌عالی کوردستان جیا‌یورنه‌تعه‌و بۆ نه‌وه‌ی رۆڤک‌خاوه‌یکی نوێ داسمه‌ن‌نێن. خلاصه‌ تاریخ الکورد، ۳۵۰

شىخ و نەتەوايەتتى كوردىي پاش شۆرشەكەي تۈركە لاۋەكان

چالاكىيە نەتەوايەتەكانى كورد لە سەراسەرى كوردستاندا بەشىۋەيەكى خىرا دەرەكەوت . ئەمۇ ھەرزو بېروايەنى بەشىۋەيەكى نەتەيى لە بىلۆكرەۋە نەتەوايەتەكاندا دەنوسرا ، لە قەسەي سەرزەرەكىي خەلەكدا باسى لىۋەدەكرا . ھەۋال و دەنگۇكان كە سەروشت و بىنەمايەكى رامبارىي و نەتەوايەتەييان ھەببۇ بابەتتى بايەخدارى گەفتوگۇي كۆر و دانىشتەكانى كورد بوون .

ئەركى بىلۆكرەنەمەي ھەرز و بېروايەكى قەدەغەكرا و ناۋاشنا لەنىۋە رەشەخەلەكانىكى نەخوئەدەۋاردا كە ھاسۇزىي و پەيۋەستەگىي نەتەوايەتەييان ناپوون و لىل بوو . كارىكى ھىند ئاسان نەبوو . گەرت و ئاستەنگەكان كاتىك لەناكا و دەرەكەوتن كە ئەمۇ كارانە روۋبەروۋى سەرمۇيەكى بەرچاۋ دەبوونەمە . ھىندىك لەۋانەي بىلۆكرەۋە نەتەوايەتەيە قەدەغەكراۋەكانىيان پىندەگەيشت بىۋەستان دەچوون دەيانخستە بەردەمى دەسەلاتداران تا ۋەفادارىي و دىلسۇزىي خۇيان بۇ حەكۋەتى عوسمانىي رايگەيەن .^{۲۶} پىۋىستە ئەمۇ ئاكارە ۋا لىكەنەدەيەمە كە بەشىۋەيەكى بەرپىلۇ بوۋە ياخود لە تىكپەرىي ھالەتەكاندا بۇ بەرۋەمەندىيەخۋازىي يا لەناكامى لاۋازىي ھەستى نىشتەنەپەرۋەرىي بوۋە . بىگومان ، ھىندىك لەنىۋە ئەمۇ كەسانەي بەمۇ كارە تاۋانباركراۋەبوون نەگۈنچىت بە ئاسانىي ۋايان لەقەلمەدەيىت كە چالاكىيەكانى كورد خىانەتەكىي ھاندراۋە راستەخۇ دىۋى دەسەلاتى شەرىي سۇلتان-خەلىفەيە ۋە ھەرومە ۋەلەتە ئىسلامىيەگەيە .

ھەرزى نەتەوايەتەيى دۋاجار رىگەي خۇي بەرمۇ تەكىكان تەيكرە و لەۋىي پىشتەگىرىيەكى بەھىزى شىخەكانى كوردى بۇخۇي بەدەستەيىنا . ئەمۇ پەرمەسەندەنەنە بايەخىكى مەزەنە لە لە مىژۋىي نەتەوايەتەيى كوردىيدا . لەبەر چەند ھۆمەك ، بايەخى تەكىكان ۋەك ناۋەندىك بۇ بىلۆكرەنەمەي ھەرزى نەتەوايەتەيى دەتۋانرەت بەنەستەم زىادەمەروۋىي تىدەبەكرەت . ھەزگەلەك كە لەم ناۋەندە چەرۋە دەرپەرەت لەنىۋە كورددا ھايەي پەسەندىي و پىشتەگىرىي بەرۋەران دەيىت ، چۈنكە مۇزى دەسەلاتىكى ئايىنىي فىركار و مەتەنەپىكرەۋى پىۋەيە كە شىخە . ھەرومە كەسايەتەيى و پەلەۋپايەي ئايىنىي

²⁶ دىۋەلجى . ۋەزىرە بەدىئەن ۹۴-۹۵

شىنخ تايىبەتەندىي پارىزىزىلويىكى رۇمىي لە دەستىۋەردان و بىزارکردنى دەسەلاتداران بە تەكى دەبەخشىت .

شىنخەكان كەۋەك چىنىك بەشىكى گىرنگىي دەستەبۇزى كۆمەلگاي كوردىيان پىكىدەھىنا . بە پىنچەۋەنى بەشى مەزنى دەستەبۇزى كوردى توركىنراۋى شارنشىنەۋە ، كەسانىكى نەتەۋايەتتى دىگەرم بۇون . ئەوان لە نىزىكەۋە بە جەماۋەرى كوردەۋە پەيوەستبۇون و خۇيان بە بەشىك ئەوان لەقەلمەدەدا و لىيان جىانەدەبۇونەرە . لەمەش زىاتر ، ئەوان لە روى ئاكار و يىرۇپراۋە خۇيان لە رىزى دەۋلەتە ئىسلامىيە سۈنەتتەكەدا دەيىنەۋە و دىنى ئەۋ دەۋلەتە سىڭىۋىلارە ھارچەرخە بۇون كە توركەلاۋەكان بۇيان وىنا دەكردن . بەمەش ئەوان فەرمانرەۋا نوۋىەكانى ئەستەمبۇليان سەلمەندەۋە ، ئەۋانەي يىرۇپرا و سىياسەتيان لەلايەن شىنخەكانەۋە ۋەك ئامرازىكى نوۋى پىنگەيشتۇۋى شىۋە ئانىسلاىي سولتان مەحمۇود لەقەلمەدەدا ، ئەۋەى لە لاىەن تەرىقەتە ئاينىيەكانەۋە جىنگاي بەپىرەۋەچىۋون و خۇشحالىي نەبۇۋ²⁷ . ئىخستىنى عەبدولھەمىد (۱۸۷۶-۱۹۰۹) لەلايەن توركەلاۋەكانەۋە ، سەرچاۋەيەكى دىكەي ئاۋەزەيەتتى شىنخەكان بۇو . لە چاۋى ئەۋانەۋە ، سىياسەتەكانى ئىسلاھگىرايى و كوردراكىشىي سولتان عەبدولھەمىد ، ئەۋ سولتانەي ۋەك خەلىفەيەكى نەۋونەيى لە يادەۋەرياندا وىناكرىۋو . لەمەش ، ھەر لە سەرەتاۋە ، شىنخەكان لەروۋى رامبارىي و ئاينىيەۋە ۋەك نەيارىكى رۇمە نوۋىەكە رۇليان بىنى .

²⁷ رىفۇرمەكانى سولتان مەحمۇود بۇۋەۋەي سىركەتكردى مەنشىنە نىچە سەرىخۇكانى كورد لە نىۋەي يەكەمى سەدى ئۇۋەيەمەدا . ھەۋەشاندەۋەي يەكەكانى ئىنكشارىي و تەرىقەتى بەكتاشىي لە ۱۸۲۶دە بەشىك بۇون لە بەرنامەي چاڭكەزىيەكانى كە خەلك بەلىيان نەۋو . نەۋەي ئاۋى سولتانى كوردە نەۋەتەك بەسەر تەرىقەتەكانەۋە دەگۈترىت پاشا مەردنى سولتان . بەكتاشىيەكان كوردەبۇيان بە خۇ ھەر جارىكە لە نەستەمبۇۋل بەلاي قەبرەكەيدا بۇشتىنايە تەڭكىيان تىدەكرەد و دىيانگۈت نەۋەرتى خۇاي لى بىت . چىۋەكەك دەڭىزىتەۋە كە رۇزىنكيان لە سائى ۱۸۳۷دە دەۋىشەك چاۋى لە سولتان بۇو لە پردى گالەتا دەپەريەۋە بىرەۋ روى رايكرەد و دايە بىر جىنۇ و پىيىگۈت (گاۋرپاشا) و بەۋە تاۋانبارى كورد كە ئىسلامى تىكداۋە

Birge, John Kingsely. The Bektashi Order of Dervishes . London: Luzac, 1937. 79;
Brown, John P. The Dervishes: Or Oriental Spiritualism. London: H. Milford, 1927. 345-46.

وێڕای ئەوەی زۆرینهی شیخەکان هاوسۆزی پرسی نەتەواپەتی کورد بوون . بەلام هەموویان نەیاندمۆرا بە ناشکرا هەستی خۆیان پیشانبدەن . ئەوانەي که هەستیان دەکرد که هێندە بەهێزێن بۆ کارێکی وا ، پشتگیری خۆیان بۆ نەتەمۆخوێزەکان ناشکرا کرد و راشکاوانە بەشداری چالاکییە نەتەواپەتییەکانیان کرد . ئەوانەي توانا و هێزێکی کەمتریان هەبوو ، لەوە دوودل بوون که بەکردار و گوێتار شتێکی وایان لێبومشیتەوه هاوسۆزییان پیشانبدات ، ئەوانیش هەر لە ناخەوه بەنەیتنی هیوای سەرکەوتنی نەتەمۆخوێزەکانیان دەخوازی .

دەگونجێت کارگیری هەزری نەتەواپەتی لەسەر شیخەکان زۆر بەباشییی لە یاداشتنامەیەکدا رەنگیدابێتەوه که لەلایەن ژمارەیهک لە خانەدانان و شیخە کوردەکانی هەرێمی بادینان وەک تەلەگراف ، پێشکەشی نەروازی بالا و پارلەمانی عوسمانییان لە نەستەمبۆل کەربوو .^{٢٨} ئەم یاداشتنامەیە که خواستی پێویستی نەتەمۆخوێزەکان چاکسازی لە کوردستان تێدا هاتوو ، بەشیۆیهکی بێهەستی لەلایەن شیخ عەبدولسەلامی بارزانی و شیخ نورحمەدی دەوکەوه گەڵاڵە کراوه و لە مائێ ئەوانیشدا نامەمکراوه و نووسراوه . یاداشتنامەکه ئەم چاکسازییانەي خوارەوهي خواستوو :

- ١- زمانی کوردیی لە پێنج قەزای کوردیدا بکێتە زمانی فەرەیی .
- ٢- زمانی کوردیی لە تەواویی ناوچه کوردییەکاندا بێتە زمانی فێرکردن .
- ٣- دامەزراندنی قایمقامەکان ، بەرێوهبەری ناحیەکان و تیکرای کارمەندانی دیکەي مێری لە کوردستان لەوانە بێت که بتوانن بە کوردیی قسەبکەن .
- ٤- بەرێوهبەردنی بواره یاسایی و دادپەروریهکان لەسەر بنەمای شەریعەتی ئیسلام بێت لە سۆنگەي ئەو راستییەوه که ئیسلام نایینی فەرەیی دەولەتە .
- ٥- شوێنی قازیی و موفتی بە پەیرەوانی یاسایی مەزەهبی شافعیی پڕیکێرتەوه .
- ٦- پێویستە سەندن و کوێژدەنەوهي باج بەپێی بنەماکانی شەریعەت بێت و هەموو ئەو

^{٢٨} کۆپی ئەو تەلەگرافە نرابوو بە شیخ عەبدولقاری نەفری کۆپی شیخ عوبەیدوللا . ئەمێن عالی بەدرخان . مەرۆهە ژێنپال شەریف پاشا که هەرسێکیان رێبەری جولانەوهي نەتەمۆیی کوردن . بەگونەوهي دەملوچی ئەم هەنگاوه درێ خواستی ئەوانە نرابوو که یاداشتنامەکیان مۆر کەربوو که بە تەواویی دەیانویست تەلەگرافەکه بکەنە شتێکی فەرەیی . ئەوه دەزانن که پێدانی کۆپییهکه خواستی عەبدولسەلام بووه . دەملوچی . امارە بەدیخان . ٩٦

باج و سەرئانانە لا بېریت کە لەگەڵ بنەماکانی شەریعت نایەتەر .

۷- بەشێک لەو باجانە لە مەھر شوونێک کۆدەمکرتەرە بۆ راژەکردن لە رینگای چاکردن و پاراستنی شەقام و رینگاکانی ئەو پێنج قەزا کوردییە خەرجبکرت .^{۲۹}

ئەم چاکسازییە پێشنیازکرانە بە راشکاوی هەلقولای خواست و ویستیکی نەتەراییەتی روونە و سێبەری تایبەتمەندیی نایینی ئەو کەسایەتییە سەرمەکیانە بەسەرموویە کە یادداشتنامەکیان نووسیوە . خالی یەکەم ، دووم ، سێیەم و هەروەها حەوتەم ، بەرجەستە نەتەراییەتی کوردیی دەکات ، لە کاتیگدا چوارەم ، پێنجەم و شەشەم ، هەستی نایینی تێدا رەنگیداوەتەر . خالی پێنجەم گرنگی تایبەتی خۆی هەیە ، لێرەدا رەگەزەکانی نەتەراییەتی و نایینی دەگەنە یەک و ئاوێتە دەبن . ئەو خالە لە دانانی قازایی و موفتییەکان دەکات کە پەڕەوی مەزەبەیی شافعیی بن ، ئەو مەزەبەیی کە زۆرێکی کورد پەڕەوی لێدەکەن . واتای داواکارییە بە دانپێنانانی بالادەستی ئەو مەزەبە لە ناوچەی کوردستاندا . ئەموش بێگومان ، مانای بنیاتنانی نایینزاییکی نەتەراییەتی کوردیی دەگەنە نیت .

بەشیوەیەکی بێهەرتیی ، شتیکی نوێ سەبارەت بەم ئامانجانە نیە . ئەوێ پێشووی کورد بەشیوەیەکی بایەخدار بیری بۆ چاکسازی ، خودمۆختاری ئێوخوازی و ئەمانەت سەربەخۆیی چوو . یانەویری شیخ عوبەیدوللا دوا رابەری مەزنی نەتەراییەتی کوردیی کە لە زۆر کاتی جیاوازا بیری لە پێشکەشکردنی ئەم ئامانجانە کردۆتەر ، هێشتا لە یادێ خەڵکی کورددا نوێ و تۆزی لەسەر نەوێشتبوو . دەگونجیت شتیکی چاوەڕوانکراو بێت کە لاوازی دەوڵەتی عوسمانیی و نایندە ئادیارو لێلی ، هانی رێبەرائی کوردیی دابێت ، لە ئێو ئەوانە دیگدا ، بە هۆشیارییەو لەمەر نایندە نیشتەمان و نەتەرەکی خۆیان تێپروان .

تورکە لاومەکان بە هەمان ئەندازەی شیخ کە حمزی پێیان نەبوو ، ئەوانیش رکیان لێدەبوو . ئەم ناخەزایی هەردوولا ، دۆژناییەتی و بێزانندی هەردوولای لیکەوتەر . کات پێشانی دەدات کە تاجەند ئەو دوولایەنە بە چاری سوکەرە دەیانوانیە یەکدی و تاجەندیش نارامیی و گیانی لیکتێگەشتنی زیاتر دەیتوانی هەردوولا شاد و

^{۲۹} هەمان سەرچاوە

نه‌هامه‌تیش له‌کۆڵ خەمک و لایه‌نگرانیان بکاتمه‌وه . بکه‌مگرتن و ململانێکردن له‌گه‌ڵ نه‌توایه‌تی تورك له‌لایه‌ن شیخه‌کانه‌ی کوردیه‌وه ، به‌ زوویی نه‌هامه‌تیی و کارمه‌ساتی به‌سه‌ر هیندیکیاندا هینا . دله‌رقیی و توندوتیژی تورك به‌ زوویی سه‌روشتی ناحه‌زی و دوژمنابه‌تی سه‌ره‌خه‌تی ئه‌وانی له‌هه‌ممه‌ر کورد ینشاندا .

یەرمەرتنی کێشه و ململانی نیوان کورد و تورک

هذه کارمکانی کنشده که :

تێکچوونی پەمبەندییەکانی کورد و تورک لەپاش شوێنێکی تورکی لەلایەن هەنگەرساندنێکی جێگای یەکەمی جیهانی ، نەتوانێت بە باشی لەو کێشە و پێکدادانەدا بێنێت کە لە نێوان کورد و حکومەتی عوسمانییەدا لە ماوەیەدا قەوازی پێش ئەوەی بچێت نێو ئەو رووداوانەو ، سوودبەخشە بە کورتیی ئەو ھۆکارە بنەرەتییانە بێشانەدیم کە سەرچاوەی دورکەوتنەو و ئەوەی لەوێ ھەر دوو گەل بوو :

۱- هنووستی تورکه لاومکان لهر خه لافنت وهر وها سهبارت به ناین بگشتیی ،
 نهو خولیا نهلسانهیی له نهستی کورددا کالکردموه و بههیزترین نالقی پساند که
 کوردی به دهولتهی عوسمانیی بهستبووموه . سهباری نهوش ، کوردان به کهوتنی
 عبداللهمهید ، بایهخی گرنگ و جیاوک و پله وپایهی خویان لهدستدا ، عبداللهمهید
 تهوای توانا و پایهی بههیزی خوی بو بهخشینی شانازی و پایهبهیزی بهسه
 شیخهکان و سهرخیلکانی کورددا تهراخاندبوو ، نهوانهی دهست وپهنهکانیان
 تیهکانی همهیدیهیان بنگههنا .

۲- سیاسەتی ناوئەنگەریی کارگێڕیی و بەرزۆ تورکاندن که تورکە لاومەکان گرتبوویانە بێر ، ئاڤۆکی و دووبەرەکی لێکەوتەوه . ناوئەنگەریی کارگێڕیی مانای کێشانی دەسه‌لاتی عوسمانییه بۆ ناوچه‌یه‌ک که به‌هێستۆمردانی دهرانی و مەسه‌له‌یه‌کی واش به‌توندی دهریژننرت . به‌هەمان شیوه‌ش ، کوردان به‌شیوه‌یه‌کی سڕوشتیی به‌رنگاری سیاسەتی بەرزۆ تورکاندن بوونەوه ، چونکە ئێو سیاسەتە لێگەڵ ئێو بێهەیه سەرکێشاندە ئاڤۆک بوو که کۆمە‌لگەمان، لاسەر نمانانراوو .

۳- نەرسە شەكست و بەزىنە دىپلۇماسىيە و سەربازىيە تۈۋشى رۇنمى تۈركە لاۋەكان بېۋو . پايمەكانى ئەسەلەندارتىتى عوسمانىيە كۆلۈر كۆر . نەۋەش گىيانى ياخىيىۋونى وروژاند و كوردى ھاندا نارەزىۋى بونىكى جىاۋازى سەربەخۇيان ھەيىت .

۴- شۇرۇشى تۈركە لاۋەكان كە كارىگەرى لە رابىۋونى ئومىدى نەتەۋەيى گەلانى جۇراۋجۇرى عوسمانى نەتۈرك ھەۋو ، نەيتۋانى بەلئىنە بەرايىمەكانى خۇي بىننىتەدى گەندەلىيە و بەدەفرمانرەۋايى ، شانەشەشەنى سىياسەتەك كە لە نىۋان خۇسەپىنىيە و لاۋازىيدا سەروخوار ھەكەت ، تەنبا رازەي بە گىيانى نارەزىيەتتى و تۈپەۋونى كوردان كۆر و بە ئاراستەي راپەرەن ھاندىان .

۵- ھەۋو ئەم فاكەتەرە گىرگانەي كىشە و مەملەنكە بە توندوتىرۋونى نەتەۋەيەتتى كوردىي ، بەشىۋەيەكى مەزەن ئالۋىزەر بون ، وئەراي تەقەلەي رۈۋسەكان بۇ راكىشەنى نەتەۋەخۋازەكان و سەرخىلەكانى كورد بەلەي خۇيدا .

راپەرەن و كۈشتى شىخ سەئىد بەرزەنجىي

يەكەمەن نىشانەكانى بەرەنگارىيە و كىشەمەكىشى نىۋان كورد و تۈركە لاۋەكان بەشىۋەيەكى ھەر زۈۋ پاش سەركەۋەنى شۇرۇشى تۈركە لاۋەكان دەرگەۋەت . لە سالى ۱۹۰۸ د . شىخ سەئىد بەرزەنجىي لە سەلىمانى ھانى ياخىيىۋونى خىلەي ھەمەمەندى دا ۋەك بە رۈۋداراۋەستانىكى تۈركە لاۋەكان و بۇ پىشتەگىرى سولتان .^{۱۰} بەگۈنەي گۈتەي مىجۇرى بەرىتانىيە (ئى.بى.سۆن) : "ئامانچ لەمە بە ئاشكەرا ياخىيىۋون بوۋ دىرى مەجلىس نۆي ، شىخى بەرزەنجىي بە شىۋەيەكى سەۋەشەي بە سولتان ۋەفادار بوۋ و لەلەين سولتان ۋەبەلەمەندە ۋەلاۋىزەيەۋە ، گەر لەم جۈلەنەۋەيەيدا ھاۋارىيەكى چالاكى سەربازىيە ئەكرائىت ."^{۱۱}

¹⁰ شىخ سەئىد پىنگەيەكى مەزەن لاي سولتان ھەۋو دىۋى ئەۋەي تۈۋنەۋىيە لىرەنگەي نۈشۈۋە يەك لە كۈپە خۇشەۋىستەكانى سولتان كە نەخۇش بوۋ چاك بىكاتەرە .

Bell, Gertrude Lowthian . Amurath to Amurath. 2d ed .London: Macmillan, 1924.249; Soane ,Report on Sulaimania District ,98.

¹¹ Ibid.

نهم یاخییبوونه ، هاوکات بوو لهگهل بیزاری دهربرینی بازرگانهکانی شاری سلیمانی ، نهوانه‌ی بدهست سرکوتی شیخ سه‌عیدموه دهمانلاند . نوموش دهسه‌لاتارانئ نسته‌مبولئ هاندا بکونه‌کار . شیخ هاندرا لهگهل ژماره‌یک له خزمه‌کانی بژونه موسل و له‌ویش بدهست‌بهری هیلرانه‌وه . له مایزی ۱۹۰۹ دا و له میانه‌ی ئاژاره‌یمکی دژ به کوردا ، شیخی پیر له‌بهره‌رکی ماله‌کی خۆیدا کوژا .^{۲۲} نهم کاره که نه‌جام‌ه‌رانی ئاشکرانه‌کران ، ناوچه‌ی سلیمانی راکیشایه نیو بارنکی هه‌ژان و هه‌راوه‌ریاره . به‌مه‌اله داخداره‌کی ، به تایبه‌تی شیخ محمودی کوپی که شوینی شیخایه‌تی باوکی گرته‌وه ، تۆله‌ی خۆی به سه‌پاندنی حوکی ترس و تۆقاندن له شاری سلیمانی دهست‌پنکرد خێلی هه‌مه‌ه‌ندی به‌ردایه گیانی خه‌لکی ناوچه‌کانی ده‌وریه‌ر ، له‌ئاکامدا ژبانی نابووری ناوچه‌که تووشی نیلیجیبه‌کی ته‌واو بوو .^{۲۳}

هه‌مه‌ه‌نده‌مکان تا‌کو ژوینه‌ی ۱۹۱۰ له‌ حاله‌تی یاخییبووندا بوون . کاتیک نازم پاشای والی دواتری به‌غدا ، له‌گه‌لیاندا گه‌یشه‌ رنکه‌وتنه‌مه‌یه‌ک و نه‌وه‌ی په‌سه‌ند کرد که به‌ رووکه‌ش سه‌ردانه‌واندنی خۆیان پێشان‌ده‌ن . واده‌رکه‌موت که سیاسه‌ته‌ ناشته‌وایه‌کی نازم پاشا له‌ ئاکامی بانگ‌کردنه‌وه‌ی ناو‌براه‌وه‌ بژ نسته‌مبول وازی لێه‌نرا . به‌روش هه‌مه‌ه‌نده‌مکان گه‌ران‌وه‌ی دۆخی یاساشکینی پێشوویان . له‌ سالی ۱۹۱۱ دا ، تۆمارکردنی به‌شیک له‌ پیاوه‌ خێله‌کیه‌کانی هه‌مه‌ه‌وند له‌ تپه‌ سنووریه‌که‌کاندا له‌سه‌ر شینه‌ی سواره‌ی هه‌میدیه‌ی پێشوو سرکه‌وتنی بدهست نه‌ه‌ینا . له‌ کاتی هه‌نگه‌رساندنی جه‌نگی یه‌که‌می جیهانی هینشتا هه‌والئ نه‌وه‌ هه‌بوو که هه‌مه‌ه‌نده‌مکان له‌ حاله‌تی یاخییبووندا .^{۲۴}

^{۲۲} سه‌بارت به‌ دیزه‌ی گه‌ران‌وه‌ی روودای گوشتنی شیخ سه‌عید به‌روانه :

Bell, Amurath to Amurath, 249-50 Soane .To Mesopotamia and Kurdistan,192;Soane Report on Sulaimania District, 99-100.

^{۲۳} Soane .To Mesopotamia and Kurdistan,192ff;see also Soane .Report on Sulaimania District, 100-101.

^{۲۴} E.J.R., Precis of Affairs in Southern Kurdistan during the Great war (Baghdad Government Press, 1919) ,I: Gertrude Lowthian Bell, Review of the Civil Administration

راپهرين و مردني نيراهيم پاشاي ميليلي

لهوانهيه سه رنجراکينشتيرين کار له لايهن سه رکرديه کی کوردومه بو پشتگيريکردني سولتانه ليخواوه که له لايهن نيراهيم پاشاي سه رۆکی هاوپهيمانييتي خيلى ميليلي و مرنا لای تپينکی هميدييه نهجامدراييت . کاتيک نيراهيم پاشا له نه پرلي ۱۹۰۹ دا هه والی ليخستنی عبدوله میدی سه رگوي کسوت ، به خوی و پازمهزار کوردومه سه رمو ديمه شق کشا و به ناوی سولتانهوی شاره کی داگیرکرد . هه رچهنده به زوی ناچارکرا نه شاره جيپه نيئت . له کاتيکدا بو بارمگا سهخته کی له وئرانسه ره گهرايموه ، پاشا نهوی له گه ل پياوه خيلى کييه کانی شه مهردا پنگياندا دا ، له ناوچه ی چيایي عبدوله مز کوردا . خيلى کييه کانی شه مه ره له لايهن توره که لاومگانه وه نيرابوون تا له مه مه ره له به رهم پاشه کشه ی نيراهيم پاشادا سه رسته بگه ن .^{۳۵}

روودای تيموگلانی سه رکرده کورده کانی ديکه

هه موو نه ههنگاوانه ی له لايهن حکومه تی عوسمانيه وه به رووی بيزارسی و سه ره ختيی سه رگرتووی کورداندا نهرا ، ته نه راژه ی به خرۆشان و توپه ی زيده تري کوردان نه کرد . بو نمونه ، له کو تايی سالی ۱۹۱۰ دا ، ميري هه وليدا باج له جافه کان کو بکاته وه ، که به مه زيرين خيلى باشووری کوردستان بوون و له و کاته وه ی توره که لاوه کان هاتبوونه سه رد ده سه لات ، باجيان نه دا بوو . مه محمود پاشا ، که سه رۆکينکی به ناويانگی نه خيله بوو ، بانگه رايه موسل ، له وئ بو ماوه ی نزیکه ی ساليک گلياندايموه ، نهو له کو تاييدا نازانه کرا ، به لام مه سه له که به شينه ويه کی هيمانه چاره سه ره نه کرا .^{۳۶} له سالی ۱۹۱۲ دا ، مه سه فا پاشاي سه رۆکی خيلى باجه لانی ناوچه ی

of Mesopotamia 1914-1920(London: H.M.Stationary Office 1920), 43.

^{۳۵} Elphinston, "Kurds and the Kurds Question," 94.

^{۳۶} E.J.R., I; Bell. Review of the Civil Administration . 43.

خانەقەن . بەهۆی ئەو گومانی سەبارەت بە لایەنگری بەریتانیەکان لێدەمکرا .
 قۆلبەستکرا و بۆ ماوەیەک لە بەغدا وەک گومانیگراویکی رامیاری زیندانی کرا .^{۲۷}
 لەهەمان سالد ، سلیمان بەدرخان لە میانەی ناژاوەیکدا لە بۆتان بەدەستی جەندەرمە
 تورک کۆژا . ئەو بوو هۆی هەڵدانیک بۆ هیئەتە دی کایە ناستەماری لە نێوان تورکە
 لاومەکان و ئەتەرەخوازە کوردەکاندا .^{۲۸}

سەرەختیی کورد و جەنگی بەلقان

روداوێ مەزنەکانی جەنگی یەکەم و دووەمی بەلقان ، سەرچاوەی چەندین
 شگەستی نابڕبەرمانە بوو کە بە بالای هێزەکانی عوسمانییەدا بڕا . ئەرمەش بارگراونیەکی
 بیونەسە خستەسەر ئەو پابەندی و پەیمانیدە لاوازی کوردی بە دەولەتە
 دەستەمە . بەپێی راپۆرتێکی فەرمیی بەریتانی ، کاتیک سوپای بولگاریا لە ۲۶ ی
 مارتی ۱۹۱۳ دا ، پاش تۆپبارانیکی سەخت قەلای ئەمرەنی گرت شاری ئەستەمبول
 خۆشی گەوتە بەر مەترسیی هەمان چارەنووس ، ژمارەیک لە خێلە کوردەکان پێگە
 بڕیارانداو کۆتایی بە پەیمانیدەیی خۆیان لەگەڵ دەولەتی عوسمانییەدا بەینن ، وەک:
 خێلەکانی میللیی ، کارەکچیلیی ، کتکان و هەروەها بەرازیی ، ئەوانە کە دەرکوت
 رێگەوتن لەسەر دامەزراندنی هاوپەیمانیتییەک لە نێوانیاندا بۆ ئەوێ لەکاتی کەوتنی
 ئەستەمبول بەدەستی بولگارییەکان ، ئەمان سەرپەخۆیی خۆیان رابگەیەنن .^{۲۹} ئەم
 بەرنامەیە ئەهاتەدی ، چونکە سوپای بولگاریی ئەیتوانی لەپەلاماری خۆی بەردەوام بێت

بەگۆنەری ئۆتۆریک ئەو دەمدا نازم پاشا والی بەغدا بوو . مەھمۇدپاشا بانگێشت کراو سەردانی بەغدا بکات و
 بەریز و شۆڤیەکی مەزنەمە پێشوازی لێکراو Longrigg, Iraq (1900-1950), 57.
^{۳۰} مستەفا پاشا تەمانەت پێش شۆڤی تورکە لاومەکانیش لەگەڵ حکومەتی عوسمانیی کێشە هەبوو . هەریزە
 ناچار بوو چەند سانیك وەک دوورخراو لە ئەستەمبول بەسەر بەریت . تۆمەتی نینگێزخواشی ئەو کاتە لەسەر ساغ
 بوومە کاتیک بەریتانیەکان بەغدیایان داگیرکرد پێشتگیرانی کرد

E.J.R., 1; Bell, Review of the Civil Administration, 43; Soane Note on the Tribes, 2.

^{۲۸} Elphinston, "Kurds and the Kurds Question," 94-95.

^{۲۹} Driver, "Kurdistan and The Kurds, 30.

و جەنگەكە بە داوهرى زەلەزەمەكان كۆتايىيات . جىنگاى سەرنجە ، راپۇرتىك بەھەلە باس لەو دەمات كە كەوتنى پايتەخت ھانى عبدولقادىرى كوپى دىرەى سەرخىنى كارمەچىلى داوہ بگەوتە كار و خۆى و دەستوپىنومەندەكەى ھىرشىيان كەدۆتە سەرشارى بىرىچىك و تالانىان كەدوہ . پاشان لە رووبارى فورات پەرىونەتەوہ بۆ نەوہى پەلامارەكانى خۆيان دىرەزە پىنەدن ، بەلام پاش نەوہى ھارپەيمانەكانيان نەيانتوانىوہ پىشتگىرىيان بگەن . ناچار بوون بگىشىنەوہ .⁴⁰

وہلامى كورد بە پىشنىيازى رووسەكان

رووسىا ، دراوسى و ھەروەھا دۆژمەنى توركيا ، وا چاوەروانى لىنەدەمكار چاودىرى بىزارى و زىندەبوونى دوورەپەرىزى كوردان بگات . پاش تىپەرىنى سەدەى رابردو ، رووسەكان بە وردى و بايەخىكى زۆرەو چاودىرى ناھەزەتەى و بىزارى كوردى دەستوپىنومەندى سولتانان دەكرد و بۆ ھاوہى چەندىن سال لە ھەولەى نەوہادبوون بەلای خۆیدا رايانگىشىت ، لەمەشدا بە پلەى جىاواز سەركەوتنى بەدەيتابو .⁴¹ ھەلۆستى زۆرەى كورد لە ھەمبەر ئەو خۆبەدە پىشەوہى رووسيا لەم تىپىنەى (گىرتوارد بىل) دا دەردەكەوت ، كە لە كاتى جەنگى يەكەمى جىيانىدا لەگەل ئۇفنىسى بەرىتانى كۆمىيۇنى مەدەنىيدا بوو :

"پىش جەنگ ، ھەلۆستى خىلە كوردەكان لە ھەمبەر رووسيا بەدەرتراى سنوورەكانى رۆژەلەت روون و ناشكرا نەبوو . بەلام بە گشتى دەتوانىت بگوتىت لە

⁴⁰ كاتىك عبدولقادىر داواى لىكرا ھەلۆستى خۆى لە حەلب بۆ دەسلەتدارانى عوسمانى روونىكاتەو ، ئەو جەختى لەو كەدەوہ كە سەركەرمى دەستەيمەكى خۆيەخشى كەدوہ بۆ نەوہى يارمەتى توركەن بەدات . ھەكۆمەت روونكردنەوہكەيان پەسەند كەرد و فەرمانيان دا بەخۆى ھىزەمەتەو ھاوکارى بگات بۆ بەرگەرسى كەردن لە پايتەخت نەوان سەلماندىان كە لەبەرى پىشەوہ سوودىكى كەمیان ھەبە ھەرىزە رەوانەى مائەوہ كرەنەو . كاتىك گەپنەو تالانىەكى زۆريان لە تراقياوہ ھىتابو . Ibid.

⁴¹ بەگوێرەى لۆنگرىگ . پىاوماقولاتى كورد بانگىشتى رووسيا كراون و بەگەرمى پىشوازيان لىكراوہ ھەروەھا يەلمان دەلەت كە رووسيا پىش ھەلەرساندنى جەنگ بە گەرمى لەكوردستاندا چالاكىيەكانى خۆى پەرمەيداوہ

کاتیڤدا نەوان گومانیکى بئەرتیبان لە رووسیا ھەبوو ، لە ئاکامى ئاچاریاندا ئاوپریان لە ئارمەزووکانى رووسیا دايسەو ، بەدفرمانپروایى عوسمانییەکان کوردی ئاچارکرد دوور لە ئارمەزووی خۆیان بکەوێتە باومشی رووسیاو. سەرکردەکانى ئاوجەى موسڵ وەک شیخی بارزان ، پاش ئەوێ بۆ ماوەى چەندین سال پشتى کردبوو بە بانگەشەکانى رووسیا ، لەکۆتاییدا ئاچار بوو لەئێو خاکی رووسیا دا بێتە پەنا بەر ، ھەروەھا لە بەھاری ساڵى ١٩١٤ دا دەنگۆى ئەوێ ھەبوو کە خێلەکانى ھەمەوێند ، جاف و دزەیی لە ئاکامى بێھەوا بوون لە ئەنجامدانى ئەو چاکسازیانەى لە دەولەتى عوسمانیى خواستبوویان ، خۆیان بۆ ئەو ئەمانەکرد داواى ھاوکاریى رووسەکان بکەن.⁴²

رووسەکان ، ھەروەک ھەیین ، بە شێوھەیکى بەرچاواو لە ھەردوو راپەرینەکەى شیخ عبدالسەلامى دووم لە بارزان و ھەروەھا لە یاخیبوونەکەى بدلیسا دەرمەکەن .

کێشەى نێوان کوردە بارزانییەکان و تورکەکان

شیخ عبدالسەلامى دوومی بارزانیی

لەوانەى ھەزرتەى سەرکردەى کورد کە دەبواى ھەوێ ھەمەئەو عوسمانیى لە قۇناغەدا رووبەرۆی بێتەو بریتیبێت لە شیخ عبدالسەلامى دوومی بارزانیى . کێشەى شیخ عبدالسەلام لەگەڵ تورکەلاوکاندا ئاکامى ئەو مەلانییە بوو کە لە نێوان شیخی بارزان و دەسەلاتدارانى عوسمانییدا لە ئارادابوو ، ھۆمەت سوور بوو لەسەر ئەوێ بەسەختی رێگری لە خواستى شینگیرانەى شیخی بارزان بکات کە دەبوو سە دەسەلاتى خۆى بەسەر ئاوجەى بارزان-زێبار دا بەسە پێنێت . لە کاتیڤدا تورکان بە شێوھەیکى بەرفراوان لەسەرکوێکردنى مێرەشێنە بەھێزەکانى کورددا سەرکەوتنیان بەدەستھێناو .

شیخی بارزان توانیبوو بەو مەیدە شەڕۆلانەو ھەیبوو بەسەر دۆژمەنەکانیدا

⁴² Bell. Review of the Civil Administration, 44.

سەرىكەوت . جۆشى پەرسەندەوى ئايىنى مەردان و گوپرايەنى كۆرەنەيان بۇ
 فەرمانەكانى شىخ واپلىكردىبون نازناوى دىوانەيان بېرىت بەسەردا .⁴³ يىروپىراى
 سەروسەمەرى ئايىنى كە جاروبار لەنىو بارزانىيەكاندا دەھاتە گۆپى دەبوو ھۆى
 سەرھەلدانى دەمارگىرى ئايىنى لە كات و ساتى جىاوازدا ، نەرش زەمىنەى بۇ
 پىنگدادانى توندوتىزى بارزانىيەكان لەگەل ھاوسىكانيان و ھەروھا لەگەل ھۆمەتىشدا
 خۆشەمكرد . يەكەمىن پىنگدادانى لەو جۆرە⁴⁴ لەسەردەمى شىخ ەمبولسەلامى يەكەم
 قەوما ، نەوى لەلايەن مەيدەكانىيەو ەك مەھدى⁴⁵ راگەيەنرا ، دواى ئەو ھەرا و
 پىنگدادانى زۆر مەترسىدار لە سەردەمى مەھەدى كۆپىدا قەوما كە ەك شىخى بارزان
 ھەمان رىچكەى باوكى گرتەبەر .⁴⁶

نەم جولانەو لەەر و پەرگەر ئايىنىيەنە نىوھۆگىكى مەترسىدارى بۇ ھۆمەت
 لەگەل خۆى ھەلگرتەبوو ، كە نەدەتوانرا لەلايەن ھۆمەتەو بە نىگەرانيەكى مەزنەو لىي
 نەروانىت . سەربارى نەرش ئەو جولانەوانە زەمىنەيان بۇ نازراو و ھەراى مەترسىدار
 پىنگەھىنا و بەرەنگارى دەسلەلاتى دەولەتيان دەكرد و بە روويدا رادەوستان ، ئەوانە
 لادانىكى مەترسىدار بوون لە يىروپاوەرى راستەقىيەنى ئىسلام لە سىستەمى رامبارى-
 ئايىنى دەولەتيكى ئىسلامىيدا ەك نەوى ئىمپراتورى عوسمانىي بانگەشەى بۇ
 دەكرد . لادان و پەرتەبوونى ئايىنى لەگەل خىانەت و ناپاكييدا ھاوجووت بوو . ھەربۇيە
 نەركى سولتاني عوسمانىي بوو كە خۆى بە خەلىفەى موسولمانان دەزاني ، ئەو ھەپەشە
 و مەترسىيەنە دابەركىنىتەو سزاي گوناھباران و بەدكارانىش بەدات .

⁴³ Hay, Major W.R. Two Years in Kurdistan , 180. Cf. Nikitine , "Les Kurdes racontes."

⁴⁴ بۇ زياتر لەمەى ھەلگەرسەندى جەنگ بېروانە: دەلوچى . امارە بەدىتان ۹۰-۹۱.

Nikitine , "Les Kurdes racontes."

⁴⁵ مەھدى كەسنىگە چاوەرەنى نەوى لىدەركىت لە ناخەزەمان و پىش كۆتايى جىهان بە شەمشىرەكەو پەيدايەت بۇ
 لەئاویرەنى شەپ و بەنگارى و سەم و دامەزەندى دادپەرەوى و چاگەكارى و بوژاندەوى يىروپاوەرى ئايىنى
 بەپىنى بىروايەك ئەو لە بنەمالەى پەيامبەر پەيدەدەيىت و ناوى مەھەدىش ھەلگەركىت . بەپىنى بىروايەكى دى
 پەيوەستە بە عىساي چاوەروانكراوەو . بۇ زياتر لەمەى بزاگەكانى مەھدىيەگەراى :

Margoliouth, D. S. "Mahdi," in Encyclopaedia of Religion and Ethics. 1917-30.

⁴⁶ Nikitine , "Les Kurdes racontes." 150-151

كۆلەرەن ، سەبارەت بە كېشەي نىۋان شىخ ەبىدولسەلام و حكومەتى عوسمانىي ھۆكۈمەرى جۇراو جۇرىان پېشانداۋىن . دىلۇجى كېشەكە بۇ ھاندانى ئاغاكانى زىيار دەگىرېتەۋە ، ئەۋەى دۇرئەنەيتى شىخانى بارزانىان بە مىرات بۇ مابوۋە . پاش ئەۋەى ئەۋ ئاغاكانە لىسەر دەستى زىيارىيەكان توۋشى شىكست و بەزىن دەۋوون و زىيانى توندىان لىدەكەۋە ، دىكەتەنە خۇ تا حكومەت بوروۋىزىن و ھانېدەن بىچىت بەگۇر دۇرئەنە سەرسەختەكەياندا .^{4۷} ەك دىلۇجى دەلىت ، ئەۋان بە ھاۋىكارى كارمەندە خۇجىيەكانى حكومەت لەۋ ھەۋلەياندا سەركەۋىتىيان بەدەستەھىنا كە حكومەت بەرەنە گىيانى شىخەكانى بارزان . ھەۋەھا ئەۋ ئامازەى بەدو ھۆكۈمەرى دىكە داۋە كە زەمىنەيان بۇ دەرەكەۋەتى كېشەكە خۇشتر كىرەۋە ، ئەۋىش ھىزىشى دىزىو و ئاقۇلەيە بۇ سەرىر ەۋاۋەۋى پەرىگىر ئايىنىي بارزانىيەكان و ھەۋەھا ئەۋى دىكە پەرىگىرئى نەۋەۋەيتى كوردىيە . ئەۋەى دۋايىيان بىگومان ھەۋەۋىستى شىخ ەبىدولسەلامى لەھاسەت تۈركەلەۋەكاندا رەقتەر كىرد ، ھەۋەھا ھانى تۈركەلەۋەكانىشىدا ھەنگاۋى توندوتىزانە دۇرى شىخ بەۋاۋىزىن .

سالى ۱۹۲۲ لە كىتىنىكىدا (دەلىۋى . ئەى . ۋىگرام و سىز ئەدگار . تى . ئەى . ۋىگرام) كېشەكە بۇ پىلانى خانەدانىكى مۇسەل دەگىرېتەۋە كە ناۋى سابونچى پاشا بوۋە ، ئەۋەى بە ھاۋىكارىي چەند كارمەندىكى گەندەل و بىناۋەۋە . لىيرى ئەۋەدا بوۋە دەست بەسەر گۈندەكانى شىخ ەبىدولسەلامدا بىگىرئى . شىخ پىنى لىسەر ئەۋە داگىرئى كە دەست لەمال و مۇلكى خۇى ھەلنەگىرئى . بەگۈرەى ۋىگرام ، ئەم پىلانگىرئە رۋوداۋى مەترەسىيدارى بەدۋادا ھات ، ھەرزو تۈمەتى پىلانگىرئەيان لەدۇرى حكومەت خەستە نەستۋى شىخ و ھىزىكى تەمىكەرئە بەرەۋ ناۋچەكانى شىخ رەۋانەكرا .^{4۸} جىاۋك كېشەى ەبىدولسەلام و حكومەت بۇ ئەۋ ھۆكارە دەگىرېتەۋە كە حكومەت ھەۋلەداۋە دەستبەكات بە سەرزىرىيەكى گىشتىي گەل و مىگەل لە ناۋچەى

^{4۷} دىلۇجى . امارە بەدىئان ۹۲، ۹۳-۹۴

^{4۸} Wigram and Wigram , 139ff.

جىگەى سەرنەجە لە دەمەتەقەيەكدا شىخ ەبىدولسەلام بە دىلۇجى گوتۋە : " گۈندەن نىيە تا بىدەين بە دەستۋىشتۋانى مۇسلاۋى ەك دۇرئەنەكانان دىكەن . نىيە تاكە بەرگىرىكارى بەرئەۋەدەيىيەكانانين "

دىلۇجى . امارە بەدىئان ۹۲.

بارزاند ، شىخ و گەلى بارزان بە توندىي بڑى نەم كارە ۋەستان و لە كۆتايىدا پىكدادانى چەكدارىيە لەگەل حكومەتدا لىكەوتەوه .⁴⁹

بىگومان دەگونجىت هەرىك يان تىكراي نەم ھۆكارانە لە پەرەگرتنى دوزمنايەتتى نىوان حكومت و شىخ عبدولسەلامدا بەشداریيان ھەيىت . دوزمنايەتتى دوزخايەنى نىوان ناغاكانى زىبار و شىخانى بارزان راستىيەكى مېژوويە ، تا نەو رۆژەش بەلا و وەيشومەيك بوو بەسەر پەيوەندىيەكانى نىوان ھەردوو بىنەمالەكەدا .⁵⁰ بە ھەمان شىوہ . تەقەلای خانەدانەكەى موسىل بۆ دەستبەسەرداگرتنى گوندەكانى شىخ بەيارمەتى چەند كارمەندىكى مەريى وەك ھۆكارىك رىي تىدەچىت . بابەتى لەو جۆرە لەھەورانى عوسمانىيدا تەواو باو بوو .⁵¹ سەربارى نەوش ، ھەوالى نارمەزايەتتى بارزانيەكان لەھەمبەر ئەنجامدانى نامارىكى گشتىيدا ، لەگەل ھەلوئىستى زۆرىنەى خىلەكانى رۆژھەلاتى ناوەرەستدا دىتەوہ . خىلەكانىش ھەميشە بەرگرييان دەواند يان بەناچارى ملىان بۆ ئەنجامدانى نامار دەدا ، لەترسى نەوہى مەبەست لىي سەربازگيرىي يا سەپاندنى باجى زىدەتر بىت . نەو ترسەى لە سۆنگەى ناشىراكردنى سياستەى ناوەندگەريايى توركە لاوكانەوہ وەك راستىيەك خۆي پيشاندەدا .

نەم كىشەيە ھۆكارەكانى ھەرجىيەك بن ، ناكامەكانى يالى كىشا بەسەر سەرچەم نەو رووداوانەى پاشرتە ۋلاتى بارزاند قەومان ، پاش نەوہى توركەن بۆ سەپاندنى دەسەلاتى خۆيان لەو ناوچەيە راستبوونەوہ . لەراستىيدا ، ھەروەك دەملوچىش ھىماى بۆ كردووە ، زىادەروويى ناكەين گەر بىنن ، ھەموو راپەرىنەكانى دواترى بارزانيى ، بەشىوہەيكى بەرھەراوان لە ئەنجامى نەم رووداوە نەخوازوانەوہ پەرى گرتووە .⁵²

⁴⁹ جياوگ . ۵۶-۵۵ .

⁵⁰ Bell, Review of the Civil Administration, 73; M. Sykes, 323-25;

دەملوچى . امارە بەدينان ۹۲-۹۳ . ۱۳۱-۱۳۲ . محمد البروفكانى . حقيقۃ الطريقة النقيشبندية البارزانية . ۷

⁵¹ بۆ زياتر لەمەى چالاكىي بىو شىوہەيە لە ناوچەى بادىنان لە كوردستان . دەملوچى . امارە بەدينان ۸۰-۸۱

⁵² ھەمان سەرچاوە . ۹۹-۱۰۰ . لە سىدارەدانى شىخ عبدولسەلام كە بىو باوەرى بارزانيانى بەزاند رىقو كىنەيەكى

قولى بارزانيانى دىي دەسەلاتى حكومت لىكەوتەوہ

هەولێ تورکان بۆ سەرکوتکردنی شیخ عەبدولسەلام

هەر زوو پاشا کەوتنی عەبدولحەمید و بەدەسەلاتگەیشتنی تورکەلاوەکان . ژنێرئال محەممەد فازیل پاشای داغستانی ، سەرکردەی هیزمەکانی عوسمانیی لە موسڵ و جیگرێ والی ، فەرمانیدا بە شیخ عەبدولسەلام کە سەردانی موسڵ بکات و لەبەردەمیدا ئامانەبێت تا وەلامی ئەو تۆمەتە تانە بداتەوه کە سەبارەت بە پیلانگێڕان دژی حکومەت خراوەتە پاشای . شیخ بە هاندانی مۆرسەدەکانی فەرمانەکی جێبەجێنەکرد ، ئەوان ترسی ئەرمیان هەبوو کە داوێک بێت و بۆ شیخ نرابێتەوه . شیخ وەلامیکی بۆ خۆدزینەوه لەو داوایە ئاراستە پاشا کرد ، بیانووی ئەوێ هینایەوه کە لەبەر چەند کاروباریکی تاییبەت بە خۆی ناتوانێت لەم کاتەدا سەردانی موسڵ بکات .³³ والی بە ئاردنی هیزکی شەمش هەزار سەربازی ، کە بەشێک لە چەندارە خێلەکیەکانی خێلەکوڕەکانی دەورووبەری لەگەڵدا بوو . هەروەها بە پەلاماردانی شیخ عەبدولسەلام وەلامی خۆی داوەوه . شەڕیکی توندوتیژ قەوما کە تێیدا مۆرسەدەکانی شیخ گوزێکی توندیان لە هیزمەکانی عوسمانیی وەشان و زیانیکی گیانیی فەرمان لێدان . هەرچەندە هیزە تاییبەت و بالاکانی حکومەت توانیان لە کۆتاییدا دەست بەسەر بارووبۆخەکەدا بگیرن . گوندی بارزان کاولکرا ، بارمگا و تەکیەکە شیخ روخێنرا ، سەرکردەی هیزمەکانی کە فەقێ عەبدولرحمان بوو کوژرا ، خێزانەکەشی بەدیگێرا ،³⁴ لەکاتیگدا بۆخۆی پەنای بڕە بەر ناوچە چیاپیەکانی خێلی تیاری .³⁵

پاشا ئەوێ نازم پاشا کرا بە والی بەغدا ، ناوبراو لە سۆنگەی سیاسەتی ناستەوای و تێگەیشتنییەوه ، شیخی وەک کەسیکی بێتاوان راگەیاند ، شوێن و پلەویایەکی شیخی گەڕاندەوه ، قەرەبووی ئەو زیانانەی بۆ کردەوه کە لەئەنجامی

³³ Nikitine , "Les Kurdes racontes," 152. Cf. Wigram and Wigram , 139.

³⁴ Nikitine , "Les Kurdes racontes," 152. and Wigram and Wigram , 139.

³⁵ Nikitine , "Les Kurdes racontes," 152. and Wigram and Wigram , 139.

په لاماردانی هیزه ته میکرکه دا لیکموتیوو.⁵⁶ واپندهچیت عهقید سه فوت بهگ
 نو نهفسره تورکهی لایمگر و پالپشتی شیخ بوو. رولیکسی بهرچاوی له
 هینانه کایهی نه م ناشتواییدا ببوییت.⁵⁷

نهم هینعیی و نارامیه نهیا ماوهیکی کمی خایاند. هر که میک پاش نهوی
 شیخ عبدالسهلام له چیاکانی همکارییهوه دابره خوارئ و له گوندی باب سیفانی
 ناوچهی مزوری ژورسی دامهزرا، نازم پاشا بانگراییهوه بو نهستمبول، کونه
 دوژمنهکی شیخ واته ژنرال فازیل پاشای داغستانی فرمانیدا به شیخ که بچیتوهوه
 گوندی بارزان. کاتیک شیخ ناماژهی بهمه دا که کاولکردنی مالهکی له گوندی بارزان
 وادهکات نهستم بپیت بچیتوهوه نهوی، ژنرال هیزشی کرده سمری، لهشهرنکی
 چاوهروانگراوا، که له گمرووی بابا سیفاندا قهوما، مریدمکانی شیخ هیزمکانی
 عوسمانیان به سهختی تیکشکاند و دهستان بهسر دو تپی سربازیدا گرت.⁵⁸
 پاش نهو سرکهوتنه، شیخ یاداشتناهیکی ناراستی حکومت کرد و
 ملکهچی خوی پشاندا و بیتاوانی خوی راگیاند و داوای لابردنی داغستانی کرد.

دملوجی، اماره بهدینان. ۹۷-۹۸. Longrigg, Iraq (1900-1950), 58; ⁵⁶

⁵⁷ نیکیتین که بهشیویمیکی سیر ناماژهی به نازم پاشا نهگرووه. نهوی داوته پال کولونیل سلطوت بهگ که
 اینخوشبونی بژ شیخ بهدهستهیناوه پاش نهوی سرکهوتوانه لهلای دهسه لاتدارانی نهستمبول بوی
 پاراوتوه به گویره بریفکانی. سلطوت بهگ لهجیاتی نازم پاشا که له موسل داینا بژ نهوی ناشتی و هینعیی
 بژ ناوچهکه بگنیزتوه. بهرتانیهکان واپندهچیت به هاندانی نهمی نواندن لههمبیر شیخ و تیکموتن بژ
 نهاندانی گیاروی بهنالهکی رولیکیان بینبیت بژ هینانه نارای ناشتی و هینعیی بژ نهو گرفته. بهگویره
 ویکرام و ویکرام. شیخ بهخوشیهوه نهو کارهی بژ هملی دژستانهی بهرتانیهکان گنیزیهوه. بهلام نووسران نهوه
 ناشکرا دهکن که هملی نازم پاشا بنههتی بوو واپندهچیت شیخ هوسوژییمیکی دیکی بژ خوی بهدهستهینانیت
 نهویش لهسمد پاشای نهدروزیه که فرماندهی دواژنه تپی جنگاوهرووو. که ماوهیکی کم وهک والی موسل
 رلاهی کرد و دیدنکی ناشتیخوازانهی لههمبیر شیخ هملو. وادهمکوتن نهسمدپاشا پینشیزی نهوی
 کردیت به شیوهی مجیدی پادشتی شیخ بدرتوه. البریفکانی. ۸. دملوجی. ۹۸.

Nikitine, "Les Kurdes racontes," 152-54; Wigram and Wigram, 140.

⁵⁸ Nikitine, "Les Kurdes racontes," 152-54. Wigram and Wigram, 140-41.

کارگیری مەزنی ئەو سەرکەوتنە شیخ ، شانەشانی هەول و تێکۆشانی سەفوت بەگ کە لەلای خۆیەوه حکومەتی هاندەدا وەلامیکی ئەرنی بە داواکانی شیخ بەداتەوه ، بەرھەمی خۆی ھەبوو . ئەمجارەش شیخ بە بیتاوان راگەیەندار ، ژێنەرێ ئێمەد فازیل پاشا وەک فرماندەیی تێپێکی سەربازی بۆ بەغدا گواسترایەوه . دواي ئەم رووداوانە ، شیخ بەرمو گوندی بارزان کەوتە رێ ، خانووەکەیی نۆژەن کردەوه ، خۆنێدنگایەکی بۆ مەندالان کردەوه ، حکومەت بە خێرای سەبارەت بە داواکردنی مامۆستا وەلامی دایەوه و کەسێکی لێھاتووی لە موسڵەوه بۆ رەوانە کرد ، ھەرۆھا قایەقامیکی دامەزاند تا ناوچەیی بارزان بە پێوەببات.⁵⁹

بۆ ماوەی دوو سالی داھاتوو ، وادەردەکەوێت پەییوەندیەکانی شیخ عەبدولسەلام لەگەڵ حکومەت و ھاوسنیەکانیشیدا دۆستانە و ھێمانە بیست . وێرایی ئەوەی شیخ پەییوەندیەکی فرە باش و تاییەتی لەگەڵ شیخ سەید تەھای دووھمی شەمەدیناندا ھەبوو ، ئەوەی کە چالاکیەکانی جێی نێگەرانی حکومەتی عوسمانیی بوون . ھەوایی ئەو ھەبە کە سەید تەھا ، پاش سەردانی روسیا ، بارمگای خۆی لە گوندیکی کورستانی ئێراندا دامەزاندبوو کە ناوی (راجان) و ناوچەکەش لە بێدەستی داگیرکاری روسەکاندا بوو ، سەید تەھا ش لەسایەیی پاراستنی روسەکاندا بوو . ھەریۆبە جینگای سەرسوڕمان نیە کە نەسەلاتداری عوسمانیی بەگومان و وریاییەوه تەھا شای دۆستایەتی نیوان ئەم دوو سەرکەرە بەھێزەیان نەکرد و لە نزیکەوه چاودێری چالاکیەکانیان نەکردن . ئەو نامانەیی لەنیوان ئەو دوو پیاویدا ئالوگۆز نەکرا بە ئاشکرا بۆنی خیائەتی لێدەھات . لەیک لەو نامانەدا شیخ عەبدولسەلام گوتویەتی: " ئەو رۆژە ھاتوو کە کورد پێویستی بە پشتگیری لایەنێکی بەھێز و بەتوانا بیست ، ئەو پشتگیریەش بە دنیایاویەوه لە روسیاوہ دیت ."⁶⁰

سەفوت بەگ ، لایەنگری سەرسەختی شیخ ، ئەو کەسەیی شیخی لە فیل و ھەدری عوسمانییەکان وریاکردەوه و ئامۆژگاری کرد بەرمو موسڵ نەچیت ، لەوھشی تێپەراند و پێشنیازی ئەوەی کرد شیخ چاوا لە سەیدتەھا و عەبدولپەزاق بەدرخان بکات

⁵⁹ Nikitine , "Les Kurdes racontes," 154.

⁶⁰ Ibid.

و بهرمو روسیا بېروات .^{۶۱} نهم په پوهندی و چالاکیانه تا سر له حکومت شاراهو نمېو ، فازیل پاشای داغستانی که هرگز له وریاکردنموی حکومت دژې شیخ و سهفوت بهگ راندموستا ، هیچ کاتیکي له کیس نهدا تا نهو دووانه به پسینمړی جلموړی وهفاداری و هملوړی یاخیبیوون دژ به دولت تومنتبار بکات.^{۶۲}

وا پندمچوو سلیمان نزیفی والی نوژی موسل که تورکه لاونکی بهجوشیدو ، خوی گردکردیتهوه تا هممو نهوانه سرکوتبکات که دژې بیروېروا و سیاستی رژی می نوژن .^{۶۳} بنگومان نهو که سایه تیپه کی وهک شیخی به نابهجینیپه کی میژووی دهرانی که له دهرانی نوژدا که کیکي ندمگرت و شوینکی له هاوکیشهکاندا پرندمکردهوه . یک له کاره برایپه کانی نهوه بوو بانگی شیخی کرد بینه موسل و لهبریده میدا نامادهینت . کاتیک نامه کی وهلامیکی نمېو ، شیخی وهک یاخیپک ناساند و هیزنکی سربازي و چند دهستیهک چه کداری خیله کی ناردهسر . پاش مانگیک شهر و کوشتاری سخت که ژماره یک سرباز و موری دی تیدا کوژدان . شیخ تیکشکینرا و سنووری بهزاند و بهرمو ورمی هه لات ، لهوړی په پوهندی به روسه کانهوه کرد.^{۶۴}

گرتن و هه لواسینی شیخ عبداله لاسی دووم

لهسره تای سالی ۱۹۱۴ د ، کاتیک شیخ عبداله لاسی لهسر سنووری تورکیا- نیران خریکی سردانی سمکو ناغای سمرۆکی بهناوبانگی خیلې شکاک بوو ، شیخ عبداله لاسی له لایین دهستیه کی خیله کی شکاکهوه په لاماردا و گیرا ، نهوانه به نومیدی وهرگرتنی نهو پاداشته کی که دهسه لاتدارانی عوسمانی لهبرامبر سمری شیخ دایناوو ، شیخیان دایه دهست والی وان .^{۶۵} شیخ له ژنر چاودیری هیزنکی پاسهوانی

^{۶۱} هملوړی نهوه همیه که سهفوت بهگ خوی سنووری بریپیت و ماوهیک کی کم پاش نهوه په پوهندی به روسه کانهوه کردیپت . Ibid.

^{۶۲} Ibid.

^{۶۳} یو زیاتر لمبر نهو سیاستانی سلیمان نزیفموره وهک والی موسل گرتوویومبر بېروانه : دملوجي . ۹۸-۱۰۵

^{۶۴} Nikitine , "Les Kurdes racontes," 154.

^{۶۵} Ibid.

توندوتۆلدا رهوانه‌ی موسل کرا ، له‌وئ پاش شه‌وی ماوه‌یه‌ک له زینداندا راگیرا ، له‌گه‌ل سینکس له ده‌ستپه‌ینومنه‌کهانی هه‌لواسران .^{٦٦} به‌په‌نی دملوجی ، سلیمان نه‌زیف فره‌مانی هه‌لواسینی شیخی دا په‌نیش شه‌وی له نه‌سته‌مه‌بوله‌وه مۆله‌تی په‌نویست بۆ شه‌ کاره وه‌ریگریت .^{٦٧}

له‌هه‌مان کاتدا ، والی ده‌ژی شیخه‌کهانی دیکه‌ی ناوچه‌ی موسل که‌وته‌خۆ ، شیخ نور محه‌مه‌دی ده‌وک ، وه‌پرای په‌رسی و شه‌وه‌مه‌نه زۆره‌ی هه‌یه‌بوو ، چونکه له‌گه‌ل شیخ عه‌بدوله‌سه‌لامدا به‌شدارسی نووسینی شه‌و یاداشتنامه‌یه‌یان کرده‌بوو که په‌شته‌ر بۆ

^{٦٦} گه‌په‌رانه‌یه‌کی وردی روودوی هه‌لواسینی شیخ عه‌بدوله‌سه‌لام و هاوڕێانی له‌ایمن دملوجیه‌وه په‌شکه‌شکراوه شه‌وی شه‌و ده‌مه‌نه سه‌رنه‌په‌رکێشه‌ی بۆ راگواستورین دملوجی که رقی والی هه‌لسانده‌وه بۆیه شه‌و کاته له‌ی زینداندا بووه که شیخ عه‌بدوله‌سه‌لامی تێدا گه‌راوه به‌گوێزه‌ی شه‌و ، کاتێک چه‌وار سێداره‌یان دانه‌زانده ، زیندانییه‌که‌کان به‌ره‌وه مه‌یدانی زیندانه‌که ده‌ریه‌رین ، له‌وئ په‌یاوێکی ره‌زدارای تاینی لێبوو که نه‌مه‌ینه‌مه‌ندیی قه‌مه‌راخیه‌ی بوو بۆ شه‌وی شه‌رکی خۆی له‌ خۆنده‌نه‌وه‌ی (ته‌لقینی شه‌عه‌ده‌ت) جینه‌جینه‌ی کهات که شیخیان هه‌یانه به‌ر سێداره . ده‌گوته‌ریت گوته‌رومی "ده‌مه‌ریت قه‌مه‌یه‌ک له‌گه‌ل والی به‌که" کاتێک په‌یان گوته‌ ده‌مه‌ریت چی پێ بلینت ، وه‌لامی دایه‌وه : "مردن و ژیاڤ بۆ من وه‌ک یه‌که . به‌لام مردن به‌م شه‌ویه‌ له‌ به‌ر شه‌وه‌ندیی هه‌که‌مه‌ته‌دا نه‌یه نه‌که‌ر ژیاڤ به‌پاڕه‌زێرت ، شه‌وا هاوکاریه‌کی سه‌وا ده‌خه‌مه سه‌رشانه -باری هه‌زار هه‌شته‌ر . شه‌وی که گوته‌مان له‌کاتێکدا بوو توکه‌یا خه‌ریک بوو تێکه‌ل به‌ جه‌نگ بێت . له‌ جیا‌تی والی شیخیان ناگادار کرده‌وه که "مردن چه‌رمه‌وه‌سینی" پاشته سه‌ره هاته سه‌ر سه‌ن هاوڕێکه‌ی که ده‌و خه‌مه‌تکاره‌که‌ی ، مه‌حمود و موسا بوون ، شه‌وه‌ها مه‌حمود نا‌های هه‌یاشتی سه‌ره‌که‌ژێلی ژێکانی . مه‌حمه‌د گه‌نجیکی بیست سا‌لانه‌ بوو . نا‌زایانه‌ چه‌وه به‌ر په‌تی سێداره و ده‌یه‌قه‌راند "به‌ژی خوده‌نی پاڕزان ! شه‌و قوربانی ویه" مه‌حمود که په‌یاوێکی شه‌سته سا‌لانه‌ بوو گوته‌ی : "خۆل به‌سه‌ری هه‌که‌مه‌ت ! به‌ مرده‌نی من با‌زنایی خه‌لاس نا‌بن . " مه‌حمود نا‌های هه‌یاشتی که ته‌مه‌نی هه‌فتا سا‌ل بوو گوته‌ی : "من زه‌با‌ری نیه . من مه‌حمود هه‌یاشتیه‌ی ، مه‌مه‌نکه‌ژێن ، من هه‌یه‌م نه‌که‌روه" کاتێک په‌ته‌که‌یان کرده‌ مه‌ له‌به‌ر خۆمه‌ره گوته‌ی : بسم الله الرحمن الرحيم "به‌روانه: دملوجی، ١٠٣-١٥٥، "Les Kurdes racontes", Nikitine

^{٦٧} دملوجی جه‌مه‌ت له‌وه ده‌که‌اته‌وه که والی بۆ پاسا‌ودان به‌ کاره‌که‌ی په‌نشانیدا که "راپه‌رینه‌یک" به‌ده‌ستی شیخ به‌ره‌په‌راکه‌وه و شه‌وه‌که‌مه‌تکه‌انی وسته‌ویه‌یه‌ به‌مه‌یز له‌ زیندانی ده‌ریه‌ن پاش سه‌ره‌که‌ژێرنی شه‌و راپه‌رینه‌ی ئیده‌ای کرده‌وه ، شیخ له‌ایمن دا‌نگای سه‌ری‌زه‌وه‌ تا‌وانه‌په‌راکه‌وه و سه‌زای مه‌رگی به‌سه‌ردا دراوه ، شه‌وه‌ش وایه‌که‌روه به‌توانیت هه‌ر مه‌رئێک له‌ایمن کارمه‌ندانی با‌لی نه‌سته‌مه‌بوله‌وه بۆ ره‌گه‌رکه‌رنی پوچه‌ل به‌کاته‌وه . به‌ گوته‌ری دملوجی ، سلیمان نه‌زیف ته‌رمه‌که‌ی شیخ عه‌بدوله‌سه‌لام و هاوه‌لانی له‌ شه‌وه‌نیکێ نا‌یاداردا شه‌اردته‌وه بۆ شه‌وه‌ی نه‌ینه‌ مه‌زازه‌گی با‌زنایان و رووی تێنه‌که‌ن دملوجی ، ١٠٤-٥.

نهمسته میولیان ناردیو و ناماژه‌ی به چاکسازیی تیدابوو . په‌لکینشی موسل کرا و خرایه زیندانمه ، پاشتر هر له‌ویدا گیانی سپارد . واپن‌ه‌چیت سلیمان نهریف ویستینتی ههمان چاره‌نووسیش بکاته به‌شی شیخ به‌هانه‌دینی بامهرنی ، به‌لام پاش نهمسر و نهمسرئکی زور رازیکرد وازی لنبه‌نینت^{۶۸} .

راپهرینی به‌دلیس

له‌سالێ ۱۹۱۳ دا ، راپهرینیکی بایه‌خدری کورد که له لایهن چهند سهرکرده‌یه‌کی ئایینی‌مه‌ ره‌برایه‌تیی ده‌کرا ، له ناوچه‌ی به‌دلیس قه‌وما .^{۶۹} یازده‌سال پاش نه‌مه ، نووسهرئکی به‌ناوبانگی تورک ، رووسیای وه‌ک هانه‌ره‌ئکی نه‌م راپهرینه تاوانبار کره‌وه . نه‌م هیمای به‌وه داوه گوايه نه‌م راپهرینه ده‌ستورده‌انیکی رووسیا به‌وه له کاروباری ده‌وله‌تی عوسمانیی . به‌گوهره‌ی نه‌م نووسهر : " یاخی‌به‌وه‌که‌ی به‌دلیس ، له‌لایهن کۆنسۆلی ههرئمی رووسیاوه ناما‌ده‌کراوو ، که ده‌بوايه کۆمه‌لکۆریی نه‌رمه‌نن به‌وادا به‌اتایه ، بۆ نه‌وه‌ی بیانوو بۆ ده‌ست‌تیه‌وردانی چالاکی رووسه‌کان داب‌تاشیت . نه‌مه‌ش به‌ته‌نیا ده‌رفه‌تیک بوو ده‌بوايه خۆپارێزنی له‌مه‌به‌ردا کرابا ."^{۷۰}

راپه‌روه کورده‌کان که‌وا ده‌رم‌که‌وت سهر‌که‌وتنیک سهر‌تایان به‌ده‌سته‌یناییت ، ده‌گوتریت که گه‌یشته‌یتنه شاری به‌دلیس .^{۷۱} هاتنی هه‌زی پشت‌گیریی

^{۶۸} ههمان سهر‌چاوه ۹۹ ، ۱۶۵-۶۷

^{۶۹} وێب‌ای نه‌م راست‌یه‌یی که چهند نووسهرئک ناماژه‌یان به‌م راست‌یه‌ داوه . به‌لام نه‌م بوه که‌مه زانیاری‌یه‌ی ل‌راوه زۆر‌جار به‌ شیوه‌یه‌کی سه‌یر له‌گه‌ل ناو و پنگه‌ی سهر‌کرده‌ی راپهرینه‌که نایه‌ت‌مه‌ ناوه‌کان به‌ شیوه‌ی جیاواز ده‌رم‌که‌ون وه‌ک : مه‌لا سه‌لیم ، شه‌هاب‌ده‌دین ، هه‌روه‌ها عه‌لی ، خه‌لیفه سه‌لیم ، عه‌لی ناغا ، نه‌وانه‌ی لای سهر‌به‌ستان وه‌ک پارتیزانی شیخ عبده‌لقاسی نه‌هری دانراون . هه‌رچه‌نده جه‌ختی له‌وه کرد‌ت‌مه‌وه که راپهرینه‌که له‌لایهن شیخ سه‌عید عه‌لی خه‌زان‌مه‌وه که نزیک به‌لیسه هانه‌راون و ره‌برایه‌تیی کراون . زکی . خلاصه‌ تاریخ الکورد . ۲۷۲

Nikitine , Les Kurdes , 195; Safrastian , 72-74.

^{۷۰} Yalman , 209.

^{۷۱} Chirguh, La question kurde, 19. Cf. Safrastian . 74

نهمانه ده‌لێن که شیخ سه‌عید عه‌لی شاره‌وه‌کی به‌دلیسی بۆ ماوه‌ی حه‌وت‌وه‌یه‌ک گه‌رت‌وه

وای له حکومت کرد رایپریمهکان له شارمهکه دوربخانهوه و دواتریش رایپرینهکه تیکبشکینیت^{۷۲}. شیخ سهلیمی سهکردهی رایپرینهکه ، ناچار بوو پهنا بو کونسولخانهی روسیا بهریت و لهوئ مایهوه تا تورکیا چووه نیو جهنگی یهکهمی جیهانییهوه . پاش ههنگیرساندنی جهنگ و شهڕ و پیکدادانهکان ، تورکان چوونه نیو کونسولخانهکهوه و شیخ سهلیمیان گرت و به بهرچاوی خهلهکهوه ههلیانواسی^{۷۳}.

⁷² بهگویرهی نیکیتهن و نۆنیل . رایپرینهکه به توندیی سهکرهتکراوو

Nikitine ,Les Kurdes , 195: E.W. Noel , Note on the Kurds Situation,(Baghdad Government Press, 1919) 3.

⁷³ یۆروداوهمکانی نهم رایپرینه و گرتن و ههلواسینی شیخ بهروانه :زکی . خلاصة تاریخ الكرد ، ۲۷۲.

Chirguh, La question kurde,19.

بهگویرهی سهفرستیان شیخ نهو کاته گهرا که دهیویست به هارهلی چوار کس بهرمو چیاکانی بهرویهر ههلیت . پاش گرتنیان ههموریان ههلواسران .

به‌شی شه‌شهم: سیاسه‌تی روسیا له حاست کورد

هەر له سهرمه‌تای سه‌ده‌ی نۆزده‌یه‌مه‌وه به‌ناشکرا ده‌رکمه‌ت که داگیرکردنی قه‌فقاس له‌لایهن روسیاوه زوو یا ده‌رنگ واده‌کات نه‌و وڵاته مامه‌له له‌گه‌ڵ چه‌ندین گه‌لی جیاوازا بکات که له ناوچه‌ی سنووری نیوان تورکیا و ئێراندا ده‌ژین . یه‌ک له گه‌رنه‌ترین و به‌ژماره زۆرتیه‌نی نه‌و که‌لانه کورد بوو . یه‌که‌مین په‌یوه‌ندی بایه‌خدا‌ری روسیا له‌گه‌ڵ کورد ، له‌ماوه‌ی یه‌که‌مین ده‌یه‌ی نه‌و سه‌ده‌یه‌دا ، وه‌ک ئاکامیکی کێشه‌ی ۱۸۰۴-۱۸۱۲ ی نیوان روسیا و ئێران روویدا . نه‌و به‌زین و تیکشکاندنه‌ی له شه‌رمانی نه‌ریاچ (۱۸۰۷) و ئه‌سلاندوز (۱۸۱۲) به‌سه‌ر ئێرانییه‌کاندا هات ، که به ریکه‌وتنه‌نامه نابوهرمه‌که‌ی گولستان له ۱۸۱۳ دا کو‌تاییه‌ات ، به‌شیوه‌یه‌کی مه‌زن په‌لوه‌پایه‌ی روسیای له‌نیو کوردا‌ندا به‌هێز و بلند کرد .^۱

له‌سا‌نی ۱۸۲۸ ، جه‌نگی روسیا-ئێران به‌رمو کو‌تایی چوو ، به‌موش بو ماوه‌ی ده‌یه و نیوێک ناشتی بانی به‌سه‌ر په‌یوه‌ندییه‌کانی روسیا-ئێراندا کێشا . وێرای نه‌وه‌ی تیکشکاندنی خیرای هێزه ئێرانییه‌کان به زوویی نه‌و وڵاته‌ی ناچار کرد داوای ناشتی بکات که به ریکه‌وتنه‌نامه‌ی تورکمانچای له ۱۸۲۲ دا نه‌و ناشتییه چه‌سپا . نه‌م ریکه‌وتنه‌نامه‌یه گورزنگی به‌هێز بوو به‌ر ئێران که‌وت ، چونکه نه‌ک ته‌نیا بوومه‌زی نه‌وه‌ی که کو‌تایی به بوون و ده‌سه‌لاتی نه‌و وڵاته له کاروباری قه‌فقاسدا به‌هێنیت ، به‌ئێک وه‌ک سهرمه‌تایه‌که‌یش بوو بو خۆیه‌ده‌سته‌وه‌دانی ئێران .^۲ هه‌روه‌ک چاره‌وه‌ران ده‌کرا ، نه‌م

^۱ به‌گو‌نیه‌ی نه‌م ریکه‌وتنه‌نامه‌یه . ئێران به ته‌واویی ده‌ستی له داواکارییه‌کانی له ناوچه‌ی قه‌فقاس هه‌لگه‌رت . خانانی قه‌ره‌باغ . شینگ . شێروان . ده‌ریه‌دی . گو‌یا . باکو و تالیشی بو روسیا جێبه‌لا هه‌روه‌ما ریکه‌وتنه‌که جیه‌ختی له داگیرکاری پێشوه‌ی روسیا بو که‌هجه (ئێلیزافیتیۆل) کردوه . سه‌رباری نه‌موش . ئێران به‌ریاریدا که که‌شتیگه‌ه سه‌ربازییه‌کانی له‌ه‌رای قه‌زویندا نه‌سو‌پێنێته‌وه

A. Dirr, "Gulistan," in Encyclopaedia of Islam, 1st ed., 3:182.

^۲ له‌ناکامی نه‌م ریکه‌وتنه‌نامه‌یه‌دا ، ئێران ده‌ستی له نه‌ریقان و نه‌خه‌جه‌ران هه‌لگه‌رت . رازی بوو ۲۰ ملیۆن زو‌یل (پینج ملیۆن شه‌ن) قه‌ره‌بووی جه‌نگی بادت که دواتر که‌مه‌کرایه‌وه . له هه‌مووی گه‌رنه‌تر له‌م ریکه‌وتنه‌نامه‌یه‌دا هاتوه .

سەرکەوتنەى روسيا کارىگريىمكى قوونى لەسەر کورد ھەبوو . (سێر جېمىس فرېزەر) کە پاش چەند سالتىک لەو رووداوانە شەونكى وەك ميوان لەنيو ژمارەيك كورددا لە باکوورى رۇژئاواى نيران بەسەر بردبوو ، چەند رووداوينکمان بۆ ھەگيريتەو تيندا بيزاريسى کوردان لەو سوکايەتیی و ريسواييه ئاشکرا ھکات کە لەلایەن سەردارە فارسەکانیانەو ھەرحەقیان ھەکریت .^۲

سیاسەتەکانی میر پەسکوچ

دەشت بگوتریت کە (میر نیقان پەسکوچ) بناغەدانەری سیاسەتی روسیایە لەحاست کوردان . وایندەچیت ئەو یەکەمین کارمەندی روسی بێت بایەخی ستراتیژی مەزنی زەویە کوردییەکانی ئوک پێکردبێت ، کە وەك زێڕەوکی کراویە بەروو نەمپراتۆری عوسمانی و بەشەکانی دیکە باشووری رۇژئاواى ناسیا . ئەو بەھایەکی مەزنی بە جەختکردن لە بنیاتنانی پەيوەندییەکی دۇستانە لەگەڵ جەنگاوەرە کوردەکاندا ھەدا . ئەم زێڕەو لە پلانەکانی میر سەبارەت بە داگیرکردنی ئەندۆل رەنگیداوھووە . یەك لەو مەرجانەى کە ئەم پلانەى لەسەر داڕێژرابوو بریتیوو لەوێ کە لەگەڵ سەرخینە کوردەکانی بەرزایەکانی ئەرمینیا و دۆلی فوراتی ژێریدا پێکبێن و

رێخەستنی کاروباری رەھبەرەکانی روسیایە ئەم رێکەوتنامەى بۆتە بنەمایەکی میژوویی بۆ ھۆمەستەودانی نيران ، چونکە تەواوی رێکەوتنامەى دواتری نیوان نيران و ھیزە ئەوروپیەکانی دی لەسەر شێوازی ئەو رێکەوتنامەى بوو .

V. Minorsky , "Turkman-Cai," in Encyclopaedia of Islam , 1 st ed., 8:896.

^۳ وایندەچیت یەك لە بابەتە سەرئەراکێشە سەرکەییەکانی ئەو شەو بریتیوو لە گونگرتن لەو گۆرانیانەى کوردان بە کۆمەل سەبارەت بەو جەنگەى ئەو داویە نیوان روسیا و نيران دەیانگوت . گۆرانیەکان گالته جارى بوون بە ئازایەتیی فارس و باسی لە دۆزانی ھەرباری نيرانی ھەکرد . ئەو گۆرانیانەى بە خوشیی و لەنیو پێکەنین و کۆبوونەوێ کورداندا پێشوازییان لێدەکرا

Fraser, James Baille. A Winter s Journey (Tater) from Costantimopole to Teheran, with Travels Through Various Parts of Persia. London , 1838 , 1:308.

تینگه‌یشتنیان له نڤواندا هه‌بیت .⁴

له‌گه‌ل هه‌نگه‌رساندنێ جه‌نگی رووسی-عوسمانییدا ۱۸۲۸-۱۸۲۹ ، میر په‌سکوچ که وا پێه‌چوو به‌ بایه‌خیکی فره و به‌ شینوه‌یه‌کی به‌رچاو بیری له‌و مه‌سه‌له‌یه‌ کردبیتوه ، که‌وته‌ نه‌وه‌ی به‌رنامه‌ی تۆکه‌ه‌ جینه‌جینیکات . له‌و به‌ خێزایی که‌وته‌ هه‌له‌یه‌ بو‌ قۆزتنه‌وه و ده‌ستبه‌سه‌رداگرتنی له‌و بیزارییه‌ی له‌ نڤو ره‌گه‌زه‌ فیه‌ودال و کۆنه‌پارێزماکان وه‌ک ئاکامیکی سیاسه‌ته‌ ریفۆرمیسته‌کانی سولتان مه‌حموودی دوهم (۱۸۰۸-۱۸۳۹) ده‌رکه‌وتبوو . زۆریه‌ی سه‌رۆکه‌ کورده‌کان ، به‌ تایبته‌ نه‌وانه‌ی له‌ ناوچه‌ دوورده‌سته‌ سنوورییه‌کاندا نیشته‌جێبوون و ته‌واو سه‌ربه‌خوایی خۆیان پاراستبوو ، نه‌مانه‌ به‌ قسولی له‌و سیاسه‌ته‌ی سولتان بیزاریبوون و به‌ داهێنانیکی شوم و به‌زاندنیکی ناشایسته‌ی مافه‌ میراتگرییه‌کانی خۆیان له‌قه‌لمه‌ده‌دا .⁵

میر په‌سکوچ له‌ رێگه‌ی سوود وهرگرتنکی ژیرانه‌ له‌ موسولمانه‌کان ، توانی ژماره‌یه‌ک له‌ سه‌رخینه‌ کورده‌کان به‌لای خۆیدا را‌بکێشیت .⁶ بو‌ نه‌مونه‌: حوسین ناغا ، خان یاخود سه‌رخینه‌ی به‌ناویه‌نگی کوردانی یه‌ریفان ، له‌کاتی ده‌ستپێکردنی هێرش و په‌لامارکه‌اند ، په‌یوه‌ندیی به‌روسه‌کانه‌وه‌ کرد و به‌ درنژی له‌و هه‌له‌مه‌ته‌ راژه‌یه‌کی چاکی کردن . راژه‌ی حوسین ناغا هه‌ر هێنده‌ نه‌بوو سێهه‌زار سواره‌ی خۆی به‌ قازانجی رووسه‌کان بخاته‌ مه‌یدانی جه‌نگه‌وه ، به‌لکو سوود له‌ توانا و په‌لوه‌پایه‌ی به‌هیزی کرا بو‌

⁴ دوو پێوایسته‌یه‌ به‌هه‌رته‌یه‌که‌ی تر بریتیوو له‌ : جه‌مانی به‌هیز و پته‌وترکردنی به‌ره‌ی نه‌نه‌دۆل و به‌ده‌سته‌نێنانی مسوگه‌ری ره‌های ناشتی له‌گه‌ل نێزان

Allen , W.E.D; and Paul Muratoff . Caucasian Battlefields: A History of the Wars on the Turco-Caucasian Border , 1828-1921. Cambridge: Cambridge Univ.Press,1953 , 32.

⁵ هه‌رزوو له‌و ئاره‌زایه‌تی و توپه‌یه‌یی کورد خۆی له‌چهند راپه‌ڕینی‌که‌دا له‌ سۆزان ، بادینه‌ان ، بۆتان هه‌روه‌ها باباندا به‌رجه‌سته‌ کرد هه‌مان سه‌رچاره . ۳۶.

⁶ بۆزیا تر له‌میر سه‌رکه‌وتنی رووسیه‌ له‌ به‌ده‌سته‌نێنانی یارمه‌تی سه‌رکه‌ره‌ خێله‌کییه‌ کورده‌کان له‌ جه‌نگی رووسی-تورکی سالی ۱۸۲۸-۱۸۲۹ به‌روانه‌:

Ushakoff, Aleksander Kleonakovich , Geschichte der feldzuge in der Asiatischen Türkei Während der Jahre 1828 and 1829 ;Monteith ,William . Kars and Erzeroum with the Campaign of Prince Paskiewitch in 1828 and 1829.

شوندانان لەسەر خێلە کوردەکانی دیکە و لەو یوارەشدا هەولەکەکانی حوسێن ناغا بایەخ و گرنگیی بنەڕەتیی خۆی هەبوو . بۆ نمونە ، کاتێک پاشای موسڵ فەرمانی لە دەسەڵاتدارانی عوسمانییەوه پێگەیشتبوو کە هیزکی مەزنی سوارە لە دوازدەهەزار کەس ئامادە بکات ، حوسێن ناغا ، پاشای هینایە سەر ئەو باوەڕی ئەو کارە نەکات و بێلایەن بووستێت .^۷

(ویلیم مۆنتیس) لەسالی ۱۸۵۶ . سەبارەت بە چالاکیەکانی حوسێن ناغا دەلێت: " ئەو لە ئاکامدا سەلماندی کە هاوڕێیەکانی کاریگەری رووسەکانە دژی گەلەکی خۆی ، هەروەها بەشێوەیەکی بنەڕەتیی لەسۆنگەی توانا و دەسەڵاتی ئەوێوە بوو کە پاشای موسڵ هاندرا لەگەڵ رووسەکاندا پەیمانێ بێلایەنێ ببەستێت . ئەو پەیمانە ئەو بە تەواویی پشتگیری لێکرد . هەرچەندە پاشا رنگە بە پیاوێکانی ئەدا کە لەگەڵ پیاوێکانی حوسێن ناغادا بەرو تورکیا پیشڕەوی بکەن ."^۸

پێدەچێت پەسکەفێچ زۆر ژیرانە دۆزنامەتیی نایینی و رەگەزی قۆزتیئەوه . چونکە ئەو سوودی لە ئەرمەنێ و ئیزیدیەکانیش دەبینی . حەسەن ناغای سەرکردەیی خێلەکی ئیزیدی ، یەکێک لەو سەرخیلە کوردانە بوو بەوێرێ برێواوە رازەیی رووسەکانی دەکرد .^۹

لە ژوونی ۱۸۲۹ ، پاش ئەوی پەسکەفێچ گەیشته کۆپرۆکۆی ، ئەو شوێنێ زۆربەیی هیزەکانی رووسیای تێدا کۆببوووە ، لەوێ چاوی بە ژمارەیک لە سەرخیلە کوردەکان کەوت کە لە ناوچەکانی ئاگریداغ و پێنگۆلەوه هاتبوون .^{۱۰} وادەردەکەوێت رووی لە هەرشوێنێک بکەدایە پیشوازی لێدەکر ، بەگوێزە (مۆنیس) : " لە هەموو لایەکەو پیشوازی گەرمی لێکرا ، بەگەکانی کورد دەچوونە لای و لە قوولایی دایانەوه پێیاندهکوت : ئەزیزۆم بگەر ئەرسا بەوێرێ وێست و ئارەزوووە خۆمان و خێلەکانمان دەبینە بەشێک لە ئێوه ."^{۱۱}

^۷ Monteith, 220-21, 267.

^۸ Ibid., 264.

^۹ Ushakoff, 2: 18, also 1: 318.

^{۱۰} Allen and Muratoff, 39.

^{۱۱} Monteith, 263-64.

سەرکەوتنی پەسکەفیج لە بواری بەستنی پەيوەندی دۆستانە لەگەڵ کورداندا جۆرە دابەشبوونیکی پیکهینابوو. مۆنیس نامازەیی بەوەداوێ که ئەو کوردانەیی رازەیی سوپای رووسیەیان ئەکرد فرە زیندەتر بوون لەوانەیی رازەیی سوپای تورکیان ئەکرد.^{۱۲} وێرەیی ئەو پەشتگیریە سەربازییەیی لەلایەن ژمارەیکە لە خێلە کوردەکانەوێ پێشکەش ئەکرد. هیندیک لە خێلەکانی دی یارمەتی هێزمەکانی رووسیەیان ئەدا و کاتیک بە ناوچە کوردییەکاندا تێدەپەڕین، خواردن و پێویستیەکانی دیکەیان بۆ دابەین ئەکردن.^{۱۳}

هەرچەنە، هیوای پەسکەفیج بە بەهەستەنێانی هاوسۆزی کوردەکان لەبەرەمبەر هیوای ئەسەلاتدارانی عوسمانییدا لاوازتر بوو، هەوانی ئەوەش هەبە که کوردان لە نێوان هەردوو لایەنە شەڕکەرەکاندا لە باریکی دوودلی و ناجیگیریدا بوون. بە پێی یەک لە سەرچاوەکان: "کوردان وەک هۆکاریکی گومانناویی مابوونەوێ، پەسکەفیج سەبارەت بەو سیاسەتە ژیرانەیی لەهەمبەر کورداندا گرتبووێ بەر، شایەنی شانازی بوو. دوورخستەوێ و بێلایەنکردنی ئەوان هەموو سوودیکی بە پەسکەفیج گەیاندا، (ناپێ) پاش چل ساڵ دواتر لە ئەبسینییا سوودی لێوەرگرت، بەوێ خەلکیکی ناکارا بەلام ئەگونجیت مەترسییدار، بە شێوەیکە رێژەیی رێگەیان بەهێزکی بچووکدا پێشەروویی بکات."^{۱۴}

کورد و جەنگی روس-تورک

جەنگی ۱۸۲۸-۱۸۲۹، خانیکی وەرچەرخان لە مێژووی پەيوەندیەکانی روس و کورد پیکەهەینیت. ئەو سیاسەتە دانا و ژیرانەیی لەلایەن پەسکەفیجەوێ لەماوێ ئەو کێشەیدا لەهاسەت کوردان پەیرەوویی ئەکرد بێوێ نموونەیک و بە بایەخیکی زۆرەوێ لە ئەوای جەنگەکانی روس-تورکەوێ پەیرەوویی لێدەکردا

¹² Ibid., 264.

¹³ Allen and Muratoff, 39.

¹⁴ Ibid., 44.

١٥. هه‌نگیرساندنێ جه‌نگی کریمه‌ن نه‌ و ده‌لاقه‌یه‌ی ئاشکرا کرد که روسیا له‌ گیانی وه‌فاداری و هاوسۆزی کورده‌ رمعییه‌ته‌کانی تورکدا کردبووی . له‌ماوه‌ی ئهم‌ جه‌نگه‌دا ، دوو تپسی کوردیی له‌ پال‌ هیزه‌که‌کی روسیادا نژی سوپای عوسمانیی جه‌نگان ،^{١٦} هه‌روه‌ها راپهرینه‌کی مه‌ترسییدار له‌ ناوچه‌ی بۆتان به‌سه‌رکردایه‌تی میر عیزه‌دین شیر ته‌قیسه‌وه‌ .^{١٧} به‌هه‌مان شێوه‌ ، له‌ماوه‌ی جه‌نگی ١٨٧٧-١٨٧٨ دا ، چه‌ند لکنکی کوردیی به‌شداری هه‌له‌مه‌ته‌ سه‌ریازییه‌که‌ی سوپای روسیان له‌ به‌ره‌ی قه‌فاسدا کرد .^{١٨} کاتی‌ک جه‌نگه‌که‌ خه‌ریک بوو گۆتایی ده‌هات ، حوسین پاشا و عوسمان پاشا ، کوپانی میر به‌درخان مه‌زن ، راپهرینه‌کیان نژی ده‌سه‌لاتدارانی عوسمانیی ته‌قاندوه‌ ده‌ستیان به‌سه‌ر زۆرییه‌ی ناوچه‌ی بۆتاند گرت و بۆ ماوه‌ی نۆمانگ سه‌رکه‌وتووانه‌ له‌ بنده‌ستی خۆیاندا هینشتیانوه‌ . راپهرینه‌که‌یان ته‌نیا وه‌ختی‌ک گۆتاییهات که‌ دووبه‌ره‌کی و ناکوکی تیندا ده‌رکه‌وت ، هه‌رچه‌نده‌ هیزێ سوپا نه‌یتوانی شکستی پێهینیت .^{١٩}

ئه‌و سه‌رکه‌وتنه‌ی سوپای روسه‌کان له‌ماوه‌ی جه‌نگه‌کانی روس-تورکدا به‌ده‌سته‌یه‌ینا ، کاریگه‌ری زۆری له‌سه‌ر کورده‌کان جه‌یه‌ئ . کورده‌ عه‌له‌وییه‌که‌کانی چیاکانی ده‌رسیم که‌ پابه‌ندی نایه‌زای شیعه‌گه‌رایه‌تین ، له‌ هه‌لوێسته‌یکاندا بۆ لیکدانوه‌ی توانای هیزه‌ نه‌به‌زیوه‌که‌کانی روسیا و سه‌رکه‌وتنی به‌رده‌وام و هه‌میشه‌یه‌یان ، له‌و به‌روایه‌دا بوون که‌ روسه‌کان به‌ شمشیره‌که‌ی عه‌لی ده‌جه‌نگن ، ئه‌و شمشیره‌ی که‌ عه‌لی به‌ مه‌تانه‌وه‌ به‌ روسه‌کانی داوه‌ .^{٢٠}

^{١٥} کۆمه‌رتین کار له‌مه‌ی زۆلی کورد له‌ جه‌نگه‌کانی روسی - تورکییدا له‌ (Kurdi v Voinakh Russi) نه‌ه‌ریانه‌زادا به‌رجه‌سته‌یه‌ . ئهم‌ کاره‌ی که‌ له‌ ساڵی ١٩٠٠ له‌ ته‌لیسی چاپ و بڵاوه‌کرایه‌وه‌ ، له‌ وڵاته‌ یه‌که‌رتووه‌که‌کانی نه‌مه‌ریکا دا نه‌یه‌

^{١٦} Minorsky , "Kurds."

^{١٧} Ibid; Nikitine , Les Kurdes, 194 ; زکی. خلاصه‌ تاریخ الكرد . ٥٦-٢٥٥

^{١٨} Greene, F.V. The Russian Army and Its Campaigns in Turkey in 1877-1878, 384-85.

^{١٩} Chirguh, La question kurde, 17-18; Minorsky , "Kurds."

^{٢٠} Nikitine , Les Kurdes, 242.

پێده‌چیت ئه‌مه‌ ئاماژه‌کردنیت بۆ شمشیری (زوله‌قاره‌) که‌ی نیمایه‌ی عه‌لی ، ده‌گوتریت ئه‌مه‌ شمشیری په‌یا به‌به‌ر

هەرچەندە هەڵبەتەکی مەزنە گەڕا بێنێنە پیش چاوە کە روسەکان تەواوی گەلی کوردیان بەلای خۆیاندا راکێشابوو ، زۆرینەی کورد و سەرکردەکانیان وەک وەفاداری سولتان مابوونەو و لەپاڵ تورکدا دەجەنگان . چ وەک سەرباز لەنتو سوپادا یاخود وەک هێزە خێڵەکییە غەیرەنێزامییەکان . لە جەنگی ۱۸۷۷-۱۸۷۸ ، زۆر لە کوردان وەک دەستوێنۆمەندەکانی دیکەی عوسمانیی ، بەوێستی خۆیان لە سوپای عوسمانیییدا . هەروەها وەک هێزێکی مەزنی خێڵەکیی بەرابەری شیخە کوردەکانی وەک : شیخ عوبەیدیولل و شیخ ناسری تیلۆ ، جەنگان .

لەماوەی جەنگی یەکەمی جیهانییدا ، کوردان بێ دوودنی بوونە هاوپیەمانی تورکان ، و نێرای تێگەڕای ئەو هەولانەی روسەکان بە ئاراستەی پێچەوانە دەیاندا . کوردان لەم هەلبژاردنەیاندا بەشیوەیەکی مەزن کەوتبوونە ژێر کاریگەری پرۆیاگەندەیی ئیسلامچیتیی و راگەیانندی جیهاد لەلایەن خەلیفەی عوسمانییەو . شانەبەشانی چالاکیی ژێرانی کارمەندە نەینییەکانی ئەلمان و پایەبەرزێ سوپای ئەلمانی .

سیاسەتی روسیای سزازی لە حاسە ئەرەزەکان

رووسیای سزازی بە هەمان ئەندازەی پایەمەندان بە ئەرەزەکان سیاسەتێکی ئەوتۆی لەحاسەت کورداندا نەبوو ، ئەمۆش پەیوەندیی بە هاوسۆزی و لایەنگری روسەکان بۆ ئەرەزەکان لەلایەن و ئاگۆکی و دژبەییی بەرژەومەندییەکانی ئەرەزەکان کورد لە لایەکی دیکەو هەمە و ئەگەریکی بەو جۆرە مەحەل نەکرد . لە سۆنگەی ئەمۆشەو ، روسەکان بۆ ماوەی چەندین ساڵ سیاسەتێکی کوردانەیی درێژخایەن نەبوو کە ئامانجەکیی بە باشیی دیاریکراو بێت . ئەو سیاسەتە تەنیا کاتی جەنگەکان خۆی نەمەخست ، ئەمۆش ئاچارییەک بوو بە ئامانجی راگێشانی کورد بەلای روسیا یاخود لانی کەم لە بێلایەنییان دانیان و لەو بوارەدا زۆرجار سەرکەوتنیان بەدەستدەهێنا . مامەڵەکردنی روسیای سزازی لەگەڵ کورد بەگشتیی بۆ بەدییهێنانی پێکەاتنێکی

بوو کە لەشەری بەدر وەک پاتال دەستی کەوتوو و دواتر بە عەلی بەخشیوو . بۆ زیاتر :

E. Mittwoch , Dhul-Fakar." in Encyclopaedia of Islam , 1 st ed ., 1:283-85.

كاتىبى بولۇپ، لەگىل سىر خېلە كوردەكان و ئامانجىكى دىيارىكارا و سنووردارى ھەبوو . ھەرچەندە مىللاننى بەردەوام لەگىل توركاندا ، لە كۆتايىدا ھانى روسەكانىدا بەدواي پىنھان و لىكتىنگەشتىنكى بەرفراوان و گشتىي لەگىل خېلە جەنگاۋەرە كوردەكاندا بگەرىن ، ئەوانەي بەشئۆيەكى فرە چەر لەكەنار ئەو سەرەپنىيەدا نىشتەجىيۈن كە بەرەو خاكى عوسمانىي تىنەپەرى .

سىياسەتى روسىيا لەھاسىت كورد تا دوا چارەكى سەدى ئۆزىيەم قالمىكى دىيارىكارا و ئاشكارا بەخۆۋە نەگرت ، تەنبا ئەو كاتە خەرىكىو دەبوۋە سىياسەتىكى بناغەبۇدارىژراو و ئامانجىدارى تۆكە ، كاتىك دوو رووداوي پەرەسەندووي راتەكىنەر كە ھەلقولۇرى جەنگى يەكەمى جىھانىي بوون روسىيان ھەزەند ، نەرىش راگىياندنى جىھاد لەلەين توركىاۋە دى روسىيا و ھەروھا شۆرەشى روسىيا بوو . بۇ ئەۋەي ھىندىك سەرنجەمان سەبارەت بە ھەلقولۇستى روسىيا لە ھەمبەر كورد و دەرگەرتنى پەلەپەلەي سىياسەتى كوردانەي ئەو دەۋلەتەمان دەستگەرت ، لەۋانەيە كورتە گفتوگۇزىك سەبارەت بە سىياسەتى روسىيا لەھاسىت نەرمەن ، پىۋىستىيەك بىت .

پشتىگىرى روسىيا لە كىشەي نەرمەن

كىشەي نەرمەن ، كە لە ھاۋەي نۇرىي سەدى ئۆزىيەم و بەشى يەكەمى سەدى بىستەمدا بۇ پەيوەندىيەكانى روس -تورك وەيشوۋمەيك بوو . بەشئۆيەكى ژورانە بۇ ئامرازىكى بايەخدارى سىياسەتى دەرەۋى روسىيا پەرەيسەند . بەگۈزەي (لايانۇۋ رۇستولسكى) سىياسەتى نەرمەنى روسىيا مەنەي دوۋنامانجى بىنەرتىي دەكرد ، يەكەمىيان بىرتىبىۋە لە پاراستنى نەرمەنەكان ، كە ھاندەرى لەبەرچاۋگرتنى مۇزى لەپشت بوو شانەبەشەنى لەبەرچاۋگرتنى سىياسەتى ئاۋخۇ .²¹ دوۋەمىش بىرتىبىۋە لە

²¹ لايانۇۋ-رۇستولسكى لە ۱۹۲۳دا ئامازىيان بەرداۋە كە روسەكان لەپىنارۋى ھىۋرگەندەۋى نەرمەنىيەكانى خۇيان ئەو سىياسەتمەيان گەرتۈتەبەر . ئەۋەنى " بىزارانە كاردانەۋەيان لەھاسىت ئەو نەمەتتىيانە پىشاندە كە براكانيان بەردىزىيى سنوور بە دەستىيەۋە دىيان ئالاند "

نەھىشتىنى ھىچ ئەگەرنىكى دەستىۋەردانى ھىزىزە رىكابىرەمگان بەناۋى ئەرمەنە چەرساۋەكانەۋە ، دەستىۋەردانىكى ۋا كە نەبىتە جىمانىكى مەترسىيدار بۇ نەۋ ناۋچانەى نىزىكن لە ھەرمەكانى قەفقاسى رۈوسىيى .²² نەم دوۋ ئامانچە پىۋىستە سىيەمىشى بىخىتە سەر كە بىرىتە لە لاۋازىي تۈركىيا ۋ جىبابوۋنەۋى كۆتايى ھەرمە ئەرمەنىيەكان لە رۇژەۋەلاتى تۈركىيا ، پاش نەۋىي نەۋنەيەكى ۋەھا لە بەلقان ھاتىۋەۋەدى .

گىرتنەخۇي كىشەى ئەرمەن لەلايەن رۈوسىاۋە بە شىۋەيەكى لىزانانە بوۋەۋى سەپاندنى ۋىستىكى زىدەمتى رۈوسىا بە سەر چارەنۈوسى تۈركىيا ۋ ھەروەھا بىيانۋىيەكى گونجۋارى دايە دەست تا لەۋ رىگەيەۋە فىشارى بەردەۋامى خۇي بىكاتە سەر ھەروازەى بالا . رۈوسىا بۇ نەۋى لە ھامەلەكردنى تۈركىيادا دەستى كراۋەترىيىت ، ژىرانە سوۋدى لە پىشتىگىرىيەكى خۇي بۇ ئەرمەنە چەرسىنراۋەكان ۋەرگىرت ، بۇ نەۋى راي گىشتىي نەۋرۈپا بە قازانچى خۇي رابىكىشىيىت .

ھەروەھا گىرتنەخۇي پىرسى ئەرمەن دەۋوۋە ۋى راكىشانى سۆز ۋ پىشتىگىرىي تىكپراى ئەرمەن لە ھەر شۈيىنىك بىن . بە پىلەى يەكەم ، رۈوسىاي لە ۋەفادارىي ۋ لايمەنگىرىي ئەرمەنە دەستۋىۋەندەكانى خۇي دىلىياكردەۋە ، ئەۋانەى بەزۇر لە ناۋچە ھاۋسەنۋىيەكانى تۈركىيا نىشتەجىيۋون . دوۋەم ، ئەمە ئەرمەنەكانى تۈركىياي ۋالىدەكرد بەچاۋى رىزاركەر سەيرى رۈوسىا بىكەن ۋ ھانى ژمارەيەك لە سەرگىردەكانى دان كە لەگەل رۈوسىا پىرسىكى ھاۋبەشىيان ھەبىت . سىيەم ، پىشتىگىرىي كۆمەلەى رەۋندە ئەرمەنىيە تۈۋان ۋ دەستۋىۋىشتۈۋەكانى ۋلاتە يەكگىرتۈۋەكانى ئەمەرىكا ، نىنگلەترا ، فەرمىسا ، نىتالىيا ۋ ھەروەھا ژمارەيەك ۋلاتانى دىكەى بەدەستەيىنا .

دىيارە ھايەى سەرلىتىكچۈۋنە گەر پىمانۋاۋىيىت تەنبا ھۆكارە خۇخۋاز ۋ نادىيارەكان رۈوسىايان ھاندۋە تا پىرسى ئەرمەن بگىرتەخۇ . راستىيەكەى نەۋىيە كە جەماۋەرى رۈوسىيا ۋ تەنانتەت ھىكۈمەتى سىزارىيىش لە سايەى ھۆكارى بىنەپەتتىي

²² Ibid.

بەقىسەى لابانۇۋە-رۈستۋىسكى: "پىشتىگىرىيەكردن ۋ بەدەستەيىنانى كىشەمەكان لەلايەن بەرىتانىيەكانەۋە دەۋوۋە ھۇى فراۋانېۋونى تىخزانى دەسەۋەتى بەرىتانىيەكان لە ناۋچەيەكى زۇر بايەخدارى سەۋورى قەفقاس لە ۋەختىكدا كە رىكابەرىي ۋ مىللەتلىي نىۋان ھەردۈۋا لەۋ پەرى تۈنىيىدا بوۋ . Lobanov-Rostovskiy.201.

مرۆڤدۆستانە و باوەری کرىستىيانەى ھاندرايون . ھەروەھا نىسپانیا كە ولاتىكى نايىنگەراى ئەوروپايە ، رووسياش ھىچ كات ئەو گيانە كرىستىيانىيەى لەدەستەندابوو كە لە ئاكامى چەند سەدەيك ھەژموونى داگیركەرانىك كە خاوەن رەگەز و نايىنى ناوازە بوون ، پەيدا ببوو . واچاكە ئەو بەرپەننەمە كە بە پەلەى يەكەم لە ھەستە نايىنيە توندوتىژەى جەماوەرى رووسياو سەرچاوەى گرتبوو كە دۆلى مەزنى مۆسكۆ لە باجگەرى خانەوە ببوو پالەوانى ئارسۇدۆكسى رووسىي . لەبەرچاوەنگرتنى ئەم راستىيە ، وا لە مەزى ھەمات سەبارەت بە ھىزە پەرگەركان لە مێژووى رووسيا دا بەدھالەيت .

ھۆكارەكانى گۆرپنى سىياسەتى رووسيا لە ھەمبەر ئەرمەنىيەكان

سىياسەتى رووسيا لە ھەمبەر ئەرمەنىكان ھەر زوو پاش جەنگى ١٨٧٧-١٨٧٨ گۆرانىكى بايەخدارى بەخۆو بىنى . ئەم گۆرانە لە ئاكامى ئەو پەرسەندە گەنگانەو بوو كە بەدواى جەنگەدا ھاتن ، ئەوێ كە لە دەمدا كارىگەرى لەسەر سىياسەتى رووسيا لە ھەمبەر نىمپراتۆرىي عوسمانىي و كەمىنە نەتەوىيە جۇرارچۆرەكانىيەو ھەبوو . پەيوەندىيەكانى رووسيا لەگەڵ زەلەزەكاندا ، ھەرشەى ئازۆمگىرى چەپگەراكان لەنۆخۆى ولات ، دەرگەوتنى گىرگەرت و ئالۆزى لە چۆنىتى مامەلە كردن رەھبەرە بولگارىي و ئەرمەنىيەكاندا ، ئەمانە بە پەلەى جياواز لەم گۆرانە دا بەشداریتى ھەبوو . كورتە وتوویزكى ئەم پەرسانە پێدەچىت لە باشتەرتىگەيشتى ھەلۆنستى رووسيا لە ھەمبەر ئەرمەن و كىشەكەيان ، یارمەتیمان بدات .

لە پێناو پاراستنى ئاشتییەدا ، كە لە ئاكامى ئەو گەرتە جۇراوچۆرانەى وەك دەرئەنجامىكى سەركەوتەكەى رووسيا لە جەنگى ١٨٧٧-١٨٧٨ بەسەر نىمپراتۆرىي عوسمانىي ، تووشى ھەرشە و مەترسیيەكى توند ھاتبوو ، ئۆتۆفۆن بىمارك پێشنىازى بەستنى كۆنگرەيەكى بۆ زەلەزەكان لەبەرلەن كرد . لەو كۆنگرەيدا زەلەزەكان كە بىمارك سەركاوەتییە دەرگەردن ، توانیان رووسيا لە چۆنەوێ بەرى سەركەوتەكەى پێشەكەن . سەبارەت بە ھەلۆنستى نینگلەزەكان جگە لە جەختكردنەوە لەسەر دپلۆماسیيەتە

كۆنەكە كە پىنى لەسەر يەككىتى و سەرورەى ئىمپىراتورىيە عوسمانىيە لەبىرامبەر چاوتىرىنى روسىيە دىكىرەمە ، چ شتىكى نوئى لەگۆرندا نەبوو . بەلام ھەلۋىستى نەمسا-مەجەپ و ھەروھا ئاكار و ھەلسوكەوتى بىسماركىش لە كاتى كۆنگرەكە و دواترىش ، فرە لە دۇنيانىيەمە دور بوو . روسىيە كەوتبۇو پەراوئەمە ، نەك لەبەر نەمەى تەنيا نىنگلەترا بە روویدا و مستابوو ، بەلكو ھەروھا دوو نۆستەكەى كە پىنشتەر لە (دېرىكيا سىزىوئە) پىشتىگىرىيان كەربوو ، واتە ئەلمانىا و نەمسا-مەجەپ ، دىركيان بەمە كەرد ئەمە پىشتىگىرىيە چىدى راژەى ئامانجەگانىان ئاكات .^{۲۳} ئەمە شىۋازەى كە بەھۆمە بەرى سەركەوتنە سەخت و خۇنارەيەكەى روسىيان لى پوچەل كەرمە ، لە سەراسەرى ئىمپىراتورىيەكەدا ماىەى بىزارىيە و بىھىۋايى بوو .^{۲۴}

گرفت و ئالۋىزى نىخۇش بوو سەربارى ئەمە شەكستە تالە دىلۋماسىيە . ئەمە شەپۇلە ئازمەكەرىيە چە پەگەرىيەى لە ماۋەى جەنگدا لاواز و رىگەى لىگەربوو ، سەلەنوئى بە توندوتىرىيەكى زىندەتمە سەرىيەندەمە و بە كوشتنى ئەلىكساندەرى دووم لە ۱۸۸۱دە گەيشتە لوتكە . ئەمە رووداۋە ئاسەۋازىكى قول و بەردەۋامى لەسەر كۆرەكەى و جىگەرىكەى ھەبوو كە ئەلىكساندەرى سىنەم بوو ، ھەروھا كاردانەۋەيەكى توندى لەنئو سەلف و رەگەزە كۆنەخۋازمەكاندا لىكەتمە . ئەۋانەى بە جۇشنىكى ئەتمەيەمە لەپاشاى نوئى كەردبوونەمە . دىمەكراسىيە رۇژاۋا كەتەبەر پەلامار ، سەربەستىگەرىيەى و لىبەرىلىسم ەك كالايمەكى بىگانە و چىروك و زىانبەخش راگەيەندەرا . مەسەلەى گەرانەمە بۇ دابودەزگا خۇمالىيە رەسەنە بىگەردەكان بە توندىيە لەلەين كەسانى ەك (قوستەنتىن پۇيىدۇ نۇستىسەف) مەمە لايمەنگەرى لىدەكرا ، كە پىنشتەر مامۇستا و پەردەمەكارى تايىبەت و ئەمىنىستاش ئامۇزگارى سىياسىيە دىلۋىزى ئەلىكساندەرى دووم بوو .^{۲۵}

ھەمەمە ئەمە ئالۋگۆزەى روسىيە ئەمىنىستا بۇ ئەۋروپا دىگەرتەمە . غەدەر و ئاپاكىيە لە دەرەمە ، شانبەشەنى تۇقاندەن و پاشاكۆزىيە لەنئوخۇى ۋلات . ھەمەمەى باج و سەزەى پەيۋەستىبوون بە شارستانىيەتى ئەۋروپاۋە بوو . بە گوتەى (بىرنارد پارىس)،^{۲۶}

^{۲۳} بۇ زىاتەر لەمەپ ھەلۋىستى بىسمارك لەخاست روسىيە پروانە: Marriott, The Eastern Question, 390-92.

^{۲۴} Bernard Pares, The History of Russia, 4th ed. rev. (New York : Alfred A. Knopf, 1946), 383.

^{۲۵} Ibid., 391, 393.

رووسیا له سایه‌ی نه‌لیکساندمره مؤنی سټیم ، هه‌روهه‌ها شه‌وه ده‌ییت بگوترنت ، که له‌ناکاوه‌ی رووی خوی له‌شه‌روپا وه‌رگیرا ، لټره به‌دوا ، تاکه‌رویی و نایینگه‌رایي راسته‌قینه به‌شینوه رووسییه‌که‌ی شه‌وو پایه به‌نه‌رقتیه به‌وون سیسته‌می سزاریان راگرتبوه ، له‌ناکامدا ، رزگارکردنی نیمه‌راتورییه‌که پټویستی به‌له‌ناویردنی هه‌موو شه‌و شتانه هیه که نه‌رووسین و نه‌بو نایینکی راسته‌قینه ده‌گرینه‌وه . بو‌گه‌یشت به‌و نامانجه ، سیاسه‌تی به‌زۆر رووساندن به‌سهر ده‌سته و گروه به‌ته‌وه‌یی و نایینیه‌کاندا سه‌پینرا ، شه‌م سیاسه‌ته که له‌سهرده‌می نه‌لیکسانده‌ری سټیمه‌وه ده‌ستیپینگرده‌وو ، له‌سهرده‌می نیکولای دووه‌میشه‌وه به‌ته‌واویی ده‌ستبه‌رداری نه‌بوون .^{۲۶}

شه‌و هه‌لوئسته بیابیه‌خه سه‌سه‌ختانه‌یه‌ی که به‌شیک له‌ته‌وه‌خوازه‌کان پینشانیدا و پینانوابوو ده‌ییت رووسیا نه‌به‌زانه درټی تورکیا بجه‌نگیت ، هۆکارکی گرنگی نیکه‌رائیی بوو . شه‌وه‌لامه‌ تونده‌ی که له‌سالی ۱۸۸۵د له‌لایهن بولگارییه‌که‌شه‌وه کسبه‌ی له‌دنی رووسیا هه‌ستاند و زیانیکی فره‌ی به‌پله‌وپایه‌وه به‌رژه‌وه‌ندییه‌کانی رووسیا گه‌یاند ، له‌نه‌جای ته‌وه‌خوازی توند و زیانبه‌خش بوو که ریاکارانه وه‌کارکته‌ریکی په‌رگرتوو خۆیده‌نواند .^{۲۷} به‌همان شینوه ، به‌رگری و به‌هه‌نگاری شه‌رمه‌نه‌کان درټ به‌سیاسه‌تی رووساندن ده‌رکه‌وته‌یه‌کی ناشکرا بوو بو‌جه‌ختکرینه‌وه له‌بوونی ته‌وه‌بیان .^{۲۸}

پټویست به‌گوتن ناکات ، که ناکار و کرداری بولگاری و شه‌رمه‌نه‌کان سه‌رچاوه‌ی ناوه‌یدییه‌کی قولی رووسه‌کان بوو ، که نه‌ده‌توانرا جگه له‌سه‌پله‌یی و بیته‌سه‌کی ، لیکدانه‌یه‌کی دیکه‌ی بو‌بکرت . بولگاریا له‌جباتی شه‌وه‌ی وه‌کارپدیکی رووسیا به‌وه‌و نه‌سته‌مبول راژه‌ی کردبا ، بووه له‌مه‌هریک له‌به‌رده‌میدا ، شه‌میستا بولگاریا خاوه‌ن بوونی خۆیه‌تی ، هه‌روهه‌ها پیداکری رووسیا له‌جباتی شه‌و ته‌نیا یاده‌وه‌رییه‌که و هیه‌ی دی . شه‌رمه‌نه‌کان هیشکا رزگاریان نه‌ببوو و له‌و پیناوه‌دا تیده‌کوژشان ، شه‌وان له‌و رووه‌وه زۆر به‌خته‌وه‌ر نه‌بوون . شه‌مجاره‌یان رووسیا به‌ریارییداوو رنجه‌ه‌دات ده‌ولته‌ی ته‌وه‌یی شه‌رمه‌ن بیته‌ له‌مه‌هر له‌به‌رده‌م خوی و زه‌ویه‌که‌نی نیمه‌راتوری عوسمانیی له‌

²⁶ Ibid., 409-14. and 393-94; see also Lobanov-Rostovsky, 202.

²⁷ سهارته به‌هه‌لوئستی بولگاریا له‌هاسه‌ت رووسیا به‌وانه . Marriot, The Eastern Question, 349f, 362.

²⁸ Ibid., 398-99.

باشوور. بیزاری روسیا لمروداوانه که له بولگاریا و نهرمینیا قومابوون به راشکاری له قسهکانی راوینکاری روسیی (میرلاناؤف) دا دهرمهکویت که گوتوویمتی : "بولگاریایمکی نهرمهنییمان نهرمهکه" ¹⁴، پهرمهندننی تۆقاندن و چالاکییه رۆشنیرییهکان لهنیزو نهرمهنمکانی تورکیا ، هاوکات لمرودمهدها روسیا خۆی بدهست ههمان چهشنه چالاکییهوه شپرزه بوو . زیاتر هانی دهسلاتی سزاریددا دژی نهرمن و یرسهکیان ههنوئست وهرگرن .

ههنگاومکانی روسیا بۆ چاگسازیی نهرمه نیه کان

²⁹ *Ibid.*

بەئەنەت يان نا ئەكەنە چوارچىنەى ھەنمەت و كارە سەريازىيەكانغان .³¹

كەمتر لە سائىك پىش ھەنگىرساندى جىنگى يەكەمى جىھانىي ، روسيا لەگەن ھىزە ئەرەپپىيەكاندا بۇ سەرلەنوتىكردنەوى باسى كىشەى چاكسازى لە ئاۋچەكانى ئەرمىنىيەى توركيادا ھەنگاۋىنا . فەرەنسا و بىرىتانيا ھاسۇزىيان بۇ ھەلۋىستى روسيا نواند ، بەلام وادەركەمەت ئەلمانىا پاش بگرە و بەردەيمەكى زۆر لايدايىتەپال ھىزەكانى دىكە . لەمىيانەى وتوۋىزەكانى ئەرە مەسەلەيدا ، ھەوالى ئەرەھەيە كە ئەلمانەكان سەرەسەختانە بەرگىريان لە دىدوبۇچوۋنى توركەكان كىرەو و جەختيان لەو كىرەتەو كە ئەرە دولەتە زەھىزانە "پىۋىستە بەرەمەندىيەكانى كورد پىشتگۈي نەخەن" ³² پاش لىكۋلىنەو و باسىكى درىزخايمەن ، لە كۇتايدا لەسالى ۱۹۱۴د ، پەيمانى ئەرەمىنىي مۇركرا كە لەسەر بەنما و بەلبەرجاۋگرتنى راسپاردەكانى روسيا ھاتبەوۋە ئارا .³³

دەرگەوتنى سەياسەتتىكى سەرەپۋانەى زۇندەتتى روسيا لە ھاسەت كورد

لەگەن ھەنگەپان بە قەدپاللى سەندەى نوۋدا ، وادەركەمەت روسەكان سەياسەتى كوردىي خۇيان تۇخت كىرەيت و ھەوالى دۈۋەربەس بەدن لە پىنناۋ راكىشەنى كورد و

³¹ Krasny Archiv 26 (1928), 118-19, cited in : Kolarz, Walter, Russia and Her Colonies, 215.

³² سەزەنۋىي ۋەزىرى دەرەۋى روسيا ، جەختى لەو كىرەتەو كە وىراي ئەرەى ئەلمانىا دىستايەتتى خۇي لەگەن توركيە راگەيانەوۋە و لەكاتى دانەسەندەكاندا بە تۈندىي پىشتگىرىي ئەرە ۋەتەى كىرەو . بەلام ھىندىكە مەسەلەى دىكە شوۋنى لەسەر ھەلۋىستى داغما . بەگۈزەرى ئەرە ، " بە پىنى راي بالىۋىزەكەمان . پەستى (ھىزەفۇن جۇس) بۇ ئەرە راستىيە دەگەپتەوۋە كە ھەكۈمەتى ئەلمانىا خۇي ھىۋاى بەوۋ بۈر پەرسى رىلۋىمى ئەرەمەكان ھەنسىنىت . ھەرچەندە ئاتەۋىت بەوۋ دىلۋۇش پىت لەر رۈۋەۋە ئاۋمىد پىت .

Sazanov Sergiei Dmitrievich . The Fateful Years. 141-146

³³ سەبارەت بە درىزەى گىرەنەۋى ئەرە ھۇكەرى كارەمەندانى روسىيە ھاندا دەستكارىي پەيماننامەى ئەرەمىنىي و مۇركىنىي بەكەن بېۋانە :

Russia. Ministry of Foreign Affairs, Sbornik deplomaticheskikh dokumentov : Reformy v Armenii: 26 Noiabria 1912 g-10 1914 g (Petrograd: government Press, 1915).

به‌گزاردکردنیان به روی فرمانبرداران تورك و ئیرانییه‌كاندا . پاره ، چك ، به‌لین ، تیك‌پای نه‌مانه بۆ خسته‌نه‌وه‌ی نا‌ئارامیی و ته‌قاندنه‌وه‌ی راپه‌ڕین به‌كاره‌ینزان . به‌وش ه‌یرشی تالان‌كهرانه‌ی سمكۆ نا‌غا بۆسه‌ر خاكی عوسمانیی³⁴ و ه‌روه‌ها راپه‌ڕینه‌كه‌ی به‌دلیس³⁵ . ده‌گوتریت كه به ه‌اندانی روسیا بووه .

سه‌ره‌ه‌لدانی نه‌ته‌وايه‌تیی كوردیی ده‌رفه‌تێكی بۆنه‌ی خسته‌پیش چالاكیی سیاسیی روسی له‌ئێو كورده‌كاندا ، كه به‌په‌رۆشه‌وه ده‌ستی به‌سه‌ردا گرتبوو و ژیرانه‌ش به‌قازانجی خۆی سوودی لێوه‌رده‌گرت . روسیا فره ه‌انی جو‌لان‌ه‌وه‌ی كوردیی ده‌دا³⁶ . بێزارییی له‌و سه‌ركرده كوردانه ده‌ره‌به‌ریی كه له خواستنی هاوكاریی به‌ده‌سته‌ینانی په‌ناگه له روسیا سه‌ستی ده‌نوێن .³⁷ نه‌ته‌وايه‌تیی كوردیی نه‌خشێكی گونجایی بۆ زۆریی سه‌ركرده كورده‌كانی لایه‌نگری چالاكیه‌كانی روسیا ه‌ینایه ئارا . هه‌مان نه‌و چالاكیه‌كانی كه ده‌یه‌یكی كه‌م به‌ر له‌و كاته به‌كه‌مه‌تر له ئاپاكییی و خۆف‌روشییه‌ك له‌قه‌له‌مه‌ده‌دا ، نه‌میستا له چاوی زۆریی كورد دا پێویستی به پالنه‌وانی مه‌یدان و كه‌سایه‌تیی لێهاتوو هه‌یه شانبداته به‌ری .

پاش داگیرکردنی ئازهربايجاني ئيران له‌لایه‌ن روسیاوه ، جمانی شینه‌یی بۆ كوردستان له چونه ناوه‌ندێكی ژێرسایه‌ی روسه‌كاندا وه‌ك ورمی³⁸ و ناوچه‌كانی ماكۆ و خۆی ده‌ستپێكرد .³⁹ چالاكی روسه‌كان له سالی ۱۹۱۰ به‌ره‌وسه‌ر به‌هێزو فراوان بوو ، ژماره‌یه‌كی فره له سه‌رۆكه‌كانی كوردی ناوچه سنوورییه‌كان و نه‌ودیوی چاوه‌ڕوانی پشت‌گیریی روسیا بوون .⁴⁰ وه‌ك لۆنگریك ئاماره‌ی پێداوه : " سه‌یده‌كانی نه‌هری ، شیخ عه‌بدوله‌سلام ، سه‌رۆكه‌كانی جاف ، ه‌روه‌ها مه‌لیك و مه‌زنه قه‌شه‌كانی ئاسوری له

³⁴ Price.M Phillips , " Russia and the Kurds,15

³⁵ Yalman , 209.

³⁶ E.W. Noel , Note on the Kurds Situation,11.

³⁷ نمونه‌ی نا‌شكرا بریتیبوو له : عه‌بدوله‌رزاق به‌گ . كامیل به‌گ به‌درخان . سه‌ید ته‌معی نه‌هری . ه‌روه‌ها نه‌رانی دیكه كه چالاكیه‌كانیان به‌گشتی باسی لێكراوه

³⁸ Longrigg. Iraq (1900-1950),67.

³⁹ Price , " Russia and the Kurds."15.

⁴⁰ Longrigg. Iraq (1900-1950),67.

هەولێ پەيوەندییگرتن بە روسەکانەوه تەنیا نەبوون.⁴¹

ئامانجە کۆتاییەکانی ئەم سیاسەتە بەتەواوی ئاشکرا نەبوو . هەولێ ئەوه
هەیه که عبدولمەزاق لە دەرووبەری سالی ۱۹۰۹دا بە پرۆژەیکەوه سەبارەت بە
کوردستانێکی سەرەخۆ ، سەردانی (ست بیتروسیزگی)ی کردووه .⁴² بەداخەوه هیچ
زانایاریەکمان سەبارەت بە وەڵامی روسەکان بەم پرۆژەیه لەبەردەستدا نیه . (باسیلی
نیکیتین) ، کۆنسولی پێشووێ روسیی لە ورمێ و شارەزا و نووسەری پێشەرەو
سەبارەت بە کوردان ، لە نامەیکیدا بۆ (مانچستەر گاردیان) لە سالی ۱۹۵۰ ، بە
شیوەیهکی بەرچاو و سەرەختانە نکۆلی ئەوه دەکات که حکومەتەکەهی هیچ کات
خواستی دامەزراندنی کوردستانێکی سەرەخۆی هەبووینت . لە نامەیکیدا ، نیکیتین
جەخت ئەوه دەکاتەوه که روسیای سەزایی بە ئەستەم دەینت بگوترنێت که شتیکی
هەبووه بە سیاسەتی کوردیی لەقەڵەم بدرن . ئەو بۆ پێشتگیریکردنی ئەم بۆچوونه
رەتکارەوهیه ، ئەوهی روونکردووه که لە ماوهی جەنگی یەکەمی جیهانییدا هێزەکانی
رووسی لە قەفەقاس "نەخشەیهکی دروستی کوردستانیان نەبوو ، شارەزایی و
زانایاریەک لەمەڕ زمانی کوردیی نەبوو ، وه هەروها ،"⁴³ لەوش زياتر ، ئاماژەي بەوه
که ئەو وەک کۆنسولێکی روسیی لە ورمێ هیچ کاتێک فەرمان و بریارێکی نەوتوی
نەگەشتوووته دەست سەبارەت بەوهی چۆن لەگەڵ کورداندا مامەڵە بکرن . ئەو
دەرئەنجامی گفتوگۆکەي بەم شیوەیه دەریخووه : "زياتر باوەڕم وایه ، بەپێچەوانەي
پرسی نەرمەنەکان ، هەروها هەلومەرجی شیوەي نەستوریەکان ، وەزارەتی دەرەوهان
، هەروها جیگري سەرپرشتیاری دەربار لە تەفلیسی ، هیچ سیاسەتیکی کوردیی
دیاریکراویان نەبوو ."⁴⁴

سێسال پێشتر ، لەلایەن (مێجۆرنی . دەبلیو . سی . ئۆنیل) وه ، که ئەفسەریکی
هەولگری بەریتانیا و چاودێر و بایەخدارێکی بەجۆشی چالاکیەکانی روسیا لە
رۆژەلاتی ناوەراست بوو ، هەروها یەکیکە لە شارەزا و کوردناسە ناسراوه

⁴¹ Ibid.

⁴² Basile Nikitine , Letter to the Editor , Manchester Guardian , Sept.21 , 1950.

⁴³ Ibid.

⁴⁴ Ibid.

بەریتانییەکان ، لە راپۆرتێکدا که لە ژوێنی ١٩١٩دا نووسراوە ، مینجۆر نۆئیل دەلێت گوایه لە ماوهی چەنگدا بەرنکەوت چاری بە بەلگەنامەی فەرمیی روسیی تایبەت کردووە که تیشکێکی سەرنجراکێشی خستۆتە سەر بواری سیاسەتی روسیی لە کوردستان : " لە بەلگەنامانەدا لە ستافی گشتیی روسیی لە تەفلیسی لەسالی ١٩١٧دا ، لە نزیکەو چاوم پێیان کەوت ، سەرنجی ئەوم لادروست بوو که ویستیک هەبێت بۆ بەکارهێنانی کورد وەک پارسەنگی ئەرمەنەکان ، هەروەها هیچ ویستیک نەبوو قسەی زۆر بدرێتە ئەرمەنەکان سەبارەت بەو بابەتەنەی پەیموهندییان بەو ناوچەیەوه هەبوو که ئەرمەنەکان داوایان ئەکرد ، بەلام بە شیوەیەک بەرفراوان کوردەکانی تێدا بالادەست بوون ."^{٤٥}

لەو کاتەی هینشتا روسیا لە سایەی ئالۆژی ئاسەوارەکانی چەنگدا و هەروەها شوێشەکاندا دەینالاند ، نۆئیل لە نووسراوەکاندا جەخت لە هاتنەوسەرخۆ و چاکبوونەوی روسیا و هەروەها ژياندنەوی بەرژموندییەکانی لە کوردستاندا ئەکات . ئەو ناماژە بەو ئەکات که روسیا پێشتر بە شیوەیەک مەزن هانی جولانەوی نەتەوێکی کوردیی داوە . ئەو پێیوایە روسیا هەر کاتیەک لە هەلومەرجێکی لەباردا بێت کار بۆ بەهەستەوگرتنی سەرەداوەکانی کۆنە سیاسەتەکانی ئەکات و هەمان رێچکە دەگرتەووەبەر . بە گۆڕەوی ئەو ، پەیموهندبوونی روسیا بە بەرژموندییەکانییەوه لەو داوایەوه دەردەکەوێت که نوێنەری روس (ئەدمیرال کۆلچاک) لە پاریس سەبارەت بە مەندێتی روسیا بەسەر ئەرمینیادا داوایکردبوو .

چونکه نۆئیل سوور بوو لەسەر مەسەلەی حەتمیەتی بوژاندنەوی بەرژموندییەکانی روسیا لە کوردستان ، لەبەر ئەوە هانی حکومەتەکیدا هیچ کاتیەک بۆ چەسپاندنی پێگەی بەریتانیایە لە ناوچەکە بەفەرۆ نەدات . " لەو دیدەوه که پەیموهندستێکی نزیک لە نێوان ميسوڤۆتایا و کوردستان و هەروەها زۆر لەو کوردانەن که کارگیرییەکی نێمە دەیانگرتەوه ، وادەردەکەوێت که گرنگییەکی مەزن لەپێوستیی ئەوەدایە هەولەکانی روسیا لە کوردستان پووجەل بکەنەوه و پێشیانکەوین ، ئەویش لە رێگەی بەشداریکردن لە چارەسەرکردنی ئەو کێشەیی که لەوێ بواری کارکردنی

⁴⁵ E.W. Noel , Note on the Kurds Situation , 11.

کاریگری په یوه نښه کانی شوروی-تورکی له سر سیاسه تی گوردی یه گیتی

شوروی

هه لوستی یه گیتی شوروی له حاست کورد له مو مه ده دا که دواي جهنگي يمه که می جیهانی دیت ، کاریگری چنډین مسئله ی نیو دهوله تی له سر بوو . ترس له هاوپه یمانه کان ، به تایبته بهر تانیای مرن ، هروها گومان له مبهست و وستی له دهوله ته له روسیا فره بهیز بوو . که مالیسته تورکه کانی ش گرفتاری همان ترس و دله راوکی و گومان بیون . له هر مه شه و مه ترسییه ی رو به پروی هردو دهوله تمکه ببووه ، خستیه پالی یک و له یه کتری نریک کردنوه بووه سره های قوناغیکي نیاز پاکي و هاوکاری قازانجه خشی هاویش له نیوان له دو ولاته دا . یه گیتی شوروی هاوکاریه کی مرن ماددی و پشتگیری کی معنوه ی پیشکش به که مالیسته کانی تورکیا کرد .^{۴۷} هروها دؤستایه تی تورکان له گهل روسه کان ، له کاتیکدا نوم که ی دوايان دؤستی کی که می هه بوو ، به شیوه یی کی مرن پله پایه ی روسیای له نیو جیهانی نیسلما دا پتو تر کرد .^{۴۸} سرباری له وانش ، دؤستایه تی له گهل تورکیایه کی به یزی نه ته ویی ، خاکی روسیای لای باشووروه دهپاراست .

هرچنده ، له دؤستایه تی به له سر وه و بهر ولت به یز و پتو دهاته پیش چاو ، به لام بن نالوژی و نیگرانی قویش نه بوو . کونگره ی لوزان که تییدا تورکیا زور لیا ته وانه سوودی له پشتگیری روسیا و هرگرت ، له نا کوکی به بنه رتیه نه ی دهرخت که سهارت به نامانچ و مبهستی هردو دهولت هه بوون . نیگرانی و نارهزایه تی روسه کان له ودا بوو که تورکان به جیا و بن گه رانه وه بؤ له مان له سر مسئله ی تمکه کان دانوسان دنیان کردوه . له خواسته ی روسیا سهارت به سر له نوی گفتوگو کردن و دانوسان دوه له ریگه ی کؤمیونیکی تایبه ته وه به تراوی

^{۴۶} Ibid.

^{۴۷} Fischer, Louis, The Soviets in World Affairs, 1:391-92.

^{۴۸} Ibid., 394,412.

فهرامۆشکرا و تورکان ئاماژەى شورمويان بۆ رۆکەوتننامەى شورموىى -تورکىيى ١٦ى مارتى ١٩٢١ پىشتگۆنخست . لەسەرەتای فېبرايەرى ١٩٢٢دا ، عيسمەت نىنۆنۆ ، سەرۆکى نوێنەرایەتییى تورک ، لە کۆنگرەکەدا گوتەيمکى پىشکەشکرد و رەزامەندىيى تورکىيای بۆ دامەلانی چەک لە تەنگەکان و کردنەوى بەرووى کەشتیەکانى تیکرپای و لاتاندا راگیاندا .^{٩٩} کاردانەوى شورموىى سەبارەت بەم راگەیاندنە درەنگ نەکەوت . ئەمەترناسیونالیزمى سەننەم ھێرشىنکى توندی کردە سەر حکومەتى تورکىيا و بە شکەنجەو نازاردانى کۆمۇنیستەکان لە تورکيا تاوانباریکرد .^{١٠٠}

ئەمە ، وێرپای ئەمە ، ئاستەنگىنکى کاتىيى بوو . پەرسەندنى رووداوەکانى دیکە بەزووى ھەردوو دەولەتەکەى خستە پالەیک ، پێدانى ویلايەتى موسڵ بەعێراق لەلایەن کۆمەلەى گەلەئەمە لە ١٥ى دىسەمبەرى ١٩٢٥دا ، دوو رۆژ بە دواى رۆکەوتننامەى رووسىيى -تورکىيى دا ھات .^{١٠١} رووداوىکى دیکە کە زەمىنەى بۆ سەرلەنۆئى نزیکبوونەوى و بەھیزبوونی پەيمەندیەکانى نێوان ھەردوو وڵات خۆشکرد ، بریتیبوو لە راپەرینەکەى شىخ سەعید لەسەرەتای بەھارى ١٩٢٥دا . کێشەى کورد بۆ تورکيا گرنگیەکى مەزنى ھەبوو ، تورکان گومانى ئەوەیان ھەکرد کە بەریتانیای مەزن ھانى راپەرینەکەى داوہ ، لەمەشدا ھەرمەکەوت کە ھەردوو رووسيا و تورکيا بەیەک ئاراستە بێریان ھەکردوہ . (فیشەر) سەرئى شورموىیەکانى سەبارەت بە چۆنیتى بەکارھێنانى کوردان وەک ئامرازىکى سیاسەتى بەریتانى لەلایەن بەریتانیای مەزنەوى بەم شێوہە کورتکردۆتەوہ :

"مۆسکۆ لەو باوەرەدايە کە سیاسەتى بەریتانیای مەزن لەم ساتە وەختەدا بە ئاراستەى دامەزراندنى دەولەتێکى کوردی سەرەخۆيا نەمچە سەرەخۆيە ، ياخود نینگلێزەکان بەھەر حال ، کوردان بەکاردەھێنن بۆ دەستگەوتنکى زیاتر لە رۆژھەلاتى نزیک . ھەرەھا بۆئەمەى دووبەرەکی لەنێوان تورکيا و ئێراندا بێنێوہ . (ئەزفیشتيا) ى مۆسکۆ لە ٦ى ئۆکتۆبەرى ١٩٢٧دا ، بەراشکاوی زێپى بەریتانى سەبارەت بە پەلامارەکانى کوردی لە تورکياوہ بەرو ئێران و لە ئێرانیشەوہ بەرو تورکيا بە بەرپرس

^{٩٩} Turlington Edgar, The Settlement of Lausanne,"702.Cf.Arnold Toynbee and P. Kirkwood ,Turkey,111-25.

^{١٠٠} Izvestia , Feb.14,1923.

^{١٠١} Fischer, 2:612.

زانى . ئەنقەرەش ھەمان بۇچوونى ھەبوو ، ھەروەھا راگەياندىنى ئەندەۋلەش نەم بابەتەيان پەخشكرد . " بەگشتى ، مۇسكۇ باوەرى واىە كە سىخوۋە بەرىتانیيەكان خىلە ياخيىبووكانى تىكرای نەم ولاتانى رۇھەلات بەكاردەھىنن بۇ فشارخستە سەر حكومتە دامەزلاوكان ، ئەمەش نىۋەروۇكى راستەقىيەنى سىياسەتى لەندەن ياخود دلەپپە"^{۵۲}

فەشەر لەسەرى دەروات و دەلەت كە رووسەكان ھەولیانداوہ نەم خالە بختە بەرچاوى سىياسەتكارانى تورك و ئىرانىي ، ھەروەھا راگەياندىنى شورەوىي ھۇشيارىي سەبارەت بە مەترسىي دۆرمانىيەتىي توركيا و ئىران بەھۇي رووداوہ كوردىيەكانى سەر سنوور داوہ ، نەم رووداوانەى كە دەستى بەرىتانیيەكانى لەپشتەويە .^{۵۳}

بىنگومان ، يەكەنتى شورەوىي سوودى لە ترسى توركەكان سەبارەت بە پشتگىرىي كردنى نەتەوايەتىي كوردىي لەلايەن بەرىتانیيەكانەوہ بىنى . ئەوئەندەى كىشەى كورد جىگەى دلەراوگى و پەروشىي بوو ، يەكەنتى شورەوىي ھىچ دەرفەتىيى لەدەست نەدا تا ئەوپەرى بايەخى خۇي لەپىناو بەرژەومەندىي توركەكاندا پىشاندا . ھەروەك لە بەشى داھاتوودا باسى لىۋەكراوہ . رووسەكان ھەولى چاكەخوازى خۇيان ئاشكراكرد بۇ داوۋەرىيەكردن لەنۇوان تورك و ئىرانىيەكاندا سەبارەت بەر گەرقانەى لە شۆرەشى ئاگرىداغەوہ سالى ۱۹۳۰ سەرچاۋەى گەرتەبوو . وىراي بەردەوامبوونى دۆستايەتىي روالەتىي ، سىياسەتى جىاواز و دوورلەيەكى ھەردو ولات بووہ ھۇي ئەوہى ھەرىكەيان بەلايەكدا بېرۇن . ئەم ترس و دلەراوگىيە ھەر لە كۆتاي جەنگى يەكەمى جىھانىيەوہ مىشكى توركەكانى داگرىكردبوو ، ئەمىستا بەھۇي مەمانەبەخۇبوون و دۇنيابوون لە نىيازپاكىي ولتانى رۇژناۋا دەپروويەوہ . نەم ھەلۋىست گۆپىنە لەگەل سىياسەتى رۇژناۋاگرەييدا ھاۋجوت بوو كە ھەر لەگەل دامەزاندنى كۆمارى توركىادا لەلايەن توركەكانەوہ پەپروويى لىدەكرا .

پەيماننامەى مۇترىقۇ لەسالى ۱۹۳۶ ، كە لەگەل بەرژەومەندىيەكانى رووسىادا يەكەيان نەدەگەرتەوہ ، بەلگەيەكى دىكەيە كە توركيا و رووسيا لەسەر تەواوى پەرسى

^{۵۲} Ibid., 2:732.

^{۵۳} Ibid.,2:732-33.

باکووری ئیران ، روسیا چ دەستیووردانیکی لە کاروباری کوردیی پێشان نەدا . دواى جەنگ ، پەيوەندییگرتن لەگەڵ کوردانی ئارازیی ، ھەروەھا ئەر و ژە و توانا و نەھمووانە لەگەڵ ئەر ئومێد و چاو تێپەڕینی لە ھەر نەتەجای بوژنەوێ توانای روسیا کە پاش شکستی ھەولەتانی ئاوەند ھاتە کایەو . ئوانە ھانی روسیا یاندا ھەمان سیاسەتە کۆنەکەى لە ھاسەت کورد بگرتەو ھەر .

بینگومان ئەر ئالۆزیی و تیکچوونەى لەدوا قۇناغی جەنگی دوو ھەمی جیھانیدا بەسەر پەيوەندییەکانی روسیا-تورکیا دا ھات و دواى جەنگیش بەر ھەوام بوو . بایەخى کوردی لای روسیا بەرھو پێدا . لەبەھاری ١٩٤٥ دا ، یەکیئتی شورەویى ریکەوتنامەى شورەویى-تورکیى بۆ دۇستایەتیی و بێلایەنى راگیاندا . ھەر زوو پاش ئەر ، شورەویى داوا یەکی ئافەرمیی سەبارەت بە ھەمان خۆى لە چەند ھەرتەمێکی دیاریکرای رۆژ ھەلاتی تورکیا و ھەروەھا چاوخشاندنەو بە پەیماننامەى مۆتریز پێشکەش کرد . ئەر پەرەسەندنە ، وێرای ئەرەى پشەتگیری ئاشکرای شورەویى لە نەتەوایەتیی کوردیی ، بینگومان ، وای لە تورکیا کرد ببێتە پێشەو ھەولێ دامەزاندنی پەیمانی بەغدا لەگەڵ عێراق و ئێراندا . بەو ھەش پەيوەندییەکانی ئێوان روسیا و تورکیا بەتەواو ھەتیی ھەلاقی تیکەوت . یەکیئتی شورەویى کە زۆر دەمێک بوو لە ھەر گرنگیی کورد ئاگادار بوو ، نەمێستا خاویاری ئەر بوو وەک رەگەزێکی پەرتکەر و ئازاومگێر بەدژی ولاتانی رۆژئاوا گەرای وەک تورکیا ، عێراق و ئێران سوود لە کورد و ھەر بگرت . ئاومێدی کوردان لە رۆژئاوا بەگشتیی و لە بەریتانیا بەتایبەتیی ، وێرای بیزاریی و رقیببوونەوێ کوردان لەو سێ ھەولەتەى پەیمانی بەغدا یان پێکدەھینا و زۆرینەى کوردیان تێدا ھەژیا ، تیکرای ئەمانە دەستی شورەویى کراوەتر دەکرد . ھەلۆنستی روسیا لە ھەر راپەڕینەکەى بارزانیی لە عێراق (بەشی سیازدەھەم) . ھەروەھا دامەزاندنی کۆماری مەھاباد لە ئێران (بەشی پازدەھەم) . گومانێک سەبارەت بە ئامانجی روسیا لەم ئاوجەییە جێناھێلن .

بهشی دهوتمه: کوردو جهنگی یه که می جیهانیی

جهنگی یه که می جیهانیی نازار و نهامه تیه کی فره و زیانیکی سهختی له گهل خوی بۆ کورد هینا . له سۆنگه ی نهروه ولاتی کوردان به درێزایی سنوورمهکانی عوسمانیی و نیمپراتۆریی روسیا شوینی گرتووه و له نهجامدا دهجووه دهروازه و سههرهنگه ی لهشکرکێشی و تیکههلهچوونی ههردوو سوپا ململانیه کهمه ، بههوش بهشیکه ی مهنی نهم زهوییانه هه له سههرهتای مانگهکانی یه که می دهستپێکردنی جهنگدا ، بوونه مهیدانی شهڕ و پێکدادان . نهههش نهک هه سههارهت به بهشه کوردستانه که ی تورک یاخود نهو بهشه ی خاکی کورد که له چوارچهویه قهلمهروی روسیادا دروست بوو . بهلکو ههمان دۆخیش له کوردستانی ئێراندا لهئارادا بوو .¹ شانۆی پهلامار و ههلمهته سهریازییهکان هه له ساری قامیشهوه له باکوور تا خانهقین له باشوور درێژ دهجووهوه ، ههروهها له ولاتی موکرییمهوه له رۆژههلات بۆ ئهریزۆم و ئهرزنجان له رۆژناوا . زۆر ههرمهی نهم ناوچهیه چههند جارێک نهم دهست و نهو دهستیان لهکرد و تهنیا کارهسات و بهشهینهتیش بۆ خهڵکه که ی بهجێدهما . ههردوولا به کاری پیشینکردن گوناهاهار بوون . نهههش جینگای سهرسوپمان نیه ، بههوی نهو جۆشه وروژاو و توندوتیژیه یهیزه شهڕکهرمهکانهوه . نهو خرۆشانه ی بانگی جیهاد لهنیو هیزمهکانی تورکدا هینایه جۆش و هاوچووت بوو لهگهل نهو سۆزه ههژاوه ی یه که یه کهمهکانی ئهرمهنیی و ئاسوریی ، که له پال سوپای روسدا دهجهنگان .

جهنگه که کاریگهریهکی سهخت و زیانیکی مهنی به توانای مرویی کورد

¹ سههارهت به ههنگه ی ساندنی شهڕهکان له ئێران و تێومگهانی کورد و ئێرانیهکان له جهنگدا بهروانه :

Sir Percy Sykes , A History of Persia, 2 vols.(London: Macmillan ,1915).43ff.; Gustave Semorgny, La question persane et la guerre, la rivalite anglo-russe en perse (Paris:L.Tenin, 1916).284ff.

گه یاند . دیاریکردنی ژماره‌ی نو کوردانه‌ی له جهنگه‌کهوه گلابوون کارنکی هه‌روا ناسان نیه . هه‌رچه‌نده . له‌لایهن نووسه‌ری کورده‌وه (م.ا.ز.مکی) که بوخوی پایه‌یمکی بئندی له سوپای تورکیدا بووه ، پینشکه‌شکراوه .^۱ به‌گویره‌ی نو ، سوپای یازده له‌گه‌ل سه‌روکایه‌تیی مه‌عموره‌تولعه‌زیز ، هه‌روه‌ها سوپای دواژده له‌گه‌ل سه‌روکایه‌تیه‌که‌ی موسل ، به‌ته‌واویی له کورد پینکه‌مه‌اتن . وێرای نه‌وه‌ی ، ژۆربه‌ی نه‌فسه‌ر و سه‌ریازمه‌کانی سوپای نۆیه‌م ، که باره‌گاکی له نه‌ریژۆم بوو ، هه‌روه‌ها سوپای ده‌یه‌م ، که باره‌گاکی له سه‌یواس بوو ، کورد بوون . هه‌روه‌ها کورد ۱۳۵ فه‌وجی یه‌ده‌مکی سواره و چه‌ند یه‌که‌یه‌کی سه‌نوور و ده‌سته و تاقی ته‌واو په‌یوه‌سته به‌ هیزمه‌کانی نه‌میسه‌تی و جه‌نده‌رمه‌یان پینکه‌مه‌ینا .^۲ ژۆر له خۆبه‌خشه خه‌له‌کیه کورده‌کان به‌ده‌م بانگه‌وازی جه‌یه‌نده‌وه چوون ، له نیوانیاندا نه‌وانه بوون که له‌گه‌ل شه‌یخ مه‌حمود و سه‌رکرده کورده‌کانی دیکه‌دا له شه‌ری شوعه‌یه‌به له باشووری سه‌یوژۆتامیادا جه‌نگان .^۳ هیزنی خه‌له‌کیی گه‌وره ، چ له تورکیا و چ له باکووری رۆژناوای نێراندا ، ده‌ژی رووسه‌کان جه‌نگان . زمکی ته‌واوی قوریانییه‌کانی کورد له شه‌ر مه‌کاندا به‌ سه‌سه‌ده‌زار کس ده‌قه‌بئینیت .^۴

ژماره‌ی نو کوردانه‌ی له مه‌یدانی جه‌نگدا یاخود به‌هۆی کۆمه‌لکوژییه‌وه تینداچوون یه‌کسانه . نه‌گه‌ر زنده‌تر نه‌بیئت ، به‌وانه‌ی که به‌هۆی سه‌رما ، برسه‌تیی ، نه‌خۆشی رشانه‌وه گیانیان سه‌پارد . سوپای هه‌لسه‌روای تورک له کوردستان به‌ هۆی که‌میی پنیوسته‌یه خۆراکییه‌کان و رنگه‌ی گواسته‌نه‌وه بوونه بار به‌ سه‌رشانی خه‌له‌کی ناوچه‌که‌وه . ده‌سه‌لاتدارانی سه‌ریازی خه‌له‌کیان ناچار ده‌کرد خۆراک و پنیوسته‌یه‌کانی دیکه‌یان به‌ نرخیکی هه‌رزان پینفروشن و ژۆربه‌ی جاریش پاره کاغه‌زنکی بیبه‌هایان ده‌دانی و کاتی وئش هه‌بوو ده‌سته‌بجی و به‌زۆر له بنده‌ستیان ده‌رده‌مه‌ینان .^۵ له ناکامی

^۲ سه‌باره‌ت به‌ ویناکرده‌که‌ی زمکی بروه‌نه : محمد امین زکی . خلاصه تاریخ الكرد . ۲۶۹-۷۲

^۳ هه‌مان سه‌رچاوه . ۲۷۱

^۴ هه‌مان سه‌رچاوه . نه‌م هیزه خه‌له‌کییه‌نه به‌ هه‌زاران کس نه‌ژماره‌کراون .

Bell, Review of the Civil Administration,4

^۵ زکی . خلاصه تاریخ الكرد . ۲۷۱-۷۵

^۶ هه‌مان سه‌رچاوه . ۲۷۷-۷۸

نهم جوړه کارانهدا ، بمشیکي زوری وهرزیر و شوانکاره کانی کورد به بهرهم و مینگه له کانیانوه بهرمو بندمن و شوینه سمخت و دور دمستکان هه لاتن . بهمش ناردنی پنیوستیبه خوراکیه کان له شار و گندهمان برا و بووه هزی کهوتنه وهی قاتوقری و برسیتی له نیو خهک و هروها هیزه چهکاره کاند . هیزمکانی سوپای دووم ، سنیهم هروها شهمی عوسمانی به شیوهیکی مزین له سایه برسیتی و بلابوونه وهی نه خوشی دهاننانا لاند سوپای سنیهم به تایبه تی له ناکامی بلابوونه وهی نه خوشی له زوتا و تیغوه قریان تیکموت .^۷ دانیشتوانی شارهکان له ناستیکی بهر بلاترتدا بهمست ناسماری چنگهوه گیروه بوون ، ناوچهی سلیمانی له سانی ۱۹۱۷ دا تووشی قاتوقریهکی سمخت بوو ، له ناکامدا هفتا له سدهی دانیشتوانهکی و سمرزانی ناوچه که تیداجوون .^۸

بهرپوه بهرمنی نوریاسیونه سمرزانیهکان له همدوو بهشی کوردستانی تورکیا و شیراندا به دلپه قیهکی له پادبه دهموه نهجامدهرا و چنگاوهرمکان چ بایه خیکان به سهرمانی دانیشتوانی ناوچه که نههدا . بهرلایوی ویرانکاری و نهامه تی خهکه به گزینی دهرمتی چنگه که توندوتیرتر دهو . پشپرووی و پاشه کشی ناویه ناوی همدوو سوپا له شهرداگلاوه که بهشیوهیکی بهرهمام کوشتن ، دستیرزی بؤ سمر نافرمان ، هروها کاولکاری بهدای خویدا دهینا . زوبهی ناوچهکان له سمراسری کوردستاندا ویرانبوون و خهکه کشی له نیوچوون .

چند نمونه یکی کم ، وینه یکه مان له مهر نو زیان و کاولکاریه پیشاندهدات که تووشی کورد هاتبو . کاتیک روسهکان له دیسمه مبری ۱۹۱۹دا جمانه ناوچهی بایزید — لیشکر له باکووری کوردستان ، دهگورتنت تنیا دهیکی دانیشتوانهکی لهدمست توندوتیرزی دپندانهی یکه نرمانیهکانی بهروس پمیهستمه گیانپان

^۷ همان سرچاوه . ۲۷۷

^۸ همان سرچاوه . ۲۷۹ . بهگوتیهی (سۆن). دانیشتوانی سلیمانی که له نۆله مبری ۱۹۱۴دا به بیست و پینچ هزار کس نرمارکراون . له نۆله مبری ۱۹۱۸دا کاتیک بهرمانیهکان شارهکیان گرت بؤ دوهمزار و پینچ سده کس دابهزیبوون . نه خوشی و برسیتی بزرگانه زیندوومکانی قههکرد برهانه:

Iraq (British Administration). Office of Civil Commissioner, Administration Report of Sulaimaniyah Division for 1919 (Baghdad Government Press, 1920): 339.

دەربەدبوو.⁹ پاشا ھەنگیرساندنی شوێشی رووسی و ھەرسەھێنانی سوپای رووسیا لەساڵی ١٩١٧ دا ، باندە سەربازییەکانی ئەرمن ، ئەو لغاوەیان پساندبوو کە لەمەستی ئەفسەرە سەربازییەکانی رووسیا دا بوو ، ئەوانە رەشەکوژییەکی مەزنیان لە کوردی ناچەیی ئەزیزۆم-ئەرزەنجان کرد .¹⁰ ناوچەکانی دیکەیی وان ، بدلیس و مووش تووشی ھەمان چارەنۆس بوونەرە .

ھەرنێمکی دیکە کە لەماوەی جەنگدا تووشی وەیشووومەیی گەلیک مەزنی بوومە بریتیبوو لە ناوچەیی شەمەدیان-رەواندز لە کوردستانی ناوەند . لەسەد گوندی خێلی بەلێک ، جگە لە سێ چوارێکیان نەبێت ، ئەوانەیی تر سوتێنران و لەگەڵ زەوی تەختێران ، ھەروەھا لە سێ گوندی رەواندۆک کە بەشێکێن لە برادۆستیەکان ، ئە پیاویک یا ژنیکی یا مەندالیکی تێدا نەمابوومە .¹¹ سەبارەت بە برادۆستیەکان بەگشتیی ، لەو ھەشتاویەک گوندەیی کە پێش جەنگ ھەیانبوو ، پەنجاردووی لەلایەن رووسەکان یان عوسمانییەکانمەر کاولکران و ١٠٨٠ خێزانی خێلەکە بوو ١٥٧ خێزان دابەزیبوو .¹² خێلی خواروک کە دێگوترێت لەپێش جەنگدا ژمارەیی خێزانەکانی ١٥٠ ھەبوو ، لە ساڵی ١٩١٩ دا تەنیا ھەوت خێزانی مابوومە .¹³ ھەروەھا ھەوالی ئەو ھەبە کە لەو ٢٥٠ خانووەیی لە نەھری ھەبوو ، تەنیا ١٠ دانەیان بەپێو ماوو ، لە کاتیگدا لە ٢٠٠٠ خانوومەکی رەواندز ، تەنیا ٦٠ دانەیان لە کۆتایی جەنگدا مابوومە .¹⁴ لەناوچوونی

⁹ Yalman, 218-19.

¹⁰ جەمال پاشا ، یەک لە سێ سەرکردە بەعێزەمەکی تورک لە دەورانی جەنگدا ، بەعێزێی ، بەلام لایەنگرانە و تەنێگەتیلا ئە باسی لەو رووداوە کردووە . ئەو باس لەوە دەکات کە ئەرمنییەکان ملیۆن و نیوێک تورک و کوردیان کوشتوو . (یەلمان) ھەرچەندە ئەم ژمارەیی بە زێدەزۆیی دابەنێت . بەلام دەلیت کوێراومەکان لە زۆرترین ھالەدا ھەر چل ھزارێکە

Djermal (Ahmad) Pasha, Memories of a Turkish Statesman, 1913-1919 (London: Hutchison, 1922), 280ff; Yalman, 221-22.

¹¹ E.W. Noel . Note on the Kurds Situation.5.

¹² Mason ,Kenneth . " Central Kurdistan ." 339.

¹³ Ibid..329.

¹⁴ Ibid..330.

خەلکەکه زیاتر بەهۆی قاتووبری . تیفۆ و بلۆبونەهۆی ئێو ئەنفلۆزا کوشندەیهی سانی ١٩١٩ بوو زیاتر لەهۆی بەهۆی پەلامار و چالاکی سەربازییەوه بووین^{١٥}.

دانیشتوانی ناوچەیی خانەقین و دەرووبەری کەلەپال تورکەکاندا سانی ١٩١٦ دژی پێشەرمووی رووسەکان وەستان ، لە کاتیکیدا ناوچەکیان لە ئەپرێل بۆ ژوونی ١٩١٧ کەوتە بەر داگیرکاری رووسەکان ، تووشی مەینەتییهکی زۆر سەخت بوون .^{١٦} دانەوێنە و خۆراک و مەرومالاتیان دەستی بەسەرداگیرا . کشتوکاڵ و ئاودێرییان تێکچوو . دەستبەزێژی دەرکایە سەر خەلکەکه و مۆلک و مالتیان تالان دەرکا . لەگەڵ کەمبوونەهۆی خواردەمەنیی ، برسییتی و جەرمەیش پەرەیسەند ، ژمارەیهکی زۆر لە خەلکەکه بەرمو^{١٧} ئێو ناوچانە هەلاتن کە لەبەندەستی تورکەکاندا بوون . سەرچاوە هاوچەرخی بەرتانییەکان بەدکاری سەوای رووسیایان لە ناوچەیی خانەقین بۆ ئێو لەگەڕێنە دەرچوونە گیراوەتەوه کە لە ئاکامی شۆرشەکی رووسیا بەسەر نەزم و رەفتاری سەربازانی رووسدا خۆی سەپاندووه .^{١٨}

لە کۆتایی ژوینییهی ١٩١٧دا ، رووسیا ناوچەیی خانەقینی جێنێشت و دەستبەجێ لەلایەن تورکەکانەوه داگیر کرایەوه ، تورکان بەوه ناسرابوون شۆوازیی

ماسۆن جەخت لەوه دەکاتەوه ئێو یەکە ئەرەییانەیی بە هێزەکانی رووسەوه پەيوەست بوون و لەژێر فەرماندەیی ژێنەرێل جێرنۆبۆلدا پێنج هەزار کەسیان پیاو ، ژن و منداڵیان کوشت لە رەواندەزا ، هەرچەندە ئەم جەختکردنەوهیە لەلایەن باسیل نیکیتینەوه رەتکراوەتەوه . سەبارەت بە ناوچەیی نەهری -رەواندز و ئێو رێگەییە لەلایەن سوپای قەلقامی رووسییهوه بەرمو کوردستانی ئاوەند گرتیانەبەر بڕوانە:

Nikitine, " La systeme route du Kurdistan," La Geographie 63,nos.5-6(May-June 1935): 363-85.

¹⁵ Ason,330-31.

¹⁶ Bell, Review of the Civil Administration,44-46.

بۆ زیاتر لەمەڕ تێڕوانی هێزەکانی روس بۆ نێو خانەقین بڕوانە:

E.J.R.,2; Driver, "Kurdistan and The Kurds,107.

¹⁷ بۆ دەرئەمڕی باسی تالانی خانەقین لەلایەن هێزەکانی رووسەوه بڕوانە:

E.J.R .,3; Bell, Review of the Civil Administration,44-45.

¹⁸ Bell, Review of the Civil Administration,45.and E.J.R,4.

تونووتیزژی و زۆریان بو چنگخستنی خوارک و پیویستییهکانی دیکه به کارمهینا هه‌ریزه کارکردن و وێرانکردنی نهم هه‌ریزه‌یان به ته‌واویی به نه‌ع‌ج‌ام گه‌یاند.^{۱۹} به‌زینی هه‌یزه سه‌رمه‌کیه‌کانی تورک له باکووری به‌غدا ، بووه‌وه‌ژی پاشه‌کشه‌ی گشتی هه‌یزه‌کانی تورک ، به‌م‌وش هه‌یزه‌کانی به‌ری‌تانی له دی‌سه‌مه‌ری ۱۹۱۷دا چوونه خانه‌قینه‌وه . له‌وه‌ی ئه‌وان خه‌لکیان له داماو‌یی و نه‌هامه‌تییه‌کی مه‌زندا ب‌ینی . به‌گو‌زهری یه‌ک له سه‌رچاوه‌ فه‌رمیه‌یه‌کانی به‌ری‌تانی: "له‌هه‌یج به‌شه‌یکی مه‌س‌ئو‌ل‌ت‌ام‌ی‌ادا رو‌به‌پ‌رو‌وی نه‌هامه‌تییه‌کی وه‌ک ئه‌وه‌ی خانه‌قین نه‌بو‌وینه‌وه . رو‌وس‌ه‌کان و‌لات‌ه‌که‌یان ل‌رون‌نه‌ کرد‌بو‌و ، پاش‌تریش تو‌ر‌ه‌کان گ‌س‌کیان ل‌یدا‌بو‌و ، د‌و‌ای ئه‌وه‌ پاشه‌کشه‌یان کرد‌بو‌و ، نا‌و‌چه‌که‌یان له هه‌رد‌و‌و حا‌ل‌ه‌ت‌یه‌ی به‌رس‌ت‌ت‌یه‌ی و نه‌خ‌وش‌یدا جه‌ن‌ه‌شت‌بو‌و."^{۲۰}

^{۱۹} توركان، بىخداي گېزەتمىيان بۇ ناوچەى خانقەين- قىزلەيات كەوتنە تېرەبارانكرنى ژمارمىك لہ پياوماقاولانى ناوچەكە ، لەوانە ئەندامانى هيندىك بنەمالەى سىلىمانى . سەمبەرەت بە نارنى يەكەگانيان برە ئويرو بۆ سەر زىى
بحورک بروئە : Bell, Review of the Civil Administration.46.

سووتەمەننى بۇ خۆگەرمکردنەو بەکار دەھینران .دواتر باران و بەفرى زستان نەركى وئرانکردنى خانوومكان و تليساندنەوى ديواره قوبەمكانيان تەواوکرد . مەزراكان بە نەكىلراوى جەنەلرايون ، تەنانت گەر جووتكارىكىش مابوونیتەو نەو نەك تەنيا ەەر لەبەر نەو بوو كە برسىتى برستى لىپرەو و توانای بەسەر راگردندا نەشكاو . بەلكو چونكە پەناگەيمكى نەوتۆشى نەبوو بۇ ەلاتن كە بەدلتيايەو رووى تىبكات ، نەك ەەر لە كوردستانى ئيراندا ، بەلكو سەراسەرى ئيرانيش بەدەست برسىتییەو زوقەى دەهات.²¹

لە كۆتايى جەنگدا ، پاش چوار سال توندوتیژی و وئرانکاری ، تەواوى ناوچەكە لە بارىكى وئرانەيدا بوو . ەزارەها كوردى نەخۆش و برسىى رژانە ورمىو بەمواى نان و پەناگەيمەدا ولبوون . ئەو پەنا بەرانەى لە بارىكى ەندە رىسواى و داماييدا بوون تەنانت دۆژمە سەرسەختەكى پىشوويان كە ئاسورىيەكان بوون . كەوتنە نەوى چەندە نەتوان ەواكارىيان بكن و كىشەكەيان بخەن بەردەم كۆمىسۆنى فرياكەوتنى ئەمەريكى و بۆيان تىكەون . بەگۆزەى شايەتەلىكى ئەمەريكى : " ئاسورىيەكان كوردە برسىى و پەشيمانبوومەكانيان لە مال و ئەو بەشە كەمەى دانەرلەيەى ەيانبوو بەشدار كرد . ەروەها تەواوى كەشيش و مەزە كەشيش و رنەره ئايىنيەكانى كلنيساى ئاسورىى ياداشتنامەيكیان دا بە ئەمەريكىيەكان داوايان لىكرەن ەواكارىى بەپەلە بۇ كوردانى مەينەتبار رەوانە بكرۆت ، دۆستەكان و دۆژمەكان وەك يەك ."²²

لەسالاى جەنگدا رىشەكىشکردنى بەرچاوى دانىشتووانى كورد نەجامدەرا .

²¹ Bell, Review of the Civil Administration,47.

²² Ellis,William T.The Yankee Cadi,19

ەروەها باسلى نىگىتىنى كۆنسولنى رووسىي لە ورمەن داواى لە كۆمىتەى فرياكەوتنى ئەمەريكى كورد چەندەى بۆيان دەكرۆت بەدەم نەهامەتیی و نازارەكانى كوردەو بەن . كۆمىتەكە چەندى نەتواندا بوو خوارىنى خستەبەردەم كوردەكان . بەلام وەك (شێد) دەلۆت : " ەرجەندە ەولماندا يارمەتییان بكەين بەلام نەوانە وەك مێش دەمردن . تەواوى ەولەكانمان بەنەستەم دەيتوانى لە رادەى نەهامەتییەكەيان كەم بكاتەو "

وێرایی ئەو کوردانەیی که له کوردستانی تورکیا و لەبەردەم پێشڕەوایی سوپای روسیی خۆیان بۆ رانەگێرا و هەڵاتن ، ئەمرەکیەتێک که کۆچاندنی دانێشتوونی کورد بەشیۆمەیکی بەرفراوان لەلایەن دەسەڵاتدارانی عوسمانییەوه بەرنامەیی بۆ دانرابوو . لەو رووهوه فەرمانێکی ئیمپراتۆری لەلایەن سولتان محەممەدی پێنجەمەوه بۆ دارێشتنی بەرنامەیی کۆچاندن و نێشتەجێکردنی کورد بەرزۆمچوو . بەگۆزەری نەم بەرنامەییە کوردان ئەمرانە دەستە و تاقەیی بچووک بچووک لە ناوچە و ویلايەتە تورکمانەکانی ئەندۆلی رۆژئاوا دانێشتەجێ ئەمران بەمرجێک رێژەیان لەو ناوچانە دەبووایە لە سەدا پێنجی تیکرایی دانێشتووانەکه تێپەری ئەمرادایە . دەبووایە سەرۆک و خانەدانەکانی کورد لە شار و شارۆکەکاندا نێشتەجێ بکرانایە و هەموو پەيوەندییەکیشیان لەگەڵ دەستپێوەندەکانیاندا بە توندیی قەدەغە بکرایە .²² بەگۆزەری بەلج شیرکۆ ، تۆماری بەرپووەبەرایەتی پەنا بەریی تورکیی بەلگەیی ئەوه دەداتە دەست که حەوت سەد هەزار کورد ناچار کران مائەکانیان جێبهێژن . سەرچاوه کوردییەکان ئەو هەواڵە ناشرکرا دەکەن که زۆریی ئەو خەڵکانە پێش ئەوهی بگەنە شوێنی نوێی جۆرەجۆری نێشتەجێبوونەکیان ، بەهۆی برسێتی ، سەرما و ئەخۆشیی گیانیان لەدەستداوه .²³

چالاکیی ئەتەوهخوازانی کورد لە ماوهی جەنگدا

هەلگیرساندنی جەنگی یەکەمی جیهانیی سەلماندی که زێدەتر لە سەرکۆکردنی تورکە لاوەکان ناستەنگی لەبەردەم ئەتەوایەتی کوردیدا پێکەیناوه . جۆلەئەوهی ئەتەوهیی کورد لە تورکیا پوکایەوه و هەڵپەسێردرا ، لە کاتیکیدا ئەو مەملەتییه و کێشەمەکشەدا مەزنە ، که کورد بۆ خۆی تێوهگلا ، قورساییی و بارگراواییەکی مەزنی لە رووی توانای ماددی و مرۆییەوه خستەسەرشان . تێوهگلانی قوولی کورد لە چارەنووسی نالەبار و خەمەنگیزی ئەمرەنییەکان چ رێگەییەکی ئەنێشتەوه جگە لەوهی پەيوەندییەکی توندوتۆڵیان لەگەڵ تورکاندا هەبێت بۆ ئەوهی

²² Chirguh, La question kurde, 23; Beder Khan, Sureya . The Case of Kurdistan against Turkey . Philadelphia : Kurdish Independence League , 1927, 32-33. Also E.W. Noel . Note on the Kurds Situation. 5

²³ Chirguh, La question kurde, 23; Beder Khan Sureya, 32-33.

بهره‌نگاری مەترسی هابەشی جەنگ بېنەوه . هەرچەند دەستەبەکی بچووک لە نەتەرخوازانی کورد لە تاراوگە بوون و لە تیکۆشانیان بۆ سەرپه‌خۆیی به‌رهموام بوون . هیندیک له‌وانه‌ روویان لە نینگلتەرا کرد و هیندیکیشیان به‌رمو رووسیا رویشتن . نەو دوو زله‌یزه‌ی که له‌گەڵ نیمپراتۆری عوسمانی له‌جەنگدا بوون .

لە دێسەمبەری ١٩١٤دا ، ژێنپال محەممەد شەریف پاشا داوای کرد تا رازە بە هێزە سەربازیه‌کانی به‌ریتانی له‌ میسۆپۆتامیادا بکات ، ئاشکرایە بە مەبەستی بەدەست‌هێنانی دانیایه‌ک سەبارەت بە نایندە و چارەنووسی کوردستان . داواکه‌ی له‌و کاتەدا پشتگۆی‌خرا ، چونکه‌ به‌ریتانیه‌کان چاوه‌ڕێی نەه‌مان نەه‌کرد که کاری سەریازی بگاتە نەو ناوچه‌ نوورده‌سته .²⁵ ژێنپال شەریف پاشا هەروەک دەبینن لە کو‌تایی جەنگدا سەرله‌نوێ داواکه‌ی خۆی بۆ په‌یوه‌ستبوون بە به‌ریتانیه‌کانه‌وه‌ دووباره‌ ده‌کات‌وه‌ .

نەدایانی بنه‌ماله‌ی به‌درخان ، به‌تایبه‌ت ، عبدوله‌رزاق و کامیل به‌گ به‌درخان ، جەختیان له‌ په‌یوه‌ندیه‌کی نزیک و هه‌ماهه‌نگ له‌گەڵ رووسه‌کاندا کرد‌وه‌ . پاشا هه‌ریه‌کی که‌م له‌ شوێنی تورکه‌لاوه‌کان ، عبدوله‌رزاق به‌درخان ، که‌ وای رێکۆتوو له‌ پاریس ب‌یت ، هه‌وای نەوه‌ هه‌بوو که‌ چۆته‌ لای رووسه‌کان بۆ نەوه‌ی مەبەستیان سەبارەت بە کوردستان ب‌زان‌یت .²⁶ واده‌ڕه‌که‌وت که‌ له‌ ساڵی ١٩١٦دا ، کامیل به‌گ به‌درخان چالاکانه‌ له‌ پێناو دهرخستنی پرسی نەت‌ه‌وه‌ی کورددا له‌ تفل‌یسی تیکۆشین و نەو پرسه‌ی له‌به‌رهم دۆقی مه‌زن (نیکۆلاس) جیگری تزار له‌ قه‌فقاس و جیگری فه‌رمانه‌ی به‌ره‌ی قه‌فقاس داناب‌یت .²⁷

له‌و هه‌ویه‌دا رووسه‌کان رۆژه‌لاتی تورکیایان له‌ ١٩١٧دا داگیرکرد . کامیل و

²⁵ E.J.R.,2; Driver , "Kurdistan and The Kurds,77; Bell, Review of the Civil Administration,60; A.T.Wilson,Loyalties: Mesopotamia, vol.2:1917-1920, 1936, 130.

²⁶ Nikitine ,Les Kurdes,195.

به‌گۆره‌ی نیکیتین . عبدوله‌رزاق به‌درخان له‌ساڵی ١٩٠٩دا له‌ سات ب‌ترۆسبێرگ بووه‌ وه‌ک ئینگلیستۆن ده‌لێت له‌کاتی‌که‌دا عبدوله‌رزاق په‌یوه‌ندی له‌گەڵ رووسه‌کاندا پتی بووه‌ . له‌ ساتب‌ترۆسبێرگ په‌یوه‌ندی به‌ سه‌فاره‌تی

تورکیه‌وه‌ هه‌بووه‌ Elphinston, "Azizan,"25.

²⁷ Nikitine ,Les Kurdes,195.

عبدالوہزاق بھرخان لەلایەن روسەکانەو بە والی ئەرزیۆم و بدلیس دامەزرێنرابوو.²⁸ هەوآلی ئەو هەیە عبدالوہزاق ، کە پاش جەنگ وەک کەسێکی کارا و بەرچاو لەنێو کاروباری نەتەوێی کورددا دەرکەوتەو ، لەلایەن تورکەنەو لە موسڵ لە ساڵی ۱۹۱۸دا ژارخواردو کراییت .²⁹ لەکاتیئێدا هەوآلەکان باس لەو دەرکەن کە کامیل تا سێتەمبەری ۱۹۱۹ لە تفلیس مابوو .³⁰ ئەندامێکی دیکە ئەم بێنەمالەیه کە سورەیا بەکی کوری ئەمێن عالی بھرخان ، تیکەل بە چالاکییە نەتەوێیەکانی کورد لە قاهرە بوو و لەوێ رۆژنامەێ کوردستان ی بۆکردۆتەو ، بێگومان بە پشتگیری و هاوکاری بھریتانیەکان .³¹

ماوەیەک پیش جەنگ ، شیخ سەید تەهای دووم ، پێدەچوو کە لەگەڵ روسەکاندا پەيوەندییەکی فەرمیی دامەزراندبێت . هەوآلی ئەو هەیە کە ناوبراو بەنێو روسیادا گەرابێت و زمانی ئەر و لاتەشی بە پاراویی زانیبێت .³² پاش ئەوێ ماوەیەکی لە نۆئیک روسیک بەسەربرد ، شیخ بە ناشکرا وەک رەعیەتێکی روس گەراپەرە و لە گوندی راجان ی سەر سنووری تورکیا-ئێران لێیداگوتا .³³ بەگوێزەێ راپۆرتێکی فەرمیی بھریتانی ، شیخ سەید تەھا تەنیا هەر پەيوەندییەکی دۆستانەێ لەگەڵ کارمەندە روسەکانی کۆنسۆلگەریدا نیە ، بەئکو "لەھمان کاتدا بۆچوونێکی وا هەیە کە لەوانەیه بکریتە سەرۆکێکی روالەتیی بۆ کوردستانێکی بەناو سەرەخۆ کە لەئێر سەرپەرشتیی روسیا بێت ."³⁴ بەگوێزەێ راپۆرتێکی فەرمیی بھریتانی دیکە کە باس لە چالاکییەکانی سەیدتەھا بە قازانجی روسەکان لە پیش جەنگدا دەکات ، "تەنانت

²⁸ E.M. Noel, Diary, 54-55.

²⁹ Ibid., 63.

³⁰ Ibid., 55.

³¹ Driver, "Kurdistan and The Kurds, 113.

³² Hay, W.R. Two Years in Kurdistan, 353.

³³ بەگوێزەێ نیکیتین . پەنابەردنی کاتی سەیدتەھا بۆ روسیا لەناکامی ئەر تۆمەتبارکردنەو بوو کە لەلایەن شیخ عبدالقاری مامی و توندترین مینلییەو دژی ئەر خرایە بەرەمست دەسەڵتدارانی ئستەمبۆلەو

Nikitine, Les Kurdes, 194.

³⁴ Bell, Review of the Civil Administration, 65.

بەرهەمی ئەو بۆ سەرپەخۆیی کوردستان لە سایەی پاراستنی رووسەکاندا تێدەکوشتا ، بەرهەمی رووسەکان زیاتر لە ئێرانییەکان دەتوانن هێمنیی و ئارامیی بپارێزن و دەسلەتایان بچەسپێنن .^{٣٥} لەماوەی جەنگدا ، لەسۆنگەی ئەمۆه سەیدتەها خوازبار بوو قازانج لە هەردوولاوە بەدەستبەننیت . لەچەند کاتیکی جیاوازا کەوتە زیندانی هەریەک لە تورک و رووسەکانەو .^{٣٦} لەبەر ئەوەی دەبیست پەیمەندیەکی باشی لەگەڵ ئەلمانەکاندا هەبێت ، رووسەکان گومانیان لە وفاداریی و لایەنگرییان کرد و لە تۆلەی ئەمۆدا کاتیکی لە سالی ١٩١٦دا هێزەکانیان سنووری تورکیا- رووسەکانی تێپەراند و گەشتێنە نەهری ، مائەکی سەیدتەهایان وێرانکرد .^{٣٧}

نیکیتین ئەو زانیارییە پێداوین کە لە کۆتایی سالی ١٩١٧دا نامەیکە لە (نیستخلاس کوردستان) ھە بەدەستگەیشتوو کە لەلایەن سەیدتەھاوە نێردراوە . لەم نامەیەدا داوا لە نیکیتین کراوە دیدەنیەکی لە نیوان سەیدتەھا و فرماندەی سەربازی رووس رێکبخات بۆ ئەوەی پلانێکی سەبارەت بە کاری ھاوبەش دژی تورک بەلەبەرچاوەگرتنی رێگارکردنی کوردستان دا بنێت .^{٣٨} ئەو سەرچاوەیە لەسەری دەروا و دەنیت ، هەردوو شێخەکە " ھەر لەسەرەتای رۆژانی کێشەکیشەکەو ئەوەی لەتوانیایاندا بوو کردوویانە تا پلانە ستراتیژیەکی (فۆن دەرگۆلتز) لەسەر سنووری ئێران ھەلبۆمشێننەو ."^{٣٩}

سەرئەجی شەریف پاشا لەمەڕ ئایندە کوردستان

جینی بیرھێنانەویە کە لە دیسەمبەری ١٩١٤دا ھەولەکەیی ژێنێرال محەممەد شەریف پاشا بۆ لیکگەشتن لەگەڵ سەرکردایەتیی ھێزە سەربازیەکانی بەریتانی لە میسۆپۆتامیا سەرکەوتوو نەبوو . وێرای ئەم وەلام ئەدانەویە ، ئەو دەستبەرداریی ئەو ھیوایی سەبارەت ھاوکاری کورد و بەریتانیەکان نەبوو ، لە ژوونی ١٩١٨دا ،

^{٣٥} Driver , "Kurdistan and The Kurds, 106.

^{٣٦} Ibid.

^{٣٧} Bell, Review of the Civil Administration, 69.

^{٣٨} Nikitine , Les Kurdes, 195.

^{٣٩} Driver , "Kurdistan and The Kurds, 195.

لەكاتێكدا هێشتا بە روونی ناشکرا نەبوو ، شەریف پاشا پەمیوەندی بە (سێر پێرسی کۆکس) ⁴⁰ ی ئەفسەری گشتیی سیاسیی هێزمەکانی بەریتانیی لە میسۆپۆتامیایە کرد و رایسپارد کە پێویستە بەریتانیا سیاسەتێکی ئازایانە و دووربینانە لەهەمبەر کورد بگرێت . ئەم رایسپاردەییە ئەمگەر وەرگیرابایە کاری پێبکرایە ، ئەو بێنەما و بنجیکی بۆ پەمیوەندییەکی کەمبۆنە و پشتبەمەکیبەستن لە نێوان بەریتانییەکان و کورد پێکدەهێنا . لە راستییدا ، لەسالی ١٩٣٦ (سێر ئارنۆلد ویلسن) ئەم رایسپاردەییە شەریف پاشای وەك پێشبینییەکی زۆرەکانە بۆ سیستەمی هاندیتی ناساند .⁴¹

شەریف پاشا سەبارەت بە وتووێژکردن لەسەر ئەم بابەتە لەگەڵ کۆکسدا ، بەتوندیی هانیدا کە پێویستە بەریتانییەکان هەنگاوی خێرا و دەستبەجێ بۆ راکێشانی کوردبێن لە رێگەی راگەیاندنی سیاسەتێک کە خولیا و ئومێدەکانی کورد لەبەر چاپوگرێت . ئەو ناماژەیی بەوەدا کە بۆ گەیشتنە ئەو ئامانجە پێویستە بەریتانیا راگەیاندنێکی فەرمیی سەبارەت بە مەبەستی خۆی لەمەڕ نایندەیی کورد بۆ وێکاتەو ، ئەو کارەیی کە تا دواپەلە گرنگیی خۆی هەیە .⁴² ئەو پێشبینانی ئەوێ کرد کە پێویستە بەریتانییەکان بەئێنی مسۆگەرکردنی ئۆتۆنۆمی بە باشووری کوردستان بدم ، هەروەها پێویستە کارمەندی بەریتانیی بنێردرێت بۆ یارمەتییەکانی بۆاری کارگێڕیی ئەو وڵاتە و رێگەخست و پێڕاگەیشتنی کاروبارە داراییەکی .⁴³ شەریف پاشا دژی گۆردان و

⁴⁰ بەگۆڕەیی بێن ، دیدەنێمەکی نێوان شەریف پاشا و سێر پێرسی کۆکس لە مارسیلییا ئەنجامدراوە . بەلام بەگۆڕەیی ویلسن ، لە ئەندەن روویداوە

Bell, Review of the Civil Administration,60; A.T.Wilson,Loyalties,2:130.

⁴¹ Ibid.

⁴² E.J.R.,7; Driver ,”Kurdistan and The Kurds,101-2; A.T.Wilson,Loyalties,2:130.

⁴³ E.J.R.,7; Driver ,”Kurdistan and The Kurds,102; A.T.Wilson,Loyalties,2:130.

بەگۆڕەیی ئەم سەرچاوانە ، پەرۆشی شەریف پاشا سەبارەت بە باشووری کوردستان بۆ ئەو ئەمگێڕنەو کە شەریف پاشا خۆی لەدایک بووی ئەو بەشی کوردستانە ، بەلام مە ئەگەڵ ئەو پەمیوەندییە کە دەرئەنجامی هێشتا شەریف پاشای بەو بەشەو بەستێتەو ، بەرو ژووڕ بوونەو هێزمەکانی بەریتانیی بە ئاراستەی موسل بە هۆکارێکی دیکە ئەزانم .

بەستەنەو نامۇزگار يىدا ، ئىم بۆچۈنەي كە لەماوہى جەنگدا لە راگەيانەنەكانى بەرىتانىادا چەندبارە دەبووہ . ئىم لایەنگرىي لە دامەزاندنى دەولەتە نۇتۇنۇمەكانى كە لەلایەن بەرىتانىيەكانەو بپارزىزىت ، چ لە كوردستان يا مىسۇپۇتۇميا ، ياخود ھەرشۇننىكى دىكە .

سەركرە كوردەكە جەختى لە گەنگىي دامەزاندنى بەرزەوہبەرايەتییەكى كاركرەن لە ناوچە داگیركارەكانى مىسۇپۇتۇميا و كوردستاندا كەردەو بەشئوہەيك كە لە كۆنگرەي ئاشتیی داھاتوودا كە بەو نزیكانە دەبەستریت وەك كارىكى باشى بەدیھاتوو بەختە بەرچاو . بە بۆچۈنى ئىم ، كەنارخستنى مەسەلەكان تا ئىكەتەي كۆنگرەي ئاشتیی دەبەستریت ، ھانای سىياسەتییكى تەواو گىلانە دىگەيەنیت ، چۈنكە دەیتە ھۇي پاشاگەردانىي و ئاجىگىرىي لە سەراسەرى ناوچە داگیركارەكاندا . شەرىف پاشا ھانى بەرىتانىيەكانى دا كە چ پىشنىازنىكان بۆ ھەربىي مىسۇپۇتۇميا ھەيە ، پىنویستە ھەمان شتیش بۆ كورد بەكن .

لە نۆكتۆبەرى سالى ۱۹۱۸ . شەرىف پاشا نووسراوئىكى ئاراستەي دەسلەتدارانى بەرىتانىي كەرد و ئامارەي بەودا كە ھەلومەرجى سىياسىي بەرەو خراپىي ھەروات لەئەنجامى ئىم سەرگەوتنەي توركيا لە بواری وروژاندنى قىنەبەرايەتیی لەنئوان كورد و ئەرەندا بەدەستىيەناوہ . ئەرگى سەرەكىي ، بە بەروای ئىم ، ھىنانە كايەي ئاشتەوايەكە لەنئوان ھەردو گەلدا كە لەسەر بنەماي دانپىدانانى ھەردولا بە خواستە رەواكانى ھەردو نەتەوايەتییەكەدا دامەزرايىت . بۆ ئىم مەبەستە ، ئەوپىشنىيازى دامەزاندنى دەستبەجىي كۆمىسيۇنىكى لە شارى لەندەن كەرد كە لە ئۆيىنەرايەتیی ھەردو گەلى كورد و ئەرەن پىنگەپەننىزىت .⁴⁴ ھەرچەندە كۆمىسيۇنىكى بەو چەشنە ھەرگىز دانەمەزرا ، بەلام شەرىف پاشا توانى لە كۆنگرەي ئاشتییدا ، لەگەل سەركرە ئەرەمنەكاندا پىكىيىت و لەو بواردەدا سەرگەوت .

چالاكیەكانى كورد لە كۆنگرەي ئاشتیی و ھەروەھا لە ئەستەمبول

رەنخراوہ نەتەوايەتییەكانى كورد شەرىف پاشايان بۆ كۆنگرەي ئاشتیی بە

⁴⁴ E.J.R.,8; Driver . "Kurdistan and The Kurds,102.

نۆڭنەر هەلبەژارد . ئەم نەركە گرانىيەكى تايىبەتتىى ھەبوو ، چونكە بەر لەوھى ھەر پىشكەوتنىك بەدىبەيتىرت . پىزىست بوو بەسەر ئەو ھەستە ناھەزىيەدا زالىبت كە نۆڭنەرانى ھاوپەيمانە سەركەوتووەكان لەھەمبەر كورد ھەيانبوو ، ھەستىك كە مىراتىي رووداوى رەشكۆزىي نەرمەنەكان بوو . وا پىنەمچوو شەرىف پاشا زۆر بە باشىي خۆي ئامادەكرىدبىت بۆ ئەوھى پرسى گەلەكەي بە روونی لە كۆنگرەكەدا بخاتە بەرچاوا ، ئەو بە لىھا توويى و شانازیيەكى فرەوھ توانى سۆزى ئەولەتانی رۆژئاوا و دۆستايەتتىى نەرمەن بەدەستبىننىت . زۆرى ئەخايدان ، رۆكەوتننامەيەكى كوردی - نەرمەنىي لەنێوان شەرىف پاشا لەجياتى كوردان و بۇغۆس نۆبار پاشا و ئافىتس ئەھارۇنئيان لەجياتى نەرمەنەكان مۆركرا .⁴⁵

پەرمەسەندنى رووداووەكان توركىيان بەئاگاھىنايەوھ ، ئەوانەي بۆ پىنكەتان لەگەل كوردەكاندا ھىچ كاتىكىيان بەفەرۆ ئەدا . ئەوان پەريارەندا كە راستەوخۆ لەگەل سەرجاوەي گەرفەكەدا كە (كورد تەعالي جەمعیەتى) بوو ، مامەلە بكەن . بەگۆزەي سەرجاوەيەكى كوردیي ، توركەكان داوايان لەو كۆمەلە نىشتەمانىيەي كورد كەربوو سى نۆڭنەري خۆيان بنىرن تاكو بەشداریي لە لىكۆلینەوھەيك سەبارەت بە كىشەي كورد و ھاوكارى گەلەكەردنى پەريارىك لەو بارەيەوھ بكەن .⁴⁶ لىژنەيەكى تايبەت بۆ ئەو مەبەستە پىنكەت ، كە لە نىبراھىم ئەفەندىي ھەيدەرىي (وەزىرى بىن وەزارەت و شىخوئىسلامى پىشوو) ، ەمەوك پاشا (وەزىرى گشتىي كار و وەزىرى پىشووې جەنگ) ، ھەروەھا ەمەونى پاشا (وەزىرى ھىزى ئەريايي) نۆڭنەري حكوەتى عوسمانىي لىژنەيەكىيان پىنكەتا ، شىخ ەمەدولقادرى نەھرىي و ئەمەن ەالي بەدەرخانىش وەك نۆڭنەر جەمعیەتى تەعالي كورد بەشدار بوون ، پاش و تووێژكەي كەم ، لىژنەكە پەريارى لەم خالانەي خواوھە دا:

⁴⁵ Chirguh, La question kurde, 24.

بەگۆزەي سەفرىستيان . ئەم رۆكەوتنە لەنێوان شەرىف پاشا و بۇغۆز نۆبار پاشا ئەنجامدراو و ئاوى ئاھۇرئيان ئامازەي بۆ ئەكراوھ .
Safrastian, 77.

⁴⁶ لەلای شىركۆز و نەھەيك و ەركۆزىي نەرمەنىي نامەيەك ھەيە كە بۆ ئەندامانى كۆمەلەي نىشتەمانىي كورد نووسراوھ . نامەكە لەلایەن نىبراھىم ھەيدەرىي شىخوئىسلامى پىشوو نەزەدراو كە ئەندامى بنەمايەكى تايىنىي بەئاوانگى شارى ھەولن .
Chirguh, La question kurde, 25.

- ۱- دانپېندانى ئۇتۇنۇمىيەكى بىر فراوان لە كوردستاندا.
- ۲- راگەياندىنى دەستبەجىنى ئەمەياسايانەنى پىۋىستە ەك دەرنەنجامى ئەمە بىرارى
- پىشوو دەرىكىرىن .
- ۳- جىنەجىكرىنى ەمەمە ئەمە كارو پابەندىيانەنى لە ئاكامى ئەمەياسايانەمە دىنەئارا بە شىۋەيەكى رىكۋىپىك ۋاۋەخاۋەمەكرىن تىياندا .
- ۴- كوردان پابەند دەبن ەك بەشىك لە ئىمپراتورى عوسمانى بىننەمە ۋ لە دانپېندانان بە سەرۋەرى سولتان-خەلىفەدا بەرەوام بىن .⁴⁷
- بلاۋكراۋەيەكى فەرمىيى بىرىتانىيى سەرنجىكى جىاۋاز سەبارەت بەم رەۋادۋانە پىشكەش بەكات ، ئەمە ئەللىت توركان ەچ داۋايەكىان لە كۆمەلى تەعالى نەكرىۋە ئۆنەرى خۇى بۇ ۋەتەنكرىن سەبارەت بەكىشەى كورد بىنرلىت ، بەلگە زىاتەر بانگكرىنىك بوۋە بۇ ئەۋەى رەۋىيەكەنەمە كە لەسەر بىنەماى چ دەسەلەتلىك لەگەل بىرىتانىيەكاندا لە ئەستەمبەل دانۇساندىيان سەبارەت بە چەند بابەتلىكى تايىبەت بە كورد كرىۋە . بە كۆرەرى ئەمە راپۇرتە ، كارمەندانى عوسمانىيى ئامازەيان بەمە داۋە كە بابەتەلىكى لەم شىۋەيە پىشپەكىنەكە لەگەل دەۋازەى بالادا ، ئەۋەى ەك ئەۋان جەختيان لەسەر نەكرىۋە لە ئاستىكى ۋادايە كە ئۇتۇنۇمىيەكى بىر فراۋان بۇ كوردان دەستبەر بەكات .

دەگوتىرت رەفەت بەگ ، قەسەرى شىخ ەبدولقادر ، كە بۇخۇى لە گەتوگۇ ۋ دىدەنىيەكەدا نەبوۋە ، ۋەلامى ئەۋە بوۋە كە كورد بە پىنى بىنەماكانى (ۋىدىر ۋىلسن) كارى كرىۋە ، ئەمە بىنەمايانەنى مائى داۋە بە ەمەمە نەتەمەكان لە پىناۋ رىزگاركرىنى خۇياندا تىپكۇش . ئەمە گوتى ، كوردان لەمە باۋەردەن كە تەنبا بىرىتانيا دەتۋانىت نازادىيى ۋ ئاسايش بۇ كوردستان مەسۇگەر بەكات ، بۇ ئەمە مەبەستەشە ئەۋان دەستيان بە گەتوگۇ ۋ دانۇساندىن لەگەل بىرىتانىيەكاندا كرىۋە ، رەفەت بەگ گومانى خۇى لەمە دەرىپى كە توركان بىتۋان ئۇتۇنۇمىيى بە كورد بەدەن لەمە دىدەمە كە ئاينەدى خۇيان بەتەۋەيى رەۋى نىيە . سەبارەت بەمە خالە دەگوتىرت كە ەمەك پاش بە تەپرىمە لە قەسەكەرەكى كوردان ەستەۋەتە سەرىپى ۋ پىنىگوتۋە كە كۆمەتەى عوسمانىيى لە

⁴⁷ Ibid. 24-25.

هموو کاتنکی دیکه بههیزتره و بریاریداوه دهست له بسته زههینیک له خاکی خۆی بۆ کەس هەنەگرێت . هەروەها فەرمانیداوه بە سوپای قەفقاسی تورکیی که دژی هەموو سوپایەکی بێگانه راوستێت هەروەها رینگەنەرێت پەنابەرە نەرمەنبیەکان بگهڕێنەوه شۆنەکانی خۆیان له دهولتی عوسمانیدا ، لەم کاتەدا دهگوترێت عهونی پاش توپه‌به‌یوان و هه‌نجوونه‌کی عه‌بوک پاشای هه‌یورکردۆته‌وه .⁴⁸

رێکه‌وتنه‌نامه‌ی سیفه‌ر

له‌مه‌مان کاتدا ، واینده‌چوو هه‌وله‌کانی شەریف پاشا له‌ کۆنگره‌ی ئاشتییدا به‌ره‌مه‌نکی بووینت . خولیا و ئومیدی نەته‌وایه‌تی کوردی ، هه‌رچه‌نده‌ که‌وته‌ به‌ر بارو‌بخنکی بێه‌یوایی ، به‌لام له‌ کۆتاییدا دانێدانه‌کانی فەرمانی و پشتگیری له‌ رێکه‌وتنه‌نامه‌ی کورت ته‌مه‌نی سیفه‌ردا که‌ له‌ ئه‌وێ ١٩٢٠دا مۆکرا ، به‌ده‌سته‌پێنا . ئەم رێکه‌وتنه‌نامه‌یه‌ که‌باسی له‌ دامه‌زراندنی ده‌وله‌تیکی نەته‌وه‌یی کوردی کردووه به‌ به‌ردی بناغه‌ی رووداویکی مه‌زنی میژووی کورد دانه‌نرێت .

به‌شی سێهه‌م (به‌ندی ٦٢-٦٤) ی رێکه‌وتنه‌نامه‌ی سیفه‌ر له‌مه‌ر کوردستان ده‌وینت .⁴⁹ له‌ به‌ندی ٦٢دا هاتوه‌ : "کۆمسیۆنێک که‌ له‌ نه‌سته‌مه‌یول باره‌گا ده‌خات ...پێویسته‌ تاوه‌کو شەش مانگ له‌ رۆژی جێبه‌جێکردنی ئەم رێکه‌وتنه‌نامه‌یه‌وه‌ نه‌خشه‌یه‌ک بۆ دیاریککردنی هه‌رمێکی ئۆتۆنۆمی دابینیت بۆ ئەو ناوچه‌نێ کوردیان تێدا زاله‌ و ده‌که‌ونه‌ رۆژه‌لاتی رووباری فورات و باشووری مه‌رمزگانی ئه‌رمینیا وه‌ک له‌ دواتر دا دیاری ده‌کرێت ، هه‌روەها باکووری مه‌زنی تورکیا له‌گه‌ڵ سوریا و میسۆپۆتامیا ."⁵⁰ هه‌روەها ئەم به‌نده‌ باس له‌ پاراستنی ئاسووری-کلدانه‌کان و که‌مینه‌ی ره‌گه‌زی و نایینی دیکه‌ش کردووه . ئەم به‌نده‌ داواکیربووه‌ بۆ ئەوه‌ی ئەو پاراستنه‌ جه‌ختی

⁴⁸ Driver , "Kurdistan and The Kurds, 99.

⁴⁹ The Treaties of Peace ,(New York: Carnegie Endowment for International Peace ,1924), 2:807-8.

بۆ زیاتر له‌باره‌ی کورد له‌ نێو رێکه‌وتنه‌نامه‌ی سیفه‌ردا بڕوانه‌ :

Chirguh, La question kurde, 25-26; Safrastian , 77-78; K.Bedir Khan, 233-34; Nikitine , Les Kurdes, 196-97; Minorsky , " Kurdes, " خلاصه‌ تاریخ الكرد. ٢٨٢-٨٣

⁵⁰ The Treaties of Peace , 2:807.

لەسەر بکریتمە ، پێویستە کۆمسیۆنێک لە نوێنەرانی بەریتانى ، فرەنسى ، ئیتالییەکان ، ئێرانییەکان و کورد پێکبەنێرت بۆ "بەیاردان لە دەستکاری کردنى سنوورى تورکیا گەر پێویستى کرد ، بەوشێوەیەى لەگەڵ بەیارمەکانى ئەم رێکەوتنامەیە بگونجێت ، ئەو سنوورەى کە هاوجووت ئەبێت لەگەڵ ئەوێکەى ئێراندا ."^{۵۱} بەندى ۶۳ باس لە پەسەندکردن و جێبەجێکردنى نیۆمەزگى بەندى ۶۲ دەکات لە لایەن حکومەتى تورکییەوه .^{۵۲}

بەندى ۶۴ ی رێکەوتنامەى سیفەر باس لەو دەکات چۆن و کەى گوردان پەنا بۆ کۆمەڵەى گەلان دەبەن تا خواستى خۆیان سەبارەت بە وەرگرتنى سەرەخۆیى لە تورکیا بخەنە بەرچاو : "ئەگەر کوردەکانى ئەو هەرتەمەى بڕگەى ۶۲ ی ئەم رێکەوتنامەیە دەیانگرتەوه لەماوهى یەک ساڵدا لە رۆژى دەرچوونى رێکەوتنامەکەوه بتوانن بەلگە پێشانی ئىنجومەنى کۆمەڵانى گەلان بدەن کە زۆریەى دانیششتوانى ئەم ناوچەى شارەزووى سەرەخۆیى لە تورکیا دەکەن ، ئەگەر ئىنجومەنى پێیوابوو کە ئەم گەلە شایەنى سەرەخۆیى و راسپاردەى ئومەبەگەن سەرەخۆیىیان بدرێت ، تورکیا دەبێت ئەو راسپاردەى جێبەجێ بکات دەست لە هەموو ماف و پایەى هەلبگرێت کە لە ناوچەکە هەبێت ."^{۵۳}

لەکۆتاییدا ، بڕگەى ۶۴ دەلالت پاش ئەوى تورکان دەستبەردارى هەموو ماف و پایەى گەلان لە ناوچەى دەبن ، ئەوا هێزە هاوپیەمانەکان و دەولەتە سەرەکیەکان ناپەزایەتیی پێشان نادەن بە رووى "سووربوونى خۆبەخشانه بۆ بوونە بەشێک لە دەولەتە کوردییە سەرەخۆکە لە لایەن دانیششتوانى کوردی ئەو پارچەى کوردستان کە تانیستا لە چوارچێوەى ویلايەتى موصلدان"^{۵۴}

رێکەوتنامەى سیفەر ، وەک دەبین ، لە لانکدا خنکێژا و لە لایەن کەمالیستە تورکە بەخۇدا راپەرمووەکانەوه پێشیلکرا و لە ساڵى ۱۹۲۳ بە رێکەوتنامەى لۆزان شوێنى گێرایەوه

^{۵۱} Ibid.

^{۵۲} Ibid.

^{۵۳} Ibid.,2:807-8.

^{۵۴} Ibid.,2:808.

بهشی هه شتەم : هه لومەرچی کورد له تورکیا ، ئێران و سوریا پاش

جهنگی یه کهمی جیهانیی

هه لومەرچی تورکیا

مۆکردنی رێکوتننامەی مۆسۆس له ساڵی ۱۹۱۸دا ، نیشانهی بوژانهوهیهکی کتوپری جولانهوهی نەتەوهیی کورد بوو له تورکیا . ئەم پەرسەندنە تەنیا له ناکامی تیکۆشانی نەتەوهخوازه کوردەکانی تاراوگه ، یاخود دانیشتووەکانی نیو تورکیا نەبوو ، بەلکو له لایەن پشتگیرییکەرە چالاکەکانی تورکیشەوه بوو .

دەستپێکردنەوهی چالاکییه نەتەوهییەکانی کورد له تورکیا و کوردستانی بێدەستی تورک ، کاریگەریی دەستبەجێ و دوورەودای هەبوو . بەشێوهیهکی مەزن توانای هێزه نەتەوهییەکانی کوردی له هەموو لایەکهوه زێدەتر کرد ، مانایهکی نویی به چالاکییهکانی رۆشنیرانی کورد بەخشى ، شانەشانی ئەو تیکۆشانهی له لایەن مەزنەپیاوانی کوردەوه له پێناو پەیداکردن و دامەزراندنی دەسهلاتی خۆیان له چەند بەشێکی دیارییەراوی کوردستاندا له ئارادابوو .

رەگەزگەلیکی جۆراوجۆر ، تاشو کاته بەمەبەستی جیاواز و هاوسۆزی ناکۆک و بەرژەوندیی ناتەبا ، پێکهوه کۆبوونەوه و خوازیاری دامەزراندنی کوردستانیکی سەربەخۆ ، یان لانی کەم کوردستانیکی ئۆتۆنۆم بوون . هاندەر و نامانجی لایەنگەرە جۆریه جۆرەکانی ئەم جولانهوهیه به ئەندازەى فرەیی ئەو تاک و کۆپ و کۆمەله جیاوازانە ، جیاواز و جۆریه جۆرە بوون . نەتەوهخوازیی مانیفەستەناس ، مەزنە پیاوی خاوەن ئومێد و دەسهلاتخوا ، کەسانێک کە بەهۆی کۆمەلکۆژیی ئەرمەن له سێزادان دەترسان ، کۆنه ئەندامە داخ لەدەڵەکانی (ک.ی.پ) ، ئەفسەرانی سوپا ، تەنانت نەتەوهخوازه عەرەبەکان کە خوازیاری ئەوه بوون کورد بخەنە نیو ئەو دەولەتە عەرەبییهی بەرنامەى بۆ دانەڕێژرا ، هەریەک لەمانە هۆی تاییبەت به خۆی هەبوو بۆ ئەوهی پشتگیریی ئەم جولانهوهیه بکات .

سەرچاوەی پشتگیریه‌کان بۆ جۆلانه‌وی کوردیی

جۆلانه‌وی کوردیی هێز و توانای خۆی له دوو سەرچاوەی جیاوازمه و مرده‌گرت . یه‌کێکیان ده‌سته‌یه‌کی تورکخوا و ئیسلامخوا بوون که سۆزی نایینی ده‌یه‌ژاندن و له‌لایه‌ن ره‌گه‌زه‌ ئیسلامه‌راکه‌نه‌وه‌ پشتیوانیی ده‌کران . سەرچاوه‌که‌ی دیکه‌یان نه‌ تورکخوا بوون و نه‌ پالنه‌ره‌ نایینییه‌کان هاندهریان بوو . ئه‌وانه‌ خولیا‌ی سه‌ربه‌خۆیی ته‌راوی کورد بوون و له‌لایه‌ن نه‌ته‌ومه‌خوازه‌ کورده‌کانه‌وه‌ پشتگیری ده‌کران . وێرای ئه‌و جیاوازییه‌ بنه‌رته‌ییانه‌ی له‌مه‌ر دوا ئامانه‌جوه‌ له‌ نێوان ئه‌م دوو ده‌سته‌یه‌دا هه‌مبۆ ، ئه‌وان جیاوازییه‌کانیان پشتگوێ‌خست و خۆیان له‌شکاندنی ئاشکرای یه‌کتری به‌دوورگرت .

ده‌سته‌ی ئیسلامخواکان به‌ شیوه‌یه‌کی بنه‌رته‌یی درژی بیرۆکه‌ی ده‌وله‌تێکی ئهرمه‌نیی بوون . ئه‌ندامانی پێشانیابوو دامه‌زراندنی ده‌وله‌تێکی وه‌ها ده‌بێته‌ هۆی له‌ده‌ستچوونی هه‌ماته‌تای خاکی تورک و هاته‌نکایه‌ی هاوسینه‌یه‌کی ئاخری سه‌رسه‌خت . ئه‌م ده‌سته‌یه‌ به‌یه‌وابوو له‌ رێگه‌ی رێکخه‌ستنی ئاڕه‌زمایه‌تی گشتیی جه‌ماومه‌وه‌ ئه‌م پرۆژه‌یه‌ شکست پێهێنیت و له‌م پێناوه‌شدا هه‌مبۆ رێگه‌یه‌کی گرتبه‌ر . کاتی‌ک ئامانه‌جه‌ سه‌ره‌کیه‌که‌یان که‌ رێگرتن بوو له‌ له‌ دامه‌زراندنی ده‌وله‌تێکی ئهرمه‌نیی به‌ره‌و ئه‌وه‌ ده‌چوو مایه‌پووج بێت ، ئه‌ندامانی ئه‌م ده‌سته‌یه‌ له‌ پشتگیری کردنی ته‌راوی بیرۆکه‌ی ده‌وله‌تێکی کوردیی سه‌ربه‌خۆ هه‌چ سه‌ستییه‌کیان نه‌نۆاند ، به‌وه‌ی له‌و دوو پرۆژه‌ شوومه‌ ، ترسی ئاسه‌را‌ی خراپێ نه‌ه‌یان لا که‌مه‌تر بوو . ده‌وله‌تێکی کوردیی سه‌ربه‌خۆ ، نه‌ک ته‌نیا یارمه‌تیه‌ریکی به‌ئرخ ناییت بۆ بوژانه‌وه‌ی ئهرمینی ، به‌لکو ده‌گونجیت ته‌نانه‌ت دامه‌زراندنی هه‌ردوکیان له‌باریه‌ریت . له‌وه‌ش تێپه‌ریت ، کورده‌ستانێکی سه‌ربه‌خۆ جگه‌ له‌ خۆ رێکخه‌ستنه‌وه‌ و هه‌ماهه‌نگیه‌کی کاتی گونجاو شتیکی دیکه‌ی پێوست نه‌یه‌ بۆ ئه‌وه‌ی سه‌رله‌نوێ له‌ ناینده‌یه‌کی نزیکدا له‌گه‌ڵ تورکیادا یه‌که‌گیرته‌وه‌ .

ئه‌ته‌ومه‌خوازه‌ کوردپه‌روه‌ره‌کان وه‌ک ئیسلامخواکان درژی سه‌ربه‌خۆیی ئهرمه‌نه‌کان نه‌بوون . له‌نێواندا که‌سانێکی فره‌ هه‌بوون خوازیاری دانپێدانانی خولیا و نو‌میدی ئهرمه‌نه‌کان بوون و پێشانیابوو ئه‌مه‌ به‌هه‌مان شیوه‌ ده‌بێته‌ هۆی دانپێدانان به‌ خولیا و نو‌میدی کوردیشه‌دا . له‌راسته‌تییدا ، هه‌ندیک له‌سه‌ره‌کرده‌ نه‌ته‌ومه‌خوازه‌ کوردپه‌روه‌ره‌کان ، وه‌ک ده‌بینین ، ده‌یانویست له‌گه‌ڵ ئهرمه‌نه‌کاندا به‌ره‌یه‌کی هاوبه‌ش

چالاکیه‌کانی عه‌لی نیحسان پاشا

له باکووری کوردستاندا ، هر زوو پاش مۆرکردنی ناگره‌سته‌که ، جولانه‌وه‌ی نه‌توا‌یه‌تی کورد له شیوه‌ی هه‌رانیکی به‌ری‌ل‌ودا ده‌رک‌موت . ده‌گوت‌رت که جولانه‌وه‌که له‌لایه‌ن کارمه‌ندانی بال‌ای تورک و نه‌ندامانی (ک.ی.پ)‌وه ناراسته ده‌کرا . به‌روا وایه که عه‌لی نیحسان پاشای هه‌رمانده‌ی پێش‌وه‌ی سوپای شیشه‌می تورک ، رینگه‌ری سه‌رمکیی نه‌ر جولانه‌وه‌یه بی‌ت و له‌و ناوچانه‌ی ده‌که‌ونه باکووری نه‌ر هه‌رنه‌ه‌ی به‌ری‌تانییه‌کان داگیریان کردبوو . نا‌کامی نه‌م چالاکیه‌انه هه‌ر زوو ده‌رک‌موت ، له یه‌نایه‌ری ۱۹۱۹دا ، هه‌والی نه‌وه هه‌یه که نه‌ندامانی (ک.ی.پ) چوونه‌ته خه‌ریوت و هانی کوردیان داوه له کۆنگره‌ی ناشتیدا داوای سه‌ربه‌خۆیی بکه‌ن . له هه‌مان کاتدا ، واپێده‌چێت عه‌لی نیحسان پاشا چالاکانه که‌وتبێته سه‌رکوتکردنی ره‌گه‌زه دژ به‌ تورکه‌کان له دیاره‌که‌ر و شوێنه‌کانی دیکه‌دا .^۱ ده‌گوت‌رت که نه‌ر هانی خێلی به‌رازیی داوه په‌لاماری خێلی کیتان بدن به‌وه‌ی هه‌لو‌نستی هاوسۆزیان له‌گه‌ڵ به‌ری‌تانییه‌کاندا . هه‌روه‌ها سه‌روکی خێلی کارمه‌کچه‌لی خسته‌وته زیندان‌ه‌وه .^۲ نه‌ر توانی سه‌رخه‌ڵه‌کانی ناوچه‌که له‌ ره‌گه‌ی به‌خشینی پاره ، چک ، که‌لوپه‌ل و دیارییه‌وه به‌لای خۆیدا رابکێشێت و هه‌رکاتیکیش به‌ری‌تانی هه‌ولێ فراوانکردنی ناوچه داگیرکراوه‌که‌ی خۆیدا ، نه‌وا دژی به‌ری‌تانی به‌کاربانه‌ینیت .^۳ واپێده‌چێت عه‌لی نیحسان پاشا فره سه‌رکه‌وتووبی‌ت ، چونکه له‌هه‌ر شوێنیک کاری بو‌ فراوانکردنی ده‌سه‌لاتی خۆی کردبێت ، هه‌لو‌نستی دژمیگانه له‌و ناوچه‌یه په‌ری‌گرتوه .^۴

هه‌والی نه‌وه هه‌یه ، جه‌زیره‌ی نیین عومه‌ر . که عه‌لی نیحسان پاشای لی‌ بوو ، له‌ فیه‌ریه‌یری ۱۹۱۹دا چالاکیی تیکه‌وتبیت و ناوه‌ندیکی دیکه‌ی نا‌ئارامیی پنکبه‌ینانیت

^۱ Driver , "Kurdistan and The Kurds.81-82; Bell. Review of the Civil Administration,66;

Driver , "The Kurdish Question ." 109.

^۲ Driver , "Kurdistan and The Kurds. 82.

^۳ Ibid.; Bell, Review of the Civil Administration,66.

^۴ Bell, Review of the Civil Administration,66.

نەو لەوی ، وەك شوێنەكانی دیکە ، جولانەوێ پێكهێناو بوو بۆ بەرنگاری دەسه‌لاتی بەریتانیا و ڕێگرتن لە داگیرکاری بەریتانیی . ژمارەیک لە پیاو و ناسراوەكانی عەرەب و نەرمەن دەستبەسەرکرا ، ڕنگی هاتووچو بە دیجلەدا هەر لە جەزیرەى نین عومەرەو تا خاڵی هێنێ ناگرەبەستەكە لە باشوور تێكچوو ، هەرەها چەك بە كوردان درا و وەك رەكابەراییەتییەكی ناشكرا دژ بە بەندەكانی ناگرەبەستەكە جولێندران . كوردان نەو فەرمانەى نەستەمبۆلیان رەتكردەووە كە داوای پابەندبوونی بە بەندەكانی ناگرەبەستەكەو لێدەكردن ، نەوش بەهۆی پشتگیری كاتیی دەسه‌لاتدارانی خۆجینی تورك ، گەر بە فرمان و داواکاری نەوان نەیت .^۶

هەلومەرجەكە لە هەموو لایەكی نەو ناوچانەى كەوتبوو بە كۆری هێنێ ناگرەبەستەكەو لەدەست نەرجوو بوو ، بەچەشنێك حكومەتی تورکی ناچار كرد بکۆیتەكار . لە ١٩١٩دا ، عەلى ئیحسان پاشا لە ناكامی كەوتەوێ هەرایەكدا لابرا ، هەرایەك ئەك تەنیا واپێدەچوو كە نەو " نەیتوانییەت یا نەبخواستبێت دایبەرگێنێتەو " بەلكو لە راستییدا گومانی خەمڵاندیشی لێدەكرا ، وێرایی نەوێ ژمارەیک لە دۆستان و شوێنكۆتەكانی بەوپەڕی بڕوا و کاریگرییەو لەسەر هەمان كاری نەو بەردەوام بوون .^۷

عەلى ئیحسان پاشا كەسێكی ناپاژی ناسایی نەبوو . نەو توركێكی نیشتمانپەرور و سەربازێك بوو . نەو بەناشكرا و بەشینوێەكی دروست حیسانی بۆ گرفت و تەنگوچەلمەكانی هاوپەیمانان دەكرد و بۆ قازانجی ولاتەكەى سوودی لێوهرەمگرتن و دەیفۆزێتەو . بە ئەندازەى نەوێ بێزار بوو لەو سەتمەى كە ناگرەبەستەكەى تێدا مۆركرد و لەلایەن (سێر جۆن مارشال) هەو بە سەرىدا سەپێنرا ، جینگای سەرسۆرمان نەو ، بێنێن سەرسەختانە دژی چاوتیڤێرینی هاوپەیمانان لە بەشینكی خاكی ولاتەكەى و مستاوتمەو ، پاش نەوێ ناچار كرابوو بەهۆی پێداگری و توندوتیژی سەرگەوتووكانەو دەست لە بەرگری هەلگرتن . هاندەری شاراوێ عەلى ئیحسان لە خولقاندنی گۆلمەز و نازاوە لەوانەى زۆر بەباشییى لە چەند وشەییە

^۶ Ibid., 67; Driver, "Kurdistan and The Kurds, 86; Driver, "The Kurdish Question , " 107.

^۷ Bell, Review of the Civil Administration, 67; cf. Driver, "Kurdistan and The Kurds, 81-82.

راپورتىكى فەرمىي بەرىتانیي ھاۋچەرخدا دەردەكەۋىت : " ھەرچەندە لە راستىيدا ، ئەو بە قازانچى كوردستانىكى سەربەخۇ تىدەكۈشيت ، بەلام وادەردەكەيت ئەو تەنيا بەر چەشەنە ھەلدەسۈرپت تا نىمەى ھاۋپەيمانان بىشلەۋىننيت . لە راستىيدا ئەۋەى ئەو خۋازيارىتى ئەۋەىە مەسەلەى بەدەستەۋەگرتنى دەسەلاتى كوردستان لەلايەن كوردانەۋە لاۋازىكات و بوا تۋانا و ھەۋلى خۇى بۇ گىرەنەۋى كوردستان بۇ ژۇر دەسەلاتى تۈرك بىخاتە گەپ ."^۷

ھەۋلەكانى پىكىنئانى جولانەۋەىەكى دژ بە بەرىتانیيەكان لەنيۇ كورد دا

لەۋكاتەدا ، جولانەۋەى كوردىي لە دياربەكر لەلايەن ئەو ەملى بەگەۋە رىبەرايەتتىي دەكرا ، ئەۋەى پارتىكى بۇ (سەربەخۇى تۈرك و كورد) پىكىنئا . ئامانچى ئەم پارتە رىگرتن بوو لەۋەى كوردان بەگەۋە ژۇر سايەى ھىچ ھىزىكى بىانييەۋە لەر ھالەتەدا كە نەبەنە بەشيك لە ھەۋلەتە نۆيەكەى تۈرك . ھەۋالى ئەۋە ھەيە كە ەملى بەگ ھەۋلىداۋە رىبىدانى ھۆكۈمەت بۇ بۆلۈكردەنەۋەى رۇژنامەيەك ۋەرىگرت كە ئامانچەكەى گرتەخۇ و بۆلۈكردەنەۋەى ئەو جۆرە يىرۇبۇچۈۋە بوو .^۸

لەسەرەتاي مارتى ۱۹۱۹دا ، چەند سەركردەيەك لە پياۋماقۇلانى سىفريك ، ھەۋلىاندا ديدەننى دەسەلاتدارانى تۈرك و سەركردەكانى لقى ئاۋچەيى (ك.ي.پ) لە دياربەكر بەگن بە ئامانچى كاركردى ھاۋبەش و ھىنگاۋنان دژى داگىركارى بىگانە . لە ئاكامدا لەسەر پلاننىك رىكەۋتن ، بەگۈزەى ئەو پلانە سەريازانى تۈرك و خىلە كوردەكانى دەۋرۈبەر دەيىت بۇ بەرگرييكردى لە ئاۋچەكانى سىفريك . دياربەكر و ئۆزفە پىكەۋە ھاۋكارىي بەگن . ھەر لە سۆنگەى ئەم ئامانچەۋە ، تۈركان ھەستان بە ئازادكرىنى مەحمۇدى كوپى نىبراھىم پاشاى سەركۈى ئاسراۋى مىللىي ، ھەروەھا ەمبەدلقار كوپى دىزەى سەركۈى كارەكچلى ، ئەۋەى بە تۆمەتى ملادەنەۋاندىن بۇ ھۆكۈمەت خرابۋەۋە زىندانەۋە . تۈركان ئەۋەيان خستە بەردەم مەحمۇد كە بىگىرەنەۋە شۈنەكەى خۇى ەك سەركۈى گىشتىي كۆنقدراسىۋىنى مىللىي بىكەنە بەھىزترىن

⁷ Driver , "Kurdistan and The Kurds, 82.

⁸ Ibid., 82-83. Cf. Driver , "The Kurdish Question ." 110.

سەرۆکی کورد له هه‌رمێ رۆژه‌لاتی رووباری فورات گه‌ر ئاماده‌بێت رێبه‌رایه‌تی هه‌زمه‌کانی خۆی و خه‌ڵه‌کانی ده‌مووبه‌ر بکات بۆ ئه‌وه‌ی سه‌ربازگه‌ی به‌ریته‌نی له‌ نۆرغه‌ و به‌درێژایی فورات ده‌ره‌په‌رینه‌ ده‌رموه‌ .

مه‌حمود ئه‌و داوایه‌ی په‌سهندکرد و نامه‌ی بۆ سه‌رخه‌ڵه‌ جوهره‌مه‌کان له‌وانه‌ کوردمه‌کانی به‌دالی و ئوکورلی هه‌روه‌ها عه‌ره‌به‌کانی جوهايش نارد ، داوای لێکردن کۆبینه‌وه‌ و له‌و هه‌له‌مه‌دا به‌شداره‌ن . پاش ئواندی سسته‌یه‌ک ، ئه‌و خه‌ڵه‌ کوردیه‌که‌ به‌ریارایه‌دا به‌شداریه‌ی بکه‌ن .⁹ وێڕای ئه‌وه‌ی سه‌رخه‌ڵه‌کانی دیکه‌ گومان و نه‌گه‌ڕانه‌یه‌کی به‌رچاویان هه‌بوو . له‌ ١٢ ی مارتی ١٩١٩دا ، سەرۆکی کوردانی کێتان و ژماره‌یه‌کی دیکه‌ له‌و کوردانه‌ی له‌سایه‌ی ده‌سه‌لاتی ئه‌ودابوون چاویان به‌ ده‌سه‌لاتدارانی سه‌ربازیه‌ی به‌ریته‌نی له‌ بانه‌کانی ناوچه‌ عه‌ره‌بیه‌یه‌کان گه‌وت ، له‌وئ سبه‌رته‌ به‌ هه‌لومه‌رجه‌که‌ و ته‌وێژیان کرد و به‌ریارایه‌دا کۆمه‌له‌یه‌کی دژ به‌ تورکان پێکه‌هێنن .¹⁰

له‌ هه‌ولێکه‌دا بۆ قورسکردنی ده‌ستی مه‌حمود ، ده‌گوترێت سه‌ربازانی تورک به‌ کوردانی میلییه‌وه‌ په‌یوه‌ست بوون ، هه‌روه‌ها ده‌گوترێت ده‌سه‌لاتدارانی سه‌ربازیه‌ی تورک چه‌ند تۆپه‌کی بۆژ و هه‌روه‌ها بۆیه‌کی نا‌دیار چه‌کی سووکیان به‌ مه‌حمود داوه‌ . هه‌موو ئه‌م هه‌نگاوه‌ نه‌یانتوانی جو‌له‌نه‌وه‌که‌ی مه‌حمود له‌ شکست رزگاریکه‌ن . گه‌رنه‌ترین هاو‌په‌یمانه‌کانی که‌ کاره‌کاچلی بوون ، هه‌ر هه‌موویان سبه‌رته‌ به‌ هاو‌په‌یمانه‌یه‌یه‌کیان خاوه‌ن یه‌ک به‌را ئه‌بوون . سسته‌فا کاره‌کاچلی له‌گه‌ڵ کۆره‌ مامه‌که‌یدا عه‌بدولقاده‌ی کۆری دێره‌ نا‌کوکیان لێ په‌یدابوو ، له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی چۆن کاره‌کاچلی وێڕای ئه‌و نا‌کوکییه‌ میژینه‌ی ئێوانیان به‌ میلییه‌وه‌ په‌یوه‌ست بێت . هه‌ولێکی ده‌سه‌لاتدارانی سیف‌ریک بۆ داوه‌ری و پێکه‌هێنه‌وه‌ی ئه‌و دووانه‌ بێه‌وده‌ بوو . ئیدی هه‌ر زوو ده‌رگه‌وت که‌ له‌ نا‌کامی نا‌کوکی و نا‌ته‌بابی ، جو‌له‌نه‌وه‌که‌ی مه‌حمود به‌ره‌و پو‌کانه‌وه‌ و نا‌کامی رۆشت . ئه‌و هاو‌په‌یمانه‌یه‌یه‌ی که‌ مانه‌بووون و هه‌ولێکی زۆری وێست تا هاته‌دی و به‌ناسانیی پارچه‌پارچه‌ بوو .¹¹

هه‌ولێک بۆ په‌ت‌مه‌کردنی جو‌له‌نه‌وه‌ی به‌هه‌سته‌کاریه‌ی له‌ ماره‌دین نه‌یتوانی

⁹ Driver , "Kurdistan and The Kurds, 84 Cf. Bell, Review of the Civil Adminstration, 66.

¹⁰ Driver , "Kurdistan and The Kurds, 84

¹¹ Ibid., 85.

مەبەستەكەى بېنىتەدى . شىخ عبدولقادىرى نەھرىي ، سەرۆكى كۆمەلەى سەرىمخۇبى كورد لە نەستەمبول ، بە ھاوكارىي شوكت بەگ ، ئەندامى ئەنجومەنى كارگېزىي ماردىن ، نوڭسەرى خۇيان ناردبوو نىو خىلەكان و ھانىيانداپوون دژايەتتىي دەستىۋەردانى بيانيى بىكن . تەنيا ژمارەيەكى كەم سەرخىلەكان نەبىت كە لايەنگىريان لەو داوايە كردبوو ، وڭراى نەو ، زۆرەيان بىبايەخىيان پىشانداپوو . ئەم چالاكىيانە بە توندىي لەلايەن كەنعان بەگى ھەماندەى تىپى پىنجەمى توركەو لە ماردىن پشتگىريى دەكرا .^{۱۲}

ھەر لەم ماوەيەدا ، ھەوالى نەو ھەيە كە عەلى باتى سەرخىلى ھەفەرگان ، لەگەل عبدولرحمانى سەرخىلى شىرناخلى ، ھەروە ھا رەمەزانى سەرخىلى سەلاھان ، ھەرسىيان گەيشتەوونە رىكەوتنىك سەبارەت بە دژايەتتىكردنى ھەر پىشەرەوييەكى نايندەى بەرىتانييەكان . ھەوالى نەو ھەيە كە سەرخىلى دىكەش بۆ ئەو مەبەستە پەيوەندىيان كردىت .^{۱۳}

لە ئۆرۋە و دەورەبەرى ، ھەلومەرجەكە واپىندەچوو تا رادەيك ئالۆز بىت ، لەماوەى ھەفتەى دووھى مارتى ۱۹۱۹دا ، محمد بەگ كە يەكەك بوو لە كوردەكانى ئۆرۋە و توركووايەكى تۆخ بوو ، دەستى بە ھەلمەتەك كردبوو دژى دەستىۋەردانى كرەستيانىيەكانى ەك بەرىتانييەكان لە كاروبارى وڵاتانى موسولماندا . لەھەمان كاتدا ، دەگوتىت دوو ئەندامى (ك.ى.پ) كە عەلى نەفەندى سىفەرىكىلى و سەعید بەگى بەغدانلى بوون لە وروژاندنى خىلەكانى دەورەبەرى شارەكە تىۋەگلابوون ھىزىيان بۆ شەركردن دژى بەرىتانييەكان رىكخستبوو . ھەوالى ھەيە سەرخىلى خىلەكانى دەورەبەر چوونەتە ئۆرۋە تا ھاوسۆزىي خۇيان بۆ پەرسى كورد رابگەيەن .^{۱۴}

ئامانچ و چالاكىيەكانى يانەى كوردىي

ئىزىك بەر كاتەى كە يانەى كوردىي داهەزرا و لە ھەردوو شارى دياربەكەر و

^{۱۲} Ibid..84.

^{۱۳} Ibid.

^{۱۴} Ibid..84-85.

ماردین تێكۆشانی خۆی دەستپێکرد .^{۱۵} وایندەچوو پیاوه ناسراوەکانی شارمەکه که یانەکه یان دامەزراندبوو و چالاکییەکانیان ئاراستە نەکرد . تاقیمکی گەندەل بن و بەهەوای بەرمەوندییەکانی خۆیاندا بگەڕێن ، وەك مێنجووری بەریتانی (ئێ. دەبلیو. سی. نۆئیل) ئاماژەی پێداوە . ئەو جەخت لەوە دەکاتەوە که زۆریە ئێوانە ئەندامانی چالاکی (ك.ی.پ) بوون و پاش بەزینی تورک لەسەر داوای تورکەکان پەڕیوەندییان بە کۆمەڵەی نیشتمانیی کوردەوێ کردووە ، ئەوەی که ئەگەری سەرئێڕگەشی دامەزراندنی ئۆتۆنۆمییەکی کوردیی لە سایەی پاراستن و سەرۆریی تورکدا هێناوەتەئارا .^{۱۶}

لە دیاربەرک ، وەك هەر شوێنێکی دیکە ، یانەی کوردیی چالاکییەکانی خۆی لە پێناو دوو ئامانجدا ئاراستە نەکرد . یەکەیان کارکردن بوو بۆ رێگرتن لە بلۆبۆنەوێ دەسەڵاتی بەریتانی و نژیاریی دەستێوەردانی بەریتانی بوو ، بۆ ئەم مەبەستەش هێزێک لە تورک و کوردەکان پێکھێنرا و ئامادەبوو بچێتە مەیدانی کارەوێ . دووەمیان ، دەپوێست رووبەرەوێ چالاکییەکانی ئەرمەن بێتەوێ و ئومێد و ئارەزووی ئەرمەنەکان پووچەل بکاتەوێ . لەو رووێ ، هانی موشتی سیفرکیاندا که فەتوایەك دەرکات و تێیدا کوشتنی ئەو ئەرمەنانە حەلāl بکات که لەبەرەم دەسەڵاتی ھاوپیەمانەکاندا لە حەلب ، موسوڵمانەکانیان بە بەشداریی لە کۆمەڵگۆژی ئەرمەنەکاندا لەساڵی ۱۹۱۵دا تۆمەتبارکردووە . هەرەھا ئەرمەنەکان کەوتنە بەر شەپۆلی نوێی رقی جەماوەر و چەندین کاری بێزارکەریان دەرەق ئەنجامدەرا .^{۱۷}

حکومەتی تورکیی که بەشیوەمیکی فەرمیی دژی ئەم چالاکییانە وەستا ، فەرمانی دەستگیرکردنی ژمارەیک لەسەرکردە گرنگەکانی یانەی کوردیی دەرکرد . ئەم سەرکردانە لە نێو خێلەکانی دەروێردا خۆیان شارنەوێ و لەنێواندا بیری سەریخۆیی کوردیان بلۆدەکردووە . وێرای ئەو دەستگیرکردنە ، هەلوێستی دژە بەریتانی و دژە ئەرمەن لە لایەن ژمارەیک ئەندامانی ئەو یانەیەوێ بە جۆش و خڕۆشێکی زیندەترەوێ

^{۱۵} هەرلەکان بۆ دامەزراندنی یانەی کوردیی لە نۆزفە لە ناگامی سستی پیاوماقوڵانی شارمەکه تا کۆتایی

ژوونی ۱۹۱۹ بێنەر بوو

^{۱۶} Bell, Review of the Civil Administration, 66; Driver, "Kurdistan and The Kurds, 95.

^{۱۷} Driver, "Kurdistan and The Kurds, 85.

بەردەوام بوو . لە راستىدا ئەوان زۆر لەو زىندەترىان تىنپەران و داوايان لە " سەرچەم نىشتەمانپەرومانى كورد كرد پەيوەندىيە بە يانەي كوردییەم بەكەن ." لە ٢١ى مارتى ١٩١٩دا ، ئەندامانى يانەي كوردیي داواي كۆبوونەوان كرد كه لەلایەن نوێنەرانی سەرۆك كوردە ئاودارەكان و پیاوماقولاتى دىكەو نامانەي بچوون لەوانە : سەرۆكى سىزگويجى ، سەرۆكى هازو ، موختى سىفرك ، دوو پیاوماقولاتى دىرك . لەم كۆبوونەوێدا بێساردرا بە هەموو شىوێك لەدژی دەستپەردانى بەرىتانىيەكان ، بەرگري لە ماردین و دياربەكر بکۆت .^{١٨}

چالاكیيەكانى يانەي كوردیي لە ماردین لەلایەن حەوت پیاوماقولاتەو ئاراستە دەكرا . ئەوئەندەي نامانجى سەرۆكەكانیان رینگرتن بوو لە داگیرکردنى ماردین لەلایەن بەرىتانىيەكانەو ، لەو روووە پلانەكانى خۆيان لە كرێستانىيە خۆمانىيەكان دەشاردەو . ئەوئەندەي توانیبوويان خەلكیان هاندابوو ياداشتنامەيەك مۆزىكەن و ئەوئەي تیدا ئاشكرەكەن كه هەموو دانىشتووانى شارەكە بە كورد و عەرەب و كرێستانەو خوازىارى كوردستانىكى ئۆتۆنۆم . هیندىك كەسایەتیی ، لەوانە مارتىلياسى پەترياركى ياقوبىيەكان مۆزىكەن ياداشتنامەكان رەتكردەو . لە راستىدا بۆ ئەوئەي لە نايندەدا لەلایەن دەسلەتدارانى توركەو تووشى بەلەيك نەبێت ناچار بوو پاش ئەوئەي وشەكانى ياداشتنامەكان گۆپىي بەوئەي مۆزىكرانى لە سۆنگەي ئەوئەو رەعيبەتەي عوسمانىين ، خوازىارنن بەرىتانىا دەستوەرداتە كاروبارىانەو . ياداشتنامەكە مۆزىكات ، پاش ئەوئەي پەتريارك ماردینى بەرەو ئىستەمبول جێهێشت .^{١٩}

نەهێشتنى يانە كوردیيەكە

پەرسەندەنە ئۆدەولەتییەكان ، بەتایبەتەي بۆبوونەوئەي بنەماكانى سەرۆك وىلسن سەبارەت بە ماق ديارىيكرەن چارەنووس ، هانى ئەندامانى يانەي كوردیيدا هەلوێستىكى زىندەتر سەربەخۆخوازانەيان لەهەمبەر توركاندا بگرنەبەر . مینجۆر ئۆتیل بە گالتهجاربى و بیزىكى ئاشكراو نامازەي بە كارىگرىي بنەماكانى وىلسن لەسەر كورد

¹⁸ Ibid.

¹⁹ Ibid.85-86.

کردوو: "بەزێ جێبەجێکردنی بێهەمانی سەرۆک ویلسن بەوێ هەریکەس چۆنی دەوێت ناوا بکات، بە هیواشیی و بەهەموو ئەگەرە دڵخۆشکەرەکانییەو لە ناسۆ دەریکەوت، کوردە تورکەکانی پێشوو ئەمینستا هاتووئەتە سەر ئەو باوەڕە ی گەر زۆر بە بەرزیی بشارین، ئەوا سەرۆک ویلسن گۆی لێیان دەبێت و رێگەیان پێدەدا دیارەبەر بەشیوەیەکێ خراپ لە لایەن خۆیانەو بەرزوبەرن، هەروەها خۆیان لەسەر جیسابی مەل و مۆلکی دزواوی کریستیانییەکان کە لەهەوێ رەشەکوژییەکاندا دەستیانبەسەردا گرتوو، دەوڵەمەند و قەلەو بکەن، بێهەوێ تەنانت لەگەڵ تورکاندا تالانییەکیشیان داڕەشێکەن."²⁰

زێدەبوونی هەلوێستی مەملانیکی سەرکەردە کوردەکان، دەسەڵاتدارانی تورکی وریا کردوو، ئەوان بە بێزارییەکی زۆرەو لە چالاکییەکانی یانەکیان دەروانی و برباری نەهێشتیاندا. داگیرکردنی ئەزەیر (سەرنا) لە لایەن یۆنانییەکانەو کەرمەییکی وروژاندنی زۆری لەبەردەست دانان و بە تەواوی سوودیان لێوەرگرت. نۆبانی بەدکاری یۆنانییەکان لەو شارەدا خرایە ئەستۆی بەریتانییەکان، هەروەها داوا لە کوردان کرا هاوولاتییه ئەزەیرییەکان لەشارەکی خۆیان دامەزرێن، لەوێ گەیشتنی بەریتانییەکان هاتی سوپای ئەرمەنی بەدواوات.

حالەتی وروژاندنی توندی نایینی، وێرێ بەناگەهینانەوێکی تەقلیدی لەنێو خەڵکە سەرپەندابوو. ئەندامانی یانە کوردییەکە کە زۆرییان لە رەشەکوژییەکی سالی ١٩١٥ی ئەرمەنەکاندا بەشداریبوون و لە سزادان دەترسان، خواخوازی قەومانێ رەشەکوژییەکی دیکە بوون تا دواين شایەتەکانی بەدکارییەکانی رابردووین لە کۆل بکاتەو. کریستیانییەکان تەواو لە پەرمەندنی ئەو رووداو تۆقیبوون، نوێنەریکیان ناردە لای مێجۆر نۆئیل لە مەردین بۆیان بپارێتەو تا بەریتانییەکان بێنە نێو مەسەلمەکو.

تورکان کە زانیان پڕۆیاگەندەکیان نامانجی تێپەراندوو، هەنگاوی خێرایان هاریشت تا هەلومەرجەکی هێور بکەنەو. مەبەستی ئەوان ناراستەکردنی رای گشتیی

²⁰ Noel cited in Bell, Review of the Civil Administration, 66; Driver, "Kurdistan and The Kurds, 95.

بوو دژی بهریستانییەکان نەك دژی كرێستیانییەكان . هەروەها ئەوان كاردانەوهی رمشەكۆژییەکی نوێیان بەباشیی درك پێدەكرد . دەسەڵاتدارانی تورك هیچ كاتیکیان بۆ سوود وەرگرتن لەو رووداوانە بە قازانجی خۆیان لەكیس نەدا . یانە كوردییەكە كرایە قوربانی ، بەم شێوەیە رێكخراویكی نەخوازراو و ناپەسەند كە خەریكوو خۆی پێشاندەدا و بە رووی سەرورەیی توركدا رادەوستا ، سەركوتكرا . یانە كوردییەكە بەشێوەیەکی سەرنجڕاكێش كۆتایی پێنێنرا . چەكەكان لەسەر قەڵەكە دامەزرێنران ، داوای هاتنی سوپای تورك كرا ، سەركرەكانی یانەكە قۆڵبەستكران ، دواتریش دەرگای یانەكە لە ٤ی ژوونی ١٩١٩ داخرا .²¹

هەلومەرجەكە لە ئێران

كارێگەری سیاسەتەكانی ئیسلامگەرایی و كوردگەراییەكانی سولتان

داوای ناگریست ، جولانەوهی نەتەرەیی كورد بەرمو كوردستانی ئێران بۆلەبوووه و لەوئ لایەنگران و هاوسۆزێكی بەجۆشی بۆ خۆی دیتەوه . بەگوێزەي نوێیل ، زۆر لە كوردانی سلێمانی هەر زوو پاش وەستاندنێ ناگری جەنگ ئەو شارەیان بەرمو ئێران جێهێشت تا بانگەشه بۆ یێری كوردستانی یەكگرتوو بگەن .²²

نەهەش پێگەیشتنی زنجەرەيك رووداو بوو كە لە بنەرەتەوه ناراستەكراو و ناكامی سیاسەتە ئیسلامگەرا و كوردگەراییەكەي سولتان عبدولحەمید بوو . سیاسەتی ئیسلامگەرایي كە لەسەر پایەي یێرۆكەي تایبەتمەندی جیهانیی دەسەڵاتی سولتان و خەلیفەي عوسمانیی دامەزراوو ، زۆریەي جار بە شێوەیەكی نایاب لەلایەن سولتان عبدولحەمیدەوه وەك نامرازێكی سیاسەتی دەرەوه بە نامانجی شوێندانان لەسەر بێرەرەكانی زەلزەمەكان بەكاردهێنرا . سیاسەتی كوردگەراییش لە پێناو راكێشان و گرتنەخۆی جەنگاوهرانی كورد داھێنراوو ، ئەو كوردانەي كە عبدولحەمید خوازیاریوو

²¹ Bell, Review of the Civil Administration, 67-88; Driver, "Kurdistan and The Kurds, 95-96.

²² E. W. Noel , Note on the Kurds Situation, 18.

سەربەخۆ لە سایەى بەرىتانىادا كەردوو . ئەمەش كاتىك روويداوه كە ئەوەى دوایان لە گەشتىكدا نەزىك سەقز بۆتمە .²⁴ ئەگورتىت سەرۆكەكەى موكرىي ئامازەى بمە داوه نىدى كوردان ئازادن تا بۆ خۆيان تىبكۆشن و لە رىنگاى دادومرەى خىرخوازانەى بەرىتانىاشەوه بتوانن لەگەڵ ئەرمەنەكاندا بگەنە پىكەتەتەى نەشتىيانە .²⁵ لە راستىدا ، واپىنەچىت ئەوەى روونكردبۆتەوه كە ئەرمەنىيەكى ئازاد لە ئەرمەنەكانى باكوورى توركىادا بۆ كورد مەسەلەىەكى پەسەندكراوه و ئەو دەرەتەش دەبەخشىتە كورد كە دەولەتى سەربەخۆى خۆيان لە باشوورى دەولەتە ئەرمەنىيەكە و لە باكوورى دەولەتى ئەرمەنىيە پىكەپىنن .²⁶

پاش كەمتر لە سالتىك ، دوو سەركرەى گەنگى كورد لە كوردستانى ئێراندا ھەبوون ، ئەوانىش ئىسماعىل ئاغا (سەمەق) ى شەك و شەخ سەید تەھەى ئەمەرى بوون ، پىكەهە كارىان بۆ پلانك لەپىناو بەستەنەوى كوردستانى ئێران بە دەولەتەى كوردى سەربەخۆھە كەرد .

لە مارتى ١٩١٩دا ، سەیدتەھە ھاتە بەغدا تا پىشتگىرى دەسەڵدارانى بەرىتانى بۆ پلانكەى لەو چەشنە بەدەستبەھىت ، بەلام نەیتوانى مەبەستەكەى بپىنەتەدى . (گىرتۆد بێل) ى كارگىزى مەدەنى بەرىتانى بەشێوەىەكى سەرنجراكىش باسى لەو كاردانەوىە كەردوو كە سەید تەھە بەھۆى بەدینەھاتنى مەبەستى سەردانەكەى ھەبوو : " كاتىك بۆى روونكراىەوه كە ناتوانىت بۆ بەرھەم بوون لەم پرۆژەىەدا چاھەروانى یارمەتى لە ئىمەو بەكات ، ئاومىدەىەكى مەزنى پىشاندا و تىپىنى ئەوەى دا كە جیاھوونەوى كوردستانى ئێران لە ئێران مەسەلەكە ھەر دەبىت . تەنانتە ئەگەر ئىشەش رىگرەى مەسەلەىەكى وەبىن و پەسەندى نەكەین ."²⁷ وىپراى ئاومىدەى سەیدتەھە ، ھەوال ھەىە كە ئارەزووى خۆى پىشانداىبىت تا بەھەر شىوازەى گونجاو بۆ دامەزاندنى رۆمىكى كوردى سەربەخۆ یارمەتى بەرىتانىەكان

²⁴ E.J.R.,7; Driver , "Kurdistan and The Kurds,75; A.T.Wilson,Loyalties,2:130.

²⁵ E.J.R.,7; Driver , "Kurdistan and The Kurds,75

²⁶ A.T.Wilson,Loyalties,2:130.

²⁷ Bell, Review of the Civil Administration,69.Cf. E.W. Noel , Note on the Kurds Situation, 18.

له ههمان كاتدا ، سىمكۇناغاش خىرىكى تىكۇشان بوو ، لىسىرەتاي مايۇى ۱۹۱۹ . نامەيەكى دۇستانەى بۇ (سىز ئارنۇلد ويلسن) ى جىگرى كۆمىسىرى مەدەنىي لى مىسۇپۇتاميا نووسى كە لىپىش جەنگەرە يەكتريان دەناسى . وىراى نامانجە سىرمىكەيكەنى نامەكى . نەو بەدرىزى لىبارەى ژىانى تايىبەتەى خۇبەرە دواو . واپىدەمچىت نەو ھەولەى بىم دوايە بۇ كوشتنى درابوو زۆر شىپىزەى كرديت ، نەو ھەولەى كە لەلايەن نەو ھەولەى خرابوو ئىستوى كارمەندانى ئىرانىي . لىبەر نەو ھۇبەرە بوو كە زۆر خۇى دەرئەدەخست و لەھالەتەى پەناگىرىدا مابوو ھەو .^{۲۹} چالاكىيەكانى داھاتوى سىمكۇ لى بىشەى دانى باسكراو .

ھۇكاركانى ئانارامىي لى كوردستانى ئىران دا

ھەولانى نەو ھەيە كە كوردستانى ئىران لىكانى جەنگدا لە ھەلومەرجىكى ھەژان و ئالۇزىيەكى سىرتاسىرىدا بوو ، بەچەشنىك ئالۇزىيەكە ھىندە سەخت بوو ، تەمانەت سەرچاو ھەرمىيە بىرىتانيەكانىش بەلايانەو ئىستەم بوو كە بزانن چى لى دەقەردا رووېدات . پىنويست بىگوتن ناكات ، كە دەسەلاتدارانى بىرىتانيى لى مىسۇپۇتاميا بە نىگىرانىيەكى فرمە لى ھەلومەرجەكەيان دەرۋانى ، دەرسان نەو ئانارامىيەى نەو بۇ ناوچەكانى دەرۋەرى ژىر دەسەلاتى ئىوان پەرەسىنىت .^{۳۰}

كارمەندە بىرەرسە بىرىتانيەكان نەو ئانارامىيەيان بۇ دوو ھۇكارى سىرمىكى دەرۋەندەو . يەكەم ، بە ھۇى ئارمەزايەتەى توندى كوردان دژى گەرەنەو پەنابەرە

²⁸ Bell, Review of the Civil Administration, 69.

²⁹ Ibid., 70.

بىل . لەندامىكى دەسەلاتدارى ستال كۆمىسۇنى مەدەنىي نەم تىبىنىيە سەرتىراكىشەى نووسىو . " نەھامەتەيەكى شەخسىي . كە لە دىدى نىمەو بابەتەكى لاومىيە . بە تەواو سىرقالى كرديو . يەك لەو بەدىبىنەنى نەو كە زۆرى ھەن نەو ھەيە كە يەك لە كارمەندە ھەرمىيەكان نەو پەسەند كرديت كە بۇمى لە پاكەتى پىچراودا بۇ بىزىن باسكردنى تېرەى نەو لىبەر نەو رووداو ناتوانرنت باشت لە گوتەكى خۇى تۇماربىكرنت كە گوتەو ھەيەتى . " كاتىك تەقىيەو بە زەھمەت نەمەندەم كات ھەو بىسەرۋاوى براكەمدا فرىدەم "

³⁰ E.J.R., 14: Bell, Review of the Civil Administration, 62.

ناسوری و نەرمەنیەکان بۆ شوێنی خۆیان ، کەبڕوا وایوو لەلایەن جولانەوێەکی نیسلا مگرایەوێە کە ناومەدەکی لە تەبڕیزە هاندەرێن و تارادەیکیش کارمەندانی ئێرانیشی پشتگیریان لێدەکەن . دوو مەهۆی بیزاریشی توندی کوردان لە "فەرمانڕەوایەتی دەستەوسانی فارس" کە هێندە لاوازه یاسا و هێمنی بۆ دابین ناکرێت.³¹

لە فێرایەری ۱۵۱۹/۱۰ مەسەلە ی راپەرین دژی فەرمانڕەوایانی ئێرانیشی لە کۆبوونەوێەکی گەورەدا کە ژمارەیکە فرە لە سەرۆکە کوردەکانی ئێران تییدا ناما دەبوون ، وتووێژی لەسەرکرا . باس لەو دەرکێت کە ئەو سەرکردانە بڕیاریان داوە راپەرینیکی بەو شیوەیە پیوست دەکات ئەنجامبەریت ، بەلام پیش دەستبەکاربوون ، پیوستە هەلوێستی زانیەکان لەهاسەت کوردی ئێران و گەڕانەوێ پەنا بەرمان بە وردی ساغیکرێتەوه .³²

واوەردەکەوت هەرژان و ناشارامیی لە کوردستانی ئێراندا لەو پەڕی کەفوکۆل و بەردەوامیدا بێت . لە ۲۳ ی مایۆ ۱۹۱۹ ، هەوێ گرتنی فەرمانڕەوای سەلماس و گەمارۆدانی خۆی لەلایەن کوردانەوێە راگەیەندرا . ئەم راپەرینە بۆ ئەو دەرکێزە دەگەڕایەوێە گوایه بەریتانیەکان و ئێرانیهکان لەمەر مەسەلە گێڕانەوێە پەنا بەرە کریستیانییهکان رێکەوتوون . بەگۆڕە هەوێەکان ، کوردان داوای یارمەتییان لە جەوا بەگی فەرماندە ی تپیی یازدە یەمی قەفقا سی سوپای تورک و هەروەها جەیدەر بەگی والی وان و ئەندامی پێشوو ی (ک.ی.پ) کردووە ، ئەوێ بە ناکاری دژە کریستیانیی و دژە بەریتانیی ناسرابوو .³³

لەو کاتەدا هەوێ دژ بەیک لەمەر چالاکیەکانی سەمکوناغا هەیه ، بەگۆڕە سەرچاوەیک ، ئەو هێزێکی کۆکردۆتەوه بۆ ئەوێ رێگە لە گەڕانەوێە پەنا بەرە کریستیانییهکان بگرن .³⁴ هەرچەندە ، سەر لەوەدا یە ، جیگری کۆنسولی نیسپانیی لە

³¹ E.J.R., 14 Bell. Review of the Civil Administration, 62; Driver, "Kurdistan and The Kurds, 83, 89, 93.

³² E.J.R., 14; Driver, "Kurdistan and The Kurds, 89.

³³ Driver, "Kurdistan and The Kurds, 93.

³⁴ Ibid.

سەلماس، كە لە دايكەوه نەرمەننیه، دەلێت گوايه سەمكو نەبۆتە بەشێك لەر
جولانەوێهێ ئامانجی رێگرتنە لە گەڕانەوێ پەنابەرە كرێستیاننیهكان و لە راستیدا
نەو هەلۆستێكی دۆستانەي لەحاست بێشانداون.³⁰

جیالاکیہ کانی سمکھوٹاغا

³⁵ *Ibid.*, 94.

³⁷ Driver, "Kurdistan and The Kurds," 93-94.

39 واینده جیت سمکۆ پیاوړی کنج رویت و قنډ بووینت له امر و مسکودنی رووخساری سمکۆ پروانه!

Edmonds .Kurds, Turks and Arabs.305

Albert Charles Wartislaw, *A Consul in the East*(London: Blackwood,1924),207-9;
Ghilan,G."Les Kurdes persans et l invasion Ottomane."Revue du monde Musulman
5,no.5(May 1908),3-6;Nikitine,Les Kurde,79,263-64.

دەسەلاتى سەپىنراوى بىزىڭ بىر سىمىز بولۇپ بەسىمىز بەشىكى گەورە كوردستانى ئىراندا . ھەر لە قەدەر بۇ باھە ، بە بەستەنەمىز نەتەۋىيەتتەمىز بە چەتەلگىرىمىز ، ئەمەس ئەمەس تەنبا بولۇپ پائەلەنەك ئەنەكەمىز بە بەلەكەمىز ، بەلەكە بولۇپ ئەنەكەمىز بە بەلەكەمىز ئىرانىيەمەن ۋە ھىزىكى دىيارىمىز كە دەۋىيە بە لەلەم تۈركىيە ۋە كەركەزى بەرەقەننى بە مەسئۇتەمىيە ھەسەبى بۇ بەكرە .

سىمىز ، لەكەتە جەلەۋى جەمەك ۋە پەش جەمەكشە ، ھەۋەمەنەمىيە ۋە ھەۋەمە دۆمەنەمىيە ۋە شەمە لەكەل رەۋسەكە ، تۈرك ، ئەمەنەكە ، ئاسورەمەكە ۋە ھەۋەمە ئىرانىيەكە كەبۇر .⁴¹ ئەمەس بەكەمەنەتەۋەمىيە خەۋەمى بەمەسئەنە بەمەز بەمەكەشەنە مەشەمەمەنە مەشەمەمەنە پەتەرىكە ئاسورەمەكە پەش ئەمەز رۆرەمە ھەۋەمەنەمىيە لەكەلەن پەكەنەمە .⁴² ئەمەس ئەمەس بەمەنەكە كەمەنەمەنە ئىرانىيە بولۇپ .

لەۋەمە لەكەمە ئەمە پەمەمەنە ھەمەجەنەمە بەتە ، كە سىمىز ، بەمەزەتەنە كەمە لە كوردستانى ئىران ، خەۋە كەمەنە سەمەقەلە ئەمە جەلەۋەمە داۋە ئۆتەنەمە بۇ كوردەن ئىران كەبۇر . ئەمە لە ئەكەۋەمە ۱۹۲۱ دا ، بەمەكە خەۋە بۇ پەتەخە كەمە مەكە ۋە سەۋەلە (مەھەبەد) گەسەمە ، لەمە ھەۋە ئەمە ھەمە

⁴¹ Bell, Review of the Civil Administration, 69; Minorsky, "Kurds."

⁴² سەمەكەنە ئەلەمەنە بەمەزە بەمەزە بەمەزە رەۋسە كەمەنە بەتە ، ئەمەس ھەمە سىمىز دا كە چە بە ھەۋەمەنەمەنەمەنە بەمەنەمەنە . ئەمە داۋە لە مەشەمەنە كە چەۋە بە مەكە بەمەنە ۋە لە كەبۇرەمە بەمەنە بەس لەم رەۋەنە بەمە . مەشەمەنە لەكەتە خەۋەمە ۋە لەكەل ئەمەكە لە شەمەكەمەنە بەمەنە شەۋە تەبەتە لە كەمە كەمەنەمەنە سەمەس پەش ئەمەز لە كەبۇرەمە بەمەنەمە بەمەنەمە بەمەنەمە كەمەنە دۇستەنە ئەمەمەنە دابۇر . لە ھەم چەۋە ئەمە كەمەنە . بەمەنە سەمەنە بەمە ھەمەمە ۋە كەمەنەمە رەۋەمە كەمەنەمە مەشەمەنە :

Wigram and Wigram, 378-81; cf. Shded, 273-39; Coan, Frederick G. "Yesterdays in Persia and Kurdistan" ..1939, 266-67. Longrigg, Iraq (1900-1950), 97.

⁴¹ بەمەزەمە (ۋىگراۋ ۋە ۋىگراۋ) شەمەكە ئاسورەمەكە مەشەمەنە بەمەنەمەنە بەمەنەمەنە تەبەمە شەمە كەمەمە بولۇپ ۋە پەلەمە قەلەكە سىمىز بەمەنە ۋە كەمەنە ، لەمە ئەمەمەنە بەمەنەمە كە لەلەم مەشەمە سەمە سەمەنەمە ئىرانىيەمە بۇ سىمىز ئەمەدەۋە تە مەشەمەنە ئەمەنەمە Wigram and Wigram, 379.

که مستیکردوه به بلوکرندوهی (کورستانی سهرهخو) . نو رۆژنامهیهی که مهستی بو بیکاته زمانحالی خواست و ئارهزوی کورد .⁴⁴

هر لهم کاتهدا بو ، باس لهوه دهرکت که حکومتی شوروی به قازانجی سمکو کورتوته گفتوگو لهگهل حکومتی ئیرانییدا .⁴⁵ لهوکاتهدا شوروییهکان پهپهوندیییکی دۆستانهیان لهگهل ئیراندا ههبوو و سالنیک پینشتر رنکوته بهناوبانگهکی فیزیهری ۱۹۲۱ یان لهگهل مۆرکربوو .

حکومتی ئیران ، چ بههوی نو گفتوگو و رنکوتهی شوروییهکانهوه بیت ، یاخود بههوی بایهخدا نیهوه بیت به ئهرکی هئورکرنهوهی رهگزه ئارازیهکانی بهشه جۆراوجۆرهکانی ولات ،⁴⁶ له نیوهی یهکهمی سالی ۱۹۲۱ دا ، سوور بوو لهسهر ئاگر بهست لهگهل سمکو دا . تهناست ههولیشیدا لهگهل رنکبهوئت بهوهی ئهگهری بهخشینی جۆرک له ئۆتۆنۆمی به کوردی ئیران هینایه بهریاس .⁴⁷ سمکو ، ههرچهنده ، وادهوهکوئت کسینکی پهروش بیت ، کهوته سوود وهرگرتن له دهرهتی ناجیگیریی هینشای ههلوهرجی ولاتهکه ، سهرکرده کورمهکه بهریازیدا گورنکی کاریهگر له پیناو هینانهدی خهونهکییدا بههشینت .

راپهرینهکهی سکونانا

سمکو له هاوینی ۱۹۲۲دا به ئاشکرا راپهرینهکهی خۆی دژی حکومت راگیاند و پهلاماری مراغهی دا . داگیرکردنی نو شاره هاوکات بوو لهگهل نو راپهرینهی لهنیو لوره هاوپهگهزیهکانی ، کهوا دهرهکهوت له گهلاندا رنکوتهنکی نهینی بووینت .⁴⁸ سوپای ئیرانی که لهلاین رهزاخانهوه سهرکردایهتی دهکرا ، که له نایندهدا بووه شای ئیران ، یهکههجار پهلاماری خیله راپهروهکانی لوپستانیدا و یاخیبونهکهی تیکشکاند

⁴⁴ Orient Moderno,1,no.9 (Feb.15, 1922), 548;cf . Arnold J.Toynbee, Survey of International Affairs ,1925,vol. 1 : The Islamic World Since The Peace Settlement (London:Oxford Univ .Press ,1953),538-39.

⁴⁵ Orient Moderno,1,no.9 (Feb.15, 1922),548;cf.Toynbee,1:539.

⁴⁶ بۆ زیاتر لهههه ههلوهرجیهکی ئیران لهوکاتهدا بهوانه: Toynbee,1:539ff.

⁴⁷ Ibid.,1-539.

⁴⁸ Orient Moderno,2,no.2 (July.15, 1922),115 cites in Toynbee,1:539.

، پاشتر بایدایهوه سەر سمکۆ و توانی هیزهکانی بیهزنی و پهرتهوازیان بکات . سمکۆ له سنوور په‌په‌یهوه و خزی گه‌یاندە ناوچه کوردیه‌کانی عێراق .⁴⁹ له‌مه‌مه‌ت و په‌لاماره‌کانی دژ به‌ سمکۆ ، تورکیا پشتگیریه‌کی پهبایه‌خی پێشکشی نهرتشی نێران کرد به‌وه‌ی یه‌که‌ سه‌ربازیه‌ به‌هیزه‌کانی خۆی ره‌وانه‌ی سنووری تورکیا-نێران کرد .⁵⁰ نهم کاره‌ی تورکیا خالی کۆتاییه‌اتنی هاوکاریه‌کانی نێوان سمکۆ و تورک پێکه‌یه‌نینت . وانه‌ده‌که‌وینت سمکۆ به‌ته‌واوی شیکستی‌خواربجیت ، وه‌ک له‌و گه‌یشته‌ له‌پ‌ و نادیاره‌دا بۆ دێره‌ی نزیك هه‌وێز له‌ کۆتایی ئۆکتۆبه‌ری ۱۹۲۲دا هه‌رده‌که‌وینت که‌ ته‌نیا چه‌ند نه‌ستوپێوه‌ندیکی که‌می له‌گه‌ڵدا بوو .⁵¹ (سی.جی . ئیدموندز) که‌ چه‌ند رۆژێک پاشتر له‌ گوندی به‌حرکه‌ له‌گه‌ڵی وتووێژی کردبوو ، ده‌لێت سمکۆ له‌ نێرانییه‌کان که‌مه‌تر داخدار بوو به‌ به‌راورد له‌گه‌ڵ تورکاندا ، له‌وانه‌ی وا خۆیان پێشاندابوو که‌ پشتگیری ده‌که‌ن که‌چی پشتیان تێکرد و دژی وه‌ستان .⁵²

ئهو سه‌رکه‌ره‌ کورده‌ ناوهمیدی خۆی له‌ هه‌لۆنستی به‌ریتانیی به‌رپه‌بوو که‌ نه‌وه‌ ره‌تده‌کاته‌وه‌ دژی حه‌کومه‌تی نێرانیی پشتگیری بکه‌ن . ئهو ئاماره‌ی به‌وه‌دا ، که‌ نێرانییه‌کان له‌گه‌ڵ تورکاندا هاوکاری یه‌کتر ده‌که‌ن ، ئهو تورکانه‌ی به‌ ناشکرا له‌ چالاکیی چه‌مکه‌دارانه‌دان دژی به‌ریتانییه‌کان تێوه‌گه‌لاوێ . وه‌ک ئیدموندز ده‌لێت ، سمکۆ گو‌تی : " ئهو به‌و هیوایه‌ هاته‌وه‌ ئێمه‌ بیه‌نینت که‌ ئامانه‌ین په‌رسی ئازادی کورد بگرینه‌خۆ دژی ئهو دوو حه‌کومه‌تی دوژمنایه‌تیمان ده‌که‌ن ، نه‌گه‌ر هه‌له‌یه‌ ئهو ناخوازینت داوای په‌نابه‌ری بکات ، به‌ه‌کو ملی رێگه‌ به‌رمو خێله‌که‌ی ده‌گرێته‌وه‌ به‌ر به‌ته‌نیا چی له‌ده‌ست دیت ده‌یکات " .⁵³

سمکۆ له‌وانه‌یه‌ چاره‌ڕێی پشتگیری به‌ریتانییه‌کان بووینت له‌به‌رامبه‌ر ئهو

⁴⁹ Ibid.

⁵⁰ Orient Moderno, I, no. 10 (Mar. 15, 1922) .

⁵¹ به‌گوێزه‌ی ئیدموندز ، سمکۆ که‌ل‌وه‌یل و ساکه‌که‌ی له‌ده‌ستداوه ، ژنه‌کی کوێراوه ، کورده‌ شەش سالانه‌کی "کلینه‌ی چاوی" ون کردبوو . Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 305.

⁵² Ibid.

⁵³ Ibid.

رازمانی که سنی مانگ پیشتر له ژوئینی ۱۹۲۲دا و له ماوهی راپهرینی دژ بهریتانییهکمی کمریمی فتاح بهگ له سلیمانی ، به قازانجی بهریتانییهکان نهجامیدابوو . لهوکاتهدا ، سمکۆ به هاوکاریی سهدیدهها ، هولنکی ژوریاندا خیلنکانی نیران والیکهن بهشداریی لهو راپهرینهدا نهکهن ، ههروهها پاشتر یارمهتییهکی مهزنیان بۆ کهمکردنهوهی نهوفشارهکرد که خرابووه سر بابهکر ناغا ی سهروکی خیلنی پشدهر و دۆستی نزیکي بهریتانییهکان ، لهکاتیکدا ناچاربوو لهژیرفشاری نهنامه ناحهزمکانی خیلنکهکی بههرو خاکی نیران ههلیت .⁵⁴

دواي ههلاتنی سمکۆ بۆ عیراق ، وادهرمکهوینت مینجۆر نۆئیل هولنکی سهرنهکوتوانهی داییت تا سمکۆ ، سهدیدهها و شیخ محمود پتکهوه له بهریهکدا کۆیکاتهوه که نامانجیان پتکهینانی هاوپهیمانیهتییهک بیست بۆ پووچهکۆرینهوهی پیلانکانی تورک .⁵⁵ له ۸ی یهنایرهی ۱۹۲۳دا ، سمکۆ سهردانی شیخ محمودی کرد و لهوئ لهلایهن دهستهی سهریازییهوه پینشوازیی لیکرا و حوت تۆپی بۆ تهقیندرا ، ههروهها رۆژی گهیشتهکهشی کرایه پشوری فهرمی . رۆژنامه خۆمالییهکی "رۆژی کوردستان" سمکۆی به "قارهمانی نازای کوردستان حمزهتی نیسماعیل ناغای سمکۆ "ناوهیناوه . ههرحهنه له نیوان لهو دوو سهرکریهیدا هیچ ریکوتنیک نهجام نهرا.⁵⁶

شکست و کوشتنی سمکۆ

له دیسمبهیری ۱۹۲۳دا ، پاش دهرپهرینی وهفاداریی بۆ حکومهتی نیرانیی ، لیبوردننکی ییمهرج بۆ سمکۆ دهکرا .⁵⁷ له سانی ۱۹۲۶دا ، جازنکی دی راپهرییهوه و بهتونیدی له نزیک دیلمانسهو تیکشکینرا و بهخۆی و نزیکهکی سهه کس له

⁵⁴ Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April 1922 to March, 1923 (London:H.M. Stationary Office,1924),34;

⁵⁵ Edmonds ,Kurds, Turks and Arabs,310 and 311.

⁵⁶ C.J. Edmonds, "A Kurdish Newspaper : "Rozh-I Kurdistan," Journal of the Royal Central Asian Society 12,Part 1 (Jan. 1925),89.

⁵⁷ Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April 1922 to March, 1923,37.

پیاوه‌کانییموه هه‌لاتنه عێراق و له‌وێ پهاگهی دیتمه . حکومه‌تی عێراق نه‌و داوایه‌ی ئێرانیه‌یکانی ره‌تکرده‌وه که سمکۆ راده‌ستی ئه‌وان بکاته‌وه له‌سه‌ر نه‌و بئه‌مایه‌ی که راده‌ستکردنه‌وه‌ی تاوانبارانی سیاسیه‌ی به‌ پێی یاسای راده‌ستکردنه‌وه‌ی عێراقیه‌ی کارێکی رێنێنه‌دراوه . هه‌رچه‌نده عێراق ناردنی کارمه‌ندیکی ئێرانیه‌ی بۆ نه‌تعمادانی دانوساندن له‌گه‌ڵ سمکۆدا په‌سه‌ند کرد .⁵⁸ له‌کۆتایه‌ی ساڵی ۱۹۲۷دا ، هه‌رچه‌نده حکومه‌تی ئێرانیه‌ی کارێکی نه‌وتۆی له‌ده‌ست نه‌هاته‌بوو ، سمکۆش له‌ ره‌واندن دانیه‌شتبوو و له‌وێ وه‌ک " هه‌ره‌شه له‌سه‌ر ئارامیه‌ی هه‌ره‌وه‌ دیوی سنوور " باسی لێوه‌ ده‌کرا .⁵⁹

له‌ مایۆی ۱۹۲۸دا ، سمکۆ به‌ ویسته‌ی خۆی عێراقی به‌ره‌و تورکیا به‌جێنێشت .⁶⁰ پاش که‌مه‌تر له‌ ساڵێک ، له‌ ژوویه‌ی ۱۹۲۹دا ، سه‌ره‌له‌نوێ گه‌ڕایمه‌وه عێراق و له‌گه‌ڵ په‌نجاکه‌س له‌ ده‌ستوێنیه‌نده‌که‌ی له‌ ناوچه‌یه‌کی سنووری ئێران-تورکیا داسه‌زان . کاتێک پێی پهاگه‌یه‌ندرا که نیشه‌ته‌جێبوونی به‌ره‌وامی له عێراق وه‌ختایه‌ک گونجاو ده‌بێت که مانه‌وه‌ی له‌ شوێنێکدا بێت له‌ لایه‌ن حکومه‌تی عێراقه‌وه‌ بۆی ده‌ستنیشان بکریته ، نه‌و جارێکی دیکه به‌ره‌و تورکیا کشایمه‌وه . له‌وێ له‌ ناوچه‌یه‌کی چیاپی که ده‌کووته‌ ره‌ژئاوا‌ی رووباری حاجی به‌گه‌وه تا کۆتایه‌ی ساڵه‌که مایه‌وه .⁶¹

وا به‌رده‌مه‌ریته‌ هاته‌وچۆی سمکۆ به‌ره‌و کۆتایه‌ی چوو‌بێت کاتێک نامه‌یه‌کی

⁵⁸ Great Britain ,Colonial Office , Report by H.B.M. s Government to the Council of the League of Nation on the Administration of Iraq for the Year 1926 (London:H.M. Stationary Office,1927),26.

⁵⁹ Great Britain ,Colonial Office , Report by H.B.M. s Government to the Council of the League of Nation on the Administration of Iraq for the Year 1927 (London:H.M. Stationary Office,1928),61-62.

⁶⁰ Great Britain ,Colonial Office , Report by H.B.M. s Government to the Council of the League of Nation on the Administration of Iraq for the Year 1928 (London:H.M. Stationary Office,1929),4.

⁶¹ Great Britain ,Colonial Office , Report by H.B.M. s Government to the Council of the League of Nation on the Administration of Iraq for the Year 1929 (London:H.M. Stationary Office,1930),44.

فەرمیی لە تەبیرزەوه پێگەشیشت و تێیدا بەخشینی تەواو و پۆستی فەرمانداری شەنۆی پێدراو. سمکۆ بەرمو شەنۆ بەرێکەوت، لەوێ کرایە فەرماندار و بۆ ماوەی سێ رۆژ لەلایەن خێلە کوردەکانی دەورووبەرمووە سەردانی کراو بەلێنی دڵسۆزی و پشتگیری پێدرا. دواتر ناگادار کرایەوه که بەرپرسانیکی بالای ئێرانیی دیت بۆ سەردانی، سمکۆ بە هاوێلی ژمارەییەک لە سەزۆکەکانی کورد و شوێنکەوتەکانی بۆ دیدەنی ئەو کارمەندە لە شەنۆ دەرکەوت، پاشا چاوەڕوانییەکی زۆر لە شوێنێکی دیاریبکراودا، سوارێک هات و لەو ناگاداری کردەوه که ئەو بەرپرە بەهۆی شکاندنی ئۆتۆمبیلەکیەوه ناتوانیت لەو رۆژەدا بگاتە شەنۆ. سمکۆ و هاوێلانی بەرمو شەنۆ گەڕانەوه، کاتیەک لە مائەلەکی خۆی نزیك بوووه، چەند سەربازێکی سوپای ئێرانیی، که لە سەربانەکانی دەورووبەر دامەزرابوون، لە هەموو لایەکەوه رێژنەی گولەیان بەسەردا باراندن. سمکۆ و دواوە سەزۆکی کوردی دیکە، پێکەوه لەگەڵ پیاوکانیان کوژران. راپۆرتێکی بەریتانیی ناماژەیی بەوه داوه که سمکۆ لەلایەن هێندێک لە پیاوکانیەوه لەو غەدرە وریاکراوەتەر، بەلام ئەو نامادە نەبووه گۆی بۆ وریاکردنەوهکیان رادیریت.^{۶۲}

هەلومەرجەکی سوریا

هەلومەرجی کوردانی سوریا لەپاش جەنگی یەکەمی جیهانیی بەشینۆیەکی مەزن لەژێر کاریگەری پرەسەندنی رووداوەکانی تورکیا بوو. چالاکییە نەتەواپەتییهکان لەنێو خەڵکە خۆبەدەواوە شارنشینەکانی دیمەشق، حەلەب و شارەکانی سوریا دا لە سایەی کاریگەری و فرلوانبونی چالاکییە نەتەواپەتییه کوردییەکانی نێو تورکیا بوو.

نەهە هەروەها بۆ خێلە کوردەکانی نێو سوریا شەڕێکی دروستە، ئەو هێلە سنوورییە تازە کێشراوە لەو کاتەدا بۆ کوردە خێلەکییەکانی ناوچە سنوورییەکانی ئەو وڵاتە ماناییەکی وای نەدەگەیاند. هەرچەندە ئەو سنوورە نوێیە لە زۆربەی حالەتدا ئەندامانی هەمان خێلێ بەسەر دوو کارگێڕیی جیاوازدا داوەشەمکرد که فەرمەسیی و تورکەکانە.^{۶۳}

^{۶۲} Hamilton, 162-164.

^{۶۳} لەو رووداوێکەدا، نیلغینستۆن ناماژەیی بەرمەداوه که کوردانی جەزیرە که زۆریی ئەو ۲۵۰۰۰ ی کوردی سوریا

كوردە سورىيەكانى نەم ناوچانە بەردىموام پەيوەندىيان لەگەڵ خەزم و كەسەكانيان لە توركيادا ھەبوو (زۆرەي جارى ئەندامى ھەمان خێلن) و لە ساھەي ھەمان ھەلومەرجدا ھەلسەواون .

بەھوش . كوردەخێلەكەيەكانى باكوورى سوریا زیاتر كەوتووئەتە ژێر كارگەريى خەزم و كەسەكانيان لە تورکیا و ھەروەھا مەلەبەندەكانى چالاكیە نەتەوايەتیەكانى ھەك نۆرفە ، سیفريك ، ماردین و ھەروەھا جەزیرەي ئىبن عومەر . كوردانى سوریا ، ھەروەك كوردانى عێراق و ئێران و ھەستیان بەو كارگەرییە ھەژنەری نەتەوايەتی كوردی كە لە تورکیاوە سەرچاوەی گرتووە ، بگەرە لە راستییدا بەشداریشیان تێدا كەبوو .

لە ١٩ی مایۆ ١٩١٩ ، یوسف ھەیدەر و خەیرەدین زەرگولی ، خاوەنى رۆژنامەي (المفيد) ی نێمەشقی ، گوتاریكى سەرژێان سەبارەت بە سەربەخۆی كورد بە ناوێشانى " نامەيكى ئاوەلابۆ كوردان لە باكوور و باشوورى كوردستان" چاپ و بلاوكەبوو . سەروشتى پڕۆياگەندەيى ئەم گوتارە بەو راستییەو ئاشكرابوو كە چەندین كۆپی ئەم رۆژنامەيە لە شەقامەكانى ھەلەبدا بە خۆپاڤى دەبەشرانەو . گوتارەكە بە تاوتوكردنى بێبايەخيە سیاسییەكانى كورد دەستپێدەكات و قسەكەى سەرۆك و یلسنى لەمەپ " لەبەردنى یۆگى دیلى رۆژانى رابردوو لە گەردنى گەلەندا " ی وەبیری خۆنەران ھێنابوووە . دواى ئامارەدان بە راپەرینی عەرەب و تێكۆشانى عەرەب بۆ سەربەخۆی ، داواى لە كوردان كەدەبوو بکەونەخۆ و داواى بەشى خۆیان ، كوردستانی ئازاد ، بکەن كە ئەزىزۆم ، وان ، بدلیس ، خەربوت ، دیاربەكر ، موسل و زۆرجێنى دیکە كە پێكەووە ٣ ملیۆن كوردی تێدا دەژی . چەند كەسێكى نەناسراویش ئامیلەكەيان لە شارەكانى : ھەلەب ، میدیات ، ئەزىخ ، گۆیان ، ناوچەي باكوورى زاخۆ ، نەسیب ، جەزیرەي ئىبن عومەر ، شێرناخ ، موسل ، ناوچەي زاب و زۆر شوێنى دیکە بلاوكەدبوووە كە ئەم گوتارەي لەخۆگرتبوو .^{٦٤}

وێرایی ئەمەش ، پێویستە ئاماژە بەو بکەرت كە بەشداریی كوردانى سوریا لە

پێكەمین لە خێلە دابراوانەي كوردی سنووری باشووری تورکیان

Elphinston, Kurds and The Kurdish Question," 46-47.

^{٦٤} Driver , "Kurdistan and The Kurds, 86.

جولانمەى نەتەوايەتیی کوردیددا لە ئەنیا روویەکی گەرمە لەمەکی کوردانی تورکیا ، عێراق و ئێران جیاوازه . سووریا نەك ئەو کۆمەلگە کوردییە ژمارە زۆر لەخۆگرتووی نەو ولاتانەى هەیه . ئەو ناوێندە چەری ژبانی خێلە کوردەکان و بنکە سەرەکیەکانی وەک : بەلەیس ، دیاڕەکر ، جەزیرە لە تورکیا و سلێمانی ، رواندز و نامیدی لە عێراق و سنە ، ساپلەخ و ورمزی لە ئێران هەیه . ئەگەوجێت لەبەر ئەم هۆیە بێت کە کوردستانی سووریا نەیتوانیوە کەسایەتییەکی نەتەویی کوردیی بە ناستی کەسانی وەک شیخ مەحمود لە عێراق ، سەمۆ ناغا لە ئێران ، شیخ سەعید لە تورکیا بەرەم بێنیت . ناسراوترین سەرکردەکانی کوردانی سووریا ، برایانی بەدرخان ، کە لە بەنەرەمە کوردی جەزیرەن و وێرایی نەوی باوای پیرانیان میری میراگرەسوون ، بەلام خۆیان رووناکیی سوون زیاتر لەوێ هاویشیوی سەرکردە کوردەکانی پیشووی کە پشتگیریەکی بەرفراوانی خێلەکانیان هەبوو .

بارودۆخی کوردستانی سووریا وەک کوردستانی عێراق یا ئێران سەرئێرەکی نەبوو . هەرەمە نەبوو هۆی هەڵسەنێکی ئالۆزی مەترسیدار وەک ئەوانەى لە دوو هەریەى دیکە قەومان . ئەمانەت لە سالاى نواتریشدا وەک دەبینین ، کوردانی سووریا زیاتر لە کوردانی هاوێرەکانیان لە تورکیا و عێراق و هەرەمە ئێراندا بێدەنگتر مابوونە . هەرچەندە ناوچەکە بێ بەشداریەکی کەم لە هەرا و ئالۆزیەکاندا نەمایە .

کورد و داگیرکاریی فەرەنسییەکان لە سووریا

واپێندەچێت فەرەنسییەکان هەر زوو پاش داگیرکارییەکیان بۆ سووریا هەولی راگێشتان و بەدەستپێنانی ئەمانەى کوردیان داوێت . لە فێراییەى ۱۹۲۱ ، کاتیک ناکۆکیی ئێوان فەرەنسیی و کەمالیستەکان گەیشته رادەى پێکدادانی چەکداری ، کوردانی هاوێرەیانەتیی میلیی هاوکاری فەرەنسییەکانیان کرد بۆ پاشەکشەپێکردنی ئەو هێزە غەیرە نێزەمییە تورکییەى دەیوێست دێرەلەزۆر لەدەستی فەرەنسییەکان دەریشت ، ئەو شوێنەى ئەکەوتە ناوچەى ژووروی ناوێرەستى روویاری فوراتە .^{۱۵}

^{۱۵} Iraq (British Administration). Office of Civil Commissioner. Administration Report of

لەم کاتەدا ، وادەرمەکەوت فەرەنسێیەکان لەگەڵ یەکەى دامەزراندنى مێنشینیکی کوردیی کە ئۆرفە ، رەنس ئەلەین ، ماردین ، نەسیب و جەزیرەى نیین عومەر بگرتەخۆ و لەسایەى کۆمەکەى نێبراهیم پاشای میللییدا بێت ، کەوتبوونە گەمە .^{٦٦} ئەوان وازیان لەو یەکەى هێنا ، وێرای ئەوەى پێش تێبەرپوونی سالفە ، توانییان لەگەڵ تورکاندا بگەنە لیکنیگەیشتنیکی سەرتاسەری سەبارەت بە زۆربەى کێشە چارەسەرەنەکرەوانی نیوانیان ، ئەو لیکنەیشتنەى کە لە رێکەوتننامەى ٢٠ى ئۆکتۆبەرى ١٩٢١ى فرانکلین-بۆیلان دا بەرجەستە بوو . بەپێى ئەم رێکەوتننامەى فەرەنسێیەکان پاشەکشەى خۆیان لە کلیکیا و ناوچەکانی دیکەى کە تورکان داویان دەکرد ، پەسەند کرد و نامادەبوون رۆژنیکى کارگێڕی تایبەت بێخەشە سنجەقى ئەسکەندەرۆنە ، هەرچەندە ئەم رێکەوتنە کاربەری لەسەر هێورکردنەوهى هەلومەرجەکە بە درێژایى سنووری تورکیا-سوریا نەبوو ، بەتایبەتیی لە هەرمى جەزیرە ، ئەو هەرمەى کە مەزترین ئاوەندى کوردانە لە سوریا . کۆمسیۆنى هاوبەشى سالى ١٩٢٥ و رێکەوتننامەى تورکی-فەرەنسێی فێراپەرى ١٩٢٥ نەیتوانى تیکرپای خالەکانى ئاکۆکی نیوان تورکیا و فەرەنس چارەسەر بکات . ئاکو سالى ١٩٣٠ بەشى رۆژەلانى سنووری سوریا بەتەواوی دەستنیشان نەکرابوو .^{٦٧} ئەو رێکەوتنەى دوایی بە شێوەیەکی فەرمیی هەرمی جەزیرەى دابە سوریا ، ئەوەى کە فەرەنسێیەکان هەر لە سەرەتای داگیرکارییەکیانەوه بۆ ولاتەکە لەو هەرمەدا بوون و بەرپوویان دەبرد .

هەر زوو پاش ئەوەى فەرەنسێیەکان رۆژنە عەرەبیەکی فەیسەلیان ریشکێشکرد ، لەپێناو جێگیرکردن و گەشەپێدانی ئەو هەرمە دەولەمەندە هەنگاویان نا .^{٦٨} بەزۆر رۆگەى جۆراوجۆر کەوتنە هاندانى عەرەب ، کورد ، چەرکەس ، ئەرەم ،

the Mosul Division for the Year 1921,2.

^{٦٦} Ibid.

^{٦٧} A.H. Hourani , Syria and Lebanon: A Political Eaasy (London : Oxford Univ .Press ,1946), 56-57.

^{٦٨} Eliahu Epstein , "Al Jazireh" . Journal of the Royal Central Asian Society 27, parts 1 (Jan. 1940): 68-82.

یا قویی ، کاسۆلیکه سوریه‌مکان و دواتریش ناسورییه نیشته‌جیکان تا به ته‌لویس جیگیرین و کاری کشتوکالی له هه‌رمه‌مه‌دا بگه‌ن .هه‌ندیک شارۆکه‌ی وه‌ک حه‌سه‌که ، قامیشلو ، هه‌روه‌ها عامودا قه‌مه‌بالغ بوون و بوونه ناوه‌ندیکی گه‌شاوه و په‌رمه‌سهندو . فره‌نسییه‌مکان هه‌ر زۆر له سه‌مه‌تاوه له هه‌ولێ نه‌مه‌دا بوون بایه‌خ به کورده‌کانی جه‌زیره بده‌ن و دۆستایه‌تی و ره‌زامه‌ندیان به‌مه‌ستینه‌ن ، ییگومان وه‌ک پارسه‌نگه‌ک بو عه‌ره‌به‌کانی ناوچه‌که . خه‌ڵه‌مکانی کورد و عه‌ره‌ب ، سه‌مه‌ها سال یوو یوو ده‌سته‌به‌سه‌رداگرته‌ی نه‌و ناوچه‌یه له رگابه‌رییدا بوون . نه‌و مه‌ملانییه‌ی که به ناوابوونی سه‌مه‌ی رابردو به‌ره‌و کێشه‌مه‌کینه‌کی تال له نه‌وان کۆنفه‌راسیۆنی کورده میلییه‌کان به سه‌رکرده‌یه‌تی ئیبراهیم پاشا و عه‌شیره‌تی مه‌زنی شه‌مه‌ری عه‌ره‌ب ، په‌ره‌ی سه‌مه‌ .

خۆییوون و چالاکیه‌کانی دیکه‌ی په‌نابه‌رانی کورد له سوریا

په‌نابه‌رانی کورد له سوریا ، له‌سایه‌ی پاراستنی فره‌نسییه‌کاندا ، رنجه‌یان پێدرا له چالاکی تونده‌ی نه‌توایه‌تییه‌وه بگه‌یه‌ن و چه‌ند ناوه‌ندیکی سیاسیی و که‌لتووێش له دیمه‌شق و بیروت دابه‌ره‌ننه‌ن .⁹⁹ نه‌م په‌نابه‌رانه له‌ی کوردانه بوون که له زۆر به‌شی جیاوازی تورکیاوه هاته‌بوون و له سوریا ببه‌وونه په‌نابه‌ر و له دژایه‌تی تورکیا به‌رده‌وام بوون ، نه‌وان نه‌رکی دامه‌زراندنی رێکخواه‌مکان و سه‌رکرده‌یه‌تی کوردانی سوریایان گرته‌ نه‌ستۆ . په‌رمه‌سهندنی رووداوه‌مکان پاشا جه‌نگی یه‌که‌می جیهانی له تورکیا به‌شیه‌یه‌کی مه‌زن یاره‌مه‌تی نه‌م سه‌رکرده په‌نابه‌رانه‌ی دا تا ناهاه‌نجه‌کانیان بیه‌نده‌ی . هه‌رچی هه‌سته‌یکی تورکخواه‌نه‌ش پاشا داگیرکاری فره‌نسییه‌کان له جه‌زیره‌دا مابوو پاشا راپه‌ڕینه کورده‌یه‌که‌ی ساڵی ۱۹۲۵ و هه‌روه‌ها راپه‌ڕینه‌کانی دواتری نیۆ تورکیا ، کاله‌بوه‌وه و له‌ناوچه‌و .

گرنگترین چالاکی په‌نابه‌ره کورده‌کان له سوریا بریتییوو له دامه‌زراندنی

⁹⁹ دیمه‌شق به‌شیه‌یه‌کی سونه‌تی ناره‌ندی نه‌و کوردانه بووه له هه‌موو لایه‌کی کورده‌ستانه‌وه کۆچیان بۆ کردووه . گه‌وانی تێدانه که زۆریه‌ی نه‌وانه‌ی راکه‌یشه‌وه بووه که شۆینی مه‌زترین که‌سایه‌تی کوردانه که نه‌وێش سه‌لامه‌دینه ، که گۆمه‌که‌ی له شارکه‌دایه هه‌روه‌ها نه‌م مه‌مه‌له له‌لایه‌ن نه‌و راستیه‌مه‌شوه هاندراوه که مه‌ولانا خالیدی دامه‌زنه‌ری ته‌ریقه‌تی نه‌قشه‌بنده‌ی له کورده‌ستان له‌ی شاره‌ کۆچی دوا‌ی کردووه و هه‌ر له‌وێش نه‌ژاوه .

خۆییبوون له ساڵی ۱۹۲۷دا ، ئهو رێکخراوهی ئامانجی بنه‌ره‌تیی زه‌ه‌رکردنه‌وه‌ی کێشه‌ی نه‌ته‌وايه‌تیی کورد و ئاراسته‌کردنی چالاکییه‌کانی کورد دژی تورکیا بوو . ئهم رێکخراوه چالاکانه به‌شداری رێکخستنی راپه‌ڕینی ئاگریداغی له تورکیا له ساڵی ۱۹۳۰دا کرد . خۆییبوون ئاوه‌ندی بۆ چالاکییه نه‌ته‌وايه‌تیه کوردیه‌یه‌کان له ژماره‌یه‌ک شاری ده‌ره‌وه‌ی سووریا دامه‌زران ، وه‌ک : قاهره ، پاريس ، دیتریۆت ، و فلادلیفیا .^{۷۰} به تايه‌به‌تیی ئهو له پاريس زۆر چالاک بوو .

دامه‌زراندنی خۆییبوون بنه‌مايه‌کی بۆ په‌یوه‌ندی توندوتۆڵ له نێوان کورد و فهره‌نسییه‌کان له سووریا پێکه‌ینا . ئهو راستیه‌ی که فهره‌نسییه‌کان رێیاندا خۆییبوون (به‌رجسته‌ترین رێکخراوی نه‌ته‌وايه‌تیی کورد له‌ماوه‌ی چه‌ندین ساڵدا) سووریا وه‌ک بنکه‌یه‌ک بۆ کارو چالاکییه‌کانی به‌کاربه‌ێنیت ، رێبه‌رائی نه‌ته‌وه‌خوازی کوردی هاندا ئه‌وه‌په‌ری توانای خۆیان بۆ بنیاتنانی هه‌لوێستیکي فهره‌نسیخوا له‌نیو کورده‌کانی سووریا پێکه‌هێنن . ئهم په‌یوه‌ندییه سه‌لماندی که بۆ کورد و فهره‌نسییه‌کان هه‌ردووکیان به‌سه‌ود بوو بێنه‌وه‌ی هه‌یچ ئاكوکییه‌کی وا هه‌بیت ئهو په‌یوه‌ندییه بشیونیت . له‌کاتی شوێشی ئاگریداغ له ساڵی ۱۹۳۰ ، له‌وانه‌یه وه‌لامانه‌وه‌یه‌کیش به نوێنه‌رائی تورک ، فهره‌نسییه‌کان داوایان له میر سوورمه‌یا به‌رخان کرد سووریا به‌ره‌و فهرنسا جێبه‌جێلێت . ئهو له‌وێ تا مریشیش له‌ساڵی ۱۹۳۸ نیشته‌جێ و خه‌ریکی چالاکی نه‌ته‌وايه‌تیی بوو .^{۷۱} له‌ماوه‌ی ساڵانی جه‌نگی دووه‌می جیهانی ، وه‌ک ده‌بینن ، ده‌سه‌لاتدارانی فهره‌نسیی داوایان له خۆییبوون کرد خۆ له چالاکیی دژی تورک به‌پاریزیت ، خۆییبوون ئهو داوایه‌ی په‌سه‌ند کرد .

^{۷۰} هیندیک به‌ه‌چکه کورد له ئه‌مه‌ریکا چالاکییه‌کانی خۆییبوونیان راده‌په‌رائد

یوسف مالک ، کوردستان او بلاد الاكراد، بیروت، ۱۹۴۵، ۲۵ Chirguh, La question kurde, 37;

^{۷۱} Nikitine, Les Kurdes, 200; Basile Nikitine, "Badrkhani," in Encyclopaedia of Islam, New Edition, 1:871.

ناژاوى كوردىي له جەزىرە لەسالى ۱۹۳۷دا

ھەر زوو پاش رىكوتننامەي ڤەرنەسىي-سورىي لەسالى ۱۹۳۶. توندوتىژىي
لە ھەرمى جەزىرە بەرپابوو، كاتىك بە پىنى نىوموژكى رىكوتننامەكە. كارمەندى
سورىي شوىنى كارمەندە ڤەرنەسىيەكان دەرگەنەو. بەشىكى بەرچاوى خەلگەكە،
بەھاندانى كارمەندى ناوچەي ڤەرنەسىي، ئەو ھەنگاويان رىساوكر دوايايەندى
لانىكەم كارمەندانى ناوچەي لە خەلگى ناوچەكە دامەزرىن. كوردانى ھەسەكە لەسالى
۱۹۳۷دا و لەئەنجامى دامەزراندنى كارمەندىكى سورىي لە ڤەرمەي ھەرىمەكە ھەريەكى
توندوتىژيان لەڤەرمەي جەزىرە نايەو. ئەم تەقەنەوانە بە ھاوکاری ھەيزە
سەربازىيەكانى ڤەرنەسىي خاموشكران. ھاوھەيكى كەم پاش نەو. كرەستانىيەكانى
قامشلو و ناوئەمگەنى دىكە لە جەزىرە سەرلەنوئى ناژاويەن نايەو، ھاوكان لەگەل
نواندى توندوتىژىيدا داواي رۆنەيكى كارگىري تايەتيان دەرگە كە بە پى
لەبەرچاوتى رەگەز و نايەنكى تايەت مافى يەكسان بۆ ھەمووان مەسۇگەر بكت.^{۷۲}
ئەم تەقەنەوانە كە لە نۆتى ۱۹۳۷دا گەيشتە تروپك، بەرمو پىكدادانى
چەكدارى پەرى گرت. چەند كرەستانىيەكى عامودا لەلایەن سەرخىلە كوردەكانى
پىاوى ھۆكەمەتەو كوژان. ھەيزە سەربازىيەكانى ڤەرنەسىي بۆ كۆتايىيەننەنى نەو
ناژاوانە بانگەشەت كران و نەزم و ئارامىي گەرايەو. ھاندان بۆ رۆنەي جيا لە جەزىرە
بەرمەوام بوو، و نەپاى ئەو ڤەرمەي چەند رووداويك قەومان و لە دىسەمبەرى ۱۹۳۷دا زۆر
پەريەن گرت، كاتىك ڤەرمەندارى جەزىرە لەلایەن دەستەيەكى جياخاوى خەلگى
ھەسەكەو ڤەرنەندرا. ھەمان كات، كاردىنال تۆپىونى، رابەرى كلىسەي كاسۆليكى
سورىي، چالاكانە لە پتەوكردنى پرسى جياخاوەكان، لە پارىس و رۆما تىكەل بە
رووداوەكان بوو.^{۷۳} ئەمە، ھەرچەندە، قوناغىكى تىيەرىن بوو، زۆرى نەخايەندە شەكان
ناسىي بوونە.

^{۷۲} Hourani, Syria and Lebanon, 215.

^{۷۳} Ibid., 216.

به‌شی نۆیه‌م: ئالۆزییه‌کانی لیوای موصل و هه‌ولێر له کوردستانی

عێراق پاش جه‌نگی یه‌که‌می جیهانیی

به‌هاتنی به‌هاری ١٩١٩، پڕۆیاگه‌نده‌ی توندی دژ به‌ریقانی و دژه‌ کریستیانیی له لایهن تورکانه‌وه له‌مه‌دا بوو له کوردستانی عێراقدا به‌ری خۆی بدات، به‌تایبه‌ت له‌ به‌شانه‌ی ویلایه‌تی موصل که له‌ ناوه‌نده هه‌ژوه‌ کانی شیرناخ و جه‌زیره‌ی نیین عومره‌وه نزیکتره. به‌ریقانییه‌کان به‌ی کافرا نه‌ناسیندرا نه‌که‌ ده‌یانووێت ده‌سه‌لاتیکه‌ سته‌مکاری بیانی ناداده‌پهرمه‌رانه به‌سه‌ر کوردا به‌سه‌پین و له‌پێناو به‌هه‌ڵمه‌ندییه‌ ته‌سه‌که‌کانی خۆیان و به‌قازانجی کریستیانیه‌کانی ناوچه‌که ته‌وقی دیلیه‌تییان له‌گه‌ردن بکه‌ن. هاواناییی، نایین، نیشتمانپه‌رمیری، هه‌روها داب‌ونه‌ریتی نیوچه‌یی له‌دژی داگیرکه‌ران ده‌یه‌هه‌ژاندن.

وانه‌رده‌که‌وێت بارو‌دو‌خی توندی ناوچه سنوورییه‌کان گه‌یشتیته‌ حاله‌تیکه‌ ئالۆزیی نه‌توێت که وک هه‌واله‌کان ده‌لێن، کو‌مه‌لگه‌ کریستیانیه‌یه‌کانی نیوان جه‌زیره و زاخو له‌ حاله‌تیکه‌ مه‌ترسییداری مه‌زن دانرابێتن. له‌راستییدا، وک ده‌گوتریت، ئالۆزییه دژه‌ کریستیانیه‌یه‌کان له‌ زۆر جینگه‌ سه‌ریانه‌هه‌ڵدا بوو.¹ به‌ ته‌واویی ئاشکرایه که کارگیریی به‌ریقانی له‌ ناوچه سه‌خته سنوورییه‌کانی باکووری ویلایه‌تی موصلدا له‌ هه‌لومه‌رجیکه‌ زۆر له‌باردا دانه‌مه‌زا، ته‌نانه‌ت گه‌ر هه‌لومه‌رجه‌که‌ش باشت بوایه، گومانی تیذا نه‌یه که کورد، نه‌وانه‌ی بۆ هاوه‌ی چه‌ندین سه‌ده له‌سه‌ر شیوازیی ژبانی عوسمانیی راهاتبوون، هه‌روا به‌ساکاریی بتوانن به‌ی شیوازه‌ ناانسانیه‌ی به‌ریقانییه‌ تازه‌ هاوه‌مه‌کان به‌ریوه‌بچن.

ته‌قینه‌وه‌ی ناوچه‌ی زاخو

واپینه‌مچێت به‌ریقانییه‌یه‌کان به‌لگه‌ی ته‌واویان له‌مه‌ر چالاکیی تیکه‌مه‌رانه‌ی تورکان له‌به‌رده‌ستدا بوویت، به‌لام نه‌یانویستبێت یا نه‌یانتوانیبێت رنگه‌ی لینگه‌ن. له‌ ١٩ مارتی ١٩١٩دا، نامه‌کانی عه‌بدولرحمان ناغای شیرناخ، که سه‌رۆکیکی ده‌سه‌لاتدار و

¹ Bell, Review of the Civil Administration, 62.

خۆی به لێپرسراوی هاوپییمانیهتییهکی خێڵهکیی بهرفراوان دهزانی ، لهلایهن بریتانیهكانهوه دهستی بهسهرداگیرا . عمبدولهحمان ناغا له نامهكانیدا هانی ئهو سرخێله كوردانهی داوه كه دهكونه ناوچهی بریتانیایوه ، كه بینگانه له ناوچهكهیاندا دهڕهڕێن . ئهو جهختی لاسهر ئهوه كردبووهوه كه جولانهوهیهك ئهو لاینگریتی بهشینویهکی فرمی لهلایهن حكومهتی تورکیهوه دانپێدانراوه و پشتگیری لێدهكریت . ههروهها بۆ خوشی له پشتگیری و هاوكاریی كسیایهتی و كۆمهله جوړاوجۆرهكانی ئهستهیهول ، قاهره و پاریس بههرمهنده ، ئهوانهی كار بۆ دامهزراندنی دهولتهی كوردیی دهكهن .² ههمانكات ههوانی ئهوتۆ هیه كه ئهفسهرانی تورك بۆ هاندانی سهركرده نیوچهیهكان و پهيوهستبوونیان بهو جولانهویه ، سهردانی ناوچهی شهیدانیان كردوه ، بهلام بهساردیهوه پێشوازییان لێكردوون . بهروش وابوو تهناوت ئهفسهرێکی توركیش به ههمان مهههست بۆ ویلايهتی موسل ندهی كردبیت .³

گۆیان كه خێڵهکیی سهربهگۆبهنده و لهناوچهیهکی چپایی سهختی باكووری زاخۆ دهژيان ، یهكسجار ئهوان دهستیانهێنکرد . ئهوان كه بهگشتیی به یاساشكێنیی بهدکاریی نژی كرێستیانییهكانی گوندهكانی دهروهر تاوانبار بوون ، دواجار چاونهترسیی و سهرههۆییان گهیشته ئاستێك ركاپهری هیزه داگیركهرمه خۆی یهكن .

كاپتن (ئهی.سی.پێرسن) جینگری ئهفسهری رامیاریی له زاخۆ ، ئهوهی كه دهگوترا ههولێکی بایهخدارێ لهپیناو كۆتاییهێنانی تالانکارییهكانی گۆیان داوه ، دواجار قسهی سرخێلهكانی پێگهیشتبوو كه خوازیاره لهگهڵ بریتانیهكان رێكهویت . ههڕ بۆیه بهو خهیاڵهوه رۆیشتبوو تا سرخێلی گۆیان ببینیت كه لهلایهن چهكدارانی گۆیانوه پاسهوانیی لێدهكرا . پێرسن له 1 ئابریلی 1919دا ، كاتیك بهڕێوه بوو بۆ جینگای كۆبوونهوهكه خرایه بۆسهوه و كوژا . بهگۆڕهه سهرچاوه فرمییه بریتانیهكان ههلوهرجی كوشتنهكهی پێرسن هیچ گومانێك بۆ ئهوه ناهێڵتوه كه دهستی ئهمنهستی تیدا بووه و پاسهوانهكانی گۆیانیش دهستیان تیدا ههبووه .⁴

² Ibid.Cf. Driver , "Kurdistan and The Kurds,89.

³ Bell, Review of the Civil Administration.62.

⁴ Ibid.: Driver , "Kurdistan and The Kurds,89; A.T.Wilson,Loyalties,2:147; Driver , "The Kurdish Question . " 111.

بەرىتانییەکان لە ئاسەوارە مەزنەکانى نەم پەرەگرتنە بەناگابوون . بىنگومان
 ئەوان لەو دەرستان نەم رووداوە بىيئە ھۆى ھەلايسانى شەپۆلىكى توندوتىژى دژى
 کارمەندى بەرىتانیى لە سەراسەرى ئاۋچەكەدا ، ترسنىكى وا كە بە تەوايى لە شوێنى
 خۆيدا بوو و ھاتەدى . لە راپۆرتىكى فەرمىيدا نەم نىگەرانییە و دڵەراۋكىيەى
 بەرىتانییەكان رەنگىداوتەو ، لەكاتىكدا بەدواى رەنگ چارەيكەدا دەرگەزىن رووبەرۆى
 ئەو ھەلومەرجەى پىيئەنەو . ئەوان بە ئاچارىى بىريان لەو شىۋازە دەرگەوھە كە پىنش
 ھاتنى ئەوان ، توركەن لەھەمبەر قەومانى رووداۋىكى وا لە ئاۋچەكە دەيانگرتەبەر
 بەگوێزەى راپۆرتەكە :

" لەھاوێ دواچارەكى فەرمانرەوايەتى توركەندا ، توركەن كاتىك يەك لە
 كارمەندەكانيان دەرگەزى ، لە ئەجامدانى توندوتىژترىن كار و ھەنگاۋ نەدەپرىنگانەو و
 شەكستيان نەدەخوارد . لە ساىەى فەرمانرەوايەتى ئىمەدا ، ئەو يەكەمجارە ھالەتى وا
 روويدات ، ھەروەھا ئاسايە خىلەكان ھەك تاقىكردنەو يەكى ھىز و تواناى
 ھەكەمەتەكەمان تىيەروان ، ھەروەھا ھەك پىۋدانگىك بۆ ئەو ئەو ئاستەى ، چەندە دەتوان
 رەگەبەريمان بەگەن و ھەك بەرەمكى بانان بۆى دەرچەن ."

راپۆرتەكە لەو ئەگەرە جۆرەجۆرانە دەدۆيت كە بەرىتانییەكان لەمەر رووداوەكە
 دەيگرنەبەر . ئاردنى ستونىكى سەربازى تەمىكارانە دژى گۆيان ، ھاۋكات داگىركردنى
 ئاۋچەى جەزىرەى ئىين عومەر ، ئەو پلانە بوو كە رەنگاى پىندرابوو ، ئەو پلانەى قازانچى
 ئاشكرای خۆى ھەبوو ، بەلام وێراى ئەو زيانى خۆشى ھەبوو ، راستە يەو گۆيان
 بەسزای خۆيان دەرگەن و داگىركردنى سەربازى جەزىرەش دەيئە ھۆى رىشەكىشكردن
 پىلانگىرىى لە يەك لە گەرنكەرىن ئاۋمەدەكانى و بە تەوايەتى ھەلومەرجەكە بەدژى خىلە
 ئاۋرەمگىرەكان ھەلەمگىرەتەو خاموشيان دەرگات . بەلام گۆيان لە بەشىكى زۆر دەرەو
 ئاۋچەى داگىركراۋى بەرىتانیيدا دەرژيان و ئاردنى ستونىكى سەربازىى بەو چەشنە

كاتىك ئاۋرە بەم رووداوە دەرگەت ، ئاۋى ھەبەرە ھەمان ئاغا زۆر دوۋبات دەرگەتەو ، بەلام كوشتنى كاپتەن پىرسەن
 لە نەستۆى ھەسەدەينۆى سەركۆى گۆيانە .

Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of the
 Mosul Division for the Year 1921, 7-8.

⁶ Bell, Review of the Civil Administration, 62.

داگیرکردنی خاکی تورکیا پیکدمهینیت ، نهم راستیه هاجووت بوو لگهل سهختی ناوچهکه و کهمی هیژ و کلپهللی سربازی . نهمی بهریخت که پووجه لکردنهمی هر قازانچیکه که له جیبه جیکردنی نمو پلاندا بیتهدی .^۶

نهم نهمر لمرچاوگرا که دمگونجا بۆ سزادانی گوناھاران له لایمن تورکانهمه بگیرایه تهمبر ، به لام وک نهمگرنکی نهشیواو لمرکاتدا رهتکرایهمه . همزانرا که ناژاوکه بهشینهمیهکی بهرفراوان له ناكامی پیلانگیزی تورکانه . له سۆنگهی نهموشهمه چاوه پرنی هاریکاری راستگۆیانهمه و چالاكانه تورک ناکریت . سرباری نهموش ، دواکردنی یارمیتی تورکان بۆ سرکوتکردنی گۆیان نمو همسته دینیتهمارا که وک نیشانهیمک بۆ لاوازی بهریتانیهمکان له ناوچهکدا لهقه له مبدریت ، نمو تیروانینهی که دهیانویست بههمر نرخیک بیت خۆیانی لی بعدوریگن .^۷

دوای لمرچاوگرتن و رهتکردنهمی نمو نهمگهری پینشو ، دواچار دهسه لاتهرانی بهریتانیی بریاراندا پهنا بۆ بۆمباران وک گونجاوترین شیواز بۆ مامه لهکردن لگهل گۆیاندا بهمن . هرچهنده یهکهمین همول نهجاسی خوازوای لینهکهوتهمه . به لام بۆمبارانکردنهکانی داهاتوو سرکهوتنی سهبارعت به سهریندهانماندن خیلهکویه سرکهشمکان پینشاندا .^۸

تهقینهوهکی نامیدی

تهقینهوهی داهاتوو درئی بهریتانیهمکان له نامیدی رویدا . لیرمش ، ههروک زاخو و ههروهه له راستییدا لهسراسهری نمو ناوچهیهی بهریتانیا داگیری کردبوو ، پروپاگهندهی تورک ههمان شیوازی بۆ هاندانی ههژان و ناشارامیی گرتبۆهر . بهگۆنهری بیل . بهریتانیهمکان له یهنایهی ۱۹۱۹ کارگیری خۆیان گهیانده ناوچهی نامیدی . کات

^۶ Ibid.

^۷ Ibid., 62-63

^۸ Ibid., 63.

راهاقبوون ، سیاسەتی کارگێری بەریتانیەکان و جێبەجێکردنیان بە شتێکی نەگونجاو ،
 بێزارکەر و زۆریەکی جاریش قەرزەمۆن ھاتە بەرچاو . ھەرچەندە کارگێری بەریتانی ئارام ،
 ناغەر ، ھەروەھا پەرۆشبوو و مەزەماندیی خەڵکەکە بە دەستبێنێت . بەلام ئێوان جەختیان
 لەسەر کۆکردنەوەی باج و سەپاندنی دەسەلات و ھەییەتی خۆیان دەکردووە ، ھەروەھا
 کارگێرییەکەیان وادەردەمەوت و دەستکارییەتی و گەندەڵ نەبێت ، بەلام خۆھەلقورتینەر
 بوو .

چاکە و لایەتوویی دەسەلاتە نوێیەکە ھەرچییەک بێت ، بەلێنی ئێو سوود و
 قازانجەشی بەخەڵکی دابوو ھەر چییەک بێت ، ھێشتا زۆرێک ھەبوون کە
 بەرژەوێندییەکانیان لە سایەی داب و ئاکارەکانی رژێمە کۆنەکەو بەشیوەییەکی باشتەر
 بەرژەوێندەچوو ، بەتایبەت ئێو سەرۆک و سەرخیڵە دەسەلاتدارانەکی لە ماوێ رابردوودا لە
 ھالەتێکی نیچەسەر بەخۆدا بوون . لەسەردەمی عوسمانیییدا ، کوردانی ئێم ناوچەیە
 رادەستی خواست و ئارەزووی خۆیان کرابوون ، تەنیا لەو بۆنەدا کاتێک ئەبێت کە
 ئارەزوو و ئومێدەکانی سولتان و کارمەندە زێدەبەجۆشەکانی دەولەت ئێوەیان
 خواستبێت جەخت لەسەر دەسەلاتی دەولەت بکەن و ھەزەنایەتی خۆیان بنوێن . بەلام
 ئێم دەرپەراندنێکی تەوژمی عوسمانی ، وێرایی ئێوەی زۆرجار روویان دەدا ، وەک باوہ
 نەشیان ئاراستە دەکرا و خراپیش جێبەجێدەکرا ، زۆر کەمی بەدیدەھێنا ، شانەشانی
 وێرانکارییەکی بەرفراوان ، لەزۆریەکی جارەکاندا ، ئێو ھەنگاوانەکی لەبوونە نیچە
 ھەنگاوی ئاکارا ، ھەلومەرجەکش بەردەوام وەک ئێو کاتێ پێش دەستپێکردنی ھەلمەتە
 سەربازییەکانی لیدیئەو - تەنیا ھالەتی جیا و بایەخدار ئێو ھەلمەتانە بوو کە لە نیوہی
 یەکەمی سەدەی نۆزدەھەیدا بۆ رووخاندنی مەڕنشینە کوردییەکان ئێجەمدرا -
 دەسەلاتێکی بەوشیوەیەکی حکومەت کە نەزە دەکردە ئێو دۆلە کوردییە نوورەستەکان
 ھێندە دەستەپاچە بوو زۆری نەخایاند کە سەرخیڵەکان بێ گرفتێکی ئێمە بۆ بارەکیان
 بەقازانجی خۆیان وەردەگێڕایەو .

کارگێری ھەنگاوەکانی کارگێری بەریتانی

لەوانەیە سەرچاوەی سەرەکی ناپەزایەتی لەئێو کوردانی ئامیدییدا بریتیبێت

له ههنگاوه کارگێڕییه ناوازه و جدیدییهی له لایهن هێزی نوێی داگیرکەر مهروه پێشکهشکرا .
 ئهو ههنگاوه بریتییوون له دامهزراندنی پۆلیسی نیوخۆ ، کۆکرینهوهی باج ،
 پێشکهشکردنی پاره و تۆ بهشیوهیهکی راستهخۆ به جووتکاران لهجیاتیی ئهوهی لهپرسی
 سهرخێڵهکانهوه بێت ، ههروهها گێڕانهوهی پهنا بهره ناسورییهکان .¹¹ وایندهچیت ئهم
 ههنگاوه گومان و ههستی ناحهزی خانهدان و نهشرافه دهمسهلاتدارمهکانی شار و
 سهرخێڵهکانی دهووبهیری وروژاندیبت . ئهوانهی نەک ههر ئهم ههنگاوهیان به
 دهستیوهراندنکی ناشایسته و بێپاساو له کاروباره نیوخۆیهکانیان لهقهلمهدا ، بهئکو
 وەک ههرمشهیک بۆسهه ئهو پایه و بنهمایانه دهبینی که توانا و هێز و جیاوهگهکانی
 خۆیان لهسهروهستاوه .

بێگومان ، ئهم ههنگاوه بهشدارییهکی مهزنیان له پهرهگرتنی ههستی بێزاری
 دژ به بهڕیتانییهکان کرد و لهوانهیه ، له راستیدا ، راستهوخۆ له ههنگهساندن
 ئالۆزییهکانی ئامیدی بهپرسیاریبت . تیگهیهشتنی کارییهگرییهکانی ئهم ههنگاوه
 لهسهه کورد ، سهروشتی داد و بێدادی کوردان دژی بهڕیتانییهکان رووندکهاتهوه .

دهزگای پۆلیس

وانهردهکهوێت سهروکه کوردهکان بنیاتنان و دانانی بنکهی پۆلیس
 لهناوچهکانیاندا چارسی کردب . ئهوان وا ههستیانکرد که پێکهینانی هێزێکی له
 شیوهیه پێشیلکردنکی قوولی وابستهگیی خێلایهتییه ، به پهیوهستهبوون بهم هێزه
 میریهوه ، چهکداره خێلهکییهکان پهیوهستهگیی و وهفاداریی خۆیان له خێلهکهیانوه
 دهگۆین و به میریهوه دهبهسهترینهوه . بهوش نەک خێلهکان ههر توانای پیاوه
 چهکاوهرهکانی لهدهستهدهات ، بهئکو ئهو توانایهی دهکهوێته دهست لایهنگ که
 دهگهوجیت وەک دوزمن دهکهوێت ، که نهویش میریه ، ئهوهی بهرژموهندیهکانی مهرج
 نیه ههمیشه لهگهڵ بهرژموهندیهکانی خێلدا بێت . سهرباری نهوش سهرخێلهکان
 پێویسته ئهو راستیهیان زانیبیت که ئهو هێزه چهکدارهی دروستهکهوێت لهپێناو

¹¹ A.T.Wilson.Loyalties,2:148; Bell, Review of the Civil Administration,71.

چەسپاندن و پتەوکردنى دەسەلاتدارىتى كارگىزىپە نوڭەدا يىت . ئەم دەربەگە جەردانە
 ھەستىيان بەمەردىدە كە نامادەمبۇنى ھىزىكى بەم چەشەنە لەنىو ئەواندا ناستەنگىكى
 سەخت لەبەردەم نازادىي ھەلسۇپانى ئەواندا پىنگەھىنىت . ئەوان دركىان بەمەردىدە
 ھىندەي ئەم ھىزانە لەم ناوچاندا بەىننەمە . ئەمان ناتوان لە كارى توندوتىزىمە
 بگلىن و سوودى لىيىن . ھەلەكوتانە سەر و پەلاماردان . دوزىنايەتى و تۆلەسىنى .
 لەگەل چاوسوورەردەمە و لىخواردن . ئەمانە زۆر نابا دەبىتە كارىكى سەرەمە و ئەستەم .

باچ :

كوردىش ەك زۆربەي گەلانى رۆژھەلاتى ناوھراست لە دانى باچ جارس و بىزار
 بوون .^{۱۱} ئەم ھەلۇستە بەشىوھەيكى بەرفراوان لە سۆنگەي ئەم راستىيەوھە كە باچ
 ھەمىشە بىن لەبەرچاوكرتنى ئاستى گوزھرائى باجدەر سەپىنراو و بەشىوھەيكى
 توندوتىزانە و بىيورەدانەش كۆكراوھە .^{۱۲} كۆمەلگەي خەلەكىي لەسەرەسەرى
 ناوچەكەدا ، ەگەنجىت بەمۆى توانايانەم بۆ بەرمەگارىيەردى مەرى ، ناوبانگىكى
 خراپ و نەشايوان لە دژايەتتىيەردى باجدان بەدەستەينايىت . سووربوونى
 دەسەلاتدارانى بەرىتانبى لەسەر قەبلەندى باچ و كۆكردەمەي بەشىك لەم ھەستى
 نازەمەيەتتىيەي كوردانى نامىدىي دژى شىوھەي كارى رۆمى نوئى پىنگەھىنا .

^{۱۱} ئەم ھەلۇستە لايەنگىرى توند لە نىو ترادىسۆنە ئايىنىيەكاندا بۇخۇي دەبىنەتە . لەم بارەمە ژمارەيەد
 فەرمودە دەرىشە پال مەمەدى پەيامبەر كە بىزى خۇي لەھاست باجەر پىشان دەدات . بەپىي فەرمودەيەك
 باجەر لە ناگىر دۆزەخدايە " . بە پىي يەگىكى دىكە " باجەر ناچىتە بەمەشت " . ھەرىزە لە مەزەمە خەلەكانى
 موسولمان بەمەمان رەوالى پەيامبەرەكەيان بىزىيان لە باجەر كۆدۆتەم . لە ئىنجىلەش بىز لە جووھەك كراوھە
 بەمۆى ئەمەي باجەريانەم . ھەروھە ئەمە كەلتورىيى رۇخانىيەكانى جووشدا ھەيە

^{۱۲} دملوچى ئامارە بەمە دەكات كە لە ئەمى رازەي فەرمىيدا لە سانى ۱۹۰۵دا چەند نەمۇنەيەكى كەردارى لەمەر
 شىوھەي نامەزەنەي باج كۆكردەمە لە نىز و ناوچەي رىكان توشى ھاتووە " بە گۆرەي ئەم . ئەمەيەوھە
 نەيدەتوانى باجەكەي بەدات لەلەين ھەكۆمەتەمە كىرەكەيان دەبەرد و دەياندا بەم كەرمەندە دەمەتتىيەي كە ھەكۆمەت
 پارەي نەمۆى مانگانەكەي بەدات . دملوچى . ھامارە بەدىنان . ۵۰-۵۱ .

لیدمکن له ناوچکهدا بالادهست بن و تولهی خوځان له کورد بستینن . پروځاگندهی تورکانیش لهو کاتهدا سهارمت به بهرزهفری ناسوری و نهرمنکان بازاری گرم بو . نهوان به شیوهیمکی بهرفراوان له بلاوونوموی شو دنگو و بروایه بهرپرسیار بوون که دهیگوت بالادهستی و سهپاندنی دهسلاتی نهرمنکان بهسر کورددا زور نزیکه .

راپهرینی نامیدی و ههنگاوی تهینکارانهی بهریتانییهکان

شو ترس و نیگهراڼیهی له ناگامی شو پرسانهوه سهریانهلدا بههوی پیلانگنپان و هاندانی تورکانومو ههزانیکي بیزاری قولیان پیکهنا . شو گرفتانهی له ناوچه وروژاوهدا هاته پینش له رووداوئکومو بهرجسته بوو که لهسرهتای کارگرنیه نوییمکو قوما . پاش شوهی نامیدی کهوته ژیر داگیرکاری بهریتانییهکان ، کاپتن ویلی ، جیگری نهفسری رامیاری ، لهگهل هیندیک له سهرکبه کوردهکانی نیو شارهکهدا کهوته کیشه . بوونی ناکوکی و دوژمنایهتی نیوان دوو پیاو ماقولی سهرکرده ، که شارهکی بهسر دوو بهرهی جهنگخوژدا دابهشکردبو ، بهشیوهیمکی بهرفراوانی شوتو ههرهشی له چهپاندنی یاساو نارامی دهکرد که کاپتن ویلی هستی بهومکرد ناچاره دهستومرداته کیشهکومو . دهگوترت ویلی شو دوو دهستهی چهک کردبوون به لیسهندنی پاره سزای داوون و بهلیننامهی پی پرکردوونهتومو که له نایندهدا رهفتاریان باش بگن . ناسواری توندی شو کاره همدوو بهرهکی شیلگیرکرد و بهوش به هیزه دژه بهریتانییهکانومو پهیومست بوون .¹⁵ پاش مانگیک له ههرهشی تورکان ، هاندانیان ، دهچهورکردنیان ، کوردی نامیدی بریاری بهرپاکردنی راپهرینیکیاندا تا به زهبری چهک بهریتانییهکان دههپرنن . بهگویرهی (سیر،ناپنؤلد،ویلسن) ی کومیساری مهنی: "ناغان ، کوپونومویمکی نهینیان بهست و بهچهشنیک کوراییان داهاتیوو جگه له توندوتیزی هیچ رنگهیمکی دیکهی کراوهیان لهبردم خوځاندا نهمیینی ."¹⁶ پیلانگنپان له سهرکهکانی نامیدی و سهرخیلهکانی دهروبریان پیکدههاتن . شو

¹⁵ A.T.Wilson.Loyalties.2:148; Bell. Review of the Civil Administration,71.

¹⁶ A.T.Wilson.Loyalties.2:149.

سرکردانی دوو بیره دژیهیمکهکی شارمکش سمری ږمیان بوون . لشموی ۱۴۱ ژوونیهی ۱۹۱۹د . چمند پیاوینک بهسر دیواری شو مالهدا هملگهږان که کاپتن ویلی جینگری نهفسری رامیاری و هاوهلانی تیدا خهوتبوون و ویلی ، ماکدونالد و تروپیان کوشت ، شو لیفیانی ویستبووان رگری له پهلاماراکه بکن ، شوانیش کورډان ^{۱۷} .

بهریتانیهکان خیرا و چالاک کهوتنه کار . لشکری هژبه که له موسل جینگری بوو دهمستبهجن فرمانی پندرا بکویتکار و لههرکوئ پیویستی کرد هملگای تهمنکارانه بگریتمبر . تپینکی لشکری هژبه به فرماندهی (ژنرال نایتینگال) له سوارهتوکه کووونهوه . شو دوا خالهی که بهریتانیهکان پیش سزمانگ هیزمکانی خوځان بو کشانهوه ، هروها تپیی دووم به فرماندهی (ژنرال ولریج) رهوانی زاخو کرا . (ژنرال کاسلین) که لمدوای قوناغهکانی هلمتهکانی میسوپوتامیا خوی نیشاندابوو ، متعانی سهرپرشتیکردنی هلمته سهریازییهکانی خرابه نستو .

جینگری فرماندهی گشتیی بهریتانی فرمانی پیدا بو سزادانی یاخییبووان پهلاماری ناوچهکی نهروبر بدات و هوئی چسپاندنی دهسلاتی بهریتانیهکان بدات که لهو ناوچانهدا تمواو شلوقه ^{۱۸} .

هوونکی سهرتایی بهریتانیهکان بو گمیشتنه نامیدی رووپرووی بهرنگارییهکی سختی کوردان بووهوه که بلگی تیوهگلانی چمند خیلنک بوو . بهوش چ جوولمیهکی بایهخدار نجام نهدرا تا شو کاتهی هیزی تهمنکر نامادهباشیی خوی کرد و نامادهکارییه پیویستمکانی سوپا پیکهات ، که نریکی دوو هملتهی خایاند .

لهکوتایی ژوونیهی ۱۹۱۹د ، هیزهکه نامادهبوو دهمست به جینهجینکردنی لمرکهکی خوی بکات . له ۱۱ نووتی ۱۹۱۹ ، گونذیکی گموره له ناوچهی نامیدی دهستی بهسر داگرا و هیندیک له سرخیله سرکردمکانی یاخییبوونمکه و ژمارهیمکی برچاویش تفهنگ که له بنهردا هی تورکان بوو ، کهوته دهمست بهریتانیهکان . هلمتهی تهمنکارانه بهرو دولهکانی نهروبریی نامیدی بهردوام بوو ، هروها دهمگوترنت کوردانیش قوربانیهکی زوریان داهو ، چمندیک لمر سرخیلانهی که واناسرابوون راستهخو له

¹⁷ Ibid.

¹⁸ Ibid.

کوشتنی نهفسره بریتانییهکان بهرپرسیاریوون دانگایی کران و له سیداره دران .
 دهمشتمکانی سمری نامیدی گوندهکان و هروها تهمنکاری خیلکهانی بهرواریشی
 گرتهوه ، نهوانی له راپرینهکی نامیدی دا بهشداربوون .¹⁹ له ۸ی ثوودا نامیدی
 گیرا و ژمارهیک نهشراف شارکه به (خهتاباری بچوک) نیویان هاتووه ، قوالبستکران .²⁰
 پیوسته وا نههینرته بهرچاوه که نو سمرکهوتنه هروا ناسان و بی نسکو
 بهدستتاجن . کوردان نازایانه و سمرسهختانه جینگان . چند جارنک پهلاماری
 چاونهترسانه و سرچلانهیان لمبرد و وایان لی تیبینی دگرا . بۆ نمونه ، لهکاتیکدا
 بریتانییهکان به هینرکدهوی ناوچهی نامیدییه سمرقالبوون ، هینرکی خیلکهکی که
 له چهکدارهکانی گولی و رمگزهکانی دیکه رۆژناوای ناوچهی خاپور پیکدهات ،
 پهلامارنکی لهناکاوای پیکه بریتانییهکانیان له سوارهتوکه دا . هرچنده له ناگامدا
 ناچارکران بکشینهوه ، بهلام بهرگریکهرانیان توند راجلهکاند و وانیهکی سمختیان
 دادان و قوریانییهکی بهرچاویان لیدان .²¹

بهرو کوژایی ثووت ، لهو کاتدا هلمته سربازییهکانی ناوچهی نامیدی
 گهیاندرایه سمرکهوتنی یهکارهکی . بریتانییهکان بریاریاندا ناو له خیله
 تاوانکارهکانی رۆژناوای خاپور بهمنهوه . هریوه ژنرال ولریچ نیردرایه سمر خیل
 گولی ، نهوانی رینهرایهتی پهلامارمکی سوارهتوکیان کردبوو . لهناومراستی
 سپتهمبیری ۱۹۱۹د ، کاتیک هلمته سربازی له بهریه هینشتا لهبرهو
 پینشومچووندا بوو ، زۆریه رمگزه دوژمنکارهکانی ناوچهی نامیدی ملکهچی خویان
 پینشاندا .

هر له کاتدا بوو که گویان ، نهوانی به کوشتنی کاپتن پیرسن له نهبریدا
 تاوانبار بوون ، پهلامارنکی توندیان کره سمر ناوچهی دهویری خیل گولی ، له
 کاتیکدا ژنرال ولریچ هینشتا سمرقانی دامرکانهوی گولیهکان بوو . له بهرامبر
 نهسهدا ، بریتانییهکان بریاریاندا هلمهتیک تهمنکارانه بگنه سمر ولای گویان .
 تپیکهکی ژنرال نایتینگال فرمانی کهوتنهکاری له بهریهیدا پینسپیردا و نمرکی

¹⁹ Ibid.

²⁰ Bell, Review of the Civil Administration, 72.

²¹ A.T.Wilson, Loyalties, 2:149.

سزادانی ئىمۇ خېلى سەرىمگۈزەندەي خرايە نەستۇ . ستوونەكە بەرمۇ ناوچەرگەي ولاتى گۇيان كىشا كە گوندى كارۋرە ، ئىمۇ گوندە گىرا و لەتۆلەي خوئىنى پىزىسندا سووتىنرا . نەم ھەنگاۋە تەمىكارانەي دواييان ، ئۆپەراسيۇنە سىمانگىيەكەي گەيانە كۇتايى .²²

تەقىنەۋى ناوچەي زىبار-بارزان

سىيەمىن تەقىنەۋە دۇى بەرىتانىيەكان لە ناوچەي زىبار-بارزان قەوما و ئاكرىشى گرتەۋە كە مەزىتىن شارۋەكەي ھەرمەكەيە . دەبىت ۋەبىر بىنرىتەۋە ، كە نەم ناوچەيە لە سەردەمى عوسمانىيدا شانۋى مەملانى و خوئىنپىزىيەكەي زۆر بوۋە . جەنگە ۋەرمىيەكانى نىۋان شىخانى بارزان و ئاغاكانى زىبار ، كە ھۆكۈمەتى عوسمانىشى تىۋەدەگلا و زۆرەي جاز لايمەنگرى ئاغاكانى زىباريان دىگرت ، ناوچەكەي لەسايەي ۋەرمەنپەۋايى عوسمانىيەكاندا بۇ ئالۋزتىن ناوچە گۆپىبوو . تەنيا پىنج سال لەۋەپىنش سلىمان نەزىفى والى عوسمانىي قۇئاغىكى ئالۋز و پەر مەملانى لىزىڭخايەنى لەگەل شىخانى بارزاندا بە ھەلۋاسىنى شىخ ەمبۇلسەلامى سەرگەردى ئىمۇ بىنەمالەيە كۇتايى پىنھنا .

كاتىك بەرىتانىيەكان بەرمۇ ئىمۇ ناوچەيە جولان ، خۇيان لە ھەلۋەرجىكى وادا بىنىيەۋە كە روۋبەروۋى ھەمان كىشە و بەزم بوۋنەتەۋە كە پىنشت توركان بەدەستىيەۋە دەيانئالاند . ئىۋان بە ھىۋاي ئىۋەي بە ھەر ئرخىك بىت ئىمۇ ئارامىيە كاتىيەي لە ناوچە پەر ئازاۋە سىۋورىيەكاندا ھەيە پىارىزن ، ھەروەھا لە ئاكامە نەخۋازراۋەكانى پىشتىگىرىكىردى لايەنىك دۇى ئىۋەكەي دى بەئاگابوون ، ھەر بۇيە ۋاپىدەچوۋ بەرىتانىيەكان بىرارى بىلەيەنى تىۋاۋيان لە نىۋان ئىمۇ دوو دوزمەنە قەستەسەرە دابىت . ھىۋايەكى بەۋ چەشەنە كە روۋداۋەكان ھەر زوۋ سەلماندىان چ دارىكى بىبەرە .

كاتىك بەرىتانىيەكان دەستيان بەسەر ولايەتى مۇسۇدا گرت و دەستيانكرد بە ۋاۋانكردى كارگىرپىيەكەيان بەرمۇ ھەرىم و ناوچە جۇرپەجۇرەكانى دى ، ولاتى بارزانيان بە ئاكرى ۋە بەستەۋە . ئىمۇ كارەي ۋا دەرەكەۋىت ۋە شىخ ئىھمەدى بارزانىي ، براۋ جىنشىنى شىخ ەمبۇلسەلامى ، بىزار كرىبىت ، ئىۋەي ئاكرى بە قەلەي

²² Ibid.,2:150-151.Cf.Bell. Review of the Civil Administration,7.

زىيارىيەكان دەدايە قەلەم . لەمەمان كاتدا ، شىخ ئەحمەد خواستى خۆى بۇ جولان بەرمو ناوچەى رەواندز پېشاندا ، ئەو خواستەى لە لاين بەرىتانیيەكانەو ھان نەدرا . ھەروەھا بۇ ئەوئى رووداوتكى شووم لە نىوان زىيارى و بارزانىيەكاندا رووندات ، بەرىتانیيەكان رىيان نەدا بە فارس ئاغای زىيارى كە لە زىو بەرمو ناوچەى بارزان بېرىتەو .

تىكۆشان بۇ راگرتنى ھارستىگى لە نىوان ئەو دوو دوژمنە بوو ھۆى بىزارى و پەيدا بوونى گيانى ناھىزى ھەروە لاينەكە . توركانىش لە قۆزىنەوئى ئەو ھەرفەت و پەرسەندە خواو ھاويان نەواند . ئەوان بۇ كۆتايىيەئانى ناكۆكيەكانى فارس ئاغای و شىخ ئەحمەد كەوتنە ئىوانىيەكانەو ، بەرمو ئەو دوو پياو بە شىوئەكى كاتىي ئاشتەبوونەو و توركان تەوانيان ھەروەلا بە قازانجى پرسەكەيان بەلای خۇياندا كەمەندىكەش بگەن .²³

ھەمان كات ، توركان لە ھەول و تىكۆشانى خۇيان بەردەوام بوون تاكو بەھەر شىوئەكە بىتەتەن بەرىتانیيەكان لە وىلايەتى موسل ھەرىيەن ، لە زستانى ۱۹۱۸- ۱۹۱۹ دا ، راپۆرتەكان ھەوالى ئەويان راندەگەياندا كە دایرەكردنى ناوچەكە لە لاين توركانەو بەرىوئە . ھەوالى ئەو ھەموو كە ئەنومرپاشا بە ھىزىكى گەرمەو كە لە تورك و رووسە ھەلاتوومەكان پىكدىت گەيشتووتە وان و وا پېشانەدات كە لەگەل سىتوئەئانى نۆرەمار ،²⁴ سەركەكانى بەروارى ، ھەروەھا لەگەل ھەموو رەگەزە ناھەزەكانى بەرىتانیيەكان پەيوەندى ھەيە .²⁵

ھەروەھا لەم كاتەدا زانىارى ھەيە كە نوئەرە شەرىفییەكان لە سوریا ھاتوونەتە نىو خىلە كوردییەكانى ناوچەكە و چالاكبوون . ھەرچەنە پىدەچىت كە بەقازانجى كىشەى ئاگاھەيان شتىكان نەستەكەوتىت ، بەلام گومانى تىدا نە كە ھەركەوتنىان ئالۆزى و ئاھارامى لە ناوچەكەدا ەروستكر . ئەوئى پىشكەشيانكرە ھاندەر و ھەزىنەر بوو . نەگەرى سەرمەنۆى بوونەو بە بەشكە لە ھەولەتەكى ئىسلامى خەتەكى سۆزى ئاينىي كوردانى نەدا ، ھەروەھا ھەركەى نەسەلاتەكى سست و لاواز كە لە پايتەختەكى دوردەستى وەك سوریاو ھاراستە بكرىت لە ھەلومەرجەكى بىزارنەكەردا دەیانەنەتەو

²³ Bell, Review of the Civil Administration, 72; A. T. Wilson, Loyalties, 2:151-52

²⁴ ئاوى سەركەى نۆرەمار بە سىتوئەئانى سوتق ھاتوو

²⁵ Bell, Review of the Civil Administration, 72.

و وایان لیدەهات جیاوگە سونەتیەکانیشیان بەمەنیتەوه .²⁶ ویناکردنی ئەو شیوازەیی که لە دەولەتێکی شەریفیدا دەهاتەدی ، هەروەک نوێنەرە شەریفییەک دەیخستەبەرچاو ، یادەموریەکی سۆزەژەن بوو لەو پەییوەندییە پێشتر بە دەولەتی عوسمانییەوه هەبوو ، ئەومەش تەنیا رازەیی یەک لایەنی ئەکرد که بریتیبوو لەوەی کوردان بە جۆشێکی زێدەترەوه سەبارەت بەو ئەدمستچوونەیان بەناگابن . لەژێر ئەم هەلومەرجە بوو که میستەر (جە. ئیچ. بیل) شوینی کۆلۆنیال (جی. ئی. لیچمان) ی وەک ئەفسەری رامیاریی لیبوی موسڵ لە ئۆکتۆبەری ۱۹۱۹دا گرتەوه . هەر زوو پاش ئەوەی بیل ئەرکە نوێیەکی گرتە ئەستۆ ، دەستی بە گەشتێک کرد بۆ پشکنینی هەرنێی زێبار و بۆ ئەوەی لە نزیکەوه بە گیروگرتە جۆرەجۆرەکانی ناوچەکە ئاشنا بێت . لە میانەیی گەشتەکیدا سزای پارەسەندنی بەسەر هەردوو فارس ناغا و بابەکر ناغادا سەپاند ، ئەو دوو سەرۆکە زێبارییەکی که پیاوەکانیان بەوه تانوانبار بوون که تەقەیان لە پیاوانی پۆلیس کردووه . وادەردەکەوت ئەو دوو سەرۆکە بەو سزادانە یەكجار توپە بووبن ، هەربۆیە تەکیان لە شێخ ئەحمەدی بارزان کرد یارمەتییان بەدات . لەوەلامی ئەم تەکیدا شێخ ئەحمەد ، مەلامستەفای باری ئەگەل نزیکەیی بیست پیاویکدا نارد . دەستەیی بارزانییەکان ، ئەگەل فارس ناغا ، بابەکر ناغا و پیاوەکانیان که تێکرا نزیکەیی سەد پیاویکیان پێکدەهێنا ، لە نزیک پیرمەگەرەیی گوندی بابەکر ناغاوه ، دەستەیی میستەر بیل یان خستە بۆسەوه و بیل و کاپتن کە. ئا. س. س. س. هەروەها دوو لە چوار پۆلیسی پاسەوانیان کوشت . دوو پۆلیسەکی دیکە که زێباریی بوون ، چوونە نیو پەلامارەرمەکان و رزگاریان بوو .²⁷

خێڵەکییە بارزانی و زێبارییەکان که لە حالەتی خرۆشاندا بوون ، هێرشیان کردە سەر ئاکرێ و تالانیانکرد . لەماوەی دوو رۆژی داهااتودا ، خێڵەکییەکان لەسەر تالانی بەزم و هەریان لێییدا بوو و بارزانییەکان گەرانەوه شوینی خۆیان . بەگوێزەیی سەرچاو بەریتانییەکان ، چەندین سەر خێلی نیوچەیی لایەنگری خۆیان بۆ میری پێشانداوه و ئامانجی خۆشیان بۆ ناردنی یارمەتی نەربەرپووه . خەڵکی شارمەکه فرە حەرانەوه کاتێک لە ۹ی ئۆتۆمبەری ۱۹۱۹دا هێزێک که لە لێقییە کوردەکان پێکدەهات و

²⁶ Bell, Review of the Civil Administration, 72; A. T. Wilson, Loyalties, 2: 152.

²⁷ Bell, Review of the Civil Administration, 73; A. T. Wilson, Loyalties, 2: 153.

له لایم (کاپتن ئیف. سی. کیرک) ی جیگری نهفسری رامیاری باتاسوه سمرکردایمیی دمکرا، گیشته ئاکرئ. هروهه زانیاری واهیه که هیچ نیشانهی درایهتیهکی ستونه تهمیکهرکه بهرچاو ناکمویت، که هر زوو پاش نو رووداوه بهناو دۆلی ناوی زئی دا خویان دهرخست، نو گوندانهی لفسر ریی ستونهکدا بوون، دموگوتریت که ئالای سپیان وک پینشاندانی خواستی ناشتیخووانهیان هه لکربوو و ترسیان له ئاغاکانی خویان ههبوو و به بینینی هیزمکانی مرییش خوشحالبووون.²⁸

ستونه تهمیکهرکه مالی ئاغاکانی زباریان له تۆلهی کوشتنی نهفسره بهریتانییهکان و پاسهوانهکانیان سووتاند و له زئی پهڕینهوه و ههمان سزای بارزانییهکانیشیان دا، گوندیهکانی ئهم ناوچهیهش، هروهه ناوچهی ئامیدی، دموگوتریت که چ گیشهیهکیان پیکنههینا، وادهرمهکویت سرخینه کوردیهکان نهیانتوانییت خهڵمکانی دهورهبر راپهڕین، ئهموش به گشتیی بههۆی ئهوهی سر به مهنه پیاویکی ناوچهی ئاکرئ بوون که ناری عهبلقادر ئاغای شوش بوو.²⁹

هر چوار یاخیهکه، فارس ئاغا و بابهر ئاغای زباری، لهگهڵ شیخ ئهممادی بارزان و مهلاستهقای بریدا ههلاتنه ناوچه چیایهکان و لهدهرهوی یاسادا دهریان، جینگای سهرنجه که ئهم راپهڕینه نهیتوانی هیچ دهنگدانوهیهکی دهستهجینی له ناوچهکانی دهورهبردا ههبت، بهگۆرهی (گیرتۆد بیل و ئاپنۆلد ویلسن) ی کارگیریه مهدهنی بهریتانی "هیچ ههرایهکی هاوسۆزی له ناوچهی ئامیدی نهقهوما، هروهه سهید تههای شهمدینان ئاماده نهبوو گۆی له پینشیاوی قایمقامی نههری بگرت، که تورکان لهوئ هیزکی بچوکی سهریازیان دانابوو، ئهوهی دههوایه سهیدتهها و سیتۆی نۆرههه لهجیاتی زبارییهکان هاوکاریان پیکهوه بگردهیه، ئه ههلوئستهی سهید تهها وایکرد قایمقام نهتوانیت به ئاسانی ژیاوی خۆی بپارزیت، هر بۆیه نههری بهروو باشقهلا بهجیههشت."³⁰

تورکان راستهوخۆ لهو تهقینه بهرپرسیارین یا نا، جازیکی دیکهش نهتوانرا راپهڕینیکی گشتیی له سهراسهری ویلایهتی موسندا پیکههینرت. سهبارت به ههرایه،

²⁸ Bell, Review of the Civil Administration, 73; A. T. Wilson, Loyalties, 2:153.

²⁹ Bell, Review of the Civil Administration, 73; A. T. Wilson, Loyalties, 2:153.

³⁰ Bell, Review of the Civil Administration, 73, and A. T. Wilson, Loyalties, 2:153.

ويلسن گوتوويەتى: " ھەموو بەلگەكان ئەمە پېشانەدەن كە كوشتنى ئەم دوو ئەفسەرە بەریتانیە ئەنجامی پلانك ئەبوو كە پېشتەر داریژاڤیت ، بەلكو بەدوای توپەبوونیکى لەناکاودا ھات ، ئەم توپەبوونەى كە تاییەتمەندییەكى سروشتی كوردانە ، بەلام ئەم كارەى كرا نیشانەى راپەرینك بوو ."³¹

سیتۆ ناغا ، ئەم سەرخیلە غایەن و دلەرەقەى نەشتوكنیومكانى ناوچەى ھەكاری-ئۆرەمار ، كاریكى دزیوی بۆ ئەم رووداوانە زینەكرد . ئەم سەرخیلە فینلەزە ، كە وایندەچوو قایمقامى نەهرى ھینابیتە سەر ئەم باوەرەى كە لایەنگرى پرسى توركەنە ،³² ئالۆزییەكانى ناوچەى زىبار-بارزانى بەقازانچى خۆى و بەلاداخستنى ھیندىك كیشەى كۆن قۆستەمە ، بە پێى راپۆرتىكى فەرمىی بەریتانىی " سیتۆ ئۆرەمارى ، كە دوژنایەتیەكى كۆنى لەگەل عەبدولوەھاب رىگانیدە ھەبوو ، سوودی لە ھەراكەى ئاكرى وەرگرت و گرتى ، لەژێر پەردەى دۆستایەتییدا ، سەریچى ."³³

³¹ A.T.Wilson.Loyalties.2:153.

³² لە نۆفەمبەرى ۱۹۱۹دا ، لەكاتى راپەرینەكەى زىباردا ، وەك پېشتەر ئامارەى بۆ كرا ، توركەن سیتۆناغایان وەك ئامرازىكى گونجاو بۆ سیاسەتەكەیان لەقەلم دەدا . ھەرچەندە پاش كەمتر لە سالیك ، لە ۱۹۲۰دا زانیارى ئەمە ھەبە كە نامەى بۆ دەسەڵاتدارانى بەریتانىی لە موسڵ نووسیوە و دۆستایەتیى خۆى لەگەل توركەندا ریسوا كردووە .

Iraq (British Administration),Office of Civil Commissioner, Administration Report of the Mosul Division for the Year 1920(Baghdad Government Press, 1921),12.

³³ Iraq , Civil Commissioner ,Civil Administration Mesopotamia : Administration Report(1919)Part I, "Mousl" (Baghdad: Government Press, 192۰),16.

وایندەچیت ئەم كارى تۆلەسەندەنەمە تەنیا رووداویك بێت لە بارنەى رووداومكانى دوژنایەتیى نێوان سیتۆناغا و ناغای رىگان . " چەوكى سیتۆ و تاتۆ " دوژنایەتیى توندو دلەرەقى ئەم پیاوھەمان بۆ دھگێرتەمە . ئەمەى كە تەنانت لەماوەى ژانیشىدا ببوو كەسایەتیەكى ئەفسانەى . ئەم چەوكە دھگێرتەمە چۆن لە بۆنەىكى زوودا سیتۆ ناغا تۆلەى خێلەكیى خۆى لە دوژمنەكانى كردۆتەمە .

راپەرىن لە لىۋاي ھەوليز و لە قەزاي ئاكرىي سەربە لىۋاي موسى

ھەلومەرجەكەي لىۋاي ھەوليز :

لىۋاي ھەوليز دوا لىۋاي كوردىي بوو راندەستى ئەم شەپۇلە ئالۆزىيە بىت ، كە ھەر زوو پاش مۆكرەندى ئاكرىيەست لەگەل توركاندا ، كوردانى وىلايەتى موسنى گرتبوووە . لەكاتىكدا راپەرىنى كوردان بە خىرايى بۇ دژايەتتەيكرەندى دەسەلاتى رۆژىنى نوێ بە شىۋەمىكى يەك بەدواي يەك لە ئاۋچەي زاخۇ لە ئەپرىلى ۱۹۱۹ ، ئاۋچەي سلىمانى لە ماينوى ۱۹۱۹ ،^{۱۴} ئاۋچەي ئامىدىي لە ژوئەي ۱۹۱۹ ، ھەروەھا لە ئاۋچەي زىببەر-بارزان لە ئۆقەمبەرى ۱۹۱۹ دا رووياندا ، تاكو ئوتتى ۱۹۱۹ سەرى راپەرىنى كوردانى ھەوليز نەھات .

ديارە ئەم دواكەوتنە ھۆكارى راميارى ، جوگرافىي ، ھەروەھا ئابورىي تايبەت بەخۇي ھەيە ، بەھۇي تارادەيك دورەندەستىي و گۆشەگىرىي لىۋاي ھەوليز ھە ، شتىكى ئاسايى بوو كە توركان زۆرەي ھەولى تىكەرەنەي خۇيان بۇ لىۋاي موسى تەرخان بكن ، كە نزيكتر و بايەخدارتر بوو . زاخۇ ، ئامىدىي ، ئاۋچەكانى زىبەر-بارزان ، بەھۇي ئەمەروە بوو تارادەيك كە لەئاۋچە وروژنەرە توركىيەكانى ھەك جەزىرەي ئىبن عومەر ، شىرناخ ھەروەھا نەھريەمە نزيك بوون و دەستپىنگەيشتن و ھەروەھا ھەژەندىيان ئاسان بوو . وا ديارە راپەرىنى لىۋاي سلىمانى ، بىنگومان بۇ ھەستى نەتەوايەتتىي كوردىي دەگەرئەمە ، ھەرچەندە لىل و لاوازش بىت ، ھەروەھا بۇ ئومىد و خولياي شىخ محمود و ئەم رۇبەرايەتتەيە بەھىزەي ھەيبوو . لىۋاي ھەوليز لە دوو لايەنەمە تا رادەيكەي زۆر كۆل بوو . ھەروەھا كوردانى ھەوليز كە لەكاتى جەنگدا بەناستىكى زىدەتر و فرەتر لە كوردانى باكوور و باشوور تووشى زيان و نەھامەتتىي بوونەمە ، ماوەيەكيان دەويست تىيدا بىنەرە سەرخۇ .

ھەرچەندە كوردانى ھەوليز ھىنەن و بىندەنگ مانەمە ، بەلام بىنبايەخانەش نەياندەپروانىي ئەم رووداۋە گرتگ و مەترەسسىدارانەي لە دەورووبەريان روويان دەدا . كاپتن (دەبلىۋ.ئاپ.ھەي) ئەفسەرى راميارىي بەرىتانىي و بەرىرسى لىۋاي ھەوليز ، ئەمەي

^{۱۴} راپەرىنى سانى ۱۹۱۹ى سلىمانى لە بەشى دەيمەدە باسى لىكرەۋ .

بهۆی نازایه تی و لیهاتوو ییمه توانی خۆپاگیریت و دواچار بهری شهپۆلی راپهرین له لیواکهدا بگرت ، باسی له کاریگری راپهرینه جۆربهجۆرمان لهسهر کوردانی ههولیر کردوه . بهگۆزهی ئه ، " راپهرینهکهی شیخ محمود له مایۆی ۱۹۱۹ دا سههرمتای کاردانهموکان بوو له باکووری میسۆپۆتامیادا ، ههروهها وێرای شکستخواردنی ، ئهوهی پێشاندا که نهموانریت رکا بهری حکومهتی نوێ بکرت ، نهموش شهپۆلینکی ناشارامیی له سهراسهری ولاتهکهدا هێنایه ئارا."^{۳۵}

وانهمکهوێت کاریگری راپهرینهکهی شیخ محمود به شیوهیهکی کرداری له ناوچهی کۆیه و له ئێو خێلهکانی خوشناودا بههێز بووین .^{۳۶} هه ، کاتیک لهسانی ۱۹۲۱ دا رووداوهمان دهگیریتمه ، جهخت لهو کاریگرییه خراپه دهکات که مهسهلهی کوشتنی نهفسهرانی بهریتانی له پهرمهکهره ، له لیوای ههولیر پینکینهناوو . به گۆزهی ئه ، جهرمهیی و رنگری پاش ئه رووداو بهشیوهیهکی گشتیی زیادبوون .^{۳۷} بهههمان شیوه ، راپهرینهکهی تهلهعفر تا رانهیهکی زۆر ههولیری ههژاند ، ههروهها بێزاری و نهمزایهتی به ئاشکرا هانی راپهرینکی ئاشکرای دهدا .^{۳۸}

مهترسی پهلاماردانی ههولیر

لهسههرتای هاونی ۱۹۲۰ دا ، ههلوهرجه رامیاریهکه له سهراسهری میسۆپۆتامیادا که داگیرکراوی بهریتانییهکان بوو ، به شیوهیهک خهمنیی که خهریک بوو دهچوووه چوارچۆیهکی وریاکهروهوه . له ئاوهراستی ئووتدا ، ههرا و ئالۆزییهکان ، که له ژووندا له باشوورمهوه دهستیانیپنکردبوو ، بهرو دیاله ، کهرکوک ، ههروهها ههولیر پهڕیهوه . له ۱۲ی ئووتی ۱۹۲۰ ، کاپتن ههی له گهرووی رهواندز پهلامار درا و به زهمهت رزگاری بوو .^{۳۹} له ۳ی سێپتهمبهری ۱۹۲۰ دا ، کاپتن (ئیف.سی.کیرک) ناچارکرا

^{۳۵} Hay, Two Years in Kurdistan, 159.

^{۳۶} Ibid., 184.

^{۳۷} Ibid., 195.

^{۳۸} Ibid., 267-68.

^{۳۹} A.T. Wilson, Loyalties, 2:285.

کۆسینجهق جییهینت . ئو لیقیانی له ژێر سهرکردایهتی کاپتن (لیتدیل) دابوون له رهواندز و باتاسمهو کشانموه بۆ ههولێر . له 8 ی سینهتمهر 14 . سێر ئارنۆلد ویلسنی جینگری کۆمیساری مەمەنی ، به فرۆکه گهیشته ههولێر . سهردانهکی به ئامانجی بهرزپاگرتنی وهری کارمەنده نیوچهیهکان و پیاوماقوولانی شارەکه و چاوترساندن ئو هیزه خێلهکیانه بوو که مەترسی پهلاماردانیان لێدکرا .

سهردانهکی ویلسن ئو خواستهی هینایه دی و وایکرد شارەکه تاکو گهیشتنی هیزه سهریازییهکانی بهرقانی لهچەند رۆژکی نواتردا خۆپاگرت . هەرچەنده رزگاریبونی ههولێر له بنهردا بههۆی سێکسمهه بوو : خورشید ناغا، سهروکی ناواری عهشرهتی نزهی ، ئهوی بهلینی دابوو بهرگری له شارەکه بکات و پیاومەکانی عهشرهتهکی دهنجدابوو و ههڕهشه و شهڕ و بهرنگاری پهلاماردەرائی دابوو گهر ئو کاره بکەن . ههروهها ئهمهده ئهفەندی ، مەسەرفی ههولێر ، ئهوی بههۆی تیکۆشان و ههولێ بهردهوامی ، یاسا و ئارامی له شارەکهدا پاراست و ههلوهرجهکی هینم راگرت ، ههروهها ئواکس ، کاپتن ههی ئهفسەری رامیاری بوو ، ئهوی بههۆی وهرهزی و هوشیاریهوه توانی بپوا و مەعانه بلایکاتمه و وا له رهگهزه لاینگرهکانی کارگیریهکی بکات لاسەر ئو بریارهیان یهکگرتوو بهیننموه که سهبارت به پێداچهقین بهرووی ئو گهرهلولهدا دابووین .³⁰

لهوبهشهی پێشموهه ، ههولمداه سهبارت به هۆکاره جۆیهجۆرهکانی ئو ههلوهرجه ئالۆزه و بلۆبوونهوهی خیرای گیانی یاخیببون و راپهرینی چهکداری لهئێو کورداندا گفتوگۆیکەم . جینگای سهرنجه لهم رووهوه ئاوازه به تینینهکی ویلسن بکرت که بهشیک ئهم ههرا و ئاوازه و ئالۆزیانهی گێراوتهوه بۆ ئهوی که به " ئاژوهگیرێ گهروک" ناوی بردوه . بهگۆزهی ئو " زۆر جووله و جرتوفرت لهم قوناغهدا ههبوو ، بهشیکیان نوینهرانی نهینی بۆشهفیک بوون . ئهوانهی مهسهلهی ناخهزایهتی توندی بیگانهیان تیکهڵ به خۆلای مانی مرووف به گشتی و بهمههستی پشتگیریی یاسا شکینان بهتایبهتی کردوه . ئهوانهی دیکه لاینگری شیخ محمود بوون ، ئو

³⁰ A.T.Wilson.Loyalties.2:286-89;Hay.Two Years in Kurdistan,281-384.

هيوایه‌یان له میشکدا بوو که شیخ محمود دسه‌لات بگریتهوه دست.⁴¹

راپه‌رینی سورچییه‌کان له لیوای موصل و هه‌ولیر

سورچییه‌کانی لیوای موصل

سورچییه‌کانی موصل به‌وه تاوانباربوون که له کاتی گرتنی ئاکری دا له لایهن هیزه‌کانی زنجاری-بارزانی له کۆتایی ۱۹۱۹دا ، به‌شدارییان له تالانکردنی ئاکری‌دا کردبوو . چاوهرێدمکرا هه‌نگاوی ته‌میکارانه لهو کاته‌دا دژیان نه‌جانبدرێت ، به‌لام نه‌و ستونه‌ی نێردابوو سه‌ر زنجارییه‌کان ، فهرمانی پێدراوو وا‌ز له سورچییه‌کان به‌نینیت و تا نه‌وان به هه‌مینی به‌مینه‌وه هه‌چیان له‌رحه‌ق نه‌که‌ن هه‌رچهنده هه‌لوێستی ناشتیخوازه‌یان خۆ‌کردنه چار بوو ، چونکه له نه‌پرلی ۱۹۲۰دا ، به هاندانی زنجارییه‌کان چه‌کیان هه‌لگرت . راپه‌رینه‌که له ئاکاو بوو ، به‌لام چاوهریان نه‌کراونه‌وو . هه‌ر زوو له‌سه‌رمه‌تای یه‌نایه‌رموه زانرا‌بوو که گه‌یروگرفت و ئالۆزی به‌رنه‌وه ، کاتی‌ک فارس ناغای زنجاری ، به هه‌ولنی چه‌ندین چه‌مکدار ، هات‌بووه به‌جیل بۆ هاندانی شیخ عوبه‌یوللای نه‌قشه‌بنیدی که به‌شداری له په‌لاماردانی ئاکری‌دا بکات . لهو کاته ، ئالۆزییه‌که دوا‌خرا له نه‌جامی لهو په‌لاماره ئاسمانیه‌ی کرایه سه‌ر به‌جیل ، نه‌وه‌ی زنجارییه‌کان ناچار کرد هه‌لبێن پێش نه‌وه‌ی له‌رفه‌تیکی نه‌وتۆیان له‌به‌رده‌مدا‌ییت مه‌به‌سته‌که‌ی خۆیان جێبه‌جێبکهن .⁴²

له‌گوت‌رێت که سورچییه‌کان خوازیار بوون سه‌ر بۆ میری دانه‌وێن ، به‌لام پیلانگه‌یری زنجارییه‌کان و بی‌مه‌مانه‌یی سورچییه‌کان خۆیان له‌به‌رده‌م مه‌سه‌له‌یه‌کی وادا رێگر بوو . هه‌رچهنده نه‌وان له‌ماوه‌ی ئیوان فی‌رایه‌ر و مارتدا بێ‌ده‌نگ ما‌بوونه‌وه ، په‌شکۆی ناحه‌زییان که به فووی پرۆپا‌گهنده‌ی تورکان بو‌ژایه‌وه ، نه‌ده‌توانرا بۆ ماوه‌یه‌کی درۆخایه‌ن رێگی داگیرسانی لێبگیریت . له نه‌پرلی ۱۹۲۰دا ، بۆسه‌یان بۆ هه‌یزکی

⁴¹ A.T.Wilson, Loyalties, 2:290.

⁴² Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of the Mosul Division for the Year 1920.10.

سەربازىي دانايەتە كە بەرمە ئاكىرى ئىچچو و تىكىيانىشكاند . نەم كارە رىكابىرىيەكى ئاشكرا بوو ، پاش چەند رۇژىك پەلامارى شارۇكەي ئاكىرى خۇي بەدوادا ەات . پۇلىسى ئاكىرى كە لە لايمەن ئەفسەرىكى بەرىتانىيەتە قەمەندەيى دىمكرا ، توانى تا گەشىشتى ەيىزى فرياكەوتن لە بىيىست و چوار ساتى داھاتودا لەبەرامبەر پەلاماردەمەكاندا خۇي رابىگىرت.⁴³

دواي نەم رووداوانە ، نەمەتوانرا ەيچ گومانىك لەمەر ەلەئىستى ئاھزانەي سورچىيەكان بىگىرت . ەمەريۇيە ستونىكى تەمىكارانە ئىزدرايە سەريان بىن ئەمەي بەرەنگارىيەك بىكەن . بەجىل ، كىلانى ، ەمروھا سۇسناوا كە سى ئاومەندى سەرمەكى سورچىيەكانن بەتەموايى كاولكرا . بەلام لەگەل ەيچ سەمۇكىياندا رووبەرپو نەبوونەتە و ەيچيان دەستگىر نەكران ، ئەوانەي واپىندەچو لەكاتى ئىزىكوبونەمەي ستونە تەمىكەرمەكدا بۇ ئاوجە سەختە ئورودەستەكان ەلەتەن . لەمەمەي چەند مانگى داھاتودا بارودۇخەكە ەيىمەن بوومە . جگەلە چەند پىكدادانىكى بچوك نەبىت كە دىژى چەند دەستەيەكى پەلاماردەمەي زىبارىي و سورچىي لە دەوربەمەي ئاكىرى روويدا . پىكەشكەردى ئەم سىستەمە سەربازىيە گەپۇك و ئىشكەرە توانى ئەم چالاكىيە دوژمەنگارەنەيەي سورچىيەكان كۇتايى پىنەئىت . ئەوان تا راپەرىنى خەزم و كەسەكانيان كە سورچىيەكانى لىواي ەمەليەرە ، لە ئوتى ۱۹۲۰ ، ئالۇزىي و ەمەريەكان لىنەقەوما⁴⁴

سورچىيەكانى لىواي ەمەليەر

ەمەلومەرجەكەي ەمەليەر بەشئومەيەكى فرەوان بەرمە خراپىي رۇيى لەكاتىكدا كۇمەلىك رووداوى سەير پىكەمە كۇبونەتە و بىزارىيەكى گەشەيان لەئىز خىلەكاندا پىكەئىنا . ژمارەيەك پىواي سەمەپۇ لە دىژى ئوتىنەمەي مەريى لە رەوانىز ەستابونەتە و كىشەي خوتىيان لەگەلىدا ەمەبوو ، ەمروھا لەگەل تاقەمىكى لەياسادەمەچوودا ، بوونە

⁴³ Ibid.

⁴⁴ Ibid.

هیزنکی گهره‌ی مەترسیدار درێ میری . ناره‌زایه‌تییه خێله‌کییه‌که زیاتر له‌نیو سورچییه‌کانی لیوای هه‌ولێردا بوو که ده‌کونه ده‌شتی هه‌رهره‌وه ، نه‌وانه‌ی له‌و کێشه‌ی خۆنه‌وه‌ گلابوون بریتیبوون له‌ براکانی یوسف به‌گ ، نه‌وه‌ی له‌ هه‌لومه‌رجینکی نادیاردا خنکینرابوو ،⁴⁵ هه‌روه‌ها نوری کوپی باوێل ناغا که براکه‌ی ته‌قه‌ی لی‌کرا‌بوو . ده‌گوترا که به‌ فرمانی نیسماعیل به‌گ بووه ، نه‌وه‌ی که له‌ لایه‌ن به‌ریتانییه‌کانه‌وه‌ به‌ فرمانداری ره‌واندز دانرابوو .⁴⁶ ده‌سته‌ی جه‌رده‌کانیش پیاوانێکی چیاپی بوون که هه‌مه‌ده‌شین رێبه‌ری ده‌کردن و له‌ ده‌رووبه‌ری ده‌ربه‌ندی سه‌فین دا بوون .⁴⁷

داوای نه‌وه‌ی نوری باوێل ناغا له‌ نووتی ۱۹۲۰دا له‌ گه‌رووی ره‌واندز په‌لاماری کاپتن هه‌ی دا ، له‌ زێ پهرییه‌وه‌ و په‌نا‌ی برده‌ به‌ر سورچییه‌کانی لیوای موسل . نه‌و له‌وێه ده‌یتوانی راه‌به‌رینێک بینه‌ته‌ کایه‌وه‌ که به‌ریتانییه‌کانی له‌ قه‌زای ره‌واندز و باتاسی سه‌ر به‌ لیوای هه‌ولێر ده‌ره‌په‌راند و زۆری نه‌ما‌بوو له‌شاری هه‌ولێر خۆی و باقی دیکه‌ی

⁴⁵ یوسف به‌گ . وه‌ک ناساندمان ، سه‌ره‌کخێلکی ده‌ره‌به‌گی ده‌سه‌ژێشتوو بوو له‌ ده‌رووبه‌ری ره‌واندزدا . پاش نه‌وه‌ی وه‌ک رکا‌به‌ری و مملانییه‌کی کاپتن هه‌ی له‌طه‌سه‌ری رامیارپی به‌ریتانیی ، هه‌له‌ده‌سته‌ی به‌ په‌لاماردانی سه‌ره‌کخێلکی له‌خۆی خوارتر ، گه‌را و هه‌نراه‌یه‌ به‌رده‌م نه‌و کارمه‌نده . له‌مه‌یانه‌ی ده‌مه‌قاله‌یانه‌دا نه‌و داوای له‌ پیاوه‌کانی کرد بێن و کاپتن هه‌ی بکوژن ، نه‌ویش له‌ به‌رامبه‌ردا گرتی و ده‌سته‌یه‌ زیندانه‌وه‌ و ئاما‌هه‌کاری نه‌وه‌ی کرد سه‌به‌ی زوو به‌ره‌و گه‌رگه‌ک بیه‌ن . کاتی‌ک پۆلیس هاتن یوسف به‌گ به‌رن به‌لام نه‌و خۆی نه‌دا به‌ده‌سته‌وه‌ و که‌وته‌ به‌رگه‌ری ، دواتر چواره‌لیان به‌ست و فرزیان دایه‌ سه‌ر هه‌سه‌رتێک و لی‌خو‌وه‌ به‌ره‌و خوار . نه‌وه‌مان پێگه‌یه‌شتوو که پاسه‌وانه‌کانی پاش چه‌ند ساتنێک له‌ رێگه‌ بۆیان ده‌رده‌که‌وێت که یوسف به‌گ لی‌بو‌ته‌وه‌ کاپتن هه‌ی که یوسف به‌گی به‌ " مەترسی‌دارترین پیاوی هه‌رمه‌که‌ی" نا‌به‌رده‌وه‌ ، پاشتر ده‌فین : " له‌وا‌وه‌ده‌م که مرده‌مه‌که‌ی به‌هۆی کاری نه‌مه‌سته‌ی پاسه‌وانه‌کان نه‌بوو ، هه‌رمه‌چنده‌ روودا‌وی‌کی مرده‌به‌خش و به‌ختیارانه‌ش بوو " بۆ زیاتر سه‌باره‌ت به‌ گرتن و مرده‌نی یوسف به‌گ به‌وه‌له‌:

W.R.Hay and P.O. Arbil, Note On Rowanduz (Baghdad: Government Press, 192۰), 1-2; also Hay, Two Years in Kurdistan, 204-24.

⁴⁶ وایه‌نده‌جین نوری باوێل ناغا خاوه‌نی کهماسه‌تی و پێگه‌یه‌کی باش بووین . وێرای نه‌و راستیه‌ی که نه‌و بوو وستی له‌ گه‌رووی ره‌واندز (کاپتن هه‌ی) بکوژیت . به‌لام نه‌وه‌ی داوایی سه‌باره‌ت به‌ تهلاناو لی‌ها‌توویی سه‌ره‌رده‌یی باوێل ناغا به‌ گه‌رمیی ده‌واوه‌

Hay, Two Years in Kurdistan, 275-76.

⁴⁷ بۆ زیاتر له‌مه‌ر هه‌مه‌ده‌شین و بانده‌ مزوجه‌مه‌کی به‌وانه‌: هه‌مان سه‌رچاوه‌ . ۲۲۲ هه‌روه‌ها 93-103 Hamilton.

لیواکەش وەدەریان نەت . زۆرینەى شىخە سورجیەکانى ئاکرێش بە راپەرینی خزمەکانیانەو لەمەشتى ھەریڕ پەيوەست بوون . ھەموومەرجەکە ئەو دەمە مەترسیی پەیدا کرد کە خوێشاونەکانى دەوروبەرى ھەولێر ، کە تا ئەو کاتە پەيوەندییەکی دۆستانەیان لەگەڵ بەریتانییەکانەو ھەبوو ، پاش چاومووانییەکی کەم خۆیان ھاویشتە ریزی یاخیبووانەو . وەک پێشتر ئاماژەى پێدرا ، پەرسەندنى مەترسییدارى زۆدەتر بەھۆى داسۆزیی چەند کەسایەتییەکی ناو ھەولێرینى لینگرا . ئەوانەى توانیان لەمەپر بخرنە بەردەم خێلە ھەژووەکانى ناوچەکە و خۆراگرن تا ئەو کاتەى ھیزی فریاکەوتن لە موسل و کەرکوکەو گەیشت .⁴⁸

پاش ئەوى ھەولەکیان بۆ گرتنى ھەولێر شکستىخوارد ، زیاترین بەشى ھێزەکانى سورجیى لە گەرمەماکەو لەزى پەرينەو بۆ ناوچەى ئاکرێ . لەوى ھیچ کاتیکیان بەفەرۆ ئەدا و پەلامارى خێوەتگەى ئاسوریەکانیان لە جەرگور دا . ئەم ھەلە مەترسییدارە لەسەر ژيان و پینگەى سورجیەکان گران کەوت . سورجیەکان کە بەشیکی عەشایری سەبەمشیان چوو بوو پال لەسەرلەتیارەدا پەلامارى خێوەتگەى ئاسوریەکانیان دا . پەلامارەکە تووشى زیانیکی سەختى کردن . ھەروەھا ئاسوریەکان کەوتنە شوێن پەلاماردەرەکانیان و بەرھە رووبارى زى راویاننان ، لەوى ژمارەییەکی زۆریان لیکۆژرا یاخود لە ئاوکەدا خنکان .⁴⁹

ئەم رووداو ، وێرەى ئەوى گوزنکی گەورەى لە پینگە و پایەى سورجیەکان وەشاندا ، لەدیدى بەریتانییەکانەو کاریگەرییەکی باشیشى بەسەر خێلەکانى دەوروبەرەو ھەبوو . لە راستییدا ، ویلسن گوتویەتى کە ئەم رووداو لەو ناستی و ھێمنییە بەرپرسیارە کە لە لیوای موسڵدا بەرقرار بوو لە کاتییدا دەسلەلاتى بەریتانییەکان لە تەواوى ناوچە داگیرکراوەکەى ميسوڤوتامیادا مەملەتی و رکابەری

⁴⁸ Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of the Mosul Division for the Year 1920, 10. see Hay, Two Years in Kurdistan, 311-47.

⁴⁹ بەگوێزەى (ھالدان) ، سورجیەکان ٦٠ کۆژاو و ١٢٠ خنکاوێان زیان پێگەوت

Haldane, 247. Cf. A.T. Wilson, Loyalties, 2:291: Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of the Mosul Division for the Year 1920, 10.

لە نۆفەمبەری ۱۹۲۰دا ، دەگوتریت جولانەوی گێزانەوی پەنابەرە ئاسوریەکان هیزی خێلەکانی ناوچەی زێبار-بارزانی تێکشکاندووە بەوەی کە ناوچەکانیان رۆژەوی پەڕینەوی ئاسوریەکان بوو .⁵¹ لە کۆتایی ۱۹۲۰دا ، زانیارییە هەیە کە شێخە سورچییەکانی : قەیمون ، شیکاو و مارز ، رازیدوون کە ملکەچی خۆیان پێشانانی دەسەلاتداران لە موسڵ بەدەن . شێخ عوبەیدوللا بەجیل کە بە مەبەستی بەدیھاتنی ئاشتیی سەردانی موسڵی کرد ، هەوڵی ئەوە هەیە کە لەگەڵ میرییدا پێکنەھاتوون ، ئەوان لەجیاتی ئەوەی داواکە ی جێبەجێبکەن و وەک خۆی داوایکردبوو بیکەنە فەرمانرەوای قەزاقە خۆی ، داوای ئەوەیان لێکەردبوو کە وەک سزایەک پارە بە میری بدات . شێخ رەقیبی سەردەریا ، ئەوەی فرە هەوڵیدا خۆی بکاتە شێخ لەدەشتی ھەریدا ، هیچ ئەوە دوو دڵ نەبوو پێشنیازی خۆی پێشکەشی بەریتانیەکان بکات .⁵² لە یەنایەری ۱۹۲۱دا ، وەجیہی کوپی شێخ عوبەیدوللا ملکەچی خۆی پێشاندا و بووہ نموونەیک بۆ باوکی کە ئەریش لە سێتەمبەری ھەمان سالدا وەدووی کوپمەکی کەوت⁵³

⁵⁰ A.T.Wilson,Loyalties,2:291.

⁵¹ وایندەجیت زێباریەکان بەرێبەری فارس ئاغا و بارزانیەکانیش بەرێبەری شێخ ئەحمەد پێکەرە لە پێناو درایەتیکردنی تێپەڕینی ئاسوریە پەنابەرەکان بەناوچەکانی ئەواندا بەرمو مال و شوێنی خۆیان لە ھەکاری . کۆبووبێتنەوہ . ھەرچەندە نەیانئوانی ئامانجەکیان بەجستبێن . بارزان داگەرکرا و لەلایەن ھێزە ئاسوریەکانەوہ کاولکرا . ئەر ئاسوریانە ی وەک باسیان لێوہ دەگرت بە دووی فارس ئاغاندا بەرمو باشوور ھەلکەپان . ئەر فارس ئاغانە ی بەرمو ئۆرەمار ھەلات .

Iraq (British Administration),Office of Civil Commissioner, Administration Report of the Mosul Division for the Year 1920,10-11,and 13.

⁵² Ibid.,11.

⁵³ Iraq (British Administration),Office of Civil Commissioner, Administration Report of the Mosul Division for the Year 1921,9.

بهشی دهیهم : شیخ مه محمود و سهره ئدان و له ناوچوونی هاوچه یمانیه تیی باشووری کوردیی له کوردستانی عیراق پاش جهنگی یه که می جیهانیی

پیشرویی بهریتانیا بو باشووری کوردستان

له مارتی ۱۹۱۷ دا ، بهریتانیا بهغداي داگیر کرد ، نو کاره ی هنزه سربازیهکانی بهریتانیای له میسزپوتامیادا له خیلهکانی باشووری کوردستان نزیکهستهوه . لهسهرهتادا پنیوستیی و لهبرچاوگیری رامیاری وایکردبوو که ههلوئست دژی فراوانبوونی کاریگری بهریتانیا له ناوچهیدا وهریگرینت^۱ . بهم پنیه له ماوهی داگیرکردنی ناوچهی خانقین له لایهن پووسیاده، که له نهپرلهوه بو ژوونی ۱۹۱۷ی خایاند، بهریتانییهکان پنیان لهسهر په یوهندییهکی لاواز لهگهڵ رمگهزه خیلهکییه کوردهکاندا دانمگرت ، به تاییهتی لهگهڵ مستهفا پاشای سهرۆک هۆزی باجهلاند. پاش کشانهوهی پووس له خانقین جارنکی تر تورک داگیری کردهوهو تینیدا مایهوه تا نو کاتهی لهلایهن بهریتانییهکانهوه له دیسهمهبری ۱۹۱۷ دا داگیرکرایهوه ،^۲ تهنیا پاش

^۱ نینگلیزهکان به ناشرکا حهزبان نهدهکرد بهچنه ناوچهی خانقین لهیهر دوو هۆ: یهکم دهسته سربازیهکانی بهریتانیا له بهغدا نهیاندوهیست هیچ جۆره ههستیارییهک بوووهژنن لهگهڵ هاوچهیمان پووسهکانیاندا که پینهچوو نهخوانن بهریتانییهکان نوینهرایهتییان ههبیئت له ناوچهی زێر دهسلاتی خویاندا. لروم ترسی نهوه ههبوو که نهگهر پووسهکان دواچار ناچارکران له خانقین بکشینهوه. نهوه بوونی نوینهرایهتییهکی بهریتانی لهگهڵیان زیان به پینگه ی بهریتانیا بگهیمنت : E.J.R.,Bell, Review of the Civil Administration, 44-45.

^۲ له باره ی چالاکییهکانی مستهفا پاشای سهرۆک هۆزی باجهلان برونه :

E.J.R.,Bell, Review of the Civil Administration, 42-45, Iraq (British Administration). Reoprt of Administration for 1918 : Khaniqin District , 34., Driver , "The Kurdish Quedtion " , 107.

^۱ Bell , Review of the Civil Administration .46.

داگیرکردنی بىرىتانی بۇ خانەقەن پەيۋەندى پەيۋەندى راستەخۇيان لەگەل كورددا گرت .

پەيۋەندى بىرىتانيا لەگەل خەلە كوردەكاندا :

پاشا نەۋى بىرىتانيەكان چوۋنە خانەقەن و پىنى خۇيان لەو شارەدا چەسپاند . خەيرا پەيۋەندى توندوتۇلىان لەگەل باجەلەندا دامەرزاند و ھىدى ھىدى چوۋنە ئاۋ خەلەكانى دەۋرۋەرمە . لە كۇتايى سىپتەمبەرى ۱۹۱۷دا . بىرىتانيەكان پەيۋەندىيان لەگەل شىخ ھەمىدى تالەبانيدا بەست و زانىيان كە ھۆزمەكى نەم و خەلەكانى تىرى ئاۋچەكە سەركەتوۋانە بەرەنگارى خواستەكانى تۈرك بۇ ھاۋكارى بوۋنەتەرە . سەركەت ۋەشەرەتى تالەبانىي ، كە ھۆزمەكانى خۇي لە ئاۋچەكى (گل)دا لە پۇژھەلاتى ئاۋوڭ كۆكۈدبۈۋە . ھۆزى سۈارەى خەلەكانى تىرىشى چوۋبوۋنە پال . شىخ ھەمىد تەنيا پىشتى بە ھۆزى خەلەكانى خۇي نەبەستبوۋ . بەلكو ھۆزى خەلە داۋەى ھاۋپەيمانىشى لەگەل بوۋ .^۴

يەكەسجار . بىرىتانيەكان وا خۇيان دەرخست كە تەنيا دەيانەۋىت پەيۋەندى دۇستانەيان لەگەل نەم ھۆزانەدا ھەبىت و ھانىيان بەدن نەھىئان دانەۋىلەۋ كەلۈپەل پىۋىست بە تۈركان بگەيەن . نەمان لەم كارەياندا سەركەتوۋ بوۋن بەلام خۇيان لەۋە دەپاراست و ھانىيانبەن بۇ نەۋى ھەلۈكەتە سەركەتوۋان . ۋاپىدەچىت بەۋھۆمە ۋەت كە بارەكان بەشىۋە نەبىت دەرۋەتى نەۋىيان بەداتى ھىچ يارمەتتەكان بەدن .

لە بەھارى سالى ۱۹۱۸دا ھۆزمەكانى بىرىتانيا بە توندى پىشەرەۋىيان كورد و لە ھاۋەيەكى كەمدا كەلى و تۈزخۇرماتوۋ و كەركوۋىيان گرت . نەم پىشەرەۋىيەيان زەمىنەى بۇ خۇشكردن پەيۋەندى نىزىكتر لەگەل شىخ ھەمىدى تالەبانيدا بېست .^۵ نەمىستا بۇ يەكەسجار ھۆزمەكانى كورد دۇ بە تۈرك بەكارھىنران ھۆزىكى كورد كە لە نىزىكى دۈۋسەد پىۋاۋى باجەلان ، ھەلۋ و سۈرەمىرى پىكەتتۈۋ . لە نەپىرلى ۱۹۱۸دا ، لەسەر سەۋان پەلامارى تۈركىيان دا .^۶

^۴ Ibid.

^۵ كەلى لە ۲۸ى نەپىل . تۈزخۇرماتوۋ لە ۲۹ى نەپىرل و كەركۈك لە ۷ى مايۋى ۱۹۱۸دا داگیركان . بىۋانە .

A.T.Wilson , Loyalties, 2:8-9

^۶ نەم ھۆزە كە لەلايەن مىجەر سۈنەۋە سەركردايەتتى دەرگاۋ لە لاينە كاپتەن گىردەۋە رىڭخاۋوۋ ۋەك بەشىك لەۋ

دواتر بریتانییەکان چاویان بریە ناوچەکانی ئەودیوی سنوور لە پۆژەلاتی خانەقیندا کە بۆ ماوەیەک لانگی پیلانگیریی بوو لە دژیان . ئەم ناوچەیە لە بۆی ستراتیجیەو ناوچەیکە بایەخدار بوو ، ڕنگە ی گرنگی نیوان کرمانشا- بەغدا ی پێدا تێپەر دەبوو و کۆترۆلی هێڵەکانی پەیموهندیی نیوان میسۆپۆتامیا و ئێرانی دەکرد . کە بە دەست شەڕی شۆپی بەردەوام و جەردەیی بەردەوامەو پەڕێشان بوو . بەکرێگیراوانی ئەلمان و تورک ، دیموکراتەکانی ئێران و تێمەو هۆزی ناوچەکە لە جموجوولی بەردەوامدا بوون بۆ ئەوەی هەلومەرجەکە لەم ناوچەیەدا لە بریتانییەکان ئالۆز بکەن . ئەمانە گەڵی کردووی هەراسانکەریان ئەنجام دەدا وەک تیکشکەندن و وێرانکردنی دەرگاکانی سەربازی بریتانیی و پەلاماردانی شوێنە چەپەک و دوورە دەستەکان و بچراوندی هێڵەکانی پەیموهندیی ، بەلام بریتانییەکان ، بە یارمەتیی خێلە دۆستە خۆجێیەکانیان ، زۆر چاک بۆ پووجەلکردنەوی ئەم هەولانە هەلسوێان .

لەم سەروەندەدا بوو کە دەستە ناخەزەکانی بریتانیا لە خێڵەکانی باجەلان و گۆران کەرەسە و ئامییری کۆمپانیای ئەوتی ئەنگلۆ- ئێرانیان لە چیا سورخی نزیک خانەقین تیکشکەندبوو ، لە هەمان کاتیشتا دەستەیک لە خێلی ناخەزی کەلھۆر لە بۆسەیکدا پەلاماری تیمێکی پوویزی بریتانیان دا . هەروەها سەرک خێلی سنجایی عەلی ئەکبەر خان ، کە سەرۆکی سەنجاایی و گۆزانی هاوێسمان بوو ، چالاکانە ڕۆی بە کاروانی کەلھۆر و پێداویستی خانەقین دەگرت . لە ئەپرێ ١٩١٨ دا ، هەردوو هۆزی قەڵخانیی و کەلھۆر ، بە پالێشتی ڕەتێکی هێزەکانی بریتانیا توانیان هێزەکانی عەلی ئەکبەر خان ببەزێن و پەرتەوازیان بکەن ، کە هاوکاری لەگەڵ سلێمان میرای دیموکراتی ئێراندا کردبوو و لەگەڵ بەکرێ گیراوانی ئەلمان و تورکیشتا پیلانگیریی دەکرد .^٧ پاش گرتنی سلێمان میرزا ، عەلی ئەکبەر خان هەر بەردەوام بوو لەسەر

ستونە شەری دەکرد کە کۆلۆنیل ئەندەرھیل سەرکردایەتیی دەکرد . بە پێی راپۆرتەکان لەم شەڕانیان لەگەڵ تورکەکاندا ئەنجامی باشیان بەدەستھێناوە . بڕوانە : Frederick James Moberly , The Campaign in

Medsopotamia (London: H.M.Stationary Office 1927), 4:152 note.Cited in A.T.Wilson , Loyalties, 2:84

^٧ Iraq (British Administration), Reoprt of Administration for 1918 : Khaniqin District,32-33 ., Also A.T.Wilson , Loyalties, 2:84-85

پەمەندىي نىزىكى لەگەل بەكرىگىراوۋە ئەلمان و توركەكاندا. دواجار ەك باس ەكرىت لەگەل (قۇن درۆفل) ى سىخوۋى ئەلمانىيدا رىكەكتوۋە كە سىنجابى و خىلە ھاۋپەيمەنەكانى چەكدار بكرىن لە دىرى بەرىتانيا و پاشان لە شەرىكى دژ بە بەرىتانيادا برىندار بوۋە و ەلەتوۋە پاشان ۋاپىندەچىت كەنارىگىر بوۋىت.^۸

يەكەم پىشنىيازىي شىخ مەحمۇود بۇ بەرىتانيەكان:

لە پاش ئەۋ پەلامارە سەركەكتوۋە سەربازىيەي بەرىتانيا كە گرتنى سلىمان مەرزاي لىكەكتوۋە، مەچپەر گۆلد سەيسى ئەفسەرى راميارىي لىپرسراۋى خانەقىن كەتە ئەمجامدانى گەشتىكى پىشكىن لە ناۋچەكان دەۋرۋەردا. لەم كاتەدا شىخ مەحمۇود، كە دواتر پۇلىكى بايەخداری لە مېژوۋى كوردستانى باشۋوردا گېرا، يەكەمجار بوۋ ناۋى بىكۆتە ناۋ ناۋانەۋە. بە گۆزەرى راپۇرتىكى فرەمىي بەرىتانيى كە "لەم گەشتەدا بوۋ كە شىخ مەحمۇود لە سلىمانىيەۋە نوۋنەرى خۇى نارد بۇ چاۋپىكەكتنى ئەفسەرى راميارىي و داۋاي كرد تا نىمە ەكەين ەك نوۋنەرى كۆمەتى بەرىتانيا لە سلىمانى دەستبەكار بىت."^۹

سەركەكتەكانى بەرىتانيا بە ئاشكرا كارى لە كوردەكان كردبوۋ، ئەۋانەي برىارىيان دابوۋ بەدەنە پال لایەنى سەركەكتوۋ. بەرىتانيا نامەيان لە ەمەردەندەۋە پىنگەيشتىبوۋ، كە يەك لە جەنگاۋەرتىن ەشیرەتەكانى كوردستانى باشۋور دەھاتنە پىش چاۋ، ئەۋانەي جارى نامەدەييان دابوۋ بۇ ەس ھاۋكارىيەك لىيان داۋابكرىت. لە كۆبۈۋنەۋەيەكى سەرك و پىاۋ ەاقوۋلانى كورددا كە لە سلىمانى بەسترا برىارىيان دا كۆمەتتىكى كاتى دامەزىنن بە سەركاىەتى شىخ مەحمۇود و ەلۋىستىكى دۆستانە لە خاست بەرىتانيادا بنوۋن.^{۱۰} بە پىي راپۇرتىكى سىز ئارنۆلد و ىلسنى جىنگىرى كۆمىسىۋنى مەمنى:

^۸ Iraq (British Administration), Report of Administration for 1918 : Khaniqin District, 32-33.

^۹ Ibid .

^{۱۰} A.T.Wilson , Loyalties, 2:86., E.J.R., 5-6., Bell , Review of the Civil Administration, 48., Driver , "The Kurdish Question ." 107

"شیخ محمود خۆی نووسیەتی (له جیاتی هه‌موو گه‌ل کورد له هه‌ردوو به‌ری سنوور) ئاماده‌یی به‌ریه‌وه حکومه‌تان ته‌سلیم بکات یان وه‌ک نوێنهری ئێمه‌ کاربکات له ژێر سییه‌ری ئالای شکۆداری به‌ری‌تانیادا. ئه‌و ده‌لی که می‌لله‌تی کوردستان خۆش‌حاله‌ به‌ سه‌رکه‌وتنه‌مان و به‌هۆی هه‌زه‌ قاره‌مانه‌کانمانه‌وه له ده‌سه‌لاتی مله‌وێری توره‌ک پزگاریان بووه و چاوهره‌وان له ژێر فه‌رمانه‌روایی ئێمه‌دا وه‌ک له عی‌راقدا بووه نه‌وانیش ببوێنه‌وه. پاشان به‌وه کۆتایی پێدێنێت که داوای زه‌مانه‌تێک ده‌کات که ئێمه له هه‌چ خاله‌تێکدا پێگه به‌ گه‌رانماری ده‌سه‌لاتدارانی توره‌ک بۆ کوردستان نه‌ده‌ین."

پاشه‌کشه‌ی به‌ری‌تانی له که‌رکووک:

به‌ گۆیه‌ری ویلسن ، له‌کاتێکدا به‌ری‌تانی به‌ریاری دله‌وه له مایۆی ۱۹۱۸ دا که‌رکووک چۆل بکات، ئه‌و ناچار بووه کوردنه‌کان ناگادار بکاته‌وه که به‌ری‌تانی له‌به‌ر که‌ش وه‌ه‌وای گه‌رم شارمه‌که چۆل ده‌کات و به‌ نیازن زوو بگه‌رنه‌وه. هه‌روها ده‌لی: "من پێش‌نیازی شیخ محمودم په‌سه‌ند بوو که پێویسته وه‌ک نوێنهرمان هه‌لسوێرت نه‌گه‌ر بتوانن ئه‌وه بکات و به‌ فیعیی پلگه‌یانێکی گه‌شتی‌شمان له‌ی به‌ریه‌وه ده‌ریکرت."

به‌لام ئه‌م راگه‌یانده‌ هه‌رگیز ده‌رنه‌کراو هه‌ر که که‌رکووک چۆل کرا له لایه‌ن به‌ری‌تانییه‌که‌مانه‌وه له ۲۴ ی مایۆدا ده‌سه‌به‌جێ له لایه‌ن توره‌که‌که‌مانه‌وه داگیرکرایه‌وه. له هه‌مان کاتێشدا هه‌یزکی توره‌ک چوو بۆ سه‌لیمانی و جاریکیتر گرتیه‌وه یاسای سه‌ریازی تێدا

¹¹ A.T.Wilson , Loyalties, 2:86., E.J.R, 5-6, Bell ,Review of the Civil Administration, 48.

¹² . A.T.Wilson , Loyalties, 2:86-۸۷ . پاپۆرتێکی فه‌رمیی به‌ری‌تانی که باسی له دامه‌زاردنی شیخ مه‌حمود ده‌کات و ئه‌و هه‌نگاوه‌ی ئینگلیزه‌کان نیازیان بووه بیهێن بۆ پالێشتی کردنی. پاپۆرتێکه به‌مجۆره باسی ده‌کات: "له سه‌رمه‌ی ژوونه‌دا له کۆمیسێونی مه‌حمه‌دیه‌وه تاهیه‌ک نه‌زدارا بۆ شیخ مه‌حمود و ئه‌وان وه‌ک نوێنهری به‌ری‌تانی له سه‌لیمانی و ده‌رویه‌ری دانه‌وه له هه‌مان کاتێشدا پلان دانه‌وه بۆ ئاوه‌نوس کردنی لێڵی کورد له ناوچه‌ی خانه‌قینه‌دا تاوه‌کو نه‌هه‌سه‌ر به‌ری‌تانیه‌کان هه‌یزکی فه‌یره نه‌زانی له‌سه‌ر سنووری باکووری ناوچه‌که دامه‌زێنن و ده‌ست بکه‌ن به‌ ئاوه‌نوسینی لێڵی له سنووری هه‌له‌به‌جده‌ که لێشانه‌وه نه‌زیکه. ئامانج له‌مه‌ش چه‌سپاندنی پێگه‌ی شیخ مه‌حمود بوو. کاتێ که‌رکووکیش گه‌را ده‌ریکوت که ئه‌م پلانه سه‌رکه‌وتوو بوو."

رگه‌یەندرا.¹³ شیخ مەحمود گێراو پەوانەیی کەرکوک کراو لەوێ خرایە گرتوو خانەوەر. ئەو پیاو ما قوولانەش سەر بە شیخ بوون گێران یان غەرامەکران و سووکایەتییەکی زۆر بەو کەسانە کرا کە بە جۆلانەو کەو پەییوەست بوون.¹⁴

بێگومان هەندێ کەس زەبرو سزای قورسی تورکیان بەرکەوت.¹⁵ بەلام بە گشتیی پێدەچوو تورکان بە پادەیی نا سەروشتیی نەرمییان پێشان دا بێت و ئاقلانە خۆیان پاراست لە ئیجرائاتی توندو تیژ. ئەوان لەبەر ئەوەی نەیان دەویست خۆ بێخەنە گێژاوی هەژان و هەلچوونی خێڵەکان چونکە لە بارودۆخێکدا نەبوون چاریان بکەن لەو سۆنگەییوە نازاری شیخ مەحمودیان نەدا و پاش بەسەر بردنی ماوەیەک لە گرتوو خانەیی کەرکوکدا ئازادیان کرد و پێگەشیان دا بۆ مانی خۆی بگەڕێتەوە.¹⁶ هەروەها هیچ کارێکی تالانی و دەستبەسەرداگرتنی مال و مۆلکی خەڵک و عەشیرەتەکان نەجێمان نەدرا. سوپا هەر پێداویستییهکی هەبوابە بە کاش پارکەیی دەدا و هێزە خێڵەکیەکان لە کاتی خۆیدا مووچەی خۆیان وەرەگرت. ئەم هەلۆیستیی پازیکرنە لە لایەن دەستەڵاتی تورکەو کاربەرەیی باشی هەبوو بۆ پاکێشانی خێڵەکان بە لای خۆیاندا و بەو پێنە زۆرێک لە خەڵک بە شیوەیەکی خۆبەخشانه دایانە پال تورک. هەرچەندە زانیاری ئەوەمان هەیە کە هێندێک کەس لە لایەن تورکەو ناچار کراون راژەیان بکەن.¹⁷

وا پێدەچێت پاشەکشەیی بەریتانیا لە کەرکوک بە هۆی تێکچوونی باری سەربازییەو لە هەزیمی قەفقاس بوو بێت، ئەوەش گریمانەیی ئەک و بەرپر سیاریتی قورسی بوو بێت لە ئێراندا لە لایەن فەرماندەیی لەشکرێ بەریتانیا وە لە میسۆپۆتامیا. ئەم بارودۆخە بوو بە هۆی تێکچوونی شیرازەیی هەموو هۆکارێکی گواستەوێکی پێگاکانی

¹³ A.T.Wilson, Loyalties, 2:9.

¹⁴ Ibid., Cf. Bell, Review of the Civil Administration, 48., Driver, "The Kurdish Question", 108., E.J.R., 6.

¹⁵ بە گۆنەری درایفەر "تورک جگە لە شیخ مەحمود سزای هەموو نەوانەیان دا بوو کە پشتیان بێیان لە هاوێمانان کردبوو", 108., E.J.R., 6. Driver, "The Kurdish Question", 108., E.J.R., 6.

¹⁶ A.T.Wilson, Loyalties, 2:87., Bell, Review of the Civil Administration, 48.

¹⁷ E.J.R., 6., Driver, "The Kurdish Question", 108.

پروپاگاندەى توركىي گواستوتومەتە كە ژمارەيك كارمەساتى تەندابە بە ھۆى نە كەسانەو كە فرىويان خولردوھ و بوونەتە شوئىنكەوتەى بىرتانىيەكان و ھەرىشەى نەجەمى خراپى نەوانە ئەمكەت كە بەرەى توركيان بەجەنەشتووھ و لە ھەمان كاتەشتدا بەلەينى خەلات و بەراتى گەرە دەماتە نەوانەى ھەلوئىستيان نەگۆرەوھ بە نەسۆزى توركيە ماونەتەرە.^{۲۰}

ويلەن باس لەو ئەمكەت كە نە ھىچ ناگەيمكى لە بىرارى چۆلەردنى كەركوك نەبوھ ، نە چەخت لەو ئەمكەتەرە كە نە خۆى و نە نەفسەرى راميارى شوئىنكە واتە مەيجەر پەدەر ، نەبلىو بۆلارد (ناتر بوو بە سەر پەدەر بۆلارد) ھىچ زانبارەيەكان نەدراوتەى كە داگەر كەنەكە جەنگەر و بەرھەوام نايت . راستىكەى نەو بە چەخت پۆزىكى كەم دواى گرتەى كەركوك لە لاين بىرتانىاوە بە فەزكە چوو بۆ كەركوك بۆ گەتوگۆ كەرن لە بارەى ژمارەيك كەشەى بە پەلمە و بۆ ناوئوس كەرنى پەشتىوانى خەلەكان و پەچاوەرەنى ھەلەكانى پەيوەندەى بىرتانىا و زەمانەت كەرنى داينەكەرنى نازووقە و پەندەوئىستى . بە تايەتەيش گۆشت بۆ ھەزەكان.^{۲۱} كارگەرى قوونى نەم نوشوئىستەى بىرتانىا لەسەر كورەكان ھەر زوو نەركەوت ، چۆنكە بىرتانىيەكان ھەموو ھەلوئەكان خەستە كار بۆ پەنكەتەنى ھەزەكانى لێقى كورد لە ھاوئەدا بەلام نوشوئىستى ھەنا و بە پەنچەوانەى توركەكان تەوانەيان ھەزەكانى سولەرى گەرە پەنكەتەن و نۆ بە مەلەكانيان لە نەزەدا .^{۲۲}

سىستەمى خەلەكەى لە باشوورى كوردستاندا :

لە پايزى ۱۹۱۸ دا مەتەسەرىفى عوسمانىي و ھامىيەى سەربازى لە سەلەمانى خۆيان دا بە دەست شەيخ مەحمودوھ و بە شەيخەيكى فەرمىي بوو بە ھۆى كۆتايەيەھاتنى كارگەرى عوسمانىي لە دەفەرەكەدا . كەشەنەرى ھەزەكانى تورك و كارمەدەستان بوو بەھۆى ئەو شەيخ مەحمودى سەردارى كورد بە تەنە دەستى بەسەر سەلەمانى و ناوچە دىھاتەيەكانى نەروەرى بەكات . لێرەبەدا شەيخ مەحمود نامەى بۆ دەسەلاتدارانى بىرتانىا لە بەغدا پەوانە كرد و داواى ئەكرد كوردستان لە لىستى گەلانى پەزگاركراو

^{۲۰} Ibid.,2:87.

^{۲۱} Ibid.,2:86.

^{۲۲} ئەو ھەزە لێلەيە كوردەيەى بىرتانىيەكان ھەلوئەكەدا ناوئوسى بەكەن بە لە پەناو گرتەى ھەمەجە و پاشان

بەزەركەرنى توركەكان لە سەلەمانى و نەروەرىدا بوو . E.J.R.,6

دەرىجەلىك. ²³ راستىيەكەي شىنخ مەھمۇد لە پۇي رامبارىيەمە گەرەتەن كەسايەتتىي بوو لە ئاۋچەكەدا و ئەمەش ھاۋتا بوو لەگەل خواستىدا بۇ ھاۋكارىيەكەن لەگەل دەسلەۋى داگىرەكەي بەرىتانىادا و ھانىدان مامەلەي لەگەل بىكىت. جىگەرەمەي ئەمەش ئەمەشكەر و سۇپايە بوو كە شىنخ لە سەربازگەي سەلىمانى و ئاۋچە شاخاۋىيەكانى دەۋرىيەيدا كۆيەكەيۋەمە و بەرىتانىيەكان بىجگە لە پەسەندەكەننى پىشنىيازىي شىنخ بۇ يارمەتتىيدان و ھاۋكارىيەكەننى ھىچ چارەيەكەي دىكەيان شەك ئەمەيدە.

مەيچەر ئى. ئەبلىو. سى ئۇئىل، كە ئەفسەرىك بوو ئەزمۇنىكى باشى پەيدا كەردىبوو لەگەل ھۆزى بەختىيارى و تەرە و خىلەكانى تى ئىراندا. ئەركى گەلەلە كەردن و دامەزاندنى كارگىزىي پىشپىرەرا بوو لە كوردستانى باشۋوردا. ²⁴ ئەمەسپاردەيەي بە ئۇئىل سارابو لە پىش چوونى بۇ سەلىمانى ھەندىك بەلگە و نىياز و مەبەستى بەرىتانىاي تىدايە :

" تۇ بە ئەفسەرى رامبارىي دامەزداي لە كەرتى كەركوكدا و لە يەكە ئۇقەمبەر دا دەست بەكار دەيت. كەرتى كەركوك لە زىنى خاۋرو تا دىالەم باشۋورى پۇرەھەلەتى سنۋورى تۈركيا- ئىران دەگىرتەمە و بەشىكى وىلايەتى مۇسۇل دەگىرتەمە. كە دوا كاروبار پىكەستەن لە زۇر چاۋدىرىي ھۆكۈمەتى خاۋم شەكۇدا. لە ھالى ھازىدا دەپن داگىرەكەننى سەربازىي و بەرىۋەبەرنى ھىزەكە پەچاۋ بىكىت و دەپن تۇ لەسەر ئەمە گىرمانىيە كار بىكىت لە مامەلە كەندەدا لەگەل سەركەكان و ئەۋەت لە بەرچاۋىت كە ئەگەر ئەۋە نىيە دەسلەۋەتلەرنى سەربازىي خۇيان ئاۋتۇيى ئارنى ھىزى جىگەرەكەن بۇ سەلىمانى يان شۇنەكانى تەر لە پۇرەھەلەتى ھىلى ئىستامانەمە. ھەرۋەھا ئەركى تۇ دەيت كە ھەمەھەنگىي لەگەل سەركە خۇجىيەكاندا بىكىت بۇ بەرۋەلەكەننى ئارامىي لە ئاۋچەكانى دەۋرىي سنۋورى داگىرەكەننى سەربازىيەكاندا. بۇ دەۋرىلەندىن و گەرتى بەركىگەرلەۋانى ئۆزىمەن و دايىنەكەننى پىندەۋىستىي ھىزەكانەن. بە ھەمان شىۋە تۇ دەسلەۋەتلىرى سەركەكەننى لەمە بولەردا و لە ھالەتى بىرى زۆر و قەبەدا و بە پىنى لىك ھالىيەۋون دەپن سەركەكان لايان پەۋن يىت كە ھەر پىكەستىنكى كارو باركە تۇ ئەنجامى دەمەت بە زەۋرەت كاتى دەيت و دەركى لە ھەر كاتىدا چاۋى پىندا

²³ Bell, Review of the Civil Administration, 59 .

²⁴ Ibid., C.F.E.J.R., 9., A.T. Wilson , Loyalties, 2:127-128 .

بخشیدرتیره. تو دهسه لاتیپندراوی به دامه زاندنی شیخ محمود وک نوینری خومان له سلیمانی و نگر به گونجاویش زانی به همان شیوه کسانى هیلزیردمو جیمتمانى خوت له چمچمان و هلمبجه و شویانی تر دابنن. دهن نویش پوونجیریتوه بۆ سرۆك خیلکمانی پیموندیان لگئل گری دهنن كه نیازی سپاندنی هیچ جزوه یدلریهك له ئارادا نیه نامۆ بیت لگئل دابونیرت و نارمزوی نولندا. لم حالتدا سرۆك خیلکمان خولای پیکهینانی هاوپهیمانیان دهکویته سر بۆ راییکرینی کاروباریان به سرپرستی نهمسره سیاسیمکانی بریتانیا و به شیوه میکی یاسایی باجیان لیوهر دهگیرت به پیتی یاسای تورکی، بهلام به پیتی پیوست دهسکاری و گۆرانکاری تیدا دهکویت. بۆ نهجامدانی رنخستنی کاروبار برنوهبرن و پرهپیدانی ولاتمکیان.²⁵

له تاوهراستی مانگی نۆفهمبرى ۱۹۱۸ معیجر نوئل گهیشته سلیمانی و به گهرمی پینشوازی لیکرا. نهمیش دهستبجن دهستیکرد به کار کرن بۆ دامه زاندنی سیستمیکی نوینی برنوهبرایمیتی، كه نویندی نوهری لینهکرا لای خهك پهمند بیت. شیخ محمود به حوگداری ناوچهک و سرۆکی باشووری سرهخوی کوردی دانرا. کاربه دهستانی دیکی کورد له ژیر سرپرستی نهمسره رامیاریمکانی بریتانیا دا کاریان دهکرد و کاروباری جۆراو جۆری کارگیریمکیان پی سپیدرا. سرۆك خیلکمانیش له لایهن حکومهتوه کاروباری خیلکمانیان خرابوه نهستۆ و له رنکای شیخ محمودوه برپرسیار بوون برانبر به دهسه لاداری بریتانیا. ئهولن وک کاربه دهستی فهرمی حکومت دهناسران و مووچهیان دهبرایه.²⁶

گومانیکى نووتۆی تیدا نیه كه سیستمی تازه دامه زراوی حکومت له باشووری کوردستاندا بهزۆری دهگیریتوه بۆ نهزموونی گۆلۆنیایی بریتانیا له هیندستان و شویانی تردا. سروشتی نو ئهرك و کارانهی نیوان حکومتی بریتانیا و کۆنفدراسیونی باشووری کوردیدا لم پیموندی سرهخوی و دهسه لاتی بالایه دهجوو كه له نیوان تاجی بریتانیا و ویلايهتمکانی هندستاندا ههبوو.²⁷ سیستمی نوینی برنوهبرن له

²⁵ Bell, Review of the Civil Administration, 59-60., A.T. Wilson, Loyalties, 2: 128., E.J.R., 9.

²⁶ E.J.R., 9-10., Bell, Review of the Civil Administration, 60., A.T. Wilson, Loyalties, 2: 128.

²⁷ بۆ کورتیهك له نهخشى مۆله تپندراو له باره ی پنگه ی ویلايه ته هندیهكان لهناو نیمپراتۆری هندی بریتانییدا و پیموندیان به حکومتی بریتانییه. برهانه :

باشووری کوردستاندا به ناشکرا پشتی به بنه‌های حوکی ناپاسته‌وخۆ²⁸ ده‌بست و له فره پوهوه ناسه‌واری سیستمی ساندیمانی تیدا بوو، به تایبتهی سیستمی بروسى و مه‌لیکی، که له مه‌وه دا کهوتببون.

سیستمی ساندیمان:

ئهم سیستمه به ناوی سیر پۆبیرت ساندیمانوه²⁹ ناوێراوه و شینواژکی به‌ریوه‌بردن بوو له بلوجستاندا به مه‌بهستی پینکه‌ینانی ئهم ده‌فیره کیتی و شاخاوییه له‌گه‌ڵ سیستمی ئیمپراتۆریتی هندی به‌ریتانیدا. ئهم سیستمه بریتیه له پڕۆژمیکی خێلمیکی لاوه‌کی و له لایهن فرمانبره‌وایکی بالا ده‌ستی خۆمالییوه سه‌رکایمیتی ده‌کرا، که خانی که‌لات بوو، که وه‌ک بلیی سیاسه‌تییکی پیشکه‌وتوی سه‌رکه‌وتوانه بوو.³⁰

M.K.Panikkar, Indian State, Oxford Pamphlets on Indian Affairs no.4 (Misore City, India: Oxford Univ Press, 1942).

²⁸ به‌ریتانیه‌یکان سیستمی حوکی ناپاسته‌وخۆیان له ماوه‌ی چه‌م‌دین سالدا په‌ره‌پیدا به هه‌ر حال له ده‌مه‌وه که سیر لوگارد "دواتر یو به لۆرد دوگارد" له نایچه‌ریا سیستمی حوکی ناپاسته‌وخۆی چه‌سپاند ئیت به ناوی ده‌مه‌وه وابسته بوو. بۆ زانیاری زیاتر له‌سه‌ر ئهم سیستمه به‌ه‌وانه:

Frederick John Dealtry Lugard, Tha Dual Mandate in British Tropical Africa (London : William Blackwood and Sons, 1923).

²⁹ بۆ پتر له‌مه‌ی ژمانی ساندیمان و سیاسه‌تی خێلمیکی :

Thomas Henry Thornton, Colonel Sir Robert Dandeman : His Life and Work on Our Indian Frontir (London : J Murray, 1859) ., Davies, C. Collin. "The Problem of The North-West Frontier, 1890-1908, With a Survey of Policy Since 1849. Cambridge: Cambridge Univ. Press, 1932.

³⁰ "سیاسه‌تی پیشکه‌وتو" له به‌رائه‌یر "سیاسه‌تی سنووری داخراودا" نۆرت‌ترین نمو مه‌سه‌لانه بوون که مشتومریان له‌سه‌ریو له‌ناو کارگێڕیه‌ به‌ریتانیه‌یکاندا له هه‌ندا به درۆژمی سهدی نۆزه‌ده مشتومریان له‌سه‌ریو به‌ه‌وانه : Davies, "The Problem of The North-West Frontier, 71-98, and Bruce, The

مهمبستی نهم سیاسته پاراستنی دانیشتوانی سنوری سند له تالان و برؤی یاخیووانی نهم همره و چیاپانه، که ولاتی سهخت و شاخاویان بووبوو به دالده و حمشارگیان و له سرزکی تریشوه مهمبست بهمیز کردنی بهرگری هندستان بوو له دژی داگیرکردنی بینگانه.

سیستمی ساندیمان کوتوبوو بهر پرخنه لمبرنوهی زور پشنتی دهمبست به دهمسلاتی شهخسی تاکه کسی و هروها لاسر بنهمای نهم یارمهتیه مادپپانهی که دهره شینوازیکی پاره کیشانهوه و گهندهلیشی دروست کردبوو. به هر حال میژوونووسی بریتانی سی. کولن دمیفیس C.Collin Davies سرمنجی نهم ددها که نهم یارمهتیه داراییه به نابروو چوون و گهندهلی و مسف ناکریت، چونکه نهمان له بهرانبر خزمتمی زور و تاقهت پرووکنندا نهم یارمهتیهان و هردمگرت، وک پاسکردنی پرتگهوانی بازرگانی و دهرهندی نیوجیاکان و جیمهجن کردنی بریارهکانی جیرگه "نهمجومنی خیلهمکان."^{۲۱}

سیستمی بروس یان مهلیکی؛

نهمه نهم ناویه که تراوته سیستمهکی ساندیمان و لهماو محسودمکانی سنوری باکورری پوزناوای هندستاندا پهیرهوی دهکرا لهلایمن دهرمجات ئاپ. ئای. بروس Derajat, R. I. Bruce ی کومیسسیونهوه.^{۲۲} نهم سیستمه دواتر و لمبر چمندی هؤکار نوشوستی هئنا. یهکم لمبرنوهی لهئو محسود دیموکراتهکاندا کاری پیکرا چونکه مهلیکهکانیان "سروکهکانیان" نهم دهمسلاتیمان نهبوو که سروکهکانی بروهوی Bruhui و بلوچ له بلوچستاندا هیانبوو. بهم پنییه مهمبستی بروس لهوهی که سروکهکانی محسود سروکهوتوو دهم له کوتروول کردنی خیلهمکانیاندا، له بهرانبر پاره و یارمهتیه، نوشوستی هئنا. دووم نهم سیستمهکی بیدهمسلات بهسردا شکانی سربازیی ولاتی محسود دهستینکرد به پینچوهانی نهمه که

Forward Policy and Its Results .

^{۲۱} Davies, "The Problem of The North-West Frontier, 33..Davies," The North-West Frontier, 1834-1918. "In The Cambridge History of the British Empire, vol. 5 The Indian Empire , 1858-1918, (New York: J. Macmillan, 1929), 448.

^{۲۲} بروس بژ چمندی سال کسینکی زور نزیك و متعانه پیکراوی ساندیمان بوو له بلوچستان

ساندیمان له بلوچستان کردی. بېجگه له موخه. مهحسودمکان به پېچهوانه ی بلوچهکانهوه همیشه دمهسلاتی سرکرده ناینیمهکان بهسمریادا زالبوه و لهژر کاریگری نهاندا چهکیان له دژی بریتانیا هه لگرتووه به هاوسوزی یا بهدمهوهچوونی بانگوازی خزمه موسلمانهکانیان له نهفغانستان .^{۳۲}

بهو پښه سیستمی نوئی بریوهربردنې بریتانییمهکان له باشووری کوردستاندا له گهلی پووهوه له سیستمی بروس یان مملیکی دهچو لهنیو مهحسودمکاندا. تیکچوونی خیرا و دواتر شکستهپښانی تهاوی نهم سیستمه له باشووری کوردستاندا گومانی نههیشتموه که بیسودبوو بژ نهو همریعه وهک چژن که لکی نهبوو بژ مهحسودمکانی سنووری پوژتاوای هندستان. پهنگه نهم بهراورده لهوهدا بایمخی خزی هه بیئت که کورد و مهحسود چونیمن له ژمارهیک پووهوه . چونکه کوردمکانیش وهک مهحسودمکان همیشه پهروشی بزگاریوون و بهردوام بهگژ نهواندا دهچو نهوه که له ههولنی کوژتوژن کردنیاندا بوون. به ههمان شینوهی مهحسود کوردیش له پوژگاری شنیخ عوبیندوللوه له لایمن سرهوهکه ناینیمهکانیهوه کوژتوژن کراون ، که شینمکان بوون بېجگه له ناغا که سرهوهکی دنیایی بوون. له کوردستانی ژیر دهستی بریتانیا دا پروپاگندهی تورکیچان- نیسلامی زیرهکانه سرکهوتوو بوو له هه لگرتاوهی زوژرک له کوردمکان له دژی بریتانیا. بهم پهنگه، کورد وهکو مهحسود، له لایمن ولاتیکي نیسلامیهوه هاندران له دژی بریتانیا پاپهپن و وهک نهوانیشیان کرد له ژر سرکردایهتی خاوهن پله و پایه ناینیمهکاندا. شتیکی سهیره سرهچی نهوه بدهیت که بروس، له نووسینهکانیدا نزیکه ی بیست سال پیش نهوهی بریتانیا پهیوهندی راستموخو به کوردهوه پهیدا بگات، بیئت و به مهحسودیان بهراورد بگات. له داکوکی کردنیدا له مهحسود پرگهیهکی دور و دروژی له کتبیهمهکی (لورد کیروژن) ، "نیران و مهسهلهی نیران" گواستوههتوره که کیروژن داکوکی له کورد دهکات دژ به ستم و یاخیگری و متحانه پینمکردن. پاشان

^{۳۱} سهارت به شکستهپښانی سیستمی مملیکی یان بروس له نیو مهحسودمکاندا بهوانه .

Davies, "The Problem of The North-West Frontier, 34, 124-26.. Davies." The North-West Frontier, 455-56.. Cf. William Barton, India's North-West Frontier (London: J. Murray, 1939), 214-15 .

بروس دىگاتە ئەم نەنجامە "ئەگەر ئىمە ناۋى كوردىمىكان بىگۆرىنە مەھسۇودە ۋەزىرىيەكان ئەۋە ئەم باسە پېر بە پىنستى بارودۇخى ئەۋانئىشە ."^{۴۴}

بەلام پەنگە مەسەلمەكە مشتومرى ئەۋە ھەئىگىرىت كە سىستىمى كارگىزىرى تازە لە كوردستاندا پەنگە كارى خۇى كردىت چۈنكە بەرىتانىا ھىزى تەۋارى ھىناۋو بۇ سەپاندنى . يان شىخ مەھمودى بۇ ئەۋ كارە بەدەستەۋە بوۋە ، كە ھۇكارىكى ھەئىزاردە بوۋ بۇ جىبەجىن كردنى سىستەمەكە ۋ بەردەۋام بوۋ لە ھاۋكارى ۋ ھەماھەنگىيى كردىيان . بە تەۋارى بوۋن ۋ بەلگەنەۋىستە كە ئەم دوۋ گرىمانىيە سىروشتى بىنەرتىيى ھالەتەكەى فرامۇش كرىۋە . تا ئەم رادەى گىرىگىي پىندانى بەرىتانىيەكان ، داينىكردنى ھىزى تەۋار بۇ سەپاندنى سىستىمى كارگىزىرى نوئى دەۋو لە خۇيدا شىكستخواردوۋ بىت . چۈنكە ئەۋان بۇ ئەۋەى پەنايان بىرە ئەۋ سىستەمە پىك بۇ خۇلادان لە بەكارھىنانى ھىزى مەزىن لە ناۋچەكەدا . بەرىتانىيەكان بەناياز بوۋن . لەرىگەى دامەزاندنى سىستەمىكى ھۆكۈمىي پەسەند لە لايمەن خەلگەۋە ، ئەركىكى گرانىيان ئەكەۋىتە سەر كە زۇرى تىبچىت . دەپن ئەۋەمان لە ياد بىت كە بەرىتانىيەى مەزىن ئەۋ دەمەدا سەرگەرمى ئەۋەبوۋ كە ھىزەكانى لە مىسۇپۇتامىادا زۇر ئەمىسەر ۋ ئەۋسەر پىنەكات ۋ بەۋ پىنەش ئە ھىزى مەۋىي ۋ ئە ماددىي ئەۋ كاتەدا لەبەردەستدا ئەۋو . مشتومر لەسەر ئەۋەى سىستەمەكە دەۋو كارى خۇى بىكات چۈنكە شىخ مەھمود ھاۋكار بوۋ بەلام كارەكە لەۋەدا بوۋ كە سەرگەۋت يان شىكستەنىانى سىستەمىكى ھۆكۈمەت كە پىشت بە ھەلۋىستى تاقە كەسەك بىبەستى ئەۋە ماناى ۋايە ئەۋ سىستەمە راست نىە .

دامەزاندنى شىخ مەھمود ۋەك ھۆكەدار:

بۇ ئەۋەى زانىارى ئەۋ بارو دۇخەى لە كوردستانى باشۋوردا بە دەست بىنن ۋ بەرچاۋ ۋەۋىيەكەمان لە بارەى دۇخى بەرىتانىيەكان دەست بىكەۋى ئەۋ ناۋچەيدا ، سىر ئاپتۇلد ۋىلسنى جىگىرى كومىسسىۋنى مەدەنىيى بە فېۋكە چوۋ بۇ سىلەمانى لە ۱۹۱۸ دىسەمبەرى ۱۹۱۸ دا . لەم ماۋەيدا كۆۋۋۋەنەۋەيك ساز كرا لەگەل نەزىكەى شەست سەۋك ھۇزدا . سەۋكەكان بە زۇرى لە كوردستانى باشۋورەۋە ھاتىۋون بەلام

^{۴۴} Bruce, 170-71.

ژمارەيەکیان لە ناوچەکانی سنە، سەقز و ھەورامانی نێزانەو ھاتبوون. گفتوگۆیەکی دووردریژ بە دواي کۆبوونەوەکەدا ھات لە نێوان شێخ محمود و پیاوانی تردا و گەلێ تەمەرەي باری رامیاری و تووژی لەسەر کرا. ویلسن راپۆرتیکی لەسەر ناوەرۆکی ئەم گفتوگۆیانە نووسیوە. بە گۆرەي گوتەکانی ئەو کوردەکان بە بریاری بەرھەستیی گەڕانەوێ تورکەکانیان داووە کە دەستبەندە چەک لە درێیان. ھەرچەندە سەرۆکە کوردەکان دانیان بەوەدا ناووە کە بە شیوەیک لە شیوەکان پارێزگاری بەریتانیان پێویستە بەلام وا پێدەچوو بە کۆی دەنگ نەگەنە پێکەوتن کە چۆن ئەو کارە بکەن. ھەندیک سەرۆک ھۆز خۆیان وا دەرەخست کە کارگیری بەریتانیان پێ پەسەندە لە کوردستاندا، بەلام بەشیکیان دژ بەم پڕۆژەيە بوون ھەندیک پێی لەسەر ئەوە دانەگرت کە ئەمێن کوردستان لە ئەندەنەو بەرێوەبەریت نەک لە بەغداو و لە دیدی ئەوانەو ئەندەن شۆینی ئەستەمبۆلی گرتووەتەر. بە پێی گوتەي ویلسن بێت چەند کەسێکی کەم لەو سەرۆکە کوردانەي لەوێ کۆبوونەو بە نەینی بەمیان وتوووە کە ھەرگیز سەرۆکایەتی شێخ محمود قەبۆل ناکەن بەلام بە گرنگییەو ئەرمەش دەلێت کە ئەمانە نەیانئوانیوە لەجێی ئەو پێشانیازی کەسێکی دیکە بکەن.³⁴

لە پاش گفتوگۆیەکی ژۆر شێخ محمود بەلگەنامەيەکی داووەتە دەست ویلسن کە لە لایەن نزیکەي چل سەرۆکەو مۆرکراو و ناوەرۆکی بەلگەنامەکە بەم شیوەي خوارەوێە:

"حکومەتي خاوەن شکۆ جاری نیازی خۆی داووە بۆ پزگار کردنی میللەتانی پۆژەھەلات لە دەست سەتەم و زۆری تورک و ھاوکارییان بکات لە دامەزراندنی سەربەخۆي خۆیاندا. بۆیە سەرۆکەکان وەک نوێنەری گەل کوردستان تەکا لە حکومەت دەکەن بپانختە ژۆر پارێزگاری بەریتانیو بیانبەستنی بە عێراقەو و بێبەشیان ئەکات لە سوود و خیراتی ئەو پێکەتەيە. ئەوان داوايان لە کۆمیسێونی مەنەیی ميسۆپۆتاميا کرد نوێنەرێک بفرێتە لایان لەگەل ھاوکاری و یارمەتي پێویستدا تاوەکو گەلێ کورد لە ژۆر چاودیری

³⁴ A.T.Wilson,Loyalties,2:129.. Bell,Review of the Civil Administration,60-61., E.J.R...10.

باسکە تا رادەیک لە ھەرسێ سەرچاوەکەدا وەک یەکە ھەرەھا زانیاریەکانی تێکستەکە بە پەلە یەکەم پشت بە گێرانەوێکەي ویلسن دەبەستن و من ھەندێ وردەکاریم لە دوو سەرچاوەکەي ترەو وەرگرتووە کە لەوێ ویلسندا نەماوتووە

بەرىتانىادا بىتوانى بە ناشتىى گەشە بىكات و پىشېكەوئىت و ژيانى مەدەنىيى خۇى
بەرقەرار بىكات. ئەگەر حىكۇمەت ھاوكارىيى و پارىزگارىيى خۇى بۇ ئەوان ئىزىزە پىداوۋە و
بەلئىن دەمەن لە فەرمان و نامۇزگارىيەكانى دەرئەچەن.^{۳۶}

لە رەلامدەنەرەى ئەم داواكارىيەدا، وىلسنى جىگىرى كۇمىسىوئى مەدەنىيى
نامەيەكى دايە دەست شىخ مەحمۇود كە جەخت و پىشتىوانى دەكات لەسر ئەو خالانەى
لە دۇكىومىنتىكەى ئەواندا ھاتوۋە. لە ھەمان كاتىشدا نامەكە دوا مۇرى فەرمىيى مەيجەر
نۇئىلى چەسپاند لەمەر پىشتەر دامەزئاندىنى شىخ مەحمۇود بە حىكۇمدارى باشوورى
كوردىستان. مەن ئەمەتوانى تىكەستى تەماوى ئەم دۇكىومىنتەم دەستىكەوئىت كە بە ئاشكەرا
بەنەماى ياساىيى دامەزئاندىنى دەسەلاتى شىخ مەحمۇود لە باشوورى كوردستاندا
پادەگەيەئىت. ھەر حال دەكرى ئاومرۇكى ئەم نامەيە لە ژمارەيەك خالدا كورت بەگەيەنەم:
"لە بەرانبەر دا شىخ مەحمۇود نامەيەكى ئراوۋەتەن و ئەوۋى تىدا ھاتوۋە كە
ھەموو ھۆزە كوردەكان لە زىنى گەورەو تا رووبارى دىالە "سىروان" ئەوانەى لىيەمەر كە
لە خاكى ئىزاندا"، بە تەماوىيى ئازادىيى و خواستى خۇيان سەرۇكايەتتىيى شىخ
مەحمۇودىان قەولە و ئەم نامەيەش پىشتىگىرىيى مەنەوۋىيى ئىمە دەگەيەنەت بە
دەستبەسەرداگرتنى ئەو ئاۋچانەى سەرەو، لە جىنى حىكۇمەتى بەرىتانىا، كە دەپىن
فەرمانەكانى جىبەجەن بىكرىت.^{۳۷}

ھەردو بەلگەنامەكە- ئەو بەيانەى كە لە لايەن سەرۇكەكانەو مۇر كرابو و ئەو
نامەيەى وىلسنىش- ھەرىك بە جيا يان پىكەوۋە ھەريانگىرىن بە پىكەوتنەنامەيەكى
فەرمىيى ئازمىرئىن لە ئىۋان نوو لايەنى ۋەك يەك و سەربەخۇدا. شىخ مەحمۇود يان
سەرۇكە كوردەكانى تر ھەرچۇنىك يىريان كوردىيەتەو لەم پىكەوتنەنامە تازەيە، ھىچ گومانى
تىدا نىە كە بەرىتانىيەكان تەنيا بە پىكەوتنىكى سەرىپى لە قەلەم داوۋە بۇ بە
ھەلومەرجىكى كاتىي. لەگەل جەمسەرىكە دەسەلات بە دەستى خۇمالىيدا كە چەند
ئامانجىكى كورتخايەن بىنئىتەدى. لە ھىچ شۇئىنىكى ھەرنو بەلگەنامەكەدا ھىچ باسىكى
پوون و ئاشكەراى سەروشتى دەسەلاتەكانى شىخ مەحمۇود ئەكراوۋە.

^{۳۶} A.T.Wilson,Loyalties,2:129.,Bell, Review of the Civil Administration,61., E.J.R...10.

^{۳۷} A.T.Wilson,Loyalties,2:129.,Bell, Review of the Civil Administration,61., E.J.R...10.

له يەكەم بەلگەنامەدا له لايمەن نزيكەى چل سەرۆك خێلەكمو مۆر كراوه و به "نوینەرانى گەلى كوردستان" خۇيان ناو دەبەن. كێشەكه له‌وه‌دايه‌ كه‌ شىخ محمود و سەرۆكەكانى ترى كۆبوونەومەكه به‌ ناوى گەلى كوردستان‌وه‌ قسەيان دەكرد. راستىيەكەى شىخ خۇي هەميشه‌ ئەوه‌ى دەرەبەرى كه‌ هيز و دمسەلاتى ئەو هەلقولایى خەلكى كوردە و ئەو دەرەبەستى هەموو كوردى وىلايەتى مووسلە .

بەلام وا دەرەكەوت بەرىتانیيەكان ئەم سووربوونەيان بە نیدیعیایەكى بێ بنەما له‌ قەلەم داویت و پووى خۇيان لەم مەسەلەيه‌ وەرەگێرا. جیگري كۆمسیۆنى مەدەنییی ئەك ئەمەى ئەنیا پشتگوێ دهمخت بەلكو ناماژەى بۆ ئەو دەكرد كه‌ دمسەلاتى شىخ له‌ حكومەتى بەرىتانیاه‌. راستىيەكەى نامەكەى وىلسن بە ئاشكەرایەكى بازار بەخش ئەوه‌ دەرەبەرى كه‌ ئەنیا تا ئەو كاتە دەتوانى پشتگیری بەرىتانيا مسۆگەر بكات كه‌ ملەكچى ئەوان بێت و بۆ راژمەردنى ئەوان هەلسۆڤیت .

له‌ سەردانەكەى وىلسندا بۆ سلیمانى گەفتوگۆ لەسەر چەند مەسەلەيكەى تەركرا. وا باس دەكەرى كه‌ شىخ محمود داواى كەربێت ئەفسەرە بەرىتانیيەكان بكەنە بەرپرەسى هەموو دام و دەزگاکانى حكومەت و ئەو هیزەى لیقیيەى كه‌ نیازبوو دروستى بكەن، بەلام ئەو مەرجەى داناه‌ كه‌ به‌ پێى توانا كاربەدەستى ئەوان خوارتر كورد بێ ئەك عەرەب .³⁸ خەلكى شارەكان و عەشایەرى كەركوك و كەفرى پازى ئەبوون بەدەنە پال حكومەتىكى پێشنيارگرایى وا به‌ سەرۆكایەتیی شىخ محمود و لەبەرى ئەوه‌ داواى ئیداره‌ دانى راستەوخۆى بەرىتانیایان كرد و شىخ محمودیش پێى لەسەر هاتنە پالى ئەوان دانەگرت .³⁹

نوینەرانى تیره‌ و هۆزه‌ كوردەكانى ئێران كه‌ داویان كەردبوو بخرێنە سەر حكومەتە سەرەخۆكەى شىخ محمود ناگادار كرانەوه‌ كه‌ ئەوه‌ كارىكى مەحاله‌ و تێیانگەياندن كه‌ پابەندى نیۆدەولەتى بەرىتانيا بێگە به‌ حكومەتى ئەو ولاتە نادات پشتگیری پڕۆژەيەكى لەو چەشنە بكات، بەلكو داویان لێكرا لەسەر ئێران بەمێننەوه‌ و پەيوەندى نۆستانە لەگەڵ باشوورى كوردستانى سەرەخۆدا بپێننەوه‌. ئەوانیش

³⁸ E.J.R., 10., A.T.Wilson, Loyalties, 2:129., Bell, Review of the Civil Administration, 61..

³⁹ E.J.R., 10., A.T.Wilson, Loyalties, 2:130., Bell, Review of the Civil Administration, 60-61..

قەناعتیان بە پوونکردنەویە کردو وایان دەربەری کە ئەو بارودۆخەیان قبوولە.⁴⁰

مەبجەر نوێژ، کە بۆ ھەولێر و ڕەواندز نێردرا بوو بە مەبەستی ھاندانی تێرمو خێلەکانی ئەو ئاوە بۆ ئەوەی بچنە پال حکومەتی کوردستانی باشوور بە سەرۆکایەتی شێخ مەحمود، لەم ئەرکەیدا سەرکەوتنی بەدەست ھێنا. کوردەکانی ئەو ناوچانە وەک باسی ئەمکرا بە پەرۆش بوون ھاویەشی ناشتی و جیاوگی حکومەتەکی شێخ مەحمود بکەن. کە بە خەیاڵدا دەھات لە پووی پارێزگاری و مادییەو بەریتانیای لە پشت بێت.⁴¹ پاشتر زۆری نەخایاند ئەفسەرنی رامیاری بۆ کۆیە پانیە دانران و سیستمی بەرپوھەردنی سلیمانی پەلی کوتا بۆ ئەوی و ناوچە پەرەندزیش. کاری سەرەکی لە پەرەندزدا بەرەنگاری بوونەوی وێرانە جەنگ بوو. پەرەندز و ناوچە دینەتییەکانی دەورو پشتی لە باریکی زۆر خراپدا دەژیان لە ئەنجامی شەری یەک لەدوایەکی تۆرک و پووس و بەدویدا گرانی و برسیتی و رشانەو روی لەو ناوچە پەرەندزدا. ھەنگاوی بە پەلە بۆ مامەڵەکردن لەگەڵ بارودۆخەکاندا ئەو و لە ھەولێرەو بارە دانەرێلەیان بۆ پەرەندز کراو دەستکرا بە فریادەوتنی برسیتی و ھانی کشتوگال کردن دراو کەمێک لە ئەزم و ئارامیی ھاتە ئارلەو. ئەرکەکە لە ناوچە شاخاوی و دەورە دەستەکانی باکووری پەرەندزدا فرە نەستەم بوو.⁴²

شێخ دەسلاتی خۆی دەچەسپینیت

شێخ مەحمود ھەر لە سەرەتایە بریاری داو بوو ھەموو ئەو ناوچانە بەھێز بکات کە وەک ھۆکمدار کەوتبوونە ژێر دەستی. بەم دید و بۆچوونە ھەردەم لە پەلەقارەیی ئەوەدا بوو تەواوی دەسلەت لە دەستی خۆیدا کۆ بکاتەو. ئەو دەویست دڵسۆزی زۆرێک لە سەرۆک خێلەکان مسۆگەر بکات لە ڕێگەی داھەشکردنی پارە و جیاوگەو، ھەریەکە بە پێی خۆی. بەکارھێنانی یارمەتی دارایی زۆر و زەبەند کە لە لایەن حکومەتی بەریتانیایەو بۆی پەخشینراو و ئەو شێوازی دەسلەت قۆرخکردنەو وەک ھۆکمدار بۆ چەسپاندن و

⁴⁰ E.J.R...10.. A.T.Wilson,Loyalties,2:129..Bell. Review of the Civil Administration,60-61.

⁴¹ Bell. Review of the Civil Administration,60-61.

⁴² Ibid.,61

بەھىز كردنى پىنگەي خۇي لەنىو تىرو خىلەكاندا بە چاكي دركى پىندەكرى لە لاين بەرىتانىيەكانمە. راپورتىكە كە لە سالى ۱۹۱۹ دا نووسراوە سەرنجى ئەوە بەدا كە:

"هەروەھا دلسۆزى بۇ شىخ مەحمود وەك حكومدارى وڵاتكە هەلومەرجىكى رەخساندوو كە بەھۆى پارە مالى حكومەتى خاوەن شكوو لە يك كاتدا بىن بە كەسايەتییەكى بەناوبانگ و خاوەن مال و نەسەلاتىكى شاھانە. لەپاش ملكچى و دلسۆزى خەلات و بەرات بە كاشى ئامانەىە . كە لە پۆرگاردەدا دەگەن بوو، بەپىنى ئەو سىستەمە سەرەك خىل پارەى باشى دەست دەگەوت و ئەوى خىلەكەشى بۇ خۇي لوف دەكات بى ئەوى چاوى كار بەدەستىكى حكومەتى بەسەرەو بىت." ⁴³

شىخ، لە گەراندا بۇ بەستەمەى خىلەكان بەخۆمەو لە پاكرەن و دەستبەسەرەگرتنى بەرئومەرتىيە تازەكەيدا سەرگەوتنى بەدەست هینا و پۇستى جۆراوجۆرى بە خزم و ناسياومەكانى پەركەموو بە زىركەى هەموو ئەوانى نوورخستەو كە بە دلسۆز و پشتیوانى لە قەلم نەدەدان . ⁴⁴ ئەوانى ملكچ و سەر بەخۆى بوون هەموو پۇستە گرنگەكانیان لە حكومەتە نوێكەدا قورخ كرەبوو. بەم پەنگە سەرۆكى پۆلىسى سەلیمانى و قازى دادگاى سەلیمانى و ئەوانىتریش لەلاين شىخ خۆمەو دانرابوون . ⁴⁵ تەنانت لىڤى كورد كە هیزىكى كارىگەر بوو لە سەروپەندى پىكەپەنانى حكومەتى كوردستانى باشووردا دامەزەبوو دەبوو سوندى دلسۆزىيان بۇ شىخ مەحمود خۇي بخواردەىە . ⁴⁶ شىخ سوودى لە كەش و هەوى دەرگەوتنى تاك دەيىنى. بەرىتانىيەكان پىنۆستيان بە پشتگيرى ئەم بوو وەك چۆن ئەمىش

⁴³ Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of Sulaimaniyah Division for 1919, 2, 9-10.

⁴⁴ Ibid. Cf. Bell, Review of the Civil Administration, 64.

⁴⁵ Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of Sulaimaniyah Division for 1919, 2, 9-10.

⁴⁶ ئەك تەمنا لىڤىيەكان بەلكو كار بەدەستە فەرمىيەكانى كارگەرى نوێ دەلێن گوايە سوندى پشتگيرىيان بۇ شىخ مەحمود خواردوو بە گۆزەى قەسى بێل "لىڤىيە كوردەكان لە لاين ئەفسەرى كوردەو سەرگەردەيتى دەكران و ئامادەى پشتگيرى شىخ مەحمود بوون و خۆيان بە قەرزارى ئەم ئەزانى لە دامەزاندەنياندا." : بڕوانە:

Less, "Two Years in Southern Kurdistan," 254, Bell, Review of the Civil Administration, 64. Cf. A. T. Wilson, Loyalties, 2: 135.

پنۆستى بولان بو. بىل دىگىرىتەرە كە:

"بە بى ئىس ھاۋكارىي و يارمىتىيى ئىس ھىبوو پىنگىمىكى سىرىزىي بەھىز دىمىزىن. كە لىس دىمىدا لە تۈتۈدا ئىبوو ئىس كارە بىكىن. لە دىد و بۇچۈنى رامىيارىمەرە بايىخىكى گىورەي ھىبوو ئىمە بىتۈلەن ياسا و نىزىل لىس ئاۋچىمىدا بىارنىزىن و لە ھىمان كاتىشدا خۇ لائىمىن لە بىكارھىنانى ھىز بۇ ئىس مەبىستە."⁴⁷

ھىلەت شىخ مەھمۇد بە ئاگا بوو لە پۇل و بايىخى خۇي بۇ بىرىتەنىمىكان. ئىمە ئازانىن تا چىند بىرۈي ھىبوو بىرەي كە پىشتى دىگىر. بەلام ئىس ھىچ كاتى بىن دىۋىلى گۈزلىشى لىمە دىگىر كە "ئىلان ئامالەبۇون بۇ دىمىزاننى ھۆكەملىرىتىمىكى و ئىگىر پىنۆستى بىكرەيە ھىزىيان بىكار دىمىنا."⁴⁸

بەپىنى پىنۆستى ئىس كات وساتە كىسانى كارىگىرى تايىت لىس بىرۈبىرىتىمە تازىمىدا دىياتۋانى ھىر بىرىنگارىيەك پەيمان ئىگىر پىنى لە فرولەخۈزىي دىسەلاتى شىخ مەھمۇد بىگرتايە. كورد كە نۇرى بە دىست شىرۈ شۇرەۋە چىشتىبوو تامىزۈي ھىۋانەۋە و پىشۋودان بوو. ھىرەۋەما بىرىتەنىمىكانىش كە ھىز و دىسەلاتىكى نۇي بۇون لىس خاكەدا، ۋاپىنچىۋو بىرارىيان دىلەت سوود و قازانچى بىرۈبىرىتىمىكىيان پەرەپىندەن لە ژىر سايەي سىرگىرەپىتى شىخدا. بىم رىنگە بىرىنگارىي خەلەكەربو و پۇنى تازە لە سىرتاپاي ھىزىمەكەدا قىۋول كەربو تا پەلەمىك بىن بىرەلەستى مەچىر سۇن باسى كاردانەۋەي كوردەكان دىكات لە ئاست دىمىزاننى ھۆكىمەتى نۇي شىخ مەھمۇد:

"ھىچ كاتىك كوردەكان ھىندە بۇ ئاشتىي پەروش نىبوون ، چۈنكە ئىسەندىيان نىبوونى و نەلەرى چىشتىبوو كە ئامالە بۇون بۇ مۇز كىرنى ھىر دىكىۋىمىنىتىك يان پەسەندىكىنى ھىر پەگەندىنىك بۇ رەھساندىن ئارامىي و خۇرك. بىم جۈرە ھۇز لە لىۋى ھۇز كە تا ئىمە بۇ شىخ مەھمۇد يان ئىسەسبۇو يان لە باشترىن ھالەندا ۋەك نەۋەي پىپاچاكان ئاسىبۇويان، كەچى لىۋەيان دىگىر بىرۈنە ژىر دىسەلاتى ھۆكىمەتە تازەكە "بە سىرۈكەيىتى شىخ مەھمۇد" ئىس بىرگەيى ۋاتىدەگەشتىن كە ھۆكىمەتى بىرىتەنى بۇ مەبىستى خۇي

⁴⁷ Bell, Review of the Civil Administration, 63. Cf. A. T. Wilson, Loyalties, 2:135.

⁴⁸ A. T. Wilson, Loyalties, 2:135.

په‌څخه له‌و سیستمه خپله‌گییه‌ی که له کوردستانی باشووردا په‌یرو کرا

معیجر سۆن. له راپورتیکی فرمیددا به توندیی په‌څخه له‌و سیستمه نوښیه‌ی کارگیریه‌ی ده‌گرت. له برگیه‌مکدا له‌ژیر سمردیږی "سمرنج له‌سمر سیستمی خپله‌گییه‌ی به‌یرو به‌بردن" ده‌ستنی‌شانی لایمه‌ خراپ و زیانبه‌خشمکانی سیستمه تازه‌که ده‌کات و خال به خال خراپه‌کانی باس ده‌کات. له برگیه‌ی یه‌که‌مدا باسی مه‌بست و چاره‌پوانی سمرکرده ده‌کات و هیچ بوارنکی گومانی نه‌ه‌یشتموه که به‌ریقانیا پیشنیازی سیستمه‌مک‌ی کردووه و پشتی گرتووه و شیخ محمود وهک ئامیرنک داتراوه بو جبه‌جی کردنی و ه‌ردوویان به‌ پینچه‌وانه‌ی یه‌کتر ه‌له‌ده‌سورن.

"سیستمیکی به‌یرو به‌بردن که ده‌کرتی ناوی لیبنی سیستمیکی خپله‌گییه‌ی په‌یرو کراره. نه‌مه له لایم نه‌فسری سیاسیه‌ی به‌یرو سه‌وه وا داتراوه ئاسوده‌یه‌مکی نه‌توه‌یه‌ی بێت و کسایه‌تی و خاصیه‌تی کوردستان به‌یرو باریزیت نه‌مه ئاره‌زوی شیخ محمود بوو بو داه‌زاندنی سیستمی خپله‌گییه‌ی. واته له‌م رن‌گیه‌وه به‌ ئاسانی ده‌یتوانی به‌رتیل بداته س‌روک خپله‌مکان یان ه‌ره‌شمان لیبکات و زیاتر کۆت‌رۆل له‌ ده‌ستی خویدا کۆیکاته‌وه و خیرا پین‌گه و ده‌سه‌لاتی په‌ها به‌ ده‌ست‌بێنی که مه‌به‌ستی بوو پینی بگات. سیستمی خوکه‌مکرانی راسته‌وخو له‌لایم کارمه‌ستانه‌وه که به‌شیومه‌یکه‌ی سروشتی به‌لای تیکشکاندن تیره و خپله‌دا دایده‌شکینی و ده‌خواری کۆمه‌لگایه‌کی دیموکرات و تمبا له‌ په‌نج‌دان و کارکرندا داه‌زاندنی و نه‌مه‌یان ئه‌و نه‌یه‌خواست. ئه‌و وهک راپورتکاری سمرکییه‌ی نه‌فسری رامیاریه‌ی هانی بوورنه‌وه‌ی سیستمی خپله‌گییه‌ی ده‌دا- که له‌ سلیمانیدا - له‌ سه‌ره‌مه‌رگدا بوو. ٥٠"

ه‌رچه‌نده زۆر پوون و ناشکرایه که سۆن زۆر په‌قی له‌ شیخ محمود بوو و خو‌یی بو مه‌لاسه‌دابوو له‌ داه‌اتوودا پینی بریژیت به‌لام ه‌یشتا ه‌ره‌ سیستمه‌مکه و نه‌وانه‌شی

⁴⁹ Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner. Administration Report of Sulaimaniyah Division for 1919.2, emphasis in original.

⁵⁰ Ibid., 3.

که لایان پەسەند بوو بێ نەسکاری مایوونەوه . لەمەدا لە هەموو پەڕەندییە
 فەرمییەکانی تریشا سۆن هەرگیز قەسە نەمخواردەوه و نە پێداویستی فەرمیی
 نەرتی پەفکارکردن و نە ترس لەوهی دیسپلینی کاروبار دەشیوینن، هیچیان نەیانتوانی
 زمانی ئەم کابرایە نەرم بگات یان هەلوێستی چاک بگات .⁴¹

سەبارەت بە هەلوێستی دەسەڵاتدارانی بەریتانیا و سەرۆکە کوردەکان ، سۆن دێتە
 سەر باسی پڕۆسەکان و خراپیی ئەم سیستەمە نوێیە کە بەدیدی ئەو پەرپووت ،
 دوایەتوو و بیکەلکە :

"بووراندنەوهی سیستەمی خێڵەکیی بزووتنەوهیەکی پێچەوانەو
 پاشگەزبوونەوهیە . ئێستا کوردستان بە شیوەیەکی فراوان لە خێڵگەرتی دەرچوووە و
 ناستیکی بووراندنەوهی تێدا هاتووتە ئاراو و لە فرە پڕووه چووتەوه دۆخی پێش
 جەنگ . ئێستا ئەفسەری رامیاری دیدو بۆچوونی شیخ محمودی قبوڵ کردووە کە
 ئەو و زەو توانای تەرخان کردووە بۆ دووبارە گێڕاندنەوهی خێڵگەرای . هەر پیاویک
 نازناوی هۆز یا خێلی پێوهیشت خراوتە ژێر پکێفی سەرمە خێڵەکانەوه . یەکێکەبوو کە
 باشووری کوردستان دا بەش بکەرت بەسەر ناوچەکانی خێڵدا و بخرێتە ژێر پکێفی سەرۆک
 خێڵەکانەوه . پیاوانی دێهاتنشینان بیکەلک و گەرمەیان دۆزیووتەوه و بە سەرۆکی ئەو
 خێڵەیان داناون کە نەمیکە پوگاوتەوه و لەناوچوون . بە دەستو تاقمی
 خانوونشینان ناوچە گەرمیانی لای کفریان و توووە کە یەگەرنەوه و وەیری خۆیان
 بێخەنەوه کە پۆزگاریک خەلکی خێڵەکیی بوون و سەرمە خێڵیان بۆ دۆزراوتەوه . باج و
 خەراجی داهاات دەبوو بە پێی خەمڵاندنی ئەم سەرمە خێڵە بکەرت . دەبوو ئەم سەرمە
 خێڵە کارگێڕی یاسا بدات ، کە ئەنیا دەبوو دانی بەوهدا بنایا کە شیخ محمود
 حکومداری "ستەمکاری چاککراو" ی کوردستانە ، لە بەرامبەر داخەلات و یارمەتیی
 وەرگرت . ژبانی خۆش بۆ پیاوی عەشایەر بەلام مەرس و فەوتان بۆ بازەرگانیی

⁴¹ بۆ وێناکردنی کەسایەتیی سۆن و قەسە پەقی هەمیشەیی لە نووسینی راپۆرتدا "زۆر جار بە زمانی زێر و
 بێزێری دەنیووسی بڕوانە :

A.T.Wilson,Loyalties,2:82-83..also Sir Arnold Wilson ."E.B.Sone-A Memoir ," in To
 Mesopotamia and Kurdistan , by E.B Sone ix-xvii(London: Jhon Murray 1926).

نۆيىدە رەنگە بېسىلمىنىڭ كە وەك سىمىكارىڭ يەكسان بىن لەگەل تۈركىدا. ⁵⁴ تەنانت پېكىشىيى ئىو رايىش ئەكات كە ئىم پۇئىمە نۆيىيە رەنگە لەلەين جۈوتيارىنەو بەرئىتە بولەو. بولاجار ئەگاتە ئىو ئىجامىي كە "ئىمە بە ئاشكرا دىموكراسى ئەكاتە قوربانيى ئەتمۈيى، جا باشتەر بىت يان خراپتر. كارىكى ئاسانە، با خۇشىشى ئەمىت كېر بىت لە ئاست ھالرى راستەقىنەدا دژ بە كارى ھەلبرگرەي خۇمان. ⁵⁵

لەپاۋرتىكى تۇدا كە مانگىك پاشتر لە "دىسەمبەر-يەنەيەرى ۱۹۱۸-۱۹۱۹"دا لۇنگرىگ بەرىيىگىرەتەو، ئىسان مەشتەپ لەسەر سىستىمى خىلەكىي ئەكات و وەك ئەزموونىك بۇيىمەگىرەتەو. پاش ئىوئى تېببىيى ئىو مەترىسيانە ئەكات كە پەيەمەندىدارە بەرەي خەللى خىلەكىي بىخىنە بەر پەمەمەتى سەرك خىلەكەنيان و باس لە سوود و قازانچىك كە لەم سىستەمە بەمەستەيت. بە پىنى بۇچوونى ئىو سىستەمەكە چاۋدىرى ھەستى ئەتەوئى ئەكات لاي كورد و كەسى خىلەكىي لە گەمەلنى و كارىگەرىي خراپى كارىمەستان بۈرۈمەختەو و ژمارەي گوناھكارانى دژ بە دادپەرۋەرى و ئازادىي كەمەكتەو. ⁵⁶

كارىكى باشە پاي ئەفەسەرنىكى بەرىتانيى تەرپچاۋ بىكىن سەبارەت بە سىستىمى ئوئى كارىيىكرەي خىلەكىي. ئا. ئىس. جاردىن R.S Jardine كە لەم ئەمەدا يارىمەندەرى ئەفەسەرى رامبارىي بوو لە كىرى لە پاپۇرتىكىدا لىلى:

"سىستىمى خىلەكىي قەزى لە بارىكى ھەلۈمەشانىنەو و لەناۋچووندايە و ئىمە پېرۇسەيەكە لەلەين سىياسەتى تۈركەو چاۋدىرىي ئەكرىت لەمەمى خورپىيەتەو. ⁵⁷ لە ھەندى ھالەتدا كۇنخاى گوند كەس بە سەرووى خۇي ئازانى ئەفەسەرى سىياسىي لىيەمەر. ئىمە وا دىتە بەرچاۋ كە ئاسانەرنى كارى كۆكرەنەو داھات بىت، بەلام وا لە ئىدارە ئەكات كە لە پووى دادپەرۋەرى و ياساۋ ئىزامەو قورسايى زىيادى بىكرىتە سەر وەك لەم شۇنەنى سىستىمى خىلەكىي لە شىۋازى سەرەتايدا خۇي لىنۇنى. لە چەندىن شۇنى ئىم ناۋچەيدا

⁵⁴ Longrigg cited in ibid., 304.

⁵⁵ Ibid., 4.

⁵⁶ Iraq (British Administration). Office of Civil Commissioner, Administration Report of the Kirkuk Division for the Year 1918. (Baghdad Government Press, 1919), 432.

⁵⁷ خورپىيە غەرىبىيە واتاى ئازادىي يان سەرىستىيى ئەگەيەنەت ئىمە چەمەنكە ئەگەيەتەو بۇ سەروەندى پىغۇرمى ئەستۈرۈرى لە دواي پووخاننى سولتان عبدالحەمىد لەسەر ئەستى تۈركە لاۋمەكان.

من توانومه وا له سیستمی خێلەکی بکەم بەر پەرس بێت له قانۆن و نێزەم، بەلام هەموو
 هەولەکەکان بۆ بەکارهێنانی ئەو سیستمە له داھات کۆکردنەوەدا تەنیا بووه بە مایە
 دواخستنی بێپاساوی کۆکردنەوە یان مامەڵەی نا عدالت و نا بەجێ لێگەڵ فەلاحدا "واتە
 جووتیار". بەلام لێگەڵ ئەوەشدا سیستمی خێلەکی بە تاقیکردنەوەیەکێکی باشی دا دەنێم.⁵⁴

لەم راپۆرتەوه تێبینی ئەوە دەکەیت کە تەنەت ئەو ئەفسەرە رامیارانەش کە وەک
 سۆن بۆ توندییە بەرھەڵستیی سیستمی خێلەکیان نەکردووه بەلام ئەمانیش بەسکومانی
 خۆیانمان له ئاست دادپەروری و حکومەتی کاربێرینی. بێگومان بەریتانییەکان وەک
 ھۆکارێکی کاتی پەنايان بردووتە بەر سیستمی خێلەکی نەڕێوہ. بە ئەبوون و دەست
 نەکەوتنی ژمارەي گونجاوی کارمەندی ئەزموونداری بەرێوہبرن و ھێزێکی گەورەي کارامە کە
 بتوانن مامەڵە لێگەڵ ئەوێکی پارێزگاری یاسا و نێزەمدا بکات له ناوچە تازە داگیر کراوەکاندا،
 بۆیە ناچار دەین سیستمێکی ھۆکەت داھێنن کە بتوانن له ڕێگەي بەگەر خستنی ژمارەيەکی
 کەمی ئەفسەرانەي خۆیانەوه و بە سەرپرشتی کاربێری ئەوان کارمەکان ھەڵسۆزێن.

بەریتانییەکان پێوستیان، یان وای لێکەنەنەوه کە پێوستیان بە پشتگیری
 سەرکە بە خۆمانیەکان ھەبە، بەشیوہیەکی ھێنخراب کە بێ دور لێ تاپەری ئەو پەر ھەوێن
 بۆ رازیکردنیان. لەپێناوی مسۆگەر کردنی ھەمەھەنگی و ھاوکاریاندا، کاربەدەستە
 بەریتانییەکان زۆر دور ھەوێن تا ئاستی ملکچکردن و مامەڵەي نازمو لەسەر حیسابی
 خێلەکی بەگشتی. زۆریک له سەرکە خێلەکیە دەسلەتدارەکان و خاوەن
 مۆلکەدەستەکان ھەلیان بۆ پەخساوہ زەویوزار بکەن مۆلکیان و ھیچ ناوێشانێکی
 پوونیشیان نییە. پەستیکی لەزۆر ھالەدا ئەوان ھیچ مافێکیان لەو زەوی و زارەدا نییە کە
 لەژێر دەستیاندایە بەھەر لەوێ کە بە زۆر داگیریان کردووه. بێل، ئەم کێشەيە لەچەند دێژێکدا
 پوون دەکاتوہ:

" له یەک جارەوه دەرپاوەکی تاییەتی لەناو ناھاگاندا پەیداووه له ترسی ئەوێ کە
 داگیرکردنی بەریتانییەکان دەبێ ئەو پرسیارەي بەلوادا بێت چەشتی خاوەنداریتی زەوی کە له
 زۆریەي ھالەدا ھیچ مافێکیان بەسەرەوه نییە بە زۆر داگیرکردنی نەبێت. ھەر چەندە تواناو

⁵⁴ Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of the Kirkuk Division for the Year 1918, 1, 417.

دەسلەلاتی ناغاو سەید لەگەڵ بەرزەموندیی رەشەمخەڵکدا یەکێ نەمەگرتەرە، بەلام لە دەمدا محال بوو بەریستیان بۆ دابینی. بۆ هیورکردنەوەی رەواندەنەوی مەترسیەکانی چینی فرمانەرە تا پۆ نەنیردا بۆ بەغدا، کە دەبوو وردبینی تێدا بکرایەو لەبری ئەوە ڕێگەرا کە بەشینەمەکی کاتی لە سلیمانی بمانتەرە.⁶³

لەبەر تیشکی پەرەسەندنەکانی دواتر، دەرکەوت ئەم جیاوگاتانە بە تەواوی بێسوودن، لەبەرئەوەی گەلێک لەوانەیی ئەم خەلات و بەراتەیان لایە دواتر پاش چەند مانگیک لە دژی بەریتانیا هەستان.

تیکچوونی پەیموندیی نێوان شیخ مەحمود و بەریتانیەکان

بیزاری شیخ لە کۆت و پێوەندەکانی بەریتانیا:

ئەمێستا شیخ مەحمود ئەو پێگەیە بەدەستەتێناوە کە بەپەرۆشەو هەولی بۆ داوای ئەو پاستییە بەدەستدارەو کە هەموو جیاوگەکانی وێستوو بەلام ملی بە هیچکام لەو پابەندیانە نەدا کە هاوشانی جیاوگەکان بوون. لەگەڵ ئەوەشدا پاستیی دەرمانەکانی وەک حوکمدار هەندێ بارودۆخی تایبەتی هێناوە پێشەو واپێدەچوو حیسابی دەسلەلاتە بێسنوورەکی خۆی بۆ ئەکردن. ئەو ناوچەیە بۆی هەبوو ئیدارەیی بەدات سنوورەکی لە نێوان زۆی گەرەو پوویاری سێواندا بوو وە دەسلەلاتی ئەویش وەک فرمانەرەوایەک بەتەواوی کۆرتکراوەووە بەوەی سەر بە بەریتانیایە. شیخ نەیدەوێست ئەوە پەسەند بکات کە بە کۆیلەکردنێکی ئەنقەستی لەقەڵەم دەدا بۆ تەگەرەدان لە دەسلەلات و کاریگەری ئەو و دەستەمەردان لە ئازادیی کارکردنیدا.

ئیدەمۆندز، لە نووسینێکدا چەندین سال دواي ئەم پووداوانە یاس لە کاردانەوێ شیخ مەحمود دەرکات بەرانبەر بەو کۆت و سنووردانانەیی خەستبویانە سەرەدەسلەتەکی، سەرئێڕ پادەکێشی بۆ سەرچەمی بارودۆخەکە کە بۆ سەرۆشت و ئەقڵییەتی کەسیکی وەک شیخ مەحمود نەگونجاو و پەسەند نەکراو بوو. "ئەو زۆر بە سنووردارکردنی دەسلەلاتەکی بۆ ئەو ناوچانەیی دیاریکراوون بیزاریبوو. تەنانەت لە

⁶³ Bell. Review of the Civil Administration, 63.

سەردەمى توركىشدا ئەمەلىي ھالدا ھۆكۈمەتتىكى كارىيەدەستلەر ئىكەنلىكىنى دەستىۋىيەندەمەكەيەمە
 ترسى خىستىۋىيە دىنى شامەمە. كەچى ئىستىبا بە قەرىمى ھۆكۈمدارە تىناكات لەمۇ گەرت و
 كۆسپانەنى خراۋنەتە بەردەمى ، تەنانت لەلەيەن دەستەنى پراۋىزكارى ئۆتۈنلى لە سەرخۇ
 ميانەۋىشەمە.⁶⁰

بىلەن: گومان نەنئەتەمە لە ھەلۋىستى شىخ مەمموود سەبارەت بەم مەسەلەيە
 جەخت لەمە دەكات كە نەم ھەلۋىستەنى شىخ لەزىز كارىگەرى توندى پىياۋمەكانى
 دەۋرۈپشتىدا بولۇپ، بە پىيە قەسەنى بىلەن، نەم پىياۋنە لە جىنى ئەۋەى ھانى بەدىن بۇ
 گەتۈگۈزىمەكى ھىمانە و لە سەرخۇ. نەنى ئەۋەىيان دەدا ھەلۋىستىكى پەق و رەكەبەرەنە
 ۋەزىگەرت.

" شىخ مەمموود نامانە نەبۇ كەمەر لە تورەكان ئى پەسەند بەكات و ھىچ
 سەۋرۈك بۇ دەسەلاتى دابىنەن. كۆمەلىك كەسانى خۇيەست و خۇيەپىش دەۋرىان
 دابو و مەشكىيان پەركەبۇ لە ئايدىيە پەركە نارسوت و خىستىۋىيە سە كەكەلەمە
 ئەۋەى كە قەرزەمەۋى تەۋەى كوردستانە . ئەم بەردەۋام دەستى دەخستە كارۋەرى
 كارگەرىيە و دەزگەكانى بەزىۋەبەردى پەركەبۇ لەخەزى خۇيە و كەسانى مەختۇر.⁶¹

ۋەزىيەت ئەۋەى شىخ مەمموود دىنى بە پەشتەگەرىيە و يارمەتەيدانى بەرىتانىيا
 خۇش بولۇپ، بەلام بە ئاشكەرا بەرىيە دابو ەل بۇ ھىچ رەزىگەيك كەچ نەكات. سەرتا بە
 ئاگادارىيەمە خۇيە پەشان دەدا پەنداۋىستەكانى سىياسەتى بەرىتانىيا جىيەجى دەكات،
 بەلام پەندەۋەۋ بەرىيە خۇيە دابىتە كە بەزىگە قەبىيەتى خۇيە شۇۋىن نامانەجەكانى
 بەكەۋىت. بەم پەنگە ھەمۇ تەۋەنى خىستەگەر بۇ بەھىزكەردى دەسەلاتى و فراۋانكەردى
 كارىگەرىيە لە سەرانسەرى كوردستاندا، بىگەۋىدەنە ئەۋەى بەرىتانىيەكان چۇن
 پەردەكەنەۋە و چىدەكەن . لە مەۋەيەكى رەزەۋىيە كەمە تەۋەنى سەركەۋىت بەدەستەنئەت لە
 پەركەردى ھىزۇ دەسەلاتىدا و فراۋانكەردى كارىگەرىيە بۇ ئاستىكە كە بەرىتانىيەكان
 ھەستىيان كەد ئاچارىن ھەندىك كەرى بە پەلە بەكەن بۇ ئەۋەى پەيگەرن پەش ئەۋەى
 بارۇدۇخەكەيان لە دەست دەرىجەت.

⁶⁰ Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 30.

⁶¹ Bell, Review of the Civil Administration, 63. Cf. E.J.R., 13.

هیشتا مانگنك بىسەر دامىزاندىنى شىخ محمودا وەك حوكمدار لەلايمىن
جىنگرى كۆمىسيىۋونى مەمىنىيەمە تىپەرى نەكردىبو كاتى بەرىتانيەكان بەخۇيان زانى
كەناچار بە پىنچاچوونەوئەيەكى كارىگەر بە تەواى كاروبارىيان لە باشوورى كوردستاندا
بوونەتەرە . نوو تىكستى وەك يەكى دوو راپۇرتى فەرمىي ئەرە دەچسپىنن كە "
لەكۇتايى مانگى دىسەمبەردا نىگەرائىي و گومان سەريان ھەلدا كە نایا نەقلى پەسەندى
دەكات رىنگە بە زىادىبوونى دەسەلاتى شىخ محمود بدرىت بەم رادەيە گەرە بىت و
پەرەستىننىت ."⁶²

رەنگە مەسەلەكە جىنى سەرسۇرمان نەبىت و تەنانەت دژوارىش بىت كە
بەرىتانيەكان ھىند بىزاربىن لە گەشەكەرنى ھىزو دەسەلاتى پىاويك خۇيان پشتيان
گرتىت و يارمەتيان داىت و دەسگروپيان كەردىت كە بگرتە فەرمانەرەوای حوكومەتىكى
كوردىي نىمچە سەرىخۇ. تا ئەرە ناستەي ئەرە مشتومەرە پەيوەندىي بەر مەسەلەيەرە
ھەبىت، مەسەلەيەكى بەرەرتى نىيە برىارى ئەرە بەدەت ناخۇ شىخ محمود لەم
پىنگەيەيدا قەرزارى بەرىتانيەكانە و نەگەرە واپو تا چ رادەيەك . ئەرەي بايەخدارە ئەرەيە
كە شىخ چۆن بىر لەم بارە دەكاتەرە . راستىيەك ھەيە كە شىخ محمود بەرىتانيەكانى بە
خاوەن چاكەو پىاومتى بەسەرخۇيەرە نەدەزاني و بەم پىنمىش ھەستى نەدەكەرد
چاوەلبەريانە و دەبى ھەتا ھەتايە دلسۆزيان بىت و لەمەملەكەردىياندا وا دەردەكەوت
سىياسەتىكى ھەلپەرستانەي گرتىتەبەر . ئەرە سوودى لەر يارمەتییە مادى و مەناوپیانە
دەبىنى كە دەياندايەرە ئەرە پەيوەندىي و مەملەئەيە بە قازانچ بوو .

شىخ محمود بە ھەلپە بۆ زىدەكەردنى توانا دەسەلات و فراوانكەردنى
كارىگەرىي خۇي ھەولى دەدا ، نەك تەنیا لە سنوورى كوردستانى باشووردا ، بەلگولە
ھەر شوپنىك بۆي بلوايە دەيگەرد . نەگەرچى لەراستیدا ئەرە بەلواي تىكەدانى پەيوەندى
لەگەل بەرىتانيادا نەدەگەرە بەلەم لەمەودا كەمتر گۆنى بەرازیيەكەردنى پروكەش دەدا و بە
ناشكرا سەرگەرمى بەھیزكەردنى پىنگەي خۇي بوو ، لە ھەمان كاتىشدا گالنتەي بە
رىكەكتەننامەكانى دەھات لەگەل بەرىتانيادا و راسپاردەي نەفسەرە رامباریەكانى
پشتگوى دەخست . وا پىنەچىت گەيشتیتە ئەرە نەجامەي كە شتىكى ئەرەتو نەماو بە

⁶² E.J.R.,12; Also Bell. Review of the Civil Administration,63.

بۆي نەچىت كە زۆر جار لە ھەلسووكەوتەكانى بەرپرسيار نەبوو. ⁶⁴

شونىندا نانى ئايدىياو و پوودا و كان لەسەر شىخ مەحمود

نووسەرانى ترى بەرىتانىي پاوبۇچوونى ھاوشىوھيان لەبارەى شىخ مەحمود ھوھ دەرپرپوھ. ئەم تۆمەتەنە تاجەند راستن يان نا مەسەلەيك نين و ھەندى شتى تر دەبىي كارىگەرييان بەسەر ھەلوئىست و كرىھەمەكانى شىخ مەحمود ھوھ ھەبوويىت. بۇ نەوھى تىگەيشتىنكى شياومان لەمەر يىركرەنەوھى شىخ مەحمود ھەبىت و بگەينە ھەلسەنگاندنىكى پەوا بۇ ناكار و پەفتارەكانى، دەبىي ھەموو ھاكتەرەكان پەچاوبگەين.

يىركرەنەوھى شىخ مەحمود ئەو ئايدىياھە دىگەرى كرىبوو كە كوردەكان بە تايبەتى ئەولەھى باشوورى كوردستان – سالى ئەوھيان ھەيە ئەولەتتىكى سەربەخۇزى خۇيان ھەبىت و ئەوئىش ھەقى بەخۇزى دەدا سەروكى ئەولەتتىكى وايت. ئايدىيا ئەولەتتىكى كوردىي لە گەلى بۆلۆكرەو و چاپنامەى جۆراوجۆرى ھاوپەيماناندا لە سەردەمى جەنگ و ئواترىش بانگەشەى بۆ كرەو ، ھەموو مەرجى گشتىي ئەم يىروبوچوونە و پاشان زالبوون و تەشەنكەرنى لەئاو سەركرە كوردەكاندا لە ھەموو شونىنك و ئايدىيا سەروكايەتى ئەو لە كەسايەتتى خۇي دەرگەوتن و دەسلەتتى بىنەمالەى بەرزنجىي لە باشوورى كوردستان سەرى ھەلداو.

شىخ مەحمود ، ئەم پەلو پايمەدا بە زۆرى قەرزارى شىكۆ و ئاوبانگى بىنەمالەكىيەتى ، پىرۆزىي و شىكۆى سەنكەس لە باوباپەرانى خەمانەىمكى پىرۆزىي گەورەيان بۆ ئەم بەجىنەيشتووه. باپەرگەوھى كە شىخ مارنى ئۆدەيە زانامەكى ئايىنىي گەورەبووھ لە مشتومەرى موعجىزە ئامىزدا بەسەر مەولانا خالىدى نەقشەندىيدا سەركەوتووه. ⁶⁵ حاجى كاك ئەحمەدى باپەرى لە باشوورى كوردستاندا شىخنىكى گەورە تەرىقت بوو. ⁶⁶ ئەوجا شىخ

⁶⁴ A.T.Wilson.Loyalties,2:134;also Longrigg, Iraq (1900-1950).104.

⁶⁵ بۆ ژياننامەىمكى كورت و كارەكانى شىخ مارف پەوانە : محمد امين زكى ، تاريخ السليمانية و احداثها ، ترجمه:

محمد ملا جميل احمد الرويبياني ، بغداد ، ١٩٥٩ ، ٢١٩-٢٤٤ ، Edmonds ,Kurds, Turks and Arabs,71;

⁶⁶ Edmonds ,Kurds, Turks and Arabs,74.

بەوردى زانبارى لەسەر ئەو موعجىزەنە دەدات كەوا كاك ئەحمەد تۆندوونى لە محمد امين زكى ، تاريخ

سەئىدى باۋكى ھىزى شىزىمكى گەورەى بوو و ھاورى سولتان عبدولھەمىد بوو و بە شەھىدى كۆچى دواىى كرىوھو لە ئازادگىزىيەكى شارى مووسلدا كۆزلاو و بۆ ماومىكى دورورنىز بوو بە سىمبولى غەمر و ئاپاكىى نەرحەق بە بنەمالەى بەرزنجىى و شونىكەوتوانى دژ بە حكومەتى عوسمانىى .^{٦٧}

نەم بنەمالىيە، كە لە شونى تىرى نەم لىكۆلىنەمىدا ناوى ھاتوو، ھەمىشە بەھىزىترىن خولايى لەئاوچەكەدا ھەر لە سەرحەمى كەوتنى بابانەكانەو نەسەلات بوو . شىخ محمود، نەگەرچى بە تەمەترىن كەسى بنەمالەى نەسەلاتدارى ساداتى بەرزنجە نەبوو، بەلام وەك سەروكى تەواى رىشسپىدانى بنەمالە پەرزەكە ناسرا و بىيەمتى پىندرابوو . ھەر بۆيە شىخ وەك سەروكى بنەمالەى بەرزنجە و وەك سەركردەمىكى كارىزمى و جەماوەركىش ، ھەستى ئەوەى لا دروست بوو بەھىزىترىن دواى بۆ سەركردايەتتى كوردستانى باشوور ھەيت .

لەبەر نەم ھۆيە ، شىخ محمود ھەمىشە سوور بوو لەسەر ئەوەى كە ئەو نوڤنەر و ھەمراستى كوردى وىلايەتى مووسل و تەمانەت بەشىكى سەرحەمى كوردەكانى نىزانىشە . نەگەر ئەو بەراستى بىرەوى بەم راستىيە ھەيت ، كە وەك نەرحەمى ھەيشەتى، ئەو سنووردانانى كە بەرتانىيەكان كارىان بۆ نەكرد و ھەيانووست لە ئاۋچەمىكى كەم و ديارىكرەلوى ئەو ھەرنەم بەرھەراوانەى شىخ داۋاى نەكرد بىچەقنىن ، وەك كارىكى ئاڤەوا و بىدەيدىك بۆ سەر مافەكانى لەقەلم دەدا . بەلگەى بۆ نەمە پوون و ئاشكرايە و شىخ قەناعەتى تەواى ھەبوو بە پەواىى داۋاكانى و مافى شونىكەوتنىان . سىز ئاڤنۆلد وىلسن، كاتى سەردانى شىخ محمودى كرد بە بۆنەى برىندارىوونى قورسىمەو لەشەرى دەريەندى بازىاندا، وىنەمىكى يادەورەيمان بۆ نەگىزىتەو لەبارەى نەم سەروكە كوردەو . وىلسن، كە نەزىكەى نە سال دواى ئەو چاۋپىنكەوتنى لەگەل شىخ محمود بەم شىۋەيە نەگىزىتەو دەلى:

"مەن لە ئۆفيسى سەلىمانى لە سى بۆنەدا چاۋم پىنكەوت، لە خەستەخانە سەردانەم كرد و بەشىۋەمىكى ماندار مافى داڭگەى سەربازىى بۆ داڭگەيىكرنى رەتكەروو ، بەندى دوانزەمى سەروك وىلسنى بۆ خویندەنەمەو ، ھەروەھا جاپنامەى نەنگلۆ-فەرنسىيە كە لە ٨ى ئۆفەمبەرى ١٩١٨دا نەرجووبوو ، كە ھەرگىزەروو كوردىمەكەيان لەسەر پارچە پەرەمىكى قورئان بۆ

نووسرابوو، وەك نەوعا بە قۆلیدا ھەلیواسیبوو.^{6۸}

لە راستییدا نەمە وێنەیمکی کارای سەرۆکیکی شۆرشگێری کورد بوو بە گیان و سروشتیکی ئەو دەمە کوردستاندا. ئەو دۆکیومێنتانەی شێخ بە شەخسی ھەلیگرتبەون و بەوانە داواکاری و داوکی خۆی پێشکەش دەکرد. بێگومان ھەلیزارەیمکی باش بوو. بە ھەرحال نەمە دوان لەو فاکتەرە زۆرانە دەنوونی کە نەك ھەر کاریگەرییان لەسەر شێخ ھەبوو بەلکە لەسەر ژمارەیمکی بێبیانی نەوێ ئەو ھەبوو. ئێمە دەبێ بۆ ئەم ھێزانە بگەڕێنەوێ نەگەر بەنەوێ لە پیاویک تێبگەین کە بەم راشکاوییە دەدوا لەگەڵ یەکیک لە نوێنەرە سەرەکیەکانی ئیمپراتۆریەتیک کە بەگژیدا چووھوو بەرھەنگاری بوو بە سەرکەوتنیشی بەدەست نەھێنایت.

ھەلسۆکەوتی شێخ محمود بوو بەجێی یاس و لێکدانەوێ تەنیا لەو کاتەدا کە دژ بە کاروباری شینووی حکوومەت دەخرایە پوو لە مێسۆپۆتامیای داگیرکراویدا لەلایەن بەریتانیایە. تێکەڵبوونەکانی نایدیای نوێ و نامۆ. داواکاری دژ بەیمکی گروپە ناخەزمەکان و کێبەرکی نایدیولۆژیەکان، فروفیل و ناپاکیی تەوژمە سیاسییەکان، دەنگۆ و دووڵیی و گومانێ مێشک و دلی زۆرێک لە پیاوان. بەیان و جاپانامە جۆزواجۆری ھاوپەیمانان و جەنگ، چەشنی بەیاننامە ئەنگلۆ-فەرمەنسی ۸ی نۆفەمبەری ۱۹۱۸ و چۆاردە بەندەکی سەرۆک ویلسن، بەتایبەتی بەندی دوانزە لەمەر چارە خۆنووسینی گەلانی غەیرە تورکی ژێر دەسەلاتی ئیمپراتۆریی عوسمانی.^{۶۹} ئاژاوەگێڕی تورک بە تۆنی پان ئیسلامی مەیلدار بەلای کورددا^{۷۰} پڕۆیاگەندە شەریفی مەحکە، بە

⁶⁸ ئەم پڕۆداوە کە لەلایەن ویلسنەو بەسکراوە و نووسری شۆرمەیی (ک سارژین) ھوو نامازە پێداو:

A.T.Wilson, Loyalties, 2: 134; K. Sarezhin "Iraq Today" Geographical Skech, "New Times", no6 (Mar. 15, 1945), 22.

⁶⁹ کاریگەری جاپانامە ئەنگلۆ- فەرمەنسی و ۱۴ بەندەکی سەرۆک ویلسن. لەسەر مێلەتانی مێسۆپۆتامیای داگیرکراوی بەریتانیا بە گشتی پڕوانە:

A.T.Wilson, Loyalties, 2: 134; Bell, Review of the Civil Administration, 63.

⁷⁰ ھەروەھا پیاوانی شەریفیش لە کوردستانی باکووردا کاریان دەکرد بە ختووەدانێ ھەستی موسلمانان بە مەبەستی وروژاندنێان بۆ ئەوێ لایەنگر بۆ سەردارەکیان پەیدا بکەن

E.J.R., 17; Driver, "The Kurdish Question," 98; Also Bell, Review of the Civil

شێوهێمکی سهرمکی پان عهرهبی و ناوچه عهرهبی زمانهكان، چالاكییهكانی نهتمهخواریانی كورد له سهرچاوهی جیاوازی به بهرگی جۆراوجۆرمه ^{٧١}. ههڵچوونی شۆرشێ کۆمونیستی و تهشهنکردنی له ناوچهکهدا لهپاش شۆرشێ پوسیا. ههموو نهمانه تهنیا جهختکردن بوو لهسهر ههواو ئاوات و مەترسیی نهو ساتمههختی زیادهبوونی پهشوکاوی و شپۆزمیی نیاز و مهبهستی نهزانراویان گومانێ لێنا ^{٧٢}. پاشان دهنگۆ و پرۆپاگهنده و پاپۆتی دژ بهیهك دهباتن و دهچوون. له ههموو لا قهسهر یاسی بالادهستی ئهرهمن ^{٧٣}، زالبوونی عهرهب ^{٧٤}، بووراندنهوهی هێزی سهرباریزی تورک، ^{٧٥} فهرمسا ویلايهتی موصل بۆ خۆی دهبات، ^{٧٦} بهریقانی لهوهدایه میسۆپۆتامیا چۆل بکات و ههر ههموو نهمانش بنهمایمکی خۆی ههبوو. له باکووردا، پاشهپۆژی ویلايهتی موصل ههشتا ههر له گوماندا بوو، تورک

Administration, 59.

⁷¹ چالاکیی نهتهوايهتی کورد لهپاش جهنگی يهكمی جيهانیی له ئهسته مېوول. قاھیره. پارس. ديمشق و گهڤ شۆنێ ئه له کوردستانی تورکیا و ههراق و ئهزان سهرمهلدا.

⁷² به گوێرهی پاڤۆرتێکی بهریقانیی "شۆرش پوسیا له پشقی تورکانه و بهلشه ئیزم ئامادهیه بۆ یارمهتیدانی ههموو نهمانه سکاڵایان له دژی نیازمی جيهانیی ئهسته ههیه و جاپی ئهوه دهمن که سیستمی جيهانی ئهمرۆ نهگههناوه بۆ بێخهستی کاروباری مرۆ" Bell, Review of the Civil Administration, 63. پاڤۆرتێکی تری فهرمیی دهلیت: "تێبینیی ئهوه دهگهژت که باسکردنی بهلشه فیکهکان له مووسلدا لهساندا پوو له زیادهبوونه هاوپهیمانیی مستعلا کهمال لهگهڵیان پارهی باشی پێوه دهگهژت و خهوک وای باسدکه که بێنکی باش ئانهوونی لێوه گرتهوون"

Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of the Mosul Division for 1920, 5.

⁷³ E.J.R., 11; Driver, "The Kurdish Question," 81; Also Bell, Review of the Civil Administration, 58-59.

⁷⁴ Driver, "The Kurdish Question," 80; A.T. Wilson, Loyalties, 2: 134.

⁷⁵ A.T. Wilson, Loyalties, 2: 152-53.

⁷⁶ له بارهی پرۆپاگهندهی فهرمسییهوه بهوانه:

Driver, "The Kurdish Question," 80; E.J.R., 11; A.T. Wilson, Loyalties, 2: 132.

بەدییەنە ئامانجەکانیدا.

کارێکی محال نەبوو کە شیخ دەیتوانی سەرکەوتن بە دەستی بێنی لە ئەجامدانی زۆریک لە نیازو مەبەستەکانی ئەگەر نەرمی و زمان خۆشی بەکاربەنایە. بەریتانییەکان زۆر بیزار و خەمناک بوون لەسەر کێشەو سەرنێشانەو زۆر لەوە ژێرتر بوون کە دۆستیکی بەنرخیان لە دەست بچێت. ئەوان تووشی کێشەو گرفتێ زۆر بوون لە مێسۆپۆتامیادا و لە سەرانی سەری جیهاندا کە هەرگیز نازمەزوی ئەوەیان نەبوو بە دواى هیچ شتێکدا بگەڕێن لە چارەسەری ناستیانە بەلواوە هەر کاتی گونجایێت.

کەمکردنەوی دەسلاتی شیخ لە لایەن بەریتانییەو:

ئەمێستای بەریتانییەکان ھاتبوونە سەر ئەو باوەڕی کە چیت ناتوانن متمانە بە شیخ محمود بکەن و تا کارو ھەنگاوی شینگەرانی نەنێن بۆ تەگەرە خستە پێی دەسلەتەکی ئەو تەواری پێگە و شوێنیان لە کوردستاندا بەردەوام ھەرمەشی سەختی لەسەر. ویلسن، ئەو پوونەمکاتەرو دەلی: "ئێستا وا پوون بوومەتووە کە ناتوانین بە ئاقلانە و بە پێکی و چالاکانە پششی شیخ محمود بگڕین بۆ ئەو دەسلەتە بەسەرخێڵەکاندا بکەن، چونکە بەشیوەیەکی گشتیی لەسەر ئەو پێکەوتووین کە پێویستە بەجۆریک سیاسەتەمان لە باشووری کوردستاندا بگونجێنێ کە شێوازیکی بەرێوەبردنی وا بخەمڵێنێ ھاوشێوە بێت لەگەڵ شوێنەکانی دیکە ی عێراقدا."⁹⁰

لە سەرھاتی مارتی ۱۹۱۹دا ویلسن جیگری کۆمیسێونی مەدەنیی کۆنفرانسیکی لە بەغدا بە مەبەستی گفتوگۆکردن لەسەر دوا پەرمەندن و پێشھاتەکانی کوردستانی باشوور بەست. ژمارەیک خەڵکی شارمزا چوونە کۆنفرانسیکە، لەوانە سۆن، نۆئیل، لیچمان و ئە. ئیل. گۆردن وۆکەر. لەپاش مەشتموونکی زۆر لەسەر شیخ محمود و تەواری دۆخەکە لە کوردستانی باشووردا ھەموو کۆک بوون لەسەر ئەوەی کە "ئەبێ دەسلەتە شیخ محمود وێدە وێدە کەم بکەیتەو، بەلام ئەگەر بکری بەشیوەیک بێت کە لە بەرپاوی ئاکۆکی گەرە خوێبارێزین."⁹¹ لێرەدا گەیشتنە دوو بریاری بایەخدار:

⁹⁰ A.T.Wilson, Loyalties, 2:134.

⁹¹ Less, "Two Years in Southern Kurdistan", 255; A.T.Wilson, Loyalties, 2:134.

یەكەم، دەبێ سۆن وەك ئەفسەری سیاسیی لە سلێمانی جێگەی نوێل بگرێتەوه ، دووهم ژمارەمەك لەو خێل و ناوچانەی تا ئێستا لەژێر پكێفی شێخەدان دەبێ پێگەیەن بدرێت جیاپەنەوه لێی بگشێنەوه.⁸² دامەزراندنی سۆن بەلگەیەكی پوون بوو كە بەریتانیەكان نیازیانە بە توندی مامەڵە لەگەڵ شێخدا بكەن و بەش بەحالی سۆن ناسراو بو بەوهی كە توندو ناحەزە لەگەڵ بنەمالەیی بەرزنجیددا بەگشتیی و شێخ محمودیش بەتایبەتیی. ئەمەش ئەو هەستە دەگەییەنێت كە هەرگیز ناتوانیت ئەم كارە بهاریتەوه، وەك پێشتر باسی لێوەكرا .⁸³

هەنگاوی بە پەلە ئەرا بۆ جێبەجێکردنی ئەو بڕیارانەی لە كۆنفرانسەكدا وەرگیرابوون. سۆن سەفەری كرد بۆ سلێمانی و لە پێگەیدا بەرو ئەو شارە لە كفری و كەركوك لایدا، بەنیازی كارکردن لەو پرۆسەیدا كە بە زووترین كات جێبەجێی دەكات و ئەویشت دامالینی ناوچەو خێلە جۆراوجۆرەكانە لە دەسلاتی شێخ .⁸⁴ خێلی جاف، كە هەوارگەي زستانەیان لە ناوچەي كفری بوو، دەگوترا كۆكن لەسەر ئەوهی لە شێخ محمود جیاپەنەوه پاستەوخۆ بخێنە ژێر دەسلاتی بەریتانیاه .⁸⁵ كاپتن (جی. ئێم. لیس) كە كرابوو بە یاریدەدەری ئەفسەری رامیاری بەرپرس لە كاروباری جاف لە هەڵمەجەدا، لە ناوەرەستی مارتدا گەیشته ناوچەي كفری و بۆ ماوهی چەند پۆژێك خۆی خەرك كرد. لەو ماوهیدا یارمەتیی مانگانەي بەسەرۆك تیرەكانی جاف، لەوانەي كە نەیانویستبوو لە شێخ محمودی وەرگیرن و ئەم بڕە پارەیشی لە

⁸² A.T.Wilson, Loyalties, 2:134-35; Less, "Two Years in Southern Kurdistan", 255-56; Longrigg, Iraq (1900-1950), 104.

⁸³ بقی و كێنەي سۆن لە شێخەكانی بەرزنجە دەگەيێتەوه بۆ داوازە سالی لەوه پێش كاتی بە نەناسراوی نیشتهجیی كوردستانی باشوور بووه. بێگومان لەمەیاندا كارگەریی بەگزارەكانی هەڵمەجەي لەسەر بووه. بە تايبەتي عادیلە خانم، كە زۆر دۆستی بووه. سۆن زۆر بەتوندیی پەخە لە شێخ محمودی بنەمالەكەي دەگرت لە كێشەكەیدا "بە نەناسی لە مێژبووتامیاو كوردستاندا" و لە ژمارەيەك راپۆرتی فرمیش. وەك راپۆرتەكەي لەسەر ناوچەي سلێمانیی لە كوردستان "سالی ١٩١٨" نووسیبویتی.

⁸⁴ Bell, Review of the Civil Administration, 64.

⁸⁵ Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of Sulaimaniyah Division for 1919, 1-2.

سەرجهمی کۆی یارمهتییەکەى شىخ محمود بێ. بێگومان نەم کارە لای جافهکان
نەوى بەجێهێشت که بەریتانیا هەلۆستى گۆڤووه له برانەر سەرۆکی کورددا و نێستا
سیاسەتییکی نوێ جێی گرتووهتەوه.⁸⁶ له مارتى ١٩١٩دا ناوچهکانی کەرکوک و کفری
له کۆنفیدراسیۆنى باشورى کوردستان و دهسهلاتهکەى شىخ محمود دابراو بەشیکی
نویان پێکهێنا.⁸⁷ قەزای هەلەبجەش که لەسەر سلیمانی بوو نێستا خرایه ژێر پکێفی
راستهوخۆی بەریتانیاوه.

نێستا پوون بووهوه که شىخ بڕواو متمانەى بەریتانیای لهدست داوهو بو پێیه
نەو یارمەتیی و پالێشته ماددی و مەعنەوییش لهدستدهات که بۆیان دابینکردبوو.
نەم پیاوهی که ماوهێک لەمەوپێش جاپی سەرۆکی کوردستانی باشورى بۆ تراو هەموو
کوردی دلسۆز دایانه پالی، وا نێستا به ساختهچییهکی فێلپاز له قەلەم دەهرت و دەبی
هەموو کەسی ئی بتمکێتەوه. نەم پەرەسەندن و پێشهاته به قوونی کاری کردە سەر
کوردەکانی باشور. پکا بڕوا ناخەزەکانی گومان و دوودلییهکی زۆریان له پۆلی شىخ
دەهری وەک سەرۆک و دەهراستی باشورى کوردستان و قورخکردنی دهسهلاتی ئەویان
بەناچاری قبول کرد. نەم کسانە نێستا خوشحالن بەوهی که گۆلۆلی شىخ کەوتووته
لێژی وەک پاکانەیک بۆ هەلۆستى ناچاری پێشوویان له ناستیدا. به هەرحال، له چاوی
دەرویش و شۆنکەوتووانیوه و ئەو ژمارە زۆری خەزەکانیوه که شىخ پیاویکی ستم
لێکراوهو نێستا له هەموو کات زیاتر شیاوی بەزەیی و دلسۆزییه.

هەلپاچینی دهسهلاتهکەى شىخ به ناشکرا جێبهجێکرا بێ هیچ پووداویکی
بەرەلستکاری. نەو واقیعهی که دوژمنانی بەخۆشییهوه لێیان دەروانی و شىخ و
دەستو تاقەکهکەشی لێی بێدەنگ بوون و بەرەلستییان نەکرد، وای له سۆن کرد که
پاڤۆرتییکی پێشوهخت بەدات لەسەر کاریگەری نەم حالەته له سلیمانی و گوندەکانی
دەوروبەری. به پێنی قەسەى ئەو کاریگەری شىخ محمود به خێرای وادابەزیوهو له
بەرقراربوونی یاساو نیزامدا خەلکی شارو عەشایرەکان بارودۆخی نوێیان پێ باشه

⁸⁶ Less. "Two Years in Southern Kurdistan". 256.

⁸⁷ Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of Sulaimaniyah Division for 1919, 1-2, 4.

بۇ بەدبەختیی، ئارامیی بارودۇخەكە ساختە بوو وە گەشبینیەكە لەجئیی خۆیدا نەبوو. شیخ چەندە كەمکردنەوێ دەسلەتەكەیی بە بیزارییەوێ وەرگرت و چەند بە توندی لێیان دیتە دەست هەر زوو دەرکەوت. لە راستیدا نەمەكراو پێی تێنەدمەچوو كە چاوپێی پیاویك بەكەیت لە سروشت و كەسایەتیی شیخ مەحموددا بێت هەروا بە ئاسانی لینگەری دەسلەتیی لە دەست بدات و بێدەنگەیی ئی بگات و ئابوویی بچیت بێ ئەوێ خەبات و ململانئ بگات. لە راپۆرتێكی فەرەیدیدا كە سالیك پاش ئەر رووداوانە نووسرا بوو. سۆن بە توندیی كارو پەرەفتاری شیخ لەو دەمدا لە قاو دەدات. بەگوێزەیی قەسەكانی ئەم، شیخ كۆسپی بۇ بەرێوەبردنی پێك و راست دروست نەكردو بە هەموو شیوەیەكی خراب هەولێ سووككردنی حكومەتی بەریتانیاو كار بەدەستانی دەداو تاقەك شەرخاوانو داخ لە دلی لەمەوری خۆی كۆكردبوو كەوتە پلاندانان بۇ ئەوێ تۆلەیی خۆی لە حكومەتی بەریتانیا بگاتەو.^{۸۹} ئا بەم كێنە و توورەییەوێ بوو كە بەریتانیا رووبەرۆی دەسلەتیی شیخ بوو.

یاخیبوون و بەزینی شیخ مەحمود:

گرتنی سلیمانی لە لایەن هیزمەكانی شیخەو:

لە كاتیكدا كە بەریتانیەكان بە جیددی یەریان لەوێ نەكردەوێ لەگەڵ شیخ مەحمودا بگەنە پێكەوتنێك،^{۹۰} كەچی ئەو كۆتوپەر كەوتە هێرش و پەلاماردانیكی

^{۸۸} Bell, Review of the Civil Administration, 64; A.T. Wilson, Loyalties, 2: 134-35.

^{۸۹} Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of Sulaimaniyah Division for 1919, 2.

^{۹۰} بە گوێزەیی ویلسن، ئەو ئاگاداریی داوێ لە بارەیی بارودۆخی ئاسكەوێ لە سلیمانی و وای نیان بوو بچیتە ئەوێ بە مەبەستی راپۆرتكردن لەگەڵ شیخ مەحمودا بەلام شۆرش و یاخیبوونەكە پێكەیی ئەو كارەیان ئەدا ویلسن دەنووسیت "ئەو كاری ئەوێ پێكەوت بە فزۆكە بچمە ئەوێ. لە ئەوروپەیی ئاخرنۆخەیی مایۆدا بە مەبەستی

نانومیدانه بۆ گێزانوهی شکۆ و دمه لاته که ی .^{۹۱} هیزنکی خێلهکی که بهزوری له خێلمهکانی ههرواسی و مهربوانیی لهو دیوی سنوورهوه له نهران پێکهاتبوو بهسهرکردایهتی محمود خانی دزلی،^{۹۲} بهلام لهژێر فرمانی شیخ محمودا، لهبهیانی زووی ۲۳ مایۆ ۱۹۱۹ هاته قهراخ سلیمانی و بیگرفتیککی شوێنکهوتوانی ئهو هیزه ی لێقیی بشکێنیت که بۆ بهرنگاری یوننهرویان نێردرابوو. شوێنکهوتوانی تری شیخ محمود له سلیمانی و ناوچهکانی دهوروبهری دایانه پال ئهم هیزه شاریان گرت. (مهجهرگرینهواس) ، که لهجینی مهجهرسۆن بهرپرس بوو، لهگهڵ ژمارهیهك ئهفسهری تری بهریتانییدا بهدیل گیران .^{۹۳}

شیخ محمود، وهك فرمانپهروای ههموو كوردستان خۆی راگهیاند و خهزنه ی گرت^{۹۴} و ئالای خۆی ههڵگهرد^{۹۵} و كاره به دهستانی تایبهتی خۆی دامهزرا .^{۹۶}

كۆبوونه لهگهڵ شیخ محمودا به شهمسی وهك ههولاندیک بۆ ئهوهی بگهینه چارهسهرێك به مهیبهستی گه له نه کردنی چوارچۆیهی ئۆتۆنۆمیی کوردیی . A.T.Wilson, Loyalties, 2: 136.

^{۹۱} شتیکی سمیره كهوا ژمارهیهك سهراچه ی بهریتانیی (به تایبهتی E.J.R., 16; Driver, "Kurdish and the Kurds", 90; Bell, Review of the Civil Administration, 66. Kurds له بهاری شۆپش یان یاخیبوونگهوه بهم جۆره نهست پێنهمکن "گوتوپر و چاوچهوان نهکراو بهریابوو". ایس، به ورییهکی زیاترهوه ئهقی: "بارووخێ رهمیاریی نهگهری زۆری لهخۆگرتوو. ئایا لهم ههول و تهقلایهماندا دهتوانین ویده ویده بالی کسی نهستنیشان کراو بهرین یان ئه ههولی خۆی سهردمخات بۆ باڵهههیمکی سهریهخۆ پێش ئهوهی تهگیه و پیلان ئێمه جیهیمچن بگهیت"^{۹۲}

Less, "Two Years in Southern Kurdistan", 265.

^{۹۲} له بهاری چالاکیهکانی محمود خانی دزلی لهپێش پهلاماردانی سلیمانییدا بڕوا نه:

Driver, "Kurdish and the Kurds", 90; Bell, Review of the Civil Administration, 60; Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 30.

^{۹۳} E.J.R., 16; Driver, "Kurdish and the Kurds, 90; Bell, Review of the Civil

Administration, 64; A.T. Wilson, Loyalties, 2: 136; Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 30

^{۹۴} به پێی سهراچهیهك ئه پارمیی نهستی بهسهرنا گهراوهوه بڕمکی دهگهیهته دووسه ههزار بۆین. که ئهوه لهو دهستی کوردستانی باشووردا پارمیهکی ههنگار زۆریوو . Driver, "Kurdish and the Kurds, 90.

^{۹۵} به پێی ئیدموندن. ئالاکه ی بریتی جوو له ئیوه مانگیکی سوور "کهوانه مانگ" لهسهر تهختیکی سهروز

Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 30.

^{۹۶} ویلسن باس لهوه دمکات کهوا شیخ "مودیر و خهلیکی شوێنکهوتوی خۆی دادهههزرا نه بۆ ئهوهی نهستی بهسهر

خهتی تلگراف بۆ کرکوک پچراو پښکیان له په یامنیانی گریهواس بریو پوستانیان پیگرتن.⁹⁷ یکم هوانی نهم بوداوانی سلیمانی له پښکی لیس مه که یاریدمدری نهفسری رامیاری بوو له ههلمجه گهیشته جیهانی دهموه.⁹⁸ لیس له ههلمجه ههلاتبوو و له خانهقین خوی حشاردابوو پاش نهوی هوانی گرتنی درابوو.⁹⁹ هر دوا بدوای هراو پاپیرنهکی پیامکانی شیخ کاروانیکی حکوممتیان بووتکردهوه که له کفریهوه بهرو سلیمانی دهات. دهسکهوتکان، که پارو تفهنگ و نهسپ بوون سامانیکی گرتک بوو بۆ ئو سرچاوه کهمی شیخ.¹⁰⁰ لپراستییدا نهمه سهرمتایهکی مرهمبهخش بوو. بهلام شیخ هر زوو چمندین سرکهوتنی برچاوی بهدهستهنا.

بهزینی بهریتانیا له ملی تاسلوچه :

بهریتانییمکان، پاش نهوی به پښهات و بارودوخهکیان زانی، بریاری دژکاریان وهرگرت و وهک ههنگاویکی رښخوشکر ئو نهفسرهی فرماندهیی سربازخانهی کرکوک دکرکد پاسپیرنرا هیزیک بنیرته چهچهمان لیسر پښگی سهرهکی کرکوک سلیمانی. هر چهنه فرمان و پاسپاردهکان بوون که نابی

تهوانی هموو ناوچهکه بگن". سرچاوهی هاوچرخنی تر باس له دانانی "قائمقامی سهریهخوی" دهکن. بهگوریهی ئیدموندز لیرهدا مهیست له قائمقام شیخ محممد قهریب بووه، که هم زاوای و هم پیاوی دهسته راستی بووه له شۆشهکدا و پاشتر له دهریندی بازیان گیراوه له دانگایهکی سهربازیدا لهگهل شیخدا هوکمدراوه.

A.T.Wilson,Loyalties,2:136; Driver , "Kurdish and the Kurds,90;E.J.R...16; Bell,Review of the Civil Administration,64; Edmonds ,Kurds, Turks and Arabs,102.

⁹⁷ Less. " Two Years in Southern Kurdistan ",15;259-60; A.T.Wilson,Loyalties,2:136;f. Driver , "Kurdish and the Kurds,90; E.J.R...16;Bell,Review of the Civil Administration,60; Edmonds ,Kurds, Turks and Arabs,30.

⁹⁸ بۆ وردمکاری زیاتر بهوانه: Less, " Two Years in Southern Kurdistan ",260.

⁹⁹ لیس له لاپهر ٢٦٠-٢٦١ی ههمان سرچاوهدا ئو ههوانی نهوی له کاتدا به نهموونی گالتهجار دانوه.

¹⁰⁰ E.J.R...16; also Bell,Review of the Civil Administration,65.

لە شۆنە بەللاو بەرۆن. بەلام ئەفسەرە فرماندەكە بايەخكە بۇ كارامەیی جەنگاورە
كوردەكان و سەختی ناوچەكە دا ئەنا و فرمانی سەرۆی خۆی بە هەند وەرئەگرتبوو.
لەبەرئەوی فرمانی بۇ هیزکی بچووك دەركد كه له هیزى سوارو لیقی و چەند
نۆتۆمبیلکی زینبۆش و پەشاشی لویسی سەر نۆتۆمبیلی فۆرد پیکهاتیو، تا دەریندی
تاسلووچە پێشڕەوی بکات كه دوازه مایل له سلیمانیه دوربوو. هیزەكە دووچارى
تیکشكان و پاشەکشە بوووه و كورد تا دوری بیست و پینچ مایل پاریان نان و بە
جاریك شیرزیان كردن. هیزەكە زیانیكى مەزنی لیکموت و چوار نۆتۆمبیلی زینبۆش و
نۆزده نۆتۆمبیلی بارهەلگری فۆردی لەمەستدا .

بهزینی شیخ محمد محمود له دهریه نلی یازیان:

¹⁰¹ A.T. Wilson, *Loyalties*, 2:136-37; Edmonds, *Kurds, Turks and Arabs*, 31.

بەرىتانىيەمەكان بېرىۋېتەمۇ.^{۱۱۳} ئەركى پىكەننان ۋە فەرماندەيى ھىزىكى لووتشكىن دژ بە شىخ محمود بە مەيجەر ژىنرال (سىز تىۋۇر فەرەيزى) ى فەرماندەي تىپى ھەژە لە مووسل سېنېررا. ئەمۇ ھىزە لە كەركوك كەوتە خۇناھانەكردن ۋە بىرىتىيەو لە دوو لىۋاى پىادە بە پالېشتى ھىزى سوارو زىيۋۇش ۋە يەكەي ھىزى ناسامانى. ستونىكى تىرىش دەپو لە خانەقەنەمۇ بەرمۇ سىلمانى بىشەرۋىيى كات.^{۱۱۴}

103 *ibid.*

Bell.Review of the Civil Administration.60

Edmonds, *Kurds, Turks and Arabs*, 45; A.T. Wilson, *Loyalties*, 2:137-58.

پووکاری نهمیدودا بمرهوخوار دهمنمه. زۆری نهخایاند هیزمکانی شیخ له ههر چوارلاهه نابلو قهدران و تیکشکان، شیخ به تهلویسی شکستی خوارد و بهزی، چلو ههشت کس له پیاوهکانی کوژدان و زیاد له سهد کسبان به دیل گیران و نهوانی تریشیان پهرت و بلایووون و ههلاتن.^{١٠٧}

بهم دهنگه له ژوونی ١٩١٩دا شمهری دهریبهندی بازبان کۆتایی هات، که یهکنیک بوو له چهژدین شمهر لهم شوینه ستراتیجیهیدا.^{١٠٨} بهم جۆره له میژووی ئیمپراتوری

¹⁰⁷ بۆ زیاتر: A.T.Wilson, Loyalties, 2: 138; Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 46.

¹⁰⁸ دهریبهندی بازبان، دهریبهندی بنهڕمهتییه ناوچه شاخاوییهکانی بۆژههلاتی قهردهاخ به دهشتی میژووتامیا و دنیای دهرمه دهیست. به نرژایی چهرخه جۆراو جۆرمکان بایهخیکی بازراگانی و ستراتیجی گهری ههجووه. لیژمهده ههمیشه ههمهوه بۆسیان بۆ کاروان و هیزمکانی هوسمانی داهمانا که دهنیزدرايه سهریان له سالی ١٨٠٥دا و نزیکه سهدیهک پێش شوژی شیخ محمود، نهم دهریبهندی شانزی شمهروشوژی هاشووشووه له نیوان شازادهی گهری کورد "عبدالرحمان پاشای بابان" و پاشای بهغدا دا چونکه پاش نیوان تیکچوونی لهگهڵ هوسمانیدا نهم دهریبهندی تهنگه به دیواریکی بهرد ههلهچنی و چهژد تۆپیکی لیسهر دامهزرا. ههرچهده پلانکهی یهکمجار سهرکوتوووو، بهلام دواتر شکستی هینا چونکه محمود بهگی کوبی خالید پاشای بابان که نامۆزای عبدالرحمان پاشاو رکا بهری بوو، له توله پنیکی پشتشه کهوته پێش سوپای هوسمانی و بهم جۆره سهرداری کورد ههچ چارنکی نهما له پاشکشته بهولاه. شوجا پاشای بهغدا نهم دیوارهی تهخت کرد پێش نهوهی پێشهرهوی بگات بۆ سلیمانی. "المنشی البغدادی" که وهک نههیندار یاوهری پهچي کردوه له ساههرمهکیدا بۆ کوردستان، باسوخواسی لهگهڵ نهوه بهلام به کورتی. دهریبهندی بازبان له نهخش و نووسینه میخیههکاندا به دهریبهندی بابیت ناوی هاتوه. دهریبهندی بابیت به پوونی له سائنامهکانی نهو سن هیزمهده دهرمهکهرت کهوا ناشوورناسریالی سینهه (١٠٤٧-١٠٢٧هـ) نه نهجامیدا له نهی خهنگی زاموا، که ولاتهکیان پارێزگاری نههوی سلیمانی لهگهڵ نهوه له هیزرا. شتیکی سهرنچرکیشه کهوا هۆکاری شمهروشووشهکانی ناشوورناسریال دژ به خهنگی زاموا جیاوازییهکی نامۆزی نهو لهگهڵ هۆکاری نهوهی که سوپای هوسمانی بهههوه هیزشی کرده سهر عهبدوهرحمان پاشای بابان له سالی ١٨٠٥دا و نهوهی سوپای بهریتا نیا هیزشی کرده سهر شیخ محمود له سالی ١٩١٩دا به پنی سپایزمر سائنامهکان جهنگهکان لهگهڵ نهوه بۆ نور- نههدهی شازادهی داگارا. بۆ نهوهی ههر به ملکهچی ولاتی ناشوور بهینه نهوه. کاتێ ناشوور دهستی دایه شوژی ههمو خهنگی زاموا چونه پانی. کاتن پاشای ناشوور هیزشی کرده سهر میلهتی زاموا تهماشای کرد "دهریبهندی بابیت قایم کراوه و به دیواریک داخراوه" له نهجامی شمهری دهریبهنگهده ١٤٦٠ پیاو له یاخیههکان تیداچوون. بۆ زانیاری زیاتر بهوانه:

Sone, "To Mesopotamia and Kurdistan, 328, 329; Speiser, "Douthern Kurdiatan," 15.

بەرتانیادا پروداوئیکى وا که شۆرشى شىخ محمودە بەربابوو و بىوشوئىنىكى بايەخدارى وەرگرت لە مێژووى نەتەوى کورددا. لەراستیدا ڕەنگە نەمە ھىندىك کارىگەرى لەسەر پەفتارى خىلەکانى دەلۆ و زەنگەنە داودە و خىلە کوردەکانى ترى باشوورى کەرکوک بەجێنەشتىت، کەسانىک دواتر لە دەمى ياخيپوونە چەدارىيە ترسناکەکەى ناوچە عەربزەمانەکانى ميسۆپوتامیادا دژ بە دەسەلاتەکانى داگیرکەر ڕاپەڕىن و تەقینەو.¹⁰⁹

لەپاش تەواوبوونى شەرى دەریەندى بازىان، ئىنگلیزەکان چەند ساتىک بە دەلۆراکێو بە لۆاى شىخ محمودا ھەگران کە دواتر بە برىندارىيەکی سەختەو دۆزىانەو. بەپێى گێرانەمۆى ئەدەمۆندز کە وەک ئەفسەرنەکی راسیاری ھاوئەلى ھێزەکەى فرەیزەرى کرەبوو "ئەمۆى زۆر گرنگ بوو ئەمەبوو کە نە بەریت ، پێش ئەمۆى لەلایەن کەسایەتییەکی کوردەو دەستىشان بکەرت ، نە ھەلیشتىت و ھەر دیارنەمانىکى ئەفسانە و موعجیزە نامیز دواتر کێشەو گەشتى لەرا ھەبەدەرى بۆ لوست ھەکردىن."¹¹⁰

مەسەلەيەکی دى کە لەم کاتەدا خوێلای بەرتانیەکان بوو ئەمۆى چارەنووسی ئەفسەرە دیلەکان لە سلیمانى بوو. "¹¹¹ ھەرچەندە ئەمۆ زانراو کە زانیان پێنەگەشتووە، بەلام ترسى ھەبوو کە پاش ئەمۆى ھەوالى بەزى شىخ لە سلیمانىدا ئاشکرا بووبکۆژىن."¹¹² بەم پێنە فرماندرا بە ھێزى سوارەى بچووک نەستەبەجى بۆ سلیمانى بڕۆن. ھێزەکە نەری خۆى بە سەرکەوتووی بەجێھێنا و پێش ئەمۆى ھەنگووباسى کارساتەکەى بازىان بەگاتە

¹⁰⁹ Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of the Kirkuk Division for the Year 1918, (Baghdad Government Press, 1921), 6-12.

¹¹⁰ Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 49.

¹¹¹ ھەسەخان، ئامۆزای شىخ محمود و ئن خوشكى وا باسدەكرت كە پارێزگارى لە ئەفسەركان كرنووە لە ماوەى بەندكرىياندا بە پێى ئیدمۆندز، شىخ قادى مێردى ھەسەخان، كەوا ئەفسەرى فرماندەى لایى بوو، مەجەر ئە. ئیم داتەيسى مەشقەرى بەرتانى لایىيەكانى بۆ ماوەى چەندىن پۆژ بردووتە مانى خۆى و لەو ماوەیدا كە لەوى بوو ھەسەخان لە پارەرى بەردەمى ژورەكەى ئەمدا خەوتووە بۆ دلنایبوون لەمۆ كە ھىچ زانیكى پێنەگات

Ibis., 83; Cf. Barth, 120-21.

¹¹² ئیدمۆندز باس لەمۆ دەكات گوايە لە پاش شەرى بازىان لە دوو ئەفسەرى لایىيەو بېستوویەتى كەوا شىخ مەحمود ڕايسپاردووە نەگەر پۆزگار لە دژى ئەم وەرگەر ئەمۆ دیلەكان بکۆژن. Edmonds, Kurds., 47.

ناوخنکی شار گه‌یسته سلیمانی . پاشان دیلمکان نازانکران و شاریش دهستی
بمسرداگیرایوه .^{۱۱۳}

تاوانبارکردن و حوکمدانی شیخ مه‌حمود:

برینه‌کی شیخ محمود زوو چاکبوه‌وه و درا به دانگایمکی سهربازی و
تاوانبارکراو حوکمی لیسیداردانی درا. به‌لام فرماندهی گشتیی بمریتانی (سیر جورج
ماکمون) حوکمکی بژگویی به زندانیی همتا‌هتایی. پاشان جازیک دی بر بزمی کتوت و
نم حوکمکش گویا به نورخستنه‌وهی بژ هندستان له سالی ۱۹۲۱دا^{۱۱۴} ویلسن، له سالی
۱۹۲۶دا دهنوسیت که هرچنده له کاتدا له هویانه تینمگیش که پانی ناوه به فرماندهی
گشتیه‌وه نم هلوئستی بزمیه وهرگرت، به‌لام نم "واته ویلسن" لیسر بنه‌مایمکی کرداری
بره‌لستی له بریاری کردوه. نم لهوه ترساوه که همتا شیخ محمود له ژاندا بیت هیچ
هیوایمکی راسته‌نینه به‌نیمینی و نارامی له تاوچی سلیمانیدا ناییت^{۱۱۵}. چند سالیک دواتر
سیر جورج ماکمون له بارو زوون سووکرینی سزای بزمیه بزم جورج لیکده‌اتوه: "شیخ
محمود وک نیلیک له دهریندی بازیا‌نوه هینرا. من دامه دانگاو حوکمی سیداردانی بژ
دهرچوو. من دهرانی خنکی دمایونست نم کابرایه کله‌پووته نهرمتیه هلواسم، به‌لام من

^{۱۱۳} له باره‌ی نازانکردنی دیلمکانی نینگلیزه‌وه بېروانه:

Less, "Two Years...", 264-65. A.T.Wilson, Loyalties, 2:138. Edmonds, Kurds...47.

^{۱۱۴} به‌گویی بیل سزای شیخ ده سال حوکم بووه و شیخ مه‌حمود غیریی زواشی پینچ سال و ده هزار پژی
جهاز بووه. به پنی لیس شیخ بیست سال به کاری قورس و به دورخستنه‌وه بژ هندستان حوکم دراوه ده‌ستو
تاقمه‌کشی سزای لهوه کمت دراوین به پنی نیدموندن حوکمکی شیخ بژ ده سال به‌نکردن که‌مکراوه‌توه و پاشان
نیزه‌راوه بژ هندستان

. A.T.Wilson, Loyalties, 2:138-139; Bell, Review of the Civil Administration, 65; Less, "Two Years...", 265; Edmonds, Kurds...52.

^{۱۱۵} به پنی ویلسن شیخ ماملی نمری له‌گال کراوه چونکه خراپی دهره‌ق دیله نینگلیزکان نهنوانوه و له سرتکی
تروشه‌وه سیاستی حکومتی بمریتانی له ویلایتی مووسلی نالوزدا نوزینه‌وهی بیانو نعوو بژ نیدام کرنی نم
سرکره‌میی شوش A.T.Wilson, Loyalties, 2:139.

وای بۆ دەچووم که کردەویمەکی ئاوما پەوا نییه. بەگشتیی دوکەوتنی سەقامگیرکردنی پاشەرۆژی عێراق هێندە کارئکی گەرە بوو که هەموو کەسی تووشی چاوشەو سەرگێژە دەکرد. شیخ محمود قەرزای دۆسۆزی کاتیی بەریتانیی نەبوو. کاتێک که کوودەتاکەیی نەجامدا ئەر چارلینج ئەفسەرە ئینگلیزەیی نەکوشت که کەوتبوونە دەستی و من وای بۆ دەچووم که کوشتنی گەمەمەکی عادیلانەیی بەریتانیا نەبوو.¹¹⁶

هەنگاوێکان، وەک له پووداوو یەک له دواي یەکمەکاندا سەلمانەیان، له بەدییهێنانی هەر ئەنجامێکی جێگیردا شکستیان هێنا. وێرایی ئیشارەتی تایبەتی چاکبوونیکی پووکەش، دۆخەکه هەر وەک پیشتر بە لەقیی مایەوه. تەنانت دوو سانییش دواي ئەم پووداووانە، ئارامیی که ئامانجی سەرەکیی ئینگلیز بوو له باشووری کوردستاندا، پێی دەچوو هەر له ئارادا نەبێت. بەریتانییەکان، به ئاومێدییەکی ئاشکرا، پەنایان لەبرە بەرچارەسەری چاوهێوان نەکراو. ئەوان شیخ محمودیان بەمخشی و هینایانەوه بۆ سلیمانی و جارئکی دی کردیانەوه به حوکمدار، بۆ ئەوهی چەند مانگیك دواتر خەبات و ململانێکە دەست پێی بکاتەوه. چەرۆکی ئەم تاقیکردنەوه بیهوودیه له بەشی یازدەیهمی ئەم باسەدا دێت. لەهەمان کاتدا پێویستە هۆکارەکانی سەرئەگەوتنی شۆڕشی یەکمەجاری شیخ هەڵسەنگێندرین، که له دەرپەندی بازایان تووشی ئەو نوشوستیی و بەزنیەیان کرد.

هۆکارەکانی شکستێنانی راپەرینهکەیی شیخ:

پێنجەستنی لاوازی سەرچاوهو دەرمانی ناتەواو پەنگە بەرپرسی سەرەکیی سەرئەگەوتنی راپەرینهکە بووبێت. بەپێی سەرچاوهێک نامەو نووسراوی دەست بەسەرگیراو ژمارەیهک هۆکارو راستیی بایەخی تایبەتی سەربازیی پوون دەکاتەوه. یەکمە، تەواوی هێزەکەیی شیخ له تاکە یەک بەتالیۆن پێکھاتبوو به چوار لقهوه، لەهەمان

¹¹⁶ ئەم پەیمانە له لایەن لیۆتیانت - جەنەرال سێرچۆرج ماکمۆنەوه له ١٤ی مارتی ١٩٢٨ دا دەرکرا. له دەرئەنجامی موحازەرەمەیک له لایەن جی ئیم دی مەوه درال کۆمەڵەیی ئاسیای سینترال. Less, "Two Years...", 277.

کاتدا توانای جموجۆلی نهم هیزه سنووردار بوو . بههۆی نه‌بوونی هیزنکی سواره‌ی تۆکه‌مه‌¹¹⁷ دووم، به‌ماوه‌یه‌کی که‌م پاش هه‌لگیرسانی شوێشمکه، شیخ محمود نه‌یتوانی پاره‌ی موچه‌ی هیزی خێله‌کیی داین بکات و نا‌ه‌زایه‌تییه‌کی به‌رچاوی هینایه ناراو و خۆزین‌ه‌وه‌یه‌کی زۆری له‌ راژه‌ی سه‌ربازی لیکه‌وته‌وه¹¹⁸ . سێیه‌م، که‌می چه‌ک و فیشه‌ک کیشه‌یه‌کی بایه‌خدار و مەزن بوو، وه‌ک له‌ فه‌رماننکی ده‌ست به‌سه‌ردا گیرادا ده‌رده‌که‌وت س‌م‌بارت به‌ قه‌ده‌غه‌کردنی سه‌رف‌کردنی ته‌مانت یه‌ک فیشه‌کیش بی‌ه‌زامه‌ندی پێشتر و به‌پێچه‌وانه‌وه‌ نه‌و که‌سه‌ سه‌زای توندو سه‌خت به‌رن‌ت. به‌ پێی نه‌م فه‌رمانه، هه‌موو جوړه‌ ته‌قه‌کردنیک به‌ توندیی قه‌ده‌غه‌یه‌ تاوه‌کو ره‌شاشه‌که‌ن ده‌سه‌رتیژ نه‌که‌ن¹¹⁹ . خالی چواره‌میش له‌ سه‌رچاوه‌ی پێش‌ه‌و‌دا باسی لێه‌ نه‌کراوه‌ به‌لام به‌ گشتیی نا‌ماژه‌ی پێکراوه، نه‌ویش مه‌سه‌له‌ی وره‌ بوو¹²⁰ ، نه‌که‌رچی شیخ و ژماره‌یه‌ک له‌ شوێنه‌که‌وتوانی به‌ نا‌زایه‌تی و وره‌یه‌کی به‌رزه‌وه‌ جه‌نگان ، به‌لام جێی گو‌مانه‌ ته‌وا‌ی هیزه‌که‌ی له‌ هه‌مان رو‌حیه‌ته‌دا بوو‌پێتن. له‌راسته‌یدا نه‌و هیزه‌ لیقیانه‌ی که‌ به‌ریکی مو‌چه‌یان نه‌ده‌رایه‌ و له‌سه‌ر ده‌ستی به‌ری‌تانییه‌که‌ن مه‌شقیان کرد‌بوو، وه‌ک با‌سه‌ده‌که‌را له‌شه‌ره‌که‌دا ته‌فه‌نگه‌که‌انیان خسته‌بووه‌ لاوه‌ و ته‌قه‌یان نه‌کرد‌بوو بۆ نه‌وه‌ی هه‌رکاتیک گیران و ته‌فه‌نگه‌که‌انیان پشک‌نرا بی‌سه‌لم‌ینن که‌ شه‌ریان نه‌کرد‌وو‌وه‌ ته‌قه‌ له‌ ته‌فه‌نگه‌که‌انیانه‌وه‌ نه‌کراوه¹²¹ .

هیزو پێکهاته‌ی چه‌ک‌داره‌کانی شیخ محمود ته‌مانه‌یه‌کی به‌جینیان

¹¹⁷ ره‌نگه‌ نه‌م خاله‌ پێو‌ستی به‌ هه‌ندێ پو‌ن‌کرد‌نه‌وه‌ بێت . نهم سه‌رچاوه‌یه‌ به‌ نا‌شکرا نه‌وه‌ ده‌که‌یه‌نێت که‌وا شیخ محمود هیزنکی سواره‌ی مه‌ش‌ق‌درای شیاوی نه‌بوو و به‌م پێمه‌ش جه‌نگه‌ری سواره‌ی قا‌لب‌و‌ی شک نه‌مه‌برد . لێ‌ده‌و‌ند‌ز با‌س له‌وه‌ ده‌کات که‌ له‌ پێش په‌لامار‌دانی ده‌ری‌ه‌ندی با‌زیان‌دا له‌ لای‌ن ئینگلیزه‌وه‌ نزیکه‌ی دو‌سه‌ده‌ ن‌ه‌س‌پ سوار بیه‌را‌بوون چا‌ود‌یریان ده‌کرد . درای‌قه‌ر با‌س له‌وه‌ ده‌کات که‌ ن‌ه‌س‌پ له‌نێو نه‌و ده‌سه‌که‌وتانه‌دا بوو که‌ له‌پاش شه‌ره‌که‌ له‌ لای‌ن به‌ری‌تانییه‌که‌نه‌وه‌ به‌ده‌سته‌اتن .

Driver , "The Kurdish Question , " 92,113; Edmonds ,Kurds...46.

¹¹⁸ Driver , "The Kurdish Question , " 92; Cf. Bell, Review of the Civil Administration, 65.

¹¹⁹ Driver , "The Kurdish Question , " 92.

¹²⁰ Edmonds ,Kurds...46.

¹²¹ Driver , "The Kurdish Question , " 92.

دەمەکیانەو بەلگەکی تواناو میلەت پەرەوهری ئەرمان دەنەاند لەو دەمەکی شۆرشەکەدا. بێجگە لە دەروێش و شوێنکەوتوانی لەناو سلیمانی و دەوروپەریدا،^{۱۲۲} خزمە زۆرەکانی لە بنەمانەکی بەرزنجەر دۆست و ناسیار،^{۱۲۳} ژمارەیکی زۆری خەلکی تیرە و خێلەکانیشی لەگەڵ بوو،^{۱۲۴} لەوانە هەرمەکانی بە سەرکردایەتی محمود خانە دزایی،^{۱۲۵} مەروانیی^{۱۲۶} بەسەرکردایەتی محمود خانە کانی سەنان،^{۱۲۷} هەمەوند

¹²² قەبارەکی شوێنکەوتوانی شیخ محمود لە ناوچەکی سلیمانیادا پێدەچیت سەگینی گوندەکانی خۆی بوونیت لەو دەوروپەریدا. Less, "Two Years...", 254; also Barth, 127.

¹²³ Driver, "The Kurdish Question", 90; Less, "Two Years...", 273-75; A.T. Wilson, Loyalties, 2:139; Edmonds, Kurds..., 30.

¹²⁴ سەرچاوەکی جۆراوجۆر ژمارەکی جیاوازی خێلەکانی هەرمەکانی و مەروانیی باسی دەکەن. ئەوانەکی چوونە پال شۆرشەکی شیخ محمود. راپۆرتێکی فەرمانی باس لە ژمارەکی ۱۵۰،۰۰۰ جەنگاوەری پێدە و (۵۰۰) سوارە دەکات ئەمە لە لایەن هەرمەکانی. لایس ژمارەکی بە (۵۰۰) دەکات و ویلسن، تێگەر ژمارەکی جەنگاوەران لەوێن سنووری ئێرانەو بە ۴۰۰ لەقەلم دەکات.

Driver, "The Kurdish Question", 90; Less, "Two Years...", 259; A.T. Wilson, Loyalties, 2:136; Bell, Review of the Civil Administration, 64.

¹²⁵ محمود خانە دزایی. سەرۆکی بنەمانەکی بەهرام بەگی لە هەرمەکاندا. بوو بە نووکی ئێزەکی شۆرشەکی شیخ محمود بە گرتنی سلیمانی بەمێنیک لەمەوپاش لە سنەکی کوردستانی ئێران گەرا بەهۆی بۆتێچاندنی نەفسەریکی ئینگلیزەو. هەردوک ئەو و محمود خانە کانی سەنانیشی هاوێلی تەسلیمی دەسەڵاتدارانی بەریتانیا کران لە مێسزۆتامیا. محمود خانە دزایی دوروخرایەرە بۆ هەندستان. بەلام چەند مانگێک دواتر بۆگە بۆتەرە و لاوتەکی. وەک باس دەکەیت لەپاش گەڕانەو چالاکانە کەرە کارکردن لە دژی ئینگلیزەکان. سەرچاوەیکی فەرمانی جەخت لەسەر ئەو دەکات کە کوردەکانی ئێران لەپاش گرتنی سلیمانی خێرا گەڕانەو بۆ وڵاتی خۆیان، بەلام ئەمە بەتەواوی راست نیە چونکە هەردوولا هەرمەکانی و مەروانییەکان بەردەوام بوون لەسەر بێزارکردنی بەریتانییەکان بۆ ماوەیکی دورودزێی دواتر لە ناوچە شاخاویەکی خۆیانەو کە دەرمانیت بەسەر دەشتی شارەزۆردا

Less, "Two Years...", 258-59; Edmonds, Kurds..., 122, 180; E.J.R..., 16.

¹²⁶ سەرچاوەیکی بەیەخی بۆنی مەروانییەکان کە دەکاتەو و لە باسی دەکات کە هەلۆتستانی بە دزایی ماوەکی شۆرشەکی لەگەڵ شیخدا یەکلە نەبوو. 90, "Kurdistan and The Kurds", Driver

¹²⁷ دواي ئەوەکی حکومەتی ئێران محمود خانە کانی سەنانی تەسلیم بە ئینگلیزەکان کرد پاشان لە ژوونیکی

بەسەرکردایەتیی کەریمی فەتاح بەگ ، ^{١٢٨} تیرە ی میکانی جاف ، ^{١٢٩} جەباریی بەسەرکایەتیی سەید محەممەدی جەباری ، ^{١٣٠} شێخ بزنی بە سەرکایەتی فارس ناغای سەرکایان ، ^{١٣١} بەشینک لە سەمیل عوزیری ، ^{١٣٢} تاقمێک لە شوان بەسەرکایەتیی عەزە ی

١٩٢٠ دا بەردا و ڕێگەی پێدرا بگەڕێتەوە مالی خۆی لە ناوچەی مەروان لە نێزان. وا دیارە گەڕانەوی ئەم نەرمەعول مولکی حاکمی مەروانی هێند ترساند کە ناچارى کرد مەلبێت بۆ سنە. حکومەتی نێزان دواتر فەرمانڕەوایی مەروانی دا بە سەرکۆنکی خەلکی ناوچەکە بەناوی کەیفەسەرە خان، کە دواتر گۆلۆلی کۆتە لیژی. بۆ مامووسە، مەردووس سەرۆک هۆز، مەحمودبخانی گازیخانان و کەیفەسەرە خان پێکەو حوکمی ناوچەکەیان دەکرد، بەلام فەرە نەخایاند بوو بە ناکۆکی و مەلانییان.

Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of Sulaimaniyah Division for 1920, 5.

¹²⁸ A.T.Wilson, Loyalties, 2:135; Driver, "The Kurdish Question", 90; Less, "Two Years...", 273, 275; Edmonds, Kurds...245-46.

¹²⁹ A.T.Wilson, Loyalties, 2:135; Cf. Edmonds, Kurds...30.

¹³⁰ سەید محەممەدی جەباریی کە سەرۆک و دەمپاستی بیست سی گوند بوو لە باشووری چەمچەماندا یەکنێک بوو لە نۆسته دڵسۆزەکانی شێخ مەحمود و تاسەر لەگەڵی مایەو. ئەو چەخت کردنەوی کەوا سەید محەممەدی جەباریی و دەستێر تاقمەکی لە ٥ ی حوزەیرانی ١٩١٩ دا وازیان لە شێخ مەحمود هێناوە، وەک لە ڕاپۆرتێکی دەستیی بەریتانیدا دەردەگەوت. راست نێه.

Edmonds, Kurds...37, 39; Iraq (British Administration), Office of Civil Commissioner, Administration Report of Sulaimaniyah Division for 1920, (Baghdad Government Press, 1922), 4; Driver, "The Kurdish Question", 90.

¹³¹ واباسە نزیکەی پەنجا کەس لە هۆزی شێخ بزنی کە چوو بوونە پال شێخ، نێزبان وازیان لێهێناوە :

Driver, "The Kurdish Question", 90; Edmonds, Kurds...37.

نێدمۆندز لە ٢٨-٤٢ دا فارس ناغا و دەتاسێنن کە برازی توفیق ناغای قەسۆکە، کە کوڕەزای مەلا عەباسەو یەکنێک لەو چوار براوەی هۆزی شێخ بزنیان لێکەووتەو.

¹³² بەگۆنەری ڕاپۆرتێکی فەرەیی کە ناماژە بۆ ئەوە دەکات عەشرەتی سەمیل عوزەیری بەشدارییان کردووە لە شەری ملە تاسلووجەدا و پاشان زوو بڵاوەیان لێکردووە و گەڕانەتەو مەلەکانی خۆیان لە نۆکی سلێمانیدا

Driver, "The Kurdish Question", 90.

شەریف جەلال^{۱۳۳} و دەستەو تاقەیی بچووکتەر وەك ئەرویشانی شەیخ عەبدولای عەسكەر لە ناوچەی قەلاسیوگە (ناغەلەس).^{۱۳۴} سەرەرای ئەم ھەموو ناوھ شۆكدارانەی عەشایەر. ئەو یارمەتی و پشتگیرییە لە شەیخ ئەكرا لاواز و بێسوود بوو، چونكە ژمارەیی ئەو كەسانەیی بە یەكدەیی لە بەرەیی ئەمدا بوون ھەرگیز لە چەند سەد كەسێك تێپەری نەئەكرد، ئەمدا ھەموو ئەوانی دی جگە لە ھێندێك، وا دیارە دڵسوزیان جینی مەتەنە نەبوو و پشتگیرییان ھەروا بەرێكەوت و سەرپێیی و كۆرتخایەن بوو. دڵسۆزە كەمەكانیش لەسەر بناغەیی كۆمەلگای خێلەكیی رێكخراوون نەیانەتوانی دژ بە سوپای گەرە و توندوتۆڵ بووھەستەنەو. خەلكی خێلەكیی كورد بەھۆی ناكۆكیی ناوخۆ و ناھەزیری نێوان خێلەكانیان بەكەمی نەتوانن بەرەیمەیی یەكگرتوو پێكێنن لەبەرانبەر دۆژمنی ھاوبەش بۆ تێكرا خەلكی خێلەكی ئەركێكی دژارووە لەم پووھەو دۆژمن واتە دۆژمنەكەیی و ئەم بارە بەتەواویی پێچەوانەیی ئەقڵ و ژیریژی خێلەكییە كە خۆی لەم پەندە بارەدا دەمییەتەوھ "دۆژمنی دۆژمنەكەم دۆستەم".

ھەلبەت كاتی زۆر ئەوێ بۆ كورد لە تەواویی ناوچەكەیاندا كە جیاوازییان بەخەنە لاوەر كێنە ناھەزریان بەرانبەر بە یەكتر لە بیرچیتەوھ بۆ ئەوێ لە دژی ئەیری دەرەكی یەكگرتن و نێستە ئەو یەكگرتنە، زیاتر بەدەرە وەك ئەوێ نەریستی چەسپاوە بێت. لەوێش زیاتر ئەم یەكگرتن و ھاوپەیمانییانە ھەرگیز نەموندە بەردەوام نەبوون تا بتوانن مەبەستی خۆیان دژ بە دەسەلاتی زال و ناھەزری سەمەكاریان بەدییین.

وەك بێنیمان شەیخ مەحمود داوای لە كوردەكانی باشوور كرد كە شەری بەریتانیا بگەن بە ناوی ئەتەواپەتی كورد و ئیسلامەو، واتە ئەمە خەباتی ئەتەوایی و جیھاد بوو. بەھەرھال بۆ زۆرینەیی كورد ئەتەواپەتی "ناسیونالیزم" چەمكێكی تازە بوو و پێی ئاشنا نەبوو، ھەر لەبەر ئەم ھۆبەش بوو شكستی ھێناو ئەنجامی خواستراوی بەدەستەو نەدا، بە پێچەوانەو، تا ئەو دەمە جیھاد زۆر ئاشنا بوو بەخەلكەكە وەك

^{۱۳۳} شوان بەسەرۆكایەتی عەزەیی شەریف جەلال. وەك باسەكرا ژمارەیان ۲۵۰ كەسێك بوو و لە قەرەمەنجەر شەریانكردوو. عەزەیی شەریف جەلال وەك جەبرەیمەكی بەدئاو لەناویدا ناسرابوو.

Ibid., 90.Cf. : Edmonds, Kurds...276.

^{۱۳۴} وەك ئەگورتێت شەیخ عەبدولای. كە دە دوانزە گوندی لەژێر دەستدایوو. ھەر لە سەرەتارە بوو بە چەمگەوایی

شەخ Edmonds, Kurds...39

هۆكاریكى بىهيوایی. كوردەكان پىشتەر ئەزموونی لەم جۆرەیان لە لایەن كەسێكەوه هەبوو كە زۆر گەورەتر و بەتواناتر بوو لە شىخ محمود، بەلام شكستی هێنا. بانگشەكردن بۆ جیهاد لەلایەن سولتان یان خەلیفەوه پاشخانێ دەستدانە چەمكى هەبوو و بەزۆری نامرازى دەستی نەمچراتۆرى عوسمانی و هاوپەیمانەكانى بوون بەلام لە دژی هەمان دۆژمن كە نینگلیز بوو لە پاش چوار سانی جەنگ شكستیهێنا.

شىخ دەیزانى كە ناتوانى كوردستانی باشوور بختەوه جوولە نەگەر گیانیكى نوێ نەكاتەوه بەر هاوپەگەزەكانیدا. بەناشكرا نەمەشی پێنەدەكراو شكستی هێنا لەچارەسەرکردنى ئاكوكیيان و بۆردانى ئەو پەكەمانەى بەرەڵستیان نەكرد. جاف و پشدر دوان لە بەهێزترین هاوپەیمانیهى خێڵەكیهى بوون لە باشوورى كوردستانداو بە ناحەزى مانەوه و چالاكانە پالێشتى پەكەمەرە نینگلیزەكانى دژ بە شىخیان نەكرد.¹³⁵

بێل، سالى ١٩٢٠دا دەنووسیت: "لاوازی و ئاكارامەیهى شۆپشەكەى شىخ محمود لەوێدا بوو كە لەو هەزاران كەسەى بەناو لەپشتى بوون، پالێشت و دلسۆزە چالاكەكانى لە سێ سەد كەس تێپەریان نەدەكرد."¹³⁶ هەرچەندە ئەم مەزمەنە كەمەى بێل ڕەنگە هەڵدانیك بێت بۆ كەمكردنەوهى بەنەنقەستى بایهى شىخ محمود، بەلام گومانیش لەوێدا نیه ژمارەى پیاوێكانى زۆر لەو كەمەبوون كە باسى لێوه نەكرا. چونكە لە دەروێشەكانى بترانێت "كە ئەمانە لەرووى ئایین و تەریقەتەوه دلسۆزى بوون".¹³⁷ لەگەڵ ئەوانەى پەيوەندیهى خزمایەتیهى یان بەرژمەندییان لەگەڵیدا هەبوو، ئەنا ژمارەى ئەوانەى دڵگەرم و دلسۆزى مەسەلەكەى شىخ بوون زۆر كاریگەر نەبوون

¹³⁵ ئەمبى لێرهەدا ئاماژە بۆ ئەو یگەین كەوا هەموو جاف و هەموو پشدر لەپشتى نینگلیز نەبوون لە دژی شىخ محمود هەرچەندە عادیلە خانم و زۆریەى بەگزادە لە هەڵبەجە سەر بە نینگلیز بوون. بەلام حامید بەگى زەكەوى عادیلە خانم سەر بە شىخ بوو. بە هەمان شێوه گەرچى بابەكرى سەلیم ئاغای سەرگەمەردى پشدر سەر بە نینگلیز بوو. بەلام ئەمباسى مەحمود ئاغای خزمى دژبان بوو.

E.J.R., 16; Less, "Two Years..."; Edmonds, Kurds... 229.

¹³⁶ Bell, Review of the Civil Administration, 65.

به‌شی یازدهیه م : دوومین را په‌رینی شیخ مه‌حمود

پېښنه :

چارمنووسی ویلايه‌تی موسل تمنا پاش مملانییمکی سمخت جیگیر بوو که تنیدا بریتانیی ، تورکان ، هروما عرب و کورده خوَجینه‌کان به‌شدار بوون . جیگی به‌میره‌نانه‌ویه ، عیراقی هاوچمرخ ومختیک پیکهات که ویلايه‌تی موسل بووه به‌شیکي بنه‌رتی ، هرچنده تانیستا کیشه‌ی موسل جیگی مشوم و بینه و به‌ریه . کیشه‌ی موسل زاده‌ی چندین پهرسندنه که کاریگری قوولی له رموت و ناراسته‌ی نو رووداواندا کرد که نک تمنا له ویلايه‌ته‌دا روواندا که به‌ر ناووه‌یه ، به‌لکو له سراسری روزه‌لاتی ناوهراستدا . هر یوه بایخ و ناوردانه‌وی نیستای نیمه بو نو پهرسندنانه ترخان ده‌کین .

له ۹ مایوی ۱۹۱۶ ، ریکوتننامه‌ی سایکس-پیکو له‌نیوان بریتانیای مرن و فرمسا مؤکرا .^۱ نهم ریکوتننامه‌یه نیمراتوری عوسمانی بۇ چهند هریم و ناوچه‌یکي جیاواز دابه‌شکرد . روسیا سهرتا دژ و مستا ، به‌لام دواتر ، پاش نه‌وی چهند هرچیکي پېشکه‌شکرد ، ریکوتننامه‌کی پهمند کرد .^۲ به‌شینویه‌کی به‌رفراوان به‌ پیی نهم پلانه به‌راییه‌دا بوو که هر نیمه ناسیاییه‌کانی نیمراتوری عوسمانی

^۱ نهم ریکوتنه له‌نیوان (سیر یندوار گرای) وه‌زیری دهره‌وی بریتانیی و (نیم پاولز کامپون) هوه له‌ی به‌رورمه‌دا ناماژهی بۇ گراوه گمیشه دوا قونای نامامیی و وتوین‌کردن به‌روانه :

V.Minorsky, "The Mosul Question," Bulletin of The Reference Service on International Affairs of The American Library in Paris, nos. 9-10(Apr.15,1926):8-45

^۲ به‌گویره‌ی ریکوتننامه‌ی سایکس-پیکو به‌شینک له‌ی ناوچه‌یه‌ی که ویلايه‌تی موسلش ده‌گرنه‌ره بۇ ناوچه‌ی فهره‌سی داترابو به‌ نامانجی نه‌وی له‌نیوان ناوچه‌ی روسی و به‌رمانیدا له‌میریک پیکه‌بنرت . واپنده‌چنت روسیا ده‌رکوتنی هیزکی نویی له‌سر سنوره ناینده‌یه‌که‌ی پی باش نه‌بویت . نه‌ی نارم‌زایه‌تییه‌ی که له‌ایمن (نیم سازانوف) هوه له ۲۹ فبرایری ۱۹۱۶ هوه پېشکه‌شکرا هرچنده پاشتر له ۲۱ نه‌پری ۱۹۱۶ روسیا به‌و هرچه پروسه‌کی پهمند کرد که ناوچه‌ی باشووری وان و بلیس بخرنه‌ سر هریمی روسی Ibid.

بەلقانيزە و دابەشكرا .

لە ۳۰ى نۆڭتۆبەرى ۱۹۱۸دا ، ئاگرېستەكەى لە مۇدرۇس مۇركرا ، كۇتايى بە شەپ و پىنگدادانەكانى نىوان تورك و ھاوپەيمانەكان ھىنا ، نەوش سەرەتاي رووداۋىك بوو كە بە قورلىنى شونىنى لەسەر دانىشتوۋانى ويلايەتى موسىل بەجىيەشت . نەم رووداۋە لە ۷ى نۆڭەمبەرى ۱۹۱۸دا لە شارى موسىل روویدا ، نەويش نەرمبوو كە لە ميانەى نەو كۇنفرانسەى نوڭنەرى سەربازىيى بەرىتانىيەكان و توركەكانى تىدا ئامادەبوون . ژۇنرال جۇن مارشال فرماندەى بەرىتانىيى ، وڭراى ئارەزايەتتىي ژۇنرال عەلى ئىحسان پاشاى فرماندەى تورك ، جەختى نەو كەردوۋ كە بەندەكانى ئاگرېستەكەى موبىرۇس نەو لە توركان نەخۋازىت كە تەراۋى ويلايەتى موسىل چۆلبەكەن . لەبرامبەر ھەلۋىستى نەم نەيارە سەركەتۋوۋە سەرسەختەدا ، عەلى ئىحسان پاشا نەو داۋايەى بە بىزارىيەۋە بەسەردا سەپىندرا .^۳ ھەر بۇيە لە سۇڭەكى نەم دىھاكتۇيەۋە بوو كە ويلايەتى موسىل بوۋە بەشىك لە غىراق .

لە ۲۸ى يەنەيەرى ۱۹۲۰دا ، كەمالىستەكان بەلىننامەى نىشتامانىيان راگەياندا ، نەم بۇلۇكرۋەيەى بەشىۋەيەكى بەرفراوان لەسەر بنەماى نەم بېراۋانە فۇرمەنەكرۋە كە پىشتەر لە كۇڭرەى سىۋاس و نەزىۋم بەستراۋو . نەم بەلگەنامەيە بەرجەستەى دىدى كەمالىستەكانى سەبارەت بە ھەزىمانەى پىشۋو دىكرە كە كەرتبۋونە باشۋورى ھىلى ئاگرېستەكەى سالى ۱۹۱۸ ەۋە و نەۋەشى روون كەردىۋوۋە كە ھەموو نەو ئاۋچانەى دانىشتۋانەكەى موسولمانى نا ەمرەبن بە بەشىكى دانەچچراۋ لە توركىا لەقەلەم دەدرىت . بىڭگومان مەبەست لەو دوا ئامازەيەى بەلگەنامەكە برىتېبوو لە ويلايەتى موسىل ، كە بەشىۋەيەكى بەرفراوان دانىشتۋانەكەى موسولمانى ئاەمرەب ياخود كورد بوون . بەلىننامەى نىشتامانىي يەكەمىن بانگەشەى توركەكانە بۇ گىزىرانەۋەى ويلايەتى موسىل لەو كاتەۋەى كە لە ۷ى نۆڭەمبەرى ۱۹۱۸ەۋە دەسەلاتى بەرىتانىيەكانيان پەسەند كەردىۋو .^۴ ھەروەھا نەم بەلىننامەيە سەرەتاي نەو رووژاندىن و ھاندانەى توركىا بوو كە ھەرنەمەكەى بۇ ماۋەى چەند سالىكى داھاتوۋ لە ئالۋزى و ئانارامىيدا تىۋەگىلاند ، تا نەو كاتەى

^۱ A.T.Wilson,Loyalties,2:21.

^۴ For The Text ,see H.W.V. Temperley. A History of The Peace Confrance of Paris.vol.6,London,1924,605-6.

كىشەكە كۆتايىپات لەرىنگەى رىكەوتننامەى ئىنگلىزىي - تۈركىي - غىراقىيەو لە سالى ۱۹۲۶دا مۇركرا .

لە ميانەى رووداومكانى داهاتوودا پەسەندكرىنى مەندىتى بوو بەسەر غىراقدا لە لايمەن بەرىتانىيەكانەو لە نەپرلى ۱۹۲۰دا . وىراى پشتگىرىي بەرپرسيارىنتىي كۆمەلى گەلان لەمەر ھەردو بەشە عەرمىيى و كوردىيەكەى ولاتەكە . بەم توانايەو بوو كە بەرىتانىيەكان لە كۆمەلى گەلان و لە لۇزان دا نىزى داواكارىيەكانى تۈرك سەبارەت بە ويلايەتى موسول و مستانەو و بەرھەلىستىي گەرانەوئەى ھىزەكانى تۈركە بوورواھكانيان بۇ ئەم ناوچەيە كرد .

ھاوپەيمەنەكان ، كە سووربوون لە سەر ھەلۈمشاندەئەوئەى نىمپراتۋىيى عوسمانىيى و بەتەواوئىي لە بەلىننامەى نىشتەمانىي كە شەش مانگ لەمەوېنىش لەلايمەن كەمالىستەكانەو راگەيەندرا ، بى ناگابوون ، رۇنىيى لاوازي سولتانىيان ناچار كرد رىكەوتننامەى سىفىر لە ۱۰ئەوئەى ۱۹۲۰دا مۇرىكات . بىرگەكانى ۶۲ ، ۶۳ و ۶۴ئەى ئەم رىكەوتننامەيە مانى دامەزاندنى دەولەتلىكى ئەتەوئەى كوردىيى فەراھەم كرد . ھەرچەندە پاشا دەمىكى كەم لەلايمەن كەمالىستە سەركەوتوكانەو پوچەنكرايەو و شوئىي بە رىكەوتننامەى لۇزان گىرايەو ، وىراى ئەمەش رىكەوتننامەى سىفىر بەردى بناغەى مېژوئەى ئەتەوايەتتىي كوردە ، چونكە يەكەمەن چارە خەونى سەربەخۇخوازيى كورد لە بەلگەنامەيەكى نىو دەولەتتىيدا رۇزى لىگىراو .

لە ئىنگلەترا ، بەشىكى سەربەخۇ بۇ رۇژەلەتى ناوەرەست لە ئۇفيسى كۇلۇنئالىي پىنكەينرا تاكو مەملە لەگەل كىشەكانى ئەم ناوچەيدا بكات . ئەم بەشە نەركى بەرپرسيارىنتى كارگىزىي لە غىراقدا گرتە ئەستۇ و سەبارەت بە ديارىيكرىنى سەروشتى نايىندەيى ھەكۆمەت و دەسەلەتى رامبارىي لەم ولاتەدا بەرپەرس بوو . لە مارتى ۱۹۲۱ . ھاوئەيەكى كەم پاشا دامەزاندنى ئۇفيسەكە ، وىنستۇن چىرچلى وەزىرى نوئى دەولەت بۇ كۇلۇنئەيەكان ، بانگەوازي سازدنى كۇنفراسىنكى لە قاھىرە كرد تا نايىندەيى ئاراستەى سىياسەتى بەرىتانىي سەبارەت بە رۇژەلەتى ناوەرەستى تىندا ديارىي بكرىت .^۵

^۵ كۇنفرانسى قاھرە ، سىز پىرسى كۇكس ي كۇمىسەرى باف لە غىراق و ژمارەيەك لە كارمەندانى بەرىتانىي تىندا نامەدەبوون لەگەل دەو وەزىرى غىراقى كە جەمەتەر پاشاى عەسكەرىي وەزىرى بەرگىرى و ساسۇن ھەسقىلى وەزىرى دارايى بوون

چەند بېرىلگى گىرگ لىم كۆنفرانسىدا پەسەندى كرا ، لەوانە بېرىلگى پىشتىگىرى كىردى
 ھەللىگەردى ئەمىر فەسەل بۇ بەدەستەننى تەخت و تاجى عىراق . فەسەل كە لە دواتر لە
 ژوئى ۱۹۲۱دا گەشتە بەسەر ، لە ۲۳ى ئوتتۇدا ەك پاشا راگەيەندرا ، پاشا ئەمەلى
 رىفراندۇمىگى كرا و گوايە تىدا ۹۶ لە سەدى تىكراي دەنگەكانى بەدەستەن .

پىش ئەمە ، لە ۱۱ى نۆفەمبەرى ۱۹۲۰دا ، ھۆكۈمەتلىكى كاتىبى نىشتەمانىيە بە
 سەركاھەتتى سەيد ئەبۇلپەھمان ئەلنەقىب دامەزىنرا . پەرسەندەكان كوردى
 تەوشى دىلەراكتى كىرد ، چۈنكى ترسىيانى سەبارەت بە ئەگەرى دەستەسەرداگرتى
 ئاينەبىيان لەلايەن ھۆكۈمەتلىكى عەربىيەمە لە بەغدا وروژاند . كۆمىسارى بالاي
 بەرىتانىيە بە مەبەستى ھىورگەندەمەلى ئەم دىلەراكتىيەنى كورد لە ۶ى مايۇنى ۱۹۲۱دا
 بەياننامەمەكى دەرگەرد ، كە پىئوست بولۇ لەلايەن ئەفسەرانى رامىيارىيە بەرىتانىيەمە
 مۇسۇل و ھەروھە لە لىواي سەلمانى سەرنجى كوردانى بۇ رايگىش .

بەياننامەكە بەرە دەستەندەمەكە كە كوردان ئەمە ئاگادار دەكەتەمە كە كۆمىسارى
 بالاي ھەست بە نىگەرەننى كوردان سەبارەت بە ئاينەبە رامىيارىيان و خواستيان بۇ
 رۇئەنكى ئۆتۈنۈم دەكەت . بەياننامەكە ئامارە بۇ ئەم پەيۈمەندىيە و ھەبەستەگىيە
 ئابورىيە دەكەت كە ئاۋچە كوردىيەكان بە عىراقەمە دەستەندەمە ھەروھە خواست و
 وىستى كۆمىسارى بالاي سەبارەت بە بەدەستەننى ئارەزوومەكانىيان لە و بارانەمە بە كورد
 دەگەيەنەت . لە كۆتايىدا بى ئەمەلى باس ئەمە بگات كە كەي و لەچ رۇگەيەكەمە
 ئارەزوومەكانى كورد بەدى دەمەندەت . دەستەندەمەكە بە دىيارىيەكەندى ئەم پىشنىيازەنى
 سەبارەت بە كارگىزى ئاۋچە كوردىيەكان " پىئوستە كە بەباش بزانرۇن بۇ مانەمە لە ژىر
 سايەى ھۆكۈمەتى عىراقدا . " دواتر پىشنىيازى سى خانى پىرگىرامى كارگىزىيە كىردەم .

Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, October 1920 to March,
 1922 (London:H.M. Stationary Office,1923),10.Cf. Edmonds ,Kurds, Turks and
 Arabs,117-118.

^۶ زانىرىيمان ھەمە كە ئەم بەياننامەيە بەگۈزەرى سىياسەتلىك پلاۋكراۋمەتەرە كە لە كۆنفرانسى قاھىرەدا لەمەرى
 رىكەرتۈن . بىوانە .

Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, October 1920 to March,
 1922 ,11.

خاننى يەكەم بۇ پىڭپىڭنانى لىيويەكى لاومكىي كوردىي تىرخانكرابوو كە لە چوار قەزاي كوردىيەكەي موسىل واتە : زاخۇ ، ئاكرى ، دھۆك ھىروەھا ئامىدىي پىڭبەينىزىت . ئىم لىيويە بخىزىتە ژىر سايەي مەسىرىڭكى بىركارى بىرىتانبى ، ھىروەھا قايمىقامەكان كە تا ئىو كاتە بىرىتانبى بوون " پىيوسىتە كوردىيان لە جىڭە دابىرنىت يان ئىو ەرىەبانەيان بخىزىتە جى كە زىمانى كوردىي دىزانن و لەلايەن كوردىيەو پەسەند دىكرىن " تا ئىو كاتەي كىسانى گونجاو ئامادە دىكرىن . لىيواكە لە رووى دارايى و دادوۋىيەو دىبىت سىر بە حكومەتى بەغدا بىت -كە مانى ئىوۋى دەداتى نوئىنەرى خۇي بۇ ئىنجومەنى دامىزاندىن بىنىزىت . لە رووى كارگىزىيەو ، قايمىقام دىبىت سىر بە مەسىرىڭە بىركارمەكە بىت ، ھىمىو دامىزاندىنە كارگىزىيەكانىش دىبىت لەلايەن كۆمىسىرى بالاي بىرىتانبىيەو بىت ، دواي ئىوۋى راوئىزى خۇي لەگەل دەسەلاتدارانى خۇجىدا دىكات .

دوۋەمىن بەشى بىرنامەكە مامەلەي لەگەل كارگىزىيەكەي ھىولئىر ، كۆيسىنجىق و رەواندۇدا دىكرى . گوتبوى كە كۆمىسىرى بالاي ھىولەدات " كارمەندانى بىرىتانبى بىكاتە بەشىك " لە كارگىزىيى ئىو سىن قەزايە . دامىزاندىن كارمەندانى مىرى ، وەك بەلىنى لىبارەو دىرابوو ، بە لەبەرچاۋگرتنى گونجاوى خواستى دانىشتىوانەكە دىبىت .

سىيەمىن و دواخال بۇ ھىرنى سىلىمانى تىرخانكرابوو . پىيوسىتە سىلىمانى پىلەي مەسىرىڭەي پىيىدىزىت و لەلايەن مەسىرىڭىكەو لە ئىنجومەنىڭدا بىرئۆمبىرىت . مەسىرىڭ كە لەلايەن كۆمىسىرى بالايە دەستىنىشاندىكىرىت ، لەلايەن نەفسىرانى رامىارىي بىرىتانبىيەو لە سىلىمانى ھاۋكارىي دىكرىت و بىو توانايەو ھەلدەسوپىت . مەسىرىڭ لە ئىنجومەندا ئىو دەسەلاتەي پىندەبەخشىزىت كە كۆمىسىرى بالاي بە گونجاوى دىزانىت ، پاش ئىوۋى لەگەل خۇي يان ئىنجومەنى دىولەت راوئىزى دىكات .

رىفراندۇمەكە كە لە كۆتايى ژوونى ۱۹۲۱دا بۇ پىندانى رەوايتىي بە ھەلئىزىردىن قەيسەل وەك پاشاي عىزاق ئىنجامدارا ، دوو پەرسەندىنى سىرنىچراكىشى لەگەل خۇيدا ھىنا . سىلىمانى ئامادە نىبوو بەشدارىي بىكات ، ھىروەھا كىركىكىش بە دوۋىيەو ئىو كارەي كرى ، ژمىردىرابوو ، وەك دىلئىن بۇ ئەلسەدى دىنگى نەخىز . ئىوۋى بەتەۋايى جىڭەي بايەخ بوو بۇ بۇنەي ئاھەنگى تاج لىسىرناەكەي قەيسەل كەلە ۲۳ى ئوۋتى ۱۹۲۱

له بهغدا ئەنجامدرا هیچ نوێنەری ئەمەریك لەوێو لیاوایە ئامانە نەبوون .^۷

لەو گفتوگۆیە رابووێد دەرەمکەوێت کە هەلومەرجەکە وێلا یەتێ موسڵ چەندە سەخت و ئالۆز بوو . کوردان بەتایبەتیی لەبار و دۆخیکی ئالەباردا بوون . چەند بەلێنێکی وەک چوار دە بەندەمەکی سەرۆک ویلسن ، بلۆکراوەی ئەنگلۆ-فەرەنسیی ، رێکوتننامەی سیفلەر ، هانی دەدان و نوێنەرمواری دەرکردن ، هەروەها لەبەرامبەردا کەوتبوونە بەر هاننەدان و رەتکردنەوهی و سەرسەختیی بەرتانییەکان لەگەڵ دەست بە پشتداهێنان و هەرمەشی تورکەکان ، ئەمانە هەمووی تووشی سەرسامیی کردبوون لەوهی کە دەبیئت کام تۆلەڕێ بگرێت . ئێدموئز بەجوانی ئەو سەرسامییە کوردانی خستۆتەبەرچاوی کە لەم قوئاغەي گفتوگۆی لەسەر دەرکێت خۆیان ئێدا بینووەتەوه :

" دواي مۆکردنی رێکوتننامەی سیفلەر ئاڵاسایی ئەبوو کە تورکەکان هەولەکەکانی خۆیان دوو هێندە بکەن بۆ ئەوهی کار لە تەواوی دانیشتووانەي ئەو وێلا یەتە بکەن ، ئەوانەي کە ئرخێکیان لەو لاپەرەيە نەدەگرت کە لەسەری نووسرا بوو : هەرمەشی داگیرکارییەکی بەرفراوان بەرێو یە ، نوێنەرائی نەهێتی لەگەڵ رێبەرائی کۆمەڵگەي شارنشین ، شاندى نەهێتی بۆلای خێلەکییە بێزارەکان ، هاندانی ئاشکرا بۆ یاخیببوون ، هەرمەشە لە "ناپاک و خۆفۆشەکان" هەروەها چوونە نێو هەمووان ، داواکردنی وهفاداری بۆ سولتان کە لەهەمان کاتدا خەلیفەشە . ئامانجی سەرەکی ئەم پڕۆیەگەندەي کوردان بوون ، کە ئێستا بەهۆی ئەو سۆز و راکیشانە دژەيەکانە پەرت بوون : ئەمەگداری بۆ ئایینەکەیان ، رێژ و ترس لە توانای سەردارەکەي پێشوویان ، خەونی سەربەخۆیی کە تەنیا بە پشتگیری ئەو بەرتانیایە دیتە دی کە ئامانجیە بیکات ، ئاوارامیی و بێزاری کە لەلایەن ئەو دەسەلاتەوه بەسەریاندا سەپێنراوه کە فەرمانڕەوایەتییان دەکات ، دەرکردنی بەهێزیان لەمەر ئەوهی کە لە رووی ئابورییەوه بە توندی بە بهغداوه بەسراوەتەوه ، هەروەها ئیگرانییان لەوهی تەنانت لەگەڵ بوونی رۆژەيەکی ئۆتۆنۆمییدا سەر بۆ پاشایەتیەکی عەرەب دانەوێن .^۸

^۷ Ibid., 15. Cf. Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 118.

^۸ Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 118.

روورژانکاری تورکان و نانارامیی کوردستانی عیراق

میجەر سۆن ، ئەفسەری رامیاریی بەریتانیی بۆ ھەرمی سلیمانی ، ھولیدا لە ھەرمەدا جەخت لە ئاستیکی بەرچاوی ھیمنیی و ئارامیی بکاتو ، تەنانت لە قۆناغە سەختی کە راپەرینەکی شێخ محمودیشی تیدا قەوما .^۹ دواي ئەو گۆلد سمس ھات ، کە ئەریش وادەردەمکەوت بە باشیی بچیتە پێش تا ئەو کاتە تەوژمیکی لەناکاوی ئالۆزی و نانارامیی ئەو ھیمنییە رووکەشەیی سلیمانی و تەواوی ئەو بەشەنەیی کوردستانی رەواندەرە کە لەلایەن بەریتانییەکانووە بەرئۆدەمبەرا . ئاشکراووە کە ئەم ئالۆزییانە لەلایەن بەریتانییەکانووە دەروورژنرا .

لە زستانی ۱۹۲۱-۱۹۲۲ دا ، محمودخانێ دزلی ، کە پەیمەندی بە پیاوانی نەینی تورکەو ھەبوو ، لە قەزای ھەلەبجە دەستی بە راوېووت کرد و چالاکیەکانی لەرنگەیی ھیزووە بەرپەست کرا . ھەرچەندە تا ئەو کاتە لەکوژتایی مایۆ ۱۹۲۲دا رێکەوتنی لەگەڵ کرا ، ھێشتا سەرچاوەیەکی گرفت و ئالۆزی لەو ناوچەیدا پێکدەھێنا .^{۱۰} یەک لە یاخیبوونە لاومکیەکانیش کە لەو ناوچەیدا گرفتێ بەردەوام بوو تا ئەوکاتە ئۆپەراسیۆنیکی ھاوبەشی ھیزەکانی لیلی و ھیزی ئاسمانیی پاشایەتی(ھاپ) درژی ئەنجامدرا و پاش ئەوێ (بانی بۆک) کە لە دەرووبەری ھەلەبجەدا ، لێنرا .^{۱۱}

لەسەرەتای بەھاری ۱۹۲۲دا ، حکومەتی تورک شیلگراڤ ھەنگاوی ھاویشت و سیاسەتیکی بالادەستی تورکیی لە کوردستانی عیراقدا دەستپێکرد کە ئەو ناوچەیی بۆ ماوەی چەندین مانگی داھاتوو خستە ھالەتی ھەژانەو . حکومەتی تورک لە ۱۷ی مارتی ۱۹۲۲دا ، پیاویکی خۆی کە رەمزی بەگ بوو بە ناوی قایمقامی رەواندز دامەزراند و یەکسەر رەوانەیی ئەو قەزایەیی کرد . بەرەر کوژتایی مانگی مایۆ ، ھەر ئێوەندە رەمزی بەگ گەیشتە رەواندز ، دەستپێکرد بە ھەلەمەتیکی توندی بەرغراوان لەنیو خێلەکاندا ، لەو

^۹ وا پێدەچیت سۆن وەک ناپەرەزایەتییک دژ بەو سیاسەتە نۆینیە بەریتانی کوردستانی جێنێشتبێت . Ibid., 122.

^{۱۰} Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,32.

^{۱۱} Ibid.,33.

پېناوېشدا ھېرېشە و خۇيردېنەپېنشەوې بەكاردەھېنا . ئۇ باسې لە ھاتنى ھەرچې زووترى ھېزىكى مەزنى تۈرك دىكرد كە مەبەستى سەندەنەوې سەلېمانى ، كەركوك و ھەلۋىرە لەدەست بەرىتانىيەكان .¹² لەئاوېراستى ژوونى ۱۹۲۲دا ، ژېنېرال ەلى شەفىق نەلمېسرى كە بە (ئۆزەمېر) ناسراو ، بەدوای رەمىزى بەگدا گەشە ئەوې . نەمى دوایان بە ھاتنەكەى خۇى وای راگەياند كە نەركەكى سەرلەنۇې گېرانەوې وىلايەتى مۇسە .¹³

لە كۇتايى ۱۹۲۲دا ، چالاكىيەكانى پىاۋەكانى تۈرك بەرى خۇى دا ، سەيد مەمەدى سەركە ەشەرەتى جەبارى ، گەر بەمېر بېھنرەتەو ، يەكە بوو لە پارتىزانەكانى شېخ مەمۇد لە راپەرېنەكەى ۱۹۱۹دا ، بەھۇى رۇ و كېنەى شەخسەمە پەلامارى بەرىنەمەرى ناحىيەى دا و بىرىندارى كرد و داواى لە شۆيەكەوتەكانى كرد دژى ھۆكەمەت راپەن . ئۇ كارەى واپىدەچو ەفتاحى كەرىم بەگى جولاندېت ، نەوې سەركەى بەشېكى خېلى سەركەشى ەمەمەند و يەك لە ياخيەكانى دىكەى ۱۹۱۹بوو .

كەرىمى ەفتاح بەگ جولانەكەى خۇى دژى ھۆكەمەت بە شىوازىكى تارادەيەك نااساىي دەستېنكرد . ئۇ دەستېكرد بە ناردنى نامەى ھەرېشە نامىز بۇ كاپتە بۇندى جىگىرى نەفسەرى راميارى ، پاشتر وای پېشاندا كە ەلۋىستى خۇى گۇپرو و لەو كارەى پېشەوې پەشيمانى دەرېرى . ئۇ بانگېشتى ەرىك لە كاپتە بۇند و كاپتە ماكناتى كرد كە بەرېرسى ھېزەكانى لېفىي خۇجەن بوون بۇ نەوې لە گوندىكى نرەك دەرېندى بازىاندا لە ۱۸ى ژووندا چاوى پېيان بەكەوت . ەەرچەندە ئەوان لەلەين سەرخىلە دۇستەكانەو ھۇشياركانەو ، بەلام بېريارىندا كە ئۇ مەسەلەيە بەنەركىكى خۇيان بزان و بانگېشتەكەى پەسەند بەن . بە گەشەتەيان بۇ شۆيەى كۇبوونەكە ، دەرەكەوت كە ئۇ دوو نەفسەرە بە تەواىي بەو نامە گەرمەوگۇپ و دۇستانانەى كە

¹² Ibid. Cf. Edmonds ,Kurds, Turks and Arabs,245.

¹³ ئۆزەمېر لە بىنەچدا چەركەسىيەكى مىسرىيە . ئۇ لە سانى ۱۹۱۹دا خۇى ھاوېشە باومشى كەمالىستەكان و پاش ھاتنى بۇ كوردەستانى عىراق بۇلۇكى گەنگىي لە ئاۋچە سەنورىيەدا بېنى : بىروان :

Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,33.Cf. Edmonds ,Kurds, Turks and Arabs,245.

سرخیلنی ههمه‌موند بۆی ناردبوون هه‌لخه‌له‌تابوون و کاتیک شان به شانی کهریم بهگ به‌سواری ده‌بۆیشتن له پشتهوه ته‌قیان لیکرا و پینکران .

کهریمی فه‌تاح بهگ جگه له‌وهی بهم شینوازه به‌دکاریه ناشکرایه‌ی ململانی و رکابه‌ری ده‌سته‌ی کارگێری به‌ریتانی ده‌ستپنکرد ، نه‌میستاش به جه‌باریه یاخیبووه‌مکانه‌وه په‌یوست بوو .¹⁴ هیزه‌کانی لیقیی و هیزی ناسمانی پاشایه‌تی (هاپ) زیاتر له مانگیک له‌و ولاته‌دا به‌دوای کهریمی فه‌تاح به‌گدا ده‌گه‌ران ، به‌لام ده‌رکه‌وت که له‌و لیها‌توانه‌ خۆی لی حه‌شاردا‌بوون . له‌ کو‌تایی ژوونی ۱۹۲۲دا ، هه‌وایی له‌وه هه‌بوو که کهریم بهگ به‌ره‌و باکوور رۆیشته‌وه و به‌تورکه‌کانه‌وه په‌یوست بووه .¹⁵

هه‌مان کات ، له‌و لیقیانه‌ گه‌یشته‌ن پشه‌ر و به‌دوای سه‌رۆکی را‌کردووی هه‌مه‌مونددا چو‌بوونه‌ له‌وئ ، با‌به‌کرنا‌غای سه‌رۆکی ئینگلیزخوا‌ی پشه‌ریان له‌ دۆخیک په‌شی‌ودا بی‌نیه‌وه که کو‌تبه‌وه به‌ر فشار و دوژمنایه‌تی ده‌سته‌یه‌ک له‌ خێله‌که‌ی خۆی . بوونی هیزه‌کانی لیقیی له‌ ناوچه‌ی پشه‌ر سه‌رله‌نوئ سه‌نگی هیزه‌کانی به‌ قازانجی با‌به‌کرنا‌غا گو‌ژی و ئاسانکاری بۆ کرد ده‌سه‌لاتی خۆی به‌سه‌ر خێله‌که‌یدا به‌گێرتنه‌وه . هه‌لومه‌رجه‌که‌ی ئه‌و ناوچه‌یه به‌ ده‌ستی‌وه‌ردانی سه‌مکۆنا‌غای شکاک و سه‌ید ته‌های نه‌هری ها‌وپه‌یمانی به‌ قازانجی کارگێریه‌که هێو‌تر بووه‌وه ، ده‌کو‌رتێت هه‌ردو سه‌رکه‌مه‌کی کو‌رد به‌درو‌ژیی سه‌نوورمه‌کان سه‌رخێله‌کانی کو‌ردی ئێرانیان وریا کو‌ردۆته‌وه که ها‌وکاری ره‌گه‌زه‌ چه‌کداره یاخیبووه‌مکانی سه‌لیمانی نه‌که‌ن .¹⁶

هه‌لومه‌رجه‌که‌ی رانیه

هه‌لومه‌رجه‌که‌ی رانیه به‌ ته‌واوی له‌ ئاکامی هاتنی ئۆزده‌میر و رۆکسه‌سته‌مکانی له‌ ره‌واندزا له‌ لایه‌ک و به‌هۆی عه‌باسی مه‌حموودی سه‌رۆکی به‌شه ئا‌حه‌زمه‌کی خێلی

¹⁴ Great Britain .Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,34.Cf. Edmonds ,Kurds, Turks and Arabs,245.

¹⁵ Edmonds ,Kurds, Turks and Arabs,245-46.

¹⁶ Great Britain .Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,34.

پشدەر که له دهوروبه‌ری پشدەر بوو ، له‌لایمه‌کی ترموه ، ئالۆزا و تێکچوو . سی .جهی .
 ئیدمۆندزی نه‌فسه‌ری رامیارسی که ئاگاداری هه‌لومه‌رجه مه‌ترسییدارمه‌که بوو ،
 شینگیرانه داوای ئاردنی هیزی سهریازی کرد تاكو پێش نه‌وه‌ی کار له کار بترازیت سزای
 ره‌گه‌زه یاخه‌یبووهمان بدات . داواکه‌ی ئیدمۆندز له‌به‌رچاو نه‌گیرا ، به‌لام هه‌لومه‌رجه‌که‌ی
 نه‌و ناوچه‌یه که له‌سه‌ر ئانارامی خۆی به‌ردهوام بوو . به‌رمو خراپتر نه‌ڕۆشت .¹⁷
 وێرای نه‌وه‌ی هه‌لومه‌رجه‌که‌ی رانیه له ئاکامی په‌رسه‌ندنیکی ناوه‌ختی دیکه‌وه
 کاری تێکرا که گه‌یشته‌نی که‌رمی فه‌تاح به‌گی سه‌رخه‌نی هه‌مه‌وه‌ند بوو بۆ نیو تورکان و
 نه‌مه‌ش هانیدان که هیوایه‌کی زیاتریان به‌هاوکاری خه‌ڵه‌کان هه‌بیت . له‌پێناو به‌دییه‌نانی
 نه‌م ئامانجه‌دا ، چه‌ند ده‌سته‌یه‌کی تورکیان به‌رمو باشوو و به‌ ئاراسته‌ی رانیه ئارد ، که
 له‌وه‌ی تێکه‌ل به‌ خه‌نی پشدهریه‌ ناخه‌زه‌کان و چه‌کداره‌ خه‌ڵه‌کیه‌کانی که‌رمی فه‌تاح
 به‌گ بوون .¹⁸ ئۆزده‌مه‌ر وه‌ک به‌شینک له‌ پیلانیکی گه‌شتی بۆ رووژاندنی خه‌ڵه‌کان ، نامه‌ی
 بۆ ته‌واوی پیاوه‌ ناسراو و سه‌رۆکه‌کانی ناوچه‌ی ناوه‌مه‌شت ئارد و داوای لیک‌کردن
 په‌یوه‌ندی به‌ هه‌زه‌کانیه‌وه‌ بگه‌ن . ئه‌و تاکتیکه‌ی وه‌ک شینوارنک له‌ پرۆیاگه‌نده
 سه‌رکه‌وتنیکی خه‌را و به‌رای له‌ ناوچه‌ی ره‌واندزا به‌ده‌سته‌ینا .¹⁹
 له ٢٧ی ژوونی ١٩٢٢دا ، کۆلۆنێل (ئێ.سی.تی. منیت) به‌خۆی و لیفیه‌یه‌که‌ی
 سه‌لیمانیه‌وه‌ له‌ناکاو گه‌یشه‌ ده‌ربه‌ند ، که‌رمی فه‌تاح به‌گ له‌ دوکانه‌وه‌ له‌ زێ په‌رییه‌وه‌

¹⁷ Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 248ff.

¹⁸ Great Britain, Colonial Office, Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923, 35. Cf. Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 246.

سه‌باره‌ت به‌ چاره‌ڕوانیه‌ درێژخایه‌نه‌ی بۆ گه‌یشته‌نی که‌رمی فه‌تاح به‌گ بۆ نیو تورک ده‌کرا به‌روانه :

Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 252.

¹⁹ به‌ریه‌تانییه‌کان ده‌ستیان به‌سه‌ر ژماره‌یه‌ک ئامه‌دا گرت که له‌لایه‌ن فه‌رمانده‌ی تورکه‌وه‌ له‌ چه‌مبیره‌ی ئێه‌ن عومه‌ره‌وه
 بۆ چه‌ند پیاوماقوله‌ک له‌ ره‌واندز نێزدرابوو . فه‌رمانده‌ تورکه‌که‌ دله‌نیایان ده‌کاتمه‌وه‌ که هیچ کات زه‌نگه‌ نا‌دره‌ت و لایه‌تی
 موسل به‌ عه‌راقه‌وه‌ بکه‌ننه‌وت ، داواشی لیک‌دیه‌بون به‌ده‌نگ بانگه‌وازی جیهانه‌وه‌ بچن . پاش چه‌خت کردنه‌وه‌ له
 په‌یوه‌سته‌ی نایینی و به‌لینی هاوکاری ، نووسه‌ری نامه‌که‌ به‌م ده‌سته‌واژه‌یه‌ کۆتایی هه‌نا‌بوو : " نه‌فرته‌ خۆ له‌و
 کافره‌نه‌ی نایینی خۆیان به‌ نینگه‌لیزه‌کان ده‌فروشن و هه‌روه‌ها نه‌فرته‌ له‌ فه‌یسه‌ل و شوێنه‌که‌وته‌کانی . " نامه‌ی "

Edmonds, Kurds, Turks and Arabs, 246.

بەخىرايى بەرمو رەواندز رۇيشت . منيت ھىچ كاتىكى بەفېرۇ ئەدا بۇ ئەۋەى دۋاى سەرزكى ھەممەند بىكەۋىت و بەۋھىۋايەى پىنش ئەۋەى بگاڭە شۈنەكەى خۇى رىگەى لىنگرىت و رووبەروى بىتەۋە . بەلام ھەۋالەكان ناكامى ئەم ھەۋلە پىشان دەمدن .²⁰

ۋادەردەكەۋىت كە گەيشتىنى لىقىيەكانى سلىغانى بۇ دەرمەند كارىگرىيەكى باشى لەسەر خىلە راپاكانى دەرووبەرى رانىە ھەبۋىيەت ، ھەروما ھەلومەرجەكەى بۇ ماۋەيك جىگىر راگرتىت . ھەرچەندە ئەم وچانە بەردەۋامىيەكى كورتخايەنى لەچارە نووسراۋو . ماۋىەكى كەم پاش ئەۋە كۆلۈنۈل منيت بىرايدا كە پىۋىستە بەمەبەستى " ھەۋنەۋە و خۇرىكخستەۋە " بگەرنەۋە سلىغانى . ئەۋ لەگەل ژمارەيكى زۆر لە ھىزەكانى ئەۋ كارەيان نەجامدا و يەكەيەكى سەربازىي بە سەد تەلەگ و چوار دۇشكەۋە لە پىشت خۇيەۋە بەجىنەشت .²¹

ھەمان كات ، كەرىمى فەتاح بەگ تۋانى بەخۇى و دەستەيك لە چەكدارە خىلەككەيەكانىۋە بگاڭە رەۋانز . تۈركان بە پەيوست بوۋنى ئەم ھىزە پىيانەۋە ۋەيان بەرزتر بوۋەۋە ، ناۋ و ناۋبانگيان ۋىراى تۋاناي پەلاماردان و ھەراش بوۋنيان لە ناۋچەكدە بەشۋەيەكى بەرفراۋان زىدەتر بوۋ . ئەۋانەى ھىچ كاتىكانى بۇ ئامادەكارىي بەمەبەستى پەلاماردانى رانىە بەفېرۇ ئەدا . لە ۱۲ى مانگدا ، ۋەك نەفسەرى راميارىي لە رانىە نەلەيت : "لەركەۋە كە بەتەۋاۋىي گەپراۋىنەتەۋە ئەۋ جىگەيەى پىنش گەيشتىنى منيت لىنى بوۋىن و ئەۋەش سەرەتاي قەيرانىكى نۆى بوۋ ."²²

نەفسەرى راميارىي سەرلەنۋى لە ھالەتىكى ترس و تۇقىندا تەكەيكى بۇ ئارنىنى ھىزى زەمىنى و دەستپىنگردنى ھىرشى ئاسمانىي بۇ سەر ھىزە خىلەككەيەكان بەرز كرنەۋە ، ئەۋانەى كە لەگەل تۈركەكاندا خەرىكەبوۋن بەرمو رانىە پىشەرەۋىي بگەن . لەكۇتايىدا . لەئىۋارەى ۱۷ى نوۋتى ۱۹۲۲دا ، نەفسەرى راميارىي بە تەلەگراف ئاگادار كرايەۋە كە ھىزىك بەناۋى (رانىكۇل/كارۋانى رانىە) ھەۋ بەمەبەستى رووبەروۋىنەۋەى

²⁰ Ibid.,250.

²¹ بەگۈنەرى نىدەمۇندز . شەپەلىكى گەرمای توند و بلاۋبوۋنەۋەى نەخۇشى مەلاريا كە چوار لە پىنجى سەربازەكانى ھىزەكەى منيت ى گرتىۋەۋە . ۋاى ئەۋ فرەماندە بەرىتانىيە كرد ئەۋ بىراە بەدات

Edmonds .Kurds, Turks and Arabs.245.

²² Ibid.

هیزه تورکییه-کوردییه‌کانی ناوچه‌ی رانیه پیکه‌ئێراوه . هەرچەندە چەند رۆژنکی خایاند تا کاروانی رانیه ئامادەکرا ، کاتێک بەرێکەوت ھەركەوت که تواناکە‌ی بەشێوه‌یه‌کی بەرچاو ڵەو کەوتره که بەلێنی ڵەبارمەو درابوو . ئێو کاروانه له ٢٩ی ئووتدا بارمگاکی له ڤه‌رمەندی رامکان خست و له ساته‌کانی به‌رای سەرله‌به‌یانی ٣١ی ئووتدا له‌لاین هیزمەکانی ئۆزده‌میرمه‌ پەلاماردا .^{٢٣}

فەرمانده‌یی بوڤه‌له و لاوازی کاروانه‌که به‌ ناشکرا ڵەو شکسته‌ی به‌سهریدا هات به‌رپرسیاربوون . له‌ کۆتایی ئێو رۆژه‌دا ، بۆی ڤه‌ركەوت که هیزه‌که ناتوانیت شوینی خۆی له‌ ڤه‌رمەند پیاڕیزیت . هەر بۆیه فەرمانی پاشه‌کشه‌ی دا . به‌لام ڵەبەر ئێوه‌ی ئێو رۆژه فەرمانی رووبه‌رووبوونه‌وه‌ی به‌ سهربازمەکانی خۆی داڤوو ، هەر بۆیه رانیه‌یان له‌ده‌ستدا و کەوته‌ ده‌ست دوژمن ئه‌ویش له‌جیاتی ئه‌وه‌ی به‌رمو کۆیسنجەق کشایه‌وه . ئه‌وه‌ی که ڤه‌مبوو به‌شێوه‌یه‌کی رێک‌و‌پێک بوایه به‌خێرای بووه‌ نیشانه‌ی هیزمەکانی دوژمن ، ئه‌وانه‌ی له‌ گه‌رمەکانی ڤه‌رمو به‌رمه‌وه‌ داڤارینه‌خواری پاش و پێشی کاروانه‌کیان په‌لاماردا . پاش ئه‌وه‌ی کاروانه‌که قوربانییه‌کی زۆری دا و کەله‌په‌له‌ سهربازیه‌یه‌کانی تێداچوون به‌ خێرای به‌ ئاراسته‌ی کۆیسنجەق قوچانی . ئه‌وه‌ی ماڤوشه‌وه به‌هۆی ئه‌وه‌بوو که له‌کاتی خۆیدا (ه‌اپ) له‌رێگه‌ی بۆمباران و دۆشکه‌بارانی په‌لامارده‌راندا ، ناچاری کردن ده‌ست له‌ راوانانی کاروانه‌که هه‌لگیر .^{٢٤}

سۆن پاش سالیك دواتر گوتویه‌تی که سهرکەوتنی تورک له‌ ناوچه‌ی رانیه به‌شێوه‌یه‌کی هه‌رز به‌هۆی ناچێگیریی سیاسه‌تی حکومه‌تی به‌ریقانی له‌ کوردستان و هه‌رمه‌ها له‌ ناگامی شکسته‌ی سمکۆ له‌ باکووری ئێران بوو ، که به‌شێک له‌ شوێنکه‌وته‌کانی ناچاربوون لای تورکه‌کان شوین و کار بۆ خۆیان په‌یدا بکه‌ن .^{٢٥} گومانی تێدا نیه که چەند هۆکارێک له‌م روومه‌ سه‌نگی تورکه‌کانیان قورستر کرد . ناشکراشه شکسته‌هێنانی کاروانی رانیه -هەرچەندە له‌ رووی دیدی سهربازیه‌یه‌وه‌ بایه‌خه‌کی به‌شێوه‌یه‌کی رێژه‌یی سنووردار بوو- یه‌ک له‌ ده‌ستکۆته به‌رچاوکه‌نایان بوو . ئێو راستیه‌ی که هیزنکی

^{٢٣} Ibid.,253-55.

^{٢٤} Ibid.,255-59.

^{٢٥} E.B.Sone, "Evacuation of Kurdistan : An Ill-Fated Expedition." Expedition, " Journal of Central Asian Society 10,part1,(1923):73-75.

بچووک . به توانا و سەرچاوهیهکی سەربازیی سنووردار بقوانت ناوچهیهکی مەزن لە دەورووبەری ولاتی کوردەواری بەهێزینت و هێزکی سەربازییەش کە بەبریتانیەکان فرماندەبیان دەکرد و لەناوچەی ژێر دەسهلاتی بەریتانیەکاندا تیکبشکینت ، نەمە بۆ لیها تووی ، بووری ، هەروەها توانای ریکخراوهیی دەستەیی ئەفسەرائی تورک دەگەینت . راپۆرتیکی بەریتانیی نەم ئالۆزیە لەناکاوهی هەلومەرجەکی رانیەیی بۆ ئەو پرۆپاگەندە سەرکەوتوانیە سەبارەت بە گەیشتنی هێزکی تورکی مەزن گەرانۆتەوه . بێگومان ، نەمە ، تیکرای ئەو راپایانەیی وای کرد کە وابزان قازانجیان لەوهدایە پەنوەندیی بە جولانەوهی دژە بەریتانیەکان بکەن .^{٢٦} لەراستییدا تورکان نەم چۆرە هەوالانەیان لەبەرچاوەگرتبوو .

چۆلکردنی سلیمانی

واپێدەچوو ئەو رووداوانەیی پێشتر لە ناوچەی رانیە قەومان هانی بەریتانیەکانی دابێت کە کارێکی خێرا و لەناکاو لە سلیمانیادا ئەنجام دەن . کۆمیسەری بال لەتەرسی ئەوهی لەوانیە دوژمنەکانیان پاش ئەوهی دەستیان بەسەر رانیە و ناوچەی پشەوردا گرتوو ، هێرشێکی لەناکاو بکەنە سەر سلیمانی ، بڕیاریدا بۆ ئەوهی ژیانی بەریتانیەکان و کارمەندانی دیکە نەکوێتە مەترسییەوه ، پێویست دەکات سلیمانی چۆل بکەیت .^{٢٧}

مەجەرگۆلد سمیس ی ئەفسەری رامیاری پێش جێهێشتنی شارەکە ، متمانەیی بەهێزەبدنی کاروباری کارگێڕی هەرمەگەیی خستە ئەستۆی ئەنجومەنێکی هەلبژێردراو ، کە بەپێی راکەیانندەگەیی کۆمیسەری بال لە ٦ی مایۆی ١٩٢١دا ، پەنوەندیان لەگەڵ خۆیدا دەبێت ، کۆمسیۆنەکە لەلایەن خۆیەرە شیخ قادری براچووکێ شیخ محمودی وەک سەرۆک دیاری کرد . شیخ قادری کە لە بەغدا بوو ، رێگەیی درایە چەند

²⁶ Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,35.

²⁷ Ibid.Cf. E.B.Sone," Evacuation of Kurdistan ,73-75; Edmonds ,Kurds.245.

رۇڭك زووتر بگېرىتەو سلىمانى . لەگەل نەم گواستەنەوئەي دەسەلاتدا ، كەلۈپەلەكانى بەشى گەنجىنە و بارووتخانەش رادەست كرا .²⁸

ئەندامانى بىنەمالەي بەرنىجىي ، كە لەۋپەرى بىزارىدا چاۋمروانى گەپرانەوئەي شىنخيان ئەمكرد ، ئاگاداركانەو ، لەمەرنەوئەي خۇيان لەو ھەراۋئالۋىيەي نەم دوايىيە پاراستوۋە و بەشداريان ئەمكردوۋە ، رىگە بە شىنخ محمود دەردىت كە بگېرىتەو بەغدا و ئاينەي كارگىرىي ھەرنەمەكەش پاش گەيشتەنەوئەي شىنخ بۇ شارەكە دەچسپىنرەت . ھەلومەرجەكەي سلىمانى لەو ماۋەيەي ئەكەوتە پىش گەپرانەوئەي شىنخ محمود بەو چەشەنە چوۋە پىش .²⁹

شكستە ئابروۋبەرەنەكەي كارۋانى بەرىتانييەكان لەناۋچەي رانىيە ، ھاۋكات بوو لەگەل چۆلكرەنى لەناكاۋى شارى سلىمانى ، ئەۋەش بەشپەيەكەي مەزىن تورك و لايەنگرەكانى ھاندا . زۆيى نەبەرد دەستەيەكەي ھىزى ھەراۋكۆكرەوئەي تورك لە زىيى بچووك ئەركەوتەن و ھەمەشەي چىرانىنى ھىلى پەيۋەندىي بەرىتانييەكانيان كەرد . ماۋەيەكەي كەم پاش ئەۋە ، ھىزىكى بچووكى تورك كۆرسىنچەقايان گەرت و بەمەبەستى گەرتنى تەقتەق لەسەر زىيى بچووك كەوتەنەخۇ . توركەن لە شويىنى يەكەم قايمقام و لە شويىنى دوۋم بەرىۋەبەرى ناھىيەيان دانا .³⁰ ھەراۋى ئەۋە ھەيە كە ەشپەرتى شىنخ بىزىنىي ، كە لەسەر رۇخى ھەردوۋەبەرى زىيى بچووك نىشتەجىن و ئەكەوتە نىۋان كەركوك – كۆيە ، سەرى خۇي بەلاي توركەكاندا قەبلەندوۋە .³¹

ئەمىستە توركەن تەمايان بوو چولانەۋەيەكەي دىكە ئەنجام بەدن . عىباسى محمود ئاغا ، سەرۋكى بەشە ناھەزەكەي خىلى پشەدر بەسەر كەردەيى ھىزىكى

²⁸ Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,35;and Edmonds ,Kurds,,245.

بەگۈنەرى سۆز ۱۵۰۰۰ روپەن لە خەزىنە و پىنج سەد تەنەگىش لە گەنجىنەكەدا ھەبوۋە

Sone, " Evacuation of Kurdistan ,74.

²⁹ Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,35.

³⁰ Ibid; Edmonds ,Kurds,,296,298.

³¹ Edmonds ,Kurds,,298.

خېلەككىي و ھىروھە ژمارەيك سەربازى توركدە بۇ ھەرشە خستە سەر سلىمانى رەوانە كرا . ھەرچەندە پياوماقاولانى سلىمانى توانيان وا لە ئىو سەرۆكەي پشېھر بكن پېشېرھوى خۆى لە سورداش بومستېننيت تا گەرانەھوى شىخ محمود .^{۳۲} ھىروھە دىگوترىت كە نامادەباشىي بۇ پەلاماردانى ئاكرىش لەبەرنامەدا بوو و كارى بۇ كراوھ .^{۳۳} ھەرچەندە پېش تېپىرىنى مانگىك ، چەند ھەلمەتېكى شىلگىرانە و دژە پەلامار لەلايەن (ھاپ) و لىقىيە بەرىتانىيەكان دەستېپىنكرد و دەسەلاتى بەرىتانىيى بۇ سەراسەرى ئىو ناوچە راپەرېوھ گىرپەرھە .

گەرانەھوى شىخ مەحمود

تېروانىن و پلانە نادروستەكانى شىخ

لە بەھارى ۱۹۲۲دا ، ھەلومەرجەكەى كوردستانى عىراق بەجەشنىك ئالۆز و شىوا كە بەرىتانىيەكان بېرارىاندا جارىكى دى شىخ مەحمود بگىرپەرھە . ئىوھى كە دەبىت بەير بېھنرېتەھە ، پاش شىكستى راپەرېنەكەى لە ۱۹۱۹دا بۇ ھندستان دوور خرابووه . ئىمە زانبارىھان لەبارەيەھە دا كە لایەنگرانى شىخ مەحمود كە لەلايەن خزمانى دەستېزىشتووى بەرزنجىيەھە سەرۆكارىي دىكران ، بۇ ماوھەيك لە پېناوى گەرانەھوى شىخدا كەوتبوونە وپوژانكارىي .^{۳۴} ھەرچەندە وانەردەكەوت ئەم جولانەھەيە پشتگىرىي تەوار و پىوېستى لە سەراسەرىي ھەرىمى سلىمانىدا نەبووېت . ھەوالى ئىوھە ھەيە كە لەباشوور ، بەگزادەكانى جاف بە گومانىكى مەزىنەھە روانىويانەتە ئەگەرى گىرپەرھەي شىخ . لە باكور ، لەنىو پشېھرەيەكاندا ، وەك دەبىنن ، ئىو

^{۳۲} Great Britain .Colonial Office . Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,35; Edmonds .Kurds, ...,296.

^{۳۳} Great Britain .Colonial Office . Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,35

^{۳۴} Ibid.,33;also Edmonds .Kurds, ...,112-123.

دەستەبەبەي لەلایەن بابەکر ناغاو سەرکردایەتیی دەرگا بەتوندیی دژایەتیی شینخیان دەرگا ، لەکاتیئێکدا دەستەبەبەي کە لەلایەن عەباسی مەحمود ناغاو سەرکردایەتیی دەرگا بەتوندیی پشتگیریان دەرگا .³⁵

هەست و سۆزی دانیشتوانی ناوچەکە لەحاست شینخ مەحمود هەرچۆنیک بێت ، وایندەچێت کە بەریتانییەکان چەند مانگێک پێش ناشرکردنی مەسەلەکە سەریان بە ییژکەي گەڕانەوه و گێڕاندنەوهی شینخ قال بووینت .³⁶ لە پایزی پێشوو ، شینخ لە هیندەوه هینرا بوو کۆیت ، لەئ کار بۆ نامەکردنی لەپێناو ئەرکەکی داها توویدا دەرگا . لەهەمان کاتدا ، شینخ قادری برای رهوانەي سلیمانی کرا ، لەوئ . هەرۆک پێشتر ناماژەي پێدرا ، بەسەرۆکی نەتجەمەنیکی هەلبژێردراو دەستنیشان کرا .

لە ۱۲ی سێتەمبەری ۱۹۲۲ ، شینخ مەحمود گەیشته بەغدا ، لەمیانەي ئەو دانوساندنەي لەوئ نەجامدرا ، شینخ مەحمود بەلێنی دابوو کە ئەک تەنیا کار بۆ بەرهەڵستییکردنی داگیرکاری تورکەکان بۆ سلیمانی دەرگا ، بەلکو لە لەبەشەکی دیکە هەرئەمەکیان دەرەپەرینت . هەرۆها ئەوهي پەسەندکرد کە دەست لە کاروباری هەرئەي کەرۆک و هەلبژ وەرەدات . لە بەرامبەردا ، هەر دوو لای بەریتانی و حکومەتي عێراق بە هەموو توانایانەوه هەرلەدەمن لە یەکیخستنی سۆزی نەتەوهي کورددا هاوکاری شینخ بکەن . هەرۆها مەلیک فەیسەل رێگەي بە ژمارەیک لە ئەفسەرنی کوردی سوپای عێراقی دا تا هاوکاری شینخ مەحمود بکەن هێزە چەکارەکانی خۆی رێکبخت .³⁷

شینخ مەحمود کە قۇناخ بە قۇناخ بەرهو سلیمانی گەڕایەوه ، لە ۲۰ی

³⁵ Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,33.

³⁶ لە ۱۲ی کتێبەکی نیدمۆنژدا وا دەرگا کۆیت کە بەریتانییەکان تەراو سەرقالی مەسەلەي گێڕانەوهي شینخ مەحمود بووین . هەبەر گۆند سەيسی ئەفسەری رامیاری لە سلیمانی ییژکەي پێ باش بوو ، بەلام نیدمۆنژ بەتوندیی دژی وەستاو و لایەنگری دامەزراندنی سەید تەهای ئەوهي کردوو . وایندەچێت مەبەر نۆنلێش گێڕانەوهي شینخ مەحمودی پێ باش نەبووینت . لەلایەکی ترەوه بەریتانییەکان دانانی کەسیکیان لە بنەمالەي بابانی سلیمانی پێ باش بوو . بەلام بینیان کە دەستیان بەتەراوی لە کاروبارەکی سلیمانی بەرەبێت

³⁷ Ibid.,301. Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,36.

سېنتەمبەرى ۱۹۲۲دا بە ھارەلى مېجېر ئۇنئىل ى ئەفسەرى راميارى بەرىتانىي كەمەك راۋىزكارى شىخ رازەى دەكرد گەشتەمە شارمە . بەرىزىي رىگای گەرانەۋەى بۇ سلىمانى ، شىخ لەنىۋ ھەستى پېرچۇش و خرۇشىكى مەزىندا لەلايەن شاندى نىرەراۋى خىلەكانەۋە پىشۋازىي لىكرا . لە سلىمانى ، كە دەسلەلى سەرزكايەتتىي ئەنجۈمەنە ھەلبۇزىرەلەۋەكەى لە براكەى ۋەرگرت ، ۋەك ھۆكەمدارى كوردستان پىشۋازىي لىكرا . بىلەكرەۋە خۇمالىيەكان مېجېر ئۇنئىل يان ۋەك جۇرە كۇنسولنىك پىشانداۋەى .³⁸ بە بەخشىنى سىفەتلىكى دىپلۇماسىي بە راۋىزكارە بەرىتانىيەكەى شىخ ، ئەتەمخۋازانى كورد ، بىگومان ۋايان بىرەدەمەۋە كە خەت لە سەرىخۋىي ئەۋ ناۋچە كوردىيە لە ساىەى شىخ مەحمۇد و جىابوۋنەى لە عىراق بگەنەۋە .

لە ۱۰ئۇكتۇبەرى ۱۹۲۲دا ، شىخ مەحمۇد فەرمانىكى سەبارەت بە پىكەتئاننى كايىنەيەكى ھەشت ئەندامى راگەياند .³⁹ لە ئەندامانى كايىنەكە ، شىخ قادىرى براى ۋەك سەرك ۋەزىران ، سالى زەكى ساجىنقىران كە سەر بە بىنەمالىيەكى ناسراۋ ۋەى ، ۋەك ۋەزىرى بەرگىرى نىشتەمانىي ، ھاجى مستەفاپاشاى ژىنرالنى پىشۋوى عوسمانىي ۋەك ۋەزىرى خۇيۇندى نىشتەمانىي ، ھەروەھا عەبدولكەرىمى عەلەكە پىاۋماقۇلىكى كرىستيانىي سلىمانى ۋەك ۋەزىرى دارايى .⁴⁰ ھەروەھا شىخ پولى پۇست و رۇژنامەشى چاپ و بىلەكرەۋە ، ناۋى رۇژنامەكە (رۇژ كوردستان) ۋەى .⁴¹ راپۇرتلىكى فەرمىي بەرىتانىي نامازەى بەۋە داۋە كە سەرخىلەكانى ھەردوۋ بەرى سنورى كوردستان ھىز و دەسلەلى خۇيان لە كارگىزىيەكەى شىخدا ھەيە ، ھەروەھا بە گالئەجەرىيەۋە نەۋەشى بۇ زىاد كەردوۋە : "نەۋەش لەۋانەيە بىن لەبەرچاۋگرتنى ئەۋ بايەخە بىت كە ۋەزارەتى دادەپەروەرى تاكو ئىستە كەسى بۇ دانەنراۋە ."⁴²

³⁸ Edmonds, Kurds,301.

³⁹ Ibid.

جىنگەى سەرنجە . بە گوزىرەى ئىدىۋۇندز ئەم فەرمانە لە سلىمانى پايتەختى كوردستان دراۋە كايىنەكەش كە پىكەتئانرا ناۋى (كايىنەى كوردستان) ى لىنرا

⁴⁰ Rambout, 57.

⁴¹ بۇ كۆزىنەۋە لەم رۇژنامەيە بىرۋانە : Edmonds, "AKurdish Newspaper."

⁴² Great Britain, Colonial Office, Report on Iraq Administration, April, 1922 to March.

پەرگرتنى ئاكوڭكىي نىوان شىخ و بەرىتانييه كان

زۆرى نەخاياند ، ساردىيى و ئاكوڭكىي بەتوندىي لەنىوان شىخ محمود و بەرىتانييه كان پەرى سەند ، نەوى ھەر دەبوو روودات . شىخ بەو مەرچە گەرنەندرابوودەو كە نەوى پىي سەندرابوو لەمەرچاوى بگرت و نەوى پەسەندى كەردبوو . بەلام جارىكى دى كە خۆي لەمەسلەتدا بىنيەو و لەنىو نەو گىزەووى دەورەبەرىدا نەيدەتوانى جەمەي ھەز و ويستی بەدەيھەننى خواستە بەرزەفەرەكانى بگرت . شىخ پياويك بوو بە ھەستىكى قوولەو خۆي بە خاوم پەيامەك ھەزنى ، نەتەمەخاوانك بوو خۆي بە پىشەما و پارزەرى دەولەتەكى نەندەيى كوردىي دادەنا . كەبراىەكى خاوم نەمىد و سەرسەخت بوو ، ھىندەك جارىش دەيتوانى ھەك خەپرەست و بىوژدانىكەش خۆپىشاندات .⁴³

شىخ محمود سەبارەت بەمەلومەرجى ئالۆزى گەرنەنەمەكى بەناگا نەبوو ، داخو بەرىتانييه كان سەريان بۆ داواي جەماوەر سەبارەت بە گەرنەنەمەكى شىخ دانەواندەو ياخود بەرىتانييه كان ھىندە لاوان بىن شىخ محمود ئاتوان جەمەي كوردستان بگرنە دەست . گەرنەنەمەكى بە ئاشكە دەريخست كە نەوان شىخيان بە بايەخدارترین كەسايەتەي لە باشوورى كوردستاندا لەقەلەم داو . تورك بەو دوايە پىشەمەيەكى بەرچاويان دىرى بەرىتانييه كان نەجامدەبوو . بىنەوى بەرىتانييه كان نەو توانايەيان

1923, 37.

⁴³ شىخ مەرجەندە بىنەوى شەمەندىي خۆي لەمەستدەيەت لە زياتر لە بۆنەيەكدا سەلماندەويەتى كە نەيارەكى رەك و لەبارى بەرىتانييه كان بوو . داواي گەرنەنەمەكى لە شاخ و نىشتەجىوونى لە گوندى دارى كەلى كە دوا سائى ژيانى تەيدا بىردە سەر . لەلايەن رۆژنامەنووسىكى بەرىتانييه مە سەردانى كرا . نەو كاتەك باسى لە مەلەلان و دۆرەتەيەكانى پىشەوى نەكرد نە رەق و نە تۆرەيى پىنە ديار نەبوو و پىشەيان دان كە دىلەكى گەورە و لىبوردەي ھەيە بەگوزەرى رۆژنامەنووسەكە . شىخ محمود ھەستىكى دۆستانەي لەمەمەر نىنگلەترا دەربەرەو بە سەروشتەكى گائەمبازانەو نەم تەيىبەيى خوارەوى دا : " بە ھەكۆمەتى بەرىتانيا بۆي كە ئامادەم لە ھەركاتەكدا شەرشيان بۆ بىكەم . نىنجا چاويكى داگرت . "

ھەيئەت بەرى بگرن . ھەلومەرچەكە ئالۇز . ئاجىگىر و مەترسىدار بوو . ئەمىستا پاش گەپرانەوى شىخ پوختەى ھەلومەرچەكە بەم شىۋەيە بوو : ئايا شىخ ئامانەيە لە پىناو پاداشتىكى پوچدا كە فەرماندارى سلىمانى و دەوروپەرەكەيتى ئىو ولاتە ھىمەن و يەك بختامو ؟ لەسەرو ئومەشمەو . شىخ بە دزايەتتىكردىنى تورك خۇى دەخاتە بەر مەترسىيەكى گەرە ، ئەوانەى كە ھىشتا وەك ھىزىكى مەزەن دەھاتنە پىش چا و بەو پەرى متمانە بەخۇببونمە قەسيان لە گەپرانەوى خۇيان دەكرد ، ئىو گەر بىتو ھەر بېيارىدايىت گەمەيكى مەترسىدار بگات وا باشە كە بۇ دەستگەوتىكى مەزتر بىت .

ھەلۇنىستى خۇبەدەستەرنەندانى راپەرپو ھەرەبەكان لە باشورى عىراقدا بەودوايىە بەشنىكى گەورەترى پىن رەوا بىيىن . راستە راپەرپەنەكەيان خامۇشكرا ، بەلام داواى راپەرپوكان سەبارەت بە ھەكۆمەتتىكى ھەرمبى ھاتەدى و سەركردەى راپەرپوانىش نەھامەتتەيكى ئومەندە زۆر چاومەروانكرايان نەچىزەت . ئەگەر شىخ بەشنىۋەيەكى گونچا و دەست بچولتەنەت ، ئومە دەستگەوتىكى زۆرتر بەدىمەھىنەت ، بۇ كورد دەولەتتىكى سەرەبخۇ و بە خۇشى نەمرى و تەخت و تاجى پاشايەتتى .

گەر ھىچ گومانىكى سەبارەت بە خۇى ھەبووئەت ، ئىوا بەو شىۋە گەپرانەويەى و ئىو پىشوازيە خۇشاۋەى لەلايەن نوئەرى خىلەكانەو لىى كرا ، ھەمووى رەوينەو . سەربارى ئومەش ، ئىو كوردە نەتومەخوازەنى لە دەورى بوون ، زياتر خەونەكانيان بۇ دەپازاندەو و دەيان چەپاند بە گوئيدا تا قۇلى لى ھەلمالەت . ئىم يەروبوچوونانە ھەر زوو پاش گەپرانەوى شىخ و گەيشتەنەوى بۇ سلىمانى مەشك و بىريان داگىركرد . ھەر بۇيە زووبەزوو خۇى وەك كەستىكى سەرسەخت و چاوتىپرو لە ناۋچە كوردىيەكانى دەرووبەر پىشاندا ، وئېراى ئومەى بەلئىنى دابوو كە دەست لە كاروبارى ئىو ناۋچانە وەرنەدات .

ئومىئە نەسرەوتوۋەكانى شىخ مەحمود و پەروشى بۇ بەدەستەروگرتنى دەسەلاتتىكى لەو زياتر بۇى دائىرابو ھەر زوو دەركەوت . لە ئۆفەمبەرى ۱۹۲۲دا ، ئازناۋى مەلىكى كوردستانى بەخۇى رەوا بىيى .⁴⁴ ئەمىستا ئىو خۇى بە دەسەلاتدارى

⁴⁴ Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,36;Cf. Edmonds ,Kurds,301.

سەرجم ناوچه کوردەکانی عێراق دادەنا . بە پێی راپۆرتێکی فەرمیی بەریتانیی ، ئەو کاریکی وەهای بێ لەبەرچاوەگرتنی ئەو راستییە کردبوو کە ئە هەولێر و ئە کەرکوک و ئە قەزا کوردییەکانی لیوای موسڵ ئەو خواستەیان دەرئەبرێوە کە سەر بۆ فەرمانڕەوایەتیەکی دانەوێنن . راپۆرتەکی ناماژەیی بەو داوێ کە خێڵە کوردییەکانی کفری لە لیوای کەرکوک لایەنگری خۆیان بۆ شێخ محمود راگەیاندوو ، بەلام باسی ئەوێشی کردوو کە ئەو خێڵانە لە حالەتیکی وادا هاندراون ئەو کارە بکەن کە لە سایەیی فەرمانڕەوایەتی ئەویدا هیچ کۆت و لێرسینەوێکیان لەسەر نابێت و بەتەواویی دەستیان کرێوە دەبێت .⁴⁵

بەئەستەم مانگێک بەسەر گێڕانەوێکی شێخدا تێپەڕیبوو کە پەیمەندی ناوبراو بە تورکەکانەوێ ناشکرا بوو . دەستبەسەر داگرتنی نێردراویک کە لە لایەن ئۆزەمیرەو بۆ سەرکردایەتی سەریازی تورک لە جەزیرەیی ئێن عومەر نێردرابوو ، پەردەیی لەسەر ئەو راستییە هەڵدایەوێ کە شێخ لەگەڵ تورکەکاندا لە دانوساندایە .⁴⁶ لەکاتیکی ئۆزەمیر بەو پەڕی خۆبەردنە پێشەو و پیاوەڵدانەوێ شێخی داوئوو ، زۆر وریایانە خۆی بە هیچ شتیکی دیاریکراوەوێ نەبەستۆتەو . بە پێی نووسراوی راپۆرتە فەرمییە بەریتانییەکی " خۆی لە هەموو خواستیکی پاراستوو کە سەبارەت بە راگەیاندنی ئۆتۆنۆمیەکی کوردیی بێت . هەرەها لەو نووسینەدا کە ئاراستەیی ئەو کۆمیتە تورکیەیی کردوو کە لە کەرکوک پێکەینراو ، چەندین جار دانیای کردوونەتەو کە حکومەتەکی هیچ مەبەستیکی نیە پشتی خواست و ئیدیەکانی شێخ محمود بگرێت . ئەو لە راستییدا شێخی ئەک تەنیا وەک ئامرازێک لە گەمەکی بەکار دەهێنا ، ئەو گەمەیی ئامانجی گێڕانەوێ وریایەتی موسڵ بوو ، جا بە ویستی یاخود بەدەر لە ویستی دانیشتووانەکی بێت ."⁴⁷

شێخ محمود وای دەبینی کە ئەتوانێت لە رێگی کێشانی تورکەکان دژی ئینگلیز بە باشی رازە بە بەرژەوێندیەکانی بکات . بەلام کەسایەتیە میانەرەکان لە

⁴⁵ Great Britain .Colonial Office . Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,36-37.

⁴⁶ Ibid.,36.C.f. Edmonds ,Kurds, ...,310,314.

⁴⁷ Great Britain .Colonial Office . Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,36.

سليمانيدا به نىگىرانىيەمە لەم پىلانگىزىيەى شىخيان لەگەل تورىكەكاندا دەروانى . زۆر لەوانە لە ئاكامى فەرمانرەوايەتتىى تاكەرەوى شىخ و ئاكارى ئاروون و دژبەيمكىدا وازيان لىنھىنا . ھىندىك لە بەدەسەلاترىن ئەندامەكانى بنەمالەى شىخ خۇى ، ئەوانەى چەند مانگىك پىشتەر فشاريان بۆ گەپرانەوى دەكرد ، ئەمىستا وا دەردەكموتىت بېروايان بەمە ھىنايىت كە شىخ كاروبارى ھەرىنەمكى پىن بەرىنەناچىت .⁴⁸

ئەمجارەش دەركەوت كە بەرىتانىيەكان لە پىنكەمە كاركردنىكى سەركەوتوووانە لەگەل شىخ مەحمود بى ھىوا بوون . لە نۆفەمبەرى ۱۹۲۲دا ، شاندىك لەسەر داواى نوئەرى بالەى مەدەنىي بەرىتانىيە لە سلىمانىيەمە بەرمە بەغدا رۆيش . ئامانج لەم بانگىشتە ئەمە بوو سەبارەت بە پىنگەى شىخ مەحمود و ئايندەى پەيوەندىي سلىمانى بە بەشەكانى دىكەى ولاتەمە بەگەنە رىكەوتنىك . ئاشكرا بوو كە ھەر بەرمەپىنشەمە چوونىك لە دانوساندەمەدا كارىكى مەحالە ، ئەرىش بەھوى داوا زىندەزىيەكانى شىخەمە . شاندەكە بى ھىچ دەستكەوتنىك گەپرايمە سلىمانى .⁴⁹

گۇرانی ھەلەمەرجەكەى كورد لە عىراق

كارىگەرىي كۇنفرانسى ئۆزان

ئايندەى كورد لە عىراق و ھەرمەھا سەروشتى كىشەى كورد لەم ولاتەدا بە قولى لەژىر كارىگەرىي دانوسان و پەرمەسەندەكانى كۇنفرانسى ئۆزاندە بوو . پىويستە بەمىرەپىنرەتەمە ، كە رىكەوتننامەى سىلەر دانى بە دەولەتلىكى ئۆتۆنۆمى كوردىي لە ئەنەزلى رۆژەلاتدا ئابوو . ھەرمەھا دانى بەمەدا ئابوو كە كوردانى عىراق بىنە بەشىك لەم دەولەتە كوردىيە پىشنىيازكراو . بەگۆزەرى ئەم رىكەوتننامەى ، پەيوەندىي كوردان بە عىراقەمە مەسەلەيكى كاتىيە و دەتوانرەت پاش تىپەرىنى سالىك كۆتايى پىنەپىنرەت و

⁴⁸ Ibid.,36-37.Cf. Edmonds ,Kurds, ...,311.

⁴⁹ Great Britain .Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,37.

مل بۆ بەدیھینانی چەند مەرجێکی تایبەت دادەنەوێت⁵⁰، لەلایەن ئەوانەی پشتگیری دەملەتێکی کوردیی دەکەن. لە رێکەوتنامەی لۆزاندا⁵¹، کە شوێنی رێکەوتنامەی سیفەری گرتەوه، تەواوی یۆکەکی دامەزاندنی دەملەتێکی کوردیی وەلانا. ئەم گۆڕاوە بە شێوەیەکی قوول پێگەی کوردانی لە عێراقدا گۆڕی و پێویستی بە چاوخشاندنەویەکی نوێ کرد بە سەرچەم پرسەکیان و پەیموئەندی نایندەبییان بەو ولاتەوه.

ئەمێستا بایەخی زێدەتر بە یۆکەکی بەستەنەوی ناوچە کوردییەکان بە ولاتی تازە داداشاراوی عێراقەوه ھاتە ئارا. بێگومان، تورکان بە توندی دژی ئەم یۆکەییە وەستانەوه. ململانی و کێشەمەکیێکی توند لەنێوان تورکیا و بەریتانیای مەزن لەسەر ئەم ناوچانە لە لۆزان و ھەروەھا لە کۆمەڵەی گەلان دەستپێنکرد. ئەم کێشەمەکیێشە بوو کە ناوەرۆکی (کێشە موسڵی) بەناواینگی پێکھێنا. نوێنەری تورک لە لۆزان فشاری لەپێناو گێرانەوی ویلايەتی موسڵ بۆ تورکیا ھێنا بە پشتبەستن بەو بێھەمەیی کە زۆریەتی دانیشتوانی ئەو ناوچەیە عەرەب نین. ئەو داوایە کە بەو بیانووە بەرپرچی درایەوه کە دانیشتوانی ئەو ویلايەتە -راتە کوردەکان- تورکیا نین، ھەروەھا ویلايەتەکە لەرووی "ئابووری و ستراژییەوه" نەدەند بە توندی بە عێراقەوه گێرداوه کە نەستەمە لێی جیاکەرتەوه⁵².

ئەمێستا بەریتانیەکان لە ھەوڵی ئەوەدا بوون بەدوای چارەسەرێکی گونجاو و ئاشکرای ئەوتۆدا بگەڕێن کەبەھۆیە کورد و عەرەب بتوانن پێکەوه بە ناشتی لە سایەی ھەمان تەخت و تاجدا بژین. دەرگەوتێت فەیسەل ئارەزووی کردووه "بەرھو لێوا کوردییەکان بکشین و بیانخاتە چوارمچێوێ عێراقەوه بەوێ رێژەییکی تەواوی

⁵⁰ Ibid.,38.

⁵¹ Great Britain, Parliament, Papers by Command: Lausanne Conference (1923),Cmd.1814(London:H.M. Stationary Office,1924);and Papers by Command:Treaty of Peace Signed With Turkey and Other Instrument Signed at Lausanne,24 July 1923,Cmd. 1929 (London:H.M. Stationary Office,1924).

⁵² Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,38

نۆتۆنۆمی خۆمالييان بۆ دايين يكات" بەلام ئەوە کوردەکان خۆيانن که دەييت بريار لەو شىوازە بەدەن که پێى بەرئۆدەمچن . بىگومان لەم روومووە پىناچييت يەکرایيەکی گشتيى لەنيو کورددا هەييت .

راگەيه ندراو مەکی ئەنگلۆ-عیراقی ٢٤ی ديسەمبەری ١٩٢٢

بەريتانىيەکان و حکومەتى عىراق لەبەرامبەر هەلۆستى سەرسەختانەى تورک لەلايک و بەهۆى وروژانکارىيە نەتەوەيەکانى شىخ مەحمودەووە لەلايەکی ترەووە ، بريارياندا سياستەتيک راگەيەنن لە پىناو هێمنکردنەووە و گەر بگونجيت راکيشانى رەگەزە ميانرەو مەکان و راي گشتيى کورد که هيشتا خۆى بەهيج لايەکا ساغ نەکردبوووە بەگوێرەى گوتهى راپۆرتى کۆميسەرى بالا ، " وادەردەگويت کاتى ئەووە هاتبييت راگەياندنیکى ديارىيکراو لە لايمەن بەريتانىا و حکومەتى عىراقەووە بۆيکريتەووە که جەلەوى خواست و ئوميدەکانى شىخ مەحمود بگريت و لەهەمان کاتدا ميانرەو مەکان دلتيا بگاتەووە که خواستە رەواکانيان پشتگوێ ناخريت. "٤٥ بۆ چوونەووە ، ئەم راگەيه ندراوەى خوارەووە بە رەزامەنديى پيشووەختى مەليک فەيسەل و کابينەکەى لە ٢٤ى ديسەمبەرى ١٩٢٢دا بۆکرايەووە:

" حکومەتى خاوەن شکۆى بەريتانىى و حکومەتى عىراق ، دان بەماق ئەو کوردانەدا دەننن که لەچارچۆيە سنوورى عىراقدا نيشتەجین بۆئەووەى لەچارچۆيە ئەو سنوورەدا حکومەتيک بۆخۆيان پىکەيئن . هەروەها هيوادان که رەگەزە جۆرەجۆرەکانى کورد هەرچى زوووە لەسەر ئەو شىوازە رێکبەسەن سەبارەت بە حکومەتەکیان دەيخوازن . هەروەها ئەو سنوورەش که دەيانەويت بىگريتە خۆ ، هەروەها نوێنەرى لىپرسراوى خۆيان بنيرنە بەغدا تا سەبارەت بە پەيوەنديە نابوورى و راميارىيەکانيان لەگەل حکومەتى خاوەن شکۆ و حکومەتى عىراق دا بکۆلنەووە "٤٦

^{٤٥} Ibid.

^{٤٦} Ibid.

^{٤٧} Ibid.Cf. Edmonds ,Kurds.312;Rambout,58-59.

ئىدىمۇندىز زياتر لە جارىك لەدوا لىدوانى سەبارەت بەر راگەيەندراو ، ھىماي نەبوونى نىيازپاكىي ياخود راستگۆيى لە بلۆكرىدەنەویدا بەدەستەو دەدات . ئەو وەك ئەفسەرنكى راميارى لەو كارمەندانە بوو كە متمانەى ئەوئى درابوويە ئەو راگەيەندراو بەگەيەنیتە سەرخىلەكان و سەزۆكەكانى دىكەى راي گشتىي كورد . ئەو تۆمارى ئەوئى بۆ جىيەنشووین كاتىك بلۆكرەوئەكەى بۆ شىخ عبدولكەرىمى قادىركەرم وەرگىراو : " ئەم تىكەستە ، بەتايىبەتیی ، كە چەمكى (حكومەتى كوردستان) ى لە جىيى (كارگىزىي كوردستان) دانابوو ، ھەروەھا روون نەكردنەوئى ھەرىمى جوگرافىيى گەلەك زياتر لەو چاوەروانىيە بوو كە حكومەتى عىراق و ھەروەھا كۆمىسەرى بالا لە ھەزرى مندا زەقباڤ كەردبووئە ، ھەروەھا ، بلۆكرەوئەكەم بە گومانىكەو بە بەدەمىيى بۆ شىخ عبدولكەرىم وەرگىرا . ھەرچەندە لە بەغدا ھەستىيان بە دەرپاوكىيەكى ئەوتۆ نەكردبوو و پىنگەو ئەوئىيان وەك بلۆكرەوئەكەى ھەرىمى چاپكەردبوو ."⁵⁶

چالاکىيەكانى سەيد تەھەى نەھرىي

پىش گىزانەوئى شىخ محمود ، سەيد تەھە بۆ ئەو كارە لەبەرچاوكىرا بوو . ھەرچەندە تىبەرىنى خىزراى رووداوكان و رۆيشتنى لەناكاوى سەيدتەھە بۆ ئىزان تەگەرى خستە بەردەم پتر لەبەرچاوكەرتنى بايەخدان بەر بابەتە . لە كۆتايى ئۆكتۆبەرى ۱۹۲۲دا ، سەمكۇئاغاي شەك و سەيدتەھەى ھاوئى لەناكاو گەيشتنە ھەولەر ، پاش ئەوئى سەمكۇ لەناكامى ئۆپەراسىيۆنىكى سەربازىي ھاوئەشىي تورك و ئىزانىيەكان تىكەشكابوو . ھەلومەرج و پىنگەى ئەو دوو كەسە بە تەواويى جىاواز بوو . سەمكۇ كە رەعىيەتى ئىزان بوو ، ھەرزو لەگەل حكومەتەكەيدا پىنگەتەو و گەرايەو ئىزان ، بەلام زۆرى نەخايند ، سەرلەنوئى كەوتەو نۆوگرفت و ئالۆزىي . ئەوئى پىشتەر باسى لىوئەكرەو ."⁵⁷

سەيدتەھەى نەھرىي ، كۆپەزاي شىخ عوبەيدوللای بەنوبانگى كورد ، رەعىيەتى

⁵⁶ Edmonds, Kurds, ..., 312..

⁵⁷ Ibid., 405-13.

تورك بوو و مولك و مائيشى له عىراق له دهروربهرى رهواندز هه بوو . ههر يويه پىنگه ي نهو له عىراقدا به تهواويى لهركه ي سمكو جياواز بوو .⁵⁸ نهو ههر زوو پهيوه ندى به بهرستانىيهمكانهوه له عىراقدا كرد و لهو ديدم وه كه پشتگيرى خوى بو دهر كردنى تورك له ههر نى رهواندز پيشكش بكات .

لهم زانيارىيانهوه دهر دهر كهوت كه سهدتهها لىبراوانه دژى كه مالىستهكان بوو . نهو نه نارهنوو و نه ئوميديشى به رىكهوتن لهگهل توركهكاندا نه بوو . نهو مهبهستى خوى سهبارت به كوكردنهوى خىلهكان و ئاراستهكردنى دژى توركان لهناوچه ي رهواندز ئاشكرا كرد . نهو خىلانه ي كه سهدتهها دهسهلاتى بهسهرىاندا دهر وى . ههر يويه نهو داواى نارندنى تفهنگ و تهقه مهنى و پارهى كرد بو نهوى نارهنابىيهمكى چهكدارى خىلهكى دژى توركهكان رىكبخات . ههر وهها لهلايىن بهرستانىيهمكانهوه ههنگاوئى ديكش بهقازانجى سهدتهها نرا كه برىتيبوو لهوى ژمارهيك كوردى خوهمخش كه لهسوپاى عىراقدا بوون بخرنه ژور دهسهلاتى سهدتههاوه تا پىنگه ناوبراو لهنىو خىلهكاندا بههيز بكهن .⁵⁹

بهشيوهيكى ناوازه ، وادهر دهر كهوت بارىنى بارانىكى توند رى به سهدتهها نهدايىت ههلمهتئى سهرىازى ئهجام بدات . وىراى نهوى كهوتنهوى لهنگوى نهگهري زووبهزوى كارئى لهو شيوهيه شوئى لهسر ويستى خىلهكانى ناوچه ي رهواندز بهجههشت . ههوالى نهوه ههيه كه بوونى نهو له ناوچهكدا هاوكارى (هاپ)ى كريدىت تا تورك ناچارىكات رانيه چۆل بكهن ، ههر وهها يارمهتى بابكرناغاي ئىنگليزخواشى دايت جلهوى خىلهكه ي بگريتهوه دهست . بهگويزه ي راپورتئى كۆميسرى بالا ، هيزه نهيارهكانى محمود له سليمانى پيشوازي دهر كهوتنى سهدتههايان وهك هيزئى نوئ له سياسهتى كورديدا كرد و وهك پارسهنگك دژى چالاكىي ناحرهكانيان هيوايان لهسر ههچنى بوو .⁶⁰

⁵⁸ Great Britain, Colonial Office, Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923.

⁵⁹ نيدمۆندز ژماره ي يكه ي خوهمخشه كوردىكانى به 150 كس داناره .

Edmonds, Kurds, ..., 308.

⁶⁰ Great Britain, Colonial Office, Report on Iraq Administration, April, 1922 to March,

ئەر رۆلەي كە دەپو سەيدتەھا بېگنېزىت لەبەر چەندىن ھۆكار نەھاتەدى . وىپراي نەھەي بارىنى بارانكىكى توند نەگەرى ھەلمەتلىكى سەربازىي نەستەم كەرد ، ئەر گوللە تۇپانەشى لەلەين بەشى تۇپخانەھە پىندىرابو زۆرەيان چرووك و بى سوود بوون . ھەرھەھا ئەر سەبارەت بە دەسەلاتى لەنئو خىلەكاندا زىدەپۇي كەردبوو . تەنانت خىلى ھەركىيىش كە ئەر زۆر پىشتى پىدەبەستەن ، دەرگەوت فرە بۇ مەبەستەكەي سەيدتەھا پەروش نىن . ھەرھەھا پلانەكەي سەيدتەھا بۇ ھەلمەتەكەي دەرگەوت لەگەل شىۋازى كاركرىنى بەرىتانىيەكاندا يەكى نەمگەرتەھە و پىشتىگىرىي ئەرۋانى بەدەستەنەھىنا . بەگۈزەھى ئىدەمۇندز : " ئەر بە رۋالەت كارىكى بۇ ھەلسۈپاندنى كارەكەي نەپو و پىشتى بە بۇمبارانى رەمەككىي دەبەست ، نەك تەنئا لەھاست ئامانچە دوزمىنكارمەكاندا ، بەلكو دى ئەر سەرخىلانەش كە لەھاوكارىيەكرىدنىدا سەستيان ئواندبوو ."⁶¹

سەيدتەھا لە ئەپرىلى ۱۹۲۳دا كرايە قايمقامى رەۋاندز . جىگەي سەرنجە نەم دامەزاندە كە لەلەين (سىر ھىندى دۇپس) ھەھە كە لەو كاتەدا كۆمىسىرى بالا بوو پىشتىگىرىي و جەختى لىكرا ، لەلەين ھۆكۈمەتى غىراق و ژمارەيك لە كارمەندە بەرىتانىيەكانەھە دۇايەتتىي كرا ."⁶²

ھاوكارىيەكرىدى شىخ مەھمۇد لەگەل تۈرك

لە ھەمان كاتدا ، ھەلمەرجەكەي سەلىمانى شىۋا ، بەچەشنىك ئاسۋى باشبوونى تا دەھات تارىكتەر لە پىشۋو خۇي دەنۋاند . ھەۋالى ئەرۋە ھەپو كە شىخ مەھمۇد لەناكاو

1923.

⁶¹ Edmonds, Kurds,308.

⁶² بەگۈزەھى ئىدەمۇندز . مەلىك فەيسەل . سەمۈك ۋەزىران . مەتسەرىفى ھەۋلىز . ئەمانە لەلەين كۇۋنۋالىس و بۇدىلۇن و كاپت لاينەھە پىشتىگىرىي دەرگەن نەھەي سەيد تەھا بىكەنە قايمقام . كۆمىسىرى بالا كە لەلەين فرەمانەي (ھاپ) ھەھە پىشتىگىرىي دەرگا . جەختيان لە دامەزاندنى سەيد تەھا ۋەك كارمەندىك (گوللە گىزەھە) بەرىتانىيەكان نەم چەمەكەيان بەكاردەھىنا بۇ كەسانىك كە بەھۇي پەيۋەندىي خىلەتتەيانەھە و لەسۇنگەي تىرس لە دوزمەنايەتتىي خىلەتتەي لە گوللەي ئاكاو كۆۋ پارىزۋابوون . پىداگىرىشيان يەھ ھۇيەھ بوو كە چاۋەرىن دەرگا تۈركان دەستەيك لەلەينەنگەرى خۇيان بە مەبەستى راۋرۋوت رەۋانەي ئەۋدىو سەنۋور بىكەن بۇنەھەي ھەلمەرجى ئاۋچەكە بشىۋىن

خۇي لە قەيرانىكى داراييدا يېنىيەمە . شىخ لەماوۋى سى ھەفتەى يەكەمى پاش گېرانەمۋى بۇ سلىمانى ، كەوتە بەفېرۋدانى زۆربەى ئەم پارمۇپولەى لەمگىنەكەيدا ھەلگىرابوو . ئەمىش بە بەخشىنەمۋى بەسەر ئەم سەرخىلانەى كە سەردانىان دەكرد ياخود ەك مۇچە دەيدا بە خەزمەتكار و دەستۇپىنۋەندەكەى . ئەم تۋانى بە سەندنى باجى تۋتن و باجى دەيەكى كشتوكالى رىگەيەكى خىرا بۇ پېكرەنەمۋى گىچىنەكەى بدۆزىتەمە . بازىرگانانى تۋتن . زىاتەر لەمۋى كە بازىرگانىيەكەيان بەتەمۋاۋىي ۋەستابوو . باجيان بەسەردا سەپىنرابوو . راپۇرتەكان باس لەم دەكەن كە شىخ بە شىۋازە ۱۵۰۰۰۰ رۋپىيەكى كۆكرەۋتەمە .^{۶۳}

شىخ مەحمۇد ، پاش ئەمۋى لە رۋى دارايەمە بەشى خۇي پەيداكرەمە . راونى رەگەزە ميانەرەمۋەكانى رەتكرەمە . ئەوانەى تا ماۋەيكى زووتر شىخيان ھاندەدا كە ھەلۋىستىكى نەمىرە لەمەمبەر بەرىتانىيەكان پىشانەبات . ئەم ئىستا گەرايەمە سەر ھەلۋىستەكەى پىشۋوى . ئەم ئەك ھەر تەنيا نەچۋو بۇ ئەم كۆنفرانسەى كە لە كەركوك بەسترا ، بەلگە ئەم ئەوانەشى لەجىنى خۇي ئارەبۋونى ھىندە ھەلۋىستىكى رەق و سەرسەختانەيان پىشانەدا كە ھىچ شتىكى لى سەز نەبوو . ئەوان بەر تىگەيشتەمە گېرانەمۋ سلىمانى كە دانوساندن تەنيا لەسايەى راگەيەندراۋەكەى بەرۋايەيەى نىنگلۇ-غىراقىيدا نەگەرى بەرۋەچۋونى ھەيە .^{۶۴}

رۋوداۋەكان بەخىرايى پەرەيان سەند . لەكۆتايى يەنەيەرى ۱۹۲۲دا ، ئەفسەرانى تۈرك سەردانى شىخ مەحمۇدىيان لە سلىمانى كەرد ، لەۋى پلانكىيان بۇ پەلامارىكى تۈندى خىلەكى بۇسەر كەركوك و كۆيسىنچەق داپشتابوو . پەيۋەندىي كرا بە ەلەما شىيەكانى نەجەف و كەربەلاۋە ، لەكاتىندا كۆمىتە تۈركەكەى كەركوك بەگەرمىي خەرىكى ئامادەكارىي بوون بە ھەلگىرساندى راپەرىنىك .^{۶۵} ئۆزەمەرىش لەلاى خۇيەمە پلانى بۇ ئەمە دادەپشت كە لەمۋاى پەلامارەكەى ئەوان بۇ كەركوك . ھەلۋىتە سەر

⁶³ Ibid.,304-5.C.I. Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,39.

⁶⁴ Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,39

⁶⁵ Ibid.see also Edmonds ,Kurds,314; Longrigg. Iraq (1900-1950).145046.

هەولێر . لەم باوەڕەوه ، وادەردمکەوێت کە ئۆز دەمێر پەيوەندى بە فەرماندەى سەربازى ئێرانى لەسەر سنوور کردبێت بۆئەوى رەزامەندى ناوبراو بەدەستبێنێت تاكو هیزەكانى خۆى لە سنوورەوه بەنىو خاكى ئێراندا بگوزێتەوه و ئەو كوردە خێڵەكەيانەى ئێرانیش بۆ هەڵمەتەكەى چەكدارىكات .⁶⁶

كارى بەرىتانییهكان بۆ شكستپێهێنانى را پەڕینهكەى شىخ مەحمود

بەرىتانییهكان لەترسى ئاكامەكانى پەرسەندى رووداوكان بپاریاندا دەستبەكارن . ئەوان پەيوەندییان بە ناخەزەكانى شىخ محمود لەنىو هەمەوێندەكان ، پشەمەرییهكان و هەروەها جافەكاندا كرد و خستیاننە دۆخى ئامادەباشییەوه .⁶⁷ لە ١٦ى فێبرایەرى ١٩٢٣دا ، كۆنفرانسیك بۆ گفتوگۆ لەمەڕ هەلومەرجەكەى سلیمانى لە بەغدا گیرا كە تییدا ئەفسەرانى مەدەنى و سەربازى ئامادەبوون و بە پاریاردان لەم پلانى كارەى خوارەوه كۆتاییهات :

- ١- لەڕۆژى ٢١ى مانگدا بەبڕوسكە داوا لە شىخ مەحمود بكرێت بچێتە بەغدا .
- ٢- ئەگەر ئەو داواىەى جێبەجێ نەكرد ، هیزى ئاسمانى بچێتە سەر سلیمانى و خۆى پێشان بدات و فەرمانى وەلانى شىخ بەسەر شاردا بڵاوبكاتەوه و دواى ئەو ماوەى پێنج رۆژ دەرفەتى بدرێت كە لەگەڵ تەواى ئەندامانى ئەنجومەنى كارگیریدا بچنە بەغدا.
- ٣- بۆ پێشگیرىكردن لەمەر چەشنە هیزشێكى لەناكاو و بەهیزكردنى هیزەكانى لیقى ، دوو یەكە لە هیزى ١٤ى سیخ بە قەتار بچێتە كنگریان و لەوێهە بەهۆكە بەرەو كەركوك بنێردن (ئەو كۆمەڵەى كە لەم كاتەدا داھێنانێكى نۆی بوو) .
- ٤- گەر مەحمود ئامادە نەبێت شارەكە بەجێبەجێنێت ، ئەوا بێكە و بارمەكەى لە

⁶⁶ Edmonds ,Kurds, ..., 318..

⁶⁷ Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,39.

هیچ کاتیک بۇ جیبجینکردنی ئەر خالە بەغیرو نەدرا ، ئیدموندز خۇی لە ئیوارە ۲۰ی فیبرایەردا پەيامی کۆمیسەری بالای بە شىخ محمود راگەیاندا . شىخ محمود داواى روونکردنەوى زیاتری کرد ، بەلام ئیدموندز پینی راگەیاندا کە ئەر دەسلەتتی ئەوئەى نیه گفتوگۆ لەسەر فەرمانی سەرۆکەکەى بکات .^{۶۹} بەگوێزەى راپۆرتیکى کۆمیسەری بالاکە بۇ دەزگای کۆلۆنیالی ناردووە ، شىخ محمود نەک ھەر تەنیا نەیتوانیوە بەشیوەیەکی گونجاو ئەر پەيامە وەرێگرێت و کاری پێ بکات ، بەلکو لەسەر بەغیروکردنی بەرنامەکەى خۇی بۇ ھێرشکردنە سەر کەرکوک نامادەبوو .^{۷۰} لە ۲۲ی فیبرایەردا ، ھێزەکانی سیخ سەرکەوتووانە بە قەتار و دواتر بە فەزاکە گەیمەندرانە کەرکوک . لە ۲۳و ۲۴ ی فیبرایەردا ، فەزاکەى بەریتانیى چوونە سەر شارى سلیمانى و پلاوکراوەیان بەسەر شارداد بەردایەووە کە تێیدا ھاتبوو ، لەبەر ئەوئەى شىخ محمود نەیتوانیوە ئەرکى خۇی وەک پێویست راپەرێنێت ، ھەربۆیە لێخراوە .^{۷۱} لەئیوارەى ۲۴ی فیبرایەردا شىخ محمود لەپێناو پێکھاتنەو لەگەڵ بەریتانییەکاندا دوا ھەولێ خۇی دا . وێرەى ئەوئەى دانوسانیکى چەند ساتى بە تەلەگراف لەگەڵ ئیدموندزدا نەیتوانی ئاکامى خوازاو بەدەستبەنێت .^{۷۲}

⁶⁸ Edmonds, Kurds,314-15.

⁶⁹ Ibid.,315.

⁷⁰ Great Britain, Colonial Office, Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923, 39.

⁷¹ بە گوێزەى ئیدموندز زۆریەى فەزاکەکان لە ۲۲ی فیبرایەردا بەمەبەستى فرێدانەمخوارەوئەى بەیاننامەکان ھێنرانەبەر بەلام نەتوانرا . ئەووە بوو رۆژى دواتر ئەر کارە نەجەمەدرا . کۆمیسەری بالاش رۆژى ۲۴ی فیبرایەرى بۇ بەردانەوئەى پلاوکراوەکان داناوە

Edmonds, Kurds,315-316.; Great Britain, Colonial Office, Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923, 35

⁷² ئیدموندز ناماژەى بەمەداووە کە شىخ محمود لە لایەن شىخ قادىى براى و ھیندیک نەشراق سلیمانیەو لە مەسئەلەى دانوسانەکاندا ھاوکاریى کراوە

Edmonds, Kurds,316.

شىنخ محمود واپىندەچوۋ ھەۋلى كات ئەستىخستىن بىدات و ۋاى پىشانىدەدا كە بىرارى ئەست لەكارىنشانى ھەۋى داينىت ، بەلام ھەۋالى ئەۋە ھەبۋو كە كارۋانىكى ھىزە خۇمالىيەكانى بەمەبەستى ھەر شەخستە سەر كىركوك بۇ چەمچەمال گۈستۈتە ھە ^{۷۳} ھەربۇيە فەرمانى پىندرا لە ۱ى مارتە ھەۋە سىلىمانى جىنەيلىت ، دانىشتۋانەكەش ئاگادار كرايەۋە ، گەر شىنخ گۈنرايەلى نەكات شارەكە بۇمباران دىكرىت . فەرمانەكە پشتگۈن خرا . ھەربۇيە لە ۲ى مارتى ۱۹۲۳دا ، بارەگای حكومت لەسلىمانى لە ئاسمانەۋە بۇمباران كرا .

بۇمباران كىردى شارەكە ، ھاۋكات بوو لەگەل كەيشتنى نوڭنەرايەتتەكى سىلىمانى بۇ شارى كىركوك كە لە شىنخ قادىرى بىرلى شىنخ محمود و مستەفا پاشا يامولىكى پىنگدەھات ، پاش ئەۋەى كە ھەۋالى پەرسەندى رۈوداۋەكانىان بىست ، بە تەلگراف لەگەل شىنخ محموددا كەوتنە پەيۋەندىيەكى دىرژخايەنەۋە و ھانىداندا شارەكە جىنەيلىت . لەگەل ئەۋەى وانەركەت كە شىنخ محمود گۈن بۇ ئەۋە تەكايانە شىل ناكات ، بەلام ھەۋالەكان رايان دىگەياند كە ئەۋە ھەر لە بەرەبەيلى ۱ى مارتى ۱۹۲۳اۋە بەخۇى دۈۋسەد كەس لە ھىزە خۇمالىيەكانەۋە لە شارى سىلىمانى چۆتە دەرۋە و چىش لەگەنجىنەدا ھەبۋە ھەۋۋى لەگەل خۇى بىرۋە، دىگۈرتىت كە پەنای بىرۋە چىكانى سورداش كە دىكەيتە باكوۋى سىلىمانى ھەۋە ^{۷۴} ، لەۋى لەلايەن ئۆزەمىرەۋە سەردانى كرا ، بەپىنى ھەۋالەكان ئۆزەمىر ھانى شىنخى داۋە كە سەرلەنۋى سىلىمانى بىگرتەۋە . ^{۷۵}

لەسەرەتەى مارتدا ، بەشىك لە لايەنگرانى شىنخ محمود لە دەرۋەبىرى سىلىمانى مۇلىيان خۋاردىبو بەلام بە ھىرشىك پەرتەۋەزە كران ^{۷۶} . وىراى ئەۋەى ھىشتا شىنخ سەركەش و رىكابەر مايەۋە . بەگۈنرەى ھەۋالەكان ، ئەۋە بارەگاگەى خۇى لە ئەشكەرتىكى گەرەۋى جاسەنە لە ناۋچەى سورداش دانابو ، ھەرۋە ھىزەكانىشى

^{۷۳} Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,39.

^{۷۴} Ibid.,39-40.Cf. Edmonds ,Kurds.,316-17.

^{۷۵} Great Britain ,Colonial Office , Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923 ,40.

^{۷۶} Ibid.

بەسەر گوندەمکانى دەورو بەردا دابەشکردىبوو . لەوئى ھەروەکو پىشوو لەسەر كۆکردنەوئى باج و بەريۆمبەردنى دەسەلاتى خۆى بەرەوام بوو .^{۷۷}

شىنخ لەكاتى ھەلاتنەكەى لە سلىمانى ، ئەوئى لەمىرەنەچووبوو كە ماشىنى چاڤخانەكەى شارەوانىيە لەگەڤ خۆيدا بەرئىت و ھەر زوو بەشىنۆيەكەى باش سوئدى لىۆمەرگرت . ئەو لە ۸ى مارتى ۱۹۲۳دا دەستى بە ڤلۆكردنەوئى رۆژنامەى (بانگى ھەق) كرد .^{۷۸} ئەم ڤلۆكەرمەوئە كە شونىنى رۆژنامەى (رۆژى كوردستان) ى زمانخالى فەرمىيى كارگىريەكەى شىنخ محمودى گرتەو ، لىئى نووسراوئو كە لەلایەن (سەرگردايەتى گشتىيە لەشكرى كوردستان) ھو دەردەچىت . ئەو رۆژنامەيەى بانگەشەى جىھادى وەك نووسراوئىك بەسەرەوئە بوو .

ئەوئى بە تەواوئى ئاشكرا بوو ئەوئە بوو كە تا شىنخ محمود لەم بنگەيەى ھەنەكەندەرت و ھىزەمكەنى لە سوڤداش پەرتەوازە نەكرىت ، نەك تەنبا سلىمانى لەژىر رەحمەتى شىنخ محموددا بەبەردەوامىي دەمىت . بەلكو كەركوكىش لە مەترسىيەكەى بەرەوامدا دەمىت . بەرىتانىيەكان دەرگيان بەو راستىيە كرد كە لە ساىەى ھەلومەرجىكى وەھادا بەدەيئەنەى ئاشتى و ئارامىي لەناوچەكەدا مەحالە . وێراى ئەوئى ، ئەوئەش گەرك نەبوو كە چەند ھەول بۆ بەھىزكردنى ئاوچەى سلىمانى -كەركوك دراو ، چونكە بەدەيئەنەى ئارامىيەكەى جىگىر لەو ئاوچەى و لە ھەر شونىنىكى كوردستاندا بن رووبەرەووبوونەوئى رەگابەرى ئۆزەمىر و زالبوون بەسەرىدا نەدەچوو سەر . پىنگەى شىنخ محمود بۆ ئىچىرىكى راوئراو ھاتبەوھخوار ، بەلام ئۆزەمىر كە لە سەركەوتنىكەوئە بۆ يەكئىكى تەرەنگارەى دەنا ، ھىشتا لە مەيدانەكەدا بوو . لەو دووانە ، ئەوئى دواييان بە ئاشكرا سەرچاوەيەكەى مەترسىيە مەزىتريان پىنگەھىنا . لەبەر ئەم ھۆيە ، بەرىتانىيەكان بېريارىندا يەكەسجار لەگەڤ ئەوئى دوو مەيداندا كىشەى خۆيان يەكلاڤكەنەوئە .

تەيكشەكانەى ئۆزەمىر

⁷⁷ Edmonds, Kurds,319.

⁷⁸ ماناى وشەكە لە (ھەقى) عەرەبىيە ھاتووە . بەلام ئىزومەزكى وشەكە لە رووى ئايىنىي و سۆڤىگىرەيەكەيە بەماناى (راستىيە) كە بۆ خۆدەلوئەند نامازەى پىنەكرىت . وەك ئىدەمۆئەز دەمىت بەكارھەنەنەكەى دەمارگىرەيەكەى ئايىنىي زىرەمگەنەى دەگەيانەد

يەك لە بىر يارمىكانى كۇنفرانسى قاھىرە بريتىبوو لە گواستىنەمەي سەرۆكارى
 ھىزمەكانى بىرىتانيا لەلەين سوپاۋە بۇ ھىزى ھوايى . گواستىنەمەكە لە ۱۰ ئۆكتەبىرى
 ۱۹۲۲دا ئەنجامدرا . فەرماندەي نوڧى دامەزراي ھىزە ھوايىيەكان ، جىڭرى مارشال
 (سىر . جۇن . سالمۇند) كاتى لەمەستىنەدا بۇ ئەنجامدانى چەند ھەنگاۋىك تاكو زەمىنە بۇ
 تىكشكاندى ئۆزىدەمىر و پەرتەموزمەكانى ھىزمەكانى خۇش بىكات .^{۷۹}

ئەو فۇكانەي لە بىنكەكانى موسىل و كەركوك بوون ، چالاكانە دەستيانكرد بە
 پەلامارنىكى بەرفراوان بۇسەر گوندەكانى شىخ بىزنىي كە ئەمەيئە نۆۋەندى رىڭاي
 رووبارى زىي بچوۋكەمە ، ھەروەھا بىنكەكانى ھىزمەكانى تورك لە كۆرسىنچەق . ھىزى لىڧىي
 بە فەرماندەيى كۆلۇنىل منىت شان بە شانى ھىزە ھوايىيەكان كەوتنە ھەلمەتى سىربازىي
 رووبەرووي بەرگىرىيەكى كەم بوونەمە . لە ئۆكتەبىرى ۱۹۲۲دا ، توركەن دەستيان لە
 كۆرسىنچەق ھەلگىرت ، ھەروەھا زۆرىيە سەرۆكەكانى شىخ بىزنىي گونۇرايەلى خۇيان
 پىشكەش كرد . ئەمىنىستا بەرەي ھەلمەتەكانى ھىزى ھوايى روومو باكوور وەرچەرخا ،
 لەمۇ ھىزەكانى دوژمن لە رانىيە ، مەرگە و ناۋچەي پىشدر بە بەردەوامىي لە ئاسمانەو
 بۆردومان كرەن . ھەروەھا دۇلى شاورىش ، كە رىڭەي سەرەكىي ئەو ناۋچانەي بەرەو
 رەواندەزە پىندا تىنەپەرت ، تووشى بۆردومانىكى سەخت بوومە .^{۸۰} ئۇپەرسىيۇنكە بە
 درىژايى لە پايزى سالى ۱۹۲۲ و ھەروەھا لەگەل ھاتنى زىستانىشدا بەردەوام بوو .

لە مارتى ۱۹۲۳دا ، ھەموو ئامادەكارىيەكان بۇ ئەنجامدانى پەلامارنىكى توند بۇ
 سەر ئۆزىدەمىر و ھىزمەكانى بە تەوايىي كۇتايىيات . ئەم ھىزانە لە دوو كاروان پىنكەمەت
 (كۆيىكۆل/كاروانى كۆيە) بەفەرماندەيى (كۆلۇنىل شىنست) و ھەروەھا
 (فرونتىر/كۆل/كاروانى سنوور) بە فەرماندەيى (كۆلۇنىل دۆيىن) .^{۸۱} ھەردو كاروانەكە لە
 لايەن ھىزى ھوايىيە پىشتىگىرىيە دىكرا . لەھەمان كاتدا دەبوو جۇلانەمەيەك بۇ بادانەمە
 بەسەر دوژمندا لەگەلى سىپىك ئەنجام بىرىت ، لەشەيى ۲۰/۱۹ ى ئەپرىلدا ، ئۆزىدەمىر
 شۆيىنەكى خۇي لە گەلىيەكە جىيەنىشت . شارى رەواندەز كە لە كۇتايىيدا سەيدەتەھاي وەك

^{۷۹} Ibid.,296-297.

^{۸۰} Ibid.,298-300.

^{۸۱} Ibid.,318-19.

قايىمقام لىۋ دانرا ، لە ۲۲ى نەپرەلى ۱۹۲۳دا دەستى بەسەردا گىرا . لىزە بەدواوە كەس ناۋى ئۆز دەمىر و ھىزەمكەنى نەبىستەوہ .

نە نھامدانى كارى سەربازى زىاتەر دژى شىخ مەحمود

بەرىتانىيەكان نوای خۆزگار كەردن لە ئۆز دەمىر . بېرىياندا ناۋپ لە سلىمانى و شىخ مەحمود بەدەنەوہ . كاروانى كۆيە ئەركى سەرلەنوۋى داگىر كەردنەوہى سلىمانى خرابوۋە ئەستۆ . ھەروەھا ئەنجامدانى كارى پىنۋىست بۆ تىكەشكاندنى شىخ مەحمود ، لىندانى پىنگە و پىرسىتىزى ، ھەروەھا ئەو خىلانەى لايەنگىرى دەكەن . لە ۸ى مايۋى ۱۹۲۳دا ئاگادارى بەسەر شارى سلىمانىدا بىلاوكرايەوہ و ئامانجى ھۆكۈمەتى سەبارەت بە داگىر كەردنەوہى شارمەكە ئاشكەرا كەرد .^{۸۲}

شىخ مەحمود لەناوچەى پىشەر گەرايەوہ ، پاش ئەوہى نەيتۋانى ئەو ھەولەيدا بۆ راپەراندنى خىلەكان لە پشت ھىلى كاروانى كۆيە و ھەلەمەتە سەربازىيەكەى دژى ئۆز دەمىر ، سەركەوتۋو بىت . لىزەوہ شىخ نامەيەكى بۆ فەرماندەى كاروانەكە ئارد و ئاگادارى كەردەوہ كە نەكات بەرەو چەمچەمال پىشەرەوۋى بكات . رۆژى دواتر ، شىخ مەحمود بەرەو سلىمانى بىكەى خۆى بەجىنەشت و ئامانجى ئەوہ بوو رىگە لە كاروانەكە بگىرنت . ھەرچەندە پاش ئەوہى ھەوالى گەيشىتتى كاروانەكەى بۆ پىشتى گەلى تاسلۇجە بىيىست ، ئەو خالەى كە دەكەوتتە نىۋان سلىمانى و دەرەندى بازىانەوہ و بۆ بەرگىرىكەردن شىاۋە ، فەرمانىدا بەخىزايى بەرەو سەنۋورى ئىران پاشەكشە بكەن .^{۸۳} دواتر زانرا كە بەرەو پىران كىشاۋەتەوہ ، ئەو گۆندەى دەكەوتتە دوو مايلى ئەو دىۋى سەنۋورى ئىرانەوہ .^{۸۴} كاتىك كاروانەكەى كۆيە گەيشتە سەرجنار لە دەرەوہى سلىمانى ، لەلەين دوو پىاۋماقۇلەۋە دىدەنى كران ، ئەوانەى پىرسىارى ئەوہيان كەرد كە چەند رۆژ لەوئى دەمەننەرە . كاروانەكە بۆ ماۋەى يەك رۆژ لە سەرجنار مايەوہ . لەكاتىكدا ئىدەمۇندز بە

^{۸۲} Ibid.,327-28.

^{۸۳} Ibid.,330-31.

^{۸۴} Ibid.,336.

پىي نەو دەسلەتەي ۋەك ئەفسەرىكى رامبارى ھەببىو ، رۇيشتە سلىمانى و لەوى دەزگايەكى فەرمانرەوايەتتىي لىپرسراوى پىكەيىنا . نەحمەد بەگى تۇفيق بەگ كرايە كارگىزى مەدەنىي ، شىخ قادر كرايە بەرپرسى ئاسايىشى گىشتىي ، ئەندامانى پىنشوى پۇلىس و سەركى پىنشوى پۇلىس كارەكەنيان پى سپىرەرايەو . دواي گەيشتىنى سەرخىلە گوزرايەلەكان و نوئەرايەتتەمەكانيان ، ئىدىمۇندىز شارەكەي بەجىنەيشت و گەرايەو لاي كاروانى كۆيە ، ئەمەي لە ۱۷ى مايۇدا بەرەو ئاۋچەي رەواندىز بەمەبەستى سزادانى خىلى شىلانە كش^{۸۵} .

لەسەرەتاي ژووندا ، سەرك وەزىرائى عىراق و كۆمىسەرى بالاي بەرىتانىي لە سلىمانى ئامادەي كۇنفرانسىك بوون و بۇ ئەمەي لەگەل ئەشران شارەكەدا سەبارەت بە ھەلومەرجەكە گەتوگۇ بەگەن . گەتوگۇكە ۋەختىك تىكچوۋ كە كۆمىسەرى بالا ئەيتوانى سەركەكانى كورد لەو دۇنيا بەكاتەو كە لەشكر تا سەقامگىركردى ھەلومەرجەكە و گەرايەو دۇخى شارەكە بۇ بارى ئاسايى دەمىنەتتەو . ئىدىمۇندىز ھىماي بۇ ئەو كەردەو كە ھۆكەرى سەركىي تىكچوۋنى گەتوگۇكە ئەو راستىيە بوو كە لايىنى عىراقى ئامادەنبوو ھىچ جىاۋگىك بە ھەستى كوردىي بىمەخىشت^{۸۶} .

لە ۱۴ى ژووندا ، كاتىك ئىدىمۇندىز ئاشكرى كە ھىزە بەرىتانىيەكە دەيەرت لەمەۋەي سى رۇژى داھاتوودا سلىمانى جىنەيلىت ، ئەندامانى نەجۋومەنە كاتىيەكە دەستيان لەكار كىشايەو . دانىشتۋانە ترساۋەكە ، ئەوانەي لە گەرايەو شىخ مەحمۇد بۇ شارەكە دەترسان ، بە پەلە خۇيان كۆكرەو بۇئەۋەي شارەكە جىنەيلىن^{۸۷} . بەرىتانىيەكان پاش ئەمەي سلىمانىان جىنەيشت ، كەوتنە ئەمەي كار بۇ پلانك بەگەن كە ئاۋى (پىشتىنەي ئاسايىش) يان لىنا ، بەپىي ئەو پلانە شىخ مەحمۇد گۇشەگىر دىكرىت و

^{۸۵} ئىدىمۇندىز باسى ئەو كەردەو كاتىك چۆتەو سلىمانى ئەو ژورەي بەكارەيناۋە كە پىشتىر شىخ مەحمۇد ۋەك نۇفەسىك بۇ بەرەۋەبەردىنى كاروبارى فەرمىي تىدا بوو . ۋەنەمەكى شىخ لە پىشتى كورسىيەكەو بە دىۋارەكەدا ھەلۋاسرايو . لەگەل ئالەمەكى كوردىي و تاجىكى نەخشىنراۋ كە ئامادەكارايو بە ئالاكەو بەگىنەرت و بىكرىتە ئالاي ستانەمەرى پاشايەتتى

^{۸۶} Ibid.,337.

^{۸۷} بەگۈزەي ئىدىمۇندىز ژمارەي تىكەرى ئەوانەي شارەكەيان جىنەيلا دوو ھەزار كەس بوون Ibid.,338

لە ھەر دەستۆردانێک لە کاروباری ئاوجەمکانی دەرووبەر دادەبەیت .⁸⁸

وەک چاومرواندەمکرا ، شێخ مەحمود و شۆنکەوتەمکانی ھەر زوو پاش چوونە دەرووی ھیزە بەریتانییەکان ، خۆیان بە شاردا کردووە ، بەلام بۆخۆی تاكو ١١ ی ژوون سەری بەشاردا نەکردووە . سێلج زەکی ساحیبقران لەحیاتى ماجید مستەفا فەرماندەیی ھیزەمکانی شێخ مەحمودی گرتە ئەستۆ کە تا ئێوە کاتە بە "سوای میلی کوردستان" ناوئەبەرا . بەریتانییەکان لەسۆنگەى سەردانەواندنیا ئەوە بۆ مەسەلەى گەڕانەوێ شێخ مەحمود بۆ سلیمانی ، بیریان لەوە کردووە ھەولێک بۆ دیارییکردنی پێگە و دەسەلاتی بەدەن . ئیدمۆندز ئەم نامەى خوارەوێ ئاراستەى شێخ مەحمود کردووە :

"جەنابی کۆمیسەری بالای بیستوویانە کە ئێوە گەڕاونەتەرە سلیمانی . بەرزێزان فەرەووی کە پێتان راگەییەم کە ئێوە بۆ خۆی رەوتی پێراگەشتن بە کاری قەزاکانی رانیە ، قەلادزێ ، چەمچەمال ، ھەلەجە ، قەرەداغ ، سەنگا و ناحیەى ماوەتى روونکردووتەرە و ئێوە بە ھیچ شێوەیەک نابێ دەست لە کاروباری ئێوە ناوچانە و گوندەکانی سەر بە ساداتی سەرگەڵوو وەردەن . ئەگەر "خوا نەکرە" بە پێچەوانەى ئێوە فەرمانە بجولێنەرە و دەست لە کاری ئەم ناوچانە وەردەن و ھەر شێوەیەک کۆسپ بخرنە سەر رینگای میری . زۆر بە توندیی دژی ئێوە کار دەکەیت . نیستە کە دەستان لە کاروباری ئێوە ناوچانە وەرنەداوە ، جەنابی کۆمیسەر بڕۆی بەوە نێە کاریک دژ بەئێوە نەتەجام بدات ."⁸⁹

وێرەى ئەم ئاگادارکردنەویە ، شێخ دەستی کردبوو بە دەستیوەردانی کاروباری ئێوە ناوچانەى لەنامەکەدا ئاماژەیان بۆ کرابوو . لەناکامدا بارەگاکی لە سلیمانی یۆمباران کرا . ئەوەش شەپۆلیکی نەزی و جەردەیی بەدواداھات لە ناوچە بەرزاییەکانی دەرووبەر کە لایەنگری شێخ مەحمود بوون .⁹⁰ وایندەچوو ھیزە تەمیکارەکانی بەریتانیی شێخیان چاوترسێن نەکردیبت . ھەروێە لە ھەولێ ئەوەدا بوو دەسەلاتی خۆی بەرەو ئێوە ناوچانە بکشیبت کە لێی قەدەغەمکرا بوو . لە ھەمان کاتدا ، ئێوە بەبەردوامیی ئۆ ئیدمۆندز و کۆمیسەری بالای دەرووسی و بیتاوانی خۆی پێشانەدا و پێی لەسەر ئەوە دادەگرت کە

⁸⁸ Ibid.,345.

⁸⁹ Ibid.,346.

⁹⁰ Ibid.,350

بەھەلە ئىنى تىگەشتىن .⁹¹ سىمبارت بە لايمىنگران و ئەوانەشى لەگەنلەببون . ئەو ئۆزى بە وىيايىمە ھەنمەتىكى پرۇپاگاندەسى بۆلۈكۈمە بۆلۈمە سىرى بۇ دانەوئىن دەسلەتتى بەسىرىندا بىرات . بەگۈزەرى ئىدىمۇندز "بايەخدارترین پرۇپاگاندەسى شىخ محمود ئەمە بوو كە راگەياندىنك لەبارەيمە بۆلۈمەكتەمە تىيدا باس لەس كارانە دەمكات كە ئىزى كراون تاكتىكىكى ئۆدەمەلتىيە لە پشتىمە بوو و ئەو لەمانىدەمەكى نىزىك و گونچاودا بەگۈزەرىمە شۆنىنى خۇي و پەلەوپايە دەسلەتەمەكى پىشوروى دەمەنمە ."⁹²

دەمەكت ھۆشياركردنەمەكى پىشور سۈدىكى نەبۈو ، ھەربۇيە مەرىيى بىرارىدا سەرلەنۇي شىخ بۆمباران بەكەمە ، بەنەكى شىخ لە رۆزى جەئىنى سىرى سالى ۱۹۲۳ لەلامارسا ، بۆلۈمە شىخ لەخەت دەرنەچىت ، نەمەشى فېزەكەكان بۇ ماۋەي چەند مانكى داھاتوش بەسىر شارى سىلمانىمە بەرەمە بوو .⁹³

ياخىيەمە چەكدارىمەكى شىخ محمود لەكۇتايىدا كۆمىسىرى بالى گەيانە ئەمە باۋەرى كە جگە لەمەستەبەسەرداگرتەمە شارى سىلمانى رىگەچارەمەكى دىگە نىيە . شەرەكە لە ناۋەراسى ئۆنۈ ۱۹۲۴ دا بەتەۋاۋى داگىركا . ئەمە ھىزانە ئىركى داگىركەمە شەرەكەيان نەجامدا و پاشترەك ھىزىكى دەسلەتەپارز دەرەزىنران لە : ستونىكى سۈپاي غىراق ، ھىزىكى پۇلىس ، يەكەمەكى ھىزى ناسورى ، ھەرمەھا (ھاپ) پىگەمەتەن . بەرۈبەرايەتى ھەرمەكە بە ئەفسەرىكى رامىارى بەرىتانى سىزەدا كە ناۋى (ئە.جە.چاپمەن) بوو ، ئەمە ئىركەمەكى خۇي ۋەك مەسەرفىك لە ساپەي ھۆكۈمەتى غىراقدا كرتە ئىستۇ ، بەلام لە راستىدا سەر بە كۆمىسىرى بالا و ھەر لەۋىشەمە فەرمانى ۋەردەگرت ."⁹⁴

شىخ محمود ھىشتا ۋەك گىرەتەك مەيمە ، لەناۋچەكەكانى دەۋرۈبەر پەلامارى لەناكاۋى نەجام دەدا ، لە ھىزەكانى مەرىي دەدا و بىزىرى دەكىن ، باجى ۋەردەگرت و لەمەر شۆنىنىك بۇيى بلوايە دەيسەپاند ، ئىنجا بە خىرايى دەكشايمە سۈورى ئىران و

⁹¹ Ibid.,365.

⁹² Ibid.

⁹³ Ibid.,371-72,377-78.

⁹⁴ Ibid.,387.

دەپەريەمە .⁹⁵ ئەم دۆخە تا ئەو کاتە بەردەوام بوو کە شىنخ وازى لە مەملەتتى و تىڭۇشان
 ھىنا و لە گوندی پىران دانىشت . پاش ماوەيمكى كەم لە ژوونی ۱۹۲۷دا شىنخ ملکہچىي
 خۇي پىشاندا و فەرمانى لىخۇشبوونی بۇ دەرچوو ، ھەروەھا رىڭەي درا بگەرتەمە
 عىراق و مال و مولكەكە دەستبەسەرداگىراومكى بۇ گەرتەريەمە .⁹⁶

⁹⁵ كۇلۇنۇيل ئىللىپىنستۇن كە خۇي لەو دەمەدا لە عىراق خەريكى راڭمگىرەن بوو ، سەبارەت بە پارمەتتىي ماددىي
 چالاككەكانى شىنخ مەحمود ئەم تىيىنئىيە سەرنجراڭكەشەي خوارمەدى دا : " لەيىرە سالى ۱۹۲۷ كاتىك شىنخ
 مەحمود لە سەر سنوورى ئىران پەرەوازەبوو . پەرنامەي ئەوەمان دانا كە ئەم سەرچاوەيە سنووردار بگەين كە شىنخ
 مەحمود بەهۆى ئاردنى باجگرمكانىەو لە نىو خىلەككەكاندا باج كۆدەكەنەمە . پاشتر بۇمان دەرگەوت كە ئەو
 خىلەككەكانەي بە رۆڭ واخۇيان پىشانەدا كە لەو كاراڭەمان بۇ رىڭەري لە باجگرمكانى شىنخ سوياسگوزار بوون ، ھەر
 شەرى بەسەردا دەھات بۇ خۇيان چيان لى داواكاربوو بۇيان رەوانە نەكرد . بەراستىي ئەو كابرايە شكۆيمكى
 ئايىنئىي مەزنى ھەبوو . . 45" Elphinston, Kurds and The Kurdiah Question,

⁹⁶ Edmonds ,Kurds, ...,422n.1.

بوو . بەلەم موسىل لە دەستى بەرىتانىيەكاندا بوو . ئىوانىش تەماي ئىمەريان نەمبوو دەستى ئىنەلگىرن . ھىشتا سەرگەرمىي توركەن بە سەرگەرتنەكانيان دانەمركابوو . ھەرمەشى مەترسىدار دەھاتە رىيان بە گەرمەردن و قوولگەرتنەھەي كىشەكە لەسەر ئىمە ھەرمەي مەلەنەكەي لەسەر بوو . مەسەلەكە كە لە كۆنفرانسى لۆزاندا ھىنرايە پىنەھە جىنگاي مەشتومەرتكى توند بوو ، بېريارى ئىمەشى لىندرا كە بە رىكەرتنى ھەردولا بۇ ماوەي سالتىك ھەلەسەرتدەرت .

پەيوەندىيەكانى ئىوان كورد و تورك

بە دەرژايى ئەم ماوەيە ، پەيوەندىيەكانى كورد و تورك تادەھات رووى لە تىكچوون و ئالۇزبوون دەكرد ، توركەن زۆر بە وردى و لە نەزىكەھە چاودەرتىي كوردەكانيان دەكرد ، ئىوانەي مەزەرتىن پىنكەتەي رەگەرتى غەيرە تورك بوون و پاش جەنگ لە ئىو توركىادا مابوونەھە . لەسەر ئەم ھۆكارە ، ئىوانە ھەرمەشەيەكى مەترسىداريان بۇ بۇ يەكتى نەتەھەي ئىو ولاتە نوئيە پىكەدەھىنا . توركەن بەتەوايى لەو ئاگاداربوون كە بەھەرتىوونى خواستى تۆنرە بالاکانى كۆمەلگاي كوردىي خۇي لە دامەزاندنى دەولەتەي كوردىي سەربەخۇ دەبىنەتەھە . لەماوەي جەنگى يەكەمى جىھانىيدا ، ھىندىك لە كوردە ديار و ناسراوەكان پەيوەندىيان بە ھەرىكە لە بەرىتانىيەكان و رووسەكانەھە كەردبوو و مەسەلەيەكى لەو جۆرەيان لەگەلەياندا ھىنابوو بەر باس . بەرھەمى ئىو پەيوەندىيانە لەو كاتەدا كەم بوون ، بەشىنكى بەھەي ئىو پىشەويى و ئانارامىيە گىشتىيەي بەدواي جەنگەدا ھاتن . ھەروەھا بەھەي سەرقالبوونى ھاوپەيمەنەكان بە كىشەي ئەرەمەكانەھە . لە پاش جەنگ ، وەك دەبىنەن ، كوردان ئاكوۆكىيەكانيان بەپەلە لەگەل ئەرەمەكاندا چارەسەرگەرت و نۆنەرتى ھەردولا پىنەھە لە كۆنفرانسى ئاشتىيدا دەركەرتن . لەراستىيدا لە قۇناغى تىكەشكان و لاوازي توركىادا ، توركەن لە ترەسى ئىمەي نەھەك ھەرمەكانى رۆژەلاتيان بە قازانجى ئەرەمەكان لەدەستبەجەت ، ھەولى زۆريان دا باوەش بە خوليا نەتەھەيەكانى كورد دا بکەن و ھانى كوردان بەدەن داواي دامەزاندنى دەولەتەي سەربەخۇي كوردىي لە رۆژەلاتى ئاسىيائى بچووكدا بکەن . ھەراي بانگەشەي كوردان ھىندىك نەنجامى

بەرجهستهی لیکهوتوه ، له پهماننامهی سیفهردا ، دهقیق بۆ دامهزاندنی دهولهتیکی لهو چەشتنه جیگیرکرا ، بهلام پاش رابوونی کهموینه و ناناسایی تورکان لهسایهی مستهفا کهمال هاتهپیش و نهوان سههرتا کهوتنه لاوازکردن و پهراویزخهستنی نهتهوایهتیی کوردیی و پاشتریش قهدهغیان کرد و رینگریان لیکرد .

ماوهیهکی کهم پینش ههگرساندنی شوپشه کوردیهکهی سالی ۱۹۲۵ ، سهرخیله کوربهکان ، روناکیران و نهتهومخوازه کوربهکانی دیکه ، بۆ رۆژئاوای نههمدۆل دوور دهخرانهوه ، بهکارهینانی زمانی کوردیی قهدهغهکرا .^۱ نههمهنگاوانه هاوکات بوو لهگهڵ نارهزایهتیی بهشیکی گههرهه کۆنهپارێزانی نایینی کورد و سهرخیلهکان بهرامبهر ریفۆرمه نوێیهکان که لهنیویادا لایردنی خهلافهت و رهتکردنهوهی شهریعت و یاسا ئیسلامیهییهکانی لهخۆگرتبوو ، نهومش بینگومان هۆکارێکی بهرچاوی شوپشهکه بوو .

شوپشهکه ، دروست لهو کاتهدا دهستیپیکرد که کیشهی موسڵ گهیشتهبووه قۆناغێکی ههستیاری ، نهومش کارێکی وای کرد که قورسایی و کاریگهریی خۆی سهبارهت به بانگهشهکانی ههریک له بهریتانیا و تورکیا بۆ دهستبهسهرداگرتنی نهو ههرمه ههیهت . شوپشهکه سهنگی داواکارییهکانی تورکیای بۆ گێڕانهوهی نهو ههرمه کوردنشین به تهواویی سووک کرد و ههلوێستی حکومهتی تورکی لهو روومه لاوازکرد . به پینچهوانهوه ، بهلگهیهکی بههیز و کهموینهی دایه دهست بهریتانییهکان و پشتگیریهکی بایهخدارێ ههلوێستی بهریتانییهکانی کرد . نهو راستیهی بهشیوهیهکی ناسایی گومانی تورکهکانی وروژاند و هانیدان که بهریتانییهکان به خهملێنهری شوپشهکه تۆمهتبار بکهن . نهومدهی پهیوهندی به نهتهوایهتیی کوردهوه هیه ، شوپشهکه له کاتیکی زۆر گونجاودا ههلهنگیسا ، نهو شوپشه خواستی جیاخوازی نهتهوهیی کوردی قوولکردهوه ، لهکاتیکی تیکرای چاوهکان لهسهر کوردانی ویلایهتی موسڵ بوو . ههرچهنده شوپشهکه له بهدییهینانی نامانجهکانی له تورکیا شکستهیخوارد ، بهلام ههرنێکی مهزنی کوردهواری له عیراق له ههژموونی تورکان پاراست .

¹ Chirguh, La question kurde, 31; Rambout, 26; S. Bedir Khan, 46a.

هەلگىرساندىنى شۇرشەكە

شۇرشەكە لە مارتى ۱۹۲۵دا ھەلگىرسان ، لەكاتىڭدا كۆمىسيۇنى كۆمەلەى گەلان لە ويلايەتى موسى و باشوورى ئەو ھىلەى برۆسلى پىنەگوتىرت ، خىرىكى بەرپومەردنى لىكۆلنەمەى راپرسىيەك بوون تا روونىيەكتەمە و برىار لەمەدات داخۇ دانىشتوانەكە خوازىارى ئەمەن لەنئو دەولەتى تازەدامەزراوى غىراقدا بەيننەمە ياخود پىيان باشە بگەرنەمە باوەشى توركيا . ھەروەك (تۆينبى) چەند سالىك دواتر نامازەى پىنداوہ ، ھەلگىرساندىنى شۇرشەكە لە باكوورى ئەو ھەرنەمەى كىشەكەى لەسەر بوو " لە چەند ناوچەيەكدا بوو كە لەو دەمدا ھىچ ھىزىكى بيانىي مەملەتتى سەرورىيى و دەسلەتتى توركانيان تىدا نەمەرد ."^۱

شىنخ سەعید پىران ، سەرۆكى تەرىقەتى نەقشبەندىي ، رىبەرايەتتى شۇرشەكەى كرد .^۲ شىنخ سەعید دەسلەت و نفوزىكى زۆرى لە ناوچەكانى دەورەيدا ھەبوو ، نەك تەنيا بەھۆى ئەو پىرۆزىيەى كە بە میرات بۆى مابووہ ، بەلكو بەھۆى ئەو پەيوەندىيە ژن و ئىخوازىيەى كە بە سەرخىلە كوردەكانى دەورەيدا دەيەستەمە بەتاييەت لەگەل زازاكانى بەرزايمەكانى دەرسىدا .^۳

ژمارەيەك نووسەر پى لەسەر ئەمە دادەگرن ، ھەرچەندە شىنخ سەعید رىبەرى گشتىي و سىمبولى شۇرشەكە بوو ، بەلام ئەو تەنيا يەكەك بوو لە زۆرىك لەوانەى ھەلگىرى ئەو بېوايە بوون و بەشىمەيەكى كردارىي جىبەجىيان كرد . بە بۆچوونى ئەوان

^۲ Toynbee, 507.

^۳ سەرکردەى ئەم راپەرنە لە زۆرىي سەرچاوەكاندا شىنخ سەعیدى پىرانە ، بەلام ھىندىك سەرچاوە ناوي شۆنەكەى شىنخ بەجۆرىكى دىكە دىنن ، (راشەوت) دەلەت شىنخ سەعیدى پالو ، (كارلەيش) دەلەت شىنخ سەعیدى گەنجە

Rondot, "Les tribus Montagnardes," 48; August Ritter Von Krl, Kamal Atatürk^۲ s land," 48.

^۴ Toynbee, 507-8.

سەبارەت بە پەنەمالەى شىنخ سەعید برونە : Rondot, "Les tribus Montagnardes," 48 .

، شۆپشەكە ئاكامى پلانىك بوو ھۇشيارانە لەلەين ژمارەيك لە نەتمەخووانى كوردەو ھەمەدە و بەرزەنەمچوو . پلانى ھەلگىساندى شۆپشەك بە مەنالا خالىد بەگ ، كە يەكك بوو لە سەركەكانى خىلى گەورەى جوبرانى ، سېئردرابوو .⁵

۲۱ى مارتى ۱۹۲۵ ھەك بەروارىك بۇ دەستپىكىردنى راپەرىنىكى سەرتاسەرىى دەستپىشانكرا ، ھەرچەندە شۆپشەكە بەشئەمەيكى نابەكام لە ۷ى مارتدا ھەلگىسا ، واتە چوارەدە رۆژ پىش ئەو مەژووى بۆى دانرابوو ،^۶ ئەم گۆرانە نەخوواناوە لە بەروارى راپەرىنەكەدا بوو ھەوئى تىكەدانى يەكجەرەكى بەرنامە چەكدارىيەكانى كورد . ئەك تەنبا بەكە جىواوازەكانى بەرەنگارىيى بىناگابوون لە ھەلگىساندى كارە چەكدارىيەكان و بەو ھەمەشەو لەگەل ناوچەكانى دىكەدا پىكەو رانەپەرىن ، بەلكو ئەو ئەفسەرە كوردانەش دانرابوون بۇ سەرىپەشتىپىكىردنى ئۆپەراسىيۆنە چەكدارىيەكان لەو بەرەنەى بۆيان دانرابوو ، نەيانتوانى لە كاتى گونجاودا پەيوەندىي بە يەكەكانىانەو بەكەن .^۷

راپەرىنەكە بەخىزايى پەرىگرت ، راپەرىوان تەوانيان پىشپەروىي بەكەن و دەست بەسەر ژمارەيك شارى گرىنگەدا بگرن . ئەوان تەوانيان بۇ ماوەيك دەست بەسەر شارى خەپروتدا بگرن ، بەلام لە گرتنى شارەكانى ھەك ديارەبەر ، ئەرغانە ، ھەلتيا و چەند ھەلەندىكى دىكەدا شەكستىيانخوارد ،^۸ واپىدەمچوو راپەرىنەكە ئەو ھەنزو

⁵ S.Bedir Khan,46;Chirguh, La question kurde, 31; Rambout,26; Kurdish League . Memorandum on the Situation of the Kurds,11.

⁶ راپەرىنەكە بە شەمەمەيكى لەناكاو كاتىك دەستپىكىرد كە دەستەيك جەندەمەى تورك لەگەل ژمارەيك لە پىاومەكانى شىندا بە يەكەدا ھەلپەژان . سەفرەستيان دەلەت كە راپەرىنەكە بەھۆى پىلانى توركەنەو بەر نابەكامىيە تەلەپەو و تەوانى لە رىگەى بەگىزىگىراوگەنەو بەرەى بەرەت . بەگوزەرى ئەو توركەن شىخ سەعەدىيان بانگ كەردووتە بەكەمەيكى خۇيان . ئەمەش وازەنەو بۇ سەزادە و داواى لە پىاومەكانى كەردووت دەستبەكەنەو كە چەند سەكەسەك بوون ئەوەش وایكەرد راپەرىنەكە لە جىياتى ۲۱ى مارت . لە ۷ى مارتدا پەقەتەو .

S.Bedir Khan,46;Chirguh, La question kurde, 32; Rambout,26,Safrastian,83.

⁷ Chirguh, La question kurde, 31; Rambout,26; Safrastian,83

⁸ Toynbee,509.

سەفرەستيان دەلەت راپەرىوكان تەوانىوانە دەست بەسەر بەشى باشوورى شارى ديارەبەكەدا بگرن

Safrastian,83

جوش و خروشەى بەرەىى لە ئەنجامى ئەو شکست و پاشەکشىيانەدا لە دەستدا بێت . وىزای ئەوەى پەرەگرتن و بڵاوبوونەوى راپەرینەکه رێى لىگرا ، بەلام هیشتا دور بوو لەوەى بە تەواومى کۆنترۆل بکرىت . زۆریەى شەر و پىنگدادانەکان لە ناوچە بەرزایى و چىایىەکان دەقەومان ، هیشتا وەرەکه زوو بوو بۆ ئەوەى جۆنە بە یەکه سەریازیە گەرمەکان و چەکی قورس بکرىت و رەوانەى ئەو ناوچانە بکرىن . گەرووی چىاکان بە بەفر گیرابوون ، تەنیا چەند تۆلە رێمىکى ناخۆش هەبوون کە لە سایەى باروودۆخىکى زۆر نالەبار و پڕ ناستەنگدا دەتوانرا کەلکیان لىوەرەگىرت .^۹

سەرگۆکردنى شۆرشەکه

بەلەبەرچا و گرتنى بارى ستراتیژى و لۆجىستى ، پىوېستى نۆزىنەوى رىگەمەك بگاتە ناوچەكانى راپەرین زیاتر جىگەى بايەخ بوو . ئەو ناوچانەى بەو لەمپەرە چىایانە پارێزرا بوون کە بواری تىپەرىنيان نەدەدا . وەلامەکش خۆى لە بەکارهێنانى هێلى ناسنى بەغدادا بىنىیەو کە بەشىکى کەوتبوو سوریاو . پاش ئەوەى حکومەتى تۆرک داواى مۆلەتى رێپىدانى لە دەسلەتدارانى فەرەنسى لە سوریا کرد تا بەشە سورىيەکەى هێلى ناسنى بۆ گواستەنەوى سەرباز و چەك و ئازوقە بەکارهێنن . بە پى بەندى ۱۰ى رىگەوتننامەى فەرەنسى-تۆرکى کە لە ۲۰ى ئۆکتۆبەرى ۱۹۲۱دا مۆرکراوو ، مۆلەتى رێپىدان وەرگرا .^{۱۰}

لە نۆهەفتەى مانگى مارتى ۱۹۲۵دا ، دژە هێرشى تۆرکان بۆ سەر چەمکدارە

^۹ Toynbee, 509.

^{۱۰} ئەم رىگەوتنە بە رىگەوتنى ۱۹۲۱ى فرانکلین-بۆلۆن یش نۆدەبرێت . سەرچاوە گۆردىيەکان و ئەوانەى لایەنگرىيان دەمەن جەخت لى قازانجە گەورەيە دەمەن کە تۆرکان لە بەکارهێنانى بەشەکى سورىاي هێلە ناسنىيەکەى بەغدا دەستیان کەوتوو . هەرچەندە تۆنېن لە سالى ۱۹۲۷ ئاماژەى بۆ دەدا کە پىش ئەوەى ئەم خۆگۆکردنەوانەى تۆرک کار لە مەلومەرجە سەربازىيەکە بکات ، شکستى شىخ سەعید لە گرتنى ديارەکردا بە شىویمەکى مەزن جۆلانەمەکەى لاواز کرد

یاخییبووهمکان دەستپێنکرد .^{۱۱} هەلسووانی سەرکردایەتی بەلای جەنگی تورک وای
دەرمەخات کە نەخشەی گەمارۆیەکی بێرفراوانیان دەرشتیبت بەمەبەستی رێگرتن لە
پەرتەوازمبوونی یاخییبووان و پاشتر سەرلەنوێ کۆبوونەویان لە دەستە و تاقمی
بجووکدا بتوانن بەشیوێ پارێزانیی بجهنگن .^{۱۲} تورکان سەرکەوتوانە توانیان بەشیکی
سەرەکی هێزمەکانی راپەڕین لە ۸ی ئەپریل ۱۹۲۵دا ، لەشەرەوه بگلیزن . لە
پێگەدانێکی توند و یەکلایەرمەودا کە لە هەژمە چاڵوێکار روویدا ، هێزی
راپەڕیوەکان بەسەختی تێکشکان .^{۱۳} پاش ئێوە بە ماویەکی کەم ، گەنجە گیرا ، شیخ
سەعید و ۲۴ کەس لە هاوکارە نزیکەکانی دەستگیرکران . باقی دیکەی راپەڕیوەکانیش
چەمەکانیان فرێدا .^{۱۴}

سەرکوتکردنی راپەڕینەکه هاوکات بوو لەگەڵ دادگاییکردنیکی کورتخایەندا کە
دواتریش هەر بەرەوام بوو . راگواستنی بەکۆمەڵ ، هەنگاوی تەمبەکارانەیی توندوتیژ ،^{۱۵}
بەچەشنێک کە گیانی بەرگری کورد تێکشکێنێت و دواڕێج بەرەنگاری کە دژی
فەرمانڕەوایەتی تورک مابوو لە پێ بۆخا . وادەرمەکوێت کە کردەوه سەرکوتکارییەکان
بەشیوێەکی وای داریژابوون و جێبەجێدەکران کە وایەیک بێت هەرگیز لەیاد نەچێتەرە .
ژمارەیی راستەقینەیی ئەوانەیی کۆژاوان یا دوورخراوەتەرە ، هەروەها ئەو مال و
گوندانەیی وێرانکراوون هەرگیز بەتەواویی نازانرێت ، بەپێی سەرچاوه کوردییەکان ،
زیانی خەلکی مەدەنییی وێرانکردنی ۲۰۶ گوند ، سووتاندنی ۸۷۵۸ خانوو ، کوشتنی
۱۵۲۰۶ پیاو و ژن و مەدال .^{۱۶} سوورەیا بەدرخان پاش دوو ساڵ لە شوێشەکه رایگەیاندا

¹¹ Timse (London), Mar. 28, 1925; cited in Toynbee, 509.

¹² Timse (London), Apr. 1, 1925; cited in Toynbee, 509-10.

¹³ Toynbee, 510.

¹⁴ Toynbee, 510.

¹⁵ کاپتەن (ئارمسترونگ) کە خۆی وەک وابەستەیی سەریازی بەریتانیی لە تورکیا راژەیی کردووه وێنەیی تاریکی
سەبارەت بە سزادانە راگواستوووه کە تورکان دواي سەرکوتکردنی راپەڕینەکه دەرەحق بە کوردیان کردووه

H.C.Armstrong. Gray Wolf, Mustafa Kemal: An Intimate Study of a Dictator
(London: A.Barker. 1932). 265.

¹⁶ Chirguh. La question kurde, 49-52; Rambout, 28.

که یک ملیون کورد کوژا و راگوئیزاون^{۱۷} شیرکو پینچ سال دواتر، جیاواز لمر، جهخت لمره دهکاتهوه که بهمریزایی و مرزی زستانی سالهکائی ۱۹۲۵-۲۶، ۱۹۲۶-۲۷، ۱۹۲۷-۲۸ زیاتر له ۵۰۰۰۰۰ کورد راگوئیزاون، هسروهه زیاتر له ۲۰۰۰۰۰ له راگوئیزاوهکان له نهمجای پروئسی بهزور دورخستهوهیان بۆ رۆژئاوای نهمهئۆل گیانیان لههستداوه^{۱۸}، ههمان شو سرچاوانه باس لمره دهکته که کوردهکان لهشهر و پیکدادانیکدا ۲۴۰۰ کسسیان کوژا و بریندار هه بووه، وهک دهگوتریته شو هه لههت و لهشکرکیشیهی تورکان ۶۰ ملیون لهری تورکیی زبانی به گهنجینهی حکومت گیاندووه^{۱۹}.

دادگایبکردن و هه‌ئواسینی رینه‌رانی شۆرشه‌که

لەپاش سەركۆتكردنی راپەرێنەكە ، دادگای سەربازى تايبەت بىناوى (دادگایى سەربەخۆى) پێكێنران و دەستبەكار بوون . بىناوبانگرتنى ئىو دادگایىانە ئىوهیان بوو كە دادگایى شىخ سەعید و باقى دىكەى سەرانى راپەرێنەكەى كرد . لەماوەى دادگایىكردنەكەدا لە ٢٧ى مایۆ لە دیاربەكر دەستپێكرد تا ٢٨ى ژوونى خایاند ، داواكارى گشتى و دادوەرى سەرەكی ، ژمارەيك خالى سەرنجراكێشيان ریزكردبوو . داواكارى گشتى بەم گوتهیى خوارەو كۆتە ئاشكراكردنى تۆمەتەكان :

" ھۆكارەكان و بنەماكانى ئىو شۆرشەى كە بەو دوایى لە ھەرنەماكانى رۆژھەلاتى توركیا و لاتى ھەمیشەى بابا پیرانمان تەقییمو ھەمان ئىوانەى كە لە رابردوویەكى زۆر دور نىو بوو ھۆى راپەرێنەكانى بۆسنە و ھىزىگوفىنیا ، كە لە سى لاو لەگەل رەگەزە نەتورك و نەموسولمانەكاندا نزىك بوو . ئىو ھۆكارانەى كە لەگەل ئىوانەدا و وێزى براىەتى پێنج سەدە ، ھانى ئەلبانىيەكانى دا لەماوى شەرى بەلقاندا ، لە بشتەو ھىزى كەنە سەر توركان . ئىو توركانەى ھەمیشە ھاوسۆزىەكى فرەیان بۆ

¹⁷ S. Bedir Khan, 46.

¹⁸ Chirguh, *La question kurde*, 33.

¹⁹ Ibid., 23-33. Cf. S. Bedir Khan, 46.

نەوانە ھەبوو ھەگەلیان ژباون . ئەو بیر و نامانجە ی رێنیشاندەری شۆرشە کوردییەکە بوو ھەمان ئەو بیرونامانجە بوو کە لە سوریا و فەلەستین دا ھەرای نایمە ²⁰

سەرۆکی دادگا لەکۆتایی ھۆننەوێ بڕیارەکانیدا ، ڕووی لە تاوانباران کرد و گوتی : " ھێندێک لە ئێوە گیانی خۆپەرستی ھانیداون ، ھێندیکیشتان بە فیکێ بێگانە و ناحەزی سیاسی ، بەلام ھەمووتان کۆک بوون سەبارەت بە دامەزراندنی دەولەتێکی کوردیی سەرەخۆ ، شۆرشێ ھەلگیرساند ، ھەربۆیە پێویستە باجی وێرانکردنی ولات و ئەو رووباری خوێنە ھەڵتان ساندوو لەسەر تەختی سێدارە بدن . " ²¹

بەپێی ناکامی ئەو دادگایە ، لە ٢٨ ی ژوونی ١٩٢٥ دا ، سزای مردن بەسەر پەنجاو سێ کەس لە سەرکێرە کوردەکاندا سەپێنرا و فەرمانەکە دەستبەجێ جێبەجێکرا . ²² یەک لەوانە ی ھەگەل شێخ سەعیددا سزای گوشتنی درا ، شێخ عبدولقادر کۆری کەسایەتیی ناوێدار شێخ عویەیدوللا بوو ، ئەو ی ئەندامی ئەنجومەنی پێران و کارمەندێکی بێلندی دەولەتی عوسمانیی بوو ، ھەروەھا ھەشت شێخی دیکش ، فەرمانی داخستنی ئەوای تکیە و خانەقای سۆفیەکانیش لە ھەرتەمەکانی رۆژھەڵاتدا ھەرچۆر . ²³

چەند رووداوێکی کورت و خوێناویی دیکە بەئوای راپەرێکەدا ھاتن . پاش ھەلواسینی رێبەرائی کورد لە دیاربەکر ، راپۆرتەکان ھەوائی دەستپێکردنەوێ

²⁰ Kurdish League . Memorandum on the Situation of the Kurds,12; Bulletin du Centre d Etude Kurdes, no. 2,(1948),9.

²¹ S.Bedir Khan,46; Rambout,27;Kurdish League . Memorandum on the Situation of the Kurds,12; Bulletin du Centre d Etude Kurdes, no.2,(1948)9;Malik,18.

ئەو گوتییە لە ژمارە ٢٨ ی رۆنامەی (Vakit) ی تورکیی سالی ١٩٢٥ مەرگێراوە .

²² Toynbee,510. Cf. S.Bedir Khan,53; Rambout,27; Kurdish League . Memorandum on the Situation of the Kurds,12; Bulletin du Centre d Etude Kurdes, no.2,(1948)9.

²³ Toynbee,510.

لە ٢ ی سێتەمبەری ١٩٢٥ بڕیارێک لە ئەنجومەنی بەلای نیشتمانییەو بۆ داخستنی سەرچەم تەکی و خانەقاکان ھەرچۆر . ھەروەھا شونکەوتە تەریقەتە نایینیەکان بە توندیی سەرکوتران . Toynbee,72-73.

راپەرینیان له بەدلیس ، موش و قەزای شەمەدیانی هەکاری راگەیاندا .²⁴ شیخ
 عەبدوللای کوپی شیخ عەبدولقادی نەهری (یەکنێ بوو لەوانە لە دیاربەر هەلۆاسرا)
 له تۆلە کوشتنی باوکیدا راپەرێبوو ، هەوانی نەوش هەبوو که لەسەرقاتدا سەرمەوتنی
 بەدەستەینا بێت . بەلام له نووتدا بەسەختی تێکشکا ، لەبەر ئەوە لەگەڵ دوسەد
 خێزانی کورددا سنووریان بەزاند و بەروو عێراق هەلاتن .²⁵ کۆرمەکی شیخ سەعید ،
 هەروەها براکەشی ، ناچار بوون پەنا بۆ عێراق بێن .²⁶ هەلمەتەکانی سەرمەوتکاری
 زۆریە خێلە کۆرمەکانی باشووری رۆژهەلاتی تورکیای گرتەوه ، وێرێ پاشماوەی ئەو
 کۆریستانیە یاقویی و کەلانیانە لە ئەمان ئەو ناوچەیی وڵادا نەهێزان .²⁷
 تۆینبی گەیشقۆتە ئەو دەرئەنجامە ، وێرێ ئەوەی حکومەتی تورک له
 دامەزراندنەوهی راپەرینەکاندا توانا و لێهاتوویی پێشاندا ، بەلام بێرەمەکانی سەبارەت بە
 چۆنیتی مامەڵەکردن لەگەڵ کورد و کێشەکان و نەهەمەتیەکانیدا ناخایستە و دووریون
 له دانایی رەمیارایی ، تورکان بێ ئەوەی بایەخێک بۆ خواستە نەتەواوەتیەکانی کورد
 دابنێن ، بە تێن و تاوێکی نوێوە کەوتنە جێبەجێکردنی سیاسەتەکانی ئاوەندەگەری .
 تورکاندن ، سیکولاریزم ، رۆژئاواگەری ، هەمان ئەو سیاسەتەکانی هۆکاری تەقینەوهی
 شۆپشەکان بوون .²⁸

²⁴ Ibid., 511.

²⁵ Great Britain ,Colonial Office , Report by H.B.M. s Government to the Council of the League of Nation on the Administration of Iraq for the Year 1925 (London:H.M. Stationary Office,1926),12.

²⁶ Ibid.

²⁷ بەگۆزەهێ لۆنگرێک . ئەو رەگەزە جێواوچۆرەکانی لەبەر دەم سوپای تورک وەک پەنا بەر هەلاتوونەتە عێراق بڕیتیە
 له : ژمارەییکی دیارینەکراو له کۆردانی میران ، دەمەزار گۆیانێ ، هەزار کۆریستانی ناوچە تۆپەابەدین ، نزیکی
 دەمەزار ئارتووشیی Longrigg, Iraq, 1900-1950.157.Cf. Toynbee,511

²⁸ Toynbee,510-11.

سەرئێج و دیدی حکومەتی تورکی: حکومەتی تورکی راپەرینەکی شێخ سەعیدی بە کاردانەوه و جۆلانەمیەکی کۆنەپەرستانە ناساند که لەلایەن رێبەرانیکی دواکەوتوو و کالوگرچی نایینی و سەرخیلەکانەوه سەرکردایەتی دەکرا . ئەو سەرکردایەتیەکی وەک بۆچوونەکی تورک جەختی لەسەر دەرکردەوه ، خوازیاری ئەوه نەبووه دەست لەو مافە بۆماوەییانەیان هەلگیرن که لە ئەنجامی بەره‌و‌پێشچوونی پرۆسەی چاکسازی پێشکەوتووخوازانەکی مستەفاکەمالەوه ، هەرەشی گالێبونەوه و لەنیوچوونیان لەسەر بوو . سەرچاوه فرمیەکانی تورک هەرەها بەریتانیەکانیان بە هاندەری راپەرینەکی کورد دەدا بە قەڵەم ، بەلام ئەمە یانێان پاشتر قەسە لێوەدەکرا . راست و دروستی تۆمەتەکانی تورک هەرچیەک بن ، بەرژەوندیی حکومەتی تورکی لەوەدا بوو جەخت لە پاشکەوتوویی و نایینگەرای راپەرینەکی بکات تا قەسەکردن لەمەر کارگەری نەتەوایەتی . پێوستە ئەویش بە بیر بۆنێنەوه که حکومەتی تورکی لەو ماوەیدا سەرقاڵی مەسەلەی گێڕانەوهی ویلاوەتی موسڵ بوو ، ئەویش پێشی بە رازیبوونی کوردان و خاترجەمی و نیازباشیی بەدەوامیان و هەرەها پشتگیری کۆمەڵەی گەلان دەبەست . دانپێدانانی حکومەتی تورکی بە تاپەتەندی نەتەوایی راپەرینە کوردییەکی بە تەواویی سەنگی تورکەکانی لە مەسەلەدا سووک دەرکرد . تورکان نەیان دەتوانن بە باشی ئەوه پشتراست بکەنەوه و مل بەوه بەدن که کوردەکانی باکووری هێنێ بۆسڵ لە پێناوی سەریەخوێندا لە مەملەتیەکی خوێناویدا درژی سوپای تورک تیۆمگلاون ، لە کاتیگدا بۆ ئەوه تێبکۆشن که پێشانی بەدن کوردانی باشووری ئەو هێلە بۆ ئوبارە گەڕانەویان بۆ باوەشی دەولەتی تورک پەڕۆشن .²⁹

حکومەتی تورکی هاندەریکی بایەخدارێ دیکە هەبوو که وای لێبکات جەخت

²⁹ تۆزینی بە درێژیەکی پتر لەم مەسەلە داوه . ئاماژەی بەوەداوه که سەرچاوه فرمیە تورکیەکان هەرلێکی تاپەتەیان داوه تا جەخت لە روی کۆنەپەرستی و نایینی راپەرینەکی بکەنەوه . ئەو وەک نمونە ئاماژەی بە گۆتارەکی عیسمەت پاشا لە ئەنجومەنی بالای نیشتمانی لە ۷ی ئەپرێ ۱۹۲۵دا داوه . هەرەها ئەو بابەتی که لەلایەن حیلمی بەگی والی مەمەورمتولەعزیز لە ژمارە ۱۱ی ئەپرێ ۱۹۲۵ لە رۆژنامەی (Tanin) ی تورکییدا بڵاوکراوەتەوه . هەرەها راپۆرتی هەرمیی دادگاییکردنەکی شێخ سەعید .

له سروشتی پاشکوتووخوازانەى راپەرینهکەى کورد بکاتەوه . ئەومش دەرڤەتیکى نایابى دا بە رژێم که زەبڕیکى دەمکوتکەر له نەیارانى بوەشیننیت . ھەموو ئەوانەى بەشیوەیک له شیوەکان بەرامبەر مستەفا کەمال وەستان و ھاوڤای سیاسەتەکانى نەبیت . بەوه تاوانبارکران که لەگەڵ راپەرپووەکاندا خەریکی پیلانگێڕانن . ئەوانە تووشى چەندین پەلامار و کردەوى سەرکوتکرانە بوون و تەنانەت راپێچکرانە بەردەم دادگا بەدناوەکانى سەرپەخۆی . بەم شیوەیەش ، دەنگە ئارازییەکان کێکران و نەیارانى رژێم تێکشکێندرا .³⁰

بەرپوڤای جۆراوجۆر سەبارەت بە سروشتى راپەرپووەکان : وانەرەمکەوئێت که ھیندیک نووسەر دیدى حکومەتى تورکیان پەسەندبیت ، ئەک تەنیا ئەوى پەيوەندى بە سروشتى پاشکوتووخوازانەى راپەرینهکەوه ھەبە . بەئگو سەبارەت بەو نەیارانەى رژێمیش که گوايه پەيوەندیان بە راپەرینهکەوه ھەبوو . (ریتەر فۆن کارل) لەوبارەىووه دەنیت :

" ئەوه سەلمینرا که سەرکردەکان ، لەسایەى شێخ سەعیددا که خەلکى گەنجیە ، لە رۆژئاوای دەریاچەى وان ، لە پەيوەندییدا بوون لەگەڵ ھاوڤێ تاییبەتییەکانى دوا خەلیفە و ھەروەھا لەگەڵ میر سەلیم که لە سوریا و نزیکى سنوور دەژیا و داوای تەختى دەسلەلاتى دەکرد . ئاماژەیکە ئەوه بوو که شۆڕشگێڕەکان دروشمى (بەرگری لە یەروباوهرى ئیمپراتۆرییەکە بگەن) بەرز بکەنوه و پاشتر راپەرین وەک بروسک بەسەرپاى رۆژئاوای ئەندۆلدا بلأوییتەوه و لە کۆتاییدا رێگە بۆ دەست بەسەرداگرتنى پایتەخت خۆش بکات ، بەلام ئەو دروشمە نەیتوانى بچیتە ئەودىو ئەو ویلايەتەى که لە بنەرەتەوه تێیدا بەرزکرایەوه ."³¹

³⁰ تۆینى شێنگیرانە پرسیارى سەبارەت بە رەوايەتیی ئەو تۆمەتە کەردووە کە دژی ئەندامانى ئۆپۆزیسیۆن ئاراستە کراوە ئەو حوسێن جاھید بەگى وەک نمونە ھێناوەتەرە کە سەرنووسەرى بەناوبانگى رۆژنامەى Tanin بوو . ئەو بە بۆنەى چالاکیی کۆنەپەرستانەى ئاراستەکراو بوو ، بەو تۆمەتش خرابوووە بەردەم دادگای سەریخۆی و سزای دوورخستنەوى بەسەردا درا . تۆینى ئاماژە بەو دەکات کە حوسێن بەگ ھەمیشە رۆژئاواگەریاکى دلسۆز و وەفادار بوو . بەگۆرەى ئەو ھێچ بەلگەیک نەبوووە کە بیسەلمیننیت چ حوسێن جاھید و یا ھەر ئەندامێکى دیکەى ئۆپۆزیسیۆن لە یاخییبوونەکەى شێخ سەعید بەرپرسیار بن

³¹ Kral,21.

نووسهرنکی دی زۆر که راشکاوانه هاوتسهگۆ و سهبارته به گروپی دژهچاکسازی قسان دهکات ، (سێزنه، تێلفۆرد ژوگ) ، ه . نهوهی له سالی ۱۹۳۰دا دهلیت : " نهوانه پارتیکی نوینان دامهزاند که ناوی پارتی گهشهپێدانی کۆماری بوو . دهتوانرێت راهی هیز و توانای نهم پارت به نامیهدا بزانرێت که بۆ شیخ سهعید نووسراوو و تێیدا هاابوو که پارتکهی کازم قهره بمر پشنگیری راپهرینهکه دهکات . له راستییدا ، شیخ سهعید پشتیوانیی و هاندانی له پارت نهاییهکهوه وهردهگرت. " ^{۳۲}

(جینیتزۆن) که پاش ماوهیهکی کم له سهروکتکردنی راپهرینهکهی شیخ سهعید نووسیویهتی ، نهوهی ناشکرا کردوه که یاخیبوونهکه مملانیك بووه له نێوان پاشکوتویی و پهڕسههندندا : " هۆکاری قوونی بهرمهههینهری یاخیبوونه کوردیهکه سروشتیکی کارگیریی و نایینی ههبوو . جولانهکه له لایهکهوه و له ههمان کاتدا کاردانهوهی فیدوئالیزی کوردیی بوو دژی دهولت و ههروها مملانیك بوو له نێوان تورکیای کۆن که به یاسا ئیسلامیهکانهوه پهیوست بوو لهگهڵ تورکیای نووی سیکولار و پهڕسههندندا. " ^{۳۳}

(جینیتزۆن) گهڵانهی نهوهی کردوه که لهناکامی جیهههینکردنی نهو چاکسازی به شیوازه نهووپیهکهی ، گرفت و ئالۆزی بۆ دهرمههههکان پێکهات ، نهوهش لهسهڕ ههلوهرجه رامیاریه کالوکچهکهی کوردستان رنگیدهوه . نهو راپهرینهکهی کوردستانی لهگهڵ جولانهوه کۆنهپاریزه دژه شوپشهکهی سالی ۱۹۰۸ بهروورد کردوه ناوی لێناوه (تقینهوی دهمارگیریی نایینی) . به بۆچوونی نهو ، مهههستی نهو شیخ سهعیدهی ئالای سهوزی ئیسلامی ههڵداوو . بریتیوو له گیرانهوهی کارکردن به یاساکانی شهڕهت . " ^{۳۴}

(رامپۆت) به پێچهوانهوهی نهو پێداگرییهی جینیتزۆن ، نهوهی گهڵانه کردوه که له دادگاییکردنهکهی شیخ سهعید و هاوهڵانیدا ، ههڕیک له داواکاری گشتیی و ههروها سهروکی دادگاش جهختیان لهوه کردوه تهوه که نهتهوایهتی هاندهرنکی

^{۳۲} Sir A.Telford Waugh, Turkey: Yesterday, Today and Tomorrow (London: Chapman and Hall, 1930), 263 .

^{۳۳} P.Gentizon, "L insurrection Kurse.", 834-56.

^{۳۴} Ibid., 841-43.

گرنگی راپېرېنه که بووه .³⁰ هر وک چاومېږي دمکرت سمرچاوه کوردییه کان و نهوانی لایه نگریان زياتر جهخت له هؤکاری نهموهی راپېرېنه که دمکنهوه تا هاندمری کار دانهوهی نایینی . لسانئ ۱۹۲۷ دا ، (توینبی) گومانئیکي قولئ ډېرېری سهارت به ښکری زانینی ښو راستییی داخو کام یهک لهو دوو هؤکاره - نایینی و پاشکوتووی له لایهک و نهتموهی له لایهکی ترهوه - چسپاو و بهیتره . ښو روونیکردمه که بهدمستهئانی سمرنجی لیجراو و بئ نهملولا لهو بارهیموه کارئیکي ښسته ، ښویش له سؤنگی ښو راستییوه که ټیکرا یا زؤر بهی ښو زانیاریانهی سهارت به راپېرېنه که بلاومکرتنهوه له سمرچاوه تورکیهکانهون . دیاره حکومتی تورکیاش هؤکار و مبهستی چسپاوی خؤی لومدايه که لایهنی نهموهی راپېرېنه که بچوک پېشانبدات و رووی کاریگهری نایینی و پاشکوتووی لهسمر راپېرېنه که زهقبکاتهوه و گوره بکات .

کاتیک دیتسمر مسهلهی گفتوگو و لیدانهوهی ښم بابته ، توینبی دیته سمرخالیک " وړپای ښوهی ښندیک بهلگه وا پېشان ډهنن که هاندمری نایینی و پاشکوتووی له پشت راپېرېنه که له هؤکاری نهموهی بهیتر بیت " .³¹ بهلام ښو زؤر بهی کات لهبردم بهلگه زياتری ناشکرا و قایلکردا پېچانهی خؤی دهمستتهوه :

" له لایهکی ترهوه ، ښوه شتئیکي برچاوه که راپېرېنه که بهنیو کؤمه لانی خهلکی ښرېږم ، تراېژن و سامسؤن دا بلاونهبووهوه ، که بهگشتی ښوانیش وک کوردمکانی هاوسئیان پاشکوتوو و کؤنه پارېژ بوون نهوانی که چیدی پاش ښوه (له نؤقه مېری ۱۹۲۵ دا لهسمر حسابی برژوهندییهکانی خؤیان دژي چاکسانیه رؤناواگراییه کهی ښنقمره نهمستان . ښو بؤچونهی که دهلئیت راپېرېنه که و سمرکوتردنکهی مللانییه که له نیوان نهموایهتی کورد و تورک ښک مللانییهک بیت له نیوان پاشکوتووی و پېشکوتووییدا . بهم کهمه زانیارییهی خوارمهو پشنگیری

³⁰ رامبؤت ښو زانیارییهی جینتیزؤنی خستؤته پال نهمکهی داواکاری گشتی و سمرؤکی دادگا که ، نیچا بهسمرسوبمانه پرسپاری نهمه دکات " توینبی مستر جینتیزؤن له دادومرکه چاکتر ناگاداربیت "³¹

Rambout.28.

³⁰ Toynbee.508 fn3.

دەكرتتە كه نووسەرى ئەم دېزانە لە ھاوېنيەكى توركەوه وەرگرتوو ، ئەو ەى كه لە پلەس پايەيەكى وادا بووه راستىيەكان بزانن : كاتىك راپەرينەكه گەيشتە خەرىوت ، تەواى دەستەوتوژمەكانى خەرىوت لە ساىەى رەبەرانى نەوى ئەفەندى دا كه جىگەرى ھەلبژىراوى ئەندام پەرلەمان بوو ، دژى راپەرينەكه وەستان و راپەريوەكانيان پاش رۆژنىك لە ھاقتە ناوېەيان بۆ نۆوشارەكه شارەدەر كرد ، پياوھاقولانى شار و دانىشتوانەكى كه دژى راپەرينەكه وەستانەوه سەر بەھەردوو پارتە سياسىيە جياوازەكه بوون ، بە لەبەرچاوغرتنى ئەو راستىيەى كه خەنگى ولايەتى خەرىوت (مەعمورەتولەرزى) لە روى نايىنيەوه دەمارگەرتىن خەنگانى وىلايەتەكانى ئەندەولى رۆژھەلات پىكەمەنن ، ھەلۆنستى ئەوانە بەلگەيەكى ئاشكرا و لىبراو دىخاتە بەردەست كه سەوشتى راپەرينەكه لانی كەمى نايىنى نەبوو و پارتە نۆپۇزسيۆنە توركىيەكەش چ پەيوەندىيەكى ئەوتۆى بەرپاەريوەكانەوه نەبوو .^{٣٧}

پنۆيستە ئامارە بۆھە بەریت كه تۆينى دەرنەجامى تۆينەوھەى سەبارەت بەم بابەتە لە كارىكى دىكەدا وردتر و راشكاوانەتر ، بەلام كۆتر و پوختەتر پىشكەش كەردوھ .^{٣٨}

رۆلى ھەردوو مەسەلەى ئەتەوايەتیی و ئاین لە راپەرينەكەدا

وێراى ئەو لىكدانەوه جۆراوجۆرانەى سەبارەت بە ھۆكارەكانى راپەرينە كوردىيەكەى سالى ١٩٢٥ كراوھ ، ئەو راپەرينە دەرنەجامى ھۆكارى ئەتەوھەى و نايىنى بوو . كوردان بە شۆوھەى گشتى لە روى ئەتەوايەتییەوه كەوتبوونە بەر پەلامار . بۆلەبوونەوھى بىنەماكانى بىرى ئەتەوايەتیی لە نۆوكوردان و دەركەوتنى نەوھەى نۆى ئەتەوھەى خۆنگەرم ، وایلىكردن كە بەرپەرى ھەستيارى و مەترسىيەوھە بېواننە ئەو ھەولەنى كە دەرىژن بۆنەوھى ناچارىن دەست لە ئەتەوايەتیی خۆيان ھەلگەن . لەبەر ئەم ھۆزە ، ئەوانە بەرەنگارى چالاكىيەكانى سەركۆتکردنى

^{٣٧} Ibid.,508-9.

^{٣٨} Toynbee and Kirkwood,264-73..

نەتەوايەتیی کورد بوونەوه و سەبارەت بە قەدەغەکردنی زمانی کوردیی توپە و بێزار بوون . ئەوانە نژی تورکاندن و مستانەوه ، چونکە بەو پێنە دەبوايە کوردان خۆ بە تورک بگۆین ، دەستبەرداری کوردبوونی خۆیان بن و هەلگری ناسنامەییکی دی بن . بێهووبەیی هەولێکی بەو چەشنە لەو قوناغە هەژانەی نەتەوايەتیییدا زۆر ناشکرایە و پێویست بە درێژدادەری ناکات .

وێرەی ئەوەی سیاسەتی رۆژئاواگەرای و سێکیولاریزم (شایینجودایی) حکومەتی تورک لای روناکیەری کورد بەرەرمەکانی نەدەکا ، بەلام بێگومان بەلای بەشینکی زۆری کۆمەلانی خەلکی کوردەوه بێزار و نابەجێ بوو . بە تاقیەت سەرخێڵەکان و رۆحانییەکانی کورد بە توندیی نژی ئەو سیاسەتە و مستانەوه کە نژی باوەڕی چەسپاو و ماف و جیاوگە بۆماوەییەکانیان بەرێوە دەچوو . بەلای رۆحانییەکانی کوردەوه هەلومەشاندنەوهی خەلافەت و رەتکردنەوهی کارپێکردنی یاساکانی شەریعەت لەلایەن دەسەڵتدارانی تورکیای نوێیەوه ، پەچراندنی ئەو هاوبەستەگییە مێژوویی و قوولەیی بڕایەتیی ئیسلامیی دەگیاندا کە پێشتر لە نیوان ئەوان و تورکاندا هەبوو . ئەوان هەستیان بەوه کرد چیدیە هێچ شتێکی هاوبەش بەو تورکانەوه نایانبەستیتەوه کە نژیەتیی ناوین و نەریشتی باویان داھێناوه و بەو کارانەیان خۆیان لە باقی دیکەیی باوەڕداران داھێنەوه . ئەوەی بۆ ئەوان ئالۆز و تەموومزایی بوو ئەو گۆرانکارییانە و حکومەتە ناڤانییە رەتکەرمەکی تورک بوو کە لێرە بەداوای پێیان دەنێت ئیدی دەیت بەرمو ئەوه بۆن کە بێنە تورک نەک کورد ، ئەومەش وەک ئەوه وایە پێیان بلێت دەست لە نەتەوايەتیی و بیروباوەرمەکیان هەلگیرن و خۆهەلواسن بە تاقییکی دینسنز و ستەمگاریدا ، ئەو سەپاندنەیی ئەوان ئامادە نەبوون ملکەچی بن .

بەمەش سۆزێکی ئیسلامیی بەهێز بووه پایەییکی گرنگی نەتەوايەتیی کوردیی ، وێرەی ئەوەی زۆریەتی نەتەوهخۆزمەکان بایەخیکی ئەوتۆیان بە ناوین نەدەدا ، بەلام گومانێکی کەم هەیە لەوەی ئەوانە هانی پێناسە نایینییەکی کوردیان دا و قۆرتیانەوه ، ئەوەی بەلێنی یەکیەتییی هاوالتیانی کوردی لە قەیرانە نیشتمانییە مەزنەکاندا دەدا . هەریۆیە ئەوانە هێچ کاتیکیان بەفەرۆندەدا لە کۆکردنەوه و گرتنەخۆی ئەو هاوپەیمانە بەهێزە لەپێناو راژمەردنی کێشەکیاندا ، کە بەتەواویی مایەیی تیگەیهشتنە . ئەومەش یەکەمین جار نیە ناوین بقرێتەوه و بەکاربەنێرت . تورکان خۆیان زۆرجار ناوینیان وەک

نامرازىڭ لە ھەردوو بىۋارى دابەشكردن و يەڭگرتندا بەكارھىناۋە ، بە چەشنىڭ كە خىزمەتى نامانچ و مەبەستەكانىيانى پىڭبەن .

تۆمەتى ھاندانى بەرىتانىيەكان

مەسەلەيەكى دىكە كە جىڭگاي مەشتومە برىتيە لە تۆمەتباركردنى راپەرپنە كوردىيەكە بەمەۋى دەستى بەرىتانىيەكانى لەپىشتە . ئەو تۆمەتەي كە زۆرجار دووبارەكرامەتەۋە و لەزۆرەي كاتىشدا جىڭگاي باۋەر بۈۋە . سەرەتا تۈركان ئەو دەنگۆيەيان بۆلۈكردەۋە ، پاشتر سەرچاۋەكانى دىكە قۇزتيانەۋە و برەۋيان پىدا .

بەگۆرەي گوتەي (ئارمسترونڭ) ، مەستەفاكەمال لە ھالەتتىكى تۈپەۋىيىدا بەرىتانىيەكانى بەمە تۆمەتبار كىردۈۋە كە لە پىشت راپەرپنەكەمەن و چەك و پىۋىستىيەكان دەمەنە راپەرپۈمەكان . ئەو بە بەردەۋامىي لە ئەنجۈمەنى ئىشتەمانىي مەزىندا ھەمان ئەو تۆمەتەنەي چەندبارە دەكرەۋە : "ئەۋەي مەسەلەكەي فرە ئالەبار كىردۈۋە ئىنگلىتلەرا كە لە پىشت تەۋاۋىي راپەرپنەكەمەن ، ... ئىنگلىزلەكان ھەمىشە كوردىيان بەكارھىناۋە تا زىيان بە تۈركىيا بگەيەنن ، لەجەنگى جىھاننىدا ، پىاۋەكانى خۇيان ئارە ، ۋەك لوزانس و ئۇنىۋىل بۇ ئەۋەي كوردەكان ھاندەنە لە پىشتەۋە گۈرۈز لە تۈركىيا بۈەشنىن ، لە پەيمانى سىڧەرىشدا بەلنىنى ئەۋەيان پىدان كە دەۋلەتتىكى سەرپەخۇيان بۇ داۋەزىنن . ئەمبارەش دووبارە پىاۋەكانى بەرىتانىا كەۋتۈۋەتەۋە كار بۇ چەكداركردن و رىۋوزاندنى خىلەكان .

ئىنگلىتلەرا مۇسۇل و نەۋتەكەي گەرەكە ، كوردەكانىش كىلىلى مۇسۇل و نەۋتى عىراقن . ھەربۇيە ئەو مەشتە لە پىشتەۋە دەقۇزىتەۋە تا تۈركىيا ئاچار بىكەن دەست لە مۇسۇل بەرىدات.³⁹

سەرچاۋە فەرمىيەكانى شورەۋىيى بۇ جارىڭ ئاۋارەيان بەم تىزە داۋە .⁴⁰ چەند

³⁹ Armstrong, 225.

⁴⁰ دىگوتىرت راپەرپنەكانى ۱۹۲۵ ، ۱۹۲۰ ، ۱۹۲۷ بە پىلانى ئىمپىريالىستەكان بە مەبەستى دىۋايەتتى بەرژەۋەندىيەكانى تۈرك و شورەۋىي ھەلگىرساۋە ھەرچەندە ئەو تۆمەتەنە لە چاپەكانى دواترى ئىنسانىكلۇبىدىيەي يەككىنى شورەۋىيىدا دوۋبات نەكرانەۋە . ئەۋەش بىگومان گۆزىنى ھەلۋىستى شورەۋىيى لەمەبەر ھەرىكە لە تۈرك و كورد دەگەياند . ۋەك لە بەشى ھەرتەم باسى لىكرەۋە .

نووسەرنکی جۆزواجۆزیش کاتیک لەمەر تورکیای ھاوچەرخ نووسویانە ، لە کارمکانیاندا ئامارەیان بۆ ئەم بۆچوونە داوە .⁴¹ کۆردە نەتەوییهکان و شارمزیانی بەریتانی وەک باوە ئەم جۆرە دەنگۆیانەیان رەتکردۆتەوه .⁴² پێویستە ئامارە بەوه بکەن کە تورکان نەیان توانی هیچ بەنگەیهکی باوەڕپێکراو بۆ سەلماندنی قسەئۆکەکانیان پێشکەش بکەن . راستی بابەتەکە ھەر شتیک بێت ، گومانێ لەویدا نیە کە بەریتانییهکان سوودییان لەو رووداوە نەخوازراوە وەرگرت کە لە کوردستانی تورکیا ھاوچەرخ پێش ، بێگومان شۆرشەکی شێخ سەعید و سەرکۆتکردنەکی ، کاریگەری خۆی ھەبوو تا کێشەیی موسڵ بە قازانجی بەریقانیا بریارێ لێبدرێت .

کۆمەڵە کوردییەکە : خۆییوون

سەرکۆتکردنی شۆرشە کوردییەکی ١٩٢٥ ، کۆتایی بە نەھامەتی کۆردەکان و ھەروەھا دەرئەوێکی تورکەکان نەھێنا ، دوورخستەوهی کۆرد لە ناوچەکانی خۆیان ، ھاوکات بوو لەگەڵ چەندین ھەنگاوی سەرکۆتکردن و وروژێنەراوە . لە کاتێکدا پێکدادان لە ناوچە دووربەستەکانی ھەرنێمەکانی رۆژھەلات بە بەردەوامیی لێرە و لەوێ روویان دەدا ، قەبارە و چەندبەرەبوونەوهی ئەم پێکدادانە ، بە تەواویی ئەوێان دەرەخست کە کۆردان خۆیان بۆ قوڵاغێکی دیکە بەھێزبوونەوه و رووبەرەبوونەوه ئامادە دەکەن .⁴³

لەبەھاری ١٩٢٧دا ، کۆنگرەیهکی کوردیی نەتەوییی لە یەکیک لە چیاکانی کوردستان پێکھات . کۆنگرە لەلایەن کۆردە نەتەوییهکانی سووریاوە کرایەوه . بەئامادەیی چەندین نوێنەران خێل و رێکخراوە مەدەنییهکان . ھەروەھا نوێنەرانێ

⁴¹ Cf. for example Karl Kruger, *Kamalist Turkey and the Middle East*.

⁴² Kurdish League . Memorandum on the Situation of the Kurds. 11ff.: Toynbee and Kirkwood, 275-276.

⁴³ بۆ زیاتر سەبارەت بە تیکەڵچوون و پێکدانەکانی ناگەرداڭ برۆانە :

S.Bedir Khan, 50-51:Elphinston, "The Kurdish Question," 96 .

چەكداره راپەريوانەش نامادەبوون كە پەنایان بو چیا سهخته دووردەستهكانی كوردستان بردبوو .⁴⁴ نوێنەران لەسەر چەندین بریار و نامانجی گشتگیر رێكەوتن . ئەوان بریاریاندا تەواویی رێكخراوە نەتەوییهكان هەلبۆشێننەوه و تێكپاریان لە رێكخراویكیدا بەناوی (خۆبەوون) یەكگیر ، كە لە تێكوژشاندای بەرەوام بێت تا " دوا سەربازی تورك خاکی كوردستان جێدەهێنن " یەك سەركردایەتی پێكبهێنن ، پەناگە و شوێنی گونجاو بو شارەنەوێ نازووخە و تەقەمەنیی داڵپێنكەن ، كۆتایی بە ناكۆکییهكانی نیوان كورد و ئەرەمەن بهێنرێت . ناوچەی كوردناوای چیاى ناگرداغیش وەك پایتەختی كاتی كوردستان راگەیەنرێت . هەروەها بریاری ئەوە درا هەولێ تێگەیشتن لەگەڵ حكومەتی ئێران و " نەتەوێ فارسی برا بدرێت و جەخت لە بەستنی پەيوەندیی دۆستانە لەگەڵ دەولەتانی مەندێتیى لە عێراق و سوریا بكرێت .⁴⁵

لە ئۆكتۆبەری ۱۹۲۷دا ، لە كۆبوونەوهیەكدا كە لە بەیروتی لوبنان ئەنجامدرا ، دامەزاندنی خۆبەوون بە فەرمیی راگەیەندرا .⁴⁶ سەر جەلەدەت بەسرخان بە سەرۆکی یەكەمی رێكخراوەكە هەلبژێردرا .⁴⁷ بە گۆنێرەى كۆنگرە كوردییە نەتەوێیهكە ، رێكخراوە نوێیهكە شوێنی تەواوی ئەو رێكخراوە كوردییە نەتەوێیانەى پێشووی گرتەوه كە ئارەزوومەندانە خۆیان هەڵوەشاندۆتەوه و یەكیانگرتووه تا ئەو رێكخراوە نوێیه كە (خۆبەوون) ه پێكبهێنن .⁴⁸ شوێنشی ناگرداغ ناكامێكى راستەخۆی

⁴⁴ S.Bedir Khan .54; Chirguh, La question kurde, 34;Kurdish League . Memorandum on the Situation of the Kurds,12.

⁴⁵ Chirguh, La question kurde, 34-35; S.Bedir Khan .54-55; Kurdish League . Memorandum on the Situation of the Kurds.2-13; Elphinston,The Kurdish Question,"96.

⁴⁶ Elphinston,The Kurdish Question,"96

بەگۆنێرەى بەسرخان . كۆبوونەوهكە لە دەرەوێ كوردستان بوو و راگەیاندنی خۆبەوونیش لە ۲۸ی ئۆكتۆبەری ۱۹۲۷دا جاپێدرا . بەگۆنێرەى رامبۆت لە ۵ی ئۆكتۆبەری ۱۹۲۷ راگەيمندراوه و شوێنی كۆبوونەوهكەش ئەزانراوه S.Bedir Khan .54;Rambout,29.

⁴⁷ Elphinston, The Kurdish Question."96.

⁴⁸ لەم دەستە بەراییانە وەك : كوردستان تەعالی ، كورد تشكیلات اجتماعی جمعی ، هەروەها كورد ملت فیرەسى . S.Bedir Khan ,35;Rambout,29.

شۆرشى ناگریداغ سالى ۱۹۲۰

خۆبیوون ، نیحسان نوری بهگی ، که دواتر به نیحسان نوری پاشا ناسرا⁴⁹ و سەرچیلکی پینشووی سوپای تورک و سەرکردی لەشکرێکی راپەرێومکان بوو له شۆرشه‌که‌ی ۱۹۲۵دا ، به‌سەرکردی گشتیی هیزه کوردیه‌کان له ناگریداغ ده‌ستنیشان کرد ، هه‌روها کارگیریی مه‌هه‌نیشی به‌ نیراهیم پاشا حسکی تیلۆ سپارد . له ۱۹۲۸دا ، ده‌وله‌تۆکه‌یه‌کی کوردی له ناگریداغ دامه‌زرێنرا . سوپایه‌کی چکۆله‌ که له چه‌ند هه‌زار جه‌نگاوهرێکی کوردی باش راهینرا و په‌رداخت کۆکرایه‌وه ، جینگه‌ی شیاو بو کۆکردنه‌وه‌ی پنیوستیه‌کان و نازووخه‌ ئاماده‌کرا . ئالای کورد هه‌لکرا .⁵⁰ نه‌وش به‌ ئاشکرا ناوکی نه‌و ده‌وله‌ته‌ کوردیه‌یه‌ بوو که کار بو‌ دامه‌زراندنی هه‌کرا . ده‌سه‌لاتی تورکی نه‌یده‌توانی له‌و زیاتر بنبایه‌خانه‌ به‌وانیته‌ به‌روو پینشوومچوونی نه‌و رووداوه‌ شوومه‌ . هه‌ریۆه‌ به‌ ناچاریی و به‌شێوه‌یه‌کی چاره‌به‌رانه‌کرا و به‌ریاریدا هه‌لوێستییکی رازیکه‌رانه‌ پینشاندات و په‌نا بو‌ گێڕانه‌وه‌ی گه‌توگۆ و دانوساندن به‌ریت تا له‌وه‌ی په‌نا بو‌ به‌کاره‌ینانی هیزه‌ به‌ریت .

هه‌وله‌کانی تورک بو‌ رازیکردن

په‌ڕسه‌ی دوورخستنه‌وه‌ وه‌ستینرا ، هه‌روها یاسایه‌کی نوێ ب‌لۆکرایه‌وه‌ که به‌پێی نه‌و یاسایه‌ هه‌موو نه‌و کوردانه‌ی له‌ماوه‌ی سێ مانگدا له‌ به‌رواری ده‌رچوونی به‌ریارمه‌که‌وه‌ به‌ هه‌رمیی ملکه‌چی خۆیان پینشان بدن ، ده‌به‌خشێن . به‌مه‌مان شێوه‌ . هه‌موو نه‌وانه‌ی دوور خراونه‌توه‌ رێگایان پینده‌دریت بگه‌ڕێنه‌وه‌ سه‌ر ماڵ و حاڵی خۆیان

⁴⁹ نیحسان نوری خه‌لکی بدلیسه‌ . نازناوی پاشا . به‌گوێزه‌ی شیرکۆ . له‌لایه‌ن تیکرای نه‌توه‌ی کوردوه‌ به‌سه‌ریدا

داباره‌ Chirguh, La question kurde. 35

⁵⁰ Ibid.:Rambour,29; Kurdish League . Memorandum on the Situation of the Kurds.13.

ههروهه ههموو ئه كورده نه ته موخوازانه ی له زیندانه كانی توركدان ، نازاد دهكرن . دهسه لاتدارانی تورك ههولنی زۆریاندا تا هانی كورد بدن له چوارچێوه ی ئه بریاراندا سه ر بۆ دهولت دانهرێن . مۆلته به والی بایهزید درا كه ده رگای دانوسانن به رووی شوێشگێه كانی ناگریداغ دا بكا تهوه . ههروهه كارمه دانی ديكه ی تورك هاندران تا به مه بهستی چار سه ركردنی ناشتیانه ی كێشهكان . په یوهه ندیی به سه ركرده كوردهكانهوه بكه ن ، هه رچهنده تێكه رای ئه وهه لانه بیهووده بوون . كورده نه تهوه ییهكان ، توركهكانیان به نیاز خراپی تۆمهتبار دهكرد ، جهختیان له وه دهكردوه كه حكومهتی توركه یی ههچ مه بهستیگی نه به كه نه رمیی له هه مه بهر خواست و نامانه كانی كورده نه تهوه خوارز هكان بنوێنت و تهعنا مه بهستیگی كات به دهستی بنێنت و به گرتنه بهری چه ندین رێگای فیل و هه لئه له تاندن وایان لێ بكات چهكهكانیان دا بنێن .⁵¹

پاش ئه وه ی حكومهتی تورك له به دهستی هانی ناكامیگی ئه وتۆ شكستی خوارد . بریاریدا راستهوخو له گه له ئیحسان نوری پاشادا بكهوته گهتوگۆ . له سۆنگه ی نه مه وه . سه ركردایهتی كورد ناگادار كرایه وه كه شان دێگی فره می له شه یخلی كۆپرو ، كه پۆستیگی سنوورییه و سێ مایل له بایهزیده وه دووه ، چاوه رنی ئیحسان نوری دهكات .⁵² ئیحسان نوری بانگهێشته كه ی په سه ند كرد و به هاوه نی شه ست جهنگاوه ری چیا یی بۆ دیدنه ی توركهكان سه ر دانی شه یخلی كۆپرو ی كرد . له چاوه یكه وته كه دا . كه دهگوترێت له دهووبه ری ناوه راس تهی سه ئیته مه به ری 1928 دا ئهجا مه راوه ، توركان ئه وه یان په ئیشه كه شكرد كه له یخو شه بوونیگی گه شته یی ده ره كه ن ، ئیحسان نوری و شوێنكه وته كانی بگرتنه وه ، ههروهه ژماره یهك سهوود و به رژه وه ندیی تایبهت و شه خسه یی ، سه ر ئیحسان نوری و شوێنكه وته كانی چهكهكانیان دانێن و سه نگه ره سه خته كانیان له چیا جێ به ئێن .⁵³ نووسه رانی كورد باس له وه ده كه ن گوایه ئیحسان

⁵¹ Chirguh, La question kurde, 31; Rambour, 30; Kurdish League . Memorandum on the Situation of the Kurds. 13.

⁵² نوێنه ر هكان له مه نه ی خواره وه پێكه هاتن : دوو نه دام په ره مهانی تورك . والی قه رمه كلیس . فره مانده ی تهیی بیست و نۆی سوپای تورك . فره مانده ی جه نه دمه ی هه رنه كه و ههروهه قایمه قامی دیادین و بایهزید .

Chirguh, La question kurde, 36.

⁵³ له نه و ئه و به لێن و پاداشته نه ی به ئیحسان نوری ده را بوون . په لی ژینرانی تهی سوپا یه و دامه زانه نی تهی به

نوری ئەو داوايانەى رەتکردن ئەوە ، چونکە شاندە تورکەکە بە ئەواوێ خواستە
نەتەرەییەکانی کوردیان پشتگوێ خستبوو .⁵⁴

سەرکوتکردنی راپەرێنەکە

دواى بیهیوا بوون بە گەیشتنە رێکەوتن لەگەڵ کوردە چەمکارە تەیارەکانی
ناگریداغ دا ، ئەوانەى ھەرمەشەییەکی مەزن و پەرمەرتووێان پێکدەھێنا ، تورکان
بەیاریاندا پەنا بۆ چەم بەر ئەوە . لە مایۆی ۱۹۳۰ دا ، دوو لەشکری سوپای تورک ،
لەشکری چوارەم و شەشم ، بە سەرکردایەتیی سەلح پاشا ، لە ناوچەکانی ئەوروپەری
ناگریداغ گەردەبوونە .⁵⁵ پەلاماری تورک لە ۱۱ ئوونی ۱۹۳۰ دا و بەمەبەستی
تێکشکاندنی ئەو ھێزە کوردییانەى لە ناگریداغ دا کوێبوونە ، دەستپێکرد . لە ۱۵ ی
ژووندا ، ھێزەکانی کوردە نەتەرەییەکان دژە ھێرشیان لە ناوچەکانی تێندارەک ، نیگدیر
، ئێرپەجش ، سپیان داغ ، کاگسیمات ، شاتاک ، وان و بدلیس دەستپێکرد . تورکان کە
خوێان لە ھەموو سەرچێکی نالەباردا لە ھێندێک شوێندا بەرامبەر پەلاماری کوردەکاندا
بەینیەوە ، ناچاربوون کە دەست لە پەلامارەکیان بۆ سەر ناگریداغ ھەلگرن . تاکو
ناوەرەستی ژوویە ، پێکدادانی توند لە چەند شوێنی جیاوازدا بەرەوام بوو . کوردەکان
باسیان لەوە نەکرد گواھە گورزی قورسیان لە ھێزەکانی تورک وەشاندوو .⁵⁶ وێرپای ئەو

وابەستەى سەربازیی بالێزخانەى تورکیى لە ھەر دەولەتێکی ئەوروپیی خۆی پێی خوش بێت .

⁵⁴ شێرکۆ بە درێژێی باسی رەتکردنەوێ پێشنیازەکی تورک دەکات ، وێرپای وەرگرتنی نامەیکە کە لەلایەن
نیھسان نوریەوێ بۆ خۆیەوێ نووسراوە . Ibid., pp36-38.

⁵⁵ Elphinston, The Kurdish Question, "96; Chirguh, La question kurde, 38; Rambout, 30;
Kurdish League . Memorandum on the Situation of the Kurds, 13.

⁵⁶ ئەو زایانە بریتییوون لە ۱۷۰۰ دیل . ۶۰ رەشاش . ۲۴ تۆپ . کەلوپەلی دیکەى سەربازیی دەستی بەسەردا
گیراوە . خستە خوارەوێ ۱۲ فۆزکە . کوشتنی ۲۸۰۰ کەس . پتر لە ۱۰۰۰ بڕیندار . زانی کوردیش ۹۰۰ کوژراو و
۲۴۰۰ بڕیندار .. ئێلڤینستۆن دەلێت کە کوردان لە سایەى نیھسان نوری باش جەنگاون و زانی ۲۰۰۰ قوربانیان
لە تورکان داوە

Chirguh, La question kurde, 39; Rambout, 30; Elphinston, The Kurdish Question, "96.

دەنگۆيانە ، كوردان وردە وردە ململانێيەكەيان دۆزاند .

لە نووت و سنپتەمبەری ١٩٣٠ دا ، كوردەكان بە مەبەستی سەرلێشێواندن ، چەند پەلامارنکی سەختیان دژی هیزمەكانی تورك لەچەندین قوڵی ناوچەى سەرەكیى شەركەمدا ، هەر لەسەرەوه هەتا خوارەوه ، نەجەمدا ، راپۆرتەكان باس لە هەلگیرساندنی ناگری راپەرینیان لە ناوچەكانی جۆلهەزگ ، سیرت ، ماردین ، سێفریک و نۆرفە دەكرد . یك لە یەكالاكەرمووترین ئێو پەلامارانە ، ئێو وروژمە بەهێزە بوو كە لە لایەن هیزنکی كوردیی بەرچاوهوه لە ٢ی سنپتەمبەری ١٩٣٠ دا نەجەمدا^{٥٧} .

دەركەوت نەم پەلامارە دوا هەوڵی گشتیی بێت لەلایەن بەرەى كوردە راپەرێومەكانەوه ، تین و تاوی راپەرینەكە تا دەهات بەرەو كزیى دىچوو . قورسایى و بالادەستییشی لە رووی ژمارە و دابینکردنی پێویستیەكانییەوه لاواز بوو . بە دەركەوتنی ناسۆی زالبوونی توركان ، هیزمەكانیان هیچ سستیەكیان لە پێشپەرەویی نەواند . لە هەموو ناوچەكانی هەرزەمەكانی رۆژھەلات گەمارۆی كوردە راپەرێومەكانیان دا و تێكیانشكاردن . ئەوانەى لەمەردن رێگاریان بوو ناچار بوون هەلبێن و بڵاوى لێبەن ، ئیجسان نوریش پەنای بۆ ئێران برد .^{٥٨}

هاوكات لەگەڵ سەركوێتکردنی راپەرینەكە هەلمەتێكى تەمبەكارانەى بەرەراوان لەلایەن توركانەوه دەستیپێت كرد ، كە وەك دەگووترێت دوورخستنەوه ، دەستبەسەرکردن و زینداننێكردنی بەكۆمەڵ ، هەروەها تێرەبارانکردنی دەستبەجێی گرتبەوهوه .^{٥٩} كۆندە كوردییەكانی ناوچەكە بۆمبارانكران و سوتێنران و سەرچەم خەلكەكە زیانی مەزنیان بەركەوت .

⁵⁷ Chirguh, La question kurde, 31;

⁵⁸ Kurdish League . Memorandum on the Situation of the Kurds, 13.

⁵⁹ مەبارەت بەی دەرئایەتییهی لەلایەن كوردەوه نوێنەراوه بڕوانە : Chirguh, La question kurde, 39-40 .
پێوستە ناماژەش بەرە بگرتن كە توکیش لە لاى خۆیانەوه كوردیان بە نەجەمەدانى دەرئایەتیى تاوانبار دەكرد . بە پێى (سێر تیلغۆرد واوگ : 273, Waugh) "چەكدارە راپەرێوه كوردەكان لە دیاریەكەر شتیکیان بەناوی (یاسای كۆنراوە) داھێنابوو كە جۆرێك لە داھگایى سەریانی و هەر توکیکیان بگەوتایەتە بەردەست دەیان شیان و سزایەکی توندیان دەدان."

خۆیبوون و لقه‌کانی له‌وه‌دا فره چالاک بوون که کێشه‌ی کوردانی تورکیا بێمه به‌رده‌م رای گشتیی جیهان ، بۆ ئهو مه‌به‌سته‌ش نوێنه‌ریان ئاره‌ جانیف تا کۆمه‌له‌ی گه‌لان له هه‌وایی نه‌هامه‌تی و بارو‌بوخی براگانیان له کوردستان ناگادار بکه‌مه‌وه . نینه‌ترناسیونا‌لیستی دوهم (I.S.O) که ئهو کاته له زیوریخی سوئیسرا کۆبوونه‌وه‌کانی خۆی له‌نجام ده‌دا ب‌ه‌یارنکی ده‌رکرد تێد نارم‌زایی دژی سه‌رکوتکردنی کوردانی تورکیا و پێش‌ئێ‌لکردنی په‌یمان‌نامه‌ی لۆزان ده‌ربه‌ریبوو . ئه‌مه‌ی خواره‌وه وه‌رگیردراوی ده‌قی ب‌ه‌یارمه‌کیه :

" ده‌سته‌ی کارگیریی (I.S.O) سه‌رنجی جیهان را‌ه‌که‌ئێ‌شت بۆ ئهو کۆمه‌له‌کوژییه‌ی که به‌هۆیه‌وه حکومه‌تی تورکیی ده‌یه‌وێت نه‌ک به ته‌نیا خه‌باتی کورد له پێ‌ناو ئازادیی خۆیدا تێ‌که‌ش‌که‌ئێ‌ت ، به‌ئکو ئهو خه‌که ناشتی‌خواز و ب‌دی‌فاعه‌ی کوردیش له‌ناو‌به‌رێت که له کاره چه‌که‌دارییه‌کاندا به‌شداریان نه‌کردوه ، هه‌روه‌ها خوازیارن له‌و رێ‌گایه‌وه هه‌مان چاره‌نووسی ئه‌رمه‌نه‌کان به‌سه‌ر گه‌لی کوردها بێ‌ن ب‌ه‌ ئه‌وه‌ی رای گشتیی و لاتانی سه‌رمایه‌داریی ئاره‌زایه‌تی دژی ئه‌م د‌ه‌ندایه‌تییه خۆ‌ئاواییه پێ‌شان ده‌ن .

به هه‌مان شێ‌وه ، ده‌سته‌ی کارگیریی سه‌ن‌ج‌را‌ه‌که‌ئێ‌شت بۆ ئهو هه‌ره‌شه مه‌ترسییه‌داریی له‌سه‌ر ناشتییه هه‌یه له ئاکامی به‌زاندنی ئاوچه‌کانی ده‌وله‌تی ئێ‌ران‌ه‌وه له لایه‌ن سوپای تورکیاوه . ئه‌مه‌ش بێ‌تواناییه‌کی ئاشکرای رێ‌خه‌راوی نی‌وه‌ه‌وله‌تییه له جیهان ده‌که‌یه‌نێت که چۆن هه‌یه سه‌ربازیه‌کان ده‌توانن ب‌ه‌ژێنه خاکی و لاتنکی دراوسێ‌ی لاوازه‌وه بێ‌ئ‌ه‌وه‌ی رێ‌خه‌راوێکی م‌و‌ق‌د‌و‌ست ب‌توانێت به ئه‌رکی پێ‌و‌سته‌ی پارێزگاریی خۆی هه‌له‌ب‌ستێت .

له سه‌رن‌ج‌را‌که‌ئێ‌شان بۆ ئهو مه‌ترسییه‌یه‌ی که ده‌گه‌ن‌جێت له ئاکامی ئه‌و رووداوانه له کوردستان بێ‌ته کایه‌وه ، ده‌سته‌ی کارگیریی داوا له رای گشتیی جیهان ده‌کات له‌و کاته‌دا ئهو توندوتیژییه شه‌رم‌زار ده‌کهن که له‌لایه‌ن ئۆلیگارکیی تورکه‌وه له‌نجام‌ده‌درێت . له‌هه‌مان کاتێ‌شدا دژی ئهو نه‌هاتنه ده‌نگ و خۆ‌که‌ر‌کردنه‌ی حکومه‌ته سه‌رمایه‌داره‌کان بو‌سته‌نه‌وه له هه‌مبه‌ر ئهو تاوانه خۆ‌ئاواییانه‌ی که قوربانییه‌کی گه‌لی کورده ."

¹⁰⁰ Chirguh, La question kurde,40;Rambout,31; Elphinston Kurdish League .

بىرىلمە نامائەتى بە بىرگەكانى ۲۷، ۲۸، ۲۹ و ۴۰ ى پەيماننامەى لۇزان كرد
كە بە پىنى نەو بىرگەنە، توركىا بىرىرىداوۋە كەمايەتتەكان بىارىزىت^{۶۱}.

سەرھەلدانى ناكۇكىيەكانى توركىيى-ئىرانىي لەسەرۋەندى شۇرشەكى ئاگرىداغ دا

شۇرشى ئاگرىداغ چەند ناكۇكىيەكى قىوولى لىمىنىوان توركىا و ئىراندا
لىكەوتەوۋە. ھەرىك لە ھەولتى تۆمەتباركىردنى ئىمى دىكە و رەتكەندەوۋى نەو
تۆمەتەندە بوون كە ئاراستەى يەكتىيان دىكەرد. توركان، ئىرانىيان بەوۋە تۆمەتبار دىكەرد
كە چالاکانە پىشتىگىرىي راپىرىوۋەكان دىكەت و رىنگايان پىدەدات خاكى ئىيران وەك
بىنكەيەك بۇ ھىرشىكىردنە سىر توركىا بەكاربەيىن. ئىرانىيەكانىش نەو تۆمەتەيان
رەتكەندەوۋە و توركانىيان لە لايمەن خۇيانەوۋە بەوۋە تۆمەتبار دىكەرد كە سىنورەكانى خاكى
ئىرانىيان بەزاندەوۋە. لە قۇئاغىكىدا ھەلومەرجەكە ئەرەندە مەترىسىدار بوو، زۆرى
نەما بوو بېيىتە مەملەنىيەكى چەكدارىي، بەلام خواسىتى عەقلى بالى بىسىر كىشەكەدا
كىشا. گىرەتەكە لىم راستىيەوۋە سەرچاۋەى دىكەرت، نەو بەشەى چىاي ئاگرىداغ كە
بارەكائى سەرەكى شۇرشىگىزەكانى لىبوو، لە بىنەرەتدا دىكەوتە سىنورى ئىرانەوۋە. ھەر
بۇيە زۇر ئاسان بوو، شۇرشىگىزەكان بىزىنە نىو چىا سەختە نەپارىزىراۋەكانى سىنورى
ئىرانەوۋە وەك پىدەچىت نازوخە و تەقەمەنىي و پىوئىستىيەكانىيان لەوۋە چىنگ بىخەن
و سەرلەنۇئى خۇيان رىكەخەنەوۋە. گىرەتەكە بە سات و سەودا و گۆپىنەوۋەى چەند
ئاۋچەيەكى سىنورى وەك ئاگرىداغ و قىور چارەسەر كرا.

باسىش لەوۋە دىكەرت كە يەكىنى شۇرەوۋى ھەولتى خۇي وەك ئاۋىرئىوانىك
پىشكەش كىردەوۋە. بىگومان ئەرەش لە خواسىتى ھىنانەدى چىسپاندنى ئاشتىي و
ئارامىي، لىم ئاۋچانەى نىزىك سىنورەكانى باشوۋرىن، ھەندەقۇلا^{۶۲}. شۇرەوۋى بە

Memorandum on the Situation of the Kurds, 13.

⁶¹ Chirguh, La question kurde, 40-42.

⁶² Kruger, 179.

دلهراوکښهکې قوولم وه دپيروانيه نهگړې هه لایساندنې جهنگ و لمملانیتې نیوان دور دوهلته هاوسینې باشووری خوی ، لهناوچه یهکدا که درنر لهجوووه بڼ هر نیمه کانی قفقاسی شوروی . شایه یی باسه رووسیا له پیشکه شکر دنی نم هوه لیدا گه پرایوه بڼ شیوازه کونه که ، نهوی زیاتر له ماوه ی حهفتاسال ، له ۱۸۴۳-۱۹۱۴ ، بریتانییهمکان و رووسیای سزارسی ، و نړای تیکرای له مپهر و گرفتهکان ، وک هیژنکی ناوېژوان له پیناو یکا لکرد نهوی کښه ی ناؤزی سنووری نیوان تورکیا و نژاندا گرتیوویانه بهر ۶۳ . بریتانیای معزن چیدی لم پیناودا له گڼ رووسیا هه ماهه نگیی نه کړد ، نیک تمنا لپهر نهوی پیوه نډییه کانی بریتانیا-رووسیا گوزابوو ، به لکو لمبر نومش تورکیا که یه کیک بو له لایه یی نا کوکښه که ، به گشتی و راشکاوانه رولی بریتانیای وک ناوېژوانیک رمتد کړم وه . نا کوکیک که له بهر تدا له ناکامی پرمه نډنی شو پشه کی ناگریداغ دا ته قعیوه ، تیدا تورکان جاریکی دیکه بریتانییه کانیان تاوانبار کړد که هاندړی هه لگړساندنې شو رایهرینه کورښه نوښن ۶۴ .

شۆینی کورد له تورکیا یاش شۆرشه که

لەوانەییە نۆتەرین ئاكامی شوپشەسکی ناگریداغ ، ئەومەندی پەیوەندییە بە کوردەکانی تورکیاوەیە ، بریتییت لە دەرکردنی یاسایەکی سەرکۆتکارانە لە لایەن حکومەتی تورکییەوە کە هەرمەکانی رۆژەلات و دانیشتوانە کوردەکی لە سایەى هەلومەرجیکی لاوازی و چاودیزیەکی تونددا بەیئیتەوه . لە ٥ی مایۆی ساڵی ١٩٣٥دا یاسایەک بڵاوکرایەوه کە تورکیای کرد بە چەند پشیتنە و هەرمەوه کە سیانیان لە کوردستاندا بوو . یەک لە ناوچانەى کە بە تەواوی چۆنگرا و بە ھۆکاری تەندروستی ، ماددی ، کەلتوری ، رامیاری و ستراتژیی ، ھەروھا لەپێناو بەرئومەندیی ناسایشی گشتیی ، وەک ھەرمەنکی قەدەغەکراو راگەنرا .^{١٥} ھەروھا خێلەکانیش وەک

⁶¹ لهه ركنشه ي سنووي توکي - فتراني پروانه : Edmonds ,Kurds, Turks and Arabs,125-139

⁶⁴ Kruger, 116, 179ff.

⁶⁵ Rambout.32;Kurdish League .Memorandum on the Situation of the Kurds.14.

کایه‌یه‌کی نایاسایی راگه‌یه‌مندان ، تمنا‌نت نه‌وانه‌مش‌ی که بوونیان پشتی به بریارنک
 یاخود رنبدراواییه‌کی یاسایی ده‌بست و تا نه‌و کاته خاومنی تیکرای مافه‌کانیان بوون
 ، هه‌موویان هه‌له‌وشیندرانه‌وه . ده‌سه‌لاتی سه‌رخینه‌کان و شینه‌ نایینییه‌کان ،
 هه‌ردوکیان له‌گه‌ل ته‌واوی نه‌و ده‌زگا و نه‌رگانانه‌ی په‌یوه‌ندیان پنیانه‌وه هه‌یه ،
 هه‌له‌وشیندران ، بینه‌وه‌ی هه‌ج داب و نه‌وسراوێک بخوات که بوونیانی له‌سه‌ر بنیاتنراووه
 ، ته‌واوی موێک و دارایی نه‌و ده‌زگایانه‌ گهریندرایه‌وه بو حکومه‌ت و بریاری
 دابه‌شکردنی نوێی موێکه‌کان و قه‌واله‌کانیان له‌ لایه‌ن حکومه‌ته‌وه ده‌رده‌چوو ، هه‌روه‌ها
 به‌ پنی نه‌م یاسایه‌ هه‌رچی سه‌رخیل ، شینگ و پیاوما‌قولانی دانیشتووی هه‌رنه‌مکه‌نی
 روزه‌لات هه‌یه ده‌بوو بو چهند هه‌رنه‌مکی تایبست و دیارییکراو دووربخه‌رنه‌وه . هه‌موو
 نه‌وانه‌ی زمانی دایکیان تورکی نه‌بوو ، ته‌وشی رنگری و له‌مه‌ری گه‌وره ده‌بوونه‌وه
 ٦٦

نه‌مه‌ش ، وێرای نه‌وه‌ی نا‌کامی پنیشتی هه‌لومه‌رجه‌ نا‌لوزه‌که‌ی شۆشه‌که‌ی
 ١٩٣٠ بوو ، زۆری نه‌برد ، دانایی نه‌م کار و هه‌نگاوه‌ به‌ره‌و نه‌وه رۆبشت که له
 تاقیکردنه‌وه‌یه‌کی سه‌خت و تونده‌ جینه‌جی بکړت .

راپه‌رینی ده‌رسیم له‌ سالی ١٩٣٧دا

له‌ یه‌نایه‌ری ١٩٣٧دا ، راپه‌رینیکی به‌رچاو له‌ چیاکانی ده‌رسیم قه‌وما ،
 دانیشتووانی نه‌م ناوچه‌ سه‌خت و دابه‌راوه ، که به‌ شیوه‌زاری زازایی ده‌دوین و به
 توندیی په‌په‌وه‌یی له‌ مه‌زه‌بی شیعه‌ ده‌که‌ن ، پنیشت له‌ هه‌ج راپه‌رینیکی کوردیدا به‌شدار
 نه‌بوون . نه‌وان وه‌ک شیعه‌یه‌ک بایه‌خنیکیان به‌ هه‌له‌وشاندنه‌وه‌ی خه‌لافه‌ت نه‌مه‌دا و
 سۆزیشیان بو نه‌و ده‌نگۆزانه‌ نه‌مه‌جولا که شینه‌ کورده‌کان بلۆیان ده‌کرده‌وه ،
 تیکه‌له‌نگیشکردنی یاسا تورکیه‌ نا‌نایینییه‌کان ، به‌ ده‌سه‌لاتی کارگیریی و سه‌ریازی ،
 هه‌موو نه‌و به‌ریه‌سته‌ زمانی ، هه‌رنه‌می و جوگرافیه‌یه‌ تیکرا رنگریه‌وون له‌به‌رده‌م
 بلۆبوونه‌وه‌ی نه‌توایه‌تیی کوردیی له‌ نیو کورده‌کانی ده‌رسیمدا .
 ٦٧

⁶⁶ Rambout,32-33;Kurdish League ,Memorandum on the Situation of the Kurds,13-15.

⁶⁷ Elphinston, Kurds and The Kurdish Question."44.

هۆكارمكاني راپهرينه كه

له يهنايمهري ١٩٢٧دا ، حكومهتي توركيي بلزوكردموه كه ياسايك ناماده دهكات بۆ سهپاندني تواندهنوهي رهگهزمكان ، نه مهش كوردمكاني دهرسي مي توپر كرد و داوايان كرد كۆيونوهيهكي گشتيي به مه بهستي گفتوگۆ كردن سهبارت بهو ياسايه سازي بهن . لهوايدا بريارياندا نيردراوئك به نامهيهكهوه بنرفنه لاي فرمانداري سهريازيي تورك كه تنييدا درايهتتي خويان سهبارت بهو ياسايه رابگيهن . به پئي سهريچاوه كورديههكان ، فرمانداره توركهكه نهو نيردراوانهي دهست بهسر كرد كه نامهكهيان بۆ بردبوو و پاش چهند رۆژنيكيش ههمووياني له (ئيلازيق) تيرهباران كرد ، له تۆلهي نهومشدا ، كوردمكاني پهلاماري كاروانئيكي ئۆتۆمبيلي پولييسيان داو ژمارهيهك پولييسيان فراند ، نهو كاري كه بهسهرهتاي راپهرينهكهي دهرسيم دادهنريت .^{٦٨}

نهم راپهرينه ، كه له لايه ن ريبهرئيكي ناييني ههشتاودوساله كه سهيد رهزاي دهرسيهه . سهركردايهتتي كرا . ماوهي دوو سالي خاياند و زيانئيكي مهزني گهياند به حكومت و راپهرينهكانيش .^{٦٩} (ئهلقينستۆن) سهبارت به هۆكارمكاني راپهرينهكه دهليت : " وهك پندهچوو كه سياسي حكومهتي توركيي ، به پلهي يهكم ، درايهتتي ريبهريهتتي كوردئي فيودالي پهترياركيي بكات . له پلهي دووهيشدا ، بووه هۆي ناپزايهتتي ريبهره نايينييهكان . له كۆتاييشدا به گهلي كورد خۆي ، كه لهترسي نهگهري لهدهستداني ناسنامهي رهگهزيي جياوازيان ، وروژان .^{٧٠} به بۆچووني نهو ، وئراي نهوهي نهم هۆيه وانهرهكهوئيت كه ديارترين و ناشكراترينيانه ، بهلام گيرانهوهي هۆكارمكاني راپهرينهكه تهنيا بۆ نهو هۆيانه ههلهيه ، چونكه له پشتي نهو جوژه راپهرينهانهوه گياني نهتوايهتتي خۆي ههشارداوه .^{٧١}

^{٦٨} Elphinston. The Kurdish Question."96-97.

^{٦٩} Nuri Dersimi . Kurdistan Tahrihinde Dersim(Aleppo:Ani Matbaasi ,1952).173-88.

^{٧٠} Elphinston, Kurds and The Kurdish Question."44.

^{٧١} Ibid.

سەرکۆتکردنی راپەرینهکه و قوناغی پاشتر

زۆر کەم سەبارەت بە بەرزێوەبردنی لەشکرکێشی سەربازی دژی کوردەکانی دەرسیم زانراوە . سانسۆری سەربازی لە قوناغی راپەرینهکه و سەرکۆتکردنیدا فرە توند بوو ، هەروەها بۆ چەند سال پاشتریش ، تەواوی دەرسیم (تونجلی) ناوچەیەکى گەمارۆندراو بوو ، گوزەرکردن و مانەوە تێیدا قەدەمە بوو ، دزەکردنی هەموای ئەو ناوچەیه بۆ دەرەوە دەستی بەسەردا گیرابوو . بە پێی ئەو زانیاریانەى لەبەر دەستدان پیش دەستپێکردنی ئۆپەراسیۆنەکه هێزێکی تورکی مەزن لە مانگی مایۆدا لە نزیک دەرسیم مۆلی خواردوو ،^{۷۲} خالە ستراتیژیەکان دەستیان بەسەردا گیراوە ، هەروەها چەکی نوێ و مەکو فرۆکەى جەنگی هینرا ، تا لە لێدانی حەشارگە سەختەکانی کورددا بەشداریت . بەرهەڵستکارەکان بیهیوا شەریان کرد ، بەلام ناچارکران پاش وێرانکردنی گوندەکانیان ، خۆیان و خێزان و مێگەلەکانیان روو بەرزاییە سەختەکان پاشاکشە بکەن .^{۷۳} وێرەى ئەوەى حکومەت وای بۆکوێردمەو گوايه سوپا هەلومەرجەکەى کۆتێرۆلکردوو .^{۷۴} بە پێی ئەلەفینستۆن ، کوردان بە شینۆی پارتیزانیی دەجەنگان و بۆ ماوەى چەند مانگێک ململانێی سوپای تورکیان دەکرد ، هەریۆه هەلمەتە سەربازیەکان "تا سالی ۱۹۳۸ بە باشیی بەردەوام بوو."^{۷۵}

دواى ئەوەى راپەرێوەکان تا توانیان خۆراگیران کرد و بۆ ماوەى دوو سال لە جەنگ و تێکۆشانى بەردەوامدا بوون ، بریاریاندا چەکەکانیان دانین . سەید رەزا بە هاوێلى چەند سەرکۆمەیهکى دیکە و خێزانەکانیان ، خۆیاندا بەدەست سوپای تورکەوه . سەرکۆمەکان دادگایی کران و لە سێدارەدران ، کۆچاندن خرایە قالیبکی بەرفراوانهوه .^{۷۶} کوردان ، تورکیان بەوه تاوانبار دەکرد کە لەگاتی راپەرینهکه و دواتریش پەنای

^{۷۲} ئەم هێزانه لەو کاتەدا بە بیست و پێنج هەزار جەنگاوەر دانراو بوو

Le Temps, Aug. 18, 1937; Cf. Irmine Romanette, Le Kurdistan et Le question Kurd. 18.

^{۷۳} Le Temps, Aug. 18, 1937

^{۷۴} Ibid.

^{۷۵} Elphinston, The Kurdish Question. 45

^{۷۶} Safrastian. 86.

بردۆتەوہ بۆ جێبەجێکردنی بەرداندەترین و نامۆقەتەترین شیوازی تەمبێکردنی راپەرپروەکان .^{۷۷} ناماریکی فەرمیی سەبارەت بە ژمارە کۆژاوەکانی راپەرپروەکان و خەڵکە دوورخراوەکانی پاش سەرکۆت لەبەر دەستدانە . یەک لە سەرچاوەکان ژمارە کۆژاوەکانی بە چل ھەزار داناوہ .^{۷۸} سەرچاوەیەکی دیکم ژمارە کۆژاوەکانی بە سە ھەزار خێزان داناوہ .^{۷۹} تورکان پێشان لەسەر ئەوہ دادەگرت گواہی رەگەزە پاشکۆتوو ئایینیەکان لە نێو کوردانی دەرسیمدا لە راپەرپروەکان بەرپرسن . بە پێی گۆتاریک کە لە (Le Temps) پاش ماوەیەکی کەم لە ھەنگرێساندن راپەرپروەکاندا دەرکەوت ، کە بۆچوونی فەرمیی تورکانی دەردەخست ، راپەرپروەکان پێش ئەوہی پەناوەرنە بەر چەک ھەلگرتن ، بە چەند شیوازیک حکومەتیان ناگادار کردۆتەوہ ، لەو ناگادارکردنەوہدا ، راشکاوانە داوایان لە حکومەت کردوہ تەواوی ھێزە سەربازیەکانی لە ھەزیمە بکشیئێتەوہ . گشت ھەوڵەکانی بنیاتنانی رەنگی ھاتوچۆ وەک : شەقام ، پرد و رەنگی ئاسن لە ناوچەکەدا بوەستێنن ، باج کەمبکرتەوہ ، رەنگەشیان پێبەرنێت چەکەکانیان لا بھێنێتەوہ .^{۸۰}

پاش سەرکۆتی راپەرپروەکانی دەرسیم ، جەلال بایار ، کە لەو دەمدا وەزیری نێوخۆی تورکیا بوو ، لەنێو ئەنجومەنی نیشتمانیی مەزندا رایگەیاندا کە چیدیەکە شتێک نێو بەناوی کێشە کورد و جەردەکان دەکێنە مۆلفی شارستانی . بەپێی ئەلغینستۆن ، ئەو بەیاننامەیە وەک ھەلوێستێکی فەرمیی تورک بوو لەھەمبەر گەلی کورد ، ئەوانەی تاکو ئێستاش لە تورکیا بە شیوہیەکی فەرمیی بە (تورکانی چیاویی) ناھاژەیان بۆ دەکێرت .^{۸۱} ویلايەتی دەرسیم کە بە فەرمیی بە (تونجلی) ناو دەبرێت وەک ناوچەیەکی داخراو راگەییەندرا و خرایە ژێر کۆتێزۆلێکی توندی سەربازی . لە زستانی سالی ۱۹۴۵دا ، ئەنجومەنی نیشتمانیی تورکیی گفتوگۆی لەسەر ئەو سیستەم کارگێڕییە کرد کە لە تونجلی تا ئەو دەمە بەرێوہ دەبرا و دواتریش خستە دەنگدانەوہ . ئاکامی

^{۷۷} Dersimi.190-203.Cf. Le Temps,Aug.18,1937; Rambout,39.

^{۷۸} Rambout,39.

^{۷۹} Timse (London),Dec.31,1946.

^{۸۰} Le Temps,Aug.18,1937.

^{۸۱} Elphinston, The Kurdish Question."97

دەنگدانەك بە شىنويەك بوو كە ماوەى كار كردن بىس سىستەمە كارگىزىيە بۇ ماوەيەكى
درز زۆر نوێ بگرێتەوه.^{۸۲}

روخساری سیاستی نونی تورکیا له دهه مېه ر کورد

سالیك نواتر . له ۱۹۴۶ د ، كاتيك هه مان بابت سر له موږ هينرايوه بهر دم
 نهمجومهني نيشتماني توركي ، نهمجامهكي له موږ پيشوو جياواز بوو ، نهمجاره يان
 نهمجومهني دهنگي بو ياسايك دا كه سيستمه كارگيري به تايبه ته كي رږنمي رهتگر دهو ،
 نهم سيستمه كي كه له سر دم مي راپر ينه كي ده رسيموه له سالي ۱۹۳۷ موه له ويلايه تي
 تونجلي بهر يوه ده برا .^{۸۲} نهم پرمه سندنه مرغه مي ده ركه وتني سر نه جنكي نوږي ده دا . له
 ۲۸ ماري ۱۹۴۷ د ، سر دمك وه زيراني توركي ، له ميانه ي گوتار نه كي دا لبر دم
 خوښكاراني زانكو ، ستايشي كورداني كرد وكم هاوولا تيسكي باش و به تايبه ت
 جه ختي خسته سر نهم خزمه تي كوردان له سويادا به داسو زيوه ده كمن .^{۸۳}

وڼېزای شو راستنیه ی بشپړکي زوری کوټ و رنګریمه کانی پینشو وه خوی
ماپوونه ، بهلام بؤ یکهمین جار له ماوه ی چهندين ساندا دهنکی تورکيي بؤ داواکردنی
داداپروهری بؤ "دانیشتوانی روزمه لات" بهرزپووه . له سالی ۱۹۴۸ و ۱۹۴۹ ،
تاواني کاره ناږموکانی کارمندانى حکومت له هر نیمه کانی روزمه لات ، چ له
ننجومنى نیشتمانى و چ له نیو روزنامه کاندا راشکاوانه قسه و باسی لیوموکا .
سروشتی هیندیك لمو قسه و باسانه گشتیی بوون نامازه یان به کیشه کانی وه :
به دکارگری ، که مترخمی و پشتگوځستنئ حکومت و بیلیاقمتی کارمنده کانیان
دمکر ، له کاتیکدا هیندیكي دیکیان په پوست بوون به مسله ورد و تایبته تیه کان .
له سالی ۱۹۴۸ دا کیشه نو سی وسن کسی که له سالی ۱۹۴۳ بن دادگاییکردن
و به فرمانی جیگرى والی بایعزد تیرموکابوون ، له لاین خیزانه کانیانووه خرایه
پهرهم ننجومنى معرنی نیشتمانى . یاش نهوى کیشه که له ننجومنى نیشتمانى

⁸² *Le Monde*, Dec. 28, 1945

⁸¹ مگوئزهی روزنامه‌ی (Time (London), Dec. 31, 1946) و زمزمی ناخوش له معانی گفتوگو به‌کدا را می‌بماند

که خیزانمکان رنگه یان در اوه بگمرینموه شوینتی خویان

² Elphinston, *Kurds and The Kurdish Question*, 45.

خرایه بهر باس ، وک بابەتێک دەنگیداوه . حسەن سەکای سەرەک وەزیران ، رەخنەى لە کەموکوورتییەکانى بەرئومبەرایەتیی حکومەت لە هەرمەکانى رۆژەلاتدا گەرت و ناماژەى بەودا کە دانیشتووانى ئەو ناوچانە لە سایەى چەندین شینوای چەوسانەودا دەناینین و ژيانى ئابووری و کەلتووری و ناستى خوشگوزەریانان بەخراپیی پشتگوزراوه .⁸⁵

ئەحمەد ئەمین یەلمان ، رۆژنامەنووسی ناودارى تورک ، ئەو دەرفەتەى قۆزتمەو و گوتاریکی بەپێزى سەبارەت بە پێوستییەکانى جێبەجێکردنى چاکسازی بەرپەتیی لە ناوچەکەدا نووسی . هێندێک لەو خالانەى لە گوتارەکەدا وروژاندبوونی پەيوەندى بە بەرژمەندى تايبەتمەرە هەبوو . ئەو گوتبووی کە هیچ یەک لەو هەرمەکانە بە کۆلۆنى و زەویەکی داگیرکراو لەقەلم نەراون ، تێکڕایان بەشینک لە تورکیا و هەمان ماى هاوتای هەرمەکانى دیکەیان هەبە . دەستور لە هیچ رۆیەکەوه جیاوازی لەئێوان هاوولاتیاندا دانەناوه ، نە جیاوازی نایینی و نە رەگەزى و نە هیچ شتێکى دیکە . ئەو پێشبینە میژووییە بەریدەخات کە جیاوازیکاری لەسەر بنەماى زەمینەى رەگەزى کاریکی نەشیار و پەسەند نەکراوه . لەو دیدەمشەرە کە هەلقولایى بەرژمەندییە گشتییەکانى وڵاتە ، هەڵپەکردن لە خراپ بەکارهێنانى دەسەلات ، لە هەر شونێک ییت رازە بە بەرژمەندییە تايبەتەکان و خواست و ئارەزووی چەند کەسێک دەکات ، ئەموش هیچ بەشدارییەکی لە پاراستن و پارێزگارییکردنى ئارامى گشتیى یان لە بەدییهێنانى خوشگوزەرانى کۆمەڵدا نابێت . نەجا رایگەياند :

"لە ناکامى ئەو کردەوه سەتەمکارانەى بەناوى ئاسایشى نیشتمانىیەوه ئەنجامدەدرێت ، شینوایى کارگیرى تايبەتییى کە تا ئێستا لە هەرمەکانى رۆژەلاتدا بەردەوام ، بۆتە مایەى ئەهەمەتییى بۆ ئەو بەشە مەزنەى وڵات . دەیان سالە هەرمەکانى رۆژەلات ئارامى و هێمنیان بەخۆوه نەبینیوه . گەرت و ئازاوه و شۆپش بالى بەسەر ئەو ناوچەیدا کێشاوه . ئەو راستییەى وای لە حکومەت کردووه قوربانى بدات و پەناوەرتە بەر کارى توندوتیژی .

⁸⁵ Dicle Kaynagi (Istanbul)no.21,1948;cited in Bulletin du Centre d Etude Kurdes, no.4, (1949)1-2.

بەلەم گەر ھەلەمەرچەمکەى ھەرنەمەکانى رۆژلەت لەسایەى تێبوانىنكى دادپەرەمرانەمە بکۆلریتەمە . ھەرمەکەوتىت کە ھۆکارە بنەرەتییەکانى تیکرەى نەمە گرفت و ئالۆزىيە بەردەوامە پەيوەندىيە بە وروژاندن و ھاندانى ھیزە بيانىيەکانەمە نىە ، ھەروەھا ئۆيانیش ناکەوتە نەستۆى سۆز و خواستى کاردانەمەى خەلکە کۆنەپارزەکان . بەلکە ناکامىكى راستەوخۆى کارگيرىيەمکى خراپ و گەندەلە .

بەگشتىيە دانیششتوانى ھەرنەمەکانى رۆژەلەت لە خەلکىيە چەوساوە و زەحمەتکێش پىگەدین ، خەلکەنكى بەنەزم و رۆزى ياسايان لایە . نەمىستە ئیزگەى رادیۆيى شورەوىيە لە بەرنامەکاندا شوێنكى بەرچاوى بۆ پرۆياگەندەى کوردان تەرخان کردووە . پىويستە نەمە کارگيرىيە پشتگۆي نەخەين کە نەمە کێشەيە لە عێراق و ئێران بەدەوى خۆیدا نەپهینیت . وەك ئاشکرایە کێشەى کورد لە تورکیا دا بۆ واتایەى وشەكە ھەلیدمگرت . نىە .^{۸۶}

یەلمەن درێژەى ھەداتى و ھەلەت کە بەمەکارگيرىيە و پىدادىيە بونەتە مایەى ھەرمەکەوتنى بىرى جیاخاوازی . نەمە جەختى لەسەر نەمە راستىيە کردەمە کە تورکان پىويستە وریا بن و دۆژمن بۆ ولەتەکیان پەیدا نەکەن ، دۆژمنانىک کە خوازیارى کاولکردنى ولەتن و ھەرفەتى نەمەشیان بخریتە بەرەم . نەمە گەيشتە نەمە ھەرنەمەجە : " لە تورکیادا ، گیان و وىستىيە دادپەرەمرانە و کارگيرىيەمکى لێھاتوو و شیاو ھەبیت . ھىچ گرفتێک بن چارەسەر نامىنیتەمە .^{۸۷}

گومانى تێدا نىە ، نەمە بیروباوەر و ھەروەھا نەمە پەرەسەندن و رابوونەى پاش جەنگى دووەمى جیھانىيە ھەرمەکەوت ، بەشێوەیەکی بەرفراوان بەرپرسە لەم گیانە بوردبار و چاوپۆشییە . وێرەى نەمە دیدە سەرپەست و ئازادییگەرایىيەى لای ژمارەيەك لە بەرپرسانى تورک ھەرمەکەوتن .

سیستەمى دوو پارتى کە لەپاش جەنگ لە تورکیا سەریھەلدا ، بۆخۆى گیان و کارىگەریيەمکى نۆیى کارکردنى لەگەڵ خۆى ھینا ، نەمەش بە شێوەیەکی بەرچاو ھاوکارى ھێوکردنەمە و نەرمکردنى ھەلۆستى ھەرمیەى لە ھەمبەر کورداندا کرد .

^{۸۶} Bulletin du Centre d Etude Kurdes, no.5, (1949)1-2.

^{۸۷} Ibid..2.

لهسایه‌ی سیستمی دوو پارتیدا -به‌پنجه‌وانه‌ی نوو رۆژانه‌ی تێیدا تورکیا له‌لایه‌ن ده‌سته‌یه‌که‌وه فرمان‌ڕه‌وایه‌تییه‌ی ده‌کرا و پشت‌گیریه‌ی جه‌ماوهریه‌ی بایه‌خکی نه‌تۆی نه‌بوو - پالنێوروانی دوو پارتیه‌ رکا به‌رکه‌ بۆ له‌خۆنزی‌که‌ردنه‌وه و راکێشانی جه‌ماوهری ده‌نگه‌رمان تێده‌کوژشان .

پارتی دیموکرات ، نوو پارتیه‌ نوێیه‌ی په‌ڕۆشی به‌ده‌سته‌وه‌گرتنی ده‌سه‌لات بوو . به‌تایبه‌تیه‌ی له‌ بواری وه‌ده‌سته‌یه‌نانی ده‌نگی کورداندا تێده‌کوژشا . (لۆرد کینرۆس بێلفۆر) سه‌بارته‌ به‌ گفتوگۆیه‌کی له‌گه‌ڵ نه‌ندامیه‌کی پێشووی په‌رله‌ماندا که ئێستا نوێنه‌رایه‌تییه‌ی پارتی گه‌ل ده‌کات ده‌لێت :

"هه‌روه‌ها نوو ره‌خنه‌ی له‌ هه‌لوێستی دیموکراته‌کان له‌مه‌مبه‌ر کورد گه‌رت . له‌ رابردوودا سیاسه‌تی تۆرک نه‌وه‌ بووه‌ که به‌هێز شوێش‌گیره‌ چیا به‌یه‌کان برانیت . نه‌هه‌رۆ سیاسه‌ته‌که‌ وایه‌ که په‌رهره‌یه‌یان کات و باره‌یان به‌نییت ، به‌ تایبه‌ت فێری زما‌نی تورکییان بکات ، به‌وه‌ش هێدی هێدی له‌ نێو کۆمه‌لگای تورکییدا ده‌توێننه‌وه . وێرای نه‌وه‌ش ، ده‌ستی پۆلێن تاکو ئێستا پێوسته‌ ، شیخه‌ نا‌ژاو‌ه‌گیره‌کانی کورد نا‌ویه‌نا و له‌لایه‌ن پارتی گه‌له‌وه‌ بۆ به‌شه‌کانی دیکه‌ی تورکیا دوورخاوه‌نه‌ته‌وه . به‌لام دیموکراته‌کان ، له‌به‌ر هۆکاری هه‌ل‌به‌ژاردن ، نه‌هه‌یستا رێگه‌یه‌یان داوه‌ن بگه‌ڕێنه‌وه‌ نا‌وچه‌کانی خۆیان . نه‌وان هه‌روه‌ها هانی مانه‌وه‌ی پاشکوتوویی ، نایین و پۆشاک و به‌رگی کوردان ده‌ده‌ن - نه‌وه‌ی نوو به‌ کارێکی قیزه‌وه‌نی ده‌زانی - په‌چه‌ سه‌ره‌له‌نوێ گه‌راوه‌ته‌وه ، کوردان له‌ گونده‌ماندا رێگه‌یه‌یان پێده‌هێنێت کله‌وه‌ تابه‌ته‌یه‌که‌ی خۆیان له‌جیاتای شه‌به‌قه‌ گه‌شتیه‌که‌ له‌سه‌ر بکه‌ن . لاوانی دیاره‌که‌ر له‌ شاره‌که‌دا ناره‌زوو ده‌که‌ن بگه‌ڕێنه‌وه‌ بۆ له‌پێگرده‌نی شه‌پ‌وا‌له‌ فاش و ده‌رلنگ پانه‌کانیان که له‌ سایه‌ی رژیمی پێشوودا تا نوو کاته‌ له‌ پێیان ده‌کرد که جه‌نده‌ره‌کانی نه‌ه‌تا‌تۆرک به‌زۆر و به‌مه‌سته‌تیه‌کی گه‌وره‌ ناهه‌که‌کانیان ده‌به‌ڕین ... تێکه‌رای نه‌وا‌نه‌ میوانی به‌ڕێژم ، مه‌ترسی‌دارترین مه‌سه‌له‌ن"⁸⁸

ما‌مه‌له‌یه‌کی دادپه‌روه‌را‌نه‌ و دروسته‌ر له‌گه‌ڵ کورداندا راسته‌وخۆ له‌و سالانه‌ی

⁸⁸ Patrick (Lord Kinross) Balfour. Within the Taurus: A Journey in Asiatic Turkey. John Murray, 1954, 144-145.

به‌شی سیازدهیم : راپهرینی بارزانی له ۱۹۳۱-۱۹۳۲

راپهرینی بارزانی له ۱۹۳۱-۱۹۳۲ له هیندیک حالتدا وهک دیارده‌یهکی ته‌مومزگویی ده‌مینیت‌هه . زنجیره رووداو‌مکانی ناوچه‌ی بارزان له عێراقدا ، که ناکامه‌کی پشت‌له کۆتایی هاوینی ۱۹۳۱دا وهک راپهرینیکی ناشکرا ده‌کهوت . به‌روونی دیار نیه و بابه‌تیکه جینگای مشتومر و لێکدان‌هوه‌ی جیاوازه .

حکومه‌تی عێراق ، که بێگومان زیاترین زانیاری گرنکی له‌به‌رده‌ستدا بوو ، خۆی له لێدوان و گفتوگۆی ناشکرا سه‌بارهت به‌و راپهرینه ده‌بوارد . له راستییدا ، هۆکارگه‌لیکی فره‌هه‌بوون نه‌و به‌روایه بچه‌سپینیت که ده‌سه‌لاتدارانی به‌غدا تعینا خۆیان له گفتوگۆ و باسکردنی هۆ و سروشتی راپهرینه‌که نه‌دزیوه‌ته‌وه ، به‌لکو له هه‌ولێ شارده‌نوه و دیزه به‌ده‌رخۆنه‌کردنی هه‌ر راستیی و سه‌رده‌وانگه‌وه بوون که به راپهرینه‌که‌وه په‌یوه‌ست بێت . به‌یاننامه فرمییه‌کان ، له کاتی‌که‌دا به راشکاویی شه‌ریان راده‌گه‌یانده که شیخ محمهد یاخیه و تیکده‌ری ئارامیه ، که‌چی تعینا ئاماره‌یه‌کی کورت و نا‌هه‌ونی سه‌بارهت به سروشتی نه‌و تاوانانه تێدا‌بوو که ده‌بویه شیخ محمهد کردبێتی تا وهک تاوانبار بناسرێت .

بێگومان ، سروشتی فره‌ناسک و هه‌ستیا‌ری کێشه‌که هاندهری نه‌م خۆپارێزیه فرمییه بوو . نه‌و به‌روا و کاره نانا‌ساییه‌نێ درابوونه پال بارزانییه‌کان تعینا داهینانیکی نوێ نه‌بوو ، به‌لکو له چاوی هه‌موو موسولمانیکی ته‌واودا وه‌رگه‌ڕانیکی ناشکرا‌بوو له تاکه‌په‌رستیه‌وه به‌ره‌و فره‌په‌رستی ، تاوانیک که هه‌تا بێتی له کۆمه‌لگه‌ی ئیسلامیدا نه‌سته‌مه . له دژی نه‌م تاوانه ، نه‌رکی موسولمانه شه‌رێکی نایینی دژی نه‌م وه‌رگه‌ڕاوانه به‌ره‌پاکه‌ن و هانیان‌به‌ن بگه‌ڕێنه‌وه سه‌ر رێگای راستیی نایینه‌که یاخود به ته‌واویی له‌ناویانه‌به‌ن .

باسکردن و لێدوان له‌و تۆمه‌تانه‌ی درابوونه پال بارزانییه‌کان به‌شێوه‌یه‌کی ناشکرا تعینا موسولمانان و رای گه‌شتیی دژی بارزانییه‌کان نه‌ده‌رووژاند ، به‌لکو بارزانییه‌کانی ده‌خسته ده‌ره‌وه‌ی چوارچێوه‌ی ئیسلام و حکومه‌تی ناچار ده‌کرد تا له‌ناو‌بردنیان شه‌ری له‌گه‌ل بکردنایه ، خۆ تێوه‌گلان و به‌رده‌وام بوون له گرتنه‌به‌ری سیاسه‌تیکی توند و ره‌ق ، حکومه‌تی ده‌خسته هه‌لومه‌رجیکی فره‌نالۆز و ناله‌بارمه‌ به

چەشنىك ئارامكردنەۋى بارىدۇخەكە بە تەۋاۋىي نەستەم و مەحال بوو . سەربارى نەۋەش ھاۋىيەستەگىي ئايىنىي لە نىسلامدا نەۋەندە بەھىزە كە ھىچ نەستەيەكى موسولمانى بەرپەرس يان حەكۇمەت نەۋەھەنگاۋە پەرگەر و تۈندە نائىت تا پىنۋىستىيەكى زۆر ناچارى نەكات . خۋاستى پاراستنى يەكۈنتى كۆمەلگەي نىسلامىي ھەمىشە نەۋەندە بەھىزە بە چەشنىكى سۈنەتتىي واپىكردۈ نىسلام بە بەراۋرد لەگەل ئايىنەكانى دىكەدا . سەبەرەت بە ئەندامە لادەرەكانى زىاتەرلىيۈردەتر بىت .

بابەتۈكى گىرنگى دىكە ھەيە دەگۈنجىت حەكۇمەت لەبەر چاۋى گىرتىت بۇ پەنابىردنە بەر سىياسەتى شارەندەۋى راستىيەكان كە سىروشتەكەي تەۋاۋ جىاۋازە ، نەۋىش تىۋەگىلانى ئاسورىيەكانە لە راپەرنەكەدا . ئەۋانە بە پىنى ھەۋالەكانى مەملەتتە سەرەتا ەك مىللىتى بارزانىيەكان و دواترىش ەك ھاۋىيەمان و پىشتىگىرەيەكان رۇلىان بىنى ، مەسەلەيەكى وا كە لە لاينە حەكۇمەتەۋە قورىانىيەكى تايەتتى پىۋىست بوو . رۇلى ئاسورىيەكان لە راپەرنى بارزانىيەكاندا ھەرچىيەك بىت - ۋاش نەۋەكەۋىت كە نەۋ رۇلە پىشتىگۈي خرايىت-دۇايەتتىي راي گىشتىي بۇ ئەم كەمىنە ئايىنىيە لە غىراقدا ھەمىشە بەردەۋام بوو . ھەريۋە دەگۈنجىت حەكۇمەت ۋاي بۇچۈۋىت كە دانايى نىيە تەۋاۋىي نەۋ بايەت و كىشەنەي پەيۋەندىيان بە راپەرنەكەۋە ھەيە بىخىرنە بەر باس ، لە ترسى نەۋەي نەۋەكا سەرۋمانى ئاسورىيەكان لە تەۋاۋى ۋلادا بىكۈنتە بەر پەلامار و مەترسىيەۋ .

ھۆكەرەكانى راپەرنەكە

تىكپراي ئەۋانەي مەملەلىيان لەگەل راپەرنەكەي بارزانىي سالى ۱۹۳۱-۱۹۳۲ كىردۈۋە بىسەر نەۋ دەستە يا قوتابخانە دابەشبوۋن . نەستەيەكىيان كە بە شىۋەيەكى سەرەكىي لە كارەندەكانى پىنۋىي پىنۋىي بەرىتانىا لە غىراق پىنگىدىن ، پى لىسەر نەۋە دادەگىر كە ھۆكارى راستەقىنەي راپەرنەكە پىۋىستە لە كەسايەتتىي نامۇ و ناۋازە و ئالۋى شىخ نەحمەدى بارزان و ئاكار و بۇچۈنە ئايىنىيەكانىدا بىيىرنىت . ئەۋانە بايەخىكى بەنەرتتىي بۇ ھۆكارى ئايىنىي دادەننن و ۋا لىكىدەنەنەۋە كە ئۇبالى گەرە دەكەۋىتە نەستۋى شىخ نەحمەد . ئەۋانە ھەۋلىكىيان نەداۋە بىزارىي و كىنەي خۇيان

سەبارەت بە شىخ نەحمەد بشارنەو ، ئەو شىخى دوو رۇلى دەپپىنى ، ەك راپەرپونىك وەك ئاينىيەكى پەرگىش ، بېوۋە مەترىيەك بۇيان ەول و ماندووبونى چەند سالەى بەفېرۇ دەدان . بەپىنەش شىخ لەنىو لاپەرە نووسراوەكانى ئەوانەدا وەك كەسايەتتەكى نەفام و سەرەق و ئاكرارە ، كەسايەتتەكە كەكونجىت شايەنى بەزەىي بىت ، نەك سۆز و لايەنگرى .

دەستەى دووم لە نووسەرەكان ، زۆربەيان لەو كوردانە پىكدەن كە ئارەزوويەكى بەهەزى نەتەرەپپان ەيە ، وئراى ژمارەيەكى كەم لە ەرەب ، ئەوانەى لە سۇنگەى پەيوستبوونيان بەو ئارەزوۋە گشتىيە موسولمانانەيەى كە چاۋ لە كەسى لائەرى ئاينەكى دەپۇشەت كە گەرايىتەو سەر رىگەى راست و ئىو كۆمەلى باوەرداران ، ئەو نووسەرەنە بە ساكارىي بەلاى كارتىكرەنى ئاين لەسەر راپەرپەكە تىپەرپون ، ەرەوا وەك دەپپەن ، بەشىكى مەزنى بەرپرسيارەتتەى دەخاتە ئەستۆى ئاسورىيەكان .

پىرەستە ئەومشەمان لەير بىت ، كە شىخانى بارزان رىبەرانى تەرىقەتى نەقشەبەندىي بوون . (ئىدەمۇندس) ئامارەى بەم تەرىقەتە كەردوۋە و دەلەت : " ئەم تەرىقەتەش وەك بەشىكى راست لە ئاين وەرگىرا ، بەلام بەھۇى نەبوونى كەسكى وەك نەقىبى بەغدا لەو دەروپەرە يا بەھۇى شتەك كە پەيوەندىي بە بوارى فەركردەنەكەيوە ەبوو ، چەند مەردىكى بارنەھىنراوى ئەم تەرىقەتە لە كوردستان ئارەزوويەكى تايەبەتيان بۇكارى سەير و سەمەرە ەبوو ."

(دەلوجى) ، ئەوئە ئاينەرا سۇفەيگەرەيەكانى لە كوردستاندا بە ەندەك دەرژىي باسكەردوۋە ، ئامارەى بەو داوۋە كە گەندەلىي و شىواوئى تەكەل بە ئاكارى ەندەكەيان بوو . جىگەى سەرئەكە ئەو نووسەرە بەمەبەستى سەلمانەنى بۇچوونەكەى ئامارەى بە شىخەكانى بارزان داوۋە :

" لەسەرەمى شىخ ەبەدولسەلامى يەكەمەو ، باپەرى ەبەدولسەلامى دووم ، تەرىقەتەكە شىوئەرا ، بەنەما سەرەكەيەكانى كۆپەران و دەستكارى كرەن . مەردان بە چەشەنكى ئەوتۇ تەماشەى شىخەكەيان دەكرە كە ئىسلام رىگەى پىنادات . ەرەوا

¹ Edmonds ,Kurds, Turks and Arabs,63.

ھۆكاری بىرەتتى ئىس بىرۋا شىۋاۋىيەش لەۋانەيە بۇ ئەقامىي رىشەيى بارزانىيەكان و ھىروھا ژيانىان لە ئاۋچەيەكى چىايى سەخت و دورەستدا بگەرتەۋە . ژيانى گۆشەگىريان ، كە لە جىھانى دەرۋەدى دابرىبۈۋ . ھاۋكات لەگەل شەيدايى و دىئۆزىي نۆزىيان بۇ شىخەكانيان ، ۋاى لىكربۈۋن كە ۋەك خوداۋەندىك تەمەشاي ئىس پىاۋانە بىكەن و بىيانپەرستىن ."^۲

روداۋەكانى چەند سائىك پىش راپەرىنەكە

سەرچاۋە بەرىتانىيەكان راشكاۋانەتر و بە درىژىيەكى زىدەتر بەبەرۋەرد لەگەل نۆزىيە ئىۋسەرەكانى دىكەدا قەسەيان لەسەر ئىس روداۋە سەير و ئامۇيە كەردۈۋە كە زەمىنەيان بۇ راپەرىنەكەى بارزان خۇشكەردۈۋە . بەگۈيرەى (دەبلىۋ.سى.ئىف.ۋىلسن) كە كارمەندىكى بالى كارگىزىي بەرىتانىي و خاۋەنى چەندىن سالى رازەيە لە عىراقدا ، شىخ ئىمەد ، بە ھاۋكارىي براكەى و باندىكى چەگدارىي چەندەسد كەسىي لە مورىدەكانى . دەستى بەسەر ئاۋچەى بارزاندا گەرتبۈۋ ، ئىس بەچەشنىك شىكۋى لىدەنرا كە ۋەك خوداۋەندىك خۇي لەقەلم دەدا ، يەكەك لە مورىدە پەرگەركەكانى كە بە (مەلا جۈك) دەناسرا . باسى لىدەمكەرت كە بەتەرۋاى ئاۋچەى بارزاندا گەراۋە و رايگەياندۈۋە كە شىخ ئىمەد بۆتە خودا و ئىۋىش پەيامبەرەكەيەتى . ۋاپىدەمچىت مەلا جۈك كەسىكى زامانپاراۋى نۆزىان بۈۋىت و قەسەكانى ۋاى لە خەلكانىكى نۆز كەردىت شۈنى كەۋن . ئاۋ و ئاۋبانگى مەلا جۈك ، ۋەك ئاگادار كراينەۋە ، ئىۋەندە بلۆ ۋەۋ كە ئاۋبانگى پىرەكەى تىپەراندەۋ . ئىم راسستىيەش بەپىنى قەسى ۋىلسن ، ھانى يەكەك لە براكانى شىخى داۋە . مەلا جۈك لەسەر رىنگاى خۇيان لاپەرن .^۳ ئىم زنجىرە روداۋە لەۋەدەمچىت روداۋى دىكەى پەرمەسەندۈۋەرتى بەدۋادا ھاتبىت . بە پىنى گۈتەى ۋىلسن :

" تا ئىس دەمە قورئان رىز و پىرۋىزى خۇي ھەۋۋ ، ئەمىستە شىخ فەرمانىكى

^۲ دىلۋىجى ، ۱مارا بەدىنان ۶۵۰

^۳ W.C.F Wilson. "Northern Iraq and Its People ." Journal of the Royal Central Asian Society 24, parts 2 (April. 1937),291.

دەركردووه بۆ لەناوبردنی هەر كۆپىيەكى قورئان بەردەستكەوت . ئەو ھەروەھا قەدەغەكردنى خواردنى گۆشتى بەرازى ھەلگرت ، چونكە بەرازەكئويى لە بارزان زۆر بوون . شىخ نوێنەرى ئايىنىي و چەكدارىي خۆى ئاردە دەرەوہى سنوورى بارزان ، ئەو گوندانەى ئامادە نەبوون مەل بۆ شىخ كەچ كەن سووتىنران و ژمارەيكەش پىايى دانىشتووى ئاوجەكە كوژران . نەمەتوانرا چاۋ لەم جۆرە باروێخە بپۆشرىت ، ھەروەھا حكومەتى عىراق ناچار بوو بەھەماھەنگىي ھىزى ئاسمانى پاشايەتتى (ھاپ) يەكۆيتە كار .

ئەمە گىزانەوہەكە لەر رووداوہ ئامۇيانەى كە پىنش ھەلگىرساندنى راپەرىنەكە لە سالى ١٩٣١ لە بارزان روويانداوہ . وىلسن كە گوتارەكەى لە ئەپرلى ١٩٣٧دا دەركەوتووه ، چ ميژوويەكى دانەناوہ ، بەلام لە شويئيگدا ئاماژەى بەو داوہ كە ئەو رووداوہى باسى لىوەكردووه پىنج سال پىنشتەر روويادوہ .
(ستيفن.ئىچ.لۇنگرىك) كارمەندىكى پىشووى بەرىتانىي دىكەيە كە خاۋەن رازەيەكى زۆرە لە عىراقدا و زانىارىيەكى فرەى سەبارەت بەي ولاتە ھەيە ، ئەويش رووداۋەكان بەھەمان شىوہ دەگىزىتەوہ . بەگۆيرەى قسەى ئەو ، ھەر لە سەرەتاي سالى ١٩٣٧ موہ گرفت و ھەرا لەناوچەى بارزان دەستپىيەكرد .

شويئەكەى شىخ محمود وەك راپەرىكى كورد كە ئارامىي و ناشتتي شىواندبوو لە ھەمان سالدا ، سالى ١٩٢٧ ، لەلایەن شىخ ئەحمەدى بارزانەوہ گىرايەوہ ، كە سوپاي عىراق لە ئاوجەكەيدا بەي دواييە خەرىكى مانۆرى سەربازيى بوو . ئەم كاپرا كالأامە دەرەبەگە ، كە خواستىكى شىتائەى مەزنگەرايى ھانىداوہ ، ئەمىستا خۆى وەك خوداۋەندىك راگەياندووه ، ھىندىك مورىدى لە رىگەى گوتارەكانى مەلایەكى خوئيگەرمەوہ بۆ پەيدا بووہ . بەلام كاردانەوہى ترسناكىي گۆنگران بووہ ھۆى شەرىكى توند و قورىانىي لىكەوتەوہ ، كە يەككىيان براكەى خۆى بوو ، پاش ئوموش پۇلىس تىكەل بە مەسەلەكە بوو . ھىزەكانى سوپاش لە سەربازخانەكەى بلە ، لە نزىك بارزان خزانە ئامادەباشيەوہ . ئايىنە نوئيەكە كۆتايىيەت ، بەلام شىخ و لىدوان و نووسىنەكانى

⁴ Ibid.,291-92.

⁵ Ibid.,291.

كه هانى جەنگ و ياخيبيوون و ئاژاوهى دەدا بۇ تىڭدانى نەوانەى گوڭيان دەگرت و دەنگۆى پىشلىكردنەكانى ئاسورىيەكانيان بۆلۈدەكردەو ، وەك كەسكىنى مەترسىدار مابوومە .^۶

پىۋىستە تىيىنىنى ئەرە بگرت ، كه نەم دور گىزانەرەيە لە دور خالى لاومكىيدا جىاوازيان ھەيە . لەكاتىڭدا لۇنگرىك جەخت لەرە دەكاتەرە كه لە سەرۋەندى شەرەكاندا يەككە لە براكانى شىڭ ئەمەدەمەگەل مەلاجوك دا كۆژاۋە ، وىلسن پى لەسەر ئەرە دادەگرت كه مەلاجوك خۆى بەدەستى يەككە لە براكانى شىڭ كۆژاۋە . ھەلەكردنى گۆشتى بەراز لەلەين شىڭخەرە ، كه وىلسن ئاۋاژى پىداۋە ، لەر بەشەى نووسىنەكەى لۇنگرىكدا دەرئەمەتوۋە ، چونكە ئەر روداۋە پاش چوار سال لە رووداۋەكانى سالى ۱۹۲۷ كە دوا سالى كۆشتى مەلاجوك بوۋە ، روويداۋە . لۇنگرىك لە نىۋ ئەر رووداۋەدا باسى لىۋەكردۈۋە كە سالى ۱۹۳۱ قەمەۋن .

راگواستى نووسىنەكەى لۇنگرىك دور خالى سەرنجراكىشى تىدايە كە دەگونجىت شوئىنى لەسەر نەھەمەتىي و بىزارىيەكانى شىڭ ئەمەدەمەگەل دانايت كە پاشتر رايگەياندن . خالى يەكەم دەكەيتە سەرەتاي ۋەرگىراۋەكەرە و پەيۋەندىي بە مانۆپى سەربازىي سوپاي غىراقەرە لە ناۋچەى بارزان ھەيە ، خالى دورەمىش لە دوا دىپى نووسىنەكەيدايە كە ئاۋاژە بە دەنگۆى پىشلىكارىي ئاسورىيەكان دەكات .

ھاتنى يەگەكانى سوپا و نىشتە جىكردنى ئاسورىيەكان

بىگومان شىڭ ھاتنى سوپاي غىراقى بۇ ناۋچەى بارزان پىناخوش بوۋ . ۋاپىدەچىت ئەر مەسەلەكەى بە ھەرەشەيەك لەسەر دەسەلاتى بى چەندۋچوونى خۆى كە تا ئەر كاتە لە ناۋچەكەدا ھەيۋو ، لەقەلەم دەدا و پىنخوش نەبوۋ دەسەلاتى مىرى لەر ناۋچانەدا بچەسپىت . كاردانەرەى ئەر دژ بە دەستىۋەردانى دەسەلاتىكى دەرەكىي وەك مىرى لە ناۋچەكەدا دەگونجىت ھاۋشۋەى ئەر دەرەبەگە نىمچە سەربەخۋىە جۋاۋجۋانەى ئىمپراتورىي عوسمانىي بىت كە لە نىۋەى يەكەمى سەدەى نۆزدەيەمەدا

^۶ Longrigg, Iraq (1900-1950),294.

تووشى ھەمان ترس بوونمۇ . گومانى تېدا نىھ ، لۇنگرىك كە باسى لە چوونى سوپاي عىراق بۇ ناوچەي بارزان كرەوھ بو شىۋە لەناكاو و ناشايستىمە ، لەوانەي نەم بۇچوونەي لە يىرى خۇيدا لىكدابىئەمۇ ھەربۇيە لەباسكرەنى شىخدا بە (دەرەبەگ) ^۷ ناوي بردوھ .

شىنخ وەك دەينىن ، ناپەزايەتتىي و بىزارىي خۇي لەمەر ھاتنى سوپاي عىراق بۇ ولاتى بارزان دەرېرى . ئەمۇ ناپەزايەتتىيەي شويىنى لەسەر ژمارەيەك نووسەر داناوھ كە لەگەل سەركرەي بارزاندا ھاوسوزىن . لە راستىيدا وا دەرەكەويىت ئەمۇ مەسەلەيە يەككىن بىت لە پەرژە بئەرمەتتەيەكانى شىنخ وەختايەكى نااى راپەرىنى بەرزكرەوھ .

ترس و دلەراوكتى شىنخ لەشويىنى خۇيدا بوو و چەند لاينەنكى بالاي سەر بە دەسلەتتەي جەختيان لەسەر كرەوھ . لە سالى ۱۹۳۱دا ، (سىز.رۆبەرت برك پۇقام) كە وەك سەركرەي (ھاپ) لە عىراقدا راژەي كرەوھ ، دەلەيت " : لە سالى ۱۹۲۸ . وەختايەكى چوومە عىراق ، ناوچەي بارزانيان لەسەر نەخشە پىشاندام كە ئەمۇ كاتە پۇلىس پىتى تىنەنابوو ، نرك بەمۇكرا كە زوو يا دەرەك نەم ناوچەيە دەستى بەسەردا بگىرىت . مەبەستەمان بوو لەكاتى پىنوئىستدا بەشىۋەيەكى ناشىيانە خۇمان لەر ناوچەيە بخۇزىن .^۸

ئەمىستە دىينە سەر خالەكەي دىكە لە نووسىنەكەي پىشويى لۇنگرىكدا . ئەمۇەي ناوي لىئاوھ گازەندە و ناپەزايەتتىي شىنخ ئەحمەد لە (پىشلىكارى ئاسورىيەكان) .

^۷ دەرەبەگ زارارەيەكى توركىيە بەمانى (سەردارى دۆلەكان) دىت و بۇ ئەمۇ مەرە نىمچە سەرىمخۇ و سەركە فەودالانە لە سەراسەرى لىمپەراتورىيە عوسمانىيدا بەكار دەھات . سولتان مەحمۇدى دووم لە چارەكى يەكەمى سەدى نۆزدەيەمدا ھەلىنكى بەرنامە بۇ داپىزراوى دا تا دەسلەتتى ئەمۇ دەرەبەگ دەسلەتدارانە تىكەشكىنىت و بىنخاتە ژۇر رەكلى دەسلەتتى ئاومەندىيەمۇ دەولەتى عوسمانىي تۈانى لە ئاومەراستى سەدى نۆزدەيەمدا بە سەر نۆزەيە ئەمۇ مەرەندە زال بىت

^۸ ئەمۇ زانباريانە لە لايمەن (بىرك پۇقام) ھەم لە ميانەي لىدوانىكىدا سەبارەت بە كوتەيەكى (ھەلپ موفۇرد) لە دىدەنەيەكى ئاومەندى كۆمەلگەي ئاسىيايى لە ۲۶ى سىنپتەمبەرى ۱۹۳۲ بىوانە :

Mumford, Phillip. " Kurds, Assyrian and Iraq " " Journal of the Royal Central Asian Society 20, part 1 (Jan. 1933): 117.

بەدەر لە رەوايەتیی ئەر ھۆکارانەى ھاندەرى شىخ بوون ، ئەر ھىندىك بىنەماى ھەبوون ھەلۆئىستى دژە ئاسورى خۇى لەسەر بىناىت بىئىت . رىبەرى بارزانىي ئاگادارى ئەوەر بوو كە پلان بۇ نىشتەجىگىرنى ئاسورىيەكان لە كەنارى زىدى ئەودا لەگۆزىدايە . وادەردەكەوئىت شىخ بەراستىي سەبارەت بە نىشتەجىگىرنى خەلگانىكى سەرىگۆيەندى وەك ئاسورىيەكان و ھاوسىنەتياى سەلمىيىتەو . تەنيا چەند سالىك لەمەر پىش . لەسەردەمى ئەر جولانەوەر شوومەى كە بۇ گىزەنەوەر ئاسورىيەكان بۇ زىدى خۇيان بە رىبەرى (ئاغا پەترۇس) ئەنجامدرا ، شىخ ئەمەد بەدەست ئاسورىيەكان زىانىكى زۆرى پىگەوت و ھەختايەكى وىستى لەگەل زىبارىيەكانى ھاوپەيمايىدا رىگە نەدەن بە ئاسورىيەكان بە ئاچەى زىبار-بارزان دا بەرەر بەرزايىيەكانى ھەكارىي تىپەن . ھەروەھا شىخ لە مەبەستى ھەكۆمەت ئاگادار بوو كە دەيوست دەسەلاتى خۇى بەرەر ئاچەى بارزان فراوان بىكات . ھىزەشەكانى لىقى ئاسورىيە و سوپاي عىراق بەرەر ئاچەى لە دەرووبەرى ئاچەى ئەودا دەسورپان و لە ھىندىك شوئىشدا بىكەى جىگەر و ھەمىشەيىيان دامەزەندەبوو كە پەلامارى لەئاكەويان كەركى ئاسان و چاوەرەنكەراو بوو . ئا لەم ھەلومەرجەدا ، كەركى گونجاو نىيە شىخ ئەمەد مەسەلەى نىشەجىبەوونى ئاسورىيەكانى بەرەر چالاكىي و جەمەتە سەربازىيانەوەر گەزەندەيت كە لە دەورى ئەو شوئىنى خۇيان دەگەرت . گەر وائىت . ئەو شىخ ئەو مانۆرەى بەرەر ئاچەى سوپاي وەك نىشانەيەكى شووم و ھەوالى خواستىكى شەپەنگىزى بۇ خۇى و گەلەكەى لەقەلەم دەدا . سەربارى ئەوەرەش ، گەر بېوا بە ھىندىك ھەوالى تايىبەت بىكەن ، ترس و دەرەوگىنى شىخ تا دەھات زىدەتر دەبوو لە ئەنجامى كەرى ئەو ئاژاوەگىزەنەى كە لە دەرەوگىنى ئەودا بوون كورد و ئاسورىيەكان لە گەرووى يەكتەدا بىيەن .⁹

ھەر ھۆكارىك لەوانە دەمانگەيەنئىتە ئەو بېروايەى كە شىخ ئەمەد كەمەر ئارەزووى ئەوەر ھەبوو چاوە لە ھەر يەك بەرنامەى نىشتەجىبەوونى ئاسورىيەكان ياخود لە خزانەنى مەرىي و ھىزەشەكانى بۇ بارزان بېوشىت . بەلام فرە ئاشكەرا نىيە كام لەم دەوانە زىاتەر بە سەرچاوەى ھەرمەشەيەكى توند لەسەر دەسەلاتى بىن چەندوچوونى تا ئەو كاتەى

⁹ لۆنگرىگ دەلىلەت خراپ بەكارھەنانەى پەيوەندىي ئانۆزىي ئىزان كورد و ئاسورىيەكان لەلایەن سىياسەتکارە

عێراقىيەكانەوەر بە ئاشكەرا دەيىنرا . Longrigg, Iraq (1900-1950), 198.

خۇي زانيوۋ . (جياوك) كە يەككە لەوانەي بە توندىي بەرگىرى لە شىخ دىمكات كىلىي ئەو نەينىيەي خىستۇتە بەردىستمان .

بەگۈنرەي جياوك ، شىخ ئەمەد سكالانامەيەكى ئاراستەي مەلىك فەيسەلى يەكەم كوردبوو ، تىندا داخ و بىزارىي خۇي سىبارەت بە بىياتان و دامەزاندنى بىنكە و بارمگاي سىبارىي لە ناوچەي بارزان دەربرىبوو ، ھەرۋەھا ھەولنى دابوو ھۆكارمگاني ئەو كارە بزانىت . گەر بۇ پاراستنى بارزانىيەكانە ، ۋەك جەختى لىدەكرىت ، ئەو لە رابردودا ئەوان سەلماندىوانە كە خۇيان بە شىۋەيەكى شايستە و تەواو تواناي ئەو كارەيان ھەيە ، خۇ ئەگەر سوپاش بۇ ئەو مەبەستە ھاتۇتە بارزان كە ئاسورىيەكان لەوى نىشتەجى بكات ، ئەو بەريارىكى ئاروست و ستەمكارانە نىجام دەدات ، بەريارىك بەشىۋەيك زۆردارانەيە كە بە بىراي ئەو ئە مەلىك و ئە ۋەزىرەكانىش پشتگىرىي لىناكەن .

ۋىراي ئەو خۇنزىنەرەيەي شىخ و ھەولنى شارەزايانەي بۇ دۈۋرەكەوتنەو لەو دۈۋ خالەي كىشەكە ، گومانى تىدا نەھىشت كە ئەو بە ھىچ جۇرىك خوازىارى بوونى سوپاي عىراق لە بارزان نىيە . ھەرچەندە ، ئەو دانايانە خۇي بەدۈۋر گرت لەۋەي بوونى سوپاي عىراق لە ناوچەكەدا بكاكە كىشەيەك و لەجىياتى ئەو بايەخى بە ئاسورىيەكان دا . ئاپەزايەتتىي شىخ لەھاست بەرنامەي نىشتەجىكرەنى ئاسورىيەكان زەنگى رەۋايى بىزارىي پىنبەخشى و بەرەو ئەو دىچوو لە چەندىن لاۋە پشتگىرىي و سۆزى بەرچاۋ بەدەستىننىت .

دەيدى نووسەرە كوردەكان

ماۋەيەكى زۆر پاش ئەۋەي شىخ خۇشى ۋازى ھىنابوو لەۋەي مەسەلەي نىشتەجىبوونى ئاسورىيەكان بكاكە كىشەيەك ، ژمارەيەك لە نووسەرانى كورد مەسەلەكەيان زىندو كىردەو و رايانگەياندا گوايە ئەو بابەتە يەككە لە پرسە سەرمەكەيەكان . ئەگەر كىشەي سەرمەكىي راپەرىنەكەي بارزانى ۱۹۳۱-۱۹۳۲ نەبىت .

¹⁰ جياوك . ماساۋە بارزان المظلومة . ۱۳۸-۱۳۹ .

(ئەردەلان) يەكەمىنى ئەو كەسانە بوو ئەم بابەتەيان وروورئاند ، چەختى لەسەر ئەوە كردوو كە تەواى مەسەلەكە لەو يەروباوەرەو سەرچاوە دەرگرت كە حكومەتى بەرىتانیى بۇ نىشتەجێكردنى ئاسورىيەكان لە ناوچەى بارزاندا دای ، ئەو راستییەى كە بارزانىيەكانى بە تەواى بىزار كرد و بەتوندى دژى وەستان . بە پێى بۆچوونى ئەو ، ومختایەكى شەرلەنێوان ئاسورى و بارزانىيەكاندا ھەلگیرسا ، بەرىتانیيەكان داوايان لە حكومەتى عێراق كرد خۆى لەو مەسەلەيەو بگلێنێت ، ئەوھش زەمىنەى راپەرێنەكى خۆشتر و قەومانى خێراتر كرد .^{۱۱}

(ئەلەرفىكانى) جەختى لەوە كردۆتەو كە نىشتەجێكردنى ئاسورىيەكان لە ولاتى بارزان ، ھاوكات بوو لەگەل خواستى بەرىتانیيەكان بۇ فراوانكردن و سەپاندنى دەسلەلاتى خۆيان بەسەر ئەو ناوچە سنورىيە ستراتیژى و گرنگەدا ، ئەوھش دوو ھۆكارى راستەقىنەى راپەرێنەكە بوون . بەگوێزەى ئەو ، پلانى نىشتەجێبوونەكە بریتیبوو لە نىشتەجێكردنى ئاسورىيەكان لە ناوچەكانى بىرازگەرد ، شىروان ، برادۆست و مێرگەسور ، گرنگترین ھۆكارى راپەرێنەكە بوون . بارزانىيەكان ، وەك ئەو ئەلێت ، بپاریاندا دژى ئەم سیاسەتە بوەستەو و پەرەئەستى بکەن ، ھەروەھا ، لە ئاكامدا ، حكومەتى عێراق دەستیکرد بە ئەنجامدانی ھێرشكارى سەربازى دژى بارزانىيەكان .^{۱۲} جیاوکیش ھەمان بۆچوونى دووبارە كردۆتەو ، گوايە سەرپاى كێشەى بارزان لەو ھەولەى بەرىتانیيەكانەو سەرچاوە دەرگرت بۇ ناچاركردنى بارزانىيەكان تا دەست لە مۆلك و مانى خۆيان ھەلگیرن و بیدەنە ئاسورىيە جیگیركراوەكان .^{۱۳}

ھەرچەنە ، ئەو بۆچوونەى پێیوايە گوايە راپەرینی بارزانى سالى ۱۹۳۱-۱۹۳۲ تەنیا بەھۆى خواستى نىشتەجێكردنى ئاسورىيەكانەو رویداوێ جیگای باوەر نیە . لەگەل ئەوێ تەواو دروستە كە ھەریك لە حكومەتى عێراق و حكومەتى بەرىتانيا وەك ھێزێكى ماندیتى لە ھەولێ ئەویدا بوون نىشتەمانێك بۇ ئاسورىيەكان لە باكوری عێراق پەیدا ییكەن ، گەرانیك بەھواى ھەرنەمىكى گونجاوى ئەوئەندە فراوان كە لە توانایدا بێت بپێتە نىشتەمانى ھەموو لە ھەرگ رزگاربووەكانى ئەو گەلە تێكشكاوہ بپھووہ بوو . وەك

^{۱۱} اردلان ، سەراى بارزان ، تەرەن ، ۱۹۴۶ ، ۳

^{۱۲} البریفىكانى ، حقیقة الطریقة النقشبندية البارزانية ، ۱۲۲-۱۳

^{۱۳} جیاوێك ، ماساڵە بارزان المظلومة ، ۴۹-۵۱

لۆنگرىك دەلېت: "ئەمگەلە لە مەرگ رزگار بووئى كە نزىكەى ۲۰۰۰ كەسىك دەبوون نەمەتوانرا لە ھەرمىنىكى چەپەكى بەدوژمن دەورەدراودا چىركىرتەمە ، لە كاتىكدا عىراق ھىچ ناوچەيەكى فراوانى چۆلى پىشكەش نەكرد كە زەمىنەكەى بۇ چاندن بشىت ."^{۱۴}

ئاكامى چارەنوسساز برىتتىبوو لە پەرتەوازەكردنى كۆمەلگەى ئاسورىيە لە چەند بەشىكى جىاوانى كوردستانى باكوورى عىراق . لە پاش ئەمەى نىشتەجىكردن لە ناوچەكانى دەوك ، ئامىدىي ، بەروارى بالا ، بەروارى ژورى ، ئاكىرى ، زاخو و شىخان دەستىپىكرد ، ھەروەھە لە ناوچەكانى ھەرىر و دىناناى سەر بە ھەواندز .^{۱۵} ھەولەكان بۇ نىشتەجىكردنى ئاسورىيەكان لە ناوچەى برادۆست لە ئەنجامى چەند ھۆكارى جىاواز شگىستىخوارد ، يەك لەوانە ھەلگىرساندىنى شەپ و ئاكۆكىي بوو لەنىوان شىخ نەحمەدى بارزان و شىخ رەشىدى برادۆست .^{۱۶}

پىنۆستە تىببىنى ئەمە بىكرىت كە نووسەرە كوردەكان تىزمەكەى خۇيان سەبارەت بە بەرپرسيارىيەتى ئاسورىيەكان لە راپەرىنى ۱۹۳۱ دا وەختايەك پىشكەشكرد كە دەمى دووھەمىن راپەرىنى بارزاننى سالى ۱۹۴۳-۱۹۴۵ بوو ، لە كاتىكدا بارزانىيەكان ، بەزىو و پەرتەوازە ، لە پەرزەرە و نەھامەتتەكى مەزندا بوون . ئامانجى ئاشكرائى ئەمە نووسەرەنە بەرگرىكردن لە كىشەى بارزانىيەكان بوو ، بۆنەمەى نەھامەتتەكانىيان پىشانىدەن ، جەخت لەمە مامەلە سەمكارانەمە بىكەن كە دەرحەقيان كراوە ، تۆمەتى ياخيىبوون و خراپەكارىيە لە ئەستۆيان دامانن ، ھەروەھە سۆز و لايمەنگىرى خەلەك و كارگىزەر ھەرمىيەكانىيان بۇ راكىشن ، بىگومان مەبەستى ئەمە نووسەرەنە شايمەنى پىزانىنە ، سەبارەت بە بارزانىيەكان -بەتەواوئى لەسۆنگەى ھەلەى خۇيانەمە ئەبوو - بۇ ماوئى چەندىن سال لە پەرزەرە و نەھامەتتەدا دەريان . ھەر لە دەورانى عوسمانىيەمە ، نەھامەتتەى و پەرزەرەى بارزانىيەكان پىشتەكۆى خراوە ، داواكارىيەكانىيان بۇ چاكسازىيە و دادپەروەرىيە ناوئى لىنەدراوئەمە . گەرت و كىشە و بارگرانىيەكانىيان بەگىشتىيە سەرنەجامى كەمەكۆپىيە و لاوازىيە تىگەيشتن و ئەبوونى ھاوسۆزىيە مەريە .^{۱۷}

¹⁴ Longrigg, Iraq (1900-1950), 158.

¹⁵ Ibid., 158, 197.

¹⁶ Ibid., 197, 199.

¹⁷ پىنۆستە ئامارە مەمە بىرئەت كە اردلان يەكەم كەسى بوو ھەول بەدات لەمە بارەمەمە بىوئەت . دواترىش بىرەفكانىيە و

موریده‌کانی نمینت ، نه‌ویش تاراده‌یک ، که‌سی دیکه بپوای به‌وه نه‌وو که خاوه‌نی بیت .
 نه‌و راستیه‌ی که موریده‌کانی ناچار بووین کاتیک فرمانیان پندرابیت گۆشتی
 قه‌ده‌غە‌کراوی به‌راز بخۆن زیاتر له دانی‌دانانیان‌ه‌وه بووه بۆ نه‌و توانا و دمه‌لاته
 تایبه‌تیه‌ی شیخ وه‌ک له‌وه‌ی له ترسی سزادانیان‌ه‌وه بووینت .

سەرچاوه‌یه‌کی دیکه تیشکی‌کی گرنگی خستۆته سەر نه‌ک تمنا شیخ نه‌محمد ،
 به‌لکو شیخ ره‌شیدی په‌لامارده‌ریش -که نه‌ویش شیخ‌یکی نه‌قشبه‌ندی بوو - (هاملتۆن)
 له سالی ۱۹۳۷دا نووسیویه‌تی که (نیسماعیل به‌گ) ی کوپه‌زای عب‌دوللا پاشای ره‌واندن
 و له‌همان کاتیشدا فرمانداری شاره‌که له درۆه‌ی نه‌م گفتوگۆیه‌ی لای خواره‌وه پیی
 گوتوه :

" شیخ نه‌محمد پیای‌یکی گه‌نجه و خاوه‌ن بۆچوون‌یکی نامۆیه له‌همه‌به‌ر ئایینی
 محممه‌دی په‌یام‌به‌رمان ، ماوه‌یه‌ک ببوه نیه‌وه کریستانیه‌یک و بانگه‌شه‌ی بۆ دۆستایه‌تیی
 له‌گه‌ل ناسورییه‌کان ده‌کرد . ده‌ستبه‌جێ ده‌نگۆ له کوردستاندا که‌وت گوايه شیخ نه‌محمد
 له‌گه‌ل ناسورییه‌کاندا که‌وتوونه‌ته پیلانگیران بۆ سهرکوتکردنی هه‌موو موسولمانه‌کان
 -ئه‌وه بی‌گومان درۆیه ، به‌لام هاوسنی ده‌مارگیره‌کی شیخ ره‌شید ، له‌لایه‌ن
 به‌کرنگیراو‌یکی نه‌ینی رامیاریه‌وه که ناماژم بۆ کرد ، هاندراوه ، که په‌لاماری کافران یان
 بیاباوه‌ران بدات ، نه‌و گوتی که گولله‌کانیان نه‌ینت به‌ ناو ، نه‌و به‌راستی کابرایه‌کی گیل
 بوو که بپوای به‌وه کرد و په‌لاماری شیخ نه‌محمدی دا . نه‌و له ته‌والی شه‌رکه‌کاندا خراپ
 شکا ، به‌دوای نه‌ومش سوپای عیراق هی‌نرا ، وه‌ک گوترا بۆ نه‌وه‌ی ناشتی له کوردستان
 به‌رقه‌رار کات ، هه‌ر له‌و کاته‌ی سوپا هاته ناوچه‌که تووشی گرفت و بارگرانی هات ،
 ته‌نیا کاتیک له تیشکه‌کاندن رزگاری بوو که هینزی پاشایه‌تیی نیه‌وه بۆمبارانی خۆی کرد
 ٢٠١١

نه‌م زانیارییه به‌رپه‌رچدان‌ه‌وه‌یه‌کی ناشکرای نه‌و بۆچوونه‌یه که پیی وایه شیخ
 نه‌محمد به‌هۆی بوونی پلانی نیشته‌جێکردنی ناسورییه‌کان‌ه‌وه ناچارکراوه راپه‌ریت . به
 پی‌چه‌وانه‌وه ، وا ده‌رده‌که‌وینت که به ته‌والیی له‌گه‌ل ناسورییه‌کاندا پیکه‌تابیت‌ه‌وه و
 وازی‌شی له‌و تۆمه‌تبارکردنه هیناوه که له سالی ۱۹۳۷دا دژی ناسورییه‌کان کاری بۆ

²⁰ Hamilton, 299.

دەکرد. وەك بەشێك لە راستیی ، دەتوانرێت ئەنجامگیری بكرێت كە بەهۆی بیروباوەڕ و ناكارى ناتەبای شیخ ئەحمەد لەگەڵ رەوتى باوى ئایینی ، ھاوكان ھەلۆستى دۆستانەى لەھەمبەر ئاسورییەكان ، وای كرد بە نیوھ كرێسانییەك بدرێتە قەلەم و پەلامار بدرێت و وەك كافرێك بەئەفرەت بكرێت .²¹

ئەو زانیارییەى دەلالت " بەكرێگراوى نەینى " شیخ رەشىدى ھاندوھ بۆ ھێرشكردنە سەر شیخ ئەحمەد فرە گرنگ و سەرئەركێشە . وەك ئىسماعیل بەگ كراوھە بەلگە لە نووسینەكەیدا ، لە درێژەى گفتوگۆكەى لەگەڵ ھامیلتۆن دا ئاماژەى بەو بەكرێگراوھ داوھ .²² خوشباوەڕى شیخ رەشىد لەوھا دەردەكۆت كە ساكارانە باوەڕى بەو دۇنياكردنەوھ و قەسە كەردووە كە ئەگەر پەلامارى " كافران " بدات ، گوللەكانیان دەمێتە ئاو و ئەویش وەك بەرزەكى بائان بۆى دەردەمچێت بێئەوھى رووبەرۆوى سزایەك بێتەرە .

بەريارى مەريى بۆ دەستپەرزان

لە نۆفەمبەرى ١٩٣١دا ، شیخ ئەحمەد گورێكى ھێند توندى لە شیخ رەشىد دا كە حكوەتى عێراق بەريارىدا دەست وەرداوە كێشەكەرە و فەرمان بە سوپا بدات بكوێتەكار بێئەوھى گرتەكانى ھەلەمەتى زستان لەبەرچاوە بكرێت .²³ بەريارى حكوەتى عێراق بۆ سزادانى شیخ ئەحمەد شەپۆلێكى ناپەرەزایى بەرچاوى وروژاند . ئىسماعیل بەگ لە درێژەى وتووێژەكەیدا لەگەڵ ھامیلتۆن بێزارى خۆى لە راستییە دەربەرێوھ كە پێش ئەوھى سوپا پەلامارى شیخ ئەحمەد بدات ، مەريى ھىچ ھەولێكى نەداوھ لە ھۆكارەكانى كێشەكە بكوێتەرە یاخود بەشێوھەيكى ناستییخووازە كار بۆ ھێوركردنەوھ و چارەسەرکردنى بكات .²⁴

ھەرۆھا (كاپتەن فېلېپ مېفۆرد) كە بۆ ماوھى ھەوت سال ئەفسەرىكى

²¹ خواردنى گۆشتى بەراز بەگشتى بە كرێستانییەكانەو پەيوەستكراوھ وەك چۆن خەتەنەكردن بە موسولمانەو نەوھش وایكردووە كە شیخ ئەحمەد بە نېمچە كرێستانییەك لەقەلم بدرێت

²² Hamilton.299.

²³ Longrigg. Iraq (1900-1950).195.

²⁴ Hamilton.300..

هوانگریی بیریئانیی له عیراق بوو ، لۆمهی حکومتی عیراقی کردوو که رۆنگی سزادانی دژی شیخ گرتۆتبهتر . بپنی قسهی نو : " سرۆکیکی دیکهی کورد ههبوو که نهومنده بههیزبوو دهیتوانی حکومتی عیراق زیاتر بشلهزێنیت ، نهویش شیخ نهحمهدی بارزان بوو . نهم پیاوه له تیکرای سرۆکه چیاپییهکانی نو ناوچه دواکهوتوانه خراپتر نهبوو . ههروهها بیریئانییهکان که بۆ ماوهی نو یازدهسالهی دواپی لێی بهرپرسیار بوون ، هیچ بیانوویهکیان بهدهستوه نهبوو تا پهلاماری بدن . وێرای نهووش نو له سههرهتای زستانی رابردوووه له لایهن حکومتی عیراقهوه پهلامار دراوه . " ²⁵ هاوکات لهگهڵ ئهوهی میمفۆرد لۆمهی حکومتی عیراقی کردوو که دژی شیخ نهحمهد دهستی به لهشکرکێشیی کردوو ، رهخنهشی له حکومتکهی خۆی گرتوو بهوهی پهسهندی کردوو هیزی ئاسمانیی پاشایهتیی دژی بارزانییهکان و راپهڕوانی کورد بهکاربهێنیت ²⁶ .

بهگوێهری جیاوک ، بیریاری حکومتی عیراق بۆ نهجامدانی کاری سزادهرانه دژی بارزانییهکان لهسر نهم بنهمایانهی خواهره بنیاتنراوه ، که هیچ یهك لهوانهی نو جهختی کردونهته سهربهمایهکی راست و دروستیان نیه :

١- بارزانییهکان سههرژمیری سالانهی مههرکانیان رهتکردۆتوه ، جیاوک ئاماژهی بهوهداوه ، لهکاتیگدا لهسهردهمی عوسمانیییدا ، بارزانییهکان بهخهشراپوون لهوهی باجی مهڕانه بهشیویهکی سالانه پێشکهش بکهن . شیخ نهحمهد بهوه رازی بوو باج بهو چهشنه بدات که حکومتی عیراق داوای دهکات ، نو سیستمی که داوای سههرژمیری سالانهی مینگهلهکان دهکات و له ههر سههرێک بێرێک پاره دهسینیت . جیاوک جهخت لهوه دهکاتوه که مهسهلهی سههرژمیری مههرگان تهنیا بیانوویهک بوو به مههستی سزادان و هیزشکردنه سهربهبارزانییهکان وروژنراوه . ²⁷

٢- نارهزایهتیی بارزانییهکان لهحاست دامهزاندنی بنگهی پۆلیس لهناوچهی بارزادا . نهم ئیدیعیایش ههروهها ، بهپنی رای نووسهر ، بهلگهیهک نیه بیسهلمینیت . ههروهک پێشتر ئاماژهمان پێدا ، شیخ نهحمهد سهبارت بهم پرسه نامهیهکی بۆ مهلیک فهیسهل

²⁵ Mumford, 112.

²⁶ Ibid.

²⁷ جیاوک . ماسالا بارزان المظلومه . ١٣٨

نووسیوه ، جياوك نەم بەشەى خوارموھى لەنامەكە وەرگرتووه تا پشتگىرى بۆچوونەكەى خۆى بكات :

" نەگەر مەسەلەكە {بنياتانانى ئەو بىنكانەى پۇلىس} برىتییە لە پاراستنمان دژى پەلامارىكى دەرەككى . ئێمە بەئێن بە حكومت دەدەین كە بەرگىرى لە خاكەكەمان بكەین ھەروەك لە رابردودا بەرگىرىمان لێكردبوو لەو كاتەدا كە روسە سزارىيەكان خاوازیار بوون موسل داگیر بكەن . خۆنەگەر مەبەست لە بنياتانانى ئەو بىنكانەش بێزاركردنمانە ، ئەمویە كە ئێمە بە ئازاوەى دەبینن و ئێمە خۆمان بە وەفادارتر بۆ دەرپاری شكۆمەند لە غەیری خۆمان دەزانن . ئێمە چەند دەستىكى نادیار لە پشتى پەردەكەو دەبینن كە لە ھەولێ ئۆمەدان ئێمە لە خاك و ئاوى خۆمان دەرگەن و نەستورىيەكان (ئاسورىيەكان) لە شوێنەكەمان نیشتمجى بكەن -ئەوێ كە پاشاى خاوەن شكۆمان و حكومەتە سەنگینەكەشى پێى رازى نابێت ."²⁸

جياوك دەلێت ، وێرەى نەم نامە دڵنیاكەرموھى ، حكومت شىخ ئەحمەدى وەك ياخیيەك راگەيانە ، ئەو ئامارەى بەو داوھ كە بەرچاوترین بەلگە بۆ وەفادارى شىخ ئەحمەد لەو وەلامەیدا دەرەكەرىت كە لە سالى ١٩٣٠ دا بۆ شىخ مەحمودى سەليمانى نووسیوه كاتێك ئەوێ دوایيان داواى یارمەتیی دژى حكومت لێكردبوو ، "شاوازىيە بۆ من كە ببمە خزمەتكارى مەیتەركەت . بەلام لە ھەمان كاتدا رێگە بەخۆم نادەم دژى عەرەبە موسولمانەكان جەنگ"²⁹ . بەلام مەرىى ، وەك جياوك دەلێت ، بىستنى داوا و ھاوارەكانى شىخى رەتكردبوو و پێى لەسەر ملەكەچكردنى دالەگرت ، ئەوێ شىخ نامادە نەبوو بىكات .³⁰

²⁸ ھەمان سەرچاوە ١٣٨-١٣٩

²⁹ ھەمان سەرچاوە برىفكانیش ھەمان چیمزكى لە شىخ ئەحمەد گێراوەتووه بى ئەوێ ئاوى شىخ مەحمود بەئینیت بەگوێرەى ئەو ، لاينەكەلىكى ديارىيگراو داوايان لە شىخ كردبوو كە چەك دژى مەرىى ھەنگرت وەلامى دەستبەجى و توندى شىخ برىتییوھە : " ھىچ كات راپەڕىنىك . جۆلانەمىيەك و پێكدادانىك دژى دەولەتى عىراق نەكردبوو و ناكەم چونكە دەولەتىكى عەرەبى موسولمانە و ملەكەچكردنىش بۆ ئەو دەولەتە نەركەيكى نىسلامىيە چونكە خاوى گەورە گوتویمتى :واطیعوا لله ورسوله و اولی الامر منكم " البریفكانى . حقیقة الطريقة النقشبندية

البارزانية . ٤٠

³⁰ جياوك ، ماساڵا بارزان المظلومة . ١٣٩

۳- جبریدی و ناژاوهناوهی بارزانییهکان ، جیاوک ئهو تۆمهتشی بهرپرچداوتهوه . جهخت لهکاتوه لهوهی که پێداگری بهریتانیی لهسهر نیشتهجێکردنی ناسورییهکان له دهووبهری ناوچهی بارزанда بهرپرسی یهکهمی بێزاریی بارزانییهکانه ، ئۆبائی پهلاماری بارزانییهکان بۆ ئهو ناسورییهکانی بهشیوهیهکی نارهوا هاتبوونه ناوچهی بارزان له ئهستۆی بهریتانییهکانه ، ئهو دهلیت ، چونکه تیکرای ئهوانه ناکامی راستهوخۆی چالاکیی بهریتانیی بوون"^{۳۱}

۴- شکایهتی شیخ رشید دژی بارزانییهکان . شکایهتی شیخ رشیدی برادۆست رێبهری تهریقهتی نهقشبندیی دژی بارزانییهکان وهک بیانووێک بۆ سزادانی شیخ ئهحمهد بهکار هێنا ، به پنی بۆچوونی جیاوک ، شیخ رشید یهک له دژوارترین دۆژمهکانی شیخی بارزان بوو ، له ئهجمای ئهو پێکدادانه چهندبارهوهبووانی که لهنیوان همدوولادا بههۆی مهسهلهکانی شیاخیهتی و موریدگری و ئهو بابتهانی پیهومندییان به تهریقهتهکهوه ههیه ، روویان ههنا ."^{۳۲}

۵- یهروبوو و ناکاری لانهوانی بارزانییهکان . جیاوک دهلیت ، میری بارزانییهکانی به لادان له ناین تۆمهتبار دهکرد . به بۆچوونی جیاوک ، ژمارهیهک له شیخه ناژاوهگیرهکان میریان هاندا ، ئهوانهی که چاویان بهرای نهدههات ئهو ههموو موریده بێنن که به شیخی بارزانهوه پهیموست بوون"^{۳۳}

نۆیهراسیۆنی سهربازیی دژی بارزانییهکان

راگهیاندنی فهرمی حکومتی عێراق ، که له نۆفهمبهری ۱۹۳۱دا بلاوکرایهوه ، دهستپێکردنی ههلهتی سزادان و تههینکارانهی دژی شیخ ئهحمهدی بارزان راگهیاند ،^{۳۴} تێیدا هاتبوو که شیخ له پهلاماریکی کاولکارانهدا کوشتووبی گهیاوندۆته ژمارهیهک گوندی ناشتیخواز و بیدیفاع . ههروهها ناماژهی بهو پێکدادانه داوو که له ۹ی

^{۳۱} ههمان سهراچاوه. ۱۴۰

^{۳۲} ههمان سهراچاوه

^{۳۳} ههمان سهراچاوه

^{۳۴} بریفکاتی له ل ۱۴۱ بهدریژیی باسی له شهڕهکان و ناوی فهرمانده و یهکه سهربازییه بهشداریوهکانی کردوه.

نۆفەمبەردا لەنێوان میریی و ھێزی راپەریموکاندا رویدا بوو ، قوربانییەکانی ھەردوولای تۆمار کردبوو ، راگەیاندنەکە بە چەشنێکی متمانە نامیز کۆتایی ھاتبوو ، گوتیبوی کە حکومەت ھەنگاوی کاریگەری ناوھ تا سزای پنیوست و شایستە بێسەرۆنیتە تێکدەھراڤی ھێمنیی و نارامیی گشتیی .^{۳۵}

ھێزێکی سوپای عێراق کە لە خەزینە نیو قوولایی ناوچەیی راپەریموکانەوھ سەرکەوتوو بوو ، لە نزیک گوندەکانی بارزانەوھ بەتوندی تێکشکاو تەنیا کاتیگ لە لەناوچوون رزگاری بوو کە ھێزی ئاسمانی پاشایەتیی بەریتانیی فریایان کەوت . ئاکامی ئەو بۆمبارانە بە ناشرکرا شیخی ترساند کە تا ئەو کاتەش وەفاداری خۆی پیشاندا ، ئەو دیلانەیی گرتبوونی بەریدان ، لەناوچەیی برادۆستیش کشایمەو ، ئەو ناوچەیی شانیوی سەرکەوتنی بەو دواییەیی بارزاننیکان بوو دژی شیخ رەشید .^{۳۶} بەو چەشنە قوونای یەکەمی ھەلەمەتە کۆتاییھات ، زیانیکی بەرچاو ، ھاوکات لەگەڵ بارووخێ زستانیکی سەخت ، ھەردوولای ناچار کرد چالاکیی سەریازییەکانیان بۆستێن .

لەسەرھاتی سالی ۱۹۳۲د ، کاتیگ یەکیکانی سوپای عێراق سەرلەنوێ بەرمو ناوچەیی برادۆست جولان ، کۆمیساری بالی بەریتانیی ھۆشیاری دایە شیخ ئەحمەد کە بەرھەستیی ئەکات . ھۆشیارییەکە بەھەند وەرنەگرا ، ستونیکی سوپا پەلاماردرا زیانی قورسی بەرکەوت کە بووھ ھۆی شکستی دووھ . جاریکی دی داوا لە ھێزی ئاسمانی پاشایەتیی کرایمەو کە دەست وەرداتە مەسەلەکەو ، راپەریموکان بە توندی کەوتنە بەر بۆمبارانیکی توند و بە زوویی پەرتەوازە بوون . ستونیکی عێراقیی لەژێر چەتری ھێزە ھەواییەکاندا بەرمو ولاتی بارزان پیشەروییان کرد و گوندەکانی بارزان و دەورووبەریان گرت . ئەو پەرمەندنە ئاگریستی بەدوادا ھات کە تێیدا شیخ ئەحمەد فۆکەواننیکي دیلی ئازاد کرد ، بەلام ھەولەکان بۆ گەشتنە چارەسەرێکی ئاشتییخوازانە بێبەر بوو .^{۳۷}

نۆپەراسیۆنەکان دەستیانیپنکردمەو ، بارزاننیکان لە ئاسمانەوھ کەوتنە بەر

^{۳۵} جیاوک ئەم بۆوکراوھ و مەرگرتووە بەلیستی قوربانییەکانەوھ مەرگرتووە بەگۆنەری ئەو . ئەو بیستوسنی کوژراو بریندارەیی ھێزەکانی میریی و شەش کوژراوەکی راپەریموکان ھەلەبە و بەھۆی مەزەندەوھ کراوھ ئەو وانەبێنیت کە بارزاننیکان تەنیا یەکی قوربانییان ھەبوو جیاوک . ماساۃ بارزان المظلومة ، ۱۴۳-۴۴

^{۳۶} Longrigg, Iraq (1900-1950), 195; Cf. Mumford, 112.

^{۳۷} Longrigg, Iraq (1900-1950), 195; Cf. Mumford, 112.

پهلامارنکی دېرندانه . ژماره يکې زوړی موریدمکانی شیخ کوژدان و زوړبه ی جیگه کانی داگیرکران . نو بۆمه هینشوویانه ی که فزوکه بهریتانییمکان بهریندمدانه و دواتر لهکاتی جیاجیادا دمه قینه و ، حال و بالی بارزانییمکانی گران کردبوو ، گمر مه حال نه بیټ ، نمونه نه یاندمتوانی پشتگیری له گوڼده چۆنکراوه کان بهرستینن .³⁸ ژماره ی هیژمه کانی که مېوونه و ، توانایان سنووردارکرا . پیوستی و نازووخش له دست چوو . بهوش شیخ به ناشکرا که وته قوڼاغی لوا همناسه . له هوینی سالی ۱۹۳۲ د ، له ناکو وازی له شهرې نابرابر هینا و په نای بۆ تورکیا برد .³⁹ خوی دا به دست پاسه وانی سنووری تورکه و و دست به جن له گهل براکای و خیزانه کانایان گواسترانه و بۆ نه برنه (نمدریانو پو) له تورکیای نوروپی . لهوی هیلرایمه و تا نامادکاری کر بۆ نه ووی بۆ عیراقیان بگپرنه و . وک له بریفکاتی دملیت ، تورکان پی به پیی موگرندی رنکوتنیکی نیوان همدو و لات ، بارزانیان رادهمستی دمه لاتدارانی عیراق کرده و .⁴⁰ همرچنده ، چاکتره ناماژی بۆ بکرنټ ، تورکان نو کاره یان کرد پاش نه ووی نه وویان زامنکرد که شیخ و براکای و موریدمکانی پهرتوازه بکرنټ .⁴¹ راستوخو پاش نه ووی گه یشتنه و عیراق . شیخ نه محمد و مه لامسته پای برای یکه سجار بۆ ناسریه له فواری خواره و دورخرانه و پاشتر بۆ سلیمانی له باشووری کوردستانی عیراق گواسترانه و .⁴²

له دهمدا که راپه یینی بارزانی سالی ۱۹۳۱-۱۹۳۲ کوژییهات ، خوینیکی زوړ دژا و پارهمکی زوړیش به یوچوو ، ناوچه ی بارزان که شانوی په لامار و له شکرکیشیه سمریازیمکان بوو ، ویرانکرا و دانیشتوانه کمشی نابود بوون . بهرینه کردنی نهامه تی و چارمرشیی نوی بۆ نو باره ناهه مواری پیشتر هبوو ، راپه یینه که نالوژییه کی توندی له په یومندییه کانی کوردو عرمیدا هینایمه کایمه . له وانه زیان به خشرین ناکام که شوینیکی بهی بینهماری له سر شان و شکوی میری دانابیټ ، نو راستیه که چمد سمد کسینک چمدار به چکی ساکار دمتوان زیاتر له

³⁸ بۆ لیدوانه کی سیر ویلسن و سیر روبرت بروک پو ملام بروانه : Mumford, 116-17.

³⁹ Longrigg. Iraq (1900-1950), 195; C. Mumford, 112-13.

⁴⁰ Ibid.

⁴¹ وهرگیراوه له : اردلان . ۳

⁴² همان سرچاوه

چارىك سوپاي نيزامىي بيميزنن ، نهموى ميرىي ناچاركر دواى هاوكارىي له هيزى ماندات بكات ، نو پهرمسندنهى كه زور مانا و هيماي جياوازي لهخودمگرت ، نيدى گومانىك سبهارت به تواناي حكومت نهمايو كه لهو كاتهدا خاومنى نمبوو . لاوازي تمور و رادهى پشتبستنى به هاوكارىي بيگانه بو هممووان ناشكرا بوو . نهموانهى لهميرى گولمزنانهوه بوون له نايندهدا ، دهگونجيت نهمو پرسيارهيان لادوست بووييت : ههنگيساندنى هم راپهرينيك له نايندهدا درى حكومتهى عيراق ، پاش نهموى هيزى مانديتى له ولات پاشمكشه دمكات ، پنيوستى به هيچ ترس و دودلييك ههيه ؟

ئالويزى زياتر له ناوچهى بارزان ۱۹۳۵-۱۹۳۴

لسالى ۱۹۳۴ و ۱۹۳۵دا ، هيزنكى گهرى بارزانييهكان بهسهركردايهتتى خهليل خوشمورى لهو ناشاراميه بهرپرسيار بوون كه له كوردستاني عيراقدا تعنيبووهوه . دانانى نهم ناشاراميه وهك دوا تروسكهى راپهرينهكهى بارزانيي تمور ناشكرا نيه . لونغريك وهك پهرمسندنكى جيا مامنهى لهگهلهدا كردوهوه كه هيچ پهيوندييهكى به راپهرينهكهى بهر دوايهى شينخ نهحمدهوه نميت : " نهم قاقهه " لونغريك سبهارت به خوشمورى دهليت : " بو ماوهيهكى زور بهرسنگى نۇپراسيؤنى هاوبهشى عيراق و توركهكانيان گرتبوو . نهمبهر و نهوسرى سنوورمهكانيان دمكرد لهم دۆل بو نهم دۆل نهمو گوندانهيان ويراندهمكرد كه ههماليان ليندهدان . دواتر له سالى ۱۹۳۵دا زۆربهى شوينكهوتمهكاني دهستبهسهركران ، دهستهيهكيان ليهملواسين ، خوشيان كوشت ، كاتيك لهناوهراستى زستاندا گرتيان و له مارتى ۱۹۳۶دا تيرهبارانيان كرد .⁴¹ نهمبريفكاني جهخت لهو دهكاتوه كه نهم راپهرينهى دوايى دروزهپيندهرى راپهرينهكهى شينخ نهحمده بووه لهزور سهركردايهتتیهكى نويدا ، نهم جهخت لهوه دهكاتوه كه هيزهكاني راپهريوان . كه لهلايهن مامى دايكى شينخ نهحمده (ئالوبهگ) و همروهها خوشمورييهوه به هاوبهشيه سهركردايهتتیهى دمكران له جهنگاومره ديوانهكان ، موريهده پهپرگهكاني شينخ ، پينكهاتبوون . نهمبريفكاني ناماژهى بهمهداوه كه نامانجى راپهرينهكه تمور ناشكرايووه .

⁴¹ Longrigg, Iraq (1900-1950), 243.

نمودی وادرمهکمونیت پاش سالتیک شهرکردن هاتبیته دی . وک نمو دهلیت ، کاتیک میری داوای له ناو بهگ کرد په لمارهکانی بوهستینت . نمو به دوو مهرج نامادهیی خوی پیشاندا ۱:خوی و هاوهلمهکانی ریگهیان پیددرت بگپرینهوه بارزان و نیشتهجین ۲:حکومت شیخ نهحممد و هاوهلمهکانی که له ناسریه دورخراونهتموه بریدات . میری مهرجی یهکمی پسمند کرد و بریاریدا مهرجی دوومیش جنبهجن بکات . ناوویهک و هاوهلانی ریگهیان پیدرا له بارزان برژن . شیخ نهحممد و هلامستهفاش گوینزانموه بو سلیمانی . ثم پیکهاتنه ، وک نهلبریفکانی دهلیت ، کوتایی به راپرینی بارزانیی سالی ۱۹۳۱-۳۲ هینا . ” سهبارت به چارمنووسی خلیل خوشهویی ، لبریفکانی هه _____ حی _____ هگوتوه .

⁴⁴ البريفكاني . حقيقة الطريقة النقشبندية البازلية ١٢٣-١٣

به‌شی چوارده‌یه‌م : راپه‌رینی بارزان به ریه‌ری مه‌لامسته‌فا (۱۹۴۳-۱۹۴۵) و په‌ره‌سه‌ندنی ریک‌خراوه سیاسییه کوردیه‌کان

هه‌لاتنی مه‌لامسته‌فا

له‌ماوینی سالی ۱۹۴۷دا، مه‌لامسته‌فا، برای شیخ نه‌محمد له سلیمانی هه‌لات و توانی سرکه‌وتووانه نه‌و رێگه سه‌ختانه تێپه‌رننیت که له‌نیو ده‌ولتی ئێراندا (فارسی پیشوو) بوون و خۆی بگه‌یننیه ناوچه‌ی بارزان. وادهرمه‌که‌وێت هه‌لاتنه‌که‌ی مه‌لا به‌باشی پلانی بۆ داریژاریت. به‌پێی سه‌رچاوه‌یه‌ک، نه‌و له هه‌لاتنه‌که‌یدا له‌لایهن شیخ له‌تییی به‌رزنجیی، کوپی شیخ مه‌حمودمه‌وه هاوکاریی کراوه. ده‌گوتریت مه‌لامسته‌فا هاوکاری له ژماره‌یه‌ک له‌و شوێنکه‌وتووانه‌ی خۆی وهرگرتوه که له‌نیو خێله‌کانی مه‌نگور و مامشدا له ناوچه سنوورییه‌کانی عێراق-ئێران نیشته‌جێبوون.¹ گه‌یشته‌مه‌وی نه‌و بۆ نیو خێله‌که‌ی له بارزان سه‌رمه‌تی ده‌ستپێکردنی چه‌ندین رووداوی به‌رچاوه که نۆزی نه‌خایاند به ئاراسته‌ی پێکدادانی چه‌کداری له‌گه‌ڵ هیزه‌کانی مرییدا په‌ره‌یه‌سه‌ند.

سه‌باره‌ت به هه‌لاتنی مه‌لامسته‌فا له سلیمانی که له‌ماوی حه‌وت سالی رابردوو له‌وی له‌سایه‌ی نیشته‌جێکردنی به‌زۆردا ده‌ژیا، چه‌ندین هۆکار ده‌خزێنه به‌رچاو. ژماره‌یه‌ک نووسه‌ر جه‌ختیان له‌سه‌ر گه‌رت و ناهه‌مواری گوژه‌ران و باری دارایی کردۆته‌وه. وادهرمه‌که‌وێت نه‌و په‌ره‌خۆراکه که‌مه‌ی له‌لایهن مرییه‌وه ده‌یاندرایه لانی که‌می بژنۆی سه‌رانی بارزانیی و خێزانه دوورخراوه‌کانیان و شوێنکه‌وته‌کانیان دایهن نه‌مه‌کرد.²

¹ Rambout, 72. Cf. Nikintine, Les Kurdes, 201.

به‌گوێزه‌ی جیاوکه هه‌لاتنی مه‌لامسته‌فا له‌لایهن شیخنکی تایبه‌ته‌وه ناما‌ه‌کراوه که ناوی نه‌خیناوه. هه‌روه‌ها مه‌لامسته‌فا سن هوریدی شی له‌گه‌ڵ خۆی بردوه به‌گوێزه‌ی بریفکاتی. مه‌لامسته‌فا به‌شیوه‌یه‌کی نه‌ناسراو و له‌به‌رگی مه‌لایه‌که‌دا هه‌لاتوه. جیاوکه، ماسا‌ة بارزان المظلومة ۱۹۳۰-۵۴، البریفکاتی. حقیقه‌ الطریقه‌ العنقشبنیه‌ البازنانه ۱۷، هه‌روه‌ها بروه‌نه: ¹ اردلان، اسرار بارزان، ۴۰. پسیان، نجف‌قولی، مرگ بود بازگشت هم بود ۳۶۰.

Longrigg, Iraq (1900-1950), 324-25.

² البریفکاتی، ۲۷.

³ جیاوکه، ۱۵۴. Longrigg, Iraq (1900-1950), 324-25: به‌گوێزه‌ی بریفکاتی، شیخ نه‌محمدی براگه‌مه‌وی

وایمردە کە مۆیت دەسه‌لاتدارانی ناوچه‌یی ، که سەرۆکه‌که‌ی مەسەرەفی کورد (شیخ مستەفا ی قەرەداغی) بوو ، سیاسەتی هەراسانکردنی لەحاسەت سەرانی بارزانی گرتییەتە بەر .

نووسەر کورد مەعروف جیاوک چەخت لەوه دەکاتەوه که رنگە لە خەڵکی هاوسۆزی سلیمانی گیراوه هاوکاریه‌ داراییه‌کانیان بە سەرانی بارزانی بگه‌یه‌نن . ئەو باس لەوه دەکات لە میانە‌ی دیدە‌نێیە‌کدا که لەگە‌ڵ شیخ ئەحمەد ، ئەو رێبەرە بارزانییە بە توندیی و بێزاریی ئەو بارە ناهەموار و ئەه‌امەتییه‌ دووا که بە دەستی‌وه‌ دەتالێنن ، بەهۆی بێرێ کمی هاوکاری و هە‌لۆنستی ناله‌باری میریی . شیخ ئەحمەد ناشرای کرد و گوتی: "ئەوه راسته‌ که کاپتن لاین ،^٤ سەرۆکی پشکنەرە کارگیرییە‌کان لە باکوور ، بێتە کەم و سەردانە‌ بکات و پارە بخاتە ژێر بەرەمەم ، لەکاتی‌که‌دا شیخ (مستەفا) ی قەرەداغیی رنگە بەخەڵکی ئەدات یارەتیە‌مان بده‌ن و بە‌ئێ هۆ و ئابو چەشنه‌ توندوتیژییه‌ مامە‌له‌مان لەتە‌کدا بکات"^٥

بە‌پێی جیاوک ، شیخ ئەحمەد تا‌کو هە‌لاتنی مە‌لامستە‌فا هیچ زانیاریه‌که‌ی سە‌بارەت بە‌مە‌یه‌ستی هە‌لاتنی ناوبراو نە‌بووه‌ . هەرچە‌نده‌ شیخ ئەحمەد ئەو بڕوایه‌دا بووه‌ دووشت هاندە‌ری مە‌لامستە‌فا بوون لە سلیمانی هە‌لاتییت ، یە‌که‌میان هەرچییه‌کی هە‌بوو خۆرابوو و پارەیه‌کی بە‌دەست‌وه‌ نە‌ما‌بوو ،^٦ هە‌روه‌ها ئەو سووکایه‌تییه‌ی بە کە‌سیه‌تی

مە‌لامستە‌فا و رێبەری رۆحیی بارزانییه‌کان مانگانه‌ لە‌لایەن حکومه‌ت‌وه‌ بیست‌و‌پنج دیناری بۆ بڕابوووه‌ که لە کاتە‌دا بڕامبەر بە سە‌د دۆلار‌بوو، لەکاتی‌که‌دا مە‌لامستە‌فا دوا‌زده دیناری بۆ بڕابوووه‌ . داوا ی چە‌ندبارە‌بووی مە‌لامستە‌فا بووه‌وه‌ی زیان‌کردنی ئە‌نیا دوو دینار بۆ‌سەر مانگانه‌که‌ی .^{١٠٦١} ه‌یرفە‌کانی .

^٤ ناماژمە‌رده‌که‌ بۆ (کۆ‌لۆنێ‌ل دەر‌لیو ئە‌ی لاین) ی ئە‌فسە‌ری بەریتانییه‌ لە عێراق .

^٥ جیاوک باس لەوه دەکات که پاش ئە‌وه‌ی ئە‌م قە‌سه‌یه‌ی بیست‌روه‌ . بە شێخی گوت‌وه‌ که کۆ‌لۆنێ‌ل لاین ئە‌وه‌ی بۆ زۆ‌لتییه‌ی کرد‌وه‌ ئە‌م بۆ دۆ‌ستایه‌تی . هە‌روه‌ها چارە‌ڕیی ئە‌وه‌ی دەر‌که‌د شیخ پێ‌ر ئە‌و باره‌یه‌وه‌ بدۆ‌یت . جیاوک دواتر بە شێخی راگە‌یانده‌ که هۆ‌کاری راستە‌قینه‌ی دۆ‌ستایه‌تی لاین مە‌سه‌له‌ی هە‌لاتنی مە‌لامستە‌فا ی ناوچه‌ی بارزان . جیاوک باسی ئە‌وه‌ی ئە‌کرده‌وه‌ سەر‌نجی شیخ ئەحمەد ئە‌و روه‌وه‌ چی بووه‌ .

^٦ وایه‌نده‌چیت مە‌لامستە‌فا نە‌مونه‌د پێ‌ویستی بە خە‌رجی بووبێت که ناچار بێت لێ‌ره‌ی سەر‌وبە‌ستی ژنه‌که‌ی بۆ بۆ‌ژی بکاره‌ێنێت چە‌ند رۆژێ‌ک پێ‌ش هە‌لاتنه‌که‌ی . داوا ی ئە‌ ژنه‌که‌ی کرد‌بوو لێ‌ره‌یه‌کی بۆ لێ‌کاته‌وه‌ . نە‌ریش بێ‌ئە‌وه‌ی هیچ بێ‌ت سەر‌وبە‌سته‌که‌ی خست‌بووه‌ بە‌رە‌ستی که دوو ئالی ئە‌سه‌پی پێ‌وه‌ لکاند‌بوو جیاوک دەر‌لێت ژنانی

کراوو. ^۷ راستیی ئەم بۆچووانە هەرچیەک بن ، ئەو گرنگە کە ئەو نووسەر بەرچاوەی کورد برەوی پێداوە . باس لەو دەرکرت کە مەلامستەفا پێش هەڵاتنەکی پەيوەندیی بە رینگخراوە نەتەوییه کوردییەکانەو هەبووینت . ^۸ گەر راست بێت ، لەوانەیه ئەمە لە گرنگترین هۆشەکانی هەڵاتنی بێت .

کێشه‌کێشی مەلامستەفا لەگەڵ حکومەتی عێراق

هەر ئەمۆندە مەلامستەفا گەیشتەو وڵاتی بارزان ، دەرگوترنت کە داوای لە حکومەتی عێراق کردوو بڕیاری لێبوردن بۆ بارزانییه دوورخراوەکان دەرکات و هاوکاری نابوو ریش بگەینتە خەلکی بارزان . ^۹ گومانی تێدا نیە کە هەلومەرجی نابوو ریش ئەو ناوچەیه تا رادهی ئانۆمیدی ناهەموار بوو . لەوکاتەدا دەرگۆیک هەبوو ، پاشتر راست دەرچوو ، کە پەتای برسییتی لەوڵاتی بارزاندایلاو بوو، تا ئەو ئاستەیی خەلک لەبەر پێدانەوینەیی پەتا بۆ خواردنی بەروو دەبن .^{۱۰}

وڵامی میریی ئەو بوو داوایکرد مەلامستەفا خۆی بەدەستەو بدات و هەموها فرمانی بە هیزمەکانی پۆلیس دا بەوایدا بگەڕێن و بیگرن . ئەو وڵاداری بۆ میریی راگەیاندا ، بەلام هەر لەسەر جێبەجێکردنی داواکارییه‌کانی خۆی سوور بوو . کاتیئک وڵامیکی ئەوتۆی لە میرییەو چنگ نەکەوت خواستەکانی بەینیتەدی ، توپە بوو .

کورد پاره‌ی زێڕو زیو بە سەروێستەکانیان دەبستن و بەو کێشی گران دەگەن . ئەگەر ئەو پارانیان لێکردەو شتیکی کە ی پێو دەگەن کە هەمان سەنگی مەبێت .

^۷ بەگۆزەری شیخ ئەحمەد . مەلامستەفا لەلایەن شەلاتییەکی خۆمالییەو و لە گەرماریکی گشتیییدا بەهاندانی فرماندار زۆلەییکی لێ دراو . پاشتر مەلامستەفا ئەو رووداوەی گەیاندرۆتە دەستەڵاتداران ، هیچیان وڵام نەداوەتەو .

^۸ اردلان ، ۴۰

^۹ البریفکاتی ، ۱۷-۱۸

^{۱۰} مامۆمەکی کەم پاش ئەم رووداوانە . راستیی ئەم دەرگۆیانەم بۆ دەرکەوت . ئەو کاتە وەک چاودێری ئازوخەیی هەرمەمەکانی پاکوور نێزەرام بۆ بارزان بۆ ئەوێ لێکۆلینەویەک لە بارودۆخی نابوو ریش ناوچەکە بگەم

Elphinston, "The Kurdish Question," 99.

په لاماري مهلامسته ها بوسه ربنكهكانتي پولييس

هيزشهكانى نمو سمر كرده كورده به پهلاماركانى بوسه ربنكهكانى پولييس دهستپيښ كړد و سمر كهوتوانه دهستى بهسمر ربنكهكانى پولييس له شانده و خيزوك دا گرت . نمو سمر كهوتنه ، ويزاى نمو پلويپايه نمو بههيزتر كړد ، بووه هوى نموى برنكى زور چك و تهممهني پيوستيشى دهستكويټ و ژماره چكه داركانيشى بهخيزايى زنده تر بن .¹² پهليك له پولييسى بزور نيردرايه گيانى ، بهلام شكستيانخوارد و بهزين .

مهلا له پهلاماردانى ربنكهكانى پولييس بهردوام بوو تا ژمارهيكى زورى لنگرتن . نمو هيچ بايهخيكي بهو نامانه نهدا كه لهلايى نورى سهعيدى سمر و موزرانهوه ناراسته كرابوو و تييدا داواى لنگردبوو خوى بهدهستهو بدات . نامهكه بههوى شينخ نهحمدهوه نيردرا بوو كه تا نمو كاته له سليمانى دهستبهسمر بوو .¹³ ستونيكى سويى عيراق درى هيزه راپهروكان نيردرا بينهوى بتوانيت نامانجهكهى بينكيت . ميرى هولىدا گفتموگ لهگهل مهلامسته فادا بكات و نموى خسته بهردم كه مهلا يا بهرو نيران بهوات ياخود بهواته ناوچهى پشدهرى سر به ليووى سليمانى لهوى بزي ، بهلام نمو پيشنيازمهكى ميرى رتكردهوه و سرلهنوى داواى مافهكانى كوردى كړد .¹⁴ نينجا مهلامسته ها ناگاداريپهكى توندى له لايى باليوژخانهى بهريتانواوه پنگهشت فرمانيان پيداوو هيزش و چالاكويهكانى خوى راگرت و دهستبهجن لهگهل حكومتى عيراقدا

¹¹ بهگوزره لوزنگرك . مهلامسته لهگهل هيزمكاني سهعيد بيرخى كهوتبوو كه كورديكى چتهى تورگيا بوو لهكانتيكا سهعيد لهلايى دهستيهكى هيزمكاني توركمه گيرا . مهلامسته هيزو دهسلتي پيداكرد

Longrigg, Iraq (1900-1950), 325.

¹² "Unrest in Kurdistan," Times (London), Apr. 11, 1946. ١٧-١٨.

¹³ Longrigg, Iraq (1900-1950), 325.

¹⁴ Ibid.

مەلا ، کە تا ئەر کاتە توند بوو ، لەمەر هەولەکەکانی بەو دوواییە میڕی بۆ هیۆرکردنەوهی هێمنانە کێشەکان ئارزایی بوو . ئەمێستا نیشانەکانی نەرمیی تێدا دەرکەوتن . لە ٢٥ ی دیسمەبری ١٩٤٣دا ، نوری سەعید گۆپانکاری لە کابینە وەزارییەکی خۆیدا کرد ، گرنگترین گۆپانکاریش بریتییبوو لە دانانی ماجیدمستەفا ، کە کوردیکی ناسراو بوو ، وەک وەزیریکی بێ وەزارەت لێپرسراوی کاروبارەکانی کورد .^{١١} ئەم هەنگاوێکە هێمایەک بوو بۆ ناستەواویی ، هاوکات لەگەڵ فشاری بەردەوامیی بەریتانیەکان ، دواچار سەرۆکی راپەرێوەکانی هاندا هێرش و پەلامارەکانی راوەستێنیت

مەلاستەفا نە مامەڵەکردنی هەروا ئاسان بوو ، نە بەتەواویش شایەنی لۆمەکردن بوو . ئەر رۆڵە نوێی و لەوانەیە چارەوانەنەکرێوە ، هێز و توانایەکی زێدەتری پێیەخشیت وەک لەو هێزە کە سەرەتا جۆلانەوهی پێ دەستپێکەردبوو . ئەم پیاوێکە ، کە پێش چەند مانگیکی کەم تەنیا وەک سۆالکەرنیکی بەشەمینەت بوو ، ئەمێستا لە پێشەنگی جۆلانەوهیەکی وەک پالەوانیکی گەلەکی و بەرجەستەگەری کێشەکیان راوەستێوە .

خوایستەکانی مەلاستەفا

مەلاستەفا ، ئەمێستا وەک کەسیکی بەرزەدهماخ ، دەگوتریت کە چەند خوایستێکی خستۆتە بەردەم میڕی :

١- دامەزراندنی هەرمێک لە تەواوی ئاوچە کوردییەکان کە لیواکانی کەرکوک ، هەولێر و سلێمانی بگرێتەخۆ ، وێرای قەزا کوردییەکانی لیوای موسڵ وەک دەوڵ ، ئامێدی ، ئاکرێ ، زاخۆ ، شەنگار و شێخان .^{١٢} هەروەها قەزا مەزنە کوردییەکی خانەقێن لە لیوای

^{١٩} پێش ئەوەش . مەلاستەفا تەنیا لە بالێوزی بەریتانیا کەوتبوو کە هەولێرات لەجیاتی ئەو لەگەڵ حکومەتی عێراقدا وەک نیوونێک بۆ چارەسەری کێشەکان هەڵسۆرت . هەرچەند بە تەواویی ناگادار کرابوووە کە لەلایەن بەریتانیەکانەوە هیچ هاوکارییەک ناکرێت . جیاوک . ١٥٦ . اردلان . ٦ . البریفکانی . ١٩

جیاوک . ١٥٧ . اردلان . ٦ . البریفکانی . ١٩ (1900-1950) Unrest in Kurdistan: Longrigg, Iraq

^{١٧} قەزا کوردییەکانی موسڵ لە لیوایەکی نوێدا بەناوی لیوای دەوڵ یەکبۆژین .

دىياله .

۲- دامەزاندنى كارمەندىكى كورد بە پلەي ۋەزىر لە كايىندا بۇ ئەۋەي ئەۋ ھەرمە كوردىيە تازە دامەزادە بەرئەۋەبەرت .

۳- بىركارىكى كورد بۇ ھەرىك لە ۋەزارەتەكان دابەمەزىت .^{۱۸}

۴- دابىنكردنى ئۆتۈنۈمىي كوردستان لە ۋەزارەكانى كەلتورىي ، ئابورىي ، كشتوكالىي بە فراۋاترىن شىۋەكەي ، جگە لەۋ كاروبارانەي پەيوەندىيان بە سويا و پۇلىسمە ھەيە .^{۱۹}

۵- لاپردن ياخود گواستەۋەي ئەۋ كارمەندەي لەناۋچە كوردىيەكاندا بە بەرتىلخۇرىي يان بە بەدبەكارەننى دەسلەت ناسراۋن .^{۲۰}

۶- زمانى كوردىي بگىرت بە زمانىكى ھەرمىي .^{۲۱}

۷- ئىپاي سىرۋىتى زىنەۋىي ئەۋ خواستەنە ، مەرىي ۋىستىكى راستگۇيانەي پىشاندا تا لەگەل ئەۋ سەركردە بارزانىيەدا پىكىبىت و ھۆيەكانى بىزارىي لە كوردستان لاپەرت . ماجىد مستەفا پاشا ۋەۋەيەكى كەم لە دامەزاندنى ، بەمەبەستى گەتۈگۈكردن لەگەل مەلاستەفادا ، بەغداي بەجىپەنىشت و لە مىرگەسۋور دىدەنى كرد . ھەردىۋلا لەسەر ئەۋ خالانەي خوارمەۋە گەيشتە رىكەۋىتىك :

۱- شىخ ئەھمەد و تىكپاي ئەۋ پىياۋ ، ئۇن و مىندالە بارزانىيەي لەگەل دەستبەسەرن و لە شارى حەلەن (پاشا ئەۋەي لە سەلىمانى دورخاۋىۋەنەۋە بۇ ئەۋى گواستراۋىۋەنەۋە) ئازاد بگىرۇن و رىگەيان بەرتىت بۇ بارزان بگەپىنەۋە .

۲- مەلاستەفا بچىتە بەغدا و گۇپرايەلى خۇي پىشانى مەرىي بەدات .

۳- كارگىرپى ناۋچەي بارزان بەرتىت ئەۋ كارمەندەي بەراستگۇي ، دەستپاكىي و دادپەرۋەرىي ناسراۋن .

۴- كوردەۋەي خۇيىندىگا و تەختكردنى رىگەۋبان و بىياتاننى بىنكەكانى پۇلىس و

^{۱۸} سى داۋاكەي يەكەم لەيەن پىسيان ۲:۲۲۰ و جىياۋك ۱۵۷۰ .. اردلان . ۶. ھەۋە ئامازەي بۇ كراۋە .

^{۱۹} اردلان ۷۰ . پىسيان ۲:۲۲۰

^{۲۰} جىياۋك ۱۵۷۰

^{۲۱} ھەمان سەرچاۋە

تێکرای ئێو هۆبانهی بۆ چهپاندنی هێمنیی و ئاسایش و گهشهسەندن پێدوستن.²²

وهزیره کوردەکه ، پاش ئهوهی لهگهڵ مهلامستهفادا رێکەوت ، بهمهیهستی بێنینهوهی راستیهکان گهشتێکی به ناوچه کوردیهکاندا کرد . ئێو له نهامهتیی لایهنی کارمهنده بهدناوهکان ، ههروهها ئاردنی بهپهلهی خۆراک بۆ ئێو بارزانیه خێڵهکییه ماندوو و بێههوانهیی ئهمنستا لهسهر لیواری برسیتهیی و قاتوقیری راوهستاوون . کۆلییهوه .²³ پاش گهڕانهوهی بۆ بهغدا ، راپۆرتێکی گهشتیی پێشکەش به ئهنجومهنی وهزیران کرد . یهکێک لهو شتانهی حاجید مستهفا پێشینیازی گهڕابوو بریتیبوو له دانانی ئهفسهری پهیموندیی لهتیوان میریی و خێڵه کوردیهکاندا .²⁴ چهژدین ئهفسهری کورد له سوپای عێراقدا دهستنیشان کران تا ئێو بۆڵه بگێرن .

ههلوێستی ئهنجومهنی وهزیران لهحاست جولانهوهی بارزانیی یهگگرتوو نهبوو . دهگوتریت نوری سهعیدی سهڕۆک وهزیران لایهنگری سیاسهتێکی نهرمهر و ئاشتیخوازانه بووه ، بهلام ژمارهیهک له هاوهلانی که له سهڕکهوتنهکانی مهلامستهفا و پێداگری لهسهر خواستهکانی دهسلهمینوه ، لایهنگری سیاسهتی یهکلایهگیردنهوهی ئاشکراوون .²⁵ ئهم جیاوازیی و ئهوهیهیه ههشتا چارهسهر نهکراو بوو کاتیک سهڕۆک وهزیران له 9 یهنایره 1944دا عێراقی بهروو فلهستین بهجیهێشت .²⁶

بریارێ له نهجمهانی وهزیران

پاش ئهوهی کهتر له دوو ههفته بهسهر سهردانهکهی سهڕۆک وهزیراندا تێپهڕی ،

²² ههمان سهڕچاوه . 108-109 .

²³ Unrest in Kurdistan; Longrigg, Iraq (1900-1950), 325.

²⁴ له کۆتاییدا ئهم ئهفسهره کوردانهی سوپا وهک ئهفسهری پهیموندیی دامهزێنراو : ئهمن رهواندزی له رهواندز . عیزهت عهبدوڵههزیز له به . مستهفا خۆشناو له بارزان . میرحاج ئهحمده له عهقره . حاجید عهلی له ئامیدی . سهید عهزیز سهید عهبدوڵڵا له میترگهسوور و برادۆست . ههروهها داود عارف له پشدهر .

اردلان 70 . العریفکاتی 110 . جیاوک 107 .

²⁵ Longrigg, Iraq (1900-1950), 327; جیاوک 106 .

²⁶ سهڕۆک وهزیران تا 7 یهنایره 1944 نهگهڕایهوه بۆ عێراق . جیاوک 109 .

نەنجومەن ھەولێکی دیاری دا تا کێشە ی بارزانی و تێکرای ئەرگرفتانی لەو کێشە یەو
 سەرچاوەیان گرتبوو یەکلای بکاتەو^{٢٧} . لە ٢٥ ی یەنایەر ١٩٤٤ ، نەنجومەنی
 وەزیران لە کۆبوونەوەیەکدا کە (توفیق ئەلسویدی) ی جێگری سەرۆک وەزیران
 سەرۆکایەتی کرد گەشتە بێاریک ، نەم بێارە کە کاردانەوی دیدو بووچوونی زانی
 ئەندامانی نەنجومەن بوو لەم خالانە ی خوارمە پێکدەهات :

١- سەرلەنوێ دامەزراندنەوی یەکە کارگێرییەکان لە قەزاکانی زێبار ، رەواندز و
 نامیدی ، ھەروەھا لە ناحیەکانی میرگەسوور ، شیوان ، مەزن و بارزان . دامەزراندنی
 کارمەندانی دەستپاک و لێهاتوو ، ھەروەھا گەر پێویستی کرد ، سوود وەرگرتن لە راژە ی
 ئەفسەرائی کورد لە سوپادا وەک نوێنەرائی حکومەت و ئەفسەرائی پە یوھەدی .

2- بنیاتنانی بنکە ی پۆلیس لەناوچە سنووریەکانی عێراق و گە یاندنی رێگە بۆ ئەو
 ناوچانە ، ھەروەھا فراوانکردنی ئەر بنکانە ی پۆلیس کە لە دەوریەری ناوھەندی
 ناحیەکان .

٣- بنیاتنانی رێگە یان و دامەزراندنی بنکەکانی پۆلیس لە خەلیفان ، رایزان ، نامیدی ،
 بە ، ناکی ، بارزان ، میرگەسوور ، شیوان ، مەزن ، دیا نا و کانی رەش .

٤- نوورخستەوێ دەستبەجێی مەلاستەفا لەناوچە ی بارزان و ناچارکردنی بۆ
 نیشە جێبوون لەناوچە ی پیران²⁸ .

٥- گێرانەوێ شێخە نوورخواوەکانی بارزانی بۆ سەر مال و حانی خۆیان و
 پەسەندکردنی چوونی مەلاستەفا بۆ بەغدا تا گوێزایەلیی خۆی راگە یەنێت ، لەو کاتە و
 بەو چەشنە ی لە لایەن وەزیری ناوخوا و وەزیرە کوردە بێ وەزارەتەکەو دیاریی دەکرێت .

٦- گێرانەوێ ئەر چەک و کە لە پەلە سەربازیانە ی میری کە لە لایەن مەلاستەفا و
 شوێنکەوتەکانیەو دەستیان بەسەردا گیراوە و کارکردنی دەستبەجێی بۆ جێبەجێکردنی
 ئەم ئەرکە .

²⁷ نەنجومەن لەو بارە یەو دوو راپۆرتی لەبەر دەستدا بوو . یەکیان لە لایەن ماجید مستەفاوە نامادە کراوە و نووی
 دیکیان لە لایەن کۆمیتە یەکی تاییەتەو کە ئەرکی لیکۆلینەوێ لە راپەرینەکە ی بارزان پی سینەدرا بوو . یوانە :

ھەمان سەرچاوە . ١٥٩ . عبدالرزاق الحسنی . تاریخ الوزارات العراقية . ٦: ٢٧٤ .

²⁸ وایبە دەچێت نەم خالە نامازمێت بۆ زیدی ئەر بەشە ی خێلی پیران کە لەمەشتی بیتوین لە عێراق دەژین . زیاتر
 لەوێ نامازمێک بیت بۆ ئەر بەشە ی پیران کە لە ناوچە چاییەکانی سنووری ئێران دەژین .

۷- رەزەمەندىيى مېرىي لەسەر بىنەماي راگەياندىنى لىيۈوردىنكى گىشتىي بۇ چەكدارە ياخىيىيۈەكانى بارزانىي جگە لەو ئەفسەرە سەربازىي و كارمەندەنى مېرىي كە بە ياخىيىيۈەنەكەو پەيۈەست بۈۈن . مېژۈۈي راگەياندىنى ئەو لىيۈوردىنەش دواتر لەلايەن مېرىيەو ديارىي بىكرىت .

بىريارمەكى ئەنجۈمەنى ۋەزىران سەركەۋىتىنى دەستەي دژ بە كوردى لە كايىنەكەدا بەرجەستەكرد . گىرنگىيەكەشى لەۋەدا بۈۈ كە كاتىك پەسەند كرا نۇرى سەمەيد لەۋى ئەبۈۈ . ئەۋەي ۋەك پىشتەر ئاماژەمان پىندا پىنكەاتنى بۇ چارەسەرى تىنكراي كىنشەكە لاپەسەند بۈۈ .

جياۈك رەخنى لەۋ بىريارە گىرتۈۈە بەۋەي بىريارىكى ژىرائە نىيە و بەپەلە دراۋە ، ھەروەھا ژمارەيكە خالى ھەلەينجاۋە كە بە بۇچۈۈنى ئەۋ ھەلەي مەزنى ئەۋ بىريارەي ھۆكۈمەت پىنگىدېنن :^{۱۹}

۱- بىريارى دانانى ئەفسەرانى كوردى سوپاي غىراق كە ۋەك ئەفسەرى پەيۈەندىي لە ناۋچە خىلەكىيە كوردىيەكاندا بىن ھەلەيەكى گەۋرە بۈۈ كە ئاكامى نەخۋازاۋى لىنكەۋەۋە . ئەۋ پىاۋانە بىن ھىچ ھەلەيكە كە لەخۇيان روۋىدايىت . تىگەل بە جۈلانەۋەي بارزان كران و پاشترىش لەسەر بەشدارىيان لە راپەرنەكەي بارزاندا لەسېدارەدران .

۲- لەكاتىنكا ھەلەلكان بۇ پىنكەاتنەۋە لەگەل راپەريۈەكاندا خرابۈۈنە گەر ، بىريارى دورۇخستەنەۋەي دەستبەجىنى مەلاستەفا بىريارىكى سەرەپۇيانە و لەجىنى خۇيدا ئەبۈۈ ، ئەۋ بىريارەي بىگومان دەمىتە ھۇي بىزارىي و بەرھەلستىي خىلەلكان و بەتۈندىي بىۋايانى بەنيازپاكىي مېرىي لەقەمكرد .

۳- بىريارى گىرپانەۋەي تەۋاۋى چەك و كەۋپەلەكانى مېرىي كە راپەريۈەكان دەستيان بەسەرداگىرتۈۈە بە گىشتىي داۋايەكى مەخالە . ۋىزراي ئەۋەي رۇبەرانى بارزانىي تىنكراي ئەۋ چەكانەيان گىرپاۋەتەۋە كە لە ھەلۈمەرجىنكا لەۋ كەسانەيان كۆكردۇتەۋە كە سەر بۇ دەسەلات دادەنەۋىنن ، زۇربەي ئەۋ چەك و كەۋپەلانەي دىكە كە كەۋتۈۈەنە دەست خەلكى لەياسادەرچۈۈ و چەتە ئاتۋانرىت بگەرنىرتەۋە .

۴- ئۈاكەۋىتى بىريارى بەخشىنى بارزانىيەكان رۇلى ھەبۈۈ لە ئالۋىزۈۋىنى تۈندى

پوښمندییه‌کاني نښان بارزانيه‌کان و حکومتی عراق تا نو کاته‌ی یاسای پښوېست له باره‌یوه له نه‌پرلې ۱۹۴۵دا دمرچوو .

۵- بریاری لیږورډن نو کارم‌نده کوردانه‌ی میری و نو نه‌فسرانه‌ی سوپای ندم‌گرتوه که به راپه‌ړنی بارزانه‌و په‌یوست بوون هله‌یه‌کی معز بوو . نو پیاوانه بینومید رنگه‌ی شمېرې مان‌ونه‌مانیان هله‌بژارد وک نوهمی خوږه‌ده‌سته‌وه بدن و هله‌بواسرین . سرباری نومش شیخ نه‌حمده له هله‌وم‌رجیکي وادا نېوو پشت له پیاوانه بکات و بیادانه‌وه دصست میری .

هه‌ولې چاره‌سرکردنې کښه‌ی بارزانی

سمرق و وزیران ، پاش نوهمی له ۷۱ فیرایه‌ری ۱۹۴۴دا گه‌یشته‌وه به‌غدا ، له‌پښار هڅورکړدنه‌وهی کښه‌ی بارزانی‌دا که‌وتوه همولدان . نومش نمرکیکی ناسان نه‌وو ، بیگومان نو چنده له خه‌می هڅورکړدنه‌وهی راپه‌ړیوه بارزانیه‌کان و که‌مکړدنه‌وهی ترس و دل‌راو‌کښاندا بوو ، هیندمش له خه‌می پته‌وکړدنې دمسولات و پله‌وپایه‌ی میریدا بوو .

له‌همان کاتدا ، وا پښدمچوو که له‌لاین هر دوولوه به ناراسته‌ی رڼکوتن لسم چمد خالیک چونه‌پښ هعبت ، بریک له چک و تمقه‌منیانه که بارزانیه‌کان دحسبان به‌سرداگرتیوو . بۇ حکومت گټ‌دراپه‌وه .^{۲۰} رنگه‌ی شیخ نه‌حمده درا بگه‌رته‌وه سر مال و حال خوی له بارزان ، وږای نمدامانی خیزانه‌کی و خیزانی نو شوینک‌وتانه‌ی کاتی دوورخراوه‌یی هاو‌لی بوون .^{۲۱}

سردانی مه‌لاسته‌فا بۇ به‌غدا

له ۲۲ فیرایه‌ری ۱۹۴۴دا ، زور به‌سر گه‌رانه‌وهی شیخ نه‌حمده‌دا بۇ بارزان تینه‌په‌رېوو ، که مه‌لاسته‌فا به‌مه‌بستی پښاندانی گوږاپه‌لیک‌کردنې میری سردانی

^{۲۰} همان سرچاوه ، ۱۶۱ . الحسنی ، ۶: ۲۷۵ .

^{۲۱} سمبارت به گه‌رانه‌وهی شیخ بۇ مالک‌کی برونه : جیاوک ، ۱۶۰-۱۶۱ .

به‌غدای کرد . وه‌سی ^{۳۲} پێشوازی له‌ مه‌لامسته‌فا کرد که ژماره‌یه‌ک له‌ سه‌رکرده‌ی بارزانی و هه‌روه‌ها فه‌تاح به‌گی هه‌رکی ^{۳۳} ، سه‌رۆکی به‌رچاوی هه‌شیره‌تی مه‌زنی کۆچه‌ری کوردی له‌گه‌ڵدا بوو . له‌ ریزه‌ی چاوپێکه‌وتنه‌که‌دا مه‌لامسته‌فا داوی لێخۆشبوونی کرد و پێیبه‌خه‌شرا و وا هاته‌به‌رچاو که ناشتی له‌گه‌ڵ مه‌ییدا به‌رعه‌را کردوه . ^{۳۴}

سه‌ردانه‌کی مه‌لامسته‌فا بۆ به‌غدا نه‌یتوانی هه‌یچ چاکبوونیکی به‌رده‌وامی په‌یوه‌ندیه‌که‌نی ئێوان مه‌ری و بارزانی بپێته‌دی ، گه‌ر له‌ راستیه‌دا راژه‌یه‌کی فره‌تری به‌ خراپه‌بونی ته‌یوانینه‌ی هه‌ردولا بۆ یه‌کتری نه‌که‌ردیه‌ت . هه‌ستی کینه و ناحه‌زی هه‌ردولا به‌ به‌ر به‌ر یه‌کتر قوڵکه‌ردوه له‌جیاتی نه‌وه‌ی لایه‌ره‌ت . نه‌توه‌ په‌رسته عه‌ره‌به‌کان به‌ ته‌واوی له‌ دووشت بێزاربوون که بریتیه له‌ گه‌یه‌شتنی سه‌رکرده‌ی بارزانی بۆ به‌غدا به‌ هاوه‌ڵی زۆرێک له‌ ده‌ست و پێوه‌نده‌کانی له‌سه‌رخه‌ڵه‌کان و شوێنه‌که‌وتنه‌کانی ، هه‌روه‌ها له‌ پێشوازییه‌ گه‌رمه‌ی له‌لایه‌ن کارمه‌ندانی باڵای ه‌کومه‌توه لێانه‌را . له‌وانه‌یه جینگه‌ی سه‌رسامیه‌ی نه‌بیته که ده‌رکه‌وتنی ژماره‌یه‌کی زۆری جه‌نگاوه‌ری پرچه‌کی کورد له‌سه‌ر شه‌قامه‌کانی به‌غدا چاوه‌ڕێی رووداوی شوومی لێده‌که‌را . هه‌ندێک نه‌وه‌یان به‌ هه‌رمشه و سه‌وکه‌یه‌تی به‌هه‌سه‌لاتی ده‌وڵه‌ت له‌قه‌لمه‌نده‌دا ، هه‌روه‌ها نه‌وه‌ هانی روژنامه‌گانیاندا هه‌رشه‌ی توند به‌کنه‌ سه‌ر بارزانییه‌کان ، نه‌وه‌ش رای گه‌شتیه‌ی وروژاند و رویشته‌نی مه‌لامسته‌فای له‌به‌غدا خه‌راکه‌ترکرد . ^{۳۵}

^{۳۲} نه‌ه‌مین عه‌بدولعیلا ، به‌رای عه‌لیه‌ی شانه‌ی عه‌یراق که‌را به‌ وه‌سی له‌ ۱۹۳۹دا پاش نه‌وه‌ی عه‌لیک خازی ته‌مه‌ن ۲۷ ساڵان به‌ رووداوێکی نۆتۆمۆبیله‌ گه‌یانی له‌مه‌سته‌دا عه‌بدولعیلا تا‌که‌ر کۆبه‌ جه‌راساڵانه‌کی عه‌لیه‌ گه‌وره‌ بوو و تاجی نه‌رایه‌ سه‌ر . فه‌رمه‌نه‌وه‌یه‌تی عه‌یراقی کرد

^{۳۳} بۆ گه‌یانه‌وه‌ی سه‌ره‌به‌راگه‌یشتی دێداری فه‌تاح ئاغا که‌ نووسه‌ریکی شه‌ره‌ویس به‌ (فه‌رمه‌نداری فیه‌ودال) و وه‌ک جێبه‌جێکه‌ریکی چالاکیی ئاراسته‌که‌راوی به‌رته‌نیه‌یه‌کان ناوی به‌رده‌وه‌ به‌روانه :

V.Stepanov, "A Visit to the Kurds," New Times, Mar.no.25(Jun 15 , 1949),23-24.

له‌یهم دیت له‌ به‌هاری ۱۹۴۴دا فه‌تاح ئاغام له‌ هه‌ولێز بیه‌نی . ناوه‌راو کابرایه‌کی به‌ریز و چاک به‌لام که‌مه‌دوو بوو

^{۳۴} جیاوک ، ۱۶۳

^{۳۵} به‌گوێزه‌ی جیاوک کارمه‌ندێکی باڵای به‌ریقانه‌ی که‌ راژه‌ی ه‌کومه‌تی عه‌یراقی کردوه پێی گوتوه که به‌لای رای گه‌شتیه‌ی بازنه‌ی کارمه‌ندانی به‌غداوه مه‌لامسته‌فا به‌ چوونه‌وه‌ی خه‌یرای بۆ ناوچه‌کی خۆی کارێکی باشی کردوه بۆ

بەينى سەرچاۋەيەك ، مەلاستەفا رىگەي پىدرايوو بۇ بارزان بگەرتەۋە لەپىناو
 ئەو مەبەستە راگەينەندراۋەي برىتتە لە كۆكردنەۋەي ئەو چەك و كەلوپەلانەي لەلاين
 بارزاننەيەكانەۋە دەستى بەسەردا گىرايوو . لەجىياتى ئەۋە . ھەرچەندە ، باسى ئەۋەي
 لىدەمرا كە گەشتىنكى فراۋانى لە ناۋچە كوردىيەكانى دەورەي بە مەبەستى پتەۋكردنى
 شوئىنپىنى خۇي لەنىۋ پىاۋماقۇلەن و سەرخىلەكوردەكاندا دەستپىكرد تا پشتگىرييان بۇ
 كىشەكەي خۇي بەدەستىننيت .^{۳۶}

پىشنىازەگەي سەۋك ۋەزىران

ۋىزىراي ئەو رووداۋە نەخۋازاۋانە ، نورى سەعیدى سەۋك ۋەزىرانى عىراق
 لەسەر ھەولەكانى خۇي بەردەوام بوو بۇ دۆزىنەۋەي رىگەچارەيەك كە لەلاي ھەردوۋلاۋە
 جىگەي رەزامەندىي بىت . ئەو لە ماىۋى ۱۹۴۴دا سەردانىكى ناۋچە كوردىيەكانى كرد
 . لەكاتىدا نىشانە و كارى توند و ناھەموارىي لە نىۋان كورد و ەمرەب ، بەتايەتتەي لە
 نىۋ سوپادا ، لەپەرسەندندا بوو .^{۳۷} سەۋك ۋەزىران لە ھەولەكاندا بۇ جىنبەجىگىردى
 ھىندىك لە خۋاستەكانى كورد رەزامەندىي خۇي بۇ پىگەينانى لىۋاي دھۆك پىشاندا ، بەو
 پىنە لىۋايەكى نۆي لە يەكە بەرئۆمبەرايەتتەي كوردىيەكانى لىۋاي مۇسەل كە برىتەن لە
 قەزاي دھۆك ، زاخۇ ، نامىدىي ، ئاكىرى ، شەنگار پىگەينىرنىت . ماجىد مستەفاي ۋەزىرى
 كوردىش سەرىشك بىت ئەۋەي كارمەندى كورد لەو لىۋا نوینیە كوردىيەدا دابەمەزىننيت .
 نورى ھەروەھا لەچەند خالىكى دىكەدا نەرمىي نواند ، ەك دامەزاندنى جىگىرنكى كورد
 بۇ بەرئۆمبەرى گشتىي ۋەزارەتى مەعارىف ، چاككردنى خەزمەتگوزارىيە كۆمەلەيەتتەيەكان
 لە ناۋچە كوردىيەكان ، بەخشىنى قەرزى كشتوكالىي ، سەرلەنۆي پىشكىننىكى
 خاتىردارەنى توتنە ھەلگىراۋەكان ، كە سەرچاۋەيەكى ھەمىشەيى ئاكۇكىي نىۋان مەرىي و
 توتنەۋانە كوردەكان بوو .^{۳۸}

نەۋەي خۇي لە پەرسەندىكى نەخۋازاۋى رووداۋەكان بىارنىزىت ھەمان سەرچاۋە . ۱۶۵ .

^{۱۶} الحسنی . ۲۷۵ : ۶ .

^{۳۷} Longrigg. Iraq (1900-1950), 198

^{۳۸} Ibid.

هەرچەندە سەرۆك وەزیران لە بەدەستەینانی پشتگیری هاوەلانی شكستیخوارد ، هەروەها بیروكەى پێشنيانزكراوى لیوای دھوك لەلایەن وەصییەو قەبوونەكرا . هەروەك چاوەڕوان دەكرا ، پەرەسەندنى ئەم رووداوانە قەیرانیان خستە نژیو كابينەى حكومەتەو . هەروەها نۆرى سەعید ناچاركرا كە لە ٣ ژوونی ١٩٤٤دا دەست لەكاركێشانبەوێ خۆى پێشكەش بكات . لەگەڵئەى چاوەدێرنكی بەریتانییدا هاوێه : " گيانى دژ بە كورد سەرلەنۆئى لەنێو زۆربەى ئەندامانى چینه سیاسییەكانى بەغدا دا بڵاوبوووه ، ئەو گيانى هەروەك كاتەكانى دى لەسەر بنەماى ترس لە جیاخوێزى بنیاتنرابوو . ئەو راستیەو كە هەر ئاسانكارىيەك لە باكور ، هەمان خواست یاخود گەڕەرتى شیعیەكانى بەدوادا دێت ، هەروەها لەسەر خولیا و ئارەزووى كآل وكرچى خۆپەرستانەى سەركرەمەكانى كورد ."^{٩١}

سیاستی کابینه‌ی نوی له‌حاست بارزانیه‌گان

كابينەكەى ھەمىد پاچەچىي ، كە پاش ئەۋمگەى نۇرى سەئىد ھات ،
سىياسەتەكانى سەۋك ۋەزىرى دەست لەكار كىشاۋەى سەبارەت بەكورد جىئەجى نەكرد .
درايەت تىيكرىدى ئەۋ سىياسەتەنە بەشئۆيەيكەى سەرەككىي لەلاين مستەفا ئەلەومەرىي
ۋەزىرى ناۋخۇ ۋ ھەروەھا تەحسەن ەلى ۋەزىرى بەرگىيەۋە بوو ، لەكاتىندا پاچەچىي
سەۋك ۋەزىران ۋ ئەرشەد ئەلەومەرىي ۋەزىرى نەروە سىياسەتەكانى نۇرى سەئىدىان
يى باش بوو .

[illegible]³⁹ *Ibid.*, 325-26.

نموی لۆنگریک به‌شێوه‌یه‌کی گونجاو ، به‌لام بوێرانه به‌م شێوه‌یه‌ سه‌رنجی خۆی ده‌برێبوو " دواى رویشتنى وه‌زیر ، مه‌لامسته‌فا تینی دایه‌ خۆی و بۆ ده‌ست به‌سه‌رداگرتنی گه‌نجینه‌کانی دانمۆینه ، بنکه‌کانی پۆلیسی تالان کرد . په‌یوه‌ندییه‌کی ناکامی له‌گه‌ڵ مه‌سه‌ریفی موسڵدا به‌ریوه‌برد ، داواشی له‌ به‌غدا کرد که به‌لێنه‌کانی نوێی پاشا جێبه‌جێبکهن ."⁴⁰ به‌مۆی نه‌هامه‌تیی باری ئابووری و ئاله‌باریی ژیانی بارزانییه‌کان میریی دانمۆینه و جلوه‌به‌رگی له‌ناوچه‌ نابووته‌کاندا دابه‌شکرد ، هه‌روه‌ها هه‌ولێرا ناشتییه‌کی له‌ق به‌ درێژایی زستانى ۱۹۴۴-۱۹۴۵ پایه‌دار بێت .

له ۱۰ی ئه‌پرێلی ۱۹۴۵دا ، په‌رله‌مانی عێراق ده‌نگی بۆ به‌ریارنکی لێبووردن دا که تیکرای یاخیه‌ کورده‌کان تا به‌رواری ۲۲ی فێبرایه‌ری ۱۹۴۴ ده‌به‌خشیت ، جگه‌له‌و نه‌هه‌سه‌رانه‌ی سوپا که له‌راپه‌ڕینه‌که‌ی بارزанда به‌شدار بوون .⁴¹ ئه‌م به‌ریاره هه‌نایه‌ک بوو که جینگای پێشوازی و دله‌یابوونه‌وه‌ی بارزانییه‌کان بوو ، تا راده‌یه‌کی زۆر گومان و نیه‌گه‌رائی نه‌وانی له‌حاست نیازیایه‌کی میریی ره‌وانده‌وه ، مه‌لامسته‌فا و وه‌زیری ناوخۆ له‌ موسڵ یه‌کتریان دیت ، به‌ ئاشکرا هه‌ولیاندا چاره‌سه‌ر بۆ تیکرای ئه‌و کێشانه‌ی هه‌شتا چاره‌سه‌ر نه‌که‌رابوون ، بدۆزنه‌وه . گه‌یشته‌ هه‌چ رێکه‌وتنێک یاخود نا ، ئازانه‌ت ، به‌لام ده‌ره‌که‌وێت له‌سه‌ر خواسته‌ی بارزانیی ، قه‌زای بارزان له‌ لیوای موسڵ داها و کرایه به‌شێک له‌ لیوای هه‌ولێر .⁴² له هه‌مان کاتدا ، میریی که به‌ هه‌واشی ، به‌لام راشکاوانه هه‌ولێ جێبه‌جێکردنی ئه‌و به‌لێنه‌ی ده‌دا که به‌ بارزانییه‌کانی دابوو ، خه‌ریک بوو به‌ ئاراسته‌ی فراوانکردنی به‌رنامه‌ی خه‌زمه‌تگوزاریی کۆمه‌لایه‌تیی ده‌سته‌به‌کار بێت . به‌رنامه‌ی خۆبندنگا و خه‌سته‌خانه‌ نوێیه‌کان داڕێژرا و له‌راسته‌یدا کار له‌سه‌ر ژماره‌یه‌ک له‌ی پڕۆژانه ده‌ستپێک کرد .⁴³

⁴⁰ Ibid.

⁴¹ ئه‌م لێبوورده ئه‌و نه‌هه‌سه‌ره کورده‌ی سوپای نه‌گه‌رمه‌وه که له راپه‌ڕینی بارزанда به‌شداریان کردبوو . ئه‌و به‌ریاره دواتر بووه گه‌رفتیکی جدیدی له‌ نیوان حه‌کومه‌ت و سه‌رکه‌رده‌ی بارزانییه‌کان . الحسنی ، ۶: ۲۷۵ .

" Unrest in Kurdistan," 5; Longrigg, Iraq (1900-1950), 325.

⁴² Longrigg, Iraq (1900-1950), 327.

⁴³ " Unrest in Kurdistan," 5.

تینگچوونی په دیو نندیه کانی بارزانی و میری

لکاتینگدا ، نهم پهره سندنه نهرنییانه واپنده چوو بپیته زه مینه خوشکهریک بو چاره سمری ناشتیانه ی تیکرای کیشه ی بارزان . به لام نهم چاره سمریه کاریگه ریه کی قولی له بوار ی کرداریه مه جینه هیلا . بینگومان ، گومانی هاویش بنه مای بپوا و متمانه ی نیوان میری و مهلاسته فای سنووردلر کرد . نوموش لیک تینگه یشتنی بنه پرتی و بهردمومی نیوان همدولای کرده کاریکی مه حال . هر هملیکی میری ، هر چنده شعرعیش بیت بو گپرانموی دهسه لاتی خوی یان جیاوگمکانی تمنیا راژه ی به وروژاندنی گومانی سرکرده ی بارزانیان ده کرد . سروشتی رۆله نوییه کی سرکرده ی بارزانی وایلیکردبو هملی نهمه دات دهستکه مته کانی خوی پتوتر و زیده تر بکات . چونکه سرکه موتنی راپهرینه کی گیانی ریهری و بهرزه ده ماخی و پاوانخواریه کی سهیری لاپیکه یناوو که زور لهوه زیاتر بوو که تمنیا خواستی ناوبانگ بیت . میری له سرسه ختی و کهله شقی مهلاسته ها دهسله میه مه و له ناکامه کانی ترسابوو که تا دهات توندتر و بیهرتر دهاته بهرچاو . وادهمکوت نهم تاله دمزوه ی که میری و مهلاسته فای پیکمه گرندا بوو له سایه ی که له که بوونی گرفته چاره سمرنه کراوه کاندای گه یشتبیته راهی پچرانی .

بیزاری بارزانی له داواکاریه کانی میری

دهبیت لهوه وهیپینیموه که داواکاریه بهردمومه کانی میری له سرکرده ی بارزانیان سهبارت به گپرانموی نهم چک و کهلوپله سربازیانه ی دهستان بهسردا گیرابوو نهگه یشته ناکامیکی خوازداو . میری سرله نوی نهم داوایه ی کرده مه . سرکرده ی بارزانیان که ماهیهک پاش وهستانی شهر و پهلامارکان بریک چک و تهقه مینی گپرانده بووه . جهختی لهوه کرده مه که ناتوانیت باقی دیکه ی چک و تهقه مینیگان بگپرنیموه . چونکه کهوتونه ته دهستی رهمزه یاسابه زینه کان و نوانش هه لاتونه ته ناوچه دوورده ست و سهخته کان .

بهه مان شیوه ، میری داوای خویه دهسته ودانی نهم کارمنده بهرپوه بهرایه تی

و ئەفسەرەنەى سوپا ئەمكرد كە بەشدارىيان لە راپەرینهكەى بارزاندا كوردبوو و لە پاش وەستاندننى شەرمكانیش هیشقا ژيانيان لە ولاتى بارزان ئەگوزمراىند . جياكردنەوى ئەمانە لە برىارى بەخشینهكەى ئەپرلى ١٩٤٥ بەلگەى ئەوە بوو كە میرى لەم بارمىهوە تەماى هەبوو فشار بگات .

سەركردهى بارزانىيان بەناشكرا برىارىیدابوو ئەم خواسته پشتگوێ بخت . بێگومان هوى باشیشى بەدەستەوه بوو تا ئەمە بگات ، میرى نەیتوانیبوو ئەوە بپنێتە پێش چاو كە دابى كۆنى خێلەكەى ئەوە دەخوازێت هەركەس داواى پەنا بگات پەنا بەرێت . سەربارى ئەمەش . میرى ئەو راستىیەى فرامۆش كوردبوو كە سەركردهى بارزانىيان بەشێوهىكى سەروشى حەزناكات ئەو كەسایەتییانە رادەست بگاتەوه ، ئەوانەى بى ترسى لە گیانى خۆیان لە پرسى كوردەوه ئالابوون . كارێكى غەمر و ناپاكیى بەوشێوهى كە ئەك هەر شەرمەزارى هەتاهەتایی بۆ شىخانى بارزان دەهێنایە ئارا ، بەلكو ئەو رۆلە نوێیەشى كە هەنووكە وەك پالەوانىكى نەتەوى كوردی دەیانبینى پوچەل و چرووك ئەمكردەوه .

بەرستى جینگەى سەرسوڕمانە میرى داواىكى بەوچەشنە پێشكەش بگات . چونكە هەرگیز چاومەرى ئەمكرا پیاوانىكى بپنومێدى وەك ئەوانە چارەنوسى شووى خۆیان بزانن و ئامانە بن بى بەرگرى خۆیان بەدەستەوه بەدن . تەنانت گەر شىخى بارزانیش خوازىاریت داواكەى میرى جىبەجىبكات . لەم بارەشدا ، پێویست دەكات بارزانىيان ئەو لایەنگرانەى پێشوویان بەزمىرى چەك ملەكەچ بگەن و رادەستى میریان بگەنەوه . هێدێك نووسەرى كورد ئەم دوو داواكارىیە میریان زیاتر وەك بیانوویەك لەقەلەم داوه كە ئامانجى بێزاركردن و جارەسكردنى بارزانى بوو بۆ ئەوى سەرلەنوێ لەشەر و كێشەكێشى چەكدارىیەوه تێوەیان بگلێن .^{٤٤}

^{٤٤} وەرگێڕاوه لە : البرىفكانى . ٢١

هەلۆیستی میریی لەحاستە مەلامستەفا

میری بەنیگەرانییەوه دەپروانییە هەلۆیستی مەلامستەفا و پەرەگرتنی هیز و دەسەلاتی ناوبراو کە کردبویە کەسایەتییەکی دیار لە هەرمەکەیی خۆی و ناوچەکانی دەورووبەردا . ئەو پێناسەییە کە دواتر بۆ چالاکییەکانی مەلامستەفا دەرکرا ، هەتا گەر زینەپۆییەکیشی تێدا بێت ، ئەو پێشان دەدات کە هیندیک بەنەما بۆ ترس و دڵپراوکیی میریی هەبوو . بەپێی رۆژنامەی (تایمسی) ی لەئەنەبی : "مەلامستەفا وەک فەرمانرەوایەکی سەرەخۆ هەلمسورا . ئەو مافەیی بەخۆی داوێو دەست لە ئاکۆکیی نیوخۆی عەشرەتەکان وەردات ، دەستی لە کارگێریی میریی و داوەشکردنی کەلوپەلە پێویستەکان وەرەدا ، ژمارەیک چەکداری لەگەڵ خۆی خستبوو . بەلێندەرە بنیاتنەرەکانی دەتواند و کاری نروستکردنی بنکەکانی پۆلیس ، خوێندنگاکان و خەستەخانەکانی وەستاند . لەناوهراستی سالی ١٩٤٥ دا هیچ سنووریک نەما سەرەپۆییەکانی ناوبراو راگرێت و ولاتی بارزان لەدەرەوی دەسەلاتی حوکومەتدا بوو ."^{٤٥}

هەروەها ئەو سەردانە بەردەوامانەی مەلا بە نیو عەشرەتەکاندا دەیکرد ھۆکاریکی راستەقینەی دڵپراوکیی میریی بوو .^{٤٦} ئەو سەردانانە کە بە ئاشکرا و بەمەبەستی پتەوکردنی توانا و دەسەلاتی خۆی ئێنجامی دەدان هەستی ئەتەراییەتی کوردی دەورووژاند و کاریگەرییەکی مەترسیدار و مەزنی لەسەر کورد هەبوو .

پێویستە ئاماژە بۆ ئەو بکەیت کە لەو کاتەدا پەیمەندییەکانی حوکومەت بە مەلامستەفایە بەچەشنی پەیمەندیی دەولەتیک بە ھاوولاتییەکی خۆیەوه نەبوو ، گومان لەو راستییەدا نیە کە ئەو توانا و دەسەلاتیک زۆری بەهیزی چەک پەیدا کردبوو و وەک سەرکردەیی کورد لەقەڵەم دەدرا کە دووھەمین کەمینەیی رەگەزیی مەزنی ولاتەکە بوو . ئەومەش ئەو ھەستەیی لادروست کرد کە خۆی لە پلەیکە نوێدا ببینیتەرە ، ھەرچەندە ، هیچ بنەمایەکی شرعیی یا دەستوریی نەبوو کە لەلایەن میرییەوه ئەو پلەپرایەیی پێ ببەخشێت . وێرایی دڵپراوکیی میریی ، ئەومەش گرتگ نەبوو مەلا چەند بەهیز بوو .

^{٤٥} "Unrest in Kurdistan."

^{٤٦} البرفکاتی . ٢٠-٢١ ، جیاوک . ١٧٠ ، الحسنی . ٢٧٥ .

لەمۆتاییدا هەر هاوولاتییهکی دهلۆهتی عێراق بوو پێویست بوو زوو یا درهنگ دهستبهرداریی هەر دهستکۆتیکی کاتیی پێت که وهک سههرکریهکی یاخیی چنگی خستبوو .

هۆیهکی گرنگی بایهخدارای دیکهش هیه که بریتیه لهوهی شیخهکانی بارزان بهناشکرا باوهریان بهوه بوو دهتوانن گهرو لهسههر پشتگیری بههریتانییهکان بکهن نهو راستییهی بێگومان ههلۆنستیانی لهحاست حکومهتی عێراق توندتر کرد .⁴⁷ وێرای نهو راستییهی که بههریتانییهکان و لهسهلاتدارنی عێراق لهگهل مهلامستهفا و نوێنههرهکانیدا له پهروهندیی بهردهوامدا بوون ، ناکوکییهکان توندتر دهبوون و ههلومهرجهکهش به بهردهوامیی ئالۆزتر دهبوو . بههریتانییهکان بهردهوام بوون له هاندانی نهو سههرکریه بارزانییه تاسهر بۆ میریی دانهوێن ، لهکاتیگدا نهویش به بهردهوامیی پێی لهسههر جێبهجێکردنی خواستهکانی دادهگرت .⁴⁸

دهستپێکردنهوهی هیرهشکان و بهزینی مهلامستهفا

ستوێنکی سوپای عێراق بهرهو ناچه چپاییهکانی باکووری عێراق کهوته جوله ، جولهیهک که مهلامستهفا به نیگرانییهوه تێبهروانی . بههریتانییهکان بهفهرمی نهو سههرکریه کۆردهیان ناگادار کردهوه که ترسێکی لهو جولهیهی سوپا نهییت و نهوه تهنیا بهمهههستی راهێنانی هیرهشکانی عێراقه له مهیدانی جهنگی چپادا .⁴⁹ لهو دهمهدا رووداویکی نهخولزراو قهوما که بووه هۆکاری دهستپێکردنهوهی پێکدادانهکان . ههلۆنکی هیرهشکانی پۆلیس له میزگهسهوور بۆ چهککردنی ئالوبهگ ، خالی دایکی رهبهرانی بارزانیی و یهک له سههرخێلهکانی عهشیرهتی شیروان ، بووه هۆی کوژرانی ئالوبهگ و یهک له

⁴⁷ "Unrest in Kurdistan," Cf. Longrigg, Iraq (1900-1950), 327.

⁴⁸ بۆ زیاتر : اردلان ، ۲۷-۳۱

⁴⁹ نهه دهلۆیکردهنهوانه لهلاین بالۆزیی بهرتانیی له نووتووی نامهیهکدا که کاپتێ ستۆک له ۲۵ی مارتی ۱۹۴۵هه مهلامستهفای دابوو خۆی دهپێنێتهوه . وهلامی مهلامستهفا نهوه بهوه " یان دهمرین یان نازادیی بهدهستدێنێن ." ههمان سههرچاوه ، ۲۷

پیاوه‌کانی ، له‌گه‌ل چوار پۆلیسدا .^{۵۰} کاتێک شێخ ئەحمەد ئەم رووداوەی بیست .
 دەرگوتنێ بێباری رووبەر و بوونەوی چەمکداری دا . نامەیکێ ناراستەیی مەلاستەفای
 بڕای کرد کە ئەم دەمدا سەرقالی گەشتیکێ بوو بەنیو خێلەکانی بادیناندا ، تییدا بە
 درژیی هەوائی رووداوەکە ی میرگەسووری پێراگەیاندا . مەلاستەفا داوای لە
 نینگلیزەکان کرد کە رۆلێکی باش ببینن لە وەستاندنی ئەو شەڕ و پێکدادانە کە لە
 زۆریە ناوچەکاندا هەنگرەسا بوو .^{۵۱}

سێستونی سوپا لە نزیک بارزان کۆکرانەوه ، لەکاتێکدا ستونیکێ پۆلیسیش لە
 نامیدیەوه کشا ، هەروەها تورکان بە پەلە سنوورەکانیان داخست . وێرای ناستەنگ ،
 هەر سێستونەکە لە هەلەمەتی سەربازیی خۆیان دژی یاخیبەوان بەردەوام بوون
 . بەکارهێنانی جەنگاوەرە خێلەکییەکان لەلایەن وەزیری ناوخۆوە سەلماندی کە
 سوودیکی تایبەتیان هەیە . ئەو وای لە میری کرد هاووشیوی ئەو جەنگاوەرە چیاپیانە
 دژی مەلاستەفا بەکاربهێنێت کە ئەو شەڕی میریان پێدەمکات . سەربازی ئەویش ،
 هاندانی گورد دژی گورد ، میری کاریکی کرد کە یەكجستنی زۆریەتی کوردەکان لەلایەن
 سەركردهی راپەرێوەکانەوه بۆ راژە کێشەکە ی مەحال بیت ، ئەویش گورزێکی وای
 لێومشاندا کە لەهەر شکستیکی سەربازیی فرە تالتر بیت .^{۵۲} بەشێکی زۆر لە جەنگاوەرە
 خێلەکییەکان دژی مەلاستەفا چوونە سەنگەرەوه ، شایەنی باسە ، بەتایبەتی ئەو خێلە
 هاووشیانەیی " تەمەزۆی ئەو دەرگەتە بوون تا تۆلە ی رابردوویان بستی و نامادەبوون
 لەپێناو کاریکی وادا بەرتیلیش بدم" ^{۵۳}

لەناوەراستی سێپتەمبەری ۱۹۴۵دا ، مەلاستەفا گورزێکی کەمەرشکینی
 بەرگەوت کاتێک مەحمود ناغای زۆباریی بایدیەوه .^{۵۴} مانگێک دواتر لەگشت لایەکەوه
 گەمارۆ درا ، هەر بۆیە خۆی نامادەکرد تا لەگەڵ ژمارەیکێ زۆر لە چەمکدارەکانی لەخانی

^{۵۰} البریفاکانی ۲۲ - اردلان ، ۳۱

^{۵۱} البریفاکانی ۲۲

^{۵۲} Longrigg, Iraq (1900-1950), 327.

^{۵۳} Ibid.

^{۵۴} Times (London), Spt. 18, 1945 .

رۆژی حیزبی هیوا له راپەرینه‌که‌ی مه‌لامسته‌هادا

وا‌هرده‌که‌وێت حیزبی هیوا ، که یه‌که‌مجار سا‌نی ١٩٣٥ دام‌زێنرا ،⁵⁶ سه‌رله‌نوێ بو‌ژایه‌تیه‌وه و تا پێش راپه‌رینه‌که‌ی ١٩٤٥ ی مه‌لامسته‌ها له چالاکیی و پشتگیری خۆی به‌رده‌وام بو‌وێت . باس له‌موش ده‌ک‌رێت که هیوا کۆبو‌ونه‌وه‌ی خۆی له بارزان نه‌سجامداوه و تێیدا زینه‌رمانی ه‌ال‌ب‌ژاردووه ، نه‌ندامانی ناو‌نووس کردووه ، ده‌نگی به‌ په‌ی‌وه و نه‌ساسنامه‌ی خۆی داوه ، ناوی (هیوا) شی به‌ فه‌رمی راگه‌یان‌دووه . بارزان به‌شینه‌وه‌ی که‌تی بیه‌ته‌ بنکه‌ی سه‌رکه‌ردایه‌تی . له‌م کۆبو‌ونه‌وه‌یه‌دا دوو په‌ریاری گرنگ در ، یه‌که‌م ئه‌وه‌ بوو حیزب نۆتۆنۆمی بۆ کوردستان راگه‌یه‌نێت ، دووه‌میش حیزب به‌ خۆبه‌ستنه‌وه به‌ هیچ یه‌ک له‌ هێزه‌ بیانییه‌کان با‌ری شانی خۆی گ‌ران نه‌کات .⁵⁷ کۆمیته‌ی نازادیی دام‌زێنرا ، هه‌روه‌ها ئه‌م به‌رنامه‌یه‌ی خواره‌وه‌ی بۆ خۆی په‌سه‌ند کرد .⁵⁸

- ١- کار بۆ یه‌که‌خستنی خێله‌کان بکه‌ن . له‌قوناغی یه‌که‌می ئه‌م ئه‌رکه‌دا ، هه‌ولێ یه‌که‌خستنی ئه‌و خێلانه‌ بدرێت که له‌ بارزانه‌وه‌ نزیکن . به‌رنامه‌ی یه‌که‌خستنی خێله‌کان به‌ گه‌رمی کارێ بۆ بک‌رێت تا تێکه‌رای خێله‌کانی کورد ده‌بنه‌ یه‌ک .
- ٢- به‌رێگه‌ی رامیاری کوردستان رزگار بک‌رێت .
- ٣- له‌گه‌ڵ تێکه‌رای پارته‌ نازادییخوازمکاندا په‌یوه‌ندیی بیه‌ست‌رێت .
- ٤- په‌یوه‌ندیی به‌ نوێنه‌رائی دپلۆماسیی حکومه‌ته‌کانی دیکه‌وه‌ بک‌رێت به‌ له‌به‌رچاوه‌گرتنی پاراستنی هێنهری پشتگیرییه‌کانیان .
- ٥- له‌رێگه‌ی بلا‌وکراوه‌کانه‌وه‌ په‌رپاگنده‌یه‌کی به‌ره‌راوان ده‌ستپێک‌رێت .
- ٦- در‌ئایه‌تی سیاسه‌تی کۆلۆنیا‌لیستی له‌ عێراقدا بک‌رێت .
- ٧- سوپایه‌کی کوردیی دا‌به‌م‌زێن‌رێت .

⁵⁵ "Unrest in Kurdistan; Longrigg, Iraq (1900-1950), 327. ئۆنگریک ژماره‌یانی به‌ ده‌ هزار دا‌ناوه‌.

⁵⁶ محمد شێزان ، نه‌خه‌ الاک‌راد ، قه‌مه‌ ، ١٩٤٦ ، ٢٤ .

⁵⁷ اردلان ، ١١ .

⁵⁸ هه‌مان سه‌رچاوه‌

ئامانجىكى گىرنگى ھىوا جەختىرىدەمە ھىوا لەسەر پەيۋەندىي گىرتىن لەگەل پارتە كوردىيەكانى دىكەدا ، ھەروەھا لەگەل رىڭخراۋە سىياسىيە غەيرە كوردىيەكاندا ،⁵⁹ ھىوا دەستىكرد بە جىبەجىڭىردى ئىم بەرنامەيە .

لەچەند سەرچاۋەيەكمە دەزانىن كە ماجىد مستەفا ، ھەزرىي بىن ھەزەرتى كورد ، لەگەل ئەندامەكانى ھىوادا پەيۋەندىي ھەبوۋە ، ھەروەھا ۋادەرمەكەيىت كە پەيۋەندىيى لەگەل مەلاستەفادا ھەبوۋىت .⁶⁰ چالاكىي بەرفراۋانى ئەندامەكانى ھىوا بەتەۋەيى رۇلى ھىۋاي لە راپەرئەكەي مەلاستەفادا نەرخست ، دىگوترىت نەفسەرەكانى سوپا كە ماجىد مستەفا ۋەك نەفسەرى پەيۋەندىي لە ئىۋان مەريى ۋە خىلەكاندا دايمەزاندەبوۋن ، ئەندامانى ھىۋايان تەرخانكردەبوۋ كە فەرمانەكانى حىزب جىبەجى بگەن . ھەرىك لەۋانە ۋا دەرەمكەيىت كە تۆمەتباركەبوۋن بە " پتەمۇكردى گىيانى نەتەۋايەتتى لەۋناۋچانەي ئەۋانەي لىدانراۋىۋ ۋە لەئىزدەسەلاتياندا بوۋ ."⁶¹ ئەو كەسايەتتىيەنە بە شىۋەيەكى بەرفراۋان بەئىۋ خىلەكانى ئاكرى ، شىخان ، بادىنان ، برادۆست ، بالەك ۋا ۋاچەكانى دىكە ۋەك ھەلەك بۇ يەكخستى خىلە كوردەكان .⁶²

بەپىنى بەرنامەكەي ھىوا ، ۋا پىندەچۈ ھىزىكى جەنگاۋەرى كارىگەرى كورد رىڭخراۋىت ، لەكاتىكدا لەۋاينى ۱۹۴۵ دا ، سەرلەنۋى شەر ھەلگىرسايەمە ، مەلاستەفا تۋانى نىزىكەي پىنچ ھەزار جەنگاۋەرى خىلەكىي بخاتە مەيدانەمە . ئەمانە بەگشتىي سەر بە كۇنلەراسىۋنى خىلەكانى بارزانىيەكان بوۋن كە لە مەۋەرىي ژورىي ، مەۋەرىي ژورىي ، بىزۋەرىي ، شىروانىي ، دۆلەمەرىي ۋە خىلى برادۆستىي پىكەھانن .

لەۋمەچۈ پەيۋەندىي نىزىك لەگەل رىڭخراۋە كوردىيەكانى ئىراندا بەستراۋىت⁶³ ھەروەھا لەگەل خۇيەبوۋن لە سورىا .⁶⁴ بەھەمان شىۋە ، ھىوا لەگەل كوردە عىراقىيە

⁵⁹ ھەمان سەرچاۋە

⁶⁰ ھەمان سەرچاۋە ، ۷- ھەروەھا جىۋاك ، ۱۵۷۸ .

⁶¹ اردلان ، ۷ .

⁶² البرىڭكانى ، ۲۰-۲۱ .

⁶³ ئەندامانى ھىوا بە رىڭۋەپىكى بلاۋكراۋەي نەتەۋەيى كوردىي (نىشتەمان) يان لە ئىرانەمە بەدەست دىگەمىشت

Longrigg, Iraq (1900-1950), 326.

⁶⁴ زانىيارى ھەيە كە ھۆكۈمەتى عىراق عىزەت مەبدولەمەزىيان بەۋە تاۋانباركەدەبوۋ كە لەكاتى سەردانىكى بۇ سورىا

كۆمۇنىستىكەكاندا پەيوەندىي ھەبوو و لە لايەنگرىي و پشتگىرييان بەھرەمەند بوو ،⁶⁵ ھەروەھا لەگەل چەندىن نوڭنەرى بيانىي لە بەغدا . ئەندامانى ھىوا پەيوەندىي بەرھەمويان بە بالىۆزخانەى بەرىتانىي لە بەغدا و بەشىۋەيكى تايبەتئىش لەگەل چەندىن كەس لە ئەفسەرانى رامبارىي بەرىتانىي لە كوردستانى عىراق ھەبوو .⁶⁶ ھەروەھا دىھانزىت كە زياتر لە جارىك پەيوەندىيان بە نوڭنەرانى دېلۇماسىي ئەمەرىككىيەو كرىسو .⁶⁷ لە ۲۰ ى ئووتى ۱۹۴۵دا ، لەكاتى دوا راپەرىنەكەى مەلامستەفادا ، سەرگىردە بارزانىيەكانى ھىوا نامەيەكى ئاراستەى نوڭنەرانى بەرىتانىيەكان ، ئەمەرىككىيەكان ، شورەوىي ، فەرەنسىيەكان و ھەروەھا چىنىيەكان لەبەغدا ، ھەروەھا بۇ ھەمىد پاچەپىي سەرۆك وەزىرانى عىراق كرد ، تىيدا شكايەتى سەبارەت ھەو كار و ھەنگاۋە سەرگوتكەرانە كرىسو كە ھەكۆمەتى عىراق دىكى كورد ئەنجامى داۋن ، ھەروەھا ئامارەشى بە پەيمانى ئەتلاتىك داۋو .⁶⁸ ھىزىي ھىوا پاش بەزىنى مەلامستەفا و ھەلاتنى بۇ ئىران ھەلوەشاىو . شەكستى جۆلەنەوى بارزانىي لە نىو كورداندا پەژارە و يەكتەر تاۋانباركردىكى قولى

و مىسر پەيوەندىي بە خۇبىۋەنەرە كرىدو . لە راستىيدا چالاكىيە ئەتەرمەيەكانى خۇبىۋەن لە عىراق و ئىران نۆدى پىۋەنراۋو . اردلان ، ۱۰ ، جياۋك ، ۱۴۹

William Linn Westermann, "Kurdish Independence and Russian Expansion," *Foreign Affairs* 24, no 4 (Jul 1946), 675-86.

⁶⁵ Walter Z. Laqueur, "Communism and Nationalism in the Middle East, 2d ed. (New York: 1957), 225-27. Cf. Longrigg, *Iraq* (1900-1950), 326.

⁶⁶ اردلان ، ۲۷-۳۱ .

⁶⁷ ھەمان سەرچاۋە

⁶⁸ Rambout, 75. جىڭگاي سەرنجە تىيىنىي نەرە بىكرىت كە ئەر نەخسەرە كوردانەى سويا كە بە ھىزەكانى بارزانىيەو پەيوەست بوون . ئاۋكى ھىوايان پىكەمەنىا ، لە ھەموو ئاۋچەكانى كوردستانى عىراقەو ھاتىۋون : عىزەت ھەدولەمىزىز لە ئامىدىي . مستەفا خۇشناۋ لە بىتۋاتە . ھەدولەمىد باقر لە خانەقەن . مەھمەد مەھمۇد لە سەلىمانى . نەھمەد نىسمايەل لە ھەلەز . ھەروەھا ھىفزوللا نىسمايەل لە ھەقرە اردلان ، ۱۰ .

لښکومتوره . ماجید مستهفا ، وهزیره کوردهکه ، کرایه نیشانه‌ی پهلامارنکی توند بۇ نهو رۆله‌ی وک نیوه‌ندیک له دانوساندنی نیوان رښهرانی بارزاننن و حکومتی عیراقدی بینوییه‌تیی . فره نیشانه‌ی پرسپار خرایه سهر راستگویی و نیازپاکی و هاندرمکانی له نهجامدانی کاره ناشتوراییه‌کید . نهو بهوه تاوانبار ده‌کرا که خیانه‌تیی له کښه‌ی کورد کردوه ، بهوه‌ی کاتی تهرای بۇ میریی دهسته‌به‌ر کردوه تا تواناکانی خوی کۆپکاتوره و ناماده‌باشییه سهریازییه‌کانی تهرای بکات . ده‌گوترا که گوايه خونی‌شان‌دانی ماجید‌مستهفا وک هاسوسزینکی بارزاننیه‌کان ته‌نیا کارنکی ریاکارانه بووه و نامانجی راسته‌قینه‌شی ته‌نیا به‌هیزکردنی بالاده‌ستیی به‌ری‌تانی و ده‌سه‌لات‌دارانی عیراق بووه .^{۶۹}

ماجید مستهفا نمونه‌یک بوو زور به وریایی زه‌مین‌ی کسینکی ناشتییکاری بۇ خوی خوشکرد بهوه‌ی به خۆله‌پیشی . متعانه‌ی خویندکار و رۆشن‌بینانی کوردی ، به‌تایبته نه‌ندامانی حیزبی هیوا ، به‌ده‌سته‌پنابوو .^{۷۰} ده‌گوترت که معبه‌ستی ماجید مستهفا له خۆن‌زیک‌کردنه‌وه له هیوا نه‌وه بوو که گومانی وه‌فادار نه‌بوون به کښه‌ی کورد له‌سه‌ر خوی لاه‌ریت .^{۷۱} ه‌روه‌ها ده‌بیته ناماره بهوه بکرت که چالاکییه‌کانی ماجید مستهفا دو‌به‌ره‌کییه‌کی ناشکرای له حیزیدا پښه‌پنا ، له‌نیوان نه‌وانه‌ی به‌روایان به داس‌وزی نهو بۇ کورد ه‌به‌وو له‌گه‌ل نه‌وانه‌ی گومانیان له راستگویی نهو ه‌به‌وو .^{۷۲}

بښگومان نه‌رکه‌که‌ی ماجید مستهفا وک ناشتک‌مروه‌یک گران و سه‌خت بوو . پښویه‌سته ناماره بهوه بکرت که نهو ره‌خانه‌ی له ماجید مستهفا گیراون هیچ به‌لگه‌یه‌کی قانع‌کراه‌ی تیدا نیه نهو تۆمه‌تانه به‌سه‌لمینیت که خراونه‌ته پانی .

پارتی شورش و رژگاری کورد

پاش شکستی جولانه‌وه‌ی بارزاننن ، رښک‌ه‌ستنی حیزبی هیوا به‌شویه‌یه‌کی قهره‌بونه‌کراوه زبانی پښکوت ، ه‌روه‌ها زۆریه‌ی نه‌ندامه‌کانی بن پلاننکی دیارییکراو به‌سه‌ر ده‌سته و تاقمی بچووکدا دابش بوون . ه‌رچه‌نده ، زۆری نه‌برد ژماره‌یک له

^{۶۹} همان سرچاوه ، ۷ .

^{۷۰} همان سرچاوه

^{۷۱} جیاوک ، ۱۵۷ .

^{۷۲} اردلان ، ۸ .

نەندامە چەپەكانى ھىوا لەگەل ھىندىك خەلكانى دىكەى چەپدا پارتىكى كۆمۈنىستى كوردىيان بەناوى (شۆپش) پىكھىنا^{۷۲}.

لە سۆنگەى نەبۈنى پارتىكى نەتەۋەى كارىگەرى كوردىيدا ، شۆپش لەۋەدا سەرگەتوۋ بوو كە بىيئە سەنگەرىكى پتەۋى نەتەۋەيتى كورد . بەگشتى شۆپش بەرپرسياربوو لە دامەزاندنى حيزبى رزگارى كورد كە رۇكخراۋىكى مەزترى نىشتەمانىي ياخود بەرەيەكى چەپى جەماۋەرىي بوو . جگە لە شۆپش ھىچ يەك لە دەستە و تاقەمە جىياۋانەى كە پىگەۋە شۆپشيان دامەزاند ناسنامەى راميارى خۇيان نەپاراستبوو ، شۆپش ھەر لە جەختكردنەۋە لە پاراستنى رۇكخستنى جىياى نۆۋخۇى خۇى بەردەوامبوو^{۷۳} . لە سەروپەندى دامەزاندنى حيزبى رزگارى كورددا ، شۆپش داۋانامەيەكى سەرنچاكتىشى ناراستەى گەلى كورد كردبوو ، تىيدا ھانىداۋوۋن لە دەۋرى ئەۋ حيزبە نۆۋە كۆبنەۋە و پىشتگىرى تەۋاۋىي خۇيانى پىشكەش بكن^{۷۴}.

بەياننامەى حيزبى رزگارى كورد

حيزبى رزگارى كورد بەياننامەيەكى بۆلۈكردەۋە كە مەبەست و ئامانچەكانى خۇى تىدا ئاشكرا كرد :

يەكەم : بەرزترىن ئامانچان يەكخستەۋە و رزگاركردى كوردستانى گەۋرەيە ، لەبەر ئەۋەى حيزبەكەمان لەكوردستانى عىراقدايە ، خەبات دىكەين لەپىناۋ پاراستنى عىراق لە ھاتنەئاۋەۋەى ئىمپىريالىزم و ھۆكۈمەتە كۆنەپرستەكان ، ئەۋانەى تا ئىستاش گەۋرەترىن لەمپەر لەبەردەم دىارىيكردى چارەنۋوسى نەتەۋەيىمان پىكەمەھىنن .

دوۋم : خەبات لە پىناۋ بەدىيىننى سەربەخۇى بەرپۆمبەرايەتىي بۇ كوردستانى عىراق ھەنگاۋىكى گىرگە بەرەۋ بەدىيىننى دىارىيكردى چارەنۋوسى كوردان .

سەيەم : خەبات لە پىناۋ كۆتاييەھىنان بە ھەمۋ ئەۋ جۆرە ئازار و جىياۋانەيەى كە كورد و كەمىنەكانى دىكە بەدەستىمە دەنالىنن .

^{۷۱} شىزاد ، ۲۴ .

^{۷۲} ھەمان سەرچاۋە ، ۲۴-۲۵ .

^{۷۳} بۇ تەۋاۋى دىكە بەرەۋ ھەمان سەرچاۋە ، ۲۵-۲۷ .

چوارم : خەبات لە پێناو بەستن و بەهێزکردنی پەيوەندى لەگەڵ تێکڕای پارتە کوردییەکان و ناوەندەکانى دەرەوى عێراق بەمەبەستى یەكخستنى هەموو تواناکان لە پێناو بەدییهێنانى بەرزترین ئامانج - مافی دیاریکەرنى چارەنووسى نەتەومى و رێگارى سەرتاسەرى .

پنجەم : خەبات لە پێناو چاکسازی سەرتاسەرى تەواوى کێشه رامیارى ، کۆمەڵایەتیی ، ئابوورى و کەلتورییەکان لە رێگەى دەستبەرجکردنى مافە دیموکراتییەکان و بەرزکردنەوى ئاستى کشتوکالیى و پیشەسازی ، بلۆکردنەوى فێرکردن ، هەروەها بوژاندنەوى میژوو و فەرەهنگى کورد .

شەشەم : بەکارهێنانى زمانى کوردی بەشێوەیەکی گشتیى لە خوێندنگاکان و دەزگا حکومیەکان لە تێکڕای ناوچە کوردییەکاندا .

هەوتەم : تێکۆشان لە پێناو روونکردنەوى کێشهى کورد بۆ گشت گەلان ، بەتایبەت گەلانى رۆژھەڵاتى ناوەرەست .

هەشتەم : تێکۆشان لە پێناو بەستنى پەيوەندى لەگەڵ پارت و رێکخراوە دیموکراتىخوازەکان و هاوکارىیکردن لەگەڵیاندا .

نۆیەم : هەولدان لە پێناو بەستنى پەيوەندى لەگەڵ وڵاتە دیموکراتەکان بە ئامانجى دژایەتییکردنى ئیمپریالیزم و کۆنەپرستى ، هەروەها بەکرێگریاوەکانیان ، ئەوانەى هەولێ زیندووکردنەوى پەیماننامەى سەعدئاباد دەدەن ، هەروەها بۆ لێدانى تەواوى بلۆکە ئیمپریالیستى و کۆنەپرستییەکان کە رێگرە لەبەردەم ئازادى بەگشتى و ئازادى کوردان بەتایبەتیی .^{٧٦}

حیزبى رێگارى کورد بەشەنۆەیهکی خێرا پەرەیسەند و زۆرى نەخایاند بوو هێزێکی رامیارى کە بایەخى خۆى هەبوو ، بەتایبەت لەنێو رووناکبێران و لاوانى کورد دا . هەرچەندە ئەم حیزبە بەرەییە نیشتمانییە لە چەندین لاوە بەتوندی دژایەتیی دەکرا ، دەگوترێت کە بەریتانییەکان و حکومەتى عێراق بەدەرگەوتنى ئەم حیزبە دڵپراوکێیەکی گەورەیان پێکەوت . وادەرەگەوت بەریتانییەکان ئەوەندە بێزاربووبن بەچەشنێک بیریان لەوەکردبێتەو کە هانى رێبەرە ئایینیى و شێخەکانى کورد بدەن کە فەتوایەکیان بدەن تێیدا

^{٧٦} هەمان سەرچاوە ٢٧-٢٨

پەيوەندىيىگرتن بەر حىزىيە نۆنىمەرە قەدەغە بىكەن .^{۷۷}

كۆمۇنىستە كوردەمگان و حىزىيى رىزگارىي كورد

بەشدارىيى كۆمۇنىستە كوردەمگان لە حىزىيى رىزگارىي كورد و لايەنگىرىي ئاشكرىيان لە دىيارىيىكردىنى چارەنۆوسى نەتەرەيىي كورد رەخنەيىمكى توندى لەلايەن حىزىيى شىيوەيىي عىراقىيى لىكەوتەو ، خۆمەلۆاسىيىنى كۆمۇنىستە كوردەمگان بە حىزىيى رىزگارىيەو وەك كارىكى تىكەمەرەنەيى زىيانبەخش بۆ كىشەيى جەماوەرى عىراق ، كە كورد بەشىكە لەوان ، راگەيەندرا ، نەم پەلامارە بوو ەزى شەرە دىمۆكىكى توند لەنىوان كۆمۇنىستە كوردەمگان و ئەو كۆمۇنىستانەيى دىكەي لەبەغدا بوون .^{۷۸}

لەمۇتايى نىوەيى دووەمى سالى ۱۹۴۶د ، كۆمۇنىستە كوردەمگان حىزىيى رىزگارىي كوردىيان جىنەيشت ، ەەرچەندە لە ھاوكارىي كوردنى تاقىي رىزگارىي بەردەوام بوون ، كە نەمىستا ناوى خۇي بۆ پارتي دىمۆكراتى كورد يان (پ.د.ك) گۆرۈبوو ، بەلام ەەر لەسەر كاركردن وەك بەرەيەمكى نىشتەمانىي بەردەوام بوون . ەەرچۇنىك يىت ، كشانەوەيى كۆمۇنىستە كوردەمگان لە حىزىيى رىزگارىي بەمۇيى كارىگەرىي كۆمۇنىستەكانى بەغداو دىار نىيە ، (لاكويى) جەخت لەو دىكات كە كۆمۇنىستە كوردەمگان لە ئاكامى فشارى تاقە كۆمۇنىستەكانى بەغدا ، حىزىيى رىزگارىي كوردىيان بەجىنەمەيشتوو ، بەلكو زىاتر بۆ ئەو بوو كە ئامرازىكى كارىگەر بن لە دوورەو تاقە غەيرە كۆمۇنىستەكان ئاراستە بىكەن ، ەروەھا بۆ ئەو لەبەر چاويى دىسەلات ئەو تاقە بە (سەلامەتر) بەيىننە پىش چاو ، ئەو فېلەيى تارەنەيىك سەركەوتوو بوو .^{۷۹} ئەو ئامازەيى بەوداوە كە پ.د.ك لەو ەمەمەتى كە لە ۱۹۴۸د ەكۆمەتى عىراق دژ بە كۆمۇنىستەكان نەجاميدا ، بە سەختى لىترا .^{۸۰}

^{۷۷} ەمەان سەرچاوە ۲۸۰-۲۹

^{۷۸} Laqueur.226-227.

^{۷۹} Ibid., 227.

^{۸۰} Ibid.,342.n.20.

بەشی پازدەهەم : کۆمارە کوردییەکی مەهاباد

داگیرکردنی ئێران لەلایەن بەریتانیا و شورەوییهوه له سنهٔ ١٩٤١دا ، بووه هۆی هەرسەینانی دەسه‌لاتی ئێرانیی له تەواوی ناوچه خێڵەکییەکاندا . یەکیك له بەرچاوترین ناکامەکانی ئەو هەرسەینانە لەناوچه کوردییەکاندا ئەوه بوو که کوردان دەستیان گرت بەسەر بریکی زۆر لەو چەك و تەقەمەنیانەیی هێزەکانی ئێران که له بەرامبەر پیشڕەوی روسەکاندا هەلاتبوون و بەجریان هینشتبوو .^١ پێویست به گوتن ناکات ، ئەم پەرەسەندنەیی رووداوێکان هاوسەنگیی هێزەکانی لەنێوان دەولەت و خێڵەکاندا بەتەواویی هەلگیرایهوه ، ئەوهی دوايي ئەركی دەولەتی له سەرلەنۆی گیرانەوهی دەسه‌لاتی خۆی بۆ ئەو بەشەیی دەسه‌لات سەختەر کرد . ئەو راستییەیی کوردانی ئێران که هەستیان به ناپەزایەتییهکی قوول دژی حکومەتی شا دەکرد ، لەناکاو خۆیان پەر چەك و لەهەلومەرجێکی تەواو نازاد و بێ بەربەستدا دیتەوه ، ئەومەش بارودۆخیکی ئالۆز و ئەگەری مەترسیداری بەدواوه بوو .

سیاسەتی رەزاشا لەهەمبەر خێڵەکان

بۆ ئەوهی سروشت و سەرچاوهی ئەهەمەتیی و بیزارییه‌کانی کورد دژی ئێران تێبگەین ، لەوانەیه پێویست بهوه بکات ئاوێتە لەسیاسەتی رەزاشا لەهەمبەر خێڵەکان بەدەینەوه . بەگشتیی بۆ ماوهی دوو دەیه ، کوردان ناچار کران مل بۆ فەرمانڕەوایەتیی توندوتیژی رەزاشا و هەلسووکۆتی کارمەندە گەندەڵەکانی دانوێندن بێنەوهی نوێیەکیان

¹Elphinston, "The Kurdish Question,"97.

وێرای بریکی زۆر چەك که کوردان له سەربازخانەکان چنگیان گەوت . ئەو هەلاتوانەشی له سوپای ئێرانییهوه بچوونه لایان چەكەکانی خۆیان دەدا به خێڵەکییە کوردەکان

Roosevelt, Archie. "The Kurdish Republic of Mahabad." Middle East Journal 1, no 3 (July 1947): 247-69.

به چارمه‌سریه‌کی نو باره ناهمه‌واره‌یان هه‌بیت که له‌سایه‌یدا ده‌تالێن . هه‌وه‌
 سه‌رکه‌تووهم‌کانی ره‌زاشا دژی ژماره‌یه‌ک له‌ خێله‌ یاخیه‌یه‌کان ، وه‌ک هه‌مایه‌ک راژه‌ی به
 ده‌رخستنی بالادستی توانای نو له‌ ئێراندا کرد . چونکه‌ نو به‌ نه‌زموون ده‌یزانی که
 وه‌فاداری ته‌سکی خێلایه‌تی ، توانای جه‌نگاوهرییان ، هه‌روه‌ها ریخه‌ستنی
 کومه‌لایه‌تی ، نابووری و رامیاریان ، ریگزیکی سه‌خته‌ له‌به‌رده‌م به‌دیوینانی
 خولیاکه‌یدا که دامه‌زاندنی ده‌وله‌تیکی هاوچه‌رخێ نه‌توه‌یه‌یه . نو خێله‌کانی وه‌ک
 ره‌گه‌زێکی یاساشکینی و ناجیگری ، وه‌ک قامچییه‌ک بۆ گیانی خه‌لکه‌ نه‌شته‌نییه‌کان ،
 هه‌روه‌ها وه‌ک دێرێک له‌ گه‌رووی حکومه‌تا ده‌بینی . هه‌ریوه‌ به‌ریارییدا که ده‌سه‌لاتی
 خێله‌کان به‌یه‌کجاری تیگه‌شکینی و وزه‌ی بزێویان به‌ ئاراسته‌یه‌کی هه‌مانه‌دا به‌ریت .
 سیاسه‌تی ره‌زاشا له‌مه‌مه‌ر خێله‌کان په‌لاماریک بوو بۆ سه‌رجه‌م بته‌ماکانی ژبانی
 خێلایه‌تی ، هه‌ریوه‌ نو سوور بوو له‌سه‌ر " تیگه‌شکاندن ریخه‌ستنی خێله‌کان . ریگرتن
 له‌ کۆچ‌وباریان ، هه‌ولدان به‌ گۆڕینی پیاوه‌ خێله‌کییه‌کان به‌ وه‌زێر و کشتکار " نو
 سیاسه‌تێش به‌ شیوه‌یه‌کی سه‌روشتی هه‌رشیکێ گشتیی بۆ سه‌ر ئی ته‌واوی بواره‌کانی
 ژبانی خێلایه‌تی لیکه‌توه‌ . ره‌زاشا له‌ سه‌رکووتکردن و تیگدانێ ده‌زگا خۆجێیه‌کاندا تا
 بێنی زه‌رده‌ست و توندوتیژی بوو ، ته‌مانه‌ت پۆشاک و به‌رگی خۆجێشی له‌ده‌ست ده‌رنه‌چوو
 .² گه‌لێک توندوتیژی ناوه‌دا ده‌رحه‌ق به‌ ره‌عیه‌تی کوورد و له‌راسته‌یدا ده‌رحه‌ق به‌ تیگه‌رای
 پێکهاته‌ی داب و ئاکاری ژبانیان نه‌جامده‌را . نو بێ گرنگییدان و له‌به‌رچاوه‌گرتنی نو
 مه‌سه‌له‌یه‌ ، به‌ریارییدا سیاسه‌ته‌کانی خۆی به‌سه‌پینیت و گوێ به‌ ئاگامه‌کانیشی نه‌دا ،
 هه‌مو به‌رگرییه‌ک به‌ شیوه‌یه‌کی دێردانه‌ سه‌رکووترا . سه‌رخێله‌کان تیره‌باران کران .

² Ann K.S.Lambton, "Landlord and Peasant in Persia : A Study of Land Tenure and Land Revenue Administration (London : Oxford Univ. Press, 1953), 285.

¹ به‌ گۆره‌ی رۆژفیلت ، " کووردان هه‌روه‌ک ئێرانییه‌کانی دی له‌لاین ره‌زاشاوه‌ ناچارکران وه‌ز له‌ جلوبه‌رگه‌
 خۆماليیه‌کانیان بێنن و جلوبه‌رگه‌کانیان که جێی شانازی نه‌توه‌یه‌ییان بوو له‌ ماله‌وه‌ شارديانه‌وه‌ تا نو کاته‌ی
 ئێران له‌لاین هاوه‌یه‌مانه‌کانه‌وه‌ داگیرکرا . نه‌وه‌مه‌ له‌په‌ر به‌ جلوبه‌رگه‌ کووریه‌یه‌کانیانوه‌ ده‌رکه‌وتنه‌وه‌
 قه‌ده‌غه‌کردنی جلوبه‌رگی کووردی وای کردبوو رۆژمه‌که‌ی ره‌زاشا لای کوورد نۆز بێزواوینت

Roosevelt, 251 n. 1; also Hamilton, 296.

دەرمانخوارد کران یا دورخرانمە ^۴ . تەنانت تەواى خێلەکان تێکشکێنران و لە شونەکانى خۇيان هەلکەنران ^۵ . سیستىمى سەریازی توندوتۆل و پێکەوهگرێدراو بە رنگى نوێ تازە بنیاتنراو دامەزێنرا ، رەگەزە یاخیبەکان هیدی هیدی خراوە ژێر چەپۆک ^۶ . هەرچەندە سیاسەتە "توندوتیژ بەلام کاریگەرەکی" ^۷ رەزاشا تەنیا لەو کاتەدا سەرکەوتوو بوو کە خۆی فەرمانبەرەواپەتیی دەکرد .

راستیی ئەوەی ئەم سیاسەتە بوو هۆی خوێنریژی و نەهەمەتییەکی مەزن ، کەمتر لە ئامانجی سیاسەتەکەو سەرچاوەی دەگرت وەک لەو شیوازە دەرناپەتیی و سەرەڕایییە کە لە کاتی جێبەجێکردندا پیادە دەکرا . شیوازیکی گونجاو و مامەڵەییکی موزافایەتییانە لە جێبەجێکردندا دەگونجا ئاكامەلیکی باشتەر و چەسپاوتری لێکەوتایەتەو . بەلام دیدیک ، بەرنامەییکی هۆشیارانە ، هەروەها ئامراز و پێویستیەکی گونجاو و موزفۇستانە کە بۆ سەرکەوتنی خولایەکی فراوانی بەجەشەنە پێویست بوو ، لەو پەڕی کەموکورتیییدا بوو ، هەریۆه جینگە سەرسامیی نیه کە پڕۆسەکە شکستیخوارد و ئاكامی کارساتەنەری بۆ خێلەکان و هەروەها بۆ تەواى

^۴ وەک پێشتر باسکراوە ، سەگۇناهای شکاک و ژمارەیک لەسەرکەردە خێلەکییە کوردەکان لە شێۆ بە غەدر کوژران . هەروەها رەزاشا سەید ئەمەى گرت و دواتر وەک زانیاریەکان دەلێن ژارخواردنوی کردووە . دۇگلاس بە درۆیى باس لە دورخستنەوێ سەرخێلەکانی بەختیارى . کوشتنى هەشتا سەرخێلى لوڤ . هەروەها کوشتنى سەرزکی ئاسراوی قاشقایەبەکان دەکات . ئەوەی ژاریان بۆ کردبوو ناو قارمەو . بەگوێزەى دۇگلاس ، رەزاشا ئەوەندەى پەناى بۆ قارەى ژارواوی دەبرد بۆ کوشتنى نەیارەکانى . وای لێهاتبوو چەمکی (قارەى پەهلەوى) بۆ ئەو جۆرە کوشتنەنە بەکار دەهێنرا

William O. Douglas, "Strange Lands and Friendly People (New York: Harper and Bros.,1951),125-126.

^۵ باشتەرىن نموونە بۆ ئەم جۆرە کارە راگواستنى خێلى گەلباخىيە . ئەوانەى لەشونى خۇيان هەلکەنران و بۆ ناوچەکانى وەک هەمدان ، نەسەهان و یەزد دورخرانمەو و پەرتەوازەکران . هەروەها گوندەکانیان درا بوو دانیشتووە تورک زمانانەى کە لە ناوچەکانى دیکەى ولاتەرە هینزەبوون . گەلباخىيەکان دواى گەوتنى رەزاشا گەرانمەو بۆ ماڵ و گوندەکانیان Lambton,285-86

^۶ Elphinston, "The Kurdish Question,"97

^۷ Ibid.

ولآت لیکهوتمه . بهگوتی یک له شارمزیانی کاروباری نیران " سیاستی رمزشا لهه ممبر خیلکان نهامانه داپژرابوو ، به خراپیش جینهجی کرا ، ناکامکشی زیانیکی بینشوماری به سامانی معومالات گه یاند . خیلکانی داپوتاند و ژمارهی نندامکانی که مکردنمه ."^۸

کاریگه‌ریی داگیرکاری هاوپه یمانان به سهر نیرانهوه

هه‌لومشاندهوهی کتوپر و نهو گۆرانه قوولهی که دواي داگیرکردنی نیران له لایهن هاوپه‌یمانانهوه له سالانی جنگی دووهمی جیهانییهوه هاته کایهوه . له‌مپه‌رنکی مرزنی خسته‌بهردهم سیاستی رمزشا لهه ممبر خیلکان . پیداکرتن له‌سهر دمه‌لاتیکی ناوه‌ندگه‌رای به‌هیز که مهرجیکی پیویستی پالپشتییکردنی نهو جۆره سیاسته بوو ، دواي رووخاندنی رژیمی رمزشا و هه‌لومشاندهوهی دابو دهرگاکانی حکومت له‌ناوچه خیلکشییه‌کان ، به ناشکرا کاریکی نه‌ستم بوو . سه‌رباری نه‌وش ، نه‌مانت گهر دمه‌لاتدارانی نیرانییش له هه‌لومهرجیکی وادا بوونایه که مه‌به‌ستیان بووایه هه‌مان ریچکهی شای پینشوو بگریته‌بهر . نازاد نه‌بوون کاریکی نه‌وتۆ بکه‌ن . بیگومان نیینگلته‌ره و یه‌کیتی شوروه‌یی هانی بزواتیکی بهو چه‌شنه‌ی نیرانییه‌کانیان نه‌مه‌دا که خیلکان بووروزینیت . هیمنیی و نارامیی مه‌سه‌له‌یه‌کی به‌هه‌رتیی بوون بۆ پیداکه‌ریی له‌سهر به‌رده‌وامبوونی گواسته‌نه‌وهی پیویستیه‌ی جه‌نگیه‌یه‌کان بۆ یه‌کیتی شوروه‌یی . هه‌ردوو هه‌یزه داگیرکه‌رمکه به‌رباری نه‌وه‌یان دابوو که هه‌موو شتیکی بجه‌نه پیناو سه‌رکه‌وتنی یه‌که‌جاریکی جه‌نگه‌وه .

سن هه‌رنه‌که‌ی کوردستانی نیران

یه‌کیک له ناکامه به‌رچه‌وه‌کانی داگیرکردنی نیران له‌لایهن هاوپه‌یمانانه‌وه بۆ سن به‌شی جیاواز ، ناوچه‌ی شوروه‌یی ، ناوچه‌ی به‌ریتانیی ، هه‌روه‌ها هه‌رنه‌یک که

^۸ Lambton, 286.

بەدەست کوردانەوه بوو و کەوتیوونە نێوان هەردوو ناوچەی دەرمانی هاریمان .
 ناوچەی شورمویی بەرەو باشوور تا هەروەبەری رەزانی دەرژ دەرمانەوه . ناوچەی
 بەریتانی هەتا رێگەی خانەقین - کرمانشاه دەرژ دەرمانەوه . ئەوێ لەنێوان ئەو دوو
 ناوچەیدا بوو ، پاشا ئەلانی هێزە ئێرانییەکان و هەلەمانەوهی کارگیری مەدەنی
 لەدەست کورداندا ماوەوه .⁹

لە هەرسێ ناوچەکەدا ، کوردان خولایەکی ئاشکریان پێشاندا تا لەو
 پەیمانەییە لاوازی بە ئێرانەوه دەیانەستێتەوه دابڕێن . یاخود بەلای کەمەوه ئاستیکی
 دیاریکراوی خودمۆختارییان هەبێت . هەروێه زوو بە زوو پاشا ئەوێ شورموییەکان
 گەشتە باکووری رۆژناوای ئێران ، کوردان بۆ گفتوگۆ لەگەڵیاندا هیچ کاتیان بەفێر نەدا
 . بەلام شورموییەکان وا دەرمانەوه ئەو کاتەدا پێیان لەسەر هەلەستی خۆپاریزی و
 دەستورنەدان لە کاروبارەکانی خۆجێی ئێران داگرێت ، هەروێه نامارە بەرەو دەرمان
 کە هانی گفتوگۆیەکی وا زوویان لەگەڵ کورد دا نەدا . بەگۆڕەوی دەسلەتداریکی فرە
 ناگاداری بەریتانی " لە باکوور ، کوردان چاویان لە روسەکان بری ، وەختایەکی
 روسەکان لە 1941دا چوونە ئێرانەوه ، هیوایەکی زۆریان بەرەو هەبوو کە لەوانە
 روسەکان هاوکاری جۆلەنەوهی سەرەخۆخواری کورد بکەن ، بەلام ناکاری فرەدروستی
 روسەکان بە خێرای کوردانی تێگەیاند کە هەر هیوایەکی بەو چەشنە پێوەرە ."¹⁰

نەبوونی دەسلەتێکی ئێرانی چالاک لە ناوچە کوردییەکاندا هانی شورمویی دا
 راستەوخۆ مامەلە لەگەڵ خێڵەکانی جەلالی ، شکاک ، هەریکی و ئەو خێلە کوردییانە
 دیکە بکەن کە لە ناوچەکاندا نیشتەجێن . ئەوان ئەرکیکی گرانیان نەخستەوه
 سەرشاری خێلە کوردەکان ، یاخود بە چەشنێکی نەگونجاو دەستان لە کاروباری
 نێوخۆیان وەرەنەدا . چاودێرێکی ئەمریکی کە لە رۆدەوێکان نزیک بوو ئەوت :
 "سەرۆکی ئەو خێلە لەلایەن شورموییەکانەوه رێگەیان پێدراو کاروباری خێڵەکانیان
 بەرێوەبەرن ، شورموییەکان تەنیا پاراستنی هیمنی و ناسایش و دابینکردنی

⁹ Roosevelt, 248.

¹⁰ Elphinston. "The Kurdish Question," 97; also Elphinston, Kurds and The Kurdish Question, "46.

دانه‌نیه‌یان بۆ سوپای سوور لیکردوون.¹¹

باس له‌موش ده‌کرت که سرخینه کورده‌کانی ئێران په‌یوه‌ندیان به
بانیۆزخانه‌ی به‌ریتا‌نیاه له به‌غدا کردووه و داوایان لیکردوون چاویان له‌ کورده‌نوه
بیت که له ناوچه‌ی به‌ریتا‌نییدان ، هه‌نگاوێکی به‌ر چه‌شنه که پیشتر له‌لایهن سه‌رۆکه
کورده‌کانی کورده‌ستانی ئێران‌هوه نه‌راوه . هه‌لوێستی ره‌تکه‌ره‌وانه‌ی به‌ریتا‌نیا و
له‌به‌رچاونه‌گرتنی داواکه‌یان ، به‌راشکاوی سه‌رۆکه کورده‌کانی هه‌نایه سه‌ر نه‌و باوه‌ره‌ی
که هه‌لمه‌که‌یان بیه‌ر بووه ، هه‌ریۆه باس له هه‌ولی زیاتری دیکه نه‌کراوه .¹²

په‌سه‌ندنی رامیاریی له هه‌ریۆه کورده‌که

هه‌ر له هه‌ریۆه‌ی ناوه‌راستدا که‌به‌ده‌ست کورده‌نوه بوو بۆ یه‌که‌جار وروژاندن
و هه‌روه‌ها پێگه‌یشتنی چالاکی رامیاریی کوردیی ها‌ته نه‌راوه . لێره‌دا ، دوور له هه‌موو
داگیرکارییه‌کی بێگانه و ده‌سه‌لاتی رنگری ئێرانیی ، کوردان به قوولی ده‌میان وه‌ردایه
هه‌موو نه‌و شتانه‌ی لینی بیه‌مش کرابوون و جوامێرا‌نه خودموختاریی خۆیان به‌ده‌سته‌ینا .

حه‌مه ره‌شید ، سه‌رۆکی به‌نه‌ماله‌ی به‌گزا‌نه‌کانی بانه ، که له هاوه‌ی پێشبو‌دا بۆ
چه‌ند سا‌نیک له عێراق په‌ره‌وازه ببوو ، وێرای به‌ره‌و ئێران له سنوور تێپه‌رێت . به
هاوکاریی ژماره‌یه‌ک له‌وانه‌ی شوێنی که‌وتن و لایه‌نگرییان له کێشه‌که‌ی ده‌کرد ،
له‌مه‌سه‌له‌ی دا‌نانی خۆی وه‌ک سه‌رۆکی نێمچه سه‌ریه‌خۆ به‌سه‌ر ناوچه‌ی بانه
سه‌رده‌شتدا ، سه‌رکه‌وتنی به‌ده‌سته‌ینا .¹³ وێرای نه‌وه‌ی حه‌مه ره‌شید به‌رپرس بوو له
کوژانی نه‌فسه‌ریکی پایه‌به‌ریی سوپای ئێران و به‌یاخیی له‌قه‌له‌م ده‌دا ، به‌لام لاوازیی

¹¹ Roosevelt, 248.

¹² لۆنگریگ نه‌و رووداوه‌ی راگواسترووه به‌لام نه‌یگوتوووه که داخۆ نه‌و سه‌ره‌ک خه‌ڵانه له‌ناوچه‌ی ژێرده‌سه‌لاتی
به‌ریتا‌نیه‌که‌نوه ها‌توون یاخود له‌ ناوچه‌یه‌ی که به‌ده‌ست کورده‌کان‌هوه خۆیان‌هوه بوو ، هه‌روه‌ها سه‌روشتی
داواکاریه‌که‌شیانی روون نه‌کردنه‌وه . Longrigg, Iraq, 1900-1950, 324.

¹³ Elphinston, "The Kurdish Question," 97; Roosevelt, 248.; Longrigg, Stephen H. Iraq, 1900-1950, 325.

دېسه لاتی ئیرانی له ناستیکدا بوو نهیده توانی هیچ کاریک دئی ئعتجام بدمن . ئهوان همه رمشیدیان وک فرماندارنکی نیچه فرمی دانپندان ، مانگانیمان بؤ بریموه ، هروها کردیانه لئیرسراوی پاراستنی نزم و ئاسایش له ناوچهکدا .¹⁴ هر لم سهرمهدا حکومتی ئیران دانی به سرزکیکی دیکه کوردا نا ، که محمودخان کانی سانان بوو ، ئهوهی توانی دسه لاتی خوی وک فرماندارنکی نیچه سهرمه خؤ به سمر ناوچهی مریواندا بسه پینیت .¹⁵

لهاوینی ۱۹۴۲دا ، همه رمشید لهگهل محمودخاندا پینکیدادا ، ئهوهی دوايان چاوی له یارمتهی ئیران بوو و چنگیشی کورت ، هروها به هاوکاری دوو ستونی ئیران که تانکی سووک پالیشیتی دمکردن ، توانی هیزمکانی همه رمشید ببهزینیت و رایانمالیت تا سمر سنوور و بهرو عیراقیان بهرپه پینیت .¹⁶ حکومتی ئیران که خوی له همه رمشید رزگار کرد ، وا پندهچیت که کانی بهفرؤ ندابیت لهوهی رووی هیزمکانی خوی دئی محمودخان وهرگیرا ، ئهوهی ناچار بوو که وک میلمهکی روو بکاته عیراق .¹⁷

لهناکامی ئه رووداوانه ، لهسهرهندی پایزی ۱۹۴۵دا ، حکومتی ئیران تهواری ناوچه کوردیههکانی له باشووری هئلی سهقز-بانه-سهرهشتهوه له بندهستدا بوو .¹⁸ هرچنده ، وادهمکورت که حکومت توانای ئهوهی نهیت دسه لاتی خوی بگیزیتهوه بؤ ئهوهی هیزمکی لهدمستی کورداندا مابووه ، ئهوه ناوچهیهی دمکوته نیوان هئلی سهقز-بانه-سهرهشت و سنووری باشووری هیزمکهی شوهرهوی ، لهشاری

¹⁴ Elphinston, "The Kurdish Question,"98; Roosevelt,248; Longrigg, Iraq, 1900-1950,324.

¹⁵ Roosevelt,248.

¹⁶ Elphinston, "The Kurdish Question,"98.

بهگوزهری لۆنگریگ . همهرمشید خان که لهادیکیوی عیراقه . خوی به عیراقی و ئیرانییش دهزانی . ئهوهی سهرلهنوی سنووری ئیران-عیراقی بهزاند گیرا و له کمرکوک خرایه بهندیخانهوه .

Longrigg, Iraq, 1900-1950,324.

¹⁷ Roosevelt,248

¹⁸ Ibid.

مەھاباد (ساوج بولاق) دا بوو ، كە ئاۋەندى ھەرىمكە و لەچارچىۋە ئىم ئاۋچەيدا بوو كە ئازەربايجانى ئىرانى تىدا نىشتەجىن ، كە زۆرىي پەرسەندى راميارى كوردى تىدا سەرىھەندا .

كارىگەرىي پىرۇپاگەندە

بوژاندەنۋەي چالاكىي نەتمۈيى كورد لەم ئاۋچەيدا ، كە دامەزاندنى (كۆمەلەي ژيانى كورد) لىكەتەۋە و ھەروەھا گەيشتە ئاستى دامەزاندنى كۆمارە كوردىيەكە لە مەھاباد ، لە ژىر كارىگەرىي وروژانىكى بەمىزى ئىم ھەۋىنە راميارىيدا بوو كە زادەي جەنگى دوۋەمى جىھانىي بوو . و ئىراي ئىم راستىيەي كە ئىم ھەرىمە لە ھەروەي ھەر دوو ئاۋچە بەرىتانيى و شورەۋىيەكەيدا مايەۋە ، بىگومان خەلكەكەي بە رادەيمكى مەزىن لەژىر كارىگەرىي پىرۇپاگەندەكانى دەورانى جەنگى ھاۋپەيماناندا بوون . پىنۋىستى بەمىرەنناۋەيە كە جگە لە جىاۋازىي چەمك و زاراۋەكان ، سىما و شەقلى پىرۇپاگەندەي ھاۋپەيمانان ، شورەۋىيى و ھەروەھا رۇژئاۋا ، لە دەۋرى ھەمان بابەت دەسۋا . نەۋەش بۇ خەلكى ساكارى كوردى ئىم سەرىمە ھەموار ئىبوو كە جىاۋازىي لەنئىۋانىاندا بىكىن . ھەرىكە لە پىرۇپاگەندەي شورەۋىيى و رۇژئاۋاۋىيەكان باسپان لەۋە دەكرد كە دەۋلەتانى ئاۋەند بۇ قازانجى خۇيان نەتمەكانى دىكە دىل و ژىرچەپۇك دەكەن . بە شان و بالى ئازادىي راميارىي و دىيارىي كوردنى چارەنۋىسدا ھەلىيان دەدا ، بەلغىنيان دەدا كۆتايى بە ستەمكارىي بەمىزەكان بەسەر لاۋزەكاندا بەيىن .

ھەنۋىستى ھىزە داگىر كارىكان لە ھەمبەر كورد

بەرىتانياي مەزىن و يەكىنى شورەۋىيى ، ئىم دوو زەلھىزەي كە زىاتىرەن بەرژەۋەندىيان لە ئاۋچەكەدا ھەبوو ، لەم گىرقتە ئاگاداربوون كە پەيوەندىي بە كوردانەۋە ھەبوو ، بە تايىبەت لە كوردستانى ئىران و عىراقدا . ھەستىيارىي تۈركان لەمەر كىشەي كورد بۇ ھەموو لايەنەكانى جەنگ بوون و ئاشكرا بوو . سىخوۋە ئەلمانىيەكان بە شىۋەيەكى سەرقال تىۋەگلان و لە ھەۋلى ئىۋەدا بوون ھەرا لەنئىۋ كوردە داخ لەدەلكانى

ئىران ، عىراق و سوريا بىننەو و ئۇيالىمەشى بىخەنە ئەستۆى بەرىتانیيەكان . لەراستىدا پرۇياگەندەى ئەلمانىيەكان ھەمىشە بەرىتانیيەكانى بە ھۆكارىى ئاٹارامىى لەنىو كوردانى ئىراندا تۆمەتبار دەکرد .^{۱۹}

ھەريۆيە ھەلومەرچەكە دژوار و مەترسىيدار بوو ، بەدريژايى سائە پەركىشە و ھەستيارمەكانى بەرايى جەنگ ، لەكاتىكدا ئەلمانەكان لە گەيشتە باكوورى قەفقاس سەركەوتنىان بەدەست ھىئا ، بەرىتانيا و يەكىتى شورھويى لە دالپاوكىنى ئەودا بوون كارىكى وا ئەكەن ھانى توركان بەدات لە پاڵ ئەلمانەكاندا تىگەل بە جەنگەكە بن . لەبەر ئەم ھۆيە ، ھەربو ھىزەكە لەسەرەتاي سالاڤى جەنگەكەدا ھەلۆستىكى خۇپارىزى و بىيايەخانەيان لەھاسەت كورددا گرتەبەر .

بەلام ھەربو ھىزەكە بەرايى ئەويان ئەداو بو ھەتھەتايە ھەمان سياست لەمەركىشەى كورد ، ياخود ھەر پەرسىكى دىكە پەيوەندى بە كىشەكەو ھەيت ، بگرنەبەر . بەلام لەگەل رەوينەو مەترسى ئەلمانىا و دەرگەوتنى سەركەوتنى ھاوپەيمانان لە ئاسۇدا ، ئەو يەكىتييەى لەسايەى ترسى ھاوبەش لە دوژمن ھاوتووە كايەو ، درزى تىگەوت . ھەريەك لەو دوو ھىزە وادەرگەوتن كە سوورن لەسەر گرتەبەرى سياستەتىكى وھا كە بە گونجاوترىن شىوہ لەگەل بەرژمەندى ئەتەوايەتياندا ھاوجوت بىت .

بەرىتانياى مەزن ، كە گرنبەستى ھاوپەيمانىيەتى لەگەل توركييا و عىراقدا ھەبوو ، ھەروا ھىواى بەو ھەبو پەيوەندى دۇستانە لەگەل ئىراندا بىستىت ، بەشىوہەكى سروشتى خولياى پشتگيرى لە ھەلومەرچە باوہكە بوو ، بۇ ئەوہى ھەموو بەدھالىيەوونىك لەخۆى دووربختەو ، زۆر بە وريايەوہ خۆى لە پىشاندانى ھەر لايمەنگرىيەك بۇ ھەزە ئەتەوايەتییەكانى كورد دەپاراست .

يەكىتى شورھويى ، بەپىچەوانەو ، ھىچ پەيوەندىيەكى دۇستايەتتى تايبەتتى لەگەل توركييا و پەيوەندىيەكى دىلۆماسىشى لەگەل عىراقدا نەبوو . پەيوەندىشى لەگەل ئىراندا تا ئەو كاتە ناديار و دوور لە دالنايى بوو . ئەو كەمى ھەبوو لەدەستى بەدات و زۆرىشى دەستدەكەوت تا پۆزى قارەمانى ئەتەوايەتتى كورد لىبەدات . سياستەتىكى وا كە

^{۱۹} پرۇياگەندەى دەرلەتەنى ئاوەندە لە توركييا كوردانى دەپوژاند . Times (London). Apr.29. 1942 .

بریتیبوو له زامنکردنی دۆستایه‌تی و لایه‌نگری له تیکۆشانی فراوانی که‌مینەکانی هەریەک لهو سێ ولاته ، نهوهی له کو‌تاییدا سه‌لماندی که نامرازکی به‌نرخێ فشاره له هەریەک له قو‌ناغی ناشتییدا و چه‌کیکی سه‌ربازیی به‌هێزیه له کاتی جه‌نگدا . سه‌رباری نه‌مهش ، نه‌وه ته‌نیا شو‌رمویی نه‌بوو که خولیا‌ی دۆستایه‌تی بهو چه‌شنه‌ی هه‌بوو ، به‌لکه کوردان خو‌شیان ، کاتیکی له یارمه‌تییه‌ی به‌ری‌تانییه‌کان چا‌رس بوون ، ناماده‌بیون رووی خو‌یان به‌رمو نه‌و نه‌مونه نو‌ویه وهرگێرن .

وهک پێشتر ناما‌ژه‌ی پێدرا ، شو‌رمویییه‌کان یه‌که‌مجار هه‌چ په‌رۆشییه‌کیان بۆ پێشان‌دانی بایه‌خکی تایبه‌ت به کوردان پێشان نه‌دا و هه‌لو‌بستی نو‌وره‌په‌رنزی و ده‌ستوهرنه‌دانی بن نه‌ملاولایان گرت‌هه‌ر . یه‌که‌مین نیشانه‌کانی گو‌ڕینی هه‌لو‌بستی شو‌رمویی له‌مه‌مه‌ر کوردان له سا‌نی ١٩٤٢دا ده‌رکه‌وت . لهو سا‌له‌دا ، دوو هه‌ولێ بایه‌خدار نه‌جام‌درا ، یه‌کیکیان له لایه‌ن شو‌رمویییه‌وه و نه‌وی دیکه‌یان له‌لایه‌ن کورده‌وه . شو‌رمویییه‌کان بۆ یه‌که‌مجار ژماره‌یه‌ک گه‌وره‌ پیاوانی ناسراوی کوردیان بۆ دیدمه‌نی له باکو‌ بانگێشت کرد .²⁰ له‌مه‌مان کاتدا ده‌گوترێت سێ نه‌فسه‌ری کوردی سو‌پای عێراق په‌یوه‌ندیان به ده‌سه‌لاتدارانی داگیرکه‌ری شو‌رمویی له ئێزادا کردووه و داوی نه‌وه‌یان لێ‌کردوون که یارمه‌تییه‌ی چه‌کداریی هاونیشتمانه‌کانیان له جه‌نگدا بێی نه‌مانیا به‌ده‌ن .²¹ کامه‌یان لهو دوو هه‌ول له‌پێش نه‌وی دیکه‌یان‌ه‌وه به‌ته‌واویی روون نه‌ی . هه‌رحال ، واده‌رکه‌وت که شو‌رمویییه‌کان تا نه‌و ده‌مه‌ش حه‌زیان به‌وه نه‌کردی‌ت کوردان به‌خه‌ نه‌ژر بانێ خو‌یا‌نه‌وه ، چونکه له به‌هاری نه‌و سا‌له‌دا ، له‌کاتی‌که‌دا ژماره‌یه‌ک له کوردان په‌لاماری گونده‌گانی رو‌ژئاوای ده‌ریاچه‌ی ورمی‌ان دا ، شو‌رمویییه‌کان له بانگه‌کردنی سو‌پا و هێزی ژاندارمی ئێرانیی بۆ ته‌میک‌کردنی نه‌و کوردانه هه‌چ سه‌ستییه‌کیان نه‌نواند ، هه‌رچه‌نده دواتر وایان پێشان‌دا که دانیان گو‌ڕیوه و چاک‌ترین هه‌ولیاندا تا‌کو تیکۆشانی هێزی ژاندارمه‌ریی ئێرانییه‌کان پو‌چه‌ل بکه‌نه‌وه .²²

²⁰ Roosevelt, 251

²¹ Witold Rajkowski , "Another Danger spot-Kurdistan , "World Review(June 1946), 31.

²² Roosevelt, 251.

كۆمەلە

دامەزراندنى كۆمەلە

لە ۱۶ى نووتى ۱۹۴۳دا (۱۹۴۲ راستە/سەردەشتى) ، دەستەيك لە كوردە نەتەرمخوازەكان كۆمەلەى ژيانى كوردیان لە مەهاباد دامەزراند ، ئەو كەسايەتییانە لە وردە بازەكان و كارمەندى ساكار پێكدهاتن . لەپێناو پاراستنى پەپرە و كارنامەى رێنخراوەكەدا ، ئەولەى ئەندامانى كۆمەلە لەخوار سەتمە بوون و لە شانەكاندا رێنخراوون . كۆبوونەوى نيوەمەفتانە لە مائە تايبەتەكاندا ئەنجامدەبرا ، بەلام دوو كۆبوونەوى پێكەو لەهەمان مائەدا ئەنجام نەدەبرا .^{۲۳} ئەو راستىيە نەتەوايەتیی توندی كۆمەلە دەسەلمێنێت كە ئەوى لەدايك و باوكەو كورد نەبوايە بە ئەندام وەرنەدەگرا . تەنیا حالەتيك لەو ياسايە بەدەر بوو ئەويش ئەو كەسە بوو كە باوكى كورد و داىكى ئاسورىيە بێت . ئەويش جۆرە لەبەرچاوەگرتنێكى سەرسوڕهێنەر ، سەبارەت بەو پەيوەندىيە ئالۆز و ئالەبارەى لەنێوان ئەو دوو گەلەدا پاش چەنگى يەكەمى جيهانىيە هاتەكايمە ، بەلام وەك (ئارچى رۆزفێلت جى ئاپ) ى ئەمەريكىيە دەلێت ، "ئەگەرچىيەت" بەلگەيك بێت بۆ پەيوەندىيەكى دۆستانەى هەنوگەىيە لەنێوان كوردان و ئاسورىيەكاندا^{۲۴}.

كۆمەلە ، كە تا دەهات پێى خۆى لە كوردستانى ئێراندا ئەچەسپاند ، هېچ كاتىكى سەبارەت بە فراوانکردنى چالاكىيەكانى بۆ نێو ناوچە كوردنشینەكانى ولاتانى هاوسى بەهێز نەدا . بەتايبەت لە عێراقدا فرە چالاک بوو ، لەوئ لقی تايبەتى لە موسل ، كەركوك ، هەولێر ، سلێمانى ، رەواندز و شەقلاو هەبوو . تەنانت باس لە بوونی لانی كەمى لقیكیش لە توركيا دەكرێت .^{۲۵}

²³ Ibid., 250. Cf. Douglas, 57ff.

²⁴ Roosevelt, 250.

²⁵ Ibid.

پەيوەندىلىق شورمويى بە كۆمەلەۋە

لەسلى ۱۹۴۴-ژمارى ئەفسەران و نوڭنەرانى شورمويى بەشىۋەيمكى بەرچاۋ لە ئازەربايجان و كوردستانى ئىراندا زىندە بوون . ئەم پياۋانە موسولمان بوون و رۇلىكى كارىگەر و چالاكيان دەيىنى . يەك لەۋانە ئەفسەرنىكى سىنئەستىرە بوو بە ئاۋى (جافەرۇڭا)، كە كوردىكى شورمويى بوو . بە كونسولخانەى شورمويىمە لە رەزائىمە پەيوەست كرا ، دىگوتىرت ئەم كابرايە بە ئارەزوۋى خۇى بەنىۋ لادىيى و خىلەكىيەكاندا جىرت و فرتى بوو و ھەروەك ئەۋانىش جىلۋىرگى دەپۇشى . ئور نوڭنەرى دىكى شورمويى ، عبدوللاۋۇڭ و حاجىيۇڭا بوو ، دىگوتىرت ئەم دىۋانە ۋا خۇيان پىشان دەدا گوايە سەرقالى ئەسپ كېرىن بۇ سوپاى سوور ، ئەۋانە بە گرتنى پەيوەندى لەگەل جۇلانەۋى نەتەۋايەتتى كورد بەرپىسىار بوون . دىگوتىرت دەرەتتى دىدەندىيى عبدوللاۋۇڭ و ژمارەيەك لە ئەندامانى كۆمەلە بەردى بناغى يەكەمىن پەيوەندى شورمويى لەگەل ئەم رىڭخراۋە دانائە . پاش ماۋىيەك . قەسەرى روسىيە ئەندامانى كۆمەلە ۋەك ئەفسەرنىكى پەيوەندى لەنىۋان كۆمەلە و دەسلەتدارانى داگىركەرى شورمويى دامەزىنرا .^{۲۶}

نوڭنەرايەتتى پىرۇپاگەندەى نۆۋدەۋلەتتى شورمويى(VOKS)/كۆمەلەى پەيوەندىيە كەلتورىيەكان لەگەل ۋلاتانى بيانىي) لەم دەمەدا سەرقالى دامەزاندەنى چەندىن لىق جىۋاۋى كۆمەلەى پەيوەندىيە كەلتورىيەكانى شورمويى-ئىران بوو لەسەراسەرى ئىراندا . رۇبەرانى كۆمەلەى ۋەك داۋايان لەم نوڭنەرايەتتىيە كورد لىقى خۇى لە مەھاباد بىكاتەۋە ، ئەۋەى . بىۋەپىرى بايەخمە ، ئاۋى كۆمەلەى كەلتورىيە كوردستان -شورمويى لىنرا .^{۲۷}

لە ئەپەرنى سالى ۱۹۴۵- ، لە ئاھەنگىكى يانەى كۆمەلەى پەيوەندىيە كەلتورىيەكانى كوردستان-شورمويىدا كۆمەلە بۇ ھەمۋان ئاشكرا كورد . كۆنسولى شورمويى لە رەزائىيە و سەرنىكى VOKS ى ئازەربايجان لە ئاھەنگەكەدا مىۋانى

^{۲۶} Ibid.,251.

^{۲۷} Ibid.,252.

شەرف بوون . سەرەکیترین بابەتی بەرنامەکە پێشکەشکردنی شانۆنامەیەک بوو بەناوی (دایکی نیشتمان) پیرمۆنیک کە بەرجەستەی کوردستانی دەکرد ، لەلایەن سێ چەقۆکێشەو سووکایەتیی پێدەکرا ، ئەو سیانەی بەرجەستەی عێراق ، نێران و تورکیایان دەکرد . دوا دیمەنی شانۆنامەکە دەگاتە ئەو شوێنەی (دایکی نیشتمان) بە هەولێ یەکگرتووی کوپانی رزگاردەکرێت . ئەو دیمەنێ نوای سەرنجڕاکێش بوو . بەپێی رۆزفیلت " بێنەران کە بەدیمەنی شانۆیی بەو چەشنە ئاشنا نەبوون ، بەتوندیی خۆشان ، ئەوانەش چەندین نەو دۆژنایەتیی قوولیان لەنێواندا هەبوو . بەگریانەو دەست لە ملانی یەکتربوون و سۆنیدیان خوارد تۆلەی کوردستان بکەنەو"²⁸

چوونی قازیی محەممەد بۆ نیو کۆمەڵە

لەم کۆبوونەوەیدا بوو کە قازیی محەممەد ، سەرۆکی نایندەیی کۆماری مەهاباد ، چوو نیو کۆمەڵەو . کارمەندانی شورەویی بەم پەرسەندەنی رووداوێکە خۆشحاڵ بوون ، چونکە وا دەردەگەوت کە بە شوێن کەسیایەتییەکی بەتوانای وادا گەڕابن کە رێبەرایەتیی رێکخراوەکە بکات . بە پێی ئەو ئاگادارییە سەبارەت بەتوانا و دەسلەلاتی خێڵەکان هەبوو ، شورەوییەکان هەولێکی بێهەووبەیان دا تا هانی یەکیک لەسەرخیڵەکان بدەن رێبەرایەتیی جولانەوێ نەتەواوەتیی کورد بگرێتە ئەستۆ . شایەنی باسە شورەوییەکان بۆ ئەو مەسەلەیه سێ لە بەهێزترین سەرخیڵەکانی کوردستانی ئێرانیا ن لەپێش چاوی خۆیان دانابوو کە قەرەنی ئاغای رەیس عەشایری سەرخیلی مامش ، عەمەرخانێ شەریفیی سەرخیلی شکاک ، هەروەها ئەمیر ئەسەدی سەرخیلی دێبوکرێی . هەریەک لەو سێ کەسیایەتییه بەرێزە داواکەیی شورەوییان رەتکردبوووەو²⁹

شورەوییەکان کە لەگەڕان بۆ دەستکەوتنی پێشەوايەکی کورد بەرەووام بوون ، دواچار بپاریان لە قازیی محەممەد دا ، کە بە میرات قازییەکی نایینی مەهاباد و یەکیک لە رێبەرە نایینیەکانی ئەو شارە بوو . پاش ماوەیەکی کەم توانیان تەمەنای قازیی بەدەست

²⁸ Ibid.

²⁹ Ibid..252-53.

يېتىن . سەردانى بەردوام بۇ لاي قازى مىھمەد و ئەو تېيىنلەنەي چىكرانەرە لە كۇتايىدا پەرسەندىنى بايەخدارى لىكەتەرە . شورەويىيەكان بەفشارخستەنە سەر حۆكۈمەتى نىزان ، توانيان ئەمىر ئەسەد كە نوينەرى ژاندارمەرى ناوچەكە بوو بىگۇيۇن و (سەيفى قازى) كۆپرەمى قازى مىھمەد ، بىخەن شويىنى و بىكەن بە فەرماندەي خۇجىنى ھىزى ژاندارمەرى . ئەم بايەخە ، بەلگەيەكى راستەقىنەي بەھاي ئەو دۇستايەتتەي شورەويىيە ، ھەرۋەھا ئەمۋەنەيەكە بۇ ئەگەرى ھەر دەستكەوتىكى نايندەمىي كە لە رىگاي ھاويەيمانەيتتەي بەرھەمدارى بەچەشەنە يېتە دى .

پاش ماۋەيەكى كەم ، قازى مىھمەد بەتەۋايى دەستى بەسەر كۆمەلەدا گەرت .
 ۋا دەردەكەۋىت ھىندىك لەرىتەرانى كۆمەلە بە چاۋى گومانەرە لەم پەرسەندەنيان رۋانېيىت . ھەرەك رۇزفېلەت ئەلئەت :

" دەگۈترىت كە قازى مىھمەد پاش سالىك لە دامەزاندنى كۆمەلە بە بوۋنى ئەو رىخراۋەي زانىۋە كاتىك بەشۋەيەكى نەينى نوينەرى نارد تا لايەنگىرى خۇي پىشكەش بىكات . رىتەرانى كۆمەلە بېرياراند رىگاي نەمەن ، ئەۋان لە كەسايەتتەي بەھىز و دەسەلاتخۋازى قازى دەترسان ، ھەرۋەھا لەترسى ئەو گۈيۋاپەيەي ھەر لە مىندالىيەرە لەراست قازى و بىنەمالەكەيدا لىتراھاتبۋون . لە كۇتايىدا ئەو دەستى بەسەر كۆمەلە و روخسارە دىموكراتىيەكەيدا گەرت . بەلام كاتىك بەھۋى پىداگىرى رۋوسەكان ناچارىۋون ۋەرىبگىن ، ئەۋەي لىنى دەترسان ھاتەدى ، فەرمانەرۋايەتتەي كۆمەلە لەلايەن تاقە پىاۋىكەرە^{۲۰۱۱}

ئەو تەمىنا دەسەلاتى تۈندى خۇي بەسەر كۆمەلەدا نەچسپاند ، بەلكو رەۋىتىكى رامبارى شەۋتۋىشى گەرتەبەر كە شورەويىيەكان پىيان باش بىت . قازى ھەرچەندە خۋازىرى ئەۋە بوو لەگەل شورەويىيەكان بچىتە پىش ، پەرسەندى رۋوداۋەكانى داھاتۋو دەرىمخات .

^{۲۰۱۱} Ibid.

قازیی محەممەد سەر بە یەكێك لە دیارترین بنەمالەكانی كوردستانی ئێرانە- بنەمالە ی قازییە میراتگرمەکانی مەهاباد . دەرکوتەیی ئەم بنەمالەییە تەنیا بۆ خواپەرستی و زانایی ئەندامەکانی ناگەرێتەوه ، بەلکو بۆ رۆلی بوویری و نیشتمانپەرورەیشیان دەگەرێتەوه کە لە قوناغە قەیراناوییه‌كاندا بێنیویانە . ئەندامانی ئەم بنەمالەییە زیاتر لە جارك بوونەتە پیشڕەوی گەلی خۆیان ئازایانە ئەركی ئێڕسراویەتیان لە قوناغە پڕ مەترسی و ئاھەموارەكاندا گرتۆتە ئەستۆ . بەم چەشنە ، خەلکانی مەهاباد و دەوروبەری بەشیوەی رێبەركی ئایینی و دنیایی دانێندانراوی ناوچەكە لێیان دەوانین .

باوکی قازیی محەممەد ، قازیی عەلی ، ھەروھا یەك لە ئامۆزاکانی ، قازیی موعیم ، گەلێك تێكۆشاوان لەپێناو كەمكردنەوهی تونوتیژی داگیرکاری سەربازی رۆسیا بەدرێژی سالاڤی جەنگی یەكەمی جیھانیی ، وەختایەکی بریتیی ، ئەخۆشی و كاولکارییەكانی جەنگ ، باكووری رۆژئاوای ئێرانی وێران كردبوو . مامی قازیی عەلی ، قازیی فەتاح ، رۆلێکی رێبەرانی لەدامەزراندنی ئەنجومەنی بەرگری ھەرمیییدا بینی دژی دەستێوەردانی ئازەربایجان لەلایەن سزاییەكانەوه ، ھەروھا لەماوەی ئەو ئالۆزی و پاشاگەردانییە لە دەورانی شۆڕشی (مەشروتە)دا ساڵی ١٩٠٥ وڵاتی شیواندبوو . دەگوترێت ئەو كەفنیکی بە بالادا بڕیبوو و داوای لەخەلك ئەكرد بەمەبەستی جیھادكردن دژی ھێزەكانی سزایی پەيوەندی بگەن ، ھەر ئەو ھێزانەش بوون كە دواتر قازیی فەتاحیان كوشت .^{٣١}

لەبەر ئەوە شتێکی سەرسوڕەنەر نیە ، كە چ خەلك و چ دەسەڵاتدارانی ئێران بە چاوی رۆژمەدە بڕوانن ئەو بنەمالەییە . تەنانت رەزاشاش ، وێرای ھەلوێستی ئاھەزانەیی لەھەمبەر پیاوانی ئایینی پایە بەرز ، دەگوترێت كە سەبارەت بەم بنەمالەییە رۆژێکی تاییبەتی پیشاندانە و بەشیوەیەکی شیوا مامەلەیی لەگەڵ باوکی قازیی محەممەد دا كردووە . پاش مردنی قازیی فەتاح لەماوەی ١٩٣٠دا ، قازیی محەممەد بە پشتگیری

^{٣١} پسیان ، ٢: ١٥١ . بەگوێزەیی نیکیتین ، قازیی فەتاح لەماوەی سالاڤی جەنگی یەكەمی جیھانیی مەزترین پەلی ئەنێو بنەمالەكەیدا ھەبوو
Nikitine, Les Kurdes, 136n.1.

دەسەلاتدارانی مەدەنیی و سەریازی مەهاباد وەک قازیی ئەو شارە دامەزرێنرا.^{۲۲}

بێگومان خۆبەخەری و زانیی قازیی محەممەد و کەسایەتی بەهێز و پەلەپایە بنەمانەکی، لەگەڵ پۆستەکیدە، لە مەهاباد توانا و دەسەلاتیی بەرچاویان پێشەخشی. سەبارەت بە جێهانی دەرەو، هەرچەندە ئەو لەسەر تادا بەتەواویی نەناسرابوو، تا ئەو کاتەی رووداوێک گەیاندیانە ئەو شوێنەی لەناستی نیو دەوڵەتی وەک سەرۆکی کۆمارە کوردییەکی مەهاباد بناسرێت. دڵسۆزی و راستگۆیی قازیی محەممەد، هەلسەنگەوتی ناسایی و جلۆبەرگە ساکارەکی کاریگەری بەرچاوی ئەو بیاپیانە کردبوو کە ئەو دیمانی لەگەڵ سازدوان و بێنیوانە.

لەئێوە ئەوانی چاویان بە قازیی محەممەد کەوتوو، هیچ کامیان وەک ئارچی رۆزفیلت جی. ئاپ. وەسفیی دۆستانەیی ئەو پێشەوا کوردەیان نەکردوو. ئەو وێنەی قازیی کە لە نووسینەکی رۆزفیلت دا دەرەگەوت بریتیە لە نیشتمانپەرەیی رەسەن، پیاویکی رووناکی و هۆشەمەند کە بەهەرەیی فرە لە لێبوردەیی و چارەوشیندا دەبینیتەو. تەنانت پاش ئەوەش گەشتە دەسەلات، هیچی وای لێندیتراوە کە وەک دەرەگەریکی زێدەرۆ و ئارەزووباز، یان کەسیکی خاوەن پایەیی سەرەڕۆ و خۆبەزەزان. یان کەسیکی توندوتیژ کە بەزۆر سواری ملی دەرەبەری بێت، خۆی بنوێنێت. بە پێی رۆزفیلت "وەک پیاویکی مەتەنەبەخۆ، پشت ئەستور بە نازایەتیەکی کەم وێنە و لەخۆبورد دەرەگەوت، بەلام بیرفراوان و لێبوردە و نەرم و نایان." "پاش ئەوەی دواتر کۆماری مەهاباد رووخا، لەکاتیکی قازیی محەممەد بەوەی زانی کە خۆی و سەدری قازیی برای سزای مەزگیان بەسەردا دراوە. کاردانەوێکی سەرنجڕاکیشی لێدەرەگەوت. ئەو بۆ رێکارکردنی گیانی خۆی نەدەپارایەو، بەلکو بۆ براکەیی تێدەکووشا. ئەوەی بەهێزی

^{۲۲} Roosevelt, 262.

لەم بارەییە جێگە سەرچە بەراورد لەنێوان قازیی محەممەد و سەتارخانێ سەرکردەیی مەناوایانگی (خۆبەخشە نیشتمانپەرەکان) ی نازەریاجان لەماوەی جولانەیی دەستورییدا بکێت. سەبارەت بە دابەزینی پلەبەپلەیی پێگەیی سەتارخان بڕوانە:

Browne, Edward. The Persian Revolution of 1905-1911. Cambridge: Cambridge Univ. Press, 1910, 570.

حيزبى ديموكراتى كوردستان

پلانىەكانى شورەوى بۇ حيزبە كوردىيەكە

لەماۋىنى ۱۹۴۵- يەككىتى شورەوى بىرارىيدا سىياسەتتىكى نوئى لە ئىراندا بىرگىتە بىر كە ئامانجى ھاندانى ھەزىمەكانى باكورى رۇزئاۋى ئىران بوو تا خودموختارىيەك بۇ خۇيان بىننە دى ياخود لەباقى دىكەى ۋلات جىبابىنەۋە . بۇ ئەۋەى زەمىنە لە پىناۋ جىبەجىكەردنى ئەم پلانىە خۇشتىيىت ، لىقى حيزبى تۈدە لە نازەربايجان خۇى ھەلۋەشاندەۋە و لەزىز ناۋى حيزبى ديموكراتى نازەربايجاندا خۇيان رۇكخستەۋە . ئەم حيزبە زەمانى توركىيى نازەرىي ۋەك زەمانى ھەرمىيى خۇى راگەياندا و داۋاى جىبابوۋنەۋەى لەئىران كورد . شورەوى پەناى بۇ ئەم تەكتىكە بىرد ، بەگۈيرەى رۇزفەلت بۇ ئەۋەى بۇ ئەۋەى رەگەزە چەپەكان لە نازەربايجاندا دەستكراۋەتر بىن ، بىنەۋەى ھىچ گىرەتەك بۇ حيزبى تۈدە لەبەشەكانى دىكەى ئىران پىنكەيىن . بەپىي گۈتەى ئەۋ ، ئەۋان ئىدى دەتۋان " شۇپش بىرپاكەن ، سەربەخۇيى ھەزىمەكە رابگەيەن ، ھەروەا دەگۈنچىت داۋاى ئەۋە بگەن بە يەككىتى شورەوىيەۋە پەيوەست بىن ."^{۲۵} لە دىسەمبەرى ۱۹۴۵- ، حيزبى ديموكراتى نازەربايجان ، بىرارى دەرەزاندنى ھۆكۈمەتتىكى خودموختارىي ، كۆمارىي ديموكراتىي نازەربايجانى لەتەبىزىز راگەياندا .

ھەروەا پلانىەكەى شورەوىي ، دەرەزاندنى حيزبىيىكى نوئى كوردىي لەبەرچاۋگىرتىۋ . ۋەك رۇزفەلت ئامازەى پىداۋە ، ئەستەم بوو چاۋەرىي ئەۋە بىرپاكە كە كوردان پەيوەندىي بە حيزبىيەكەۋە بگەن كە بۇ ئەتەۋايەتتىي نازەربايجان تەرخانكرايىت . لە ۱۲- سىنپتەمبەرى ۱۹۴۵- ، كاپتەن نەزەملىنىف ، سەركەدەى ھەزىمەكانى شورەوىي لە مياندوئاۋ ، ھەۋالى ئەۋەى داۋە كە ژمارەيەك لە رەبەرئانى كورد ، كە قازىي محمەد و سەيفى قازىيشيان لەنىۋەداۋەۋە . كۆكرانەتەۋە و لەگەن كۈنسۈنى شورەوىي لە تەبىزىز

^{۲۴} پسىيان . ۱:۱۷۶

^{۲۵} Roosevelt.261.

چاوپىڭكەوتىيان كىردۈر . پاش ئەمەي گەيشتە تەبرىز ، داوا لە كوردەكان كرا بچە
 وئىستەگى شەمەندەقەر ، لەرىزا خستىيانە ناو فارگۈنى قەتارىكەو كە بەرمو باكوڧان
 بەرىت .^{۳۶} لەو ماوەدەدا بىرلۈونە گەران و نەمايشى شانۋىي و ئۆپەرىتەيان بىنىيوو ،
 دواتر گەيشتىبوونە ئەمەي چاوپان بە كارمەندىكى گرنگى شورەوىيى بىكەيت . بەگۈزەرى
 رۇزفەنت:

" لەرۋى چوارەدا رىتۋىنىيى كران بۇ بىنىنى باقروڧا ي سەركۈمارى
 ئازەربايجانى سۇشالەستىي شورەوىي (لەراستىيدا سەركۈمى ئەنجۈمەنى سۇفەنتى باڧا
 ئازەربايجان) كە بە گوتارىك باسى لەو نەھامەتتە كەرد ئەوان لەسايەي رەزاشا
 چەشتۋىيانە ، ھەروەھا گوتى كە ھكۈمەتى شورەوىي پىشتەگىرىي ئەو حەزىزە دىمۈكراتە
 نۆيە ھەكات كە لە پىڭاۋ ئازادىي چەوساۋەكاندا دامەزراۋە و بەكۈل ھاندىان كە پىئەي
 پەيۋەست بىن . ئەو سەرمەنشەتى ھەردو حەزىزى تۈدە ، كەوك دەستەبەك ئازاۋەگىرپى
 دەستەپاچە ناۋى ھىنان ، ھەروەھا كۈمەلەي كەرد ، كە ۋەك ئەو گوتى لەغىراق لەرۋىر
 چاۋدىرىي سىخۋەر بەرىتانىيەكاندا دامەزراۋە و جگە لە نامازنىكى دەستى ئىمپىريالىزىم
 ھىچ شەتەيكى دىكە نىيە . ئىنجا پاش ئەمەي ورياكراۋەكە سەبارەت بەو سەردانە ، ھىچ
 شەتەك نەبەركىن . كوردەكان خراۋە ناو قەتارىكەو بەرمو تەبرىز ، لەۋىش سۋارى
 ماشىنى سۋپاى سۋور كران بۇ بەرمو مالى خۇيانيان گىراۋە.^{۳۷}

ئەم گىراۋەنەيە پىشەنى دەدات كە دامەزراۋەنى حەزىزى دىمۈكراتى كوردستان بە
 ھاندىانى شورەۋىيەكان بوۋە . گەيشتەنى سەرانى كورد بۇ باكو لەھەموو ھالەتلىكدا
 بەشىۋەمەكىي ۋا ئامانەكراۋ بوۋ كە ئامانچىك بىت تىيدا فەرمانى پىۋىستىيان بەرىتى .^{۳۸}

³⁶ Ibid.

³⁷ Ibid.

³⁸ ھاجى بابەشىڭ كەرك سەركۈمى ۋەزىرائى رۇنىمەگى مەھاباد راۋىي كىردۈر . باسى لە گەشتىڭى كىردۈر كە
 لەگەل ژمارەبەك لە سەركەردەكانى كورد چۈنەتە باكو . لەۋى . چاۋى بە ژۇنرال (ئەتاكىشۋەف) كەتۈۋە كە يەك لە
 سەركەردە سەربازىيەكانى شورەۋىي بوۋە . ئەو ژۇنرالە فەرمانىكى پىنداۋىن و گوتۋىمەتى كە دەبىت جىيەجى بەرىت
 دەنا سزاي گران چاۋەربىيان ھەكات . ھاجى دەلەت گۋايە گىرەتەكە لەۋىۋە دەستەپىنكەرد كە خۇي ۋەك ئازازىيەك
 پىشان داۋە . قازىي مەھمەد ھەرمەشەي ژارخوارەنى كىردۈر . پاش ئەمەي بۇ ماۋەي پازەدە رۇز ھىشتۋىۋەنەتەرە
 نەوجا رىگەيان داۋىن بەگەرىنەرە . لەۋەدچىت سەركەردەكانى كورد چەند جارىك سەردانى باكوڧان كىردىت

دامەزراندن و نامانجەکانی حیزبی دیموکراتی کوردستان

پاش ئەوێ قازیی محەممەد گەڕایمۆ مەهاباد ، بانگیشتی کۆبوونەویکی لە پیاوماقوڵان ، رووناکییان ، رۆژنامەنووسان و ئەندامانی پەرلەمان کرد بۆ ئەوێ تێیدا دامەزراندنی حیزبی دیموکراتی کوردستان رابگەیەنێت . ئەو داوای لە تێکپرای کوردان کرد پەیوەندیی بەو حیزبە بەگەن و زۆر کەسیش ئەو کارەیان کرد .

بەیاننامەیەک کە نامانجەکان و سیاسەتی حیزبی تازەدامەزرای گرتەخۆ ، بە واژۆی قازیی محەممەد و ژمارەییکی مەزنی سەرانی کورد بڵاوکرایمۆ . لە بەیاننامەکەدا هاتۆوە ، ئەمێستا کە جیهان لەدەست فاشیزم رزگاری بووە ، کوردیش خوازیارە لە سوودەکانی پەیمانی ئەتلاتیک بەهەرمەند بیت . هەروەها بەردەوام دەبێت و دەلێت کە کوردان جگە لەمافە دەستووری و مۆڵایەتیەکانیان لە خەلانی شتیکی دیکەدا نین ، ئەو مافانە کە رمەشا بۆ ماوەییکی زۆر خۆی لی لاندە و نەیدەسەلماند .³⁹ بەرنامەی حیزب لەم خالانە خوارمۆ پێکەمات :

- مێڵەتی کورد لە ئێراندا لە هەلسۆراندن و پێکەینانی کاروباری جێگای خۆی نازادبێت و لە سنووری دەولەتی ئێراندا خودمۆختار بیت .

- زمانی کوردیی بکێتە زمانی خوێندن و زمانی فەرمیی لە کاروباری کارگیریدا .

- ئەنجومەنی ویلايەتی کوردستان دەبێت دەستبەجێ بە پێی قانونی ئەساسیی هەلبژێردرێت و چاودیریی هەموو کاروبارە دەولەتی و کۆمەلایەتیەکان بکات و پێیان رابگات .

- کارمەندانی دەولەت دەبێت لە خەلکی ناوچەکە بیت .

بەگوێزەری بابەشیخ ، قازیی دوو جار و سەیلی قازیش سێ جار چوونەتە باکو . پسیان ، ۱۷۲-۲-۱۷۴

³⁹ Roosevelt, 254; Kurdish League . Memorandum sur la situation des Kurdes, 39; Kurdish League . Memorandum on the Situation of the Kurds, 21-22; Bulletin du Centre d'Etude Kurdes, (1948), 17.

ئەتىۋايەتتەكاندا ، كوردان ئەيانتۋانى كۆتايى بە ئاكۆككەكانيان بھىنن و سەلمەنديان كە تۋاناي يەكخستنى رىزمەكانيان نىە . رەگەزمەكانى ئاكۆكىي و دوویرمەكىي نۆر و ھەمەجۇر بوون . خۇخۋازىي ، ملەلانى و ھەروھا پىلانگىزان لەبەردەم لىككەيشتنى ھاۋەشىي دەستە و تاقەم جىاۋازەكاندا رۇگەر بوو . دژەيەكىي بەرژەندىيەكان راژەي بە سەرسەختنى و ئاتەبايى دەكرد و ھۆكارى داپران و پەرتبۋون و ئاكۆكىي بوو .

يەكپەريى خىلە خۇجىيەكان ، كە داھاتۋى رۇئەمەكى لەسەر بەند بوو ، بېھىۋا بۇ دوو بەرەي ئاتەبا دابەش بوو ، يەككىيان لايەنگىرى كۆمارمەكى مەھاباد و ئەو دىكەيان لىرى بوو . وئپاي ئەرەي دەستە و سەركردە خىلەككەي جۇرەجۇرەكانى دەرمەۋى ئاۋچەكە ، ۋەك ھەمە رەشىد خانى بانە و پىاۋمەكانى ، شاكەكان ، ھەرككەيەكان ، ھەروھا بارزانىيەكان ، ئەمانە ھەموريان يەك خۋاست ئەبوون . ۋەك دەمىنن ، ئەمانە ھەريەكەيان بەدۋاي مەبەستى خۇيانەۋە بوون كە زىانى بە ئامانجە گشتىيەكە گەياند .

ئەو گەرفتانەي كە رۇئەمەكى مەھاباد و لە راستىيدا كۆمەلگاي كوردەۋارىي بە گشتىي پىۋەي دەمىئالاند تەنيا بەمۋە ئەمۋەستا . كۆمەلگاي كوردەۋارىي كە لە چەقبەستۋىيەكى دەرژخايەندا بوو . بەھەرا و ئالەي جىنگىكى مەزن و ھەروھا لە گىژەنگىكى توندوتىژى ئايدۇلۇژىيا ئاكۆكەكاندا بىدار بوۋەۋە و خۇي لە دوو بەرەي جىاۋازدا بىيىنەۋە كە ھەريەكەيان لە دژايەتتەيەكى توندى ئەۋى دىكەدا بۇ بەدەستەۋەگرتنى جەلەۋى رىبەرايەتتى گەلى كورد تىدەمكۇشا . ئەۋانەش رىبەرايەتتىي سۈنەتتىي و روۋناكىراني تازە دەركەتۋو بوو .^{6۶}

رەگەزە كۆنەپارزەمەكان ۋەك خەلگە بەتەمەنەكان - نۆرىنەي سەرخىلەكان ، چىنى بارزگانان ، ئەمانە بە گۈمانەۋە لە نىزىكبوۋنەۋەي شورەۋىيەكانيان دەۋانى و لەبەر ئەو ھۇيەش پىشتىگىرى شورەۋىيان رەتكەردەۋە . ئەمانە ھىئانەدى ئامانجە ئەتىۋايەتتەكانيان بە شىۋەيەكى قۇئاغ بە قۇئاغ لا پەسەند بوو ، ھەربۇيە دوۋرەپەريزانە و خۇپاريزانە

⁶⁶ بۇ لىكۆلىنەۋە لە ئاكۆكىي و پەرتبۋونى نىۋان كوردەمەكان بىۋانە:

Maurice Ferro . "La Republique Autonome Kurd d Azerbaïdjan ." Le Monde, May, 8, 1946 ;The Scotsman ,Nov .26,1946; Nikitine,Letter to editor,Manchester Guardian,Spt.15,1950.

هەلۆیستیان وەرگرت . رەگەزە گۆپانخوازە خوێنگەرمەکان ، کە لە لاوان و رووناکیەران
 پێکدەهاتن ، ئەوانەى خوشەمیاڵتر و سەرمبۆتر بوون ، هەنگاوانى زیاتریان بەقازانچ
 دەزانی . ئەوانە نەک هەر تەنیا سوباسگوزارى پشەتگى شۆرمویى بوون ، بەلکۆ لە زۆر
 حالەتدا بە پەروشمەو هانیان دەدا . گومانى تێدا نیە ، ئەم ناتەبابیە رامیارییە بە توندیی
 ناکۆکیەکانى قوولتر کردەو و یەکپەریزی کوردەکانى ئێرانى لاوازەکرد و وەربەری چەری
 کۆمارەکەى خێراتر کرد .

هەلومەرجى خێلایەتیی ناوچەکانى سەر بە دەولەتى مەهاباد بەم شێوەیە بوو :
 سێ خێلە سەرمەکیەکەى ناوچەکە : مامش ، مەنگۆپ ، دیبۆکریى بە ئاشکرا دژایەتیی
 رژێمە کوردییەکیان دەکرد .^{۵۷} قەرەنى ئاغا ، پیرە سەرۆکی مامش ، یەک لەو سێ
 سەرۆکە بوو کە شۆرموییەکان ئەو کاتەى بەدواى رابەریک یۆ جۆلانەوێ نەتەوویی کورد
 دا دەگەران ، لێى نزیکبوونەو ، بەلەم ئەو داواکەیانى رەتکردەو . قەرەنى ئاغا و مام
 عەزیزى کوپى ، پێکەووە لەگەڵ مەنگۆپى هاوێیمانانیاندا کە لە ژێر سەرۆکایەتیی
 بایەزید ئاخابوو ، ئەوەندە راشکاوانە دژی رژێمەکەى مەهاباد بوون کە جیگرى کونسولێ
 شۆرمویی لە رەزانیە ، هەرمەشەى ئەوێ لیکردن کە بارزانیەکانیان تێبەردا . ئەو
 هەرمەشەییە لە راستییدا پاشاواوەیەکى کەم جێبەجێ کرا و مام عەزیز و ژمارەیک لە
 پیاوێکانى وایان بە پێویست زانی بەرەو عێراق هەڵبێن . ئەم کردەو تەمیکارانەییە لە
 راستییدا تەنیا هەلومەرجەکەى ئالۆزتر کرد و دوژمنایەتییەکەى قوولتر کردەو . ئەم
 نەسەد دیبۆکریى ، کە ئەویش پێشنیازمەکەى شۆرمویی لەمەپ سەرکردایەتیی
 جۆلانەوێ نەتەوایەتیی کورد ، رەتکردەو ، لە پۆستەکەى وەك نوێنەری حکومەتى
 ناوەندیی لە مەهاباد لابرا ، ئەویش پێى لەسەر هەلۆیستى هاوکاریینەکردن و
 دوورەپەریزی داگرت و لەگەڵ کۆمارە کوردییەکەدا سەرواکاریکی نەبوو .^{۵۸}

^{۵۷} Roosevelt, 252-53, 265-66.

^{۵۸} Ibid., 252-53, 265.

کەسایەتیی و چالاکیی چەند سەرکەردەیی کوردی ناسراو

لەبەرچاوەگرتنێکی کورتی کەسایەتیی و چالاکی ئەو پیاوانەی لەسەر شانۆی رووداوەکانی مەهاباد کاریگەرییان هەبوو ، هیندیک لە کەموکوڕییە نێوخۆییەکانی رژێمەکەمان بۆ دەستخێشانی دیمکات . ئەو کەسایەتییانە رۆژنێکی گەرمیانی لە پەڕسەندە هەمەلایەنە رامیاری و سەربازییەکاندا بینیوە . هیندیک لەوانە لە رژێمەکەی مەهاباد دا پوستانی بالاییان هەبوو ، هەروەها لە ژمارەیک بریاری گەرم بەرپرسیار بوون .

حەمە رشیدخان : حەمە رشیدخانی بانه یەک لە سەرکەردە یاخیی و سەربەگۆڕەندەکان بوو کە خۆی بە رژێمەکەی مەهاباد دا هەلواسی . وەک پێشتر تێبینی کرا ، پاش هەولە شکستخواردووێکی بۆ دانانی خۆی وەک سەرکۆڕمەیکی نێمچە سەربەخۆ لە دەورووبەری بانه لە ساڵی ١٩٤٢دا ، ناچار بوو رابکات بۆ عێراق . پێکدادانە جۆرەجۆرەکانی لەگەڵ سوپای ئێران و کۆڕمەکانی دیکەدا ئەوەی پێشاندەدا کە ئەو تەنیا هەلپەیی بەرژموندییە تایبەتییەکانی خۆی بوو . ئەو زۆربەی کات خەریکی ئەمەبەر و ئەو بەرکردنی سنووری عێراق-ئێران بوو تا ویستەکانی بێنێتە دی یاخود حەوانەوه و پاراستنی خۆی دابین بکات . حەمە رشید ، کە یەکێک بوو لەو پێنج کەسەی کە لە سایەی کۆمارەکی مەهاباد دا پلە (مارشال) یان پێدرا ، لەو شەڕانەدا بەشداریبوو کە لە ناوچەی سەقز-بانه -سەرەشت لە ساڵی ١٩٤٢ دا قەومان .^{٥٩}

رۆژفێلت بەم چەشنە باس لەم سەرکەردە کۆڕە دیمکات :

" حەمە رشید بۆ کۆردان بەهایەکی گومانیکیراو بوو ، ئەو لەگەڵ نەرتەشی ئێراندا لە گفتوگۆییکی بەرەوامدا بوو تا بیکەنەوه بە فەرمانداری بانه ، لە هەمان کاتدا ئەولای کۆرد و ئێرانییەکان جینگە گومان بوو بەهۆی ئەو پەڕموندییە نەینییەکی کە لەگەڵ بەریتانییەکاندا هەیبوو . لە نووتدا ، بیستێوە کە لە مەهاباد کار بۆ ئەناوێردنی نامادە دیمکرت . حەمە رشید هەلات و بەرمو عێراق گەرایەوه ."^{٦٠}

^{٥٩} Ibid.,260.

^{٦٠} Ibid.,260n.8.

زېږېدلی هه رځې : زېږېدلی هه رځې سهرمېه کې دیکه بوو ، سهرمېه کې لومړی خپلې هه رځې بوو ، سهرمېه کارمکانې خوی وک چېته یکه له کونای ساله کانی جمنګی یکه مې جبهانییه دهستېنګرد و هاوپه یمانکی سهرمېه چېته یخې بهناویانګ سمکوناغا بوو . دوی کوشتنی سمکولایه رهاشواوه ، زېږېدلی بۇ عیراق هه لات ، لهوی له هه لومړجینکی نادیارې ریزه ییدا ژبانی دهرمېه سهر ، هه تا داگیرکردنی ئیران له لایه نینگول-رووسکانهوه که دهرمېه تی نهوی بۇ رمخساند بګرېتهوه نهوی ولاته . نهوی پاش رووخاندنی دهمه لاتدارانی ئیرانی له باکووری رولواوی ئیران ملی له سنوورنا و پهریموه و توانی له ناوچې دۆلی باراندوز که زور له سنووری ئیران -عیراقوه دور نهی ، دابمیزیت .⁶¹ پاش نهوی قازی محممد بوسهرمېه کوماره کوریه که راګیه ندرا ، زېږېدلی یکه لهوانیه که کرا به (ژېنرال) . هه روه یکه له مونونره کورانه بوو که واژویان له سهر نهوی ریکوتننامه یه کړېبوو که له ۲۳ نه پرلی ۱۹۴۶ ، له نیوان دیموکرا ته نازمربایجانییه کان و کوردانی مهاباد موزکرا بوو . یکه له قارمانیه تییه کانی ، نهوی هه لاتنه کتوپړی بوو بهرو شنو ، کاتیک پیامکانی چمند سهریازکی ئیرانیان خسته بوسوه و نهویش له گهل ژېنرال هومایونی خهریکی دانوساندن بوو . لهوی به هه لامسته فاوه پیوه ست بوو ، پینش نهوی هه لا داستانی هه لاتنه که ی بهرو شوروی دهستېنګات .⁶²

بهای زېږېدلی بۇ رژیمه که ی مهاباد بهتواریی چمند بووه ، دیار نهی . باس لهوه دمکرت که توانیویه تی خوی له دهمه لاتدارانی شوروی بهرته پینش و نهویش به باشی دهیانپاراست . جا چمند پیومندی خوی به شوروییهوه بۇ قازانچې خلمکه که ی بهکار هیناوه تا وک نیوه ندیکی پیومندی له نیوان نهوی و دهمه لاتدارانی شوروییدا بیت ، یاخود چمنده سودی له شوروییه کان وهرگرتووه بۇ فراوانکردنی دهمه لاتی تاییه تی خوی ، نهوه نازانریت .

⁶¹ Ibid., 257n.3.

⁶² Ibid., 268.

عمەلدارخانى شەرىفىيى : چالاكىيەكانى ژمارەيك لە سەركردەكوردەكان گومان لەسەر وىست و ھاندەرەكانيان دەروورژن . يەك لەو نموونە ديارانە عمەلدارخانى شەرىفىيە ، كە يەككە لەسەرخىلە ناسراوەكانى شوكان و يەك لە بەھيزتريە و رزولتيگراوترين كەسايەتتەيەكانى كوردستانى ئىرانە . وا دەردەكووت كە شونى لەسەر چەند چاودىزىكى ئەمەريكىيەش دانابىت . رزولتيگرتوتوو " پەرە پياوھ مەزنەكەى كوردستان " ⁶³ ھەروەھا (ويلەيم ئۇ . دۇگلەس) دادوھرى دانگاى بالاي ولاتە يەكگرتووھەكانى ئەمەريكا ، كە چەند سالىك پاش رووخاندنى كۆمارەكەى مەھاباد ، بوو بە ميوانى مالى عمەلدارخان و بەريزىكى زۆرەو ناوى ھىناوھ و پەسنى داوھ . ⁶⁴ بەلام سەبارت بە ئاكارى ، ئىستەمە لە پەلەى رەشى ھەلپەرسىتى رزگارەى بىت .

عمەلدارخان ھاوکارەى لەگەل رزئەكەى مەھاباد كرد و بوو بو يەككە لە بەدەسەلاتريە و ناسراوترين ئەندامە بالاکانى ئەو رزئە تا ماوھەكى كەم پىنش رووخاندنى . ئەو ھەم ھەزىرى جەنگ (ھەمەھوسىن خانى سەيفى قازى ھەزىرى جەنگ بوو /سەردەشتى) راژەى ئەو كۆمارەى كرد و يەك لەو پىنج كەسايەتتەى بوو كە پەلەى ژينرالى دراىە . ھەروەھا يەككەى بوو لە ئەندامانى كۆمىتەى ناوھەندىيەى ھەزىرى ديموكراتى كوردستان و يەك لە واژۇكەرانى رىكەوتنامەى ۲۲ى ئەپرەى ۱۹۴۶ى نىوان كورد و ئازەريەكان بوو . ⁶⁵ پياوھەكانى خىلەكەى بە ھەزەمەكانى مەھابادھە پەيوەست بوون و لەچەند بۆنەيەكدا بەشارەى كارە سەريازىيەكانيان كردوو . كاتىك ھەركەوت كە رووخاندنى كۆمارەى مەھاباد تەنبا مەسەلەى كاتە ، عمەلدارخان دەستى لە پىشتگىريە كۆمارەكە بەردا و گەرايەو مالى خۆى لە زایندهشت و چاوھەزى پەرەسەندنى رووداوھەكانى دەكرد . ⁶⁶ پاش چەند سالىك ، كاتىك سەبارت بە پەيوەستبوونى بە كۆمارەكەى مەھابادھە پەريارى لىكرايوو ، دەگوتريە كە گوتويەتى ئەو لە پىناوى ئەوھە ئەو كارەى كردوو تا گەردنى خۆى رزگارەت . ⁶⁷

⁶³ Ibid.,252;Douglas,82.

⁶⁴ Ibid.,73-76.

⁶⁵ Roosevelt,259,n.5.Cf. ٨٢ پەيسان .

⁶⁶ Roosevelt,265.

⁶⁷ Douglas,59.

عەمەرخان كە بەرزیزایی ماوەی كارکردنی لەگەڵ رژێمەكەى مەهاباد .
 وایەردەكەوت كە پەيوەندییەكى توندوتۆڵى بە (جۆرج ئالن) ى بەلیۆزى ئەمەریكا لە
 تاران بووینت . كارێك كە گومانى تێدا نیە ، هەمان پەرۆش و خۆپارێزى و باداوانە لە
 پشتیەوه بوو . دۆگلاس باسى لەوه کردووه كە چۆن عەمەرخان بەهۆى هەول و كارکردنى
 بەلیۆزى ئەمەریكاوه خۆى رزگارکردووه . "كاتێك عەمەرخان بە حكومەتەكەى قازى
 محەممەد پەيوەست بوو . پەيوەندیى خۆى لەگەڵ جۆرج ئالن دا پاراست و سەنگى
 خۆى لە تەئەزى حكومەتەكەدا بەدەزى لایەنگرانى دەسەلاتى شورەوى دانابوو .
 دواى رووخاندنى حكومەتى مەهاباد ، جۆرج ئالن بە قازانجى كێشمەكەى عەمەرخان
 لەبەردەم شادا بۆى تێكەوت و توانى سەركەوتووێه عەمەرخان رزگار بکات و
 وەفادارىشی بۆ ئەمەریكا مسۆگەر بکات ."⁶⁸

حاجى بابە شیخ : دوو پەڕى و هەلبەستى لە ئەمرانى كۆمارى مەهاباد دا
 دیاردەیهكى ناسایی و بەربڵاو بوو . تەنانت حاجى بابە شیخیكى بەتەمەن و زۆندە
 رێزلیگیراو ، هاوکات لەماوەى سالیك تەمەنى كۆمارەكەدا لەگەڵ ئەوهى وەك سەروك
 وەزیران هەندەسەپەر ، كەچى پەيوەندییەكى بەردەوامى لەگەڵ حكومەتى ئاوەندییدا هەبوو .
 بە دانپێدانانى خۆى ، ئەو لەپێناو ئاگادارکردنەوهى حكومەتى ئێران و پێدانی زانیاریى
 سەبارەت بەمەركارێك كە لەئێوان شورەوى و هاوەڵانى خۆى لە مەهاباد دەگوزەرا ،
 هەندەسەپەر ."⁶⁹

قوباد : ئەمرانى ئەوەش هەیه كە قوبادى كۆپى سەمكۆى سەرخێنى بەناوبانگى
 شەكاك ، لە رێگای عەمەرخانى شەریفى خزمیەوه ، داواى لە حكومەتى ئێران کردووه تا
 پیاوەكانى خێلەكەى چەكدار بکات بۆ ئەوهى هەلەكۆتە سە مەلاستەفا و هاوەڵانى ."⁷⁰
 مەلا كە لە كۆتاییدا توانى بەرمو شورەوى هەلبەست ، لەو دەمدا بێهێوا بوو ، لەمەروئى

⁶⁸ Ibid., 73.

⁶⁹ پەسیان . ٢٠١٧٤ .

⁷⁰ هەمان سەرچاوه . ٢٠٩٢ .

نومدا بولۇپ لەيلەين ھىزە ئىرانىيەكانەمە گەمارق نەدرىت . زۆر ئەستەم بولۇپ ھۆكۈمەتى ئىرانىيە دىلەكە قۇياد بىننىتە دى ، چۈنكى ەك دەزانىن ، ەمەرخان خۇشى بەشدارىيەكى لە كارۈكردەمە سەربازىيانەدا ەمەبۇلۇپ لە دەموربەرى ولاتى شىكاك بەرپۇنە دەچۇر . لەر رۇمەمە رۇزفەلت تەبىئىيەت دەركىنەت : " ھۆكۈمەتى ئىران كە بە ئاشىكرا نەيدەمەست ئەمەنەتە بىننىتە سەرخۇى ، ەمەرخانى لەبەرنامەكى خۇى بۇ پەلامارى ئازەربايجان ئاگادار نەكردەمە ، ەمەرپۇنە مەختايەكى ئەمەر پەيۋەخىلەكىيەكانى بۇ لىدانى دىمەكراتەكان خەركردەمە ، جەنگ كۆتايى پىنھاتبۇر ."^{۷۱}

رۇلى بارزانىيەكان

بارزانىيەكان- بىنھىيا ، سەرسەخت ، ەمەمە خاۋەن مەبەستى تايىبەت كە بەدۋاي كەن- ەمە لە سەمەتەۋە سەرخاۋەى ەمەدولۇپ ەمەنەتە بەمەزىنى ولانزىيە دەلەتە كوردىيەكە بولۇپ ، ولۇپ ئەمەى ەمە لەسەمەتەۋە لەيلەين رۇمەكەى قازىي مەمەدەمە باۋەشيان بۇ كرايەمە . كەمەك پاش ئەمەى گەيشتەنە ئىران ، دەستيانكرد بە گەتۇگۇ لەگەل ھۆكۈمەتى ئىراندا و بەمە رازىيەبولۇپ چەكەكانيان دابنەن و ەك دەمورخاۋەيەكى رامبارىيە نىشتەجى بىكەن . پاش ئەمەى لەگەل ھۆكۈمەتى ئىراندا نەگەيشتەنە رۇمەرتەك ۱۰ بىريان گۇپى و چۈنە رۇمەسايەى قازىي مەمەدەمە .^{۷۲} بارزانىيەكان لە روى رەھىتان و چەكدارىيەمە لەمۇرەبەى ھىزەكانى خىلەجۇرەبەجۇرەكان باشىر بولۇپ ، فرە بۇيان ئەستەم نەمەلۇپ شۇنەى خۇيان لە پۇستە بالاكانى سەربازىيەدا بىگەن . ئەوان سەركەمەتەۋەنە بەرسەنگى سۇپاي ئىرانىيان گەرت ، خىلە ئاھالەكارەكانىيان دەمۇقاند ، بەگەشتىي سەلمانەدەبولۇپ چالاكتەرن و كارىگەرتەرن ھىزى جەنگەرەن لە كوردستانى ئىراندا .

ەمەچەندە ، دەركەمەتنى لەناكاۋى ھىزەكى بەرخاۋى بەمە تۈنەيە لە ئاۋچەيەكى سەمەردارى ەك كۇمارەكى مەھاباد دا ، پەيۋەندىي ناسايى ھىزەكانى لەنۇو خىلەكانى ئاۋچەكەدا شىۋاند . گەيشتەنە بارزانىيەكان بىگومان تۈپەيەيەكى سەمەرتە بە

^{۷۱} Roosevelt, 267-68.

داگیرکارییهکی نابهجیی (دهرمکی) وروژاند ، به تاییهتی لهنیو نو خیلانده که بهرژهوهندیهکانیان به توندیی لیدرابوو . سهرهراي نو سۆزه کوردایهتییهی که له کاتمه بلاو بوو ، ههروهها سروشتی ئهرکی بارزانیهکان له مههاباد دا ، نو دهستیوهردانه له کاروباری نیوخۆیی لهلاین دهستییهکی دهرمکییهوه ، وایپدمچوو لهلاین کوردانی بیرتسک و پهیموست به بهرژهوهندیی تسکی خیلایهتییهوه جینگای جاویوشین نهیئت .

وا نهردهکویټ سمرانی بارزانیی سهرتا لگهل قازیی محمده نگونجاییټ و
هرزوو پاش گیشتنیان بۆ ئیزان لگهلیدا کهوتبئه ناکوکیی و بزموه . شیخ نهممدهی
بارزان گوتوویه گوايه ئه شتانه بیوه هاتنه پیشهوه چونکه بارزانییهکان ئه داوایه
قازیی محمهدیان ره تکرهوه که دهیوست وهک هیزکی تهیکارانه بیاننیرته سهر خینه
یاخییهکان . سمرانی بارزانیی جهختیان لسهر ئهوه دهکرهوه که پهمودهیی ئیوان ئهوان
و قازیی محمهد تا رادهیکی و تیکچوووه که قازیی لهبرهم کارمندانئ شورهویدا
بهتوندی وهک داردهستیکی بهریتانیی تاوانباری کردبوون . سهرهنجامی داویی ئه
ناکوکییه وهک شیخ نهممده دهلټ ، ئهوه بوو که ئه ئیردرایه شهیتان ئاوا و ناچارکرا
لهننهرتا رووخاندنی کوژار بهمننتهوه .^{۷۴}

۷۴. بگوهری پسیان . نم ناشکرکاریه له لایمن شیخ نه محمد مهو بو . پاش شوهی نوای رووخاندنی کومار
چاوینکوتنی له گه‌دا سازداوه . شیخ نه محمد پش چاوینکوتنه که قورانیکی هیناوه و سونیدی پسیانی داوه که
ه‌که له به‌رمه‌مندی و به‌رمی نران شتنگی ده‌کی له دلدا نه . پسیان ۲۰: ۲۵-۲۶

ھۆكۈمرانلىق ناھەزىي خىلەكان بۇ رۇنمەكەي مەھاباد

دۇنيەتتە خىلەكان بۇ كۇمارە كوردىيەكەي مەھاباد لەناكامى چەندىن ھۆكۈرى
مىژوويى ، راميارى ، ئايىنى ، كۆمەلەيتى و ئابوويىمە بوو .

ھەستى دۇرە شورەويى : رۇنمەكەي مەھاباد بە ئاشكرا چەندىن سوود و پىويستى
لە پەيوەندى خۇي بە شورەويىمە دەستەكەوت . ئەمەي رۇرى ئەخايدان بوو جىگەي
دەپراوگىنى كوردان ، گومانى تىدا نىە كە ئاوى مەزنى يەكەنتى شورەويى و پلە و پايمەكەي
، شۇنى لىسەر رۇرىك لە كوردان دانا و ھانى دان لەمەورى دەولەتە ئۇنىەكە كۆپىنەمە .
وئىراي ئەمەي ھەمان پەيوەندى رازەي بە پەيدا بوونى نىگەرنى و ناھەزى لاي بەشىكى
بەرچاوى سەرگەزە خىلەكەيە دەسەلاتدارە كوردەكان كەرد . ھەلۇستى دۇرە شورەويى ئەم
سەرگەزەنە لە ئاكامى پەيوەندىيەكى ئادۇستانەي مىژوويىمە شەقلى ھەرگەرتبوو .

ھەمىشە شەپ لە ئىوان رووسيا و ئىران يا رووسيا و توركىادا بوو و دەبوو ،
كوردان ەك دۇرەنىكى قەستەسەر روويەرووي رووسيا بېوئەتەمە . سەرپارى ئەمەش
بەھۇي ئەمەي كە بەشىكى بەرراوانى ولاتى كوردان دەكەرتە سەر سەنورى رووسيا و
ئەم دۇو ولاتەي ھاوسىنى باشووي ، ھەر مەملەتتەكى ئۇي زىيانكى مەزىن و
نەھەتتەكى بېوئەي بۇ كورد لىدەكەتەمە . بۇ ماوەي نىزەكى دۇر سەدە ، كوردانى
رەھبەتتى شا و سولتان وا پەرورەدە دەكران كە رووسيا بە دۇرەنى پلەيەك و كافرى
موتەلق بزان .

جەنگى يەكەمى جىھانىي ، بەتايەتتى ، مەراتىكى تۇقىن و سەلمەنەمەي
سەبارەت بە رووسەكان جىھەشتەبوو . ئەم مەملەتتە ، كە لە ئاكامى راگەياندنى جىھەدەمە
لەلەين توركەنەمە سەرىھەلدا ، ئاگرى رقى و كەينەي رەگەزى و ئايىنى ھەلگەرسەند .
جەنگ لەم بەرەيمە رۇرەي جار ئەنجامدانى كۇشتارى بەكۆمەلەي لە يەكەي لىدەكەتەمە
، ھەرىكە لە ھەلەي ئەمەدا بوو بەسەر ئەمەي دىكەدا زالىبەت . ھەستى دۇرە رووسيا ەك
چاۋەروندەكرا ، لەئىو ئەم رەگەزە كوردەنەي كوردەستانى ئىراندا بەھىز بوو كە گۇنەستى

پروپاگاندە پان-ئىسلامىيەكانى توركييا بوون .⁷⁵ ئەوانەى زۆرىنەى كوردانى ئىرانىيان پىنگەمىننا ، وئىزى ئەرەى ئابىت ئەرەشمان لەياد بىچىت ، كە ھىندىكىش ھىبوون لەپال رووسەكاندا بوون .⁷⁶

لەگەل دەستپىكىردنى شوپش لە رووسيا و دامەزراندنى رۇمى شورەوى ، جۆرە ھەلۆنىستىكى نوێ لە ھەمەبەر رووسەكان سەرپەلدا . نىگەرانى لە ھەلۆنىستى ئاينىكتوتانى حكومەتى شورەوى بوو سەربارى ئەو ھەستە دژ بە رووس و دژ بە كرستانىيەى پىشتەر لای كوردان ھىبوو . بىنگومان ئەو ھەستە دژ بە شورەوىيە لەنىو سەردارە كورد و خانەدانە مولكدارەكانى دىكە زۆر بەھىزتر بوو ، ئەوانەى دەرسان لەسايەى سىستىمىكى ھاوشىوہى شورەوييدا بە تەواوى دەسلەت و مولك و مەلكانىيان لەدەستبىچىت .

ھۆكارى ئابوورى : ھۆكارىكى دىكەى گرنكى بىزارى كوردانە دژى رۇنەمەكى مەھاباد . جوتيارانى كورد ، بەتايبەتتى توتەنەكانىيان ، ئەوانەى بژوويان بەشىوہىمەكى سەرمەكى پىشتى بە بازارى ئىرانىيەى ھەست ، تووشى زيانكى ماددىي مەزەن بوون بەوہى لەمەشەكانى دىكەى بازارى ئىران دابەران . وەك پىشتەر تىبىنىي كرا ، نەھامەتتى و بارگەرنىيەك كە كەوتبوو سەرشانى كوردان ئەوہو كە دەبوايە ئەو خۆراك و دانەوئە كەمەى ھەيانبوو ، بەشى ژمارەيەكى زۆر لە جەنگاوەرانى بازىانى لىبەن .⁷⁷

بىزارى لە سەرگەردايەتتى قازى مەھاباد : ئەو كۆتاييدا ، زۆرەى سەرخىنە

⁷⁵ پىنوئىستە تىبىنىي ئەرە بگرت كە بە ھۆى پەيوەندىي كۆمارى مەھاباد و يەكىش شورەوى تۆرەبوون و چالاكانە دژىيەتتى قازى مەھەديان دەرەد ، لە سالانى جەنگى يەكمەى جىيانىي ۱۹۱۴-۱۹۱۸ لەنىو بەرەى سەرسەختەين لاينەرەكانى توركدا بوون . دواى شەرىكى توند لەنىوان يەكە قەمقاسىيەكان و چەكدەرە خىنەكىيە كوردەكاندا ، بايزايشاى سەرزكى بەناوبانگى مامش كۆپىكى لەو شەردا لەدەستدا . دەرگوتىت ئەو تەلەگرافىكى ئارەبە و دەلىلت : " كۆرە لاوكمە كە ژمارەيەكى زۆر رووسى كوشت ، بەدەم برونەكىيەو گيانى دەرچوو و بوو قورايانىي سولتان . گەر خوا پىنى خوش بىت . كۆپەكەى ترم و خۆشم لەسەر ھەمان رىباز دەبۆين و خۆمان بۆ خەلىفە ئەمكەينە قورايانىي " عباس المزاوى ، عشائر العراق ، ۲ : ۱۱۶ .

⁷⁶ وەك پىشتەر تىبىنىي كرا ، عەمەرخان لە لاينەرەكانى بەرايى رۇنەمەكى مەھاباد بوو . بەگوتىرەى (دۇگلاس، ۲۴) عەمەرخان دەسانى لە زىندانى توركەكاندا بەسەر بردوو بەھۆى ئەرەى كە سالانى جەنگ دژيان جەنگاوە

⁷⁷ Roosevelt, 265.

كوردىمىكان سەبەرەت بە دەركەتەنى قازىي مەمەد لە پلەوپايەي دەسلەتەنىكى بالادا و لە
 رۇنگاي تارادەمەك نانا سايى ميكانيزمى پارتايەتتى و ھەروھە بەھۆي پشتگىرىي خەلگى
 شارنشىنەو بېزارىيون . دەسلەت لە كوردستاندا ، ھەر لە كۆنەو لە دەستى ئەوانەدا
 چىرۆتەو ، كە دەستيان بەسەر رۇخراوى نىمچە سەربازىي خەلگە جەنگاۋەرەكاندا
 گەرتەو . نەم دەستبەسەر داگرتەنە لە رۇنگاي پەيوەندىيە خەلگەيى و دەرمەبەگايەتتە
 زالەكانەو جەختى لەسەر كراۋەتەو . چىنە دەسلەتدارە فەرمانرەوا سۈنەتتەيەكانى كورد
 زادەي سى دەستەي جياۋزىن : مەرايەتتە مەراتتەيەكان ، شىخى تەرىقەتە ئايىننىيەكان و
 ھەروھە سەرخەلەكان . ھەموو ئەو سەركرە كوردانەي بانگەشەي كوردەيەتتەيان ئەكرد و
 خەمنى فراوانكردنى دەسلەتەي خۇيان بۇ ناوچە كوردىيەكانى دىكە ھەبوو ، سەربە يەك
 لەم سى دەستەدەسلەتدارە بوون . كارەكانى مەبەدراخانى بۇتان ، شىخ عوبەيدۇللاي
 نەھرىي و ھەروھە سەمكۇناغاي شەك ، دەتوانرەت وەك سى نەوونە ناماژەيان بۇ
 بەكرەت .

لەسايەي ھەلومەرجىكى ئەوتۇدا ، ئاستەنگ سۈستىيون لەبەردەم خواستى
 رەبەرەيتتەي نەتەوھەي كەسەيگى وەك قازىي مەمەد ، مەسەلەيەكى خەتتەي . ئەو
 راستە كە ئەو ئەندامىكى بەرەزىي بىنەمالەيەكى بەناۋيانگ و ئاسراۋى شارەكەي خۇي واتە
 مەھاباد بوو ، بەلام ئەو تەنبا كەسايەتتەيەكى پايەبەرزى ئايىننىي و شارنشىن بوو ، بىنەش
 لە ھەر پلەوپايە و جياۋگەك كە ئەندامانى دەستەي مەزەنە فەرمانرەواكانى كورد لىي
 بەھەرەمەند بوون . وەك رەبەرەيگى نەتەوھەي ، لە خەسەلەتەكانى ئەو رەبەرەيتتەيە بىنەش
 بوو كە ھەزارەھا وەفادار و لايمەنگەر لەمورى خۇي كۆپكەتەو ، ئەوھى لاي رەبەرەي
 پىنەشو بەدى ئەكرا . ئەو نە پلەوپايەي دەسلەتە كۆنەكانى ھەبوو كە بەشىنەيەكى
 كەمۆنە لە دەست مەزەنەكاندا بوو و بە مەراتتەي فەرمانرەوايەتتەيان ئەكرد ، نە ئەو
 پەرزەيەي ھەبوو كە شىخەكانى تەرىقەتى قادىرىي و نەقشەبەندىي لاي مۆردەيەكانيان
 ھەيانبۆو . ھەروھە نە ئەو دەسلەت و ناۋبانگەي ئەو سەردارانەي ھەبوو كە
 سەركردەيتتەي كۆنەدەراسىۋنى خەلگەكانيان ئەكرد .

وێرەي تەكرەي ئەو ئاستەنگانە ، قازىي مەمەد بۇ ماۋەيەك تۈانى بىتتە
 پىنەشوۋى بالاي گەلەكەي . لەنۆ تەكرەي ئەو ھۆكارانەي ئەويان گەيانە دەسلەت ، ھىچ
 يەكيان وەك ئەويان بايەخدار نەبوون كە وەك سەركردەيەكى نەتەوھەي لەلەيەن بەشىنكى

مەزنى كوردانى ئىرانىۋە قابىلى قىپوۋ بول . بىگومان ئەمە مۇئەى بايەخىكى قوۋ بول
كە تەنىا ھىماى كۆمەلەيتىى و راميارىى خۇى ھەبوو . نەمەش بەلگەيەكى ئاشكرا بو بۇ
سوانى دابە كۆمەلەيتىيە كۆنەكە ، ھەروما ئەمەى كە ئەو سىستەمە فەرماندەوايەتتەيە
بۇ چەندىن سەدە رەكى داكوتا بوو . خەرىكە بىكەمىتە بەر مەتەرسىى رووخان .

ئەو سوانە لە ئاكامى ھەلگىرساندىنى جەنگى يەكەمى جىيەنىى و ئەو
رووداۋانەى بەدوايدا ھاتن . خىراتر بوو . بىئاتنانى كارگىرپىيە ھاۋچەرخەكان لە توركىيا .
ئىران و عىراق لەپاش جەنگ . پىرۇسەى نىشتەجىنبوون و ھەلۋەشاندىنەمەى ژيانى
خىلەيتىى چالاكتر كرد . ھەروما رەوتى فىركردن و خۇندھوارىى ، پىشەسازىى و
شارنشىيىنى خىراتر كورد ھىزەكانى گۇپان بە شىۋەيەكى ھىۋاش بەلام چەسپاۋ پەرەى
سەند و لەگەل چوۋنە پىشى سەمدە و بۇ دووردەستىرەن كەنارەكانى كوردستان خۇى
دەكوتا و مۇزكى خۇى لە ھەموو لايەك دەدا . پەيوەندىيە دەرەبەگايەتتىى و خىلەيتىيە
كۆنەكان لە ئاكامى گۇپانى خىرا و ھەمەلەينەى جىيەن بەشىۋەيەكى مەزىن لاۋاز دەبوو .
نەمەش ھىندى ھىندى زەمىنەى بۇ ھاتنە كايەى شىۋازىكى ئوۋى پەيوەندىى و ھەفادارىى
دەرەسكاند . تىۋرى ھاۋچەرخى نەتەوايەتتىى . لەگەل جىگرتەن و خۇچەسپاندىنى
ھىماكانى ئەم ھەفادارىيەدا ، شۇنى لەسەر سىروشت سەرچاۋەكانى ھىز لە كوردستاندا
دادەنا .

ھەرچەندە . رووداۋەكانى دواتر ئەمەيان پىشاندا كە دەرەمەتتىى ئەو گۇپانانە
ھىشتا ئەمەندە قوۋ و رىشەمىى ئەبوو ەك چاۋەرۋانى لىدەكرا . دەسەلاتدارىى بەھىزى
چىنە سونەتتەيەكان بەسەر كايەكانى ژيانى كۆمەلگا تا رادەيەكى زۇر ەك خۇى ھابوو .
ھەروما زۇرىنەى كۆمەلگا خىلەككەيەكان تازە لەسەرەتاي ئەمەدا بوون ھەست بە
كارىگەرىى ئەو يىروباۋەرە ئوۋىە بىكەن . لىزەدا . كاتىك ھەردوۋلا ھىزەكانى خۇيان
رىخەست و لەبەرەمبەر يەكدا راۋەستان ، سەنگى ھىزە سونەتتەيەكان و پەيوەندىى و
ھەفادارىيە كۆنەكان سەلمەندى لە ئوۋىەكە بەھىزەترە .

ژمارەيەكى زۇرى سەرخىلەكان بەتايەتتىى ، بەسەر كەردى ئوۋى ھەفادار ئەبوون .
ەك پىشتەر ئامازى پىندرا ، ئەوان لە دەسەلات و پەلەۋپايەى تازە بەدەستەتۋى پىشەوا
دەترسان و بە گومانەۋە لىيان دەرۋانى . ئەو دەسەلاتەى كە بە شىۋازىكى باۋى
دانپىندانراۋ بەدەستى نەھىناۋوو . بۇ زۇرەيان . بەدەستەتەننى دەسەلاتى بالا لەلەين

قازى محەممەدوھ لادانىكى بىۋىنەنى لە نەرىت و شىۋازى باو پىنكەمەننا . ئەوان بە سووكى سىرى خواست و پلەوپايەى نۆى پىشەسوايان دەكرد و چاويان بە دەسەلاتىدا ھەنەمەھات و ئىرەييان پىنەمەرد . ئەوان وايان لەقەلەم دەدا كە پىشەسوا دەيموئەت لە ساىەى ئەرەبوو ھەرە نوئىدەدا ھەز و ئارەزووى دەسەلاتخوارى بىنئىتە دى .

رووخاندنى كۆمارى مەھاباد و رووداومكانى دواتر

لەوانەىيە راستەوخۆتەرىن تاكە ھۆكار بۆ رووخاندنى ھەردو كۆمارەكەى ئازەربايجان و مەھاباد بىرىتەبىت لە بىرلەكەى شورەمى سەبارەت بە كىشانەوھى ھىزەمەكانى خۆى لە ئىران لە ماى۱۹۴۶دا و لە ئاكامى فشارى توندى ھىزە ئەرەبىيەكان . لەسەرەندى پاشەكەشى ھىزەمەكانى شورەمىيدا ، ھۆكەمەتى ئىران چالاكانەتر بەرەو كاروگرەوھى سەربازى ھەنگاوى نا . زياتر و زياتر ھىزى ئىرانىي ھىزەناوچەكە ، قازى محەممەد كە تەنبا ھىزىكى جەنگاوەرىي خىلەكىي لەبەردەستدا بوو ، لە ھەلومەرجىكى بىھىوايىدا بوو .

لە دىسەمبەرى ۱۹۴۶دا ، ئەرتەشى شاھەنشاهىي ئىران پەلامارى ئازەربايجانى دا و لە ماوھى ۲۴ساتدا بەرھەلستىيانى تىكشكاند . بەزىنى ھىزەمەكانى دىموكراتى ئازەربايجان لەشەرى ۱۰ى دىسەمبەرى ۱۹۴۶دا لە گەلى قافلانكۆ لە لاىەن سوپاى ئىرانەو ، زەنگى كۆتايى كۆمارە كوردىيەكەى مەھاباد بوو . ھەروەك چۆن بەر لە سائىك . گرتنى تەبىرۆلەلاىەن ئازەربايجانىيەكانەو مژەى دامەزراندنى كۆمارە كوردىيەكە بوو . جىنگاى سەرنجە تىبىنى ئەرە بگەين كە فەرماندارى دىموكراتەكان لە ئازەربايجان لە ئامەيمەكى خۆيدا بۆ سەرۆك ھەزىرانى ئىرانى ئاردوھ ، رايگەياندوھ كە سەيلى قازى سەركردەى كوردان سەرى لەباردودۆخەكە سوپاھو و فەرمانى وەستاندى جەنگ و بەرگرى داوھ .^{۷۸}

دوو رۆژ دواتر ، سەدر قازى ، براى قازى محەممەد ، چوھ مياندوناو ، لەوى چاوى چارى بە ژىنەزال (ھومايۇنى) سەركردەى ئىرانىي كەوت . ئىنەمۆكى سەردانەكەى

⁷⁸ Ibid..266.

سەدرقازىي برىتقىبوو لە کارکردن بۇ ھەماھەنگى نۆوان ھەردوو لا تا ناوچەي مەھاباد بىن شەپ و بەشىۋەيمكى ئاشتىيانە لەلايەن سوپاي ئىرانەو دەستى بەسەردا بگىرىتمە . لە ئاكامدا گەيشتە رىگەوتنىك كە ھەر زوو پاش ئەوئى بارزانىيەكان مەھاباد جىنەمەنلن . ھىزە ئىرانىيەكان بەرو ناوچەكە بگىشىن .

پاش ئەوئى بارزانىيەكان بەرو نەغەدە كىشانەو ، سوپاي ئىرانى بەرو مەھاباد كەوتە جوولە و ھىزى خىلەكمىي غەيرە نىزامىشىيان لە خىلەكانى دىبوكرى ، مامش و ھەروھا مەنگورەش لەگەندا بوو ، ئەو سى خىلەي سەرگەمەكانىيان ناھەزى كۆمارەكەي مەھاباد بوون . ھەرچەند ، ئەو ھىزانە لە نەزىك شارەكەو لەلايەن ئىردراوئىكى قازىي محەممەدو وەستىئەران ، ئەوئى ئامازەي بە رىگەوتنەكەدا كە داگىرکردنەوئى مەھابادى خستۆتە ئىستۆي سوپاي نىزامىي ئىران نەك پىاوو خىلەكمىيەكان ، ئەوانەي ئامادەبوونىيان مەترسىي كەوتنەوئى ئانارامىي و ئازاوەي لىپەيدا دەيت . بەلام ئەم داوايە پەسەند كرا . چەكدارە خىلەكمىيەكان پاشەكشەيان پىكرا ، سوپاي ئىرانى چووو نۆو مەھابادەو ، ھەروھا بۇ ماوەي چەند رۆژنىك پەيوەندىيەكى دۆستانە لەنۆوان سەرگەمەكانى سوپا و رىبەرائى كورد بەرقەرار بوو .^{۷۹}

وئراي ئەومش ئەم مانگى ھەنگوینیيە ھەر زوو كۆتایىيات . لە ۱۷ و ۱۸ دىسەمبەردا ، ژمارەيمكى زۆر لە سەرائى كورد ، لەوانە قازىي محەممەد و سەيفى قازىي ئامۆزاي ، گىران و زىندانىي گران . لە ۳۰ دىسەمبەر ، سەدرقازىيش لەمالەكەي خۆي لەتاران دەستبەسەر كرا و ھىنايانەو بۇ مەھاباد ، لەوئى لەگەل قازىي محەممەدى برايدا لە گەرتووخانە راگىران . بەپىنى گشت ئەو بەلگەنەي ھەن ، گەرتنى سەدرقازىي كارنىكى ئادروست و ئادادەپەرۋەرەنە و تۆلەسىنەنە بوو ، بەدرىژاىي تەمەنى كۆمارە كوردىيەكە ، ئەو جەختى لەسەر ھەلۆئىستىكىي دروست و ئاتوندوتىژ دژ بەو رۆژمە دەكرد كە لەلايەن براكەيمەو رىبەرائەتتىي دەكرا . ئەو ئەندامى پەرلەمانى ئىران بوو و لە تارانیشت داەنیشت . بەدرىژاىي ئەو سائە ، تەنیا ئەو جارە تارانى جىنەشتىبوو كە لەلايەن دەسەلاتدارانى ئىرانىيەو داوى لىكرايوو وەك نۆوەندىك ھەلسۆرەت .^{۸۰}

^{۷۹} Ibid.

^{۸۰} Ibid.

به بوونی سهرانی کورد له گرتووخانه دا ، نه میستا سوپای ئێران دهمسهلاتی تهواری بهسر مههاباد دا هیه . ههروه داوای له تیکرای ئهوانه کرد که شکایهتیان دژی گیراوکان هیه پێشکەشی بکەن بۆ ئهوهی تهواری ئهو بهلگانهی ههیهانه بخرێته بهرچاو .^{۸۱} ئهم ههلسوکوتهی دهمسهلاتدارانی ئێران دوا مۆری له چاره نووسی تۆمهتبارەکان دا . ئهوهی بووه هۆی پێکهێنانی دادگایهکی سهڕپێی ، که به پێی زانیاری سهرچاوهیهکی ئێرانیی ، ئهو دادوهرانهی قازیی محهمه دیان دادگایی کرد . پیاوانیک بوون دهمیک بوو خولای کۆتاییهێنانی دهمسهلاتی قازیان له کهمه دا بوو .^{۸۲}

ئوتومهتانهی خراوه ئهستۆی قازیی محهمد بریتیوو له : بردنی ههشتا ههزار ریاڵ له گنجینهی بۆکان ، هاوکاریکردن له گهڵ حهمره شیدخان و بارزانییهکان ، ههروه ها ناردنی پهنجا لاو بۆ یهکێتی شورهویی تا فیری راهێنانی سهربازی بن .^{۸۳} پاش کۆتاییهاتنی دادگا که ، سزای مرگ بۆ قازیی محهمد ، سهیفی قازیی و ههروه ها سهرقازیی برهبرایهوه . پاش ئهوهی قازیی محهمد ههوانی چاره نووسی براکهی بیست ، سهری له بێداییی بریاره کهی دادگا که سوپما و بهرگری له ژبانی براکهی کرد ، به لām ههولمهکی بێههوه بوو . له بهر بهیانی رۆژی ۳۱ی مارتی ۱۹۴۷ ، ههرسی کهمه که له مهیدانی مههاباد دا بهدارا کران ، ئهو شوێنهی به سهربازانی ئێرانیی و رهشاش به دهست تهئرا بوو .^{۸۴}

کوردان له ههموو شوێنیک ههوانی رووخاندنی مههاباد و له سێداره دانی قازیی محهمد و هاوه لانیان به داخ و بێزارییهوه پێگه یشت . له تورکیا و عێراق ، ده برینی سوۆی گشتی له بار و رێگه پێدراو نه بوو . له کوردستانی ئێران ، که له سایه ی یاسای سهربازییدا بوو ، خه لکه که داخ له دل و توپه بوون به لām هیمن بوون ، وێرای ئه وهش راپۆرتمه کان باس له کهوتنه وهی ههرا و ناژاره له خورمه ناوا ، شاری سه رهکیی هه ریمی لوپستان ده کهن ، ئهوانه ی له ۱۱ی مایۆ ۱۹۴۷ دا دژی له سێداره دانه کانی مههاباد

^{۸۱} Ibid.

^{۸۲} پسیان ۲: ۱۶۹۰

^{۸۳} هه مان سه رچاوه . ۲: ۱۷۳

^{۸۴} هه مان سه رچاوه

خوښندكارانې كورد بوو له نوروپا . له دهرچووي ئابى ۱۹۴۹ى نهم بلاوكراوهيدا به دور
 گوتارى جياواز ياس له له سينداره دانهكانى مهاباد و بهغدا كراوه . له گوتارى
 : "سهربريزى همتاه تايى بۇ قازى محمەد " به پشتېستن به دستهواژى توندى
 كۆمىستانه . رمخنه له نهمريكا و (بهتايبت سىروك ترومان) ، برىتانىيكان ،
 توركان ، هروما نيرانىيكان گيراوه . سىبارت به نيران بلاوكراوهكه به بهكارهينانى
 توندترين دستهواژ و بىوپېرى تورمىيىوه دابزىوه سىريان و به " سىلته نىخوازه
 فاشيست تلياكىيكان " ناوى برىوون .⁸⁷

سىبارت به لىسداره دانى نهمسرانى كوردى سوپا ، له بابېتى "پىمانى
 شهيدىكانمان" باسى ليوهكرابوو . نهم گوتاره نيوهرؤكى نو قسانى بلاوكردوته كه
 نو نهمسرانه پيش لىسداره دانيان كردبوويان . دهگوتريت نهمسرمان له قىسكانياندا
 همستى خوښان سىبارت به خيزانه كانيان و لعمه { كوردستان دهرپرويه ، نو هوكانه يان
 خستوته روو كه هاندريان بوون له پيناو برگرىكرن له بىروپاويران چىك هلگرن .
 هموو نهمسرمان به سروشمندان كوتايان به قىسكانيان هيناوه ، جگه له مستهفا
 خوښناو ، كه هيواي خوښ دهرپرويه ژيانى بياريزيت ، نهموش بۇ نهموى كارىگرى
 لىسر سى مندالكى هميت . محمەد محمود هاوارى كرد " بڑى كوردستان " ،
 خيروئلا عبدولكريم هاوارى كرد " مردن بۇ دوزمانمان و بڑى كوردستان " . عزت
 عبدولعزىز هاوارى كرد " مردن بۇ نيمىرياليزم و بىكرىگراوه روپوشهكان "⁸⁸

بەر اورديك له نينوان رژيمه ديموكراتهكى نازىرياجان و كۆماره كوردپيهكه له

مههاباد

دهگونجيت هينديك هوكر كه رۇليان له شكستى كۆمارى مههابادا هېووه ، به
 برورديكردى نو كۆماره لىكەل رژيمه ديموكراتهكى نازىرياجان له تىبريز ، ناسكرات
 بيته برچاو . بهدر له و راستىيى كه هەردوو رژيمهكه ، زور و كم له هەمان كات و له

⁸⁷ نهمى كوردستان ، ژماره ۲ ، (نووتى ۱۹۴۹) ، ۱۰۰ .

⁸⁸ هەمان سىرچاوه ، ۱۱ و مرگراوه له : Bulletin du Centre d Etude Kurdes, no. 4 , 10-11 .

سیاهی معلومرجی وەک یەکدا پەیدا و دواتریش ئاوا بوون .

لەو دوو رژێمە ، ئەوەی نازەربایجان باش رۆکخراوتر و لە رووی کاری رامیارییەوه بە ئەزموونتر بوو . هەروەها پێشینهیەکی شوێشگیرانهی کۆتتری هەیه که بۆ دەورانی شوێی مشرووتەئێ نێزانیهی له سالانی ۱۹۰۵-۱۹۰۹ دەرگەرتەوه . ئەم جیاوازیانە لەوانەیه باشتر رەنگبەداتەوه لەو تەرزە پیاوانەئێ که رۆبەرپەتییان لە نازەربایجان و کوردستانی ئێراندا گرتە نەستۆ . جەعفەر پێشەوهری ، دکتۆر جاوید و سەرکرەمکانی دیکەئێ نازەربایجان کەسانی کۆمونیستی لێهاتوو و شارەزا و تێگەیشتوو بوون و ئەندامێکی تێگەیشتوو و قالمبوی حیزبیهی بوون و ئەیانزانێ چ شتیکی تاییبەت و دیارییکراویان دەوت .^{۸۹} بە بەراورد ، سەرانی کورد کەسانیکی سادە و ساکاری خۆماليی بوون . رۆبەرپەتێان لە رووی رامیارییەوه کال و کێچ و خاوەنی کەمێک یاخود هەر هیچ ئاراستەیهکی نایەدۆلۆژیان نەبوو . سروشتی عەقڵیهتی بۆرجوازی و دەرەبەگایهتی سەرانی کورد تەواو لەگەڵ بیرکردنەوهی مارکسیستی سەرانی نازەربایجان پێچەوانە بوو . تەنانت قازیهی محەمەدیش ، که لەنێو کورداندا لە هەموویان تێگەیشتووتر و رووناکیتر بوو ، کەمێک یان زیاتر لە پیاوێکی ئایینهی تێگەیشتوو ، شارەزاتر بوو .

جیاوازییهکی دیکە که دەتوانرێت ببینرێتەوه لەنێوان بنەمای جیاخوازی نازەربایجان که تەوژمی بە دامەزاندنی رژێمە دیموکراتیکەئێ نازەربایجان بەخشیش ، لەگەڵ جۆلانەوهی نەتەوايهتی کورد که لە دەرەوهی ئەو ناوچهیهدا بوو کۆمارە کوردیهکەئێ مەهابادی تێدا رەسکا . جیاخوازی نازەربایجان لەسایهی کاریگەری چالاکیهکانی شورەویی و تورکیده پەرەیسەند ، ئەو چالاکیانەئێ بە ئامانجی لاوازکردنی پابەندبوون و وهفاداری خەلکە خۆجێیهکە و وهک هەنگاوێکی سەرەتایی بۆ

^{۸۹} بۆ زیاتر لەبارەئێ پێشەوهری و سەرکرەمکانی دیکەئێ فەرەئێ دیموکرات و ئەندامانی کابینهکە له دەمدا :

L.P. Elwell-Sutton, L.P. "Political Parties in Iran," Middle East Journal 1. no. 1 (Jan 1949): 45-62; George Lenczowski, "The Communist Movement in Iran ." Middle East Journal 1. (1947), 43n.37.

پېژمړلکې و گرتنه خۇ ناراسته دى. نازمريايجانې شوروى پېشکوتوتو تر و باشت
 بېرېنومېراو ، هميشه شوېنې لىسر هاورمگزمکاني خۇى له نازمريايجانې نيزان لىوديو
 سنوور دانهنا و دىيوروزاندى . بېنگومان شوروى که بهيوای راکيشانې نازمريايجانې
 نيزان بۇ نيو خولگى خۇى و پاشتر هملوشينې بوو ، ليهاتوانه سووډى لىگشت نهو
 دىرفه تانه و مرگرت که لىکنزيکى رمگزي ، که لتورى ، جوجرافى نيوان هرډو
 نازمريايجان لىبره ميان دانابو .

تورکه عوسمانيه کان ، به پېچمونه ، که له سرده مانىکدا به نامانچى
 دىستېسر دىگرتنې نازمريايجانې نيزان لىملانېمکى توندى رووسه کانيان دىکرد ،
 ماو دىک پېشترو و دىرزياسى سالانى جىنگى يکېمى جېهانېيه ، به سرکوتنکى
 مېرمنه سياستېکى نىسلامچينى تۇرانچينيان (بره پيدانى به کارهينانې زمانى
 ناوېرامستى ناسيا به تايېه تى زمانى نۇرال-نالتايى) بېرېنومېرد ، بېوش ، نهو هيزه
 خۇ لىمانو دى بدورگرانه که له لايىن رووسيا و تورکياوه دىست به پشتيانده مېنرا ،
 دىمېک بوو لىنو نازمريايجانېيىه کاند خىرکى کارکردن و هملسوپان بوون ، لىمانه زياتر
 له جاريک خولياى خۇکيشکردنيان به ناشکارا بره و هرېک لى دوو دولته لىملانېکىر
 و رکابېر پېشاندهدا . جولانموى شوروىيخوازانه که له سالانى ۱۹۴۵-۱۹۴۶ له لايىن
 نازمرييه دىموکراته کانه رېبرايېتى دىکرا ، لىمانه زياتر لى دىرکوه نزيکرتيت که
 بۇ ماو دىکى دورره خولياى يکگرتنې لىگىل رووسيدا له سرده بوو .

نهو جولانموى که بووه هوى دامىزاندى کومارى مهاباد برىتېيوو له دوا
 دىرکوتنې مېشخلى نه تىوايېتى کورد که بېشيو دىکى پېچېر هر جاره و له
 ناوچېه دىکى جياوازي کوردن شيندا سرېه لىدهدا . چىندباره بوونموى لىم راپېرېنانه
 بىلگى نهو دى وېراى شکستى يک بىلواى يک ، خواستى کورد بۇ سرېه خۇى هېچ
 کات به تىوايى رىشکېش ناکرت . دىمېت تېينې لىم بکرت ، نهو راپېرېنانه
 کورد بېشيو دىکى پېچېر روويانداوه و سروشتکى ناوچېيان هېووه ، هېچ کات
 روخسارى راپېرېنکى سىرتاسىرى بىرفراوانى بىخووه نىگرتووه . لىراستيدا ، هېچ
 کات کورد بۇ نىجامدانى راپېرېنکى يکگرتو لىمورى يک کونه بوونموى ، تىمانت
 له چوارچېوه هرېک لىم دولته تانه شدا که تىندا نىشته جېن ، نهوش ، بېنگومان ،
 ناکامى نهوونى رىخراوېنکى ناوهدىيه که بتوانيت چالاکيه کاني کورد له تىکراى

ناوچهكان ئاراسته بكات و همهاههنگىي لهئىواندا پىڭبهئىنىت .

وئىراى بالاندىستى رىڭخراوهيى ئازهربايجانئىيهكان و ئىزمونى مەزنى سىركىدەكانى بىبەرورد لەگەل كوردەكانى مەهاباد دا ، ئىركەكەشيان ئاساتىر بوو كە برىتېيوو لە لكاندىنى ئازهربايجانى ئىيران بە يەكئىتى شورەويىيە .⁹⁰ ئىوان توانيان هەموو توانا و وزەى خۇيان بۇ جىبەجىڭىردىنى ئىو ئىركە بخەنگەر و لەسايەى يەك ئامانجى ديارىيىكرادا مىلى رىڭگا بگىرن . ئىركى رۆئىمەكى مەهاباد بە پىڭموانەوه ، ئاسان نەبوو . ئىوان لەو خەيالىدا بوون ئاوگىڭ بۇ دەولەتئىكى كوردىي مەزتىر پىڭبەئىنن كە تەواوى خاكى كوردان بگرتە خۇ . ئىوان وئىراى ئىوئى لەگەل حكومەتى ئىراندا لەمەلانىي و ئاكۆكئىدايوون ، دەيانزانى لە كۆتاييدا دەئىت بەشه مەزىنەكى دەولەتەنئىندەيەكى كورد لە دەست تورگيا ، عىراق و سوريا دەربەئىنن .

جىاوازيەكى ئاشكرائى ئىوان كۆمارەكوردىيەكە و رۆئىمى ئازهربايجان ئىو ئازادىيە رۆئىيە بوو كە لەمەست دەستئومردانى شورەويىيەكان هەيىوو .ئوئىنەر و كارمەندەكانى شورەويى لەئىوانچانەى لەبەردەست كۆمارە كوردىيەكەدا بوون هئىندە دەرنەكەوتن و نەدەبىزان وەك ئىوئى لە ئازهربايجان دەبىنرا . هەروەها ئىوانەى كە روويدەدا لەئىندەر بن زۆر شارمزا و پەنامەكى هەندەسوپان . وئىراى دانئىندانەئانى كورد ، دەردەكەوت كە ئوئىنەرى شورەويى لە مەهاباد بووه و دوا كارمەند كە بەم ئىركە هەلسوپاينى ، كەسئىكە بەناوى (ئەسەدۇلف) ، كە دەگوتىرت تا رووخاندنى رۆئىمەكە لە مەهاباد بووه و سىركەوتوانە هەلاتووتە كۆنسولگەرى شورەويى لە تەبىزىز .⁹¹

ئىو بارودۆخەى كە لە مەهاباد هەبوو بە توندى پىچەوانەى ئىوئى ئازهربايجان بوو . ئازادىيەكانى تاكەكەسىي لە ئازهربايجان بەرتەسككرايوونەوه ، تەنانت شىوانى تىرۆر و تۆقاندنىشيان هئىنايە كايەوه ، لە كاتئىكدا كوردان دور لە هەراسانگەردنى دەسەلات تەواو لە ئازادىي بەهرەمەند بوون . هەروەها ئىواندى توندوتىرئى دژى نەيار و ئاخەزانى دەسەلات دەگمەن بوو . هەوانئىرئىكى رۆئىمەيەكى ئىرانىي وا رىڭكەوتبوو كە

⁹⁰ بەگوتىرەى رۆزفئىلت . ئامانجى فەرەقى ديموكراتى ئازهربايجان برىتېيوو لە : " شۆپىڭ بەرپاىكەن و سەريەخۇسى

هەرنەمەكىيان رابگەيىنئىنن و دەگوتئىت داواى پەيوەستبوون بە يەكئىتى شورەويىيە بىكەن Roosevelt.253

⁹¹ بەگوتىرەى سەرچاوهيىكى ئىرانىي . پىندەجئىت ئەسەدۇلف دەسەلاتئىكى زۆرى لە مەهاباددا بەدەستەوه بووئىت

لهو دهمدا له نښو جرگه یی هم روډولواندها ډووه و سروشتی فرمانډروایه یتیی لیږورده و نهرمونیا نی قازیی محهمدی بهر نړخاندووه . وک نهو دهلئت ، قازیی محهمد کوټایی به تالانی و جرهدیی هینا ، هاوالتیانی شاری مهاباد له ماوه ییکی کورتی ناشتی و ناسایش بهرهمند بوون . بهر نړژیی نهو ماوه ییکی که قازیی له پوستکه میدا بوو ، ته نیا یاس لهو دمرکت که تاکمه سیک کوژلووه .^{۹۲}

روژفیلت هم بهر اورده یی خواړه و دی له نیوان دوو رژیمکه دا کړدووه :

لهکاتیکدا تیریزم بن رنگر له نازمربایجانی روژه هلات بهر بلاو بوو ، له کوردستاندا ژماره ییکی کم نگر هر هچ بهندیه ییکی رامیاری همبو بیت ، هره وها ییک یا دوو کس همبوون که په یومندی به ناکاو کوژی رامیاری همبو بیت ، هرچنده ژماره ییک لهو کوردانه یی که لاینگری رژیمکه نه بوون هلاتنه تاران . له سر شه قامه کانی مهاباد ، پیاو دنگی رادیو دبیستیت که له نهنگره و لنده نره په خشمه کړن . لهکاتیکدا بیستنی هم جوړه نيزگانه له تمبریز سزای کوشتنی له سره . لهکاتیکدا هوکاري هم نازادیه میانډووی و لیبرالیوونی قازیی محهمد و کابینه که یه تی ، یاخود بوونی خیله کان که چاوپویشی له کاری توندوتیژی دژی کسیک ناکه که سر بهوان بیت ، نهو حالته یی که ببوه هوکاري گلیری رژیمکه ، لانی کم له نیو هاوالتیانی مهاباد دا ، نهوانه یی نور له ستم و سرکوت و چوسانه و که حکومتکه یی مهابادی له حکومتکه یی تاران جیانه کړدووه ، ناهیکیان پیدا هاتبووه .^{۹۳}

جیاوازیه ییکی سر نچراکیشی دیکه یی نیوان هر دوو رژیمکه نهو دهمه ناشکرا بوو که هر دوو کیان ملیان بهرو کوټایی دها . له نازمربایجان کار دانه و ییکی به هیژ دژ به رژیمه دیموکراتکه همبوو ، لهکاتیکدا له مهاباد شتیکی بهو چشه نه قوما ، وک روژفیلت دهلئت :

"له همو لایه ییکی نازمربایجانه و ، جووتیاران ، کرکاران ، دوکانداران له سره تایی دمرکوتنی روځاندنی رژیمی نازمربایجانه و کهوتنه کوشتنی به کوهملی دیموکراته کان . هم کار دانه و ره مکیه به ناشکرا به لگی داخ لدلی خله که یی

^{۹۲} پسیان . ۱:۱۶۱

^{۹۱} Roosevelt.264-65.

لەمەبەر رژىمەكە پىنشانىدەدا . لەكاتىكىدا لە مەهاباد ھەموو شتىك بەھىمىنى چوو پىش
 . ئەو بارودۆخەى بەتايىبەتتى جىنگاى سەرنجە نەوھە كە لە ھەموو لايمكى نازەربايجاندا
 پۇلىسى نەينىى بەھىز بوون و بۆ حالەتى لەناكاو و نااسايى بەو شىوھە ئامادەكرابوون
 . لەكاتىكىدا قازى محمد تەنانت ھىچ جۆرە ئامرازىكى سەركوتەرى بەو چەشنەى
 نەبوو . ئەو راستىيەى ئەو گوتهە بە تەواوىى لەچەسپىنىت كە رژىمەكەى قازى محمد
 گەلەر بوو ، لانی كەم لە پايتەختەكەى خۆیدا .⁹⁴

پەرسى يارمەتيدانى مەهاباد لە لایەن شورەوىيەو

ئەو ھەژانە توندەى لەناكامى پەيدا بوون و ئاوابوونى كۆمارە جوانەمەرگە
 كوردییەكەى مەهاباد سەربەھەدا لەماوھى دەییەكدا خامۆش بوو ، بەلام لىكدانەو و
 دەرپرەنى یەرپای ئاكۆك و جیاواز سەبارەت بە سەروشت و بێنەماكانى لەرپەرى تەن و قارەى
 بەردەوامییدا بوو . ھىندىك مۆزى ئەوھیان لىداوھ كە سەرمەوییەكەى بىن ئەملاوای
 شورەوىى بوو ، لەكاتىكىدا كەسانى دىكە جەختیان لەو كەردووە كە گەشەكردنىكى
 خۆرسك و خۆبى ھەستى نەتەوايەتتى كورد بوو . بەلگەى زۆرىش ھەبە پالېشتى
 ھەردوو بۆچوونەكە ئەكات .

رژىمەكەى مەهاباد بەشتىكى زۆرى ھىز و خواستى مەعنەوىى خۆى لە يەكىتتى
 شورەوىيەو دەرگرتووە ، ھەروھە زۆرىكىش لە كوردان ھىواى سەركەوتنى يەكجارەكەى
 كۆمارەكەیان بە بەردەوامى ھاوسۆزى و پشتگىرى شورەوىيەو بەستبوووە .
 ھەرچەندە ، ھەر ھەولێك بۆ ئەمخۆندەو و لەبەرچاوەنگرتنى ھەستى نەتەوايەتتى كورد
 و كەمكردنەوھى رۆلى كوردان خۆیان لەو بارەيەو ، وادەكات ئەو ھەولە نادروست و
 سەمكارانە بىت . ئامارەدان بە ھاكتەرى شورەوىى چەندە گرنگ بىت ، گۆمانى تىدا نىھ
 كە بوونى كۆمارى مەهاباد بى ھاندەر و ھۆكارى نەتەوايەتتى كورد مەحەل بوو .

لەمەمەدا ، زۆرىك لە يارمەتتى شورەوىى بە رژىمەكەى مەهاباد دراوھ ،
 ھەولەكانى يارمەتتى بەرفراوانى سەربازى و زىدەكردنى لەستىوھەردانى شورەوىى لە

⁹⁴ Ibid..267.

کاروباری کورد له بۆلۆکراوهکانی رۆژئاوادا دەستیکرد بە دەرکهوتن . ئێو هەولەنەی کە له بهاری ١٩٤٦دا شینۆز و سروشتی وریاکەرمەویەکێ تایبەتیی گرتبووه خۆ ، لەوکاتی کوردان کەوتنه پەلاماردانی بانه ، سەقز ، سەرمەشت و بنکهکانی دیکە کوردستانی ئێران .

لهمارتی ١٩٤٦دا ، هەوایی ئێوه هەیه کە شورەوییەکان کەوتوونەته راهینان و چەکدارکردنی کوردەکانی ئێران و بە قاچاخیش چەک بۆ کوردەکانی عێراق و تورکیا رهوانه دهکەن . ژمارەیک له ئەفسەرانی شورەویی وەک رابوێژکار پەییوندییان بە کوردەکانی ئێرانەوه کردبوو .^{٩٥} هەوایی دیکە باس لەوه دەرکهوتن گوايه شورەوییەکان نامۆژگاری و هاوکاری تەکنیکی و پێوستییە بنەرەتیەکانیان بە کوردان داوه .^{٩٦} لەسەرەتای ئەپرێل ، هەوایی ئێوه بۆلۆبوووه کە کوردان بیست تانک ، چوار زێپۆش ، هەروەها ژمارەیک دیارییەکراو تۆپ و چەکی دیکەیان له شورەوییەکان وەرگرتوو .^{٩٧} هەرچەندە ئێو هەوایی و رابوێژتانه بە ناشکرا ژێدەوییان له بری هاوکارییەکانی رووسەکان بۆ کوردەکان کردوو . ئەمێستا روونه کە سەرەکیترین هۆکار له رووخاندنی کۆماری مەهاباد دا بەتەواویی نەبوونی ئێو هاوکارییانەیه . لەراستییدا ، رژێمەکی قازیی محەمەد کەمی له شورەویی وەرگرت ، ئێوهی زیاتر هەر هاندان و بەلێنی بێ واده بوو .

^{٩٥} New York Times, Mar.21, 1946; Times (London), Mar.21, 1946.

^{٩٦} Times (London), Mar.23, 1946 .

^{٩٧} New York Times, Apr.4, 1946; Times (London), Apr.4, 1946.

شایەنی باسە هەمان ئێو زانیاریانە لەم بارەیهوه له رۆژنامه نەروێییەکاندا بۆلۆکراوەتەوه ، له کاری چەند کۆلەرنکی نەمریکیشدا دەرکهوتوون له (کاروباری نیۆنتەوهیی) بېوانه : Westermann.627.

به‌شی شازده‌یه‌م : کی‌شه‌ی کوردستان پاش که‌وتنی مه‌هاباد

ه‌یوا و چاو‌م‌ن‌یه‌کان‌ی کورد به‌در‌ن‌ژای‌ی جه‌نگ‌ی دوو‌می جیهانی‌ی و دواتر

هرچه‌نده نهم به‌شه تایبه‌ته به‌و پهره‌س‌ندنه جز‌وا‌ج‌و‌رانه‌ی راسته‌وخ‌و پاش که‌وتنی مه‌هاباد رو‌وده‌دن ، به‌لام کورته گفت‌و‌گو‌یه‌ک لسه‌ر چه‌ند باب‌ه‌ت‌یک‌ی تایبته که ده‌ک‌ونه پ‌ن‌ش نه‌و رو‌ودا‌وانه ، ل‌یره‌دا کار‌ن‌کی پ‌ن‌و‌سته . و‌ن‌پ‌رای نه‌و راستیه‌ی که به در‌ن‌ژای‌ی جه‌نگ‌ی دوو‌می جیهانی‌ی ه‌یچ به‌ل‌ن‌ن‌یک ه‌اوش‌ن‌وه‌ی نه‌و به‌ل‌ن‌انه‌ی که له سالم‌کان‌ی جه‌نگ‌ی یه‌که‌می جیهانی‌یدا به‌عه‌رب در‌اب‌وون ، به کورد نه‌در‌اب‌وو ، ه‌ل‌وم‌هرچه‌که به‌چه‌ش‌ن‌ن‌یک بوو که وا له کوردان بکات ه‌یوا‌یان به به‌دی‌پ‌ن‌انه‌ی به‌ر‌ژه‌وه‌ندی‌گه‌ل‌ن‌کی دی‌ار‌یه‌یک‌راو ه‌یه‌یت . ی‌ن‌گ‌ومان نهم ه‌یوا‌یه لسه‌ر بن‌عه‌ای نه‌و راستیه به‌نی‌ات‌ن‌راب‌وو که به در‌ن‌ژای‌ی جه‌نگه‌که و ه‌یرو‌ک ه‌اوپه‌ی‌مان‌ان ب‌و‌ی پ‌ه‌ر‌ش بوون ، کوردان به ه‌ی‌ع‌ن‌یه‌ی مان‌وه . ته‌مان‌ته وه‌ختایه‌ک له یه‌ک‌یک له‌ی و‌لاتانه‌ی کوردی ت‌ی‌د‌ایه که ع‌ی‌راقه و له‌گ‌ل به‌ر‌یتانی‌یه‌کان‌دا که‌وته کورته جه‌نگ‌ن‌گ‌وه . ه‌یرو‌ه‌ا له یه‌ک‌ن‌کی د‌یکه‌ی‌ان‌دا ، که ن‌ی‌رانه و خ‌و‌ی له رو‌وبه‌رو‌بو‌ونه‌وه‌ی به‌ر‌یتانیا و یه‌ک‌ن‌تی شو‌ره‌و‌ی‌یدا د‌یت‌وه و له‌ای‌ن نه‌وان‌وه دا‌گیر‌ک‌را.

فهره‌نس‌یه‌یه‌کان و دواتر‌یش به‌ر‌یتانی‌یه‌کان دا‌وا‌یان له خ‌و‌ی‌بو‌ونی سو‌ریا کرد ، نه‌وانه‌ی به‌گ‌شت‌ن‌ی چالاکیه‌کان‌یان در‌ژی تو‌رکیا بوو ، که تا ده‌ت‌وان خ‌و‌یان له کاری دو‌ن‌م‌ن‌کارانه در‌ژی نه‌و و‌لاته دو‌ور را‌گ‌رن و نه‌وان‌یش نه‌و دا‌وا‌یه‌یان په‌سه‌ند‌کرد¹ . له‌راستیه‌یدا ، ه‌اوس‌و‌زی خ‌و‌ی‌بو‌ون ب‌و‌ پ‌رسی ه‌اوپه‌ی‌مان‌ان وا ده‌ره‌که‌و‌یت له‌و‌ت‌وه بو‌و‌یت

¹ - له کاتی ه‌ل‌گیر‌ساندن‌ی جه‌نگ‌ی دوو‌می جیهانی‌ی ، ژ‌ن‌ن‌وال (و‌ی‌گ‌اند) له گ‌ل سه‌ر‌کرده‌کان‌ی خ‌و‌ی‌بو‌ون دا گ‌ه‌یش‌ته ر‌ن‌که‌وت‌ن‌نامه‌یه‌ک که خ‌و‌یان له چالاکی در‌یه‌ت‌ور‌که‌وه نه‌گ‌ل‌ن‌ن پاش رو‌وخاندن‌ی ه‌ک‌ومت‌ی ف‌ی‌ش‌یه له سو‌ریا و دا‌گیر‌کردن‌ی نه‌و و‌لاته له لای‌هن به‌ر‌یتانی‌یه‌کان‌سه‌وه . به‌ر‌یتانی‌یه‌کان ه‌مان ر‌ن‌که‌وت‌ن‌نامه‌یان له‌گ‌ل

سه‌ر‌کرده‌کان‌ی کورد نو‌ن‌کرده‌وه Elphinston.W.G. " In Memoriam," 93.

• که لەم رۆژەدا توپروگ کەوتە دەست ئەلمانەکان ، دەرگەرتێت مەر جەلادەت بەدرخانێ سەرۆکی رێکخراوەکە ، سەنچار بانگراوەتە بارەگای دەبلیو .جی.ئەلفینستۆن ی کۆلۆنیالی بریتانیی تا لایەنگری و هاوسۆزی بێ ئەملاولای خۆی بۆ هاوپیەیمانەکان دەربڕێت .^۲

لەعێراقدا ، کاتێک بریتانیەکان خوازیاری بێدەنگیی و هێمنی کوردان بوون ، ئەوانیش بەو ئاراستەیەدا رۆیشتن کە لێیان چاوەڕێ دەکرا . لەراستییدا ، لە مایۆی ۱۹۴۱دا ، رژێمەکەی رهشید عالی لە عێراق لایەنی دەوڵەتانی ئاوەندی گرت و ئەوەش هانی کوردانی ئەو وڵاتەدا هیوایان بە گۆڕینی سیاسەتی بریتانیا بە قازانجی ئەوان بۆنێتەوه . شیخ محمود ، کە پاش هەلگیرساندنی شەری نیوان عێراق و بریتانیا ، لە بەغدا هەلات و لەگۆرستانەوه سەرگەرمی نەستێنکردنی راپەڕینێک بوو نژی رژێمی بەغدا - بێرۆکەییکی وا لەلایەن کوردییەکانەوه پشتگیریەکی بەرچاوی بەدەستێننا . بەتاڵیەتی لەنێو ئەوێ گەنجاندا . هەرچەندە رووخاندنی خێرای رژێمەکەی رهشید عالی وایکرد کە جۆلانەویەکی بەو چەشنە پێویست و ئەمانەت و یستراویش نەبێت .^۳

وەک پێشتر ئاماژەی بۆکراوە ، پەرمەندنیکی بایەخدار پاشا مەویەکی کەم لە داگیرکردنی ئێران لەلایەن هاوپیەیمانەوه هاتەئارا . دەرگەرتێت چەند ئەفسەرنیکی کوردی سوپای عێراق ، یێگومان بە ئامانجی بەدیھێنانی پشتگیری شورەویی لە داھاتوودا ، پاشا گەیشتنی شورەوییەکان بۆ ئێران لە سالی ۱۹۴۱دا ، پەموەندییان بە دەسەڵاتدارانی لەشکری شورەوییەوه کردووه و پێشنیازی پێکھێنانی هێزێکی خۆبەخشیان لە کوردان خستۆتە بەردەم شورەوییەکان تا شانەشانێ سوپای سوور بچەنگێت . ئەم پێشنیازە رەتکرایەوه .^۴

لەبەر ئەوەی کوردان بە درۆزایی چەنگ جەختیان لە گرتەبەری هەلۆنستیکی لایەنگری هاوپیەیمانان دەکەدەوه ، سەرباری خۆبەدوورگرتنیان لە تێوەگلان لە چالاکي رامیاری ئەوتۆ هاوپیەیمانان بشلەژێنێت ، هەربۆیە بەهەق یا بەناحەق چاوەڕێی ئەویان

^۲ هەمان سەرچاوە . کۆلۆنیال ئەلفینستۆن لە کاتی چەنگەدا ئەفسەری هەواگری بریتانیی بووه بۆ کاروباری

کوردی

^۳ Edmonds, C.J. " the Kurds of Iraq .", 59-60.

^۴ Rajkowski, Witold. " Another Danger .", 29.

دەکرد لانیكەم بەدایینكردنی بەشێك لەخواستە نەتەووبیەكان پاداشتیان بدرێتەوه .
سەرباری نەوش ، پرۆپاگەندەى دژەفاشیستى هاوپەیمانان ، جەختىكى مەزنى لە
رزگارى و سەربەستى گەلانى بێدەست لە ئوروپا و ئاسیا دەکردەوه . بێگومان كورد
خۆى بەبەشێك لەو گەلانی دەزانی كە بە سەركەوتنى هاوپەیمانان پێ دەخەنە ژيانىكى
نۆیۆه .

راپەرینی بارزانی لە عێراق و دواتر دامەزراندنى كۆمارەكەى مەهاباد لە ئێران ،
كوردی لەو خۆشخەيالىیه رزگارکرد كە لەو رووبە چاوپۆشیان دەکرد . پشتگیری
بەریتانىیەكان لە حكومەتى عێراق لە كاتى راپەرینی بارزانی و هەلۆیستى
نەنگلۆ-نەمەریكى بە درۆژى ئەو ماوه كورتى ژيانى كۆمارەكەى مەهاباد ، كوردی
هێنايه سەر ئەو باوەڕى كە چاوپۆشكردنى پشتگیری رۆژئاوا بۆ خواستى هێناوەدى
نیشتمانىك بۆ كوردان تراویلكەيه . پەرسەندنى تێخزانى رووسەكان لە رۆژهەلاتى
ناوەرەست هانى رۆژئاواى دا لایەنى دەرئەتەكانى توركیا ، عێراق و ئێران بگرن ، نەوش
بەمانای چیدی بەرژمەندى كوردان لەلای رۆژئاوا بایەخىكى نیه و ناخۆشترنەتەوه .
هێزە ئوروپىیەكان بۆئەوى بەسەر هەرمەشەكانى شورەیدا زانن ، خۆیان لە هەر كارێك
پاراست كە زیان بە هەستیارى و گومانی حكومەتى ئەو ولاتانە بوووزێنیت كە كوردیان
تێدا نیشتهجێیه .

ئانومیدی و چاپسبوون لە رۆژئاوا ، رووى كوردی رووبو شورەوى وەرگێرا ،
نەمىستا ئەو ولاتە بوو جێى هیواى كوردان . پشتگیری شورەوى لە كۆمارەكەى
مەهاباد ، پێدانى پەناگە بە مەلامەتەفا و هاوێلانى لە یەكێتى شورەوى ، هاوجووت بوو
لەگەڵ پرۆپاگەندەى لیژانە و هاوسۆزى شورەوى ، هەموو ئەمانە هانى كوردیاندا ، بە
تایبەت لاوان و ئیدۆلۆجیستەكانیان ، رووبو یەكێتى شورەوى روو وەرگێرن . دواى
راپەرینی بارزانی لەعێراق و رووخاندنى كۆمارەكەى مەهاباد لە ئێران ، هەردوو دەستەى
كۆمونیزمى كورد و نەتەوخوازانی كورد ناچار بە خەباتى ژێرمەینی کرانهوه ، لەوئ
هەردوو رەوتەكە یەكیان گرت و ناویته بوون .

هەلومەرجەكەى رۆژهەلاتى ناوەرەست لە ١٩٤٥دا هەموو شتێك بوو دڵنیاكەرەوه
نەبێت . كوردان هێندە بێزار و هەراسان بوون كە پێش كۆتایى ئەو سەله لە عێراق
كەوتەخۆ و تا رادەى راپەرینیك ملیان پێوهنا ، براكانیشیان لە ئێران بەخیزایى لە

داربشتنی بڼاغی کوماره نایبندیهکهی مه‌باباد تیومگلان . نامادهکاری کوردان له ههموولوه ، هرچمنده نه‌یتوانی له ناستنکی پینگه‌یشتوداییت ، وک سەرچاوه‌یهکی قوولی دل‌پراوکی مایهوه . نازمیهکانی نیران که له کوردی نهو ولاته پینشکوتوتور و ریکخراوتر بوون ، خمریکی ترواکردنی پلانمکانیان بوون بۆنهوهی دهولتینکی تایبته به‌خوڤیان دایم‌نرینن . خودموختاری نامانجی همنوکه‌یی نهوان بوو ، به‌لام جیابوونهوه و ته‌نانهت په‌یومست بوون به‌یهکیتی شوروه‌یشموه ده‌گونجیت دوانامانجیان بووینت .

یهکیتی شوروه‌یی که پشتگیری کورد و نازمیهکانی ده‌کرد ، ریکه‌وتننامه‌ی شوروه‌یی-تورکی بۆ هاورنیمتیی و بیلایهننیه له مارتی ۱۹۴۵دا راگه‌یاند .^۵ نه‌م ناراسته شوومه چمنده رووداوینکی بیزارگیری به‌دواداها . له نووتی ۱۹۴۵دا ، مه‌لامسته‌فا دژی عیراق له راپهریننکی ناشکرادا بوو ، به‌زینن له ناوهراستی سینتسمبر و راکردنی بۆ نیران ، زوری نه‌برد په‌رسمندنی رووداوی شله‌ژنهری دیکه‌ی به‌دوادا هات . له نوڤه‌مبهری ۱۹۴۵دا ، کوماری دیموکراتی نازمیرایجان دامه‌زرا ، تورکیا که راپورتیمان به‌رهموم له کات و ساتی راپهریننکی کوردیی و ده‌ستپه‌ردانی شوروه‌یی ناگاداری ده‌کردموه ، به‌شینکی مه‌زنی هیزه‌کانی له‌سەر سنووری قه‌فاس کۆکردموه ، نهو کاره‌ی بووه‌وه‌ی نازمیرایمتیی ده‌ستبه‌جینی شوروه‌یی .

له سالی ۱۹۴۶دا ، تیکرای نهو ولاتانه‌ی کوردیان تیدایه به‌وه‌ی وریاکه‌رموه‌یهکی نوی و دل‌پراوکییه‌کی تازموخته‌وه نارامیان لیڤا . کوماره کوردیه‌یه‌کی مه‌باباد که به‌فه‌رمیی له سه‌ره‌تای مارتی ۱۹۴۶دا راگه‌یه‌ندرا ، هه‌ژاننکی مه‌زنی له‌ناوچه

^۵ . Jacob C.Hurewitz, *Diplomacy in Near and Middle East : A Documentary Record*, 1944-1956, vol.2 (princeton, N.J. Van Nostrand, 1956), 143-43; New York Times, Mar.20 , 1945.

نه‌م جولانه‌ویه داخوازیی ناهه‌رمیی سه‌بارت به‌داواکردنی قارس و نه‌رهمان و هه‌روه‌ها درێزکردنه‌وهی که‌ناره‌کانی ده‌رای ره‌ش بۆ سه‌ر لازستانی به‌دوادا هات

"The Background of Russo-Turkish Relations." *The World Today* 2,no.2 (Feb.1946): 57-58.

^۶ The Observer (London), Nov. 11 , 1945.

كوردییەكاندا هێنایەتارا^۷ . نەتوانینی یەكێتی شورەویی بۆ چۆنکردنی هێزەكانی خۆی لە نێزان لە ۲ی مارتی ۱۹۴۶دا ، ئەو بەروارەی بۆ چۆنکردنی هێزەكانی داڕابوو ، نێگەرانییەکی قوولی لەمەڕ دوامەبەستی شورەویی پێكەینابوو .^۸

حكومەتی عێراق ، لە سۆنگەی درك كردنی بە سەرھەڵدانەوی نازارە لە كوردستان ، لەگەڵ دەسەڵاتدارانی توركدا كەوتە راوێژ . لەسەرەتای مارتی ۱۹۴۶دا ، ھەولەكان باس لەوە دەكەن كە نوری سەعیدی وەزیری ھەروەھە عێراق بەمەبەستی ئەمەری گەشتوگۆ سەبارەت بە ھاوکاریی تورك و عێراقییەكان لەحاسەت رووداوێكەكانی راپەرینیکی نایندەویی كوردان ، لەگەڵ كارمەندانی تورك لە ئەمكەرە یەكتریان بێنێو .^۹ سەرەك وەزیرانی عێراق بە ئاشكرا باس لە بەستنی رێكوتننامەییەکی ئەنگلۆ-عێراقیی دەكرد گەر بێتو شورەویی پشتگیری لەو راپەرینە ی كورد بگەن كە نیازیانە لە عێراق بەرپای بگەن .^{۱۰} لە بەیاننامەكەدا كە لە (نیۆرك تایم) دا بڵاوكراوئەتو ، ئەو سەردانە ی نوری سەعیدی بۆ ئەمكەرە بۆ ھەر مەبەستیك جگە لە گەشتوگۆ سەبارەت بە كاروباری ھەروەھەگە ی ئابووری رەتكردوئەتو . ئەو گوتوویەتی كە دانوساندنی رامباری لەو ھەلوەجەدا لە رووی بارودۆخی نۆنەتەوہییەو ئاكامیكی شەژنەری ئی دەمكوتوئەتو ،^{۱۱} كە پاكی سەعدئاباد ھێشتا بەكارە .

ھەمان كات ، گوتارگەلیك كە سەرژمنشتی سیاسەتەكانی توركان لەحاسەت كورد دا دەكات لە بڵاوكراوكانی شورەوییدا دەستی بە بڵاوبوونەو كرد . گوتاریك كە بە نێمزی (ئای.فاسیلیی) لە بڵاوكراو (تروود Trud) ی وەرزیدا بڵاوبوو ، تیندا باسی سیاسەتی سەرگۆتەرانی تورکیای دژی كورد كردبوو . بە ئاوازەدان بە رێكوتنەكە ی ۲۴ی مارتی ۱۹۴۶ ی تورك و عێراقییەكان ، ئاكامگیری ئەو ی كردبوو كە ئەو رێكوتننامە یە پەيوەستیکی نەینیی ھە یە كە گرتەبەری كاری ھاویش دژیە كورد

⁷ Daily Express, Mar. 16, 1946. Cf. Rambout, 101-102.

⁸ دواجار لەشكری شورەویی لە ۸ی مایز ۱۹۴۶ دا نێزانیان چۆنكرد .

⁹ The Scotsman, Mar. 12, 1946.

¹⁰ News of the World , Mar. 24, 1946.

¹¹ New York Times, Mar. 25 , 1946.

له بیرخه موهیمه‌کدا بۇ تورکیا له ۷ی نووتی ۱۹۶۶دا ، یه‌کییتی شورموی پېشنیازی چاوخساندنوهی به پیمانی مۆتریوی سائی ۱۹۳۶دا کردوه و ئیندا هاتوه که بهرگری له تنگه‌کانی سه‌رمه‌نی چای تاریق به‌رپرسیارنتیه‌کی شورموی-تورکیه . تورکیا نیک پېشنیازی رته‌کرده ، هروها ولاته یه‌گرتومه‌کان و به‌ریتانیاش دئی و مستان .^{۱۳}

تورکيا ، عىراق و ئىران به توندىي له لايىن رۇژئاواوه پىشنگىرييان کړا، بهتايبت له لايىن ولاته يىگگرتوومکانهوه . نىوان توانيان لهو گىرمهلووله رىگارېن . چؤنکړدى هيزهکاني شوروى له ئىران له ۸۱ مایۆ ۱۹۴۶ ، بشىنوهيىکى مەزن پایى کؤماره ديموکراتىکى نازمربايجان و کؤماره کوردیىکى مهابادى لواز کړد . هىروک بىنيىمان هىردو رىنمکىش ینش کؤتابىهاتنى سالى ۱۹۴۶ رووخندران .

رووداو ماکانی دوو سالی پښو ، بو نو ولاتانی کوردیان تیدا نیشته جینه ، هوشیار کړد نو مېک بوو بو نو مه ترسییه همره میان لږمکات ، نومش هاندر بوو تا تورکیا ، عراق و نیران بینه ریز کوه . همره می هه میسه نامادی راپرېنی کورد و هرومها دستپور دانی شور موی ، له ناکامی فشاری بر دوا می شور و پیدا بر دوا م زیندو بوو . نومش ناچاری کړد بکونه هه ماهه نگی توانا کانیان و به ناراسته ی نرېک بو نو له روژ ناوا مل بنین . ناراسته و سیاسه تی روژ ناوا گرای نو ولاتانه ، تمنا راژ می به تور موی شور موی و زیند موی همری توندی نو ده ولته لدریان کړد .

له سالی ۱۹۵۰ء وروړاندې توندې شورويي گمېشته راډي ورياکړدنه وه .
نهم په لماره دومه کيانه که به چشمنکي ژنده دکرایه سر ښران و ولاته ي مگرتوومکان
. له هاوین و کوتایي ۱۹۵۰ء تونکي هر مېشه ناميزی تايبه تیی به خووه گرت .^۴ داوا له
کوربان کړا که کارمندانې حکومتی ښران ناکاوکوژ کمڼ ، کاری وړانکاری دږی
حکومتی ښران نهمچام بدن ، هرومها به گشتی بکونه کاری یارتیزانې . به هرورد

¹² Cited in *New York Times*, Jun. 16, 1946; *Sunday Times (London)*, Jun. 16, 1946.

بۇ گفتوگۇ ئۆزىنى ئەمىر ئەم راسىيارمىدەيە ئە ئىلىمىمىر جى كوردىستان بىروانە ¹³

The Observer (London), Aug. 18, 1946.

¹⁴ Sunday Times (London), July. 30, 1950; New York Times, Jun. 7, 1950.

لەگەڵ کۆریادا ، کە ئەمێستا بە بەردەوامیی لەلایەن شورەوییهکانەوە بەکۆتایی هاتووە ، هەروەها هەرمەش بە بەکارهێنانی ھێز کرا .¹⁵ ئەم جەنگی بێزارکردن و دڵەراوێیە ، کە بەگشتیی حکومەتی ئەو وڵاتانەی وریا کردووە کە کوردیان تێدا دەژی ، کوردی لە ھەلومەرجێکی ھەژندا ھێشتبوووە .

تورکیا ، عێراق و ئێران نەیان دەتوانی کارگیری پرۆیاگەندەی شورەوی لەسەر کورد پووچەل بکەن . ئەوان نە بە لێوێشاوی و نە بە لێپراوانە مامەڵەیان لەگەڵ دانیشتوانی کوردی خۆیاندا کرد و خۆیان بە گرتەبەری ھەلوێستیی بەرمەنگارییانە سەرمەست کرد . نە وڵات یەكگرتووکان و نە بەرمەنگارییان توانیان ھانی ئەو سن وڵاتە بێدەن کە سیاسەتێکی ھاوسۆزی و پیکھاتن لەحاست کوردان بگرنەبەر . لەم وەختەدا بوو کە راپەرینی خێڵەکی جوانپۆییەکان لە ئێران سەریھەڵدا .

راپەرینی جوانپۆییەکان لە ئێران

وێرایی ئەوەی ئێرانییەکان بە پێچەوانەو رایانگەیانندووە ، جێگەی گومانە کە راپەرینی خێڵی جوانپۆزی لە ئێران لە سێپتەمبەری ۱۹۵۰دا ئامانجگەلیکی رامیاری لەپشتەو بووێت . دھوونجێت دەرئەنجامی ئاویتەبوونی بەکارگیریی ئێرانی و سەرسەختیی کورد بێت . وێرایی ئەوەی وەک ھەر راپەرینیکی دیکەی کوردیی راژەیی بە جەختکردنەوە لە ئەھمەتیی و بێدەرەتانی کوردان کردۆتەو ، ئەوێش لە کۆتاییدا بەرگیکی رامیاری بە بەردا کردووە . ھاوکات لەگەڵ چەڕکردنەوەی سەرنجی نێوئەوڵەتیی لەسەر کورد ، ئەوێش ئاویکی خۆیی بۆ ئاوی ئەتەوێیەکان و پرۆیاگەندەی کۆمۆنیستەکان دەستەبەرکرد .

سەرچاوە ئێرانییە فەرمییەکان چەختیان لەوە کردووە راپەرینەکە وەختایەت روویدا کە جوانپۆییەکان ، ئەوانەی فەرمانیان پێکراو چەکەکانیان داوێن و بەلام ئامادەئەبوون کاریکی وا بکەن ، دەستیانکردووە بە پەلاماردانی پادگانێکی سوپای ئێران . ئەم کارە ، ھەروەک سەرچاوە ئێرانییەکان دەڵێت ، وای لە حکومەتی ئێران کرد پەنا بۆ

¹⁵ New York Times, Aug.18 , 1950; New York Times, Sep.15 , 1950; Manchester Guardians, Sep. 7, 1950.

ههنگای تەمىکارانه بەریت . حکومەتی ئێران زیاتری لەسەر رۆشت و گوايه جوانپۆشەکان خولای کۆمونیستییانەیان ههیه و بۆ سەلماندنی ئەوەش ئەو بەرنامە ھەژنەری بکەرە بەنگە کە بە زمانی کوردیی لە ئێزگی رادیوی شۆرەپۆشە ١٦ بڵاوەکراوە .

هەرچەندە سەرچاوێ کوردییەکان ، نامازەیان بەو دەدا گوايه راپەرینی جوانۆییەکان لە ناکامی سەتەمکاری و رووتاندنەوی قورسی ئێرانییەکانەوێه . کوردانی جوانۆ و شانوا داویان لێکرا کە سەرباری باجی ئاسایی سەرشانیان ، ٢٠٪ خەرمەنەکیان وەک مۆلکانەیک بە شاهەنشایە بێن . ئەم داواکارییە کە رژیمی ئێران داوی نەکرد ، بە پێی ئەو بڕیارە کۆنە بوو کە لە سەردەمی رەزاشای پەهلەویدا هەرچوو بوو کە تێکرای زەوی خێڵەکانی ناوچەی جوانۆ و شانواوی بە مۆلکی خۆی تاییبەتی دەربار لەقەڵەم دەدا . کاتی کە جوانۆییەکان ئامادە ئەبوون سەر بۆ ئەم رووتاندنەوێه دانەوێنن ، ئەرتەشی ئێران بژان حوڵایەو .^{١٧}

راپەرېښي خپلې جوانېزۍ و دامرگاندنموي له لايمن سوياى نيرانهوه
کمرسه يکې چاکی خسته بدمست شوروييه کان تا لمو کاتدا و يو چند سالي
پاشتريش هيرشي پنيکنه سر حکومتی نيران و نو سياسته ی له هممهبر کورد
په پرهموي دکات .له ١٩٥٦ د ، کاتيک په لامارگانى شورويي بمسر پهيماني به خدا
گهيشته تروک ، بلاوکراوه گاني شورويي بلوايانکردموه گوایه راپرېښي جوانېزيه کان
قورياني نو پهيمانه يه . به پنی نم سرچاوويه ، چند سالیک بر له دستينگردني
هلمته سي سربازي بويسر جوانېزيه کان ، حکومتی نيران جوړيك له خودموختاري
پيداووون و نهوه شي پسند کردبوو که پوست و بنکه ی سربازي و ژاندارمري له
ناوچه کيان دانهمرزنييت .جوانېزيه کان بم پيکها تنه خوشحال بوون و ژيانیکی هيمن
و دور له ياساشکنتيبان دهگوزمrand .

بلاوکراوهکی شورهمی نهمی خستوته بهریاس که لبر نهمی جوانزییهکان
له گوشههکی ستراندژی سهر سنوری عراق- نژاندا نشتهجن ، بهه تاوانار

¹⁶ New York Times, Sep.5 , 1950.

¹⁷ New York Times, sep.11, 1950.

دەکران گوايه پشنيوی و ئانارامیی لەسەر سنوور پێکدەهێنن ، هەروەها ستونیکی تەمبەکارانە دژیان ئاراستە کرا . پاش هەلگیرساندنی شەڕ پێکدادانەکان لەنیوان حکومەتی ئێران و خێڵەکه ، گوتارمەکه جەخت لەو دەمکاتەوە ، ئەو پیاوێ خێڵەکییانە هەولیاندا بەرو عێراق هەلبێن ناچارکران بگەڕێنەو ، لە ئاکامی ئەو هەنگاوە سەربازیانەی کە عێراق بە پێی پەیمانی بەغدا هاویشتنی ، گوتارمەکه گەشتبوو ئەو دەرئەنجامەی : "لەئاوێردن و قێکردنی کورد یەک لە ئاکامەکانی پەیمانی بەغدا پێکدەهێنیت ."^{۱۸} پێویستە ئاماژە بکەو بێرێت کە لەو کاتەی راپەرینی جوانپۆییەکان هەلگیرسا ، پەیمانی بەغدا لەئارادا نەبوو . هەروێه ئەو زانیارییە گوايه کردووی یەکه سەربازییە سنووریەکانی عێراق بە پێی پەیمانی بەغدا بووێ دڕوست نیه .

مۆکردنی پەیمانی بەغدا لە فێرایەری ۱۹۵۵دا تەنیا رازەیی بە پێربوونی کێنەیی رۆسیا لە هەمەیر ولاتە ئەندامەکان کرد . کوردان ، کە لە پەیمانەکه بێزار بوون و وایان دەبینی راستەوخۆ دژی خواستە نەتەوێیەکانی ئەوان ئاراستەکراو ، گۆنێان باشتر تێڕوانینەکانی شورەویی دەبیست .

لادانی کوردانی عێراق بەرو کۆمۆنیزم

پەرتبوون لە یێری رامیاریی کورددا ، کە لە بەشی پشێوو ئاماژەیی بۆ کرا ، توندتر و ئاشکراتر بوو . یێرواوەی ئەو نوێیەکه کە لەلایەن چەند کەسانێکی پەرۆش و پەرگرموێ رێبەرایەتی دەکر ، خۆی لە بلۆکراوێ نەینیی (ئازادی) دا بێنێو و لەویدا بەرجەستە دەبوو ، ئەو گۆفاره کۆمۆنیستییهی کە لەگەڵ شتەکانی دیکەدا ، لایەنگری لە بەرەیکە یەکگرتوێ لەگەڵ عەرەبدا دەکرد . نەتەوخوازە کۆنەکان ، ئەوانەیی بەگشتیی کۆنەپارێز و گۆشەگیربوون ، (نیشتمان) یان دەکرد ، ئەو بلۆکراوێی ئامانجی بەدیهێنانی یەکیێتی کوردان بوو ، داوای مافەکانی کوردی دەکرد ، هەروەها داوای لە

هەروەها ئەو تێبینیانە بێنە کە بەناوی نوێنەراش کوردوێ لە ۱۲ی سێتەمبەری ۱۹۵۰ رەوانەیی نەنجوومەنی گشتی نەتەو یەکگرتوومەکان - زەهێزەکان و هەروەها ئەندامانی دیکە نەتەو یەکگرتوومەکان کراوێ لە :

Bulletin du Centre d'Etude Kurdes, no. 13, (1950): 4-6.

¹⁸ "Sud ba Plemna Jawanrudi," in Mezhdunarodnaia Zhizn 4 (Apr. 1956):122-23.

سەرکەرە دەربەگ و خێلەکییەکانی کورد دەرکرد شێوازی خۆیان بگۆڕن.¹⁹

سلیمانی . که ببوه ناومندیکی چالاکی بنه‌ڕه‌تی چالاکییه کۆمونیستیه‌کان له عێراق ، له‌بەر چه‌ند هۆکارێک به‌ باشی هه‌لبژێردرابوو . چالاکییه رامیاریه‌کان له‌ نێو شارێکی دوورده‌ست که‌متر نه‌گه‌ری راکێشانی سه‌رنجی ده‌سه‌لاتدارانی به‌غدا ی ئی چاوهرمان ده‌کرا . سلیمانی بۆ ماوه‌ی چه‌ندین ساڵ قه‌ڵای نه‌ته‌وايه‌تی کورد بوو . مێژوویه‌کی دوور و درێژی هه‌لسوکه‌وتی به‌رهه‌ڵسته‌کارانه‌ی له‌ حاسه‌ت به‌غدادا هه‌بوو . ئه‌و هه‌سته به‌هێزه‌ په‌ر سه‌نده‌وه‌ی دژ به‌ حکومه‌ت ، هاوچووت له‌گه‌ڵ ئه‌و راستیه‌ی که سلیمانی له‌ تیکرای ناومده‌ کوردیه‌کانی دیکه‌ به‌هه‌مه‌نگه‌ر و خوێنده‌واره‌ر . ئه‌وه‌ش کردیه‌ کینگه‌یه‌کی به‌پیتی بلۆبونه‌وه‌ و په‌ره‌وه‌کردنی کۆمونیستی . به‌ هه‌ژاندنی نه‌ته‌وايه‌تی کورد ، کۆمونیسته‌کان توانیان خۆ بخه‌ژێنه‌ نێو ریزی نه‌ته‌وه‌خوازه‌ تونده‌وه‌مه‌کانه‌وه‌ . ئه‌و په‌رده‌یه‌ی که‌ ئه‌وان توانیان له‌ سایه‌یدا کاربکه‌ن و به‌ شێوه‌یه‌کی رێژه‌بێش له‌ لێهه‌چینه‌وه‌ به‌دوورین . وێرای ئه‌وه‌ش ، شانه‌به‌شانی ئه‌وه‌ی که سلیمانی بنگه‌یه‌کی بێوه‌ی بۆ کارکردن پێکه‌مه‌ینا . به‌ شێوه‌یه‌کی گونجایه‌ش له‌ سنووری نیوه‌مه‌له‌تییه‌وه‌ نزیک بوو ، ئه‌وه‌ش په‌یوه‌ندی له‌گه‌ڵ کۆمونیسته‌کانی ئێران و ئه‌ولاتری ئاسان و هه‌موار ده‌کرد .²⁰

هه‌ندێه‌ په‌یوه‌ندی به‌ کوردانی عێراقه‌وه‌ هه‌یه‌ ، ئه‌وه‌ له‌وانه‌یه‌ له‌ سلیمانی بووبێت که‌ هاوپه‌یمانه‌تییه‌کی چالاک له‌نێوان نه‌ته‌وه‌خوازانی کورد و کۆمونیستان کورد هاتبێته‌ ئارا . لێره‌دا بوو که‌ رێبه‌رایه‌تی کۆمه‌لانی خه‌لکی کورد ورده‌ ورده‌ له‌ ده‌ست ناغا و شێخ و نه‌ته‌وه‌خوازه‌ کۆنه‌کان هاته‌ده‌ر و که‌وته‌ ده‌ست توێژی رووناکیه‌ران . ئه‌و هه‌را و ئالۆزییه‌ به‌ره‌وامانه‌ی ساڵی ۱۹۴۸ که‌ خوێنده‌کاران له‌ سلیمانی رێبه‌رایه‌تییان ده‌کرد به‌لگه‌یه‌کی روونی ئه‌م وهرچه‌رخانه‌ نوێیه‌یه‌ .²¹

له‌ماوه‌ی ته‌مینه‌وه‌ی تونده‌وتێژییه‌کانی یه‌نایه‌ری ۱۹۴۸ له‌ به‌غدا -ریشه‌شوه‌یه‌ک بوو رینگای بۆ شوێشی ژوونه‌ی ۱۹۵۸ خۆشکرد- خۆپێشاندهره‌ کوردمه‌کان به‌ خه‌لکه‌

¹⁹ Longrigg. Iraq, 1900-1950.326

²⁰ Ibid.

²¹ Ibid.,353.

ئارژومگېزىمكەمە پەيمۇست بوون ، داۋاي بەردانى سەرانى بارزانيان دەكرد.²² لە سەلمانى كە ئارژومە و ئالۆزى بېووە شتىكى باو و رۇژانە روويەدا ، خۇپشاندەران كە سلاۋيان لە دىدارى روسيا دەدا و دژى عەرب و بەرىتانيەكان دروشمیان دەدا ،²³ مامۇستايەكى ئىنگلىزىيان لە شارەكە و دەمرنا و بارەگای بەرىتانيەكانیان گېرتىبەردا.²⁴ لە كەركوك ، خۇپشاندەران پەلامارى كۇنسولخانەى بەرىتانيان دا .²⁵

ئەم ئاتارامىي و ئالۆزىيە تا چەند بەھۇى بىلەو بوونەھى كۆمۇنىزم بوو ، تا ئىستاش ئەستەمە ديارى بگىرت . سەبارەت بەم قۇئاغە ، ئىدمۇندز نووسىويەتتى:²⁶ زۆرەى لاۋانى كورد ، كە ھەلگىرى پەژارە و ئەھامەتتى رەگىزى بوون ، لەگەل دامەزاندنى رىكخراۋە ھاۋەشىيەكانى لاۋان لە زۆرەى ئەم و لاتانەى ھاۋسىنى عىراق بوون ، ھەستى ئاۋمىدىي و ئارەزايەتتى بوو زىدەبارى خەمەكانيان . ئەمە ئەبوو كە ئەوانە زۆر سەريان لە ھاركىسىز دەرجىت و لىتتىبەگەن ، بەلكو زياتر لە ھەلومەرجىكى وادا بوون خۇيان تىكەل بەم چالاكىيانە بگەن كە لە مۇسكۇۋە ھاندەرىت ياخود بەرئو دەبرىت .²⁷

ئىدمۇندز دەگاتە ئەھى بىلىت كە روسيا ھىچ دەرفەتتىكى بۇ سوود وەرگرتن لە ئارەزايەتتى كورد و بەكارھىنانى بۇ قازانجى خۇى لەدەستەدەۋە .²⁸

تېروانىنىكى ھاۋشىۋە لەلەين سەرچاۋەيەكى دىگەى بەرىتانيەمە ، نىزىكەى سائىك پاش راپەرەنكە دەپرەۋە : " لە راستىدا ، لە عىراقدا ئارەزايەتتىيەكى زياتر لە كۆمۇنىزم ھەيە ، خۇنىدكارانى كورد كە لە خوليا و ئاۋاتى ئەمەدان رۇژىك بىت كورد لە ژىر ھوكىمى بەغدا بىتە دەر و ئازادىيەت ، لىرەدايە ئىدى كە چالاكىيەكانى بالى چەپ زۆرجىنگاى سەرنج و ئاۋرلىدەنەھىە ."²⁹

²² Ibid.,346.

²³ Ibid.

²⁴ Ibid.,347.

²⁵ Edmonds,C.J. " the Kurds and the Revolution of Iraq. " Middle East Journal 13. no. 1 (winter 1959). 2.

²⁶ Ibid.

²⁷ A.N.O "Nationalism in Iraq" The World Today 5,no.1 (Jan 1949),18.

يەك لەم گوتارانەي كە لە رۆژنامەي فەرەنسەي (لى مۇند) لە سالى ۱۹۵۱
 بۆلۆكراتەو ، مامەلەي لەگەل ھەمان بابەت كەردووە . بە بۆچوونی نووسەرەكەي ،
 كۆمۇنىستە كۆردەكان ريشەيان لەنيۆ ھەردو جۆلانەوێ نەتەوايەتي كۆرد و
 جۆلانەوێ كۆمۇنىزمي عێراقيدا ھەيە . لەبەر ئەوە ، ئەوان ھەميشە لەنيوان ھەردو
 جەمسەري نەتەوايەتي كۆردی و ھاوئىشتەمانی كۆردی-عەرەبيیدا سەرەتاتكى و
 ئەمەبەروئەوبەريان بوو . بە بۆچوونی نووسەر ، ھەر نەم ئاجنەگريەيە كە بۆتە ھۆي چەند
 بارەبوونەوێ ھاتنەدەر و گەرانەوێ كۆردە عێراقیەكان بۆ نيۆ پارتی كۆمۇنىست . ئەو
 وای پێشانداوێ كە كۆردە كۆمۇنىستەكان بە شێوەيەكی رۆژەي بەھيژن و سەرچاوەيەكی
 كۆردتە بەلگە كە دەلالت كۆردان ٤٠٪ تێكړای ئەندامە كاراكاني حيزبي شيوعی عێراق
 پێگدەھيژن.^{٢٨}

ئەم قەبلەندە بە رۆژەيەكی بەرز دیتە بەرچاوە بە بەراورد لەگەل رۆژەي ئەو نامارە
 برۆپيێكرائە سەبارەت بە ژمارەي دانیشتووان لەم كاتەدا پێشكەشكراون ، ئەوێ پێمان
 دەلالت كە كۆردانی عێراق لەنيوان شەشەك و پینجەيەك دانیشتووانی ولاتەكە
 پێگدەھيژن .^{٢٩} ئەگەر نووسەرەكەي لۆمۇند راست بكات ، ئەوە بە ئاسانی ئەوە
 دەگەيەنیت كە تەنانت بە گەرانەوێ بۆ سالی ۱۹۵۱ ، نوێنەرایەتي كۆرد لە حيزبي
 شيوعی عێراقدا (٤٠٪) رۆژەيانى لەنيۆ تێكړای دانیشتووانی عێراق دا دووبەرەبر
 كەردووە (١٧٪-٢٠٪).

ناتوانرێت كۆنە نەتەوخوازانی كۆرد بەو تەواوبار بكرێن كە لە كاتیگدا
 كۆمۇنىستەكان رێبەرایەتي لاوانی كۆردیان گرتبوو دەست ، ئەوان بێكارە و دەست بە
 ئەزێن پالێان لێداوئەو . سەنگی تەرازووەكە بە قورسی دژی نەتەوخوازەكان بوو ،
 چونكە لە رۆژەي ھالەتەكاندا ھۆكۆمەتەكانی ئەو ولاتانەي كۆردیان تێدایە نەياتوانی
 لانی كەمى داواكارى نەتەوخوازانی كۆرد پەسەند بكەن . وێرێ ئومەش ھێشتا
 نەتەوخوازانی كۆرد مانەو و بە بەردەوامی چەندەیان بۆ كرا لە پێناو كێشەكەياندا
 درێفییان نەكرد . لەبەر ئەوەی سەبارەت بە بەدەستھێنانی ھەر شتێك لە ھۆكۆمەتەكیان

²⁸ Le Monde, Dec. 7, 1951.

²⁹ Edmonds, " Middle East Focus on the Kurd ".

نەو نامە و بیرخەرموانە ی لەلایەن کوردانەوه پیشکەشی کۆمسیۆنە نێودموڵەتییەکان و سەرکردە دموڵەتییەکان کراوه

١- له ٣٠ی نووتی ١٩٩٣، بیرخهرومیهک له‌مه‌ر کی‌شه‌ی کورد پینشک‌ش به زله‌یزه‌کان کراوه .^٢ له بیرخه‌رومیه‌دا کورته سه‌رنجیک له میژووی کورد ، سنووری نی‌تینی ، دانیش‌تووان ، ره‌گه‌ز ، زمان ، ئایین ..هتد هاتوو . گرنگ‌ترین به‌شی بیرخه‌روم‌که دوا‌به‌شینی که به‌ده‌قی ئینگلیزی ، نه‌ک فه‌ره‌نسیی نووسراوه ، ناو‌نیشانه‌که‌شی : " بوچی پ‌نویسته ده‌وله‌تیکی کوردیی دابه‌مزیت ؟" لیره‌دا به‌نه‌ماکانی ویلسن به بیر هاویه‌یمانان هین‌راوتمه‌وه ، نه‌وه‌شی که به پیتی په‌یمانی سی‌فه‌ر دامه‌زاندنی ده‌وله‌تیکی کوردیی دانی پ‌دانا‌راوه . هه‌روها ئه‌و به‌نه‌مایانه به‌ییر هاویه‌یمانان هین‌راوتمه‌وه که له ب‌یناویدا درژی ده‌وله‌تانی نا‌وه‌ند جه‌کیان بۆ هه‌نگرتوه و ب‌نیان گو‌تراوه که ئا‌رمیی له

Randot, Pierrér. "Les revendications nationaux Kurds (1943-1949). "Cahiers de l'Orient Contemporain 18-19 (1049):65-66; Rambout. 137-38.

ناوچهكهدا نایهتدی تا كورد له لایهن توركیا ، عێراق و ئێرانوه سهركویتكرێن و ئازاد نهبن . ئهم بیرخهروهیه له لایهن نهستی بهدرخانیهكانهوه له بیروته نامادهكراره .

۲- بیرخهروهی ۳۰ ی مارتی ۱۹۴۵ .^{۳۱} بیرخهروهیهکی نوێ بهناوی كۆمهلهی كوردیهوه له ۳۰ ی مارتی ۱۹۴۵ دا پێشكهش به سهرانی نوێنهره نامادهبووهكانی كۆنفرانسی سانفرانسیسكو كراوه كه ههمان ههرهسهری و ستهملێكرایی تێدا هاتوه .

۳- نامهیهك كه هاوینچه لهگهڵ بیرخهروهیهکی ۳۰ ی مارتدا ، نهویش له ۳۰ ی مارتی ۱۹۴۵ دا پێشكهش به سهرانی نوێنهرانی كۆنفرانسی سانفرانسیسكو كراوه .^{۳۲} لهم نامهیهدا ، داوا له سهرانی شاندهكان كراوه ههولێ خۆیان و حكومهتیهكانیان له پێناو بهدییهانی سێ مهسهلهدا بخره گهر : یهكهم كۆنفرانسی سانفرانسیسكو ئهو بنهمایه پهسهند بگات كه مافی ئهو نهتوانهی كه هینشتا سهر بهخۆیان بهدهست نههیناوه بناسینیت تا داواكاریهكانیان بخره ههرهم ئهتۆمهته نیونهتوهیهكان . دوهم ، كۆنفرانسی سانفرانسیسكو دانیهشتنێك به نامادهبوونی تێكرای بهشداریبووانی پێكهیهنیت تاكو لهسهر كێشهی كورد وتووێژ بگهن . ههروهها سینیم : كۆمسیۆنێکی نیونهتوهیه تایبته پێكهیهنریت كه ئهرکی لێكۆلینهوه و چارهرسهرکردنی كێشهی كورد بگرێته ئهستۆ .

۴- نامهیهك هاوینچه لهگهڵ بیرخهروهیهکی ۳۰ ی مارت ، له ۲۱ ی مارتی ۱۹۴۵ دا پێشكهشی زلهیزمكاران كراوه .^{۳۳} له نامهكهدا گوتهراوه كه به پێی بنهماکانی مهنشوری نهتلاتنیک ، ئهمنیستا پێویسته چارهرسهری داپهروهراوه بۆ كێشهی كورد بدۆزێتهوه ، لهكاتێكدا ئهو جهنگهیه له پێناو داپهروهری و سهر بهستیدا ههلهگر ساوه سهر كهوتوانه كۆتاییهاتوه .

۵- نامهیهك له لایهن ئیحسان نوری پاشا ، فرماندهی گشتیی هیزه نهتوهیهیهكانی كورد له ئاگریداغ ، له ۲۱ ی ژوویهی ۱۹۴۵ دا پێشكهشی زلهیزمكاران كراوه .^{۳۴} لهم نامهیهدا ،

³¹ ئهم بیرمهوهیه كه له لایهن كۆمهلهی كوردیهوه نامادهكراره له سالی ۱۹۴۵ له پاریس لهژێر ناوینیشانی كوردستان بلاوكراوتهوه . 66. "Les revendications" Randot.,

³² بۆ دهمی ئهم نامهیه : 8-10. (1949). Bulletin du Centre d Etude Kurdes. no. 5.

³³ Bulletin du Centre d Etude Kurdes. no. 6 , 18-19.

³⁴ Ibid., 21-19.

نېحسان نوری پاشا كېښه‌ی كوردی پېښاندا و داواى كرد كه رنګه به نوښه‌ی كوردان بدرنټ خواسته‌كانى خۇيان بخښه بېردم كۇنفرانسى سانفرانسيسكو ، جه‌ختى لهو راستييه كړم‌وه كه نك ته‌نيا دمولته دام‌مز اوكان ، به‌لكو گروهه نه‌تواي‌تېيه‌كانيش مافى گوت‌لښكرتنيان بدرنټى .

٦- بانگ‌وازيك له ١٠ى سپټه‌مبېرى ١٩٤٥دا پېښكشې ومزيرى دهرودى زلهيزه‌كان كړاوه كه له لښمن كۇيوونه‌ت‌وه .^{٣٥} نهم بانگ‌وازه نۇپيراسيوني سمرپازى نژى كوردانى بارزانيى ، كه له نووتى ١٩٤٥ له عيراق دسټپيښكردوه ، ريسوا كړدوه و خوازپاره مسه‌له‌كه له لايمن ومزيرى حكومه‌ته‌كان و كۇنفرانسكه‌ى ومزيرانى دهرودى لېمېرچاو بگيرنټ .

٧- بانگ‌وازيك له ٢٦ى نوښه‌مبېرى ١٩٤٥دا پېښكش به زلهيزه‌كان كړاوه .^{٣٦} لهم بانگ‌وازه‌دا ، كۇمه‌له‌ى كوردان سمرله‌نوئى داوايان له زلهيزه‌كان كړدوه‌ت‌وه چارمسرينكى دادپېروهرانه بۇ كېښه‌ى كورد بدوژن‌وه .

٨- بانگ‌وازيك له ٩ى ديسه‌مبېرى ١٩٤٥دا ناراسته‌ى نهم‌دامانى نه‌ت‌وه يه‌كگرتووه‌كان كړاوه .^{٣٧} نهم بانگ‌وازه سمرجه‌م نهم‌نامه و بانگ‌وازه‌ى پېښووترى بېمېره‌يناوت‌وه كه بۇ دهرگا نيو‌دموله‌تېيه جۇراوجۇره‌كان نيزدرلون و پښويستى چارمسمركردنې كېښه‌كه‌ى دووبارمكرېوت‌وه ، نهم‌ه‌ى كه راگرتنى نارامىي و جينگيرىي تهاوى ناوچه‌ى رۇژه‌لاتى ناوه‌راست گرنگه .

٩- تله‌گرافى ٢٤ى ديسه‌مبېرى ١٩٤٥ ، ناراسته‌ى كۇيوونه‌ه‌ى ومزيرانى دهرودى زلهيزه‌كان له مۇسكو كړاوه .^{٣٨} نهم تله‌گرافه له‌لايمن رنځېراني كوردى عيراق‌ه‌وه مۇركرابوو ، تييدا هاتېوو كه مافه‌كانى گه‌لى كورد و نهم به‌لينا‌نه‌ى پښيان درابوو جېبه‌جې نهم‌كارون و حكومه‌ته يك بدوا يه‌كه‌كانى عيراق بېرژمونه‌دييه نابورىي ، كه‌لتورى و كۇمه‌لايه‌تېيه‌كانى گه‌لى كوردى پښتگوتى خستوه . تله‌گرافه‌كه پتر دروژه‌ى دهادتې و ده‌لنيت گه‌لى كورد هاتوونه‌ته سمر نهم باوه‌ره‌ى كه نهم حكومه‌تانه نامانجيان

^{٣٥} Ibid.,21-22.

^{٣٦} Ibid.,22-23.

^{٣٧} Ibid.,23-24.

^{٣٨} Ibid.,24; Rambout. 141-142.

بەعەرەبکردنی کوردە و رێژ لە مافەکانیان وەک نەتەرەییەکی جیاواز ناگرن ، ھەروەھا داوای کردووە کە ئۆتۆنۆمییان لە چوارچێوەی دەولەتی عێراقی پاشایەتیییدا پێ بدرێت . ١٠- بانگەوازیەک لە حیزبی رزگاریی کوردەو بە رێکخراوی نەتەرەییەکیگرتوویمان .^{٣٩} ئەم بەلگنامەییدا کە لەسەرەتای سالی ١٩٤٦دا بڵاوکرادەتەرە . حیزبی رزگاریی کورد بانگەشەیی بۆ رزگارکردن و یەكخستنی گەلی کورد کردووە و داوای ئەوەی کردووە کۆتایی بە رەتاندنی گەلی کورد بهێنرێت . ھەروەھا جەخت لەسەر چارەسەریکی دادپەرەرانەیی کێشەیی کورد لە پێناو ئاشتیی رۆژھەلاتی ناوھراستدا کراوەتەرە .

١١- بیرخەرەمەییەک لە سالی ١٩٤٦دا دراوہ بە کۆمیتەیی ھاوبەشی ئینگلو-ئەمەریکیی بۆ لیکۆلینەرە لە کێشەیی فەلەستین .^{٤٠} ئەم بیرخەرەمەییە کە لەلایەن کۆمەڵەیی کوردانەرەو نێردراوہ ، باس لەر مامەلە ناەجێیە دھکات کە دەرھەق بە کەمینیەکانی رۆژھەلاتی ناوھراست ئەنجام دەدرێت و ئامارەییەکی تایبەتی بە کوردانی عێراق داوہ .

١٢- بیرخەرەمەییەک کە بۆ کۆبوونەرەوی وەزیرانی دەرەوہی وڵاتە زەلھیزمکان لە پارێس لە ٢٦ی ژوونی ١٩٤٦ نێردراوہ .^{٤١} ئەم بیرخەرەمەییە لە لایەن کۆمەڵەیی کوردانەرەو پێشکەش کراوہ ، باس لە پەرەسەندنی رووداوەکانی پاش جەنگی یەکەمی جیھانیی دھکات ، ئامارە بە ھەردوو رێکوتننامەیی سیفەر و لۆزان کردووە . وتووێژی لەمەر دابەشکردنی نیشتمانی کوردان لەنێوان تورکیا ، ئێران ، عێراق و سوریا و ھەروەھا تیکۆشانی بێھوومەیی کوردانی لەپێناو سەرلەنوێ بەدەستھێنانەرەوی ئازادییان کردوہ . ھەروەھا ئاماریک سەبارەت بە دانیشتووانی و زیان پێکوتووی کورد لە تورکیا ، ئێران و عێراق دراوہ .

١٣- بانگەوازیەک لە ١٠ی مارتی ١٩٤٧دا پێشکەش بە کۆبوونەرەوی چوار وەزیرەکی دەرەوہ لە مۆسکۆ کراوہ .^{٤٢} ئەم بانگەوازە لەلایەن کۆمەڵەیی کوردانەرەو ئامارەیی بە ھەرلە جۆرەجۆرەکانی کورد لە پێناوی بەدەستھێنانی مافەکانیان داوہ ، ھەروەھا ئامارە بە

^{٣٩} Rambout, 141-142.

^{٤٠} بۆ دھقی ئەم بیرخەرەمەییە بڕوانە:

Palestine Post, Mar. 28, 1946; Randot., "Les revendications "69: Longrigg, Iraq, 1900-1950, 335.

^{٤١} Bulletin du Centre d'Etude Kurdes, no. 6, (1949): 24-26.

^{٤٢} Ibid 27-28.

بېھيوایى كوردان و مەترسىي خزاندىن و پەنابردنى لاوانى كورد بەرمو توندوتىرىي كۆپرانە كىردووه . داواش لە وەزىرانى دەرموه كراوه دەستبەجى بە قازانجى كورد تىكەل بە كىشەكە بن .

۱۴- بانگەوازىك لە ۳۱ى مارتى ۱۹۴۷ دا پىشكەش بە ژىنپال مارشال كراوه .^{۴۳} لەنىو نەو شتانەى لەم بانگەوازەى كۆمەلەى كورداندا ھاتووه ، قامك خستە سەر نەو ھاوكارىيانەى كە لەلایەن ولاتە يەكگرتوومكانەو پىشكەش بە توركيە كراوه .

۱۵- بانگەوازىك لە ۳۰ى ژوونى ۱۹۴۷ ئاراستەى سەرۆكى كۆمىتەى مافى مەرفى نەتەو يەكگرتووهكان كراوه .^{۴۴} ئەم بانگەوازە ياسى لەسەر كۆتەردى كورد لەلایەن حكومەتەكانى توركيە و ئىران و عىراق كىردووه . وەرەكارى رووداوى وىزانكردنى گوندەكانى كوردە بارزانىيەكانى لەلایەن لەشكرى عىراق و ھىزى ئاسمانى پاشايەتیی بەرىتانىيەو باس كىردووه ، وىزای نەو ھامەلە ئاشايستەيەى كە پاشتر لەھەمبەر بارزانىيەكانى نىوكەمپە زۆرە ملێكانى عىراقیدا كراوه .

۱۶- بىرخەرموھەى ۲۹ى نۆفەمبەرى ۱۹۴۸ .^{۴۵} ئەم بىرخەرموھەى كە لەلایەن كۆمەلەى كوردانەو ئامادەكراوه ، يەك لە ئىزوتىرىنى نەو بەياننامەنەى كە خواست و ئاھەزايەتییەكانى كوردى گرتۆتەخۆ . ھاوېنچ لەگەلیدا ئامەيك ئاراستەى بەرېز (تريگلى ئىنى) سكرتېرى گشتىي نەتەو يەكگرتوومكانى كراوه كە بەروارى ۲۹ى نۆفەمبەرى ۱۹۴۸ى لەسەرە .^{۴۶}

۱۷- بانگەوازىك لە ۶ى يەنایەرى ۱۹۴۸ ئاراستەى بەرېز (ئىرنست بېلن) ى وەزىرى دەرموهى بەرىتانىيە كراوه .^{۴۷} ئەم بانگەوازە وختايەك پىشكەش كرا كە دانوساندن لەسەر رێكوتننامەيكى نوێ لەنىوان بەرىتانىيەى مەزن و عىراقدا لەگۆپیدا بوو كە شوێنى رێكوتننامەيكى سالى ۱۹۳۰ى ئىنگلۆ عىراقىي بگرتەو . بانگەوازەكە بەھىوا

⁴³ Ibid., 28-31.

⁴⁴ Ibid., 31-32.

⁴⁵ ئەمى تەواوى ئەم بىرخەرموھەى بە زمانى فرەنسىيە و بە ئاوانىشانى (بىرخەرموھەىك سەبارەت بە ھەموومەرجى كورد و خواستەكانیان) بۆلۆكراوتەو و كۆرتەكەشى بە زمانى فرەنسىيە . ئىنگلىزى و ئىتالىي بۆلۆكراوتەو

⁴⁶ Bulletin du Centre d Etude Kurdes, no. 2, (1948) 22-23.

⁴⁷ Bulletin du Centre d Etude Kurdes, no. 6, 33-34.

بوون له رێکوتننامه نوێیهکهدا بڕهگهیک سهبارهت به ناساندنی ههلوهرجی کورد له عێراقدا جێبکێرتوه . بانگهوازمکه ناماژهی ههوه داوه که پشتگوێخستن و نهبوونی بڕهگهیهکی ههوه چهشنه له رێکوتننامهی سالی ۱۹۳۰دا زیانی به مافهکانی کورد گهیهاندوه . ههروهها سهرحهم نهو رووداوه جوړیهجوړانهی هیناوهتهوه یاد که پاش رێکوتننامهی سالی ۱۹۳۰ و کۆتاییهاتنی ماندیتیی بهریتانییهکان له میسوپوتامیا روویاندا بوو . (دوا ناگامی نهم رێکوتننامهیه بهستنی پیمانی پورتسمۆس بوو .)

۱۸- نامهیک له ۱۴ی فیهرایهری ۱۹۴۹ دا ، لهلایهن محهمهد حیلمی بهگ و بهناوی حیزی دیموکراتی نیشتمانی کوردیهوه رهوانهی پاندت نههرۆ کراوه .^{۴۸} نهم نامهیه له نههرۆی خواستبوو کێشهی کورد بخاته بهرنامهی نهو کۆنفرانسه ناساییهی برباربوو له نیودلهی بگیریٹ . ههروهها کۆپییهکی نهم نامهیه ناراستهی کۆنفرانسهکه کرابوو .

۱۹- نامهیک له ۱۵ی یهتایهری ۱۹۴۹دا ناراستهی سهروکی کۆمسیۆنی مانی مروؤفی سهر به نهتهوه یهکگرتوومکان کراوه .^{۴۹} نهم نامهیه ناماژهی به بانگهوازمکهی پێشووی ۳۰ی ژوئیه بۆ سهروکی کۆمسیۆنهکه دابوو ، ههروهها بهوامهله ستهمکارانهیهی که تورکیا ، عێراق و ئێران بهرحق به کوردی دهکهن ، به تایبیهتی جهختی لهسهر نههامهتیی و چارهپهشیی پردهخی بارزانیان له عێراق کردوه .

۲۰- نامهیک له ۳ی مارتی ۱۹۵۶ دا پێشکesh به نهتهوه یهکگرتوومکان کراوه ،^{۵۰} نهم نامهیه نههامهتیی و دهردهسهریی کوردی دووپاتکردووتهوه و هانی لهبهرحا و گرتنی خواستهکانی کوردی لهلایهن نهتهوه یهکگرتوومکانهوه داوه .

۲۱- نامهیک لهلایهن خانمه بیومکهی جهلامت بهدرخان که پێشکeshی کۆنفرانسی هاوپهیهوستهگیی ناسایی - نهفریکایی له قاهره کردبوو .^{۵۱} دهقی نهم نامهیه هاوشیوهی نههمکهی ۳ی مارتی ۱۹۵۶ بوو که ناراستهی نهتهوه یهکگرتوومکان کرابوو . تینیدا ناماژه به بهدکارگیریی و کهموکوپیی خزمهتگوزارییه کۆمهلهیهتییهکان له ناوچه کوردنشینهکان و کهموکوپیی ههلی خویندن بۆ کورد به زمانی خۆی ، ههروهها سهروکتکردن و

⁴⁸ Bulletin du Centre d Etude Kurdes, no. 5 , 8-10.

⁴⁹ Bulletin du Centre d Etude Kurdes, no. 4 , 8-10.

⁵⁰ Randot, "La Nation, 56.

⁵¹ Ibid., 65-66.

سېرېنەمەي كەلتۈرى كورد ، بە تايىبەت لە توركيە و نىزاندا . بەلام نامازەي بەمە دابو كە
 ھەلومەرج لە عىراق لەبارتە . نامەكە جەختى لەسەر وىستى كورد بۇ بەدىيەننى
 سەرەستىي و يەكخستى نىشتەمانەكەيان كوردبوو ، ئەو قەسەلۇكەشى پوچەلكرىتەمە كە
 دەلىت گوايە راپەرەنەكانى كورد بە ھاندانى كارىگەرى دەرمە بوو .

٢٢- نامەيك لە لاين كۆمەلەي خویندكارانى كورد لە ئەوروپا لە ئۆكتۇبەرى ١٩٥٨ دا ،
 ئاراستەي سكرتېرى گشتىي نەتمە يەكگرتووەكان كراو .^{٥٢} ئەم نامەيدا ، كۆمەلەي
 خویندكاران داوای لە سكرتېرى گشتىي كوردووە ، كىشەي كورد بخزىتە بەرنامەي
 دانىشتننىكى تايبەتمە كە گفتوگۇ لەسەر كىشەكانى رۆژھەلاتى ئاوەراست بكات . نامەكە
 ھىوای خواستبوو كە توركيە و نىزان سىياسەتتىكى نۆي لەحاست كورداندا بگرنەبەر و لەو
 روووە سىياسەتى نۆي عىراق ھاندەريان بێت .

٢٣- نامەيك لە لاين كۆمەلەي خویندكارانى كوردووە لە ئەوروپا لە ئۆكتۇبەرى ١٩٥٨ دا ،
 پىشكەش بە جەمال عەبدولناسېرى سەرۆكى مىسر كراو .^{٥٣} ئەم نامەيە بە بۆنەي
 كوردنەمەي بەرنامەي رادىيۆي بە زمانى كوردىي لە قاھىرە سوپاسى سەرۆك ناسېرى
 كوردووە .

٢٤- نامەيك لە لاين كۆمەلەي خویندكارانى كوردووە لە ئەوروپا لە ئۆكتۇبەرى ١٩٥٨ دا
 ئاراستەي سەرۆك نىكىتا خروشوف كراو .^{٥٤} نامەكە پىزانىنى خۇي سەبارەت بە
 بايەخدان بە چالاكىيە كەلتۈرىيەكانى كورد لە يەكىتى شورەويى دەربەرەو . نامەكە
 پىشنىيازى ئەمەي كوردووە كە لەجباتى ئەلفويى سەلەفى كە بۆلۆكرەو كوردىيەكانى
 يەكىتى شورەويى پىن بۆلۆمكرىتەمە ، بە ئەلفويى لاتىنىي شوپىنى بگىرىتەمە ، ھەرەھا
 بەرنامەي كوردىش لە نىزگەي مۆسكۆو دەست بە بۆلۆبوونەو بكات . كۆپى ئەم نامەيە
 بۆ ھەردوو كۆمارى شورەويى ئازەربايجان و ئەرمېنىا نىزىرەو .

وێزاي تىكراي ئەو بانگەواز و بىرخەموانە كە خراونەتە بەردەم نەتمە

⁵² ئەم نامەيە يەكەكە لەم چەندىن نامانەي كۆنگرەي خویندكارانى كورد كە لە ٤-٨ى ئۆكتۇبەرى ١٩٥٨ لە ميونخ
 بەسترا و لە لاين رىخخراوى خویندكارانى كوردووە لە ئەوروپا سەرپەرشتىي دەكر

Edmonds," the Kurds and the Revolution," 8.

⁵³ Ibid.,9.

⁵⁴ Ibid.

یەگرتووەکان . کوردان نەیانتوانی لە هەولەکەکاندا سەرکەوتووبن بۆ ئەوەی کێشەکیان لەبەردەم ئەو دەزگایدا بیستراوبێت . ئەبەونی ئەولەتێکی کوردیی و نەهاتنە کایە ئەولەتێکی نەتۆی کە ئارمەزووی گرتەخۆی کێشەکانی هەبێت ئەو مانایەیی دەگەیند کە چ رێگەیک نە بەهۆیە کێشە کوردی پێدا بخێتە بەردەم ئەتەرە یەگرتووەکان . بەوێش ، کاتێک لە ساڵی ١٩٤٨دا ، داوایەک پێشکەشی سەرکێژی گشتیی کرا ، لەگەڵ بیرخەرمەکی نوێەمەری ١٩٤٨ لە لایەن (نۆینەراییەتی کورد) هە ^{٥٥} ، داواکەیان بەرێزەرە رەتکرایەرە و ئەو ناگادار کرانەرە کە پێویستە بەداوی ئەولەتێکدا بگەڕێن کێشەکیان بگرتەخۆ .^{٥٦}

ئەو ئارمەزایی و شکایەتانەش کوردان ئاراستەیی ئەتەرە یەگرتووەکانیان کردەرە هەمان چارەنووسی هەبوو . سێر ئارنۆلد ویلسن ، لەکاتی دیدەنێکدا لە کۆمەڵەی ئاسیای ئاوەندیی پاشایی ، لە ٢٦ی سێپتەمەری ١٩٣٢دا ، تێبینیی کرد " کەمێنەکانی عێراق بە شێوەیەکی بەرچاو لە کەمێنەکانی دیکە جیهان جیاوازان ، لە حالەتەکی ئەواندا هیچ ئەندامێکی کۆمەڵەی گەلان نە لە جێنێف هەنگری خواست کێشە تاییەتەکیان بێت ."^{٥٧}

جێگە سەرێجە ، بلۆکی سۆشیالیستی ، لەئاویشیاندایە کێشی شورەویی ، وێرایی پشتگیری چالاکیان لە ئەتەرایی کورد ، هیچ هەولێکیان ئەدا تا لەبەردەم ئەتەرە یەگرتووەکاندا ، کێشە کورد لەخۆ بگرن و بەرگری لێبکەن .

پەڕەوێنەکانی کورد و عەرەب : ئەبایی و ئەتەبایی

کورد ، هاوکات لەگەڵ تیکۆشانێان بۆ بەدەستەینانی دانێدانانی نیوئەولەتیی و بگرە کاری نیوئەولەتیش بە قازانجی کێشەکیان ، هەرەها لە هەولێ بەدەستەینانی هاوسۆزی و هاوکاری هاوسە عەرەبەکانیشیاندایە بوون . بارودۆخی ئاوازیان ،

^{٥٥} ئەم نۆینەراییەتیە لە لایەن ئەتەرەوێزی لێهاتوو شریف پاشاوە سەرکەرداییەتی دەرگا . هەرەها بە هاومێی د کامەران بەدرخان . د . م . و . زازا . د . فەرەند شکاک .

Randot.Pierrer. "Ou en est La gestion Kurdes "L Afrique et l Asie2, no.2 , (1949), 52-53

^{٥٦} Ibid.,53.

^{٥٧} وەرگێڕەر : Muford, 119.

سەربارى بوونى بەشىكى مەزنى دانىشتووانى كورد لە عىراق و سوريا ، بووھۆى نەھى
كارىكى لەم چەشنە شىاو و پىنوست بىت .

پاش شىكىسى راپەرنەكەى بارزانى و رووخاندنى كۆمارەكەى مەھاباد ،
كوردان لە رووى راميارىمەھ خۇيان لە گۆشەگىرىدا دىتەھ . نىگەرانى لە
مەترسىدارترىن گۆشەگىرى راميارى كوردانى وراكرەھە ، ھەريۆھە بىنەھى كات
بەفېرۆ بەھن كەوتنە پەيجوى پەيوەندىيەكى دۇستانە لەگەل ەرمەدا ، پەيوەندىيەك كە
تەنبا سوود بە كوردان لە عىراق و سوريا ناگەيەنەت ، بەلگە پىشتەگىرىيەكى نىوولەتەى
بەھادار بە تىكرەى كورد دەبەخشىت . لەنۆ ھەموو ئەوانەدا ، ھىوادار بوون ھەلوەرج
بەرەخشىت تىيدا كوردان بتوانن كىشەكەيان بۆھنە بەردەم نەتەھە يەكگرتوھەكان . بالى
كوردى حىزى شىوعى عىراق و رىكخراو ھاوشىوھەكانيان لايمەنگرىكى بەھىزى ھەول و
كارىكى لەم چەشنە بوون .

كوردە نەتەھەيەكەنىش لەم رووھە نەكەوتنە پاش ، مەر كامەران بەدرخان لە
بەرزەھى چاوپىكەوتنىدا لە سالى ١٩٥١ ، لەگەل پەيامنەرى پارىسى رۆژنامەى (شەعب)
ى بەغدادى ، قامكى خىستەسر دۇستايەتەى كورد ەرمە ، نامازەى بەم مامەلە نەرمە
كرد لە عىراق و سوريا دەرەق بە كورد دەكرىت ، ئەو گوتى : لەم دوو دەرەقەدا ، كورد
خاوەنى زۆر ماف و دەستكەوتن كە لە توركيا و ئىراندا پىيان رەوا ناينەت . ئەو
نامازەى بەھەدا ، لەم دوو دەرەقەدا ەرمەيەدا رىگە بە كورد دراو رۆژنامە ، گۆڤار و
پەرتووك بە زمانى خۇيان چاپ و بلاوبەنەھە ، ھەروەھا بىن دەستووردانى دەسەلاتى
راميارى ، بايەخ بە پەرەپەندان و پىشخستنى كەلتورى خۇيان بەھن . ئەو جەختى لەو
كرەھە كە وىزەى ھىندىك جىاوازى لەنۆوان كورد و ەرمە بە عىراقدا ، كورد بەم چاوە
ناپوانتە ئەو ولاتە كە لە ھەريەك لە توركيا و ئىرانى پىدەروانەت .^{٥٨}

چوارسال پاشتر ، لەمیانەى چاوپىكەوتنىكى خۇمدا لەگەل مەر كامەراندا ، ئەو
پتر لەمەپ ئەم بابەتە دووا و گوتى ، زۆر گرنگە بۆ كورد لەگەل ەرمەدا ھاوکارى بگات ،
چونكە ەرمە تەنبا نەتەھەيەكەن لەرۆژەلاتى ناوەرەستدا كە لە كورد تىدەكەن ھاوسۆزى
لەگەل دىد و بۆچوونەكانياندا پىشان دەھەن . دواتر نامازەى بەھەدا كە كوردان لە

^{٥٨} Maurice Clair, "An interview With Emir Badir Khan," Al-Sha b , Dec .17, 1951.

رابرودودا سەردانى لەندەن ، پارىس و پايتەختە رۇژئاوايىهكانى دىكەيان كردوو تا كىشەكانيان بخەنە بەرچاو . ئەمىستا ، ئەو گوتى : " نىمە ھەموومان ھەمزانىن ئەو ھەلە بوو ، لە داھاتودا پىنويستە بۆ بەغدا ، دىمەشق و قاھىرە بچىن ."^{۹۰}

واھىرەمكەوت ھەردولا دانىيان بە پىنويستى تىگەيشتن و ھاركارى نزيكى نيوان كورد و عەرەب نابىت . بە بۆچوونى ھىندىك سەركردەى عەرمبخوا ، ئەمە دەبىتە سىياسەتتىكى سارىژكارى درىژخايەن ، كاتىك كاتى ئەو ھات و لاتەكان يەگگىن . ئەو كوردان ، گەر دۇست بن ، خۆ لە ھىنانە كايەى ھەر جۆرە گرفت و ئالۆزىيەك بە دوور دەگگىن .

لە گوتارىكى دوور و درىژدا سەبارەت بە جولانەوى عەرمبەيتىيى كە لە گوڤارى (الھلال) ى مىسرىي بەناوبانگ لە سالى ۱۹۴۳د بڵاوكراوەتەو ، عەبدولرحمان عەزام كە دواتر بوو سكرتېرى گشتىي كۆمكارى عەرەب ، بە پەروشەو خاوازيارى دۆستايەيتىي كورد و عەرەبە . عەزام بايەخىكى فرەى بە كورد داو ، جەختى لە ھاوبەستەگىي كۆنى نىسلاى نيوان ئەوان و عەرەب كردۆتەو و ئامارەى بەو خۆمەتە مەزنە كردوو كە لەلايەن (سەلاحەددىن) و سەركردەكانى دىكەى كوردەو پىشكەش بە نىسلاى و عەرەب كراو . ئەو جەختى ئەو كردەو كە عەرمبەكانى عىراقىي بەھەر نرخیك بىت پىنويستە خۆ لە بىرئىداركردنى ھەستى كوردان بپارژىن و رايگەياند كە كوردان گەلىكى داسۆز و ئەمەكدارىن و ھىچ كارنەكان بە مەبەستى زيان گەياندن بە خواستى عەرەب لىئاوھەشيتەو . بە بۆچوونى عەزام ، كوردان پىنويستە ھىچ كات ھەست بەو ئەمەك كە يەكىتى عەرەب زيان بە بەرژەومەندىيەكانى ئەوان دەگەيمەنیت . " ھىوا و خواستەكانى عىراق " پىنويستە وەك فرانخاوىيەك لەسەر حسابى كورد نەھىنرۆتە پىش چاو . پتر لەوھش ، نەتەوئەى عەرەب (لە كاتىكدا يەگگىن) پىنويستە ئەو ماھە بۆ كورد بەئەنئەو كە بىنە بەشك لەو ، ياخود سەرمەخۆيى خۆيان بەدەستبىنن ، گەر خواستىكى (سەرمەخۆيان) ھەبوو ، پىنويستە لەلايەن عەرمبەو ھەست بە بىژاوىي و بەدبەوايى نەكرىت . دواتر عەزام عىراقىيەكان وریا دەكاتەو كە خۆ لە پىلانگىرىي بىيانىي بپارژىن و ھۆشياربن لەگەل كورداندا نەكەونە كىشە و بگرە و بەرە و خۆ لە دۆژمنايەتتەكرەدنىان بپارژىن .

^{۹۰} چاوپىكەرتنەكە لە بەھارى ۱۹۵۵د لە پارىس نەتەجامكراو

ئەم بۆچۈنى خۇي لەمەر پەيۋەندىيەكانى كورد و عىراقىيەكان پوختە دىمكات و دەلىتت
 "مەسلەكە گەلىك ئاسانە و ويست لە دەست كوردەكان خۇياندايە ، گەر عىراق بەھىز
 بىت ، ئەبىت تەنيا ەك خالىكى گىرەكەرەمە و راژمەر بەم نەتەرە رۇژەلۇتە برايە بىكات
 ٦٠"

بىگومان ويستى عەرەب و كورد ەردو سەبارت بە تىگەيشتنى ھاۋىش و
 ھاۋكارى راستگۇيانە بوو . ەروەھا دەرپرېنى ھاۋىشى رىز و مەمانەى ەردوۋلا بۇ
 يەكدى مژمەى ئايندەى دىبەخشى . راستىي ئەۋەى كە پەيۋەندى باشى كورد و عەرەب
 لەم كاتەدا ئەك تەنيا پىۋىست بوو ، بەلكو بەدلىيايەۋە بۇ گىرتەخۇ و كۆكرەنەۋەى ئەم
 دوو لايەنە كە عەرەبى مىسر و كوردى سوريە بوو ، ئەۋەى تىگەيشتنى ئىستەم نەبوو .
 مىسر كوردى تىدا نەبوو ، ئەم دانىشتۋانە كوردە كەمەى سورىاش لەم ۋلاتەدا
 مەملەيەكى تاراندەيك باشى بەرامبەر دىكرا . بەلام ەلمەمرەكە گۇرانی بەسەردا ەات ،
 كاتىك مىسر ەك پالەۋانىكى نەتەرەخۋازى عەرەب ، لەگەل سوريە يەكيان گرت ، ەروەھا
 پاش شۇرپى عىراق ، بانگەشەى خواستى يەكگرتنى لەگەل ئەم ۋلاتەدا كورد بەلام
 شەكستىخوارد . پتر بەھۋى ئاۋرەزايەتتىي كوردەۋە .

ەر زوۋ پاش شۇرپى ژوۋىيەى ۱۹۵۸ گىرژى لەننىۋان نەتەرەخۋازى عەرەب و
 كورد لە عىراق پەيدا بوو . يەكىك بەرايىترىن ئاۋرەزايەتتىيەكان لەلەين بارزانىيە
 دوۋىرخاۋەكانەۋە پىشاندىرا ، بەۋەى گەرانەۋەيان بۇ عىراق لە رىگەى بلۇكى رۇژەلۇت و
 بەھۋى سەفېرى كۇمارى عەرەبى يەكگرتوۋ لە پراگ بەرپۇۋەچوۋ . بارزانىيەكان ئەۋەيان
 ئاشكرا كورد گۋايە لە سەرۋەندى گەرانەۋەيان بۇ نىشتەمان ، لە مىسر و چانىان داۋە و
 لەلەين دەسەلەتدارانى مىسرەۋە مەملەيەكى توندۋىيۇزەكرەيان دەرەق كرلۋە بىن ئەۋەى
 پىۋىست بىكات گەرانەۋەكىيان دواخستوۋن . كۆنگرەى خويندىكارانى كورد كە ۸-۴ ى
 ئۆكتۇبەرى ۱۹۵۸ لە مېۋىن بەسترا ، لەلەين يەكىتىي خويندىكارانى عەرەبەۋە لە ئەلمانىاي
 خۇرناۋا پەلامارىكى توندى كرايەسەر . ئەۋەى دوايى ئامانچەكانى كۆنگرەى
 خويندىكارانى كوردى ەك سوكايتتىي و مەترسىيەك بۇ نەتەرەزايەتتىي عەرەب رىسۋاكرد ،
 ەروەھا داۋاى لە خويندىكارانى عەرەب كورد بەشدارىي لەم كۆنگرەيە نەكەن و ەپەشەى

لهوانەش کرد که بهو شیوهیه ناجولێنەوه.⁶¹

دەلاقەیی نێوان کوردو عەرەب لەبەر ئەوە تا دەهات فراوانتر دەبوو، بە چەشنێک پردی نێوانیان هێندە تالەمویەکی پەیوەست مابوو. نەتەمۆخوازانی عەرەب لە عێراق و هەرەها لە کۆماری یەمگرتووی عەرەبیش بەتوندی کەوتنە دژیایەتی کورد. ئەوانەیی لەگەڵ کۆمۆنیست و چەپەکانی دیکە سەبارەت بە رەتکردنەوهی پەیوەست بوونی عێراق بە کۆمارە یەمگرتووەکی عەرەبەوه سەرەکۆنە و لۆمە کران. ململانی و کێشەمەکیش لەنێوان هەردوولا بەردەوام بوو.

کۆمەڵەی خوێندکارانی کورد لە ئەوروپا، لە پەیوەندییەکیدا بە رۆژنامەی (خەبات)ی کوردییەوه لە ۱۰ی دیسەمبەری ۱۹۵۹، بێناگایی خۆی لەو بەیاننامەیە راگەیاند که پەلاماری عەبدولکەریم قاسمی رابەری شۆپشەکی ۱۹۵۸ی لەعێراق داوه، ئەو عەبدولکەریمە تا ئێستا کەسی یەکەمی حکومەتە دامەزراوەکیە (که لە بابەتی دواتر وتووێژی لێکراوه). ئەو بەیاننامەیە لە نێزگی رادیۆی سڕییەوه بڵاوکرایەوه که ناوی (دەنگی عێراقی ئازاد) ی لەمخۆی نابوو. کۆمەڵە ئەم نێزگیەیی بەو تۆمەتبارکرد که دروستکراوی ناسرە دەرکردنی بەیاننامەکی خستۆتە ئەستۆی ئەوانەوه. کۆمەڵە، ناسرە، کۆماری یەمگرتووی عەرەب، بەعسییەکان و ئەو نێزگی رادیۆییەیی بە توندترین شیوه ریسواکردووه، بەلام ریزو ستایشێکی گەرمی لەحاست رێژمەکی قاسم پیشانداده.⁶²

لەهەمان پەیوەندییدا، کۆمەڵەی خوێندکارانی کورد لە ئەوروپا، گۆڤاری (کل شێء/هەموو شت) ی میسرێی تاوانیار کردووه بەوهی بە هەڵە بەشێک لەنامەییەکی خوێندکارانی عێراقیی لە لەندەن وەرگرتووه و بڵاوکړیوتووه. نووسەری نامەکە، بەپێی یەکیێتی عێراقیی بۆ قوتابییانی کورد، نارهزایەتی دژی یەکیێتیەکیە پیشانداده لە سۆنگەی هاوکاریی لەگەڵ کۆمەڵەی خوێندکارانی کورد لە ئەوروپا و بەوهی ئەوەی که کۆمەڵە بە ناشکرا لایەنگری جیابوونەوه لە عێراق دەکات. پەیوەندییەکی کۆمەڵە بە توندیی رەخنەیی لەم دەرپێشە گرتووه و بە سەرچلێیەکی نادادپەرەوانەیی ناوژەدکردووه و جەختی لە داسۆزی و وەفاداریی تەواوی ئەندامەکانی بۆ کۆماری عێراق و رابەرەکی

⁶¹ Edmonds, "the Kurds and the Revolution of Iraq." 8.

⁶² رۆنکردنەریەک لە کۆمەڵەی خوێندکارانی کوردەوه لە ئەوروپا. خەبات، ۳ ژ. تۆکتۆبەری ۱۹۵۹

عەبدولكەرىم قاسم كوردۆتەرە . دواتر كۆمەنە بە بايەخمەرە دەلێت : " ئەم هەلۆستەي نێمە هەرەك خۆي دەمێنێتەرە هەتا گەلي كوردەمان بەردەوام بێت لەسەر خاوەندارێتیی مافەكانی و تا كۆمارەكەش لە گرتەبەری رنگای دیموكراسیی و ئازادیی بەردەوام بێت." ^{١٦}

كورد و كۆماری عێراق

كتۆپیری رووداوەكانی ژوونیەي ١٩٥٨ لە عێراق ، وێرای ئەو پەڕە ئێستووڕەي رێژمی نوێ بە بەلای تەواری وڵاتەكەیدا پۆشیی ، كارێكی وای كرد مەزەندەكردنی زۆر بابەت لە عێراقدا ، لەوانەش حاڵی كورد زۆر ئالۆز و گران بێت . سنوورەكان بە توندیی داخران ، هەموو پەيوەندیەكان بە جیھانی دەرەو هەلپەسێردران . لەو چەند رۆژە كەمەي بەراییدا ، هەواییكی كەم لەمەپ درێژەي شۆپشەكە و حاڵەتی جیگیریی نیوخۆ سەری دەرکرد .

هیچ بەلگەيەك بە دەستەرە نێه پێشانی بەدات داخۆ پایەي بەدەستتەاتووێ بەرچاوی كوردان لەپێش یان راستەوخۆ پاش شۆپشەكەي ژوونیە هینراوەتە بەرچاو . هەرچەندە ، بێگومان ئەوان بەشیوەیەكی مەزن سوودیان لە ملەلانییەكە بیانی كە لەنیوان دەستەي قاسم و بەعسییە نەتەرەییەكاندا لەئارادا بوو . گەر دەستەي دووم بەلادەست بوونیایە ، زۆر جیگای گومان بوو ، كوردان ئەو ماف و دەستگەوتەنیان بەركەوتایە كە لەو دەمەدا بەدەستیاننەینا .

بەیاننامەيەكی نیوەفەرمیی بەلۆكرارە پشتگیرییەكی بەرچاو لەم بۆچوونە دەكات . تێیدا كورتە سەرنجێكی گشتیی لەمەپ قۇناغی بەرایی شۆپش لە عێراقدا هاتوو و پرسی سەرەكیی سەبارەت بە ملەلانی و رەكابەری نیوان قاسم و عەبدولسەلام عارێ جیگری یەكەمێ تێدا هاتوو . ئەوەي لەگەل شۆنكەوتە بەعسییەكانی كە لایەنگری ناسپ بوون ، عەرەبچییەكی توند بوو . بەیاننامەكە درێژەي دەداتی و دەلێت :

" هیندێك خەزایاری وروژاندنی كوردان بوون كە هاوبەشن لە عێراقی باوباپەڕانیاندا ، هەرچەندە دانێانیانی تەواو و بێ كەموكووتیی مافەكانی كورد لەلایەن

^{١٦} هەمان سەرچاوە

قاسموه رنگه‌ی لیگرتن و هه‌وله‌که‌ییانی پوچهل کره‌وه . سهرانی کورد بێ نوودایی رایانگه‌یاندوه گهر خوشیان له‌مه‌سلاتدا بوونایه نه‌یاندمه‌توانی نه‌وه پێشککش به کورد بکه‌ن که قاسم کردویه‌تی .^{٦٤}

گرنگ نيه وه لامي نم بپاره چ دميت ، شتيك هيه كه چسپاو دمرمكهويت ، هرچمنده خواستيك بؤ ناشتوايي هبوو . به لام هيج سياسته تكي دياريكراوي تايهت بهكورد بنيانتهرابوو . نهمش زؤر سهير نيه كاتيک پياو ير لهو هزاره ناكوك و سمرهزيانه نمكاتهوه كه لهو رمگزه ناتهبايانهي لاسر بوو بهشيوه يكي كاتبي له پيناو رووخاندني رژيمه كوئنه كمدا كوئيوونهو .

پاش رووداوو توندوتیزمکانی ۱۴ ژوئیهی ۱۹۵۸، ریشم شوږشگیره نوییمکه
له عناق هیچ کاتنکی له هملېننای چمن همنگوږک بغیر ندا که نک تمنای هملناو

٦٤ جمهورية العراق . المجلس الاعلى للعلاقات . ثورة ١٤ تموز في عامها الاول . (بغداد : منشورات دار الاخبار ،

ناشتهوایی لهگهڵ کورددا ، به‌لکو له پێناو راکێشان و به‌دهستپێنانی لایهنگریشیان بوو . خالده نه‌له‌قه‌شبه‌ندیی ، نه‌و کورده بوو که یه‌کێک له سێ نه‌ندامه‌که‌ی نه‌نجومه‌نی سه‌روه‌ری که پاش شۆرش دامه‌زرێنرا .⁶⁵ کابینه نوێیه‌که کوردێکی دیکه‌ی تێدابوو که بابه‌علی کوپێ شیخ محمود بوو ، پۆستی وه‌زیری کاروبه‌یه‌وه‌ندییه‌کانی له نه‌ستۆ گرتبوو .⁶⁶ شیخ له‌تیفی برای بابه‌علی ، که ماوه‌ی چوار سال زیندانیی بۆ برابوووه ، ئازادکرا . شیخ نه‌حمه‌دی بارزان ، کوپه‌که‌ی ، هه‌روه‌ها برازاکه‌ی (کوپه‌که‌ی مه‌لامسته‌فا) تێکرا له هه‌روه‌ی ناوچه‌ی خۆیان دوورخراوه‌بووه ، به‌خشران و رێیان پێدرا بۆ شوێنه‌کانی خۆیان بگه‌ڕێنه‌وه . وێنه‌یه‌ک که تێیدا قاسم له پال نه‌فسه‌رنکی برینداری کورددا وه‌ستا بوو له‌کاتی شه‌ڕکردن له کۆشکی پاشایه‌تی له 14ی ژوویه‌ی 1958دا ، به‌شیوه‌یه‌کی فراوان بڵاوکراوه‌وه .⁶⁷

ئه‌م هه‌ماکاریه‌ بۆ نیازپاکێی زۆری نه‌خایاند به‌لگه‌ی چه‌سپاوی سه‌بارته‌ به‌ گۆڕانی شوێن و پێگه‌ی کورد به‌سواي خۆیدا هه‌تا . له بڕه‌گی سێ نه‌و ده‌ستووره کاتییه‌ی که دواي شۆرش بڵاوکراوه‌وه ، ده‌لیت : "عه‌ره‌ب و کورد له‌م نیشتمانه‌دا هاوبه‌شن ، مافه‌ نه‌ته‌وايه‌تییه‌کانیان له‌چوارچه‌یه‌ی یه‌کێتی خاکی عێراقدا دانپێدانراوه ."⁶⁸ به‌وه‌ش یه‌که‌مین چاره‌ له سه‌هرتای دامه‌زراندنی ده‌وله‌تی عێراقوه ، کوردان دانپێنانێکی فه‌رمیی له ده‌ستووردا به‌خۆیانوه‌ به‌بین و به‌شیوه‌یه‌کی یه‌کسان له‌گه‌ڵ عه‌ره‌با له‌یه‌ک ئاستدا دابنۆن .

له هه‌مان کاتدا ، گوته‌ی زۆر سه‌بارته‌ به‌ براهیه‌تی کورد و عه‌ره‌ب و هاوبه‌سته‌گیی نیوانیان ده‌کرا ، به‌یاننامه‌کانی له‌لایه‌ن قاسم و ده‌سه‌لاتدارانی دیکه‌وه بڵاوده‌کرانه‌وه ، گوته‌ی نه‌و نه‌ندامانه‌ی له لایه‌ن نوێنه‌رایه‌تی کورده‌وه سه‌ردانیان ده‌کرد

⁶⁵ خالید نه‌قه‌شبه‌ندی له به‌نه‌اله‌ی شینخانی بامه‌ڕنیه‌ له نزیک نامیدی . نه‌ندامه‌کانی دیکه‌ی نه‌نجومه‌نی سه‌روه‌ری بریتیه‌ له محمد مه‌هدی کوپه‌ . که عه‌ریێکی شیعه‌یه . هه‌روه‌ها ته‌جیب ئه‌لروبیعی . که عه‌ره‌یه‌کی سووننیه‌ و وه‌ک سه‌رۆکی نه‌نجومه‌نه‌که هه‌له‌مه‌سوا .

Edmonds. " the Kurds and the Revolution of Iraq. ", 8.

⁶⁶ Ibid.

⁶⁷ Ibid.

⁶⁸ کۆپی ده‌ستوری کاتیی که له لایه‌ن کۆنسولخانه‌ی عێراقوه دابه‌شکراوه . واشنتۆن دی. سی .

، ھەروەھا بلۆكراۋە ھەرمىيەكان ، ھەرنامەكانى رادىئو ، تېلېگراف ئىوانە پتر قىسەيان لە
(كۆمەرى ھەربى و كورد) و يەككىتى ھەتھەتايى ھەردو گەل ھەمەرد .

ھاۋكات ، ھەلاستەفا كە لەپاش رووخاندنى كۆمەردە ھەك پەتەبەرىك لە
شورەمىي بوو ، ھىچ كاتى لە ئاردنى تەلەگراف بۇ قاسم و ئىنجومەنى سەرورەيى بە فېرۇ
نەدا كە تىندا پىرۇزىيەي و ھىۋاي گەپانەمەي خۇي ھەربىرەبوو . ۋەلاھەكشى ھەستەبەجى
و ھەرنىيى بوو ، ئامەدەكارىي پىنويست لەرىنگاي ئاللىزى كۆمەرى يەكگرتوۋى ھەربى لە
پراگ لەپىناۋ گەپانەمەي خىزاي ھەلاستەفا بۇ بەغدا ، كە لەلايەن ژمارەيەكى زۇر
نۆنەرانى كورد لە ھەمەو لايمەكى عىراقمە پىشۋازىيان لىكرا ، بۇنەيەك بوو بۇنەمەي
ئامەنگىكى خۇش و سەرنەجراكىشى تىندا ئىنجام ھەرىت .

ئامەزىي كورد بۇ يەكگرتىن لەگەل كۆمەرى يەكگرتوۋى ھەربى

گەپانەمەي ھەلاستەفا بۇ عىراق ھاۋكات بوو لەگەل ھەمەردىن توندى كىزىكىنى
ئىۋان ئىۋانەي خۋازىيارى يەكگرتىن تەۋا و ھەستەبەجى لەگەل كۆمەرى يەكگرتوۋى
ھەربى بوون و ئىۋانەي دۇ بوون . لەراستىدا ، تەنەت ھەگۈنچا گەپانەمەي ھەلاستەفا
دەزى ئىۋان ئىۋ دوو گروپەي ھەمە ھەلاقە ھەرىت . ژمارەيەكى زۇر لەۋانەي نەزىكبوونەمە
و رەزەندىي خىزايان لەگەل كۆمەرى يەكگرتوۋى ھەربى پى باش بوو ھەتۋانرا لەنىو
ئەندەمەكانى ئالى راستى خىزىي ئىستەلال و ھەروەھا خىزىي بەغدا بىنەرتەمە . چەپە
مىانەمەكانى پارتى ھەركىسى دىمەكراتىي ئىشتەمانىي بە رەقەمە ھەيانەۋاننىيە
رەتەردەنەمەي پارتەكان و رىگە لە چالاكىيەكانى ھەمەۋان گىرابو ، جگە لەم چالاكىيە
رامىارىيەنى لە كۆمەرى يەكگرتوۋى ھەربى ھەربى ، ھەش ئىۋان دىيى ھەركىسى
يەكگرتىن بوون .

كورد ، ئىۋانەي لە سۇنگەي ھەكارگەلىكى ئاشكراۋە ئىگەرانىيەكى مەزنىان لە
پەمەست بوون بە ھەلەتەكى ھەربى مەزىتەرە ھەبوو ، چالاكانە دىي نەزىكبوونەمە و
يەكبوون بوون لەگەل كۆمەرى يەكگرتوۋى ھەربى . ئىۋان ھەتەسان لە ھەلەتەكى وادا كە
ھەربى تىندا بالادەستە ، ئىۋان بىنە كەمىنەيەكى نەتەمەي ئەتۇق چارمەۋسىيە گەورە
و ھەركەۋتەيان نەبىت .

كورد و كهوتنى عەبدولسەلام عارف

هاوكات ، سەرنجى نىشتەمانىي و نۆدەمۆلتەيى بەشىۋەيمەكى خىرا لەسەر عەبدولسەلام عارف چەربووە ، ئەوى كە سەرەپۆيى و دەمگەرمىيەكەى وێراى ئاوبانگ ، كەربوويە كەسايەتتەك جىگەى مشوڕلەسەر كەردن بىت . گوتارە توند و ئاگرىنەكانى عارف گونگرانى خۆى بە شىۋەيمەكى بەرفراوان دەخۆشاند ، بەلام ترس و دلەپراوگىي كەسانى قامىدەى نۆو حكومەتى دەروورژاند .⁶⁹ گوتەكانى سەبارەت بە بابەتە دەرەكەيى و نۆوخۆيەكان كارەمەندە بەرپەرسەكانى دەولەتى سەلماندەو و تووشى نىگەرانى كەردن .⁷⁰ وێراى ئەوەش ، ئاكارى خۆسەپنەرىي دەنگى ئاخاوتنى سەرچاڵەنى ، ژمارەيك لەو كەسايەتتە رەمىارەيكەكانى رەبەرەيمەتى و هەروەها زۆرىك لە ئەفسەرمەكانى هاوەلى لى⁷¹ تەكاندەو .

پەريايەختەين چالاككەيكەكانى عارف ، لايمەنگەريى ئاشكرەي بوو لە يەكئيتى

⁶⁹ نمونەيك كە شىۋازى خۆشخەيالى و توندى زمانى عارف دەريخات ئەو كوتەيەى بوو كە عيراقى پێناساند كە) كۆمارەيكى ديموكراتىي ، سۆشالەيستىي ، نىشتەمانىي ، خەلكرەي ، خاكەيى سەريازىيە "

جمهورية العراق . محكمة الشعب . الجلسات السرية . بغداد ، منشورات حكومية ، ١٩٥٢ ، ٣٧٤ .

⁷⁰ لە ميانەى ئەو داڭكايەكەردەى عارف دا سەبارەت بە هەولەدانى بۆ ئەخاوەردنى قاسم ، ژمارەيك لە شايتەكان كە هيندئەيكەيان هاوڕىي خۆيەيون و هەمان يەروبارەي پان عەرەبىزميان هەبوو . ئامارەيان بە گوتە وروژنەنرەنەيەى عارف سەبارەت بە ولاتە يەكگەرتووەكانى ئەمەريكا وەك (دەولتەيكى نيمپەرياليسەت) كەرد . هەروەها هيرشى توندى بۆ سەر ئۆران لە سەرەتاي ئەو كاتانەى كە حكومەتى ئۆران بە فەرەس دانى بە رژىمى تازە دامەزراوى عيراقدا ئابوو هەروەها لەسەر ئاستى ئاوخۆش عارف لە گوتە و بۆنەكاندا هيرشى دەكەرد سەر چيىنى مۆلكدار و دەولەتمەندان و ديموگوت (لۆرە بەدواو ، ئە كۆشك ، ئە هالى برىق وياق ، ئە فەرماندەر ، ئە فەرمانبەر) . ئەموش زۆرەيى دانىشتقوانى ترساند ، بە تايەتەى ئەو گوتارەى لە شارى كوت داى . هيرشى كەرد سەر مۆلكداران و بەشىكى زۆرى وەزىرەيانى لە ئەور كۆيۋو . ئەوى بوو هۆى رەوداوى توندوتىريى لىبەكەويتەو .

⁷¹ ئەو سەر كەردە سياستپەنەى كە عارف لە گەلەياندا ئاكوژ بوو برىتيەيون لە كامەل چادەرجى سەر كەردى چەپەكانى پارتى نىشتەمانىي ديموكراتىي . هەروەها سەديق شەنشل سەر كەردى راستەكانى پارتى نىستقلال . ئەو رادەيەى كە عارف هيندەك لە هاوڕە سەريازەيكەكانى خۆى دا بېرىبوو لەو زانبارەيانەدا دەرەكەوت كە ئەو ئەفسەرنە لە داڭكەدا داويانە وەك عەقيدە مەر ، عەقيدە ١ و ٢ . ئەمەين . عەقيدە عادەل

دەستبەجىن لەگەل كۆمارى يەكگرتووى عەرەب و نەزىكىبونەمەى لەگەل بەعسىيەكاندا . ئەو ھەلوئىستەى لەلەين عەرەبچىيەكانەو پىنشاۋىزى لىكرا و لە لەين نەيارانىيەو سەرزەشت كرا . ئەوش دووبەرەككىيەى قوولئى لىكەوتەو و مەلەلەنئى بۇ دەسلەت خىرا كرد ، مەلەلەنئەك كە وا پىندەچو نە عارف و نە شوئىنكەوتەكانىشى خۇيان بۇ نامادە نەكردىت .

ئەو ھىزانەى دژى عارف سەريان بە يەكدا كەردبوو ، سەلمەنديان كە تولاى زالبوونيان فرەيە ، بە تايبەت ئەو كاتەى قاسم بىريارىيدا دژى عارف ومخۆكەوت . عارف لە ٥ى ديسەمبەرى ١٩٥٨دا دەستبەسەر كرا و لە ٢٧ى ديسەمبەردا بىرديانە داداگەى مەھدەوى و تۆمەتى ھەولەدان بۇ كوشتنى قاسمى سەروكى تاقانە لە ١١ى ئۆكتۆبەرى ١٩٥٨ ، ھەروەھا ھاندان بۇ راپەرين لە ٤-٥ى ديسەمبەر ، لەگەل چەند تۆمەتىكى لەوانە بچوكتە خرايە پالى . لىواى داداگەىكەردنىكى دژى داخراو لە ٥ى فېبرايەرى ١٩٥٩ ، بە مەرك سەزائرا و لە ھىزە چەكدارەكان دەر كرا . ھەرچەندە قاسم بىريارەكەى داداگەى لىسەر مەزەكەى خۇى ھىشتەو بىنەمەى واژو بكات . عارف بۇ سەى سالى داھا توودا لە زىندان مایەو تا ئەو كاتەى لە پاينى ١٩٦١دا ئازاد كرا ، ئەو كاتەدا كە سورىا لە كۆمارى يەكگرتووى عەرەب ھاتەدەر ،^{٧٢} وەلانى عارف گوزىنىكى توندى لە بەعسىيەكان و دەستە و تاقە عەرەبچىيەكاندا ، ھەروەھا سەركەوتنىكى ئاشكەراى بۇ لایەنگەرانى يەكەنى بۇ لایەنگەرانى يەكەنى عىراق پىكەننا . ئەوانەى لىواى لە كۆمۇنىستەكان . دىموكراتە نىشتەمانىيەكان و كورد پىكەمەاتن . ھەستى قاسم خۇى سەبارەت بە تەو كەردن و وەلانى عارف ھەرچىيەك بىت .^{٧٣} ئەو ئەو روو شاد بوو كە دەر فەتى رەزگار بوونى لە دەست ھەلەلەنئەى بىزار كەر و جىگەرنەى سەرچەل و مەلەلەنئەى مەترسىيدار ھاتەپىش .

⁷² مەتوشرىت زانبارىيەكى نۆز بەنرخ لە تۆمارەكانى داداگەى عارفا بىيىرتەو . چ ئەو زانبارىيانەى خۇى داوئىيان قەسى شايەتەكان . سەبارەت بە كەوتنى عارف بىوانە :

Majid Khadduri, Republican Iraq (Oxford: Oxford University press, 1969) 92-98.

⁷³ لە قەسى شايەتەكان و ھەروەھا ئەو عارف بەردەوام دووبارەى دەرەمەكەوت كە ئەو و قاسم دوو ھاوئى خۇشەويست بوون . لە راستىيدا عارف نۆزجار بە براى مەزىن و تەنەنەت بە باوكىشى . ئامارەى بە قاسم داو . بىوانە : جەمھورىة العراق . مەكەمە الشەب .

له میانه‌ی دادگاییکردنه‌ک‌ی عارف دا ، ئاماژه به دوو رووداو کرا که تیشک ده‌خه‌نه سهر هه‌لۆیستی ناوبراو له هه‌مبهر کورد . یه‌که‌میان په‌یوه‌ندی به گه‌رانه‌وی مه‌لامسته‌فاوه هه‌یه بۆ عێراق ، که له لایهن عقید وه‌سفی تاهیری دوژمنی سهرسه‌ختی عارفه‌وه باسی لێوه کرا . به‌گۆیره‌ی تاهیر ، کاتیک قاسم و سه‌دیق شه‌نشهلێ وه‌زیری نه‌وه‌می ئه‌رشاد ، خه‌ریک بوون وه‌لامی نه‌و ته‌له‌گرافانه‌ی مه‌لامسته‌فا به‌هنه‌وه که داوای کوردبوو بۆ عێراق به‌گه‌رنه‌توه . عارف گوته‌بوی: سه‌یری ئه‌م خه‌لکه چی ده‌که‌ن ! گه‌ر ئه‌رکه‌که‌یان به‌ من سه‌پێژن به‌ ئاسانی دوو وشه‌ی بۆ ره‌وانه ده‌که‌م ، له‌وه‌لاترچۆ ، له‌وه‌لاترچۆ!⁷⁴

له‌وش بایه‌مخدا تر . گه‌ر راستبێت ، گوایه ئاکاری عارفه له‌حاست شیخ ئه‌حمه‌دی بارزان ، برا گه‌ره‌ی مه‌لامسته‌فا . به‌پێی ئه‌و شایه‌ته‌ی له‌ دادگاییه‌که‌دا باسی لێوه‌کرد ، گوایه عارف به‌ توندی و جۆره رقیقه‌وه رووبه‌رووی شیخ ئه‌حمه‌د بووه‌توه ، کاتیک شیخ به‌ نیازی په‌ڕۆزبایی شۆرش و ده‌ربڕینی سوپاسگوزاری سه‌باره‌ت به‌ ئازادکردنیان له‌ زیندان سه‌ردانی عارفی کوردوه به‌ چه‌شنیک وه‌ک لای خواره‌وه پێشوازی له‌ میوانه‌ک‌ی کوردوه :⁷⁵ " وریابه هه‌یج هه‌ریه‌ک نه‌نیته‌وه ، به‌ پێچه‌رانوه ئێمه به‌ توندی سزات ده‌ده‌ین ."⁷⁶ ده‌کو تریت ئه‌و رابه‌ره بارزانییه زۆر به‌م هه‌ره‌شه‌یه بێزاربوو که شتی‌ک بوو هه‌رگیز پێویستی نه‌ده‌کرد .

له‌و کاته‌دا باس له‌وه کرا که تپۆکردنی عارف و نه‌وه‌ی به‌سه‌ری هات جۆرێک په‌یوه‌ندی به‌ ناخه‌زی ناوبراووه هه‌بوو له هه‌مبهر مه‌سه‌له‌ی گه‌رانه‌وی مه‌لامسته‌فا . راستی ئه‌م باسه‌ی گراوه هه‌رچه‌یه‌ک بێت . شتی‌ک هه‌یه که چه‌سپاوه : ده‌سه‌لاتی کورد له‌ سایه‌ی رژێمه نوێیه‌که‌دا پاش وه‌لاخستنی عارف به‌ ئاشکرا په‌ره‌یسه‌ند . له

⁷⁴ هه‌مان سه‌رچاوه . 369.

⁷⁵ قه‌سه‌گانی نه‌قیب سالم ئه‌لعفریس له هه‌مان سه‌رچاوه . 405-6. هه‌رچه‌نده شایه‌ته‌که گوته‌ی که کاتی گه‌لتوگۆکردن له‌مه‌ر ئه‌و بابه‌ت . عارف داوای پۆزشی کوردوه و گوته‌بوی که ئه‌و مه‌به‌ستی نه‌بووه سووکایه‌تی به‌ شیخ بکات وێرای ئه‌وه‌ش " عارف نه‌وه‌ی ره‌فته‌نکردۆته‌وه که نه‌قیبه‌که پێشینه‌ی کرابه که له‌جیاتی عارف داوای لێبواردن له‌ شیخ بکات هه‌مان سه‌رچاوه . 406 عارف له‌کاتی به‌رگراییکردندا له‌ کۆتایی دادگاییکردنه‌ک‌ی نه‌وه‌ی له‌سه‌رخۆی لایه‌ر ده‌که‌ گوایه هه‌ولی هه‌ره‌مه‌که‌ردن و سووکایه‌تی پێکردنی سه‌رکوبه‌ بارزانییه‌ک‌ی دا بێت هه‌مان

راستییدا ، هاو به سته گیتی کوردان له گهڤ رژی مکه ی قاسمدا به خیریایی چوو ه پینش .
 لانی که له دوو بۆندا ، کوردان رۆلێکی بهرچاویان له شکستی پێهێنانی دوو راپهرینی
 دژ به قاسم ههبوو . له ههردوو بۆنهدا ، کوردان له گهڤ چه په کاندای به تایی بهتی
 شیوعیهکانی لایهنگری رژی له سهنگهرنکی هاو به شدا کوژی و نهوه .

رۆلی کورد له راپهرینه گه ی موسلدا

له کاتی راپهرینه گه ی پیاوه خێله کییهکانی شه مهر ، له سایه ی رۆ به رایه تیی
 عه بدولوه اب شه افدا ، له بهاری ١٩٥٩ له موسل ، یکه خێله کییهکانی کورد رژانه
 نیو موسله وه به پشتگیری کردنیان له یکه مانی سوپا که به قاسم وه فادار بوون ،
 هه ره ها هیزه گانی بهرگری گه لی له موسل ، ئه ی رۆژیان پاراست . تیوه گلانی
 کوردان ته نیا هاوکارییان به شکستی هیزه دژه گانی نیو موسل نه هینا ، به لکو به
 شیوه یه مکی چالاکانه رژی هه موو هاوکارییه مکی دهره کییان لێ پرین . هیزه مانی
 به شداربووی کورد ، وێرای جهنگاوه ره بارزانییه کان ، له خێله کییه گانی ناوچه ی
 نامیدی و هه ره ها له ناوچه ی شه نگار پێکه ده اتن . به گوێره ی رۆژنامه نووسی
 عیراقیی ، زیاتر له پینچ ههزار جهنگاوه ری کورد تیوه گلان^{٧٦} وادهره که ویت
 نیزی دییه خێله کییه گانی شه نگار ، که ناوچه چیا ییه که بیان دکه ویته سه ره رنکه ی
 سه ره مکی سنوور مانی سو ریا و خێوه تگا گانی خێلی شه مهر ، رۆلێکی بهرچاویان
 سه بهارت به رن گرتن له هیزه مانی لایهنگری شه افدا بنییت .

پاش راپهرینه گه ی موسل ، کورد و چه په کان له نا کامی ئه ی راژه ناوازه یه ی
 پێشکهشی حکومه ته که ی قاسمیان کرد ، بوونه جیگه ی متعانه و پشتپێ بهستن .
 ئه وان به شیوه یه مکی پته وه به رژی مکه وه ئالان . کوردانی بارزانیی ، پێکه وه له گهڤ
 کورده چه په مانی دیکه ی لایهنگری قاسم ، رۆلێکی گرنگیان له خاموش کردنی
 راپهرینیکی مه ترسییدار بینی که له هه رنمی برادۆستی ناوچه ی ره وانن سه ره ره ئدا .

^{٧٦} منیر رزوق ، مؤامرة عبدالناصر ، بغداد ، دار البلاد للصحافة والنشر ، ١٩٥٩ ، ٢٦-٢٧ ، اتحاد الشعب ، بغداد ، ٧٠

راپېرېنى برادۆست له مایۆ ۱۹۵۹دا

هۆکارمکانی راپېرېنه کوردییەکی مایۆ ۱۹۵۹ له هەرمی برادۆست له ناوچەي رهواندز هەرگیز به شیوهیەکی گونجاو لیکنەدرامەتەر . ومختایەت هەلمەتەکان دژی راپېرېوکان بەرێوەچوو . زانیاریە فەرمییەکان کەم باسی لێوەدەکر . حکومەتی عێراق بەچەند هۆکاریکی ناشکرا ، نەیدەویست بوونی راپېرېنیک له کوردستاندا رابگەیهنێت ، لەکاتێکدا کوردان وەک پایەییەکی سەرەکی رێژمەکه دهنرخێنران . تەنانەت پاش ئەوەی راپېرېنەکش کۆتاییهات ، سەرچاوه فەرمییەکان و بلۆکراوه نیوخۆییەکان تیشکیکی کەمیان یان هەر هیچ تیشکیکیان نەخستە سەر ئەم رووداوه . بەگشتی ئەم رووداوه یان وەک یاخیبوونیکی سەرخینە دەربەگەکان و هاندراوی دەستی نەیمەراییزم وینا دەکرد .^{۷۷} چاپکراوهکانی دەرۆه به پێچهوانەوه ، رووداوەکیان تەنیا وەک راپېرېنیک دژی رێژمە شۆڕشگێڕییەکی عێراق لەقەڵەم دا .^{۷۸}

ئەم راپېرېنەش ، وەک تەقینەرەکی عەرمی شەمەر لەکاتی یاخیبوونەکی شەواي موسی ، بریتیبوو له کاردانەوهیەکی درمگ ومختی رەگەزە کۆنەپارێز و دەربەگەکانی دژی شۆڕشی ژوونیە . وایپنەچێت کتۆپرسی شۆڕشەکه و ئەو توندوتیژییە بەدوایدا هات به شیوهیەکی کاتی ناپارازییەکانی پێکەوه کۆکردیپنێوه و هانیدابێن کە ئەو دەمدا سەردەریین .

هەر سێ کەسایەتیەکی راپېرېنەکی ۱۹۵۹ ، شێخ رەشیدی لۆلان ، زاواکی واتە محەمەد خەلیفە سەمەد ، هەرۆها شێخ محەمەد سەدیق . به توندی به رێژمە کۆنەکەوه بەستراپوونەوه و دۆستانە له رێژی نوێیان نەدەروانی .^{۷۹} وێرایی

⁷⁷ اتحاد الشعب ، بغداد ، ۱۹، ۱۸، ۲۰ مایۆ ۱۹۵۹

⁷⁸ Washington Evening Star , Jun 1 , 1959 .

⁷⁹ شێخ رەشید سەکرەدیەکی بایەخدارێ تریقەتی نەقشبەندیی بوو و بارەگایە له گوندی لۆلان له هەرمی رهواندز بوو . محەمەد خەلیفە سەمەد یەک له سەرخینەکانی برادۆست بوو . شێخ محەمەد سەدیق به شیوهیەکی بەرفراوان به نازناوەکی (پوشو) بەناوانگ بوو . ئەو کۆپەگەرە سەید تەما و کۆپەزای مەزنی شێخ

ناحەزى دژ بە رژىمە نوڧىيەكە . دوو كەسى يەكەميان دوژمىنىكى سەرسەختىي شىخ نەحمەد و مەلاستەفای بارزان بوون . پىنكادانە توندوتىژەكانى نيوان شىخ رەشىد و بارزانيەكان هۆكارىكى سەرمەكىي بوو بۆ كردهو سەربازىيەكانى ۱۹۳۲-۱۹۳۱ دژى بارزانيەكان . لەماوەى دەستپىكرى راپەرینی بارزانی سالی ۱۹۴۳-۱۹۴۵ ، شىخ رەشىد ديسان خۆی هاويشته سەنگەری دژ بە بارزانيەكان و نەجارە محمد خەليفە سەمەدىشى پىنوھ پەيوەست بوو .

شىخ محمد سەدىق زۆر لەو لاوتر بوو كە هەر بۆلىكى لە رووداوەكانى ۱۹۳۱ و ۱۹۴۳ دا بىنييت ، شىخ كە يەكك بوو لە ناسراوترين سەرخىنى لاوی كورد ، وێرەى لاوتىي ، زۆرەي كات نەندامى پەرلەمان بوو ، هەر بۆيە مەبەستى بوو لە مەملانى نيوخۆي خىلەكانى ناوچەكە تىوھ نەگليت . لە بەمارى سالی ۱۹۴۳ دا ، ناكارىكى گەرم لە محمد سەدىق لە هەولير بىنى . ئو رەخنەيەى ئەوم لە حكومەتى عىراق باش لە يەرە بەهۆى ئەوێ حكومەت پارە و چەك و تەقەمەنى دەدايە محمد خەليفە تا شەپرى بارزانيەكان بگەن . ئو لەو دەمدا زۆر هاوسۆزى مەلاستەفا و پەيوەندىشى لەگەل محمد خەليفە دا ناخۆش بوو . ئەوێ كە لە دوايدا كە دەيوست بەختى خۆى لەگەل شىخ رەشىد و محمد خەليفەدا تاقىيبكاتەو مانای ئەو بوو كە بە تەواويى دلى گۆريو .

بينگومان ئو توانا و پايە نوڧىيەى بنەمالەى بارزانی هەر لە دواى گەرانەوێ مەلاستەفا لە يەكيتىي شورەويەو بەدەستپىنابوو پەيوەندىي بە راپەرینەكوھە هەبوو . جا ئايا شىخ رەشىد و زاواكەى خۆيان چەكدار كردۆتەو لە ناكامى وروژاندنياندا ياخود ئو كارەيان وەك هێمايەكى رەگەبرى و مەملانى دژ بەو رژىمە كردووە كە بە شىوھەيەكى مەزن دوژمنە سەرسەختەكانيانى بەسەردا زالىكردوون ، مەسەلەيەكى زۆر ئاشكرا نى . ئەوان بە شىوھەى راپەرینیكى چەكدار سەريان بڵند كرد ، وێرەى ئو راستىيەى كە بارودۆخى گشتىي بە توندى دژيان بوو .

عویدەولەى نەمرىي مەتاوبانگ بوو . ئو كاتێك باوكى لە تاران دوورخراوە بوو ، لەگەل باوكیدا بوو و لەوى خوڧندورىيەتى . جگە لە زمانى كوردیي ، بە ئینگلیزیي ، عەرەبیي و فارسىيەكى پاراويش قەسە دەكرد

جەنگاومرانی بارزانیی ، لەگەڵ یەکە خێڵەکییەکاندا کە لە لایەن پێکھاتەیی نوونی کۆمەڵەی جووتیارانەمە پێکھاتبوو ، دژی راپەرێوەکان وەک " ھیزەکانی بەرگری میلی " بە ھەمماھەنگیی لەگەڵ سوپای عێراق و ھیزە ئاسمانییەکاندا کەوتنە پەلامار .^{۸۰} راپەرێوەکان بەخێزایی تێکشکێنران ، بەلام سەرانی راپەرێوەکان بە ھاوھەڵی ژمارەیک لە شوێنکەوتەکانیان توانیان لە سنوورەکانەمە بەرمو ئێران و تورکیا ھەلبێن . شیخ رشید خۆی و چەند ئەندامێکی بێمەمالەکی و چەند سەد کەسیک لە پیاوھەکانی بەرمو تورکیا پەڕینەوہ .^{۸۱}

بەمەش راپەرینەکی شیخ رشید کۆتاییھات . بارزانییەکان لە کۆتایییدا سەرکەوتن و ھیزەکیان بەسەر ناھەزە سەر سەختەکیاندا ھەلگیرایمە ، بۆ یەکەم جارە بەدرزێویی سێ جار پێکدادان و ھەملانی توندوتیژ ، حکومەت لایەنگرییان لێبکات ، ئەمەست ئەوان ئەو گوزەیان لە شیخ رشید دا کە ئەو پێشتر ئوچار لەوانی سەرھاندبوو : بەزین و ئاوارەیی .

بۆ دووم جار لە ھاوھەڵی کەمتر لە شەش مانگدا ، بارزانییەکان رازەییکی مەزنیان پێشکەش بە رژیمی فەرمانرەوا کرد . ئەوھە کە شیخ رشید توانی تەنانت بۆ ھاوھەڵی چەند مانگیکی کەمیش بەرگری لە شوێن و پایەکی خۆی بکات ، جۆرە گوزێکی توندی لە یۆکەکی ھاوہستەگی کورد و عەرەبی سەرھاند کە یەکیک بوو لە پایە سەرکەکیەکانی رژیمی قاسم . ئەوھە سەرباری پەرتبوونی بەرھە کوردان ، پێشگیرییەکی زۆری عەرەبی بۆ قاسم ھەستەبەر کرد . بارزانییەکان بە خێزایی پێشانیاندا کە بۆ رژیم زۆر بەنرخ ، گەر پێویست و بێرەتیی نەبن . پێویستە رۆڵی چەپەکان لەکاتی راپەرینەکی شیخ رشیددا لە بێرەکرێت . لێرەش ھەروەک پێشتر لە موسڵ ، بە باشترین شێوە ھەلسۆپان بۆ شکستێنانی یاسییەکانی دژ بە قاسم ، پڕۆیاگەندەکانیان ھۆشیارانە جەختی لە بێرەتیی کورد و عەرەب ئەکردمەوہ . ئاھازەیان بەوھەدا کە راپەرینەکی شیخ رشید یاسییوونی کورد دژ بە حکومەتی قاسم نە ، بەلکو پەر راپەرینێکی سەرخێلە ئەرەبەگە کۆنەپەرستەکان و پیاوھەکانی

^{۸۰} اتحاد الشعب ، بغداد ، ۱۹، ۱۸، ۲۰ مایو ، ۱۹۵۹

^{۸۱} Washington Evening Star , Jun 1 , 1959 .

نانارامیی و توندوتیژی له‌که‌رکوک

له‌کۆتایی هاوینی سالی ۱۵۱۹۵۹، ناژاوه‌ی‌مکی توند له‌که‌رکوک سهریه‌لدا . کاتیک وره‌کاریه‌مکانی ئهم بابته‌ بزانریت . سروشتی ږندنه و دزیوی زۆر هه‌ژنهری رووداوه‌که‌مان بۆ ناشکرا ده‌بیئت . قاسم رووداوه‌که و نه‌ج‌مه‌رانی به‌ ناشرینترین شیوه‌ ناوه‌یناوه . ئهو گوته‌ی که‌ دل‌په‌قیی و ږنده‌یی رووداوه‌مکانی که‌رکوک هه‌موو ئهو تاوانانه‌ی تیپه‌پرانده‌وه که‌ له‌لایهن هۆلاکۆ و جه‌نگیزخانه‌وه نه‌ج‌ام دراون ، ئهو پتر له‌موشی تیپه‌پراند و گوته‌یی که‌ ته‌مانه‌ت تیورسته‌ زایونییه‌مکان له‌ دیر‌یاسین نه‌مونه‌ ږنده‌یه‌تی و دل‌په‌قییان پێشان نه‌داوه‌ هینده‌ی نه‌وانه‌ی له‌ که‌رکوک یاسایان له‌ده‌ستی خۆیاندا پلیشانده‌وه .^{۸۲}

قاسم که‌ له‌کاتی گوته‌که‌یدا بیزاری پیوه‌ دیاربوو . ئهو ویسته‌ی ریسوا کرد که‌ ده‌یه‌ویت هه‌مان خۆن‌ریژی له‌ سهراسه‌ری ول‌ادا به‌رپا بکات . ئهو جه‌ختی له‌و راستیه‌ی که‌رکوه‌ که‌ حکومه‌ت له‌ هه‌لومه‌رجینکا خه‌ریکی به‌لگه‌ کۆکردنه‌وه‌یه و خوازیاره‌ هه‌موو تاوان و رێبه‌رایه‌تییه‌کی دژی پیلانگێران ناراسته‌ بکات .

سه‌رچاوه‌ کۆمونیسته‌مکان ته‌قینه‌وه‌ی توندوتیژییه‌مکانی که‌رکوکیان به‌ مله‌لانی نیوان لایه‌نگه‌ری رژی و ره‌گه‌زه‌ کۆنه‌په‌رسته‌مکان له‌قه‌لم ده‌دا . هه‌رچه‌نده‌ زانیارییه‌کی ته‌واو هه‌یه‌ هه‌ج گومانیک نا‌هه‌یت‌ته‌وه‌ که‌ کینه‌ی ره‌گه‌زی و دوژمنایه‌تییه‌ی شه‌خسیی رۆژیک ته‌مانه‌ت گرنگه‌ریان له‌ مه‌سه‌له‌ ئیدۆلۆژییه‌مکان له‌ قه‌وماندنی ئهو رووداوه‌دا بیینی . له‌ که‌رکوک وا ده‌رده‌که‌ت که‌ کورد و کۆمونیسته‌مکان دژی تورکه‌مکان سه‌ریان به‌ یه‌که‌دا کردبوو .

کورد و شیوعیه‌مکان به‌ ناشکرا ده‌ستیان له‌ که‌رکوکدا کراوه‌ بوو . ئهو راژه‌

^{۸۲} دیر یاسین کاره‌سات و نه‌گه‌یه‌تییه‌کی عه‌ره‌به‌ . سه‌رکوبه‌ عه‌ره‌به‌مکان کاتیک هه‌ر گروپیک به‌ زایونیسته‌مکان لیکه‌چه‌وین و به‌راوردکاری له‌نیوان چالاکییه‌مکانی نه‌وان و زایونیسته‌مکان له‌ دیر یاسین ده‌که‌ن بۆ ئه‌وه‌ی توندترین شیوه‌ی بیزاری و نارم‌زایی خۆیان ده‌ربه‌ن

بەرچاوهی هەر دوو لا پێشکەش بە رژێمەکەی قاسمیان کرد ، هەردوولا لەکاتی راپەرینهکەی شەواف لە موسڵ ، هەروەها لەکاتی راپەرینهکەی شیخ رشید لە ناوچهی رمواندز ، نەمە وای لیکردن وەک پاسەوانێک و پالێشتیکی پتموێ رژێمە نوێیە کۆمارییەکە دەرکەن . شیوعییەکان ، هەرچەندە پاش رووداوه توندوتیزەکی کەرکوک کە نۆبائی خرایه نەستۆی نەوانەوه هەروەها قاسم بەتوندیی چالاکییەکانیان سەرزەنشست کرد ، تووشی پاشەکشەییەکی توند هاتن . ناکۆکیی و دوورکەوتنەوه لە نێوان قاسم و شیوعییەکان دەستیپێکرد . وایەدەچوو چ نەوان و چ کوردەکانیش شوێن و پایەیی پێشتری خۆیان لە دەستدا بیت . پیلانگیرانی رەگەزه عەرەبییەکان بەو هەولەی لە پێناو کۆشتنی قاسم دایان گەشیته تروپک ، وێرای ئەوەی بووه هۆی گیراوەی پلەبەپلەیی نێوانی قاسم و شیوعییەکان و وادەردەمەوت کە بە شیوعییەکی بەرچاو ئەو ساردی و ئالۆزییەیی لا بێریت کە لە ناکامی رۆلی شیوعییەکان لە رووداوەکی کەرکوکدا هاتبوووه نارا .

هەرچەندە چاوشۆڕییەکی بەرچاو بەسەر شیوعیی و کوردەکاندا هات ، هەردوولا زۆریی جار لەمیانەی باسکردنی رووداوه نەخوازراوەکی کەرکوکدا قامکیان بۆ رادەکێشرا ، بەلام ناوبانگیی رێبەری بارزانیی زیانی پێنەگەوت . بارزانییەکان گواپێدەچوو لەو کاتدا لەو رووداواندا تێوەنگەلابن ، لێره بەراوه بە وریاییهوه هەلۆستێکی دان بەخۆدا گرتن و خۆهەنەمەقورتانیا گرتبووبەر .

دەستگەوتەکانی کوردە لە سایەي رژێمی نوێدا

دەستگەوتەکانی کورد لە عێراقدا بەرچاوبوو ، هەروەها کاردانەوهی ئەو بایەخه بوو کە لەلایەن رژێمی کۆماری نوێیوه پێیان دەدرا . هەموو ئەو دەستگەوتانە ، کە دەتوانرێت وەبیربەینرێتەوه ، لەنێو دەستووری کاتییدا ناهازی بۆکراوو ، کە وەک هاوبەشێک لەگەڵ عەرەبدا و لەچوارچێوهی یەکییتی عێراقدا و دانی پێداناوون . ئەو گیانەیی کە ببوووه هێنانەکایەیی دانیانانەکە لە دانیانانەکی خۆی بەرچاوتر بوو . بێرۆکی هاوبەشیتیی بە شیوعییەکی بایەخدار خۆی لە ئارمی کۆماری عێراقدا بینیهوه ، بەوهی کە خەنجەری کوردیی لەگەڵ شەمشیری عەرەبییدا پێکەوه دانرابوون

دەتوانریت پایەى كورد دەستبەجىن پاش شۆرشەكە بە لەبەرچا و گرتنى ئەو دەستكەوتانەى بەدەستیان هینابوو لە بوارى رۆلىان لە حكومەتدا ، بەشيان لە پرۆژەكانى گەشەپێدان و خزەمتەگوزارىيە كۆمەلایەتییەكان ، ھەروەھا ئەو ئازادییە فەرھەنگییە پێناندرا تاوێك نەتەرەییەكى سەرەخۆ و جیا گەشەبەكەن ، بە باشى بپێوریت .

رۆلى كورد لە حكومەتە نوێیەكەدا

بەھۆى زیندەبوونی بەشى كورد لە پایە گەرمەكانى حكومت لە رژیمە نوێیەكەدا كە زۆر جیاواز نەبوو لەوێ پێشتر ھەبوو ، ھەرچەندە بەشدارییان لە رژیمە نوێیەكەدا بە دوو ھۆ لەسەر پایەى كە سەر بەستناوەتر و فراوانتر دامەزراو بوو . یەكەم سیاسەتى نوێى دەولەت لە ھەمبەر كوردان لە بنەرەتەو جیاوازیی لەگەڵ رژیمە كۆنەكەدا ھەبوو ، ئەمەى ئێستا ئەك وەك كەمێنە بەئەكو وەك ھاوبەشیك مامەڵەیان لەگەڵدا ھەكات . دووھم ئەو ھەلومەجە ئازادەییە لە پاش شۆرشى عێراق ھاتە كایەو قاسمى ناچار كرد ھەولێدات پێشگەرییان بەدەست بھێنێت . ئەو راستییەى بە شێوەیەكى مەزن سەنگى كوردەكانى لە عێراقدا گران كرد .

یەك لە بەراییترین و لە رووى سیمبولەو بایەخدارترین پۆست بە كورد درا بریتیبوو لە دانانى خالید نەقشبەندى وەك ئەندامێكى ئەنجومەنى سەرورەى . پێویست بە گوێن ئاكا ، ئەم دانانە ھەر لە سەرھاتى ھاتنە كایەى رژیمە نوێیەكەدا ، كوردی ھێنا بە پێگەى یەكسان لەگەڵ دوو گروپە سەرەكییەكى دیکەى عێراقدا ، كە عەرەبى سوننە و عەرەبى شیعیە . دوو پۆستى وزارى درا بە كورد . وەزارەتى پەروەندەییەكان لە لایەن حەسەن تالەبانی و وەزارەتى كار و نیشەجێكردن لە لایەن

⁸¹ رەنگى رەش و سپى كە دوو رەنگى رووى ئارمەكەى عێراق بوو وا لێكدراوەتەرە كە ئامارەى بە (عەرەب و ئینگلیز) .

عمونی یوسفهوه .^{۸۴} پښوښته ناماژ بهه بکړت ، نهم دانانی ومزیرانه درژهی ههمان رنچکهی پښوښو بوو چونکه له سایهی رژیمه کؤنمکشدا وک باوبوو کورد یمکی یان دیوان له پؤسته کانی کابینه یان ومردمگرت .

سهبارت به کاروباری دهرهوه ، علی حیدم سوله یمان که دیپلوماتیکي سمرکهوتووی کورد بوو به پلهی سفیر هیلرایهوه و وک بالیوزی عیراق له نهمریکا راژهی دکرد . عیسیمت کهتانی وک نهمدای ههمیشهی عیراق له نهمهوه یمگرتووهکان دانرا . جهلال جاف پؤستی جیگری بالیوزی عیراقی له پمکین درایه . ههروها له بواړی فرهمنگیی و نایینیشدا ، کوردان پؤستی گرنگیان پښمخشرا . دکتؤر سادق نمتروشی که کوردیکي دهؤکیی بوو ، پؤستی بهرنومبیری گشتی پهرومره و فیورکدنې گرتة نهمستؤ ، که دووم پؤستی گرنگه له ومزارمتی پهرومهدا ، عهبدولحه مید نمتروشیی براشی موفتی بهغدا بوو که بهرترین پایهی شرعیی نایینییه له نیو سوننییهکانی عیراقدا .^{۸۵}

کورد به باشیی لهنیو هر سن پښکها ته بههیزمکهی رژیمه نویمکهدا نوینهریان ههبوو . هیزمکانی بهگریی میلیلی (که رنخراوینکی چهکداریی خاوهن لق بوو له تیکرای ولادت) ، دادگای گیل ، ههروها کؤمسیؤنی دادگای سهربازیی که بؤ دادگاییکردنی نهمدمانی رژیمه کؤنمکه و نوژمانی رژیمی کؤماریی دامهزراوو . عهقید بامهرنیی فرماندهی هیزمکانی بهگریی میلیلی بوو ، عهقید عهبدولفهتاج شالیی بووه نهمدای دادگای گیل ، ههروها پاریزهر عمدنان بابجهان به نهمدای دهستهی دادومریی گشتی دامهزینرا که هاوکاری دادومریی سهربازیی گشتی دکرد .

^{۸۴} حسن تالهبانی یکه له نهمدمانی بنهمالهی ناسراوی شیخهکانی تالهبانییه له لیوای کرکوک . عمونی یوسف کوردیکي خهلکی ههولیره و دگوترت خزمایهتیی لکهل بارزانیان هیه

^{۸۵} علی حیدم سلیمان دهرچووی زانکؤی نهمریکییه له بئروت و کوردی رهواندزه عیسیمت کهتانی دگوترت پهمههندی نزیکي خزمایهتیی لکهل بارزانیاندا هیه . جهلال جاف نهمدای بنهمالهی فرمانبرموی خیلئ ناسراوی جافه . دکتؤر سدیق نمتروشیی دهرچووی زانکؤی کلارکه و له بنهمالهمکی ناسراوی دهؤکه .

خزمه تگوزارییه کۆمه لایه تیبیه کان و گه شه سهندنی لادی

به گۆنهری سیاسهتی راگهیه ندرای رژیمنی نوێ ، نه خشه ی پلانیکی قوناغ به قوناغ بۆ پهرسه نندنی کۆمه لایه تیبی و ئابووری به ئامانجی بهرزکردنهوی ئاستی ژیان و چاککردنی ههلوهرجی گوزهران له سهراسه ری و لاتدا بهرپوه چوو و نهو په ری بایه خی پێدرا . تییدا پرۆژه ی گه شه سهندنی لادی و رهویتی خزمه تگوزارییه کۆمه لایه تیبیه کانێ فراوان و خیراتر کرد . دهستکومه سهرمکییهکانی کوردستان لهو پلانه هه ره له سه ره تاوه تا ۱۴ ی ژوویه ی ۱۹۵۹ بهم شیوه یه ی لای خواره وه بوو :

نیشته جێکردن : چهند سه د یه که یه مکی نوێ نیشته جێبوون تهواو بوون و هیندیکی دیکه له سلیمانی ، سه رچار ، ده ریه ندیخان و هه ولێز ده ستپێکران .^{۸۶}

کاره با : دهزگاکانی وزه ی کاره با بۆ یه که مچار لهو شوێنه ی ناو بهراون بنیاتنران ، له هیندیک شوێنی دی ئاسانه کاری کرا تا نهو دهزگا یانه فراوانتر بکرین یاخود به دهزگای نوێتر بگۆڕی . زاخو ، ئاکری ، دهوک ، پینجوین ، مهخمور ، قه لاده ، کلری ، هه لسه ج ، رهواندز ، ههروه ها شه قلاوه لهم پلانه سوودمه ند بوون .^{۸۷}

دابینکردنی ئاو : سه رچاره ی نوێی ئای خواره نده بۆ خه لکی ناوچه چاییهکانی کهرکوک ، هه ولێز ، سلیمانی و موسل دابینکرا .^{۸۸}

ته نروسیتی : خهسته خانه ی دابینکراو به تهواوی کهل و په ل و دهسته ی کاری پێویسته وه خرایه بهرنامه وه و دهوا یه پێش ۱۴ ی ژوویه ی ۱۹۵۹ له شه قلاوه بنیاتنبریت . دهسته به دانانی پلانی دیاریکراو بۆ بنیاتنانی سه ته ترێکی بایه خدان به مه دالان و دایکان له سلیمانی و کهرکوک و ههروه ها کلینکیکی پزیشکی له سلیمانی و نهخۆشخانه یه ک بۆ چاره سه رکردنی نهخۆشییهکانی سنگ له موسل دامهزرا . پلانیش بۆ بنیاتنانی نوو خهسته خانه ی چاره سه ری سیل له هه ولێز و سلیمانی دانرا .^{۸۹}

^{۸۶} جمهوری العراق . المجلس الاعلى للعلاقات ، ثورة ۱۴ تموز . ۲۱۰-۲۱۳ .

^{۸۷} همان سه رچاره . ۲۱۶-۲۱۷

^{۸۸} همان سه رچاره . ۲۴۸ .

^{۸۹} همان سه رچاره . ۲۰۰-۲۰۱ .

نەخشەسازىي شارەكان : شارەكانى سەلىمانى ، كەركوك ، ھەروەھا ھەولەي
لەناو نەو شارەندەدا بۆون كە لە ساىەى پلاننىكى نوئى نەخشەسازىي شارەكان
چەندىن گوپانى بەرچاويان بەخۆيانەو دىتبوو .⁹⁰

سەنتەرى بۆژانەوى گوندەكان : سەنتەركانى بۆژانەوى گوندەكان لە
شارەكانى ھەولەي ، موسل و كەركوك لە پىناو ھەلومەرجى ژيان لە لادىكاندا بنیاتنرا
٩١

پىشەسازىي رەستن و چەين : كار بۆ بنیاتنانى كارگەى رەستن و چەين لە ناوچەى
شارەزور لە سەلىمانى ، ھەروەھا يەكەى گرتەخۆى كرىكارانى نەم كارگەنە كران .⁹²
نەم سوود و قازانجانە لە ساىەى رۆژنى نوێدا درايە كورد يان بەلێنى
كردنيان درا . پىوێستە تىببىي نەو بەكرىت كە بەشىكى نەم پرۆژە و چاكسازىيانە لە
ساىەى رۆژنەمە كۆنەكەدا دەستپىيەكردبوو .

ھاندانى چالاكىيە كەلتورىيەكانى كورد

ئازادىي كەلتورىي : لەمێو تىكرای نەو دەستكەوتانەدا كە كورد لە ساىەى
رۆژنى نوێدا بەدەستپەيىنابوو ، ئەوانەى لە بواری فەرھەنگىيدا ھاتنەدى زۆر بایەخدار
و جىگەى خۆشحالىي توێژى خۆیندەوارانى كورد بوو ، لە راستىيدا
دەستكەوتەكانى نەم بوارە سەرئەنجام و بەرھەمىكى نەو دەستكەوتانەيان بوو كە لە
بواری راميارىيدا بەدەستيان ھىنابوو . ھەروەك عەرمبە "ھاوبەشەكانيان" ئەوان
نەمىستا ئازادەن وەك نەتەوہەمەكى جيا و يەكسان كەلتورەكەيان پەرەپېندەن .

كورد لە ساىەى رۆژنى پاشايەتىيدا ئازادىي فەرھەنگىيان ھەبوو ، ھەروەھا
ئازادبوون تا نەو شوێنەى سنوورە قەدەغەكان نەبەزىنن ، كەلتورىي خۆيان بەكارىنن
، ھەرچەندە لە چوارچۆپوہەيدا كە فەرھەنگ و راميارىي تىكەن بەيەك و ناوێتە دەبن .

⁹⁰ ھەمان سەرچاوە ٢٢٠٠

⁹¹ ھەمان سەرچاوە ٢٢٩٠

⁹² ھەمان سەرچاوە ٢٥٥٠

و هێڵه جیاکهمو مکان بو ناشکرا نین ، مهسهلهکه جێگهی گومان دهییت و ههڕه شتێک له پشت ئهو چوارچێوهیه ناوچهیهکی قهدهغهکراوه و رێگهی بهزاندنی پێنادرێت . ههموو ئهوانه پاش شوێش گوێبان ، ئاستی ئهو ئازادییه درایه کورد بهشیوهیهکی بهرچاو مهزبهر بوو . ئهوان دهیان توانی بهشیوهیهک کار بۆ راژهکردنی کهلتووڕ و فرههنگه نهتهوایهتییهکانیان بکه که پێشتر ههڕگیز به خۆیانهره نهیدیوو . بهلام نهک به گیانیکی دوزمهکارانه و نیازخراپانه .

فێرکردن : لهو ولاتانهی کاری فێرکردن و ئهو مهسهلانهی پهیمهندییان بهو بهواره ههیه ئهرکی دهولته ، دهستپێشکهری حکومهت پێویستییهکی بههرهتیه . نهک تهنیا لهبهر ئهوهی که تهنیا رێگهیهک بۆ راپهراندن و نهجامدانی تیکرای شتهکان . وهک وهلامدانهوهیهک به خواستی کوردان ، رژیمی نوێی بهرێوهبرایهتییهکی گشتیی نوویی بۆ فێرکردنی کوردیی له وهزارهتی فێرکردن کردوه و ئهرکی وهلامدانهوهی پێویستییهکانی کوردی له بهواری فێرکردندا خستهسهستۆ .⁹³ وهک پێشتر ئاماژهی پێدرا ، کوردیکیان کرد بهرێوهبهری گشتیی .⁹⁴ بهلگهیهکی دی بۆ بایهخدانی پتری فرهیمی به کهلتوویری کورد بریتیوو له دامهزاندنی شاعیری بهناوبانگی کورد موسا حسهمن ، که زیاتر بهنازناوی (جگهرخوین)⁹⁵ بهناوبانگه ، وهک پرۆفیسۆری نهدهبی کوردیی له زانکۆی بهغدا .⁹⁶

فێرگهی رادیۆی کوردیی : پهڕهسهندنێکی گرنگی دیکه له بهواری فرههنگییدا بریتیوو له زندهکردنی ئهو کاتهی بۆ بهرنامهی کوردیی له رادیۆی بهغدا تهرخانهکراوو ، له دوو بۆ چوار سات . ئهو کاته زندهیهی بۆ پێشکشکهرنی بهرنامهیهکی نوێ بوو به زاری بادینی .⁹⁷ ئهم پهڕهسهندنه لهبهر چهنده هۆیهک بهرچاو و بایهخدار بوو . زاری سلیمانی له زمانی کوردییدا که خویندهواری

⁹³ ههمان سهڕچاوه . 371-370 .

⁹⁴ لهم بارمهوه ئهو چاوپێگهوتنه سهرنهراکێشه لهگهڵ دکتۆر سدیق نهتروشیی له گۆڤاری (التقدم) ی بهغدادی له 30 نوڤتۆیهی 1959 دا بیهنه .

⁹⁵ جگهرخوین رابهیری شاعیرانی کوردی سوریا

⁹⁶ ههمان سهڕچاوه

⁹⁷ جمهورية العراق . المجلس الاعلى للعلاقات . ثورة 14 شوز . 257

هه‌لکه‌وتووی تێدا هه‌لکه‌وتبوو ، تا ئهو دهمه ته‌نیا زاری دانێنانراوی فرمیی کوردیی بوو له عێراقدا و وه‌ک شێوازێکی دانپێانراوی دهربرین له سهراسهری کوردستانی عێراقدا به‌کار ده‌هێنرا . ئهم زاره به‌شێوه‌یه‌کی بنه‌رته‌نی ده‌گه‌رته‌وه سهر زاری موکری کوردیی ، که به‌ شێوه‌یه‌کی به‌رفراوان له لایهن ئهو کوردانه‌ی نێران‌ه‌وه به‌کارده‌هێنرێت که به‌شێوه‌زاری موکری قسان ده‌کهن .⁹⁸ له راستیدا بالاده‌ستیی شێوه‌زاری سلێمانی نه‌وه‌نده به‌ فراوانی دانی پێدانرا‌بوو که نێژگه کوردیه‌یه‌کی رادیۆی یه‌کیته‌ی شوهره‌ویی به‌رنامه‌گانی به‌و زاره پێشکesh ده‌کرد.⁹⁹

دانپێدانانی شێوه‌زاری بادینیی له‌سایه‌ی کارگه‌ری پله‌وپایه‌ی مه‌لاسته‌فادا به‌لگه‌یه‌که‌ بۆ گۆڕینی سهرکردایه‌تی کورد له عێراقدا له ئاوچه‌ی سلێمانیه‌وه که ئاوه‌ندی شێخ‌مکانی به‌رزنجیه ، بۆ ئاوچه‌ی موسڵ ، لانه‌ی شێخانی بارزان . هه‌رچهنده ئهم هه‌نگاوه پاساوی خو‌شی هه‌یه . یه‌نگومان وه‌ک دهربرینێک بۆ تاییه‌تمه‌ندی و هه‌رنه‌گه‌رای کورد ، ده‌گونجێت وه‌ک به‌لگه‌یه‌کیش بێت بۆ ئاره‌زووی کوردانی بادینیی که له‌ژێر هه‌رموونی سلێمانی بێنه‌ده‌ر ، که بۆ ماوه‌ی چه‌ندین سال له عێراقدا ئاوه‌ندی فره‌هنگیی دانپێدانراوی کوردیی بوو .

رامان له‌و نه‌گه‌ره هه‌مه‌جۆزانه‌ی ده‌بته دهرنه‌جای پێشکeshکردنی به‌رنامه‌ی رادیۆی به‌ زاری بادینیی ، جیگه‌ی سه‌رنجه . پێدانی زاری بادینیی و یه‌کسانکردنی هه‌مان پایه‌ی له‌گه‌ڵ زاری سلێمانیدا ده‌گاته ئه‌وه‌ی که بادینیی بۆ کوردانی عێراق بێت و سلێمانیش بۆ باشووری کوردستانی عێراق به‌مێنێته‌وه . ئهم جیاوازییه که ده‌بیته ئاسته‌نگێک له‌ به‌رده‌م په‌رسه‌ندنی نه‌ته‌وايه‌تی کورددا ، که له رابردوودا زۆر به‌ده‌ست نه‌بوونی زمانی یه‌گه‌رتووه‌وه ئالاندوویه‌تی .

زاری سلێمانی له‌ زمانی کوردییدا وه‌ک زاریکی دهربرینی خوێنده‌واره‌ی له

⁹⁸ ئیدموندس له‌ باره‌یه‌وه به‌طیلت : " هه‌رچهنده موکری شێوازیی کۆنی ئاخاوتنی کوردی باشوور هێشتا پێگه و پایه‌ی خۆی پاراستووه . ئه‌وه ئیدیۆمی نهم و ئاسکی سلێمانیه که نه‌هێستا ئه‌ک هه‌ر ته‌نیا له عێراقدا ئا‌که ئامرازێ دهربرین و ده‌قی وێژیه . به‌لکو له‌به‌ری هه‌رزێ نێرانیش‌ه‌وه هه‌روایه

Edmonds," Kurds ,Turks and Arabs ,11.Cf.Edmonds, "A Bibliography ,1937-1944.",187. and Edmonds, "A Bibliography , 1920-1936.",487-97 .

⁹⁹ The Scotsman, Jan. 9.1951.

زۆریەى بەشەکانى کوردستانى ئىران و عىراقدا پەيىرو کراوه ، ھەريۆيە ھەرفەتى بەکارھىنانى ئەو شىئوھزارە ھەک زەمانى سەراسەرى و ھاوبەش لە کوردستاندا مەسەلەيەکی مەتبەخەش بوو . وىزەى ئەوێ بىگومان دامەزاندنى ئو شىئوھزارى کوردى جياواز و ھاوپە لە عىراقدا رازە بە دروستکردنى ئاستەنگ لەبەر دەم فىزىيونى جەماوەرى نەخۆندەوارى کورد لە وڵاتدا ھەکات . پەرسەى بەکارھىنانى جوت شىئوھزارى پەيىستى بە ئەرکى پەرسەندنى ئو شىئوھزارە جياوازەگەو ھەبوو تا بىتە نامرازىکى کارىگەرى خۆندەوارى و زانستى ، ئەوێش لە ھەرئەجامدا دەبوو ھۆى ئەوێ کات و توانايەکى زۆرى تىدا بە فەيۆ پەوات .

پىشکەشکردنى بەرنامەى رادىيۆى لە ئىزگەى بەغداو بە شىئوھزارى بادىنى ، لەدەرەوێ عىراقدا دەنگدانەوێ خۆى ھەبوو . کوردى توركيا کە دەگەو بەکوردى سنورى عىراقەو ، ھەروەھا کوردى سوريا لە ھەرمى جەزىرە کە دەگەوتە رۆژئاواو ، بەشىئوھزارىک دەوێن کە تەواو لە بادىنى باکوردى عىراقەو نزىکە . ئەوێش ئەو دەگەيەنىت کە کوردى بۆتان و ھەکارى ، کە ئو ھەرمى کوردىن لە توركيا ، ھەروەھا کوردى ھەرمى جەزىرە لە سوريا ، بەرنامە بلۆکراوەکانى رادىيۆ بەغدايان پىدەگات . ھەرچەندە کوردى ئىران دەياتتوانى تەنيا بە شىئوھزارى سلێمانى گوێ لەو ئىزگەيە بگرن .

ھەلۆنىستى کورد لە ھەست رۆژنى قاسم

کورد بۆ رۆژنى ئوێ عىراق دەمارگىپوون و وادەدەگەوت بەو رۆژنە زۆر وەفادارىپوون . ئەو ماف و دەستگەوتانەى ھەر لە سەرەتاو بەدەستھێنرابو لە سەروى ھەموو چاوەپوانى و پىشپىنىيەکانيانەو بوو . لەبەر ئەم ھۆيە ، زۆر داسۆزانە و راستگۆيانە لەگەل ئەو رۆژنە مامەلەيان دەکرد و کۆمارەکى عىراقيان بە " کۆمارى کورد و ەەرەب " نىو دەبرد . کورد ھىندە رۆژنە نۆيەکى عىراقيان بە مولکى خۆيان دەزانى کە يەک لە نووسەرەکان بە توندى رەخنەى لە عەبدولھەمىد سەراجى مەزنە پياوى سوريا گرت کە دەگوترا لە بنەچەرە کوردە ، سەبارەت بە بەرەوامى ھاوکارى لەگەل ميسەرى عەبدولناسەدا . ئەو نووسەرە عەبدولھەمىدى

كوردستانىي شۇرۇشكىنچىلارنىڭ كەنتى تىكۇشان ۋە تۆزى تودىگىمىزى ۋە ئىرانچىتىيان لەخۇيان تەكاند ۋە پىنيان ۋە بىر بە
 سىرگەنتى شۇرۇشكى ھىراق باشتىن ھەرقەت ھاتۇتە پىشەۋە بۇ خەباتى ئەنئەنىۋىي سىرتاسىمىزى. تىكۇپى ئەۋنامە ۋە
 بەياننامە ۋە گوتارەنى ئەم سىرەمەدا بۇ گۇقار ۋە رۇننامە جىۋانزەكاندا ئىزدەردىن بۇ پىشەۋىي لە شۇرۇشكى ھىراق
 ۋە رىسۋاگەردى رۇنى شاھەنشاهىي ۋە ئاشىگراگەردى پىلانەكانى لە ئاۋچەكە، رۇنەۋاتى كوردستانىيان بە
 (كوردستانىي بە رۇز بە ئىرانەۋە بىستراۋ) ئاۋەنەۋە لەم باۋەمەۋە كە كوردستانىي رۇنەۋات لە لايمەن ھەرقەت ئىرانى
 شاھەنشاهىيەۋە دىگىرگەرە ۋە كاتى ئەۋە ھاتۇۋە بە سىرەخستى شۇرۇشكى ھىراق زەمىنە بۇ ئامادىگەردى
 شۇرۇشكى لە ئىران ۋە رۇنەۋاتى كوردستاندا بىرەخستى لە پىناۋ رىزگارگەردى ئەۋ بەشەى كوردستان ۋە
 يەكخستىنەۋە لە گەل بەشەكانى تەردا ۋە بەرەۋە سىرەخستى. ھەر ئەم رەۋەتەش ۋە يەكەر پاشتر ئەم رۇبەرايەتتە لاۋە
 شۇرۇشكىرە بىيەتە بەھىزەتەين پايمەكانى ئەم جۋانەۋە چەكدارىيە پاشتر بە شۇرۇشكى ئەمىلۋل ئاۋى دەركەرد
 سىرەخستى بۇ زىاتەر خۇيەنەۋە ئەم قۇناغە بە ئەنقەست سىرەۋەيە تىكۇشانى خىزىي دىمۇكراتى كوردستان
 ۋە رۇبەرايەتتە شۇرۇشكىرەكە بىرۋانە :

د. ياسىن سىرەخستى ، ژيان ۋە تىكۇشانى سىياسىي ئەھمەت تۇلىق (ئەبۇللا ئىسھاقى) ، سىلەمانى ، ۲۰۰۷

دەرنە نىجام

لەمىزىرە لەنىو كورددا ھەستىكى بەھىزى نەتەھىي ھەيە ، ھەرچەندە رەسەنىكى تىكەنى ھەيە . بەلام كورد نەو نەتەھىيە پىكدەھىنىت كە بەدرىزايى قۇناغەكانى مىژوو چالاكىي خۇي سەلماندوو . نەوان تەوانىوانە لەمەمەبر گەلانى لەخۇيان زىدەتر و پەرمەسەندوو ترەك : ھەرەب ، تورك و فارس رابوھستى ، وىرەي نىزىكىيان لە گەلى فارسەو . تەوانىوانە جەخت لە ناسنامەي جيا و سەرەخۇي خۇيان بكنەو . چالاكىي و زىندوو يان لەودا نەرمەكويت كە تەوانىوانە بەرمە ھەرنە غەيرە كوردىيەكان بگشەين و گەلانى ھەوسىشيان بگوردەين .

ھەرچەندە شىوھەزاريك يا زمانىكى قەسكردنى ھەوېش لاي كورد نەيە ، كەچى قەسكەرى ھەرىك لەو شىوھەزاريە خۇي بە كورد ھەزانەيت و ھەرىكە و كوردبوونى نەوي دىكەي لا پەسەندە . وىرەي نەوي لە نىو كوردا : شىعەي دوازەنەيمامىي ، ەلەوي (قزلباش) ، نەھلى حەق ، كاكەيي و ھەروھە نىزىدىي ھەن ، بەلام زۆريەيان موسولمانى سوننى مەزھەبن .

لە رووي زمانەو ھەتەوانرەنت كورد بەسەر دوو ھەستەي سەرمەكيدا دابەش بگرت ، گەورەترينيان و بەرەراواترينيان نەوانەن كە بەشىوھەزاري كرمانجىي يان ھەر زارنىكى دىكە كە سەر بە كرمانجىيە قسان ھەكەن . نەوانە جگە لە كەمىنەھەمەكان نەبەنت (كە نىزدىيەكان) ، سوننى شافەيىن ، كوردبوونى نەوانە گومانى تەدانەيە . ھەستەي دووھ نەوانەن كە بە شىوھەزاريي دىلەمىي ھەناخەن ، لەنىو نەوانەدا كوردى ھەرسىم ھەن كە بە نىوھي زازا دەپەيڤن و لاپەنگرى بئەما پەرگريەكانى شىعەگەرايەتيين ، ھەروھە نەو گروپەي لە عىراق و ئىران بە شىوھي گۆرانىي قسان ھەكەن ەك : ەمشىرەتي گۆران ، باجەلان و كاكەييەكان ، كە تەكرايان سەر بە بئەما نايىيەكانى نەھلى حەقن ، ھەروھە دانىشتووئە چياكانى ناوچەي ھەرومان كە سوننەن . وىرەي جياوازيي دوا گروپ لە رووي زمان و نايىنەو لەو گروپەي بە كرمانجىي دەپەيڤن ، بەلام بۆخۇيان بىروايان بە كوردبوونى خۇيان ھەيە ، ھەروھە كرمانجىيەكانى ھەوسىشيان نەبەم بىروايە نين و لايان پەسەندە .

وىرەي پىكەتەي لىكنەچوو و ناھەماھەنگى كوردان ، كە لەھىندىك باردا ترادىسيۆنى ھەمەرمەنگى خىلەكان گەواھى نەو راستىيەن ، نەوان بىروايان وايە كە نەوي

يەك ۋە مەخاڭ . ھىندىك لە كۆلەرە ئەرۋوپىيەكان باس لەرە دىكەن گوايە مېدىيەكان باۋوباپىرانى كورد پىكىدەھىنن ، ئەر بۇچوۋەنى بە شىۋەيەكى بىر فراۋان لە لايمىن نووسىرانى كوردەۋە پىشتىگىرى لىدىمكرىت . گەرچى دىگۈنچىت ئەر بىرۋايە لەگەل راستىيەكاندا يەك نەگرتەۋە (پىۋىستە ئامازە بەۋە بىرۋىت كە سىلماندى ئەر گرىمانە زۆر ئىستەمە) ، بەلام ئەر بىرۋەكەيە بەگىشتىي لەلايمىن ئىندامانى ئەر گەلەرە جىنگاي بىرۋايە . لەم بارەيەۋە . ئەر حالەتە بە يەك لە بەرۋىرتىن ئۆرمە پەرەسەندۋەكانى نەتەرەۋەخۋازىي جىهان ھاۋتەرۋە . ئەر راستىيەكى كە پىرسىيەكان ۋىراي بوۋى چەند رەگەزىكى غەيرە ئىلمانىي ، رىي ئەرەيان لىنەبىسترا رۇلىكى پىشېرەۋە لە دامەزاندنى دەرۋەتەنىكى ئىلمانىيدا بېيىن .

شايمەنى سەرنجە كە بىنەمالە جۇرەجۋەكانى كورد خۇيان بەنەرەۋى عەرەب لەقەلەۋە ۋە فرە شانازىشىيان بە شەجەرەۋى عەرەبزاۋەبوۋى خۇيانەۋە كىرۋە ، ئەر راستىيەكى يىگۈمان لەر رىز ۋە پىنگەيەۋە ھاۋۋە كە لە ئىۋ كورددا بۇ عەرەبزاۋەكانيان دانائە . ھەرچەندە ، تەنانت ئەرەش خۇيان بە عەرەبزاۋە دانائە ، جگە لە كورد خۇيان بەشتىكى دىكە دانەنارە . شىخ مەحمۇد كە ئىدىيەۋى عەرەبزاۋە بىنەمالەكەيانى دەرۋە ۋە خۇي بەنەرەۋى پەيامبەر دىزانى كە لەلايمىن چەند شەجەرەناسىكى ناسراۋەۋە دانىپىندانراۋە ، لە يادداشتىكىيدا بۇ نەتەرەۋەيەگەرتەرەۋەكان دىۋى ئەرەۋە ۋە سىتاۋەتەرەۋە بىرۋىتە ژىر سايەۋى ھىكۈمەتىكى عەرەبىيەۋە .

لەئىۋ ئەر رەگەرە جۇرەجۋەكانى نەتەرەۋەۋىيە كوردىي پىكىدىنن ، لەۋانەيە گىرگەرتىنيان رىنكەستىنى كۆمەلەيەتتى ۋە ئابۋورىي بىت ، ھەرچەندە چەند رەسەنىكى جۇرۋاجۇر بەشدارىي لە پىنگەتەنى گەلى كورددا دىكەت ، ھەرۋە ھەرچەندە بە پەلى جۇرۋاجۇر جىۋاۋازىي لە زەمان ۋە شىۋەزادا لە ئىۋ دىستە ۋە گروپە جۇرۋاجۇرەكاندا ھەيە ، شىۋازىكى تايەتتى رىنكەستىنى كۆمەلەيەتتى ۋە ئابۋورىيە ، ئەرەۋى ئەر پىنئاسەيە دىگەرتە خۇ كە بە (كەلتورىي چىا) ئاۋدەبىرۋىت ، بۇ ھەمۋان ئاشكرا ۋە ناسراۋە . ئەر كەلتورە چىايە تايەتە زامەۋى ھىزگەلىكى ژىنگەيى ، جۇگرافىي ۋە مېژۋىيە ۋە پىنگەرە كۆۋىتەرە تا پىنگەتەۋى گىشتىي ژىانى كورد ۋە دابۋەزگاكەنى پىنگەننىت . بەگىشتىي ، لە ھەرشۋىننىك ئەر كەلتورە چىايە لەگۈزىدا بىت ، ھاۋجۋوت لەگەل كىرمانجىي ، دىملىي ، ياخود بەپىنى ھىندىك بىنەما ، لىقى لۋورىي لە زەمانى گروپە ئىرانىيەكاندا ،

خەلەكەكى بە كورد و خاكەكەى بە كوردستان لەقەلەم بەدرىت ، ئەم رەگەزانە پىدەچىت
كە دوو پىنكەتەى جىباوژى نەتەوايەتتى كوردى پىنكەپىن .

وابەرەكەمىت چەندىن ساڵ بەر لەوى نەتەوايەتتى كوردى بىتتە واقعىك ،
كوردان لە ناسنامەى جىباى نەتەوايەتتى خۇيان بەناگابوون . ھەستى ھەماھەنگىي و
خەزمايەتتىيان كاتىك بەرەكەمىت كە پەيوەندىي لەگەل غەيرەكوردىكدا دەكەن .
بەرەكەمىتەى سەيرى خولەياى نەتەوەىي كورد لەنىو ئەو دەستە و تاقەمە كوردىيە
لەبەرەندە بەرەكەمىت كە لەنىوياندا پابەندبوون بە نىسلا مەو بە شىوەيمەكى مەن
لاوازە . ئىزدىيەكان پابەندى ئەو ئايىنەن كە پىدەچىت پەيوەندىيەكى بە رابردووى
دوورى كوردەو ھەبىت . ئەوان لە يەككە لە پارانەو و نوژمەكانياندا داوا لە خوداوەند
دەكەن و دەلێن : " ئەى خودى ، تۆ خۆت تەخت و تاجى كوردان بەرمو بەھەشتەكان بۆند
بەكە " . جىگەى سەنچە ئىزدىيەكان بىوايان واىە خودا بە كوردىي قسان دەكات .
ھەروەھا دەستەيمەكى لەبەرى دىكە كە ئەھلى حەقن ، شانۆ و دىمەنى رۆژى حەشر لە
دەشتى شارەزوورى باشوورى كوردستان دادەنێن .

كوردان سەبارەت بە نەتەوايەتتى خۇيان بەناگابوون ھەروەك سەدەى دوازدەھەم
دەبىتتە گەرمەيەك لە ھەنگاوەى سەلاحەدىن بۆ ھەزەرت ھەلەدەبىرەرىت . ئەو ھەزەرش
بە مەلا ئىدرىس نامۆ ئەبوو ، ئەو ھەى رابىرگارى سولتان سەلىم ياوژ بوو ، لەسەردەمى
ھەنۆ و دەسەلاتى توركدا رايەلەيمەكى ھاوبەشى توركىي-كوردىي پىنكەننا و ھەك
ئامرازىك خەستىە راژەى پاراستنى دەسەلاتە ئۆتۆنۆمەكانى كوردەو .

ھەر ئەو ھەزە بوو مەھمەدپاشاى رەواندەزى ھاندا كە لەپىنناو
دەستبەسەرداگرتنى ھەرنەمە كوردىيەكانى ئىمپەراتورىي عوسمانىي بىر لە رىكەوتن و
ھەماھەنگىي لەگەل ئىبراھىم پاشاى مىسەر بكاتەو ، ھەروەھا ھەمان ھاندەر
مىرەبەرخانى والىكرد سەربەخۆي خۆى رايگەيەنيت و دەسەلاتى خۆى بەسەر ئەو
كۆنفراسىوئە مەزەنە كوردىيەدا بچەسپىنيت كە خۆى پىنكەيەنابوو . بىنگومان ئەو ھاندەرە
نەتەوايەتتىيە بوو لەپىشت جولانەمەكى شىخ عوبەيدوللەو ، ھەروەھا شىخ لەئىز
كارىگەرىي و ھاندەنى ھەستى نەتەوايەتتىيەو بوو كاتىك لە نامەيمەكدا بۆ بەرچاوى
نوونەرانى حەكەمەتى بەرىتانىي رايگەياندبوو " ئىمەى كورد گەلىكى جىباوژىن . "

لەماوەى سەدەى ئۆزەيمەدا ، رابوونى نەتەوەيى كوردىي لەگەل ھەر

وادا دهره مەکوئێن کە خەریکن دەرگەوتنی نەتەواوەتی تایبەت بەخەزێان چنگ کەوت . نەم
 دەستکەوتانە ی رەعیەتەکانی پێشوو دەرگەوتنی عوسمانی . ھاوکات لەگەڵ بۆشایی و
 نەبوونی دەسەلات کە لە کوردستانی تورکیا ، ئێران و عێراقدا راستەوخۆ پاش جەنگ
 ھا تێبۆه نارا . ھەموو ئەمانە ھیوا یان بە کورددا و خولیا و نوێجە نەتەواوەتی یەکانی
 کوردیان توندتر کرد . خولیا و خواستی نەتەواوەتی کورد کە لە رێکەوتننامەی سیفەردا
 دانسی پێدانرا و بەدینە ھینرا ، پاش سێ سالی دواتر لە کۆنفرانسی لۆزاندا گورزێکی
 توندی بەرکەوت .

کورد کە ئیدی لە ھالەتێکی ناو مێدی و بێزاریدا بوون ، لە ناکامی ئەو فشار
 و کاریگریی شارستانیەتی رۆژئاوایی کە لە سەلەکانی پاش جەنگدا ھەلیکوتایە
 سەریان ، بێزارتر و سەرکەشتر دەرگەوتن . ئەو پەرەسەندنی وایلیکردن ھەست بە
 ھەر شەیی بەر تەسک کردنەوی شێوێ ژانیان بکەن . جەماوەری کورد بە ھاندانی
 سەرگرمەکانیان کەوتنە ئەو لەحاست ئەو کاریگری و ھەلیکوتانە سەرھەدا
 بەرھەڵستی بنوێن . راپەرینە جۆر بە جۆرەکانی لە تورکیا ، عێراق و ئێراندا ،
 شانەبەشانی دەرگەوتنی توندی ھەستی نەتەواوەتی کوردی ، ھەلچووێکی
 بەرگری کارانەبوو لە پێناو ھێشتنەوی شێوێ ژانی کوردانە . کەشانی دەسەلاتی
 حکومەتی ناوەندی لەدەروە بەرھەو خاکی کوردستان ، شانەبەشانی پڕۆسەی ئابووری
 و تەکنەلۆجیی شارستانیەتی ھاوچەرخ کە بە کورد نامۆ بوو ، بەگری و بەرھەڵستی
 کوردانی ھەژاند و نەتەواوەتی کوردی توندوتیزتر کرد .

شەڕەنگیزی نەتەواوەتی تازەخەملیوی تورکی ، فارسی و عەرەبی ، بوو
 ھۆی سەرچاوەی دەرگەوتنی ئەھمەتی و بێزارییەکی نوێ ، کە شانەبەشانی
 سووکایەتی و بریندارکردنی نەتەواوەتی کوردی ، ھەر شەیی ئەمانەشیان لە پێناسەی
 نەتەواوەتی کوردی دەرکرد . لە سالی ١٩٥٢ دا پڕۆفیسۆر (ولیم تۆماس) سەبارەت بە
 ھەولەکانی تورکیا لە پێناو سڕینەوی نەتەواوەتی کورد و توندەوێان دەلێت:

" بەلام ئێران ھەمان سەرگەوتنی لە بواری سڕینەوی نەتەواوەتی کورددا
 بەدەست نەھێناوە ، ھەر ھە عێراق رێژە یەک لە مافی چارەنووسی پێبەخشوون .
 بەتەواوی ناھێناوە کە رابەری تورکیا و ئێران لەمیریان کردووە ، یاخود بەشێوێکی
 گونجاو پڕسەکەیان لەبەرچاوە گرتووە . لەوانەیە وانی دابەشکردنی پۆلەندا ، کە

يەكەمجار كىشەي نەتەوايەتتى تىندا سەرىيەندا ، نەك وىراي نەمەي لە رىڭكاي بىنەما و پاساۋەتتەنەمەي بۈۈنى خۇيان بوو .¹

لەماۋەي نىۋان دوو جەنگە جىيەننەيەكە ، كوردان چەند راپەرىننىكى مەترسىدار و خۇيىنارويان لە توركييا ، غىراق و ھەروەھا نىزاندا بەرپاكرد . وىراي نەمەي ھىندىك لەم راپەرىننە باش رىڭخراۋىيۈۈن و ئامانجى رامپارىيان تەۋاۋ روۈن بوو ، بەلام ھىندىكى دىكەيان تەنيا ئاپەزەيەتتەيەكى توندوتىرگە ئىرى سىتەمىكى راستەقىنە يان وىناكراۋ بوو . ھۆكارمەكانيان ھەرچىيەك بىن ، ۋاپىدەچۈۈ لەگەل ھەر راپەرىننىكى ئىۋى پىئالەي سەرلىۋى كوردانى تاتىر و لىۋاتىر دەكرد . ھىشتا ، سەيرتەر لەمەي نەردەكەوت ، كوردان ھەل و تىڭۇشاننىكى يەكگرتوۋ و ھەماھەنگىيان نەبوۋ . ئۆزىي رىبەرانى كورد ، لەكاتىڭدا باسى نەتەوايەتتى كوردىيان دەكرد ، كەچى بەردەوام سەرقالى كار و بەرئەۋەندىيە خۇجىي و ئاۋچەيەكانيان بۈۈن . پىۋىست بە گوتەن ئاكتات ، ئاۋچەگەرتىيى ئىرى پىڭكەپنەننى رىڭخراۋىك بوو بۇ تىڭراي كورد و بۈۋە ھۇي نەمەي ھەماھەنگىي و پىڭكەۋە گىردانى تىڭۇشانى كورد كارىكى فرە ئىستەم بىت .

راپەرىنەكانى كورد بەردەوام بوو ، وىراي ئىر راستىيەي كە پىۋىست بوو بۇ كوردان رۇشن بىت سەبارەت نەمەي بىن ھاۋكارىي و يارمەتتى نەركىي ناتوانن بەسەر دوۋمەنەكانىيەندا زالىن . ھەر بۇيە تەنيا نەرفەتەيان بۇ سەركەۋەن يارمەتتى نەردەۋە بوو ، تەنيا ھىۋاشيان بۇ بەدەستەننىي يارمەتتەيەكى بەي چەشەنە بەرىتەننىي مەزەن و فەرنەسا بوو ، ئىر ھىۋايەي ھەرگىز نەھاتەدى ، بەلام ھەردوۋك ھىز ھەلىيەندا كار بۇ بەدەستەننىي دۇستايەتتى و مەنەي كورد بىكەن . لە كۇتايى ۱۹۳۰ يەكاندا ، لىپىرسراۋانى كورد ئىر باۋەرەيان پەيداكرد كە خوليا و ئومىدە نەتەوايەتتەيەكانى كورد ئىر ھەلومەرچە پىڭاۋكەيەي جىيەندا نايەتەدى . گومانى تىدا نىيە كە ھەلگىرساندنى جەنگى دوۋەسى جىيەننىي ئىر نەرفەتەي بۇ ھىنانە ئارا كە ھەستىيان دەكرد دەمىكە چاۋەرەي بۈۈن .

راگەياندەنەكانى ھاۋپەيمەنان لە كاتى جەنگدا و نىۋەروۋكى ھەموۋ ئىر

¹ William Thomson, "Nationalism and Islam," in Nationalism in the Middle East (Washington D.C: Middle East institute, 1952), 58.

پروياگمندانەى لە کاتى جەنگدا ھاوپەيمەنان دەيانکرد ، جارێكى دى ھىواى كوردى ژياندموھ بىھەى چاومرێ ھىندىك بايەخ و بگرە جىبەجىكردى بەشيك لە خواستە نەتەوايەتییەكانىشان بەكرە . ھەمان كات ، ھەوان یریان لە دۆستايەتییى و پشتگيریى يەكێتى شورەھوى بەكرەموھ و بەدەستيشيان ھىنا . تىپەپرینی خىراى رووداوھەكان سەرھەتايەك بوو ، تىكچوونى پەيوەندىيەكانى كورد و رۆژئاواى تىندا بەردەمكەوت ، لە لايمەكى تریشەوھ ، دۆستايەتییى نزىكییان لەگەڵ يەكێتى شورەھويیدا دەستپيێكرد .

لە دوو بۆنەى بايەخدار و ھەستياردا ، يەكێتى شورەھوى لەمەپ كورد بەتوندی پىچموانەى ھەلۆئىستى رۆژئاوا وەستايەوھ . لەكاتى راپەرینی بازانیى لە سائى ١٩٤٣- ١٩٤٥ دا ، بەرىتانىيەكان لەپاڵ حكومەتى بەغدا دژى راپەرپوان وەستانەوھ ، ھەروەھا لە كاتى دامەزراندن و رووخاندنى كۆمارى مەھاباددا ، ھەردوو دۆلەتى بەرىتانىا و ولاتە يەكگرتووھەكان پشتگيریى حكومەتى ئىرانىيان دژى رۆژمەكەى مەھاباد كرد. لە ھەردوو ھالەتەكدا شورەھوى ھەلۆئىستىكى دۆستانە و ھاوسۆزانەى لە ھەمبەر كورد پىشاندا ، ھەروەھا لەمەپ پەرسى مەھاباد گومانی ھاوكارى و ھاندانى شورەھويەكان بۆ نەتەوخوازانى كورد لەئارادايە . پەنادانى مەلاستەفا و ھاوھلانی لەلایەن شورەھويەوھ پاش رووخاندنى مەھاباد، ھەروەھا پشتگيریى و ھاندانى خولیا و ئومیدی نەتەوايەتییى كوردییى لەلایەن يەكێتى شورەھويەوھ ، ئەوھى بۆ كورد لە رىگای بلۆكراوھەكان و ھەلەمەتەكانى دەرگای رادیۆییەوھ بەدیاركەوت . ھەروەھا لە رىگای چالاكى پارتە كۆمۆنىستە خۆجىيەكانەوھ ، ئەمانە ھەموویان راژەیان بە نزىكبوونەوھى كورد لە يەكێتى شورەھوى كرد .

گومانی تىندا نىھ ، كىشەى كورد يەكێكە لە نامانەترین و مەترسیدارترین گروھە نائۆزمەكانى نەمۆزى رۆژھەلاتى ناوېراست كە مەملانى و كىشەمەكێشى لەسەرە . بەتايبەت لەپاش كۆتايى جەنگى دووھى جىھانىيەوھ ، بەشىوھەيكى بەرچاو سەرئىچى حكومەتە بەرژمەنديدارەكان و ھەروەھا بايەخدار و كۆلەرانى كاروبارى رۆژھەلاتى ناوېراستىيان راكێشاوھ . (مالكۆلم بۆر) كۆلەرێكى بەرىتانىيە، وادەبينت كە گروھەكە لەبەرەتدا بریتىيە لە رامكردنى گەلێكى خاومەن كەلتورى چىايى و راكێشانى بۆ نىو جىھانى ھاوچەرخ . بەو سىستەمە كۆمەلایەتییى و نابووریەوھ كۆنەوھ ، لە پەروەسى دارمان و ھەلەوھەشەوھەدا ، پىويستە ھىندىك رىگا بۆ جىگىركردنى كورد و بەستەنەويان

ولایتیکی تر نه هیئت و بتوانن بهشیان له قازانجی گه شهکردنی نابوویدا ههیت . نیلفینیستۆن گومانی ناشکرای خۆی له مهر کرداری بیونی دامهزاندنی دهولهتیکی کوردیی دربریی . به بۆچوونی شو ، له مهری جوگرافیایی ، مسلهی دامهزاندنی دهولهتیکی کوردیی له روی نابوویریوه همکاته مسلهیهکی نهشیان و نهگونجاو .

هه موو شو نووسهرانه جهختیان له بوار و لایهکانی کۆمه لایهتی و نابوویری کیشهی کورد کردۆتهوه . وێرای گرنگی نهم لایهنا نه پنیوسته نهوه لهییدا بچسپینریت ، نهتهوایهتی که ریشهی کیشهی کورد پینکدههینیت ، بهشیوهیهکی بهرفراوان سروشتیکی رامیاری و دهرونی ههیه . هر چارهسهریکی گرفتیی کورد پنیوسته نهم هۆکاره رامیاری و دهرونیانه لههرچاوبگریت .

(پهره راندۆت) که یهکنکه له باشتین نووسهره شارهزاکانی کاروباری کوردیی ، چهندین جار هانی رۆژناوا و بهتایبهت ولاته یهگرتهوهکانی داوه که بینه پینشهوه و شتیك بۆ کورد بکهن . شو زیاتر لهوش پینی لیداگرتوه و دهلیت که دهولهتانی رۆژناوا بهگشتیی و بهرتانیاش بهتایبهتی ، سیاسهتکانی خۆیان له مهر کورد ملکهچی شو سیاسهتانهیان کردوه که لهههههر عهره بگرتهویانهته بهر .

شۆپشی سالی ۱۹۵۸ له عیراق که کورد و کۆمونیستهکانی لهو ولاتهدا هینایه پینشهوه ، کیشهیهکی بایهخدار هینایه نارا ، داخو عیراق وهک بنکهیهک بۆ چالاکییه نهتهوایهتییهکان بهکاردهینریت ، نهگهر واینت ، داخو جولانهوی نهتهوایهتی کوردیی له لایهن کۆمونیستهکانهوه بارگاوایی و رام دهرکت .

لیندانهوی کهههههیی نهم لیکۆلینهوهیه شو دهرنهجابه مسۆگهر دهکاته که کورد نهتهوایهکی دیار و ناشکرا پینکدههینن ، هۆش و ناگایهکی بههینزان سهبارته به نهتهوایهتی خۆیان ههیه ، ههروهها جولانهوه نهتهوایهکیهشیان رهگنکی قولی لهو باوهر و خولایانهوه وهگرتهوه که زادهی نهتهوایهتییهکیانه . هۆکاری کاریگهریی هاوبهستهگی و وهفاداری خیلهکی تا دیت بهردهوام رۆلی کههتر دهیتتهوه ، نهوش بههۆی کاریگهریی شارستانیهتی هاوچهرخ که له رۆژهلاتی ناوهراستدا خهریکی

¹ Elphinston, " Kurds and the Kurds Question ," 47-49

² Rondot , " La nation Kurde ," 55-69 . Pierre Ronsot , " Kurdes et communism dans le proche Orient ," la Vie Intellectuel (Paris) 26(Jan. 1959): 109-11.

گۆرىنى كەلتۈرى سىستەمى باوكسالارىيە .

بەشدارى كورد لەگەل ئەم نەتەوانەى دىكەى لەژىر دەسەلاتى بىگانەدا بوون ،
بەهەمان خوليا و نوميدي بەدەستەينانى نازادىي و بەدەستەمگرتنى نايندەى رامبارى
خۇيان بوو . كاردانەمەى تورك ، ئىرانىيەكان و ھەروەھا ھەرب لەھەمبەر خوليا
نەتەوايەتتەكانى كورد مەسەلەمەكى گرنگە ، بەلام سەركەوتن يا شەكستى كورد
بەدەستەينانى نامانچەكەياندا ، بەشئۆيەكى بەرفراوان پەشت بە ھەلومەرجەكانى
نۆۋەولەتتى لەم ناوچەمەى جىھاندا دەبەستىت كە ئەوانى تىدا دەژىن .

وھك ئەمەى لە ھەرنەكانى دىكەدا ھەيە ، ھۆكەرى سەرمەكى بىرىت دەبىت لە
سىياسەتەكانى ھىزە جىھانىيە ھەزەمەنگەرمەكان ، كە دەگۇنچىت ھانى خوليا
نەتەوايەتتەكانى كوردان بەدن ياخود خۇيانى لى دور بگرن و پەشتگۇنى بىخەن ، ھىچ
كەس ناتوانىت پەشەبىنىي ئەمە بگات داخۇ ئەم سىياسەتەنە لە نايندەدا چۇن دەبىت .

ئەم لىكۆلىنەومە ھەلئىداوە كە لە چوارچىۋەى سىياسەتەكانى رابردودا مەمەلە لەگەل
گرفتى كورددا بگات ، نەك تەنبا سەبارەت بەم دەولەتەنەى كوردان تىدا نىشتەجىيە ، بەلكو
سەبارەت بە زەلەزەكانىش ، بۇنەمەى دەرگەوت كە ھىچ ولاتىكى سەرمەكى خارەن بەرژەمەندىي
لە رۆژەلاتى ناوەرەستدا بارى پەشتگۇنخستنى گرفتى كورد ھەلگەرت ياخود خۇى لە
فۆرمەلەكەرنى سىياسەتەكى كوردىي وھك بەشەك لە سىياسەتە گەشتىيەكەى لەمە رۆژەلاتى
ناوەرەست بەدور بگەرت



Bibliography

Publications in Western Languages

- Adams, W. F. "Publican." In *A Dictionary of the Bible*, 5th ed., edited by James Hastings, 4:172-73. New York: Scribner's Sons, 1906.
- Ainsworth, William. "Notes Taken on a Journey from Constantinople to Mosul, in 1839-1840." *Journal of the Royal Geographical Society* 10 (1841): 498-529.
- . *Travels and Researches in Asia Minor, Mesopotamia, Chaldaea, and Armenia*. Vol. 1. London: John W. Parker, 1842.
- Allen, W. F. D. and Paul Murtoff. *Caucasian Borderlands: A History of the Wars on the Russo-Caucasian Border, 1828-1921*. Cambridge: Cambridge Univ. Press, 1953.
- Amedee, H. R. "The Mervanid Dynasty at Mayyafarqiya in the 10th and 11th Centuries." *Journal of the Royal Asiatic Society* (Jan. 1903): 123-34.
- A. N. O. "Nationalism in Iraq." *The World Today* 5, no. 1 (Jan. 1949): 5-16.
- Araokulu, M. "Les Kurdes en Perse." In *Veröffentlichungen des XIII Internationalen Orientalisten Kongresses—Hamburg, September 1902*, 168-80. London: E. J. Brill, 1904.
- Armistead, H. C. Grey Wolf. *Machafa Kismet. An Intimate Study of a Diviner*. London: A. Barker, 1932.
- Arnold, T. W. "Khalifa." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 4:881-85. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- "Ashkuna." In *Concordance et index des traditions musulmanes*, edited by A. I. Wensinck, 4:172-73. 1933. Reprint. Leiden: E. J. Brill, 1938.
- Atanasiu, Sarkis. *The Armenian Community: The Historical Development of a Social and Ideological Conflict*. New York: Philosophical Library, 1955.
- Averlanov. *Kurds + Velezhli Ruvi*. Tifli: n.p., 1900. [Not available in the United States.]
- "Axis Propaganda in Turkey—Enthronement of Kurds." *Times* (London), Apr. 29, 1942.
- "The Background of Russo-Turkish Relations." *The World Today* 2, no. 2 (Feb. 1946): 57-69.
- Budge, George Percy. *The Nestorians and Their Rituals, with the Narrative of a Mission to Mesopotamia and Chaldaea in 1842-1846, and of a Late Visit to Those Countries in 1850*. 2 vols. London: J. Murray, 1852.
- Bellour, Patrick (Lord Kinross). *Within the Taurus: A Journey in Asiatic Turkey*. London: John Murray, 1954.

- Banas, Ewald. *Auf dem Spure der Bagdadbahn* (On the Trail of the Baghdad Railway). Weimar: A. Duncker, 1913.
- Bar Hebraeus. *The Chronography of Gregory 'Abn al-Faraj, the Son of Aaron, the Hebrew Physician. Commonly Known as Bar Hebraeus*. Vol. 1. Translated from Syriac by Ernest A. Wallis Budge. London: Oxford Univ. Press, H. Milford, 1932.
- Barth, Fredrik. *Principles of Social Organization in Southern Kurdistan*. Universitets Etnografiske Museum Bulletin no. 7. Oslo: Brydrene Jørgensen, 1953.
- Barton, Sir William. *India's North-West Frontier*. London: J. Murray, 1939.
- Barzî Khan, Kammân. "The Kurdish Problem." *Journal of the Royal Central Asian Society* 36, parts 3 and 4 (July-Oct. 1949): 237-48.
- Bedî Khan, Sureya. *The Case of Kurdistan Against Turkey*. Philadelphia: Kurdish Independence League, 1927.
- Bell, Gertrude Lowthian. *Amurash to Amurshik*. 2d ed. London: Macmillan, 1924.
- Bleeker, Henry. *An Kurdistan en Mésopotamie et en Perse, mission scientifique du Ministère de l'Instruction Publique*. Paris: Maisson Quantin, 1887.
- Binge, John Kingsley. *The Bekashi Order of Dervishes*. London: Luzac, 1937.
- Björkman, W. "Maks." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*. 1st ed., 5: 76-77. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Nois, Thomas. *L'œuvre des Kurdes à la frontière de leur folklore*. Beirut: n.p., 1946.
- . "Coup d'œil sur la littérature Kurde." *Revue al-Malahiriy* (Beirut) 49 (Mar.-Apr. 1955): 301-30.
- Brown, J. "Notes of a Journey through a Part of Kurdistan, in the Summer of 1838." *Journal of the Royal Geographical Society* 10 (1841): 341-436.
- Brown, John P. *The Dervishes: Or, Oriental Spiritualism*. London: H. Milford, 1927.
- Browne, Edward Granville. *A Literary History of Persia*. New York: Charles Scribner's Sons, 1902.
- . *The Persian Revolution of 1905-1909*. Cambridge: Cambridge Univ. Press, 1910.
- . *A Year Amongst the Persians: Impressions as in the Life, Character, & Thoughts of the People of Persia*. 3rd ed. London: A. and C. Black, 1950.
- Bruse, Richard Isaac. *The Forward Policy and Its Results; or, Thirty-five Years' Work Amongst the Tribes on Our North-Western Frontier of India*. London: Longmans, Green, 1900.
- Buhl, Franz. "Miskin." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*. 1st ed., 5: 520. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Burr, Malcolm. "A Note on the Kurds." *Journal of the Royal Central Asian Society* 33, parts 3 and 4 (July-Oct. 1946): 289-92.
- Dunton, H. M. "The Kurds." *Journal of the Royal Central Asian Society* 31, part 1 (Jan. 1944): 64-73.
- Cahen, Claude. "Ayyubids." In *Encyclopaedia of Islam, New Edition*, 1: 796-807. Leiden: E. J. Brill, 1954-2003.
- Chinguh, Bleich. *La question Kurde: Ses origines et ses causes*. Cairo: Pital Barbey, 1930.
- Chair, Maurice. "An Interview with the Emir Badîr Khan." *al-Shihā*, Dec. 17, 1951.
- Clayton, E. "The Mountains of Kurdistan." *Alpine Journal* 22, no. 97 (Aug. 1887): 293-300.
- Cohn, Frederick C. *Yesterdays in Persia and Kurdistan*. Claremont, Calif.: Saunders Studio Press, 1939.
- Greory, George Babcock. *Asia's Lands and Peoples: A Geography of One-Third the Earth and Two-Thirds Its People*. New York: McGraw-Hill, 1951.
- Guinet, Vital. *La Turquie d'Asie, géographie administrative, statistique, descriptive et raisonnée de chaque province de l'Asie-Mineure*. Vol. 2. Paris: E. Leroux, 1891.

- Curtis, George N. *Persia and the Persian Question*. Vol. 3. London: Longmans, Green, 1892.
- Davies, C. Collins. "The North-West Frontier, 1843-1918." In *The Cambridge History of the British Empire*, vol. 5: *The Indian Empire, 1858-1918*. 448-75. New York: J. Macmillan, 1929.
- . *The Problem of the North-West Frontier, 1890-1908, With a Survey of Policy Since 1848*. Cambridge: Cambridge Univ. Press, 1932.
- Dawes, Rufus R., comp. *A History of the Establishment of Diplomatic Relations with Persia*. Marietta, Ohio: E. R. Alderman and Sons, 1887.
- Demogény, Gustave. *La question persane et la guerre, la rivalité anglo-russe en Perse*. Paris: L. Lemer, 1916.
- Dickson, Bertram. "Journeys in Kurdistan." *Geographical Journal* 35, no. 4 (Apr. 1910): 352-78.
- Ditt, A. "Gulistan." In *G. J. Brill's First Encyclopaedia of Islam*, 1st ed., 3:182. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Diwan (Ahmad) Pasha. *Memoirs of a Turkish Statesman, 1913-1919*. London: Hutchinson, 1922.
- Douglas, William O. *Strange Lands and Friendly People*. New York: Harper and Bros., 1991.
- Driver, G. R. "The Kurdish Question." *Persia Magazine* (London) 1, no. 3 (Sept. 1921): 107-17.
- . "The Name Kurd and Its Philological Connections." *Journal of the Royal Asiatic Society* 10 (July 1923): 393-403.
- . "Studies in Kurdish History." *Bulletin of the School of Oriental Studies* 2, no. 3 (1922): 491-511.
- , comp. *Kurdistan and the Kurds*. London: Royal Anthropological Institute, 1939.
- Eskander, C. J. "A Bibliography of Southern Kurdish, 1930-1936." *Journal of the Royal Central Asian Society* 24 (July 1937): 487-97.
- . "A Bibliography of Southern Kurdish, 1937-1946." *Journal of the Royal Central Asian Society* 32 (Apr. 1945): 185-91.
- . "A Kurdish Newspaper: 'Roze-i Kurdistan.'" *Journal of the Central Asian Society* 12, part 1 (Jan. 1925): 83-90.
- . "The Kurds and the Revolution in Iraq." *Middle East Journal* 12, no. 1 (winter 1959): 1-10.
- . "The Kurds of Iraq." *Middle East Journal* 11, no. 1 (winter 1957): 52-62.
- . *Kurds, Turks, and Arabs: Politics, Travel, and Research in North-Mesopotamia, 1919-1925*. London: Oxford Univ. Press, 1957.
- . "Middle East Focus on the Kurds." *Daily Telegraph* (London), July 22, 1956.
- . "The Place Names of the Armenian Perdomania." *Bulletin of the School of Oriental and African Studies* 14, no. 3 (1952): 478-82.
- . "Source at Halabja: An Echo." *Journal of the Royal Central Asian Society* 23 (Oct. 1946): 622-25.
- Elliot, Sir Henry, and Gertrude Elliot. *Some Revolutions and Other Diplomatic Expeditions*. London: J. Murray, 1922.
- Ellis, William T. *The Yankee Crisis: Being an Account of the Services Performed in Persia by William A. Shield during and before the Great War*. Privately reprinted from *The Century* (Feb. 1919).
- [Elphinstone, W. G.] "The Azizan or the Princes of Beluch." *Journal of the Royal Central Asian Society* 36, parts 3-4 (July-Oct. 1949): 249-51.
- Elphinstone, W. G. "In Memoriam: The Emir Jakub Ali Bedk Khan." *Journal of the Royal Central Asian Society* 39, part 1 (Jan. 1952): 91-94.

- . "The Kurdish Question." *International Affairs* (London) 22, no. 1 (Jan. 1946): 91-103.
- . "Kurds and the Kurdish Question." *Journal of the Royal Central Asian Society* 35, part 1 (Jan. 1948): 38-51.
- Elvehjem-Sutton, L. P. "Political Parties in Iran." *Middle East Journal* 3, no. 1 (Jan. 1949): 45-62.
- "The Emblem of the Republic of Iraq." *New Iraq* (Baghdad), no. 1 (Nov. 1959): 4-5.
- Epstein, Elsie. "Al-Jazirah." *Journal of the Royal Central Asian Society* 27, part 1 (Jan. 1940): 66-82.
- "Euphrates." In *Encyclopædia Britannica*, 11th ed. [1910-11], 94-98.
- "An Explanation from the Society of the Kurdish Students in Europe," *Kirêbet*, no. 83 (Oct. 1950): n.p.
- Feltus, C. L. "Patriarch." In *A Dictionary of Christ and the Gospel*, edited by James Hastings, 2:155. New York: Charles Scribner's Sons, 1917.
- Ferre, Maurice. "La République Autonome Kurde d'Azerbaïdjan." *Le Monde*, May 6, 1946.
- Fisch, Paul. *Chronologie aux derniers jours d'Abdül-Hamid*. Paris: M. Riviere, 1907.
- Fischer, Louis. *The Soviets in World Affairs: A History of the Relations Between the Soviet Union and the Rest of the World*. 2 vols. New York: Vintage Books, 1960.
- Fisher, William Bayne. *The Middle East: A Physical, Social, and Regional Geography*. London: Methuen, 1930.
- Foster, James Ballie. *Travels in Kurdistan, Mesopotamia, &c. Including an Account of Parts of These Countries Hitherto Unvisited by Europeans: With Sketches of the Character and Manners of the Kurdish and Arab Tribes*. Vol. 2. London: Richard Bentley, 1840.
- . *A Winter's Journey (Tâvîr) from Constantinople to Tehran, with Travels Through Various Parts of Persia &c.* Vol. 1. London: H. Baillie, 1838.
- Frodin, John. "La morphologie de la Turquie sud-est." *Géographika Annaler* (Stockholm) 19 (1937): 1-28.
- Fyze, As'ad 'Alî Asgar. *Outlines of Muhammadan Law*. Calcutta: Oxford Univ. Press, 1949.
- Gauthiot, P. "L'insurrection kurde." *Revue de Paris* 32, no. 20 (Oct. 15, 1925): 834-56.
- Ghazan, G. "Les Kurdes persans et l'invasion Ottomane." *Revue du monde Musulman* 5, no. 5 (May 1908): 1-22.
- Gibb, H. A. R. "The Armies of Saladin." *Gazetteer d'Histoire Egyptienne* (Cairo) 5 (May 1951): 304-20.
- . *Modern Trends in Islam*. Chicago: Univ. of Chicago Press, 1947.
- Girard, Aschabel. *The Nestorians; Or, The Lost Tribes: Combining Evidence of Their Identity, An Account of Their Manners, Customs, and Languages: Together with Sketches of Travel in Central Assyria, Armenia, Media, and Mesopotamia; and Illustrations of Scriptural Prophecy*. London: J. Murray, 1841.
- Greene, F. V. *The Russian Army and its Campaigns in Turkey in 1877-1878*. New York: D. Appleton, 1879.
- H. A. "L'hospitalité Kurde." *Hauser* 1 (Aug. 8, 1932): 7-8.
- Haldane, Sir James Aylmer Lowthrup. *The Insurrection in Mesopotamia 1920*. Edinburgh: William Blackwood and Sons, 1922.
- Hamilton, A. M. *Road Through Kurdistan: The Narrative of an Engineer in Iraq*. London: Faber and Faber, 1937.
- Handbook of Mesopotamia*. 4 vols. Prepared for Great Britain National Intelligence Division. London: Naval Staff Intelligence Department, 1917-18.

- Meyerowitz, Jean. "Studies in the Languages of the Iranian Tribes in South Russia." *Acta Orientalia* (Budapest) 3 (1951): 261-316.
- Morris, Walter B. "A Journey in Persian Kurdistan." *Geographical Journal* 6, no. 3 (Nov., 1895): 453-57.
- Nachmann, R. "Dizmar: A Oasis." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 2:8030-31. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- . "Al-Fozat." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 3:118-20. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- May, Major W. R. *Two Years in Kurdistan: Experiences of a Political Officer, 1912-1913*. London: Sidgwick and Jackson, 1913.
- Morris, Edward. *The Map of Europe by Tinsley: Showing the Various Political and Territorial Changes Which Have Taken Place Since the General Peace of 1814*. 4 vols. London: Butterworths, 1875-91.
- Morris, J. H. *Miseries in the Arab World*. London: Oxford Univ. Press, 1946.
- . *Syria and Lebanon: A Political Study*. London: Oxford Univ. Press, 1946.
- Morris, C. "Al-B. Al-Balā." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 1:293-95. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Morris, C., and L. Lockhart. "Agha Muhammad Shukr." In *Encyclopaedia of Islam, New Edition*, 1:166-67. Leiden: E. J. Brill, 1954-2001.
- Murphy, E. "The Valley of the Upper Euphrates River and Its People." *Bulletin of the American Geographical Society* 24, no. 4 (1902): 391-19.
- Nachmann, Jacob E. *Diplomacy in the Near and Middle East: A Descriptive Review, 1904-1908*. Vol. 2. Princeton, N.J.: Van Nostrand, 1956.
- Nelson, W. "Notes on the Ethnology of Kurdistan." *Geographical Journal* 67 (1926): 103-28.
- , ed. *The Trade-Relationship of Kurdistan: Add'l Maps, Notes, and TM Society Series Annex 7*. Leiden: E. J. Brill, 1928.
- Neb, Alexandre. *Dictionnaire Kurde-Français*. St. Petersburg: Commissionnaire de l'Académie Impériale des Sciences, 1874.
- . *Rapport de mission au village Kurde kurmanj à la commission de la langue*. St. Petersburg: Imprimerie, 1880.
- Netherland, Fred. *The Struggle for Transcaucasia*. New York: Philosophical Library, 1931.
- al-Kaz, Mirza Mehmed Oghuz. "Studien aus dem Hochleben in Kurdistan." *Zeitschrift für Vergleichende Religionswissenschaft* (Stuttgart) 27, part 3 (1909): 321-47.
- Nich, George. *The Middle East in the 19th Century: Survey of International Affairs 1870-1908*. London: Oxford Univ. Press, 1932.
- Nieh, Hans. *Nordkurdische Bevölkerung in der Flühen Zeit*. Translated by M. H. Green. London: George Routledge and Sons, 1932.
- Nieh, Walter. *Kurds and Her Country*. London: George Philip and Sons, 1932.
- Nieh, August. *Kurds von Kurdistans Land*. Translated by Richard Berton. Vienna: Wilhelm Brunnauer, 1908.
- Nieh, J. H. "Sakirah." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 7:176. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- . "Sakirah." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 7:214-17. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Nieh, Karl. *Kurdistan Turkey and the Middle East*. London: G. Allen and Unwin, 1932.

- Kurdish League. *Memorandum on the Situation of the Kurds and Their Claims*. Paris: Imprimerie Louis Jean-Capp, 1949.
- . *Mémoire sur la situation des Kurdes et leurs revendications*. Paris: Imprimerie Louis Jean-Capp, 1948.
- "Kurdistan." In *The Encyclopedia of Mesopotamia: Descriptive, Historical, Biographical, Statistical*, 2d ed., edited by Edwin Bliss, Henry Dwight, and H. Allen Tappett, 580–82. New York: Funk and Wagnalls, 1910.
- "Kurdy." In *Bulgarica Slavica Enchiklopedia*, 2d ed. Moscow, 1953.
- Lathorne, Weston. "The Cultural Basis of Emotions and Gestures." *Journal of Personality* 16, no. 1 (Sept. 1947): 49–63.
- Leachman, Ann K. S. *Landlord and Peasant in Persia: A Study of Land Tenure and Land Revenue Administration*. London: Oxford Univ. Press, 1933.
- Lane-Poole, Stanley. *Sakastia*. New York: G. P. Putnam's Sons, 1901.
- Lanquar, Walter Z. *Communism and Nationalism in the Middle East*. 2d ed. New York: Frederick A. Praeger, 1937.
- Laurie, Thomas. *Dr. Ghani and the Mountain Muslims*. 3rd ed. Boston: Gould and Liswell, 1853.
- Layard, Sir Assheton Henry. *Discoveries in the Ruins of Nineveh and Babylon: With Travels in Armenia, Kurdistan, and the Desert*. 2 vols. New York: Harper and Bros., 1853.
- . *Nineveh and Its Remains*. Vol. 1. New York: G. P. Putnam, 1849.
- Leach, E. B. *Social and Economic Organization of the Remmanas Kurds*. London School of Economics and Political Science Monographs on Social Anthropology no. 3. London: Percy Lund, Humphries, 1940.
- Lea, G. M. "The Middle East." In *World Geography of Persia*, edited by Wallace Everett Pratt, 199–202. Princeton, N.J.: Princeton Univ. Press for the American Geographical Society, 1958.
- . "Two Years in South Kurdistan." *Journal of the Royal Central Asian Society* 13, part 3 (1928): 253–77.
- Leacock, George. "The Communist Movement in Iran." *Middle East Journal* 1 (1947): 29–43.
- Leveau, Roger. *Tous Kurdes*. Vol. 2: *Mérou Ahir*. Paris: Grancher, 1949.
- Lebanon-Rostovsky, Andrei. *Rossia i Azia*. New York: Macmillan, 1933.
- LeClair, Laurence. *Madr Shahr: A Critical Study Based Mainly on Contemporary Sources*. London: Luzac, 1938.
- Longrigg, Stephen H. *Four Centuries of Modern Iraq*. London: Oxford Univ. Press, 1925.
- . *Iraq, 1900 to 1950: Political, Social, and Economic History*. London: Oxford Univ. Press for the Royal Institute of International Affairs, 1955.
- Lugard, Frederick John Dealtry. *The Dual Mandate in British Tropical Africa*. London: William Blackwood and Sons, 1923.
- Macdonald, D. B. "Derwishi." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 2:949–51. Leiden: E. J. Brill, 1913–36.
- . "Dhikr." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 2:958. Leiden: E. J. Brill, 1913–36.
- . "Fatwa." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 3:92–93. Leiden: E. J. Brill, 1913–36.
- . "Karana." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 4:784. Leiden: E. J. Brill, 1913–36.

- . "Malidi." In E. J. Brill's *First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 3:111–13. Leiden: E. J. Brill, 1913–36.
- Mandelstam, André. *Le sort de l'Empire Ottoman*. Paris: Librairie Payot et Cie, 1917.
- Margoliouth, D. S. "Malidi." In *Encyclopaedia of Religion and Ethics*, edited by James Hastings, 8:336–40. New York: Charles Scribner's Sons, 1917–20.
- Marriott, J. A. R. *The Eastern Question: An Historical Study in European Diplomacy*. Oxford: Oxford Univ. Press, 1924.
- . *The European Commonwealth*. Oxford: Oxford Univ. Press, 1918.
- Mason, Kenneth. "Central Kurdistan." *Geographical Journal* 54, no. 6 (1919): 524–47.
- Massignon, Louis. "Tarika." In E. J. Brill's *First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 8:667–72. Leiden: E. J. Brill, 1913–36.
- . "Tasawwuf." In E. J. Brill's *First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 8:681–85. Leiden: E. J. Brill, 1913–36.
- Marmel, J. K. "Central Kurdistan." *Geographical Journal* 18, no. 2 (Aug. 1901): 123–43.
- . "Kurdistan." *Geographical Journal* 3, no. 2 (Feb. 1894): 81–92.
- McCoan, James Carile. *Our New Protestantism: Turkey in Asia*. London: Chapman and Hall, 1879.
- Medlicott, William Newton. *The Congress of Berlin and After*. London: Methuen, 1936.
- Meyer, E. "Das Name der Yazidis." In *Westfälische Abhandlungen (Jahrbuch) Tschudi*, edited by R. Meyer, 244–57. Wiesbaden: Harrassowitz, 1958.
- Menzel, T. "Yezidi." In E. J. Brill's *First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 8:1163–70. Leiden: E. J. Brill, 1913–36.
- The Middle East: A Political and Economic Survey*. 2d ed. London: Oxford Univ. Press for the Royal Institute of International Affairs, 1954.
- Miller, William. *The Ottoman Empire and Its Successors, 1801–1927*. Cambridge: Cambridge Univ. Press, 1934.
- Millingen, Frederick. *Wild Life among the Kurds*. London: Hurn and Blackett, 1870.
- Mironsky, V. "Abi-i Maldi." In *Encyclopaedia of Islam*, New Edition, 1:260–63. Leiden: E. J. Brill, 1954–2003.
- . "Ak Koyunlu." In *Encyclopaedia of Islam*, New Edition, 1:311–12. Leiden: E. J. Brill, 1954–2003.
- . "Annakids." In *Encyclopaedia of Islam*, New Edition, 1:512–13. Leiden: E. J. Brill, 1954–2003.
- . "The Gülaş." *Bulletin of the School of Oriental and African Studies* 11, no. 1 (1943): 75–103.
- . "Kurdistan." In E. J. Brill's *First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 4:1150–32. Leiden: E. J. Brill, 1913–36.
- . "Kurds." In E. J. Brill's *First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 4:1132–55. Leiden: E. J. Brill, 1913–36.
- . "The Moral Question." *Bulletin of the Reference Service on International Affairs of the American Library in Paris*, nos. 9–10 (Apr. 15, 1926): 8–45.
- . "Les origines des Kurdes." In *Actes du XXe Congrès International des Orientalistes, Bruxelles, 5–10 Septembre 1938*, 143–52. Louvain: Bureau du Muséon, 1940.
- . "Le plus ancien texte Kurde." *Bulletin Mensuel du Centre d'Etudes Kurdes*, no. 10 (1958): 2–18.
- . "Sawdî Bulak." In E. J. Brill's *First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 7:186–92. Leiden: E. J. Brill, 1913–36.

- . *Studies in Caucasian History*. Cambridge Oriental Series no. 6. London: Taylor's Foreign Press, 1953.
- . "Turkman-Cai." In *E. J. Brill's First Encyclopaedia of Islam*, 1st ed., 8:896. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Mittwoch, E. "Dhu'il-Fakar." In *E. J. Brill's First Encyclopaedia of Islam*, 1st ed., 2:959. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Moberly, Frederick James. *The Campaign in Mesopotamia*. Vol. 4. London: H.M. Stationery Office, 1927.
- Molyneux-Seel, L. "A Journey in Dersim." *Geographical Journal* 44, no. 1 (July 1914): 49-68.
- Montclich, William. *Kars and Erzeroum with the Campaigns of Prince Paskirvitch in 1828 and 1829*. London: Longman, Brown, Green, and Longmans, 1856.
- Mumford, Philip. "Kurds, Assyrians, and Iraq." *Journal of the Royal Central Asian Society* 20, part 1 (Jan. 1933): 110-19.
- Newin, C. "Le nombre des repas chez les Kurdes." *Huânur* 1, no. 13 (Dec. 14, 1912): 8-10.
- Nikitine, Basile. "Les Afars d'Urumiyeh." *Journal Asiatique* 34 (Jan.-Mar. 1929): 67-123.
- . "Bedirhani." In *Encyclopaedia of Islam*, New Edition, 1:871. Leiden: E. J. Brill, 1954-2003.
- . "La féodalité Kurde." *Revue du Monde Musulman* 60 (1925): 1-26.
- . "Kurdes." In *Dictionnaire Diplomatique*, 1:1201. Paris: Académie Diplomatique Internationale, 1933.
- . "Les Kurdes et le Christianisme." *Revue de l'Histoire des Religions* 85, no. 3 (May-June 1922): 147-56.
- . *Les Kurdes: Etude sociologique et historique*. Paris: Emprimerie Nationale Librairie C. Klincksieck, 1956.
- . "Les Kurdes racontés par eux-mêmes." *L'Asie Française* (1925): 146-57.
- . "Kurdish Stories from My Collection." *Bulletin of the School of Oriental Studies* 4, part 1 (1926): 121-38.
- . Letter to the editor. *Manchester Guardian*, Sept. 21, 1950.
- . "La poésie lyrique Kurde." *L'Ethnographie* (Paris), no. 45 (1947-50): 39-53.
- . "Problème Kurde." *Politique étrangère* 31, no. 3 (July 1946): 251-62.
- . "Quelques observations sur les Kurdes." *Mercure de France* 145, no. 543 (Feb. 1921): 662-74.
- . "Rawandîz Rûsîndîz." In *E. J. Brill's First Encyclopaedia of Islam*, 1st ed., 6:912-14. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- . "Shamdinan." In *E. J. Brill's First Encyclopaedia of Islam*, 1st ed., 7:303-6. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- . "Un sujet de fable: Variétés Kurdes et Persanes." *Revue d'Ethnographie et des Traditions Populaires* 3, no. 10 (1922): 129-40.
- . "Superstitions des Chaldéens du Plateau d'Ourmiah." *Revue d'Ethnographie et des Traditions Populaires* 4, no. 14 (1923): 149-81.
- . "La système routier du Kurdistan." *La Géographie* 63, nos. 5-6 (May-June 1935): 363-85.
- . "La vie domestique Kurde." *Revue d'Ethnographie et des Traditions Populaires* 3, no. 12 (1922): 334-44.
- Nikitine, Basile, and E. B. Soane. "The Story of Suto and Lito." *Bulletin of the School of Oriental Studies* 3, part 1 (1923): 69-106.
- Noel, Major E. W. C. "The Character of the Kurds as Illustrated by Their Proverbs and Popular Sayings." *Bulletin of the School of Oriental Studies* 1, part 4 (1921): 79-90.

- Oswald, Felix. *A Treatise on the Geology of Armenia*. London: Felix Oswald, 1906.
- Panikkar, K. M. *Indian States*. Oxford Pamphlets on Indian Affairs no. 4. Mysore City, India: Oxford Univ. Press, 1942.
- Pares, Bernard. *A History of Russia*. 4th ed. rev. New York: Alfred A. Knopf, 1946.
- Pedersen, I. "Kasam." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 4:783-85. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Perkins, Justin. "Journal of a Tour from Oruomiah to Mosul Through the Koordish Mountains, and a Visit to the Ruins of Nineveh." *Journal of the American Oriental Society* 2 (1851): 69-119.
- Price, M. Phillips. "On Kurdistan Rising in Persia," letter to the editor. *Times* (London), Apr. 24, 1946.
- . "Russia and the Kurds." *Manchester Guardian Weekly* 63, no. 31 (Sept. 14, 1950).
- . "Through Iraqi Kurdistan." *Manchester Guardian Weekly* 63, no. 19 (Nov. 9, 1950).
- Rajkowski, Witold. "Another Danger Spot—Kurdistan." *World Review* (June 1946): 29-31.
- . "A Visit to Southern Kurdistan." *Geographical Journal* 107, nos. 3-4 (1946): 128-34.
- Ram, Hittu. *Sandeman in Baluchistan*. Calcutta: Government Printing Office, 1916.
- Rambout, Lucien. *Les Kurdes et le droit: Des textes, des faits*. Paris: Editions du Cerf, 1947.
- Ramsau, Ernest Edmondson, Jr. *The Young Turks: Prelude to the Revolution of 1908*. Princeton Oriental Studies, Social Science no. 2. Princeton, N.J.: Princeton Univ. Press, 1957.
- Rawlinson, H. C. "Notes on a Journey from Tabriz, Through Persian Kurdistan, to the Ruins of Takhti-Soleiman." *Journal of the Royal Geographical Society* 10 (1841): 1-158.
- Rich, Claudius James. *Narrative of a Residence in Koordistan*. 2 vols. London: James Duncan, 1838.
- Ritter, Helmut Werner. *"Picatrix" Das Ziel des Weisens vom Pseudo-Magriti*. London: Warburg Institute, 1962.
- Romanovic, Irzmine. *Le Kurdistan et la question Kurde*. Paris: Librairie Marceau, 1935.
- Rondot, Pierre. "L'adoption des caractères Latins et le mouvement culturel chez les Kurdes de l'U.R.S.S." *Revue des Etudes Islamiques*, no. 1 (1955): 87-96.
- . "L'alphabet Kurde en caractères Latins d'Arménie Soviétique." *Revue des Etudes Islamiques*, no. 3 (1953): 411-17.
- . "L'Emine Djelader Aali Bederkhan, animateur de la renaissance Kurde." In *Zikri al-Amiri Hiyadet Bedir Khan 1893-1951* (In Memory of Emir Jaladet Bedir Khan, 1893-1951), edited by M. Chalita and Y. Malik. Beirut: n.p., 1952.
- . "Kurdes et communisme dans le Proche-Orient." *La Vie Intellectuel* (Paris) 26 (Jan. 1959): 109-11.
- . "La nation Kurde en face des mouvements Arabes." *Orient* 2, no. 7 (1958): 55-69.
- . "Où en est la question Kurde?" *L'Afrique et l'Asie* 2, no. 2 (1949): 51-55.
- . "La question Kurde dans l'Orient contemporain." *Bulletin Mensuel du Centre d'Etudes Kurdes* no. 12 (1950): 1-15.
- . "Les revendications nationales Kurdes (1943-1949)." *Cahiers de l'Orient Contemporain* 18-19 (1949): 65-66.
- . "Les tribus Montagnardes de l'Asie Antérieure: Quelques aspects sociaux des popula-

- Ross, E. Derwent. "Shaddad." In *E. J. Brill's First Encyclopaedia of Islam*, 2nd ed., 7:244. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Sa'adistan, Arshak. *Kurd and Kurdistan*. London: Harvill Press, 1946.
- Savchenko, K. "Iraq Today: Geographical Sketch." *New Times*, no. 6 (Mar. 15, 1946): 22-26.
- Sazonov, Sergei Dmitrievich. *The Far East of Persia*. London: Jonathan Cape, 1928.
- Schacht, I. "Nihāl." In *E. J. Brill's First Encyclopaedia of Islam*, 1st ed., 6:912-14. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- . "Tabriz." In *E. J. Brill's First Encyclopaedia of Islam*, 1st ed., 3:336-40. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Selous, Adolphe. "Épisodes de l'histoire du Kurdistan." *Journal Asiatique* 15 (Jan.-Feb. 1910): 119-39.
- Seligman, Berend Z. "Studies in Semitic Kinship. II. Cousin Marriage." *Bulletin of the School of Oriental Studies* 9 (1923-25): 263-79.
- Shedd, Mary Lewis. *The Measure of a Man: The Life of William Amherst Shedd, Missionary to Persia*. New York: George H. Doran, 1922.
- Shiel, J. "Notes on a Journey from Tabriz Through Kurdistan via Van, Islat, Seert, and Erbil, to Sulaimaniyah, in July and August, 1836." *Journal of the Royal Geographical Society* 8 (1838): 54-101.
- Smart, E. B. "Evacuation of Kurdistan: An Ill-Fated Expedition." *Journal of Central Asian Society* 10, part 1 (1923): 73-75.
- . "The Southern Kurdi." *Journal of the Central Asian Society* 9, part 1 (1922): 44-45.
- . *To Mesopotamia and Kurdistan in Disguise. With Historical Notices of the Kurdish Tribes and the Chaldeans of Kurdistan*. 2d ed. London: John Murray, 1926.
- Söderholm, Mikael. "Saladin." In *E. J. Brill's First Encyclopaedia of Islam*, 1st ed., 7:284-89. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Spert, Robert E. "The Mahdi Salih." *The Foreign Doctor: A Biography of Joseph Plomb Cochran, M.D. of Persia*. New York: Fleming H. Revell, 1911.
- Spruner, Ephraim Avigdor. *Mesopotamian Origins: The Basic Population of the Near East*. London: H. Kitzford, 1936.
- . "Southern Kurdistan in the Annals of Ashurnasirpal and Today." *Annals of the American School of Oriental Research* (Jerusalem) 8 (1926-27): 1-33.
- Stiles, C. "Mihl." In *E. J. Brill's First Encyclopaedia of Islam*, 1st ed., 5:137-38. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Stodd, Edward. *Six Months in Persia*. New York: G. H. Putnam and Sons, 1892.
- Stump, I. Dudley. *Asia: A Regional and Economic History*. London: Methuen, 1939.
- Stepanov, V. "A Visit to the Kurds." *New Times*, no. 24 (June 8, 1949): 23-28, and no. 25 (June 15, 1949): 23-26.
- Streck, M. "Nihāl." In *E. J. Brill's First Encyclopaedia of Islam*, 1st ed., 2:739-40. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Steinheim, K. "Abd Allah [Zayd al-Jawad]." In *E. J. Brill's Encyclopaedia of Islam*, vol. 9: Supplement, 55-60. Leiden and London: E. J. Brill and Luzac, 1935.
- Sykes, Mark. *The Caliphs' Last Heritage: A Short History of the Turkish Empire*. London: Macmillan, 1915.
- . *Dur-ul-Islam*. London:ickers and Sons, 1904.
- Sykes, Sir Percy. *A History of Persia*. 2 vols. London: Macmillan, 1915.
- Taylor, J. G. "Travels in Kurdistan, with Notices of the Sources of the Eastern and Western Tigris

- and Ancient Ruins in the Neighbourhood." *Journal of the Royal Geographical Society* 35 (1865): 23-55.
- Temperley, H. W. A History of the Peace Conference of Paris. Vol. 6. London: Henry Frowde and Hodder and Stoughton, 1924.
- Thomas, William. "Nationalism and Islam." In *Nationalism in the Middle East*, 51-60. Washington, D.C.: Middle East Institute, 1952.
- Thomson, Thomas Henry. *Colonel Sir Robert Sandeman: His Life and Work on Our Indian Frontier*. London: J. Murray, 1895.
- Truett, R. "Blood Vengeance Feud." In *Encyclopaedia of the Social Sciences*, 2:594-99. New York: Macmillan, 1930-35.
- Toybee, Arnold J. *Survey of International Affairs, 1925*. Vol. 1: *The Islamic World Since the Peace Settlement*. London: Oxford Univ. Press, 1927.
- Toybee, Arnold J., and Kenneth P. Kirkwood. *Turkey*. New York: Charles Scribner's Sons, 1927.
- The Dawn of Peace, 1918-1923*. Vol. 2. New York: Carnegie Endowment for International Peace, 1924.
- Turlington, Edgar. "The Settlement of Louisiana." *American Journal of International Law* 18, no. 4 (Oct. 1924): 696-706.
- "Unrest in Kurdistan." *Times* (London), Apr. 11, 1946.
- Ushakov, Aleksandr Klementovich. *Geschichte der Föderate in der Asiatischen Türkei*. *Wissenschaft der Jahre 1828 und 1829*. Vols. 1 and 2. Leipzig n.p., 1838.
- Villar, Luigi. *Fire and Sword in the Caucasus*. London: T. F. Unwin, 1906.
- Waugh, A. Telford. *Turkey: Yesterday, Today, and Tomorrow*. London: Chapman and Hall, 1930.
- Weber, Max. *Essays in Economic Sociology*. Edited by Richard Swedberg. Princeton, N.J.: Princeton Univ. Press, 1999.
- . *The Theory of Social and Economic Organization*. 2d ed. New York: Oxford Univ. Press, 1950.
- Wessink, A. L. "Khitan." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 4:496-60. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.
- Westermann, William Linn. "Kurdish Independence and Russian Expansion." *Foreign Affairs* 24, no. 4 (July 1946): 674-88.
- Wiedemann, M. "Israhim Pasha's Clock and Ladder." *Asiatica* 3 (1909): 34-37.
- Wigram, W. A., and Sir Edgar T. A. Wigram. *The Cradle of Muslim Life in Eastern Kurdistan*. 2d ed. London: A. and C. Black, 1923.
- Wilson, Sir Arnold T. "E. B. Saïne—A Memoir." In *70 Mesopotamia and Kurdistan in Disguise*, by E. B. Saïne, ix-xvii. London: John Murray, 1926.
- . *Lebanon: Mesopotamia*. Vol. 2: 1917-20. Oxford: Oxford Univ. Press, 1936.
- Wilson, C. W., and H. C. Rowland. "Kurdistan." In *Encyclopaedia Britannica*, 11th ed. (1910-11), 5:949-51.
- Wilson, S. G. *Persian Life and Customs*. New York: Fleming H. Revell, 1900.
- Wilson, W. C. R. "Northern Iraq and Its Peoples." *Journal of the Royal Central Asian Society* 24, part 2 (Apr. 1937): 287-99.
- Wytcham, Albert Charles. *A Conard in the East*. London: Blackwood, 1924.
- Wright, Dr. Austin H., and Edward Brooth. [Report on their visit to Bedir Khan (a representative of the American Mission in Persia).] *Missionary Herald* 42, no. 11 (Nov. 1846): 383-83.
- Yekanan, Ahmad Emin. *Turkey in the World War*. New Haven, Conn.: Yale Univ. Press, 1930.

Zeidner, Robert. "Kurdish Nationalism and the New Iraqi Government." *Middle Eastern Affairs* 10, no. 1 (Jan. 1959): 34-31.

Zettersteen, K. V. "Marwānids." In *E. J. Brill's First Encyclopedia of Islam*, 1st ed., 5:309-10. Leiden: E. J. Brill, 1913-36.

Publications in Middle Eastern Languages (Arabic, Kurdish, Persian, and Turkish)

Artakian, Isma'il. *Asm-e-Javan* (The Secrets of Javan). Teheran: Mazahiri Press, 1946.

'Azam, 'Abd al-Rahman. "al-Wilāda al-'Arabiyya" (The Pan-Arab Movement). *al-Hilal* (Cairo) 1, part 4 (Sept.-Oct. 1943): n.p.

al-'Azawi, 'Abbas. *Akhar al-'Iraq* (The Tribes of Iraq), vol. 1, and *al-Kandiyin* (The Kurdish Tribes), vol. 2. Baghdad: al-Ma'arif Press, 1947.

al-Baghdadi, 'Abd al-Qahir ibn Tahir. *Mafahim Khatm al-Fayy biyayn al-Fayy* (The Abridged Book of Differences among the Sects). Edited by A. S. Makini. Cairo: Manba'at al-Fikr, 1924.

al-Baghdadi, Sayyid Muhammad ibn al-Sayyid Ahmad al-Husayni al-Munshi. *Rihla al-Mawash* 'al-Baghdadi (The Journey of the al-Mawash'). Translated from Persian into Arabic by 'Abbas al-'Azawi. Baghdad: al-Tijara wa al-Tiba's Press, 1948.

Bayur, Yusuf (Görmel). *Türk İnkılabı Tarihi, Türk Türkleri Kurumu Heyet-i Muhtesimesi* (The History of the Turkish Revolution). Vol. 8. Istanbul: Milli Matbaa'si Press for the Turkish Historical Association, 1948.

al-Bihārī, Amīr Shams Khān. *Shimā'at al-Jāhid al-Qawm wa al-Jamāt al-Kurdiya* (History of the Kurdish Governments and Princedom). Translated from Persian into Arabic with commentary by Mahmūd Jamāl Bendi Roshayana. Baghdad: al-Najm Press, 1933.

al-Brikani, Muhammad. *Ḥaqā'iq Turkhiyya wa al-Qandiyin al-Basawiya* (Historical Truths Regarding the Basawi Problem). Baghdad: Maṭba'at Shari'at al-Tibā' wa al-Nashr al-'Abdiyya Press, 1953.

Chirgula, Bletch. *al-Qandiyin al-Kurdiyyin: ḥawāl al-Kurd wa ḥadūthihim* (The Kurdish Problem: The Past and the Present of the Kurds). Haybin Publication no. 5. Cairo: al-Sa'ada Press, 1930.

Daunlaji, Sidiq. *Jamiat Baluchan al-Kurdiya wa Jamiat al-'Azadiyya* (The Kurdish Princedom of Baluchan or the Princedom of 'Azadiyya). Mosul, Iraq: al-Hisad al-Istidya Press, 1954.

———. *al-Kurdiyya* (The Kurds). Mosul, Iraq: al-Jihad Press, 1948.

Darimond, Isma'il Hilmi. *Tarih-i Osmanlı Türkleri Kronolojisi* (An Explanation of the Chronology of Ottoman History). Vol. 9. Istanbul: Türkiye Basımevi, 1955.

Dervisi, Nuri. *Kirdistan Tarihinde Devlet* (Devlet in the History of Kurdistan). Aleppo: Anı Matbaası, 1952.

al-Ghaffari, 'Abd al-Baqi. *Basma al-Fayy al-Basawiya fi Liva al-Mawash* (Remnants of Basawi Sects in Mosul Province). Mosul, Iraq: al-Istidya Press, 1950.

Görne, Ibrahim Adbettin. *Türk Meyhanları Ansiklopedisi* (Encyclopedia of Famous Turks). Istanbul: Yedigöller Neşriyatı, n.d.

al-Gurani, 'Ab Sida. *Min 'Amman ila al-'Azadiyya* (From 'Amman to 'Azadiyya). Cairo: al-Sa'ada Press, 1939.

Hartmann, R. "Dicle, Dicle." In *İslam Ansiklopedisi*, 3:82-83. Istanbul: Milli Eğitim Basımevi, 1945.

al-Hasani, 'Abd al-Razzaq. *Tarih al-Wuzara al-'Iraqiya* (The History of Iraqi Cabinets). Vol. 6. Sidon, Lebanon: al-'Irfan Press, 1950.

- Byzank, Ma'ruf. *Ma'as Barzan al-Mafarim* (The Tragedy of Barzan the Oppressed). Baghdad: al-'Arabiya Press, 1954.
- Khamisat, Ma'rad. "Muhammad Mawzi Zia" (The Epic of Mawzi Zia). *Al-Riwaq al-Jadid* (Cairo) 1 (1971): n.p.
- Majidi, Yusuf. *Kurdistan wa Bilad al-Akrad* (Kurdistan, or the Country of the Kurds). Beirut: Sadir Press, 1945.
- Mishri, Muhammad. *'Ashqar-e Kurd*. Vol. 1: *Be-Samjati Zardkhab-e Jaghaghyr*. Tiraneh (Kurdish Tricase; vol. 1: The Sinjari Tribe: Short History, Geography, Branches). Tehran: Danish Bookstore, n.d.
- al-Nawawi, Muhyi al-Din 'Abd al-Qayyim. *Yahya al-Musawi. Musayy al-Talibin: Mamul de Jurisprudence Islamique selon le rite du Chaf'i* (Handwriting for the Scholars of Knowledge: A Manual of Muslim Jurisprudence According to the Rite of al-Shafi'i). Vol. 2. Arabic text and French translation by Lodewijk Willem Van Den Berg. Beyrouth: Imp. du Gouvernement, 1883.
- Nuri, Hasan. *Tarikh-e Shite Agha Khan-e Kand* (History of the Radical Origins of the Kurd). Tehran: Sepidar Press, 1953.
- Pasay, Najafqoli. *Marg Bad Bagash-e Maw Bad* (There Was Both Death and Rescue). 2 vols. 1d ed. Tehran: Shirkat-e Sahibiyat-e Press, 1948-49.
- Razavi, Mirza. *Abu-gawhar 'Abd al-Nasir* (The Conspiracies of 'Abd al-Nasir). Baghdad: Daw al-Bilad al-Sulhah wa-al-Nasir, 1959.
- al-Sa'igh, Sulayman. *Tarikh al-Mawil* (The History of Mawil). Cairo: al-Sa'igh Press, 1923.
- Sajjadi, Ali al-Din. *Majlis Eshki Kamil* (History of Kurdish Literature). Baghdad: al-Mawil Press, 1952.
- Shirazi, Muhsin. *Milal al-Ajam* (The Struggle of the Kurds). Cairo: n.p., 1946.
- "Sul'bi Pierre-Louis." In *Mushafarrahina Zaria* 4 (Apr. 1956): 122-23.
- Zaki, Muhammad Amin. *Khidasar Tarikh al-Kurd wa Kurdistan Min Aghwal-e 'Uss Hatt al-'As* (The Summary of the History of the Kurds and Kurdistan from the Most Ancient Times up to the Present). Translated from Kurdish into Arabic by Muhammad 'Ali 'Amri. Cairo: al-Sa'igh Press, 1939.
- . *Tarikh al-Dawlat wa al-Tuqat al-Kurdhi fi al-'Abd al-Islami* (The History of Kurdish States and Principalities during the Muslim Period). Translated from Kurdish into Arabic by Muhammad 'Ali 'Amri. Cairo: al-Sa'igh Press, 1945.
- . *Tarikh al-Sulaymaniya wa Asht'ha* (The History of Sulaymaniya and Its Outlying Districts). Translated from Kurdish into Arabic by al-Mulla 'Abd al-'Aziz al-Karibiyani. Baghdad: al-Nashir wa al-Tib'ah, 1951.
- Government Documents
- Bel, Gertrude Lowthian. (Great Britain, Office of the Civil Commissioner, Iraq). *Review of the Civil Administration of Mesopotamia, 1916-1920*. London: H.M. Stationery Office, 1920.
- B. J. B. (Great Britain, Office of the Civil Commissioner, Iraq). *Pacts of Affairs in Southern Kurdistan during the Great War*. Baghdad: Government Press, 1919.
- Great Britain. *Correspondence Respecting the Kurdish Question of Persia, Turkey No. 5 (1881)*. C. 2851. London: H.M. Stationery Office, 1881.
- Great Britain. Colonial Office. *Report by H.B.M.'s Government to the Council of the League of Nations on the Administration of Iraq for the Year 1925*. London: H.M. Stationery Office, 1926.

- , *Report by H.M.'s Government to the Council of the League of Nations on the Administration of Iraq for the Year 1926*. London: H.M. Stationery Office, 1927.
- , *Report by H.M.'s Government to the Council of the League of Nations on the Administration of Iraq for the Year 1927*. London: H.M. Stationery Office, 1928.
- , *Report by H.M.'s Government to the Council of the League of Nations on the Administration of Iraq for the Year 1928*. London: H.M. Stationery Office, 1929.
- , *Report by H.M.'s Government to the Council of the League of Nations on the Administration of Iraq for the Year 1929*. London: H.M. Stationery Office, 1930.
- , *Report on Iraq Administration, October, 1929 to March, 1922*. London: H.M. Stationery Office, 1923.
- , *Report on Iraq Administration, April, 1922 to March, 1923*. London: H.M. Stationery Office, 1924.
- , *Report on Iraq Administration, April, 1923 to December, 1924*. London: H.M. Stationery Office, 1925.
- , *Report to the Council of the League of Nations on the Administration of Iraq for the Year 1928*. London: H.M. Stationery Office, 1929.
- , *Report to the Council of the League of Nations on the Administration of Iraq for the Year 1929*. London: H.M. Stationery Office, 1930.
- , *Special Report by His Majesty's Government in the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland to the Council of the League of Nations on the Progress of Iraq during the Period 1928-1931*. London: H.M. Stationery Office, 1931.
- Great Britain. Foreign Office. *Correspondence Respecting the Condition of the Populations in Asia Minor and Syria*. Turkey No. 4 (1889). C. 2537. London: H.M. Stationery Office, 1889.
- , *Correspondence Respecting the Condition of the Populations in Asia Minor and Syria*. Turkey No. 10 (1829). C. 2432. London: H.M. Stationery Office, 1829.
- , *France-British Convention of December 23, 1921 on Certain Points Connected with the Mandates for Syria and the Lebanon, Palestine and Mesopotamia*. Presented by the Secretary of State for Foreign Affairs to Parliament. Cmd. 1195. Misc. No. 4 (1921). London: H.M. Stationery Office, 1921.
- , *League of Nations: Decision Relating to the Turco-Irak Frontier Adopted by the Council of the League of Nations, Geneva, December 16, 1925*. Presented by the Secretary of State for Foreign Affairs to Parliament. Cmd. 2562. Misc. No. 17 (1925). London: H.M. Stationery Office, 1925.
- , *Letter from His Majesty's Government to the Secretary-General of the League of Nations and Presidents of the Council of the League Regarding the Determination of the Turco-Irak Frontier and the Application to Iraq of Article 22 of the Covenant of the League*. Presented by the Secretary of State for Foreign Affairs to Parliament. Cmd. 2624. Misc. No. 3 (1925). London: H.M. Stationery Office, 1925.
- , *Report to the Council of the League of Nations by General F. Laidouze on the Situation in the Location of the Perennial Line of the Frontier Between Turkey and Iraq Flood at Brussels on October 29, 1924*. Cmd. 2557. Misc. No. 15 (1925). London: H.M. Stationery Office, 1925.
- , *Historical Section. Turkey in Asia*. London: H.M. Stationery Office, 1920.
- Great Britain. Parliament. *Papers by Command: Lausanne Conference (1923)*. Cmd. 1814. London: H.M. Stationery Office, [1924].
- , *Papers by Command: Treaty of Peace with Turkey and Other Instruments Signed at Lausanne on 24 July 1923*. Cmd. 1929. London: H.M. Stationery Office, [1924].

- Hoy, Major W. L., and P. O. Arbail. (Great Britain, Office of the Civil Commissioner, Iraq). *Note on Rowandiz*. Baghdad: Government Press, 1920.
- Iraq. *Reports of Administration for 1918 of Divisions and Districts of the Occupied Territories in Mesopotamia: I. Khanaqin District*. Madras: Vasantha Press, 1919.
- Iraq (British Administration). Office of the Civil Commissioner. *Administration Report of the Kirkuk Division for the Year 1918*. Baghdad: Government Press, 1919.
- . *Administration Report of the Kirkuk Division for the Year 1920*. Baghdad: Government Press, 1921.
- . *Administration Report of the Mosul Division for the Year 1920*. Baghdad: Government Press, 1921.
- . *Administration Report of the Mosul Division for the Year 1921*. Baghdad: Government Press, 1922.
- . *Administration Report of the Sulaimaniyah Division for the Year 1919*. Baghdad: Government Press, 1920.
- . *Administration Report of the Sulaimaniyah Division for the Year 1920*. Baghdad: Government Press, 1922.
- Iraq. Civil Commissioner. *Civil Administration Mesopotamia: Administration Report (1919), Part I, "Mosul"*. Baghdad: Government Press, 1920.
- League of Nations. Council. *Question of the Frontier between Turkey and Iraq: Reports Submitted to the Council of the League of Nations by the Commission Instituted by the Council Resolution of September 30th, 1924*. C. 400. M. 147 (1925), vii. Lausanne: League of Nations, 1925.
- Noel, E. M. *Diary of Major E. M. Noel, C.I.B., D.S.O., on Special Duty in Kurdistan, from June 19th to September 21st, 1919*. Basra, Iraq: Government Press, 1920.
- Noel, Major E. W. C. (Great Britain, Office of the Civil Commissioner, Iraq). *Note on the Karfith Swintions*. Baghdad: Government Press, 1919.
- Republic of Iraq. Higher Committee for Communication. *Thawrat 14 Tammuz fi 'Amika al-Awwal* (The July 14th Revolution in Its First Year). Baghdad: Dar al-Akhbar Press, 1959.
- Republic of Iraq. Ministry of Defense. *Maftakaw al-Sha'ir al-Jahar al-Sirriri* (The People's Court: The Secret Session(s)). Baghdad: Government Press, 1959.
- Russia. Ministry of Foreign Affairs. *Sbornik diplomaticheskikh dokumentov: Razmyry v Armanii 26 Noabris 1912 g.—16 Maia 1914 g.* Petrograd: Government Press, 1915.
- Saade, Major E. B. (Great Britain, Office of the Civil Commissioner). *Notes on the Tribes of Southern Kurdistan*. Baghdad: Government Press, 1918.
- . *Report on the Sulaimania District of Kurdistan. With Some Notice of the Frontier Tribes of Turkey and Persia, and History of the Frontier Question of the Two Countries*. Calcutta: Superintendent of Government Printing, 1918.
- United Nations. *Demographic Yearbook, 1952*. New York: United Nations, Department of Economic Affairs, 1952.